QRVA 55 **020**

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

Questions et réponses écrites

Schriftelijke vragen en antwoorden

09-06-2020

N-VA	:	*Nieuw-Vlaamse Alliantie*
Ecolo-Groen	:	*Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen*
PS	:	*Parti Socialiste*
VB	:	*Vlaams Belang*
MR	:	*Mouvement Réformateur*
CD&V	:	*Christen-Democratisch en Vlaams*
PVDA-PTB	:	*Partij van de Arbeid van België – Parti du Travail de Belgique*
Open Vld	:	*Open Vlaamse liberalen en democraten*
sp.a	:	*socialistische partij anders*
cdH	:	*centre démocrate Humaniste*
DéFI	:	*Démocrate Fédéraliste Indépendant*
INDEP-ONAFH	:	*Indépendant - Onafhankelijk*

Abréviations dans la numérotation des publications:		*Afkorting bij de numering van de publicaties:*	
DOC 55 0000/000	*Document de la 55e législature, suivi du numéro de base et numéro de suivi*	*DOC 55 0000/000*	*Parlementair document van de 55e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer*
QRVA	*Questions et Réponses écrites*	*QRVA*	*Schriftelijke Vragen en Antwoorden*
CRIV	*Version provisoire du Compte Rendu Intégral*	*CRIV*	*Voorlopige versie van het Integraal Verslag*
CRABV	*Compte Rendu Analytique*	*CRABV*	*Beknopt Verslag*
CRIV	*Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)*	*CRIV*	*Integraal Verslag, met links het defi nitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)*
PLEN	*Séance plénaire*	*PLEN*	*Plenum*
COM	*Réunion de commission*	*COM*	*Commissievergadering*
MOT	*Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)*	*MOT*	*Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)*

SOMMAIRE INHOUD

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

Page/Blz. 3

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

Page/Blz. 13

	Page Blz.	
Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales	13	Eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen
Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes	14	Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken
Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement	33	Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken
Vice-premier ministre et ministre du Budget et de la Fonction publique, chargée de la Loterie Nationale et de la Politique scientifique	-	Vice-eersteminister en minister van Begroting en van Ambtenarenzaken, belast met de Nationale Loterij en Wetenschapsbeleid
Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur	-	Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken
Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration	34	Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie
Ministre des Pensions	-	Minister van Pensioenen
Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable	-	Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling
Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges	43	Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen
Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale, chargé des Grandes villes	44	Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw, en Maatschappelijke Integratie, belast met Grote Steden
Ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord	45	Minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee
Ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées	47	Minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking
Ministre des Affaires étrangères et de la Défense	57	Minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

Page/Blz. 77

	Page Blz.	
Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales	77	Eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen
Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes	82	Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken
Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement	145	Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken
Vice-premier ministre et ministre du Budget et de la Fonction publique, chargée de la Loterie Nationale et de la Politique scientifique	171	Vice-eersteminister en minister van Begroting en van Ambtenarenzaken, belast met de Nationale Loterij en Wetenschapsbeleid
Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur	173	Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken
Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration	225	Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie
Ministre des Pensions	247	Minister van Pensioenen
Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable	248	Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling
Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges	332	Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen
Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale, chargé des Grandes villes	368	Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw, en Maatschappelijke Integratie, belast met Grote Steden
Ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord	370	Minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee
Ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées	404	Minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking
Ministre des Affaires étrangères et de la Défense	434	Minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

Page/Blz. 463

Liste clôturée le 09/06/2020.

Lijst afgesloten op 09/06/2020.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
27-04-2020	41	**Kattrin Jadin**	20				

Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes
Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken

30-07-2019	19	**Franky Demon**	3	09-08-2019	21	**Kristien Van Vaerenbergh**	3
03-09-2019	38	**Barbara Pas**	3	11-09-2019	46	**Katleen Bury**	4
12-09-2019	48	**Kattrin Jadin**	4	01-10-2019	70	**Marijke Dillen**	5
01-10-2019	75	**Marijke Dillen**	5	07-10-2019	87	**Georges Dallemagne**	6
14-10-2019	92	**Wouter Raskin**	6	23-10-2019	103	**Barbara Pas**	6
04-11-2019	106	**Barbara Pas**	7	08-11-2019	115	**Sophie Rohonyi**	8
08-11-2019	116	**Sophie Rohonyi**	8	12-11-2019	120	**Bert Wollants**	8
12-11-2019	121	**Stefaan Van Hecke**	8	14-11-2019	125	**Barbara Pas**	8
22-11-2019	141	**Dries Van Langenhove**	9	26-11-2019	154	**Kristien Van Vaerenbergh**	9
26-11-2019	155	**Kristien Van Vaerenbergh**	9	03-12-2019	164	**Marijke Dillen**	9
03-12-2019	168	**Barbara Pas**	9	10-12-2019	172	**Peter Buysrogge**	9
13-12-2019	175	**Sophie Rohonyi**	10	27-12-2019	187	**Georges Dallemagne**	11
27-12-2019	189	**Vincent Scourneau**	11	03-01-2020	191	**Stefaan Van Hecke**	12
06-01-2020	193	**Greet Daems**	12	06-01-2020	195	**Georges Dallemagne**	12
08-01-2020	196	**Tomas Roggeman**	12	08-01-2020	199	**Sophie De Wit**	12
08-01-2020	201	**Sophie De Wit**	12	08-01-2020	203	**Sophie De Wit**	12
08-01-2020	204	**Sophie De Wit**	12	08-01-2020	205	**Sophie De Wit**	12
08-01-2020	209	**Sophie De Wit**	12	08-01-2020	212	**Sophie De Wit**	12
09-01-2020	213	**Sophie Thémont**	12	09-01-2020	214	**Vincent Scourneau**	12
13-01-2020	217	**Yoleen Van Camp**	12	14-01-2020	219	**Özlem Özen**	12
14-01-2020	222	**Stefaan Van Hecke**	12	15-01-2020	223	**Sophie Rohonyi**	12
17-01-2020	227	**Tom Van Grieken**	12	20-01-2020	228	**Ben Segers**	12
22-01-2020	238	**Annick Ponthier**	12	23-01-2020	241	**Marijke Dillen**	13
23-01-2020	242	**Marijke Dillen**	13	23-01-2020	249	**Tomas Roggeman**	13
23-01-2020	250	**Marijke Dillen**	13	28-01-2020	252	**Marijke Dillen**	13

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
28-01-2020	253	**Nabil Boukili**	13	28-01-2020	257	**Sophie De Wit**	13
29-01-2020	259	**Steven Matheï**	13	30-01-2020	261	**Marijke Dillen**	13
30-01-2020	263	**Wouter Raskin**	13	31-01-2020	265	**Dries Van Langenhove**	13
04-02-2020	268	**Barbara Pas**	13	06-02-2020	275	**Tom Van Grieken**	14
07-02-2020	276	**Michel De Maegd**	14	07-02-2020	277	**Michel De Maegd**	14
07-02-2020	280	**Vincent Scourneau**	14	10-02-2020	281	**Zakia Khattabi**	14
11-02-2020	292	**Steven Matheï**	14	12-02-2020	295	**Steven Matheï**	14
12-02-2020	296	**Nawal Farih**	14	13-02-2020	298	**Jessika Soors**	14
13-02-2020	301	**Kris Verduyckt**	14	14-02-2020	303	**Stefaan Van Hecke**	14
14-02-2020	304	**Tomas Roggeman**	14	14-02-2020	305	**Stefaan Van Hecke**	14
17-02-2020	307	**François De Smet**	14	17-02-2020	308	**Marijke Dillen**	14
17-02-2020	309	**Marijke Dillen**	14	20-02-2020	313	**Vanessa Matz**	15
20-02-2020	315	**Sarah Schlitz**	15	25-02-2020	317	**Sarah Schlitz**	15
27-02-2020	318	**Wouter Raskin**	15	03-03-2020	321	**Philippe Pivin**	15
03-03-2020	322	**Philippe Pivin**	15	03-03-2020	323	**Philippe Pivin**	15
03-03-2020	324	**Philippe Pivin**	15	03-03-2020	326	**Peter Mertens**	15
04-03-2020	328	**Raoul Hedebouw**	15	06-03-2020	333	**Peter Mertens**	16
09-03-2020	334	**Katleen Bury**	16	11-03-2020	338	**Barbara Pas**	16
16-03-2020	342	**Jessika Soors**	17	18-03-2020	345	**Tim Vandenput**	17
18-03-2020	346	**Kris Verduyckt**	17	18-03-2020	347	**Melissa Depraetere**	17
19-03-2020	349	**Yasmine Kherbache**	17	19-03-2020	350	**Samuel Cogolati**	17
19-03-2020	351	**Steven Creyelman**	17	20-03-2020	353	**Jan Bertels**	17
25-03-2020	354	**Koen Metsu**	17	07-04-2020	358	**Stefaan Van Hecke**	18
07-04-2020	359	**Jessika Soors**	18	09-04-2020	362	**Jessika Soors**	19
20-04-2020	385	**Marijke Dillen**	19	20-04-2020	386	**Marijke Dillen**	19
20-04-2020	387	**Marijke Dillen**	19	21-04-2020	388	**Marijke Dillen**	19
21-04-2020	389	**Marijke Dillen**	19	21-04-2020	390	**Marijke Dillen**	19
21-04-2020	391	**Marijke Dillen**	19	21-04-2020	392	**Marijke Dillen**	19
21-04-2020	393	**Marijke Dillen**	19	21-04-2020	394	**Marijke Dillen**	19
21-04-2020	395	**Marijke Dillen**	19	22-04-2020	402	**Annick Ponthier**	19
23-04-2020	403	**Marijke Dillen**	20	23-04-2020	404	**Marijke Dillen**	20
23-04-2020	405	**Marijke Dillen**	20	23-04-2020	410	**Marijke Dillen**	20
23-04-2020	411	**Marijke Dillen**	20	23-04-2020	413	**Marijke Dillen**	20
23-04-2020	416	**Marijke Dillen**	20	23-04-2020	417	**Marijke Dillen**	20
27-04-2020	420	**Ben Segers**	20	27-04-2020	421	**Joy Donné**	20
27-04-2020	423	**Joy Donné**	20	27-04-2020	424	**Jessika Soors**	20
27-04-2020	426	**Stefaan Van Hecke**	20	28-04-2020	428	**Tim Vandenput**	20
28-04-2020	429	**Barbara Pas**	20	28-04-2020	430	**Tomas Roggeman**	20
28-04-2020	432	**Kattrin Jadin**	20	28-04-2020	433	**Kattrin Jadin**	20
29-04-2020	435	**Yoleen Van Camp**	20	29-04-2020	436	**Ben Segers**	20
29-04-2020	437	**Marijke Dillen**	20	29-04-2020	438	**Marijke Dillen**	20
29-04-2020	439	**Marijke Dillen**	20	29-04-2020	440	**Marijke Dillen**	20
29-04-2020	441	**Marijke Dillen**	20	29-04-2020	442	**Marijke Dillen**	20

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA

Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement
Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken

27-11-2019	98	**Kattrin Jadin**	9	02-12-2019	105	**Christian Leysen**	9
04-12-2019	113	**Steven Matheï**	9	04-12-2019	114	**Steven Matheï**	9
17-12-2019	122	**Marco Van Hees**	10	27-12-2019	127	**Marco Van Hees**	11
27-12-2019	132	**François De Smet**	11	17-01-2020	162	**Melissa Depraetere**	12
21-01-2020	166	**Georges Gilkinet**	12	31-01-2020	185	**Kim Buyst**	13
06-02-2020	197	**Benoît Piedboeuf**	14	11-02-2020	207	**Georges Gilkinet**	14
20-02-2020	228	**Benoît Piedboeuf**	15	04-03-2020	245	**Dieter Vanbesien**	15
04-03-2020	246	**Dieter Vanbesien**	15	04-03-2020	247	**Dieter Vanbesien**	15
10-03-2020	264	**Tomas Roggeman**	16	10-03-2020	265	**Peter Mertens**	16
12-03-2020	273	**Annick Ponthier**	17	31-03-2020	293	**Steven Matheï**	18
28-04-2020	335	**André Flahaut**	20				

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie

09-07-2019	10	**Yoleen Van Camp**	1	16-07-2019	38	**Kurt Ravyts**	1
16-07-2019	39	**Nathalie Dewulf**	1	18-07-2019	40	**Kattrin Jadin**	3
30-07-2019	53	**Servais Verherstraeten**	3	07-08-2019	63	**Wouter De Vriendt**	3
14-08-2019	67	**Els Van Hoof**	3	26-08-2019	69	**Kattrin Jadin**	3
28-08-2019	76	**Jan Bertels**	3	05-09-2019	78	**Steven Creyelman**	4
05-09-2019	79	**Steven Creyelman**	4	11-09-2019	82	**Yoleen Van Camp**	4
12-09-2019	83	**Yasmine Kherbache**	4	12-09-2019	84	**Yasmine Kherbache**	4
17-09-2019	87	**Ellen Samyn**	4	25-09-2019	95	**Barbara Pas**	5
01-10-2019	100	**Franky Demon**	5	09-10-2019	111	**Björn Anseeuw**	6
16-10-2019	117	**Ellen Samyn**	6	16-10-2019	120	**Barbara Pas**	6
16-10-2019	121	**Barbara Pas**	6	22-10-2019	131	**Barbara Pas**	6
04-11-2019	144	**Gaby Colebunders**	7	07-11-2019	148	**Frieda Gijbels**	8
12-11-2019	150	**Barbara Creemers**	8	12-11-2019	151	**Michel De Maegd**	8
13-11-2019	155	**Karin Jiroflée**	8	13-11-2019	157	**Barbara Pas**	8
13-11-2019	159	**Dries Van Langenhove**	8	13-11-2019	162	**Anja Vanrobaeys**	8
13-11-2019	163	**Steven Creyelman**	8	14-11-2019	166	**Frieda Gijbels**	8
14-11-2019	167	**Frieda Gijbels**	8	20-11-2019	182	**Ellen Samyn**	8
20-11-2019	183	**Yoleen Van Camp**	8	20-11-2019	184	**Kattrin Jadin**	8
21-11-2019	187	**Kattrin Jadin**	9	25-11-2019	196	**Yoleen Van Camp**	9
27-11-2019	198	**Kattrin Jadin**	9	27-11-2019	202	**Ellen Samyn**	9
02-12-2019	204	**Sophie Thémont**	9	03-12-2019	206	**Yoleen Van Camp**	9
10-12-2019	217	**Laurence Hennuy**	9	10-12-2019	219	**Nawal Farih**	9
10-12-2019	220	**Patrick Prévot**	9	17-12-2019	227	**Kattrin Jadin**	10

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
17-12-2019	228	**Kattrin Jadin**	10	17-12-2019	229	**Marco Van Hees**	10
17-12-2019	231	**Katrien Houtmeyers**	10	27-12-2019	233	**Dominiek Sneppe**	11
03-01-2020	234	**Dominiek Sneppe**	12	03-01-2020	240	**Yoleen Van Camp**	12
06-01-2020	243	**Yoleen Van Camp**	12	09-01-2020	246	**Frieda Gijbels**	12
10-01-2020	250	**Valerie Van Peel**	12	10-01-2020	252	**Ben Segers**	12
10-01-2020	253	**Ben Segers**	12	13-01-2020	258	**Laurence Hennuy**	12
13-01-2020	259	**Valerie Van Peel**	12	13-01-2020	261	**Yoleen Van Camp**	12
13-01-2020	263	**Yoleen Van Camp**	12	13-01-2020	264	**Yoleen Van Camp**	12
13-01-2020	266	**Yoleen Van Camp**	12	13-01-2020	267	**Yoleen Van Camp**	12
13-01-2020	268	**Yoleen Van Camp**	12	13-01-2020	277	**Yoleen Van Camp**	12
13-01-2020	278	**Yoleen Van Camp**	12	17-01-2020	297	**Laurence Hennuy**	12
20-01-2020	301	**Frieda Gijbels**	12	21-01-2020	311	**Vanessa Matz**	12
22-01-2020	317	**Tom Van Grieken**	12	22-01-2020	318	**Christoph D'Haese**	12
22-01-2020	320	**Yoleen Van Camp**	12	23-01-2020	321	**Ellen Samyn**	13
23-01-2020	322	**Frieda Gijbels**	13	23-01-2020	323	**Kathleen Depoorter**	13
24-01-2020	324	**Ellen Samyn**	13	29-01-2020	330	**Yoleen Van Camp**	13
29-01-2020	331	**Barbara Pas**	13	30-01-2020	332	**Wouter Vermeersch**	13
30-01-2020	333	**Marijke Dillen**	13	30-01-2020	334	**Nawal Farih**	13
31-01-2020	337	**Dries Van Langenhove**	13	31-01-2020	338	**Dries Van Langenhove**	13
31-01-2020	339	**Dries Van Langenhove**	13	31-01-2020	340	**Dries Van Langenhove**	13
31-01-2020	342	**Dries Van Langenhove**	13	31-01-2020	343	**Yoleen Van Camp**	13
31-01-2020	344	**Yoleen Van Camp**	13	31-01-2020	345	**Yoleen Van Camp**	13
31-01-2020	347	**Dries Van Langenhove**	13	31-01-2020	348	**Dries Van Langenhove**	13
31-01-2020	349	**Dries Van Langenhove**	13	31-01-2020	351	**Yoleen Van Camp**	13
03-02-2020	353	**Dieter Vanbesien**	13	03-02-2020	355	**Tom Van Grieken**	13
03-02-2020	359	**Yoleen Van Camp**	13	03-02-2020	361	**Dries Van Langenhove**	13
03-02-2020	364	**Dries Van Langenhove**	13	03-02-2020	366	**Kattrin Jadin**	13
04-02-2020	367	**Sophie Rohonyi**	13	04-02-2020	370	**Ellen Samyn**	13
05-02-2020	375	**Florence Reuter**	13	05-02-2020	376	**Nawal Farih**	13
05-02-2020	378	**Yoleen Van Camp**	13	06-02-2020	381	**Yoleen Van Camp**	14
06-02-2020	382	**Valerie Van Peel**	14	06-02-2020	383	**Raoul Hedebouw**	14
06-02-2020	384	**Emmanuel Burton**	14	06-02-2020	385	**Tom Van Grieken**	14
07-02-2020	387	**Steven Creyelman**	14	10-02-2020	388	**Emmanuel Burton**	14
10-02-2020	390	**Valerie Van Peel**	14	10-02-2020	391	**Servais Verherstraeten**	14
10-02-2020	392	**Dries Van Langenhove**	14	11-02-2020	393	**Dries Van Langenhove**	14

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
11-02-2020	394	**Dries Van Langenhove**	14	11-02-2020	395	**Dries Van Langenhove**	14
11-02-2020	396	**Dries Van Langenhove**	14	12-02-2020	400	**Karin Jiroflée**	14
13-02-2020	404	**Sophie Thémont**	14	14-02-2020	405	**Yoleen Van Camp**	14
14-02-2020	406	**Darya Safai**	14	17-02-2020	407	**Gaby Colebunders**	14
17-02-2020	408	**Gaby Colebunders**	14	17-02-2020	410	**Leen Dierick**	14
18-02-2020	412	**Nawal Farih**	14	18-02-2020	413	**Nawal Farih**	14
18-02-2020	414	**Nawal Farih**	14	20-02-2020	420	**Sofie Merckx**	15
20-02-2020	424	**Sofie Merckx**	15	20-02-2020	425	**Maxime Prévot**	15
20-02-2020	426	**Kattrin Jadin**	15	20-02-2020	427	**Caroline Taquin**	15
20-02-2020	428	**Vanessa Matz**	15	21-02-2020	429	**Nawal Farih**	15
21-02-2020	431	**Nawal Farih**	15	25-02-2020	432	**Nawal Farih**	15
25-02-2020	433	**Nawal Farih**	15	25-02-2020	434	**Nawal Farih**	15
25-02-2020	435	**Nawal Farih**	15	25-02-2020	436	**Nawal Farih**	15
25-02-2020	437	**Nawal Farih**	15	02-03-2020	442	**Nawal Farih**	15
02-03-2020	443	**Nawal Farih**	15	03-03-2020	445	**Nawal Farih**	15
03-03-2020	448	**Nawal Farih**	15	03-03-2020	449	**Barbara Pas**	15
03-03-2020	450	**Franky Demon**	15	04-03-2020	451	**Nawal Farih**	15
04-03-2020	453	**Barbara Creemers**	15	04-03-2020	454	**Dominiek Sneppe**	15
04-03-2020	455	**Frieda Gijbels**	15	04-03-2020	457	**Nawal Farih**	15
04-03-2020	458	**Nawal Farih**	15	04-03-2020	459	**Nawal Farih**	15
04-03-2020	460	**Nawal Farih**	15	04-03-2020	461	**Nawal Farih**	15
04-03-2020	462	**Vanessa Matz**	15	04-03-2020	463	**Nawal Farih**	15
04-03-2020	467	**Nawal Farih**	15	04-03-2020	468	**Nawal Farih**	15
04-03-2020	469	**Vanessa Matz**	15	05-03-2020	470	**Steven Matheï**	16
05-03-2020	472	**Dominiek Sneppe**	16	06-03-2020	475	**Peter Mertens**	16
06-03-2020	476	**Emmanuel Burton**	16	09-03-2020	479	**Jan Spooren**	16
09-03-2020	480	**Tom Van Grieken**	16	10-03-2020	482	**Peter Mertens**	16
11-03-2020	483	**Barbara Pas**	16	11-03-2020	484	**Caroline Taquin**	16
11-03-2020	487	**Caroline Taquin**	16	11-03-2020	489	**Maxime Prévot**	16
12-03-2020	492	**Annick Ponthier**	17	12-03-2020	493	**Caroline Taquin**	17
16-03-2020	494	**Nawal Farih**	17	17-03-2020	498	**Yoleen Van Camp**	17
17-03-2020	501	**Nawal Farih**	17	17-03-2020	503	**Nawal Farih**	17
17-03-2020	504	**Vincent Scourneau**	17	19-03-2020	506	**Peter Mertens**	17
20-03-2020	510	**Karin Jiroflée**	17	24-03-2020	511	**Annick Ponthier**	17
26-03-2020	514	**Nawal Farih**	18	26-03-2020	516	**Nawal Farih**	18
26-03-2020	517	**Nawal Farih**	18	26-03-2020	520	**Barbara Creemers**	18
26-03-2020	521	**Wouter Raskin**	18	30-03-2020	523	**Kattrin Jadin**	18
31-03-2020	525	**Franky Demon**	18	02-04-2020	529	**Karin Jiroflée**	18
02-04-2020	531	**Patrick Prévot**	18	02-04-2020	532	**Karin Jiroflée**	18
02-04-2020	533	**Karin Jiroflée**	18	02-04-2020	534	**Katrien Houtmeyers**	18
02-04-2020	535	**Nawal Farih**	18	06-04-2020	536	**Kattrin Jadin**	18
07-04-2020	538	**Eliane Tillieux**	18	07-04-2020	539	**Mélissa Hanus**	18
07-04-2020	540	**Darya Safai**	18	07-04-2020	541	**Ellen Samyn**	18
08-04-2020	542	**Anja Vanrobaeys**	18	08-04-2020	543	**Benoît Piedboeuf**	18
08-04-2020	544	**Anja Vanrobaeys**	18	16-04-2020	548	**Els Van Hoof**	19

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
16-04-2020	549	**Anja Vanrobaeys**	19	16-04-2020	550	**Michel De Maegd**	19
16-04-2020	551	**Valerie Van Peel**	19	16-04-2020	552	**Laurence Hennuy**	19
20-04-2020	556	**Barbara Creemers**	19	20-04-2020	557	**Jan Bertels**	19
20-04-2020	558	**Ellen Samyn**	19	20-04-2020	559	**Kattrin Jadin**	19
20-04-2020	560	**Jan Bertels**	19	20-04-2020	561	**Ellen Samyn**	19
22-04-2020	564	**Frieda Gijbels**	19	22-04-2020	567	**Franky Demon**	19
22-04-2020	568	**Dominiek Sneppe**	19	22-04-2020	570	**Dominiek Sneppe**	19
22-04-2020	572	**Ellen Samyn**	19	22-04-2020	573	**Ellen Samyn**	19
23-04-2020	574	**Nawal Farih**	20	27-04-2020	576	**Darya Safai**	20
28-04-2020	578	**Karin Jiroflée**	20	28-04-2020	580	**Karin Jiroflée**	20
28-04-2020	581	**Karin Jiroflée**	20	28-04-2020	583	**Steven Creyelman**	20
28-04-2020	584	**Steven Creyelman**	20	28-04-2020	585	**Darya Safai**	20
29-04-2020	586	**Wouter Raskin**	20	29-04-2020	587	**Ellen Samyn**	20
29-04-2020	588	**Michel De Maegd**	20	29-04-2020	589	**Yoleen Van Camp**	20

Ministre des Pensions
Minister van Pensioenen

09-03-2020	38	**Hendrik Bogaert**	16

Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling

10-07-2019	1	**Bert Wollants**	1	23-07-2019	3	**Kattrin Jadin**	3
23-07-2019	4	**Kattrin Jadin**	3	24-10-2019	21	**Kattrin Jadin**	7
02-12-2019	27	**Samuel Cogolati**	9	02-12-2019	28	**Kattrin Jadin**	9
12-12-2019	32	**Vincent Van Quickenborne**	10	06-02-2020	41	**Raoul Hedebouw**	14
10-02-2020	43	**Emmanuel Burton**	14	10-02-2020	44	**Emmanuel Burton**	14
17-02-2020	46	**Leen Dierick**	14	17-02-2020	47	**Leen Dierick**	14
17-02-2020	48	**Samuel Cogolati**	14	06-03-2020	52	**Peter Mertens**	16
10-03-2020	54	**Peter Mertens**	16	18-03-2020	55	**Peter Mertens**	17
18-03-2020	56	**Thierry Warmoes**	17	18-03-2020	57	**Raoul Hedebouw**	17
18-03-2020	58	**Thierry Warmoes**	17	19-03-2020	59	**Thierry Warmoes**	17
19-03-2020	60	**Thierry Warmoes**	17	26-03-2020	61	**Malik Ben Achour**	18
22-04-2020	63	**Thierry Warmoes**	19	22-04-2020	66	**Samuel Cogolati**	19
22-04-2020	67	**Daniel Senesael**	19				

Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen

10-12-2019	210	**Tomas Roggeman**	9	13-02-2020	295	**Frank Troosters**	14
19-02-2020	311	**Maria Vindevoghel**	14	27-02-2020	337	**Emmanuel Burton**	15
03-03-2020	342	**Tim Vandenput**	15	03-03-2020	343	**Tim Vandenput**	15
09-03-2020	357	**Frank Troosters**	16	18-03-2020	388	**Jan Bertels**	17
26-03-2020	394	**Nathalie Dewulf**	18	30-03-2020	396	**Kim Buyst**	18
20-04-2020	410	**Kim Buyst**	19	23-04-2020	422	**Kattrin Jadin**	20

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA

Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale, chargé des Grandes villes
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw, en Maatschappelijke Integratie, belast met Grote Steden

03-01-2020	87	**Barbara Creemers**	12	31-01-2020	111	**Leen Dierick**	13
03-02-2020	113	**Josy Arens**	13	18-02-2020	130	**Steven Creyelman**	14
18-02-2020	137	**Barbara Creemers**	14	26-02-2020	146	**Barbara Creemers**	15
05-03-2020	156	**Frieda Gijbels**	16	05-03-2020	158	**Marc Goblet**	16
05-03-2020	159	**Marc Goblet**	16	06-03-2020	161	**Peter Mertens**	16
10-03-2020	163	**Peter Mertens**	16	08-04-2020	173	**Valerie Van Peel**	18
15-04-2020	175	**Sophie Thémont**	19	15-04-2020	176	**Séverine de Laveleye**	19
15-04-2020	177	**Erik Gilissen**	19	23-04-2020	180	**Nawal Farih**	20
27-04-2020	182	**Ellen Samyn**	20				

Ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord
Minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee

05-03-2020	109	**Melissa Depraetere**	16	05-03-2020	111	**Emmanuel Burton**	16
10-03-2020	117	**Steven Matheï**	16	18-03-2020	127	**Nathalie Dewulf**	17
27-04-2020	160	**Karin Jiroflée**	20				

Ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées
Minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking

25-10-2019	64	**Kattrin Jadin**	7	05-11-2019	98	**Björn Anseeuw**	7
12-11-2019	143	**Michel De Maegd**	8	14-11-2019	151	**Marijke Dillen**	8
28-11-2019	175	**Melissa Depraetere**	9	02-12-2019	182	**Michael Freilich**	9
13-12-2019	190	**Melissa Depraetere**	10	08-01-2020	197	**Evita Willaert**	12
09-01-2020	203	**Séverine de Laveleye**	12	13-01-2020	210	**Nawal Farih**	12
14-01-2020	212	**Björn Anseeuw**	12	23-01-2020	227	**Sophie Thémont**	13
29-01-2020	242	**Nawal Farih**	13	30-01-2020	246	**Wouter Vermeersch**	13
30-01-2020	248	**Nawal Farih**	13	30-01-2020	249	**Nawal Farih**	13
05-02-2020	263	**Jan Spooren**	13	06-02-2020	268	**Hervé Rigot**	14
10-02-2020	282	**Melissa Depraetere**	14	12-02-2020	291	**Nawal Farih**	14

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
17-02-2020	296	**Ellen Samyn**	14	20-02-2020	300	**Melissa Depraetere**	15
21-02-2020	301	**Leen Dierick**	15	03-03-2020	315	**Melissa Depraetere**	15
04-03-2020	317	**Anja Vanrobaeys**	15	05-03-2020	324	**Steven De Vuyst**	16
05-03-2020	325	**Steven De Vuyst**	16	05-03-2020	332	**Emmanuel Burton**	16
06-03-2020	335	**Peter Mertens**	16	06-03-2020	336	**Sophie Thémont**	16
10-03-2020	340	**Sophie Thémont**	16	18-03-2020	352	**Peter Mertens**	17
24-03-2020	361	**Nawal Farih**	17	26-03-2020	368	**Patrick Prévot**	18
26-03-2020	369	**Kattrin Jadin**	18	26-03-2020	370	**Florence Reuter**	18
31-03-2020	375	**Steven Creyelman**	18	31-03-2020	378	**Ellen Samyn**	18
01-04-2020	381	**Jan Bertels**	18	01-04-2020	384	**Ellen Samyn**	18
01-04-2020	386	**Ellen Samyn**	18	01-04-2020	387	**Ellen Samyn**	18
01-04-2020	388	**Ellen Samyn**	18	02-04-2020	394	**Nawal Farih**	18
02-04-2020	395	**Kattrin Jadin**	18	07-04-2020	402	**Anja Vanrobaeys**	18
08-04-2020	406	**Anja Vanrobaeys**	18	08-04-2020	412	**Valerie Van Peel**	18
08-04-2020	413	**Anja Vanrobaeys**	18	14-04-2020	416	**Ellen Samyn**	19
14-04-2020	417	**Ellen Samyn**	19	20-04-2020	423	**Florence Reuter**	19
20-04-2020	425	**Gilles Vanden Burre**	19	20-04-2020	427	**Ellen Samyn**	19
21-04-2020	432	**Björn Anseeuw**	19	21-04-2020	434	**Michel De Maegd**	19
22-04-2020	436	**Gaby Colebunders**	19	22-04-2020	437	**Björn Anseeuw**	19
23-04-2020	439	**Ellen Samyn**	20	27-04-2020	440	**Melissa Depraetere**	20
27-04-2020	441	**Florence Reuter**	20	27-04-2020	442	**Steven Matheï**	20
27-04-2020	443	**Anneleen Van Bossuyt**	20	27-04-2020	444	**Nadia Moscufo**	20
27-04-2020	445	**Eric Thiébaut**	20	28-04-2020	446	**Wouter Vermeersch**	20
29-04-2020	447	**Philippe Tison**	20	29-04-2020	448	**Ellen Samyn**	20

Ministre des Affaires étrangères et de la Défense
Minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie

06-01-2020	101	**Raoul Hedebouw**	12	06-01-2020	115	**Kattrin Jadin**	12
30-01-2020	186	**Hendrik Bogaert**	13	20-02-2020	214	**Kattrin Jadin**	15
25-02-2020	220	**Christophe Lacroix**	15	26-02-2020	232	**Samuel Cogolati**	15
05-03-2020	234	**Barbara Pas**	16	24-03-2020	252	**Ellen Samyn**	17
30-03-2020	257	**Ellen Samyn**	18	01-04-2020	268	**Malik Ben Achour**	18
01-04-2020	271	**Nabil Boukili**	18	01-04-2020	274	**Michel De Maegd**	18
02-04-2020	278	**Ellen Samyn**	18	06-04-2020	280	**Kattrin Jadin**	18
20-04-2020	287	**Malik Ben Achour**	19	20-04-2020	290	**Ellen Samyn**	19
20-04-2020	291	**Annick Ponthier**	19	22-04-2020	297	**Ellen Samyn**	19
22-04-2020	298	**Ellen Samyn**	19	23-04-2020	299	**Steven Creyelman**	20
23-04-2020	301	**Meryame Kitir**	20	23-04-2020	302	**Ellen Samyn**	20
27-04-2020	306	**Darya Safai**	20	27-04-2020	308	**Goedele Liekens**	20
27-04-2020	309	**Els Van Hoof**	20	27-04-2020	310	**Sander Loones**	20

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
27-04-2020	311	**Séverine de Laveleye**	20	27-04-2020	313	**Annick Ponthier**	20
27-04-2020	314	**Els Van Hoof**	20	27-04-2020	315	**Ellen Samyn**	20
27-04-2020	316	**Ellen Samyn**	20	27-04-2020	317	**Wouter De Vriendt**	20
28-04-2020	320	**Nabil Boukili**	20	28-04-2020	321	**Nabil Boukili**	20
28-04-2020	322	**Theo Francken**	20	28-04-2020	324	**Kattrin Jadin**	20
29-04-2020	325	**Michel De Maegd**	20				

(N.): Question posée en néerlandais. - (Fr.): Question posée en français.

(Fr.): In het Frans gestelde vraag. - (N.): In het Nederlands gestelde vraag.

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

DO 2019202003178

Question n° 41 de madame la députée Kattrin Jadin du 27 avril 2020 (Fr.) à la Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

L'interdiction d'évènements jusque fin août 2020.

Récemment, vous avez annoncé la prolongation des mesures de sécurité dans le cadre de la lutte contre le coronavirus. Parmi les différentes mesures, on retrouve également l'interdiction d'évènements de masse jusqu'au 31 août 2020.

Cependant, il n'est pas réellement précisé de quelle dimension d'évènement l'on parle. Du coup, les incertitudes planent dans les têtes des organisateurs d'évènements, des traiteurs, des personnes souhaitant se marier dans les mois à venir. Et celui qui dit organisation d'évènements dit aussi la budgétisation de l'évènement. Afin de limiter les dégâts financiers et de ne pas laisser vivre les faux espoirs trop longtemps, il serait donc préférable d'être le plus précis possible en terme d'autorisation d'évènements pendant les mois d'été.

1. Pourriez-vous être plus précise quant à la taille des évènements interdits jusqu'à la fin août?

2. Qu'en est-il des évènements privés tel que les mariages, anniversaires et autres?

3. En cas d'autorisation d'évènements restreints, quelles seront les critères à respecter?

Eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen

DO 2019202003178

Vraag nr. 41 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 27 april 2020 (Fr.) aan de eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen:

Het tot eind augustus 2020 geldende verbod op het organiseren van evenementen.

Onlangs hebt u aangekondigd dat de veiligheidsmaatregelen in de strijd tegen het coronavirus verlengd zouden worden. Tot die maatregelen behoort ook een verbod om tot 31 augustus 2020 massa-evenementen te organiseren.

Er werd evenwel niet omschreven wat er precies met massa-evenement bedoeld wordt. Als gevolg daarvan verkeren de organisators van evenementen, de cateraars en de mensen die de komende maanden willen trouwen in onzekerheid. Wie een evenement wil organiseren, moet ook de financiering ervan plannen. Om de financiële schade te beperken en de valse hoop niet te lang te laten duren, zou men derhalve zo duidelijk mogelijk moeten definiëren welke evenementen er tijdens de zomermaanden toegestaan zijn.

1. Kunt u nauwkeuriger aangeven welke evenementen (aantal deelnemers) tot eind augustus verboden blijven?

2. Hoe staat het met privé-evenementen zoals bruiloften, verjaardagen, enz.?

3. Indien er evenementen met een beperkt aantal deelnemers toegestaan worden, welke criteria zullen er dan in acht genomen moeten worden?

Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes

DO 2019202003147

Question n° 403 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Loi sur les appartements. - Assemblée générale des copropriétaires en ligne.

La loi sur les appartements ne prévoit pas la possibilité d'organiser une assemblée en ligne. L'un des motifs était l'âge moyen plus élevé des occupants d'un appartement. Il peut pourtant être utile de prévoir cette possibilité, et ce pas uniquement pendant la période difficile du coronavirus.

1. Quelle est votre position? Êtes-vous disposé à prendre une initiative afin de prévoir également cette possibilité, sous certaines conditions, dans la loi sur les appartements?

2. Une assemblée générale en ligne peut-elle être organisée si les propriétaires en prennent la décision à l'unanimité? Les décisions prises dans ce cas sont-elles valables sur le plan juridique?

DO 2019202003148

Question n° 404 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Arrêté royal n° 2 du 9 mars 2020. - Explications orales après délibéré écrit.

Conformément à l'arrêté royal n° 2 du 9 mars 2020 (pris par les autorités pour lutter contre la propagation du coronavirus), le traitement écrit des causes civiles devient temporairement la règle. Toutefois, il y est prévu qu'au plus tard un mois après la prise en délibéré de la cause ou, le cas échéant, au plus tard un mois après le dépôt des pièces, le juge peut demander aux parties de donner des explications orales, éventuellement par voie de vidéoconférence. Il appartient au juge de prendre cette initiative.

Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken

DO 2019202003147

Vraag nr. 403 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Appartementswet. - Algemene vergadering mede-eigenaars online.

De appartementswet voorziet niet in de mogelijkheid om een vergadering online te organiseren. Een van de motieven was de gemiddelde hogere leeftijd van bewoners van een appartement. Nochtans kan het nuttig zijn om dit toch mogelijk te maken, en dit niet alleen in moeilijke coronatijden.

1. Wat is uw standpunt? Bent u bereid om een initiatief te nemen om dit onder bepaalde voorwaarden ook in de appartementswet te voorzien?

2. Kan een algemene vergadering online worden georganiseerd indien de eigenaars dit unaniem beslissen? Zijn de genomen besluiten in dit geval rechtsgeldig?

DO 2019202003148

Vraag nr. 404 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Koninklijk besluit nr. 2 van 9 maart 2020. - Mondelinge toelichting na schriftelijk beraad.

Overeenkomstig koninklijk besluit nr. 2 van 9 maart 2020 (coronadecreet) wordt de schriftelijke behandeling van burgerlijke zaken tijdelijk de regel. Hierbij is wel voorzien dat uiterlijk een maand nadat de zaak in beraad wordt genomen of, in voorkomend geval, uiterlijk een maand na de neerlegging van de dossiers, de rechter mag vragen dat de partijen mondelinge opmerkingen geven, eventueel per videoconferentie. Het is de rechter die dit initiatief moet nemen.

Le Conseil supérieur de la Justice se félicite que le logiciel Cisco Webex ait pu être déployé au sein de l'Ordre judiciaire. Le gouvernement doit toutefois mettre à la disposition des magistrats et du personnel administratif des ressources informatiques suffisantes et performantes afin qu'ils puissent accomplir leurs tâches quotidiennes dans les meilleures conditions.

Quelles garanties pouvez-vous fournir afin de démontrer qu'un soutien suffisant a été apporté aux cours et tribunaux pour une mise en oeuvre immédiate de ces mesures?

De Hoge Raad voor Justitie vindt het een goede zaak dat de software Cisco Webex kon worden uitgerold bij de rechterlijke orde. Maar de regering moet voldoende en performante informaticamiddelen ter beschikking stellen van magistraten en het administratief personeel zodat ze hun dagelijkse taken zo goed mogelijk kunnen uitvoeren.

Welke garanties geeft u dat er voldoende ondersteuning is bij hoven en rechtbanken om dit onmiddellijk mogelijk te maken?

DO 2019202003149

Question n° 405 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

L'envoi à l'adresse électronique fonctionnelle du greffe et l'arrêté royal n° 2.

L'arrêté royal n° 2 du 9 mars 2020 (arrêté 'corona') prévoit que le traitement par écrit devient provisoirement la norme pour les affaires dont l'audience est fixée entre le 11 avril et le 3 juin 2020 inclus.

Il est néanmoins possible de formuler une objection. Il faut le faire, soit par le biais du système informatique du département de la Justice (*DPA-Deposit* ou *e-Deposit*) ou par simple courrier postal à l'intention du greffe ou par dépôt au greffe. Il s'agit de la mise en application de l'article 32*ter* du Code judiciaire. Différents greffes ont cependant une adresse électronique fonctionnelle qui n'est pas reprise dans ce système informatique. Un courriel devrait être conforme à l'objectif normatif de ces arrêtés de pouvoirs spéciaux.

L'adresse électronique fonctionnelle n'est pas prévue à l'article 32*ter* du Code judiciaire. Il n'est pas possible non plus d'assimiler un courriel à une lettre. Dans le rapport au Roi pourtant, une application flexible est instamment demandée.

En envoyant des documents à l'adresse électronique fonctionnelle du greffe, les conditions prévues par l'arrêté royal n° 2 sont-elles respectées?

DO 2019202003149

Vraag nr. 405 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Koninklijk besluit nr. 2. - Neerlegging via functioneel mailadres van de griffie.

Het koninklijk besluit nr. 2 van 9 maart 2020 (coronabesluit) voorziet dat de schriftelijke behandeling tijdelijk het principe wordt voor zaken die voor behandeling zijn vastgesteld op rechtsdagen die plaatsvinden vanaf 11 april tot en met 3 juni 2020.

Er is wel de mogelijkheid om bezwaar in te dienen. Dit moet gebeuren met toepassing van het informaticasysteem van Justitie (via DPA - e-Deposit) of per gewone brief die per post wordt verstuurd naar of neergelegd ter griffie. Dit is de toepassing van artikel 32*ter* Gerechtelijk Wetboek. Verschillende griffies hebben een functioneel mailadres dat echter niet behoort tot deze informaticasystemen. Een email zou moeten voldoen aan het normdoel van deze volmachtsbesluiten.

Het functioneel mailadres is niet voorzien in artikel 32*ter* Gerechtelijk Wetboek. Een mail kan evenmin worden gelijkgeschakeld met een brief. In het verslag aan de Koning wordt nochtans gepleit voor een soepele toepassing.

Voldoet een verzending aan het functionele mailadres van de griffie aan de voorwaarden zoals vastgesteld in het koninklijk besluuit nr. 2?

DO 2019202003154

Question n° 410 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Interruption de peine. - Automatisme.

Le directeur de la prison peut accorder une interruption de l'exécution de la peine au condamné si celui-ci remplit la condition prévue aux articles 7 et 8 de l'arrêté royal n° 3. Lorsque le directeur n'octroie pas l'interruption de l'exécution de la peine, il doit prendre une décision de refus motivée et la communiquer au condamné. Ce point nécessite des explications supplémentaires.

Cela signifie-t-il que le directeur doit automatiquement accorder l'interruption si le détenu remplit les conditions prévues aux articles 7 et 8 de l'arrêté royal n° 3, sauf décision de refus motivée? Ou, en d'autres termes, que le directeur ne peut refuser l'interruption que lorsqu'il a de sérieuses raisons de le faire? Veuillez fournir de plus amples explications.

DO 2019202003154

Vraag nr. 410 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Strafonderbreking. - Automatisme.

De directeur van de gevangenis kan een onderbreking van de strafuitvoering toekennen aan de veroordeelde indien deze aan de voorwaarde bepaald in artikelen 7 en 8 van het koninklijk besluit nr. 3 voldoet. De directeur die de onderbreking van de stafuitvoering niet toekent, neemt een gemotiveerde beslissing tot weigering en deelt deze mee aan de veroordeelde. Ook hier is meer toelichting nodig.

Betekent dit dat de directeur de onderbreking automatisch dient toe te kennen wanneer de gedetineerde aan de voorwaarden zoals vastgelegd in artikelen 7 en 8 van koninklijk besluit nr. 3 voldoet, tenzij met een gemotiveerde beslissing tot weigering? Of met andere woorden alleen wanneer de directeur ernstige redenen heeft kan hij dit weigeren? Graag meer duidelijkheid.

DO 2019202003155

Question n° 411 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Interruption de peine. - Situation urgente et humanitaire.

L'arrêté royal n° 3 prévoit une suspension des mesures de faveur, en particulier de toutes les décisions d'octroi du permis de sortie, du congé pénitentiaire et de la détention limitée. Le directeur de la prison peut faire une exception à la règle en cas de situation urgente et humanitaire.

L'application de cette mesure dans la pratique peut donner lieu à des décisions très divergentes. Quelques éclaircissements s'imposent dans l'intérêt de la sécurité juridique.

1. Pouvez-vous donner quelques lignes directrices afin de savoir comment il faut interpréter cette situation urgente et humanitaire?

2. Le ministère public peut-il s'y opposer?

DO 2019202003155

Vraag nr. 411 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Strafonderbreking. - Dringende en humanitaire omstandigheden.

Koninklijk besluit nr. 3 voorziet een opschorting van de gunstmaatregelen, meer bepaald alle beslissingen tot toekenning van de uitgaansvergunning, het penitentiair verlof en de beperkte detentie. De directeur van de gevangenis kan hierop een uitzondering toestaan wanneer dringende en humanitaire omstandigheden dit rechtvaardigen.

De toepassing in de praktijk kan aanleiding geven tot heel uiteenlopende beslissingen. Meer duidelijkheid is wenselijk in het belang van de rechtszekerheid.

1. Kunt u een aantal richtlijnen geven om deze dringende en humanitaire omstandigheden te interpreteren?

2. Kan het openbaar ministerie zich hiertegen verzetten?

DO 2019202003157

Question n° 413 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Arrêté royal n° 3. - Libération anticipée.

Pendant la durée de l'arrêté royal n° 3, le directeur peut accorder une libération anticipée à partir de six mois avant la fin de la partie exécutoire de la peine privative de liberté, pour autant qu'un certain nombre de conditions soient remplies et en sachant que certaines catégories de détenus sont exclues.

Si la libération anticipée n'est pas révoquée, elle court jusqu'à la fin de la peine. En pratique, cette mesure implique concrètement une réduction de six mois de la partie exécutoire de la peine privative de liberté.

1. Quelles sont les raisons permettant de justifier une réduction, par arrêté royal, des peines prononcées par les cours et tribunaux en vertu de pouvoirs spéciaux? Il s'agit *de facto* d'une ingérence dans les décisions du pouvoir judiciaire et donc d'une violation de la séparation des pouvoirs. Pourriez-vous fournir de plus amples explications sur les motifs exacts qui sous-tendent cette mesure?

2. Ne craignez-vous pas que cette mesure viole le principe d'égalité entre, d'une part, les détenus qui rentrent dans les conditions fixées par cet arrêté royal et, d'autre part, les autres détenus qui ne rentrent pas dans ces conditions et qui ne verront donc pas leur peine réduite de six mois?

DO 2019202003157

Vraag nr. 413 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Koninklijk besluit nr. 3. - Vervroegde invrijheidsstelling.

Tijdens de duur van koninklijk besluit nr. 3 kent de directeur een vervroegde invrijheidsstelling toe vanaf zes maanden voor het strafeinde van het uitvoerbaar gedeelte van de vrijheidsstraf mits een aantal voorwaarden zijn vervuld en waarbij sommige categorieën van gedetineerden zijn uitgesloten.

Indien de vervroegde invrijheidsstelling niet wordt herroepen, loopt zij tot het bereiken van het strafeinde. Dit betekent concreet in de praktijk een inkorting van het uitvoerbaar gedeelte van de vrijheidsstraf met zes maanden.

1. Wat zijn de motieven om via een koninklijk besluit de uitgesproken straffen door hoven en rechtbanken bij wijze van volmacht in te korten? Dit is de facto een inmenging in de uitspraken van de rechterlijke macht en dus een inbreuk op de scheiding der machten. Kunt u hier meer toelichting geven wat de juiste motieven zijn om dit te verantwoorden?

2. Vreest u niet dat hiermee het gelijkheidsbeginsel wordt geschonden tussen enerzijds gedetineerden die binnen de voorwaarden van dit koninklijk besluit vallen en andere gedetineerden die hier niet onder vallen en hun straf dus niet met zes maanden ingekort zien?

DO 2019202003160

Question n° 416 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

La consultation numérique des dossiers pénaux.

Les magistrats (tant le siège que le parquet) ont accès aux dossiers pénaux électroniques. En revanche, ce mode de consultation numérique n'est malheureusement pas encore possible pour les avocats. Or il serait parfaitement possible de l'organiser par le biais de l'authentification de la carte d'avocat.

Les avocats vous demandent depuis longtemps avec insistance de régler cette question, mais malheureusement en vain. Le problème reste sans solution. Un nombre croissant d'avocats perçoit ce refus comme de la mauvaise volonté, voire une méfiance à l'égard de leur profession.

DO 2019202003160

Vraag nr. 416 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Digitale inzage strafdossiers.

Magistraten (zowel de zetel als het parket) hebben toegang tot de elektronische strafdossiers. Voor een advocaat is de inzage van een strafdossier op digitale wijze helaas nog steeds niet mogelijk. Nochtans kan dit perfect georganiseerd worden voor advocaten met de authenticatie via de advocatenkaart.

Reeds geruime tijd wordt er bij u op aangedrongen om dit mogelijk te maken, maar helaas zonder resultaat. Dit probleem blijft aanslepen. Meer en meer advocaten ervaren dit als onwil en zelfs wantrouwen tegenover de advocatuur.

1. Quel est l'état d'avancement de ce dossier? Pourriez-vous nous fournir un aperçu détaillé des initiatives déjà prises pour organiser l'accès des avocats aux dossiers numériques?

2. Avez-vous déjà une idée de la date à laquelle le système sera enfin opérationnel?

1. Wat is de huidige stand van zaken? Kunt u een gedetailleerd overzicht geven van de initiatieven die reeds zijn genomen om dit mogelijk te maken?

2. Kunt u meedelen of u reeds zicht hebt wanneer dit eindelijk in de praktijk zal werken?

DO 2019202003161

Question n° 417 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Arrêté royal n° 2. - Nécessité.

L'Arrêté royal n° 2 (Arrêté coronavirus) préconise provisoirement le recours à la procédure écrite, moyennant l'accord de toutes les parties, ainsi que le stipule l'article 755 du Code judiciaire. L'Arrêté royal élargit la procédure écrite de plein droit à tous les dossiers en état qui sont fixés à une audience. Le Conseil supérieur de la Justice, notamment, s'est demandé à juste titre s'il fallait changer pour autant le cadre législatif, pour le temps de cette crise.

1. Que pensez-vous des critiques qui contestent l'utilité d'un cadre législatif pour permettre l'application générale de la procédure écrite?

2. N'est-il pas possible de se borner à une application renforcée de l'article 755 du Code judiciaire, ainsi que de nombreux tribunaux ont commencé à le faire?

3. Pourquoi les chefs de corps ne peuvent-ils gérer cette application renforcée? Ce sont en effet eux qui connaissent le mieux les spécificités de leur juridiction, et ils sont à même de tenir compte des contentieux dont les juridictions connaissent.

DO 2019202003161

Vraag nr. 417 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Koninklijk besluit nr. 2. - Noodzaak.

Het koninklijk besluit nr. 2 (coronabesluit) maakt van de schriftelijke procedure tijdelijk de regel. Dit kan op voorwaarde dat alle partijen ermee instemmen, zoals bepaald in artikel 755 van het Gerechtelijk Wetboek. Het koninklijk besluit voorziet de schriftelijke procedure van rechtswege voor alle in staat gestelde zaken waarvoor een zittingsdatum is vastgesteld. Terecht wordt onder meer door de Hoge Raad voor Justitie de vraag gesteld of het nodig is om het wetgevend kader te veranderen gedurende de duur van deze crisis.

1. Wat is uw standpunt op de kritiek dat een wetgevend kader niet nodig is om de algemene toepassing van de schriftelijke procedure mogelijk te maken?

2. Is het niet gewoon mogelijk om artikel 755 van het Gerechtelijk Wetboek meer toe te passen, wat vele rechtbanken intussen doen?

3. Waarom kunnen en mogen de korpschefs dit niet beheren? Zij kennen immers hun rechtbank of hof het best en kunnen rekening houden met de aard van de geschillen.

DO 2019202003192

Question n° 420 de monsieur le député Ben Segers du 27 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Nationalité belge pour les enfants palestiniens.

Les officiers de l'état civil sont confrontés à des avis contradictoires à propos du droit à la nationalité belge qui doit être accordé, conformément à l'article 10 du Code de la nationalité belge (CNB), aux enfants palestiniens qui sont nés en Belgique et dont les parents sont en séjour régulier dans notre pays.

Le parquet du procureur de Flandre occidentale a fait savoir aux officiers de l'état civil que le gouvernement belge ne reconnaît pas la Palestine comme un État souverain et indépendant. Il a donc été décidé, au niveau politique, qu'il était impossible d'établir *de jure* l'existence de la nationalité palestinienne des parents et de leur enfant né en Belgique.

La Cour d'appel de Gand ne donne pas suite à la question de l'octroi du statut d'apatride aux Palestiniens: en vertu de la Convention de Montevideo, il suffit que l'État concerné considère, sur la base de son système juridique en vigueur, la personne comme son ressortissant. Cette position a déjà passé l'épreuve de la Cour de cassation.

Le SPF Justice recommande, lui aussi, d'attribuer la nationalité belge aux enfants palestiniens, conformément à l'article 10, aliéna 1er de la CBN, puisque le gouvernement belge ne reconnaît pas la Palestine comme un État souverain et indépendant. Qui plus est, les autorités palestiniennes n'ont adopté aucune législation relative à la nationalité, d'où l'impossibilité d'établir *de jure* l'existence éventuelle de la "nationalité" palestinienne des enfants concernés.

Serait-il possible de clarifier cette question et d'expliquer quel avis doivent suivre les administrations des villes et communes? Allez-vous diffuser une communication à ce sujet afin que les services de l'état civil soient mieux informés?

DO 2019202003192

Vraag nr. 420 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 27 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Belgische nationaliteit voor Palestijnse kinderen.

De ambtenaren van de burgerlijke stand krijgen tegengestelde adviezen binnen betreffende Palestijnse kinderen die in ons land geboren zijn en waarvan de ouders er rechtmatig verblijven over het recht op de Belgische nationaliteit op basis van artikel 10 van het Wetboek van Belgische nationaliteit (WBN).

Het parket van de procureur des Konings West-Vlaanderen liet weten aan de ambtenaren van de burgerlijke stand dat de Belgische regering Palestina niet erkent als een soevereine en onafhankelijke Staat. Op beleidsniveau werd dan ook besloten dat het onmogelijk is om de *jure* het bestaan van de Palestijnse nationaliteit te bepalen in hoofde van de ouders en van hun kind dat in België is geboren.

Het hof van beroep te Gent gaat niet in op de vraag tot toekenning van het statuut van staatloze aan Palestijnen: op grond van de Conventie van Montevideo volstaat het dat de betrokken Staat, op grond van het rechtsstelsel dat in die Staat voorhanden is, de betrokken persoon als diens onderdaan beschouwt. Deze stelling heeft reeds de toets van het hof van Cassatie doorstaan.

De FOD Justitie geeft dan weer het advies om krachtens artikel 10, 1ste alinea WBN Palestijnse kinderen wel de Belgische nationaliteit toe te kennen aangezien de Belgische regering Palestina niet als een soevereine en onafhankelijke staat erkent. Bovendien hebben de Palestijnse autoriteiten geen nationaliteitswetgeving aangenomen, met daaraan gekoppeld de onmogelijkheid om de *jure* het eventueel bestaan van de Palestijnse "nationaliteit" te bepalen in hoofde van de betrokken kinderen.

Zou het mogelijk zijn hieromtrent duidelijkheid te scheppen en te verklaren welk advies er dient opgevolgd te worden door de administratie van steden en gemeenten? Zal u hieromtrent een communicatie verspreiden om de burgerlijke diensten beter te informeren?

DO 2019202003206

Question n° 421 de monsieur le député Joy Donné du 27 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

L'interprétation et l'application de la circulaire COVID-19.

La circulaire du 7 avril 2020 du Collège des procureurs généraux annonce qu'un groupe de projet examinera les questions soulevées par l'interprétation et l'application de ladite circulaire.

Pourriez-vous préciser le problème dont traite la majorité des questions afférentes à l'interprétation ou à l'application de cette circulaire (et si possible, la réponse apportée)?

DO 2019202003206

Vraag nr. 421 van de heer volksvertegenwoordiger Joy Donné van 27 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

COVID-19. - Interpretatie en toepassing omzendbrief.

In de omzendbrief van 7 april 2020 van het College van procureurs-generaal kunnen we lezen dat een projectgroep zich zou ontfermen over de vragen die worden gesteld met betrekking tot de interpretatie en toepassing van deze omzendbrief.

Kan u met ons delen rond welk probleem de meeste vragen rond interpretatie of toepassing worden gesteld (en indien mogelijk, het antwoord hierop)?

DO 2019202003208

Question n° 423 de monsieur le député Joy Donné du 27 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Les procès-verbaux afférents aux infractions commises dans le cadre de la lutte contre le coronavirus.

Depuis le 18 mars 2020, date qui marque le début de l'application des mesures renforcées, 27.389 infractions ont déjà été constatées, lesquelles ont donné lieu à un nombre incalculable de procès-verbaux.

1. Avez-vous une idée du nombre total de procès-verbaux actuellement dressés pour des infractions liées aux mesures prises pour lutter contre le coronavirus?

2. Quelle est la province où les procès-verbaux pour ce type d'infraction sont les plus nombreux?

3. Quelle méthode suggérez-vous pour organiser les poursuites et le traitement de ces infractions dans les meilleurs délais?

DO 2019202003208

Vraag nr. 423 van de heer volksvertegenwoordiger Joy Donné van 27 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Processen-verbaal coronamaatregelen.

Sinds 18 maart 2020, het begin van de verstrengde maatregelen zitten we reeds met 27.389 vastgestelde inbreuken. Dat resulteert in onnoemelijk veel pv's.

1. Heeft u een zicht op het totaal aantal coronagerelateerde pv's die momenteel zijn uitgeschreven?

2. In welke provincie zijn het grootste aantal pv's met betrekking tot corona uitgeschreven?

3. Welke aanpak stelt u voor om deze inbreuken zo snel mogelijk te vervolgen en af te handelen?

DO 2019202003209

Question n° 424 de madame la députée Jessika Soors du 27 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Infox concernant le COVID-19 et la 5G.

Dans un certain nombre de pays, des mâts 5G ont été incendiés au cours des dernières semaines par des personnes qui s'imaginent que ces mâts sont à l'origine du coronavirus. Dans notre pays aussi, un mât de ce type a été visé le week-end dernier. Il n'y a pourtant aucune raison de considérer qu'il existe un lien quelconque entre la 5G et le coronavirus. Il s'agit d'une forme apparemment très efficace d'infox.

L'Organe de coordination pour l'analyse de la menace (OCAM) a entre-temps procédé à une analyse de la menace liée à ce phénomène. Son directeur, M. Paul Van Tigchelt, a déjà fait part de ses inquiétudes face à la virulence de la campagne.

1. Quelle évaluation l'OCAM fait-elle en ce qui concerne la campagne d'infox visant à lier la 5G au COVID-19? Cette théorie est-elle largement répandue parmi la population belge? Cette campagne vise-t-elle un groupe cible déterminé, et quelle est la volonté d'agir de ceux qui croient en cette théorie?

2. Les experts font observer qu'il n'existe aucune preuve que le COVID-19 aurait un lien quelconque avec la 5G. De telles informations sont néanmoins diffusées. Les services belges disposent-ils de renseignements concernant les diffuseurs de ces informations? Dans l'affirmative, de quel courant idéologique ou de quel pays ces informations émanent-elles? Dans la négative, voulez-vous faire examiner cette question?

3. Ces théories ont-elles une origine principalement nationale ou internationale?

4. Existe-t-il des liens avec les phénomènes similaires aux Pays-Bas et au Royaume-Uni?

DO 2019202003209

Vraag nr. 424 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Jessika Soors van 27 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Fake news over COVID-19 en 5G.

In een aantal landen werden de voorbije weken 5G-masten in brand gestoken door mensen die denken dat die masten de oorzaak zijn van het coronavirus. Ook in ons land werd afgelopen weekend zo'n mast geviseerd. Nochtans is er geen enkele reden om aan te nemen dat 5G en corona ook maar iets met mekaar te maken hebben. Het gaat om een blijkbaar zeer efficiënte vorm van *fake news*.

Het Coördinatieorgaan voor de dreigingsanalyse (OCAD) heeft intussen een dreigingsanalyse gemaakt van dit fenomeen. Directeur Paul Van Tigchelt noemde de virulentie van de campagne al onrustwekkend.

1. Welke inschatting maakt het OCAD met betrekking tot de *fake news*-campagne die 5G en COVID-19 met mekaar linkt? Is deze theorie wijdverspreid onder de Belgische bevolking? Is er een bepaalde doelgroep, en wat is de handelingsbereidheid van de mensen die hierin meegaan?

2. Experts wijzen erop dat er geen enkel bewijs is dat COVID-19 ook maar iets met 5G te maken zou hebben. Toch wordt het nieuws verspreid. Beschikken de Belgische diensten over informatie met betrekking tot de verspreiders van dit nieuws? Zo ja, uit welke ideologische hoek of vanuit welk land wordt dit nieuws verspreid? Zo neen, wilt u dit laten onderzoeken?

3. Hebben deze theorieën hoofdzakelijk een nationale of internationale oorsprong?

4. Zijn er linken met de soortgelijke fenomenen in Nederland en het Verenigd Koninkrijk?

DO 2019202003211

Question n° 426 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 27 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Offre en ligne de jeux de hasard gratuits.

Même en cette période difficile, les opérateurs de jeux de hasard continuent à faire preuve d'une grande créativité pour séduire de nouveaux joueurs. Je vous ai déjà posé quelques questions à ce sujet. Certaines entreprises semblent avoir eu récemment une nouvelle idée qui consiste tout simplement à offrir des jeux de hasard gratuits.

Ladbrokes, par exemple, attire au moyen de bannières publicitaires des joueurs vers ses sites internet, où ils peuvent jouer gratuitement, avec de l'argent virtuel, sans aucune forme de contrôle. Un message publicitaire propose sans ambages de "jouer gratuitement à nos minigames", avec un bouton "joue ici" qui vous mène directement à un jeu auquel vous pouvez participer au moyen d'euros virtuels, sans aucun contrôle de l'âge.

Il s'agit du tremplin idéal vers une participation à des jeux de hasard avec de l'argent réel, ce à quoi vous êtes aussi d'emblée convié lorsque vous participez au jeu. Au bas du jeu figure un bouton vert vous invitant à jouer "pour de l'argent réel".

1. Le Conseil d'État a estimé que les cadeaux, jetons de jeu ou bonus gratuits sont illégaux. Les jeux gratuits peuvent-ils également être qualifiés comme tels? Dans l'affirmative, ces jeux sont-ils illégaux? Dans la négative, pourquoi pas?

2. La publicité pour les jeux en question mentionne que pour y participer, il faut avoir plus de 21 ans. Mais il suffit de cliquer sur un bouton pour commencer à jouer sans le moindre contrôle. Ce système est-il légal? Dans l'affirmative, sur quelle base? Dans la négative, comment avez-vous l'intention d'agir contre ces pratiques?

DO 2019202003211

Vraag nr. 426 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 27 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Online aanbieden van gratis kansspelen.

Kansspeloperatoren blijven ook in deze moeilijke tijden erg creatief in het aantrekken van nieuwe spelers. Ik heb u hierover al enkele vragen gesteld. Recent lijken sommige bedrijven een nieuwe ingeving gehad te hebben, want nu bieden ze zowaar gratis kansspelen aan.

Ladbrokes bijvoorbeeld lokt met reclamebanners potentiële spelers naar zijn websites, waar ze gratis kunnen spelen, met virtueel geld, zonder enige vorm van controle. Een reclameboodschap stelt onomwonden "speel onze minigames gratis", met een knop "speel hier" die je recht naar een spel leidt, waarop je zonder leeftijdscontrole met virtuele euro's kan spelen.

Het is de perfecte opstap naar gokken met echt geld, waartoe meteen ook wordt opgeroepen als je het spel speelt. Onderaan het spel staat een groene knop die oproept tot "voor echt geld spelen".

1. De Raad van State oordeelde dat gratis cadeaus, speelpenningen of bonussen illegaal zijn. Kunnen gratis spelen, als zodanig gekwalificeerd worden? Zo ja, zijn deze spelen illegaal? Hoe wil u daartegen optreden? Zo nee, waarom niet?

2. Op de reclame voor de betreffende spelen staat vermeld dat je alleen mag spelen als je ouder bent dan 21. Maar wie doorklikt, kan zonder enige controle beginnen spelen. Is dat wettelijk? Zo ja, op welke basis? Zo nee, hoe wil u hiertegen optreden?

DO 2019202003229

Question n° 428 de monsieur le député Tim Vandenput du 28 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Le contrôle judiciaire des mesures contre le coronavirus pour les entreprises.

La circulaire n° 06/2020 du 7 avril 2020 établit des directives spécifiques au plan social (bien-être des travailleurs). Lorsque des procès-verbaux sont dressés à l'encontre d'entreprises, dans le cas d'une première infraction, une transaction pénale de 1.500 euros est proposée au contrevenant. En cas de récidive, il sera prioritairement cité à comparaître devant le tribunal correctionnel.

En vertu de l'article 10, § 2 de l'arrêté ministériel, les entreprises non essentielles peuvent, en cas de récidive, si le non-respect des règles de distanciation sociale a été constaté une première fois, faire l'objet d'une fermeture.

L'employeur qui ne respecte pas les dispositions de la loi bien-être peut être poursuivi conformément aux articles 127 à 132 du Code pénal social. Les sanctions consistent soit en une amende pénale de 100 à 1.000 euros, soit en une amende administrative de 50 à 500 euros.

Lorsqu'un travailleur a subi des dommages pour sa santé, les sanctions sont portées soit à une peine d'emprisonnement de six mois à trois ans et à une amende pénale de 600 à 6.000 euros ou à une seule de ces sanctions, soit à une amende administrative de 300 à 3.000 euros. Ces sanctions plus sévères s'appliquent également si un employeur ne respecte pas une mesure coercitive imposée par l'inspection.

1. Combien de procès-verbaux ont-ils été dressés une première fois pour des entreprises ne respectant pas les règles? Ont-elles payé la transaction pénale de 1.500 euros? Quelle est la proportion de récidives? Ont-elles chaque fois fait l'objet d'une citation à comparaître? Quelles sanctions ont été infligées finalement?

2. Combien d'entreprises non essentielles ont fait l'objet d'une fermeture pour non-respect des règles de distanciation sociale? Pour combien de temps ont-elles dû fermer?

3. Combien d'employeurs n'ayant pas respecté les dispositions de la loi bien-être ont été poursuivis sur la base des articles 127 à 132 du Code pénal social? Quelles sanctions leur ont été infligées?

DO 2019202003229

Vraag nr. 428 van de heer volksvertegenwoordiger Tim Vandenput van 28 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Coronamaatregelen voor ondernemingen. - Gerechtelijke handhaving.

De omzendbrief nr. 06/2020 van 7 april 2020 bepaalt specifieke richtlijnen op sociaal vlak (welzijn van werknemers). Wanneer er processen-verbaal tegen ondernemingen worden opgesteld zal in geval van een eerste inbreuk een minnelijke schikking van 1.500 euro worden voorgesteld aan de overtreder. In geval van herhaling wordt de zaak bij voorrang gedagvaard voor de correctionele rechtbank.

Krachtens artikel 10, § 2 van het ministerieel besluit kunnen niet-essentiële ondernemingen na een eerste vaststelling inzake het niet respecteren van de regels inzake social distancing bij een tweede inbreuk voorwerp uitmaken van een sluiting.

De werkgever die zich niet houdt aan de bepalingen van de welzijnswet kan worden vervolgd op basis van de artikelen 127 tot 132 van het Sociaal strafwetboek. De straffen zijn een strafrechtelijke geldboete van 100 tot 1.000 euro, hetzij een administratieve geldboete van 50 tot 500 euro.

Wanneer een werknemer gezondheidsschade heeft opgelopen worden de sancties verhoogd tot een gevangenisstraf van zes maanden tot drie jaar en een strafrechtelijke geldboete van 600 tot 6.000 euro of uit een van die straffen alleen, hetzij een administratieve geldboete van 300 tot 3.000 euro. Deze zwaardere sancties gelden tevens wanneer een werkgever zich niet houdt aan een door de inspectie opgelegde dwangmaatregel.

1. Hoeveel pv's zijn er opgemaakt voor eerste inbreuken voor bedrijven die de regels niet naleefden? Hebben zij de minnelijke schikking van 1.500 euro betaald? Wat is het recidivecijfer? Werden zij allemaal gedagvaard? Welke sancties werden uiteindelijk uitgesproken?

2. Hoeveel niet-essentiële ondernemingen maakten het voorwerp uit van een sluiting voor het niet respecteren van de regels inzake social distancing? Hoe lang moesten zij sluiten?

3. Hoeveel werkgevers die zich niet hielden aan de bepalingen van de welzijnswet werden vervolgd op basis van de artikelen 127 tot 132 van het Sociaal strafwetboek? Welke sancties werden daarbij opgelegd?

4. Combien de fois la sanction a-t-elle été renforcée parce qu'un travailleur avait subi des dommages pour sa santé? Quelles sanctions ont été infligées dans ces cas?

DO 2019202003247

Question n° 429 de madame la députée Barbara Pas du 28 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

La déchéance de la nationalité belge.

Le Code de la nationalité belge (CNB) dispose à l'article 23, § 1er, 2°, que, sous certaines conditions, la déchéance de la nationalité peut être prononcée si un individu manque gravement à ses devoirs de citoyen belge. La déchéance est poursuivie par le ministère public. L'action en déchéance se poursuit en principe devant la cour d'appel de la résidence principale en Belgique du défendeur.

1. Combien de procédures en matière de déchéance de la nationalité belge sur la base de manquements graves aux devoirs de citoyen belge ont-elles été entamées, par cour d'appel, depuis l'existence de cette possibilité?

2. À combien de déchéances de nationalité, par cour d'appel, cette procédure a-t-elle finalement abouti? Le ministre peut-il commenter concrètement ces dossiers? Peut-il communiquer en quelle année la décision a été prise et sur la base de quels faits?

DO 2019202003254

Question n° 430 de monsieur le député Tomas Roggeman du 28 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

L'état des bâtiments judiciaires gérés par la Régie des Bâtiments.

Les tribunaux et palais de justice de notre pays ont souvent traversé plusieurs décennies, voire plusieurs siècles.

Pour continuer à garantir leur sécurité et les maintenir en bon état, il est indispensable de les soumettre à des inspections régulières et, le cas échéant, de les rénover.

4. Hoeveel keer werd de sanctie verhoogd omdat een werknemer gezondheidsschade heeft opgelopen? Welke sancties werden in die gevallen opgelegd?

DO 2019202003247

Vraag nr. 429 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 28 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

De vervallenverklaring van de Belgische nationaliteit.

Het Wetboek van de Belgische Nationaliteit (WBN) voorziet in artikel 23, § 1, 2°, dat, onder bepaalde voorwaarden, de nationaliteit vervallen kan worden verklaard indien men ernstig tekort komt aan zijn/haar verplichtingen als Belgisch burger. De vervallenverklaring wordt gevorderd door het openbaar ministerie en het is in principe het hof van beroep van de hoofdverblijfplaats in België van de verweerder die bevoegd is om kennis te nemen van de vordering tot vervallenverklaring.

1. Hoeveel procedures inzake het vervallen van de Belgische nationaliteit op basis van ernstige tekortkomingen aan de verplichtingen als Belgisch staatsburger werden, per hof van beroep, opgestart sinds het bestaan van die mogelijkheid?

2. Tot hoeveel vervallenverklaringen van nationaliteit heeft dit uiteindelijk geleid per hof van beroep? Kunt u die dossiers concreet toelichten, kunt u zeggen in welk jaar de beslissing werd genomen en welke feiten aan de basis van die beslissing lagen?

DO 2019202003254

Vraag nr. 430 van de heer volksvertegenwoordiger Tomas Roggeman van 28 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Toestand van de gerechtsgebouwen in beheer van de Regie der Gebouwen.

De rechtbanken en justitiepaleizen in ons land zijn vaak gebouwen die reeds enkele decennia op hun teller hebben staan en sommigen hebben zelfs reeds enkele eeuwwisselingen meegemaakt.

Om de veiligheid en het verzorgde uitzicht te blijven garanderen, dienen deze gebouwen geregeld aan een inspectie, en indien nodig, aan een renovatie onderworpen te worden.

1. Pourrais-je obtenir un relevé de l'ensemble des bâtiments judiciaires gérés par la Régie des Bâtiments, avec une indication de:

- l'année de construction;
- l'année et le budget de la dernière rénovation;
- les moyens annuels alloués à l'entretien;
- le délai d'amortissement des derniers travaux réalisés;
- la prochaine intervention planifiée (rénovation ou nouvelle construction)?

2. Quel budget annuel la Régie des Bâtiments prévoit-elle pour les travaux d'entretien et de rénovation des tribunaux et palais de justice?

3. Quelles sont les dispositions prévues pour les bâtiments loués par la Régie? À qui incombent leur entretien et les travaux de rénovation?

4. À quelles fins et dans quel délai prévoit-on la construction de nouveaux bâtiments?

5. Quels tribunaux disposent, selon vous, d'une infrastructure totalement adaptée aux besoins de notre temps? Quels sont, à votre estime, ceux qui nécessitent une rénovation à court ou moyen terme?

1. Graag een overzicht van alle gerechtsgebouwen in beheer van de Regie der Gebouwen, met aanduiding van:

- het bouwjaar;
- het jaar en budget van de recentste renovatie;
- de jaarlijkse besteding aan onderhoudskost;
- de afschrijvingstermijn van de recentste werken;
- de eerstvolgende geplande ingreep (renovatie of nieuwbouw).

2. Welk budget voorziet de Regie der Gebouwen op jaarbasis voor renovatie- en onderhoudswerken in de rechtbanken en justitiepaleizen?

3. Welk kader is van toepassing voor de gebouwen die door de Regie gehuurd worden? Wie staat in voor onderhoud en renovatiewerken?

4. Voor welke faciliteiten wordt een vervangingsnieuwbouw gepland en op welke termijn?

5. Van welke rechtbanken acht u de infrastructuur volledig aangepast aan de noden van deze tijd? Welke zijn naar uw inzicht aan renovatie toe, op korte of middellange termijn?

DO 2019202003259

Question n° 432 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

La saisie lors de perquisition.

Chaque année lors des perquisitions qui ont lieu en Belgique, beaucoup de matériel illégal est saisie. Ces saisies sont archivées et font office de preuve pendant les procédures pénales.

Cependant, il me revient que lors du stockage, certaines saisies disparaissent de manière inexplicable. Soit elles sont perdues ou alors même volées.

1. Pouvez-vous indiquer si des saisies ont disparu au cours de l'année dernière? Dans l'affirmative, de quel nombre parle-t-on?

2. Quels sont les objets qui disparaissent particulièrement souvent?

3. Quid des conséquences de ces disparitions?

DO 2019202003259

Vraag nr. 432 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Inbeslagneming bij huiszoekingen.

Jaarlijks wordt er bij huiszoekingen in België heel wat illegaal materiaal in beslag genomen. De in beslag genomen voorwerpen worden gearchiveerd en dienen als bewijs in strafprocedures.

Naar verluidt zouden er bij de opslag echter bepaalde in beslag genomen voorwerpen op onverklaarbare wijze verdwijnen. Dat betekent dat ze zijn zoekgeraakt of zelfs werden gestolen.

1. Zijn er vorig jaar in beslag genomen voorwerpen verdwenen? Zo ja, hoeveel?

2. Welke voorwerpen verdwijnen er bijzonder vaak?

3. Wat zijn de gevolgen van dergelijke verdwijningen?

DO 2019202003260

Question n° 433 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Les saisies d'armes à feu.

Chaque année lors des perquisitions qui ont lieu en Belgique, de nombreuses armes à feu sont également saisies. Je me demande à ce sujet si les armes saisies dont la possession était illégale sont détruites dès que le procès y afférent est achevé ou si elles restent archivées, voire réutilisées par la suite.

1. Combien d'armes à feu ont été saisies en 2019?

2. La tendance vis-à-vis des années précédentes est-elle croissante ou décroissante?

3. Les armes seront-elles neutralisées ou détruites une fois qu'elles n'auront plus d'utilité? Dans la négative, que ce passe-t-il avec ces armes?

DO 2019202003260

Vraag nr. 433 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Inbeslagnemingen van vuurwapens.

Jaarlijks worden er bij huiszoekingen in België ook heel wat vuurwapens in beslag genomen. In dat verband vraag ik me af of de in beslag genomen illegale wapens worden vernietigd na afloop van het bijbehorende proces dan wel of ze daarna gearchiveerd blijven of zelfs opnieuw in gebruik worden genomen.

1. Hoeveel vuurwapens werden er in 2019 in beslag genomen?

2. Is er sprake van een stijgende of dalende trend in vergelijking met de voorgaande jaren?

3. Worden de wapens onbruikbaar gemaakt of vernietigd wanneer ze geen nut meer hebben? Zo niet, wat gebeurt er met die wapens?

DO 2019202003279

Question n° 435 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 29 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

COVID-19. - Les libérations de criminels en séjour illégal.

En raison de la crise du coronavirus, de nombreux criminels ont été libérés de prison ces derniers jours et dernières semaines. Différents critères ont présidé à leur sélection: détenus dont la peine expirait dans moins de six mois, détenus en mauvaise santé, etc.

En concertation avec les parquets, il a également été décidé de reporter, dans la mesure du possible, les peines de prison encore à exécuter.

1. Des criminels en séjour illégal figuraient-ils parmi les détenus libérés? Dans l'affirmative, combien et quelle est leur nationalité?

2. Dans le passé, les criminels en séjour illégal étaient souvent transférés vers un centre fermé au terme de leur peine de prison. Au cours de ces dernières semaines, combien de détenus en séjour illégal ont-ils fait l'objet d'une telle procédure et combien ont-ils seulement reçu un ordre de quitter le territoire?

DO 2019202003279

Vraag nr. 435 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 29 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

COVID-19. - Vrijlatingen uit gevangenissen van illegalen.

Omwille van het coronavirus, zijn er de voorbije weken en dagen heel wat criminelen gelost uit de gevangenissen. De selectie gebeurde aan de hand van verschillende criteria: gevangenen die nog minder dan zes maanden moesten zitten, die een slechte gezondheidstoestand hadden, enz.

Ook werd er in samenspraak met de parketten beslist om de nog uit te voeren gevangenisstraffen zoveel als mogelijk uit te stellen.

1. Waren bij de gevangenen die gelost zijn, illegale criminelen? Indien ja, hoeveel en van welke nationaliteit?

2. In het verleden werden illegale criminelen na hun gevangenisstraf vaak naar een gesloten centrum gebracht. Bij hoeveel van de geloste illegalen uit de gevangenissen was dat de voorbije weken het geval en hoeveel hebben enkel een bevel gekregen om het grondgebied te verlaten?

3. Combien de criminels en séjour illégal ont-ils bénéficié ces dernières semaines d'un report de l'exécution de leur peine en concertation avec les parquets? Quelle est leur nationalité et pour quels faits avaient-ils été condamnés? Comment comptez-vous ensuite retrouver leur trace?

4. De nombreux illégaux en détention préventive ont également été libérés en raison du coronavirus. Ce fut encore apparemment le cas récemment d'un Algérien, dealer de drogue. Ont-ils effectivement été rapatriés ou ont-ils simplement reçu un ordre de quitter le territoire? S'ils n'ont pas quitté le pays, comment veillerez-vous à ce qu'ils ne se dérobent pas à leur peine?

DO 2019202003281

Question n° 436 de monsieur le député Ben Segers du 29 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Interprètes, traducteurs et experts judiciaires.

La loi du 23 mars 2019 et l'arrêté royal du 15 décembre 2019 sont entrés en vigueur le 1er janvier 2020. Il prévoient une toute nouvelle méthode de travail en ce qui concerne la gestion des frais de justice en matière pénale et doivent garantir une égalité de traitement des prestataires de services en matière pénale.

Dans votre communiqué de presse du 19 avril 2019, vous avez annoncé ce qui suit: "Les traducteurs-interprètes, les psychiatres et autres experts judiciaires seront rémunérés bien plus rapidement pour les services qu'ils prestent (...) La Justice se professionnalise et sera davantage conviviale à l'égard de ses prestataires judiciaires. Le délai de paiement moyen diminuera de 154 jours en 2018 à moins de 60 jours".

1. Un budget est-il déjà prévu, à l'heure actuelle, afin de rémunérer les prestations effectuées depuis le 1er janvier 2020? Dans la négative, quelles mesures allez-vous prendre afin de remédier à cette situation? Dans quel délai les prestataires de services sont-ils actuellement payés?

3. Van hoeveel illegale criminelen werd de voorbije weken, in samenspraak met de parketten, de uit te voeren gevangenisstraf uitgesteld? Over welke nationaliteiten gaat het en voor welke feiten waren zij veroordeeld? Hoe gaat u deze criminele illegalen nadien terug kunnen opsporen?

4. Ook bij de illegalen die in voorhechtenis zaten, zijn er veel gelost omwille van het coronavirus. Zo blijkbaar ook recent nog een Algerijnse drugsdealer. Worden zij effectief gerepatrieerd of hebben zij enkel een bevel gekregen om het grondgebied te verlaten? Indien zij ons land niet verlaten, hoe gaat u er voor zorgen dat zij hun straf toch niet ontlopen?

DO 2019202003281

Vraag nr. 436 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 29 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Gerechtelijke tolken, vertalers en gerechtsdeskundigen.

Op 1 januari 2020 traden de wet van 23 maart 2019 en het koninklijk besluit van 15 december 2019 in werking. Ze voorzien een volledig nieuwe werkwijze inzake het beheer van gerechtskosten in strafzaken en moeten een gelijke behandeling voor de prestatieverleners in strafzaken waarborgen.

In uw persbericht van 19 april 2019 kondigde u het volgende aan: "Vertalers-tolken, psychiaters en andere gerechtsdeskundigen zullen veel sneller betaald worden voor hun diensten (...) Justitie gaat professioneler en klantvriendelijker te werk tegenover hun gerechtelijke prestatieverleners. De gemiddelde betalingstermijn daalt van 154 dagen in 2018 naar minder dan 60 dagen".

1. Is er momenteel al budget voorzien om de geleverde prestaties sinds 1 januari 2020 uit te betalen? Zo niet, welke maatregelen zal u nemen om deze situatie te verhelpen? Binnen welk termijn worden de prestatieverleners momenteel uitbetaald?

2. En 2014, le Médiateur fédéral a formulé la recommandation suivante (AA14/02): "Rendre plus efficace le processus de gestion, allant de la commande, en passant par l'estimation, le contrôle et jusqu'au paiement, des états de frais et honoraires des prestataires de services dans les affaires pénales; et libérer suffisamment de moyens budgétaires pour qu'ils puissent être payés en temps voulu". A-t-il également été tenu compte de la deuxième partie de cette recommandation lors de la mise en oeuvre de la nouvelle législation en matière de frais de justice?

3. Selon une circulaire interne du SPF Justice, un arrêté ministériel complémentaire serait en cours de préparation. La circulaire susmentionnée parle notamment d'un "manuel de qualité" relatif aux frais de justice, qui donne des explications pratiques sur la méthode de travail qui sera suivie par les nouveaux bureaux de taxation d'arrondissement. Sans arrêté ministériel, il n'y a pas de modèles officiels pour les réquisitions ni de modèles pour les fiches d'approbation. On voit ainsi apparaître, sur le terrain, de plus en plus d'arbitraire et de règles propres.

a) Pour quand la publication de l'arrêté ministériel peut-elle être attendue? Et quand les traducteurs, les interprètes et les experts auront-ils accès à la version finalisée du manuel de qualité relatif aux frais de justice?

b) Combien entendez-vous mettre un terme au plus vite à cet arbitraire? Ne serait-il pas nécessaire de charger l'administration de la Justice de diffuser au plus vite une communication et des directives claires à ce sujet, de manière à combattre cet arbitraire?

3. L'article 11 de l'arrêté royal prévoit que le bureau de taxation peut, uniquement en cas de retard dans l'exécution de la prestation, de mauvaise exécution, de facturation incorrecte ou de tout autre soupçon d'irrégularité, prendre connaissance du rapport (la traduction) pour vérifier sur la base d'éléments concrets de celui-ci, s'il y a un retard non justifié, une mauvaise exécution, une facturation incorrecte ou une commission d'une autre irrégularité.

Dans la pratique, les bureaux de taxation exigent apparemment souvent des traducteurs qu'ils envoient d'emblée au bureau de taxation non seulement l'état de frais introduit, mais également leur traduction, ou à tout le moins un scan de la première et de la dernière page ainsi qu'un comptage des mots.

2. In 2014 gaf de federale Ombudsman volgende aanbeveling (AA14/02): "Het procesmatig beheer van de bestelling, controle en ereloon van de dienstverleners in strafzaken efficiënter maken; en voldoende budgettaire middelen vrijmaken zodat deze tijdig kunnen worden betaald". Is ook met het tweede deel van deze aanbeveling rekening gehouden bij de implementering van de nieuwe wetgeving inzake gerechtskosten?

3. Volgens een interne omzendbrief van de FOD Justitie zou er een aanvullend ministerieel besluit in voorbereiding zijn. Voormelde omzendbrief heeft het onder andere over een zogenaamde kwaliteitshandboek gerechtskosten, dat praktische toelichting geeft over de werkwijze, die zal gevolgd worden door de nieuwe arrondissementele taxatiebureaus. Zonder ministerieel besluit zijn er geen officiële modellen voor vorderingen, geen modellen voor goedkeuringsfiches. En dus ziet men steeds meer willekeur en eigen regels opduiken op het terrein.

a) Wanneer mag de publicatie van het ministerieel besluit worden verwacht? En wanneer krijgen de vertalers, tolken en deskundigen toegang tot de afgewerkte versie van het kwaliteitshandboek gerechtskosten?

b) Hoe bent u van plan om zo snel mogelijk tegemoet te komen aan deze willekeur? Zou het niet nodig zijn om de administratie van justitie zo snel mogelijk een duidelijke communicatie en richtlijnen hierover te laten verspreiden om deze willekeur tegen te gaan?

3. Artikel 11 van het koninklijk besluit stelt dat enkel bij vertraging van het uitvoeren van de prestatie, slechte uitvoering, incorrecte facturatie of elk ander vermoeden van onregelmatigheden het taxatiebureau kennis kan nemen van het verslag (de vertaling), om op basis van concrete elementen uit dit verslag na te gaan of er sprake is van een niet verantwoorde vertraging van het uitvoeren van de prestatie, een slechte uitvoering, een incorrecte facturatie of een ander vermoeden van onregelmatigheden.

In de praktijk eisen taxatiebureaus blijkbaar vaak van vertalers dat ze meteen samen met de ingediende kostenstaat, steeds ook hun vertaling meesturen naar het taxatiebureau of toch minstens een scan van de eerste en laatste pagina en een woordtelling.

a) Les traductions de dossiers judiciaires contiennent généralement des informations hautement confidentielles. Est-il, à cet égard, suffisamment tenu compte du code de déontologie des traducteurs jurés (voyez l'arrêté royal du 18 avril 2017, article 9), qui ne peuvent pas communiquer leur traduction à des tiers et ne peuvent la remettre qu'à l'autorité mandante?

b) Pouvez-vous garantir qu'ils sont alors toujours en conformité avec l'arrêté royal du 18 avril 2017, article 9, qui stipule ce qui suit: "Art. 9. Les documents à traduire restent en tout temps la propriété de l'autorité mandante. Le traducteur, interprète ou traducteur-interprète ne les montre ni ne les communique à des tiers, sauf sur ordre ou autorisation expresse de l'autorité mandante."?

c) Les traducteurs jurés et les interprètes/traducteurs jurés traduisant le contenu d'écoutes téléphoniques sont informés par les bureaux de taxation que les fonctionnaires qui traitent leurs factures ont également prêté serment. De quel serment s'agit-il? Faut-il en déduire que les fonctionnaires des bureaux de taxation ont un accès illimité à toute information confidentielle, à tous les stades des enquêtes judiciaires?

4. L'indexation des tarifs pour 2020 a été publiée le 31 janvier 2020. Dans la pratique, certains bureaux de taxation renvoient à présent aux interprètes les "états de frais mensuels" pour janvier 2020 lorsqu'il s'avère qu'une partie des réquisitions, pour une prestation à fournir à une date et à un moment spécifiques en 2020, ont encore été établies en 2019. Même si les prestations d'interprète ont été demandées spécifiquement par les autorités mandantes en vue d'être effectuées en 2020 et qu'elles ont été effectuées en 2020 en parfaite conformité avec la réquisition, le tarif en vigueur pour l'année 2019 devrait être facturé à cet égard. L'indexation s'élevant à peine à 0,70 %, la différence est minime.

En cas de reports au niveau des cours d'appel, un interprète reçoit une nouvelle réquisition pour une audition un an et demi ou deux ans plus tard que la date du report. L'interprétation (trop) littérale de l'arrêté royal du 15 décembre 2019 implique que les interprètes devront toujours travailler au tarif de 2020 pour certaines mission en 2021 et même en 2022. Cette situation résulte en premier lieu de l'occupation incomplète des cadres de l'ordre judiciaire auprès des cours d'appel. Les interprètes risquent d'en faire les frais et l'on peut difficilement s'imaginer que tel soit l'objectif de la nouvelle législation relative aux frais de justice en matière pénale.

a) Vertalingen van gerechtelijke dossiers bevatten meestal erg vertrouwelijke info. Is hier voldoende rekening gehouden met de deontologische code van de beëdigd vertalers (zie koninklijk besluit van 18 april 2017, artikel 9) die hun vertaling niet mogen meedelen aan derden en enkel aan de opdrachtgever mogen bezorgen?

b) Kunt u verzekeren dat ze dan nog altijd in regel zijn met het koninklijk besluit van 18 april 2017, artikel 9 waarin er het volgende staat: "Art. 9. De te vertalen documenten blijven te allen tijde eigendom van de opdrachtgever. De vertaler, tolk of vertaler-tolk toont deze niet, noch deelt deze mee aan derden, tenzij in opdracht en met de uitdrukkelijke goedkeuring van de opdrachtgever."?

c) Beëdigd vertalers en taptolken/-vertalers krijgen van taxatiebureaus te horen dat de ambtenaren die hun facturen behandelen ook de eed hebben afgelegd. Over welke eed gaat het hier? Betekent dit dat de ambtenaren van de taxatiebureaus ongelimiteerde toegang hebben tot alle vertrouwelijke informatie in alle stadia van gerechtelijke onderzoeken?

4. Op 31 januari 2020 werd de indexatie van de tarieven voor 2020 bekendgemaakt. In de praktijk stuurt men bij sommige taxatiebureaus nu de "maandelijkse kostenstaten" voor januari 2020 terug voor verbetering naar tolken wanneer blijkt dat een deel van de vorderingen, voor een prestatie te leveren op een concrete dag en tijdstip in 2020, nog in 2019 waren opgesteld. Ook al zijn de tolkprestaties door de opdrachtgevers specifiek gevraagd voor uitvoering in 2020 en zijn ze geheel conform de vordering in 2020 geleverd, toch zou men hiervoor het tarief voor 2019 voor moeten aanrekenen. De indexatie bedraagt amper 0,70 %, dus is het verschil miniem.

Bij uitstellen op niveau van de hoven van beroep krijgt een tolk een nieuwe vordering mee voor een zitting anderhalf of twee jaar later dan de datum van het uitstel. De (te) letterlijke interpretatie van het koninklijk besluit van 15 december 2019 houdt in dat tolken voor sommige opdrachten in 2021 en zelfs 2022 nog steeds zullen moeten werken aan het tarief van 2020. In de eerste plaats ten gevolge van de onvolledige invulling van de kaders van de rechterlijke orde bij de hoven van beroep. Dat tolken hier de dupe van dreigen te worden, kan toch niet de bedoeling zijn van de nieuwe wetgeving inzake gerechtskosten in strafzaken.

Une feuille de calcul pour une facture mensuelle dans laquelle est dressée une liste chronologique des prestations d'interprète d'un mois ne peut calculer à la fois deux tarifs différents (2019, 2020).

Êtes-vous d'accord avec la méthode de travail des bureaux de taxation? Une approche plus pragmatique est-elle envisageable?

5. La loi du 23 mars 2019 et l'arrêté royal du 15 décembre 2019 visaient également à alléger la charge administrative des interprètes et traducteurs et à instaurer une procédure numérique prévoyant une réquisition numérique avec un code-barre unique, une délivrance de la prestation par voie numérique via e-Deposit, et l'envoi de l'état de frais via e-Deposit.

Tel n'est malheureusement pas encore le cas à l'heure actuelle et les interprètes, traducteurs et experts judiciaires doivent envoyer différents e-mails par mission pour la réquisition, l'approbation, la confirmation, etc.

a) Quel est l'état d'avancement de la numérisation de cette procédure? Quand pensez-vous pouvoir passer à e-Deposit?

b) Dispose-t-on de moyens suffisants pour la numérisation effective? Quel budget a été prévu à cet effet?

DO 2019202003283

Question n° 437 de madame la députée Marijke Dillen du 29 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

La rédaction de la proposition de loi n° 1145.

La proposition de loi portant des dispositions diverses en matière de justice dans le cadre de la lutte contre la propagation du coronavirus a été préparée au sein de votre cabinet.

Des experts externes ont-ils été sollicités pour sa rédaction? Dans l'affirmative, lesquels et quel est le montant de leurs honoraires?

Een rekenblad voor een maandfactuur waarin de tolkprestaties van een maand chronologisch worden opgelijst, kan geen twee verschillende tarieven (2019, 2020) door elkaar berekenen.

Bent u het eens met de manier van werken volgens de taxatiebureaus? Is er geen mogelijkheid om dit pragmatischer aan te pakken?

5. Met de wet van 23 maart 2019 en het koninklijk besluit van 15 december 2019 was ook de bedoeling om de administratieve massa van de tolken vertalers te verlichten en een digitale procedure in te voeren die in een digitale vordering met een unieke barcode, het afleveren van de prestatie op digitale wijze met e-deposit, en het opsturen van de kostenstaat met e-deposit, voorziet.

Helaas is dit momenteel nog niet het geval en moeten de gerechtelijke tolken vertalers en gerechtsdeskundigen verschillende mails versturen per opdracht voor de vordering, de goedkeuring, bevestiging, enz.

a) Hoe ver staat de digitalisering van deze procedure? Wanneer denkt u te kunnen overschakelen naar e-deposit?

b) Zijn er voldoende middelen voor de daadwerkelijke digitalisering? Hoeveel budget werd er daarvoor voorzien?

DO 2019202003283

Vraag nr. 437 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 29 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Redactie wetsvoorstel nr. 1145.

Het wetsvoorstel houdende diverse bepalingen inzake justitie in het kader van de strijd tegen de verspreiding van het coronavirus werd voorbereid op uw kabinet.

Werd hierbij beroep gedaan op externe deskundigen? Zo ja, op welke externe deskundigen werd hierbij beroep gedaan? Wat is de kostprijs hiervan?

DO 2019202003284

Question n° 438 de madame la députée Marijke Dillen du 29 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Attribution d'un avocat dans le cadre de l'aide juridique de deuxième ligne et octroi de l'assistance juridique gratuite.

Il est ressorti des auditions en commission de la Justice au sujet des propositions de loi portant augmentation du seuil financier en-deçà duquel il peut être fait appel à l'aide juridique de deuxième ligne que les tribunaux n'appliquent pas tous la même politique en ce qui concerne l'octroi de l'assistance juridique gratuite à un citoyen qui s'est vu attribuer un avocat *pro deo*.

Certains tribunaux accordent cette assistance, d'autres la refusent. L'octroi automatique de l'assistance juridique gratuite à ces citoyens serait pourtant souhaitable, eu égard aux frais élevés liés aux huissiers de justice, aux traducteurs et interprètes, etc.

1. Avez-vous connaissance de cette situation? Quelle est votre position à cet égard?

2. Dans quels tribunaux l'octroi de l'assistance juridique gratuite s'opère-t-il de manière automatique? Veuillez fournir un aperçu par province.

3. Êtes-vous disposé à prendre des initiatives afin de lier automatiquement l'octroi de l'assistance juridique gratuite à l'attribution d'un avocat *pro deo*?

DO 2019202003284

Vraag nr. 438 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 29 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Toekennen advocaat juridische tweedelijnsbijstand en kosteloze rechtsbijstand.

Uit de hoorzittingen in de commissie Justitie betreffende de wetsvoorstellen tot verhoging van de financiële drempel om beroep te kunnen doen op de tweedelijnsbijstand is gebleken dat niet bij alle rechtbanken eenzelfde beleid wordt gevoerd wat de toekenning van de kosteloze rechtsbijstand betreft aan een burger die een pro-Deoadvocaat toegewezen heeft gekregen.

Sommige rechtbanken staan dit toe, andere niet. Nochtans zou de automatische toekenning van de kosteloze rechtsbijstand aan deze burgers wenselijk zijn gezien de hoge kosten die er verbonden zijn aan gerechtsdeurwaarders, vertalers en tolken, enz.

1. Bent u hiervan op de hoogte? Wat is uw standpunt?

2. In welke rechtbanken gebeurt de toekenning van de kosteloze rechtsbijstand automatisch? Graag een overzicht per provincie.

3. Bent u bereid om initiatieven te nemen om de toekenning van de kosteloze rechtsbijstand automatisch te koppelen aan de toekenning van een pro-Deoadvocaat?

DO 2019202003285

Question n° 439 de madame la députée Marijke Dillen du 29 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

L'instauration d'un guichet unique pour l'obtention de l'assistance judiciaire et de l'aide juridique de deuxième ligne.

Le justiciable qui souhaite obtenir une assistance judiciaire, d'une part, et une aide juridique de deuxième ligne, d'autre part, doit s'adresser à deux instances différentes, en l'occurrence le bureau d'assistance judiciaire auprès du tribunal compétent et le bureau d'aide juridique. Cette procédure doit impérativement être simplifiée. Il serait souhaitable de créer un guichet unique auquel le justiciable pourrait s'adresser pour solliciter à la fois une assistance judiciaire et une aide juridique de deuxième ligne.

DO 2019202003285

Vraag nr. 439 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 29 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Invoeren van één loket voor het bekomen van rechtsbijstand en juridische tweedelijnsbijstand.

Voor het bekomen van de rechtsbijstand enerzijds en de juridische tweedelijnsbijstand anderzijds, moet de rechtszoekende zich wenden tot twee verschillende instanties, zijnde het bureau voor rechtsbijstand bij de bevoegde rechtbank enerzijds en het bureau voor juridische bijstand anderzijds. Dit moet worden vereenvoudigd. De invoering van een loket waar de rechtszoekende zowel terecht kan voor de aanvraag van de rechtsbijstand als voor de aanvraag van de juridische tweedelijnsbijstand is wenselijk.

Les bureaux d'aide juridique seraient parfaits pour assumer cette fonction. Ils sont déjà en possession de toutes les pièces à déposer obligatoirement lors de l'introduction d'une demande. Cela permettrait du même coup de réduire la charge de travail des tribunaux compétents.

1. Quelle est votre opinion à ce sujet? Seriez-vous disposé à développer une initiative dans ce sens?

2. Il est évident que les bureaux de l'aide juridique devraient faire face à un surcroît de travail. Seriez-vous disposé à adapter leur budget de fonctionnement?

Deze functie kan het best worden toevertrouwd aan de bureaus voor juridische bijstand. Zij beschikken reeds over alle stukken die bij de aanvraag noodzakelijk moeten worden medegedeeld. Dit betekent tegelijkertijd een vermindering van de werklast bij de bevoegde rechtbanken.

1. Wat is uw standpunt? Bent u bereid ter zake een initiatief uit te werken?

2. Dit betekent natuurlijk een verhoging van de werklast van de bureaus voor juridische bijstand. Bent u bereid de werkingskosten aan te passen?

DO 2019202003286

Question n° 440 de madame la députée Marijke Dillen du 29 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Paiement dans les temps de l'indemnité due aux avocats dans le cadre de l'aide juridique de deuxième ligne.

Dans la pratique, les indemnités pour l'aide juridique de deuxième ligne sont payées par l'État aux avocats deux à trois ans après les prestations. De surcroît, le paiement de ces indemnités n'a lieu qu'une fois par an. Il est plaidé, depuis longtemps déjà, pour l'instauration de plusieurs échéances de paiement et pour un paiement plus rapide.

1. Quelle est votre position à cet égard?

2. Êtes-vous disposé à prendre des initiatives afin de permettre un paiement plus rapide?

DO 2019202003286

Vraag nr. 440 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 29 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Tijdige vergoeding advocaten juridische tweedelijnsbijstand.

De vergoedingen voor de juridische tweedelijnsbijstand worden in praktijk twee tot drie jaar na de prestaties uitbetaald door de overheid aan de advocaten. De uitbetaling van deze vergoedingen gebeurt daarenboven slechts eenmaal per jaar. Reeds lang wordt er gepleit om meerdere uitbetalingsmomenten te voorzien en te zorgen voor een snellere uitbetaling.

1. Wat is uw standpunt?

2. Bent u bereid initiatieven te nemen teneinde te zorgen voor een versnelde uitbetaling?

DO 2019202003287

Question n° 441 de madame la députée Marijke Dillen du 29 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Une rémunération correcte pour les avocats de l'aide juridique de deuxième ligne.

L'Ordre des barreaux flamands demande instamment la suppression des enveloppes fermées pour la rémunération des avocats dans le cadre de l'aide juridique de deuxième ligne. Ils plaident ardemment pour une rémunération systématique du point dont la valeur serait établie à 75 euros, garantie par écrit et indexée annuellement.

1. Quel est votre point de vue à cet égard?

DO 2019202003287

Vraag nr. 441 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 29 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Correcte vergoeding advocaten juridische tweedelijnsbijstand.

De Orde van Vlaamse Balies dringt aan op een afschaffing van de gesloten enveloppe voor de vergoeding van de advocaten in het kader van de juridische tweedelijnsbijstand. Er wordt een pleidooi gehouden voor een consequente uitbetaling van de waarde van het punt aan 75 euro, schriftelijk gewaarborgd en jaarlijks geïndexeerd.

1. Wat is uw standpunt?

2. Avez-vous déjà pris des initiatives pour étudier les conséquences budgétaires d'une telle rémunération dans la pratique? Dans l'affirmative, quelles sont les conclusions de l'étude? Dans la négative, est-il encore envisagé de prendre une telle initiative?

2. Heeft u inmiddels reeds initiatieven genomen om te onderzoeken wat de budgettaire gevolgen hiervan in de praktijk zijn? Zo ja, wat zijn de resultaten? Zo neen, wordt een dergelijk initiatief nog overwogen?

DO 2019202003288

Question n° 442 de madame la députée Marijke Dillen du 29 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Le paiement électronique au greffe.

L'*Orde van Vlaamse Balies* demande - à juste titre - la suppression du bon de greffe papier et l'instauration du paiement électronique pour les avocats qui le souhaitent tant au greffe qu'électroniquement.

1. Qu'en pensez-vous?

2. Seriez-vous disposé à prendre des initiatives concrètes en la matière?

DO 2019202003288

Vraag nr. 442 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 29 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Elektronische betaling aan de griffie.

De Orde van Vlaamse Balies vraagt - terecht - de afschaffing van de papieren griffiebon en de mogelijkheid voor advocaten om elektronisch te kunnen betalen, zowel ter griffie als elektronisch.

1. Wat is uw standpunt?

2. Bent u bereid ter zake concrete initiatieven te nemen?

Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement

DO 2019202003251

Question n° 335 de monsieur le député André Flahaut du 28 avril 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

Enabel (QO 1340C).

Depuis le 1er janvier 2018, l'Agence belge de développement (CTB) a fait l'objet d'une réforme et a, à cette occasion, été rebaptisée Enabel.

Par cet acte, le gouvernement souhaitait adopter un profil de développement "plus clair".

La nouvelle agence est ainsi chargée de la coordination et de la mise en oeuvre de la politique belge de développement, ainsi que de toute mission de service public dans les pays à faible revenu et à revenu intermédiaire, et dans les États fragiles.

Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken

DO 2019202003251

Vraag nr. 335 van de heer volksvertegenwoordiger André Flahaut van 28 april 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Enabel (MV 1340C).

Op 1 januari 2018 werd het Belgisch Ontwikkelingsagentschap (de toenmalige Belgische Technische Coöperatie, BTC) hervormd en omgedoopt tot Enabel.

Met die wijziging wilde de regering zich een 'duidelijker' ontwikkelingsprofiel aanmeten.

Het nieuwe agentschap is belast met de coördinatie en de tenuitvoerlegging van het Belgische ontwikkelingsbeleid en van alle taken van openbare dienstverlening in lage- of middeninkomenslanden en fragiele Staten.

L'objectif poursuivi par ce changement était aussi de permettre à l'Agence d'être en parfaite adéquation avec la réalité de terrain car, si elle travaille, en premier ressort, pour le compte du gouvernement belge dans le cadre de la coopération gouvernementale, elle exécute aussi des tâches pour le compte d'autres donneurs d'ordre.

Deux années se sont écoulées depuis ce changement, il est donc temps de faire le point sur les différents projets auxquels Enabel participe et sur la manière dont cette évolution s'exprime, sur le terrain. L'agence répond également à des projets européens, elle les met donc en oeuvre avec le soutien financier de l'UE.

1. Pourriez-vous donner plus de détails sur ces partenariats?

a) À quelle hauteur sont-ils financés?

b) De quelle manière sont-ils intégrés dans nos missions?

2. Comment cela se passe-t-il, en pratique, sur le terrain, au niveau de la coordination entre l'Union européenne, Enabel et les différentes agences intermédiaires?

3. Dans quels pays, hors de ceux partenaires de la Coopération belge, s'est installée ou compte s'installer Enabel et selon quelle coordination avec la Direction générale Coopération au développement et Aide humanitaire?

Die wijziging moest het ook mogelijk maken dat het agentschap zich volledig zou kunnen afstemmen op de situatie in het veld. Het agentschap werkt in eerst instantie immers voor de Belgische regering in het kader van de gouvernementele samenwerking, maar voert daarnaast ook opdrachten uit voor andere opdrachtgevers.

Die verandering dateert inmiddels van twee jaar geleden, en het is dan ook tijd om de balans op te maken van de verschillende projecten waaraan Enabel deelneemt en de manier waarop de verandering zich in het veld doet voelen. Het agentschap neemt eveneens deel aan Europese projecten en voert die dan ook uit met de financiële hulp van de EU.

1. Kunt u die partnerships nader toelichten?

a) Ten belope van welk bedrag worden ze gefinancierd?

b) Hoe worden ze in onze opdrachten ingebed?

2. Hoe verloopt de coördinatie van die partnerships tussen de Europese Unie, Enabel en de verschillende agentschappen die als tussenschakel optreden in de praktijk en in het veld?

3. In welke landen, buiten de partnerlanden van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking, is Enabel gevestigd of wil het agentschap zich vestigen? Hoe wordt een en ander gecoördineerd met de Directie-Generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp?

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration

DO 2019202003134

Question n° 574 de madame la députée Nawal Farih du 23 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Étude sur la transmission du COVID-19 de l'homme vers l'animal (QO 4778C).

Une étude réalisée par Science démontre que tant les chats que les furets peuvent être contaminés par le coronavirus. Ces animaux peuvent être contaminés lorsqu'ils entrent en contact avec une personne qui est également atteinte du COVID-19. En réaction à cette étude, l'Organisation mondiale de la santé a déclaré qu'elle entend également examiner et étudier la transmission du virus entre les humains et les animaux domestiques.

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie

DO 2019202003134

Vraag nr. 574 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Studie COVID-19 van dieren op mensen (MV 4778C).

Een studie van Science toont aan dat zowel katten als fretten besmet kunnen geraken met het coronavirus. Deze dieren kunnen besmet geraken indien ze in contact komen met een persoon die ook besmet is met COVID-19. Als reactie op deze studie heeft de Wereldgezondheidsorganisatie verklaard dat ook zij de overdracht van het virus tussen mensen en huisdieren zullen bekijken en onderzoeken.

1. Notre pays a-t-il déjà mené des études sur la transmission du virus entre les animaux domestiques et les humains?

2. Quel est votre avis sur cette étude? Prenez-vous cette étude en considération dans le cadre de la détermination de nouvelles mesures?

3. Des recommandations ont-elles été établies pour les personnes qui possèdent éventuellement un animal domestique contaminé? Les autorités publiques communiquent peu à ce sujet. Ne semble-t-il pas préférable de prévenir plutôt que de guérir?

1. Heeft ons land ook al onderzoek gevoerd naar de overdracht van het virus tussen huisdieren en mensen?

2. Hoe kijkt u naar deze studie? Neemt u deze studie mee bij het bepalen van nieuwe maatregelen?

3. Zijn er aanbevelingen opgesteld voor mensen die eventueel met een besmet huisdier zitten? Wij zien hierover niet veel communicatie vanuit de overheid, lijkt het niet nuttig om te voorkomen in plaats van genezen?

DO 2019202003213

Question n° 576 de madame la députée Darya Safai du 27 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Contaminations au coronavirus dans les centres d'asile.

Plusieurs habitants des centres d'accueil de Fedasil ont été contaminés au COVID-19. Une contamination a notamment été constatée dans le centre situé dans la ville de Jodoigne en Brabant wallon, et trois contaminations au coronavirus ont aujourd'hui été constatées dans le centre d'accueil à Wingene. Au cours du débat d'actualité en commission de l'Intérieur du 8 avril 2020, vous avez déclaré avoir connaissance de 38 personnes testées positives. Fedasil parle aujourd'hui de 80 contaminations dans les centres d'asile.

1. Combien de personnes ont été à ce jour confirmées comme patients atteints du COVID-19 dans les centres d'asile?

2. Des mesures supplémentaires sont-elles prises afin de protéger les membres du personnel dans les centres d'asile?

3. Quelles mesures concrètes ont été prises afin de maintenir suffisamment de distance entre les personnes et d'isoler les personnes malades?

DO 2019202003213

Vraag nr. 576 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Darya Safai van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Coronabesmettingen in de asielcentra.

Meerdere bewoners van opvangcentra van Fedasil zijn besmet met COVID-19. Onder meer in het centrum in het Waals-Brabantse Jodoigne is er een besmetting vastgesteld, en vandaag werden in het opvangcentrum in Wingene drie coronabesmettingen vastgesteld. Tijdens het actualiteitsdebat in de commissie Binnenlandse Zaken van 8 april 2020 gaf u aan weet te hebben van 38 mensen die positief werden getest. Fedasil spreekt intussen van 80 besmettingen in de asielcentra.

1. Hoeveel mensen werden intussen bevestigd als coronapatiënt in de asielcentra?

2. Worden er extra maatregelen genomen om de personeelsleden te beschermen in de asielcentra?

3. Welke concrete maatregelen werden er genomen om de mensen uit elkaar te houden en de zieke mensen te isoleren?

DO 2019202003234

Question n° 578 de madame la députée Karin Jiroflée du 28 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Les problèmes liés à l'intervention majorée pour les appareils auditifs des jeunes de moins de 18 ans (QO 4230C).

À l'heure du coronavirus, la mutualité socialiste réclame une protection renforcée pour les patients qui reportent des soins. Pour l'achat d'un appareil auditif, l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) accorde un remboursement majoré aux mineurs.

Le montant total est remboursé aux patients tant pour les équipements monophoniques que stéréophoniques. Il faut néanmoins obtenir l'autorisation préalable d'un médecin-conseil et introduire les documents avant le 18ème anniversaire du patient. Ces dispositifs médicaux sont coûteux (1.203 et 2.382 euros).

En cette période de crise sanitaire, les audiologues sont également moins accessibles physiquement qu'en temps normal. Les rendez-vous non urgents sont reportés à une date ultérieure, dans l'intérêt de la santé publique. Dans ces conditions, faute de pouvoir obtenir l'approbation d'un remboursement majoré avant leur 18ème anniversaire, des patients risquent dès lors de devoir débourser personnellement le prix total d'un appareil auditif.

1. Êtes-vous consciente de ce problème?

2. Prendrez-vous des dispositions avec l'INAMI afin de proroger de quelques mois la mesure d'intervention majorée pour les patients de moins de 18 ans, afin que ces derniers puissent en bénéficier en dépit de l'accessibilité réduite des audiologues et des médecins-conseils?

3. En 2018 et 2019, combien de patients de 17 ans ont-ils sollicité l'intervention majorée pour les appareils auditifs pour les moins de 18 ans?

DO 2019202003234

Vraag nr. 578 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Problemen met hogere tegemoetkoming hoorapparaten -18 jaar (MV 4230C).

Het socialistisch ziekenfonds vraagt nu in coronatijden ook extra bescherming voor patiënten die zorg uitstellen. Minderjarigen krijgen een verhoogde terugbetaling van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) bij de aankoop van een hoorapparaat.

Zowel bij monofonische als bij stereofonische toerusting krijgen de patiënten het volledige bedrag terugbetaald. Hierbij heeft de persoon wel goedkeuring nodig van een adviserend arts en moeten de documenten ingediend zijn voor de 18de verjaardag van de patiënt. Deze toestellen zijn niet goedkoop (1.203 euro en 2.382 euro).

In tijden van coronacrisis zijn ook onze audiologen minder fysiek toegankelijk dan tijdens de normale werking. Niet dringende afspraken worden verzet naar een latere datum, dit in het belang van de volksgezondheid. Dit kan voor de goedkeuring van een hogere tegemoetkoming ervoor zorgen dat patiënten de volledige som van de hoorapparaten zelf moeten ophoesten wanneer de goedkeuring niet tijdig voor de 18de verjaardag kan gebeuren.

1. Bent u zich bewust van deze problematiek?

2. Zal u afspraken maken met het RIZIV om deze maatregel van verhoogde tegemoetkoming voor -18 jarigen met enkele maanden te verlengen zodat de patiënten door de verminderde toegankelijkheid van audiologen en adviserende artsen toch nog recht hebben op deze verhoogde tegemoetkoming?

3. Hoeveel patiënten met een leeftijd van 17 jaar hebben aanspraak gemaakt op de verhoogde tegemoetkoming van hoorapparaten -18 jaar in 2018 en 2019?

DO 2019202003236

Question n° 580 de madame la députée Karin Jiroflée du 28 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Vaccination contre la grippe (QO 3083C).

Une enquête menée très récemment par les mutualités socialistes a révélé que beaucoup trop peu de personnes considérées à risque se font vacciner contre la grippe.

DO 2019202003236

Vraag nr. 580 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Griepvaccinatie (MV 3083C).

Een zeer recent onderzoek van de socialistische mutualiteiten bracht aan het licht dat veel te weinig mensen uit de risicogroepen het griepvaccin krijgen toegediend.

Au cours de la dernière saison grippale, seuls 53,2 % des affiliés à la mutualité socialiste âgés de plus de 65 ans qui vivent à domicile sont allés chercher chez le pharmacien leur vaccin contre la grippe remboursé par l'INAMI.

Dans son rapport de 2019, le Centre fédéral d'expertise des soins de santé signale que la vaccination contre la grippe des seniors (65+) n'a pas cessé de diminuer au cours des huit dernières années et précise que le taux de couverture était de 54,7 % en 2016. Les pourcentages sont donc comparables et sont largement inférieurs à l'objectif de 75 % fixé par l'Organisation mondiale de la santé

Les chiffres sur le taux global de couverture en Belgique ne sont pas disponibles mais je suis presque certaine que les chiffres cités sont représentatifs de l'ensemble de la population. Il va sans dire que ce taux doit évoluer.

Une possibilité consisterait à permettre au pharmacien d'administrer le vaccin contre la grippe. Nous disposons d'un dense réseau de pharmaciens aux heures d'ouverture étendues et le parcours du combattant entre la visite chez le médecin pour obtenir la prescription - la visite chez le pharmacien pour aller chercher le vaccin - la visite chez le médecin pour se faire vacciner pourrait être remplacé par un seul passage chez le pharmacien. Cela permettrait en outre de réduire les coûts.

1. Que pensez-vous de la mesure visant à permettre aussi aux pharmaciens d'administrer le vaccin?

2. Quels sont, selon vous, les avantages? Et quels sont les inconvénients?

Slechts 53,2 % van de thuiswonende leden ouder dan 65 jaar van het socialistisch ziekenfonds haalde tijdens het vorig griepseizoen een terugbetaald griepvaccin bij de apotheker.

Het rapport van het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg uit 2019 meldt dat de griepvaccinatie van ouderen (65+) de voorbije acht jaar constant gedaald is en heeft het over een dekkingsgraad van 54,7 % in 2016. Vergelijkbare cijfers dus, die ver onder de doelstelling van de Wereldgezondheidsorganisatie liggen (75 %).

Cijfers over de totale dekkingsgraad in België zijn niet voorhanden, maar ik ben er vrijwel zeker van dat de aangehaalde cijfers representatief zijn voor de totale bevolking. Het spreekt voor zich dat dit cijfer de hoogte in moet.

Een mogelijkheid zou zijn dat de huisapotheker het griepvaccin zou kunnen toedienen. We beschikken over een fijnmazig net apothekers met ruime openingsuren, en het hele gedoe van voorschrift halen bij de arts - vaccin halen bij de apotheker - vaccin laten zetten bij de arts zou kunnen vervangen worden door één passage bij de apotheker. Het zou bovendien ook kostenbesparend werken.

1. Hoe staat u tegenover de maatregel om het vaccin ook te laten toedienen door de apothekers?

2. Wat ziet u als voordelen? En wat zijn de nadelen?

DO 2019202003237

Question n° 581 de madame la députée Karin Jiroflée du 28 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

L'encens (QO 2933C).

Des vertus fantastiques sont prêtées à l'encens qui est souvent associé au bien-être et à un état d'esprit zen. Mais les résultats d'une étude de Test Achats révèlent l'envers de la médaille.

Ces résultats indiquent qu'aussitôt l'encens allumé, d'innombrables substances indésirables, parfois très nocives, sont libérées dans l'espace. C'était le cas pour chacun des produits d'encens testés.

DO 2019202003237

Vraag nr. 581 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Wierook (MV 2933C).

Wierook wordt erg weldadige eigenschappen toegeschreven en wordt vaak geassocieerd met welzijn en zich zen voelen. Maar de testresultaten van een onderzoek van Test Aankoop laten de keerzijde van de medaille zien.

Zodra je wierook aansteekt, komen er tal van ongewenste en soms erg schadelijke stoffen vrij in huis, zo blijkt uit het bewuste onderzoek. Bij elk van de geteste wierookproducten was dit het geval.

Ce sont surtout les émanations de benzène, de formaldéhyde, d'acroléine et de monoxyde de carbone qui sont préoccupantes. Le benzène et le formaldéhyde sont cancérogènes. L'acroléine est une substance très irritante et les particules fines qui s'en dégagent sont néfastes pour le système respiratoire. Concrètement, cela peut se traduire par des maux de tête, des vertiges, des nausées et l'irritation des yeux et des poumons. Il n'existe en soi, selon Test Achats, presque aucune différence entre brûler de l'encens et fumer à la maison.

Test Achats demande par conséquent que les produits qui ont fait l'objet de l'étude soient immédiatement retirés du marché. Test Achats plaide, de façon plus générale, pour une interdiction de la vente de bâtonnets d'encens aux personnes de moins de 18 ans, comme pour les cigarettes et demande accessoirement une interdiction de la publicité et un étiquetage qui mentionne clairement les dangers de ces produits.

1. Étiez-vous informé du problème? Connaissiez-vous cette étude et surtout ses résultats?

2. Estimez-vous que la gravité de la situation impose de prendre des mesures?

3. Ces produits sont-ils vendus à grande échelle? Existe-t-il des statistiques à ce sujet?

4. Que pensez-vous des mesures proposées par Test Achats? Êtes-vous disposé à les appliquer? Dans l'affirmative ou la négative, pourquoi?

Vooral de uitstoot van benzeen, formaldehyde, acroleïne en koolstofmonoxide baart zorgen. Benzeen en formaldehyde zijn kankerverwekkend. Acroleïne is een zeer irriterende stof en de vrijgekomen fijnstofdeeltjes zijn schadelijk voor de ademhaling. Concreet kan je last krijgen van hoofdpijn, duizeligheid, misselijkheid en irritatie van ogen en longen. Op zich is er amper een verschil tussen dit soort producten aansteken en in huis roken, aldus Test Aankoop.

Test Aankoop vraagt dan ook dat de onderzochte producten onmiddellijk van de markt worden gehaald. En meer algemeen pleiten zij voor een verbod op de verkoop van wierookstokjes voor personen onder de 18 jaar, net zoals voor sigaretten. Bijkomend vragen ze een reclameverbod en tegelijk een duidelijke etikettering die de risico's van de producten in kwestie vermeldt.

1. Was dit u bekend? Was u op de hoogte van dit onderzoek en vooral van de resultaten?

2. Bent u van mening dat dit in die mate ernstig is dat er maatregelen nodig zijn?

3. Worden deze producten op grote schaal verkocht? Bestaan hierover cijfers?

4. Wat is uw mening omtrent de maatregelen die Test Aankoop voorstelt? Bent u geneigd deze toe te passen? Waarom (niet)?

DO 2019202003249

Question n° 583 de monsieur le député Steven Creyelman du 28 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

COVID-19. - Médecine traditionnelle chinoise.

Comme c'est en Chine qu'a éclaté la crise du coronavirus, ce pays dispose d'une avance de plusieurs mois en matière d'expérience sur le plan du traitement et de la prévention des infections. On sait ainsi que les masques buccaux et les combinaisons de protection peuvent contribuer à empêcher la contamination de la population et la propagation du virus.

DO 2019202003249

Vraag nr. 583 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

COVID-19. - Traditionele Chinese geneeskunde.

China heeft door het tijdstip van de uitbraak van de coronacrisis aldaar enige maanden meer aan ervaring aan de behandeling en het voorkomen van besmettingen. Zo kunnen mondmaskers en zogenaamde *coveralls* mensen helpen voorkomen om besmettelijk te zijn en het virus te verspreiden.

La Chine fonde principalement son traitement, d'une part, sur la mise en quarantaine des patients, durant laquelle la médecine traditionnelle chinoise et la médecine occidentale sont combinées et, d'autre part, sur des soins d'urgence au moyen de respirateurs pour réduire la virulence du virus. Pour les Chinois, y compris pour la communauté chinoise de Belgique, la médecine traditionnelle constitue un élément essentiel de la prévention et du traitement.

1. Êtes-vous disposée à autoriser les kits de dépistage à domicile, le cas échéant à certaines conditions? Quels sont les arguments qui sous-tendent votre réponse?

2. Êtes-vous disposée à autoriser, le cas échéant à certaines conditions, les remèdes traditionnels chinois à des fins préventives et curatives? Quels sont les arguments qui sous-tendent votre réponse?

China baseert zijn behandeling voornamelijk enerzijds op het in quarantaine plaatsen van mensen waarbij de traditionele Chinese en westerse geneeskunde worden gecombineerd en anderzijds op spoedbehandelingen via beademingstoestellen om het virus klein te krijgen. Voor de Chinezen, inclusief de Chinese gemeenschap in ons land, vormt hun traditionele geneeskunde een wezenlijk onderdeel in de preventie en behandeling.

1. Bent u bereid om thuistestkits toe te laten, al dan niet onder bepaalde voorwaarden? Welke argumenten haalt u daarvoor aan?

2. Bent u bereid om traditionele Chinese medicijnen toe te laten ter preventie en ter behandeling, al dan niet onder bepaalde voorwaarden? Welke argumenten haalt u daarvoor aan?

DO 2019202003250

Question n° 584 de monsieur le député Steven Creyelman du 28 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

COVID-19. - Offre de tests en ligne.

L'arrêté royal du 17 mars 2020 interdisant la mise à disposition, la mise en service et l'utilisation des tests rapides de mesure ou de détection des anticorps liés au virus SARS-CoV-2 interdit la mise à disposition sur le marché, la mise en service et l'utilisation des autotests rapides pour une période de six mois.

Une semaine à peine après cette date, on peut toutefois constater qu'une offre en ligne s'est développée permettant aux clients de se faire tester relativement rapidement. Les prix avoisinent les 300 euros par test. Après le paiement, les clients reçoivent un kit d'écouvillon qui leur permet de se tester eux-mêmes. Le frottis doit être envoyé au fournisseur et le client reçoit une réponse par téléphone dans les 48 heures.

1. Ces kits proposés en ligne sont-ils considérés comme des autotests rapides tels que décrits dans l'arrêté royal? Dans l'affirmative, quelles initiatives prendrez-vous à cet égard? Dans la négative, l'authenticité de ces tests est-elle contrôlée et de quelle manière?

2. Un des fournisseurs de ces kits d'auto-écouvillonnage prétend collaborer avec le groupe allemand SYNLAB, qui possède aussi plusieurs laboratoires dans notre pays et propose également - selon ses dires - des tests PCR.

a) Nos autorités collaborent-elles avec SYNLAB?

DO 2019202003250

Vraag nr. 584 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

COVID-19. - Online-aanbod van testen.

In het koninklijk besluit van 17 maart 2020 tot instelling van een verbod op de terbeschikkingstelling, de ingebruikname en het gebruik van snelle testen voor het meten of opsporen van antilichamen met betrekking tot het SARS-CoV-2-virus wordt het op de markt brengen, de ingebruikname en het gebruik van snelle zelftesten voor een half jaar verboden.

Amper een week later kan echter worden vastgesteld dat er zich online al een aanbod heeft gevormd om zich alsnog relatief snel te laten testen. De prijzen liggen om en bij de 300 euro per test. Na betaling ontvangen klanten een zogenaamde *swab*-kit waarmee zij zelf aan de slag moeten. Het uitstrijkje moet worden opgestuurd naar de leverancier en de klant ontvangt binnen de 48 uur een telefonisch antwoord.

1. Valt dit online-aanbod onder de snelle zelftesten zoals omschreven in het koninklijk besluit? Indien zo, welke initiatieven zal u hieromtrent nemen? Indien niet, wordt de authenticiteit van deze testen nagegaan en op welke manier?

2. Een van de aanbieders van deze zelf-*swab*-kits werkt naar eigen zeggen samen met Duitse SYNLAB, dat ook in ons land een aantal laboratoria heeft, en biedt eveneens - naar eigen zeggen - PCR-testen aan.

a) Werken wij als overheid samen met SYNLAB?

b) Dans quelle mesure de telles pratiques compromettent-elles la capacité de test des autorités?

3. Quelle est votre position par rapport à cette offre et à ces fournisseurs? Ne risquons-nous pas de tomber dans un système de soins de santé à deux vitesses, à savoir des tests pour les personnes qui peuvent se le permettre et des tests pour la population ordinaire, qui doit attendre la décision des autorités pour être testée?

b) In hoeverre brengen dergelijke praktijken de testcapaciteit van de overheid in gevaar?

3. Hoe verhoudt u zich tegenover dit aanbod en deze aanbieders? Dreigen we op deze manier niet te vervallen in een twee-snelhedenzorg, zijnde testen voor wie het zich kan veroorloven en testen voor gewone mensen die moeten wachten op de beslissing van overheid om getest te worden?

DO 2019202003261

Question n° 585 de madame la députée Darya Safai du 28 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Le nombre de demandeurs d'asile en Flandre et en Belgique.

Les communes et les CPAS ont toujours été de fidèles partenaires dans l'accueil des demandeurs d'asile. Ils ont toujours contribué en toute loyauté à l'accueil des demandeurs d'asile par le biais de petites initiatives locales d'accueil (ILA). Les chiffres relatifs au nombre de demandeurs d'asile qu'accueille chaque ville ou commune ne sont apparemment pas mis à disposition.

J'aurais souhaité obtenir les chiffres relatifs aux demandeurs d'asile séjournant en Flandre et en Belgique. Veuillez fournir un aperçu du nombre de demandeurs d'asile par 100 ou 1 000 habitants pour chaque ville ou commune, ventilé par année et par mois (de 2017 à ce jour).

DO 2019202003261

Vraag nr. 585 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Darya Safai van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Het aantal asielzoekers in Vlaanderen en België.

Gemeenten en OCMW's zijn steevast een trouwe partner geweest in de opvang van asielzoekers. Ze hebben altijd loyaal meegewerkt aan de opvang van asielzoekers in kleinschalige lokale opvanginitiatieven (LOI's). Cijfers die aantonen hoeveel asielzoekers elke stad of gemeente opvangt worden blijkbaar niet beschikbaar gesteld.

Graag had ik de cijfers gekregen van het aantal asielzoekers in Vlaanderen en België. Graag een overzicht van het aantal asielzoekers per 100 of 1.000 inwoners voor elke stad of gemeente opgesplitst per jaar en per maand (jaren 2017, 2018, 2019 tot op heden).

DO 2019202003265

Question n° 586 de monsieur le député Wouter Raskin du 29 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Le centre pour demandeurs d'asile de Bilzen. - Convention d'accueil entre Fedasil et la Rode Kruis-Vlaanderen.

En raison de l'incendie du bâtiment qui devait héberger temporairement des demandeurs d'asile à Bilzen, le contrat de bail entre le propriétaire et la Rode Kruis-Vlaanderen a été suspendu. Aucun loyer n'est donc payé actuellement. C'est en ces termes que vous aviez répondu le 3 mars 2020 à ma question orale n° 55002659C (*Compte rendu intégral*, Chambre, 2019-2020, CRIV55 COM 123).

DO 2019202003265

Vraag nr. 586 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 29 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Asielcentrum Bilzen. - Opvangconventie tussen Fedasil en het Rode Kruis.

Als gevolg van de brandstichting in het gebouw dat bestemd was als tijdelijk asielcentrum in Bilzen, is de huurovereenkomst tussen de eigenaar van het gebouw en het Rode Kruis Vlaanderen opgeschort. Er wordt op dit ogenblik dus geen huur betaald. Dat liet u op 3 maart 2020 weten in antwoord op mijn mondelinge vraag nr. 55002659C (*Integraal Verslag*, Kamer, 2019-2020, CRIV55 COM 123).

Outre le contrat de bail, une convention lie Fedasil et la Rode Kruis-Vlaanderen en vue de l'exploitation du bâtiment en tant que centre d'accueil pour demandeurs d'asile. C'est ce que vous avez confirmé le 15 janvier en réponse à ma question orale n° 55002561C (*Compte rendu intégral*, Chambre, 2019-2020, CRIV55 COM 090). Cette convention- la convention d'accueil - a, elle aussi, été suspendue puisque la Rode Kruis n'est pas en mesure d'exploiter le bâtiment. La Rode Kruis n'est subsididée que pour les places disponibles, et actuellement, elle ne reçoit donc de Fedasil aucun subside pour les places d'accueil à Bilzen.

Selon Fedasil, la convention entre Fedasil et la Rode Kruis est actuellement soumise à signature. Comment expliquez-vous que cette convention ait déjà été suspendue alors qu'elle n'a pas encore été signée par les deux parties?

Naast de huurovereenkomst bestaat er ook een overeenkomst tussen Fedasil en het Rode Kruis Vlaanderen met het oog op de uitbating van het gebouw als asielcentrum. Dat bevestigde u al op 15 januari in antwoord op mijn mondelinge vraag nr. 55002561C (*Integraal Verslag*, Kamer, 2019-2020, CRIV55 COM 090). Ook die overeenkomst - de opvangconventie - is opgeschort, aangezien het Rode Kruis het gebouw niet kan uitbaten. Het Rode Kruis ontvangt enkel een vergoeding voor beschikbare plaatsen. Momenteel is dat dus niet het geval voor de opvangplaatsen in Bilzen.

Volgens Fedasil ligt de overeenkomst tussen Fedasil en het Rode Kruis momenteel ter ondertekening voor. Hoe verklaart u dat deze overeenkomst al werd opgeschort, hoewel ze nog niet ondertekend werd door beide partijen?

DO 2019202003269

Question n° 587 de madame la députée Ellen Samyn du 29 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

COVID-19. - Visa touristique.

En raison des mesures sanitaires strictes prises à l'échelon planétaire pour endiguer la propagation du coronavirus, les voyages à des fins touristiques ne sont plus autorisés pour le moment.

Les nombreux étrangers en possession d'un visa pour la Belgique ne pourront donc pas l'utiliser. Les ressortissants d'un pays extérieur à l'Union européenne qui souhaitent effectuer un voyage en Belgique doivent se rendre à l'ambassade ou au consulat de Belgique du lieu où ils résident pour déposer leur demande.

J'ai posé en commission des Relations extérieures un certain nombre de questions concernant le visa touristique en période de crise du COVID-19. Vous m'aviez répondu qu'un touriste qui ne pourrait pas voyager en raison des mesures liées à la crise du coronavirus devait effectivement introduire une nouvelle demande de visa et payer les frais une seconde fois. Vous aviez indiqué que l'objet de ma troisième question n'était pas du ressort de votre département mais de celui de l'Asile et de la Migration.

On m'a rapporté le cas d'une personne ayant dû voyager une journée et prendre l'avion pour aller déposer sa demande de visa à l'ambassade ou au consulat de Belgique. Est-il envisagé, dans des cas semblables, de consentir une exception en prolongeant automatiquement la durée de validité du visa?

DO 2019202003269

Vraag nr. 587 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 29 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

COVID-19. - Toeristenvisum.

Omwille van de wereldwijde genomen strenge gezondheidsmaatregelen om de verspreiding van het coronavirus tegen te gaan, kan er voorlopig niet meer gereisd worden met toeristische doeleinden.

Heel wat buitenlanders zien hun visum nu verloren gaan omdat ze niet naar België kunnen afreizen. Een visum voor niet-EU-onderdanen die naar België willen afreizen, dient bij de Belgische ambassade of het consulaat waar men woont aangevraagd te worden.

Ik stelde in de commissie Buitenlandse Zaken een aantal vragen over het toeristenvisum in tijden van COVID-19. Ik kreeg volgend antwoord: "het klopt inderdaad dat indien een toerist niet kon afreizen omwille van de coronamaatregelen hij of zij zijn of haar visum opnieuw zal moeten aanvragen. De kosten zullen hiervoor opnieuw moeten betaald worden. Het voorwerp van uw derde vraag behoort niet tot de bevoegdheid van mijn departement maar tot die van het departement Asiel en Migratie".

In een concreet geval dient men een dag te reizen en het vliegtuig te nemen om naar de Belgische ambassade of consulaat te gaan om de visumaanvraag in orde te brengen. Wordt er nagedacht om voor dergelijke gevallen een uitzondering te maken en het visum automatisch te verlengen?

DO 2019202003273

Question n° 588 de monsieur le député Michel De Maegd du 29 avril 2020 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Le financement des tests COVID-19.

Le gouvernement a récemment affiché sa volonté de procéder à des dépistages de masse et annonce pouvoir porter à 10.000 tests par jour sa capacité de testing. Si cela est, bien sûr, une bonne chose dans la lutte contre cette pandémie, des questions se posent.

Sur le terrain, plusieurs acteurs s'interrogent. Pour l'heure, les hôpitaux n'ont, en effet, pas les finances nécessaires pour payer leur réalisation sur des patients hospitalisés mais ne présentant pas les symptômes extérieurs du COVID-19. L'Institut national d'assurance maladie-invalidité ne rembourse pas ces tests et ne permet pas à ces hôpitaux de les facturer aux patients.

Sans financement clairement établi, les hôpitaux ne pourront pas se permettre de prendre ces tests en charge et donc de les réaliser.

Comment est-il prévu de financer ces tests? À qui reviendra-t-il de payer la facture? Des décisions ont-elles déjà été arrêtées sur cette question?

DO 2019202003273

Vraag nr. 588 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 29 april 2020 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Financiering van de COVID-19-tests.

De regering heeft onlangs aangekondigd dat ze de bevolking massaal wil screenen en de testcapaciteit kan opschalen tot 10.000 tests per dag. Dat is natuurlijk een sterk wapen in de bestrijding van deze pandemie, maar er rijzen meteen ook een aantal vragen.

Verscheidene stakeholders vragen zich af hoe dit concreet in zijn werk moet gaan. Momenteel hebben de ziekenhuizen immers de financiële middelen niet om alle ziekenhuispatiënten die geen symptomen van COVID-19 vertonen te testen. Het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering betaalt die tests niet terug, en de ziekenhuizen mogen de kosten hiervoor ook niet aanrekenen aan de patiënt.

Zonder duidelijkheid over de financiering kunnen de ziekenhuizen de tests niet betalen en dus niet uitvoeren.

Hoe zullen die tests gefinancierd worden? Wie zal dat betalen? Werd er hierover al iets beslist?

DO 2019202003279

Question n° 589 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 29 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

COVID-19. - Les libérations de criminels en séjour illégal.

En raison de la crise du coronavirus, de nombreux criminels ont été libérés de prison ces derniers jours et dernières semaines. Différents critères ont présidé à leur sélection: détenus dont la peine expirait dans moins de six mois, détenus en mauvaise santé, etc.

En concertation avec les parquets, il a également été décidé de reporter, dans la mesure du possible, les peines de prison encore à exécuter.

1. Des criminels en séjour illégal figuraient-ils parmi les détenus libérés? Dans l'affirmative, combien et quelle est leur nationalité?

DO 2019202003279

Vraag nr. 589 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 29 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

COVID-19. - Vrijlatingen uit gevangenissen van illegalen.

Omwille van het coronavirus, zijn er de voorbije weken en dagen heel wat criminelen gelost uit de gevangenissen. De selectie gebeurde aan de hand van verschillende criteria: gevangenen die nog minder dan zes maanden moesten zitten, die een slechte gezondheidstoestand hadden, enz.

Ook werd er in samenspraak met de parketten beslist om de nog uit te voeren gevangenisstraffen zoveel als mogelijk uit te stellen.

1. Waren bij de gevangenen die gelost zijn, illegale criminelen? Indien ja, hoeveel en van welke nationaliteit?

2. Dans le passé, les criminels en séjour illégal étaient souvent transférés vers un centre fermé au terme de leur peine de prison. Au cours de ces dernières semaines, combien de détenus en séjour illégal ont-ils fait l'objet d'une telle procédure et combien ont-ils seulement reçu un ordre de quitter le territoire?

3. Combien de criminels en séjour illégal ont-ils bénéficié ces dernières semaines d'un report de l'exécution de leur peine en concertation avec les parquets? Quelle est leur nationalité et pour quels faits avaient-ils été condamnés? Comment comptez-vous ensuite retrouver leur trace?

4. De nombreux illégaux en détention préventive ont également été libérés en raison du coronavirus. Ce fut encore apparemment le cas récemment d'un Algérien, dealer de drogue. Ont-ils effectivement été rapatriés ou ont-ils simplement reçu un ordre de quitter le territoire? S'ils n'ont pas quitté le pays, comment veillerez-vous à ce qu'ils ne se dérobent pas à leur peine?

2. In het verleden werden illegale criminelen na hun gevangenisstraf vaak naar een gesloten centrum gebracht. Bij hoeveel van de geloste illegalen uit de gevangenissen was dat de voorbije weken het geval en hoeveel hebben enkel een bevel gekregen om het grondgebied te verlaten?

3. Van hoeveel illegale criminelen werd de voorbije weken, in samenspraak met de parketten, de uit te voeren gevangenisstraf uitgesteld? Over welke nationaliteiten gaat het en voor welke feiten waren zij veroordeeld? Hoe gaat u deze criminele illegalen nadien terug kunnen opsporen?

4. Ook bij de illegalen die in voorhechtenis zaten, zijn er veel gelost omwille van het coronavirus. Zo blijkbaar ook recent nog een Algerijnse drugsdealer. Worden zij effectief gerepatrieerd of hebben zij enkel een bevel gekregen om het grondgebied te verlaten? Indien zij ons land niet verlaten, hoe gaat u er voor zorgen dat zij hun straf toch niet ontlopen?

Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

DO 2019202003166

Question n° 422 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les personnes sur les voies.

Malgré les diverses campagnes de sensibilisation et le durcissement des sanctions quant à l'accès interdits aux rails, il y a encore toujours des personnes irresponsables qui marchent sur, voire le long, des voies ferroviaires.

Outre le danger pour ces irresponsables, cela cause également des perturbations sur le réseau de chemin de fer.

1. Combien de personnes sur les voies ont été constatées en 2019? Combien d'entre elles ont pu être identifiées?

2. Disposez-vous du nombre de perturbations dues aux personnes sur les voies?

3. Existe-t-il des endroits où les personnes sur les voies sont particulièrement souvent constatées?

4. Pouvez-vous rappeler les sanctions prévues pour les personnes qui franchissent les rails?

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen

DO 2019202003166

Vraag nr. 422 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 april 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Spoorlopers.

Ondanks de verschillende sensibiliseringscampagnes en de aanscherping van de sancties inzake spoorlopen, lopen er nog steeds onbezonnen personen op of zelfs langs de treinsporen.

Naast het gevaar waarin die lichtzinnige personen zichzelf brengen, veroorzaakt dergelijk gedrag ook storingen op het spoorwegnet.

1. Hoeveel spoorlopers werden er in 2019 geregistreerd? Hoeveel van hen konden er geïdentificeerd worden?

2. Hoeveel verstoringen van het spoorverkeer hebben die spoorlopers veroorzaakt?

3. Zijn er plaatsen waar spoorlopers bijzonder vaak gespot worden?

4. Welke sancties riskeren de spoorlopers?

Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale, chargé des Grandes villes

DO 2019202003131

Question n° 180 de madame la députée Nawal Farih du 23 avril 2020 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale, chargé des Grandes villes:

La fraude dans le cadre des études sur le glyphosate (QO 3506C).

Parmi les nouvelles études scientifiques sur lesquelles s'est appuyée l'Autorité européenne de sécurité des aliments pour autoriser la commercialisation du glyphosate sur le marché de l'UE, une étude sur sept a été réalisée par un laboratoire mis en cause pour fraude. De nombreux anciens collaborateurs de celui-ci ont témoigné à propos des documents qu'ils ont été obligés de falsifier. Parmi ces documents se trouvaient donc également des études dénonçant les effets cancérigènes du glyphosate. Ce laboratoire était estampillé BPL, ce qui signifie qu'il respecte les principes de bonnes pratiques de laboratoire (BPL). Ce label avait précisément été introduit pour lutter contre la fraude.

L'Autorité européenne de sécurité des aliments s'est appuyée sur 46 études conformes aux BPL, lesquelles sont toutes arrivées à la conclusion que le glyphosate n'est pas cancérigène. En revanche, les résultats de 75 % des 72 études réalisées par des universités ou institutions publiques pointent les risques de cancer liés au glyphosate. Néanmoins, seules les études conformes aux BPL étaient fiables et, par conséquent, celles des universités ont été ignorées.

1. Pour les études relatives aux produits phytosanitaires, le SPF Santé publique recourt-il également à des études conformes aux BPL? Dans l'affirmative, à quelle fréquence le fait-il et comment garantit-il que les résultats de ces études n'ont pas été falsifiés?

2. Le glyphosate pourrait donc bien être cancérigène. Inciterez-vous l'Autorité européenne de sécurité des aliments à procéder à une nouvelle étude sur les éventuels composants cancérigènes du glyphosate?

Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw, en Maatschappelijke Integratie, belast met Grote Steden

DO 2019202003131

Vraag nr. 180 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw, en Maatschappelijke Integratie, belast met Grote Steden:

Fraude studies glyfosaat (MV 3506C).

Een op de zeven nieuwe wetenschappelijke studies waarop het Europees Voedselagentschap zich baseerde om glyfosaat toe te laten op de EU-markt, werd uitgevoerd in een lab dat in opspraak is gekomen wegens fraude. Veel ex-werknemers getuigden over de documenten die zij hebben moeten vervalsen. Onder die documenten waren dus ook studies die gaan over het feit of glyfosaat kankerverwekkend is. Het lab was GLP-*proofed*. Dat betekent dat het werkte volgens goede laboratoriumpraktijken. Dit label werd net ingevoerd om fraude tegen te gaan.

Het Europees Voedselagentschap baseerde zich voor dit onderzoek op 46 GLP-studies die allemaal oordeelden dat glyfosaat niet kankerverwekkend was. Van 72 studies die door universiteiten of overheidsinstellingen zijn uitgevoerd, oordeelde 75 % dat glyfosaat wel kankerverwekkend kon zijn. Maar enkel de GLP-studies waren betrouwbaar en dus werden de studies van universiteiten genegeerd.

1. Maakt de FOD Volksgezondheid voor onderzoeken naar gewasbeschermers ook gebruik van zogenaamde GLP-studies? Indien ja, hoe vaak wordt er hierop beroep gedaan en hoe kan men garanderen dat er niet gefraudeerd is met deze studies?

2. Glyfosaat zou dus mogelijk wel kankerverwekkend kunnen zijn. Zal u het Europees Voedselagentschap aanmanen om een nieuw onderzoek te starten naar de mogelijk kankerverwekkende stoffen in glyfosaat?

DO 2019202003190

Question n° 182 de madame la députée Ellen Samyn du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale, chargé des Grandes villes:

COVID-19. - Augmentation des demandes de revenu d'intégration

Observe-t-on une hausse notable du nombre de demandes de revenu d'intégration au premier trimestre 2020 en raison de la pandémie de COVID-19? Si oui, combien de personnes sont concernées? Merci de ventiler ces chiffres par région et par nationalité pour les mois de janvier, de février et de mars, respectivement.

DO 2019202003190

Vraag nr. 182 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw, en Maatschappelijke Integratie, belast met Grote Steden:

COVID-19. - Stijging aanvragen leefloon.

Is er voor het eerste kwartaal van 2020 een merkbare toename van het aantal aanvragen voor leefloon omwille van COVID-19? Zo ja, over hoeveel personen gaat het? Graag een opsplitsing voor de maanden januari, februari en maart telkens opgesplitst per gewest en per nationaliteit.

Ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord

Minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee

DO 2019202003199

Question n° 160 de madame la députée Karin Jiroflée du 27 avril 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

La coopération européenne pour les marchés publics de dispositifs médicaux.

Nous savons désormais que les équipements de protection individuelle, les masques, gants, lunettes, écrans faciaux et combinaisons, ainsi que les respirateurs et les kits de dépistage sont vitaux pour les hôpitaux, les maisons de repos et de soins et d'autres établissements résidentiels ainsi que pour les dispensateurs de soins, les patients, les travailleurs de terrain et la protection civile. La coopération européenne joue également un rôle par rapport à ceux-ci.

1. Depuis 2014, un système volontaire de passation concertée de marché (fondé sur l'Accord de passation conjointe de marché) est en vigueur dans l'Union européenne. Celui-ci permet à ses membres d'acheter conjointement le matériel nécessaire.

DO 2019202003199

Vraag nr. 160 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Europese samenwerking in het aanbesteden van medische hulpmiddelen.

We weten intussen dat persoonlijke beschermingsmiddelen - mondkapjes, handschoenen, brillen, gezichtsmaskers en pakken - en beademingsapparatuur en testkits van vitaal belang zijn voor ziekenhuizen, rust- en verzorgingstehuizen en andere residentiële instellingen, voor zorgverleners, patiënten, veldwerkers en de civiele bescherming. Europese samenwerking speelt daarin ook een rol.

1. Sinds 2014 bestaat in de Europese Unie een systeem van vrijwillige gezamenlijke aanbestedingsovereenkomsten (gebaseerd op het zogenaamde *Joint Procurement Agreement*), waarmee de EU-landen samen het nodige materiaal inkopen.

La Commission européenne a lancé au cours des dernières semaines quatre marchés conjoints pour des accessoires médicaux et d'autres équipements: le 28 février 2020 (gants et blouses chirurgicales), le 17 mars (équipements de protection individuelle pour les yeux et les voies respiratoires, ainsi que respirateurs et autres appareils de ventilation), et le 19 mars (matériel de laboratoire, y compris des kits de dépistage). Jusqu'à 25 États membres y ont participé.

La Commission signale avoir reçu des offres répondant aux exigences. Elles sont pour l'instant examinées et les contrats pourront être signés dans les prochaines semaines. Le sitede la Commission européenne annonce que le matériel devrait donc être bientôt disponible dans les États membres.

La Commission européenne ne joue, dans l'exécution d'une passation conjointe de marché, qu'un rôle de coordination, et ce sont les États membres qui achètent ces équipements de protection, ces dispositifs et ce matériel.

Quels marchés publics la Belgique a-t-elle passés dans le cadre de ces passations conjointes (pour quels équipements de protection, quels dispositifs et pour quels montants)? À quel stade se situent désormais les livraisons qui s'y rapportent?

2. Le 19 mars, dans le cadre de la coopération européenne en matière de protection civile, la Commission a proposé de constituer une réserve stratégique commune (une "réserve rescEU") d'appareils médicaux, tels que des respirateurs, d'équipements de protection individuelle, de masques réutilisables, de vaccins, de médicaments et de matériel de laboratoire. La Commission assume 90 % des coûts et se charge de la distribution.

La Belgique y participe-t-elle? Pour quels équipements et pour quels montants? À quel stade se trouvent désormais les livraisons qui s'y rapportent?

De Europese Commissie heeft tijdens de voorbije weken vier gezamenlijke aanbestedingen voor medische apparatuur en andere uitrusting uitgeschreven: op 28 februari 2020 (handschoenen en operatieschorten), op 17 maart (persoonlijke beschermingsmiddelen voor de ogen en luchtwegen, alsmede beademingstoestellen en andere beademingsapparatuur), en op 19 maart (laboratoriumvoorzieningen, waaronder testkits). Daaraan hebben tot 25 lidstaten deelgenomen.

De Commissie meldt dat ze offertes ontvangen heeft die aan de eisen beantwoorden. De offertes zijn beoordeeld en in de komende weken kunnen de contracten worden ondertekend. Het materiaal zou dus binnenkort in de lidstaten beschikbaar moeten zijn, zo lezen we op de website van de Europese Commissie.

Bij de uitvoering van gezamenlijke aanbestedingen heeft de Europese Commissie alleen een coördinerende rol, het zijn de lidstaten die deze beschermingsmiddelen, hulpmiddelen en uitrusting aankopen.

Welke aanbestedingen heeft België geplaatst in het kader van deze *Joint Procurement* (voor welke beschermingsmiddelen, hulpmiddelen, uitrusting, en voor welke bedragen)? Hoever staat het intussen met deze leveringen?

2. Op 19 maart heeft de Commissie, als extra vangnet, voorgesteld om een strategische gemeenschappelijke Europese reserve aan te leggen in het kader van de Europese samenwerking inzake civiele bescherming (een zogenaamde rescEU-voorraad) van medische apparatuur zoals beademingstoestellen, persoonlijke beschermingsmiddelen, herbruikbare maskers, vaccins, geneesmiddelen en laboratoriumbenodigdheden. De Commissie draagt 90 % van de kosten en verzorgt de distributie.

Participeert België hierin, voor welke uitrusting, en voor welke bedragen? Hoever staat het intussen met deze leveringen?

Ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées

DO 2019202003164

Question n° 439 de madame la députée Ellen Samyn du 23 avril 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Travail frontalier.

La Belgique compte environ 30 000 travailleurs frontaliers. Il s'agit majoritairement de Limbourgeois travaillant aux Pays-Bas. En raison de la crise du coronavirus, différentes mesures ont déjà été prises en faveur de ces travailleurs frontaliers. Les travailleurs frontaliers belges aux Pays-Bas qui sont en situation de chômage temporaire reçoivent une allocation des autorités néerlandaises.

Apparemment, une solution n'a pas été prévue pour certains travailleurs frontaliers touchés par cette crise. Pour les indépendants belges qui travaillent aux Pays-Bas, aucune allocation de la sécurité sociale ni aucune autre mesure d'aide n'est prévue, alors que les indépendants néerlandais qui travaillent en Belgique peuvent bénéficier de mesures compensatoires s'ils sont touchés par les conséquences économiques de la crise du coronavirus.

On a par ailleurs pu lire dans les médias que de nombreux travailleurs frontaliers belges ne peuvent plus déduire de leur salaire néerlandais les intérêts hypothécaires afférents à leur habitation belge, vu qu'ils ne peuvent plus prester de travail aux Pays-Bas. Pour pouvoir bénéficier de cet avantage fiscal, il faut en effet qu'au moins 90 % de leur revenu total soit imposé aux Pays-Bas.

Mais comme ils sont contraints de faire du télétravail, les impôts sur leur rémunération sont désormais payés en Belgique. De ce fait, la plupart des travailleurs frontaliers ne satisfont plus à l'exigence des 90 % et perdent par conséquent leur droit à la déduction des intérêts hypothécaires en 2020. Selon la CSC, le fisc "est aux aguets" en la matière.

Enfin, les autorités belges et néerlandaises ont convenu de mettre à la disposition des travailleurs frontaliers actifs dans les secteurs vitaux et les professions cruciales une vignette leur permettant de franchir plus rapidement la frontière entre la Belgique et les Pays-Bas. Les travailleurs frontaliers issus des secteurs non vitaux ou des professions non cruciales qui doivent franchir quotidiennement la frontière n'ont pas droit à une telle vignette.

Minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking

DO 2019202003164

Vraag nr. 439 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Grensarbeid.

In België zijn er zo'n 30.000 werknemers die grensarbeid uitvoeren. Het merendeel hiervan zijn Limburgers die in Nederland werken. Naar aanleiding van de coronacrisis werden reeds verschillende maatregelen genomen voor deze grensarbeiders. Belgische grensarbeiders in Nederland die tijdelijk werkloos zijn, krijgen een uitkering van de Nederlandse overheid.

Blijkbaar zou er toch niet voor iedereen - die getroffen wordt door deze crisis - een oplossing zijn voorzien. Voor Belgische zelfstandigen die in Nederland werken, is er geen uitkering van de sociale zekerheid of een andere steunmaatregel voorzien, dit terwijl Nederlandse zelfstandigen die in België werken, kunnen genieten van compenserende maatregelen indien zij getroffen zijn door de economische gevolgen van de coronacrisis.

Ook verschenen in de media berichten dat vele Belgische grensarbeiders de hypotheekrente op hun Belgische woning niet meer kunnen aftrekken van hun Nederlandse salaris nu zij in Nederland geen arbeid meer kunnen verrichten. Om van dit fiscaal voordeel te kunnen genieten moet namelijk minimaal 90 % van hun totale inkomen belast worden in Nederland.

Maar door genoodzaakt thuiswerk worden de belastingen op dat loon nu in België betaald. Daardoor geraken de meeste grensarbeiders niet meer aan de 90 %-eis en verliezen ze bijgevolg hun recht op hypotheekrenteaftrek in 2020. Volgens het ACV blijft de fiscus hieromtrent "in de loopgraven zitten".

Tot slot kwamen Belgische en Nederlandse autoriteiten overeen om grensarbeiders in vitale sectoren en cruciale beroepen een vignet ter beschikking te stellen waarmee zij sneller de grens tussen België en Nederland kunnen oversteken. Grensarbeiders uit niet-vitale sectoren of niet-cruciale beroepen die dagelijks de grens moeten oversteken, hebben geen recht op zo een vignet.

1. Un accord a-t-il déjà été conclu avec les Pays-Bas concernant l'adoption de mesures concrètes afin que les indépendants belges qui travaillent aux Pays-Bas reçoivent également une indemnité lorsqu'ils sont touchés économiquement par la crise du coronavirus? Ce point a-t-il déjà été discuté au sein de la *task force* transfrontalière COVID-19 récemment créée?

2. Une concertation a-t-elle entre-temps été menée avec les Pays-Bas au sujet de la déduction hypothécaire que les travailleurs frontaliers belges risquent de perdre? Les travailleurs frontaliers seront-ils également privés d'autres déductions fiscales néerlandaises?

3. Comment expliquez-vous qu'un accord ait déjà été conclu avec la France et le Luxembourg en ce qui concerne le paiement des impôts par les travailleurs frontaliers, mais pas encore avec les Pays-Bas et l'Allemagne? Ce point fera-t-il l'objet d'une discussion au sein de la *task force*-transfrontalière COVID-19?

4. De nombreuses routes ont-elles été fermées à la frontière belgo-néerlandaise et de longs délais d'attente doivent-ils être observés, entraînant ainsi une forte augmentation de la durée du trajet pour les déplacements entre le domicile et le lieu de travail pour les travailleurs issus des secteurs non vitaux ou des professions non cruciales? Est-il possible de soutenir l'ensemble des travailleurs frontaliers en facilitant le passage de la frontière à l'aide d'une vignette, de telle sorte que tous ceux qui font fonctionner l'économie bénéficient d'un soutien maximal?

1. Is er reeds een afspraak met Nederland over het nemen van concrete maatregelen waardoor Belgische zelfstandigen die in Nederland werken ook een vergoeding krijgen wanneer zij economisch getroffen worden door de coronacrisis? Werd dit reeds besproken in de recent opgerichte cross border taskforce corona?

2. Is er ondertussen overleg geweest met Nederland in verband met de hypotheekaftrek die Belgische grensarbeiders dreigen te verliezen? Zijn er nog andere Nederlandse fiscale aftrekposten die de grensarbeiders zullen mislopen?

3. Hoe komt het dat er met Frankrijk en Luxemburg wel reeds een regeling is getroffen in verband met het betalen van belastigen door grensarbeiders, maar nog niet met Nederland en Duitsland? Zal dit besproken worden in de cross border taskforce corona?

4. Zijn er vele wegen aan de grens België-Nederland afgesloten en zijn er lange wachttijden waardoor de reistijd voor woon-werkverplaatsing voor arbeiders uit niet-vitale sectoren of niet-cruciale beroepen sterk is toegenomen? Kunnen alle grensarbeiders ondersteund worden door de grensovergang te vergemakkelijken met een vignet zodat iedereen die de economie draaiende houdt maximaal ondersteund wordt?

DO 2019202003174

Question n° 440 de madame la députée Melissa Depraetere du 27 avril 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Les plaintes relatives aux achats à l'étranger.

Le rapport annuel du service de médiation du secteur postal mentionne un grand nombre de plaintes relatives aux colis provenant de l'étranger.

DO 2019202003174

Vraag nr. 440 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Melissa Depraetere van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Klachten over aankopen in het buitenland.

Het jaarverslag van de Ombudsdienst voor de postsector haalt aan dat er heel wat klachten zijn over pakketten uit het buitenland.

Le droit des consommateurs, qui protège les citoyens pour des achats en Europe, n'est, en pratique, pas exécutoire en dehors de celle-ci. Le consommateur court par conséquent le risque de perdre son argent. Il est parfois possible d'invoquer la responsabilité extracontractuelle. Les dédommagements de la poste sont le plus souvent nettement inférieurs à ceux prévus par le droit des consommateurs. Ces types de colis provenant de l'extérieur de l'Europe sont aussi exposés à la fraude. Le service de médiation conseille au consommateur de ne pas sous-estimer les risques pour les achats effectués dans des boutiques en ligne asiatiques et de bien s'informer avant d'effectuer un achat.

Le rapport annuel constate en outre que le droit des consommateurs s'avère inadéquat lorsque le colis est considéré comme effectivement distribué par l'outil de suivi numérique, mais que le consommateur ne l'a pas reçu. Le consommateur est chaque fois perdant. Au sein de l'UE, toutes sortes de règles de protection existent au sujet du droit de rétractation, de garantie et de traitement des plaintes. Ce n'est pas le cas en dehors de l'UE. Aucune garantie n'est prévue non plus dans le cas d'une vente entre consommateurs (par exemple une vente de seconde main).

1. Combien de plaintes le SPF Économie reçoit-il concernant l'achat de colis à l'étranger? Merci de fournir un aperçu pour les cinq dernières années.

2. Combien de plaintes concernent des colis achetés dans des boutiques en ligne asiatiques?

3. Le SPF Économie reçoit-il des plaintes concernant l'inadéquation du droit des consommateurs lorsqu'un colis considéré comme distribué n'a pas été reçu par le consommateur?

Het consumentenrecht dat burgers beschermt voor aankopen in Europa is in de praktijk niet afdwingbaar buiten Europa. Bijgevolg loopt een consument hier het risico zijn geld te verliezen. Soms kan men aanspraak maken op buitencontractuele aansprakelijkheid. De postale vergoedingen liggen meestal veel lager dan de vergoedingen vanuit het consumentenrecht. Dit soort pakketten van buiten Europa zijn ook gevoelig voor fraude. De Ombudsdienst adviseert de consument om de risico's van aankopen bij Aziatische e-commerceshops niet te onderschatten en zich goed te informeren alvorens aankoop te plaatsen.

Daarnaast stelt het jaarverslag ook dat het consumentenrecht ontoereikend is wanneer het pakket volgens de tracker "uitgereikt" is maar de consument dit niet heeft ontvangen. De consument trekt steeds aan het kortste eind. Binnen de EU zijn er allerlei beschermingsregels omtrent herroepingsrecht, garanties en klachtenbehandeling. Buiten de EU niet. Ook bij C2C verkoop (bijvoorbeeld tweedehands) zijn er geen garanties.

1. Hoeveel klachten ontvangt de FOD Economie over de aankoop van pakketten in het buitenland? Graag een overzicht van de voorbije vijf jaar.

2. Hoeveel klachten gaan over pakketten gekocht via Aziatische shops?

3. Ontvangt de FOD Economie klachten over het ontoereikend consumentenrecht wanneer een pakket zou zijn "uitgereikt" maar de consument dit niet heeft ontvangen?

DO 2019202003179

Question n° 441 de madame la députée Florence Reuter du 27 avril 2020 (Fr.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Presse automobile.

Les mesures prises par le Conseil national de Sécurité, telles que le respect de la distanciation sociale ou encore la limitation des déplacements, sont bien évidemment essentielles pour atteindre notre objectif: freiner la propagation de la pandémie du COVID-19.

DO 2019202003179

Vraag nr. 441 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Florence Reuter van 27 april 2020 (Fr.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Automobielpers.

De maatregelen van de Nationale Veiligheidsraad, zoals het respecteren van de social distancing en het beperken van de verplaatsingen, zijn uiteraard van essentieel belang als we ons doel, met name het indammen van de COVID-19-pandemie, willen bereiken.

Les journalistes, dans le respect des mesures sanitaires, ont le droit de continuer leur activité, essentielle à la protection de notre démocratie. Toutefois, la presse spécialisée, notamment la presse automobile, ne peut continuer ses activités sans, bien évidemment, procéder à une évaluation des véhicules dont elle parle.

1. Dans le respect des mesures sanitaires, les journalistes de presse automobile ont-ils le droit de continuer leurs activités et notamment le test de véhicules?

2. Existe-t-il des véhicules de presse mis à la disposition des journalistes?

DO 2019202003183

Question n° 442 de monsieur le député Steven Matheï du 27 avril 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Le droit passerelle.

Le droit passerelle qui existait déjà a été assoupli et élargi, dans le cadre de la crise du coronavirus, par la loi du 23 mars 2020 modifiant la loi du 22 décembre 2016 instaurant un droit passerelle en faveur des travailleurs indépendants et introduisant les mesures temporaires dans le cadre du COVID-19 en faveur des travailleurs indépendants.

Les indépendants à titre principal ainsi que, sous certaines conditions, les indépendants à titre complémentaire ont droit à une prestation financière du droit passerelle pour les mois de mars et d'avril lorsqu'ils ont été forcés d'interrompre leur activité en raison des mesures fédérales prises dans le cadre de la crise du coronavirus, et ce à partir du 1er mars 2020.

1. Combien d'indépendants ayant dû cesser leur activité en raison des mesures fédérales prises dans le cadre de la crise du coronavirus ont-ils déjà introduit une demande pour ce droit passerelle? Veuillez effectuer une ventilation par province.

2. Combien de ces demandes ont reçu une réponse positive? Veuillez effectuer une ventilation par province.

3. Combien de ces demandes ayant reçu une réponse positive ont émané d'indépendants à titre complémentaire? Veuillez effectuer une ventilation par province.

4. Pour combien de ces demandes une prestation a-t-elle déjà été versée? Veuillez effectuer une ventilation par province.

Journalisten hebben, mits inachtneming van de gezondheidsmaatregelen, het recht om hun activiteiten voort te zetten, die essentieel zijn voor de bescherming van onze democratie. De vakpers, en met name de automobielpers, kan haar activiteiten echter niet voortzetten zonder uiteraard de voertuigen die ze bespreekt, te beoordelen.

1. Hebben de journalisten van de automobielpers het recht om hun activiteiten, met name het testen van voertuigen, voort te zetten? Voorwaarde daarbij is uiteraard dat ze zich aan de gezondheidsmaatregelen houden.

2. Zijn er persvoertuigen beschikbaar voor de journalisten?

DO 2019202003183

Vraag nr. 442 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Het overbruggingsrecht.

Het reeds bestaande overbruggingsrecht werd in het kader van de coronacrisis versoepeld en uitgebreid met de wet van 23 maart 2020 tot wijziging van de wet van 22 december 2016 houdende de invoering van een overbruggingsrecht ten gunste van zelfstandigen en tot invoering van tijdelijke maatregelen in het kader van COVID-19 ten gunste van zelfstandigen.

Zelfstandigen in hoofdberoep en onder bepaalde voorwaarden ook zelfstandigen in bijberoep hebben recht op een financiële uitkering van het overbruggingsrecht voor de maanden maart en april wanneer ze hun activiteit verplicht moeten onderbreken naar aanleiding van de federale maatregelen in het kader van de coronacrisis. En dit vanaf 1 maart 2020.

1. Hoeveel zelfstandigen die door de federale maatregelen in het kader van de coronacrisis hun activiteit moesten stopzetten, deden reeds een aanvraag voor dit overbruggingsrecht? Graag opdeling per provincie.

2. Hoeveel van deze aanvragen werden positief beantwoord? Graag opdeling per provincie.

3. Hoeveel van deze positief beantwoorde aanvragen kwamen van zelfstandigen in bijberoep? Graag opdeling per provincie.

4. Voor hoeveel van deze aanvragen werd reeds een uitkering uitbetaald? Graag opdeling per provincie.

5. Pour quel montant des prestations ont-elles déjà été versées? Veuillez effectuer une ventilation par province.

6. Combien de ces prestations déjà payées étaient des prestations sans charge de famille? Combien étaient des prestations avec charge de famille? Veuillez effectuer une ventilation par province.

5. Voor welk bedrag werden er reeds uitkeringen uitbetaald? Graag opdeling per provincie.

6. Hoeveel van deze reeds betaalde uitkeringen waren uitkeringen zonder gezinslast, hoeveel met gezinslast? Graag opdeling per provincie.

DO 2019202003184

Question n° 443 de madame la députée Anneleen Van Bossuyt du 27 avril 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Le manque de clarté des informations au sujet des décisions du Conseil national de sécurité dans le cadre du Coronavirus.

À intervalles réguliers, le Conseil national de sécurité passe au crible et adapte les mesures prises pour endiguer la diffusion du coronavirus. C'est ainsi qu'il a décidé, lors de sa dernière séance, de permettre aux magasins de bricolage et de jardinage de rouvrir leurs portes aux mêmes conditions que les magasins d'alimentation.

Des informations spécifiques concernant ces décisions sont pourtant difficiles à trouver. Que faut-il entendre par exemple par jardinerie? À quels critères faut-il satisfaire pour relever de cette définition et pour être donc autorisé à rouvrir ses portes? Le Conseil national de sécurité ne l'a pas spécifié, ce qui engendre pour les entreprises beaucoup d'incertitude.

Il s'agit seulement d'un exemple, mais dans la perspective de la poursuite graduelle de l'assouplissement des mesures, il importe d'énoncer clairement quels secteurs peuvent redémarrer et quels critères doivent être remplis pour être considéré comme faisant partie de ce secteur. En ces temps incertains, une information claire et exhaustive à l'intention de nos entrepreneurs est d'une importance vitale.

Il existe par ailleurs plusieurs plate-formes sur la toile (par exemple *belgium.be*, *info-coronavirus.be*, *economie.fgov.be*, etc.) où les décisions générales prises dans le cadre de la pandémie sont communiquées. Mais nous ne disposons pas actuellement d'un site web central, au contenu limpide, vers lequel tous seraient aiguillés et où toutes les informations seraient disponibles. Ce site comprendrait un relevé de tous les arrêtés de pouvoirs spéciaux, royaux et ministériels, etc. en vigueur.

DO 2019202003184

Vraag nr. 443 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anneleen Van Bossuyt van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

COVID-19. - Onvoldoende duidelijke informatie over beslissingen Veiligheidsraad.

De maatregelen om de verspreiding van het coronavirus tegen te gaan worden regelmatig onder de loep genomen en aangepast door Nationale Veiligheidsraad. Zo werd op de laatste Veiligheidsraad bijvoorbeeld beslist dat doe-het-zelfwinkels en tuincentra opnieuw kunnen openen, onder dezelfde voorwaarden als voedingswinkels.

Specifieke informatie betreffende deze beslissingen is echter moeilijker te vinden. Wat geldt bijvoorbeeld als tuincentrum? Aan welke criteria moet men voldoen om als tuincentrum gedefinieerd te worden en om aldus toegestaan te worden om te heropenen? Dit werd niet gespecifieerd door de Veiligheidsraad waardoor er voor de ondernemingen veel onduidelijkheid is.

Dit is maar één voorbeeld. Maar met zicht op de verdere en geleidelijke versoepeling van maatregelen, is het belangrijk dat er duidelijk gecommuniceerd wordt over welke sectoren mogen heropenen en waaraan men moet voldoen om als deel van die sector te worden beschouwd. In deze onzekere periode, is duidelijke en exhaustieve informatie naar onze ondernemers toe van vitaal belang.

Verder wordt er over de algemene beslissingen die genomen zijn in het kader van het coronavirus, op verschillende platforms gecommuniceerd (websites zoals *belgium.be*, *info-coronavirus.be*, *economie.fgov.be*, enz.). Maar één centrale en eenduidige website waar iedereen naartoe wordt geleid en waar alle informatie beschikbaar is en met een overzicht van alle geldende ministeriële besluiten, koninklijke besluiten enz., is momenteel niet voorhanden.

1. Estimez-vous aussi que les décisions du gouvernement et du Conseil national de sécurité dans le cadre du coronavirus doivent être clairement communiquées et que cette information doit être rapidement disponible et facile à trouver?

2. Toute l'information sera-t-elle mise à disposition sur un unique site web central et officiel?

3. Les critères auxquels il faut satisfaire pour pouvoir rouvrir ses portes seront-ils clairement communiqués lors de la réouverture de secteurs spécifiques?

1. Bent u het ermee eens dat de beslissingen van de regering en Veiligheidsraad in het kader van het coronavirus duidelijk moeten worden gecommuniceerd en dat deze informatie snel beschikbaar en makkelijk vindbaar moet zijn?

2. Zal er één centrale officiële website worden gehanteerd waarop alle informatie beschikbaar is?

3. Zal er bij de heropening van sectoren duidelijk worden gecommuniceerd aan welke criteria men moet voldoen?

DO 2019202003201

Question n° 444 de madame la députée Nadia Moscufo du 27 avril 2020 (Fr.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Situation dans les entreprises de travail adapté.

Le 3 avril 2020, un arrêté ministériel a été publié afin d'inclure les entreprises de travail adapté (ETA) dans les secteurs dits essentiels. Les représentants du secteur et les organisations syndicales ont alors immédiatement poussé un cri de colère afin de s'insurger de la dangerosité et de l'incohérence de cette mesure.

Le gouvernement a alors émis un erratum visant à limiter l'étendue du caractère essentiel aux entreprises qui s'occupent de la livraison de biens à destination des firmes des secteurs cruciaux.

Par la présente, je voulais donc vous faire part de mes fortes inquiétudes concernant les personnes en situation de handicap qui continuent à travailler. En effet, d'une part, nous avons des ETA dites non essentielles qui continuent parfois à faire travailler leur personnel, avec les risques que l'on connaît, pour la fabrication de biens totalement superflus. D'autre part, il y a des ETA dites essentielles qui ne sont pas contraintes d'appliquer les principales règles de protection.

1. Pouvez-vous donner la liste détaillée des entreprises de travail adapté qui rentrent dans la catégorie des secteurs essentiels?

2. Combien de contrôles avez-vous effectué dans les ETA? Quels en sont les résultats?

DO 2019202003201

Vraag nr. 444 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nadia Moscufo van 27 april 2020 (Fr.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Situatie in de maatwerkbedrijven.

Op 3 april 2020 werd er een ministerieel besluit gepubliceerd om de maatwerkbedrijven op te nemen in de lijst met essentiële sectoren. De sectorvertegenwoordigers en de vakbonden uitten onmiddellijk hun ongenoegen en laakten het gevaar en de inconsistentie van de maatregel.

De regering bracht daarop een erratum uit om de scope van de kwalificatie als essentiële sector te beperken tot de bedrijven die instaan voor de levering van goederen aan firma's uit de cruciale sectoren.

Ik maak me dan ook ernstige zorgen over de personen met een handicap die aan de slag blijven. Enerzijds zijn er niet-essentiële maatwerkbedrijven die hun personeel nog steeds laten werken, met de bekende risico's, voor de productie van totaal overbodige goederen. Anderzijds zijn er essentiële maatwerkbedrijven die niet verplicht worden om zich aan de voornaamste beschermingsmaatregelen te houden.

1. Kunt u me een gedetailleerde lijst bezorgen van alle maatwerkbedrijven die tot de essentiële sectoren behoren?

2. Hoeveel controles hebt u uitgevoerd in de maatwerkbedrijven? Wat zijn de bevindingen?

3. En autorisant certaines ETA à ne pas respecter les règles de distanciation sociale, ne pensez-vous pas que vous portez gravement atteinte à la sécurité sanitaire de personnes qui sont déjà fragilisées? Seriez-vous prête à prendre des mesures obligatoires qui garantissent d'avantage la sécurité des travailleurs? Si oui, lesquelles?

DO 2019202003212

Question n° 445 de monsieur le député Eric Thiébaut du 27 avril 2020 (Fr.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

COVID-19. - Impact sur les primes d'assurance auto.

De nombreux automobilistes contraints de rester confinés à leur domicile s'interrogent sur l'attitude des compagnies d'assurance. Elles aimeraient que ces dernières puissent faire un geste commercial en diminuant la prime liée à la couverture voiture ou en proposant un remboursement partiel de celle-ci.

Dans le contexte actuel, en effet, avec une activité économique à l'arrêt dans de nombreux secteurs, on peut s'attendre à une nette diminution des collisions et des sinistres à couvrir. De nombreuses voix s'élèvent ainsi pour que les compagnies d'assurance en tiennent compte et adaptent leur offre RC et assurance omnium.

Savez-vous si des compagnies d'assurance proposent déjà un remboursement ou une diminution des primes RC et omnium à leurs clients? Le cas échéant, des discussions ont-elles lieu avec le secteur pour généraliser ce type d'offre?

3. Stelt u personen die nu al kwetsbaar zijn niet aan ernstige gezondheidsrisico's bloot door toe te staan dat bepaalde maatwerkbedrijven de regels inzake social distancing niet naleven? Bent u bereid om die bedrijven te verplichten bepaalde maatregelen na te leven om de veiligheid van de werknemers beter te waarborgen? Zo ja, welke?

DO 2019202003212

Vraag nr. 445 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 27 april 2020 (Fr.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

COVID-19. - Weerslag op de autoverzekeringspremies.

Tal van automobilisten die momenteel aan huis zijn gekluisterd, vragen zich af wat de houding van de verzekeringsmaatschappijen zal zijn. Ze verwachten van de verzekeringsmaatschappijen een commerciële geste in de vorm van een premieverlaging voor de autodekking of een gedeeltelijke terugbetaling van de premie.

Nu de economische activiteit in vele sectoren is stilgevallen, valt het inderdaad te verwachten dat het aantal botsingen en schadegevallen waarvoor de verzekering moet betalen gevoelig zal verminderen. Zo gaan er heel wat stemmen op die vinden dat de verzekeringsmaatschappijen hiermee rekening moeten houden en hun BA- en omniumverzekeringsaanbod moeten aanpassen.

Zijn er al verzekeringsmaatschappijen die een terugbetaling of een vermindering van de BA- en omniumpremies aanbieden aan hun klanten? Zo ja, wordt er met de sector gepraat over de mogelijkheid om alle klanten een dergelijk aanbod te doen?

DO 2019202003233

Question n° 446 de monsieur le député Wouter Vermeersch du 28 avril 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Fiche 281.10 - Imputation du précompte professionnel en ce qui concerne les volontaires.

De nombreuses entreprises françaises recourent à du personnel en dehors de la France, qu'elles appellent "volontaires internationaux" et qu'elles envoient vers leurs filiales et/ou succursales étrangères. Ce système est organisé et géré par Business France, l'agence nationale au service de l'internationalisation de l'économie française.

Lorsqu'un volontaire est en service, il n'y a aucun lien contractuel entre le volontaire et l'entreprise qui l'occupe. Il existe toutefois deux liens contractuels, à savoir entre l'entreprise de droit français et Business France, d'une part, et entre Business France et le volontaire, d'autre part.

L'indemnité d'un volontaire est payée par Business France et les frais afférents à cette indemnité sont ensuite facturés par Business France à l'entreprise conformément à la loi française.

À compter du 1er mars 2019, une société de droit belge est censée imputer l'indemnité reçue par un bénéficiaire d'une société étrangère liée à ce contribuable à l'occasion de l'activité professionnelle du bénéficiaire à cette société belge.

Dans une première circulaire commentant la loi du 11 février 2019 (circulaire 2019/C/100 relative aux rémunérations reçues d'une société étrangère liée), l'administration rappelle qu'en principe, la rémunération doit être attribuée par une société liée au sens de l'article 1:20 du Code des sociétés et des associations.

DO 2019202003233

Vraag nr. 446 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Vermeersch van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Formulier 281.10 bedrijfsvoorheffing vrijwilligers.

Veel Franse bedrijven maken gebruik van personeel buiten Frankrijk dat zij "internationale vrijwilligers" noemen en sturen naar hun buitenlandse dochterondernemingen en/of filialen. Dit systeem wordt georganiseerd en beheerd door Business France, het nationale agentschap voor de internationalisering van de Franse economie.

Wanneer een vrijwilliger in dienst is, is er geen contractuele band tussen de vrijwilliger en het bedrijf dat hem of haar in dienst heeft. Er zijn echter twee contractuele banden tussen enerzijds het bedrijf naar Frans recht en Business France en anderzijds tussen Business France en de vrijwilliger.

De vergoeding van een vrijwilliger wordt betaald door Business France en de kosten van deze vergoeding worden vervolgens door Business France aan de onderneming gefactureerd volgens de Franse wet.

Vanaf 1 maart 2019 wordt een vennootschap naar Belgisch recht verondersteld de vergoeding die een begunstigde ontvangt van een buitenlandse vennootschap die met die belastingplichtige verbonden is ter gelegenheid van de beroepsactiviteit van de begunstigde, toe te rekenen aan die Belgische vennootschap.

In een eerste circulaire met commentaar op de wet van 11 februari 2019 herinnert de administratie er in principe aan (circulaire 2019/C/100 met betrekking tot de bezoldigingen ontvangen van een verbonden buitenlandse vennootschap) dat de bezoldiging moet worden toegekend door een verbonden vennootschap in de zin van artikel 1:20 van het Wetboek van Vennootschappen en Verenigingen.

Dans le commentaire consacré à cet article, l'administration indique dans une deuxième circulaire que l'envoi d'un stagiaire par la société étrangère vers la filiale belge emporte l'obligation de retenir le précompte professionnel et d'établir les fiches 281.10 pour les rémunérations attribuées (point 4.5 de la circulaire 2020/C/52 relative aux rémunérations reçues d'une société étrangère liée - FAQ). "(...) Toutefois, lorsque le stagiaire exerce également des activités professionnelles (*on the job training*) dans le cadre des activités normales de la société belge pour acquérir de l'expérience pratique, les rémunérations relèvent bien des dispositions de la fiction".

Peut-il en être déduit que les entreprises de droit belge qui recourent à des volontaires dans le cadre d'un stage VIE doivent établir des fiches 281.10 et retenir le précompte professionnel sur les rémunérations payées par Business France aux volontaires?

In toelichting op dit artikel geeft de administratie in een tweede circulaire aan dat het sturen van een stagiair door de buitenlandse vennootschap naar de Belgische dochteronderneming de verplichting inhoudt om roerende voorheffing in te houden en formulieren 281.10 op te stellen voor de toegekende vergoedingen (punt 4.5 van de circulaire 2020/C/52 met betrekking tot vergoedingen ontvangen van een verbonden buitenlandse vennootschap - FAQ). "(...) Wanneer de stagiair echter ook beroepsactiviteiten (*on the job training*) uitvoert in het kader van de normale activiteiten van de Belgische onderneming om praktische ervaring op te doen, vallen de vergoedingen ruimschoots binnen de bepalingen van de fictie".

Kan hieruit worden afgeleid dat ondernemingen naar Belgisch recht die gebruik maken van vrijwilligers in het kader van een VIE-stage, formulieren 281.10 moeten opstellen en de bedrijfsvoorheffing op de door Business France aan de vrijwilligers betaalde vergoedingen moeten inhouden?

DO 2019202003268

Question n° 447 de monsieur le député Philippe Tison du 29 avril 2020 (Fr.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Le manque de clarté sur les activités autorisées pendant le confinement.

La réouverture récente des magasins de bricolage et des pépinières cause un préjudice au petit commerce actif dans le même secteur. De nombreux fleuristes indépendants, pourtant détenteurs d'un code NACE relatif à la vente d'outils de jardinage, reçoivent des informations contradictoires sur la possibilité d'ouvrir ou pas leur commerce.

1. Est-il normal que le SPF Économie ne puisse pas donner une interprétation claire et précise des codes NACE autorisés et répondre aux questions spécifiques des indépendants concernés?

2. Quelles sont les garanties que l'application des mesures sera uniforme dès lors que le SPF Économie indique que c'est aux forces de police (locales) de les faire appliquer et de les interpréter?

DO 2019202003268

Vraag nr. 447 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Tison van 29 april 2020 (Fr.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Onduidelijkheid over de toegestane activiteiten tijdens de lockdown.

Doe-het-zelfzaken en tuincentra mochten onlangs weer openen, en dat is nadelig voor de kleinhandelaars in dezelfde sector. Vele zelfstandige bloemisten die nochtans een NACE-code voor de detailhandel in tuinbouwproducten en tuinbouwbenodigdheden hebben ontvangen tegenstrijdige informatie en weten niet of ze hun zaak nu wel of niet mogen openen.

1. Is het normaal dat de FOD Economie geen duidelijke en concrete interpretatie kan geven van de NACE-activiteitencodes van bedrijven die hun activiteiten mogen voortzetten of hervatten en niet kan antwoorden op de specifieke vragen van de betrokken zelfstandigen?

2. Welke garanties zijn er dat de maatregelen op een uniforme manier zullen worden toegepast, als de FOD Economie al aangeeft dat de (lokale) politie ze zal moeten interpreteren en zal moeten toezien op de naleving ervan?

3. Quelles sont les possibilités de recours pour ces petites enseignes actives détentrices du code NACE 47.761 (commerce de détail de fleurs, de plantes, de graines et d'engrais en magasin spécialisé) déjà victimes de la concurrence des grandes surfaces qui, en cette période de confinement, peuvent continuer à vendre des fleurs ou des plantes?

4. Des mesures particulières sont-elles envisagées pour ce secteur après le 3 mai?

DO 2019202003274

Question n° 448 de madame la députée Ellen Samyn du 29 avril 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Les chauffeurs freelance dans le secteur du transport.

En cette période de crise du coronavirus, de nombreuses personnes souhaitent s'associer à l'effort collectif, chacune en fonction de ses mérites et de son expertise. Des initiatives réconfortantes sont ainsi rapportées dans les médias. De plus, de nombreux travailleurs sont en chômage temporaire ou technique et disposent de temps libre qu'ils voudraient utiliser pour prêter main-forte ailleurs et faire tourner l'économie. Dans ce cadre, le gouvernement a déjà pris des initiatives, telles que la possibilité d'effectuer un travail saisonnier tout en conservant une partie de l'allocation de chômage temporaire.

La crise sanitaire éprouve durement certaines branches du secteur du transport, tandis que d'autres tournent à plein régime pour approvisionner, par exemple, les grands magasins. Des chauffeurs freelance ayant le statut de travailleur indépendant, aujourd'hui sans emploi dans le secteur culturel et voulant travailler dans le secteur du transport en tant que cariste ou conducteur de poids lourd ne sont cependant pas autorisés à le faire. Ils peuvent le faire, en revanche, s'ils s'inscrivent auprès d'une agence de travail intérimaire.

Dans le contexte exceptionnel de la crise du coronavirus, les chauffeurs freelance sont-ils autorisés à travailler dans le secteur du transport?

3. Welke beroepsmogelijkheden hebben kleine ondernemingen met NACE-code 47.761 (detailhandel in bloemen, planten, zaden en kunstmeststoffen in gespecialiseerde winkels), die sowieso al beconcurreerd worden door de supermarkten, die tijdens de lockdownperiode wél bloemen of planten mochten blijven verkopen?

4. Worden er bijzondere maatregelen overwogen voor deze sector na 3 mei?

DO 2019202003274

Vraag nr. 448 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 29 april 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Freelance chauffeurs in de transportsector.

Tijdens de coronacrisis willen veel mensen, met elk hun eigen verdiensten en expertise, hun steentje bijdragen waar ze kunnen. Zo komen in de media hartverwarmende initiatieven aan bod. Veel mensen zijn ook tijdelijk of technisch werkloos, waardoor tijd vrijkomt om elders bij te springen en zo de economie draaiende te houden. Om dit mogelijk te maken werden door de regering reeds initiatieven genomen, denk maar aan het werken als seizoenarbeider met behoud van een deel van de tijdelijke werkloosheidsuitkering.

Bepaalde takken van de transportsector hebben het zeer moeilijk door de coronacrisis, andere draaien op volle toeren om bijvoorbeeld grootwarenhuizen te bevoorraden. Freelance chauffeurs met het statuut van zelfstandige die niet meer aan de bak komen in de cultuursector en willen bijspringen in de transportsector als bijvoorbeeld heftruck- of vrachtwagenchauffeur, kunnen dit echter niet doen. Indien ze zich aansluiten bij een uitzendkantoor is dit wel mogelijk.

Kunnen tijdens deze uitzonderlijke coronatijden zelfstandige freelance chauffeurs aan de slag binnen de transportsector?

Ministre des Affaires étrangères et de la Défense

DO 2019202003128

Question n° 299 de monsieur le député Steven Creyelman du 23 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

COVID-19. - Rapatriement de compatriotes.

Je souhaiterais obtenir les données suivantes. Veuillez fournir les chiffres depuis le début de la crise du coronavirus jusqu'à la date la plus récente possible.

1. a) Combien de nos compatriotes ont déjà été rapatriés?

b) De quels pays ces compatriotes ont-ils été rapatriés?

c) Quel est le nombre de rapatriés par pays?

2. a) Combien de nos compatriotes ayant une double nationalité ont été rapatriés?

b) De quels pays ces compatriotes ont-ils été rapatriés?

c) Quel est le nombre de rapatriés par pays?

d) Quelle autre nationalité possèdent ces compatriotes et de quel pays ont-ils respectivement été rapatriés?

3. Combien de vols/transports ont déjà été organisés dans ce cadre?

4. Combien de vols/transports ont encore été planifiés dans ce cadre?

5. a) Combien de demandes de rapatriement sont encore en cours et combien de compatriotes concernent-elles?

b) De quels pays ces compatriotes souhaitent-ils être rapatriés?

c) Quel est le nombre de compatriotes qui souhaitent être rapatriés par pays?

d) Quelle autre nationalité possèdent ces compatriotes et de quel pays souhaitent-ils respectivement être rapatriés?

6. Comment ces compatriotes ont-ils été/seront-ils rapatriés?

Minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie

DO 2019202003128

Vraag nr. 299 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

COVID-19. - Repatriëring landgenoten.

Graag volgende gegevens, sinds het begin van de coronacrisis tot zo recent mogelijk.

1. a) Hoeveel landgenoten werden reeds gerepatrieerd?

b) Uit welke landen werden deze landgenoten gerepatrieerd?

c) Wat is het aantal uit deze respectievelijke landen?

2. a) Hoeveel landgenoten met nog een andere nationaliteit werden gerepatrieerd?

b) Uit welke landen werden deze landgenoten gerepatrieerd?

c) Wat is het aantal uit deze respectievelijke landen?

d) Over welke andere nationaliteit beschikken deze landgenoten en uit welk respectievelijk land werden zij gerepatrieerd?

3. Hoeveel vluchten/transporten werden in dit kader al georganiseerd?

4. Hoeveel vluchten/transporten zijn in dit kader nog gepland?

5. a) Hoeveel aanvragen tot repatriëring zijn er nog lopende en hoeveel landgenoten staan hiertegenover?

b) Uit welke landen wensen deze landgenoten te worden gerepatrieerd?

c) Wat is het aantal dat uit deze respectievelijke landen wenst te worden gerepatrieerd?

d) Over welke andere nationaliteit beschikken deze landgenoten en uit welk respectievelijk land wensen zij te worden gerepatrieerd?

6. Hoe werden/worden deze landgenoten gerepatrieerd?

DO 2019202003133

Question n° 301 de madame la députée Meryame Kitir du 23 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Les habilitations de sécurité pour le personnel de Brussels Airport (QO 3079C).

Lors d'une visite de travail à Brussels Airport le 4 novembre 2019, le CEO de Brussels Airport a déclaré aux parlementaires de l'assemblée bruxelloise que 75 % des candidats bruxellois ne réussissent pas le contrôle de sécurité, tandis que ces chiffres sont significativement inférieurs pour les candidats issus de Flandre et de Wallonie.

À la suite d'une question de Mme Sabbe à ce sujet au Parlement bruxellois, le ministre Clerfayt a répondu: " Les entreprises installées sur le site de l'aéroport, essentiellement actives dans le secteur logistique, ont déjà annoncé il y a quelques mois que 50 % à 75 % des demandes refusées d'habilitations de sécurité permanentes concernent des ouvriers domiciliés en Région de Bruxelles-Capitale.". Un porte-parole de la police fédérale a signalé dans la foulée que ces chiffres seraient inexacts et le SPF Affaires étrangères a informé le média local Bruzz qu'à peine 20 à 25 % des candidats à un emploi à l'aéroport sont refusés et que les pourcentages sont relativement similaires pour les différentes régions.

Il n'en demeure pas moins que de nombreux signaux relayés par des organisations syndicales, des entreprises installées à l'aéroport, Actiris ainsi que des témoignages personnels soulignent que de très nombreux candidats bruxellois n'obtiennent pas leur habilitation de sécurité et ne peuvent, dès lors, pas prétendre à un emploi à l'aéroport.

Il va de soi que ce contrôle de sécurité est crucial et que la vigilance en la matière est accrue après les attentats commis à l'aéroport en 2016. S'il est avéré toutefois que 75 % des candidats bruxellois sont refusés, l'impact sur les possibilités d'emploi des jeunes Bruxellois à l'aéroport est énorme, d'autant plus que les emplois manquent précisément à Bruxelles pour les jeunes ayant une formation pratique.

1. Pourriez-vous préciser le pourcentage de candidats à un emploi à l'aéroport national qui n'obtient pas l'habilitation de sécurité? Comment se répartit ce pourcentage selon la région d'origine des candidats?

2. Quels sont les principaux motifs de refus de l'habilitation de sécurité?

DO 2019202003133

Vraag nr. 301 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Meryame Kitir van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

De veiligheidsmachtigingen voor het personeel van Brussels Airport (MV 3079C).

Tijdens een werkbezoek aan Brussels Airport op 4 november 2019 heeft de CEO van Brussels Airport aan Brussels Parlementsleden verteld dat 75 % van de kandidaten uit Brussel niet door de veiligheidsscreening raken, tegen een veel lager aantal vanuit Vlaanderen en Wallonië.

Na een vraag van mevrouw Sabbe hierover antwoordde minister Clerfayt in het Brussels Parlement: "De ondernemingen, hoofdzakelijk in de logistieke sector, die zich op de site van de luchthaven van Zaventem bevinden, melden al enkele maanden dat 50 % tot 75 % van de geweigerde verzoeken tot vaste veiligheidsmachtigingen betrekking hebben op arbeiders die in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest gedomicilieerd zijn". In reactie hierop heeft de federale politie via een woordvoerder aan de pers laten weten dat de cijfers niet zouden kloppen en de FOD Buitenlandse Zaken liet aan de lokale omroep Bruzz weten dat slechts 20 tot 25 % van de kandidaten voor een job op de luchthaven worden geweigerd en dat dit percentage niet significant verschilt voor de verschillende gewesten.

Toch blijven er heel wat signalen van vakbonden, bedrijven op de luchthaven, Actiris en persoonlijke verhalen die erop wijzen dat wel heel veel Brusselse kandidaat-werknemers de aanvraag van een veiligheidsmachtiging geweigerd zien en zo geen aanspraak kunnen maken op een job op de luchthaven.

Die veiligheidsscreening is uiteraard van groot belang en het valt te begrijpen dat er na de aanslag op de luchthaven in 2016 ook een verhoogde waakzaamheid is. Echter, als het zou kloppen dat tot 75 % van de Brusselse kandidaten geweigerd worden, dan heeft dit ook grote gevolgen voor de tewerkstellingskansen van Brusselse jongeren voor een job op de luchthaven, terwijl er in Brussel net een gebrek is aan jobs voor praktisch opgeleide jongeren.

1. Kunt u duidelijkheid verschaffen over het percentage kandidaat-werknemers voor de nationale luchthaven waarvan de veiligheidsmachtiging wordt geweigerd? Wat zijn de percentages opgesplitst volgens het gewest vanwaar de kandidaat-werknemers afkomstig zijn?

2. Wat zijn de belangrijkste redenen voor een weigering van een veiligheidsmachtiging?

3. Quels sont les critères appliqués par l'Autorité nationale de Sécurité lors de l'évaluation de la demande?

4. Jusqu'à quel degré de parenté le contrôle remonte-t-il?

DO 2019202003140

Question n° 302 de madame la députée Ellen Samyn du 23 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

L'état des lieux dans le dossier des relations UE-Turquie.

Début mars 2020, le chantage politique auquel Erdogan s'est livré aux dépens de l'Union européenne a atteint son paroxysme lorsque Erdogan a utilisé son arme la plus redoutable, à savoir envoyer une armée de migrants illégaux à la frontière grecque et donc européenne pour qu'elle la prenne d'assaut.

Le 9 mars, le président turc a été reçu à Bruxelles pour une concertation d'urgence avec M. Michel et Mme Von der Leyen. Il avait été convenu à l'issue de cette réunion que le chef de la diplomatie de l'UE, M. Borrell et le ministre turc des Affaires étrangères se réuniraient à brève échéance afin de vérifier dans quelle mesure l'accord conclu entre l'UE et la Turquie (2016) est respecté.

À cette occasion, Mme Von der Leyen a déclaré également que "toutes les pièces manquantes" de l'accord seraient ajoutées. Les deux responsables de l'UE auraient, de surcroît, promis au président turc de réétudier la question de la suppression de l'obligation de visa pour les ressortissants turcs qui souhaitent voyager en Europe (pour une courte période). De plus, M. Borrell devait examiner les possibilités d'améliorer les relations commerciales avec la Turquie - laquelle, comme chacun sait, demande depuis longtemps un élargissement de l'union douanière existante.

Un peu plus d'une semaine plus tard, le 18 mars, une vidéoconférence a réuni, outre le premier ministre turc, son homologue britannique Boris Johnson, le président français Emmanuel Macron et la chancelière allemande Angela Merkel. À la fin de cette discussion, cette dernière a (encore une fois) laissé entendre qu'elle était prête à délier davantage les cordons de la bourse et qu'il ne fallait pas oublier les négociations suspendues concernant l'élargissement de l'union douanière. En marge de la vidéoconférence, le ministre turc des Affaires étrangères Mevlüt Cavusoglu et Josep Borrell ont examiné les modalités d'une "stabilisation" de l'accord de 2016.

3. Welke criteria hanteert de Nationale Veiligheidsoverheid bij de beoordeling van de aanvraag?

4. Tot welke graad in de familieband reikt de screening?

DO 2019202003140

Vraag nr. 302 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Turkije. - Stand van zaken.

Begin maart 2020 dreef Erdogan zijn beproefde chantagepolitiek tegenover Europa op de spits en stuurde hij als ultiem wapen een leger illegale immigranten om de Griekse - en dus Europese - grens te belegeren.

Op 9 maart werd de Turkse president in Brussel ontvangen voor een spoedoverleg met Michel en Von der Leyen. Op deze bijeenkomst werd de afspraak gemaakt dat EU-buitenlandchef Borrell en de Turkse minister van Buitenlandse Zaken op korte termijn bijeen zouden komen om te zien in welke mate het akkoord tussen de EU en Turkije (2016) is nageleefd.

Von der Leyen stelde bij deze gelegenheid ook dat "alle ontbrekende stukken" uit het akkoord zouden worden aangevuld. Michel en Von der Leyen zouden de Turkse president tevens toegezegd hebben opnieuw te bezien of de visumplicht kan worden afgeschaft voor Turkse onderdanen (die voor korte tijd) naar Europa willen. Borell zou tevens onderzoeken of de handelsbetrekkingen met Turkije verbeterd kunnen worden - zoals bekend, is Turkije al lange tijd vragende partij voor een uitbreiding van de bestaande douane-unie.

Iets meer dan een week later, op 18 maart, vond er een videoconferentie plaats waaraan naast de Turkse premier ook de Britste premier Johnson, de Franse president Macron en de Duitse kanselier Merkel deelnamen. Na afloop van dit gesprek liet laatstgenoemde (andermaal) optekenen bereid te zijn meer geld op tafel te willen leggen en stelde ze dat de opgeschorte gesprekkken over de uitbreiding van de douane-unie niet uit het oog mogen verloren worden. Parallel met deze videoconferentie beraadslaagden de Turkse minister van Buitenlandse Zaken Mevlüt Cavusoglu en Josep Borrell erover hoe de deal uit 2016 kan "gestabiliseerd" worden.

1. Quels ont été, lors de ces deux concertations, les points concrètement abordés et les engagements pris par les deux parties? Les concessions faites ont-elles déjà été discutées à l'échelon européen?

2. L'économie turque est largement dépendante de l'UE. Des sanctions économiques ont-elles été/sont-elles envisagées si la Turquie persiste à refuser d'honorer les accords de 2016?

3. En dépit de l'absence totale d'une quelconque perspective d'adhésion à l'UE, la Turquie reçoit chaque année quelque 600 millions d'euros d'aide à la pré-adhésion. Êtes-vous prêt à prôner, à l'échelon européen, la suppression immédiate de cette aide de l'UE à la Turquie?

4. La chancelière allemande Angela Merkel a ouvertement déclaré être prête à accroître l'aide financière à la Turquie. Quelle est la position belge en la matière?

5. L'UE a-t-elle déjà proposé plus d'argent à la Turquie. Dans l'affirmative, combien? Quel est le coût de cette aide additionnelle pour l'UE et quel est le montant de la contribution belge?

6. Pourriez-vous préciser ce qu'entendait Mme Von der Leyden lorsqu'elle a déclaré que "toutes les pièces manquantes" de l'accord seraient ajoutées?

7. Des engagements ont-ils déjà été pris ou des promesses ont-elles déjà été faites en ce qui concerne la dispense de visa, l'élargissement de l'union douanière (ou d'autres éléments de la liste des souhaits du gouvernement turc)? Dans l'affirmative, quelle est l'attitude de la Belgique dans ce domaine?

8. Quels sont les résultats de l'analyse de Josep Borrell à propos de l'amélioration des relations commerciales avec la Turquie?

9. Qu'est-il ressorti concrètement de la concertation entre Mevlüt Cavusoglu et Josep Borrell sur la "stabilisation" de l'accord de 2016?

1. Wat is er precies op beide overlegmomenten besproken, respectievelijk toegezegd? Werd hierover reeds overlegd op Europees niveau?

2. Turkije is economisch in grote mate afhankelijk van de EU. Werden/worden economische sancties overwogen indien Turkije de afspraken uit 2016 verder weigert na te komen?

3. Jaarlijks wordt aan Turkije zo'n 600 miljoen pre-toetredingssteun betaald, alhoewel er geen enkel EU-toekomstperspectief is. Bent u bereid om op Europees niveau te pleiten voor de onmiddellijke schrapping van de Europese pre-toetredingssteun aan Turkije?

4. De Duitse kanselier Angela Merkel stelde openlijk bereid te zijn meer geld aan Turkije te betalen. Wat is het Belgische standpunt ter zake?

5. Werd Turkije door de EU reeds extra geld aangeboden? Zo ja, hoeveel? Welke kostprijs hangt hieraan vast voor Europa en wat is het Belgische aandeel hierin?

6. Kunt u verduidelijken wat mevrouw Von der Leyen precies bedoelde met de zinsnede dat "alle ontbrekende stukken" uit het akkoord zouden worden aangevuld?

7. Werden er reeds toezeggingen inzake het visumvrij reizen, de uitbreiding van de douane-unie (of andere elementen van het Turkse verlanglijstje) gedaan, of in het vooruitzicht gesteld? Zo ja, wat is het Belgische standpunt ter zake?

8. Wat leverde het onderzoek van Josep Borrell inzake de verbetering van de handelsbetrekkingen met Turkije op?

9. Wat leverde het overleg tussen Mevlüt Cavusoglu en Josep Borrell over het "stabiliseren" van de deal uit 2016 concreet op?

DO 2019202003188

Question n° 306 de madame la députée Darya Safai du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

La stratégie de l'Europe pour l'Afrique.

Le 9 mars, la Commission européenne a publié une communication conjointe sur sa stratégie avec l'Afrique. Ce document revêt une importance particulière dans le cadre de la définition de la position de l'UE dans la perspective du sommet avec l'Union africaine qui se déroulera en octobre 2020. La Commission envisage la mise sur pied d'une nouvelle stratégie globale UE-Afrique reposant sur cinq partenariats allant d'une transition verte à une collaboration en matière de migrations. Ce dernier point attire particulièrement notre attention étant donné que la Commission estime qu'une gestion durable et efficace des migrations constitue un objectif commun de l'UE et de ses partenaires africains.

1. Pouvez-vous nous donner votre lecture de la stratégie africaine telle qu'elle a été formulée par la Commission européenne et de sa compatibilité avec la stratégie africaine mise en place par le précédent gouvernement?

2. Même si nous ne savons pas encore précisément quel sera en définitive l'effet du COVID-19 sur le continent africain, il n'en reste pas moins que cette crise se fera sentir non seulement dans le domaine sanitaire, mais également, et *a fortiori*, sur le plan économique et qu'elle viendra compromettre la stabilité de nombreuses nations déjà fragilisées. La Commission juge-t-elle nécessaire de réfléchir dès à présent à cette question et de l'intégrer dans la position qu'elle définira d'ici le mois d'octobre, ou le document précité reste-t-il suffisamment pertinent?

3. L'Union européenne constate que "le potentiel de l'Afrique suscite un intérêt accru de la part de nombreux acteurs sur la scène mondiale" et estime que cet intérêt est positif et offre des possibilités de synergies. Dans le document, l'Europe ne cite pas les principaux concurrents tels que la Chine et les États-Unis et omet de développer une stratégie à cet égard. Estimez-vous également qu'il s'agit d'une lacune dans le cadre d'une stratégie globale?

4. Les plans de la Commission visant à une collaboration en matière de migrations sont-ils assortis de conditions suffisantes? Ne s'indiquerait-il pas de mettre plus clairement l'accent sur le lien entre les réadmissions et les canaux de migration légale? Dans l'affirmative, le gouvernement va-t-il insister auprès de la Commission pour que ce lien figure dans le document?

DO 2019202003188

Vraag nr. 306 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Darya Safai van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Europese Afrikastrategie.

Op 9 maart zette de Europese Commissie haar Afrikastrategie op papier in een *joint communication*. De paper is belangrijk in de standpuntinname van de Unie in aanloop naar de top met de Afrikaanse Unie die in oktober 2020 zal plaatsvinden. De Commissie heeft een nieuwe brede strategie van de EU met Afrika voor ogen die op vijf partnerschappen berust van een groene transitie tot een samenwerking rond migratie. Vooral het laatste springt ons in het oog omdat de Commissie een duurzaam en effectief migratiebeheer als een gezamenlijke doel zijn voor de EU en haar Afrikaanse partners vooropstelt.

1. Kan u een appreciatie geven van de Europese Afrikastrategie zoals ze werd geformuleerd door de Commissie en haar compatibiliteit met de Afrikastrategie die onder de vorige regering werd uitgerold?

2. De uiteindelijke impact van COVID-19 op het Afrikaanse continent valt nog te bezien, maar veeleer dan op gezondheidsvlak zal ze zich economisch laten voelen en in de stabiliteit van vele al fragiele naties. Is het noodzakelijk voor de Commissie om hierover al te bezinnen en te integreren in hun standpuntbepaling tegen oktober of blijft dit document relevant genoeg?

3. De EU ziet dat "het potentieel van Afrika toenemende belangstelling wekt bij vele spelers op het wereldtoneel" en ervaart dit positief met mogelijkheden op synergiën. Het document laat na de voornaamste concurrenten zoals China en de VS te benoemen en ook hier een strategie rond uit te bouwen. Deelt u de mening dat dit een tekortkoming is in een sluitende strategie?

4. Is er voldoende oog voor conditionaliteit in de plannen van de Commissie rond samenwerking rond migratie? Dient de link tussen terugname en kanalen voor legale migratie niet duidelijker benadrukt te worden? Zo ja, zal de regering er bij de Commissie voor te pleiten dat een dergelijke link alsnog opgenomen wordt?

5. Dans ce document, l'Europe affirme que l'UE doit conclure des accords de réadmission avec l'Afrique. Faut-il comprendre que l'UE cherche à conclure des accords de réadmission avec des pays tiers ou avec l'UA? Dans la négative, ne conviendrait-il pas d'inclure la possibilité de conclure des accords de réadmission avec l'Europe dans la stratégie que l'Union ira défendre dans le cadre des négociations?

5. Het document stelt dat de EU en Afrika overnameovereenkomsten moeten sluiten. Ziet u hierin dat de EU werkt aan terugnameakkoorden met derde landen of met de AU. Zo niet, moet de mogelijkheid tot Europese readmissieakkoorden niet opgenomen worden in de strategie waarmee de Unie naar de onderhandelingen vertrekt?

DO 2019202003202

Question n° 308 de madame la députée Goedele Liekens du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

L'éradication de la maladie du sommeil en République démocratique du Congo (QO 4003C).

Les relations diplomatiques entre la République démocratique du Congo et la Belgique s'étaient considérablement refroidies ces dernières années. La coopération belge au développement avait souffert de cette situation. La visite de la délégation belge a marqué un nouveau départ pour les relations belgo-congolaises.

Le thème de la lutte conjointe contre la maladie du sommeil a été notamment au coeur des discussions lors de cette visite. Chaque année, cette maladie mortelle fait encore environ un millier de victimes en Afrique, pour la plupart en RDC. À l'échelle de la planète, le problème est en réalité relativement limité. Le développement de nouvelles thérapies pour lutter contre la maladie du sommeil ne figure donc pas parmi les priorités de l'industrie pharmaceutique. Il n'en demeure pas moins qu'une lutte cohérente contre cette maladie est indispensable pour aider la RDC à se développer.

En 2017, la Belgique dont l'expertise en matière de lutte contre la maladie du sommeil est reconnue dans le monde entier avait décidé d'accroître son aide à la RDC dans ce domaine. Elle a libéré plus de 25 millions d'euros en vue de l'éradication à l'horizon 2025 de cette maladie tropicale délaissée. De son côté, l'Institut de Médecine Tropicale avait largement investi dans la recherche de moyens innovants pour lutter contre la maladie du sommeil.

Ces dernières années, le nombre de cas a été systématiquement réduit à environ 1 000 nouveaux patients par an. Eu égard à la raréfaction de la maladie, le défi majeur consiste désormais à la détecter à un stade précoce. Il semble que, moyennant un léger effort supplémentaire, la maladie du sommeil pourrait être éradiquée.

DO 2019202003202

Vraag nr. 308 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Goedele Liekens van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

De uitroeiing van de slaapziekte in de Democratische Republiek Congo (MV 4003C).

De laatste jaren waren de diplomatieke relaties tussen België en de Democratische Republiek Congo sterk afgekoeld. Ook op het vlak van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking had dit een negatieve impact. Het bezoek van de Belgische delegatie luidde een nieuwe aftrap in voor de Belgisch-Congolese betrekkingen.

Onder meer stond de gezamenlijke strijd tegen de slaapziekte tijdens het bezoek centraal. Deze dodelijke ziekte treft nog steeds ongeveer duizend mensen in Afrika per jaar, waarvan het merendeel in de Democratische Republiek Congo. Op wereldschaal is het probleem in feite relatief beperkt. Dit betekent ook dat de ontwikkeling van nieuwe therapieën voor slaapziekte niet op de prioriteitenlijst van de farmaceutische industrie staat. Desalniettemin is de consequente bestrijding van de ziekte noodzakelijk om het land vooruit te helpen.

In 2017 besloot België, van wie de expertise in de strijd tegen de slaapziekte wereldwijd wordt erkend, zijn steun aan de Democratische Republiek Congo in de strijd tegen de slaapziekte te versterken. Met als doel de verwaarloosde tropische ziekte tegen 2025 uit te roeien, is meer dan 25 miljoen euro vrijgemaakt. Tegelijkertijd werd sterk geïnvesteerd in de innovatieve bestrijding van de ziekte aan het Instituut voor Tropische Geneeskunde.

In de afgelopen jaren is het aantal gevallen systematisch teruggebracht tot ongeveer 1.000 nieuwe patiënten per jaar. Nu de slaapziekte steeds zeldzamer wordt, wordt de uitdaging om de ziekte in een vroeg stadium te herkennen steeds groter. Het lijkt erop dat met een beetje extra inspanning de ziekte kan worden uitgeroeid.

1. Pourriez-vous nous présenter quelques chiffres illustrant les progrès engrangés dans ce projet de la coopération belge au développement?

2. Quelles sont, selon vous, les initiatives requises pour aider la République démocratique du Congo à éradiquer la maladie du sommeil?

1. Kunt u enkele cijfers voorleggen die de vorderingen weergeven die in dit project van Belgische Ontwikkelingssamenwerking is geboekt?

2. Welke initiatieven zijn volgens u nog nodig om de Democratische Republiek Congo te ondersteunen bij de volledige uitroeiing van de slaapziekte in het land?

DO 2019202003204

Question n° 309 de madame la députée Els Van Hoof du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Le problème de la libéralisation du régime des visas pour le Kosovo (QO 3640C).

Je souhaite vous poser quelques questions au sujet de la libéralisation du régime des visas pour le Kosovo. Le dialogue entre le Kosovo et la Commission européenne en vue de libéraliser le régime des visas, en vertu duquel les Kosovars pourraient voyager sans visa dans la zone Schengen, a été engagé en 2012. Depuis lors, le Kosovo a pris des mesures afin de satisfaire aux conditions pour la libéralisation. Ces mesures consistent notamment à lutter contre la criminalité organisée, la corruption et la migration illégale. Selon différents pays et instances de l'Union européenne, le Kosovo répond en effet aux conditions.

En juillet 2018, la Commission européenne a adopté une position favorable, et en mars et septembre 2019, le Parlement européen a confirmé son soutien à la libéralisation du régime des visas. Un consensus ne peut toutefois se dégager au Conseil européen. Cinq pays (Chypre, la Grèce, la Roumanie, la Slovaquie et l'Espagne) feraient obstacle à la libéralisation. Ce sont ces mêmes pays qui ne reconnaissent pas le Kosovo comme État indépendant. La levée des restrictions de visas permettrait aux Kosovars de voyager dans l'Union européenne sans visa pour 90 jours au cours d'une période de 180 jours à des fins touristiques ou familiales ou pour affaires. Cette libéralisation pourrait contribuer dans une large mesure à l'ouverture et au développement économique du pays.

1. Pouvez-vous faire connaître l'état actuel de la situation concernant la libéralisation du régime des visas pour le Kosovo? Voyez-vous la possibilité d'un accord à ce sujet au sein du Conseil européen? Dans l'affirmative, dans quel délai?

2. Quelle position la Belgique adopte-t-elle à l'égard de la libéralisation du régime des visas pour le Kosovo?

DO 2019202003204

Vraag nr. 309 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Visa-problematiek Kosovo (MV 3640C).

Ik wil u enkele vragen stellen met betrekking tot de visumliberalisering voor Kosovo. De dialoog tussen Kosovo en de Europese Commissie tot liberalisering van visa, waardoor Kosovaren zonder visa zouden kunnen reizen in de Schengen-zone, werd in 2012 opgestart. Sindsdien heeft Kosovo maatregelen getroffen om te voldoen aan de voorwaarden voor liberalisering. Dit gaat dan onder andere over de aanpak van georganiseerde misdaad, corruptie en illegale migratie. Kosovo voldoet inmiddels volgens verschillende Europese landen en instanties aan de voorwaarden.

In juli 2018 nam de Europese Commissie een gunstig standpunt in en in maart en september 2019 bevestigde het Europees Parlement zijn steun voor visumliberalisering. In de Europese Raad wordt hierover echter geen consensus gevonden. Vijf landen (Cyprus, Griekenland, Roemenië, Slowakije en Spanje) zouden de liberalisering tegenhouden. Dit zijn dezelfde landen die Kosovo niet erkennen als onafhankelijke staat. Het opheffen van de visabeperkingen zou Kosovaren toelaten om te reizen in de EU zonder visa voor 90 dagen in een periode van 180 dagen om toeristische, zakelijke of familiale redenen. Deze openstelling zou een belangrijke bijdrage kunnen leveren tot de openheid en economische ontwikkeling van het land.

1. Kan u een stand van zaken geven omtrent de visumliberalisering voor Kosovo? Ziet u de mogelijkheid tot een akkoord hierover binnen de Europese Raad? Zo ja, binnen welke termijn?

2. Welk standpunt neemt ons land in ten aanzien van de visumliberalisering voor Kosovo?

3. Comment avez-vous fait connaître cette position au Conseil européen et dans les contacts bilatéraux avec d'autres États membres de l'Union européenne et d'autres membres de l'espace Schengen?

4. Comment la Belgique peut-elle apporter une contribution positive au processus de levée des restrictions de visas pour le Kosovo?

3. Op welke manier hebt u dit standpunt kenbaar gemaakt binnen de Europese Raad en in bilaterale contacten met andere Europese lidstaten en Schengen-leden?

4. Op welke manier kan ons land een positieve bijdrage leveren tot het proces tot opheffing van de visa-restricties voor Kosovo?

DO 2019202003215

Question n° 310 de monsieur le député Sander Loones du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Réouverture des écoles. - Problèmes de frontières.

En raison de la crise du coronavirus, les écoles ont été fermées, seules les garderies ayant été assurées. En concertation avec le Conseil national de sécurité, il sera examiné quand les écoles pourront rouvrir. La première ministre a annoncé (dans *De Standaard* du 16 avril) que cette réouverture serait préparée et décidée en étroite collaboration avec les Communautés. Celle-ci représentera un énorme travail de logistique pour les acteurs de terrain, compte tenu du fait que la sécurité doit demeurer garantie au maximum.

Ce travail de logistique pose également des problèmes en ce qui concerne les enfants qui vont à l'école en Belgique mais habitent de l'autre côté de la frontière. Il ne sera pas possible par exemple pour les enfants néerlandais, français ou allemands de venir à l'école chez nous lorsque les établissements rouvriront mais que les frontières du pays resteront fermées.

1. Comment allez-vous résoudre ce problème? En avez-vous déjà discuté avec vos homologues français, néerlandais, allemands et/ou luxembourgeois? Où en sont les concertations?

2. Est-il possible, par exemple, de fournir un laissez-passer aux élèves concernés afin que, lorsque cela redeviendra possible après une décision du Conseil de sécurité, ils puissent malgré tout traverser la frontière et suivre, en toute sécurité, les cours chez nous? Dans l'affirmative, comment l'envisagez-vous?

DO 2019202003215

Vraag nr. 310 van de heer volksvertegenwoordiger Sander Loones van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Heropening van de scholen. - Grensproblematiek.

Door de coronacrisis zijn de scholen gesloten voor onderricht. In samenspraak met de Nationale Veiligheidsraad zal bekeken worden wanneer de scholen opnieuw open kunnen gaan. De premier kondigde aan (*De Standaard*, 16 april) dat dit in nauw overleg zal voorbereid en beslist worden met de gemeenschappen. Dit zal een enorme logistieke opgave zijn voor het veld, in rekening brengend dat de veiligheid maximaal gegarandeerd moet blijven.

Die logistieke opdracht brengt ook problemen met zich mee voor kinderen die school lopen in België, maar woonachtig zijn over de grens. Zo zal het niet mogelijk zijn voor bijvoorbeeld Nederlandse, Franse of Duitse kinderen om school te lopen bij ons wanneer de scholen opnieuw opengaan, maar wanneer tegelijk de lansgrenzen gesloten blijven.

1. Hoe zal u een oplossing voor dit probleem aanreiken? Heeft u hierover reeds overleg gehad met uw Franse, Nederlandse, Duitse en/of Luxemburgse collega's? Wat is de stand van zaken van dit overleg?

2. Bestaat er een mogelijkheid om voor deze betrokken leerlingen bijvoorbeeld een doorgangsbewijs te voorzien zodat zij, wanneer dit na beslissing van de Veiligheidsraad terug mogelijk wordt, toch de grens kunnen kruisen en veilig kunnen deelnemen aan de lesactiviteiten bij ons? Zo ja, hoe voorziet u de uitwerking hiervan?

DO 2019202003216

Question n° 311 de madame la députée Séverine de Laveleye du 27 avril 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Position de la Belgique au niveau européen. - Autorisation de la nouvelle génération d'OGM (QO 3926C).

Depuis la directive 2001/18/CE du Parlement européen et du Conseil, du 12 mars 2001, relative à la dissémination volontaire d'organismes génétiquement modifiés (OGM) dans l'environnement, directive qui encadre la procédure d'autorisation de mise sur le marché des OGM, une nouvelle génération d'OGM a été développée. Ces OGM sont obtenus par mutagénèse - et non par transgénèse comme l'ancienne génération - c'est-à-dire via des techniques qui altèrent le génome d'une espèce vivante sans insertion d'ADN étranger.

Dans un arrêt du 25 juillet 2018, la Cour de Justice de l'Union européenne (CJUE) déclarait que les organismes obtenus par des techniques de mutagenèse (méthode dite du CRISPR-Cas9), apparus postérieurement à l'adoption de la directive sur les OGM de 2001, constituent bien des OGM et sont, en principe, soumis aux obligations prévues par cette directive.

Au niveau Belge, les nouveaux OGM, OGM obtenus par mutagénèse, sont, depuis la décision de la CJUE, considérés comme des OGM au même titre que les autres.

Nous sommes néanmoins informés que des consultations sont en cours par les acteurs de la biotechnologie à différents niveaux à l'échelle européenne. Ces consultations viseraient à faire pression pour faire sortir les OGM obtenus par mutagénèse de la directive 2001/18/CE.

1. La Belgique a-t-elle déjà fait l'objet d'un lobbying dans ce sens?

2. Quelle position la Belgique prendra-t-elle le cas échéant sur ce dossier au niveau Européen?

DO 2019202003216

Vraag nr. 311 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Séverine de Laveleye van 27 april 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Standpunt van België op Europees niveau. - Toelating van de nieuwe generatie ggo's (MV 3926C).

Sinds de richtlijn 2001/18/EG van het Europees Parlement en de Raad van 12 maart 2001 inzake de doelbewuste introductie van genetisch gemodificeerde organismen (ggo's) in het milieu, de richtlijn die de toelatingsprocedure voor het in de handel brengen van ggo's beregelt, is er een nieuwe generatie ggo's ontwikkeld. Die ggo's komen tot stand via mutagenese - en niet via transgenese zoals de oude generatie -, dat wil zeggen via technieken die het genoom van een levend organisme wijzigen zonder dat er vreemd DNA geïntroduceerd wordt.

In zijn arrest van 25 juli 2018 heeft het Hof van Justitie van de Europese Unie (HvJ-EU) geoordeeld dat organismen die verkregen worden via mutagenese (de zogenoemde CRISPR-Cas9-methode), en die zijn ontstaan na de goedkeuring van de ggo-richtlijn van 2001, wel degelijk ggo's zijn en dus in principe onder de verplichtingen van de richtlijn vallen.

In ons land worden de nieuwe ggo's, die het resultaat zijn van mutagenese, sinds de beslissing van het HvJ-EU gelijkgesteld met de andere ggo's.

Naar verluidt zouden er in Europa echter op verschillende niveaus besprekingen gevoerd worden met biotechspelers. Zij zouden druk willen uitoefenen om de via mutagenese verkregen ggo's uit de richtlijn 2001/18/EG te lichten.

1. Werd daar in ons land al voor gelobbyd?

2. Welk standpunt zal België desgevallend innemen op het Europese niveau?

DO 2019202003217

Question n° 313 de madame la députée Annick Ponthier du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Juges activistes à la Cour européenne des droits de l'homme (QO 3802C).

Selon un rapport du Centre européen pour le droit et la justice (*European Centre for Law and Justice - ECLJ*), certains juges de la Cour européenne des droits de l'homme (CEDH) seraient des activistes. Selon le rapport, la relation entre certains juges d'une part et les ONG d'autre part serait biaisée. Certains juges auraient des liens avec des ONG alors qu'ils seraient amenés à traiter d'affaires dans lesquelles ces mêmes ONG sont parties prenantes.

Concrètement, au moins 22 des 100 juges permanents seraient d'anciens travailleurs ou collaborateurs de sept ONG très actives à la Cour. Selon le rapport, ces ONG ne bénéficieraient pas nécessairement d'un large soutien parmi la population; il s'agirait de lobbys largement arrosés par quelques grosses fortunes ou de groupes de riches financiers qui entendent promouvoir leur cadre de valeurs.

Quoi qu'il en soit, l'impartialité qui devrait prévaloir au sein de la Cour est sérieusement mise en doute.

Dans son rapport, l'ECLJ formule également trois recommandations:

- être plus attentif au choix des candidats aux postes de juges et éviter le passé militant plutôt que de le considérer comme un atout;
- garantir la transparence en tenant un registre des lobbys et en complétant le CV par une déclaration d'intérêts;
- formaliser les procédures de révocation et de récusation.

1. En tant que ministre des Affaires étrangères, êtes-vous au courant du rapport de l'ECLJ?

2. Reconnaissez-vous que ces juges activistes posent problème et, en tant que ministre belge des Affaires étrangères, allez-vous prendre contact à ce sujet avec le Conseil de l'Europe, les ONG et/ou d'autres instances compétentes et exprimer votre inquiétude?

DO 2019202003217

Vraag nr. 313 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annick Ponthier van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Activistische rechters bij het EVRM (MV 3802C).

Volgens een rapport van het European Centre for Law and Justice (ECLJ) heeft het Europees Hof voor de Rechten van de Mens (EVRM) activistische rechters. Volgens het rapport is er een scheefgegroeide verhouding tussen rechters enerzijds en de ngo's anderzijds. Rechters zouden banden hebben met ngo's en zaken behandelen waarin diezelfde ngo's betrokken partij zijn.

In concreto zou het gaan over ten minste 22 van de 100 permanente rechters die voormalige werknemers of medewerkers zijn van zeven ngo's die zeer actief zijn aan het Hof. Volgens het rapport hebben die ngo's overigens niet noodzakelijk een draagvlak in de samenleving, het zijn sterk gefinancierde lobbygroepen van enkele kapitaalkrachtigen of vehikels van rijke financiers die hun waardenkader willen promoten.

In ieder geval wordt de onpartijdigheid die zou moeten heersen hierbij ernstig in vraag getrokken.

Het rapport vermeldt ook drie aanbevelingen:

- meer aandacht besteden aan de keuze van kandidaten voor de functies van rechters en een activistisch verleden te vermijden in plaats van het als een pluspunt te zien;
- de transparantie waarborgen door het bijhouden van een lobbyregister en het aanvullen van het CV met een belangenverklaring;
- de procedures voor intrekking en wraking formaliseren.

1. Bent u als minister van Buitenlandse Zaken op de hoogte van het rapport van het ECLJ?

2. Erkent u de problematiek van activistische rechters en zal u hierover als Belgisch minister van Buitenlandse Zaken in contact treden met de Raad van Europa, ngo's en/of andere betrokken instanties en uw bezorgdheid uiten?

DO 2019202003219

Question n° 314 de madame la députée Els Van Hoof du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Situation en Haïti (QO 4028C).

Dix ans après le terrible tremblement de terre qu'a connu Haïti, le pays se porte mal. Politiquement, économiquement et socialement, il s'enlise dans une situation insoutenable depuis près de deux ans.

Le pays connaît une inflation galopante ainsi que d'énormes problèmes de corruption et de répression. Les populations les plus pauvres, surtout dans les villes et les communautés semi-rurales, en sont les victimes. 60 % des Haïtiens vivent sous le seuil de pauvreté. D'importantes manifestations ont eu lieu fin 2019, à la suite d'une pénurie générale de carburant et de fortes hausses des prix.

Les manifestants ont exigé la démission du président Jovenel Moïse, impliqué dans un scandale de corruption à grande échelle.

Depuis mars 2019, il n'y a plus de gouvernement en fonction. Le parlement est également inopérant depuis janvier 2020. Le président peut donc gouverner seul par décret depuis la mi-janvier. Ce contexte est très problématique pour les organisations humanitaires, qui ont beaucoup de mal à distribuer du matériel et de l'aide (alimentaire).

La communauté internationale tente depuis des mois d'amener le président et les différentes parties au dialogue. Le 28 novembre 2019, le Parlement européen a adopté une résolution condamnant la répression des manifestations pacifiques et appelant l'Union européenne et les Nations Unies à jouer un rôle actif afin de garantir le calme et la paix. Toutefois, aucune solution ne semble se profiler à l'horizon pour l'instant.

1. Pouvez-vous faire le point sur la situation actuelle en Haïti? Quelles sont, selon vous, les principales pierres d'achoppement qui empêchent de remédier à l'instabilité du pays?

2. Comment la Belgique peut-elle s'assurer que les organisations humanitaires continuent d'avoir les accès nécessaires?

3. Au sein de l'Union européenne et sur la base de notre siège au Conseil de sécurité des Nations Unies, pouvez-vous plaider pour une recherche active de solutions visant à stabiliser le conflit en Haïti?

4. Pouvez-vous également insister afin que l'Union européenne s'attache à renforcer les organisations haïtiennes, de sorte qu'elles puissent elles-mêmes prendre des initiatives?

DO 2019202003219

Vraag nr. 314 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Situatie Haïti (MV 4028C).

Tien jaar na de zware aardbeving gaat het niet goed met Haïti. Politiek, economisch en sociaal is het land sinds een kleine twee jaar aan het afglijden naar een onhoudbare situatie.

De inflatie is er enorm, er is een groot probleem met corruptie en repressie. De armste bevolking, vooral in de steden en semi-rurale gemeenschappen is hiervan de dupe. 60 % van de bevolking leeft er onder de armoedegrens. Eind 2019 volgden grootschalige straatprotesten, als gevolg van een algemene brandstofschaarste en grote prijsstijgingen.

De protestanten eisten het ontslag van president Jovenel Moïse, betrokken in een grootschalig corruptieschandaal.

Sinds maart 2019 is er geen volwaardige regering meer. Sinds januari 2020 is er ook geen Parlement meer. De president kan dus vanaf half januari regeren bij decreet. Deze context creëert grote problemen voor humanitaire organisaties, die grote hinder ondervinden om materiaal en (voedsel)hulp te verspreiden.

De internationale gemeenschap probeert al maanden om de president en de verschillende partijen tot dialoog te brengen. Op 28 november 2019 keurde het Europees Parlement een resolutie goed die de repressie tegen vreedzame manifestaties veroordeelde en een actieve rol vraagt van EU en VN om rust en vrede te waarborgen. Voorlopig lijkt een oplossing echter niet in zicht.

1. Kunt u een stand van zaken geven bij de huidige situatie in Haïti? Wat ziet u als de grootste pijnpunten voor een oplossing van de instabiele situatie?

2. Hoe kan ons land er mee voor zorgen dat de toegang voor hulporganisaties in Haïti gewaarborgd blijft?

3. Kunt u binnen de Europese Unie en vanuit ons lidmaatschap van de VN-Veiligheidsraad ervoor pleiten dat er actief gezocht wordt naar een stabilisatie van het conflict in Haïti?

4. Kunt u er ook voor pleiten dat de EU inspanningen levert om de Haïtiaanse organisaties te versterken om zelf initiatieven op te zetten?

DO 2019202003220

Question n° 315 de madame la députée Ellen Samyn du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Les craintes de Malte d'assister à un flux migratoire important vers l'Europe (QO 4954C).

Comme toujours au printemps, des passeurs sans scrupules profitent du beau temps pour envoyer un nombre de plus en plus important de migrants illégaux en mer. Selon certaines sources, des centaines de migrants illégaux sont déjà arrivés la semaine passée sur les côtes italiennes.

Evarist Bartolo, le ministre maltais des Affaires étrangères, craint d'assister à des flux migratoires importants vers l'Europe. Dans un courrier adressé au représentant de l'Union européenne pour les affaires étrangères, M. Josep Borrell, M. Bartolo a évoqué les réfugiés prêts à partir en Europe depuis les côtes libyennes. Ils seraient plus de 650.000. Malte demande dès lors à l'UE un budget minimum de 100 millions d'euros pour mettre sur pied une mission humanitaire en Libye. Cet argent devrait servir à financer nourriture et médicaments et inciterait les réfugiés à rester sur place au lieu de risquer leur vie en Méditerranée.

Par ailleurs, tant Malte que l'Italie craignent qu'une nouvelle vague migratoire entraîne une croissance du nombre de contaminations au coronavirus étant donné que ce virus fait aussi des victimes en Libye où débarquent la plupart des migrants. Les deux pays ont dès lors décidé ces derniers jours de ne plus autoriser les bateaux de migrants à accoster dans leurs ports. L'Italie et Malte craignent fortement de nouvelles contaminations sur leur sol, d'autant qu'ils ont déjà fort à faire pour contenir l'épidémie à l'intérieur de leurs frontières nationales.

1. Avez-vous connaissance de la reprise des flux migratoires sur la route de la Méditerranée centrale?

2. Vous êtes-vous déjà concerté à ce sujet avec vos collègues de l'Union européenne?

3. Le Haut représentant de l'Union européenne pour les affaires étrangères a-t-il déjà répondu au courrier du ministre maltais des Affaires étrangères?

4. Quelle est la position de la Belgique en la matière?

5. Craint-on que de nouvelles vagues migratoires puissent entraîner de nouvelles contaminations au coronavirus?

DO 2019202003220

Vraag nr. 315 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

De vrees van Malta van een grote migratiestroom richting Europa (MV 4954C).

Zoals elke lente sturen gewetenloze mensensmokkelaars bij goed weer in toenemende mate illegale immigranten op zee. Volgens sommige bronnen landden de voorbije week al honderden illegale immigranten aan de Italiaanse kusten.

Evarist Bartolo, Malta's minister van Buitenlandse Zaken, vreest voor grote migratiestromen richting Europa. Bartolo kaartte in een brief aan de buitenlandvertegenwoordiger van de Europese Unie, Josep Borrell, de meer dan 650.000 vluchtelingen op de kusten van Libië die vertrekkensklaar staan richting Europa aan. Malta vraagt daarom aan de EU ministens 100 miljoen euro voor een humanitaire missie in Libië. Dat geld moet dienen voor voedsel en medicijnen en kan zo een stimulans zijn om te blijven, in plaats van hun leven te riskeren op de Middellandse Zee.

Ook wordt er door zowel Malta als Italië gevreesd dat een nieuwe migratiegolf opnieuw COVID-19-besmettingen met zich mee zal brengen aangezien ook in Libië, waar de meeste migranten worden ontscheept, het virus slachtoffers maakt. Daarom besloten beide landen de afgelopen dagen om geen migrantenboten meer toe te laten in hun havens. De vrees voor nieuwe besmettingen in eigen land is zeer groot, zeker omdat Italië en Malta zelf alle middelen nodig hebben om de uitbraak in eigen land in te dijken.

1. Bent u op de hoogte van de hernieuwde migratiebeweging over de centrale Middellandse Zee-route?

2. Heeft u hierover reeds overleg gehad met uw EU-collega's?

3. Werd er reeds geantwoord op de brief van de Maltese minister van Buitenlandse Zaken door de buitenlandvertegenwoordiger van de Europese Unie?

4. Wat is de houding van België ter zake?

5. Wordt er gevreesd dat nieuwe migratiegolven nieuwe COVID-19-besmettingen met zich kunnen meebrengen?

6. Cette reprise des flux migratoires aura-t-elle des conséquences pour le mandat de l'opération Irini? Quelles garanties avons-nous que cette mission, compte tenu de l'évolution actuelle, ne deviendra pas un nouveau service de ferries vers l'Europe comme nous avions finalement pu l'observer avec l'opération Sophia?

DO 2019202003221
Question n° 316 de madame la députée Ellen Samyn du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Le nouvel épisode de la politique turque de chantage (QO 5012C).

Fin février 2020, le président turc M. Erdogan a donné le coup d'envoi d'un siège de plusieurs semaines de la frontière terrestre grecque (en lisière de la rivière Evros) par une armée de migrants illégaux. Lorsque cette tentative a fait long feu grâce à la persévérance des autorités grecques et que les migrants ont finalement quitté les lieux, Süleyman Soylu, le ministre turc de l'Intérieur a annoncé qu'au terme de la crise du coronavirus, le gouvernement turc n'empêcherait aucun migrant de retourner à la frontière gréco-turque.

Il est vrai que la crise est loin d'être terminée, mais il semble que le ministre soit déjà passé des menaces aux actes. Comme ce fut le cas pendant plusieurs semaines auparavant, des migrants illégaux sont conduits gratuitement à la frontière, du côté cette fois de la côte turque pour effectuer la traversée vers les îles grecques. Tout indique que la Turquie tentera, par le biais de cette nouvelle route, d'exercer une nouvelle fois des pressions sur l'UE; une tactique en tout cas irresponsable et inadmissible et qui plus est, hautement dangereuse, à l'heure de la crise sanitaire. Dès lors que les autorités turques ont totalement perdu le contrôle de la pandémie, le danger de voir le virus se propager sur les îles grecques est en effet plus que réel.

La semaine dernière, confronté à l'arrivée documentée d'un nombre croissant de migrants sur la bande côtière en face de Lesbos et de Chios (la distance la plus courte entre la Turquie et les îles grecques), le gouvernement grec a tiré la sonnette d'alarme. Le ministre grec de la Défense a fait état à cet égard "d'une instrumentalisation continue des migrants en tant qu'arme contre son pays".

1. Le gouvernement est-il informé des derniers développements?

6. Zal de hernieuwde immigratiebeweging gevolgen hebben voor het mandaat van Operatie Irini? Wat zijn de garanties dat deze missie, rekening houdende met de huidige evolutie, niet opnieuw zal verworden tot een veerdienst richting Europa - zoals dat uiteindelijk bij Operatie Sophia het geval bleek?

DO 2019202003221
Vraag nr. 316 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Turkse chantagepolitiek in nieuwe fase (MV 5012C).

Eind februari 2020 gaf de Turkse president Erdogan het startschot voor een wekenlange belegering van de Griekse landgrens (aan de grensrivier Evros) door een leger illegale immigranten. Toen deze poging door de Griekse standvastigheid mislukte en de migranten uiteindelijk vertrokken, kondigde de Turkse minister van Binnenlandse Zaken Süleyman Soylu aan dat Turkije, eens de coronacrisis voorbij is, geen enkele migrant ervan zou weerhouden naar de Turks-Griekse grens terug te keren.

De crisis is weliswaar nog lang niet voorbij, maar hij lijkt nu reeds zijn dreigement uit te voeren. Net zoals enkele weken het geval was, worden illegale immigranten gratis naar de grens gebracht, zij het deze keer naar de Turkse kust om van daaruit naar de Griekse eilanden over te zetten. Alles wijst erop dat Turkije zal proberen om via deze nieuwe route opnieuw druk op Europa uit te oefenen; een handelswijze die sowieso onverantwoord en ontoelaatbaar is, en in volle coronacrisis bovendien hoogst gevaarlijk. Aangezien de pandemie in Turkije volledig buiten controle geraakt is, is het gevaar immers meer dan reëel dat het virus zich op de Griekse eilanden kan uitbreiden.

Geconfronteerd met de gedocumenteerde aankomst van steeds meer migranten aan de Turkse kuststrook tegenover Lesbos en Chios (de kortste afstand tussen het Turkse vasteland en de Griekse eilanden), luidden de Griekse autoriteiten afgelopen week de alarmklokken. De Griekse minister van Defensie sprak in dat kader van een "voortgezette instrumentalisering van migranten als wapen" tegen zijn land.

1. Is de regering op de hoogte van de nieuwste ontwikkelingen?

2. Une concertation à l'échelon européen a-t-elle été organisée à ce sujet? Dans l'affirmative, le gouvernement turc a-t-il déjà été interpellé à ce propos et lui a-t-on clairement fait comprendre que l'UE ne tolérera aucun chantage à ses frontières?

3. Des sanctions - parmi lesquelles des sanctions économiques - ont-elles déjà été envisagées?

4. L'UE est-elle disposée à revenir sur des engagements déjà pris ou annoncés lors de la crise précédente?

2. Werd hierover reeds overleg gepleegd op Europees niveau? Zo ja, werd de Turkse overheid hierop reeds aangesproken en werd haar duidelijk gemaakt dat Europa een nieuwe chantage aan haar grenzen niet zal dulden?

3. Werden in dat verband reeds strafmaatregelen - waaronder economische sancties - in het vooruitzicht gesteld?

4. Is de EU bereid eerdere toezeggingen die naar aanleiding van de vorige crisis werden gedaan of in het vooruitzicht gesteld, in te trekken?

DO 2019202003222

Question n° 317 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

La mort de Kizito Mihigo (QO 3948C).

Le 17 février 2020 décédait dans sa cellule le chanteur de gospel, défenseur des droits humains et opposant rwandais Kizito Mihigo. Quelques jours plus tôt, il avait été intercepté, officiellement parce qu'il aurait voulu fuir au Burundi pour y rejoindre l'opposition. Officiellement, il s'est suicidé, mais cette version est fort douteuse, surtout au vu des nombreuses disparitions et des nombreux meurtres d'opposants rwandais. Un autre chanteur, Ben Rutabana, lui aussi tutsi et opposant à Paul Kagame, est porté disparu depuis des mois déjà.

Des organisations des droits humains telles que *Human Rights Watch*, *Amnesty International* et le *Commonwealth Human Rights Initiative* ont demandé une enquête indépendante et crédible sur les circonstances de la mort de Kizito Mihigo. Les ministères britannique et américain des Affaires étrangères ont formulé la même exigence. Aucune réaction ne s'est fait entendre depuis la Belgique, alors que le Rwanda est l'un des plus grands bénéficiaires de l'aide belge au développement.

1. Êtes-vous informé des affaires Kizito et Rutabana? Avez-vous demandé aux autorités rwandaises de mener une enquête indépendante et crédible, ou le ferez-vous à l'avenir?

2. Quelle sera l'attitude de notre pays si une telle enquête ne devait pas être menée?

DO 2019202003222

Vraag nr. 317 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Dood van Kizito Mihigo (MV 3948C).

Op 17 februari 2020 overleed de Rwandese gospelzanger, mensenrechtenactivist en opposant Kizito Mihigo in zijn cel. Enkele dagen eerder was hij opgepakt, officieel omdat hij naar Burundi zou hebben willen vluchten om daar de oppositie te vervoegen. Officieel pleegde hij zelfmoord, maar hierover bestaan grote twijfels, ook in het licht van de vele verdwijningen en moorden op Rwandese opposanten. Een andere zanger, Ben Rutabana, eveneens Tutsi en eveneens opposant van Kagame, is al maanden vermist.

Mensenrechtenorganisaties als Human Rights Watch, Amnesty International en het Commonwealth Human Rights Initiative hebben een onafhankelijk en geloofwaardig onderzoek gevraagd van de omstandigheden van de dood van Kizito Mihigo. Ook de Britse en Amerikaanse ministeries van Buitenlandse Zaken hebben die eis geformuleerd. Een reactie van België werd niet gehoord, terwijl Rwanda een van de grootste ontvangers van Belgische ontwikkelingshulp is.

1. Bent u vertrouwd met de zaak Kizito en met de zaak Rutabana? Heeft u over deze zaken de Rwandese autoriteiten gevraagd om een onafhankelijk en geloofwaardig onderzoek te voeren, of zal u dat doen?

2. Wat zal de houding zijn van ons land bij het uitblijven van dergelijk onderzoek?

3. Quels contacts politiques avez-vous eus, vous-même, votre prédécesseur ou des membres de votre cabinet, avec les autorités rwandaises au cours de l'année écoulée? Le problème des droits humains et des libertés politiques, ainsi que celui de l'intimidation et de l'usage de la violence à l'encontre d'opposants rwandais à l'étranger ont-ils été abordés lors de ces contacts? Dans la négative, pourquoi? Dans l'affirmative, quelle a été la réaction rwandaise?

3. Welke politieke contacten hebben u, uw voorganger of leden van uw kabinetten het afgelopen jaar gehad met Rwandese autoriteiten? Kwam bij die contacten de problematiek ter sprake van de mensenrechten en de politieke vrijheden, en het intimideren en gebruik van geweld tegen Rwandese opposanten in het buitenland? Zo neen, waarom niet? Zo ja, wat was de Rwandese reactie?

DO 2019202003238

Question n° 320 de monsieur le député Nabil Boukili du 28 avril 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Nouveau rapport du CEPR sur les élections en Bolivie (QO 3938C).

Le 20 octobre 2019, le président Evo Morales, en place depuis 2006, remportait l'élection présidentielle avec 47,06 % des voix au premier tour alors que son opposant Carlos Mesa obtenait 36,52 %. L'écart en faveur de Morales était d'un peu plus de 10 %, le minimum stipulé par la Constitution bolivienne pour obtenir la victoire au premier tour. Mais Carlos Mesa a dit qu'il n'acceptait pas ce résultat.

L'Organisation des États américains (OEA), dominée par les États-Unis, a alors publié un rapport censé prouver des fraudes électorales dont serait coupable le camp du Mouvement vers le socialisme (MAS), le parti du président Morales. Ce rapport va permettre à la droite et à l'extrême droite, aidées par les États-Unis et des pays européens, de pousser Evo Morales à l'exil et prendre le pouvoir. Ce coup d'État n'a que très peu été reconnu comme tel, l'occident se cachant derrière le rapport de l'OEA.

Vu que Morales aurait commis des fraudes, il était naturel que l'opposition lui succède (et qu'il y ait eu des dizaines de morts est un dommage collatéral). La nouvelle présidente auto-proclamée pouvait donc entrer au palais présidentiel une bible à la main, promettant de nettoyer le pays (des indiens, qui représentent pourtant 60 % de la population, comme Evo Morales, premier président indien de l'histoire du pays). Elle a déclaré (en 2013): "Je rêve d'une Bolivie libérée des rites sataniques autochtones, la ville n'est pas aux "Indiens", ils feraient mieux d'aller dans les hauts plateaux".

DO 2019202003238

Vraag nr. 320 van de heer volksvertegenwoordiger Nabil Boukili van 28 april 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Nieuw verslag van het CEPR over de verkiezingen in Bolivia. (MV 3938C)

Op 20 oktober 2019 heeft president Evo Morales, die sinds 2006 aan de macht was, in de eerste ronde de presidentsverkiezingen met 47,06 % van de stemmen gewonnen terwijl zijn tegenstander Carlos Mesa 36,52 % van de kiezers achter zich kreeg. Het verschil ten gunste van Morales was iets groter dan 10 %, het minimum dat volgens de Boliviaanse Grondwet nodig is voor een overwinning in de eerste ronde. Carlos Mesa heeft echter verklaard dat hij zich niet bij dat resultaat zou neerleggen.

De door de Verenigde Staten gedomineerde Organisatie van Amerikaanse Staten (OAS) heeft vervolgens een verslag uitgebracht dat zou bewijzen dat het kamp van de Movimiento al Socialismo (MAS), de partij van president Morales, verkiezingsfraude gepleegd heeft. Op basis van dat verslag konden rechts en extreemrechts met de hulp van de Verenigde Staten en de Europese landen Evo Morales in ballingschap zenden en zelf aan de macht komen. Die coup werd slechts door weinigen als een staatsgreep erkend. Het Westen heeft zich achter het OAS-verslag verscholen.

Daar Morales fraude zou gepleegd hebben, was het vanzelfsprekend dat de oppositie hem zou opvolgen (de tientallen doden werden daarbij als nevenschade beschouwd). De nieuwe zelfverklaarde president kon daarom met een bijbel in de hand het presidentiële paleis betreden en beloven dat ze het land zou zuiveren (van de indianen, die nochtans 60 % van de bevolking uitmaken en waartoe ook Evo Morales, de eerste indiaanse president in de geschiedenis van het land, behoort). Ze heeft (in 2013) het volgende verklaard: "Ik droom van een Bolivia dat vrij is van de satanische inheemse riten, de stad is niet voor de 'indianen', ze kunnen beter naar de hooglanden trekken."

Maintenant, un rapport scientifique des experts du Center for economic policy research (CEPR), un centre d'études basé à Washington, publié notamment par le *Washington Post*, a analysé les résultats et conclu qu'aucune fraude n'avait été commise. L'élection d'Evo Morales était donc tout à fait légitime et il s'agit dès lors d'un coup d'état claire et simple.

1. Au vue de ce rapport, avez-vous l'intention de changer la position du gouvernement belge sur la légitimité du "gouvernement de transition" bolivien?

2. Est-ce que le gouvernement a l'intention d'entreprendre des actions au Conseil de sécurité de l'ONU à ce sujet, vu que ce gouvernement de transition a annoncé des nouvelles élections le 3 mai?

3. Est-ce que vous allez entreprendre des actions au sein de l'Union européenne au sujet de la légitimité de ce gouvernement de transition?

Recentelijk werden er in een wetenschappelijk verslag van de deskundigen van het Center for Economic Policy Research (CEPR), een in Washington gevestigde denktank, dat onder andere in de *Washington Post* gepubliceerd werd, de resultaten geanalyseerd en is men daar tot de conclusie gekomen dat er geen fraude gepleegd werd. De verkiezing van Evo Morales was dus volkomen legitiem en was er dus duidelijk sprake van een staatsgreep.

1. Zult u in het licht van dat verslag het standpunt van de Belgische regering over de legitimiteit van de Boliviaanse 'overgangsregering' herzien?

2. Is de regering van plan om in de VN-Veiligheidsraad ter zake stappen te ondernemen, temeer daar de overgangsregering op 3 mei nieuwe verkiezingen heeft aangekondigd?

3. Zult u bij de Europese Unie stappen ondernemen met betrekking tot de legitimiteit van die overgangsregering?

DO 2019202003239

Question n° 321 de monsieur le député Nabil Boukili du 28 avril 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

L'agression américaine contre le Venezuela (QO 4524C).

Le 31 mars 2020, la Belgique a signé, avec 52 autres pays, un communiqué de support pour la demande du secrétaire-général de l'ONU, António Guterres, d'un cessez-le-feu global pendant la lutte contre la pandémie du virus corona.

Ce week-end, on a compris que les États-Unis envoient des forces navales dans la mer des Caraïbes. Il s'agit de la plus grande force américaine envoyée vers la région depuis l'invasion du Panama. Ceci se passe juste après que le gouvernement du président Trump a formellement accusé le président Maduro du Venezuela de trafic de drogues, tout comme le président Bush l'avait fait avec le président Noriega avant d'attaquer le Panama.

1. Est-ce que la Belgique condamnera cette agression claire par les États-Unis, qui non seulement refusent de réagir à la demande d'un cessez-le-feu, qui refusent en plus de lever les sanctions contre le Venezuela et d'autres pays pour qu'ils puissent protéger mieux leur population contre la pandémie, et qui ont maintenant même lancé une nouvelle agression?

DO 2019202003239

Vraag nr. 321 van de heer volksvertegenwoordiger Nabil Boukili van 28 april 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Amerikaanse daad van agressie ten aanzien van Venezuela (MV 4524C).

Op 31 maart 2020 heeft België samen met 52 andere landen een verklaring ter ondersteuning van de oproep van de secretaris-generaal van de VN António Guterres tot een wereldwijd staakt-het-vuren tijdens de strijd tegen de coronapandemie onderschreven.

Dit weekend hebben we vernomen dat de Verenigde Staten zeestrijdkrachten naar de Caraïbische Zee sturen. Het gaat over de grootste Amerikaanse strijdmacht die naar die regio gestuurd wordt sinds de invasie van Panama. Dat gebeurt net nadat de regering-Trump president Maduro formeel van drugshandel beschuldigd heeft, net zoals president Bush indertijd president Noriega van dergelijke feiten beschuldigde voordat hij Panama binnenviel.

1. Zal België zijn afkeuring uitspreken over die duidelijke daad van agressie van de Verenigde Staten, die niet enkel weigeren om op de oproep tot een staakt-het-vuren te reageren, maar bovendien ook weigeren om de sancties tegen Venezuela en andere landen op te heffen, opdat zij hun bevolking beter tegen de pandemie zouden kunnen beschermen, en die nu zelfs het startschot voor een nieuw offensief gegeven hebben?

2. Est-ce que la Belgique prendra une initiative pour faire condamner cette agression des États-Unis au Conseil de sécurité, en étant membre temporaire de ce Conseil ainsi que signataire de ce communiqué de support pour un cessez-le-feu global?

DO 2019202003240

Question n° 322 de monsieur le député Theo Francken du 28 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

L'opération Irini de l'EUNAVFOR MED (QO 4441C).

Le 26 mars 2020, les États membres de l'UE ont conclu un accord pour une nouvelle opération navale en mer Méditerranée visant à intercepter des armes illégales à destination de la Libye.

La nouvelle mission, baptisée Irini, remplace l'opération Sophia, dont le mandat a expiré. Bien qu'il s'agisse d'une mission de suivi, l'UE tente d'éviter la mauvaise réputation de Sophia en intervertissant le premier et le second objectif. La mission visera dorénavant avant tout à mettre fin au trafic international d'armes illégales à destination de la Libye. La mission de contrecarrer la traite et le trafic d'êtres humains au large des côtes libyennes passe au second plan.

Tant l'Autriche que la Hongrie ne voulaient pas transiger par rapport à la nécessité de limiter strictement la nouvelle mission au maintien de l'embargo sur les armes de l'ONU. Seule l'adoption d'une clause relative aux facteurs d'attraction des migrants, qui prévoit une évaluation et une réautorisation tous les quatre mois afin d'empêcher un effet d'aspiration, a pu les convaincre d'assouplir leurs positions.

1. Quel appui notre gouvernement a-t-il ou prévoit-il d'accorder à cette mission au nom de notre pays?

2. La Grèce a accepté d'ouvrir ses ports aux migrants qui seraient "inopinément" secourus par l'opération Irini, étant entendu que les autres pays de l'UE se porteraient alors volontaires pour les réadmettre. Quel arrangement est-il mis au point à ce sujet et le gouvernement prévoit-il de réadmettre des migrants?

3. Les premiers cas de coronavirus ont été constatés en Libye également, éveillant la crainte que la combinaison d'une telle pandémie avec la concentration de migrants et un système de santé déjà ravagé par la guerre n'ait un effet dévastateur. Quel effet cette situation aura-t-elle selon vous sur la mission et sur le nombre de tentatives de traverser la mer illégalement? Quelles mesures de précaution ont-elles par ailleurs été prises pour protéger les équipages?

2. Zal België als tijdelijk lid van de VN-Veiligheidsraad en medeondertekenaar van de verklaring ter ondersteuning van de oproep tot een staakt-het-vuren een initiatief nemen opdat die daad van agressie van de Verenigde Staten in de VN-Veiligheidsraad veroordeeld wordt?

DO 2019202003240

Vraag nr. 322 van de heer volksvertegenwoordiger Theo Francken van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

EUNAVFOR MED Irini (MV 4441C).

Op 26 maart 2020 sloten de EU-lidstaten een akkoord over een nieuwe marine-operatie in het Middellandse Zeegebied, gericht op het onderscheppen van illegale wapens bestemd voor Libië.

De nieuwe missie, genaamd Irini, vervangt Operatie Sophia, waarvan het mandaat aflopende was. Hoewel het een opvolgingsmissie betreft, probeert de EU de slechte reputatie van Sophia te omzeilen, door een wissel van de primaire en secundaire doelen door te voeren. Voortaan zal de missie in eerste orde gericht zijn op het internationale verkeer van illegale wapens naar Libië een halt toe te roepen, het verstoren van mensenhandel en mensensmokkel voor de kust van Libië wordt een nevenopdracht.

Zowel Oostenrijk als Hongarije, waren onvermurwbaar dat de nieuwe missie strikt gefocust moest zijn op de handhaving van het VN-wapenembargo. Enkel de aanname van een *pull factor*-clausule, waarbij om de vier maanden een evaluatie en een re-autorisatie plaatsvindt om een aanzuigeffect te vermijden, trok hen over de streep.

1. Welke ondersteuning heeft of plant de regering namens ons land toe te kennen aan deze missie?

2. Griekenland, heeft ingestemd om haar havens open te stellen voor de migranten die "toevallig" worden gered door Operatie Irini, met dien verstande dat ze vrijwillig worden overgenomen door andere EU-leden. Welke regeling wordt hierrond uitgewerkt en plant de regering migranten over te nemen?

3. De eerste gevallen van COVID-19 werden ook in Libië vastgesteld, wat de vrees doet ontstaan voor het verwoestende effect van een combinatie van een dergelijke pandemie, migrantenconcentraties en een reeds door oorlog verscheurd gezondheidssysteem. Hoe schat u het effect in op de missie en het aantal pogingen om illegaal over te steken? En welke voorzorgmaatregelen worden er getroffen voor het beschermen van de bemanningen?

DO 2019202003255

Question n° 324 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

La forte augmentation de la piraterie dans le Golfe de Guinée.

Selon le rapport annuel du Bureau international maritime (BIM), les actes de piraterie ont augmenté de 50 % dans le Golfe de Guinée. Par conséquent, le BIM a appelé la coalition internationale à renforcer la coopération dans la lutte contre la piraterie.

Les attaques sur ces routes maritimes internationales causent des milliards d'euros de perte à l'économie mondiale chaque année. Sans doute des cargos à destination de notre pays ont également dû faire face aux pirates.

1. Face à l'accroissement des actes de piraterie dans le Golfe de Guinée, quelles sont les solutions qui peuvent être données à l'échelle internationale? Des mesures ont-elles déjà été prises?

2. La Belgique est-elle également impliquée dans la lutte contre la piraterie dans cette région?

3. Des cargos à destination de la Belgique ont-ils été victimes de la piraterie dans la région concernée? Si oui, de quel volume de perte parle-t-on?

DO 2019202003255

Vraag nr. 324 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Forse toename van de piraterij in de Golf van Guinee.

Volgens het jaarverslag van het International Maritime Bureau (IMB) is het aantal aanvallen door piraten in de Golf van Guinee met 50 % toegenomen. Het IMB roept de internationale coalitie dan ook op tot een nauwere samenwerking in de strijd tegen piraterij.

Door de aanvallen van piraten op de internationale zeevaartroutes lijdt de wereldeconomie elk jaar miljardenverliezen. Ongetwijfeld werden er ook al vrachtschepen die naar ons land onderweg waren gekaapt door piraten.

1. Wat kan er op het internationale niveau ondernomen tegen de toename van het aantal aanvallen van piraten in de Golf van Guinee? Werden er al maatregelen genomen?

2. Is België eveneens betrokken bij de bestrijding van de piraterij in die wateren?

3. Werden er al vrachtschepen die naar ons land onderweg waren door piraten aangevallen in die wateren? Zo ja, hoe groot zijn de verliezen?

DO 2019202003271

Question n° 325 de monsieur le député Michel De Maegd du 29 avril 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Rapport annuel d'activité de la commissaire au droit de l'homme du Conseil de l'Europe.

La commissaire aux droits de l'homme du Conseil de l'Europe, Dunja Mijatović, a récemment rendu public son rapport annuel d'activité pour l'année 2019.

Celui-ci présente une vue globale des problèmes auxquels les pays européens ont eu à faire face au cours des douze derniers mois en matière de droits de l'homme.

Il en ressort que trop peu d'obligations sont prises en la matière par les États membres. La commissaire estime que l'Europe semble être "arrivée à un rond-point et enchaîne les tours tant elle hésite sur la direction à prendre".

DO 2019202003271

Vraag nr. 325 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 29 april 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Jaarlijks activiteitenverslag van de mensenrechtencommissaris van de Raad van Europa.

De commissaris voor de mensenrechten van de Raad van Europa, Dunja Mijatović, heeft onlangs haar jaarlijkse activiteitenverslag voor 2019 gepubliceerd.

Daarin wordt er een algemeen overzicht gegeven van de problemen waarmee de Europese landen de afgelopen twaalf maanden werden geconfronteerd op het stuk van de mensenrechten.

Er komt onder meer uit naar voren dat de landen die lid zijn van de Raad van Europa zich niet sterk genoeg engageren op dat vlak. De commissaris schetst het beeld van een Europa dat bij een rotonde is aangekomen en er rondjes op blijft rijden, omdat het twijfelt over de richting die het wil inslaan.

Les principes des droits de l'homme auraient, de plus, fait l'objet d'un nombre croissant de remises en cause sur l'ensemble du continent, ce qui "met en péril les principes et les normes sur lesquels l'Europe s'est construite durant les 70 dernières années".

1. Avez-vous pris connaissance de ce rapport? Dans l'affirmative, quelle analyse politique en faites-vous?

2. Cette problématique fera-t-elle prochainement l'objet de discussions avec vos homologues européens?

3. Quelles sont, selon vous, les grandes priorités, à l'échelle européenne, en la matière?

Voorts zouden de mensenrechtenbeginselen op het hele continent steeds vaker ter discussie gesteld worden, waardoor de beginselen en de normen waarop Europa de afgelopen 70 jaar gebouwd werd in het gedrang dreigen te komen.

1. Hebt u kennisgenomen van dat verslag? Zo ja, welke politieke analyse maakt u ervan?

2. Zal deze problematiek binnenkort besproken worden met uw Europese ambtgenoten?

3. Wat zijn volgens u op Europees niveau de topprioriteiten op dat gebied?

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

DO 2019202003200

Question n° 42 de monsieur le député Steven Matheï du 27 avril 2020 (N.) à la Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

La cybersécurité pendant la crise du coronavirus.

La semaine dernière, le Centre belge pour la Cybersécurité (CCB) a averti non seulement contre le hameçonnage et les fausses informations au sujet du coronavirus, mais aussi contre les logiciels qui s'emparent de données dans le but de demander une rançon. Certes, les hôpitaux se passeraient volontiers de cyberattaques pendant cette crise du coronavirus. Les télétravailleurs sont aussi vulnérables en raison notamment de connexions moins sécurisées, de fausses pages de connexion aux réseaux des entreprises, d'ordinateurs portables obsolètes équipés de logiciels dépassés qui sont refilés à la va-vite pour permettre de télétravailler, etc.

Ces dernières semaines, Europol a mis plusieurs fois en garde contre le danger de la cybercriminalité, notamment pour les hôpitaux et les télétravailleurs.

1. Combien de signalements de logiciels rançonneurs le CCB a-t-il reçu en janvier, février, mars et avril 2020 respectivement et que révèle la comparaison avec les chiffres relatifs à la même période en 2018 et en 2019? Merci de ventiler ces chiffres par province.

2. Combien de ces signalements de logiciels rançonneurs en janvier, février, mars et avril 2020 respectivement provenaient d'hôpitaux et que révèle la comparaison avec les chiffres relatifs à la même période en 2018 et en 2019? Merci de ventiler ces chiffres par province.

3. Combien de signalements de logiciels rançonneurs en janvier, février, mars et avril 2020 respectivement émanaient de citoyens et que révèle la comparaison avec les chiffres relatifs à la même période en 2018 et en 2019? Merci de ventiler ces chiffres par province.

Eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen

DO 2019202003200

Vraag nr. 42 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 27 april 2020 (N.) aan de eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen:

Cyberveiligheid tijdens coronacrisis.

Het Centrum voor Cybersecurity België (CCB) waarschuwde de afgelopen weken niet alleen voor phishing en valse nieuwsberichten over het coronavirus maar ook over aanvallen met ransomware. Zeker ziekenhuizen kunnen in deze crisisperiode cyberaanvallen absoluut missen. Ook thuiswerkenden zijn kwetsbaar door onder andere minder veilige verbindingen, valse inlogpagina's van bedrijfsnetwerken, oudere laptops met oudere software die snel zijn meegegeven om te kunnen thuiswerken, enz.

Ook Europol wees de afgelopen weken meermaals op het gevaar van cybercriminaliteit voor onder andere ziekenhuizen en thuiswerkenden.

1. Hoeveel meldingen van ransomware ontving het CCB in respectievelijk januari, februari, maart en april 2020 en hoe verhoudt zich dit ten opzichte van de cijfers van dezelfde periode in 2018 en 2019? Graag opdeling per provincie.

2. Hoeveel van deze meldingen van ransomware in respectievelijk januari, februari, maart en april 2020 kwamen van ziekenhuizen en hoe verhoudt zich dit ten opzichte van de cijfers van die periode in 2018 en 2019? Graag opdeling per provincie.

3. Hoeveel van deze meldingen van ransomware in respectievelijk januari, februari, maart en april 2020 kwamen van burgers en hoe verhoudt zich dit ten opzichte van de cijfers van die periode in 2018 en 2019? Graag opdeling per provincie.

4. Combien de signalements de hameçonnage le CCB a-t-il reçu en janvier, février, mars et avril 2020 respectivement et que révèle la comparaison avec les chiffres relatifs à la même période en 2018 et en 2019? Merci de ventiler ces chiffres par province.

5. Combien de signalements de fausses informations au sujet du coronavirus le CCB a-t-il reçu en janvier, février, mars et avril 2020 respectivement?

6. Comment les hôpitaux ont-ils été sensibilisés au danger des cyberattaques pendant cette crise du coronavirus?

7. Comment y ont été sensibilisées les entreprises au sein desquelles le travail à domicile a beaucoup augmenté?

8. Comment les citoyens sont-ils sensibilisés au risque de fausses nouvelles pendant cette crise du coronavirus?

Réponse de la Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 05 juin 2020, à la question n° 42 de monsieur le député Steven Matheï du 27 avril 2020 (N.):

1 à 3. En 2018, le service opérationnel du Centre pour la Cybersécurité Belgique (CCB), la Computer Emergency Response Team (CERT.be), a reçu 19 notifications relatives à des *ransomware* (rançongiciels) au cours de la période allant du mois de janvier au mois d'avril inclus. En 2019, il en a reçu 32 pour la même période. En 2020, 34 notifications de ce type ont été reçues jusqu'en avril. Les chiffres ne font pas de distinction entre les particuliers et les entreprises, et -ne sont pas disponibles par province.

4. Hoeveel meldingen van phishing ontving het CCB in respectievelijk januari, februari, maart en april 2020 en hoe verhoudt zich dit ten opzichte van de cijfers van die periode in 2018 en 2019? Graag opdeling per provincie.

5. Hoeveel meldingen van valse nieuwsberichten over het coronavirus ontving het CCB in respectievelijk januari, februari, maart en april 2020?

6. Hoe worden ziekenhuizen tijdens deze coronacrisis gesensibiliseerd voor het gevaar van cyberaanvallen?

7. Hoe worden bedrijven waar nu veel meer thuis gewerkt wordt, gesensibiliseerd voor het gevaar van cyberaanvallen?

8. Hoe worden burgers tijdens deze coronacrisis gesensibiliseerd voor het gevaar van valse nieuwsberichten?

Antwoord van de eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen van 05 juni 2020, op de vraag nr. 42 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 27 april 2020 (N.):

1 tot 3. In 2018 ontving de operationele dienst van het Centrum voor Cybersecurity België (CCB), het Computer Emergency Response Team (CERT.be), 19 meldingen met betrekking tot ransomware in de periode januari tot en met april. In 2019 waren dat er 32 voor dezelfde periode. In 2020 werden tot april toe 34 dergelijke meldingen ontvangen. De cijfers maken geen onderscheid tussen particulier of onderneming, en cijfers per provincie zijn niet voorhanden.

Notifications/ *Meldingen Ransomware*	2018	2019	2020
janvier/*januari*	6	10	13
février/*februari*	6	6	8
mars/*maart*	6	6	6
avril/*april*	1	10	7

Ces chiffres ne reflètent toutefois pas totalement la réalité: il reste un important "chiffre noir". Les victimes privées signalent rarement une telle attaque, et les entreprises sont également réticentes à révéler qu'elles ont été victimes de *ransomware*. Outre les pertes financières, les dommages causés à l'image d'une entreprise peuvent également être considérables; la propension à dénoncer les faits est très faible. Pour de nombreuses entreprises, il n'existe aucune obligation de signaler les cyberincidents. De plus, il est possible que CERT.be ait gagné en notoriété, de sorte qu'un plus grand nombre d'entreprises ait signalé des incidents.

4 et 5. Le CCB reçoit les signalements de *phishing* (hameçonnage) à l'adresse *suspect@safeonweb.be.* Tous les internautes qui reçoivent un message suspect peuvent le transférer à cette adresse. Les messages transférés sont automatiquement contrôlés en ce qui concerne les liens et les annexes. Après le scan positif d'un lien suspect, le CCB fait bloquer les faux URL. De cette façon, les cybercriminels font moins de victimes. En 2018, 648.000 messages ont été transférés à *suspect@safeonweb.be*, et en 2019, ils étaient plus de 1.700.000. L'année dernière, 4.000 URL uniques ont été bloqués. Cette année, le CCB a reçu, jusqu'ici, plus d'un million de messages suspects et a fait bloquer plus de 6.000 URL uniques.

Les chiffres ci-dessous concernent le nombre de mails transférés à l'adresse *suspect@safeonweb.be*, pour la période allant du mois de janvier au mois d'avril en 2018, 2019 et 2020.

Deze cijfers geven echter geen volledig beeld: er is een groot *dark number*. Particuliere slachtoffers geven een dergelijke aanval zelden aan en ook bedrijven zijn niet happig om bekend te maken dat ze slachtoffer werden van ransomware. Naast de financiële verliezen kan ook de imagoschade aanzienlijk zijn voor een bedrijf, de aangiftebereidheid is zeer laag. Voor vele bedrijven is er geen meldingsplicht van cyberincidenten. Bovendien zou het kunnen dat CERT.be bekender is geworden, waardoor meer bedrijven melding deden.

4 en 5. Meldingen van phishing ontvangt het CCB op *verdacht@safeonweb.be*. Alle internetgebruikers die een verdacht bericht ontvangen, kunnen dit bericht doorsturen naar dit adres. De doorgestuurde berichten worden geautomatiseerd gecontroleerd op links en bijlages. Na de positieve scan van een verdachte link, laat het CCB de valse url's blokkeren. Cybercriminelen maken zo minder slachtoffers. In 2018 werden 648.000 berichten doorgestuurd naar *verdacht@safeonweb.be*, in 2019 meer dan 1.700.000. Vorig jaar werden 4.000 unieke URL's geblokkeerd. Dit jaar ontving het CCB voorlopig meer dan een miljoen verdachte berichten, en liet het meer dan 6.000 unieke URL's blokkeren.

Onderstaande cijfers hebben betrekking op het aantal mails die werden doorgestuurd naar *verdacht@safeonweb.be*, voor de periode januari tot en met april in 2018, 2019 en 2020.

Mails reçus à l'adresse suspect@safeonweb.be/ *Ontvangen mails op verdacht@safeonweb.be*	2018	2019	2020
janvier/*januari*	5.655	14.000	249.061
février/*februari*	36.696	133.000	226.479
mars/*maart*	52.688	171.000	267.441
avril/*april*	54.688	153.000	259.348

Le CCB constate une augmentation du nombre de signalements mais ignore encore si celle-ci est due à une augmentation du nombre de mails de *phishing* en général, à une meilleure connaissance de l'adresse e-mail *suspect@safeonweb.be*, à une combinaison des deux ou encore à la crise du coronavirus. En outre, l'on peut noter qu'en plus du *phishing*, des messages spam et de faux messages d'information sont également transférés.

Het CCB ziet een stijging van het aantal meldingen, maar kan nog niet concluderen of dit komt door een stijging van het aantal phishingmails in het algemeen, door een grotere bekendheid van het e-mailadres *verdacht@safeonweb.be*, een combinatie van beiden of door de coronacrisis. Daarnaast valt te bemerken dat naast phishing ook spam en valse nieuwsberichten worden doorgestuurd.

6. En mars 2020, CERT.be a diffusé, via le SPF Santé publique, un avis de sécurité aux hôpitaux belges contenant des mesures de sécurité telles que l'installation d'un logiciel antivirus sur tous les appareils, les connexions VPN, le travail avec des droits d'administration limités, les mises à jour régulières, les sauvegardes et l'hygiène numérique à faire adopter par tous les collaborateurs.

En ce qui concerne les hôpitaux, un réseau belge d'entreprises spécialisées en cybersécurité a également été mis en place. Ces entreprises mettent volontairement leur expertise à disposition pendant la crise du coronavirus, lors de la prise de mesures préventives et en cas de cyberincident. Cette initiative, qui a mené à la création du portail *https://wehelpourhospitals.be/*, est soutenue par le CCB.

7 et 8. Le CCB met plusieurs actions en oeuvre pour sensibiliser les entreprises et les citoyens au danger des cyberattaques et du *phishing* ou de faux messages.

D'une part, *www.safeonweb.be*, un site géré par le CCB, informe les entreprises et les citoyens sur la cybersécurité pendant la crise du coronavirus. Une page de synthèse "COVID-19: gardez votre santé digitale" a été créée avec des conseils sur le télétravail sécurisé et des webinaires pour les entreprises.

En raison de la forte augmentation de faux messages sur le coronavirus, le CCB a également créé une vidéo de sensibilisation sur le *phishing* et le télétravail sécurisé. Cette vidéo a été diffusée sur les médias sociaux en mars 2020. Avec cette vidéo, le CCB a atteint plus d'un million de Belges.

Le *phishing*, ou l'envoi de faux messages par des cybercriminels, constitue le plus grand problème de cybersécurité pour les citoyens en Belgique. Les cybercriminels utilisent le *phishing* pour diffuser des logiciels malveillants, obtenir des données personnelles et dérober de l'argent.

D'autre part, le CCB organise chaque année, en collaboration avec la Cyber Security Coalition Belgium, une campagne de sensibilisation nationale. Cette campagne a lieu pendant le *European Cyber Security Awareness Month* en octobre. En 2017 et 2019, le thème de la campagne était le *phishing*. Par le biais de vidéos, de spots radio et d'annonces sur les médias sociaux et dans les médias hors ligne, le les citoyens ont pu être sensibilisés aux dangers du *phishing*. Des actions ont également eu lieu dans les gares et les universités. Chaque année, la campagne peut compter sur le soutien de partenaires des secteurs public, privé et académique.

6. In maart 2020 verspreidde CERT.be via de FOD Volksgezondheid een beveiligingsadvies naar Belgische ziekenhuizen met beveiligingsmaatregelen zoals het installeren van antivirussoftware op alle toestellen, VPN-verbindingen, werken met beperkte administratierechten, regelmatig updates doen, back-ups maken, en alle medewerkers wijzen op een digitale hygiëne.

Specifiek voor ziekenhuizen werd ook gewerkt aan een Belgisch netwerk van bedrijven die gespecialiseerd zijn in cyberveiligheid en die tijdens de coronacrisis hun expertise vrijwillig ter beschikking stellen voor preventieve maatregelen en tijdens cyberincidenten. Dit initiatief leidde tot het portaal *https://wehelpourhospitals.be/* en wordt ondersteund door het CCB.

7 en 8. Het CCB onderneemt verschillende acties om bedrijven en burgers te sensibiliseren voor het gevaar van cyberaanvallen, en phishing of valse berichten.

Enerzijds informeert *www.safeonweb.be*, een website beheerd door het CCB, bedrijven en burgers over cyberveiligheid tijdens de coronacrisis. Er werd een overzichtspagina "COVID-19: blijf ook online gezond" gecreëerd met tips rond veilig telewerken en webinars voor bedrijven.

Omwille van de sterke stijging van valse berichten rond het coronavirus heeft het CCB daarnaast een sensibiliseringsfilmpje gemaakt rond phishing en veilig telewerken. Dit filmpje werd in maart 2020 verspreid op sociale media. Met dit filmpje bereikte het CCB meer dan één miljoen Belgen.

Phishing, of het versturen van valse berichten door cybercriminelen, is het grootste cyberveiligheids-probleem voor burgers in België. Cybercriminelen gebruiken phishing om malware te verspreiden, persoonlijke gegevens te bemachtigen en geld te stelen.

Anderzijds, organiseert het CCB samen met de Cyber Security Coalition Belgium jaarlijks een nationale sensibiliseringscampagne. Deze campagne vindt plaats tijdens de *European Cyber Security Awareness Month* in oktober. Het campagnethema in 2017 en 2019 was phishing. Via filmpjes, radiospots en advertenties op sociale media en in offline media werden de burgers voor de gevaren van phishing gesensibiliseerd. Er vonden ook acties in treinstations en universiteiten plaats. De campagne kan ieder jaar rekenen op de steun van partners uit de publieke, private en academische sectoren.

La campagne d'octobre est répétée chaque année pendant une semaine en mars, via des annonces à la radio et sur les médias sociaux, afin de réitérer le message. Cette deuxième vague de la campagne s'est tenue pendant la crise du coronavirus, du 25 mars au 31 mars. En raison de l'augmentation du *phishing* lié au coronavirus, cette campagne a été prolongée sur les médias sociaux jusqu'au 11 avril.

De oktobercampagne wordt ieder jaar gedurende een week in maart herhaald via advertenties op radio en sociale media om de boodschap nogmaals in de kijker te zetten. Deze tweede golf van de campagne vond plaats tijdens de coronacrisis, van 25 maart tot 31 maart. Door de stijging van phishing rond het coronavirus werd deze campagne op sociale media verlengd tot 11 april.

DO 2019202003352

Question n° 43 de monsieur le député Jean-Marie Dedecker du 05 mai 2020 (N.) à la Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Destruction du stock stratégique de masques buccaux.

Entre 2009 et 2015, l'État fédéral a constitué un stock de masques FFP2 et de masques buccaux chirurgicaux (63 millions). Selon des informations parues dans la presse, ces masques, qui étaient stockés dans la caserne de Belgrade à Namur, ont été détruits pour faire place à l'accueil de réfugiés.

1. Quand et pourquoi les masques buccaux ont-ils été détruits?

2. Qui était responsable de la destruction?

3. Quand et par qui la décision de détruire les masques buccaux a-t-elle été prise?

4. Quand et par qui la décision d'accueillir des réfugiés dans la caserne a-t-elle été prise?

5. Les décisions susmentionnées ont-elles été coulées en des arrêtés royaux ou ministériels? Dans l'affirmative, pouvez-vous me les transmettre?

6. L'Inspection des Finances a-t-elle formulé un avis? Dans l'affirmative, pouvez-vous me le transmettre?

7. La Cour des comptes a-t-elle établi un rapport? Dans l'affirmative, pouvez-vous me le transmettre?

Réponse de la Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 05 juin 2020, à la question n° 43 de monsieur le député Jean-Marie Dedecker du 05 mai 2020 (N.):

Je me réfère à la réponse qui sera donnée par la ministre de la Santé publique (question n° 1012 du 2 septembre 2020).

DO 2019202003352

Vraag nr. 43 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marie Dedecker van 05 mei 2020 (N.) aan de eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen:

Vernietiging van de strategische voorraad mondmaskers.

De federale overheid legde tussen 2009 en 2015 een voorraad van FFP2- en chirurgische mondmaskers aan (63 miljoen). Deze maskers, die gestockeerd waren in de kazerne Belgrade in Namen, werden vernietigd. Volgens nieuwsberichten was dit om plaats te maken voor het opvangen van vluchtelingen.

1. Wanneer en waarom werden de mondmaskers vernietigd?

2. Wie was verantwoordelijk voor de vernietiging?

3. Wanneer en door wie werd de beslissing genomen om de mondmaskers te vernietigen?

4. Wanneer en door wie werd de beslissing genomen om vluchtelingen op te vangen in de kazerne?

5. Werden betreft bovenstaande beslissingen koninklijke of ministeriële besluiten genomen? Zo ja, kunt u deze bezorgen?

6. Was er een advies van de inspectiedienst financiën? Zo ja, kunt u dit bezorgen?

7. Werd er een verslag opgemaakt door het Rekenhof? Zo ja, kunt u dit bezorgen?

Antwoord van de eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen van 05 juni 2020, op de vraag nr. 43 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marie Dedecker van 05 mei 2020 (N.):

Ik verwijs naar het antwoord dat gegeven zal worden door de minister van Volksgezondheid (vraag nr. 1012 van 2 september 2020).

DO 2019202003619

Question n° 49 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.) à la Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

COVID-19. - Télétravail.

En conséquence de la crise du coronavirus, les entreprises, les services publics et les administrations recourent autant que possible au télétravail.

Pourriez-vous fournir les informations suivantes pour les SPF et les SPP qui relèvent de votre compétence?

1. Dans le cadre de cette crise du coronavirus, le télétravail est-il autorisé au sein de vos services? Dans l'affirmative, combien de membres du personnel travaillent-ils à domicile? Dans la négative, pourquoi le télétravail n'est-il pas autorisé?

2. Combien de membres du personnel sont-ils encore attendus au bureau? Combien de membres du personnel choisissent-ils sur une base volontaire de se rendre au bureau?

3. Combien de membres du personnel ont-ils dû s'absenter à cause du coronavirus?

Réponse de la Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 05 juin 2020, à la question n° 49 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.):

Je me réfère à la réponse donnée par le ministre de la Fonction publique, à qui la question a également été posée (question n° 84 du 19 mai 2020).

DO 2019202003619

Vraag nr. 49 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.) aan de eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen:

COVID-19. - Telewerk.

Als gevolg van de coronacrisis wordt er in de bedrijven, overheidsdiensten en administraties zoveel mogelijk overgeschakeld op telewerk.

Kunt u voor de FOD's en POD's die onder uw bevoegdheid vallen het volgende meedelen?

1. Wordt in het kader van deze coronacrisis telewerk bij uw dienst(en) toegestaan? Zo ja, hoeveel personeelsleden werken van thuis uit? Zo neen, waarom wordt telewerk niet toegestaan?

2. Hoeveel personeelsleden worden nog op kantoor verwacht? Hoeveel personeelsleden kiezen er vrijwillig voor om naar kantoor te komen?

3. Hoeveel personeelsleden zijn omwille van corona uitgevallen?

Antwoord van de eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen van 05 juni 2020, op de vraag nr. 49 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.):

Ik verwijs naar het antwoord van de minister van Ambtenarenzaken, aan wie de vraag eveneens werd gesteld (vraag nr. 84 van 19 mei 2020).

Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes

DO 2019202001605

Question n° 225 de madame la députée Dominiek Sneppe du 15 janvier 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

La boîte à bébé.

À Anvers (uniquement), une boîte à bébé est installée depuis 2000. Les mères peuvent y abandonner anonymement leur enfant en toute sécurité. Depuis son installation, 18 nourrissons y ont été déposés.

Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken

DO 2019202001605

Vraag nr. 225 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Dominiek Sneppe van 15 januari 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Vondelingenschuif.

Sinds 2000 bestaat er (enkel) in Antwerpen een vondelingenschuif, waarin moeders hun kind anoniem kunnen achterlaten in een voor het kind veilige omgeving. Sinds het ontstaan zijn reeds 18 kindjes te vondeling gelegd.

En 2017, la tentative d'ouverture d'une boîte à bébé à Bruxelles a fait long feu, dès lors que l'abandon d'enfant est punissable. Le contraste avec l'attitude des autorités belges à l'égard des femmes qui pratiquent l'avortement est triste.

Considérée comme une femme en situation de détresse, celle qui à la suite d'une grossesse non désirée pratique l'avortement reçoit de l'aide. En vertu de la loi, elle et ses complices sont exonérés de toute poursuite pour le meurtre de son enfant, son anonymat est garanti et les frais de l'avortement sont remboursés par l'assurance maladie. En revanche, une femme qui mène sa grossesse à terme et accouche de son enfant ne dispose d'aucun endroit pour y trouver de l'aide pour elle et son enfant, sauf à devoir décliner son identité.

En Allemagne, quelques centaines de boîtes à bébé ont déjà été installées, certaines exploitées par des établissements privés, d'autres par des établissements publics.

1. Que pensez-vous de l'installation de nouvelles boîtes à bébé dans de grandes villes?

2. Ces boîtes à bébé sont-elles ou non légales? Si elles ne le sont pas, adapterez-vous la loi pour modifier leur statut et supprimer ainsi le caractère illégal (et donc criminel) de l'abandon d'enfant dans une boîte à bébé?

3. Pourriez-vous préciser, par région si possible, le nombre d'enfants proposés directement à l'adoption après leur naissance?

4. Depuis 2000, combien de corps de nourrissons ont-ils été découverts? Observe-t-on une évolution dans ce domaine? Merci de fournir des chiffres répartis par région.

5. Depuis 2000, combien de nourrissons ont-ils été découverts en dehors de la boîte à bébé? Merci également de répartir ces chiffres par région.

6. Quelles sont les mesures proposées pour instaurer l'accouchement anonyme et/ou discret?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 225 de madame la députée Dominiek Sneppe du 15 janvier 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

In 2017 werd een poging ondernomen om ook in Brussel een vondelingenschuif te openen, maar dit werd niet toegestaan omdat het strafbaar is om een baby te vondeling te leggen. Het contrast met de houding van de Belgische overheden ten opzichte van vrouwen die hun kind laten aborteren, is pijnlijk.

Wanneer een vrouw die ongewenst zwanger is haar kind laat aborteren wordt zij als vrouw in nood geholpen, dan worden zij en haar medeplichtigen door de wet vrijgesteld van vervolging voor het doden van het kind, haar anonimiteit wordt gewaarborgd en de kosten van de abortus worden vergoed door de ziekteverzekering. Wanneer zij echter haar kind laat leven en geboren worden, kan zij nergens hulp krijgen voor haarzelf en haar kind zonder dat zij verplicht is haar identiteit bekend te maken.

Duitsland telt ondertussen enkele honderden *babyklappes*. Sommige zijn privé-uitbatingen, andere worden door de overheid georganiseerd.

1. Hoe staat u tegenover het vestigen van nieuwe vondelingenschuiven in grote steden?

2. Hoe legaal of illegaal zijn dergelijke vondelingenschuiven? Indien illegaal, zal u de wet dan aanpassen zodat dit geen illegale (en dus criminele) daad is?

3. Hoeveel kinderen worden er na de geboorte direct afgestaan ter adoptie en kunnen die cijfers opgesplitst worden per gewest?

4. Hoeveel kinderlijkjes werden er gevonden sinds 2000? Is er evolutie merkbaar? Cijfers graag opsplitsen per gewest.

5. Hoeveel baby's werden er gevonden buiten de vondelingenschuif sinds 2000? Ook hier graag een opsplitsing per gewest.

6. Welke maatregelen liggen op tafel om het anoniem en/of discreet bevallen mogelijk te maken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 225 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Dominiek Sneppe van 15 januari 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202001733

Question n° 240 de madame la députée Marijke Dillen du 23 janvier 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Législation relative à l'avortement. - Incrimination des médecins.

La législation actuelle permet que les médecins qui enfreignent la législation sur l'avortement puissent faire l'objet de poursuites pénales.

1. Pourriez-vous me fournir un aperçu du nombre de médecins qui ont fait l'objet de poursuites correctionnelles depuis l'entrée en vigueur de cette législation? J'aimerais une ventilation par arrondissement judiciaire.

2. Dans combien de cas une condamnation - de quelque nature que ce soit - a-t-elle été prononcée, y compris une condamnation avec le faveur de la suspension? J'aimerais une ventilation par arrondissement judiciaire.

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 240 de madame la députée Marijke Dillen du 23 janvier 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202001733

Vraag nr. 240 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 januari 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Abortuswetgeving. - Strafbaarstelling geneesheren.

De huidige abortuswetgeving voorziet in de mogelijkheid dat geneesheren die de abortuswetgeving overtreden strafrechtelijk kunnen worden vervolgd.

1. Kunt u een overzicht geven van het aantal geneesheren die sinds de inwerkingtreding van deze wetgeving correctioneel zijn vervolgd? Graag een opsplitsing per gerechtelijk arrondissement.

2. In hoeveel gevallen werd een veroordeling - van welke aard ook - uitgesproken, inclusief een veroordeling met het voordeel van de opschorting? Graag dezelfde opsplitsing.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 240 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 januari 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202001739

Question n° 246 de madame la députée Marijke Dillen du 23 janvier 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Départs des agents pénitentiaires.

Chaque année, des agents pénitentiaires quittent leur emploi pour aller travailler ailleurs. Non seulement l'aspect financier joue un rôle à cet égard, mais également le bien-être au travail. Des solutions structurelles s'imposent pour résoudre ce problème qui nous occupe depuis longtemps.

1. Pourriez-vous me fournir un aperçu du nombre d'agents pénitentiaires qui ont quitté leur emploi dans les prisons au cours des cinq dernières années? J'aimerais une ventilation par prison.

DO 2019202001739

Vraag nr. 246 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 januari 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Ontslag penitentiaire beambten.

Jaarlijks verlaten penitentiaire beambten hun job om elders te gaan werken. Er wordt hierbij niet enkel naar het financiële luik gekeken, maar ook het welzijn op het werk speelt een rol. Structurele oplossingen voor dit aanslepende probleem zijn dan ook dringend noodzakelijk.

1. Kunt u een overzicht geven van het aantal penitentiaire beambten die de laatste vijf jaar gestopt zijn met werken in de gevangenissen? Graag een opsplitsing per gevangenis.

2. Êtes-vous au courant des motifs des départs?

3. Les personnes concernées ont-elles envoyé des signaux? Dans l'affirmative, quelle suite a-t-on réservée à ces signaux afin d'éviter les départs?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 246 de madame la députée Marijke Dillen du 23 janvier 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. Heeft u kennis van de redenen die voor het ontslag werden gegeven?

3. Waren er voorafgaandelijk signalen die gegeven werden door deze mensen? Zo ja, op welke wijze werd hierop ingegaan om dit ontslag te voorkomen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 246 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 januari 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202002495

Question n° 332 de monsieur le député Nabil Boukili du 06 mars 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

La journée internationale de lutte pour les droits des femmes.

Le 8 mars 2020 a eu lieu la journée internationale de lutte pour les droits des femmes. Des millions de femmes, en Belgique mais également dans le reste du monde, manifestent pour plus d'égalité et de droits, et agissent contre la violence et le sexisme. Elles font grève car: "Si les femmes s'arrêtent, le monde s'arrête".

L'une des revendications vise spécifiquement à ce que la violence à l'égard des femmes devienne une priorité pour la justice.

Les femmes constatent que les dossiers touchant spécifiquement les femmes ne reçoivent pas la même attention de la justice. Pour ne citer que quelques chiffres illustrant l'ampleur ce phénomène:

- une femme sur quatre est victime d'un comportement sexuellement abusif au travail selon une étude auprès des aides ménagères et les femmes du secteur culturel;

- une femme sur sept est victime de violences conjugales;

- une femme sur trois dans le monde est confrontée à de la violence au cours de sa vie;

DO 2019202002495

Vraag nr. 332 van de heer volksvertegenwoordiger Nabil Boukili van 06 maart 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Internationale Vrouwendag.

Op 8 maart 2020 vond Internationale Vrouwendag plaats. Miljoenen vrouwen in België en in de rest van de wereld betogen voor meer gelijkheid en meer rechten en maken een vuist tegen geweld en seksisme. Ze staken, want als vrouwen stoppen, dan stopt de wereld met draaien.

Een specifieke eis is dat de strijd tegen het geweld tegen vrouwen voor Justitie een prioriteit wordt.

De vrouwen stellen vast dat het gerecht niet evenveel aandacht besteedt aan de dossiers die specifiek betrekking hebben op vrouwelijke slachtoffers als aan bepaalde andere dossiers. Hieronder slechts enkele cijfers ter illustratie van de omvang van het probleem:

- volgens een studie bij huishoudhulpen en vrouwen in de culturele sector is één op vier vrouwen het slachtoffer van seksueel grensoverschrijdend gedrag op het werk;

- één vrouw op zeven is het slachtoffer van partnergeweld;

- op wereldschaal krijgt één vrouw op drie tijdens haar leven te maken met geweld;

- on estime à 100 le nombre de viols par jour, dont seulement huit sont signalés;

- un viol sur 100 fait l'objet d'une condamnation.

Pour une étude réalisée à la demande de la Commission européenne, Danièle Zucker, spécialiste en analyse du comportement criminel et qui a soigné plus de 1.000 victimes de viol en Belgique, s'est penchée sur le traitement par la justice belge de 100 dossiers de viol. "Dans l'échantillon étudié, la moitié des auteurs est restée inconnue. Sur les 50 restants, quatre ont été jugés, trois ont obtenu du sursis, un a été condamné à une peine effective. ". Elle fustige particulièrement le nombre de plaintes déposées qui sont rejetées ou sans résultat.

1. Quel pourcentage de femmes ont le titre de procureur du Roi sur l'ensemble du territoire?

2. Quel pourcentage de femmes ont le titre de substitut du procureur du Roi sur l'ensemble du territoire?

3. Quel pourcentage de procureurs du Roi et de substituts (hommes et femmes) a suivi la formation d'une journée, module de base, sur les violences sexuelles?

4. Quel est le pourcentage de plaintes pour viols qui ont été classées sans suite ces trois dernières années?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 332 de monsieur le député Nabil Boukili du 06 mars 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

- van de naar schatting 100 verkrachtingen per dag worden er slechts acht aangegeven;

- één verkrachting op 100 leidt tot een veroordeling.

Danièle Zucker, een specialiste in de analyse van crimineel gedrag, die in België meer dan 1.000 slachtoffers van verkrachtingen begeleid heeft, heeft zich in het kader van een door de Europese Commissie bestelde studie gebogen over de manier waarop het Belgische gerecht 100 verkrachtingsdossier behandeld heeft. In haar verslag staat dat in die honderd dossiers de helft van de daders onbekend gebleven is en dat er van de 50 bekende daders vier veroordeeld zijn, waarvan drie tot een straf met uitstel en één dader tot een effectieve straf. Zij hekelt in het bijzonder het aantal klachten dat verworpen wordt of dat niet tot een resultaat leidt.

1. Wat is in ons land het percentage vrouwelijke procureurs des Konings?

2. Wat is in ons land het percentage vrouwelijke substituut-procureurs des Konings?

3. Wat is het percentage procureurs des Konings en substituut-procureurs des Konings (mannen en vrouwen) die de basismodule over seksueel geweld, een opleiding van één dag, gevolgd hebben?

4. Wat is het percentage aangiften van verkrachtingen die de jongste drie jaar geseponeerd werden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 332 van de heer volksvertegenwoordiger Nabil Boukili van 06 maart 2020 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202002567

Question n° 337 de madame la députée Valerie Van Peel du 11 mars 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

La castration chimique des délinquants sexuels.

En 2017, un traitement hormonal a été administré à une trentaine de délinquants sexuels en Flandre. À peine quatre pour la Wallonie et Bruxelles réunies. Vous précisiez ce qui suit dans votre réponse à la question écrite n° 2221 du 24 octobre 2017 du collègue M. Burton (*Questions et Réponses*, Chambre, 2017-2018, n° 143) :

" Il est en effet exact que la Flandre a plus souvent recours aux traitements hormonaux, ou "castration chimique", pendant le traitement de délinquants sexuels. Il est toutefois erroné d'affirmer qu'un juge peut l'imposer comme condition obligatoire lors d'une libération anticipée. L'intéressé doit en effet y consentir. Ainsi, le praticien agit toujours avec un consentement éclairé. Un juge peut donc tenir compte de la volonté ou du refus de recourir à la castration chimique dans la décision et les conditions de libération anticipée".

Pourriez-vous livrer, pour les cinq dernières années, les statistiques annuelles suivantes réparties par arrondissement judiciaire?

1. Combien d'auteurs d'infractions sexuelles ont-ils été condamnés au cours des cinq dernières années?

2. À combien de reprises le tribunal de l'application des peines a-t-il suggéré au délinquant sexuel de commencer un traitement hormonal dans le cadre de l'octroi d'une libération anticipée? Combien de délinquants sexuels ont-ils souscrit à cette offre?

3. Combien de délinquants sexuels ont-ils introduit eux-mêmes une demande de traitement hormonal afin d'obtenir éventuellement une libération anticipée?

4. Combien de délinquants sexuels soumis à un traitement hormonal ont-ils pleinement respecté les conditions de celui-ci? Combien de libérations anticipées ont-elles dû être révoquées et pour quels motifs?

5. Quel est le taux de récidive des délinquants sexuels en général et quel est-il parmi ceux qui ont subi un traitement hormonal?

DO 2019202002567

Vraag nr. 337 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 11 maart 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Zedendelinquenten. - Chemische castratie.

In 2017 kregen in Vlaanderen zo'n dertigtal zedendelinquenten een hormonale behandeling. In Wallonië en Brussel samen waren dat er slechts vier. In uw antwoord op schriftelijke vraag nr. 2221 van collega Burton van 24 oktober 2017 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2017-2018, nr. 143) zei u het volgende:

"Het klopt inderdaad dat er in Vlaanderen meer beroep wordt gedaan op de hormonale behandelingen, ofwel de "chemische castratie", tijdens de behandeling van seksuele delinquenten. Het is echter niet zo dat een rechter dit als een verplichte voorwaarde bij een vervroegde invrijheidsstelling kan opleggen. De betrokkene moet hier immers akkoord mee gaan. Zo wordt door de behandelaar steeds met een *informed consent* gewerkt. Een rechter mag dus het al dan niet akkoord gaan met een chemische castratie laten meespelen in de beslissing en de voorwaarden tot een vervroegde invrijheidsstelling".

Graag volgende cijfers voor de afgelopen vijf jaar, met opsplitsing naar jaar en per arrondissement.

1. Hoeveel daders van seksuele misdrijven werden de afgelopen vijf jaar veroordeeld?

2. Hoe vaak gaf de strafuitvoeringsrechtbank de suggestie aan de zedendelinquent om een hormonale behandeling te starten als voorwaarde voor vervroegde invrijheidstelling? Hoeveel veroordeelde zedendelinquenten gingen op dat aanbod in?

3. Hoeveel zedendelinquenten dienden zelf een aanvraag in om een hormonale behandeling te starten als mogelijke voorwaarde om zo vervroegd vrij te komen?

4. Hoeveel zedendelinquenten aan wie een hormonale behandeling werd opgelegd hielden zich succesvol aan hun voorwaarden? In hoeveel gevallen moest de voorwaardelijke invrijheidstelling herroepen worden en om welke reden?

5. Hoeveel bedraagt het recidivecijfer voor seksuele delinquenten in het algemeen en hoeveel voor zij die een hormonale behandeling volgen?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 337 de madame la députée Valerie Van Peel du 11 mars 2020 (N.):

Le tableau ci-dessous présente le nombre de condamnations pour viol, attentat à la pudeur et outrage public aux moeurs pour les années 2015-2018.

Concernant les décisions des tribunaux de l'application des peines, aucun chiffre n'est systématiquement tenu à jour, ni même concernant le nombre d'affaires traitées (indépendamment du type de décision).

Par ailleurs, le traitement hormonal de délinquants sexuels est une décision strictement médicale, à laquelle la personne concernée doit donner son consentement entièrement éclairé, qui ne peut donc en principe pas être imposée sur le plan juridique.

Il existe trois accords de coopération entre l'Etat fédéral et les trois régions concernant la guidance et le traitement des auteurs d'infractions à caractère sexuel (AICS), signés en 1999.

Le tribunal conditionne la libération anticipée d'un délinquant sexuel au suivi d'une guidance ou d'un traitement dans une équipe de santé spécialisée (pour délinquants sexuels), sans préciser le type de traitement.

Les trois centres d'appui pour la guidance et le traitement des auteurs d'infractions à caractère sexuel, à savoir l'UFC, l'UPPL et le CAB, ont été consultés dans le cadre de la présente question parlementaire. Aucun de ces centres d'appui ne tient toutefois de chiffres précis sur les traitements avec hormonothérapie.

En Wallonie, l'UPPL n'a donc pu fournir d'informations supplémentaires.

En Flandre, un peu plus de 10 % des patients de l'UFC suivent un traitement hormonal et ce, toujours en combinaison avec des interventions en thérapie cognitivo-comportementale et un suivi strict.

Au CAB (Bruxelles), ils ont connu dans les cinq dernières années un cas où le juge avait proposé un traitement hormonal à un AICS comme condition à sa libération.

Dans la pratique, il est rare que le délinquant sexuel même sollicite un traitement hormonal comme éventuelle condition à une libération. Au CAB, ils ont eu dans les cinq dernières années un seul cas qui a demandé volontairement un traitement hormonal pour obtenir une libération anticipée.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 337 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 11 maart 2020 (N.):

De tabel hieronder geeft het aantal veroordelingen weer voor verkrachting, aanranding van de eerbaarheid en ontucht voor de jaren 2015-2018.

Aangaande de beslissingen van de strafuitvoeringsrechtbanken, worden geen systematische cijfers bijgehouden, zelfs niet van het aantal behandelde zaken (onafhankelijk van het type beslissing).

Daarenboven is de hormonale behandeling van seksuele delinquenten een strikt medische beslissing, met volledige informed consent van de betrokkene, die in principe dus niet juridisch kan worden opgelegd.

Er bestaan drie samenwerkingsakkoorden tussen de federale staat en de drie gewesten met betrekking tot de begeleiding en behandeling van daders van seksueel misbruik (DSM), die werden ondertekend in 1999.

De rechtbank stelt het volgen van een begeleiding of behandeling bij een gespecialiseerd gezondheidsteam (voor seksuele delinquenten) als voorwaarde voor de vervroegde invrijheidsstelling van een seksuele delinquent, zonder het type behandeling te verduidelijken.

De drie verschillende steuncentra voor de behandeling en begeleiding van daders van seksueel misbruik, namelijk het UFC, het UPPL en het CAB werden in het kader van deze parlementaire vraag bevraagd. Geen van de steuncentra houdt echter exacte cijfers bij van de behandelingen met hormoontherapie.

Het Waalse UPPL heeft daarom geen verdere informatie kunnen geven.

Van de patiëntenpopulatie bij het Vlaamse UFC wordt iets meer dan 10 % hormonaal behandeld. Dit altijd in combinatie met cognitieve gedragstherapeutische interventies en strikte opvolging.

Bij het CAB (Brussel) is er de afgelopen vijf jaar een geval bekend waarin de rechter een hormonale behandeling had voorgesteld aan een DSM als voorwaarde voor zijn invrijheidsstelling.

In de praktijk komt het zelden voor dat de zedendelinquent zelf om een hormonale behandeling vraagt als mogelijke voorwaarde om vrij te komen. Bij het CAB heeft er de afgelopen vijf jaar slechts een persoon vrijwillig een hormonale behandeling gevraagd om een vervroegde invrijheidsstelling te verkrijgen.

Il est également difficile pour l'UFC d'évaluer le nombre de délinquants sexuels qui peuvent respecter les conditions imposées plus facilement de par la thérapie hormonale, mais ils l'estiment à quelque 90 % des personnes qui ont suivi un tel traitement.

Concernant la question relative à la récidive liée aux infractions à caractère sexuel, on peut se reporter à plusieurs études scientifiques. Le risque de récidive varie au fil du temps et est le plus élevé au cours des premières années suivant la libération.

Le pourcentage moyen de récidive sexuelle varie d'environ 5 à 15 % sur une période de cinq ans suivant une étude internationale. La récidive chez les délinquants sexuels qui suivent un traitement hormonal est très faible, d'environ 0 à 5 % et correspond à la castration chirurgicale qui a été pratiquée auparavant (en Europe, encore en République tchèque et en Allemagne uniquement, seulement sur une base volontaire bien entendu).

Selon les études faites en Région wallonne par le Centre de Recherche en Défense Sociale et l'UPPL, le taux de récidive sexuelle diminue de moitié quand il y a une prise en charge thérapeutique, quel que soit le dispositif thérapeutique proposé. Il n'existe toutefois d'après l'UPPL aucun chiffre clair sur le risque de récidive chez les délinquants sexuels qui ont suivi un traitement hormonal.

Het is voor het UFC ook moeilijk om in te schatten hoeveel zedendelinquenten door de hormoontherapie gemakkelijker de opgelegde voorwaarden kunnen naleven, maar ze vermoeden zo'n 90 % van de personen die een dergelijke behandeling heeft ondergaan.

Wat de vraag aangaande de recidive van seksuele misdrijven betreft, zijn er verschillende wetenschappelijke onderzoeken voorhanden. Het recidiverisico verandert doorheen de tijd en is het hoogst gedurende de eerste jaren na vrijlating.

Het gemiddeld percentage seksuele recidive is zo'n 5 tot 15 % over een periode van vijf jaar volgens internationaal onderzoek. De recidive bij zedendelinquenten die hormonaal behandeld worden is erg laag, zo'n 0 tot 5 %, wat overeenkomt met de chirurgische castratie die vroeger werd toegepast (in Europa enkel nog in de Tsjechische Republiek en in Duitsland, uiteraard enkel vrijwillig).

Volgens de studies van het Centre de Recherche en Défense Sociale en het UPPL in het Waals gewest daalt het percentage seksuele recidive met de helft wanneer er therapeutische begeleiding is, ongeacht het voorgestelde therapiemiddel. Er zijn echter volgens het UPPL geen duidelijke cijfers voorhanden betreffende het recidiverisico voor de zedendelinquenten die een hormoonbehandeling volgden.

Condamnations pour viol, attentat à la pudeur ou outrages publics aux mœurs (2015-2018)/
Veroordelingen voor verkrachting, aanranding van de eerbaarheid of openbare zedenschennis (2015-2018)

Année / ***Jaar***	N / ***A***
2015	717
2016	680
2017	639
2018	702

Source : casier judiciaire central (extraction du 30/*03/2020)*
Traitements : service de la politique criminelle (SPF Justice)/
Bron: Centraal Strafregister (extractie van 30/03/2020)
Verwerking: Dienst voor het Strafrechtelijk beleid (FOD Justitie)

DO 2019202002580

Question n° 339 de madame la députée Caroline Taquin du 11 mars 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Le harcèlement.

Le harcèlement est un fléau. L'actualité dramatique le met à l'avant-plan. Nous savons que ce phénomène existe depuis toujours et sous plusieurs formes. Avec l'avènement des nouvelles technologies, les effets et les conséquences semblent s'amplifier.

1. Combien de procès-verbaux ont été rédigés pour des faits de harcèlement ces cinq dernières années?

2. Précisément, combien de procès-verbaux ont été rédigés pour des faits de harcèlement en milieu scolaire, via le cyberharcèlement, dans le cadre professionnel et au sein du milieu familial?

3. Combien de condamnations s'en sont suivies?

4. Combien de dossiers ont été classés sans suite?

5. Pourriez-vous détailler les données par arrondissement judiciaire?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 339 de madame la députée Caroline Taquin du 11 mars 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202002580

Vraag nr. 339 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Taquin van 11 maart 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Pestgedrag.

Pestgedrag is een echte plaag. De dramatische actualiteit maakt dat extra duidelijk. We weten dat het hier geen nieuw fenomeen betreft en dat pestgedrag vele vormen kan aannemen. De opkomst van de nieuwe technologieën heeft er kennelijk toe geleid dat de weerslag en de gevolgen ervan nog groter zijn geworden.

1. Hoeveel processen-verbaal werden er de voorbije vijf jaar opgesteld naar aanleiding van pesterijen?

2. Hoeveel processen-verbaal werden er exact opgesteld voor pesterijen op school, via het internet, op het werk en binnen het gezin?

3. Tot hoeveel veroordelingen heeft dit geleid?

4. Hoeveel dossiers werden er geseponeerd?

5. Kunt u de gegevens per gerechtelijk arrondissement opsplitsen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 339 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Taquin van 11 maart 2020 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202002590

Question n° 340 de madame la députée Kattrin Jadin du 11 mars 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Le port du masque médical (QO 4029C).

En 2011, une loi visant à interdire le port de tout vêtement cachant totalement ou de manière principale son visage est entrée en vigueur dans notre pays.

DO 2019202002590

Vraag nr. 340 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 11 maart 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Dragen van mondmaskers. (MV 4029C)

In 2011 is de wet tot instelling van een verbod op het dragen van kleding die het gezicht volledig dan wel grotendeels verbergt in ons land in werking getreden.

La loi dit que "ceux qui, sauf dispositions légales contraires, se présentent dans les lieux accessibles au public visage masqué ou dissimulé en tout ou en partie, de manière telle qu'ils ne soient pas identifiables, seront punis d'une amende de quinze euros à vingt-cinq euros et d'un emprisonnement d'un jour à sept jours ou d'une de ces peines seulement.". D'après mes informations, le port du masque de protection ne devrait pas faire exception de cette loi.

Entre-temps, le coronavirus se propage de plus en plus et différents cas ont déjà été détectés en Belgique.

Il est conseillé aux personnes infectées par le virus de porter un masque de protection si la personne concernée est amenée à se trouver dans le public.

Le port du masque médical est-il punissable pour les raisons évoquées? Dans l'affirmative et en raison de la situation actuelle, quelles mesures pourront être prises pour endiguer cette controverse?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 340 de madame la députée Kattrin Jadin du 11 mars 2020 (Fr.):

La question porte sur l'application de l'article 563*bis* du Code pénal qui énonce que: "Seront punis d'une amende de quinze euros à vingt-cinq euros et d'un emprisonnement d'un jour à sept jours ou d'une de ces peines seulement, ceux qui, sauf dispositions légales contraires, se présentent dans les lieux accessibles au public le visage masqué ou dissimulé en tout ou en partie, de manière telle qu'ils ne soient pas identifiables".

Cet article a été inséré par la loi du 1er juin 2011 visant à interdire le port de tout vêtement cachant totalement ou de manière principale le visage (*Moniteur belge* du 13 juillet 2011).

Le but de cette loi est d'empêcher une personne de "se présenter dans les lieux accessibles au public le visage masqué ou dissimulé tout ou partie, de manière telle qu'on ne soit pas identifiable".

La proposition de loi du 28 septembre 2010 (Chambre, Doc. parl. n° 53 0219/001) à son origine révèle qu'elle poursuivait essentiellement un objectif d'intégration et du "vivre ensemble" en interdisant le port de vêtements tels que le niqab et la burqa et, plus accessoirement, un objectif sécuritaire en permettant aux forces de l'ordre d'identifier les personnes dans les lieux publics.

In de wet staat dat "met geldboete van vijftien euro tot vijfentwintig euro en met gevangenisstraf van een dag tot zeven dagen of met een van deze straffen alleen worden gestraft, zij die zich, behoudens andersluidende wetsbepalingen, in de voor het publiek toegankelijke plaatsen begeven met het gezicht geheel of gedeeltelijk bedekt of verborgen, zodat zij niet herkenbaar zijn." Volgens mijn informatie zouden mondmaskers daar geen uitzondering op vormen.

Intussen verspreidt het coronavirus zich steeds meer en werden er al verschillende besmettingen in ons land vastgesteld.

Aan personen die besmet zijn met het virus wordt er aangeraden om een mondmasker te dragen als ze zich in het openbaar moeten begeven.

Is het dragen van een mondmasker om de voormelde redenen strafbaar? Zo ja, welke maatregelen kunnen er dan in het licht van de huidige situatie genomen worden om die controverse te beslechten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 340 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 11 maart 2020 (Fr.):

De vraag betreft de toepassing van artikel 563*bis* van het Strafwetboek, waarin het volgende is bepaald: "Met geldboete van vijftien euro tot vijfentwintig euro en met gevangenisstraf van een dag tot zeven dagen of met een van deze straffen alleen worden gestraft, zij die zich, behoudens andersluidende wetsbepalingen, in de voor het publiek toegankelijke plaatsen begeven met het gezicht geheel of gedeeltelijk bedekt of verborgen, zodat zij niet herkenbaar zijn".

Dat artikel werd ingevoegd bij de wet van 1 juni 2011 tot instelling van een verbod op het dragen van kleding die het gezicht volledig dan wel grotendeels verbergt (*Belgisch Staatsblad* van 13 juli 2011).

Die wet heeft tot doel personen te beletten "zich in de voor het publiek toegankelijke plaatsen te begeven met het gezicht geheel of gedeeltelijk bedekt of verborgen, zodat zij niet herkenbaar zijn".

Uit het wetsvoorstel van 28 september 2010 (Kamer, Parl. Doc. nr. 53 0219/001), dat aan de oorsprong ervan ligt, blijkt dat de wet voornamelijk gericht was op integratie en "samen leven", door het dragen van kledingstukken zoals de nikab en de boerka te verbieden, en - meer bijkomstig - op veiligheid, opdat de ordediensten personen zouden kunnen identificeren in openbare ruimten.

Les exemples envisagés par le législateur de 2011 portaient aussi sur la personne qui entre casqué dans un magasin et ne peut être reconnu, ou sur la cagoule ou l'écharpe très couvrante.

Lors des travaux parlementaires, il a d'ailleurs été souligné que le cadre de la loi n'englobe pas une série de situations telles que quelqu'un qui porte un casque sur sa moto, un pompier ou un soudeur (Chambre, Doc. parl. n° 53 0219/004, p. 20).

L'hypothèse du masque médical par des personnes immunodéprimées se déplaçant dans la rue ou empruntant les transports en commun n'avait pas été abordée.

Si le port du masque médical en public pour des motifs de salubrité publique et de pandémie entre effectivement stricto sensu dans le champ d'application de l'article 563*bis* du Code pénal, il ne rencontre bien évidemment nullement sa ratio legis.

En outre, dans les circonstances particulières du moment, le port du masque médical pourrait également relever de l'état de nécessité. De plus, le port obligatoire d'un masque buccal, par exemple dans les transports publics, constitue un ordre des autorités publiques et fournit donc une cause de justification.

Il convient par ailleurs de préciser que l'adoption de la loi du 1er juin 2011 répondait également au souhait des administrations communales qui réclamaient une interdiction légale générale offrant une base plus solide que leurs seuls règlements communaux qui l'avaient précédée (Chambre, Doc. parl. n° 53 0219/004).

Pour cette raison, la loi du 1er juin 2011 a également modifié l'article 119*bis* de la nouvelle loi communale en permettant expressément aux communes d'infliger des sanctions administratives pour les infractions à l'article 563*bis* du Code pénal.

La loi du 24 juin 2013 relative aux sanctions administratives communales a repris cette possibilité en son article 3 en sorte que nombreux protocoles conclus entre les procureurs du Roi et les communes ont aujourd'hui "dépénalisé" la poursuite de cette "infraction mixte" .

De voorbeelden die de wetgever in 2011 voor ogen had, betroffen ook personen die met een motorhelm op het hoofd een winkel betreden en niet kunnen worden herkend, bivakmutsen en zeer bedekkende sjaals.

In het kader van de parlementaire voorbereiding werd overigens onderstreept dat een aantal situaties buiten het kader van de wet vallen, zoals een gehelmde motorrijder, een brandweerman, een lasser (Kamer, Parl. Doc. nr. 53 0219/004, blz. 20).

De hypothese waarbij een medisch masker gedragen wordt door immunodeficiënte personen terwijl zij zich op straat begeven of het openbaar vervoer nemen, kwam daarbij niet aan bod.

Hoewel het dragen van een medisch masker in het openbaar ter wille van de openbare gezondheid en wegens de pandemie stricto sensu inderdaad binnen het toepassingsgebied van artikel 563*bis* van het Strafwetboek valt, valt het uiteraard volledig buiten de ratio legis daarvan.

Bovendien zou in de huidige bijzondere omstandigheden het dragen van een medisch masker ook kunnen worden beschouwd als onderdeel van de noodtoestand. Daarnaast geldt ook dat het verplicht dragen van een mondmasker, bijvoorbeeld op het openbaar vervoer, een bevel van de overheid vormt, en aldus een rechtvaardigingsgrond oplevert.

Er moet overigens worden opgemerkt dat met de wet van 1 juni 2011 eveneens werd tegemoetgekomen aan de wens van de gemeentebesturen, die vragende partij waren voor een algemeen wettelijk verbod, dat een solidere grondslag zou bieden dan enkel hun gemeenteverordeningen die eraan vooraf waren gegaan (Kamer, Parl. Doc. nr. 53 0219/004).

Daarom werd bij de wet van 1 juni 2011 eveneens artikel 119*bis* van de nieuwe gemeentewet gewijzigd en kregen de gemeenten uitdrukkelijk de mogelijkheid om administratieve sancties op te leggen voor de misdrijven bedoeld in artikel 563*bis* van het Strafwetboek.

Die mogelijkheid werd overgenomen in artikel 3 van de wet van 24 juni 2013 betreffende de gemeentelijke administratieve sancties en tal van protocollen die tussen de procureurs des Konings en de gemeenten werden gesloten, hebben de vervolging van dit "gemengd misdrijf" thans "gedepenaliseerd".

DO 2019202002681

Question n° 348 de monsieur le député Vincent Scourneau du 18 mars 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Commissaire aux comptes. - Notariat.

Le nouveau Code des sociétés et associations (CSA) prévoit, à l'exception des petites sociétés, la nomination d'un commissaire aux comptes. Or, de par la structure du plan comptable applicable au notariat, il apparait que certaines associations sont exclues du régime petites sociétés. Il y a toutefois lieu, en ce qui concerne le notariat, de savoir que la loi de Ventôse prévoit déjà l'organisation de contrôle spécifique, article 33, ainsi que les arrêtés royaux d'exécution portant sur l'organisation du contrôle.

Lesdits contrôles sont dès lors effectués, par des commissions de contrôle, tant au niveau des compagnies provinciales que de la Chambre nationale. Il y a lieu de relever que les commissions de contrôle sont déjà constituées de réviseurs d'entreprises et d'experts-comptables externes agréés par la Chambre nationale des notaires.

De surcroît, une situation trimestrielle, bientôt mensuelle, de chaque étude fait l'objet d'un examen tant au niveau provincial que bientôt national. Par ailleurs, les commissions de contrôles effectuent chaque année un contrôle approfondi ainsi que l'analyse de procédure au sein des études. Enfin, au moins tous les trois ans, un contrôle de rentabilité, un contrôle portant sur la déontologie et un contrôle portant sur l'application de loi blanchiment sont également effectués.

1. Ne peut-on dès lors conclure que la loi de Ventôse présente un caractère d'ordre public et qu'elle constitue par ailleurs une *lex specialis* qui déroge au droit commun des sociétés?

2. Ne peut-on dès lors considérer, tenant compte des dispositions prévues par la loi de Ventôse, ainsi que des divers arrêtés royaux d'exécution, que le CSA ne trouverait à s'appliquer en ce qui concerne la nomination supplémentaire d'un commissaire?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 348 de monsieur le député Vincent Scourneau du 18 mars 2020 (Fr.):

DO 2019202002681

Vraag nr. 348 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 18 maart 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Commissaris van de rekeningen. - Notariaat.

Het nieuwe Wetboek van vennootschappen en verenigingen (WVV) bepaalt dat er een commissaris van de rekeningen moet worden aangesteld, behalve voor kleine vennootschappen. Uit de structuur van het boekhoudplan dat voor het notariaat van toepassing is, blijkt evenwel dat bepaalde verenigingen niet onder het stelsel van de kleine vennootschappen vallen. Wat het notariaat betreft, moet er echter op worden gewezen dat de organisatie van een specifiek toezicht reeds wordt geregeld door artikel 33 van de Ventôsewet evenals door de koninklijke uitvoeringsbesluiten betreffende de organisatie van het toezicht.

Deze controletaak wordt bijgevolg uitgevoerd door commissies van toezicht, zowel op het niveau van de provinciale genootschappen als op dat van de Nationale Kamer. Er dient te worden vermeld dat er in de commissies van toezicht externe en door de Nationale Kamer van notarissen erkende bedrijfsrevisoren en accountants zetelen.

Bovendien wordt driemaandelijks, en binnenkort maandelijks, de toestand van elk kantoor tegen het licht gehouden, zowel door de provinciale als binnenkort ook door de nationale instanties. De commissies van toezicht onderwerpen de kantoren overigens jaarlijks aan een grondige controle en aan een analyse van de procedures. Tot slot vindt er ook minstens elke drie jaar een rendabiliteitscontrole, een controle van de deontologie en een controle van de toepassing van de antiwitwaswetgeving plaats.

1. Kan men bijgevolg niet concluderen dat de Ventôsewet een regelgeving van openbare orde is en dat ze bovendien een *lex specialis* is die afwijkt van het gemene vennootschapsrecht?

2. Kan men, rekening houdend met de bepalingen van de Ventôsewet en met de verscheidene koninklijke uitvoeringsbesluiten, ervan uitgaan dat het WVV niet van toepassing is wat de bijkomende aanstelling van een commissaris van de rekeningen betreft?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 348 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 18 maart 2020 (Fr.):

1. Conformément aux articles 3:58 et 3:72 du Code des sociétés et des associations (CSA), les sociétés anonymes, les sociétés à responsabilité limitée et les sociétés coopératives sont tenues de nommer un commissaire.

Les sociétés en nom collectif, les sociétés en commandite et les groupements européens d'intérêt économique dont tous les associés à responsabilité illimitée sont des personnes physiques ne sont pas tenus de nommer un commissaire (article 3:72, 1°, du CSA).

L'obligation de nommer un commissaire s'applique en principe uniquement aux grandes sociétés au sens de l'article 1:24 du CSA, à savoir les sociétés qui dépassent deux des critères suivants ou davantage :

- nombre de travailleurs, en moyenne annuelle: 50;
- chiffre d'affaires annuel, hors taxe sur la valeur ajoutée: 9.000.000 euros;
- total du bilan: 4.500.000 euros.

Les petites sociétés cotées, les petites sociétés qui sont des entités d'intérêt public et les sociétés qui font partie d'un groupe qui doit consolider (article 3:72, 2°, du CSA) sont toujours tenues de nommer un commissaire.

L'article 50, § 1er, de la loi du 16 mars 1803 contenant organisation du notariat dispose qu'un notaire peut, seul ou en association, exercer son activité en société. Cette société doit adopter la forme d'une société privée ou d'une société coopérative.

Les règles qui s'appliquent spécifiquement à la comptabilité notariale, que le notariat soit exercé par des notaires agissant en tant que personnes physiques ou des notaires en société, sont définies par:

- la loi du 16 mars 1803 contenant organisation du notariat (articles 33 et 34);
- l'arrêté royal du 10 janvier 2002 relatif à la gestion des sommes, titres et valeurs au porteur reçus par un notaire et au contrôle de la comptabilité des notaires;
- l'arrêté royal du 9 mars 2003 portant approbation des règlements de la Chambre nationale des notaires pour l'organisation de la comptabilité notariale et pour le contrôle de la comptabilité;
- les deux règlements précités de la Chambre nationale des notaires.

Ces règles ont été spécifiquement établies pour l'exercice du notariat et ne portent pas explicitement préjudice aux règles établies pour les sociétés par le Code des sociétés et des associations.

1. De artikelen 3:58 en 3:72 van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen (WVV) bepalen dat de naamloze vennootschappen, de besloten vennootschappen en de coöperatieve vennootschappen een commissaris moeten benoemen.

De vennootschappen onder firma, commanditaire vennootschappen en de Europese economische samenwerkingsverbanden waarvan alle onbeperkt aansprakelijke vennoten natuurlijke personen zijn, zijn niet verplicht een commissaris te benoemen (artikel 3:72, 1° WVV).

De verplichting tot aanstelling van een commissaris geldt in principe enkel voor grote vennootschappen in de zin van artikel 1:24 van het WVV, dus vennootschappen die twee of meer van de volgende criteria overschrijden:

- jaargemiddelde van het personeelsbestand: 50;
- jaaromzet, exclusief de belasting over de toegevoegde waarde: 9.000.000 euro;
- balanstotaal: 4.500.000 euro.

De kleine genoteerde vennootschappen, de kleine vennootschappen die organisaties van openbaar belang zijn en de vennootschappen die deel uitmaken van een groep die moet consolideren (artikel 3:72, 2° WVV) zijn steeds verplicht een commissaris te benoemen.

Artikel 50, § 1 van de wet van 16 maart 1803 tot regeling van het notarisambt bepaalt dat een notaris, alleen of in associatie, zijn ambt kan uitoefenen in een vennootschap. Deze vennootschap moet de vorm aannemen van een besloten vennootschap of een coöperatieve vennootschap.

De regelen specifiek voor de boekhouding van een notariaat, eender of het notarisambt wordt uitgeoefend door notarissen die hun activiteit hetzij als natuurlijke persoon, hetzij binnen een vennootschap uitoefenen, worden bepaald door:

- de wet van 16 maart 1803 tot regeling van het notarisambt (artikel 33 en 34);
- het koninklijk besluit van 10 januari 2002 betreffende het beheer van de door een notaris ontvangen sommen, effecten en geldswaardige papieren aan toonder en betreffende het toezicht op de boekhouding van notarissen;
- het koninklijk besluit van 9 maart 2003 houdende goedkeuring van de reglementen van de Nationale Kamer van notarissen voor de organisatie van de notariële boekhouding en voor het toezicht op de boekhouding;
- de voornoemde twee reglementen van de Nationale Kamer van notarissen.

Deze regelen werden vastgelegd specifiek voor de uitoefening van het notarisambt en doen niet expliciet afbreuk aan de regelen die bepaald zijn voor vennootschappen door het Wetboek van vennootschappen en verenigingen.

En ce qui concerne le caractère d'ordre public de la loi du 16 mars 1803 contenant organisation du notariat, on peut dire que là où il semble d'un côté logique qu'une loi qui fixe le statut d'une fonction publique, et par conséquent constitue une délégation d'une partie du pouvoir public, est d'ordre public, il semble être considéré comme moins évident de savoir si la section III, la réglementation relative aux sociétés notariales, de la loi du 16 mars 1803 contenant organisation du notariat est également considérée d'ordre public (S. Van Goetsenhoven, *Het vrij beroep in vennootschapsverband: notarissen, advocaten en geneesheren*, Jura Falconis 2006-2007, 624). Il faut ajouter que l'éventuel caractère d'ordre public d'une législation n'apparaît pas comme ayant, par lui-même, pour effet d'exclure l'application de toute autre législation.

2. Ainsi qu'il a été expliqué dans la réponse au premier point, il ne ressort pas expressément de la loi que le Code des sociétés et des associations ne s'appliquerait pas en ce qui concerne la nomination d'un commissaire. Pour le surplus, il faut rappeler que seuls les cours et tribunaux sont compétents pour interpréter la loi.

Met betrekking tot het openbare orde-karakter van de wet van 16 maart 1803 tot regeling van het notarisambt, kan gesteld worden dat waar het enerzijds logisch lijkt dat een wet die het statuut van een openbaar ambt vastlegt en bijgevolg een delegatie uitmaakt van een onderdeel van overheidsmacht, van openbare orde is, het beschouwd lijkt te worden dat het minder duidelijk is of afdeling III, de regelgeving voor notarisvennootschappen, van de wet van 16 maart 1803 tot regeling van het notarisambt tevens van openbare orde geacht wordt (S. Van Goetsenhoven, *Het vrij beroep in vennootschapsverband: notarissen, advocaten en geneesheren*, Jura Falconis 2006-2007, 624). Hieraan moet worden toegevoegd dat het mogelijke openbare orde-karakter van een wettekst op zich niet tot gevolg heeft dat de toepassing van andere wetgeving wordt uitgesloten.

2. Zoals in het antwoord op het eerste punt wordt uitgelegd, blijkt uit de wet niet uitdrukkelijk dat het Wetboek van vennootschappen en verenigingen niet van toepassing zou zijn op de benoeming van een commissaris. Bovendien moet eraan worden herinnerd dat alleen de hoven en rechtbanken bevoegd zijn om de wet te interpreteren.

DO 2019202002707

Question n° 352 de madame la députée Kattrin Jadin du 20 mars 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Le nombre de traducteurs jurés.

Pour le bon fonctionnement des services juridiques, la disponibilité de traducteurs jurés est indispensable sans quoi la juridiction ne peut être comprise par toutes les personnes impliquées. Il faut donc avoir tout un réservoir de traducteurs étant capables de transcrire le procès dans les différentes langues présentes sur notre territoire.

Cet exercice est d'autant plus difficile car pas toutes les langues du monde sont enseignées dans notre pays.

1. Combien de traducteurs jurés se retrouvent actuellement dans la banque de données des services juridiques? Peut-on constater une croissance ou une décroissance par rapport aux années précédentes?

2. Comment agit-on lorsque la juridiction doit faire face à une langue exotique qui n'est pas enseignée en Belgique et qu'il est donc difficile de recevoir une accréditation pour celle-ci?

3. Quid de la langue allemande? Dispose-t-on de suffisamment de traducteurs pour cette langue?

DO 2019202002707

Vraag nr. 352 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 20 maart 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Aantal beëdigde vertalers.

Voor de goede werking van de gerechtelijke diensten is de beschikbaarheid van beëdigde vertalers absoluut noodzakelijk, want anders kan de rechtsgang niet goed begrepen worden door alle betrokkenen. Men moet dus kunnen beschikken over een heel groot bestand van vertalers die de processen in verschillende talen kunnen vertalen.

Dit is des te moeilijker wanneer er moet worden vertaald in een taal die in ons land niet wordt onderwezen.

1. Hoeveel beëdigde vertalers zijn er momenteel opgelijst in de databank van de gerechtelijke diensten? Is er sprake van een toename of een afname in vergelijking met de voorgaande jaren?

2. Wat doet men wanneer er in het kader van een proces moet worden vertaald van en naar een exotische taal die in België niet wordt onderwezen en waarvoor het dus moeilijk is om een accreditatie te krijgen?

3. Hoe zit het met de Duitse taal? Beschikt men over voldoende vertalers die van en naar het Duits kunnen vertalen?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 352 de madame la députée Kattrin Jadin du 20 mars 2020 (Fr.):

1. Il y a actuellement, à la date du 23 mars 2020 environ 1.420 traducteurs ou traducteurs interprètes jurés (ce chiffre ne tient pas compte des personnes qui sont seulement enregistrées comme interprète).

Depuis l'entrée en vigueur de la loi du 5 mai 2019, un traducteur/interprète doit être inscrit dans le Registre National. Néanmoins, il existaient encore des listes locales d'interprètes et de traducteurs qui n'étaient pas toujours inscrits dans le Registre jusque fin décembre 2019, date à laquelle les traducteurs et interprètes devaient avoir prêté serment. Le SPF Justice ne dispose pas d'un nombre exact des personnes sur ces listes.

Grand nombre de ces traducteurs et interprètes sont en train de régulariser leur situation et s'inscrivent dans le Registre National.

On constate effectivement une augmentation du nombre de demande d'inscription depuis le mois de décembre 2019. Ces demandes sont en cours d'analyse, nous ne pouvons pas encore fournir de chiffres fiables à ce sujet.

2. L'article 555/15 du code judicaire autorise les juridictions à faire appel à des traducteurs qui ne sont pas assermentés:

- en cas d'urgence;
- si aucun traducteur ou traducteur-interprète juré n'est disponible pour la langue concernée;
- si le Registre National, étant donné la rareté de la langue, ne comporte aucun traducteur, ou traducteur-interprète juré disposant de la connaissance requise de la langue concernée.

Le Registre National n'est pas impliqué dans ce cas. La loi prévoit seulement qu'il soit informé lorsqu'une personne a été requise hors registre.

3. 114 personnes sont actuellement répertoriées comme traducteur ou traducteur-interprète pouvant traduire une langue vers la langue allemande.

La situation est plus ou moins correcte pour la traduction du français, du néerlandais et de l'anglais vers l'allemand. Parmi les personnes validées au registre, 80 personnes sont habilitées à traduire du français vers l'allemand et 88 du néerlandais vers l'allemand et 71 personnes sont habilitées à traduire de l'anglais vers l'allemand.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 352 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 20 maart 2020 (Fr.):

1. Thans, op 23 maart 2020, zijn er ongeveer 1.420 beëdigd vertalers of vertalers-tolken (in dat aantal wordt geen rekening gehouden met wie uitsluitend als tolk is geregistreerd).

Sinds inwerkingtreding van de wet van 5 mei 2019, dient een beëdigd vertaler/tolk opgenomen te zijn in het Nationaal Register. Tot eind december 2019 bestonden echter ook lokale lijsten van vertalers en tolken die niet steeds geregistreerd waren in het Nationaal Register. De vertalers en tolken dienden tegen dan de eed te hebben afgelegd. De FOD Justitie heeft geen zicht op de exacte aantallen op deze lokale lijsten.

Veel van deze vertalers en tolken stellen zich nu in regel en schrijven zich in in het Nationaal Register.

Er wordt effectief een toename van het aantal aanvragen tot opname vastgesteld sinds december 2019. Die aanvragen worden thans geanalyseerd, er kunnen daarover nog geen betrouwbare cijfers verstrekt worden.

2. Overeenkomstig artikel 555/15 van het Gerechtelijk Wetboek kunnen rechtscolleges een beroep doen op vertalers die niet beëdigd zijn:

- in spoedeisende gevallen;
- wanneer er geen beëdigd vertaler of vertaler-tolk beschikbaar is voor de betrokken taal;
- wanneer het Nationaal Register, gelet op de zeldzaamheid van de taal, geen beëdigd vertaler of vertaler-tolk bevat die beschikt over de vereiste kennis van de betrokken taal.

Het Nationaal Register wordt niet betrokken bij die gevallen. De wet voorziet er enkel in dat het op de hoogte wordt gebracht wanneer iemand werd gevorderd buiten het register.

3. Thans zijn 114 personen in het register opgenomen als vertaler of vertaler-tolk die vanuit een taal naar het Duits kan vertalen.

De situatie is min of meer naar behoren voor de vertaling van het Frans, het Nederlands en het Engels naar het Duits. Van de personen in het register zijn er 80 gemachtigd om te vertalen van het Frans naar het Duits, 88 om te vertalen van het Nederlands naar het Duits en 71 om te vertalen van het Engels naar het Duits.

DO 2019202002899

Question n° 360 de monsieur le député Marco Van Hees du 07 avril 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Dubaï Papers. - Lutte contre la criminalité financière.

Les *Dubaï Papers* renferment 200.000 fichiers qui mettent à nu le secret d'un réseau financier international soupçonné de fraude fiscale et évasion fiscale opérant depuis 25 ans entre la Belgique, la Suisse et les Émirats arabes unis. Ils apportent de nouvelles informations quant à l'affaire du groupe Hélin, dirigé par le prince belge Henri de Croÿ. Cette exceptionnelle mine d'informations permet de décrypter pour la première fois de l'intérieur le fonctionnement d'un cercle très fermé.

Dans ces listings, les noms d'avocats d'affaires belges apparaissent comme intermédiaires qui auraient participé à l'organisation de mécanismes de fraude fiscale et d'évasion fiscale: Thierry Afschrift, également juge suppléant, et Arnaud Jansen, l'ancien magistrat Jean Lotz ainsi que l'expert-comptable et conseil fiscal, Guy Ollieuz. Les deux avocats et l'expert-comptable font actuellement l'objet d'enquêtes disciplinaires respectives, auprès du barreau de Bruxelles et de l'Institut des Experts-comptables et des Conseils fiscaux, leurs agissements étant pleinement incompatibles avec leur déontologie professionnelle.

Il apparaît plus que jamais que l'évasion fiscale est rendue possible par ceux qui contribuent à la mettre en oeuvre: avocats fiscalistes, experts-comptables et réviseurs d'entreprises.

La criminalité financière est, à nos yeux, d'autant plus néfaste que ces enrichissements abusifs se font au détriment de projets publics, abandonnés faute de ressources budgétaires suffisantes.

Le parquet fédéral belge a ouvert une information judiciaire, préalable à la mise à l'instruction judiciaire, début septembre et l'Office central de la délinquance économique et financière a été chargé de l'examen des données obtenues et de l'enquête.

1. Qu'en est-il de la réunion des procureurs généraux dont vous aviez annoncé la tenue pour fin mars 2020 ainsi que de la répartition des dossiers à mettre en instruction judiciaire?

DO 2019202002899

Vraag nr. 360 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 07 april 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Dubai Papers. - Strijd tegen financiële criminaliteit.

De Dubai Papers omvatten 200.000 bestanden die de geheimen blootleggen van een internationaal financieel netwerk dat verdacht wordt van belastingontduiking en belastingontwijking in België, Zwitserland en de Verenigde Arabische Emiraten, en dat al 25 jaar lang. Die documenten brengen nieuwe informatie aan het licht over de zaak rond de Helin-groep, die wordt geleid door de Belgische prins Henri de Croÿ. Dankzij die uitzonderlijke bron van informatie kan er voor het eerst van binnenuit de werking van een zeer gesloten cirkel ontrafeld worden.

In deze lijsten duiken de namen op van de Belgische zakenadvocaten Thierry Afschrift, eveneens plaatsvervangend rechter, en Arnaud Jansen, evenals van de gewezen magistraat Jean Lotz en de accountant en belastingconsulent Guy Ollieuz, die als tussenpersonen gefungeerd zouden hebben en deelgenomen zouden hebben aan de organisatie van mechanismen van belastingontduiking en belastingontwijking.Tegen die beide advocaten en de accountant loopt er momenteel een tuchtonderzoek respectievelijk bij de balie van Brussel en het Instituut van de Accountants en de Belastingconsulenten, aangezien hun handel en wandel regelrecht indruist tegen hun beroepscode.

Meer dan ooit blijkt dat belastingontwijking mogelijk wordt gemaakt door degenen die helpen bij de uitvoering ervan: fiscale advocaten, accountants en bedrijfsrevisoren.

De financiële criminaliteit is volgens ons des te nefaster daar die onrechtmatige verrijking ten koste gaat van projecten van de overheid die uiteindelijk niet worden uitgevoerd omdat er te weinig budgettaire middelen voorhanden zijn.

Het federaal parket heeft begin september een opsporingsonderzoek ingesteld, voorafgaand aan het instellen van een gerechtelijk onderzoek, en de Centrale Dienst voor de bestrijding van de Georganiseerde Economische en Financiële Delinquentie is belast met het onderzoek van de verkregen gegevens en het onderzoek.

1. Hoe staat het met de vergadering van de procureurs-generaal die volgens u tegen eind maart 2020 zou plaatsvinden, en de verdeling van de dossiers die aan een gerechtelijk onderzoek zouden worden onderworpen?

2. Combien d'instructions judiciaires seront ouvertes et quelle est leur répartition par arrondissement judiciaire?

3. Un juge d'instruction central a-t-il été désigné pour examiner d'éventuels faits d'organisation de blanchiment de fraude fiscale dans le chef des éventuels organisateurs et intermédiaires?

4. Le SPF Finances a indiqué son intention d'introduire une déclaration de tiers lésé. À quelle date cette déclaration a-t-elle été déposée? Quelles seront ses suites?

5. Estimez-vous que l'État belge devrait se constituer partie civile?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 360 de monsieur le député Marco Van Hees du 07 avril 2020 (Fr.):

1. L'Office central de la délinquance économique et financière (OCDEFO) travaille actuellement à l'analyse des données transmises avec l'aide du FCCU (Federal Computer Crime Unit) en faisant usage d'un logiciel d'exploitation permettant une indexation des fichiers et des recherches par mots-clés.

À ce stade, les dossiers individuels n'ont pas encore été répartis dans les différents arrondissements judiciaires concernés car l'analyse n'est pas terminée et il est attendu également de recevoir la copie des dossiers de régularisations des 15 cas individuels parmi les 61 recensés qui ont introduit, en temps utiles, une ou plusieurs déclarations libératoires uniques (DLU) auprès du service des régularisations fiscales du SPF Finances.

De ce qui précède et eu égard également aux circonstances liées à la crise du COVID-19, la réunion de coordination entre les différentes parquets généraux prévue dans le courant du premier trimestre 2020 a été postposée pour être reprogrammée.

2. Aucune instruction judiciaire à ce stade n'a été ouverte, les dossiers individuels seront répartis par arrondissements judiciaires et la décision d'ouvrir des instructions judiciaires, pour les dossiers individuels, sera de la compétence des parquets locaux.

2. Hoeveel gerechtelijke onderzoeken zullen er geopend worden? Hoeveel per gerechtelijk arrondissement?

3. Werd er een centrale onderzoeksrechter aangesteld om mogelijke feiten inzake de organisatie van het witwassen van belastingfraude voor de mogelijke organisators en tussenpersonen te onderzoeken?

4. De FOD Financiën zou een verklaring van een benadeelde derde partij willen indienen. Op welke datum werd die verklaring ingediend? Welke gevolgen zal dat hebben?

5. Vindt u dat de Belgische Staat zich burgerlijke partij zou moeten stellen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 360 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 07 april 2020 (Fr.):

1. De Centrale Dienst voor de Bestrijding van de Georganiseerde Economische en Financiële Delinquentie (CDGEFID) verricht thans een analyse van de gegevens die werden doorgestuurd met de hulp van de FCCU (Federal Computer Crime Unit), waarbij gebruik wordt gemaakt van een besturingssoftware die een indexering van de bestanden en zoekopdrachten met trefwoorden mogelijk maakt.

In deze fase zijn de individuele dossiers nog niet opgesplitst in de verschillende betrokken gerechtelijke arrondissementen, omdat de analyse nog niet voltooid is en er nog wordt gewacht op een kopie van de regularisatiedossiers van de 15 van de 61 getelde individuele gevallen waarin tijdig één of meerdere eenmalige bevrijdende aangiften werden ingediend bij de dienst Fiscale regularisaties van de FOD Financiën.

Gelet op wat voorafgaat en op de omstandigheden in verband met de COVID-19-crisis, werd de coördinatievergadering tussen de verschillende parketten-generaal die in de loop van het eerste trimester van 2020 was gepland, uitgesteld.

2. Tot dusver is er geen enkel gerechtelijk onderzoek geopend. De individuele dossiers zullen over de gerechtelijke arrondissementen worden verdeeld en de beslissing om gerechtelijke onderzoeken te openen voor de individuele dossiers zal dan onder de bevoegdheid van de lokale parketten vallen.

Au total, 61 résidents belges clients du groupe Helin et/ou Jawer ont pu être identifiés (voir tableau ci-dessous). Il s'agit donc de personnes qui, dans le contexte supposé d'une dissimulation de capitaux et/ou d'une dissimulation d'activités commerciales exercées au départ de la Belgique, ont eu recours à l'usage de véhicules juridiques de droit étranger mis en place et administrés par le groupe Helin et/ou Jawer.

3. À ce stade de la procédure, un juge d'instruction n'a pas été désigné pour examiner d'éventuels faits d'organisation de blanchiment de fraude fiscale dans le chef des éventuels organisateurs et intermédiaires.

4. L'État belge représenté par le ministre des Finances a introduit une déclaration de personne lésée en date du 20 février 2020. En conséquence, le SPF Finances sera averti de toute décision prise par le parquet fédéral durant le déroulement de l'enquête et notamment de la mise à l'instruction du dossier.

5. Au vu de la méthode de travail exposée ci-dessus et pour permettre un travail de coordination efficace, une constitution de partie civile, de la part du SPF Finances apparait pour le moment prématurée.

In totaal konden 61 Belgische onderdanen die klant zijn van de groep Helin en/of Jawer worden geïdentificeerd (zie tabel hieronder). Het gaat dus om personen van wie wordt aangenomen dat zij kapitalen en/of vanuit België uitgeoefende commerciële activiteiten hebben verborgen gehouden en die daarvoor gebruik hebben gemaakt van juridische instrumenten van buitenlands recht die door de groep Helin en/of Jawer werden opgezet en beheerd.

3. In deze fase van de rechtspleging werd nog geen onderzoeksrechter aangesteld om eventuele feiten van organisatie van het witwassen van fiscale fraude in hoofde van eventuele organisatoren en tussenpersonen te onderzoeken.

4. De Belgische Staat, vertegenwoordigd door de minister van Financiën, heeft een verklaring van benadeelde persoon ingediend op 20 februari 2020. Bijgevolg zal de FOD Financiën op de hoogte worden gebracht van enige beslissing die het federaal parket in de loop van het onderzoek neemt en meer bepaald van het instellen van een gerechtelijk onderzoek in het kader van het dossier.

5. In het licht van de hierboven uiteengezette werkwijze, en om een efficiënte coördinatie mogelijk te maken, lijkt een burgerlijke partijstelling van FOD Financiën alsnog voorbarig.

Dubaï Papers - Lutte contre la criminalité financière Tableau à la question 2;
la répartition géographique des 61 clients est la suivante /
Dubaï Papers - Strijd tegen de financiële criminaliteit Tabel bij vraag 2;
de geografische spreiding van de 61 klanten is de volgende:

Brabant wallon/*Waals-Brabant*	19
Bruxelles/*Brussel*	12
Halle-Vilvorde/*Halle-Vilvoorde*	9
Résidents étrangers/*buitenlandse onderdanen*	7
Liège/*Luik*	5
Hainaut/*Henegouwen*	3
Flandre occidentale/*West-Vlaanderen*	2
Flandre orientale/*Oost-Vlaanderen*	1
Namur/*Namen*	1
Luxembourg/*Luxemburg*	1
Anvers/*Antwerpen*	1
total/*totaal*	61

DO 2019202002939

Question n° 363 de madame la députée Jessika Soors du 09 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Rapport de l'ECRI. - Droits des travailleurs en séjour irrégulier (QO 4224C).

À la mi-mars 2020, l'ECRI, la Commission européenne contre le racisme et l'intolérance, a publié son sixième rapport sur notre pays. Selon l'ECRI, le droit qu'ont les travailleurs en séjour irrégulier dans notre pays au paiement du salaire dû par leur employeur, éventuellement par l'entremise du juge, rencontre des obstacles dans la pratique.

Depuis l'approbation de la modification du Code pénal en 2016, toute forme de travail illégal est en effet considérée comme un fait punissable d'une amende administrative. Selon l'ECRI, cela représente un obstacle important à la récupération du salaire et une atteinte au principe de non-criminalisation des victimes.

L'ECRI relève par ailleurs que Myria et certaines organisations représentatives des travailleurs et des employeurs ont le droit d'ester en justice pour soutenir les victimes. L'arrêté royal qui avait pour but d'attribuer cette compétence à d'autres organismes de la société civile n'a toutefois toujours pas été adopté.

1. L'ECRI considère que la modification du Code pénal opérée en 2016 constitue un obstacle à la récupération du salaire et une atteinte au principe de non-criminalisation des victimes. Partagez-vous le point de vue de l'ECRI? Dans l'affirmative, quelles démarches entendez-vous entreprendre pour remédier à cette situation? Dans la négative, pourquoi pas?

2. Comment le droit des travailleurs en séjour irrégulier dans notre pays au paiement du salaire dû par leur employeur est-il garanti dans notre pays?

3. L'ECRI indique que l'arrêté royal devant attribuer à la société civile la compétence de soutenir les victimes devant le juge n'a toujours été pas adopté.

a) Pourquoi cet arrêté royal n'a-t-il toujours pas été adopté?

b) Quand cet arrêté royal sera-t-il adopté?

DO 2019202002939

Vraag nr. 363 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Jessika Soors van 09 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Rapport ECRI. - Rechten van onregelmatig verblijvende arbeiders (MV 4224C).

Midden maart 2020 publiceerde ECRI, de Europese Commissie tegen Racisme en Intolerantie, haar zesde rapport over ons land. Volgens ECRI kent het recht van onrechtmatig in het land verblijvende arbeidskrachten op uitbetaling van door hun werkgevers verschuldigd loon, eventueel via de rechter, in de praktijk belemmeringen.

Sinds de goedkeuring van de wijziging van het Strafwetboek in 2016 wordt elke vorm van illegaal werk immers beschouwd als een strafbaar feit dat met een administratieve geldboete wordt bestraft. Volgens ECRI is dit een grote belemmering voor de terugvordering van loon en een inbreuk op het beginsel van niet-criminalisering van slachtoffers.

Bovendien stelt ECRI dat Myria en enkele werknemers- en werkgeversorganisaties het recht hebben te worden opgeroepen voor de rechter om slachtoffers te steunen. Het koninklijk besluit dat tot doel had om deze bevoegdheid aan andere organen van het maatschappelijk middenveld te verlenen, is echter nog niet goedgekeurd.

1. ECRI stelt dat de wijziging van het Strafwetboek in 2016 een belemmering is voor de terugvordering van loon en een inbreuk op het beginsel van niet-criminalisering van slachtoffers. Gaat u akkoord met de visie van ECRI? Zo ja, welke stappen wilt u ondernemen om deze situatie te remediëren? Zo neen, waarom niet?

2. Hoe wordt het recht van onrechtmatig in het land verblijvende arbeidskrachten op uitbetaling van door hun werkgevers verschuldigd loon, in ons land gegarandeerd?

3. ECRI stelt dat het koninklijk besluit dat het maatschappelijk middenveld de bevoegdheid moet geven slachtoffers voor de rechter te steunen, nog niet is goedgekeurd.

a) Waarom is dit koninklijk besluit nog niet goedgekeurd?

b) Tegen wanneer zal dit koninklijk besluit goedgekeurd zijn?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 363 de madame la députée Jessika Soors du 09 avril 2020 (N.):

1 et 2. L'article 183/1 du Code pénal social ne constitue pas une violation du principe de non-criminalisation des victimes. Le Code pénal social ne punit le travailleur que si celui-ci a effectué le travail sciemment et volontairement en sachant qu'il n'est pas déclaré. En outre, il faut qu'un procès-verbal ait également été dressé contre l'employeur pour cette occupation non déclarée. La disposition vise tous ceux qui effectuent du travail au noir. Il s'agit des indépendants, des fonctionnaires, des employés qui, en sus de leur activité régulière, sont occupés au noir. Une protection juridique est cependant accordée aux travailleurs particulièrement vulnérables comme les victimes de traite des êtres humains.

L'article 433*quinquies*, § 5, du Code pénal établit que la victime de traite des êtres humains qui prend part à des infractions en conséquence directe de son exploitation, n'encourt aucune peine du chef de ces infractions. Cette clause, qui a été introduite par la loi du 22 mai 2019 relative au trafic d'organes humains et relative au principe de non-sanction des victimes de traite des êtres humains, sert à protéger les victimes potentielles de traite, et à tenter de les convaincre de collaborer avec la justice, en témoignant ou en déposant plainte contre les auteurs. Elle constitue un outil précieux à disposition des centres d'accueil et d'autres associations, de Myria, de la police et de la magistrature, pour protéger ces victimes.

La loi du 11 février 2013 prévoyant des sanctions et des mesures à l'encontre des employeurs de ressortissants de pays tiers en séjour illégal oblige l'employeur, qui occupe un travailleur illégal, de payer à celui-ci une rémunération qui doit être équivalente à celle qu'il est tenu de payer à un travailleur occupé légalement dans le cadre d'une relation de travail comparable. En outre, il est tenu de payer les cotisations sociales et les impôts, y compris les pénalités de retard et les éventuelles amendes administratives. Lorsque le ressortissant d'un pays tiers en séjour illégal est occupé en Belgique dans les liens d'un contrat de travail, il est présumé, jusqu'à preuve du contraire, y avoir effectué des prestations pendant au moins une durée de trois mois.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 363 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Jessika Soors van 09 april 2020 (N.):

1 en 2. Artikel 183/1 van het Sociaal Strafwetboek vormt geen inbreuk op het beginsel van de niet-strafbaarstelling van de slachtoffers. Het Sociaal Strafwetboek straft de werknemer enkel wanneer hij de arbeid wetens en willens heeft uitgeoefend wetende dat deze niet aangegeven is. Bovendien moet er eveneens een proces-verbaal tegen de werkgever zijn opgesteld voor die niet aangegeven tewerkstelling. De bepaling viseert al diegenen die zwartwerk verrichten. Het gaat om zelfstandigen, ambtenaren, bedienden die naast hun regulier werk in het zwart worden tewerkgesteld. Er wordt echter een juridische bescherming toegekend aan werknemers die bijzonder kwetsbaar zijn, zoals slachtoffers van mensenhandel.

Artikel 433*quinquies*, § 5, van het Strafwetboek bepaalt dat het slachtoffer van mensenhandel dat betrokken is bij misdrijven als rechtstreeks gevolg van zijn uitbuiting geen straf oploopt voor die misdrijven. Die bepaling, die werd ingevoerd bij wet van 22 mei 2019 betreffende de handel in menselijke organen en betreffende het niet-bestraffingbeginsel voor slachtoffers van mensenhandel, moet mogelijke slachtoffers van mensenhandel beschermen en hen overhalen om met het gerecht mee te werken door tegen de daders te getuigen of klacht in te dienen. Die bepaling vormt een waardevol instrument voor de opvangcentra en andere verenigingen, Myria, de politie en de magistratuur om dergelijke slachtoffers te beschermen.

De wet van 11 februari 2013 tot vaststelling van sancties en maatregelen voor werkgevers van illegaal verblijvende onderdanen van derde landen verplicht de werkgever die een illegale werknemer tewerkstelt ertoe aan laatstgenoemde een loon te betalen dat gelijkwaardig is aan het loon dat hij moet betalen aan een wettelijk tewerkgestelde werknemer in een vergelijkbare arbeidsverhouding. Bovendien is hij ertoe gehouden de sociale bijdragen en belastingen te betalen, met inbegrip van boetes wegens achterstallige betalingen en eventuele administratieve boetes. Wanneer de illegaal verblijvende onderdaan van een derde land in België wordt tewerkgesteld op basis van een arbeidsovereenkomst, wordt hij geacht er prestaties te hebben verricht gedurende een duur van minstens drie maanden, behoudens het bewijs van het tegendeel.

Ensuite, la loi relative à la protection de la rémunération introduit un nouveau système de responsabilité solidaire du paiement de la rémunération aux travailleurs étrangers illégaux. Afin de sauvegarder ses droits, le ressortissant de pays tiers en séjour illégal qui est ou était occupé en Belgique peut bien sûr faire lui-même les démarches en justice nécessaires à cette fin. Dans ce cadre, il est important de souligner que les organisations syndicales, les organisations des employeurs ainsi que le Centre pour l'égalité des chances et la lutte contre le racisme peuvent intervenir dans ce domaine sans que le ressortissant de pays tiers doive les mandater à cet effet.

3. L'arrêté royal n'a pas pu être adopté étant donné qu'il faisait l'objet de discussion au moment où le gouvernement Michel a démissionné.

Voorts voert de wet betreffende de bescherming van het loon der werknemers een nieuw systeem van hoofdelijke aansprakelijkheid in voor de betaling van het loon aan illegale buitenlandse werknemers. Om zijn rechten te vrijwaren, kan de illegaal verblijvende onderdaan van een derde land die in België is (was) tewerkgesteld uiteraard zelf de nodige gerechtelijke stappen daartoe nemen. In dat verband is het belangrijk te benadrukken dat de vakorganisaties, de werkgeversorganisaties en het Centrum voor gelijkheid van kansen en racismebestrijding op dat vlak kunnen optreden zonder dat de onderdaan van een derde land hen daartoe de opdracht moet geven.

3. Het koninklijk besluit kon niet worden aangenomen, aangezien het werd besproken op het moment dat de regering Michel ontslag nam.

DO 2019202002943

Question n° 365 de madame la députée Karin Jiroflée du 09 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Résolution relative au problème des viols (QO 4024C).

Une enquête réalisée par Amnesty International Vlaanderen révèle qu'en Belgique, une femme sur cinq affirme avoir déjà été victime d'un viol. Dans notre pays, la police recueille chaque jour en moyenne dix dépositions de victimes de viol. Hélas, le nombre réel de victimes est beaucoup plus élevé. Dans le domaine des violences sexuelles, le *dark number* est élevé puisque selon des estimations, 90 % des femmes et des hommes concernés par ces violences ne déposent jamais plainte.

L'organisation de défense des droits de l'homme estime que les divers gouvernements de notre pays doivent intensifier et améliorer leurs efforts en matière de prévention, de suivi et de poursuites. Divers éléments mis en avant par Amnesty International sont comparables aux principes énoncés dans la résolution adoptée le 12 janvier 2017 à la suite des auditions menées au sein du comité d'avis pour l'Émancipation sociale sur le thème des viols.

Cette résolution comprenait quelques recommandations en matière de justice. Ainsi, il était demandé:

- d'adapter les délais de prescription;
- de définir clairement dans le droit pénal les circonstances aggravantes;
- de fixer avec précision le taux de la peine en fonction de la gravité de l'infraction;

DO 2019202002943

Vraag nr. 365 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 09 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Resolutie rond problematiek van verkrachtingen (MV 4024C).

Uit een rondvraag van Amnesty International Vlaanderen blijkt dat een op de vijf Belgische vrouwen aangeeft ooit te zijn verkracht. Elke dag doen er in ons land gemiddeld tien slachtoffers van verkrachting aangifte bij de politie. Helaas zijn er in werkelijkheid heel wat meer slachtoffers. Het zogenaamde *dark number* ligt hoog bij seksueel geweld: naar schatting 90 % van de vrouwen en mannen die hier mee te maken krijgt, doet nooit aangifte.

De mensenrechtenorganisatie vindt dat de verschillende regeringen in ons land nog meer en beter werk moeten maken van preventie, nazorg en vervolging. Verschillende zaken die Amnesty International aankaart liggen in de lijn van de resolutie die op 12 januari 2017 werd aangenomen in navolging van de hoorzittingen rond de problematiek van verkrachtingen in het adviescomité voor de maatschappelijke emancipatie.

Deze resolutie had enkele aanbevelingen op vlak van justitie:

- verjaringstermijnen bijstellen;
- duidelijke omschrijving verzwarende omstandigheden te bepalen in het strafrecht;
- duidelijke strafmaat vastleggen naargelang zwaarte van het misdrijf;

- d'adapter les motifs de classement sans suite dans le cadre d'affaires de viol;

- d'assurer un inventaire correct et rapide des preuves;

- de veiller à ce que la victime soit dûment informée tout au long de la procédure.

1. Parmi ces recommandations, lesquelles ont déjà été exécutées? Comment?

2. Lesquelles n'ont pas encore été exécutées? Quelles autres démarches seront entreprises à cet effet?

3. Des experts indiquent qu'il est nécessaire d'améliorer la collecte de données. Aux Pays-Bas, ces données sont disponibles et les autorités sont donc à même de vérifier si les chiffres sont en hausse ou en baisse et si une approche particulière est efficace. Dans notre pays, nous ne sommes hélas pas en mesure de contrôler l'évolution du phénomène. Pouvez-vous démontrer que les recommandations contenues dans la résolution ont réellement été mises en oeuvre grâce aux mesures que vous avez prises?

4. Étant donné les mesures qui ont été prises, comment expliquez-vous les chiffres choquants dévoilés par Amnesty International à la suite de son enquête?

5. Quelles autres initiatives sont nécessaires, à vos yeux, pour mieux lutter contre ce problème?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 365 de madame la députée Karin Jiroflée du 09 avril 2020 (N.):

En réponse à la présente question, il peut être renvoyé en premier lieu à la réponse antérieure fournie à la question écrite n° 89 du 8 octobre 2019 de Monsieur Van Hecke (*Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 13).

À titre complémentaire, il peut encore être signalé que la loi du 14 novembre 2019 modifiant la loi du 17 avril 1878 contenant le titre préliminaire du Code de procédure pénale en vue de supprimer la prescription des infractions sexuelles graves commises sur des mineurs est parue au *Moniteur belge* le 20 décembre 2019 et est donc déjà entrée en vigueur. La proposition de loi instaurant un nouveau Code pénal est toujours en cours d'examen. Cette proposition de loi comporte un volet important qui réforme le droit pénal sexuel, augmente le taux de la peine, décrit plus précisément les circonstances aggravantes, etc.

- redenen voor de seponering bij verkrachtingszaken bij te stellen;

- correcte en snelle inventarisering van de bewijsstukken;

- slachtoffer afdoende informeren gedurende volledige procedure.

1. Welke van deze aanbevelingen werden al gerealiseerd en op welke manier?

2. Welke werden nog niet gerealiseerd en welke stappen worden daarvoor nog ondernomen?

3. Experts geven aan dat er nood is aan een betere dataverzameling. In Nederland doen ze dat wel en kunnen ze dus ook nagaan of het stijgt, daalt, of een bepaalde aanpak werkt, wij kunnen dat helaas niet. Kunt u aantonen dat de aanbevelingen uit de resolutie effectief werden gerealiseerd door de door u genomen maatregelen?

4. Hoe verklaart u de schokkende cijfers van de rondvraag van Amnesty International gezien de genomen maatregelen?

5. Welke verdere stappen zijn volgens u nog nodig om deze problematiek verder aan te pakken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 365 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 09 april 2020 (N.):

Als antwoord op deze vraag kan in eerste instantie verwezen worden naar het eerdere antwoord op schriftelijke vraag nr. 89 van 8 oktober 2019 van de heer Van Hecke (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 13).

Als aanvulling hierop, kan nog gesteld worden dat de wet van 14 november 2019 tot wijziging van de wet van 17 april 1878 houdende de voorafgaande titel van het Wetboek van Strafvordering wat de afschaffing van de verjaring van ernstige seksuele misdrijven op minderjarigen betreft, op 20 december 2019 in het *Belgisch Staatsblad* gepubliceerd werd en derhalve reeds in werking is getreden. Momenteel ligt ook het wetsvoorstel tot invoering van een nieuw strafwetboek nog steeds ter bespreking. In dit wetsvoorstel is een belangrijk luik opgenomen dat het seksueel strafrecht hervormt, de strafmaat verhoogt, de verzwarende omstandigheden beter omschrijft, enz.

D'autres initiatives visant à lutter contre les violences sexuelles seront examinées avec les ministres de l'Intérieur, de la Santé publique, de l'Égalité des chances et les entités fédérées compétentes pour le bien-être dans le cadre d'un nouveau plan d'action national (PAN) de lutte contre les violences basées sur le genre.

Le PAN de lutte contre les violences basées sur le genre 2015-2019 est jusqu'à présent encore en vigueur, tout comme la note-cadre de sécurité intégrale et le plan national de sécurité, dans lesquels les violences sexuelles sont désignées comme une des. Un nouveau PAN de lutte contre les violences basées sur le genre 2020-2024 est actuellement en préparation, dans lequel la lutte contre les délits de moeurs demeure une priorité importante.

L'un des principaux projets dans ce cadre est la poursuite du déploiement et la pérennisation des centres de prise en charge des victimes de violences sexuelles (CPVS). Il s'est avéré que les victimes sont plus nombreuses à déposer une plainte lorsqu'elles sont d'abord accueillies par le CPVS. La poursuite du déploiement de ces centres de prise en charge doit, dès lors, inciter davantage les victimes à porter plainte et contribuer à réduire le chiffre noir élevé présumé en matière de délits sexuels.

Verdere initiatieven om seksueel geweld te bestrijden zullen worden besproken in het kader van de uitwerking van een nieuw Nationaal Actieplan (NAP) gendergerelateerd geweld, samen met de betrokken ministers van Binnenlandse Zaken, Volksgezondheid, Gelijke Kansen en de deelstaten bevoegd voor Welzijn.

Het huidige NAP gendergerelateerd geweld 2015-2019 is op heden nog van kracht, net zoals de Kadernota Integrale Veiligheid en het Nationaal Veiligheidsplan, waarbij seksueel geweld als een van de prioriteiten werd aangewezen. Momenteel wordt er gewerkt aan een nieuw NAP gendergerelateerd geweld 2020-2024, waarin de aanpak van zedenmisdrijven een belangrijke prioriteit blijft.

Eén van de grootste projecten hierin is de verdere uitrol en bestendiging van de zorgcentra na seksueel geweld (ZSG's). Het is gebleken dat meer slachtoffers klacht indienen, wanneer zij eerst in het ZSG worden opgevangen. De verdere uitrol van deze zorgcentra moet dan ook zorgen voor meer aangiftebereidheid en een terugdringing van het hoge dark number, dat bij seksuele misdrijven wordt vermoed.

DO 2019202002983

Question n° 374 de madame la députée Marijke Dillen du 16 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

COVID-19. - Application de la procédure accélérée.

Dans sa circulaire n° 06/2020 du 25 mars 2020, le Collège des procureurs généraux près les cours d'appel a notamment précisé que tant le fait de se dire porteur du COVID-19 que celui de cracher, d'éternuer ou de tousser intentionnellement en direction de quelqu'un afin de lui donner l'impression que le but est de lui transmettre le COVID-19 sont punissables, en application respectivement des articles 328 et 328*bis* du Code pénal.

Faire en sorte que ces comportements puissent être punis est une chose mais il convient bien sûr également de veiller à ce que les sanctions puissent être prononcées à bref délai.

DO 2019202002983

Vraag nr. 374 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 16 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

COVID-19. - Toepassing snelrecht.

Bij omzendbrief nr. 06/2020 van het College van procureurs-generaal bij de hoven van beroep van 25 maart 2020 werd onder meer verduidelijkt dat zowel het uitroepen dat men drager is van het COVID-19-virus, als iemand bespugen of vrijwillig in de nabijheid van iemand niezen of hoesten om deze persoon te laten denken dat het de bedoeling is hem het COVID-19-virus over te dragen, strafbaar is bij toepassing van respectievelijk artikel 328 Sw en 328*bis* Sw.

Het strafbaar stellen van deze gedragingen is een ding, maar er dient uiteraard tevens over gewaakt te worden dat de straffen binnen een zeer korte termijn kunnen worden uitgesproken.

De cette manière, on donnera un signal clair aux contrevenants leur indiquant que leur comportement ne peut être toléré au sein de notre société, tout en créant un effet dissuasif qui, en fin de compte, profitera également à la population.

Les infractions précitées pourraient également faire l'objet d'une procédure accélérée en vue de leur traitement rapide.

1. Des instructions (par voie de circulaires ou autres) ont-elles été données aux parquets pour que les auteurs d'infractions aux articles 328 et 328*bis* du Code pénal soient poursuivis par le biais de la procédure accélérée afin de parvenir à un système de sanction ferme et rapide, d'une part, et à un effet dissuasif maximal, d'autre part?

2. Si ces instructions n'existaient pas encore, prévoyez-vous de faire le nécessaire dans les plus brefs délais?

3. Pouvez-vous donner un aperçu du nombre d'infractions liées au coronavirus (crachats) qui ont été commises ainsi que du nombre de ces infractions qui ont été jugées dans le cadre de la procédure accélérée?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 374 de madame la députée Marijke Dillen du 16 avril 2020 (N.):

1 et 2. Les parquets engagent automatiquement des poursuites en cas d'infractions aux articles 328 et 328*bis* du Code pénal.

En fonction des accords conclus avec les présidents des tribunaux de première instance, des audiences de procédure accélérée sont organisées ou ces affaires sont citées dans le cadre d'audiences thématiques consacrées à la crise du coronavirus. Ces instructions figurent dans les circulaires d'arrondissement des procureurs du Roi.

Dans de nombreux cas, l'arrestation des suspects est requise, ce qui, bien entendu, accélère automatiquement la procédure judiciaire.

À titre d'exemple, des chiffres sommaires établis au 20 avril 2020 peuvent être communiqués en ce qui concerne l'arrondissement d'Anvers.

Op die manier wordt niet alleen aan de overtreder duidelijk gemaakt dat zijn gedrag niet kan worden getolereerd binnen onze samenleving, maar heeft dit tevens een ontradend effect, wat dan finaal ook de bevolking ten goede komt.

Om tegemoet te komen aan een snelle berechting zou ook wat voormelde inbreuken betreft het snelrecht kunnen worden toegepast.

1. Bestaan er instructies (al dan niet via omzendbrieven) aan de parketten dat inbreuken op de artikelen 328 en 328*bis* Sw via het snelrecht dienen te worden vervolgd, teneinde tegemoet te komen aan een systeem van kordate, snelle bestraffing enerzijds en een maximalisatie van het ontradend effect anderzijds?

2. Voor zover deze instructies nog niet zouden bestaan, bent u dan plan om binnen de kortst mogelijke tijd hiervoor het nodige te doen?

3. Kunt u een overzicht geven van het aantal coronagerelateerde spuw-misdrijven, alsmede het aantal daarvan dat werd berecht via het snelrecht?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 374 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 16 april 2020 (N.):

1 en 2. De parketten stellen automatisch vervolging in bij inbreuken op de artikelen 328 en 328*bis* van het Strafwetboek.

Afhankelijk van de afspraken met de voorzitters van de rechtbanken van eerste aanleg worden snelrechtzittingen georganiseerd of worden deze zaken gedagvaard in zogenaamde "coronacrisis"-themazittingen. Deze instructies worden opgenomen in de arrondissementele dienstbrieven van de procureurs des Konings.

In veel gevallen wordt de aanhouding gevorderd van de verdachten waardoor uiteraard de rechtsgang automatisch sneller verloopt.

Bij wijze van voorbeeld kunnen summiere cijfers per 20 april 2020 meegedeeld worden voor wat het arrondissement Antwerpen betreft.

	Nombre/*Aantal*
Suspects/incidents/ *Verdachten/incidenten*	32
Personnes majeures/ *Meerderjarig*	28
Mineurs/ *Minderjarig*	3
Personnes arrêtées/ *Aangehoudenen*	21
Citations/ *Dagvaardingen*	2
Libérés sous conditions (LSC)/ *Vrij onder voorwaarden (VOV)*	2
Probation prétorienne/ *Pretoriaanse probatie*	1
Placement en institution fermée/ *Gesloten plaatsing in een instelling*	2

Service Documentation - Parquet d'Anvers/
Dienst Documentatie - Parket Antwerpen

La politique du tac au tac menée ne semble pas nécessiter d'autres directives, ni à court ni à long terme.

3. L'enregistrement de ces infractions spécifiques dans la banque de données MaCH du ministère public ne permet pas de fournir un aperçu statistique concernant le nombre d'infractions de crachat dans le contexte du coronavirus.

En revanche, les infractions aux arrêtés ministériels sont enregistrées et rendues publiques sur le site Internet du ministère public.

Het gevoerde lik-op-stukbeleid lijkt geen verdere richtlijnen te vereisen niet op korte noch op langere termijn.

3. De registratie van deze specifieke misdrijven in de MaCH databank van het openbaar ministerie laat niet toe een statistisch overzicht te geven over het aantal coronagerelateerde spuwmisdrijven.

De inbreuken op de ministeriële besluiten daarentegen worden geregistreerd en publiek gemaakt op de website van het openbaar ministerie.

DO 2019202003011

Question n° 375 de monsieur le député Michel De Maegd du 20 avril 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Parc du Cinquantenaire. - État des terrains de sports (QO 3078C).

Parmi les nombreuses infrastructures présentes dans le parc du Cinquantenaire, véritable poumon vert au sein de notre capitale, l'on retrouve un terrain de football entouré d'une piste d'athlétisme, un terrain de basket aménagé récemment, deux terrains de mini-foot et un terrain de pétanque.

DO 2019202003011

Vraag nr. 375 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 20 april 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Jubelpark.- Staat van de sportterreinen (MV 3078C).

Het Jubelpark is een heuse groene long van onze hoofdstad, die ook heel wat sportfaciliteiten biedt aan de bevolking. Zo zijn er een voetbalveld met een atletiekbaan rond, een recent aangelegd basketbalterrein, twee zaalvoetbalterreinen en een petanquebaan.

Victime de son succès, le terrain de foot en gazon est actuellement fortement dégradé. À moins d'une intervention, le gazon aura bientôt complètement disparu du terrain. Quant à la piste d'athlétisme, elle est de plus en plus difficilement praticable en raison de racines d'arbres qui la déforment. Enfin, de nombreuses voix s'élèvent pour dénoncer l'absence complète d'éclairage sur les lieux.

Si la gestion ordinaire de ces infrastructures est assumée par Bruxelles Environnement, les investissements lourds échoient à la Régie des Bâtiments.

Selon Bruxelles Environnement, le placement d'un gazon synthétique en lieu et place du gazon naturel, qui s'avère particulièrement fragile, représenterait un coût de 100.000 euros et relèverait donc du fédéral. Pour ce qui est d'une rénovation complète de la piste d'athlétisme, le montant estimé serait de 250.000 euros.

Estimez-vous que de telles rénovations soient nécessaires? Des analyses en ce sens ont-elles déjà été réalisées? Dans l'affirmative, quel budget précis serait utilisé et dans quel délai ces travaux pourraient-ils avoir lieu? Dans la négative, des solutions sont-elles envisagées pour, à tout le moins, sécuriser les sportifs utilisant la piste d'athlétisme?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 375 de monsieur le député Michel De Maegd du 20 avril 2020 (Fr.):

Une convention qui date de 1992 prévoit que Bruxelles Environnement se charge de la gestion quotidienne du parc du Cinquantenaire (donc aussi des terrains de sports) et que l'État fédéral est responsable des investissements qui incombent au propriétaire.

Cette convention se termine fin 2021. Il semble donc logique que des consultations avec tous les acteurs soient lancées dès maintenant afin d'examiner ensemble la manière dont cela sera abordé à l'avenir.

Actuellement, toutes les demandes d'investissement et de travaux sur le site sont discutées lors de réunion de concertation entre les différents acteurs concernés (Bruxelles Environnement, Beliris, la Commission Royale des Monuments et Sites, la Régie des Bâtiments, etc.).

Reste encore à décider - d'un commun accord entre les parties - quels sont les travaux ou études à réaliser en priorité dans les prochaines années, tenant compte des moyens disponibles.

Het voetbalveld is echter het slachtoffer van zijn eigen succes, waardoor het momenteel slecht bespeelbaar is. Als er niet ingegrepen wordt, staat er binnenkort geen sprietje gras meer op. De atletiekbaan wordt op steeds meer plekken omhooggeduwd door boomwortels. Ten slotte wordt er ook geklaagd over het volslagen gebrek aan verlichting.

Voor het dagelijkse beheer van deze sportinfrastructuur staat Brussel Leefmilieu in, maar grote investeringen zijn een zaak van de Regie der Gebouwen.

Volgens Brussel Leefmilieu zou de vervanging van het grasveld - in zo een grasmat ontstaan er gemakkelijk kale plekken - door een kunstgrasmat 100.000 euro kosten en dus voor rekening komen van de federale overheid. De kosten voor de volledige renovatie van de atletiekbaan worden op 250.000 euro geschat.

Is die renovatie volgens u noodzakelijk? Werden er reeds analyses verricht in dat verband? Zo ja, over welk budget hebben we het dan en binnen welke termijn zouden die werken uitgevoerd kunnen worden? Zo niet, wordt er gewerkt aan oplossingen zodat er op zijn minst veilig gesport kan worden op de atletiekbaan?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 375 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 20 april 2020 (Fr.):

Een overeenkomst uit 1992 bepaalt dat Leefmilieu Brussel voor het dagelijks beheer van het Jubelpark (en dus ook van de sportterreinen) instaat en dat de federale staat bevoegd is voor de investeringen die de verantwoordelijkheid van de eigenaar zijn.

Deze overeenkomst loopt eind 2021 af. Het lijkt dan ook logisch dat nu reeds werk wordt gemaakt van een overleg met alle actoren om samen te onderzoeken hoe dit verder in de toekomst zal worden aangepakt.

Actueel worden alle aanvragen voor investeringen en werken op de site besproken tijdens overlegvergaderingen tussen de verschillende betrokken actoren (Leefmilieu Brussel, Beliris, de Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen, de Regie der Gebouwen, enz.).

Er moet nog worden besproken - in overleg tussen de partijen - welke werken of studies prioritair moeten worden gerealiseerd de komende jaren, rekening houdend met de beschikbare middelen.

DO 2019202003083

Question n° 397 de madame la députée Kattrin Jadin du 21 avril 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Mesures prises par le gouvernement hongrois.

Afin de lutter effectivement contre le coronavirus dans son pays, le Parlement hongrois a adopté une loi permettant au premier ministre Viktor Orbán de légiférer par ordonnances dans le cadre d'un état d'urgence à durée indéterminée. Ainsi, le pouvoir législatif du pays a complétement été mis hors-jeu et le dirigeant hongrois pourrait ainsi suspendre certaines lois qui ne sont pas spécialement liées à la crise sanitaire.

Par ailleurs, tant que cette législation est en vigueur, aucune nouvelle élection ne pourrait avoir lieu. La liberté d'expression, y compris celle de la presse, a également une nouvelle fois été limitée et les médias indépendants craignent maintenant de fortes répercussions.

Du côté de la Commission européenne, la première réaction était d'affirmer la surveillance des mesures décidées par le gouvernement hongrois ainsi que d'insister sur le fait que les mesures urgentes doivent rester limitées à la période nécessitant des décisions rapides pour lutter contre la pandémie.

1. Quelle est la position belge face à ces nouvelles violations des principes fondamentaux de la démocratie en UE?

2. L'Union européenne compte-t-elle sanctionner la Hongrie?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 397 de madame la députée Kattrin Jadin du 21 avril 2020 (Fr.):

La Belgique a pris acte de l'adoption de la loi le 30 mars 2020 par le Parlement hongrois et elle est en contact étroit avec la Commission européenne, qui suit la situation dans son rôle de gardienne des Traités.

La Commission opère un monitoring des mesures d'urgence prises pour lutter contre l'épidémie de COVID-19 et vérifie si celles-ci sont conciliables avec les valeurs fondamentales de l'Union.

DO 2019202003083

Vraag nr. 397 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 21 april 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Maatregelen van de Hongaarse regering.

Teneinde het coronavirus in Hongarije efficiënt te kunnen bestrijden heeft het Hongaarse Parlement een wet goedgekeurd waarbij premier Viktor Orbán gedurende de voor onbepaalde duur afgekondigde noodtoestand de bevoegdheid krijgt om wetgeving uit te vaardigen via decreten. De wetgevende macht van het land wordt op die manier volledig buitenspel gezet en de Hongaarse regeringsleider zou ook bepaalde wetten die niet rechtstreeks verband houden met de gezondheidscrisis kunnen opschorten.

Zolang die wetgeving van kracht blijft, kunnen er ook geen nieuwe verkiezingen georganiseerd worden. De vrijheid van meningsuiting, ook die van de pers, werd ook nog meer ingeperkt en de onafhankelijk media vrezen nu zware repercussies.

In een eerste reactie verklaarde de Europese Commissie dat ze toezicht zal houden op de door de Hongaarse regering genomen maatregelen en onderstreepte ze dat de noodmaatregelen beperkt moeten blijven tot de periode waarin er snel maatregelen moeten kunnen worden genomen om de pandemie te bestrijden.

1. Welk standpunt neemt België in ten aanzien van die nieuwe schendingen van de democratische grondbeginselen van de EU?

2. Zal de Europese Unie sancties opleggen aan Hongarije?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 397 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 21 april 2020 (Fr.):

België heeft akte genomen van de aanname van de wet van 30 maart 2020 door het Hongaarse Parlement en is hierover in nauw contact met de Europese Commissie die de situatie opvolgt in haar rol als hoedster van de Verdragen.

De Commissie houdt toezicht op de noodmaatregelen die in de lidstaten zijn genomen ter bestrijding van de COVID-19-epidemie en gaat na of deze verenigbaar zijn met de fundamentele waarden van de Unie.

Lors d'une interview avec des membres du Parlement européen, le Commissaire européen à la Justice, Didier Reynders, a déjà exprimé son inquiétude concernant les mesures d'urgence prises en Hongrie.

La Belgique suivra également cette problématique au sein du Conseil Affaires générales lorsque des questions relatives à l'État de droit seront abordées.

Par ailleurs, la Belgique, tout comme un certain nombre d'autres États membres de l'UE, a également signé une déclaration soulignant l'importance du respect des principes de l'État de droit et des droits fondamentaux en temps de crise.

Europees Commissaris voor Justitie Didier Reynders drukte alvast in een gesprek met leden van het Europees Parlement zijn bezorgdheid uit over de noodmaatregelen in Hongarije.

België zal deze problematiek ook opvolgen in de Raad Algemene Zaken bij de behandeling van vraagstukken op het gebied van de rechtsstaat.

Daarnaast heeft België samen met een aantal andere EU-lidstaten ook een verklaring ondertekend waarin het belang van de eerbiediging van de beginselen van de rechtsstaat en de grondrechten in tijden van crisis wordt benadrukt.

DO 2019202003150

Question n° 406 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Arrêté royal n° 2 du 9 mars 2020. - Impossibilité de requérir un jugement par défaut.

Les règles du défaut, telles que prévues par le code judiciaire, sont temporairement suspendues. Les affaires qui sont encore introduites et dans lesquelles la partie adverse fait défaut sont automatiquement renvoyées au rôle. Il peut en résulter, en pratique, qu'une personne citée en justice fasse délibérément défaut pour que son dossier soit renvoyé aux calendes grecques.

Quelles initiatives allez-vous prendre afin de veiller à ce que ces dossiers soient traités dans les plus brefs délais?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 406 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.):

L'arrêté royal n° 2 du 9 avril 2020 concernant la prorogation des délais de prescription et les autres délais pour ester en justice ainsi que la prorogation des délais de procédure et la procédure écrite devant les cours et tribunaux, n'empêche pas de prendre défaut contre un défendeur qui ne comparaît pas à l'audience d'introduction de l'affaire, où il est appelé à se défendre.

DO 2019202003150

Vraag nr. 406 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Koninklijk besluit nr. 2 van 9 maart 2020. - Onmogelijkheid tot het vorderen van verstek.

De verstekregeling zoals voorzien in het Gerechtelijk Wetboek wordt tijdelijk opgeschort. Zaken die nog ingeleid worden en waarbij de tegenpartij verstek laat gaan, worden automatisch naar de rol verzonden. Dit kan er in de praktijk toe leiden dat iemand die gedagvaard is, moedwillig verstek laat gaan om zo zijn dossier op de lange baan te schuiven.

Welke initiatieven gaat u nemen om erover te waken dat deze dossiers zo spoedig mogelijk zullen worden behandeld?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 406 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.):

Het koninklijk besluit nr. 2 van 9 april 2020 met betrekking tot de verlenging van de verjaringstermijnen en de andere termijnen om in rechte te treden, alsmede de verlenging van de termijnen van de rechtspleging en de schriftelijke behandeling voor de hoven en rechtbanken, belet niet om verstek te vorderen ten aanzien van een verweerder die niet verschijnt op de inleidingszitting waar hij voor het eerst wordt opgeroepen om zich te verdedigen.

L'article 2 de cet arrêté, permettant de prendre une affaire en délibéré sans plaidoiries, ne s'applique qu'aux causes dans lesquelles toutes les parties ont remis des conclusions. Par conséquent, il ne s'agit pas de causes fixées à des audiences d'introduction, mais bien à des audiences de plaidoiries. En effet, il est très rare que les parties aient conclu avant l'audience d'introduction.

Dès lors, pour autant que les audiences d'introduction sont maintenues, ce qui dépend de l'organisation concrète de la juridiction concernée mais qui paraît être le cas dans la très grande majorité et pour autant qu'à l'audience d'introduction, le défendeur n'a pas conclu et ne comparaît pas, défaut pourra être pris contre lui conformément à l'article 802 du Code judiciaire.

Si, en revanche, le défendeur ne comparaît pas à une audience ultérieure mais a remis des conclusions, l'affaire pourra être prise en délibéré et le jugement sera réputé contradictoire à son égard conformément à l'article 804, alinéa 2, du Code judiciaire.

Le malentendu repose probablement sur la circonstance qu'une prise en délibéré sans plaidoiries présuppose des conclusions, impliquant qu'un jugement par défaut n'est pas possible. Mais cela n'a rien à voir avec les défauts "classiques", c'est-à-dire à la première audience de l'affaire, notamment l'audience d'introduction.

Artikel 2 van dat koninklijk besluit, dat toestaat een zaak in beraad te nemen zonder mondelinge pleidooien, is enkel van toepassing op zaken waarin alle partijen conclusies hebben neergelegd. Daaruit volgt dat het niet gaat om zaken die vastgesteld zijn op inleidingszittingen, maar op pleitzittingen. Inderdaad de partijen leggen slechts heel zelden conclusies neer voor de inleidende zitting.

Dienvolgens, voor zover de inleidingszittingen doorgaan, afhankelijk van de concrete organisatie van de betrokken rechtsmacht, maar in de meerderheid van de gevallen het geval blijkt, en indien de verweerder op de inleidende zitting geen conclusies heeft neergelegd en niet verschijnt, kan er verstek tegen hem worden gevorderd overeenkomstig artikel 802 van het Gerechtelijk Wetboek.

Indien de verweerder daarentegen niet verschijnt op een latere pleitzitting maar wel conclusies heeft neergelegd, kan de zaak in beraad worden genomen en wordt het vonnis geacht ten aanzien van hem op tegenspraak te zijn gewezen overeenkomstig artikel 804, tweede lid, van het Gerechtelijk Wetboek.

Het misverstand is allicht veroorzaakt door de omstandigheid dat het in beraad nemen zonder pleidooien conclusies vooronderstelt, waardoor een veroordeling bij verstek onmogelijk is. Maar dat heeft niets te maken met de "klassieke" verstekken, dit wil zeggen op de eerste zitting, met name de inleidingszitting.

DO 2019202003151

Question n° 407 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

L'arrêté royal n° 2 et les justiciables sans conseil.

L'arrêté royal n° 2 du 9 mars 2020 (arrêté 'corona') prévoit une série de mesures prorogeant les délais des procédures civiles et reportant de plein droit les audiences d'un mois. Concrètement, cela signifie que les greffes n'enverront aucun avis. Rien n'est prévu pour les procédures où le justiciable comparaît personnellement et ne fait pas appel à un avocat.

1. Qu'adviendra-t-il de ces procédures dans ce cas-là?

2. Lorsque ce justiciable a rédigé une note qui ne répond pas aux conditions d'une conclusion, cette note pourra-t-elle être considérée comme équivalant à une conclusion de sorte que l'affaire puisse être mise en délibéré par le biais d'une procédure écrite?

DO 2019202003151

Vraag nr. 407 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Koninklijk besluit nr. 2. - Rechtzoekende zonder raadsman.

Koninklijk besluit nr. 2 van 9 maart 2020 (coronabesluit) voorziet een aantal maatregelen waarbij de termijnen in burgerlijke zaken worden verlengd en zittingen van rechtswege een maand worden opgeschoven. Dit betekent concreet dat er geen berichten vanuit de griffie zullen worden verzonden. Er is niets voorzien voor de procedures waarbij de rechtzoekende geen beroep doet op een raadsman maar persoonlijk verschijnt.

1. Wat is hier het lot van deze procedures?

2. Wanneer deze rechtzoekende een nota heeft opgesteld, zonder dat dit beantwoordt aan de voorwaarden voor een conclusie, zal deze nota kunnen gelijkgesteld worden met een conclusie zodat de zaak schriftelijk in beraad kan worden genomen?

3. De quelle façon ce justiciable en sera-t-il averti?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 407 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.):

1. L'arrêté royal n° 2 du 9 avril 2020 concernant la prorogation des délais de prescription et les autres délais pour ester en justice ainsi que la prorogation des délais de procédure et la procédure écrite devant les cours et tribunaux, n'opère pas de distinction entre le justiciable qui comparaît personnellement et celui qui est assisté d'un avocat.

Le justiciable qui comparaît sans l'assistance d'un avocat prend la responsabilité de se voir appliquer les règles de la procédure, tant en période de coronavirus qu'en temps ordinaire. Raison pour laquelle il est recommandé de se faire assister par un avocat dans toute procédure judiciaire.

Pour rappel, l'article 2 de l'arrêté royal ne s'applique que lorsque toutes les parties ont conclu. À défaut, la procédure poursuit son cours normalement.

2. Si le justiciable dépose une note, c'est au juge d'apprécier si cette note constitue des conclusions au sens du Code judiciaire. L'affaire pourrait donc être prise en délibéré, sans plaidoiries, selon l'interprétation du juge.

Le juge pourrait néanmoins demander, d'office, que les parties donnent des explications orales, éventuellement par vidéoconférence, sur les points qu'il indique (article 2, § 4). D'autant plus s'il s'agit d'un justiciable qui comparaît en personne et si les conclusions déposées ne sont pas suffisamment claires.

Le cas échéant, le juge fixera une date dont le greffier instruira les parties par simple lettre adressée à leurs avocats. Si une partie n'a pas d'avocat, le greffier l'avertira directement par pli judiciaire.

3. La prise en délibéré d'une affaire concrète sans plaidoiries résulte de l'application de la réglementation en question, ayant force de loi. Qu'elles soient assistées par un avocat ou non, les parties et leur avocat éventuel l'apprendront avec le jugement ou avec la décision les invitant, le cas échéant, à fournir des explications orales.

3. Op welke wijze zal deze rechtzoekende hierover in kennis worden gesteld?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 407 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.):

1. Het koninklijk besluit nr. 2 van 9 april 2020 met betrekking tot de verlenging van de verjaringstermijnen en de andere termijnen om in rechte te treden, alsmede de verlenging van de termijnen van de rechtspleging en de schriftelijke behandeling voor de hoven en rechtbanken, maakt geen onderscheid tussen de rechtzoekende die persoonlijk verschijnt en de rechtzoekende die door een advocaat wordt bijgestaan.

De rechtzoekende die zonder bijstand van een advocaat verschijnt, neemt de verantwoordelijkheid op zich dat de regels van de rechtspleging op hem worden toegepast, zowel ten tijde van de coronacrisis als in gewone tijden. Om die reden is het raadzaam zich in elke gerechtelijke rechtspleging door een advocaat te laten bijstaan.

Ter herinnering, artikel 2 van het koninklijk besluit is enkel van toepassing wanneer alle partijen conclusies hebben neergelegd. Zo niet volgt de rechtspleging haar normale gang.

2. Indien de rechtzoekende een nota heeft neergelegd, moet de rechter oordelen of die nota conclusies vormt in de zin van het Gerechtelijk Wetboek. De zaak zou dus zonder mondeling pleidooi in beraad kunnen worden genomen, naargelang de interpretatie van de rechter.

De rechter zou niettemin ambtshalve kunnen vragen dat de partijen, eventueel per videoconferentie, mondelinge ophelderingen geven over punten die hij aanwijst (artikel 2, § 4), zeker wanneer het gaat om een rechtzoekende die persoonlijk verschijnt en de neergelegde conclusies niet voldoende duidelijk zijn.

In voorkomend geval bepaalt de rechter daartoe een datum die door de griffier ter kennis wordt gebracht van de partijen bij gewone brief aan hun advocaten. Heeft een partij geen advocaat dan zendt de griffier haar rechtstreeks bericht bij gerechtsbrief.

3. Dat een zaak in beraad is genomen zonder pleidooien vloeit voort uit de besproken wetskrachtige regeling. Ongeacht of zij al dan niet worden bijgestaan door een advocaat, zullen de partijen, zowel als hun advocaat indien er een is, dat vernemen, ofwel met het vonnis, ofwel met de beschikking waarbij in voorkomend geval wordt gevraagd mondelinge ophelderingen te geven.

DO 2019202003152

Question n° 408 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Le caractère obligatoire de la prorogation des délais.

L'arrêté royal n° 2 du 9 avril 2020 concernant la prorogation des délais de prescription et les autres délais pour ester en justice ainsi que la prorogation des délais de procédure et la procédure écrite devant les cours et tribunaux prévoit des règles détaillées pour la prorogation des délais en matière civile. Mais en pratique, il reste toutefois parfaitement possible que la partie pour laquelle les délais ont été prorogés par cet arrêté royal dépose ses conclusions dans les délais fixés au départ.

1. Dans ce cas, une prorogation est-elle automatiquement appliquée pour la ou les autres parties ou bien le calendrier originel pour le dépôt des conclusions reste-t-il simplement en vigueur?

2. La deuxième option me semble souhaitable afin, d'une part, de diminuer le surcroît de travail dans les tribunaux lorsque les mesures contre le coronavirus prendront fin et, d'autre part, de veiller à ce que les dossiers qui peuvent être traités dans cette période puisse l'être effectivement. Dans ce cas, les actes juridiques pourront être accomplis dans les délais. Quel est votre point de vue à ce sujet?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 408 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.):

L'article 1*er*, § 2, de l'arrêté royal n° 2 du 9 avril 2020 concernant la prorogation des délais de prescription et les autres délais pour ester en justice ainsi que la prorogation des délais de procédure et la procédure écrite devant les cours et tribunaux, prolonge de plein droit des délais de procédure qui expirent au cours de la période visée.

Cette prolongation se répercute sur les délais subséquents voire, le cas échéant, sur la date d'audience. Cette disposition ne prend pas en compte l'éventualité qu'une des parties dépose ses conclusions avant l'expiration du délai initial.

DO 2019202003152

Vraag nr. 408 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Verlenging termijnen. - Verplicht gebruik.

Koninklijk besluit nr. 2 van 9 april 2020 met betrekking tot de verlenging van de verjaringstermijnen en de andere termijnen om in rechte te treden, alsmede de verlenging van de termijnen van de rechtspleging en de schriftelijke behandeling voor de hoven en rechtbanken, voorziet in een uitgebreide regeling voor de verlenging van termijnen in burgerlijke zaken. Toch is het in praktijk perfect mogelijk dat de partij wiens termijn door dit koninklijk besluit wordt verlengd, toch binnen de oorspronkelijk vastgestelde conclusietermijn zijn conclusie neerlegt.

1. Is er voor de andere partij(en) een automatische verlenging of blijft de oorspronkelijke conclusiekalender in dit geval gewoon doorlopen?

2. Dit laatste zou mijns inziens wenselijk zijn om de overlast na afloop van de coronamaatregelen bij de rechtbanken te beperken en ervoor te zorgen dat dossiers die in deze periode kunnen behandeld worden ook effectief worden behandeld. In dit geval kunnen de rechtshandelingen wel tijdig worden verricht. Wat is hier uw standpunt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 408 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.):

Artikel 1, § 2, van koninklijk besluit nr. 2 van 9 april 2020 met betrekking tot de verlenging van de verjaringstermijnen en de andere termijnen om in rechte te treden, alsmede de verlenging van de termijnen van de rechtspleging en de schriftelijke behandeling voor de hoven en rechtbanken, verlengt van rechtswege de termijnen van rechtspleging die in de loop van de beoogde periode verstrijken.

Die verlenging heeft een weerslag op de daaropvolgende termijnen en mogelijk zelfs op de zittingsdatum. Die bepaling houdt geen rekening met de mogelijkheid dat een van de partijen haar conclusies neerlegt voor het verstrijken van de oorspronkelijke termijn.

Cette prolongation peut toutefois être exclue conformément à l'article 1*er*, § 3, de l'arrêté royal, lorsque la poursuite de la procédure est urgente et qu'un retard entrainerait un danger.

Par ailleurs, conformément au principe dispositif, il n'est pas exclu que les parties renoncent de commun accord à l'application de l'article 1*er*, § 2, de l'arrêté royal en ce qui concerne leur calendrier d'échange de conclusions. Effectivement, un calendrier à l'amiable a toujours priorité. Il suffit dès lors de confirmer, entre eux, le calendrier de conclusions original, et d'en informer le juge en temps utile afin de maintenir la date de plaidoirie initialement prévue.

Die verlenging kan echter worden uitgesloten overeenkomstig artikel 1, § 3, van het koninklijk besluit, wanneer de voortzetting van de rechtspleging spoedeisend is en vertraging gevaar oplevert.

Bovendien is het, overeenkomstig het beschikkingsbeginsel, niet uitgesloten dat de partijen in onderlinge overeenstemming afzien van de toepassing van artikel 1, § 2, van het koninklijk besluit wat hun kalender voor de uitwisseling van conclusies betreft. Het volstaat de oorspronkelijke kalender onder elkaar te bevestigen aangezien een minnelijke kalender altijd voorrang heeft. De partijen brengen de rechter daarvan dan tijdig op de hoogte, zodat de aanvankelijk geplande pleitdatum behouden blijft.

DO 2019202003153

Question n° 409 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Arrêté royal n° 3. - Non-prorogation des délais.

Contrairement au droit civil et administratif, le volet pénal des arrêtés de pouvoirs spéciaux échappe à la règle générale de prorogation des délais, sauf pour les procédures pénales qui ne concernent que des intérêts civils. Seuls les délais de prescription sont suspendus tant que l'arrêté est d'application. Je n'ai bien sûr pas de critiques à formuler sur ce dernier point.

Pourquoi la règle générale de prorogation des délais n'est-elle pas appliquée aussi selon la même logique que celle qui est suivie pour les délais prévus dans l'arrêté royal n° 2? Merci de détailler votre réponse.

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 409 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.):

DO 2019202003153

Vraag nr. 409 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Koninklijk besluit nr. 3. - Geen verlenging van de termijnen.

In tegenstelling tot het burgerlijk en administratief recht, onttrekt het strafrechtelijk luik van de volmachtsbesluiten zich aan de algemene regel van de verlenging van termijnen, dit met uitzondering van strafprocedures die enkel burgerlijke belangen betreffen. Alleen de verjaringstermijnen worden opgeschort gedurende de duur van het besluit. Op dit laatste punt heb ik uiteraard geen kritiek.

Waarom wordt de algemene regel van de verlenging van termijnen ook niet toegepast, dit volgens dezelfde logica die u voor de termijnen in koninklijk besluit nr. 2 hanteert? Graag meer toelichting.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 409 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.):

L'arrêté royal n° 2 du 9 avril 2020 concernant la prorogation des délais de prescription et les autres délais pour ester en justice ainsi que la prorogation des délais de procédure et la procédure écrite devant les cours et tribunaux prévoit tout d'abord que les délais de prescription et les autres délais pour introduire une demande en justice auprès d'une juridiction civile qui expirent à partir du 9 avril 2020 jusqu'au 3 mai 2020 inclus, date de fin susceptible d'être adaptée par le Roi par arrêté délibéré en Conseil des ministres, sont prolongés de plein droit d'une durée d'un mois après l'issue de cette période prolongée le cas échéant.

Il prévoit en outre que les délais de procédure ou pour exercer une voie de recours qui expirent à partir du 9 avril 2020 jusqu'au 3 mai 2020 inclus, date de fin prolongée le cas échéant, et dont l'expiration entraîne ou pourrait entraîner la déchéance ou toute autre sanction si l'acte n'est pas accompli en temps utile (par exemple pour les conclusions tardives qui sont d'office écartées des débats), sont prolongés de plein droit d'une durée d'un mois après l'issue de cette période prolongée le cas échéant. Une exception est prévue si une partie prétend que la poursuite de la procédure est urgente et qu'il y a péril dans le retard.

Cet arrêté n'est pas applicable à la procédure pénale qui a été adaptée par l'arrêté n° 3 du 9 avril 2020 portant des dispositions diverses relatives à la procédure pénale et à l'exécution des peines et des mesures prévues dans le cadre de la lutte contre la propagation du coronavirus COVID-19. Pour comprendre le champ limité de cet arrêté, il convient de se référer au rapport au Roi de cet arrêté qui précise que: "En réponse aux remarques du Conseil d'État, il convient de souligner ce qui suit.

Le fait que les activités des autorités judiciaires doivent être considérablement réduites ne doit pas affecter la manière dont les parties peuvent exercer leurs droits dans le cadre d'une procédure pénale. Les droits dont disposent les personnes dans le cadre de l'enquête et de l'instruction judiciaire, ou lors de l'exercice des voies de recours contre une condamnation pénale, doivent rester en vigueur.

Het koninklijk besluit nr. 2 van 9 april 2020 met betrekking tot de verlenging van de verjaringstermijnen en de andere termijnen om in rechte te treden, alsmede de verlenging van de termijnen van de rechtspleging en de schriftelijke behandeling voor de hoven en rechtbanken, bepaalt allereerst dat de verjaringstermijnen en de andere termijnen om een vordering in rechte in te stellen bij een burgerlijk gerecht die verstrijken vanaf 9 april 2020 tot en met 3 mei 2020, einddatum die door de Koning bij in Ministerraad overlegd besluit kan worden aangepast, van rechtswege worden verlengd tot één maand na afloop van die in voorkomend geval verlengde periode.

Voorts bepaalt het dat de termijnen van rechtspleging of om een rechtsmiddel aan te wenden die verstrijken vanaf 9 april 2020 tot en met 3 mei 2020, einddatum van de periode die in voorkomend geval kan worden verlengd, en waarvan het verstrijken tot verval of tot een andere sanctie leidt of zou kunnen leiden indien niet tijdig wordt gehandeld (bijvoorbeeld de ambtshalve wering uit de debatten van een laattijdige conclusie), van rechtswege worden verlengd tot één maand na afloop van die in voorkomend geval verlengde periode. Er wordt voorzien in een uitzondering indien een partij aanvoert dat de voortzetting van de rechtspleging spoedeisend is en dat vertraging gevaar oplevert.

Dat koninklijk besluit is niet van toepassing op de strafprocedure die werd aangepast bij koninklijk besluit nr. 3 van 9 april 2020 houdende diverse bepalingen inzake strafprocedure en uitvoering van straffen en maatregelen in het kader van de strijd tegen de verspreiding van het coronavirus COVID-19. Om het beperkte toepassingsgebied van dat koninklijk besluit te begrijpen, dient te worden verwezen naar het verslag aan de Koning bij dat koninklijk besluit, dat het volgende verduidelijkt: "In antwoord op de opmerkingen van de Raad van State moet het volgende worden onderlijnd.

De omstandigheid dat de activiteiten van de gerechtelijke instanties drastisch moeten worden beperkt, mag geen weerslag hebben op de wijze waarop partijen hun rechten in het kader van de strafprocedure kunnen uitoefenen. De rechten waarover personen beschikken in het kader van het opsporings- en gerechtelijk onderzoek, of met betrekking tot het aanwenden van rechtsmiddelen tegen een strafrechtelijke veroordeling, moeten onverkort blijven gelden.

Les délais fixés dans le Code d'instruction criminelle et qui y sont liés ne sont donc pas suspendus. En outre, ces délais sont suffisamment larges pour permettre l'exercice de ces droits, malgré la réduction de la capacité de travail des autorités judiciaires.

De cette façon, l'article 3 prévoit que le projet ne suspend que les délais de prescription de l'action publique et des peines. Le respect des droits de la défense des justiciables reste une priorité absolue mais, vu les mesures COVID-19, ceci demande plus de temps, de sorte que les délais de prescription de l'action publique et des peines doivent être prolongés. En particulier, il doit être évité qu'une prescription intervienne dans les matières couvertes par de courtes périodes de prescription. Pour cette raison, il est justifié de prévoir la suspension de ces délais, contrairement aux autres délais qui ne sont pas affectés.

Les mesures sont donc prises en tenant compte des droits de la défense des justiciables et même en faveur de ces droits, et limitées au strict minimum, y compris en ce qui concerne leur durée."

De termijnen die in het Wetboek van Strafvordering worden bepaald en die hiermee samenhangen worden derhalve niet opgeschort. Deze termijnen zijn overigens ruim genoeg om de uitoefening van deze rechten mogelijk te maken, ondanks de inperking van de werkingscapaciteit van de gerechtelijke instanties.

Aldus voorziet artikel 3 van het ontwerp om enkel de verjaringstermijnen van de strafvordering alsook van de straffen tijdelijk te schorsen. Het respecteren van de rechten van de rechtszoekenden blijft een absolute prioriteit, maar dit vraagt gelet op de COVID-19 maatregelen meer tijd zodat de verjaringstermijnen van de strafvordering en van de straffen moeten worden verlengd. Om die reden is het verantwoord om de schorsing van deze termijnen wel te voorzien, in tegenstelling tot de andere termijnen waar niet aan geraakt wordt.

De maatregelen worden derhalve genomen met inachtneming en zelfs ten behoeve van de rechten van verdediging van de rechtszoekenden en tot het strikte minimum beperkt, ook wat betreft de geldingsduur ervan."

DO 2019202003156

Question n° 412 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Arrêté royal n° 3. - Conditions liées à l'interruption de peine.

Sur la base de l'arrêté royal n° 3, le directeur de la prison peut décider d'interrompre la peine de certaines catégories de détenus, moyennant respect de plusieurs conditions. La plupart des conditions sont claires mais toutes ne le sont pas. Celles-ci nécessitent de plus amples explications afin d'éviter que les directeurs des différentes prisons aient, chacun, leur propre interprétation et que l'un interprète les conditions de manière très stricte alors que l'autre les interprète avec beaucoup de souplesse.

DO 2019202003156

Vraag nr. 412 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Koninklijn besluit nr. 3. - Voorwaarden strafonderbreking.

De directeur van de gevangenis kan op basis van koninklijk besluit nr. 3 beslissen tot strafonderbreking van een aantal categorieën van gedetineerden en dit mits een aantal voorwaarden worden nageleefd. De meeste voorwaarden zijn duidelijk, maar niet allemaal. Deze vereisen meer toelichting om te vermijden dat in de verschillende gevangenissen iedere directeur hier een eigen invulling geeft en de ene dit heel strikt maar de andere dit zeer ruim invult.

1. Il ne peut exister de contre-indication, c'est-à-dire de risque que le détenu se soustraira à l'exécution de sa peine, qu'il commettra des infractions graves, qu'il importunera les victimes ou qu'il ne respectera pas les mesures imposées dans le cadre de la lutte contre le coronavirus. Sur quels critères et/ou quelles lignes directrices doit se baser cette évaluation? Comment le détenu sera-t-il informé de la teneur des mesures liées au coronavirus au moment de l'interruption de sa peine et de la manière dont il doit se tenir au courant des éventuelles mesures supplémentaires qui sont prises par la suite? Il est important que les choses soient claires à ce sujet pour garantir la sécurité juridique ainsi que pour éviter toute discussion dans la pratique.

2. Il ne peut y avoir aucune indication que le condamné causera des problèmes de santé aux personnes chez qui il séjournera. Cette condition est très vague. Pouvez-vous clarifier davantage ce point, toujours dans l'intérêt de la sécurité juridique?

3. La victime doit être informée au moment de la décision d'octroi de l'interruption. Aucune autre disposition n'est toutefois prévue. Quels sont les droits de la victime? Peut-elle s'opposer à la décision ou doit-elle s'y résigner?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 412 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.):

1. Ces contre-indications, à l'exception de celle concernant le risque que le condamné ne se conforme pas aux mesures prises dans le cadre de la lutte contre la propagation du coronavirus, sont les mêmes que celles prévues dans la loi relative au statut juridique externe, de sorte que les directeurs disposent d'une large expérience quant à l'évaluation de ces contre-indications. Des critères ou directives complémentaires n'étaient dès lors pas à l'ordre du jour. Il n'y a rien de plus que ce qui a été prévu dans la loi relative au statut juridique externe.

Quant à la connaissance des mesures contre le coronavirus dont disposent les condamnés, il peut être souligné que ces derniers ont, comme tout autre citoyen, librement accès aux médias, aux communications des autorités ainsi qu'aux autres sources ouvertes et qu'ils peuvent donc, par cette voie, prendre connaissance des mesures applicables (et par définition évolutives). Au sein de la prison, ils ont, bien entendu, aussi déjà pu prendre connaissance des règles de base à respecter en matière d'hygiène et de distanciation sociale. Ils disposent ainsi au moins de la même information que tout autre citoyen libre.

1. Er mogen geen tegenaanwijzingen zijn dat de gedetineerde zich zal onttrekken aan zijn straf, ernstige feiten zal plegen, slachtoffers zal verontrusten of zich niet zal houden aan de coronamaatregelen. Op basis van welke criteria en/of richtlijnen dient deze beoordeling te gebeuren? Op welke wijze zal de gedetineerde worden ingelicht wat de coronamaatregelen inhouden op het ogenblik van de strafonderbreking en hoe hij zich verder dient te informeren over eventuele bijkomende maatregelen die nadien worden genomen? Duidelijkheid hierover is belangrijk voor de rechtszekerheid en om iedere discussie in de praktijk te vermijden.

2. Een andere voorwaarde bestaat erin dat er geen aanwijzingen mogen zijn dat de veroordeelde gezondheidsproblemen zal teweegbrengen bij de personen bij wie hij zal verblijven. Dit is een zeer vage voorwaarde. Kunt u hierover meer toelichting geven, ook weer teneinde rechtszekerheid te geven?

3. Het slachtoffer moet worden op de hoogte gebracht bij toekenning. Maar verder is er niets voorzien. Wat zijn de rechten van het slachtoffer? Kan hij of zij zich verzetten of moet hij of zij dit lijdzaam ondergaan?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 412 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.):

1. Behoudens de tegenaanwijzing met betrekking tot het risico zich niet te zullen houden aan de coronamaatregelen, zijn deze tegenaanwijzingen dezelfde als deze voorzien in de wet externe rechtspositie, zodat de directeurs een ruime ervaring hebben met de beoordeling van deze tegenaanwijzingen. Bijkomende criteria of richtlijnen waren dan ook niet aan de orde, net zomin als deze voorzien zijn in de wet externe rechtspositie.

Wat de kennis van de coronamaatregelen betreft in hoofde van de veroordeelden, kan erop gewezen worden dat zij, net als elke andere burger, vrije toegang hebben tot de media, overheidscommunicatie en andere open bronnen en via die weg dus kennis kunnen nemen van de geldende (en per definitie evolutieve) maatregelen. Ook binnen de gevangenis hebben zij uiteraard al kennis kunnen nemen van de na te leven basisregels inzake hygiëne en social distancing. Zij beschikken dus minstens over dezelfde informatie als elke andere, vrije burger.

2. Cette condition a été davantage précisée dans la lettre collective n° 153 adressée aux prisons et contenant les instructions relatives à l'application de l'arrêté royal n° 3. Il a notamment été spécifié qu'on entend par là les détenus qui sont en isolement préventif ou médical en application des instructions relatives au coronavirus; concrètement, il s'agit donc de détenus provenant d'un environnement non contrôlé ou à risque qui sont en isolement préventif et de détenus dont le cas a été confirmé comme suspect par un médecin ou qui ont été dépistés positifs au coronavirus : ils ne remplissent pas cette condition et ne sont pas éligibles à l'interruption de la peine.

3. La victime est effectivement informée de l'octroi (et de l'éventuelle révocation) de la mesure. La victime n'est pas entendue. La loi sur le statut juridique externe ne le prévoit d'ailleurs pas non plus pour l'octroi du congé pénitentiaire. L'une des contre-indications à évaluer concerne bien le risque que le condamné importune les victimes, si bien que la décision prise à cet égard tient compte des intérêts de la victime. En outre, il existe la condition générale de l'interdiction d'importuner les victimes et l'obligation pour le condamné de s'éloigner immédiatement du lieu où il rencontre une victime. Le non-respect de cette condition peut entraîner la révocation de la mesure.

DO 2019202003162

Question n° 418 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Arrêté royal n° 3. - Question relative à sa nécessité.

Selon l'avis des experts, il n'était en pratique ni nécessaire, ni utile de couler des mesures supplémentaires dans un arrêté royal distinct et provisoire. Existent en effet, depuis un certain temps déjà: les directives extrêmement claires des cours et tribunaux, une circulaire du Collège des procureurs généraux près les cours d'appel et un relevé minutieux du service de la Justice donnant pour l'ensemble des tribunaux du pays des instructions très détaillées qui sont suivies scrupuleusement dans la pratique.

2. Deze voorwaarde werd verder geconcretiseerd in de collectieve brief nr. 153 en aanzien van de gevangenissen met de instructies rond de toepassing van koninklijk besluit nr. 3. Er werd met name gespecificeerd dat hiermee de gedetineerden worden bedoeld die zich in preventieve of in medische isolatie bevinden in toepassing van de instructies met betrekking tot het coronavirus; concreet gaat het dus om gedetineerden komende vanuit een niet-gecontroleerde of risicovolle omgeving die zich in preventieve isolatie bevinden en om gedetineerden van wie een arts bevestigde dat het gaat om een verdacht geval of die positief getest heeft op het coronavirus: zij beantwoorden niet aan deze voorwaarde en komen niet in aanmerking voor de strafonderbreking.

3. Het slachtoffer wordt inderdaad in kennis gesteld van de toekenning (en van de eventuele herroeping) van de maatregel. Het slachtoffer wordt niet gehoord. De wet externe rechtspositie voorziet dit trouwens ook niet voor de toekenning van een penitentiair verlof. Een van de te beoordelen tegenaanwijzingen betreft wel het risico de slachtoffers te verontrusten, zodat bij de beslissing hierover rekening wordt gehouden met de belangen van het slachtoffer. Daarnaast is er de algemene voorwaarde van het verbod om de slachtoffers te verontrusten en de verplichting zich onmiddellijk te verwijderen van de plaats waar hij een slachtoffer ontmoet. De niet-naleving van deze voorwaarde kan leiden tot de herroeping van de maatregel.

DO 2019202003162

Vraag nr. 418 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Koninklijk besluit nr. 3. - Vraag tot noodzaak.

Specialisten stellen dat er vanuit de praktijk geen noodzaak noch behoefte was om bijkomende maatregelen uit te werken in een afzonderlijk en tijdelijk koninklijk besluit. Er zijn reeds enige tijd de zeer duidelijke richtlijnen van de hoven en rechtbanken. Er is de omzendbrief van het College van procureurs-generaal bij de hoven van beroep. Er is een zeer gedetailleerd overzicht beschikbaar betreffende de dienstverlening bij justitie waarin zeer gedetailleerd voor alle rechtbanken in dit land duidelijke instructies worden gegeven die in de praktijk goed worden opgevolgd.

Cet arrêté royal aurait dès lors été manifestement adopté malgré tout par aversion à la perte, vu tout le temps et l'énergie qui avaient déjà été investis dans sa préparation.

1. Quel est votre point de vue à cet égard? Quels arguments pouvez-vous opposer à ces critiques?

2. Quelle est, selon vous, la valeur ajoutée de cet arrêté royal n° 3, puisque les différentes initiatives déjà prises dans la pratique fonctionnent très bien?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 418 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.):

Les mesures prévues par les arrêtés de pouvoirs spéciaux et en particulier celles de l'arrêté royal n° 3 se limitent à ce qui paraît absolument nécessaire pour faire face à la crise et sont requises afin de garantir le bon fonctionnement des instances judiciaires, de protéger le personnel et les justiciables contre les risques de contamination par le coronavirus et de garantir la continuité de la procédure pénale.

L'arrêté royal n° 3 entend répondre à une série de problèmes urgents en matière de procédure pénale, d'exécution des peines et de sécurité dans le cadre de la lutte contre la menace que représente le coronavirus COVID-19. Il faut tout d'abord limiter la présence physique des parties à une procédure pénale ainsi que le transfèremet de détenus et autres personnes privées de liberté. À cette fin, il a été opté pour le traitement par procédure écrite des appels dits Franchimont devant la chambre des mises en accusation.

En outre, des mesures sont prises afin de garantir et de favoriser les conditions de vie et de travail dans les prisons: l'interruption de l'exécution de la peine, qui vise à réduire le plus possible la concentration de la population carcérale, la libération anticipée de personnes condamnées sur décision du directeur à partir de six mois avant la fin de la peine et la suspension de l'exécution des modalités octroyées (permission de sortie, congé pénitentiaire et détention limitée) pour les détenus auxquels une interruption de l'exécution de la peine n'a pas été accordée.

Par ailleurs, différentes adaptations du régime de certaines mesures d'instruction (articles 46*bis*, 88*bis*, 90*quater* et 90*quinquies* du Code d'instruction criminelle) sont prévues.

Dit koninklijk besluit zou er dan blijkbaar toch gekomen zijn omwille van *sunk cost fallacy*, meer bepaald omdat er al veel tijd en moeite in de voorbereiding was gestoken.

1. Wat is hier uw standpunt? Welke argumenten kunt u aanhalen om deze kritiek te weerleggen?

2. Wat is volgens u de meerwaarde van dit koninklijk besluit nr. 3 gezien de verschillende initiatieven die er reeds vanuit de praktijk zijn genomen zeer goed functioneren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 418 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.):

De maatregelen voorzien door de volmachtenbesluiten, in het bijzonder deze in het koninklijk besluit nr. 3, zijn beperkt tot wat absoluut noodzakelijk lijkt om de crisis het hoofd te bieden en zijn vereist teneinde de goede werking van de gerechtelijke instanties te waarborgen en het personeel en de rechtzoekenden te beschermen tegen de risico's op besmetting met het coronavirus en teneinde de continuïteit van de strafrechtspleging te verzekeren.

Het koninklijk besluit nr. 3 beoogt tegemoet te komen aan een reeks dringende problemen van strafprocedure, strafuitvoering en veiligheid in het kader van de bestrijding van de dreiging van het coronavirus COVID-19. In de eerste plaats dient de fysieke aanwezigheid van de partijen in een strafprocedure te worden beperkt, evenals de overbrenging van gedetineerden en van andere personen die van hun vrijheid zijn beroofd. Hiertoe wordt oa. geopteerd voor de behandeling via schriftelijke procedure van de zgn. Franchimont-beroepen voor de kamer van inbeschuldigingstelling.

Daarnaast worden maatregelen genomen met het oog op het garanderen en bevorderen van de leef- en werkomstandigheden in de gevangenissen, met name beoogt de onderbreking van de strafuitvoering de concentratie van de gevangenisbevolking zo veel mogelijk te verminderen, wordt voorzien in een vervroegde invrijheidstelling van veroordeelden op beslissing van de directeur vanaf zes maanden voor het strafeinde en wordt de opschorting van de uitvoering van toegekende modaliteiten (uitgaansvergunning, penitentiair verlof en beperkte detentie) voor veroordeelden aan wie geen onderbreking van de strafuitvoering werd toegekend, voorzien.

Bovendien worden verschillende aanpassingen voorzien in het stelsel van bepaalde onderzoeksmaatregelen (artikelen 46*bis*, 88*bis*, 90*quater* en 90*quinquies* van het Wetboek van strafvordering).

Enfin, il est également prévu une cause de suspension des délais de prescription en matière pénale, à savoir les délais de prescription de l'action publique et des peines.

DO 2019202003163

Question n° 419 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Rédaction des arrêtés royaux n°s 2, 3 et 4 du 9 mars 2020.

Dans le cadre des arrêtés de pouvoirs spéciaux, trois arrêtés royaux ont été publiés.

1. Pouvez-vous indiquer quels experts ont été consultés pour élaborer chacun de ces arrêtés royaux respectifs, soit l'Arrêté royal n° 2 concernant la prorogation des délais de prescription et les autres délais pour ester en justice ainsi que la prorogation des délais de procédure et la procédure écrite, l'Arrêté royal n° 3 relatif à la procédure pénale, et l'Arrêté royal n° 4 relatif à la copropriété et au droit des sociétés et des associations?

2. A-t-il été fait appel à des cabinets d'avocats spécialisés? Si oui, lesquels? À combien se sont élevés leurs honoraires?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 419 de madame la députée Marijke Dillen du 23 avril 2020 (N.):

Concernant l'arrêté royal n° 2, la cellule stratégique a fait appel à Paul Van Orshoven (expert) (KUL), à Patrick Hofströssler (Eubelius) et à la direction générale Législation du SPF Justice pour la rédaction des projets de texte.

L'arrêté royal n° 3 a été préparé par la direction générale Législation du SPF Justice.

Le chapitre 1er de l'arrêté royal n° 4 relatif aux assemblées générales des associations de copropriétaires a été rédigé par les professeurs Vincent Sagaert (KUL) et Pascale Lecocq (ULg) et par la direction générale Législation du SPF Justice.

Tenslotte wordt ook voorzien in een schorsingsgrond van de verjaringstermijnen in strafzaken, met name de verjaringstermijnen van de strafvordering en van de straffen.

DO 2019202003163

Vraag nr. 419 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Redactie koninklijke besluiten nr. 2, 3 en 4 van 9 maart 2020.

U heeft in het kader van de bijzondere volmachtsbesluiten drie koninklijke besluiten gepubliceerd.

1. Kunt u meedelen per afzonderlijk koninklijk besluit, meer bepaald koninklijk besluit nr. 2 betreffende de verlenging van de verjaringstermijnen en andere termijnen om in rechte te treden, alsmede de verlenging van de termijnen van de rechtspleging en de schriftelijke behandeling, koninklijk besluit nr. 3 met betrekking tot het strafrecht en koninklijk besluit nr. 4 met betrekking tot de mede-eigendom en het vennootschaps- en verenigingsrecht, op welke deskundigen beroep werd gedaan om de respectievelijke koninklijke besluiten op te stellen?

2. Werd er beroep gedaan op gespecialiseerde advocatenkantoren? Zo ja, welke? Wat is hiervan de kostprijs?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 419 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 23 april 2020 (N.):

Voor het koninklijk besluit nr. 2 heeft de beleidscel voor de redactie van de ontwerpteksten een beroep gedaan op Paul Van Orshoven (expert) (KUL), op Patrick Hofströssler (Eubelius) en op het directoraat-generaal Wetgeving van de FOD Justitie.

Het koninklijk besluit nr. 3 werd voorbereid door het directoraat-generaal Wetgeving van de FOD Justitie.

Hoofdstuk 1 van het koninklijk besluit nr. 4 met betrekking tot algemene vergaderingen van verenigingen van mede-eigenaars werd opgesteld door de professoren Vincent Sagaert (KUL) en Pascale Lecocq (ULg) en het directoraat-generaal Wetgeving van de FOD Justitie.

La rédaction du chapitre 2 de cet arrêté royal n° 4 a été préparée par une équipe de Linklaters et peaufinée par le professeur Marieke Wyckaert (KUL), les experts de l'Autorité des services et marchés financiers (FSMA) et la direction générale Législation du SPF Justice.

À l'exception de l'expert, qui est associé à la cellule stratégique, toutes les autres personnes mentionnées ont travaillé bénévolement.

De redactie van Hoofdstuk 2 van het koninklijk besluit nr. 4 werd voorbereid door een team van Linklaters, en op punt gesteld door professor Marieke Wyckaert (KUL) en de deskundigen van de Autoriteit voor financiële diensten en markten (FSMA) en het directoraat-generaal Wetgeving van de FOD Justitie.

Op de expert na, die aan de Beleidscel is verbonden, hebben alle andere genoemde personen pro bono gewerkt.

DO 2019202003210

Question n° 425 de madame la députée Katleen Bury du 27 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Fonctionnement du service Changement de nom.

J'apprends que la procédure auprès du service Changement de nom est très lente. Il s'agit, en l'espèce, d'un changement de nom d'un majeur pour lequel une demande a été introduite en août 2017. Ce changement de nom n'a toujours pas été finalisé à ce jour, et ce alors que le dossier est complet et que tous les documents nécessaires ont été déposés.

La procédure standard prévoit déjà d'office un délai assez long (12 à 18 mois) pour effectuer toutes les recherches nécessaires. Nous constatons néanmoins que ce délai est largement dépassé dans certains cas.

1. Combien de demandes de changement de nom ont été introduites au cours des cinq dernières années?

2. Combien de ces demandes ont été finalisées dans les délais (de 12 à 18 mois)?

3. Combien de demandes de changement de nom sont pendantes à l'heure actuelle?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 425 de madame la députée Katleen Bury du 27 avril 2020 (N.):

1. En 2019, 1.317 demandes de changement de nom ont été introduites.

En 2018, 1.432 demandes de changement de nom ont été introduites (dont 212 avec une demande de changement de prénoms).

En 2017, 1.481 demandes de changement de nom ont été introduites (dont 283 avec une demande de changement de prénoms).

DO 2019202003210

Vraag nr. 425 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katleen Bury van 27 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Werking dienst naamsverandering.

Ik verneem dat de procedure bij de dienst naamsverandering zeer sloom verloopt. In casu ging het over een naamsverandering van een meerderjarige ingediend in augustus 2017. Tot op heden is deze naamsverandering nog steeds niet in orde, hoewel het dossier volledig is en alle nodige documenten werden ingediend.

De standaardprocedure neemt sowieso al de nodige tijd in beslag (12 tot 18 maanden) om alle nodige opzoekingen te kunnen doen. Desalniettemin zien we dat deze termijn in bepaalde gevallen ruimschoots overschreden wordt.

1. Hoeveel aanvragen tot naamsverandering werden de afgelopen vijf jaar ingediend?

2. Hoeveel van deze aanvragen werden tijdig afgewerkt (binnen 12 tot 18 maanden)?

3. Hoeveel aanvragen tot naamsverandering zijn momenteel hangende?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 425 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katleen Bury van 27 april 2020 (N.):

1. In 2019 werden 1.317 verzoeken tot naamsverandering ingediend.

In 2018 werden 1.432 verzoeken tot naamsverandering ingediend (waaronder 212 ook een voornaamsverandering vroegen).

In 2017 werden 1.481 verzoeken tot naamsverandering ingediend (waaronder 283 ook een voornaamsverandering vroegen).

En 2016 1.348 demandes de changement de nom ont été introduites (dont 256 avec une demande de changement de prénoms).

En 2015, 1.378 demandes de changement de nom ont été introduites (dont 218 avec une demande de changement de prénoms).

2 et 3. Au 31 décembre 2019, 1.286 dossiers étaient en cours de traitement. La plupart de ces dossiers sont en attente des documents manquants avant de pouvoir être clôturés. Depuis l'entrée en vigueur de la banque de données des actes d'état civil (BDAEC) le 31 mars 2019, le délai de traitement du service Changement de nom est passé de 12 à 18 mois en moyenne, à 6 à 12 mois en moyenne.

In 2016 werden 1.348 verzoeken tot naamsverandering ingediend (waaronder 256 ook een voornaamsverandering vroegen).

In 2015 werden 1.378 verzoeken tot naamsverandering ingediend (waaronder 218 ook een voornaamsverandering vroegen).

2 en 3. Op 31 december 2019 waren er 1.286 dossier in behandeling. Het merendeel van deze dossiers zijn in afwachting van ontbrekende stukken alvorens deze dossiers kunnen worden afgerond. Sinds de inwerkingtreding van de Databank voor de Akten van de Burgerlijke Stand (DABS) op 31 maart 2019 is de behandelingstermijn van de dienst Naamsverandering gedaald van gemiddeld 12 tot 18 maanden, naar gemiddeld 6 tot 12 maanden.

DO 2019202003228

Question n° 427 de monsieur le député Tim Vandenput du 28 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Le contrôle judiciaire des mesures contre le coronavirus.

En vertu de la circulaire n° 06/2020 du 7 avril 2020, en cas de premier constat d'infraction, une transaction pénale (immédiate) de 750 euros pour les commerçants, les exploitants et les responsables d'une activité et de 250 euros pour tous les autres contrevenants est toujours proposée. Le montant de la transaction peut être augmenté des avantages patrimoniaux éventuellement obtenus en raison du non-respect de l'interdiction.

En cas de récidive, c'est-à-dire après un premier constat d'infraction, une citation directe est lancée.

Les dispositions des articles 328, 328*bis*, 454, 563, 3° ainsi que 455, 456 et 457 du Code pénal peuvent aussi être invoquées pour punir certaines infractions spécifiques.

Pour les mineurs d'âge, une présentation immédiate au parquet ou au juge de la jeunesse n'est pas indiquée, sauf en cas de péril grave et/ou récurrent pour la sécurité publique, par exemple lorsqu'un mineur persiste dans le non-respect de l'interdiction de rassemblement, lorsqu'un mineur crache sur d'autres personnes ou lorsqu'un mineur incite à ne pas respecter les mesures.

DO 2019202003228

Vraag nr. 427 van de heer volksvertegenwoordiger Tim Vandenput van 28 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Coronamaatregelen. - Gerechtelijke handhaving.

Volgens de omzendbrief nummer 06/2020 van 7 april 2020 wordt bij de vaststelling van een eerste inbreuk steeds een (onmiddellijke) minnelijke schikking van 750 euro voor de handelaren, de uitbaters en de organisatoren van een activiteit en van 250 euro voor alle andere overtreders voorgesteld. Het bedrag van de minnelijke schikking kan worden verhoogd met de vermogensvoordelen die ten gevolge van de niet-naleving van de inbreuk zouden zijn verkregen.

Wanneer er sprake is van recidive, dit is na een eerste vaststelling van een inbreuk, wordt overgegaan tot een rechtstreekse dagvaarding.

De bepalingen van artikelen 328, 328*bis*, 454, 563, 3° alsook 455, 456 en 457 van het Strafwetboek kunnen ook in aanmerking worden genomen om sommige specifieke inbreuken te bestraffen.

Voor minderjarigen is een onmiddellijke voorleiding op het parket of bij de jeugdrechter niet aangewezen, behalve bij zeer ernstig en/of herhaald gevaar voor de openbare veiligheid, bijv. wanneer een minderjarige het samenscholingsverbod blijft negeren of wanneer een minderjarige spuugt op mensen of wanneer een minderjarige oproept om de maatregelen niet te respecteren.

1. a) En cas de premier constat d'infraction, combien de fois une transaction pénale (immédiate) de 250 euros et de 750 euros a-t-elle été proposée et pour quelles infractions? Dans combien de cas a-t-elle été immédiatement payée?

b) Dans combien de cas le montant de la transaction pénale a-t-il été augmenté des avantages patrimoniaux? Dans ce cas, dans quelle proportion exacte les montants ont-ils été augmentés?

2. Dans combien de cas était-il question de récidive et dans combien de cas une citation directe a-t-elle été lancée? De quelles infractions s'agissait-il dans ces cas?

3. Combien d'infractions spécifiques ont-elles été sanctionnées en vertu des articles 328, 328*bis*, 454, 563, 3°, 455, 456 et 457 du Code pénal? Merci de ventiler les chiffres par article? Quelles sanctions ont été infligées?

4. Combien d'infractions ont été commises par des mineurs et lesquelles? Dans combien de cas le choix a-t-il été fait d'une présentation immédiate au parquet ou au juge de la jeunesse? De quelles infractions s'agissait-il?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 427 de monsieur le député Tim Vandenput du 28 avril 2020 (N.):

1 et 2. La banque de données du Collège des procureurs généraux ne permet pas de répondre aux points 1 et 2 de la question concernant les propositions de transaction et les citations directes dans des affaires relatives à la prévention 62Q - corona/COVID-19 (infractions mentionnées dans les arrêtés ministériels).

Actuellement, il n'est pas possible de communiquer des chiffres stables et fiables sur ce plan en raison du bref laps de temps et de retards dans les enregistrements. Le *dashboard* COVID-19 pourrait fournir en partie les chiffres demandés. Toutefois, ce *dashboard* n'a pas encore été validé et les données qui y figurent ne sont pas stables non plus.

3. Il n'est pas possible de répondre à ce point de la question. Il n'est pas tenu de statistiques sur la base de ces qualifications.

4. Il est possible de répondre à ce point de la question en ce qui concerne le flux entrant dans les parquets de la jeunesse d'affaires relatives à la prévention 62Q - corona/COVID-19 (infractions mentionnées dans les arrêtés ministériels). Ce code de prévention ne permet pas de distinguer l'infraction spécifique.

1. a) Bij hoeveel eerste inbreuken werd een (onmiddellijke) minnelijke schikking voorgesteld van 250 euro en 750 euro en voor welke inbreuken? In hoeveel gevallen werd er onmiddellijk betaald?

b) In hoeveel gevallen werd het bedrag van de minnelijke schikking verhoogd met de vermogensvoordelen? Met hoeveel werden de bedragen dan precies verhoogd?

2. In hoeveel gevallen was er sprake van recidive en werd overgegaan tot een rechtstreekse dagvaarding? Om welke inbreuken ging het in deze gevallen?

3. Hoeveel specifieke inbreuken werden bestraft omwille van artikelen 328, 328*bis*, 454, 563, 3°, 455, 456 en 457 van het Strafwetboek, opgesplitst per artikel? Welke sanctie werd hierbij opgelegd?

4. Hoeveel en welke inbreuken werden gepleegd door minderjarigen? In hoeveel gevallen werd geopteerd voor een onmiddellijke voorleiding op het parket of de jeugdrechter? Om welke inbreuken ging het in die gevallen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 427 van de heer volksvertegenwoordiger Tim Vandenput van 28 april 2020 (N.):

1 en 2. De gegevensbank van het College van procureursgeneraal laat niet toe om de eerste en tweede punten te beantwoorden over de voorgestelde minnelijke schikkingen en de rechtstreekse dagvaardingen in zaken met betrekking tot 62Q - corona/COVID-19 (inbreuken vermeld in de ministeriële besluiten).

Door het korte tijdsverloop en vertragingen in de registraties kunnen hierin op dit moment geen betrouwbare, stabiele cijfergegevens aangeleverd worden. Het dashboard COVID-19 zou de gevraagde cijfergegevens ten dele kunnen aanleveren. Dit dashboard werd echter nog niet gevalideerd en de cijfergegevens in het dashboard zijn evenmin stabiel.

3. Dit punt kan niet beantwoord worden. Er worden geen statistieken opgesteld op basis van deze kwalificaties.

4. Dit punt kan beantwoord worden wat betreft de instroom op de jeugdparketten van de zaken met betrekking tot 62Q - corona/COVID-19 (inbreuken vermeld in de ministeriële besluiten). Deze tenlasteleggingscode laat echter niet toe om de specifieke inbreuk te onderscheiden.

Pour des chiffres récents, il peut être renvoyé à la publication hebdomadaire par le Collège des procureurs généraux d'un nouvel aperçu du nombre d'affaires relatives aux infractions aux mesures contre le coronavirus, sur le site internet du ministère public (*https://www.om-mp.be/fr/article/statistiques-coronacovid-19-du-ministere-public-mise-jour-du-15052020*).

Pour l'instant, les chiffres ne sont pas déjà disponibles concernant les décisions prises par les parquets de la jeunesse.

Voor recente cijfers kan verwezen worden naar de wekelijks publicatie van een nieuw overzicht door het College van het aantal zaken met betrekking tot inbreuken op de coronamaatregelen op de website van het openbaar ministerie (*https://vvww. ommp. beinl/article/coronaciifers-van-het-openbaar-ministerie-update-08052020*).

Er zijn op dit moment nog geen cijfergegevens beschikbaar betreffende de beslissingen genomen door de jeugdparketten.

DO 2019202003359

Question n° 451 de madame la députée Barbara Pas du 05 mai 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

L'acquisition de la nationalité belge.

Pourriez-vous indiquer le nombre d'étrangers ayant acquis la nationalité belge en 2019? Comment se répartissent les chiffres entre les différentes procédures prévues à cet effet? Est-il, en outre, possible d'obtenir une ventilation des statistiques en fonction du domicile des intéressés (Flandre, Wallonie ou Région de Bruxelles-Capitale)?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 451 de madame la députée Barbara Pas du 05 mai 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003359

Vraag nr. 451 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 05 mei 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

De verkrijging van de Belgische nationaliteit.

Hoeveel buitenlanders hebben in 2019 de Belgische nationaliteit verworven? Graag daarbij een opsplitsing tussen de diverse procedures die daartoe kunnen worden aangewend. Kunnen deze gegevens eveneens worden opgesplitst al naar gelang de betrokkenen hun woonplaats hebben in het Vlaams Gewest, het Brussels Hoofdstedelijk Gewest of het Waals Gewest?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 451 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 05 mei 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003464

Question n° 459 de madame la députée Kristien Van Vaerenbergh du 11 mai 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Retard au niveau du casier judiciaire central (QO 5595C).

Le casier judiciaire central permet aux juges et aux conseillers, ainsi qu'à d'autres organes, de consulter le casier judiciaire des personnes. Des peines précédentes peuvent avoir un impact sur les décisions actuelles si la récidive constitue un élément important.

À l'époque, il existait un important retard et du personnel supplémentaire a été déployé pour le combler.

1. Quel est le retard actuel du casier judiciaire central en termes de nombre de jugements et d'arrêts? À quelle date remonte la dernière mise à jour?

2. Quelles sont les ressources supplémentaires utilisées pour combler ce retard?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 459 de madame la députée Kristien Van Vaerenbergh du 11 mai 2020 (N.):

Il n'y a plus d'arriéré d'enregistrement des condamnations récentes dans le Casier judiciaire central.

Sur les 2.889.772 dossiers du Casier judiciaire central (un dossier par personne condamnée), seuls 4,4 % n'ont pas encore été informatisés.

Ces 4,4 % concernent des personnes d'un âge plus avancé: 98,6 % sont des personnes de plus de 65 ans, et même 62 % sont des personnes âgées de plus de 85 ans. Les consultations pour ces personnes sont rares.

Si un extrait est quand même demandé pour un tel dossier, ce dernier est d'abord traité, les informations sont ensuite mises à disposition.

Le ministre de la Justice peut donc confirmer que l'arriéré est résorbé depuis quelque temps.

DO 2019202003464

Vraag nr. 459 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kristien Van Vaerenbergh van 11 mei 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Achterstand bij het centraal strafregister (MV 5595C).

Het centraal strafregister laat rechters en raadsheren, en ook andere instanties, toe het strafblad van personen te raadplegen. Eerdere straffen kunnen een impact hebben op voorliggende uitspraken als recidive belangrijk is.

Destijds was er een grote achterstand en werden extra werkkrachten ingezet om hieraan te verhelpen.

1. Wat is momenteel de achterstand bij het centraal strafregister (aantal vonnissen en arresten, tot wanneer bijgewerkt)?

2. Welke extra middelen worden aangewend om de achterstand weg te werken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 459 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kristien Van Vaerenbergh van 11 mei 2020 (N.):

Voor de recente veroordelingen is er geen achterstand meer wat betreft de registratie in het Centraal Strafregister.

Van de 2.889.772 dossiers van het Centraal Strafregister (één dossier per veroordeelde persoon), is er nog slechts 4,4 % niet geïnformatiseerd.

Deze 4,4 % betreft personen van hogere leeftijd: 98,6 % zijn personen van meer dan 65 jaar, en zelfs 62 % zijn ouder dan 85 jaar. Voor deze personen zijn er zelden raadplegingen.

Indien er toch een uittreksel wordt gevraagd voor een dergelijk dossier, wordt het dossier eerst bijgewerkt, waarna de informatie ter beschikking wordt gesteld.

De minister van Justitie kan dus bevestigen dat de achterstand sedert enige tijd is weggewerkt.

DO 2019202003466

Question n° 461 de madame la députée Zakia Khattabi du 11 mai 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Soins de santé dans les prisons (QO 5460C).

Depuis plusieurs années déjà, les associations actives dans le milieu carcéral réclament le transfert des compétences santé du SPF Justice vers le SPF Santé publique sur base des recommandations formulées par l'Organisation mondiale de la Santé et le Conseil de l'Europe.

Il va sans dire que bon nombre de questions éthiques se posent lorsque les missions sécuritaires et sanitaires s'entremêlent. À titre d'exemple, celle du conflit de loyauté que peut rencontrer un médecin devant prendre position face à sa hiérarchie lorsque celle-ci formule des injonctions qui ne sont pas dans l'intérêt du patient. Il peut également arriver que le médecin soit directement impliqué dans les procédures disciplinaires quand il lui est demandé de remettre un avis pour qu'un détenu soit mis à l'isolement. Enfin, on peut se poser la question de la perception du personnel soignant par les détenus: un rôle ambigu qui ne favorise pas la nécessaire relation de confiance entre le soignant et le soigné.

En 2017, le Comité européen pour la prévention de la torture et des peines ou traitements inhumains ou dégradants remettait un rapport au gouvernement suite à sa visite effectuée au sein de nos prisons. Parmi les nombreux constats dressés figuraient l'insuffisance de personnel médical, l'absence de confidentialité médicale (les demandes de consultation devant transiter par le personnel pénitentiaire), mais encore la problématique des délais d'attente pour les consultations de spécialistes.

En 2016, suite au rapport rédigé par la députée wallonne Véronique Salvi pour le gouvernement wallon, nous avions été nombreux à nous réjouir de votre volonté d'avancer - en concertation avec la ministre de la Santé - dans le transfert des compétences du SPF Justice vers le SPF Santé publique.

1. Quelles démarches ont été entreprises depuis lors? Avez-vous rencontré d'éventuels blocages? Quelles sont les prochaines étapes et quel en est leur timing?

2. Quel est le nombre de médecins généralistes, d'infirmiers, de psychologues et de psychiatres par établissement pénitencier ainsi que leur volume horaire global?

DO 2019202003466

Vraag nr. 461 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Zakia Khattabi van 11 mei 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Gezondheidszorg in de gevangenissen (MV 5460C).

Al sedert jaren eisen verenigingen die in het gevangenismilieu actief zijn dat de gezondheidsbevoegdheden van de FOD Jusitie zouden worden overgedragen aan de FOD Volksgezondheid, zoals wordt geadviseerd door de Wereldgezondheidsorganisatie en de Raad van Europa.

Het hoeft geen betoog dat er heel wat ethische kwesties rijzen wanneer veiligheids- en gezondheidsopdrachten dooreenlopen. Zo kan er bijvoorbeeld een loyaliteitsconflict ontstaan voor een arts die tegen zijn hiërarchische oversten moet ingaan wanneer zij bevelen opleggen die niet in het belang van de patiënt zijn. Het kan ook gebeuren dat de arts rechtstreeks betrokken wordt in tuchtprocedures wanneer men hem vraagt het advies uit te brengen om een gevangene in afzondering te plaatsen. Men kan zich tot slot de vraag stellen met welke ogen de gevangenen naar het zorgpersoneel kijken: dat personeel speelt immers een dubbelzinnige rol, die de noodzakelijke vertrouwensrelatie tussen de verstrekker en de ontvanger van zorg niet ten goede komt.

In 2017 heeft het Europees Comité voor de Preventie van Foltering en Onmenselijke of Vernederende Behandeling of Bestraffing naar aanleiding van een controlebezoek in onze strafinrichtingen de regering een verslag overhandigd. Bij de lange lijst van aandachtspunten wordt er gewezen op het tekort aan medisch personeel, het gebrek aan medische vertrouwelijkheid (de aanvragen voor een consult moeten steeds bij het penitentiair personeel worden ingediend), maar ook op de problematiek van de wachttijden voor consulten bij specialisten.

In 2016 waren velen onder ons verheugd dat u, naar aanleiding van het rapport dat Waals parlementslid Véronique Salvi voor de Waalse regering had opgesteld, in overleg met de minister van Volksgezondheid voortgang wilde maken met de bevoeghedenoverdracht van de FOD Justitie aan de FOD Volksgezondheid.

1. Welke stappen werden er sindsdien gezet? Hebt u eventuele hindernissen op uw weg gevonden? Wat zijn de volgende stappen en welk tijdpad werd er daarvoor bepaald?

2. Hoeveel huisartsen, verpleegkundigen, psychologen en psychiaters zijn er per penitentiaire inrichting actief en hoeveel uren presteren zij in totaal?

3. Êtes-vous favorable à ce que les demandes de consultations médicales puissent dorénavant être adressées directement au personnel de santé, en toute confidentialité? Dans quel cadre se déroulent les examens médicaux? Sont-ils toujours effectués en présence d'agents pénitentiaires? Par établissement, quel est le délai d'attente moyen pour consulter un spécialiste?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 461 de madame la députée Zakia Khattabi du 11 mai 2020 (Fr.):

La conférence interministérielle Santé publique a, en sa réunion du 26 mars 2018, donné mission de créer une *task force* en vue du développement d'un plan stratégique de réforme des soins de santé dans les prisons. Quatre groupes de travail se sont réunis mensuellement en vue d'examiner un aspect spécifique de cette problématique. Ces groupes de travail ont clôturé leurs missions au début de l'année 2019. Un texte de vision commune a été élaboré mais il appartiendra aux décideurs de demain de mettre ce projet à nouveau à l'agenda et d'en déterminer le calendrier. Cela signifie que les soins de santé dans les prisons sont toujours entièrement organisés par la Direction générale des Etablissements pénitentiaires.

Au niveau des médecins, la norme est de deux heures de consultation par détenu par an. Il est utile de référer en la matière à l'étude du Centre d'expertise des soins de santé, réalisée à la demande du ministre de la Santé publique. Entre autres, une analyse a été faite de la base de données Épicure, où se trouvent les dossiers médicaux électroniques des détenus avec les notes des prestataires de soins prises à chaque consultation en prison. Cette étude a démontré une moyenne de 24 consultations médicales par prisonnier par année, dont environ 18,3 auprès d'un médecin généraliste et près de trois auprès d'un psychiatre, soit bien plus de consultations que dans la société libre. Les établissements pénitentiaires disposent par ailleurs de 16,4 équivalents temps plein (ETP) psychologues soins pour un total autorisé de 17,4 ETP et de 188,86 ETP infirmiers pour un total autorisé de 200,5 ETP.

3. Bent u er een voorstander van dat de aanvragen voor medische consulten voortaan in alle vertrouwelijkheid rechtstreeks zouden kunnen worden gericht aan het zorgpersoneel? In welke omstandigheden verlopen de medische onderzoeken? Zijn er daarbij steeds penitentiair beambten aanwezig? Hoeveel bedraagt de gemiddelde wachttijd per inrichting om een consult bij een specialist te krijgen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 461 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Zakia Khattabi van 11 mei 2020 (Fr.):

De interministeriële conferentie Volksgezondheid gaf op haar vergadering van 26 maart 2018 de opdracht een taskforce op te richten om een strategisch plan uit te werken voor de hervorming van de gezondheidszorg in de gevangenissen. Vier werkgroepen zijn maandelijks samengekomen om een specifiek aspect van die problematiek te onderzoeken. Die werkgroepen hebben hun opdrachten begin 2019 afgerond. Er werd een gemeenschappelijke visietekst uitgewerkt, maar het is aan de beleidsmakers van morgen om dit project opnieuw op de agenda te zetten en het stappenplan ervoor te bepalen. Dat betekent dat de gezondheidszorg in de gevangenissen nog steeds volledig wordt georganiseerd door het directoraat-generaal Penitentiaire Inrichtingen.

Wat de artsen betreft, geldt de norm van twee uur consultatie per gevangene per jaar. Ter zake is het nuttig te verwijzen naar de studie van het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg die werd uitgevoerd in opdracht van de minister van Volksgezondheid. Er werd onder meer een analyse van de gegevensbank Epicure uitgevoerd, dat de elektronische medische dossiers van de gevangenen bevat met de notities van de zorgverleners die worden gemaakt tijdens elke consultatie in de gevangenis. Die studie toonde een gemiddelde van 24 medische consultaties per gevangene per jaar aan, waarvan ongeveer 18,3 bij een huisarts en bijna drie bij een psychiater, wat veel meer consultaties zijn dan in de vrije samenleving. De penitentiaire inrichtingen beschikken overigens over 16,4 voltijdequivalenten (VTE) aan psychologen op een toegelaten totaal van 17,4 VTE en over 188,86 VTE aan verpleegkundigen voor een toegelaten totaal van 200,5 VTE.

Quant aux demandes de consultations médicales, on peut communiquer que les détenus ont la possibilité de prendre contact avec le service médical sans que la raison doive être mentionnée sur le billet de rapport. Des boîtes aux lettres spéciales ont également été installées dans chaque prison permettant de poser des questions plus détaillées sans que des tiers puissent en prendre connaissance. Un médecin a toujours la possibilité de requérir la présence d'un membre du personnel supplémentaire s'il a des doutes quant à sa sécurité.

Pour ce qui est des consultations de spécialistes, un délai d'attente général ne peut être renseigné, dès lors que la préférence est donnée à la tenue de ces consultations dans nos propres centres médicaux. En cas d'urgence médicale, cette consultation aura lieu dans un hôpital de la région de la prison. Les délais dans ce cas sont parfaitement comparables à ceux dans la société libre.

Les consultations pouvant être organisées dans nos centres médicaux interviendront en règle générale plus rapidement que celles dispensées dans la société libre lorsqu'il n'y a pas d'urgence.

Wat de verzoeken om medische consultaties betreft, kan worden meegedeeld dat de gevangenen de mogelijkheid hebben om met de medische dienst contact op te nemen zonder op het rapportbriefje de reden te moeten vermelden. Er werden in elke gevangenis eveneens speciale brievenbussen geplaatst om het mogelijk te maken om meer gedetailleerde vragen te stellen zonder dat derden daarvan kennis kunnen nemen. Een arts heeft steeds de mogelijkheid de aanwezigheid van een extra personeelslid te eisen wanneer hij twijfelt aan zijn veiligheid.

Wat de consultaties van specialisten betreft, kan geen algemene wachttijd worden opgegeven. Daarom wordt de voorkeur eraan gegeven die consultaties in onze eigen medische centra te houden. Bij een medisch spoedgeval vindt die consultatie plaats in een ziekenhuis in de regio van de gevangenis. De termijnen zijn in dat geval volledig vergelijkbaar met die in de vrije samenleving.

De consultaties die in onze medische centra kunnen worden georganiseerd, zullen over het algemeen sneller plaatsvinden dan die in de vrije samenleving wanneer het niet dringend is.

DO 2019202003467

Question n° 462 de madame la députée Zakia Khattabi du 11 mai 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Encadrement de la petite enfance dans les prisons (QO 5429C).

Un article paru le 13 janvier 2020 nous apprend qu'en 2019, douze femmes ont donné naissance durant leur séjour en prison, soit cinq femmes de plus qu'en 2018.

Jusqu'à l'âge de trois ans, l'enfant peut vivre avec sa mère dans une cellule adaptée avant d'être transféré dans une cellule plus grande offrant des installations tels qu'un espace de jeu et un endroit où les mères peuvent changer et s'occuper de leur enfant. À ce jour, quinze enfants vivent en prison au côté de leur mère: dix à Bruges et cinq à Forest.

DO 2019202003467

Vraag nr. 462 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Zakia Khattabi van 11 mei 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Voorzieningen voor kleine kinderen in de gevangenissen (MV 5429C).

Uit een artikel van 13 januari 2020 blijkt dat er in 2019 twaalf vrouwen bevallen zijn tijdens hun verblijf in de gevangenis, d.i. vijf vrouwen meer dan in 2018.

Tot het drie jaar oud is, kan een kind samen met zijn moeder in een aangepaste cel leven. Ze worden dan overgebracht naar een grotere cel met voorzieningen zoals een speelruimte en een ruimte waar moeders hun kind kunnen verversen en verzorgen. Vandaag leven er vijftien kinderen bij hun moeder in de gevangenis: tien in Brugge en vijf in Vorst.

Dans le rapport réalisé en 2017 par le Comité européen pour la prévention de la torture et des peines ou traitements inhumains ou dégradants, celui-ci pointait du doigt une série de manquements dans les cellules dédiées aux mères détenues avec leurs enfants au complexe pénitentiaire de Bruges: des espaces sanitaires non cloisonnés dans les cellules, l'absence d'activités adaptées, des espaces de jeu non adéquats (sol inadapté, manque de jouets, etc.), ou encore la prise en charge inappropriée des enfants par une détenue lorsque les mères étaient en cellule ou en activité.

1. Quelles suites ont été apportées à ces différentes constatations?

2. Des travaux de rénovation ont-ils été réalisés depuis?

3. Des activités mères-enfants ont-elles été mises en place? En quoi consistent-elles?

4. Existe-t-il des espaces de jeux ou des moments de rencontre entre les mères et les enfants? Comment ceux-ci sont-ils organisés et à quelle fréquence?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 462 de madame la députée Zakia Khattabi du 11 mai 2020 (Fr.):

Il a été donné suite aux remarques formulées dans le rapport réalisé par le Comité européen pour la prévention de la torture et des peines ou traitements inhumains ou dégradants, portant sur les manquements dans la section réservée aux mères détenues avec leurs enfants au complexe pénitentiaire de Bruges.

Dans les cellules, les espaces sanitaires ont en effet été cloisonnés. Une promenade a été aménagée en espace de jeux pour les enfants. Des salles polyvalentes ont également été installées dans lesquelles les repas peuvent être pris en commun. La section, qui au demeurant est une section séparée des autres sections, s'est vue dotée du matériel permettant de cuisiner au sein de celle-ci mais aussi du matériel pour la lessive. Un espace commun dispose en outre de jouets adaptés où les mères peuvent jouer avec leurs enfants.

Les mères qui travaillent peuvent effectivement confier leur enfant à une détenue. Cette dernière est toutefois sélectionnée à cette fin par la direction et le médecin.

In een rapport uit 2017 van het Europees Comité voor de Preventie van Foltering en Onmenselijke of Vernederende Behandeling of Bestraffing wijst dat comité op een reeks tekortkomingen in de cellen voor gedetineerde moeders en hun kinderen in de penitentiaire inrichting te Brugge: niet-afgescheiden sanitaire ruimten in de cellen, gebrek aan aangepaste activiteiten, ongeschikte speelruimten (onaangepaste vloer, gebrek aan speelgoed enz.) en de als ongepast aangemerkte verzorging van kinderen door een andere gedetineerde vrouw wanneer hun moeders in hun cel zaten of aan een activiteit deelnamen.

1. Hoe werd er gevolg gegeven aan die vaststellingen?

2. Werden er intussen renovatiewerken uitgevoerd?

3. Werden er activiteiten voor moeders en hun kinderen ingevoerd? Wat houden die in?

4. Zijn er speelruimten of ontmoetingsmomenten voor moeders en kinderen? Hoe en hoe vaak worden die momenten georganiseerd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 462 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Zakia Khattabi van 11 mei 2020 (Fr.):

Er werd gevolg gegeven aan de opmerkingen uit het verslag van het Europees Comité voor de preventie van foltering en onmenselijke of vernederende behandeling of bestraffing wat de gebreken betreft in de afdeling voor moeders die met hun kinderen opgesloten zitten in het penitentiair complex te Brugge.

In de cellen werden de sanitaire ruimten immers afgeschermd. Een wandeling werd ingericht als speelruimte voor de kinderen. Er werden eveneens polyvalente zalen ingericht, waar de maaltijden samen kunnen worden genuttigd. De afdeling, die overigens van de andere afdelingen afgescheiden is, werd uitgerust met materiaal om er te koken, maar ook met materiaal om er de was te doen. Daarnaast is er aangepast speelgoed beschikbaar in een gemeenschappelijke ruimte, waar de moeders met hun kinderen kunnen spelen.

Moeders die werken, kunnen hun kind effectief aan een vrouwelijke gedetineerde toevertrouwen. Die laatste wordt daarvoor echter geselecteerd door de directie en de arts.

L'établissement offre gratuitement aux mères et aux enfants des produits laitiers et des fruits. Des soins sont prévus 24 heures sur 24 en interne et un médecin passe chaque jour. La section reçoit toutes les deux semaines la visite d'un pédiatre et d'un gynécologue. Cette section bénéficie également de la collaboration de Kind en Gezin, qui suit l'évolution des enfants.

Pour ce qui est des activités, des lectures sont régulièrement organisées en collaboration avec la bibliothèque de la ville de Bruges. Mais d'autres activités sont également prévues, comme des sessions de groupe consacrées aux massages pour bébé ou encore à la cuisine pour les enfants avec un micro-ondes.

De inrichting biedt de moeders en de kinderen gratis melkproducten en fruit aan. Er is 24 uur op 24 toegang tot interne zorgverlening en er komt elke dag een arts langs. De afdeling krijgt elke twee weken bezoek van een kinderarts en een gynaecoloog en werkt samen met Kind en Gezin, dat de ontwikkeling van de kinderen volgt.

Wat de activiteiten betreft, worden er regelmatig lezingen georganiseerd in samenwerking met de bibliotheek van de stad Brugge. Er wordt echter ook voorzien in andere activiteiten, zoals groepssessies inzake babymassages of koken voor kinderen met een microgolfoven.

DO 2019202003468

Question n° 463 de madame la députée Zakia Khattabi du 11 mai 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Blocage des budgets des prisons (QO 5428C).

Faute de l'absence d'un gouvernement de plein exercice, les budgets des prisons belges se voient actuellement bloqués. Cette situation est hautement préoccupante car elle oblige les établissements pénitentiaires à se serrer la ceinture et à faire des économies d'échelle sur une série de frais qui touchent directement les détenues et détenus.

Un reportage diffusé le 13 février 2020 sur *RTL* nous informe que la prison d'Ittre a décidé de réduire les dépenses liées à la nourriture en diminuant la quantité et la qualité des repas, mais également de rationaliser l'usage des produits d'entretien en comptant les quantités par bouchons.

Alors que nos prisonniers vivent déjà dans des conditions drastiques et que l'État belge a été condamné à maintes reprises pour violation des droits des détenus, il va sans dire que cette situation est extrêmement préoccupante et qu'il est urgent d'y apporter une réponse à court terme afin de respecter tant les droits que la dignité des personnes incarcérées.

Quelles sont les différentes mesures qui ont été prises dans les établissements pénitentiaires pour faire face à cette absence de moyens? De quelle marge de manoeuvre dispose le gouvernement pour remédier à cette problématique?

DO 2019202003468

Vraag nr. 463 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Zakia Khattabi van 11 mei 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Bevroren budgetten van de gevangenissen (MV 5428C).

Aangezien er geen regering met volheid van bevoegdheid is, zijn de budgetten van de Belgische gevangenissen momenteel bevroren. Die situatie is des te verontrustender omdat de penitentiaire inrichtingen daardoor de broekriem moeten aanhalen en schaalvoordelen moeten zoeken om te besparen op een reeks kosten die rechtstreeks verband houden met de gedetineerden.

Uit een reportage van 13 februari 2020 van RTL blijkt dat de gevangenis te Ittre beslist heeft de uitgaven voor voeding te beperken door de kwaliteit van de maaltijden en de porties te verminderen. Er werd ook beslist het gebruik van schoonmaakmiddelen te rationaliseren door bij de verdeling ervan de hoeveelheden per dop te af te meten.

De levensomstandigheden van onze gevangenen zijn nu al penibel en de Belgische Staat is al meermaals veroordeeld voor het schenden van de rechten van gedetineerden. Het spreekt dan ook voor zich dat de situatie in Ittre uitermate verontrustend is en dat er op korte termijn dringend een antwoord op geboden moet worden, opdat de rechten en de waardigheid van gedetineerden worden gerespecteerd.

Welke maatregelen werden er in de penitentiaire inrichtingen getroffen om het gebrek aan middelen op te vangen? Over welke speelruimte beschikt de regering om dat probleem te verhelpen?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 463 de madame la députée Zakia Khattabi du 11 mai 2020 (Fr.):

Les budgets des prisons belges ne sont pas bloqués. En l'absence de budget général des dépenses, le SPF Justice fonctionne, tout comme les autres département de l'Etat fédéral, avec des douzièmes provisoires. Les crédits sont ainsi libérés tous les trois mois. Ces crédits permettent de faire face aux dépenses courantes des prisons, notamment celles liées aux détenus.

Le calcul de répartition des enveloppes budgétaires des différentes prisons est réalisé en fin d'année pour l'année suivante, sur la base de la population carcérale. Le nombre de détenus étant très important en fin d'année dernière, la répartition des crédits communiquée en début d'année aux prisons contenait une réduction du coût d'entretien du détenu, dont la partie nourriture, par rapport à l'année précédente. Un nouveau calcul a entre-temps été établi en tenant compte de la réduction du nombre de détenus constatée durant les premiers mois de cette année. Ceci a permis de maintenir pour 2020 un coût d'entretien au même taux que celui de 2019. Les prisons en ont été informées.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 463 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Zakia Khattabi van 11 mei 2020 (Fr.):

De budgetten van de Belgische gevangenissen zijn niet geblokkeerd. Bij gebrek aan een algemene uitgavenbegroting werkt de FOD Justitie, net als de andere departementen van de federale staat met voorlopige twaalfden. Zo worden de kredieten om de drie maanden vrijgemaakt. Die kredieten maken het mogelijk de lopende uitgaven van de gevangenissen te dekken, meer bepaald de uitgaven verbonden aan de gedetineerden.

Op het einde van het jaar wordt op basis van de gevangenisbevolking de verdeling van de budgettaire enveloppen van de verschillende gevangenissen voor het volgende jaar berekend. Aangezien er eind vorig jaar een zeer groot aantal gedetineerden was, hield de verdeling van de kredieten die aan het begin van het jaar aan de gevangenissen werd meegedeeld ten opzichte van het jaar ervoor een inperking van de onderhoudskosten, waaronder de kosten voor voeding, van de gedetineerde in. Ondertussen werd een nieuwe berekening opgesteld, waarin rekening wordt gehouden met de vermindering van het aantal gedetineerden die tijdens de eerste maanden van dit jaar werd vastgesteld. Daardoor kunnen de onderhoudskosten voor 2020 op hetzelfde niveau worden gehouden als voor 2019. De gevangenissen zijn daarvan op de hoogte gebracht.

DO 2019202003524

Question n° 464 de madame la députée Marijke Dillen du 13 mai 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Les tribunaux de police. - Dossiers.

La proposition de loi portant des dispositions diverses en matière de justice dans le cadre de la lutte contre la propagation du coronavirus COVID-19 pourrait considérablement augmenter la charge de travail des tribunaux de police, dès lors que le tribunal de police devra prendre connaissance des infractions visées à l'article 187 de la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile dans la mesure où ces infractions concernent le refus ou l'omission de se conformer aux mesures ordonnées en application de l'article 182 de cette loi et prises dans un arrêté ministériel portant des mesures d'urgence pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19. Le ministère public peut procéder à la citation directe pour ces infractions.

1. Pouvez-vous fournir un récapitulatif du nombre de dossiers traités par les tribunaux de police pour les années 2017 à 2019, ventilé par tribunal?

2. Êtes-vous disposé à prévoir des moyens supplémentaires pour les tribunaux et parquets de police vu le nombre élevé d'infractions qui risquent d'être transmises aux tribunaux de police?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 464 de madame la députée Marijke Dillen du 13 mai 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003524

Vraag nr. 464 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 13 mei 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Politierechtbanken. - Dossiers.

Naar aanleiding van het wetsvoorstel houdende diverse bepalingen inzake justitie in het kader van de strijd tegen de verspreiding van het coronavirus COVID-19, zal de werklast van de politierechtbanken mogelijk aanzienlijk verhogen gezien de politierechtbank kennis zal nemen van de inbreuken bedoeld in artikel 187 van de wet van 15 mei 2007 met betrekking tot de civiele veiligheid in de mate dat deze overtredingen betrekking hebben op een weigering of verzuim zich te gedragen naar de maatregelen bepaald in een ministerieel besluit genomen op basis van artikel 182 van deze wet en houdende dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken. Het openbaar ministerie kan voor deze overtredingen rechtstreeks dagvaarden.

1. Kunt u een overzicht geven van het aantal dossiers die in de periode 2017 tot en met 2019 werden behandeld door de politierechtbanken, opgesplitst per politierechtbank?

2. Bent u bereid om bijkomende middelen ter beschikking te stellen van de politierechtbanken en politieparketten gezien het hoge aantal overtredingen die dreigen bij de politierechtbanken terecht te komen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 464 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 13 mei 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003525

Question n° 465 de madame la députée Marijke Dillen du 13 mai 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Justice - La préparation de la stratégie de déconfinement.

Le Conseil consultatif de la magistrature (CCM) a exprimé ses inquiétudes concernant au sujet de la stratégie de déconfinement de la Justice en ce qui concerne le bien-être des citoyens et des acteurs de la justice ainsi que les conditions de travail de ces derniers.

1. Quelles initiatives ont-elles déjà été prises dans le cadre de la préparation de la stratégie de déconfinement? Des directives claires sont-elles en préparation? Dans l'affirmative, je souhaiterais en obtenir un aperçu détaillé. Dans la négative, quand vous y attellerez-vous?

2. Cette stratégie doit s'inscrire dans une stratégie générale qui ne se limite pas uniquement à la Justice. Ceci étant, les directives doivent être rédigées en concertation avec les acteurs de la Justice. Quels acteurs de la Justice sont-ils déjà associés à ce travail et lesquels le seront dans une phase ultérieure?

3. Dans ce cadre, il faut tenir compte du principe de subsidiarité, laissant une autonomie suffisante à chaque juridiction pour mettre en oeuvre les directives dans le cadre de la stratégie de déconfinement. Quelle est votre position à ce sujet?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 465 de madame la députée Marijke Dillen du 13 mai 2020 (N.):

Nous renvoyons l'honorable membre vers le rapport du débat d'actualité du 6 mai 2020 de la commission de la Justice (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2019-2020, CRIV 55 COM 172) où cette matière a été abordée.

DO 2019202003525

Vraag nr. 465 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 13 mei 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Justitie. - Voorbereiding exitstrategie.

De adviesraad van de magistratuur (ARM) heeft haar bezorgdheid geuit over de exitstrategie bij justitie in het licht van het welzijn van de burgers en de actoren van justitie en hun werkomstandigheden.

1. Welke initiatieven zijn inmiddels genomen ter voorbereiding van de exitstrategie? Bent u bezig met de voorbereiding van duidelijke richtlijnen? Zo ja, graag een gedetailleerd overzicht. Zo neen, wanneer gaat u hiervan werk maken?

2. Deze strategie moet kaderen in een algemene strategie die niet louter beperkt is tot justitie. Maar het formuleren van richtlijnen moet gebeuren in overleg met de actoren van justitie. Welke actoren van justitie zijn hierbij al betrokken en zullen nog betrokken worden?

3. Hierbij moet rekening worden gehouden met het subsidiariteitsbeginsel dat voldoende vrijheid laat aan elk rechtscollege om binnen de exitstrategie over te gaan tot implementatie van de richtlijnen. Wat is hier uw standpunt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 465 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 13 mei 2020 (N.):

Het geachte lid wordt verwezen naar het verslag van het actualiteitsdebat van 6 mei 2020 in de commissie voor Justitie (*Integraal Verslag*, Kamer, 2019-2020, CRIV 55 COM 172), waar deze materie besproken werd.

DO 2019202003526

Question n° 466 de madame la députée Marijke Dillen du 13 mai 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Le matériel de protection pour la justice en vue de préparer la stratégie de déconfinement.

Dans le cadre de la préparation de la stratégie de déconfinement, il est nécessaire de prendre dès à présent les initiatives qui s'imposent afin de mettre à disposition le matériel requis pour pouvoir respecter les consignes (vitres en plexiglas, gants, gel hydroalcoolique, masques, aménagement des tribunaux pour permettre la distanciation sociale, aération, désinfection des salles d'audience et des locaux où travaillent les greffiers et le personnel judiciaire, etc.).

Quelles initiatives avez-vous prises pour veiller à ce que tout le matériel nécessaire soit mis à disposition à temps? Disposez-vous de garanties suffisantes à cet égard?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 466 de madame la députée Marijke Dillen du 13 mai 2020 (N.):

Nous renvoyons l'honorable membre vers le rapport du débat d'actualité du 6 mai 2020 de la commission Justice (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2019-2020, CRIV 55 COM 172) où cette matière a été abordée.

DO 2019202003526

Vraag nr. 466 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 13 mei 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Voorbereiden exitstrategie. - Beschermingsmateriaal voor justitie.

In het kader van de voorbereiding van de exitstrategie is het noodzakelijk nu reeds de nodige initiatieven te nemen om het vereiste materiaal ter beschikking te stellen om aan deze richtlijnen te kunnen tegemoetkomen (plexiglas, handschoenen, handgel, maskers, inrichting van de gerechtsgebouwen om *social distancing* mogelijk te maken, luchtverversing, desinfectie van rechtszalen en lokalen waar griffiers en gerechtspersoneel werken, enz.).

Welke initiatieven hebt u genomen om ervoor te zorgen dat al het noodzakelijke materiaal tijdig ter beschikking zal worden gesteld? Hebt u hiervoor voldoende garanties?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 466 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 13 mei 2020 (N.):

Het geachte lid wordt verwezen naar het verslag van het actualiteitsdebat van 6 mei 2020 in de commissie Justitie (*Integraal Verslag*, Kamer, 2019-2020, CRIV 55 COM 172), waar deze materie besproken werd.

DO 2019202003527

Question n° 467 de madame la députée Marijke Dillen du 13 mai 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

L'avis du CCM sur la stratégie de sortie.

Dans l'avis du Conseil consultatif de la magistrature (CCM) sur la stratégie de sortie et le fonctionnement de la justice en juillet et août 2020, il est indiqué à juste titre qu'il faut éviter de créer des difficultés supplémentaires pour les acteurs concernés. Ainsi, il est notamment fait mention des "arrêtés royaux de pouvoirs spéciaux, dont certaines dispositions créent plus de soucis qu'elles n'en résolvent".

DO 2019202003527

Vraag nr. 467 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 13 mei 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

ARM. - Advies inzake exitstrategie.

In het advies van de adviesraad van de magistratuur (ARM) met betrekking tot de exitstrategie en de werking van justitie in juli en augustus 2020 wordt terecht gesteld dat moet worden vermeden dat er nog bijkomende problemen worden gecreëerd ten overstaan van de betrokken actoren die reeds met genoeg problemen te kampen hebben. Zo wordt er onder meer verwezen naar "de koninklijke bijzondere machtenbesluiten waarvan sommige bepalingen meer zorgen baren dan ze oplossen".

Avez-vous connaissance de cet avis? Dans l'affirmative, quelle est votre position? Quelles dispositions sont-elles visées? Avez-vous pris des initiatives pour éliminer ces difficultés? Dans la négative, prendrez-vous des initiatives en vue d'analyser ces problèmes et de mettre en place des solutions?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 467 de madame la députée Marijke Dillen du 13 mai 2020 (N.):

Dans l'avis, le Conseil consultatif demande que le ministre de la Justice et le SPF Justice traduisent cette stratégie en directives claires et mettent le matériel requis à disposition afin de répondre à ces directives, ce qui est en cours.

Le Conseil consultatif demande en outre que soit réalisée une sérieuse analyse des risques au tribunal et que la formulation de directives se fasse en concertation avec les acteurs de la justice. Tout cela a été fait.

L'avis comporte également une vaste argumentation quant à la raison pour laquelle une diminution du congé judiciaire ne serait pas justifiée, alors que le ministre de la Justice n'a jamais proposé une telle mesure.

Heeft u hiervan kennis? Zo ja, wat is uw standpunt? Over welke bepalingen gaat het? Hebt u initiatieven genomen om deze moeilijkheden weg te werken? Zo neen, gaat u initiatieven nemen om deze problemen te onderzoeken en oplossingen uit te werken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 467 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 13 mei 2020 (N.):

In het advies vraagt de Adviesraad dat de minister van Justitie en de FOD Justitie, deze strategie omzetten in duidelijke richtlijnen en om het vereiste materiaal ter beschikking te stellen om aan deze richtlijnen tegemoet te komen, hetgeen volop gebeurt.

De Adviesraad vraagt verder een degelijk risicoanalyse in de rechtbank en dat het formuleren van richtlijnen gebeurt in overleg met de actoren van justitie. Dit alles is gebeurd.

Het advies bevat ook een uitgebreide argumentatie waarom een inkorting van het gerechtelijk verlof niet gerechtvaardigd zou zijn, terwijl de minister van Justitie een dergelijke maatregel nooit voorgesteld heeft.

DO 2019202003544

Question n° 470 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 13 mai 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

GSK. - Atteintes à la liberté d'expression (QO 3230C).

GSK, le plus gros employeur privé de Wallonie, a transmis un courrier le 4 février 2020 à ses travailleurs annonçant l'organisation d'un conseil d'entreprise extraordinaire. Ce conseil d'entreprise a annoncé un plan de restructuration prévoyant la suppression de pas moins de 595 cadres et 125 employés et 215 contrats temporaires, soit 935 travailleurs.

Au JT de 13 h de la *RTBF* le 5 février, nous apprenions que le personnel a reçu, par ce même courrier, pour consigne de la direction de ne pas répondre à la presse.

DO 2019202003544

Vraag nr. 470 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 13 mei 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

GSK. - Inbreuken op de vrijheid van meningsuiting (MV 3230C).

GSK, de grootste werkgever uit de privésector in Wallonië, heeft op 4 februari 2020 een brief aan het personeel gestuurd waarin er stond dat er een buitengewone vergadering van de ondernemingsraad zou worden gehouden. Op die ondernemingsraad werd er aangekondigd dat er een herstructureringsplan zou worden doorgevoerd en dat niet minder dan 595 kaderleden, 125 bedienden en 215 werknemers met een tijdelijk contract, met andere woorden 935 werknemers, hun baan zouden verliezen.

Op 5 februari hoorden we op het RTBF-journaal van 13 uur dat het personeel in diezelfde brief de instructie had gekregen om niet op vragen van de pers te antwoorden.

Ce manque complet de respect de l'individu par la direction de GSK est injustifiable. On assiste à une violation flagrante de la liberté d'expression de 9.000 travailleurs belges par la multinationale pharmaceutique, liberté pourtant garantie simultanément par l'article 19 de notre Constitution, l'article 10 de la Convention européenne des droits de l'homme, l'article 19 du Pacte International relatif aux droits civils et politiques et l'article 19 de la Déclaration Universelle des droits de l'homme.

Bien qu'ils sont les premiers touchés par la situation, les travailleurs ne détiennent aucune information confidentielle sur ce plan de restructuration. Outre que cette restriction est complètement illégitime, elle est même totalement inutile. Il s'agit clairement d'un abus d'autorité de la part de GSK. Les travailleurs ont pleinement le droit de s'exprimer sur une situation qui les touche personnellement, de manière générale, et ce, d'autant plus lorsqu'il s'agit du fait de risquer la perte de leur emploi.

1. Comment justifiez-vous qu'un employeur abuse de sa position d'autorité en interdisant, sous peine de sanctions ou de répercussions, à ses travailleurs de s'exprimer sur une situation qui les concerne?

2. Est-il normal qu'un employeur se permette de porter atteinte au respect de l'individu et à la liberté d'expression?

3. Avez-vous l'intention de réagir et de dénoncer l'attitude scandaleuse de GSK?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 02 juin 2020, à la question n° 470 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 13 mai 2020 (Fr.):

Cette question parlementaire relève de la compétence de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargée de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées (question n° 648 du 1er septembre 2020).

Dat totale gebrek aan respect van de directie van GSK voor het individu valt niet te rechtvaardigen. De vrijheid van meningsuiting van 9.000 Belgische werknemers wordt ernstig geschonden door de farmareus, terwijl die vrijheid in artikel 19 van onze Grondwet, artikel 10 van het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens, artikel 19 van het Internationaal Verdrag inzake burgerrechten en politieke rechten én artikel 19 van de Universele Verklaring van de Rechten van de Mens is verankerd.

Hoewel de werknemers in de eerste plaats getroffen worden, beschikken ze niet over vertrouwelijke informatie over dat herstructureringsplan. Die instructie is niet alleen volkomen onwettig, maar ook nog eens totaal zinloos. Er is duidelijk sprake van machtsmisbruik door GSK. De werknemers hebben, in het algemeen, absoluut het recht om hun mening te ventileren over een situatie die hun persoonlijk treft, en zeker wanneer hun baan op de tocht staat.

1. Hoe rechtvaardigt u dat een werkgever misbruik maakt van zijn gezagspositie door zijn werknemers te verbieden zich uit te laten over een situatie waar ze persoonlijk bij betrokken zijn en met sancties of repercussies te dreigen als ze dat toch zouden doen?

2. Is het normaal dat een werkgever het zich permitteert om het respect voor het individu en de vrijheid van mening te schenden?

3. Zult u reageren en de stuitende houding van GSK aan de kaak stellen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 470 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 13 mei 2020 (Fr.):

Deze parlementaire vraag valt onder de bevoegdheid van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking (vraag nr. 648 van 1 september 2020).

DO 2019202003612

Question n° 481 de madame la députée Ellen Samyn du 15 mai 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Les vacances dans l'Union européenne.

Le 12 mai 2020, Margrethe Vestager a formulé au nom de la Commission européenne des recommandations pour les voyages touristiques dans les États membres de l'Union.

Mme Vestager s'est cependant empressée de souligner que tout dépendrait de l'évolution de la pandémie du coronavirus. Un recul du taux de contamination et du nombre de décès dans l'UE rendent les perspectives de vacances plus proches, mais une deuxième vague de la pandémie sonnerait de nouveau le glas de tout projet dans ce domaine. Les États membres peuvent décider librement de lever ou non les lourdes restrictions (pas de déplacements inutiles, contrôles aux frontières).

Les avis de la Commission européenne sont destinés avant tout à harmoniser les actions des différents États et à rassurer le voyageur. Les pays ou les régions affichant un taux d'infection plus ou moins égal pourraient de nouveau ouvrir leurs frontières mutuelles. Si un pays ouvre ses frontières à une région ou à un autre pays, il doit les ouvrir à tous les pays ou régions présentant une situation épidémiologique comparable.

La Commission européenne invite, dès lors, les États membres à communiquer d'urgence leurs données épidémiologiques au Centre européen de prévention et contrôle des maladies (ECDC) pour lui permettre d'établir une carte numérique grâce à laquelle les citoyens pourront juger eux-mêmes des risques sanitaires.

La Commission européenne prône le développement d'applications mobiles corona destinées à aviser les citoyens qui auraient été en contact avec une personne infectée par la maladie. Son utilisation se ferait toujours sur une base volontaire, elle doit fonctionner dans tous les États membres de l'UE et garantir la protection de la vie privée.

1. Avez-vous déjà consulté vos homologues européens sur ces questions?

2. Les données épidémiologiques ont-elles déjà été transmises au Centre européen de prévention et contrôle des maladies?

DO 2019202003612

Vraag nr. 481 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 15 mei 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Vakantie in de EU.

Op 12 mei 2020, deed de Europese Commissie bij monde van Margrethe Vestager aanbevelingen voor het toeristisch reizen binnnen de Europese lidstaten.

Vestager benadrukte wel dat alles staat of valt met de ontwikkeling van de coronapandemie. Een dalende besmettingsgraad en de daling van het aantal sterfgevallen in de EU brengt vakanties dichterbij, een tweede virusgolf zou alles weer stil leggen. De lidstaten mogen zelf beslissen over het al dan niet opheffen van de zware reisrestricties (geen overbodige verplaatsingen, grenscontroles).

De adviezen van de Europese Commissie zijn voornamelijk bedoeld om de nationale acties op elkaar af te stemmen en de reiziger meer zekerheid te geven. Landen en regio's waar de besmettingsgraad min of meer gelijk is, zouden de grenzen voor elkaar weer mogen openen. Als een land dat voor een regio of ander land doet, moet het zijn grenzen openen voor alle regio's en landen met een soortgelijke epidemiologische situatie.

De vraag van de Commissie aan de lidstaten is dan ook om dringend hun virusdata aan het European Centre for Disease Prevention and Control (ECDC) door te geven, zodat de Commissie een digitale kaart kan opstellen waarop de burger de gezondheidsrisico's zelf kan zien.

De Commissie bepleit de ontwikkeling van zogenoemde corona-apps die de burgers waarschuwen als ze in contact zijn geweest met iemand die besmet is met het coronavirus. Gebruik van de app is altijd vrijwillig, de app moet in alle EU-landen werken en de privacy van de burger moet gegarandeerd zijn.

1. Heeft u hierover reeds overleg gehad met uw Europese collega's?

2. Werden de virusdata reeds bezorgd aan het European Centre for Disease Prevention and Control?

3. Fin avril, l'application mobile de traçage corona a été remisée au placard. Le gouvernement reviendra-t-il sur cette décision, dès lors que la Commission européenne en préconise le développement? Dans la négative, pourquoi?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 481 de madame la députée Ellen Samyn du 15 mai 2020 (N.):

Cette question ressort de la compétence du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste (question n° 274 du 3 septembre 2020).

DO 2019202003619

Question n° 484 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

COVID-19. - Télétravail.

En conséquence de la crise du coronavirus, les entreprises, les services publics et les administrations recourent autant que possible au télétravail.

Pourriez-vous fournir les informations suivantes pour les SPF et les SPP qui relèvent de votre compétence?

1. Dans le cadre de cette crise du coronavirus, le télétravail est-il autorisé au sein de vos services? Dans l'affirmative, combien de membres du personnel travaillent-ils à domicile? Dans la négative, pourquoi le télétravail n'est-il pas autorisé?

2. Combien de membres du personnel sont-ils encore attendus au bureau? Combien de membres du personnel choisissent-ils sur une base volontaire de se rendre au bureau?

3. Combien de membres du personnel ont-ils dû s'absenter à cause du coronavirus?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 484 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.):

Il est fait référence aux réponses données à M. le sénateur Guy D'haeseleer sur les questions 7-436 et 7-449 sur le même sujet

https://www.senate.be/www/?MIval=/index_senateMENUID=23100LANG=fr.

3. Eind april werd de corona-app op de lange baan geschoven. Aangezien de Europese Commissie pleit voor de ontwikkeling van een corona-app, gaat de regering dit alsnog in overweging nemen? Zo neen, waarom niet?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 481 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 15 mei 2020 (N.):

Deze vraag valt onder de bevoegdheid van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post (vraag nr. 274 van 3 september 2020).

DO 2019202003619

Vraag nr. 484 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

COVID-19. - Telewerk.

Als gevolg van de coronacrisis wordt er in de bedrijven, overheidsdiensten en administraties zoveel mogelijk overgeschakeld op telewerk.

Kunt u voor de FOD's en POD's die onder uw bevoegdheid vallen het volgende meedelen?

1. Wordt in het kader van deze coronacrisis telewerk bij uw dienst(en) toegestaan? Zo ja, hoeveel personeelsleden werken van thuis uit? Zo neen, waarom wordt telewerk niet toegestaan?

2. Hoeveel personeelsleden worden nog op kantoor verwacht? Hoeveel personeelsleden kiezen er vrijwillig voor om naar kantoor te komen?

3. Hoeveel personeelsleden zijn omwille van corona uitgevallen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 484 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.):

Er wordt verwezen naar de antwoorden die werden verstrekt aan de heer senator Guy D'haeseleer op vragen 7-436 en 7-449 aangaande hetzelfde onderwerp

https://www.senate.be/www/?MIval=/index_senateMENUID=23100LANG=nl.

DO 2019202003664

Question n° 491 de madame la députée Ludivine Dedonder du 20 mai 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Palais de justice de Tournai. - Bail du SPF Justice à la rue du Château à Tournai (QO 1907C).

Le palais de justice de Tournai est ancien et ne répond plus aux normes actuelles. En décembre 2017, vous annonciez votre volonté de créer un bâtiment compact dans lequel toutes les fonctions de justice pourraient être exercées. Des pourparlers étaient en cours. Deux ans plus tard, on ne peut pas dire qu'il y ait beaucoup d'évolution. La magistrature se démène, la ville de Tournai le fait aussi, allant même jusqu'à offrir un terrain pour ériger ce nouveau palais de justice tant attendu.

Actuellement, pour compenser les lacunes du site principal du palais de justice et, dans l'attente d'une solution pérenne qui peine à venir, un bâtiment est loué à la rue du Château pour des sommes colossales, m'a-t-on fait savoir. Il me revient encore que le bail qui lie l'État pour ces bâtiments arrivait à échéance fin 2019.

1. Quel est le montant du loyer payé par l'État pour l'occupation de ces bâtiments à la rue du Château? Depuis quand sont-ils loués?

2. Comptez-vous renouveler ce bail? Si oui, pour quelle durée?

3. Quel est le propriétaire de ces bâtiments loués par l'État?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 491 de madame la députée Ludivine Dedonder du 20 mai 2020 (Fr.):

Il est renvoyé à la réponse à la question n° 492 du 20 mai 2020 (voir Bulletin actuel).

DO 2019202003664

Vraag nr. 491 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ludivine Dedonder van 20 mei 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Gerechtsgebouw van Doornik - Huurovereenkomst van de FOD Justitie voor een gebouw in de rue du Château te Doornik (MV 1907C).

Het gerechtsgebouw van Doornik is verouderd en voldoet niet meer aan de huidige normen. In december 2017 kondigde u uw plannen aan voor een compacte nieuwbouw waarin alle gerechtsfuncties kunnen worden vervuld. Er waren daartoe besprekingen aan de gang. We zijn nu twee jaar verder en er is niet veel vooruitgang geboekt. De magistratuur en de stad Doornik stellen alles in het werk om dat langverwachte nieuwe gerechtsgebouw te doen verrijzen. De stad heeft zelfs een stuk grond aangeboden.

Om de gebreken aan het hoofdgerechtsgebouw te compenseren en in afwachting van een definitieve oplossing - die op zich laat wachten - wordt er momenteel een gebouw in de rue du Château gehuurd, naar verluidt voor een kolossaal bedrag. Er is mij ook verteld dat die huurovereenkomst eind 2019 zou aflopen.

1. Welk bedrag betaalt de Staat voor de huur van die gebouwen in de rue du Château? Wanneer is de huurovereenkomst ingegaan?

2. Bent u van plan de huurovereenkomst te verlengen? Zo ja, tot wanneer?

3. Wie is de eigenaar van de gebouwen die de Staat huurt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 491 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ludivine Dedonder van 20 mei 2020 (Fr.):

Er wordt verwezen naar het antwoord op vraag nr. 492 van 20 mei 2020 (zie huidig Bulletin).

DO 2019202003665

Question n° 492 de madame la députée Ludivine Dedonder du 20 mai 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Le palais de justice de Tournai (QO 1992C).

La situation actuelle de l'arrondissement judiciaire du Hainaut, et plus spécifiquement la zone concernant la Wallonie picarde, m'inquiète au plus haut point. La Wallonie picarde compte 351.000 habitants. Un palais de justice à Tournai est donc extrêmement important pour notre arrondissement.

Cependant, notre palais de justice est ancien et ne répond plus aux demandes actuelles. Plusieurs bâtiments destinés aux activités judiciaires loués ou en propriété sont assez chers et inefficaces. Lors de votre intervention du 21 décembre 2017, vous annonciez au bourgmestre de Tournai votre ambition de créer un *back office*, c'est-à-dire un bâtiment compact de 1.500 à 2.000 m² dans lequel toutes les fonctions de justice pourraient être exercées. Vous étiez en pourparlers permanents avec la magistrature de cet arrondissement.

Afin de montrer sa bonne volonté, le collège communal de la ville de Tournai a pris la décision de principe d'octroyer un terrain afin de pouvoir concrétiser ce projet. En outre, ce terrain, de par sa situation à proximité de la prison, permettra des économies d'échelle et de transports.

Le 12 novembre 2019, l'Ordre des avocats est venu présenter un dossier lors de la conférence des bourgmestres de Wallonie picarde (présidée par le ministre wallon Jean-Luc Crucke) et il a été décidé à l'unanimité par l'ensemble des bourgmestres de défendre l'implantation d'un lieu de justice dans l'arrondissement territorial.

1. Où en sont les pourparlers avec la magistrature?
2. Quand comptez-vous commencer les travaux?
3. Quand le personnel judiciaire pourra-t-il déménager dans un bâtiment digne d'accueillir la justice à Tournai?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 492 de madame la députée Ludivine Dedonder du 20 mai 2020 (Fr.):

Les pourparlers avec la magistrature se sont poursuivis et plusieurs réunions ont eu lieu depuis lors avec les différents chefs de corps au sein d'un groupe de travail.

DO 2019202003665

Vraag nr. 492 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ludivine Dedonder van 20 mei 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Gerechtsgebouw te Doornik (MV 1992C).

Ik maak me ernstige zorgen over de situatie waarin het gerechtelijk arrondissement Henegouwen en in het bijzonder de regio Waals Picardië, die 351.000 inwoners telt, zich thans bevindt. Voor ons arrondissement is een gerechtsgebouw in Doornik dan ook uiterst belangrijk.

Ons gerechtsgebouw is echter oud en voldoet niet langer aan de huidige vereisten. Veel gebouwen die bestemd zijn voor gerechtelijke activiteiten en die gehuurd worden of waarvan men eigenaar is, zijn vrij duur en inefficiënt. Op 21 december 2017 hebt u aan de burgemeester van Doornik uw ambitie kenbaar gemaakt om een backoffice op te richten, namelijk een compact gebouw van 1.500 tot 2.000 m², waarin alle gerechtelijke functies zouden kunnen worden uitgeoefend. U stond in permanent contact met de magistratuur van dat arrondissement.

Als blijk van goede wil heeft het college van burgemeester en schepenen van Doornik de principebeslissing genomen om een terrein toe te wijzen zodat het project concreet gestalte zou kunnen worden gegeven. Het terrein, dat dicht bij de gevangenis ligt, zal schaalvoordelen en besparingen op het vlak van vervoer opleveren.

Op 12 november 2019 heeft de Orde van Advocaten een dossier voorgesteld op de conferentie van burgemeesters van Waals Picardië (voorgezeten door Waals minister Jean-Luc Crucke). De burgemeesters hebben daar unaniem beslist om de vestiging van een gerechtsgebouw in het arrondissement te steunen.

1. Hoe staat het met de gesprekken met de magistratuur?
2. Wanneer zult u de werken aanvatten?
3. Wanneer kan het gerechtspersoneel verhuizen naar een gedegen gerechtsgebouw in Doornik?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 492 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ludivine Dedonder van 20 mei 2020 (Fr.):

De besprekingen met de magistratuur werden voortgezet en er hebben sindsdien meerdere vergaderingen plaatsgevonden met de verschillende korpschefs binnen een werkgroep.

Le SPF Justice a établi un projet de programme des besoins sur base entre autres des résultats de ce groupe de travail. Ce programme des besoins doit encore être affiné pour tenir compte des spécificités de l'arrondissement de Tournai et ainsi avoir un front office efficace et opérationnel pour cet arrondissement.

Une fois que ce programme des besoins aurait été finalisé et approuvé par l'Inspection des Finances, la Régie des Bâtiments pourra faire une proposition concrète (tant au niveau du budget que du planning) au Conseil des ministres. S'en suivront également les démarches pour l'obtention des permis pour lesquels il est toujours difficile de se prononcer sur un délai.

Le montant du loyer payé par l'État dans le complexe de la rue du Château pour les besoins de la Justice avoisine le million d'euros. La Régie des Bâtiments loue ce complexe, dont la société Nedim est le propriétaire, depuis le premier novembre 2012. Afin de permettre la continuité des services qui y sont hébergés, la Régie des Bâtiments devra conclure des avenants de prolongation tenant compte de la date de mise à disposition des nouvelles infrastructures.

Enfin, des pourparlers entre la ville de Tournai et la Régie des Bâtiments doivent prochainement avoir lieu afin d'intégrer, dans l'analyse globale de la Régie des Bâtiments, la proposition de terrain situé à côté de la prison. Mais le ministre de la Justice se réjouit qu'il y ait une volonté commune de tous les acteurs pour avancer dans ce projet.

De FOD Justitie heeft een ontwerp van behoeftenprogramma opgesteld op basis van onder meer de resultaten van die werkgroep. Dat behoeftenprogramma moet nog worden verfijnd om rekening te houden met de specifieke kenmerken van het arrondissement Doornik en aldus te voorzien in een efficiënte en operationele frontoffice voor dat arrondissement.

Zodra dat behoeftenprogramma is afgerond en goedgekeurd door de Inspectie van Financiën, kan de Regie der Gebouwen een concreet voorstel doen (zowel wat het budget als wat de planning betreft) aan de Ministerraad. Daarna moeten nog stappen worden ondernomen om de vergunningen te verkrijgen, waarvoor het steeds moeilijk is een termijn te bepalen.

Het bedrag van de huur dat door de Staat wordt betaald voor het complex in de rue du Château voor de behoeften van Justitie ligt rond het miljoen euro. De Regie der Gebouwen huurt dat complex, waarvan de firma Nedim de eigenaar is, sinds 1 november 2012. Teneinde de continuïteit van de diensten die daar zijn ondergebracht mogelijk te maken, moet de Regie der Gebouwen verlengingsclausules sluiten, rekening houdend met de datum van terbeschikkingstelling van de nieuwe infrastructuur.

Tot slot moeten er binnenkort besprekingen plaatsvinden tussen de stad Doornik en de Regie der Gebouwen teneinde het voorstel voor het terrein naast de gevangenis op te nemen in de globale analyse van de Regie der Gebouwen. De minister van Justitie is verheugd dat alle actoren vooruitgang willen boeken in dat project.

DO 2019202003667

Question n° 494 de monsieur le député Emir Kir du 20 mai 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

Travail en bureau satellite au sein de la Régie des Bâtiments (QO 2541C).

Le travail en bureau satellite consiste à travailler dans un autre endroit que le lieu de travail habituel. Il peut s'agir d'un lieu de travail de votre propre organisation ou d'une organisation différente, mais qui se situe souvent dans une autre ville ou commune. Contrairement au télétravail, vous ne travaillez pas à domicile.

DO 2019202003667

Vraag nr. 494 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 20 mei 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Werken in een satellietkantoor bij de Regie der Gebouwen. (MV 2541C)

Werken in een satellietkantoor houdt in dat een werknemer op een andere locatie werkt dan zijn gebruikelijke werkplek. Dat kan een werkplek van de eigen organisatie of van een andere zijn, maar dan vaak in een andere stad of gemeente. In tegenstelling tot telewerk werkt de werknemer niet thuis.

Depuis le 2 décembre 2019, la Régie des Bâtiments a mis à disposition trois postes de travail destinés au travail en bureau satellite au sein de son siège central, situé avenue de la Toison d'Or à Bruxelles.

Les fonctionnaires qui travaillent pour un des services publics fédéraux participants pourront les utiliser. Il s'agit de trois *boxes* équipés de prises de courant et d'une connexion internet dans un espace de travail ouvert. Un coin café est également prévu, mettant gratuitement à disposition du café et de l'eau. Après le WTC III, la Régie est déjà le deuxième bâtiment à Bruxelles qui abrite un bureau satellite pour les fonctionnaires fédéraux.

Quels sont les objectifs - notamment d'un point de vue budgétaire - poursuivis par ce travail en bureau satellite? Une évaluation est-elle prévue à terme?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 494 de monsieur le député Emir Kir du 20 mai 2020 (Fr.):

Les bureaux satellites, au sein du siège central de la Régie à Bruxelles comme ailleurs, doivent être considérés comme un moyen de faciliter l'application et la découverte du travail indépendamment du temps et du lieu.

Par ailleurs, le travail en bureau satellite peut offrir une solution au remplacement de différents petits bureaux régionaux, ce qui permettrait à terme d'utiliser les surfaces disponibles de manière plus efficace.

De plus, les bureaux satellites interfédéraux donnent la possibilité de travailler plus près du domicile contribuant ainsi à un meilleur équilibre entre la vie professionnelle et la vie privée: ils augmentent la satisfaction, la motivation et la productivité des collaborateurs. L'administration fédérale peut ainsi encore mieux se profiler en tant qu'employeur attrayant soucieux des attentes et du bien-être de son personnel.

La Régie des Bâtiments dispose d'un outil qui suit le nombre de réservations. Il est par conséquent parfaitement possible de réaliser une comparaison annuelle de l'utilisation moyenne des bureaux satellites. Par ailleurs on est toujours régulièrement contactés par des services publics supplémentaires qui veulent utiliser le réseau interfédéral de bureaux satellites.

Sinds 2 december 2019 stelt de Regie der Gebouwen drie werkplekken voor satellietwerk ter beschikking in haar hoofdkantoor aan de Guldenvlieslaan in Brussel.

Die kunnen gebruikt worden door ambtenaren van de deelnemende federale overheidsdiensten. Het betreft drie 'boxen' in een open werkruimte die uitgerust zijn met stopcontacten en een internetverbinding. Er is ook een koffieruimte met gratis koffie en water. Na WTC III is het hoofdkantoor van de Regie der Gebouwen al het tweede gebouw in Brussel waar een satellietkantoor voor federale ambtenaren is ondergebracht.

Wat zijn de doelstellingen van dat systeem met satellietkantoren, onder meer vanuit budgettair oogpunt? Is er op termijn een evaluatie gepland?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 494 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 20 mei 2020 (Fr.):

De satellietkantoren op de centrale zetel van de Regie der Gebouwen te Brussel en elders moeten worden beschouwd als een middel om de toepassing van en de kennismaking met niet-tijds- en plaatsgebonden werken te faciliteren.

Voorts kan werken in satellietkantoren een oplossing bieden ter vervanging van verschillende kleine regionale kantoren, wat het op termijn mogelijk kan maken om de beschikbare oppervlakte efficiënter te gebruiken.

Bovendien bieden de interfederale satellietkantoren de mogelijkheid om dichter bij huis te werken, waardoor zij bijdragen tot een beter evenwicht tussen werk en privéleven: zij verhogen de tevredenheid, de motivatie en de productiviteit van de medewerkers. De federale overheid kan zich zo nóg beter profileren als aantrekkelijke werkgever die bekommerd is om de verwachtingen en het welzijn van zijn personeel.

De Regie der Gebouwen beschikt over een tool die het aantal reserveringen opvolgt. Het is derhalve perfect mogelijk om op jaarbasis een vergelijking te maken van het gemiddelde gebruik van de satellietkantoren. Nog steeds nemen overheidsdiensten contact met ons op omdat zij gebruik willen maken van het interfederale netwerk van satellietkantoren.

Actuellement, il est difficile d'estimer la contribution exacte des bureaux satellites interfédéraux à la réduction de surface chez les clients participants étant donné que le travail en bureau satellite contribue seulement indirectement à la transition vers la nouvelle méthode de travail. À terme, le système entraînera une réduction du nombre de mètres carrés d'espace de bureau que le gouvernement fédéral met à la disposition de ses fonctionnaires.

Il est toutefois important de mentionner que les frais pour les bureaux satellites interfédéraux sont plutôt limités étant donné qu'aucune nouvelle location n'est conclue, mais qu'il s'agit à chaque fois d'une optimisation de la surface existante.

Het is thans moeilijk om precies in te schatten in welke mate de interfederale satellietkantoren bijdragen tot de inkrimping van de oppervlakte bij de deelnemende klanten, aangezien werken in satellietkantoren enkel op indirecte wijze bijdraagt tot de transitie naar het nieuwe werken. Op termijn zal het systeem leiden tot een inkrimping van het aantal vierkante meter kantoorruimte dat de federale overheid ter beschikking stelt van haar ambtenaren.

Het is evenwel belangrijk op te merken dat de kosten voor de interfederale satellietkantoren veeleer beperkt zijn aangezien er geen nieuwe huurcontracten worden gesloten en het telkens gaat om een optimalisering van het gebruik van de bestaande oppervlakte.

DO 2019202003668

Question n° 495 de madame la députée Sarah Schlitz du 20 mai 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

L'ancien bâtiment du BAJ à Liège (QO 6128C).

L'ancien bâtiment du bureau d'aide juridique (BAJ) de Liège, situé rue du Palais, est vide depuis le déménagement du BAJ, il y a plusieurs mois.

Quel avenir lui réservez-vous?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 495 de madame la députée Sarah Schlitz du 20 mai 2020 (Fr.):

Le bâtiment n'a plus d'utilité fédérale. Par conséquent, il a été remis au Comité d'acquisition fédéral qui se chargera de vendre le bâtiment.

Cette vente devrait avoir lieu dans le courant de cette année.

DO 2019202003668

Vraag nr. 495 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Schlitz van 20 mei 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Gewezen gebouw van het BJB te Luik. (MV 6128C)

Het voormalige gebouw van het bureau voor juridische bijstand (BJB) in de rue du Palais te Luik staat sinds de verhuizing van het BJB enkele maanden geleden leeg.

Welke toekomst ziet u voor dat gebouw weggelegd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 495 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Schlitz van 20 mei 2020 (Fr.):

Het gebouw dient niet langer tot federaal nut. Bijgevolg werd het overgedragen aan het Federaal aankoopcomité, dat de verkoop van het gebouw op zich zal nemen.

Die verkoop zou in de loop van dit jaar moeten plaatsvinden.

DO 2019202003669

Question n° 496 de madame la députée Sarah Schlitz du 20 mai 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes:

La consommation électrique du palais de justice de Liège (QO 6129C).

Je suis interpellée par de nombreux citoyens liégeois par le fait que les annexes du palais de justice de Liège restent allumées de manière constante, en soirée, le week-end et durant toute la période de confinement.

J'ai eu l'occasion de m'entretenir de ce problème avec le conseil de l'Ordre du Barreau de Liège qui m'a confié être bien au courant du problème mais que sa gestion serait du ressort de la Régie des Bâtiments.

Ce gaspillage n'est pas anodin: il renvoie une piètre image de la justice et de la gestion des deniers publics, il génère une pollution lumineuse envers la faune nocturne mais aussi des riverains, et enfin, il a un coût environnemental (production d'électricité) et financier.

1. Quel est rôle de la Régie des Bâtiments dans ce dossier?

2. Les employés et magistrats sont-ils sensibilisés au fait d'éteindre la lumière en quittant une salle?

3. Quel est le budget de la consommation énergétique du palais de justice de Liège?

4. Quelle part du budget de la justice les consommations énergétiques représentent-elles?

5. Un plan de réduction des consommations de la justice existe-t-il?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes du 08 juin 2020, à la question n° 496 de madame la députée Sarah Schlitz du 20 mai 2020 (Fr.):

La Régie des Bâtiments mets à disposition des services occupants, tel que le SPF Justice, des infrastructures. Le SPF Justice, en tant que service occupant, a un ensemble d'obligations à remplir, dont entre autres le paiement des factures de consommation de gaz et d'électricité. Afin de bénéficier d'une énergie à un prix concurrentiel, la Régie des Bâtiments a conclu des contrats globaux de fourniture de gaz et d'électricité pour l'ensemble des sites qu'elle gère. En ce qui concerne l'électricité, il s'agit d'électricité dite à 100 % verte.

DO 2019202003669

Vraag nr. 496 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Schlitz van 20 mei 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken:

Elektriciteitsverbruik in het Luikse gerechtsgebouw. (MV 6129C)

Tal van Luikenaars hebben me aangesproken op het feit dat er in de bijgebouwen van het Luikse gerechtsgebouw voortdurend licht brandt, met name 's avonds, in het weekend en gedurende de hele lockdownperiode.

Ik heb dat probleem al kunnen aankaarten bij de raad van de Luikse Orde van de Balie, die aangaf hiervan op de hoogte te zijn maar erop wees dat het gerechtsgebouw wordt beheerd door de Regie der Gebouwen.

Een dergelijke spilzucht kan niet door de beugel want ze schept een funest beeld van Justitie en de manier waarop het overheidsgeld beheerd wordt. Bovendien veroorzaakt het lichtvervuiling voor de nachtdieren en de omwonenden, is het slecht voor het milieu (elektriciteitsproductie) en is het geldverspilling.

1. Wat is de rol van de Regie der Gebouwen in dat dossier?

2. Worden de personeelsleden en de magistraten ertoe aangezet het licht uit te schakelen bij het verlaten van een zaal?

3. Hoeveel kost het energieverbruik in het Luikse gerechtsgebouw?

4. Wat is het aandeel van het energieverbruik in het budget van Justitie?

5. Bestaat er een plan om het energieverbruik van Justitie te verlagen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken van 08 juni 2020, op de vraag nr. 496 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Schlitz van 20 mei 2020 (Fr.):

De Regie der Gebouwen stelt infrastructuur ter beschikking van de bezettende diensten, zoals de FOD Justitie. De FOD Justitie heeft in de hoedanigheid van bezettende dienst een aantal verplichtingen, waaronder de betaling van de facturen voor gas- en elektriciteitsverbruik. Met het oog op energievoorziening tegen een concurrentiële prijs heeft de Regie der Gebouwen globale leveringscontracten voor gas en elektriciteit afgesloten voor alle sites onder haar beheer. Wat elektriciteit betreft, gaat het om zogeheten 100 % groene stroom.

Le site du palais et de ses annexes bénéficie d'une sécurisation avec une présence effective d'une équipe de collaborateurs "surveillance et gestion" 7 jours sur 7 et 24 heures sur 24, c'est pourquoi certains locaux et parties de bâtiments doivent être maintenus éclairés même la nuit.

Cet éclairage partiel est assuré entre autres par un système géré par domotique. Toutefois, il est vrai que certains problèmes liés à cette installation domotique ont été constatés l'été 2019 suite à quoi la firme qui a réalisé l'installation est intervenue une première fois fin septembre.

Entre le mois d'octobre 2019 et le mois de mars 2020, aucun dysfonctionnement de l'installation domotique n'a été constaté. Des problèmes semblent entretemps réapparus, la firme a été contactée pour intervenir et cette intervention devrait avoir lieu encore ce mois-ci.

Parallèlement le SPF justice a demandé un accès et une formation pour l'utilisation du système domotique, afin qu'un responsable puisse le gérer en cas de problème. La formation a dû malheureusement être postposée en raison du confinement et elle sera reprogrammée dans le courant du mois de juin. Cette formation est essentielle pour aider les services locaux de la justice dans leur démarche de réduction de consommation d'énergie.

Le budget électricité pour l'année 2019 pour le site de Liège s'élève à 560.656,24 euros, annexes nord et sud comprises.

En 2019, les dépenses d'électricité représentaient environ 8 % du budget frais de fonctionnement de l'ordre judiciaire.

De site van het gerechtsgebouw en zijn bijgebouwen wordt beveiligd door de effectieve aanwezigheid van een team van medewerkers "toezicht en beheer" gedurende 7 dagen op 7 en 24 uur op 24; om die reden moeten bepaalde lokalen en gedeelten van gebouwen blijvend verlicht zijn, ook 's nachts.

Deze gedeeltelijke verlichting wordt verzekerd door onder andere een systeem dat aangestuurd wordt door domotica. Wel is het zo dat er tijdens de zomer van 2019 bepaalde problemen in verband met die domotica-installatie waren vastgesteld, waarna de firma die de installatie heeft uitgevoerd een eerste keer een interventie heeft uitgevoerd eind september.

Tussen oktober 2019 en maart 2020 werd geen enkele disfunctie in verband met de domotica-installatie vastgesteld. Intussen zijn er blijkbaar opnieuw problemen opgedoken en werd met de firma contact opgenomen met het oog op een interventie, die nog deze maand zou moeten plaatsvinden.

Tegelijkertijd heeft de FOD Justitie verzocht om toegang en een opleiding voor het gebruik van het domoticasysteem, zodat een verantwoordelijke ermee kan omgaan bij probleemsituaties. De opleiding moest jammer genoeg worden uitgesteld vanwege de lockdown, zij zal opnieuw op het programma staan in de loop van de maand juni. Die opleiding is van essentieel belang om de lokale diensten van justitie te helpen bij het verminderen van hun energieverbruik.

Het elektriciteitsbudget voor het jaar 2019 voor de site te Luik bedraagt 560.656,24 euro, bijgebouwen noord en zuid inbegrepen.

In 2019 vertegenwoordigden de elektriciteitsuitgaven ongeveer 8 % van het budget werkingskosten van de rechterlijke orde.

Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement

DO 2019202002890

Question n° 302 de monsieur le député Wouter Vermeersch du 07 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

Imposition des indemnités forfaitaires.

À la suite des mesures annoncées par le gouvernement fédéral pour lutter contre la propagation du COVID-19, les gouvernements régionaux ont annoncé une série de mesures de soutien économique pour aider les entreprises. Ces mesures incluent des primes pour les entreprises qui doivent cesser leurs activités (restaurants, cafés, taxis, etc.), le paiement différé d'impôts, etc.

En Flandre et à Bruxelles, les entreprises qui doivent fermer leurs portes peuvent parfois bénéficier d'une indemnité forfaitaire comprise entre 3.000 et 4.000 euros.

Sous réserve des exceptions prévues aux articles 193*bis* et 193*ter* du CIR 92, les subsides sont en principe imposables.

1. Estimez-vous que les aides accordées par les Régions aux entreprises dans le cadre de l'obligation de confinement peuvent être exonérées d'impôts?

2. Si ces aides sont taxées, importe-t-il de déterminer quand elles sont imposables?

3. La question de savoir quand le droit à l'obtention du subside prend un caractère particulier est une question de faits et peut dépendre de certaines conditions.

Dans le cas présent, estimez-vous que la taxation doit avoir lieu au moment où l'aide est effectivement versée ou au moment où le droit de l'entreprise de bénéficier de l'aide est acquis et peut raisonnablement être évalué?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 28 mai 2020, à la question n° 302 de monsieur le député Wouter Vermeersch du 07 avril 2020 (N.):

Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken

DO 2019202002890

Vraag nr. 302 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Vermeersch van 07 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

De belasting van forfaitaire vergoedingen.

Naar aanleiding van de maatregelen die de federale regering heeft aangekondigd om de verspreiding van COVID-19 tegen te gaan, hebben de regionale regeringen een reeks economische steunmaatregelen aangekondigd om bedrijven te helpen. Tot deze maatregelen behoren bonussen voor bedrijven die hun activiteiten moeten stopzetten (restaurants, cafés, taxi's, enz.), uitgestelde belastingen, enz.

In Vlaanderen en Brussel kunnen bedrijven die moeten sluiten soms in aanmerking komen voor een forfaitaire vergoeding van 3.000 tot 4.000 euro.

Behoudens de uitzonderingen van de artikelen 193*bis* en 193*ter* van het WIB 92 zijn subsidies in beginsel belastbaar.

1. Bent u van mening dat de steun die door de regio's aan ondernemingen wordt verleend in het kader van de verplichte opsluiting al dan niet vrijgesteld kan zijn van belasting?

2. Indien dergelijke steun wordt belast, is het dan van belang te bepalen wanneer deze steun belastbaar is?

3. De vraag wanneer het recht op het verkrijgen van de subsidie een bepaald karakter krijgt, is een kwestie van feiten en kan afhankelijk zijn van bepaalde voorwaarden.

Bent u in het onderhavige geval van mening dat de belastingheffing moet plaatsvinden op het moment dat de steun daadwerkelijk wordt uitgekeerd of op het moment dat het recht van de onderneming om de steun te verkrijgen zeker is en redelijkerwijs kan worden beoordeeld?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 28 mei 2020, op de vraag nr. 302 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Vermeersch van 07 april 2020 (N.):

1. Les communautés et les régions ont pris diverses mesures de soutien pour aider les familles et les entreprises touchées en cette période difficile. Il ne peut pas être question de prélever un impôt sur les revenus sur ces aides. C'est pourquoi, une exonération d'impôt fédéral a été prévue dans le projet de loi portant diverses mesures fiscales urgentes en raison de la pandémie du COVID-19.

2 et 3. Étant donné que les aides sont exonérées, il ne sera plus nécessaire de répondre aux deux dernières questions.

1. De gemeenschappen en gewesten namen een hele reeks steunmaatregelen om getroffen gezinnen en bedrijven bij te staan op dit moeilijke moment. Het kan niet de bedoeling zijn om op deze steunmaatregelen inkomstenbelasting te heffen. Vandaar dat een vrijstelling werd voorzien in het wetsontwerp houdende diverse dringende fiscale bepalingen ten gevolge van de COVID-19-pandemie.

2 en 3. Gelet op het feit dat de steunmaatregelen vrijgesteld worden, wordt niet verder ingegaan op uw twee andere vragen.

DO 2019202003175

Question n° 329 de madame la députée Kattrin Jadin du 27 avril 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

Le rôle des assurances en cas d'annulation d'évènements.

Récemment, le Conseil national de Sécurité a annoncé la prolongation des mesures de sécurité dans le cadre de la lutte contre le coronavirus. Parmi les différentes mesures, on retrouve également l'interdiction d'évènements de masse jusqu'au 31 août 2020.

L'organisation de ces évènements est liée à d'énormes coûts qui en cas d'annulation ne sont, dans la plupart des cas, pas restitués par les assurances. Les organisateurs doivent donc faire face à d'énormes sommes qui les poussent à la ruine. Afin d'éviter ce genre de scénario, il faudrait également être solidaire avec eux.

À mon sens, une concertation avec les assurances s'impose pour accompagner au mieux les organisateurs dans ces situations délicates.

La tenue exemplaire de ces nombreuses festivités a placé la Belgique sur la carte internationale des évènements à visiter et ceux-ci ont toujours été bénéfiques pour notre économie. Il serait regrettable si l'un des festivals ne pourrait plus être organisé en conséquence des mesures prises cette année.

1. Est-ce qu'une concertation avec les organisateurs et les assurances a-t-elle eu lieu au préalable de l'annonce d'interdiction de celles-ci?

DO 2019202003175

Vraag nr. 329 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 27 april 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Rol van de verzekeringen in geval van annuleringen van evenementen.

Onlangs heeft de Nationale Veiligheidsraad aangekondigd dat de veiligheidsmaatregelen ter bestrijding van het coronavirus verlengd zullen worden. Eén van die maatregelen is dat er tot 31 augustus 2020 geen massa-evenementen zullen mogen plaatsvinden.

De organisatie van dergelijke evenementen brengt echter torenhoge kosten mee, die in het merendeel van de gevallen bij een annulering niet door de verzekeringen terugbetaald worden. De organisatoren lijden dus enorme verliezen en staan aan de rand van het bankroet. Om dat soort scenario's te voorkomen zou men ook met hen solidair moeten zijn.

Ik ben van mening dat ter wille van een zo goed mogelijke ondersteuning van de organisatoren in dergelijke netelige situaties overleg met de verzekeraars noodzakelijk is.

Dankzij de voortreffelijke organisatie van die talrijke festivals staat België internationaal op de kaart als het mekka voor bepaalde evenementen, die ook steeds een economische return opgeleverd hebben. Het zou zonde zijn als er ook maar één van die festivals ten gevolge van de maatregelen van dit jaar niet meer georganiseerd zou kunnen worden.

1. Heeft er vóór de aankondiging van het verbod op massa-evenementen overleg plaatsgevonden met de organisatoren en met de verzekeraars?

2. Des concertations entre la politique et les assurances ont-elles eu lieu afin de guider les assurances à la solidarité? Dans la négative, serait-il éventuellement envisageable que le fédéral puisse entamer des discussions avec les assurances?

3. Le fédéral a-t-il prévu d'autres mesures de soutien pour les organisateurs d'évènement de masse? Dans l'affirmative, lesquelles?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 03 juin 2020, à la question n° 329 de madame la députée Kattrin Jadin du 27 avril 2020 (Fr.):

Cette question ne relève pas de mes compétences, mais de la compétence de ma collègue, Nathalie Muylle, ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargée de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées (question n° 652 du 2 septembre 2020).

2. Heeft er overleg plaatsgevonden tussen de beleidsmakers en de verzekeraars, om de verzekeraars ertoe aan te zetten om zich solidair te tonen? Zo niet, zou het dan mogelijk zijn dat het federale niveau besprekingen met de verzekeraars aanvat?

3. Heeft het federale niveau in andere steunmaatregelen voor de organisatoren van massa-evenementen voorzien? Zo ja, welke?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 03 juni 2020, op de vraag nr. 329 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 27 april 2020 (Fr.):

Deze vraagt valt niet onder mijn bevoegdheden, maar onder die van mijn collega, Nathalie Muylle, minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een handicap (vraag nr. 652 van 2 september 2020).

DO 2019202003177

Question n° 330 de madame la députée Séverine de Laveleye du 27 avril 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

La dette des pays tiers à l'égard de la Belgique.

Plusieurs appels internationaux ont été fait concernant les annulations ou les suspensions de dettes des pays les plus pauvres face à la crise du COVID-19 (notamment le Groupe de la Banque mondiale et le Fonds monétaire international qui ont appellé le 25 mars tous les États créanciers à suspendre, avec effet immédiat et dans le respect des lois nationales des pays créanciers, les paiements au titre du remboursement de la dette des pays IDA qui en demandent une dispense).

1. Quel est le stock actualisé de la dette des pays tiers à l'égard de la Belgique? Pourrais-je disposer d'un tableau par catégorie (pays les moins avancés; pays à faible revenu; pays et territoires à revenu intermédiaire tranche inférieure; pays et territoires à revenu intermédiaire tranche supérieure; autres pays) divisé par pays concerné, pour les années 2017, 2018 et 2019?

2. Par pays, quelle est la valeur réelle net present value de ces dettes?

3. Quelle est l'origine de ces dettes respectives?

a) S'agit-il de prêts d'État à État?

DO 2019202003177

Vraag nr. 330 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Séverine de Laveleye van 27 april 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Schuld van derde landen ten aanzien van België.

Wereldwijd werd er herhaaldelijk toe opgeroepen om in het licht van de COVID-19-crisis de schulden van de armste landen kwijt te schelden of op te schorten (zo hebben de Wereldbankgroep en het Internationaal Monetair Fonds op 25 maart alle crediteurstaten ertoe opgeroepen om met onmiddellijke ingang en met inachtneming van de nationale wetgeving van de crediteurlanden de stortingen voor de terugbetaling van de schuld van de IDA-landen die om een ontheffing verzoeken, op te schorten).

1. Hoeveel schulden hebben derde landen momenteel ten aanzien van België? Kunt u die gegevens voor de jaren 2017, 2018 en 2019 in een tabel gieten, per categorie (minst ontwikkelde landen; lage-inkomenslanden; landen en gebieden met lagere middeninkomens; landen en gebieden met hogere middeninkomens; overige landen) en per land?

2. Wat is de netto contante waarde (*net present value*) van die schulden per land?

3. Hoe zijn die respectieve schulden ontstaan?

a) Betreft het leningen van staat tot staat?

b) S'agit-il de dettes auprès de l'Office national du Ducroire?

c) S'agit-il d'autres types de dettes et, si oui, lesquelles?

4. À combien s'élèvent les remboursements de dettes (intérêt plus capital arrivant à échéance) des PED (par pays) à l'égard de la Belgique pour l'année 2019?

5. Allègement de dettes.

a) Quel est le montant des allègements de la dette octroyés par la Belgique (par pays) en 2019 et 2020?

b) À raison de quel montant sont/seront-ils inscrits à titre d'aide publique au développement (ODA)?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 02 juin 2020, à la question n° 330 de madame la députée Séverine de Laveleye du 27 avril 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

b) Zijn het schulden bij de Nationale Delcrederedienst?

c) Zijn het andere soorten schulden en, zo ja, welke?

4. Hoeveel schulden (interest plus invorderbaar kapitaal) hebben de ontwikkelingslanden in 2019 per land aan België afgelost?

5. Schuldverlichting.

a) Welk bedrag aan schuldverlichting heeft België per land in 2019 en 2020 toegekend?

b) Ten belope van welk bedrag zal die schuldverlichting ingeschreven worden als officiële ontwikkelingshulp?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 330 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Séverine de Laveleye van 27 april 2020 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003224

Question n° 331 de monsieur le député Dieter Vanbesien du 28 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

Le rôle de Fortis dans la mise en place d'arbitrages fiscaux et d'arbitrages de dividendes illégaux et immoraux.

La pratique du CumEx est l'un des plus grands scandales financiers d'Europe. Depuis la fin des années nonante, plusieurs opérateurs internationaux - des banques, des fonds d'investissement, des avocats, des fonds de pension, des commerçants - ont collaboré étroitement à piller les trésors nationaux sous le couvert de l'arbitrage fiscal. Dans une transaction typique, par le biais de constructions ingénieuses, les intéressés bénéficient plusieurs fois d'un remboursement d'impôt sur les dividendes, alors qu'ils ne les avaient versés qu'une seule fois ou pas du tout. Les transactions avaient lieu chaque fois au moment de la "saison des dividendes", au cours de laquelle les entreprises cotées en bourse distribuent les dividendes à leurs actionnaires.

DO 2019202003224

Vraag nr. 331 van de heer volksvertegenwoordiger Dieter Vanbesien van 28 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Rol Fortis bij het opzetten van illegale en immorele belastingarbitrage en dividendstrippen.

Het CumEx-schandaal is een van de grootste financiële schandalen in Europa. Sinds eind jaren negentig werkten verschillende internationaal opererende partijen - banken, investeringsfondsen, advocaten, pensioenfondsen, handelaren - nauw met elkaar samen om onder de noemer belastingarbitrage schatkisten van overheden te plunderen. Via ingenieuze constructies werd door betrokkenen bij een typische transactie meerdere malen dividendbelasting teruggevorderd, terwijl zij die maar een keer of helemaal niet hadden afgedragen. Dit gebeurde telkens in het zogenoemde dividendseizoen, de periode dat beursgenoteerde bedrijven de dividenden aan hun aandeelhouders uitkeren.

Le Trésor allemand est le plus touché, mais d'autres pays de l'UE ont aussi enregistré des pertes importantes. Des dizaines de banques étaient impliquées dans le scandale. Des recherches menées aux Pays-Bas en 2005 et en 2006 par le département d'information et de recherche de l'inspection spéciale des impôts (FIOD) et en Allemagne depuis 2014 dans le cadre d'une enquête judiciaire ont révélé que le département 'Arbitrage et prêt de titres' de la banque Fortis (Fortis GSLA, Global Securities Lending and Arbitrage, plus tard appelée GSFG, Global Securities Financing Group), implanté à Amsterdam, a joué un rôle central dans la mise sur pied de transactions illégales et immorales dans le cadre de demandes de remboursement d'impôt sur les dividendes, extorquant ainsi de gros montants aux Trésors publics tant américain, suisse, allemand que, au début, néerlandais, et ceci jusqu'en 2009 inclus. Selon les estimations, jusqu'à trois quart des gains du département Fortis GSLA auraient été réalisés sur la base de telles pratiques.

Des exposés présentés en interne au FIOD, à l'intention notamment de fonctionnaires du ministère des finances néerlandais, et qui ont été rendus publics, ont révélé que les collaborateurs de ce département savaient déjà en 2005 et en 2006 que ces pratiques de Fortis GSLA avaient coûté un total de quelques milliards d'euros de rentrées fiscales à plusieurs pays. Il s'avère en outre que le FIOD et le ministère néerlandais des finances savaient déjà à l'époque qu'outre les Pays-Bas, au moins cinq autres pays (non rendus publics) étaient touchés.

Des mesures ont par la suite été prises aux Pays-Bas afin de rendre cette pratique impossible. Le service néerlandais des impôts fait savoir que, étant tenu par le secret fiscal, il ne peut révéler si des informations datant de 2005 ont été partagées avec l'étranger et que, globalement, il est permis de considérer que le service des impôts néerlandais entretient une bonne collaboration internationale avec les autres pays, ce qui comprend notamment l'échange d'information.

Enfin, il est désormais clair qu'à tout le moins quelques membres du conseil d'administration de Fortis et le directeur de la conformité du département *Merchant Banking* avaient été avertis au printemps 2005 déjà par un lanceur d'alerte en interne de la nature des pratiques de Fortis GSLA. En 2006, Fortis a répondu aux demandes d'information de journalistes que les transactions de GSLA ne présentaient rien d'anormal et que la raison d'être de ces transactions était l'exploitation d'une opportunité fiscale susceptible de générer des gains.

Vooral de Duitse schatkist werd getroffen, maar ook andere Europese landen leden serieuze verliezen. Tientallen banken bleken bij het schandaal betrokken. Uit onderzoek van de Nederlandse bijzondere belastinginspectie (FIOD) in 2005 en 2006 en uit het Duitse gerechtelijke onderzoek sinds 2014 komt naar voor dat de toenmalige afdeling Fortis Global Securities Lending and Arbitrage (Fortis GSLA, later ook Global Securities Financing Group (GSFG)), gevestigd in Amsterdam, een centrale rol speelde in het opzetten van illegale en immorele transacties in het kader van het terugvragen van dividendbelastingen, en hiermee zowel de Amerikaanse, Zwitserse, Duitse als - aanvankelijk - ook de Nederlandse staatskas grote bedragen ontfutselde, en dit minstens tot en met 2009. Naar schatting zouden op sommige momenten tot driekwart van de winst van de afdeling Fortis GSLA uit dergelijke praktijken zijn voortgekomen.

Uit publiek geworden interne presentaties van de FIOD, onder meer gegeven aan ambtenaren van het Nederlandse ministerie van Financiën, bleek dat deze al in 2005 en 2006 op de hoogte was dat deze praktijken van Fortis GSLA verschillende landen in totaal enkele miljarden euro's aan belastinginkomsten hadden gekost. Bovendien blijkt hieruit dat de FIOD en het Nederlandse ministerie van Financiën toen bovendien ook al wisten dat er naast Nederland nog minstens vijf (niet publiek gemaakte) andere landen getroffen waren.

In Nederland werden er vervolgens maatregelen genomen om de praktijk onmogelijk te maken. De Nederlandse Belastingdienst laat weten dat zij wegens haar fiscale geheimhoudingsplicht niet kan zeggen of informatie uit 2005 met het buitenland is gedeeld en dat "over het algemeen kan worden gezegd dat de Nederlandse Belastingdienst in internationaal verband goed samenwerkt met andere landen. Een van de onderdelen daarvan is het uitwisselen van informatie".

Tot slot is ondertussen duidelijk dat op zijn minst enkele leden van de raad van bestuur van Fortis en het hoofd van de *compliance* van de afdeling Merchant Banking al in het voorjaar van 2005 door een interne klokkenluider op de hoogte werden gesteld van de aard van de praktijken van Fortis GSLA. Op journalistieke navraag deelde Fortis in 2006 mee dat er niets verkeerd was met de transacties van GSLA en dat "de economische achtergrond van deze transacties is dat er gebruik wordt gemaakt van een fiscale mogelijkheid die voordeel op kan leveren".

1. Le gouvernement belge, et plus spécifiquement vous-même, avez-vous reçu, entre 2005 et 2011, des services concernés du SPF Finances ou de l'autorité de contrôle responsable, des informations en provenance des autorités néerlandaises au sujet de:

a) l'enquête qui y était menée pour fraude ou pratiques indésirables en matière d'imposition des dividendes et/ou des risques potentiels encourus par le Trésor belge en raison de telles fraudes ou de telles pratiques indésirables? Dans l'affirmative, quelle information a-t-elle été communiquée et quand l'a-t-elle été;

b) le rôle de la banque belgo-néerlandaise Fortis dans cette fraude ou ces pratiques indésirables? Dans l'affirmative, quelle information a-t-elle été communiquée et quand l'a-t-elle été?

2. L'administration belge des impôts ou l'autorité de contrôle responsable ont-elles reçu entre 2005 et 2011 des informations par un autre biais ou ont-elles mené une enquête au cours de cette période au sujet:

a) des fraudes ou des pratiques indésirables en matière d'impôt des dividendes et/ou des risques potentiels encourus par le Trésor belge en raison de telles fraudes ou de telles pratiques indésirables? Dans l'affirmative, quel était le contenu de ces informations et quand sont-elles parvenues à leur connaissance;

b) du rôle de la banque belgo-néerlandaise Fortis dans cette fraude ou ces pratiques indésirables? Dans l'affirmative, quel était le contenu de ces informations et quand sont-elles parvenues à leur connaissance?

3. Il a été clairement indiqué dans des documents qui ont mis à nu la structure de Fortis lors de la nationalisation et du démembrement de la banque d'abord et après ceux-ci ensuite - tel que dans le document établi par Booz and Company à la demande du gouvernement néerlandais -, que les "*arrangements of trades across multiple tax regimes to benefit from differences in tax rates - e.g. temporarily transferring the ownership of dividend-paying shares to a third-party based in a low-tax domicile*" et le "*profit derived from sharing achieved tax savings across all parties involved in the trade*" constituait l'activité centrale de Fortis GSLA/GSFG.

a) A-t-il jamais été question de ce qui précède au cours des négociations pendant la nationalisation et le démembrement de Fortis ou après ceux-ci ou bien des documents reprenant ces informations ou des informations similaires ont-ils été alors communiqués aux autorités belges?

1. Ontving de Belgische overheid, meer bepaald uzelf, van de relevante diensten van de FOD Financiën of de verantwoordelijke toezichthouder, tussen 2005 en 2011, vanuit de Nederlandse overheid informatie over:

a) het daar gevoerde onderzoek naar fraude of ongewenste praktijken met dividendbelasting en/of de mogelijke risico's die de Belgische staatskas zou kunnen lopen door dergelijke fraude of ongewenste praktijken? Zo ja, wanneer en welke informatie;

b) de rol van de Belgisch-Nederlandse bank Fortis bij deze fraude of ongewenste praktijken? Zo ja, wanneer en welke informatie?

2. Ontving de Belgische belastingdienst of verantwoordelijke toezichthouder tussen 2005 en 2011 op een andere wijze informatie over, of deden zij in deze periode een onderzoek naar:

a) fraude of ongewenste praktijken met dividendbelasting en/of de mogelijke risico's die de Belgische staatskas zou kunnen lopen door dergelijke fraude of ongewenste praktijken? Zo ja, wanneer en wat was de inhoud hiervan;

b) de rol van de Belgisch-Nederlandse bank Fortis bij deze fraude of ongewenste praktijken? Zo ja, wanneer en wat was de inhoud hiervan?

3. In documenten die tijdens en na de nationalisering en de opsplitsing van Fortis in 2008 de structuur van de bank tegen het licht hielden, zoals hetgene dat in opdracht van de Nederlandse overheid werd opgesteld Booz and Company, werd expliciet melding gemaakt van het feit dat het realiseren van "*Arrangements of trades across multiple tax regimes to benefit from differences in tax rates - e.g. temporarily transferring the ownership of dividend-paying shares to a third-party based in a low-tax domicile*" en "*Profit derived from sharing achieved tax savings across all parties involved in the trade*" tot de centrale activiteit van Fortis GSLA/GSFG behoorden.

a) Kwam dit in de onderhandelingen tijdens of na de nationalisering en opsplitsen van Fortis ooit ter sprake of werden documenten met deze of soortgelijke inhoud met de Belgische instanties gedeeld?

b) L'administration fiscale belge a-t-elle été informée de l'existence de ces activités au sein de Fortis après la nationalisation et le démembrement de la banque et après la réalisation de telles analyses approfondies? Dans l'affirmative, quand l'a-t-elle été et qu'a-t-elle fait de ces informations?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 02 juin 2020, à la question n° 331 de monsieur le député Dieter Vanbesien du 28 avril 2020 (N.):

Les renseignements échangés au niveau international entre les autorités compétentes sont soumis aux dispositions de confidentialité contenues dans les bases juridiques qui régissent ces échanges internationaux.

Il est donc interdit de communiquer et de divulguer ces renseignements.

Aucun document faisant référence à ce problème n'a été trouvé.

b) Werd de Belgische belastingdienst na de nationalisering en opsplitsing van Fortis, en na de opmaak van dergelijke doorlichtingsdocumenten, op de hoogte gesteld van het bestaan van deze activiteiten binnen Fortis? Zo ja, wanneer, en wat werd er met deze informatie gedaan?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 331 van de heer volksvertegenwoordiger Dieter Vanbesien van 28 april 2020 (N.):

De inlichtingen die internationaal worden uitgewisseld tussen bevoegde autoriteiten zijn onderworpen aan de vertrouwelijkheidsbepalingen die zijn opgenomen in daartoe voorziene rechtsgronden inzake internationale uitwisseling van inlichtingen.

Het is bijgevolg niet toegelaten om dergelijke informatie mee te delen en openbaar te maken.

Er werden geen documenten teruggevonden die melding maken van deze problematiek.

DO 2019202003226

Question n° 333 de monsieur le député Dieter Vanbesien du 28 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

Rôle de BNP Paribas. - Affaire CumEx.

Différentes sources montrent que BNP Paribas apparaît aux côtés d'autres banques dans plusieurs enquêtes judiciaires actuellement menées en Allemagne dans le cadre de l'affaire CumEx qui a coûté des dizaines de milliards d'euros au Trésor allemand.

L'État fédéral détient 7,7 % de BNP Paribas par le biais de la Société Fédérale de Participations et d'Investissement et en est ainsi le plus grand actionnaire.

1. Est-il exact que BNP Paribas est visée par l'enquête judiciaire menée en Allemagne dans le cadre de l'affaire CumEx?

2. Combien de demandes d'enquête BNP Paribas a-t-elle reçues depuis 2014 de la part de la Justice, de la police ou du fisc allemands concernant l'affaire CumEx?

3. Des bureaux de BNP Paribas ont-ils fait partie des 180 descentes effectuées le 9 avril 2019 par les enquêteurs allemands du service des finances dans le cadre de l'affaire CumEx?

DO 2019202003226

Vraag nr. 333 van de heer volksvertegenwoordiger Dieter Vanbesien van 28 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Rol BNP Paribas. - CumEx-affaire.

Uit verschillende bronnen blijkt dat BNP Paribas naast een aantal andere banken opduikt in meerdere van de Duitse lopende gerechtelijke onderzoeken in het kader van de zogenaamde CumEx-affaire, die de Duitse schatkist meerdere tientallen miljarden kostte.

De federale overheid heeft via de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij 7,7 % van BNP Paribas in handen, en is daarmee de grootste aandeelhouder.

1. Klopt het dat BNP Paribas onderwerp is van Duits gerechtelijk onderzoek in het kader van de CumEx-affaire?

2. Hoeveel onderzoeksverzoeken van het Duitse gerecht, de Duitse politie, of de Duitse belastingdienst met betrekking tot CumEx heeft BNP Paribas sinds 2014 ontvangen?

3. Vonden er van de 180 invallen door de Duitse financiële recherche op 9 april 2019 in het kader van het onderzoek naar CumEx, ook invallen in kantoren van BNP Paribas plaats?

4. D'autres descentes ont-elles eu lieu depuis 2014 dans des bureaux de BNP Paribas dans le cadre de l'enquête sur l'affaire CumEx? Dans l'affirmative, combien, où et quand?

5. BNP Paribas a-t-elle fait réaliser, depuis 2011, une enquête interne sur une éventuelle implication dans des pratiques frauduleuses et/ou légales mais immorales liées à la récupération de l'impôt sur les dividendes? Dans l'affirmative, quelles étaient les conclusions de cette/ces enquête(s)?

6. BNP Paribas peut-elle garantir qu'elle n'est actuellement plus impliquée dans des pratiques frauduleuses et/ou légales mais immorales liées à la récupération de l'impôt sur les dividendes?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 02 juin 2020, à la question n° 333 de monsieur le député Dieter Vanbesien du 28 avril 2020 (N.):

Après avoir interrogé BNP Paribas sur le sujet, je peux vous communiquer les éléments suivants:

1 à 4. Il ressort de données publiques que, dans le cadre de l'affaire dite des CumEx, le groupe BNP Paribas a été sollicité par les pouvoirs publics pour contribuer à établir les faits.

À ce titre, des informations ayant trait à un client ont pu être, ponctuellement, recueillies auprès de l'entité du groupe qui exerce la fonction de dépositaire de titres.

5. À ce jour, aucune enquête n'a mis en évidence l'existence d'agissements à caractère frauduleux de la part du groupe BNP Paribas.

6. Le respect en tout point des obligations fiscales fait partie des engagements du groupe BNP Paribas en matière de responsabilité économique, sociale, civique et environnementale.

4. Hebben er in het kader van het onderzoek naar CumEx sinds 2014 nog andere invallen plaatsgevonden in kantoren van BNP Paribas? Zo ja, hoeveel, waar en wanneer?

5. Heeft BNP Paribas sinds 2011 intern onderzoek laten uitvoeren naar haar eventuele betrokkenheid bij frauduleuze en/of legale maar immorele praktijken rond het terugvragen van dividendbelasting? Zo ja, wat waren de conclusies van dit/deze onderzoek(en)?

6. Kan BNP Paribas garanderen dat zij op dit moment niet langer betrokken is bij frauduleuze en/of legale maar immorele praktijken rond het terugvragen van dividendbelasting?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 333 van de heer volksvertegenwoordiger Dieter Vanbesien van 28 april 2020 (N.):

Nadat ik BNP Paribas hierover heb bevraagd, kan ik u het volgende meedelen:

1 tot 4. Uit openbare gegevens blijkt dat de BNP Paribas groep in het kader van de zogenaamde CumEx-affaire door de overheid werd benaderd om de feiten vast te stellen.

Als zodanig kan informatie met betrekking tot een cliënt van tijd tot tijd worden verzameld bij de groepsentiteit die de functie van bewaarder van effecten uitoefent.

5. Tot op heden heeft geen enkel onderzoek het bestaan van frauduleuze handelingen van de kant van de BNP Paribas-groep onthuld.

6. Het naleven van belastingverplichtingen is in alle opzichten een van de verbintenissen van de BNP Paribas-groep op het gebied van economische, sociale, burgerlijke en milieuverantwoordelijkheid.

DO 2019202003227

Question n° 334 de monsieur le député Dieter Vanbesien du 28 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

Droits d'auteur. - Régime fiscal.

Depuis la loi du 16 juillet 2008 modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992 et organisant une fiscalité forfaitaire des droits d'auteur et des droits voisins, et en particulier, l'ajout, dans cette loi, de l'article 17, § 1, 5° du CIR, les revenus de droits d'auteur des travailleurs indépendants sont considérés, depuis le 1er janvier 2008, comme des revenus mobiliers jusqu'à un montant (brut) maximal de 62 090 euros (montant en vigueur pour l'année de revenus 2020).

Ce régime est une nécessité pour certains secteurs à faible marge qui bénéficient ainsi d'une bouffée d'oxygène. Néanmoins, votre prédécesseur reconnaissait déjà en 2017 "qu'il est de plus en plus fait usage de la législation fiscale qui règle l'imposabilité des droits d'auteur obtenus dans le cadre d'une activité professionnelle pour diminuer la charge fiscale sur le plan de l'impôt des personnes physiques. Alors que cette législation était censée répondre à certains effets néfastes du système de rémunération des auteurs et artistes, les termes de celle-ci ne permettent pas que son application soit écartée dans le cas d'autres activités professionnelles. Je suis dès lors bien conscient du fait que la législation visée donne lieu à une discrimination entre les bénéficiaires de revenus professionnels, que leur rémunération ait trait ou pas aux droits d'auteur. Je vais demander à mon administration d'analyser les différents cas, ainsi que les décisions anticipées, en ce qui concerne cette problématique. Actuellement, il n'existe pas de propositions ou de plans concrets impliquant une modification de la réglementation en matière de droits d'auteur".

Plusieurs sources m'informent qu'une modification du CIR92 et/ou de l'AR/CIR92 est en préparation en vue d'adapter ce système pour mettre fin aux schémas d'optimisation néfastes permettant de convertir un maximum de revenus professionnels en droits d'auteur (citons par exemple le cas des entreprises informatiques qui font appel à ce régime pour payer leurs programmeurs en vertu d'un avis rendu au printemps 2015 par le Service des Décisions Anticipées en matière de droits d'auteur - points 23 et 24 - qui leur a fortement ouvert cette porte).

DO 2019202003227

Vraag nr. 334 van de heer volksvertegenwoordiger Dieter Vanbesien van 28 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Auteursrechten. - Fiscale regeling.

Sinds de wet van 16 juli 2018 tot wijziging van het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 1992 en tot instelling van een forfaitaire belastingregeling inzake auteursrechten en naburige rechten en met name de daarin opgenomen toevoeging van artikel 17, § 1, 5° WIB, worden de inkomsten uit auteursrechten voor zelfstandigen sinds 1 januari 2008 beschouwd als een zogenaamd roerend inkomen en dit tot een (bruto) bedrag van maximaal 62.090 euro (bedrag geldig inkomstenjaar 2020).

Dit is een noodzakelijk regime voor een aantal sectoren die sowieso met dunne marges werken en door deze regeling wat ademruimte krijgen. Desalniettemin erkende uw voorganger reeds in 2017 dat "er steeds meer gebruik wordt gemaakt van de fiscale wetgeving die de belastbaarheid regelt van auteursrechten die worden verkregen in het kader van een beroepsactiviteit om de belastingdruk op het vlak van de personenbelasting te verlagen. Hoewel die wetgeving bedoeld was om tegemoet te komen aan bepaalde gewrongen effecten van het vergoedingssysteem van auteurs en kunstenaars, laten de bewoordingen ervan niet toe dat de toepassing ervan opzij wordt geschoven in geval van andere beroepsactiviteiten. Ik ben er mij dan ook van bewust dat de bedoelde wetgeving leidt tot een discriminatie tussen verkrijgers van beroepsinkomsten, al naargelang hun verloning al dan niet betrekking heeft op auteursrechten. Ik zal aan mijn administratie vragen om een analyse te maken van de verschillende gevallen, evenals van de voorafgaande beslissingen, met betrekking tot die problematiek. Momenteel liggen er geen concrete plannen of voorstellen die een wijziging van de regelgeving inzake auteursrechten inhouden".

Uit meerdere bronnen bereikt mij het nieuws dat een aanpassing aan het WIB92 en/of het KB/WIB92 wordt voorbereid om deze regeling aan te passen en zo nefaste optimalisatieschema's te beëindigen waarbij beroepsinkomsten maximaal omgezet worden in auteursrechten (bijv. IT-bedrijven die hun code-schrijvers via deze regeling uitbetalen, waarvoor de poort sterk werd opengezet door het advies van de Rulingcommissie over auteursrechten in het voorjaar 2015 - randnummers 23 en 24).

1. Confirmez-vous que votre administration prépare une modification du CIR92 et/ou de l'AR/CIR92 en ce qui concerne le régime fiscal forfaitaire lié aux droits d'auteur? Dans l'affirmative, quels éléments de réforme sont à l'étude et quelles sont les diverses pistes envisagées?

2. Comment allez-vous garantir, d'une part, que l'indispensable système de rémunération pour les auteurs et artistes sera maintenu grâce à ce régime et d'autre part, qu'il sera mis fin aux schémas d'optimisation qui ne sont pas conformes à l'esprit de la loi?

3. Pouvez-vous nous faire connaître les résultats de l'analyse prévue par votre prédécesseur ainsi que d'éventuelles analyses plus récentes?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 09 juin 2020, à la question n° 334 de monsieur le député Dieter Vanbesien du 28 avril 2020 (N.):

1 et 2. Mon administration ne travaille actuellement pas à une modification du Code des impôts sur les revenus 1992 et de l'arrêté royal d'exécution du Code des impôts sur les revenus 1992.

3. Je me réfère à la réponse à la question parlementaire identique n° 312 du 16 avril 2020, posée par monsieur Steven Matheï (*Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, nr. 19).

1. Kunt u bevestigen dat uw administratie werkt aan een aanpassing van het WIB92 en/of het KB/WIB92 in verband met de forfaitaire belastingregeling inzake auteursrechten? Zo ja, wat zijn de elementen voor de hervorming die op tafel liggen, en welke verschillende pistes worden overwogen?

2. Hoe zal u garanderen dat, enerzijds, het zeer noodzakelijke vergoedingssysteem voor auteurs en kunstenaars via deze regeling behouden blijft en, anderzijds, door geest van de wet onbedoelde optimalisatieschema's beëindigd worden?

3. Kunt u de resultaten van de analyse die uw voorganger in het vooruitzicht stelde, alsook de resultaten van eventuele recentere analyses, met ons delen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 334 van de heer volksvertegenwoordiger Dieter Vanbesien van 28 april 2020 (N.):

1 en 2. Mijn administratie werkt momenteel niet aan een aanpassing van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 en van het koninklijk besluit tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992.

3. Ik verwijs naar het antwoord op de identieke parlementaire vraag nr. 312 van 16 april 2020, gesteld door de heer Steven Matheï (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 19).

DO 2019202003253

Question n° 337 de monsieur le député Ben Segers du 28 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

Le besoin de protection des réfugiés dans la région syrienne (QO 3661C).

Nous constatons que la situation de nombreux réfugiés dans les pays voisins de la Syrie est particulièrement précaire en ce moment. Cette situation les oblige à fuir sans cesse plus loin. De plus, certains pays les pressent de rentrer en Syrie (et dans d'autres pays), ce qui accroît la pression migratoire vers l'Europe. Sans oublier que les pays voisins de la Syrie et l'Europe doivent faire face aux conséquences de la situation dramatique à Idlib.

DO 2019202003253

Vraag nr. 337 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 28 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

De nood aan bescherming van vluchtelingen in de Syrische regio (MV 3661C).

We stellen vast dat de situatie van vele vluchtelingen in de buurlanden van Syrië op dit ogenblik bijzonder precair is, wat vluchtelingen ertoe dwingt steeds weer verder te vluchten. In een aantal landen wordt daarnaast de druk opgedreven om terug te keren naar Syrië (en ook andere landen), wat meteen ook een pushfactor voor migratie richting Europa is. Bovendien zullen de Syrische buurlanden en Europa ook geconfronteerd worden met de impact van de dramatische situatie in Idlib.

Ces trois dernières années, Bruxelles a accueilli au printemps la conférence sur l'aide à apporter pour l'avenir de la Syrie et des pays de la région, co-présidée par l'UE et l'ONU. En 2019, environ 6,2 milliards d'euros ont ainsi pu être libérés pour 2019 et 2,1 milliards d'euros pour 2020 et après. Nous ignorons si une nouvelle édition de la conférence se tiendra cette année et le rôle que pourrait y jouer la Belgique.

Dans le cadre de l'accord entre l'UE et la Turquie, 6 milliards d'euros ont été promis, par ailleurs, à la facilité de l'UE en faveur des réfugiés en Turquie. En dépit de ses lacunes, ce dispositif a très clairement enregistré d'excellents résultats. Nous observons toutefois qu'en octobre 2019, à peine 32 % des besoins identifiés par le HCR étaient financés. De plus, tandis qu'une première tranche de 3 milliards d'euros avait encore été payée à concurrence de deux tiers par les États membres de l'UE et d'un tiers par le budget de l'UE, le rapport a été inversé pour le paiement de la deuxième tranche. Il est, dès lors, impossible de déterminer si les États membres seront encore prochainement disposés à mettre des moyens suffisants sur la table. Il est pourtant indispensable de renforcer l'aide à cette facilité dans les meilleurs délais.

1. Êtes-vous convaincu de la nécessité d'accroître plutôt que de diminuer le financement global de l'aide aux réfugiés dans la région du conflit syrien? Quelles initiatives prenez-vous dans ce sens au sein du gouvernement (indépendamment des 7 millions supplémentaires à dépenser en Syrie en puisant dans le fonds transfrontalier)?

2. Quel est l'état d'avancement de l'organisation d'une prochaine conférence à Bruxelles? La Belgique est-elle disposée à y assumer un rôle actif et de chef de file?

3. Quelle est l'attitude du gouvernement belge en ce qui concerne la poursuite, voire l'accroissement à court terme du financement de la facilité de l'UE en faveur des réfugiés en Turquie?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 02 juin 2020, à la question n° 337 de monsieur le député Ben Segers du 28 avril 2020 (N.):

De voorbije drie jaar werd in het voorjaar telkens een zogenaamde Brussels Conference on Supporting the future of Syria and the region georganiseerd, onder het co-voorzitterschap van de EU en van de VN. In 2019 lukte men er zo in om 6,2 miljard euro aan middelen vrij te maken voor 2019 en 2,1 miljard voor 2020 en nadien. Het is ons niet duidelijk of er dit jaar opnieuw zo'n conferentie komt, noch welke rol België daarin zal opnemen.

In het kader van de EU-Turkije-deal werd daarnaast 6 miljard beloofd voor de zogenaamde Facility for refugees. Die Facility heeft ondanks de gebreken overduidelijk een aantal zeer goede resultaten gehad. Toch stellen we vast dat er in oktober 2019 slechts financiering was van 32 % van de noden geïdentificeerd door UNHCR. En terwijl een eerste schijf van 3 miljard nog voor twee derde betaald werd door de lidstaten en een derde uit de EU-begroting, was dat voor de tweede schijf al omgekeerd. Het is dan ook onduidelijk in welke mate de lidstaten binnenkort nog bereid zullen zijn om voldoende middelen op tafel te leggen. Nochtans lijkt het noodzakelijk de steun aan deze Facility net zo snel mogelijk op te drijven.

1. Bent u ervan overtuigd dat de totale financiering voor hulp aan vluchtelingen in de regio van het Syrische conflict eerder moet stijgen dan moet dalen? Welke initiatieven neemt u hiertoe binnen de regering (nog los van de extra 7 miljoen te besteden in Syrië zelf via het Cross-border fund)?

2. Wat is de stand van zaken met betrekking tot de organisatie van een volgende Brussels Conference? Is België bereid hierbij een actieve en leidende rol in op te nemen?

3. Wat is de houding van de Belgische regering met betrekking tot het verderzetten en zelfs op korte termijn opdrijven van de financiering via de zogenaamde Facility for Refugees?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 337 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 28 april 2020 (N.):

Si les combats ont nettement diminué dans le nord-ouest de la Syrie depuis le cessez-le-feu entre la Turquie et la Russie dans la région d'Idlib, les besoins sur le terrain n'en sont pas moindres. La pression sur le nord-ouest est importante. En raison de la pandémie de COVID-19, les acteurs humanitaires prennent des précautions et des plans d'urgence sont mis au point. Faire de la prévention et se tenir prêts sont des éléments centraux pour permettre la poursuite des projets et activités. Le fonds humanitaire transfrontalier pour la Syrie (Syria Cross border Humanitarian Fund) que la Belgique finance à concurrence de 7 millions d'euros en 2020 élabore actuellement un plan spécifique COVID-19.

La situation à la frontière évolue tous les jours. Les passages transfrontaliers Bab Al Hawa et Bal Al Salem restent ouverts aux livraisons humanitaires, certes avec de possibles retards, mais sont fermés aux déplacements individuels. Cela vaut aussi pour les passages entre la région d'Idlib et le nord d'Alep. L'ONU est toutefois claire quant au manque d'accès humanitaires vers le nord-ouest depuis la Syrie. Les acteurs humanitaires tentent de se préparer au mieux à l'impact potentiel de restrictions supplémentaires à la frontière entre la Turquie et le nord-ouest de la Syrie.

En 2019, la Belgique a financé plus de 25 millions d'euros d'aide humanitaire à la région syrienne, notamment une aide au Lebanon Humanitarian Fund (1,5 millions d'euros), au Jordan Humanitarian Fund (1 million d'euros), à l'Iraq Humanitarian Fund (4 millions d'euros) et aux deux fonds humanitaires pour la Syrie: le Syria Humanitarian Fund (7 millions d'euros) et le Turkey Humanitarian Fund for Syria, devenu le Syria Cross border Humanitarian Fund (7 millions d'euros).

À côté du soutien accordé à ces fonds, des projets et programmes humanitaires de l'UNICEF (1 million d'euros), du Programme alimentaire mondial (1,5 million d'euros), de l'Office de secours et de travaux des Nations unies pour les réfugiés de Palestine dans le Proche-Orient (UNRWA) (2.307.787 euros) et d'Oxfam (1.126.979 euros) ont été financés en Syrie. Dans le cadre financier de 2020, la Belgique a décidé de libérer des moyens supplémentaires pour la crise syrienne et contribue aux deux fonds humanitaires pour la Syrie, à concurrence chacun de 7 millions d'euros. Les financements des fonds humanitaires en Syrie en 2020 représentent donc un nouvel engagement.

Hoewel het staakt-het-vuren tussen Turkije en Rusland in de regio Idlib de gevechten gevoelig heeft doen dalen in het Noordwesten, zijn de noden op het terrein niet verminderd. De druk op het Noordwesten is groot. Omwille van de COVID-19 pandemie nemen de humanitaire actoren voorzorgen en worden hulpplannen hertekend. Hierbij staan preventie en paraatheid centraal zodat de bestaande plannen en activiteiten verder gezet kunnen worden. Het Syria Cross border Humanitarian Fund, dat België financiert ten belope van 7 miljoen euro in 2020, werkt momenteel een specifiek COVID-19 plan uit.

De situatie aan de grens evolueert dagelijks. Bab Al Hawa en Bal Al Salem grensovergangen blijven open voor humanitaire leveringen, weliswaar met mogelijke vertragingen, maar zijn gesloten voor individuele verplaatsingen. Hetzelfde geldt voor de grensovergangen tussen Idlib regio en Noord-Aleppo. De VN is evenwel duidelijk over het gebrek aan humanitaire toegang naar het noord-westen vanuit Syrië zelf. De humanitaire actoren proberen zich zo goed mogelijk voor te bereiden op potentiële verdere impact van bijkomende restricties aan de grens tussen Turkije en Noord-West Syrië.

In 2019 werd er meer dan 25 miljoen euro aan humanitaire hulp voor de Syrische regio gefinancierd door België, waaronder steun voor het Lebanon Humanitarian Fund (1,5 miljoen euro), Jordan Humanitarian Fund (1 miljoen euro), Iraq Humanitarian Fund (4 miljoen euro) en de twee humanitaire fondsen voor Syrië zelf: Syria Humanitarian Fund (7 miljoen euro) en Turkey Humanitarian Fund for Syria, dat omgevormd werd tot het Syria Cross border Humanitarian Fund (7 miljoen euro).

Naast de steun aan de fondsen werden er ook humanitaire projecten en programma's van UNICEF (1 miljoen euro), het Wereldvoedselprogramma (1,5 miljoen euro), het United Nations Relief and Works Agency for Palestine Refugees in the Near East (UNRWA) (2.307.787 euro) en (Oxfam 1.126.979 euro) in Syrië zelf gefinancierd. Binnen het financieel kader van 2020 besliste België om nieuwe middelen vrij te maken voor de Syrische crisis en draagt bij aan beide humanitaire fondsen voor Syrië, namelijk 7 miljoen euro per fonds. De financieringen van de humanitaire fondsen in Syrië in 2020 betreffen dus een nieuw engagement.

En effet, la répartition des moyens humanitaires s'effectue chaque année, même en affaires courantes, sur la base d'une évaluation périodique des services humanitaires (en fonction des analyses des besoins à travers le monde du Comité international de la Croix-Rouge, de la Protection civile et opérations d'aide humanitaire européennes (ECHO) et du Bureau de la coordination des affaires humanitaires (OCHA) et non sur la base de la continuité. Vu les besoins importants, de nouveaux engagements financiers, en plus des contributions à ces fonds humanitaires déjà engagées, sont attendus pour aider la Syrie.

Il n'y a pas encore eu de décision quant à l'organisation de la prochaine *Brussels Conference*. Comme ce fut le cas lors d'éditions antérieures, la Belgique est disposée à fournir une contribution active à son organisation. Ces dernières années, notre pays s'est attaché plus spécifiquement à la participation de la société civile syrienne, notamment des femmes.

Selon l'OCHA, plusieurs bailleurs ont donné des fonds pour remédier à la situation dans le nord-ouest de la Syrie. Sur les 500 millions de dollars demandés, 300 millions de dollars ont été promis pour le moment. Les principaux financements ont été fournis par l'Allemagne, la Commission européenne, le Canada, les USA, le Royaume-Uni et le Fonds humanitaire syrien dont la Belgique est un bailleur important. Un nouvel appel COVID-19 a été lancé il y a peu pour 31 millions de dollars.

L'OCHA et plus précisément le coordinateur résident des Nations unies et le Coordinateur humanitaire pour la Syrie et son équipe sont en contact permanent avec des organisations de terrain syriennes, notamment via le Fonds humanitaire transfrontalier, qui fait office de plate-forme avec des ONG locales de terrain dans le nord-ouest. Le SCHF donne la possibilité aux partenaires humanitaires et surtout aux organisations syriennes d'étendre la fourniture d'aide humanitaire au-delà des frontières nationales et des lignes de conflit et de la soutenir. Le Fonds finance des projets et activités d'ONG locales en lien avec le Plan d'intervention humanitaire pour la Syrie (HRP). En 2018, 122 projets ont été mis en oeuvre par 53 partenaires dans le nord-ouest de la Syrie.

De verdeling van de humanitaire middelen gebeurt immers elk jaar - ook in lopende zaken - op basis een periodiek assessment door de humanitaire diensten (gebaseerd op de nodenanalyses wereldwijd van het Internationale Comité van het Rode Kruis, het European civil protection and humanitarian aid operations (ECHO) en de United Nations Office for the Coordination of Humanitarian Affairs (OCHA) en niet op basis van continuïteit. Gezien de grote noden ligt het in de lijn der verwachtingen dat er nog bijkomende financiële engagementen voor hulp aan Syrië genomen zullen worden bovenop de reeds vastgelegde bijdragen aan de genoemde humanitaire fondsen voor Syrië.

Er is nog geen beslissing genomen over de organisatie van de volgende *Brussels Conference*. België is zeker bereid, net zoals tijdens de voorbije edities, om een actieve bijdrage te leveren aan de organisatie van deze conferentie. De voorbije jaren heeft België onder meer specifieke aandacht gehad voor de deelname van de Syrische civil society en vrouwen in het bijzonder.

Volgens OCHA hebben verschillende donoren bijgedragen voor de situatie in Noord-West Syrië. 300 miljoen dollar van de gevraagde 500 miljoen dollar zijn momenteel toegezegd. De belangrijkste financieringen werden overgemaakt door Duitsland, de Europese Commissie, Canada, USA, Verenigd Koninkrijk en Syrisch Humanitair Fonds waarvan België een grote donor is. Recent werd een bijkomende COVID-19 oproep gelanceerd voor 31 miljoen dollar.

OCHA en meer bepaald de UN Resident Coordinator and Humanitarian Coordinator for Syria en zijn team staan in constant contact met Syrische organisaties op het terrein. Dit gebeurt onder meer via het Syrische Cross border Humanitarian Fund (SCHF) , dat werkt als een platform met lokale ngo's op het terrein in het Noordwesten. Het SCHF geeft humanitaire partners en vooral Syrische organisaties de mogelijkheid om de levering van humanitaire hulp over landsgrenzen en conflictlijnen heen uit te breiden en te ondersteunen. Het Fonds financiert projecten en activiteiten van lokale ngo's in lijn met het Syrian Humanitarian Response Plan (HRP). Zo werden in 2018 122 projecten geïmplementeerd door 53 partners in Noord-West Syrië.

S'agissant du Facility for Refugees in Turkey (FRIT), il s'agit jusqu'ici d'un mécanisme efficace pour venir en aide aux plus de trois millions de réfugiés syriens en Turquie. En ce qui concerne la remarque sur la lenteur dans la sélection et la mise en oeuvre des projets, je partage dans une certaine mesure votre préoccupation mais il faut savoir que la Commission est liée par des procédures d'appels d'offres.

À long terme, il est clair que les défis auxquels la Turquie est actuellement confrontée en ce qui concerne les réfugiés ne disparaitront pas de sitôt. La Belgique reste favorable au maintien du soutien à la Turquie.

Wat het Facility for Refugees in Turkey (FRIT) betreft, is gebleken dat dit tot nu toe een effectief mechanisme gebleken is om hulp te bieden aan de meer dan drie miljoen Syrische vluchtelingen in Turkije. Wat de opmerking over de trage selectie en implementering van de projecten betreft, deel ik op zekere hoogte uw bezorgdheid doch voeg ik er onmiddellijk aan toe dat de Commissie gebonden is door bestedingsprocedures.

Op lange termijn is het duidelijk dat de uitdagingen waarmee Turkije nu geconfronteerd is in verband met de vluchtelingen, niet vlug zullen verdwijnen. België blijft voorstander van het voortzetten van de steun aan Turkije.

DO 2019202003262

Question n° 338 de madame la députée Nahima Lanjri du 28 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

L'épargne-pension des femmes.

L'épargne-pension a été rendue possible par l'arrêté royal du 22 décembre 1986. La réglementation a été inspirée de la législation sur les pensions qui était en vigueur à l'époque. On a fait coïncider la fin de la période d'épargne avec l'âge légal de la retraite qui, à ce moment-là, se situait respectivement à 60 ans pour les femmes et à 65 ans pour les hommes.

À compter du 1er janvier 2009, l'âge légal de la retraite a été fixé de manière uniforme à 65 ans pour les hommes et les femmes. Pour les contrats d'assurance-épargne conclus dans le cadre de l'épargne-pension, la date d'échéance du contrat n'a toutefois pas été modifiée. Il s'ensuit que les femmes qui souhaitent continuer à cotiser à l'épargne-pension après leur 60ème anniversaire ne peuvent pas le faire aux mêmes conditions que les hommes.

DO 2019202003262

Vraag nr. 338 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nahima Lanjri van 28 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Pensioensparen door vrouwen.

Met het koninklijk besluit van 22 december 1986 werd pensioensparen mogelijk. De regelgeving werd geïnspireerd door de toenmalige pensioenwetgeving. Het einde van de spaarperiode liet men samenvallen met de wettelijke pensioenleeftijd, in die tijd respectievelijk 60 jaar voor vrouwen en 65 jaar voor mannen.

Met ingang 1 januari 2009 werd de wettelijke pensioenleeftijd voor mannen en vrouwen gelijkgesteld op 65 jaar. Voor de spaarverzekeringscontracten afgesloten in het kader van het pensioensparen wijzigde de einddatum van het contract echter niet. Dit heeft als gevolg dat vrouwen die na hun 60ste verjaardag nog verder aan pensioensparen willen doen dit niet aan dezelfde voorwaarden als mannen kunnen doen.

En comparaison avec les taux actuellement pratiqués sur le marché, les réserves partielles constituées à partir de 1987 jusqu'avant la crise financière bénéficient de taux d'intérêt très attractifs. Dès lors que l'échéance du contrat se situe à l'âge de 65 ans pour les hommes, ceux-ci continuent à bénéficier de ces taux attractifs. Pour les femmes, en revanche, la situation est différente à partir de 60 ans. Comme leur contrat arrive à échéance à l'âge de 60 ans, elles se voient contraintes, si elles souhaitent continuer à participer à l'épargne-pension, de conclure un nouveau contrat. Cela implique que la réserve globale (la somme des réserves partielles) est versée dans le nouveau contrat aux taux actuels du marché et est capitalisée aux conditions actuelles du marché, qui sont nettement moins avantageuses.

Alors que les hommes continuent à profiter jusqu'à 65 ans d'un rendement plus élevé sur les réserves partielles respectives (taux supérieurs du passé), les femmes perdent ce rendement plus élevé, du fait qu'elles ne peuvent prolonger leur contrat existant. L'intention du législateur ne peut tout de même pas avoir été de traiter les hommes et les femmes de manière inégale.

1. Est-il possible d'éliminer cette inégalité en prévoyant, pour les contrats qui n'étaient pas encore arrivés à échéance au 1er janvier 2009 et qui n'ont entre-temps pas encore été liquidés, que l'âge légal de la retraite correspond à l'échéance du contrat?

2. Le même problème se posera si l'âge de la retraite est porté à 67 ans. Prévoit-on une solution à cet égard?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 09 juin 2020, à la question n° 338 de madame la députée Nahima Lanjri du 28 avril 2020 (N.):

1. L'inégalité dont il est question est causée par le fait que, suite à l'uniformisation de l'âge légal de la retraire à 65 ans à partir du 1er janvier 2009, certaines compagnies d'assurance ne sont pas prêtes à proroger les contrats d'assurance-pension aux conditions d'origine jusqu'à ce moment.

Cela ne constitue pas un problème fiscal qui peut être résolu avec une adaptation de la législation fiscale.

In vergelijking met de huidige marktrente genieten de deelreserves, opgebouwd vanaf 1987 tot vóór de financiële crisis, zeer aantrekkelijke rentetarieven. Vermits voor mannen de vervaldag van het contract op 65-jarige leeftijd ligt, genieten zij verder van deze aantrekkelijke rente. Voor de vrouwen daarentegen ligt dit vanaf 60 jaar anders. Vermits hun contract vervalt op de leeftijd van 60 jaar zijn zij, indien zij voort willen deelnemen aan het pensioensparen, aangewezen op het afsluiten van een nieuw contract. Dit impliceert dat de globale reserve (de optelsom van de deelreserves) tegen de huidige marktrente in het nieuw contract wordt gestort en oprent aan de huidige, veel lagere, marktvoorwaarden.

Waar mannen tot hun 65 blijvend profiteren van een hoger rendement op de respectievelijke deelreserves (hogere rentes uit het verleden) verliezen vrouwen dit hoger rendement omdat zij hun bestaande contract niet kunnen verlengen. Het kan toch niet de bedoeling van de wetgever geweest zijn om mannen en vrouwen ongelijk te behandelen.

1. Is het mogelijk om deze ongelijkheid weg te werken en voor de contracten die op 1 januari 2009 nog niet vervallen waren en intussen nog niet zijn uitbetaald, de wettelijke pensioendatum als vervaldag te hanteren?

2. Hetzelfde probleem zal zich stellen indien de pensioenleeftijd opgetrokken wordt naar 67 jaar. Wordt hiervoor een oplossing voorzien?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 338 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nahima Lanjri van 28 april 2020 (N.):

1. De ongelijkheid waarvan sprake wordt veroorzaakt door het feit dat, naar aanleiding van de gelijkschakeling van de wettelijke pensioenleeftijd van 65 jaar met ingang van 1 januari 2009, bepaalde verzekeringsinstellingen niet bereid zijn om spaarverzekeringscontracten onder de oorspronkelijke voorwaarden te verlengen tot dit tijdstip.

Het betreft hier geen fiscaal probleem dat door middel van een aanpassing van de fiscale wetgeving kan worden opgelost.

Je laisse la question de la possibilité d'éliminer cette inégalité et d'utiliser la date de la pension légale comme échéance pour ces contrats à l'appréciation de ma collègue, madame Nathalie Muylle, ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, qui est compétente pour cette matière.

Relativement à cette problématique, l'on peut également renvoyer sur le plan fiscal à la circulaire du 6 février 2006 (Ci.RH.331/572.351 - AFER 9/2006). Cette tolérance administrative concerne la prorogation des contrats d'assurance-vie individuelle dont les primes donnent droit à une réduction d'impôt, qui ont été conclus avant le 1er janvier 2002 sur la tête de personnes de sexe féminin et dont la date d'échéance initiale coïncide avec la date à laquelle les assurées atteignent l'âge de 60 ans.

Dans la circulaire, la position est notamment prise que les primes payées "après que les assurées en question aient atteint l'âge de 60 ans, peuvent également être prises en considération pour la réduction d'impôt lorsque, moins de dix ans avant l'âge légal de la retraite, des assurées prorogent leurs contrats (conclus avant le 1er janvier 2002) jusqu'à cet âge légal de la retraite."

Vu la réponse du ministre des Finances de l'époque à la question n° 500 du 15 mars 2010 du député Van der Maelen, cette tolérance est également d'application aux contrats d'assurance dans le cadre de l'épargne-pension pour autant que toutes les autres dispositions légales et réglementaires soient respectées (*Questions et réponses*, Chambre, 2009-2010, n° 099, pp. 143-144)

2. La supposition que certaines compagnies d'assurance ne soient pas prêtes à proroger leurs contrats sous les conditions d'origine en cas d'augmentation de l'âge légal de la retraite à 67 ans à partir de 2030, ne concerne pas, comme déjà mentionné ci-dessus, un problème fiscal.

Je laisse la question de savoir si une solution est prévue à ma collègue, madame Nathalie Muylle, ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, qui est compétente pour cette matière.

De vraag naar de mogelijkheid om deze ongelijkheid weg te werken en om voor deze contracten de wettelijke pensioendatum als vervaldag te hanteren, laat ik dan ook over aan de beoordeling van mijn collega, mevrouw Nathalie Muylle, minister van Werk, Economie en Consumenten, tot wiens bevoegdheid deze materie behoort.

Op fiscaal vlak kan er met betrekking tot deze problematiek evenwel worden verwezen naar de circulaire van 6 februari 2006 (Ci.RH.331/572.351 - AOIF 9/2006). Deze administratieve tolerantie heeft betrekking op de verlenging van individuele levensverzekeringscontracten die vóór 1 januari 2002 met recht op belastingvermindering voor de premies zijn afgesloten op het hoofd van vrouwelijke verzekerden en waarvan de oorspronkelijke einddatum samenvalt met de datum waarop de verzekerden de leeftijd van 60 jaar bereiken.

In de circulaire wordt met name het standpunt ingenomen dat de premies die worden betaald "nadat de betrokken vrouwelijke verzekerden de leeftijd van 60 jaar hebben bereikt, eveneens voor belastingvermindering in aanmerking mogen worden genomen wanneer zij hun (vóór 1 januari 2002 afgesloten) contracten minder dan tien jaar vóór hun wettelijke pensioenleeftijd, tot die wettelijke pensioenleeftijd verlengen."

Deze tolerantie is, gelet op het antwoord van de toenmalige minister van Financiën op vraag nr. 500 van 15 maart 2010 van volksvertegenwoordiger Van der Maelen, eveneens van toepassing op pensioenspaarverzekeringscontracten voor zover aan alle andere wettelijke en reglementaire bepalingen is voldaan (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2009-2010, nr. 99, blz. 143-144).

2. Het vermoeden dat bepaalde verzekeringsinstellingen niet bereid zullen zijn om hun contracten onder de oorspronkelijke voorwaarden te verlengen ingeval van een stijging van de wettelijke pensioenleeftijd naar 67 jaar vanaf 2030, betreft, zoals eerder aangehaald, geen fiscaal probleem.

De vraag of hiervoor in een oplossing wordt voorzien, laat ik over aan mijn collega, mevrouw Nathalie Muylle, minister van Werk, Economie en Consumenten, tot wiens bevoegdheid deze materie behoort.

DO 2019202003277

Question n° 340 de monsieur le député Servais Verherstraeten du 29 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

Les régimes transitoires existants en matière d'emprunts hypothécaires.

Les articles 526 et 539 du CIR 92 prévoient tous les deux un régime transitoire pour les anciens emprunts hypothécaires et la réduction d'impôt y afférente. Il serait utile d'obtenir un aperçu de l'état actuel de l'application de ces régimes transitoires.

1. Pouvez-vous fournir un aperçu des chiffres suivants concernant l'article 526 du CIR 92 pour les cinq dernières années:

- le nombre de déclarations;
- le total des montants déclarés;
- le total des réductions d'impôt accordées;
- le montant moyen des montants déclarés;
- le montant moyen des réductions d'impôt accordées;

- une ventilation des chiffres précités entre les différents déciles de revenus;
- le coût budgétaire?

2. Pouvez-vous fournir le même aperçu concernant l'article 539 du CIR 92 pour les cinq dernières années?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 09 juin 2020, à la question n° 340 de monsieur le député Servais Verherstraeten du 29 avril 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003277

Vraag nr. 340 van de heer volksvertegenwoordiger Servais Verherstraeten van 29 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

De bestaande overgangsregimes inzake hypothecaire leningen.

Artikelen 526 en 539 WIB 92 voorzien beiden in een overgangsregime voor oude hypothecaire leningen en de daaraan gekoppelde belastingvermindering. Het zou goed zijn een overzicht te bekomen van de status van de toepassing van deze overgangsregimes.

1. Kunt u een overzicht geven van de volgende cijfers met betrekking tot artikel 526 WIB 92 voor de laatste vijf jaar:

- het aantal aangiften;
- het totaal aan aangegeven bedragen;
- het totaal aan toegekende belastingverminderingen;
- het gemiddelde bedrag aan aangegeven bedragen;
- het gemiddelde bedrag aan toegekende belastingverminderingen;
- een uitsplitsing van bovenstaande cijfers over de verschillende inkomensdecielen;
- de budgettaire kost?

2. Kunt u hetzelfde overzicht geven met betrekking tot artikel 539 WIB 92 voor de laatste vijf jaar?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 340 van de heer volksvertegenwoordiger Servais Verherstraeten van 29 april 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003321

Question n° 341 de monsieur le député Michel De Maegd du 04 mai 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

La suspension des crédits à la consommation (QO 4448C).

Vous avez annoncé récemment les détails de l'accord obtenu avec le secteur bancaire en ce qui concerne la suspension des crédits hypothécaires suite à la crise que nous traversons.

Si le secteur financier s'engage à fournir aux emprunteurs touchés par la crise un report sans frais, du remboursement de leur prêt hypothécaire, cela ne concerne pas les crédits à la consommation.

Or, en la matière, selon les derniers chiffres de Statbel, les ménages ont une dette de 26,8 milliards d'euros. Plusieurs associations demandent que les sanctions liées au non-paiement de ces crédits soient suspendues pour ceux qui subissent un chômage temporaire.

On pense, bien sûr aux citoyens ayant réalisé de gros achats à crédit: voitures, cuisines, et j'en passe. Mais il y a aussi d'autres cas plus spécifiques.

J'ai ainsi été récemment interpellé par un citoyen, pilote de ligne, tombé au chômage temporaire et devant rembourser un important emprunt contracté pour payer sa formation.

1. Un geste est-il prévu en ce qui concerne ces crédits?

2. Des discussions avec le secteur bancaire ont-elles déjà eu lieu en ce sens?

3. Que répondre aux citoyens qui se trouvent dans des situations particulièrement difficiles en la matière?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 09 juin 2020, à la question n° 341 de monsieur le député Michel De Maegd du 04 mai 2020 (Fr.):

Cette question ne relève pas de mes compétences, mais de la compétence de mon collègue, Nathalie Muylle, ministre de l'Emploi, de l'Economie et des Consommateurs, chargée de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées (question n° 636 du 14 août 2020).

DO 2019202003321

Vraag nr. 341 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 04 mei 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Opschorting van de aflossing van consumentenkredieten (MV 4448C).

U hebt onlangs de details bekendgemaakt van het akkoord met de banksector inzake de opschorting van de aflossing van hypothecaire kredieten ten gevolge van de huidige crisis.

De financiële sector verbindt zich ertoe door de crisis getroffen kredietnemers een kosteloos betalingsuitstel toe te kennen voor hun hypothecaire lening, maar die regeling geldt niet voor de consumentenkredieten.

Op dat vlak hebben gezinnen volgens de recentste cijfers van Statbel evenwel een gezamenlijke schuld van 26,8 miljard euro. Verschillende verenigingen vragen dat de sancties voor niet-betaling van de aflossing van die kredieten worden opgeschort voor tijdelijk werklozen.

Men denkt hierbij uiteraard aan wie grote aankopen op krediet heeft gedaan, zoals wagens, keukens enzovoort. Maar er zijn ook andere, specifiekere gevallen.

Zo werd ik onlangs benaderd door een lijnpiloot die tijdelijk werkloos is en een grote lening voor zijn opleiding moet afbetalen.

1. Zal er een tegemoetkoming worden verstrekt voor die kredieten?

2. Vond er daartoe al overleg plaats met de banksector?

3. Wat kan men zeggen tegen wie zich op dat stuk in een bijzonder moeilijke situatie bevindt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 341 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 04 mei 2020 (Fr.):

Deze vraagt valt niet onder mijn bevoegdheden, maar onder die van mijn collega, Nathalie Muylle, minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een handicap (vraag nr. 636 van 14 augustus 2020).

DO 2019202003325

Question n° 342 de monsieur le député Jan Bertels du 04 mai 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

Les plateformes collaboratives.

La Cour constitutionnelle a annulé la loi sur les revenus complémentaires exonérés. Vous avez indiqué que les revenus occasionnels perçus dans le cadre de l'économie collaborative par le biais d'une plateforme agréée seraient dès lors à nouveau soumis à un taux d'imposition de 10 % à partir de 2021.

1. Combien de plateformes collaboratives sont actuellement agréées? Je voudrais un aperçu du nombre de plateformes collaboratives agréées actives en 2018, 2019 et 2020.

2. Les plateformes collaboratives non agréées peuvent-elles également prétendre à ce régime? Ou le taux d'imposition de 10 % ne s'applique-t-il qu'aux plateformes agréées?

3. Quel montant de précompte professionnel a été retenu et reversé respectivement en 2018 et 2019 par les plateformes agréées?

4. Dans le cadre de cette loi, les revenus d'appoint perçus auprès d'une plateforme d'économie collaborative agréée sont soumis à un taux d'imposition de seulement 10 % jusqu'à 5 390 euros par an. L'avocat Jan Buelens, qui a représenté les syndicats, estime cependant que cette déclaration donne des munitions pour attaquer également ce statut.

Une analyse juridique a-t-elle été réalisée concernant le risque d'annulation de cette réglementation (cf. le quotidien *De Standaard* du 24 avril 2020)?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 09 juin 2020, à la question n° 342 de monsieur le député Jan Bertels du 04 mai 2020 (N.):

1. Le tableau ci-dessous présente un aperçu du nombre de plateformes collaboratives agrées pour les années 2018 à 2020:

DO 2019202003325

Vraag nr. 342 van de heer volksvertegenwoordiger Jan Bertels van 04 mei 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Deelplatformen.

Het Grondwettelijk Hof heeft de wet rond het onbelast bijverdienen vernietigd. U meldde dat occasionele bijverdiensten in de deeleconomie via een erkend deelplatform daarom vanaf 2021 opnieuw onderworpen zijn aan een belastingtarief van 10 %.

1. Hoeveel deelplatformen zijn er momenteel erkend? Graag een overzicht van het aantal erkende deelplatformen voor 2018, 2019 en 2020.

2. Kunnen deelplatformen die niet erkend zijn hier ook aanspraak op maken? Of is het belastingtarief van 10 % enkel van toepassing voor erkende deelplatformen?

3. Hoeveel bedrijfsvoorheffing werd in respectievelijk 2018 en 2019 door de erkende platformen ingehouden en doorgestort?

4. Onder die wet zijn bijverdiensten bij een erkend deelplatform tot 5.390 euro per jaar aan een belastingtarief van slechts 10 % onderworpen. "Maar deze uitspraak geeft munitie om ook dat statuut aan te vallen", denkt Jan Buelens, die als advocaat de bonden heeft vertegenwoordigd.

Is er juridische analyse met betrekking tot risico op vernietiging van deze regelgeving (zie *De Standaard* van 24 april 2020)?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 342 van de heer volksvertegenwoordiger Jan Bertels van 04 mei 2020 (N.):

1. De onderstaande tabel biedt een overzicht van het aantal erkende deelplatformen voor de jaren 2018 tot en met 2020:

Année/*Jaar*	Nombre de plateformes agréées/*Aantal erkende deelplatformen*
2018	64
2019	75
2020	81

2. Le régime fiscal de l'économie collaborative ne trouve à s'appliquer que lorsque les services sont exclusivement rendus dans le cadre de conventions qui ont été conclues par l'intermédiaire d'une plateforme électronique agréée.

L'agrément d'une plateforme électronique ne donne pas droit automatiquement à l'application du régime fiscal favorable. Il existe encore d'autres conditions.

Le régime de l'économie collaborative est uniquement destiné aux particuliers qui rendent leurs services à d'autres particuliers, pour chacune des parties, en dehors du cadre d'une activité professionnelle et qui respectent certaines conditions.

3. Lors de l'année de revenus 2018, du précompte professionnel a seulement été retenu pour une partie de l'année puisque le système de revenus complémentaires exonérés n'a été introduit qu'en cours d'année. Ainsi, le montant du précompte retenu s'élève pour cette année-là à 330.752,91 euros .

En ce qui concerne les années de revenus 2019 et 2020, il est à signaler qu'aucune retenu en matière de précompte professionnel a été effectuée.

4. Un recours en annulation auprès de la Cour constitutionnelle doit en principe être introduit endéans les six mois qui suivent la publication de la loi concernée au *Moniteur belge*.

La loi-programme du 1er juillet 2016, qui a introduit le taux d'imposition distinct pour l'économie collaborative sous certaines conditions, a été publiée au *Moniteur belge* le 4 juillet 2016, ce qui implique qu'un recours direct en annulation n'est en principe plus possible.

Cela ne pourra être à nouveau le cas que dans le cadre où, au cours d'une procédure judiciaire, une question préjudicielle est posée à la Cour constitutionnelle, et où la Cour constitutionnelle juge alors qu'il est question d'une violation de la Constitution.

2. Het belastingstelsel van de deeleconomie kan enkel van toepassing zijn wanneer de diensten uitsluitend worden verleend in het kader van overeenkomsten die tot stand zijn gebracht door tussenkomst van een erkend elektronisch platform.

De erkenning van een elektronisch platform geeft echter niet automatisch recht op de toepassing van het gunstig belastingstelsel. Er gelden nog andere voorwaarden.

Het stelsel van de deeleconomie is immers enkel bedoeld voor particulieren die hun diensten verlenen aan andere particulieren, voor beide partijen buiten het kader van een beroepswerkzaamheid, en die bepaalde voorwaarden naleven.

3. Voor het inkomstenjaar 2018 is er slechts voor een gedeelte van het jaar bedrijfsvoorheffing ingehouden vermits het onbelast bijverdienen pas in de loop van het jaar werd ingevoerd. Het bedrag van de ingehouden bedrijfsvoorheffing beloopt voor dat jaar 330.752,91 euro .

Wat inkomstenjaren 2019 en 2020 betreft, dient opgemerkt dat er geen enkel inhouding op vlak van de bedrijfsvoorheffing is uitgevoerd.

4. Een beroep tot vernietiging bij het Grondwettelijk Hof moet in principe worden ingediend binnen zes maanden na de publicatie van de betreffende wet in het *Belgisch Staatsblad*.

De Programmawet van 1 juli 2016, die het afzonderlijk belastingtarief voor de deeleconomie onder bepaalde voorwaarden heeft ingevoerd, werd reeds bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* op 4 juli 2016 waardoor een rechtstreeks beroep tot vernietiging in principe niet meer mogelijk is.

Dit zal enkel nog kunnen ingeval er in het kader van een rechterlijke procedure een ontvankelijke prejudiciële vraag wordt gesteld aan het Grondwettelijk Hof, waarbij het Grondwettelijk Hof vervolgens oordeelt dat er sprake is van een schending van de Grondwet.

Sur base de la jurisprudence de la Cour constitutionnelle, lors d'un contrôle du principe d'égalité, on vérifie d'abord si des catégories comparables sont traitées différemment et ensuite, le cas échéant, si ce traitement différentié repose sur un critère objectif et s'il est raisonnablement justifié.

L'existence d'une telle justification doit s'apprécier en tenant compte du but et des conséquences de la mesure contestée, ainsi que de la nature des principes en cause. Le principe d'égalité et de non-discrimination est violé lorsqu'il apparaît qu'il n'y a pas de lien proportionnel raisonnable entre les moyens utilisés et le but poursuivi.

Le régime d'imposition distinct pour l'économie collaborative via plateformes agréées, qui a originellement été introduit par la loi-programme du 1er juillet 2016, et qui a ensuite été intégré au régime de revenus complémentaires exonérés d'impôt, reposait en grande partie sur les mêmes objectifs que ceux repris dans la loi du 18 juillet 2018 relative à la relance économique et au renforcement de la cohésion sociale: lutter contre le travail au noir, stimuler l'entrepreneuriat et une nouvelle forme d'économie, créer la possibilité d'exercer une activité limitée sans trop d'obligations administratives et créer de la sécurité juridique concernant le statut des prestataires de service.

Dans son arrêt n° 53/2020, du 23 avril 2020, la Cour constitutionnelle a adopté une position concernant la justification raisonnable de la différence de traitement créée par le statut de revenus complémentaires exonérés d'impôt, à la lumière des objectifs susmentionnés.

La réglementation au sujet des revenus complémentaires exonérés d'impôt, introduite par la loi susmentionnée du 18 juillet 2018, a toutefois des conséquences plus poussées sur l'aspect fiscal de l'économie collaborative que la réglementation qui sera restaurée à partir du 1er janvier 2021. À partir du 1er janvier 2021, il ne sera en effet plus question d'une exonération totale d'impôt, mais bien d'un taux d'imposition distinct de 20 % pour les revenus nets éligibles.

Il est toutefois du ressort exclusif de la Cour constitutionnelle d'effectuer un tel contrôle et de juger de la proportionnalité d'une telle mesure à l'aune des objectifs mentionnés et des conséquences de la mesure.

Op basis van de rechtspraak van het Grondwettelijk Hof wordt bij een toetsing van het gelijkheidsbeginsel eerst nagegaan of vergelijkbare categorieën verschillend worden behandeld en wordt vervolgens, wanneer dit het geval is, nagegaan of deze verschillende behandeling berust op een objectief criterium en redelijk verantwoord is.

Het bestaan van een dergelijke verantwoording moet beoordeeld worden rekening houdend met het doel en de gevolgen van de betwiste maatregel en met de aard van de ter zake geldende beginselen. Het beginsel van gelijkheid en niet-discriminatie is geschonden wanneer vaststaat dat er geen redelijk verband van evenredigheid bestaat tussen de aangewende middelen en het beoogde doel.

Het afzonderlijk belastingregime voor de deeleconomie via erkende platformen, dat oorspronkelijk werd ingevoerd door de Programmawet van 1 juli 2016, en dat nadien werd geïntegreerd in het regime van het onbelast bijverdienen, steunde op grotendeels dezelfde doelstellingen als deze die in de wet van 18 juli 2018 betreffende de economische relance en de versterking van de sociale cohesie werden opgenomen: zwartwerk tegengaan, het ondernemerschap en een nieuwe vorm van economie stimuleren, de mogelijkheid creëren om zonder veel administratieve verplichtingen een beperkte activiteit uit te oefenen, en rechtszekerheid creëren over het statuut van de dienstverleners.

Het Grondwettelijk Hof heeft in haar arrest nr. 53/2020 van 23 april 2020 een standpunt ingenomen met betrekking tot de redelijke verantwoording van het verschil in behandeling dat wordt gecreëerd door het statuut van het onbelast bijverdienen in het licht van bovenvermelde doelstellingen.

De regeling omtrent het onbelast bijverdienen, ingevoerd door de bovenvermelde wet van 18 juli 2018, had met betrekking tot de deeleconomie op fiscaal vlak evenwel meer verregaande gevolgen dan de regeling die zal herleven vanaf 1 januari 2021. Vanaf 1 januari 2021 zal er immers geen sprake meer zijn van een volledige belastingvrijstelling, maar wel van een afzonderlijk belastingtarief van 20 % voor de in aanmerking komende netto-inkomsten.

Het behoort evenwel tot de exclusieve bevoegdheid van het Grondwettelijk Hof om dergelijke toetsing uit te voeren en om de evenredigheid te beoordelen van dergelijke maatregel ten opzichte van de voormelde doelstellingen en de gevolgen van de maatregel.

DO 2019202003336

Question n° 343 de madame la députée Katrien Houtmeyers du 04 mai 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

Mesures fiscales dans le cadre de la crise du coronavirus. - Secteur touristique.

Les entreprises (personnes physiques et morales possédant un numéro d'entreprise) qui sont en mesure de démontrer que les difficultés de paiement qu'elles rencontrent sont liées au coronavirus peuvent obtenir un report de paiement (délai supplémentaire de deux mois), sans avoir à payer des amendes ou des intérêts, pour le dépôt de leur déclaration de versement en matière de TVA, de précompte professionnel, d'impôt des personnes physiques, d'impôt des personnes morales et d'impôt des sociétés.

Le SERV précise (annexe: *https://www.serv.be/sites/default/files/documenten/pdfpublicaties/91.pdf*) que les sous-secteurs suivants relèvent du noyau du secteur touristique :

55.110 hôtels et motels avec restaurants;

55.120 hôtels et motels sans restaurant;

55.210 auberges de jeunesse et chalets;

55.220 aires de camping;

55.231 centres de vacances et villages de vacances;

55.232 mise à disposition de courte durée d'autres logements;

55.301 restaurants de type traditionnel;

55.302 établissements de restauration rapide, snack-bars, friteries, etc;

55.401 cafés;

60.230 autres services de transport terrestre de passagers;

62.200 transport aérien non régulier;

63.301 agences de voyage;

63.302 voyagistes;

63.303 accompagnateurs et guides de voyage, services d'information touristique, etc;

92.332 parcs d'attractions;

92.530 jardins botaniques, zoos et réserves naturelles;

92.722 exploitation de parcs de loisirs, de lunaparcs, etc ;

92.723 exploitation d'installations de plage, de vélos, de pédalos, de poneys, etc;

92.724 autres activités de loisirs;

tourisme agricole et rural;

location de logements de vacances.

DO 2019202003336

Vraag nr. 343 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrien Houtmeyers van 04 mei 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Fiscale coronamaatregelen. - Toeristische sector.

Ondernemingen (zowel natuurlijke als rechtspersonen in het bezit van een ondernemingsnummer) met betalingsmoeilijkheden die kunnen aantonen dat deze verband houden met het coronavirus, kunnen uitstel van betaling bekomen (extra termijn van twee maanden) voor het indienen van de aangifte inzake btw-aflossingen, bedrijfsvoorheffing, personenbelasting, rechtspersonenbelasting en vennootschapsbelasting zonder boetes of interesten te moeten betalen.

De SERV stelt in bijlage *https://www.serv.be/sites/default/files/documenten/pdfpublicaties/91.pdf* dat volgende subsectoren deel uitmaken van de kern van het toeristische werkveld:

55.110 hotels en motels met restaurant;

55.120 hotels en motels zonder restaurant;

55.210 jeugdherbergen en berghutten;

55.220 kampeerterreinen;

55.231 vakantiecentra en vakantiedorpen;

55.232 verschaffen van overige logies voor kortstondig verblijf;

55.301 restaurants van het traditionele type;

55.302 fast food-zaken, snackbars, frituren, e.d.;

55.401 café's;

60.230 overige vervoer van personen te land;

62.200 luchtvaart zonder dienstregeling;

63.301 reisbureaus;

63.302 touroperators;

63.303 reisbegeleiders en -gidsen, toeristische informatiediensten, e.d.;

92.332 pretparken;

92.530 botanische tuinen, dierentuinen en natuurreservaten;

92.722 exploitatie van recreatieparken, lunaparken, e.d.;

92.723 exploitatie van strandfaciliteiten, fietsen, waterfietsen, pony's, e.d.;

92.724 overige activiteiten ivm recreatie;

hoeve- en plattelandstoerisme;

verhuurkantoren vakantiewoningen.

1. Pourriez-vous indiquer, par direction régionale, combien de travailleurs indépendants et d'entreprises des sous-secteurs du tourisme susmentionnés ont à ce jour introduit une demande de report de paiement de charges fiscales et combien de ces demandes ont été acceptées (répartition par catégorie fiscale, impôt des personnes physiques et des sociétés, précompte professionnel, TVA)?

2. À concurrence de quel montant total provisoire des reports de versement de charges fiscales ont-ils été admis (répartition par catégorie fiscale)?

3. Pourriez-vous préciser à quels sous-secteurs susmentionnés appartiennent les demandeurs de report accepté de déclarations fiscales?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 09 juin 2020, à la question n° 343 de madame la députée Katrien Houtmeyers du 04 mai 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

1. Kunt u aangeven per gewestelijke directie hoeveel zelfstandigen en vennootschappen uit de bovengenoemde toeristische subsector tot op heden een aanvraag hebben ingediend en hoeveel van deze aanvragen tot op heden zijn toegestaan voor uitstel van betaling van fiscale lasten (uitsplitsing per belastingcategorie, personen- en vennootschapsbelasting, bedrijfsvoorheffing, btw)?

2. Wat is het voorlopig totaalbedrag aan fiscale lasten waarvoor uitstel van betaling is toegestaan (uitsplitsing per belastingcategorie)?

3. Kunt u meer duidelijkheid scheppen over de bovengenoemde subsectoren waartoe de aanvragers van toegestane uitgestelde fiscale aangiften behoren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 343 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Katrien Houtmeyers van 04 mei 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003346

Question n° 345 de monsieur le député Christian Leysen du 05 mai 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

Traitement d'une scission partielle exonérée dans la formule de déclaration.

Dans le cas d'une scission partielle exonérée, le capital fiscal de la société à scinder, tel qu'il existe préalablement à l'opération, est réparti proportionnellement entre les deux sociétés sur la base de la valeur fiscale nette qui est respectivement conservée et transférée, et ce conformément à l'article 213 du CIR92.

Toutefois, si à l'occasion d'une scission partielle exonérée, une société est par exemple constituée sous une forme juridique sans capital minimum, il est juridiquement possible que la société nouvellement constituée ait un capital fiscal supérieur au montant du capital juridique ou du patrimoine juridiquement indisponible.

J'illustre mon propos au moyen de l'exemple suivant:

DO 2019202003346

Vraag nr. 345 van de heer volksvertegenwoordiger Christian Leysen van 05 mei 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Belastingtechnische verwerking belastingvrije splitsing.

Bij een belastingvrije partiële splitsing wordt het fiscaal kapitaal van de te splitsen vennootschap, zoals het bestaat voorafgaand aan de transactie, evenredig verdeeld tussen beide vennootschappen op basis van de fiscale nettowaarde die respectievelijk behouden en overgedragen werd, en dit conform artikel 213 WIB92.

Echter, indien er bijvoorbeeld naar aanleiding van een belastingvrije partiële splitsing een vennootschap wordt opgericht in een rechtsvorm zonder minimaal kapitaal, is het juridisch mogelijk dat de nieuw opgerichte vennootschap een hoger fiscaal kapitaal heeft dan het bedrag aan juridisch kapitaal dan wel het juridisch onbeschikbaar vermogen.

Ik illustreer dit met volgend voorbeeld:

- avant l'opération, la société possède un capital tant fiscal que juridique de 63.000 euros et des réserves taxées de 337.000 euros. Ses capitaux propres totaux s'élèvent ainsi à 400.000 euros;

- par le biais d'une scission partielle, la société cède un patrimoine correspondant à 280.000 euros de capitaux propres (70 % du total);

- conformément à l'article 3:56 de l'arrêté royal portant exécution du code des sociétés et des associations, la scission des capitaux propres s'opère à la valeur que la société avait préalablement à la scission partielle;

- à l'occasion de cette scission partielle, la société bénéficiaire de l'apport est constituée sous la forme d'une SRL avec un capital de 1.000 euros;

- lors de la reprise des capitaux propres de la SA partiellement scindée dans la comptabilité de la SRL nouvellement constituée, il n'est donc pas tenu compte de la composition et de la qualification fiscales des composantes de ces capitaux propres;

- sur le plan juridique, il subsiste un capital de 62.000 euros dans la SA, compte tenu du capital minimum juridique requis;

- la SRL nouvellement constituée possède donc un capital juridique de 1.000 euros, mais un capital fiscal de 44.100 euros (63.000 euros x 70 %).

1. Confirmez-vous que dans une telle situation, la société nouvellement constituée conserve le capital fiscal total?

2. Si le point 1 est confirmé, le capital fiscal est-il exprimé dans la formule de déclaration (au cadre de la déclaration comprenant les réserves taxées) en reprenant une réserve négative en capital à concurrence de la différence?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 09 juin 2020, à la question n° 345 de monsieur le député Christian Leysen du 05 mai 2020 (N.):

- voor de transactie heeft de vennootschap 63.000 euro fiscaal en juridisch kapitaal en 337.000 euro belaste reserves. Dit betekent een totaal eigen vermogen van 400.000 euro;

- via een partiële splitsing splitst de vennootschap een vermogen af dat met 280.000 euro eigen vermogen (70 % van het totaal) overeenkomt;

- conform artikel 3:56 KB/wetboek vennootschappen en verenigingen gebeurt de afsplitsing van het eigen vermogen tegen de waarde die het bij de vennootschap had, voorafgaand aan de partiële splitsing;

- de inbreng-ontvangende vennootschap wordt naar aanleiding van deze partiële splitsing opgericht in de vorm van een bv met 1.000 euro kapitaal;

- bij de opname van het eigen vermogen van de partieel gesplitste nv in de boekhouding van de nieuw opgerichte bv wordt dus geen rekening gehouden met de fiscale samenstelling en kwalificatie van de bestanddelen van dat eigen vermogen;

- juridisch blijft er 62.000 euro kapitaal in de nv, gelet op het vereiste juridisch minimumkapitaal;

- bij de nieuw-opgerichte bv is er dus een juridisch kapitaal van 1.000 euro maar een fiscaal kapitaal van 44.100 euro (63.000 euro x 70 %).

1. Bevestigt u dat in dergelijke situatie de nieuw opgerichte vennootschap het totaal aan fiscaal kapitaal behoudt?

2. Indien punt 1 bevestigd wordt, wordt het fiscaal kapitaal aangifte-technisch tot uitdrukking gebracht door (in het vak van de aangifte dat de belastbare reserves omvat) een negatieve reserve in kapitaal op te nemen voor het verschil?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 345 van de heer volksvertegenwoordiger Christian Leysen van 05 mei 2020 (N.):

Dans l'exemple que vous citez, la répartition des différentes composantes du capital propre de la SA partiellement scindée entre cette SA et la SRL nouvellement constituée n'est pas réalisée conformément aux dispositions de l'article 3:56, § 4 de l'arrêté royal portant exécution du Code des sociétés et des associations. La manière selon laquelle ces différentes composantes sont reprises dans la comptabilité de la SRL nouvellement constituée à l'occasion de la scission partielle, n'est pas connue. En conséquence, je ne peux donner une réponse univoque à votre question.

In het door u aangehaalde voorbeeld gebeurt de uitsplitsing van de verschillende bestanddelen van het eigen vermogen van de partieel gesplitste nv tussen die nv en de nieuw opgerichte bijvoorbeeld niet volgens de bepalingen van artikel 3:56, § 4 van het koninklijk besluit tot uitvoering van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen. De wijze waarop die verschillende bestanddelen naar aanleiding van de partiële splitsing in de boekhouding van de nieuw opgerichte bijvoorbeeld worden opgenomen, is niet gekend. Ik kan bijgevolg geen eenduidig antwoord geven op de door u gestelde vragen.

DO 2019202003560

Question n° 366 de monsieur le député Benoît Piedboeuf du 13 mai 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement:

TVA. - But de lucre.

La rémunération d'apports de membres à un organisme est-elle la condition essentielle pour déterminer si oui ou non un "organisme ne poursuit pas un but lucratif" au sens de l'article 44, § 2, 3°, 4°, 6°, 7° et 11° du Code TVA?

Ou bien suffit-il que des personnes qui participent à la gestion et l'administration de telles organisations aient un intérêt financier propre aux résultats sous forme de rémunérations telles que la prise en charge des dépenses personnelles d'un dirigeant, des rémunérations importantes des dirigeants, des avantages indirects consentis par des tierces personnes, avantages consentis aux personnes liées aux dirigeants?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement du 09 juin 2020, à la question n° 366 de monsieur le député Benoît Piedboeuf du 13 mai 2020 (Fr.):

L'absence de but de lucre constitue une condition en matière d'exemption n'autorisant pas de droit à déduction, expressément formulée à l'article 44, § 2, 3°, 4°, a), 6°, 7°, 9° et 11°, du Code de la TVA.

Plus précisément, la condition à remplir est que l'organisme ne puisse pas poursuivre un but de lucre. Sont donc concernés, les organismes ayant adopté la forme d'une association sans but lucratif, d'une association internationale sans but lucratif ou d'une fondation d'utilité publique.

DO 2019202003560

Vraag nr. 366 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Piedboeuf van 13 mei 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken:

Btw. - Winstoogmerk.

Is de vergoeding voor de inbreng van leden aan een organisatie de essentiële voorwaarde om te bepalen of een "organisatie geen winstoogmerk heeft" in de zin van artikel 44, § 2, 3°, 4°, 6°, 7° en 11°, van het Btw-Wetboek?

Of volstaat het dat personen die deelnemen aan het beheer en de administratie van dergelijke organisaties een financieel belang hebben bij de resultaten in de vorm van vergoedingen zoals de tenlasteneming van de persoonlijke uitgaven van een bestuurder, substantiële vergoedingen van de bestuurders, indirecte voordelen toegekend door derden of voordelen toegekend aan met de bestuurders gelieerde personen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 366 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Piedboeuf van 13 mei 2020 (Fr.):

De afwezigheid van winstoogmerk is een expliciet geformuleerde voorwaarde voor de toepassing van de vrijstellingen zonder recht op aftrek bedoeld in artikel 44, § 2, 3°, 4°, a), 6°, 7°, 9° en 11°, van het Btw-Wetboek.

Meer bepaald bestaat de voorwaarde erin dat de instelling geen winstoogmerk mag nastreven. Worden dus bedoeld instellingen onder de vorm van een vereniging zonder winstoogmerk, een internationale vereniging zonder winstoogmerk of een stichting van openbaar nut.

Au sens de cette disposition, la condition essentielle pour déterminer si un organisme ne poursuit pas un but lucratif est l'exclusion d'un enrichissement des membres sous la forme de bénéfices découlant de la répartition du résultat. Toutefois, il peut réaliser ou même viser des excédents pour autant que ceux-ci ne soient pas distribués aux membres à titre de bénéfices mais qu'ils soient utilisés pour les besoins de ses prestations de services exemptées.

Cette position administrative découle de l'arrêt de la Cour de justice de l'Union européenne du 21 mars 2002 dans l'affaire C-174-00, Kennemer Golf et Country Club auquel l'administration s'est ralliée (décision n° E.T.104.780 du 27 novembre 2003, circulaire AGFisc n° 50/2013 (E.T.124.537) du 29 novembre 2013, n° 17, en matière d'enseignement).

En ce qui concerne les rémunérations perçues par les personnes qui participent à la gestion et l'administration d'une organisation, leur nature peut varier (en argent, en nature ou sous une autre forme, tels que des avantages indirects consentis aux personnes dirigeantes). Il s'agit d'une question de fait.

Soit ces rémunérations sont octroyées dans le cadre de la répartition du résultat et, par conséquent, donnent un caractère lucratif au but de l'organisme concerné.

Soit ces rémunérations, constituant la contrepartie de prestations de services réellement effectuées, ne sont pas octroyées dans le cadre de la répartition du résultat mais déterminent le résultat et, dès lors, ne donnent pas un caractère lucratif au but de l'organisme concerné. Ces rémunérations doivent être conformes au prix du marché. Il peut s'agir de prestations intellectuelles (p. ex. en matière comptable) ou de prestations matérielles (p. ex. l'entretien de matériel).

Il convient de remarquer que l'exemption visée à l'article 44 du Code de la TVA est obligatoire si les conditions requises sont réunies, en ce sens que si l'organisme répond à la condition d'absence de but lucratif telle que cernée ci-dessus, il ne peut opter pour soumettre ses activités à la TVA et ainsi, bénéficier d'un droit à déduction.

Cette absence de but lucratif dans le chef d'un organisme doit être appréciée au cas par cas, en tenant compte des éléments spécifiques propres à chacun d'eux.

Si vous visez un cas concret, je vous invite à m'en communiquer les éléments de fait et de droit. Je les transmettrai pour examen à l'administration.

De essentiële voorwaarde, in de zin van die bepaling, om te beoordelen of een instelling geen winstoogmerk nastreeft, bestaat erin een verrijking van de leden onder de vorm van winstverdeling uit te sluiten. Nochtans mag zij overschotten realiseren of zelfs nastreven, mits deze overschotten niet als winst onder de leden worden verdeeld maar worden aangewend ten behoeve van haar vrijgestelde handelingen.

Dit standpunt van de administratie vloeit voort uit het arrest van het Hof van Justitie van de Europese Unie van 21 maart 2002 in de zaak C-174/00, Kennemer Golf en Country Club, waar de administratie zich bij heeft aangesloten (beslissing nr. E.T.104.780 van 27 november 2003, circulaire AAFisc nr. 50/2013 (nr. E.T.124.537) van 29 november 2013, nr. 17, inzake onderwijs).

De aard van de vergoedingen die de personen die aan het beleid en het administratief beheer van een organisatie deelnemen ontvangen kan variëren (in geld, in natura of onder een andere vorm, zoals onrechtstreekse voordelen toegekend aan bestuursleden). Het gaat om een feitenkwestie.

Ofwel worden die vergoedingen toegekend in het kader van de winstverdeling en verlenen ze bijgevolg een winstgevend doel aan de betrokken instelling.

Ofwel worden die vergoedingen, als tegenprestatie van werkelijk verrichte diensten, niet toegekend in het kader van een winstverdeling maar bepalen ze mee het resultaat en verlenen ze bijgevolg geen winstgevend karakter aan de betrokken instelling. Die vergoedingen moeten marktconform zijn. Het kan gaan om intellectuele diensten (bijv. op boekhoudkundig vlak) of materiële prestaties (bijv. onderhoud van het materiaal).

Er wordt opgemerkt dat de in artikel 44 van het Btw-Wetboek bedoelde vrijstelling een verplichtend karakter heeft indien aan de erin vermelde voorwaarden is voldaan. Indien de instelling voldoet aan de voorwaarde van het ontbreken van winstoogmerk zoals hiervoor bepaald, kan zij niet opteren om haar activiteiten aan de btw te onderwerpen en zo een recht op aftrek genieten.

Die afwezigheid van winstoogmerk bij een instelling moet van geval tot geval worden beoordeeld, rekening houdend met de kenmerkende specifieke elementen.

Indien u een concreet geval beoogt, nodig ik u uit mij de feitelijke en juridische elementen ervan te bezorgen. Ik zal ze voor onderzoek aan de administratie overmaken.

Vice-premier ministre et ministre du Budget et de la Fonction publique, chargée de la Loterie Nationale et de la Politique scientifique

DO 2019202003193

Question n° 80 de madame la députée Ellen Samyn du 27 avril 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre du Budget et de la Fonction publique, chargée de la Loterie Nationale et de la Politique scientifique:

COVID-19. - Chômage technique chez le personnel de la fonction publique.

1. Chez le personnel statutaire de la fonction publique, combien de personnes ont été mises au chômage technique en raison du COVID-19?

2. Chez le personnel contractuel de la fonction publique, combien de personnes ont été mises au chômage technique en raison du COVID-19?

3. Combien de membres du personnel - contractuel comme statutaire - de la fonction publique ont été temporairement mutés vers d'autres services publics nécessitant des renforts?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre du Budget et de la Fonction publique, chargée de la Loterie Nationale et de la Politique scientifique du 02 juin 2020, à la question n° 80 de madame la députée Ellen Samyn du 27 avril 2020 (N.):

1 et 2. Aucun membre du personnel statutaire ou contractuel des services publics fédéraux, des institutions publiques de sécurité sociale, et organismes d'intérêt public fédéraux visés dans la loi du 22 juillet 1993 portant certaines mesures en fonction publique n'a été placé en chômage temporaire ou technique depuis le début de la crise sanitaire.

En effet le personnel statutaire n'est pas soumis au secteur du chômage de la sécurité sociale. Par ailleurs, depuis le 12 mars 2020, le télétravail est encouragé pour tous les membres du personnel dont la présence n'est pas requise sur le lieu de travail.

Pour ceux dont la fonction n'est pas exécutable en télétravail, leur fonctionnaire dirigeant prend les initiatives nécessaires pour leur attribuer d'autres tâches exécutables à domicile, comme le suivi de formations en rapport avec la fonction.

Vice-eersteminister en minister van Begroting en van Ambtenarenzaken, belast met de Nationale Loterij en Wetenschapsbeleid

DO 2019202003193

Vraag nr. 80 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 27 april 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Begroting en van Ambtenarenzaken, belast met de Nationale Loterij en Wetenschapsbeleid:

COVID-19. - Technische werkloosheid bij overheidspersoneel.

1. Hoeveel statutair overheidspersoneel is omwille van COVID-19 technisch werkloos?

2. Hoeveel contractueel overheidspersoneel is omwille van COVID-19 technisch werkloos?

3. Hoeveel overheidspersoneel -zowel contractueel als statutair- worden tijdelijk overgeplaatst naar andere overheidsdiensten die nood hebben aan bijkomend personeel?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Begroting en van Ambtenarenzaken, belast met de Nationale Loterij en Wetenschapsbeleid van 02 juni 2020, op de vraag nr. 80 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 27 april 2020 (N.):

1 en 2. Sinds het begin van de gezondheidscrisis werd er geen enkel statutair of contractueel personeelslid van de federale overheidsdiensten, de openbare instellingen van sociale zekerheid en de federale instellingen van openbaar nut - zoals bedoeld in de wet van 22 juli 1993 houdende bepaalde maatregelen inzake ambtenarenzaken - in tijdelijke of technische werkloosheid geplaatst.

Het statutaire personeel is immers niet onderworpen aan de sector werkloosheid van de sociale zekerheid. Daarnaast wordt sinds 12 maart 2020 telewerken aangemoedigd voor alle personeelsleden die niet op de werkplek aanwezig hoeven te zijn.

Voor degenen wiens functie niet thuis kan worden uitgeoefend, neemt hun leidend ambtenaar de nodige initiatieven om hen andere taken toe te wijzen die thuis kunnen worden uitgevoerd, zoals het volgen van een opleiding in verband met de functie.

À défaut de solution de ce type, le membre du personnel, y compris le membre du personnel contractuel, reçoit une dispense de service (voir la circulaire n ° 681 du 12 mars 2020 et l'arrêté royal du 22 avril 2020 portant des mesures particulières pour les membres du personnel de la fonction publique fédérale dans le cadre de la crise sanitaire liée au coronavirus COVID-19).

3. Suite à la crise du COVID-19, le gouvernement a pris une série de mesures exceptionnelles, notamment celles liées au chômage temporaire. Cette situation a engendré une énorme quantité de travail supplémentaire pour la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage (CAPAC). À cet effet, la CAPAC a eu besoin d'un renforcement temporaire considérable de ses effectifs pour soutenir son activité de base. Elle a, dès lors, fait appel à la solidarité des collègues fonctionnaires.

Aussi, en mars, la Direction générale Recrutement et Développement du SPF Stratégie et Appui (BOSA) a, par le bais du canal *Special Federal Forces*, lancé un appel sur le site web de BOSA (Selor) afin de renforcer temporairement les effectifs de la CAPAC.

Au final, 158 assistants administratifs issus des administrations fédérales ont été temporairement mis à disposition de la CAPAC pour l'exécution de tâches simples telles que la saisie de données. Les tâches des assistants administratifs sont exécutées en toute autonomie, avec l'appui éventuel à distance d'un collaborateur de la CAPAC. Ce travail est effectué en télétravail ou dans l'un des bureaux de paiement.

En outre, depuis le 23 mars, l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) met deux mandataires à la disposition de l'*Economic Risk Management Group*. Il s'agit du directeur général Laboratoires et du directeur général Contrôle de l'AFSCA.

Enfin, l'arrêté royal du 22 avril 2020, précité, offre la possibilité de la mise à disposition de personnel médical des administrations fédérales vers les établissements de santé.

Aucun cas de mise à disposition sans accord du membre du personnel n'a eu lieu.

Cette possibilité de mise à disposition se fait sans l'intervention de mon administration, je ne peux donc pas vous donner plus de détails à ce sujet.

Bij gebrek aan dergelijke oplossing krijgt het personeelslid, met inbegrip van het contractuele personeelslid, een dienstvrijstelling (zie omzendbrief nr. 681 van 12 maart 2020 en het koninklijk besluit van 22 april 2020 houdende bijzondere maatregelen voor de personeelsleden van het federaal openbaar ambt in het kader van de gezondheidscrisis ten gevolge van het coronavirus COVID-19).

3. Naar aanleiding van de COVID-19-crisis heeft de regering een reeks uitzonderlijke maatregelen genomen, onder meer in verband met de tijdelijke werkloosheid. Deze situatie heeft een enorme hoeveelheid extra werk gegenereerd voor de hulpkas voor werkloosheidsuitkeringen (HVW). Daarom had de HVW een aanzienlijke tijdelijke personeelsversterking nodig om zijn kernactiviteit te ondersteunen. Daarom deed ze een beroep op de solidariteit van haar collega's.

In maart heeft het Directoraat-generaal Rekrutering en Ontwikkeling van de FOD Beleid en Ondersteuning (BOSA) daarom via het kanaal *Special Federal Forces* een oproep gelanceerd op de website van BOSA (Selor) om het personeel van de HVW tijdelijk te versterken.

In totaal werden zo 158 administratieve medewerkers van de federale administraties tijdelijk ter beschikking gesteld van de HVW om eenvoudige taken, zoals het invoeren van gegevens, uit te voeren. De taken van de administratieve medewerkers worden volledig autonoom uitgevoerd, met eventuele ondersteuning op afstand door een HVW-medewerker. Deze werkzaamheden worden thuis of in een van de uitbetalingskantoren uitgevoerd.

Daarnaast heeft het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen (FAVV) sinds 23 maart twee mandaathouders ter beschikking gesteld van de *Economic Risk Management Group*. Het gaat om de directeur-generaal Laboratoria en de directeur-generaal Controle van het FAVV.

Ten slotte biedt het koninklijk besluit van 22 april 2020 de mogelijkheid om medisch personeel van de federale administraties ter beschikking te stellen van de gezondheidsinstellingen.

Er vond geen enkel terbeschikkingstelling plaats zonder toestemming van het personeelslid.

Deze mogelijkheid wordt geboden zonder tussenkomst van mijn administratie, ik kan u dus geen verdere details over dit onderwerp geven.

Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2019202002342

Question n° 527 de monsieur le député Steven Matheï du 06 mai 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Mules bancaires (QO 2115C).

Une enquête menée par Febelfin a révélé qu'un jeune sur dix est prêt à prêter son compte bancaire en échange d'une somme argent. Cinq pour cent des jeunes auraient d'ailleurs déjà été pressentis pour servir de mule bancaire ou financière, leur compte en banque devant servir de compte taxi pour l'argent frauduleux.

Les criminels utilisent ces mules bancaires pour blanchir de l'argent volé tout en échappant eux-mêmes aux radars. Les personnes qui se laissent recruter comme passeur d'argent ne se rendent pas toujours compte qu'elles se rendent coupables d'activités criminelles. Afin d'alerter les jeunes, Febelfin lance une campagne via des influenceurs sur Instagram. Des campagnes de sensibilisation sont menées aux Pays-Bas depuis des années.

Febelfin a également participé à la *European Money Mule Action* (EMMA), une action policière et judiciaire annuelle visant à lutter contre le blanchiment d'argent. La cinquième édition de l'EMMA a eu lieu de septembre à novembre 2019 dans 31 pays. 3.833 mules bancaires et 386 recruteurs ont été identifiés. L'action a permis d'éviter une perte de 12,9 millions d'euros.

Une campagne de sensibilisation a également été lancée au niveau européen. La campagne *#DontbeaMule* vise à sensibiliser le public au phénomène des mules financières afin de prévenir le blanchiment d'argent.

1. La Belgique participe-t-elle à cette campagne européenne, et dans l'affirmative, de quelle manière? Quelles sont les actions prévues?

2. Quelles sont par ailleurs les mesures prises par les pouvoirs publics pour lutter contre cette technique de blanchiment d'argent et pour sensibiliser les jeunes?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 09 juin 2020, à la question n° 527 de monsieur le député Steven Matheï du 06 mai 2020 (N.):

Malgré que nous prenions au sérieux le phénomène que vous évoquez, la police ne participe pas à la campagne *#DontbeaMule*.

Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

DO 2019202002342

Vraag nr. 527 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 06 mei 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Geldezels (MV 2115C).

Uit onderzoek van Febelfin blijkt dat een op de tien jongeren bereid is om z'n bankrekening ter beschikking te stellen in ruil voor geld. Vijf percent van de jongeren zou ooit al benaderd geweest zijn om als zogenaamde geldezel te fungeren.

Criminelen maken gebruik van geldezels om gestolen geld wit te wassen zonder zelf in beeld te komen. Geldezels beseffen niet altijd dat ze strafbare feiten plegen. Om jongeren te waarschuwen, start Febelfin nu een campagne via *influencers* op Instagram. In Nederland voert men al jaren sensibiliseringscampagnes.

Febelfin werkte ook mee aan de *European Money Mule Action* (EMMA), een jaarlijkse actie van politie en gerecht om de witwasoperaties aan te pakken. De vijfde EMMA vond plaats van september tot november 2019 in 31 landen. 3.833 geldezels en 386 ronselaars werden geïdentificeerd. Een verlies van 12,9 miljoen euro werd voorkomen.

Ook op Europees niveau wordt er een sensibiliseringscampagne opgezet. Met de campagne *#DontbeaMule* tracht men het fenomeen van geldezels kenbaar te maken om witwaspraktijken te voorkomen.

1. Neemt België deel aan deze Europese campagne, en zo ja, op welke manier? Welke acties worden voorzien?

2. Welke acties worden daarnaast vanuit de overheid gevoerd om deze manier van witwassen aan te pakken en jongeren te sensibiliseren?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 527 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 06 mei 2020 (N.):

Ondanks wij het door u aangehaalde fenomeen ernstig nemen, neemt de politie niet deel aan de campagne *#DontbeaMule*.

Sous la coordination du parquet fédéral, un travail de représentation du phénomène du *phishing* au niveau national a toutefois été entamé ces derniers mois (le *phishing* est une forme de fraude sur Internet dans laquelle un escroc attire la victime vers une fausse page web. Cette forme de fraude en ligne est commise par e-mail et a pour but d'obtenir des données (bancaires) personnelles).

L'Office central pour la Répression de la Corruption de la Direction centrale pour la lutte contre la criminalité grave et organisée (DJSOC) analyse, en collaboration avec un analyste stratégique, les dossiers relatifs au phénomène du *phishing*. Cette analyse sera prochainement présentée au parquet fédéral.

Des campagnes de prévention sont prévues par la police, dans une moindre mesure. Les organismes financiers (a fortiori les banques) fournissent toutes sortes d'informations sur leurs sites web concernant les risques d'escroquerie, de *phishing*, *money mules* et autres. Des informations figurent également sur le site web de Febelfin.

Enfin, il est possible de signaler des faits sur le site web *meldpunt.belgie.be*.

En concertation avec la justice et le secteur, nous prenons donc les mesures nécessaires pour combattre ce phénomène.

Onder coördinatie van het federaal parket werd enkele maanden geleden wel gestart met een nationale beeldvorming van phishing (phishing is een vorm van internetfraude waarbij de oplichter het slachtoffer naar een valse webpagina lokt. Deze vorm van internetfraude vindt meestal plaats via e-mail en heeft als doel het verkrijgen van persoonlijke (bank)gegevens).

De Centrale Dienst voor de Bestrijding van Corruptie van de centrale directie van de bestrijding van de zware en georganiseerde criminaliteit (DJSOC) analyseert samen met een strategisch analist de dossiers met betrekking tot het fenomeen phishing. Deze analyse wordt binnenkort gepresenteerd aan het federaal parket.

Preventieve campagnes worden in mindere mate door de politie voorzien. De financiële instellingen (en zeker de banken) geven allerhande informatie op hun websites betreffende de risico's in verband met oplichting, phishing, *money mules*, en dergelijke. Op de website van Febelfin kan eveneens informatie teruggevonden worden.

Op de website *meldpunt.belgie.be* kan hiervan tenslotte ook melding gedaan worden.

We nemen dus, in samenspraak met justitie en de sector de nodige maatregelen om dit fenomeen tegen te gaan en aan te pakken.

DO 2019202003139

Question n° 490 de madame la députée Barbara Pas du 23 avril 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La fraude à l'amitié.

Mon attention a été attirée par un long article sur un phénomène relativement récent. Un homme de 81 ans, qui fut dans une autre vie directeur financier dans de grandes entreprises, a été délesté de toutes ses économies par une jeune femme britannique rencontrée sur internet. Pour le quotidien, il s'agit d'une énième victime de fraude à l'amitié. Cette mésaventure peut arriver à n'importe qui mais d'après l'article, cette arnaque touche plus souvent les personnes âgées.

1. Combien de procès-verbaux pour fraude à l'amitié ont-ils été dressés pour les années 2015, 2016, 2017, 2018 et 2019?

2. Quel était le profil type de la victime?

3. Quel était le profil type de l'auteur?

4. À combien s'est montée la fraude opérée au cours des années précitées?

DO 2019202003139

Vraag nr. 490 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Vriendschapsfraude.

Een uitgebreid artikel over dit relatief recent verschijnsel trok mijn aandacht. Een man van 81 jaar, in een vorig leven financieel directeur bij grote firma's, maakte al zijn spaargeld over aan een Britse jongedame die hij op internet had leren kennen. "Het zoveelste slachtoffer van vriendschapsfraude", aldus het dagblad. Het kan iedereen overkomen, maar het overkomt volgens de gegevens in de krant, vooral oudere mensen.

1. Hoeveel processen-verbaal werden naar aanleiding van vriendschapsfraude opgesteld voor de jaren voor de jaren 2015, 2016, 2017, 2018 en 2019?

2. Wat is het gemiddelde profiel van het slachtoffer?

3. Wat is het gemiddelde profiel van de dader?

4. Voor welk bedrag werd er gefraudeerd tijdens voornoemde jaren?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 490 de madame la députée Barbara Pas du 23 avril 2020 (N.):

La Banque de données nationale générale (BNG) est une base de données policières dans laquelle sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les modus operandi, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, etc.

La fraude à l'amitié n'est pas une infraction pénale en soi et est reprise sous la notion plus large d'"escroquerie via internet" (ou fraude par internet). Il s'agit, en fait, d'une "escroquerie classique" (article 496 CP) où il est fait usage d'internet. On retrouve également cette notion de fraude entre autres dans la vente et l'achat en ligne, les fausses loteries, la fraude à l'identité, etc.

Il n'est pas possible, sur base des informations disponibles dans la BNG, d'extraire de manière spécifique des chiffres relatifs à la fraude à l'amitié.

Les chiffres concernant la fraude par internet sont reprises dans les statistiques policières de criminalité et peuvent être consultés sur le site web de la police fédérale.

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 490 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 23 april 2020 (N.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modus operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Vriendschapsfraude is geen op zichzelf staande strafrechtelijke inbreuk en valt onder de bredere noemer "oplichting via internet" (of internetfraude). Het betreft in feite "klassieke oplichting" (artikel 496 SWB) waarbij gebruik wordt gemaakt van het internet. Hieronder vallen onder meer ook fraude bij online kopen en verkopen, valse loterijen, identiteitsfraude, enz.

Op basis van de informatie in de ANG is het niet mogelijk om cijfers specifiek van vriendschapsfraude uit de ANG te destilleren.

De cijfers met betrekking tot internetfraude zijn terug te vinden in de politiële criminaliteitsstatistieken en kunnen geraadpleegd worden op de website van de federale politie.

DO 2019202003165

Question n° 492 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les Belges ayant rejoint l'YPG.

Pendant ce long conflit en Syrie et partiellement en Iraq, non seulement les rangs de l'État islamique ont été renforcés par des combattants originaires de la Belgique mais sans doute aussi d'autres parties du conflit ont été rejoint par des citoyens de notre pays.

Étant donné que notre pays dispose également d'une large communauté d'origine kurde, je me demande si des citoyens belges ont rejoints les rangs des Unités de protection du peuple.

1. Avez-vous connaissance de citoyens belges ayant rejoint l'YPG? Dans l'affirmative, combien d'entre eux sont ensuite revenus en Belgique?

2. Disposez-vous des informations quant à leurs activités sur place? Des décès sont-ils à déplorer?

DO 2019202003165

Vraag nr. 492 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Belgen die zich bij de YPG aangesloten hebben.

Tijdens het lange conflict in Syrië en deels in Irak werden niet alleen de gelederen van Islamitische Staat door strijders uit België versterkt, maar hebben burgers uit ons land zich waarschijnlijk ook bij andere in het conflict verwikkelde partijen aangesloten.

Daar ons land ook een grote gemeenschap van Koerdische afkomst telt, vraag ik me af of er zich geen Belgische burgers bij de Volksbeschermingseenheden (YPG) aangesloten hebben.

1. Draagt u kennis van Belgische burgers die zich bij de YPG aangesloten hebben? Zo ja, hoeveel van hen zijn er vervolgens naar België teruggekeerd?

2. Hebt u informatie over hun activiteiten ter plaatse? Vielen er doden te betreuren?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 492 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 avril 2020 (Fr.):

Les YPG (Unités de protection du peuple) forment la branche armée du PYD (Parti de l'union démocratique) qui est, à son tour, l'organisation soeur syrienne du PKK (Parti des travailleurs du Kurdistan). Selon les informations disponibles, le nombre de cas confirmés de citoyens belges qui ont rejoint les YPG est relativement limité. Plusieurs d'entre eux n'ont en outre pas rejoint directement les YPG. Leur départ s'est effectué par l'intermédiaire de réseaux du PKK.

Il importe de souligner que ce ne sont pas que des Belges d'origine kurde qui ont décidé de rejoindre les YPG. Deux cas confirmés de Belges non kurdes, qu'il faut plutôt situer dans les milieux d'extrême gauche, ont rejoint les YPG comme volontaires. Ces deux personnes sont entre-temps revenues indemnes en Belgique.

Neuf Belges d'origine kurde ont également rejoint la zone de conflit. Leur départ s'inscrit toutefois dans le cadre du vaste phénomène de recrutement par le PKK en Belgique. Après le recrutement, le PKK décide en effet de manière autonome, en fonction des besoins, dans quelle zone de la mouvance kurde l'intéressé sera mobilisé. Pour ce qui concerne le recrutement de Kurdes européens en faveur des YPG, il existe de sérieux indices que ceux-ci soient passés par les structures européennes du PKK.

Sur les neuf Belges d'origine kurde qui ont ainsi été recrutés via le PKK, l'on peut effectivement confirmer, dans le cas d'une seule personne, qu'elle a été envoyée dans les YPG par le PKK. Quant aux huit autres personnes, on ne sait pas en quelle qualité ni sur quel territoire elles ont été mobilisées. Entre-temps, cinq personnes sur les neuf Belges d'origine kurde sont déjà rentrées en Belgique. La personne précitée qui a effectivement rejoint les YPG est décédée sur place.

En conclusion, l'on peut dès lors affirmer que les services disposent d'informations concernant onze personnes de nationalité belge qui sont parties vers la zone de conflit Turquie-Syrie-Irak en soutien au conflit kurde. Trois d'entre elles ont à coup sûr rejoint les YPG; en ce qui concerne les huit autres, l'on ne sait pas avec certitude dans quelle fonction ni sur quel territoire elles ont été mobilisées. Sur ces onze personnes, sept sont déjà rentrées en Belgique et une personne est décédée.

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 492 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 april 2020 (Fr.):

De YPG (Volksbeschermingseenheden) is de gewapende tak van de PYD (Democratische Uniepartij), op haar beurt de Syrische zusterorganisatie van de PKK (Koerdische Arbeiderspartij). Volgens de beschikbare informatie is het aantal bevestigde gevallen van Belgische burgers die zich bij de YPG hebben aangesloten relatief beperkt. Een aantal van hen sloot zich bovendien niet rechtstreeks bij de YPG aan. Hun afreis verliep via netwerken van de PKK.

Het is belangrijk er op te wijzen dat niet enkel Belgen van Koerdische afkomst er voor kozen om de YPG te vervoegen. Twee bevestigde gevallen van niet-Koerdische Belgen, eerder te situeren binnen het extreemlinkse milieu, sloten zich als vrijwilliger aan bij de YPG. Beide personen keerden ondertussen ongedeerd terug naar België.

Negen Belgen van Koerdische afkomst vervoegden eveneens de conflictzone. Hun vertrek dient echter gekaderd te worden binnen het ruimere fenomeen van de rekrutering door de PKK in België. Na rekrutering beslist de PKK immers autonoom, al naargelang de noodwendigheden, over de zone binnen de Koerdische invloedssfeer waarin de persoon in kwestie ingezet zal worden . Voor wat betreft de rekrutering van Europese Koerden ten voordele van de YPG bestaan er sterke aanwijzingen dat deze via de Europese structuren van de PKK liepen.

Van de negen Koerdische Belgen die zodoende via de PKK gerekruteerd werden, kan van één persoon effectief bevestigd worden dat deze door de PKK doorgestuurd werd naar de YPG. Van de acht anderen staat niet vast in welke hoedanigheid en op welk grondgebied zij ingezet werden. Ondertussen keerden van deze negen Belgen van Koerdische afkomst reeds vijf personen terug naar België. De hierboven vermelde persoon die effectief YPG vervoegde, kwam ter plekke om het leven.

Ter conclusie kan dus gesteld worden dat de diensten informatie hebben over elf personen met de Belgische nationaliteit die afreisden naar de conflictzone Turkije-Syrië-Irak ter ondersteuning van de Koerdische strijd. Drie van hen vervoegden daarbij met zekerheid de YPG, van acht anderen is niet met zekerheid geweten in welke functie en op welk grondgebied zij werden ingezet. Van deze elf personen keerden reeds zeven personen terug naar België en één persoon kwam om het leven.

DO 2019202003169

Question n° 493 de monsieur le député Daniel Senesael du 23 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le vote en ligne (QO 3412C).

Il me revient que les services du SPF Intérieur ont commandé une étude de faisabilité concernant la possibilité d'organiser les opérations électorales en ligne.

C'est une démarche qui ne manque pas de surprendre à l'heure où les scandales du type Cambridge Analytica succèdent aux interrogations sur les ingérences de puissances extérieures dans les opérations électorales, sans même parler de la progression de la cybercriminalité. Il me parait absolument surréaliste de lancer maintenant des réflexions sur une informatisation accrue des opérations électorales. Ceci alors que le vote électronique a déjà montré, lui aussi, ses nombreuses limites.

1. Confirmez-vous qu'une telle étude est effectivement en cours?

2. Est-elle le fait d'une instruction donnée par votre cabinet ou celui de votre prédécesseur?

3. Quel est le montant engagé dans cette étude?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 493 de monsieur le député Daniel Senesael du 23 avril 2020 (Fr.):

Il est exact que le département a lancé récemment de manière proactive, un marché public pour la réalisation d'une étude empirique sur la faisabilité de l'introduction du vote par internet en Belgique. En effet tant de la part de citoyens que de la part d'intervenants dans le processus électoral, mon administration reçoit de nombreuses interpellations concernant le vote par internet. Le recours aux technologies web est maintenant également courant dans la vie quotidienne. Il n'est donc pas inutile de vouloir se faire une opinion en la matière sur base d'une étude scientifiquement fondée.

Cette étude, dont le coût de réalisation est estimé à 124.000 euros hors TVA, devra définir comment l'introduction du vote par internet est possible dans des conditions de sécurité garanties, en se basant notamment sur les cas pratiques connues à l'étranger mais également sur des développements théoriques en regard des connaissances scientifiques actuelles.

DO 2019202003169

Vraag nr. 493 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 23 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Online stemmen bij verkiezingen. (MV 3412C)

Naar verluidt zouden de diensten van de FOD Binnenlandse Zaken een haalbaarheidsstudie besteld hebben waarin er moet worden onderzocht of de verkiezingsoperaties niet online georganiseerd kunnen worden.

Dit is verrassend in een tijd waarin schandalen zoals dat van Cambridge Analytica vragen opwerpen over de inmenging van buitenlandse mogendheden in de verkiezingsoperaties, om nog maar te zwijgen van de toename van de cybercriminaliteit. Ik vind het dan ook buitengewoon surrealistisch dat men nu gaat nadenken over de toenemende automatisering van de verkiezingsoperaties terwijl er al gebleken is dat de elektronische stemming ook vele beperkingen heeft.

1. Bevestigt u dat er inderdaad zo'n studie uitgevoerd wordt?

2. Werden de instructies daartoe door uw kabinet of door dat van uw voorganger gegeven?

3. Welk bedrag werd er voor die studie uitgetrokken?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 493 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 23 april 2020 (Fr.):

Het is inderdaad waar dat het departement recentelijk en proactief een overheidsopdracht uitgeschreven heeft voor de realisatie van een empirische studie over de haalbaarheid van een internetstemming in België. Mijn administratie krijgt immers talrijke vragen betreffende een internetstemming, zowel van burgers als van actoren die bij het kiesproces betrokken zijn. Ook in het dagelijks leven worden webtechnologieën tegenwoordig courant gebruikt. Het is dan ook waardevol om op dit vlak een standpunt te kunnen innemen op basis van een wetenschappelijk onderbouwde studie.

Deze studie, waarvan de kostprijs op 124.000 euro zonder btw geraamd is, zal moeten definiëren hoe de invoering van een internetstemming mogelijk is onder gegarandeerde veiligheidsvoorwaarden en op basis van de praktijkgevallen uit het buitenland en de theoretische ontwikkelingen met betrekking tot de huidige wetenschappelijke kennis.

Si une telle faisabilité est possible, l'étude devra déterminer les conditions nécessaires pour une telle introduction. Cette étude pourrait également démontrer que l'introduction du vote par internet n'est pas possible de manière sécurisée en regard des connaissances scientifiques actuelles.

L'étude doit donc uniquement permettre au prochain gouvernement de pouvoir décider en toute connaissance de cause si un tel système est opportun ou pas.

De studie zal, indien een internetstemming haalbaar is, de nodige voorwaarden bepalen voor een invoering ervan. Deze studie zou tevens kunnen aantonen dat de invoering van de internetstemming niet op een veilige manier mogelijk is, rekening houdend met de huidige wetenschappelijke kennis.

De studie moet de volgende regering dus gewoon de mogelijkheid bieden om met kennis van zaken te kunnen beslissen of de invoering van een dergelijk systeem al dan niet opportuun is.

DO 2019202003170

Question n° 494 de monsieur le député Daniel Senesael du 23 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Bénéfice de l'assistance juridique pour les policiers dans l'exercice de leurs fonctions (QO 3410C).

Les agents de police sont, dans l'exercice de leurs fonctions, parfois amenés à poser des actes dont ils ont à répondre devant la justice. Dans ce cadre, ils bénéficient en principe, comme tous les agents de la fonction publique, d'une possibilité de voir leurs frais de justice pris en charge par l'autorité dont ils dépendent.

Or, il me revient que, en ce qui concerne la police, la possibilité de bénéficier de cette assistance juridique varie énormément d'une zone ou d'un arrondissement à un autre, voire d'un service à l'autre.

1. Des règles uniformes existent-elles quant à la possibilité de bénéficier de cette forme d'assurance?

2. Comment, sur le terrain, sont évalués les cas qui permettent ou non d'en bénéficier?

3. Quelles autorités sont compétentes pour en décider?

4. Quels recours existent pour les agents qui se verraient refuser cette assurance?

5. Dans le cas où cette prise en charge serait refusée dans un premier temps, mais que la justice devait exonérer l'agent mis en cause d'une quelconque responsabilité, serait-il possible de revenir sur la décision de départ?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 494 de monsieur le député Daniel Senesael du 23 avril 2020 (Fr.):

DO 2019202003170

Vraag nr. 494 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 23 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Juridische bijstand voor politieagenten bij de uitoefening van hun ambt (MV 3410C).

Politieagenten moeten bij de uitoefening van hun functie soms handelingen verrichten waarvoor zij zich later voor de rechtbank moeten verantwoorden. Zoals geldt voor alle ambtenaren, kunnen de gerechtskosten in principe door de overheid waarvan zij afhangen ten laste genomen worden.

Naar verluidt verschilt de mogelijkheid om een beroep te doen op juridische bijstand bij de politie enorm naargelang de politiezone, het arrondissement, of zelfs de dienst waarvoor men werkt.

1. Bestaan er eenvormige regels met betrekking tot de mogelijkheid om een beroep te doen op die vorm van bijstand?

2. Hoe wordt er op het terrein beoordeeld in welke gevallen er al dan niet juridische bijstand verleend kan worden?

3. Welke overheden zijn er bevoegd om daarover te beslissen?

4. Welke beroepsmogelijkheden bestaan er voor politieagenten aan wie die bijstand geweigerd zou worden?

5. Ingeval er eerst geweigerd wordt om die kosten ten laste te nemen en de rechtbank de gedaagde agent vervolgens van elke aansprakelijkheid vrijspreekt, zou het dan mogelijk zijn om op de initiële beslissing terug te komen?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 494 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 23 april 2020 (Fr.):

L'assistance en justice gratuite des membres du personnel des services de police par l'exercice de leur fonction est régie par l'article 52 de la loi du 5 août 1992 sur la fonction de police (LFP) ainsi que par les articles 5 à 13 de l'arrêté royal du 9 mars 2014 relatif à la responsabilité civile des membres du personnel des services de police, à leur assistance en justice et à l'indemnisation du dommage aux biens encouru par ceux-ci.

La loi LFP énonce les conditions d'octroi de l'assistance en justice en fonction de la position procédurale dans laquelle se trouve le membre du personnel ainsi que les causes d'exclusion et de refus.

À la police fédérale, l'autorité compétente est le Département de l'Intérieur lorsqu'un tiers est concerné tandis qu'il s'agit du Service juridique de la police fédérale en l'absence d'un tiers. Au sein des zones de police, il s'agit du bourgmestre ou, selon le cas, du Collège de police.

L'octroi ou le refus de l'assistance en justice concerne, d'ailleurs, une appréciation discrétionnaire sur la base des éléments du dossier en question et dans le respect des conditions légales et réglementaires.

Le membre du personnel peut, en dehors d'un recours gracieux, bien évidemment, toujours contester la décision de refus de l'autorité en justice.

Au terme de la procédure civile ou pénale intentée par ou à l'encontre du membre du personnel, il peut ressortir de la décision de justice que l'octroi ou le refus d'accorder l'assistance en justice n'était pas fondé. En l'espèce, la loi a prévu deux mécanismes correcteurs pour y remédier. Lorsque l'assistance en justice a été refusée alors que ce refus n'était pas fondé, le membre du personnel a droit au remboursement des frais exposés pour sa défense. Inversement, lorsque l'assistance en justice a été accordée alors qu'elle n'aurait pas dû l'être, l'autorité peut réclamer les frais exposés auprès du membre du personnel.

Afin d'uniformiser l'approche et l'application en la matière au sein de la police intégrée, le Service juridique de la police fédérale a élaboré un manuel du contentieux et de la protection juridique. Les zones de police peuvent s'inspirer de ce manuel pour la gestion de leurs dossiers.

De gratis rechtshulp voor de personeelsleden van de politiediensten in de uitoefening van hun functie wordt geregeld door artikel 52 van de wet van 5 augustus 1992 op het politieambt (WPA), alsook door de artikelen 5 tot 13 van het koninklijk besluit van 9 maart 2014 betreffende de burgerlijke aansprakelijkheid van en de rechtshulp en zaakschadevergoeding voor personeelsleden van de politiediensten.

De WPA vermeldt de toekenningsvoorwaarden van de rechtshulp op basis van de procedurele positie waarin het personeelslid zich bevindt, alsook de oorzaken van uitsluiting en weigering.

Bij de federale politie is de bevoegde overheid het Departement Binnenlandse Zaken wanneer er een derde betrokken is, terwijl dit bij afwezigheid van een derde de Juridische Dienst van de federale politie is. Bij de politiezones is dit de burgemeester, of naar gelang het geval, het Politiecollege.

De toekenning of de weigering van de rechtshulp betreft trouwens een discretionaire beoordeling op basis van de dossierelementen in kwestie en met inachtname van de wettelijke en reglementaire voorwaarden.

Het personeelslid kan uiteraard, buiten een willig beroep, de weigeringsbeslissing van de gerechtelijke overheid steeds betwisten.

Na afloop van de door of tegen het personeelslid ingestelde burgerlijke of strafrechtelijke procedure kan uit de gerechtelijke beslissing blijken dat de toekenning of weigering om de rechtshulp te verlenen, niet gegrond was. In dit geval heeft de wet twee corrigerende mechanismen voorzien om dit te verhelpen. Wanneer de rechtshulp geweigerd werd terwijl deze weigering niet gegrond was, heeft het personeelslid recht op terugbetaling van de kosten die hij gemaakt heeft voor zijn verdediging. Omgekeerd, wanneer de rechtshulp verleend werd terwijl dit niet had gemogen, kan de overheid de gemaakte kosten terugvorderen bij het personeelslid.

Teneinde de aanpak en de toepassing ter zake bij de geïntegreerde politie eenvormig te maken, heeft de Juridische Dienst van de federale politie een handleiding geschillen en rechtsbescherming opgesteld. De politiezones kunnen zich op deze handleiding inspireren voor het beheer van hun dossiers.

DO 2019202003181

Question n° 495 de madame la députée Ludivine Dedonder du 27 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'utilisation de la scancar dans le cadre du contrôle de stationnement (QO 4119C).

Dans le cadre du contrôle du stationnement en voirie (en zones payantes et en zones bleues), il est proposé à certaines communes de faire appel à un véhicule de scanning (*scancar*).

Deux visions s'opposent chez les juristes. Chez les uns, l'utilisation d'une *scancar* dans le cadre du contrôle du stationnement en voirie entre dans le champ d'application des articles 7/1 et suivants de la loi caméra. Chez les autres, la loi caméra n'est pas d'application.

La société de contrôle de stationnement indique que le véhicule de scanning n'effectue pas d'enregistrement caméra. Je la cite: "le système de scanning virtualise l'ensemble de l'occupation de l'espace public et donc les emplacements de stationnement et leur statut respectif (réglementé, non-réglementé, dérogations, etc.).

En vertu du principe de proportionnalité, le système ne scanne que les voitures qui sont dans les emplacements de stationnement contrôlés et les plaques qui ne produisent pas un "hit" ne sont pas sauvegardées. Les images prises avec les scans des plaques d'immatriculations sont effectuées uniquement dans le cadre d'une infraction de redevance et sont conservées à titre de charge de preuve pour le recouvrement.

Pour toutes autres actions que la redevance, nous appliquons également la fonctionnalité de flouter automatiquement les autres éléments capturés. Un délai de conservation précis vis-à-vis de la finalité est également prévu et peut être vis-à-vis du délai de contestation de la redevance."

L'utilisation d'une *scancar* dans le cadre du contrôle du stationnement en voirie entre-t-elle dans le champ d'application des articles 7/1 et suivants de la loi caméra. Le cas échéant, cela supposerait notamment une autorisation préalable du conseil communal et la limitation de l'utilisation de la *scancar* en zone payante à l'exclusion de la zone bleue conformément à l'article 7/1 de la loi caméra. Se poserait dès lors la question du pourquoi de cette limitation à la zone payante à l'exclusion de la zone bleue.

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 495 de madame la députée Ludivine Dedonder du 27 avril 2020 (Fr.):

DO 2019202003181

Vraag nr. 495 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ludivine Dedonder van 27 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Inzet van scanauto's bij parkeercontroles (MV 4119C).

In het kader van de parkeercontroles op de openbare weg (in betalende en blauwe zones), wordt aan bepaalde gemeenten voorgesteld om een beroep te doen op een scanauto.

Juristen zijn verdeeld over de kwestie. Volgens sommigen valt het gebruik van de scanauto bij parkeercontroles op de openbare weg onder het toepassingsgebied van de artikelen 7/1 en volgende van de camerawet. Andere juristen zijn van mening dat de camerawet niet van toepassing is.

Volgens een parkeerbedrijf maakt de scanauto geen camerabeelden, maar een virtueel beeld van de volledige inname van de publieke ruimte, met inbegrip van de geparkeerde wagens en de status ervan (al dan niet reglementair, afwijkingen enz.).

Op grond van het proportionaliteitsprincipe scant het systeem enkel de wagens die zich op de gecontroleerde parkeerplaatsen bevinden, aldus het parkeerbedrijf. Nummerplaten die geen 'hit' opleveren, worden niet bewaard. Er worden enkel beelden van de nummerplaten gemaakt als er een retributie verschuldigd is. Die beelden worden als bewijsmateriaal bewaard voor de inning van de retributie.

Als er geen sprake is van een retributie activeert het parkeerbedrijf een functie waarmee de andere geregistreerde elementen automatisch wazig gemaakt worden. Er werd een precieze bewaartermijn vastgelegd die in verhouding staat tot het doel. Hetzelfde geldt voor de termijn om de retributie te betwisten.

Valt het gebruik van een scanauto bij parkeercontroles op de openbare weg onder het toepassingsgebied van de artikelen 7/1 en volgende van de camerawet? In dat geval is er een voorafgaande toestemming van de gemeenteraad vereist. Bovendien is het gebruik van de scanauto dan beperkt tot de betalende zone, met uitsluiting van de blauwe zone, overeenkomstig artikel 7/1 van de camerawet. Dan rijst de vraag ook waarom de scanauto alleen in die zone ingezet kan worden.

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 495 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ludivine Dedonder van 27 april 2020 (Fr.):

Depuis sa modification en 2018, la loi caméras prévoit explicitement qu'elle est applicable à l'utilisation de caméras de surveillance pour contrôler le respect des règlements communaux.

En ce qui concerne l'utilisation de caméras de surveillance mobiles dans les lieux ouverts (la voie publique), son article 7/1 fixe les cas limités dans lesquels des caméras ANPR mobiles peuvent être utilisées, par ou pour le compte des communes. Il s'agit des cas suivants:

"1° prévenir, constater ou déceler des incivilités au sens de l'article 135 de la nouvelle loi communale, dans le cadre de l'article 3, 3°, de la loi du 24 juin 2013 relative aux sanctions administratives communales;

2° contrôler le respect des règlements communaux en matière de stationnement payant." (article 7/1, alinéa 1*er*).

Il est donc clair que l'utilisation de *scancars* pour contrôler le respect des règlements communaux sur le stationnement réglementé est visé par cette loi.

Le critère de l'enregistrement n'est pas un critère pour déterminer l'applicabilité ou non de la loi: un traitement d'images suffit, étant entendu que le terme "traitement" est défini de manière très large par la réglementation sur la protection des données à caractère personnel (le RGPD).

Cela signifie donc effectivement que pour pouvoir utiliser ces *scancars*, il faut préalablement obtenir un avis positif du conseil communal de la commune concerné, lequel rendra son avis après avoir consulté le chef de corps et déterminera la durée de validité de cet avis. Par ailleurs, cet avis sera relatif à un périmètre et des finalités déterminées. Les autres règles de la loi caméras sont également d'application.

La disposition en question a été rédigée de manière aussi restreinte pour éviter de trop étendre l'utilisation de caméras de surveillance mobiles sur la voie publique, tout en tenant compte des demandes des autorités locales. À ce moment-là, il n'avait pas été question du contrôle du respect des zones bleues, mais uniquement du respect des règlements-redevances.

Na de wijziging van de camerawet in 2018 bepaalt de wet uitdrukkelijk dat ze van toepassing is op het gebruik van bewakingscamera's om de naleving van de gemeentelijke reglementen te controleren.

Wat het gebruik van mobiele bewakingscamera's in niet-besloten plaatsen (de openbare weg) betreft, bepaalt artikel 7/1 het beperkt aantal doeleinden waarin de mobiele ANPR-camera's kunnen worden gebruikt door of in opdracht van de gemeenten. Het gaat om de volgende doeleinden:

"1° voorkomen, vaststellen of opsporen van overlast in de zin van artikel 135 van de nieuwe gemeentewet, in het kader van artikel 3, 3° van de wet van 24 juni 2013 betreffende de gemeentelijke administratieve sancties;

2° controleren van de naleving van de gemeentelijke reglementen inzake betalend parkeren." (artikel 7/1, eerste lid).

Het is dus duidelijk dat deze wet betrekking heeft op het gebruik van scancars om de naleving van de gemeentelijke reglementen inzake het gereglementeerd parkeren te controleren.

Het criterium van de beeldopname is geen criterium om te bepalen of de wet toepasbaar is of niet: de verwerking van beelden volstaat, aangezien de term "verwerking" zeer ruim wordt gedefinieerd door de reglementering inzake de bescherming van persoonsgegevens (de AVG).

Dat betekent dus inderdaad dat om deze scancars te kunnen gebruiken, vooraf een positief advies moet worden verkregen van de gemeenteraad van de betrokken gemeente, die zijn advies zal uitbrengen na de korpschef te hebben geraadpleegd en die de geldigheidsduur van dit advies zal bepalen. Dat advies zal bovendien gekoppeld zijn aan een perimeter en vastgelegde doeleinden. De andere regels van de camerawet zijn ook van toepassing.

De bepaling in kwestie heeft dit beperkend karakter gekregen om te vermijden dat het gebruik van mobiele bewakingscamera's op de openbare weg te veel wordt uitgebreid, waarbij de verzoeken van de lokale overheden in aanmerking werden genomen. Op dat moment was er geen sprake van de controle van de naleving van de blauwe zones, maar enkel van de naleving van de retributiereglementen.

Étant donné que le législateur était parti du principe qu'il ne fallait pas bloquer les autorités locales dans leur utilisation des caméras ANPR mobiles pour vérifier le contrôle du stationnement réglementé, l'on pourrait défendre l'idée que cette possibilité offerte par la loi doit pouvoir concerner tant le stationnement payant que le stationnement en zone bleue, si la technologie le permet. L'objectif reste en effet toujours le même, à savoir faire respecter les règles communales relatives au stationnement.

Mais une modification de la loi est donc nécessaire afin de viser le contrôle du stationnement réglementé de manière générale, au lieu de se limiter au stationnement payant. Il revient donc au Parlement d'aborder la discussion sur ce point et d'éventuellement adapter l'article 7/1 de la loi caméras.

Gelet op het feit dat de wetgever uitging van het principe dat de lokale overheden niet mogen worden geblokkeerd in het gebruik van mobiele ANPR-camera's om de controle van het gereglementeerd parkeren na te gaan, kan het idee worden ondersteund dat deze wettelijke mogelijkheid zowel betrekking moet kunnen hebben op het betalend parkeren als op het parkeren in blauwe zones, indien de technologie dat toelaat. De doelstelling blijft immers altijd dezelfde, namelijk de gemeentelijke regels inzake het parkeren doen naleven.

Een wijziging van de wet is dus evenwel noodzakelijk zodat ze betrekking heeft op de controle van het gereglementeerd parkeren in het algemeen, in plaats van beperkt te blijven tot het betalend parkeren. Het is dus aan het Parlement om de discussie hierover aan te gaan en eventueel artikel 7/1 van de camerawet aan te passen.

DO 2019202003185

Question n° 496 de monsieur le député Gaby Colebunders du 27 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les contaminations dans les rangs des polices fédérale et locale.

L'inquiétude est grande dans les rangs de la police. Nous sommes ravis d'apprendre que la concertation sociale a été fructueuse et que davantage de matériel de protection sera distribué aux policiers. En commission, nous n'avons cependant pas obtenu de réponse détaillée à la question du nombre de contaminations constatées dans les polices fédérale et locale.

1. Combien de tests ont-ils déjà été effectués parmi les membres du personnel des polices fédérale et locale? Cette question concerne tant les tests réalisés à l'initiative de la police que ceux exécutés par des médecins ou des infirmiers en dehors du milieu du travail.

2. Comment l'organisation des tests est-elle réglée dans les polices fédérale et locale?

3. Avez-vous une idée du nombre total de contaminations recensées dans les rangs des polices fédérale et locale? Serait-il possible d'obtenir ces chiffres?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 496 de monsieur le député Gaby Colebunders du 27 avril 2020 (Fr.):

DO 2019202003185

Vraag nr. 496 van de heer volksvertegenwoordiger Gaby Colebunders van 27 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Besmettingen bij federale en lokale politie.

Er is veel ongerustheid bij de politie. We zijn blij te horen dat het sociaal overleg resultaten heeft geboekt en er meer beschermingsmateriaal richting de agenten gaat. We hebben tijdens de commissie echter geen gedetailleerd antwoord gekregen over de hoeveelheid besmettingen bij de federale en de lokale politie.

1. Hoeveel tests werden er al uitgevoerd bij de federale en de lokale politie? Wij bedoelen zowel de tests uitgevoerd door de politie als de tests door artsen of verpleegkundigen buiten de werksfeer?

2. Hoe gaat het testen van agenten in zijn werk bij de federale en de lokale politie?

3. Hebt u zicht op het totaal aantal besmettingen bij de federale en de lokale politie? Kan u die cijfers bezorgen?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 496 van de heer volksvertegenwoordiger Gaby Colebunders van 27 april 2020 (Fr.):

1. Aucun test n'a été effectué par les médecins du travail ou les infirmières de la police fédérale. Le nombre de tests effectués ne peut être retracé car ceux-ci ont été réalisés dans la sphère privée et ce, au moment du diagnostic des symptômes, avec une visite chez le médecin généraliste ou via un point de triage dans les hôpitaux.

2. Aujourd'hui, il est possible de passer des tests chez les médecins généralistes ou les médecins du travail, les collaborateurs présentant des symptômes seront testés. Lors de cas positifs, la détection des contacts sera utilisée. Un test général de tous les collaborateurs n'est actuellement pas à l'ordre du jour. La question de savoir quand et comment est actuellement débattue.

Lorsque des collaborateurs ont été exposés à des porteurs du virus COVID-19, ceux-ci font l'objet d'un suivi (mesures administratives, préventives). Après quelques jours, les tests COVID-19 peuvent être effectués (observation de la période d'incubation).

Mais tenant compte de:

- la présence (24 heures sur 24 et 7 jours sur 7) de policiers sur tout le territoire pour l'exécution de contrôles et d'interventions dans l'espace public, allant de pair avec un grand nombre de contacts avec des citoyens qui ne permettent pas toujours le respect de la distance physique et/ou de l'hygiène de base possibles;
- des nombreuses interventions simultanées avec les autres services de secours;
- la nécessité de rompre la distance physique lors de l'exécution d'activités différentes comme des arrestations, les transferts, les fouilles, etc.;
- les confrontations aux agressions physiques, accompagnées ou non de crachats;

la question a été posée au COFECO de reprendre la police intégrée (GPI) - en tant que service essentiel et afin de garantir la continuité du service sur le terrain - dans la liste des services dont les membres sont prioritaires dans le cadre de la capacité du testing disponible.

3. Journellement, via le *contact center* de la police fédérale et locale, les chiffres des cas supposés et infectés COVID-19 sont communiqués. En date du 20 mai 2020, il est fait état de 106 cas confirmés et de 2.112 cas suspects COVID-19.

1. Er werden door de arbeidsartsen of verpleegkundigen van de federale politie geen testen uitgevoerd. Het aantal testen uitgevoerd kan niet achterhaald worden aangezien deze in de private sfeer werden uitgevoerd en dit wanneer er symptomen werden vastgesteld, men naar de huisarts ging of via een triagepunt aan de ziekenhuizen.

2. Vandaag bestaat reeds de mogelijkheid om te testen via de huisartsen of via de arbeidsartsen te laten uitvoeren en zullen medewerkers met symptomen getest worden. Bij positieve gevallen zal gewerkt worden met contactopsporing. Een algemene testing van alle politiemedewerkers is momenteel niet aan de orde. Wanneer en hoe wordt momenteel besproken.

Wanneer medewerkers blootgesteld werden aan dragers van het COVID-19 virus worden deze opgevolgd (administratief, preventieve maatregelen). Na enkele dagen kan er dan overgegaan worden tot het afnemen van de COVID-19 testen (incubatieperiode inachtneming).

Maar gelet op:

- de 24/7 aanwezigheid van de politiemensen op het hele grondgebied voor het uitvoeren van controles en interventies in de publieke ruimte, die gepaard gaan met een groot aantal contacten met burgers waarbij de naleving van social distancing en/of basishygiëne niet altijd mogelijk zijn;
- de talrijke gelijktijdige interventies met hulpdiensten in tal van situaties;
- de noodzaak om de fysieke afstand te doorbreken bij het uitvoeren van verschillende handelingen zoals bij arrestaties, overbrengingen, fouilleringen, enz.;
- de confrontatie met fysieke agressie die al dan niet gepaard gaat met spuwen;

werd aan de COFECO de vraag gesteld om de geïntegreerde politie (GPI) - als essentiële dienstverlener en om de continuïteit van de dienstverlening op het terrein blijvend te kunnen waarborgen - op te nemen in lijst van diensten waarvan de personeelsleden prioriteit krijgen binnen de beschikbare testcapaciteit.

3. Via het contactcenter van de federale en lokale politie worden, dagelijks, cijfers van besmette en verdachte gevallen COVID-19 gemeld. Op datum van 20 mei 2020 zijn er 106 bevestigde gevallen en 2.112 vermoedelijke gevallen COVID-19.

DO 2019202003187

Question n° 497 de monsieur le député Ortwin Depoortere du 27 avril 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les zones de la plage d'Ostende.

Même si certains virologues estiment que le virus "s'épuise" et que des mesures d'assouplissement sont prises, force est néanmoins de constater que de grandes incertitudes subsistent quant aux mesures éventuellement à prendre pour les périodes de vacances de juillet et août.

Rien ne permet d'affirmer avec certitude que certains pays ouvriront leurs frontières et il se pourrait dès lors que de nombreuses personnes passent (ou doivent passer) leurs vacances à l'intérieur des frontières nationales. La côte et les Ardennes sont donc également concernées.

Ces nombreuses incertitudes n'empêchent pas certains bourgmestres de lancer dès à présent diverses idées indépendamment de leur faisabilité juridique et pratique.

Ainsi, le bourgmestre Open Vld d'Ostende envisage d'organiser la plage en délimitant des zones disponibles à certains moments, les Ostendais et les propriétaires de secondes résidences étant les premiers à pouvoir bénéficier d'une parcelle de plage.

Le Conseil de sécurité devra très certainement aussi s'exprimer sur la question des mois d'été.

1. Estimez-vous que certaines personnes ont davantage droit à une parcelle de plage que d'autres?

2. Une proposition comparable a-t-elle été émise au sein du Conseil national de sécurité? Dans la négative, estimez-vous qu'une telle proposition doit être formulée?

3. Les autorités fédérales vont-elles soutenir les mesures prises par certaines communes de la côte, par exemple en effectuant des contrôles sur les autoroutes, ou les communes de la côte qui prennent ce type de décision limitative doivent-elles se charger elles-mêmes de contrôler le respect de ces mesures et de sanctionner les contrevenants?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 497 de monsieur le député Ortwin Depoortere du 27 avril 2020 (N.):

1. En raison de la crise de COVID-19, des circonstances particulières parmi lesquelles des mesures de distance et d'hygiène doivent toujours être respectées. Je ne pense pas que certaines personnes aient plus droit que d'autres à morceau de plage. La plage est en fait un domaine public.

DO 2019202003187

Vraag nr. 497 van de heer volksvertegenwoordiger Ortwin Depoortere van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Strandzones Oostende.

Niettegenstaande volgens bepaalde virologen het virus "moe" wordt en er bepaalde maatregelen worden genomen die een versoepeling inhouden, dient evenwel vastgesteld dat er nog grote onduidelijkheden bestaan omtrent de eventueel te nemen maatregelen voor de vakantieperiodes juli en augustus.

Het is allesbehalve zeker dat sommige landen hun grenzen zullen openzetten waardoor de mogelijkheid zou kunnen bestaan dat er veel mensen hun vakantie zouden (moeten) doorbrengen in het binnenland. De kust en de Ardennen lenen zich daar ook toe.

Ondanks de grote onduidelijkheid die er bestaat, weerhoudt dat bepaalde burgemeesters er niet van nu reeds bepaalde ideeën te lanceren, los van een eventuele juridische en praktische haalbaarheid.

Zo wordt er door de Open Vld-burgemeester van Oostende aan gedacht om bepaalde strandzones op bepaalde momenten te organiseren, waarbij de Oostendenaars en de tweede verblijvers als eerste recht zouden hebben op een stuk strand.

Ook de Veiligheidsraad zal zich ongetwijfeld over het vraagstuk van de zomermaanden moeten uitspreken.

1. Bent u van oordeel dat sommige mensen meer recht hebben op een stuk strand dan andere mensen?

2. Ligt er een gelijkaardig voorstel op de tafel van de Nationale Veiligheidsraad? En voor zover dit niet het geval zou zijn, vindt u dat dit er moet komen?

3. Zal de federale overheid de maatregelen die door bepaalde kustgemeentes worden genomen ondersteunen door bijv. controles op autostrades, of dient een kustgemeente die een dergelijke beperkende beslissing neemt zelf in te staan voor de controle van de maatregelen en bestraffing van de overtreders?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 497 van de heer volksvertegenwoordiger Ortwin Depoortere van 27 april 2020 (N.):

1. Het zijn door de COVID-19-crisis bijzondere omstandigheden waarbij de afstands- en hygiënemaatregelen altijd moeten gerespecteerd worden. Ik ben niet van oordeel dat bepaalde mensen meer recht hebben op een stuk strand dan anderen. Het strand is namelijk openbaar domein.

2. Les bourgmestres côtiers ont d'ores et déjà élaboré des plans afin d'organiser leur plage de manière la plus optimale possible, tout en respectant les distances et les mesures d'hygiène.

3. Selon les décisions du Conseil national de sécurité, des contrôles de police peuvent être effectués pour limiter l'afflux vers la côte. Je compte également sur le sens civique de chacun pour ne pas se rendre de manière massale vers la côte.

2. De kustburgemeesters hebben al plannen uitgewerkt om hun strand zo optimaal mogelijk te organiseren met respect voor de afstands- en hygiënemaatregelen.

3. Afhankelijk van de beslissingen van de Nationale Veiligheidsraad kunnen er politiecontroles uitgevoerd worden om de toestroom naar de kust te beperken. Ik reken ook op de burgerzin van iedereen om niet massaal naar de kust te trekken.

DO 2019202003195

Question n° 500 de monsieur le député Gaby Colebunders du 27 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les sanctions infligées pour infractions aux mesures prises dans le cadre de la lutte contre le COVID-19.

1. Combien d'amendes ont-elles déjà été infligées pour infraction aux mesures prises dans le cadre de la lutte contre le coronavirus?

2. Comment se répartissent-elles entre entreprises et particuliers?

3. a) En ce qui concerne les entreprises: comment se répartissent les chiffres entre indépendants, petites, moyennes et grandes entreprises?

b) Combien d'entreprises ont-elles reçu respectivement un avertissement et une amende?

c) Comment se répartissent ces chiffres chez les particuliers?

4. Sur quelle base légale s'appuient ces amendes? Ont-elles été infligées dans la cadre de la loi sur les SAC ou sur la base de la loi relative à la sécurité civile ou encore d'une autre législation?

5. La ministre Muyle a déjà apporté des précisions sur le nombre de sanctions et les contrôles effectués par la direction générale du Bien-être au Travail (DG BET). Combien de sanctions la police a-t-elle infligées dans les entreprises? Comment s'organise la coopération entre la police et la DG BET? Comment les tâches sont-elles réparties?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 500 de monsieur le député Gaby Colebunders du 27 avril 2020 (Fr.):

La Banque de données nationale générale (BNG) est une base de données policières dans laquelle sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative.

DO 2019202003195

Vraag nr. 500 van de heer volksvertegenwoordiger Gaby Colebunders van 27 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

COVID-19. - Sancties overtredingen maatregelen.

1. Hoeveel boetes werden al uitgeschreven voor overtredingen op de coronamaatregelen?

2. Hoeveel boetes werden uitgeschreven voor bedrijven en hoeveel boetes werden uitgeschreven voor particulieren?

3. a) Voor de bedrijven: om hoeveel zelfstandigen, hoeveel kleine, hoeveel middelgrote en hoeveel grote ondernemingen ging het?

b) Hoeveel bedrijven kregen waarschuwingen en hoeveel kregen er effectieve boetes?

c) Hoe is deze verhouding voor de particulieren?

4. Op welke wettelijke grondslag werden die boetes uitgeschreven? Was dat op basis van de GAS-wetgeving of op basis van de civiele veiligheid of andere wetgeving?

5. minister Muyle gaf reeds verduidelijking over het aantal sancties en controles uitgevoerd door de algemene directie Toezicht op het Welzijn op het Werk (AD TWW). Hoeveel sancties gebeurden er door de politie op bedrijven? Hoe werkt de politie samen met de AD TWW? Wat is de verdeling van het werk?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 500 van de heer volksvertegenwoordiger Gaby Colebunders van 27 april 2020 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie.

Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les modus operandi, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, etc.

1. À la date du 14 mai 2020, les services de police avaient déjà enregistré 98.489 infractions aux arrêtés ministériels édictés dans le cadre de la lutte contre le coronavirus, et ce à partir de l'introduction des mesures à la date du 14 mars 2020.

Il convient de remarquer que cet aperçu n'est toutefois pas complet, d'une part en raison du retard dans l'alimentation de la banque de données, dans laquelle tous les procès-verbaux ne sont pas encore transmis, et, d'autre part parce que toutes les constatations ne sont pas encodées dans la BNG (p. ex. les amendes de sanctions administratives communales - SAC).

2, 3 et 5. Il n'est pas possible, sur base des informations disponibles dans la BNG, de préciser si une infraction a été commise par une entreprise ou un particulier. Une répartition suivant la grandeur de l'entreprise ou le nombre d'avertissements formulés ne font pas davantage partie des données reprises dans la BNG.

4. Sur base de leur autonomie locale, les villes et communes décident d'adopter une approche tant pénale qu'administrative.

Les informations indiquant si les villes et communes ont opté pour une répression administrative via le système SAC ou via le système de sanctions administratives rendues possibles par l'arrêté royal n° 1 ne sont pas disponibles au niveau central car les villes et communes n'ont aucune obligation de rapport à cet égard.

Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modus operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingenplaats, enz.

1. Op datum van 14 mei 2020 hebben de politiediensten reeds 98.489 inbreuken op de ministeriële besluiten die werden uitgevaardigd in de strijd tegen het coronavirus geregistreerd en dit vanaf de ingang van de maatregelen op 14 maart 2020.

Hierbij dient opgemerkt te worden dat dit beeld evenwel nog niet volledig is wegens enerzijds een vertraging bij de voeding van de databank, waarbij nog niet alle processenverbaal werden doorgestuurd naar de ANG en anderzijds worden ook niet alle vaststellingen worden gecapteerd in de ANG (bijv. gemeentelijke administratieve sancties - GAS-boetes).

2, 3 en 5. Op basis van de informatie in de ANG is het niet mogelijk om aan te geven of de inbreuk gepleegd werd door een bedrijf of door een particulier. Ook een verdere opdeling naar de grootte van het bedrijf of hoeveel waarschuwingen er werden uitgedeeld, maken geen deel uit van de ANG.

4. Op basis van de lokale autonomie beslissen de steden en gemeenten voor een strafrechtelijke dan wel een administratieve aanpak.

De informatie of de steden en gemeenten geopteerd hebben voor een administratieve beteugeling via het GAS-systeem, dan wel via het systeem van de administratieve sancties dat werd mogelijk gemaakt via het koninklijk besluit nr. 1 is niet op centraal niveau beschikbaar, aangezien de steden en gemeenten immers geen rapportageverplichting dienaangaande hebben.

DO 2019202003196

Question n° 501 de monsieur le député Gaby Colebunders du 27 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La procédure pour les visites domiciliaires.

Nous prenons acte de votre réponse concernant les visites domiciliaires administratives. Nous nous réjouissons qu'elles ont lieu avec l'aval du parquet. Nous avons néanmoins encore quelques questions.

1. Combien de visites domiciliaires sans mandat de justice ont été effectuées depuis l'entrée en vigueur des mesures? Ces visites domiciliaires font-elles l'objet d'une évaluation quant à leur caractère proportionnel, à l'atteinte de l'effet souhaité, etc.?

DO 2019202003196

Vraag nr. 501 van de heer volksvertegenwoordiger Gaby Colebunders van 27 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Procedure woonstbetreding.

Wij nemen akte van uw antwoord over de administratieve woonstbetredingen. Wij zijn blij dat dit gebeurt met goedkeuring van het parket. Wij hebben echter nog enkele verdere vragen.

1. Hoeveel woonstbetredingen zonder gerechtelijk bevel waren er al sinds de maatregelen van kracht zijn? Wordt een evaluatie gemaakt van deze woonstbetredingen naar hun proportionaliteit, gewenst effect, enz.?

2. La police reçoit-elle des directives par rapport à la façon dont les mesures doivent être mises en oeuvre? Le but est-il de laisser la police pénétrer le domicile avant que tous les autres moyens aient été épuisés, comme sonner à la porte, avertir, sanctionner, brouiller l'éventuelle *lockdown party* avec des mégaphones, etc.? Quelle procédure la police suit-elle? Doit-elle d'abord épuiser tous les autres moyens avant de pénétrer l'habitation? Des visites domiciliaires ont-elles par exemple eu lieu avant que la police ne sonne à la porte, avant qu'elle ne demande la permission d'entrer ou avant qu'elle n'ait infligé des amendes?

3. Pouvez-vous effectuer une analyse détaillée des raisons nécessitant l'intrusion au domicile? De combien de cas pour lesquels il n'a pas été possible de mettre un terme aux *lockdown parties* par le biais de sanctions ordinaires avez-vous connaissance? Combien de contrevenants ont-ils refusé d'ouvrir leurs portes? Pouvez-vous expliquer en détail en quoi cette mesure serait proportionnelle?

4. Pouvez-vous préciser si les visites domiciliaires sont justifiées en invoquant le flagrant délit ou en invoquant la règle d'exception, laquelle les permet lorsque l'intégrité physique de personnes est menacée?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 501 de monsieur le député Gaby Colebunders du 27 avril 2020 (Fr.):

1 et 4. La Banque de données nationale générale (BNG) est une base de données policières dans laquelle sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les modus operandi, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, etc.

Je dois informer l'honorable membre que la BNG ne recense pas les données relatives aux visites domiciliaires.

L'inviolabilité du domicile est un droit fondamental essentiel dans un État de droit. La pénétration dans un lieu privé, y compris un domicile, ne peut se faire qu'en cas d'absolue nécessité et moyennant le consentement préalable, écrit, libre et éclairé de l'ensemble des personnes qui en ont la jouissance effective. En l'absence de consentement, c'est à l'autorité de police judiciaire localement compétente (procureur du Roi) qu'il appartient de déterminer si l'accès au lieu privé est absolument nécessaire. La pénétration dans le lieu privé ne pourra avoir lieu que moyennant l'autorisation explicite et préalable dudit magistrat dans le cadre limité de ses compétences de police judiciaire.

2. Krijgt de politie richtlijnen over hoe de handhaving van de maatregelen in zijn werk moet gaan? Is het de bedoeling dat de politie woningen betreedt, vooraleer alle andere middelen zijn uitgeput, zoals aanbellen, waarschuwen, sanctioneren, verstoren van de eventuele lockdownparty met de microfoons, enz.? Welke procedure wordt hier gehanteerd? Moeten alle middelen uitgeput zijn vooraleer de politie de woning betreedt? Zijn er bijv. woonstbetredingen gebeurd vooraleer de politie aanbelde, toestemming vroeg binnen te treden en reeds boetes had uitgeschreven?

3. Kan u een grondige analyse maken waarom het nodig is de woningen te betreden? Hoeveel gevallen zijn er u bekend waar het niet mogelijk was lockdownparties stil te leggen met normale sancties? Hoeveel overtreders weigeren hun deur te openen? Kan u grondig uitleggen of deze maatregel proportioneel is?

4. Kan u verduidelijken of de woonstbetredingen gebeuren door zich te beroepen op het betrappen op heterdaad of door zich te beroepen op de uitzonderingsregel die woonstbetredingen mogelijk maakt wanneer de lichamelijke integriteit in gevaar is?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 501 van de heer volksvertegenwoordiger Gaby Colebunders van 27 april 2020 (Fr.):

1 en 4. De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modus operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Ik moet het geachte lid meedelen dat woonstbetredingen geen deel uitmaken van de ANG.

De onschendbaarheid van de woning is een essentieel grondrecht in een rechtsstaat. Het betreden van een privéplaats, waaronder een woning, is enkel mogelijk in geval van absolute noodzaak en met de voorafgaande, schriftelijke, vrije en geïnformeerde toestemming van alle personen die het werkelijk genot hebben van de plaats. Bij gebrek aan voornoemde toestemming is het aan de lokaal bevoegde gerechtelijke politieoverheid (procureur des Konings) om te bepalen of het betreden van de privéplaats absoluut noodzakelijk is. Het betreden van de privéplaats kan alleen plaatsvinden met de uitdrukkelijke en voorafgaande toestemming van de bovenvermelde magistraat.

L'évaluation d'une visite domiciliaire (nécessité absolue et proportionnelle) doit être réalisé au cas par cas.

2. Les mesures prévues dans l'arrêté ministériel en vigueur portant des mesures d'urgence pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19 sont traduites par la *task force* de la police intégrée en directives opérationnelles pour le policier de terrain afin de soutenir une action policière uniforme sur l'ensemble du territoire. Ces directives sont mises à jour et/ou complétés en fonction des travaux réglementaires du gouvernement.

Les directives opérationnelles sont établies uniquement sur une base juridique. En ce qui concerne les visites domiciliaires, il est en effet indiqué de donner la priorité à une intervention négociée et au dialogue. Comme dans toute situation, le recours à la contrainte n'est qu'un dernier recours, appliqué uniquement en cas de nécessité absolue. Dès lors, en premier lieu un rappel de la règle sera fait, ainsi que d'inviter les personnes concernées à la respecter.

En tout état de cause, tout recours éventuel à la contrainte devra respecter les conditions prescrites par la loi (à savoir: légalité, proportionnalité, subsidiarité, opportunité et avertissement préalable).

Les principes susmentionnés constituent les principes directeurs de toute action policière, y compris dans la situation actuelle.

La finalité de la pénétration des lieux, prévu par l'article 27 de la loi sur la fonction de police, est de fouiller les lieux en vue de rechercher les personnes en danger ou la cause du danger et, s'il échet, d'y porter remède.

Comme toute autre disposition qui permet de violer les droits et libertés, cet article doit être interprété de manière stricte. La protection juridique de nos collaborateurs de police est également très importante à cet égard. C'est pourquoi les directives policières opérationnelles donnent la priorité à l'intervention judiciaire, soit sur consentement personnes ont la jouissance effective du lieu, soit sur autorisation du magistrat compétent.

3. Les services de police sont chargés de contrôler l'application des mesures imposées par le gouvernement fédéral afin de limiter la propagation du coronavirus COVID-19. Ils interviennent si les mesures ne sont pas respectées, quelle que soit la situation.

Comme déjà annoncé précédemment, la BNG ne recense pas les données relatives aux visites domiciliaires, il n'y a pas de statistiques disponibles en la matière.

Het beoordelen van een woonstbetreding (absolute noodzakelijkheid en proportionaliteit) moet geval per geval gebeuren.

2. De maatregelen van het op dat moment geldende ministerieel besluit houdende dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken, worden door de taskforce van de geïntegreerde politie vertaald in operationele richtlijnen voor de politieman of -vrouw op het terrein om een uniform politieoptreden over het hele grondgebied te ondersteunen. Deze worden permanent geactualiseerd en/of aangevuld in functie van de reglementaire werkzaamheden van de regering.

De operationele richtlijnen baseren zich enkel op een wettelijke basis. Inzake de woonstbetredingen wordt inderdaad aangegeven om prioriteit geven aan een genegotieerde interventie en aan dialoog. Zoals in elke situatie is het gebruik van dwang enkel en alleen een ultiem middel, slechts toegepast in geval van absolute noodzaak. Daarom zal men altijd in eerste instantie de regel in herinnering brengen en de betrokkenen verzoeken om deze na te leven.

In elk geval worden bij een eventuele gebruikmaking van dwang de voorwaarden in acht worden genomen die de wet voorschrijft (wettigheid, proportionaliteit, subsidiariteit, opportuniteit en voorafgaande waarschuwing).

De bovenvermelde beginselen vormen de richtsnoeren van elk politieoptreden, dus ook in de huidige situatie.

De finaliteit van het betreden van de plaatsen, vastgelegd in artikel 27 van de wet op het politieambt, bestaat in het doorzoeken van plaatsen om personen op te sporen die in gevaar verkeren of om de oorzaak van het gevaar op te sporen en, in voorkomend geval, deze verhelpen.

Zoals elke andere bepaling die het mogelijk maakt rechten en vrijheden te schenden, moet dat artikel strikt worden geïnterpreteerd. De juridische bescherming van onze politiemedewerkers is daarbij ook van groot belang. Daarom geven de politionele richtlijnen voorrang aan een gerechtelijke tussenkomst, hetzij mits toestemming van de persoon die het werkelijk genot heeft van de plaats, hetzij mits toelating van de bevoegde magistraat.

3. De politiediensten zijn belast met de controle op de toepassing van de door de federale regering opgelegde maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken. Zij treden op indien de maatregelen niet gerespecteerd worden, ongeacht de situatie.

Zoals eerder vermeld, maken woonstbetredingen geen deel uit van de ANG en zijn er geen statistieken beschikbaar daaromtrent.

DO 2019202003205

Question n° 503 de madame la députée Vanessa Matz du 27 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Confiscation de gsm privé de policiers dans la zone de police Hesbaye-Ouest (QO 3595C).

Dans la zone de police Hesbaye-Ouest en province de Liège, des agents et des fonctionnaires de police se sont vus confisquer leur gsm privé avant une intervention pour éviter que des informations sur les contrôles en cours ne fuitent.

Les syndicats s'insurgent face à cette nouvelle pratique et ont dès lors déposé un préavis de grève.

Cette pratique, de nature infantilisante, est surprenante et risque de créer un climat de suspicion au sein de la zone. Les policiers mériteraient plus d'égards et une amélioration de leurs conditions de travail afin de les motiver dans la multitude de tâches inhérentes à la mission de protection de nos concitoyens.

1. Quel est votre avis quant à cette nouvelle pratique?

2. Trouve-t-elle son fondement dans une base légale ou réglementaire? Les syndicats répondent que non tandis que les autorités zonales affirment le contraire.

3. Avez-vous été confronté à cette pratique dans une autre zone de police?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 503 de madame la députée Vanessa Matz du 27 avril 2020 (Fr.):

Selon l'autorité locale, il n'y jamais eu une confiscation de GSM privés au sens strict du terme. Il va de soi qu'une confiscation d'un objet n'est possible que dans le cadre d'une enquête judiciaire et selon les règles de la procédure pénale ou encore dans le cadre d'une saisi administrative, ceci conformément à l'article 30 de la loi sur la fonction de police. Aucune de ces deux hypothèses n'était d'application lors de l'opération en question au sein de la zone de police concernée.

Quoi qu'il en soit, l'autorité policière peut toujours - en tant qu'employeur - prescrire des directives opérationnelles en la matière, notamment l'interdiction d'usage de GSM lors de l'exécution de missions policières comme par exemple des missions effectuées dans des prisons, etc.

Enfin, je n'ai pas connaissance de pratiques similaires dans d'autres zones de police.

DO 2019202003205

Vraag nr. 503 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Vanessa Matz van 27 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Beslaglegging op de privé-gsm van politieagenten in de zone Hesbaye-Ouest (MV 3595C).

Politieagenten en -ambtenaren in de politiezone Hesbaye-Ouest, in de provincie Luik, dienden hun privé-gsm af te geven voor een interventie, om lekken over de lopende politiecontroles te voorkomen.

De vakbonden zijn verbolgen over deze nieuwe handelwijze en hebben een stakingsaanzegging ingediend.

Deze betuttelende en kinderachtige manier van doen wekt verbazing en dreigt een klimaat van wantrouwen te creëren in de politiezone. Politieagenten zouden met meer respect behandeld moeten worden en ook betere arbeidsomstandigheden kunnen hen motiveren om hun vele opdrachten in het kader van de bescherming van de bevolking te vervullen.

1. Wat is uw mening over deze nieuwe handelwijze?

2. Berust deze praktijk op een wettelijke of reglementaire grondslag? De vakbonden zeggen van niet, de zoneoverheid beweert het tegendeel.

3. Bent u deze praktijk al tegengekomen in andere politiezones?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 503 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Vanessa Matz van 27 april 2020 (Fr.):

Volgens de lokale overheid is er nooit een inbeslagname van private gsm's geweest in de strikte zin van het woord. Het spreekt voor zich dat een inbeslagneming van een voorwerp slechts mogelijk is in het kader van een gerechtelijk onderzoek en volgens de regels van de strafrechtelijke procedure, of nog, in het kader van een bestuurlijke inbeslagneming overeenkomstig artikel 30 van de wet op het politieambt. Geen van beide gevallen was van toepassing tijdens de operatie in kwestie in de betrokken politiezone.

Hoe dan ook kan de politionele overheid - als werkgever - steeds operationele richtlijnen ter zake voorschrijven, met name het verbod op gebruik van gsm's tijdens de uitvoering van politieopdrachten zoals bijvoorbeeld opdrachten uitgevoerd in gevangenissen, enz.

Tot slot heb ik geen weet van gelijkaardige manieren van werken in andere politiezones.

DO 2019202003243

Question n° 505 de madame la députée Barbara Pas du 28 avril 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La déradicalisation.

Le gouvernement a pris différentes mesures en vue de déradicaliser les islamistes.

1. À combien de personnes un trajet de déradicalisation a-t-il été imposé en 2016, 2017, 2018 et 2019 (chiffres par an et par région)?

2. Combien de personnes ont-elles effectivement suivi un tel trajet?

3. Combien d'entre elles sont-elles, depuis lors, considérées comme déradicalisées par le gouvernement?

4. Concrètement, comment détermine-t-on si une personne ayant suivi un trajet de déradicalisation est effectivement déradicalisée?

5. Pourriez-vous indiquer quels moyens le gouvernement fédéral a affectés en 2016, 2017, 2018 et 2019 (sur une base annuelle) à des projets de déradicalisation? Je souhaite obtenir un aperçu par projet.

6. Quels moyens sont-ils prévus pour 2020, et pour quels projets?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 505 de madame la députée Barbara Pas du 28 avril 2020 (N.):

1 et 2. L'utilisation de trajets de déradicalisation est dans une large mesure une compétence des communautés et des villes/communes. Tant intra qu'extra muros, il existe de nombreuses initiatives pour accompagner les prisonniers ou les personnes libérées sous conditions, qui ont été condamnées pour terrorisme, ou qui sont connues pour leur extrémisme.

Cet accompagnement peut revêtir différentes formes, parfois sur une base volontaire, parfois obligatoire par le biais de conditions imposées. Dans ce cas, les maisons de justice jouent un rôle important. En outre, il est également fait appel à un certain nombre d'organisations et de partenaires et d'asbl spécialisés.

Au niveau fédéral, il est impossible de donner un aperçu du nombre total de personnes qui, d'une manière ou d'une autre, ont été soumises à un programme de déradicalisation, de désengagement ou à un autre programme d'accompagnement, ou qui l'ont suivi volontairement.

DO 2019202003243

Vraag nr. 505 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Deradicalisering.

De regering heeft diverse maatregelen genomen om islamisten te deradicaliseren.

1. Hoeveel personen werd in 2016, 2017, 2018 en 2019 een deradicaliseringtraject opgelegd (per jaar en per gewest)?

2. Hoeveel personen hebben effectief zulk een deradicaliseringtraject gevolgd?

3. Hoeveel van deze personen worden inmiddels door de regering als gederadicaliseerd beschouwd?

4. Hoe wordt concreet vastgesteld dat een persoon die een deradicaliseringstraject heeft gevolgd effectief gederadicaliseerd is?

5. Kunt u meedelen hoeveel middelen in 2016, 2017, 2018 en 2019 (op jaarbasis) in deradicaliseringsprojecten werden gestoken voor wat de federale overheid betreft? Graag een overzicht per project.

6. Hoeveel middelen zijn er voorzien voor 2020? Voor welke projecten?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 505 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 28 april 2020 (N.):

1 en 2. Het gebruik van deradicaliseringstrajecten is in belangrijke mate een bevoegdheid op niveau van de gemeenschappen en de steden/gemeenten. Zowel intra als extra muros bestaan er heel wat initiatieven om gevangenen of personen die onder voorwaarden vrijkomen, en die veroordeeld waren voor terrorisme, of die gekend zijn voor hun extremisme, te begeleiden.

Deze begeleiding kan verschillende vormen aannemen, en gebeurt soms op vrijwillige basis, soms verplicht via opgelegde voorwaarden. In dat geval spelen de justitiehuizen een belangrijke rol. Daarnaast worden ook een aantal gespecialiseerde vzw's en partners ingeschakeld.

Het is onmogelijk op federaal niveau een zicht te verschaffen over het totale aantal personen dat op één of andere manier een deradicaliserings-, *disengagement*- of ander begeleidingstraject kreeg opgelegd, of vrijwillig volgde.

3. La réponse est nuancée. Pour vous donner un exemple, nous pouvons utiliser les individus qui sont revenus d'une zone de conflit jihadiste, les *returnees*, ou les *foreign terrorist fighters* (FTF) catégorie 3 dans la base de données commune (BDC); plus les FTF catégorie 4, les individus qui ont entrepris une tentative de voyage infructueuse.

171 personnes résidant dans notre pays sont actuellement répertoriées dans la BDC sous les statuts FTF catégorie 3 et FTF catégorie 4.

L'analyse de leur désengagement est basée sur une analyse approfondie de l'évolution individuelle de chaque individu.

- 79 % des hommes des FTF de catégorie 3 en 4 montrent des signes de désengagement ou d'évolution positive;

- 85 % des femmes des FTF de catégorie 3 et 4 montrent des signes de désengagement ou d'évolution positive.

- 11 individus (six hommes et cinq femmes) ont été retirés de la catégorie 3 ou 4 du FTF au cours des années 2019 et 2020 et retirés de la BDC en raison de leur désengagement complet et de leur déradicalisation.

Le processus de désengagement est plus susceptible de dépendre du processus individuel que subit chaque personne concernée, éventuellement en combinaison avec un projet d'accompagnement par le biais de la *task force* locale (TFL), des cellules de sécurité intégrale locales (CSIL), des maisons de justice ou autres. Le "degré" de radicalisation joue également un rôle dans de nombreux cas.

De nombreux *returnees* sont partis après un "endoctrinement" relativement court. Dans de nombreux cas, ces personnes abandonnent plus facilement l'idéologie radicale et, après leur retour, se "désengagent".

Questions importantes à prendre en compte qui contribuent directement ou indirectement au désengagement des *returnees*:

- 80 % de nos *returnees* l'ont fait au cours de l'année 2015 et des années précédentes. Ils sont donc déjà revenus depuis plus de cinq ans;

- la moitié de nos *returnees* l'ont fait avant la proclamation de l'État islamique le 29 juin 2014;

- 77 % des *returnees* ont été présents dans la zone de conflit syro-irakienne pendant moins d'un an. Plus d'un tiers des *returnees* ont été présents dans la zone de conflit syro-irakienne pendant moins de trois mois;

3. Het antwoord hierop is genuanceerd. Om u een voorbeeld te geven, kunnen we gebruik maken van de personen die terugkeerden uit een jihadistische conflictzone, de zogenaamde terugkeerders, of de *foreign terrorist fighters* (FTF) categorie 3 in de gemeenschappelijke gegevensbank (GGB); plus de FTF categorie 4, individuen die een mislukte afreispoging ondernamen.

171 in ons land verblijvende individuen zijn momenteel opgenomen in de GGB onder het statuut FTF categorie 3 en FTF categorie 4.

De analyse met betrekking tot hun disengagement is gestoeld op een doorgedreven analyse van de individuele evolutie van elk individu.

- 79 % van de mannelijke FTF's categorie 3 en 4 vertonen tekenen van *disengagement* of een positieve evolutie;

- 85 % van de vrouwelijke FTF's categorie 3 en 4 tekenen van *disengagement* of een positieve evolutie vertoont.

- 11 individuen (zes mannen en vijf vrouwen) werden in de loop van 2019 en 2020 geschrapt als FTF categorie 3 of 4 en verwijderd uit de GGB omwille van hun volledig *disengagement* en deradicalisering.

Het proces van *disengagement* is eerder afhankelijk van het individueel proces dat elke betrokkene doormaakt, eventueel in combinatie met een begeleidingsproject via lokale taskforce, lokale integrale veiligheidscellen (LIVC), justitiehuizen of andere. De "graad" van radicalisering speelt in veel gevallen ook een rol.

Vele ondertussen teruggekeerden vertrokken na een relatief korte "indoctrinatie". Deze personen laten in veel gevallen makkelijker de radicale ideologie varen en gaan zich na hun terugkeer in veel gevallen "zelf-*disengagen*".

Belangrijke zaken die men in acht dient te nemen en die rechtstreeks of onrechtstreeks bijdragen tot het *disengagement* van de teruggekeerden:

- 80 % van onze teruggekeerden deden dit in de loop van 2015 en de jaren ervoor. Ze zijn dus reeds meer dan vijf jaar teruggekeerd;

- de helft van onze teruggekeerden deden dit nog voor het uitroepen van Islamitische Staat op 29 juni 2014;

- 77 % van de teruggekeerden was gedurende minder dan een jaar aanwezig in het Syrisch/Irakees conflictgebied. Meer dan één derde van de teruggekeerden was gedurende minder dan drie maanden aanwezig in het Syrisch/Irakees conflictgebied;

- la plupart d'entre eux sont revenus parce qu'ils étaient désillusionnés par la situation sur le terrain. Les personnes concernées ont été attirées en Syrie par de belles images et des discours, mais en fin de compte, ce n'était pas aussi idyllique qu'ils l'avaient imaginé;

- une petite partie de ces personnes continuent à s'accrocher à leur idéologie extrémiste. Ces "partisans de la ligne dure" sont souvent des personnes ayant une longue expérience concernant cette problématique, et/ou certains d'entre eux ont été impliqués dans les attentats en France et en Belgique. Un suivi à long terme, à la fois intra et extra muros, sera nécessaire pour eux.

Le désengagement se rapporte à la composante comportementale et concerne la réduction et la neutralisation des actions, et en particulier (la volonté de) recourir à la violence. Le désengagement peut également consister à quitter ou à adapter sa position dans le groupe.

Il est possible qu'une personne désapprouve un comportement violent ou antisocial, mais s'accroche néanmoins à l'idéologie antisociale et aux objectifs politiques du mouvement et ne peut donc être considérée comme complètement déradicalisée.

La déradicalisation fait référence à ce désengagement psychologique, qui implique un changement de l'état d'esprit cognitif de la personne par rapport à ses croyances idéologiques et personnelles. Cela implique un changement fondamental dans les idées de l'individu.

4. Sur la base des critères légaux des différentes catégories de la BDC, l'Organe de coordination pour l'analyse de la menace (OCAM) utilise une méthodologie permettant de suivre en permanence l'évolution des entités dans la BDC. Cela se fait sur la base d'un certain nombre de paramètres scientifiquement étayés, et repose sur toutes les informations, classifiées ou non, dont disposent les services concernant ces personnes.

Ce n'est que lorsque tous les signaux seront positifs sur une plus longue période que l'OCAM, en concertation avec la TFL, prendra la décision de retirer une personne de la BDC. Il doit donc y avoir au moins une forme confirmée de désengagement profond, ou de déradicalisation complète.

5 et 6. Ces questions parlementaires ne relèvent pas de mes compétences mais de la compétence du ministre de la Justice.

- het grootste deel hiervan keerde terug omwille van het feit dat ze gedesillusioneerd waren door de situatie ter plaatse. Betrokkenen werden naar Syrië gelokt door mooie beelden en praatjes maar het was uiteindelijk niet zo idyllisch als dat men zich had voorgesteld;

- een klein deel van de deze personen blijft vasthouden aan zijn extremistische ideologie. Deze *hardliners* zijn vaak personen met een lange staat van dienst binnen de scène, en/of een deel van hen was betrokken bij de aanslagen in Frankrijk en in België. Een langdurige opvolging, zowel intra als extra muros, zal voor hen noodzakelijk zijn.

Disengagement heeft betrekking op de gedragsmatige component en betreft het terugdringen en neutraliseren van de handelingen, en dan voornamelijk (de bereidheid tot) het gebruik van geweld. *Disengagement* kan eveneens gaan over het verlaten of aanpassen van diens positie in de groep.

Het is mogelijk dat iemand gewelddadig of antisociaal gedrag afkeurt, maar nog steeds vasthoudt aan het antisociale gedachtegoed en politieke doelen van de beweging en dus niet als helemaal gederadicaliseerd kan beschouwd worden.

Deradicalisering verwijst naar dit psychologisch disengagement, dat een wijziging in het cognitieve denkkader van de persoon met zich meebrengt, met betrekking tot diens ideologische en persoonlijke overtuigingen. Hierbij vindt een fundamentele wijziging in het gedachtegoed van het individu plaats.

4. Gebaseerd op de wettelijke criteria van de verschillende categorieën in de GGB, hanteert het Coördinatieorgaan voor de dreigingsanalyse (OCAD) een methodologie waarmee de evolutie van de entiteiten in de GGB op permanente basis wordt opgevolgd. Dit gebeurt aan de hand van een aantal wetenschappelijk onderbouwde parameters, en steunt op alle informatie, zowel geclassificeerd als niet geclassificeerd, die de diensten omtrent deze individuen hebben.

Het is pas wanneer alle signalen over een langere periode op positief staan, dat het OCAD in samenspraak met de LTF, de beslissing zal nemen om iemand uit de GGB te verwijderen. Dan moet er dus minstens sprake zijn van een bevestigde vorm van verregaand *disengagement*, of een volledige deradicalisering.

5 en 6. Deze parlementaire vragen vallen niet onder mijn bevoegdheden maar behoren tot die van de minister van Justitie.

DO 2019202003244

Question n° 506 de madame la députée Barbara Pas du 28 avril 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le numéro d'urgence 112.

En vertu de la réglementation européenne, depuis le 31 mars 2018, tous les véhicules neufs sont équipés d'un eCall ou bouton SOS. Ce système permet d'avertir automatiquement les services de secours en cas d'accident. Pour éviter l'engorgement du numéro d'urgence 112, les autorités belges obligent la déviation des eCalls vers un point de contact d'une organisation privée et les appels ne sont donc pas automatiquement transmis au 112.

1. En 2015, 2016, 2017, 2018 et 2019, combien d'appels ont-ils été enregistrés par le numéro d'urgence 112 (par an et par région)?

2. Combien de ces appels étaient-ils de réelles urgences? Combien étaient-ils des appels "bidons"? Combien d'appels n'étaient-ils pas urgents? Merci de répartir également ces différents chiffres par région.

3. En 2018 et 2019, combien d'appels du système eCall ont-ils été déviés vers des points de contact d'une organisation privée?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 506 de madame la députée Barbara Pas du 28 avril 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003244

Vraag nr. 506 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Het noodnummer 112.

Sinds 31 maart 2018 zijn alle nieuwe wagens volgens de Europese regelgeving uitgerust met een eCall of SOS-knop. Op die manier worden hulpdiensten bij een autocrash automatisch verwittigd. Om een overbelasting van het noodnummer 112 te voorkomen, verplicht de Belgische overheid dat de eCalls bij een meldpunt van een private organisatie terechtkomen en niet automatisch bij het noodnummer 112.

1. Hoeveel oproepen waren er in 2015, 2016, 2017, 2018 en 2019 naar het noodnummer 112 (per jaar en per gewest)?

2. In hoeveel van de gevallen ging het om echte noodgevallen? In hoeveel van de gevallen om nepoproepen? In hoeveel gevallen ging het om niet-dringende oproepen? Graag ook hierbij een gewestelijke opdeling.

3. Hoeveel oproepen werden via het eCall-systeem doorgestuurd naar meldpunten van een private organisatie in 2018 en 2019?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 506 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 28 april 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003245

Question n° 507 de madame la députée Barbara Pas du 28 avril 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Délits sexuels.

Pourriez-vous fournir pour les cinq dernières années, sur une base annuelle et par région, un aperçu du nombre de délits sexuels incluant:

1. le nombre de délits selon le type;

2. si possible, une répartition des délits selon le lieu où ils ont été commis (stations balnéaires, etc.);

DO 2019202003245

Vraag nr. 507 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Seksuele delicten.

Kunt u voor de jongste vijf jaar, op jaarbasis en per gewest, een overzicht geven inzake het aantal seksuele delicten als volgt:

1. het aantal delicten per aard;

2. zo mogelijk opsplitsing per plaats van het delict (badplaatsen, enz.);

3. si possible, une répartition selon le profil de l'auteur des faits pour autant qu'il soit connu (Belge, non-Belge, âge, etc.)?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 507 de madame la députée Barbara Pas du 28 avril 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

3. zo mogelijk naar daderprofiel voor zover de daders gekend waren (Belg, niet-Belg, leeftijd, enz.)?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 507 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 28 april 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003246

Question n° 508 de madame la députée Barbara Pas du 28 avril 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La perte ou le vol de matériel de police.

Récemment, un journal a publié la photo d'un poissonnier de Murcia (Espagne) portant un polo de la police belge. Des informations publiées précédemment avaient déjà fait état du vol, dans le passé, de centaines d'uniformes de policier et de militaire, utilisés ensuite pour commettre des faits criminels.

1. Pourriez-vous fournir pour les années 2017, 2018 et 2019, le nombre d'uniformes de divers types (police, armée, Protection civile, autres services de sécurité) volés ou perdus?

2. Disposez-vous, pour ces mêmes années, de chiffres concernant le vol ou la perte d'autre matériel des services de police, de l'armée ou d'autres services de sécurité (gyrophares, véhicules de police, etc.)?

3. Au cours de la période concernée, combien de vols ou de disparitions d'armes de policier et de militaire ont-ils été recensés?

4. Pourriez-vous, à chaque fois, répartir ces statistiques entre les régions?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 508 de madame la députée Barbara Pas du 28 avril 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003246

Vraag nr. 508 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Verlies of diefstal van politiematerieel.

Recentelijk verscheen er in een krant een foto van een visverkoper in de Spaanse stad Murcia die zijn klanten bedient in een polo van de Belgische politie. Uit eerdere mediaberichten weten we ook dat in het verleden honderden politie- en legeruniformen werden gestolen en dat deze later ook gebruikt werden bij criminele feiten.

1. Kunt u cijfers bezorgen over het aantal gestolen of verloren uniformen van allerlei veiligheidsdiensten (politie, leger, Civiele Bescherming, andere veiligheidsdiensten) in de jaren 2017, 2018 en 2019?

2. Heeft u cijfers van ander materieel van politie, leger of andere veiligheidsdiensten dat werd verloren of gestolen in de jaren 2017, 2018 en 2019 (zwaailichten, politiewagens, enz.)?

3. Hoeveel wapens van politie en leger werden in de jaren 2017, 2018 en 2019 gestolen of zijn verloren gegaan?

4. Kan hierbij telkens een gewestelijke opdeling worden gemaakt?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 508 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 28 april 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003257

Question n° 509 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La formation d'agents de gardiennage.

Les agents de gardiennage font de plus en plus l'apparition en Belgique car les lieux et les évènements à sécuriser sont également en croissance.

Notamment dans le cadre des mesures sécuritaires actuellement mises en place, les grandes chaines de distribution doivent faire appel aux gardiens afin d'assurer que les règles de distances sociales soient respectées - la communauté germanophone n'en est pas exemptée.

1. Disposez-vous du nombre d'agents de gardiennage formés en 2019? Combien d'attestations supplémentaires ont été octroyées? Dans quelles catégories?

2. Combien d'attestations de compétence générale ont été attribué par région?

3. L'organisation de formations en langue allemande n'est-elle toujours pas à l'ordre du jour?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 509 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003257

Vraag nr. 509 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Opleiding van bewakingsagenten.

Omdat er op almaar meer locaties en evenementen in bewaking moet worden voorzien, groeit het aantal bewakingsagenten in België gestaag.

Onder meer in de context van de huidige veiligheidsmaatregelen moeten de grote distributieketens een beroep doen op bewakingsagenten om ervoor te zorgen dat de regels inzake social distancing nageleefd worden, ook in de Duitstalige Gemeenschap.

1. Hoeveel bewakingsagenten werden er in 2019 opgeleid? Hoeveel bijkomende attesten werden er uitgereikt? In welke categorieën?

2. Hoeveel algemene bekwaamheidsattesten werden er per Gewest uitgereikt?

3. Staat de organisatie van opleidingen in het Duits nog steeds niet op de agenda?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 509 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003258

Question n° 510 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les interventions de la police fédérale à la SNCB.

Malheureusement, il arrive encore trop souvent que des membres du personnel de la SNCB doivent avoir recours à la police fédérale - police des chemins de fer (SPC) plus exactement - pour assurer la sécurité des contrôleurs ou celle des voyageurs à bord.

Ces interventions ont également une influence négative sur l'horaire des trains car dans certains cas, le trajet du train doit même être interrompu.

1. Quel est le nombre d'interventions de la police fédérale au bord des trains de la SNCB pour l'année dernière?

DO 2019202003258

Vraag nr. 510 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Interventies van de federale politie bij de NMBS.

Het gebeurt helaas nog te vaak dat personeelsleden van de NMBS een beroep moeten doen op de federale politie, en meer bepaald op de Spoorwegpolitie (SPC), om de veiligheid van de treinbegeleiders of de reizigers in de treinen te verzekeren.

Dergelijke interventies hebben een negatieve impact op de dienstregeling van de treinen, omdat men in bepaalde gevallen de treinreis zelfs moet onderbreken.

1. Hoeveel interventies heeft de federale politie vorig jaar in de treinen van de NMBS uitgevoerd?

2. Combien d'interventions ont mené à des arrestations?

3. Combien de retards ont été causés par des interventions policières?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 510 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. Hoeveel interventies hebben er geleid tot een aanhouding?

3. Hoeveel vertragingen werden er veroorzaakt door die politie-interventies?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 510 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003259

Question n° 511 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La saisie lors de perquisition.

Chaque année lors des perquisitions qui ont lieu en Belgique, beaucoup de matériel illégal est saisie. Ces saisies sont archivées et font office de preuve pendant les procédures pénales.

Cependant, il me revient que lors du stockage, certaines saisies disparaissent de manière inexplicable. Soit elles sont perdues ou alors même volées.

1. Pouvez-vous indiquer si des saisies ont disparu au cours de l'année dernière? Dans l'affirmative, de quel nombre parle-t-on?

2. Quels sont les objets qui disparaissent particulièrement souvent?

3. Quid des conséquences de ces disparitions?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 511 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.):

Sur base de la Banque de données nationale générale (BNG) (utilisée comme source des statistiques policières de criminalité), il n'y a aucune donnée disponible concernant le nombre de saisies ni le type d'objet saisi étant donné que ces informations ne sont pas reprises dans cette même BNG. Par conséquent, la BNG ne contient également aucune information sur la disparition ou non de ces saisies.

DO 2019202003259

Vraag nr. 511 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Inbeslagneming bij huiszoekingen.

Jaarlijks wordt er bij huiszoekingen in België heel wat illegaal materiaal in beslag genomen. De in beslag genomen voorwerpen worden gearchiveerd en dienen als bewijs in strafprocedures.

Naar verluidt zouden er bij de opslag echter bepaalde in beslag genomen voorwerpen op onverklaarbare wijze verdwijnen. Dat betekent dat ze zijn zoekgeraakt of zelfs werden gestolen.

1. Zijn er vorig jaar in beslag genomen voorwerpen verdwenen? Zo ja, hoeveel?

2. Welke voorwerpen verdwijnen er bijzonder vaak?

3. Wat zijn de gevolgen van dergelijke verdwijningen?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 511 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.):

Op basis van de Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) (als bron van de politiële criminaliteitsstatistieken) zijn er geen cijfergegevens beschikbaar met betrekking tot het aantal inbeslagnames en welke voorwerpen in beslag genomen zijn, aangezien deze geen deel uitmaken van de ANG. Ook de informatie of deze inbeslagnames al dan niet verdwenen zijn, is bijgevolg ook niet aanwezig in de ANG.

DO 2019202003260

Question n° 512 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les saisies d'armes à feu.

Chaque année lors des perquisitions qui ont lieu en Belgique, de nombreuses armes à feu sont également saisies. Je me demande à ce sujet si les armes saisies dont la possession était illégale sont détruites dès que le procès y afférent est achevé ou si elles restent archivées, voire réutilisées par la suite.

1. Combien d'armes à feu ont été saisies en 2019?

2. La tendance vis-à-vis des années précédentes est-elle croissante ou décroissante?

3. Les armes seront-elles neutralisées ou détruites une fois qu'elles n'auront plus d'utilité? Dans la négative, que ce passe-t-il avec ces armes?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 512 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.):

J'informe l'honorable membre, qu'en réponse à cette question, je me réfère à la réponse qui sera donnée à la question n° 433 du 28 avril 2020 adressée au ministre de la Justice.

DO 2019202003260

Vraag nr. 512 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Inbeslagnemingen van vuurwapens.

Jaarlijks worden er bij huiszoekingen in België ook heel wat vuurwapens in beslag genomen. In dat verband vraag ik me af of de in beslag genomen illegale wapens worden vernietigd na afloop van het bijbehorende proces dan wel of ze daarna gearchiveerd blijven of zelfs opnieuw in gebruik worden genomen.

1. Hoeveel vuurwapens werden er in 2019 in beslag genomen?

2. Is er sprake van een stijgende of dalende trend in vergelijking met de voorgaande jaren?

3. Worden de wapens onbruikbaar gemaakt of vernietigd wanneer ze geen nut meer hebben? Zo niet, wat gebeurt er met die wapens?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 512 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.):

Ik deel het geachte lid mee dat ik voor het antwoord op de vraag verwijs naar het antwoord dat zal gegeven worden op vraag nr. 433 van 28 april 2020 gesteld aan de minister van Justitie.

DO 2019202003264

Question n° 513 de monsieur le député Steven Matheï du 29 avril 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Échange d'informations dans le cadre de l'application des règles administratives.

Les Centres régionaux d'expertise et d'information d'arrondissement (ARIEC) au Limbourg, à Anvers et à Namur ont pour mission de sensibiliser les pouvoirs locaux à l'approche administrative, de les soutenir au travers de méthodes et d'une expertise juridique, de véhiculer les meilleures pratiques, d'assurer le suivi des phénomènes supralocaux et de promouvoir une approche uniforme pour l'ensemble de la province.

DO 2019202003264

Vraag nr. 513 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 29 april 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Informatiedeling bij bestuurlijke handhaving.

De Arrondissementele Informatie- en Expertisecentra (ARIEC's) in Limburg, Antwerpen en Namen, hebben tot doel lokale besturen te sensibiliseren omtrent de bestuurlijke aanpak, hen te ondersteunen met methodieken en juridische expertise, *best practices* te verspreiden, bovenlokale fenomenen op te volgen en een uniforme aanpak voor de hele provincie te promoten.

En ce qui concerne l'échange d'informations, des protocoles ont été conclus au Limbourg entre le parquet, le bourgmestre et la police. Ces protocoles ont ensuite été signés par le directeur-coordonnateur administratif et le directeur judiciaire de la police fédérale, l'auditeur du travail et l'ARIEC, des informations judiciaires pouvant ainsi être partagées, sous certaines conditions, avec les pouvoirs locaux.

Les signaux émanant de la pratique témoignent d'une collaboration très efficace avec le parquet.

1. Pouvez-vous préciser si le partage d'informations et les protocoles relatifs à l'échange d'informations ont déjà fait l'objet d'une évaluation? Dans l'affirmative, quel a été le résultat de cette évaluation? Dans la négative, pourquoi pas?

2. Pouvez-vous préciser s'il existe des plans visant à introduire également ces protocoles à Anvers et à Namur? Dans l'affirmative, dans quel délai? Dans la négative, pourquoi pas?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 513 de monsieur le député Steven Matheï du 29 avril 2020 (N.):

1. Actuellement, il existe 39 (sur 42) communes limbourgeoises où le conseil communal a approuvé les protocoles et deux autres qui ont l'intention de le faire.

Une évaluation approfondie et méthodologique de ces protocoles n'a pas encore eu lieu. Celle-ci incomberait d'ailleurs en premier lieu aux parquets généraux.

La collaboration qui découle des protocoles, et à laquelle les partenaires se sont engagés, est par contre évaluée en permanence lors du fonctionnement quotidien des pouvoirs locaux. Ceci se fait lors du traitement de dossiers à problèmes concrets et suite aux expériences vécues par les centres communaux d'information et d'expertise (CCIE). C'est à ce niveau communal qu'on affine et corrige en permanence.

De plus, il existe aussi un monitoring structurel au niveau des conseils zonaux de sécurité (CZS). Par CZS, une vue globale des projets et casus est systématiquement dressée avec l'appui de le centre régional d'expertise et d'information d'arrondissement (ARIEC) pour chaque zone.

Les partenaires de sécurité présents (pouvoir local, parquet, police fédérale, province) peuvent apporter leur feedback en direct, suivre la collaboration et - s'il convient- proposer des adaptations ou de nouvelles initiatives.

Met betrekking tot de informatie-uitwisseling werden in Limburg per gemeente protocollen afgesloten tussen parket, burgemeester en politie. Deze werden verder ondertekend door de bestuurlijk directeur-coördinator en de gerechtelijk directeur van de federale politie, de arbeidsauditeur en het ARIEC, waardoor gerechtelijke informatie onder bepaalde voorwaarden met het lokale bestuur kan worden gedeeld.

Vanuit de praktijk krijgen we het signaal dat er zeer goed wordt samengewerkt met het parket.

1. Kunt u verduidelijken of de informatiedeling en de protocollen informatie-uitwisseling reeds werden geëvalueerd? Zo ja, wat was het resultaat van deze evaluatie? Zo neen, waarom niet?

2. Kunt u verduidelijken of er plannen zijn om deze protocollen ook te introduceren in Antwerpen en Namen? Zo ja, op welke termijn? Zo neen, waarom niet?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 513 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 29 april 2020 (N.):

1. Momenteel zijn er 39 (van de 42) Limburgse gemeenten waar de gemeenteraad de protocollen goedkeurden en twee andere de intentie hebben uitgesproken deze nog goed te zullen keuren.

Een volwaardige en methodologisch gestructureerde evaluatie van de toepassing van deze protocollen an sich vond nog niet plaats. Dit komt trouwens in de eerste plaats toe aan de parketten-generaal.

De samenwerking die uit de protocollen voortvloeit en waartoe de partners zich hebben geëngageerd, wordt evenwel permanent geëvalueerd in de dagdagelijkse werking van de lokale besturen. Dit gebeurt bij het aanpakken van de concrete probleemdossiers en vanuit de ervaringen binnen de lopende gemeentelijke informatie- en expertise centra (GIEC's). Het is op dit gemeentelijke niveau dat ook voortdurend wordt verfijnd of bijgestuurd.

Daarnaast gebeurt er ook een structurele monitoring op het niveau van de zonale veiligheidsraden (ZVR). Per ZVR wordt systematisch een overzicht gegeven van de projecten en casussen die voor de betrokken zone door het arrondissementele informatie- en expertisecentrum (ARIEC) werden ondersteund.

De aanwezige veiligheidspartners (lokaal bestuur, lokale politie, parket, federale politie, provincie) kunnen er rechtstreeks feedback geven, de samenwerking opvolgen en waar nodig bijsturingen of nieuwe initiatieven voorstellen.

2. En concertation avec le parquet, l'ARIEC d'Anvers a élaboré un projet d'accord de protocole "approche administrative de la criminalité et de l'insécurité". Ce projet a été envoyé à tous les bourgmestres et chefs de corps de la police locale. Le but est que le directeur coordonnateur d'Anvers agende ce protocole pour discussion aux CZS.

Cela doit permettre de déterminer à quels phénomènes et/ou domaines de criminalité et d'insécurité le protocole s'appliquera.

L'intention est que - dans la mesure où la crise corona le permet - un protocole soit signé pour les 69 communes d'ici la fin 2020.

Concernant le projet PAALCO NAMUR, il n'existe pas encore de convention de collaboration effective de ce type concernant l'échange d'informations.

Cependant, deux projets de protocole ont été élaborés mais non encore définitivement aboutis à l'heure actuelle.

- un projet de protocole de collaboration entre différents acteurs judiciaires, policiers et administratifs sur base de l'article 458*ter* du Code Pénal pour la mise en place d'actions de contrôle sur des secteurs qui pourraient être impactés par la criminalité organisée;

- un projet de convention entre le centre PAALCO NAMUR et les autorités administratives locales de la province de Namur afin de développer un échange d'informations administratives entre PAALCO NAMUR et les entités locales en créant des points de contacts locaux.

2. Het ARIEC Antwerpen heeft in samenspraak met het parket Antwerpen een ontwerp van protocolakkoord "bestuurlijke handhaving criminaliteit en onveiligheid" uitgewerkt. Dit ontwerp werd aan alle burgemeesters en alle korpschefs van de lokale politie toegestuurd. Het doel is dat dit protocol door de bestuurlijke directeur-coördinator Antwerpen ter bespreking op de ZVR geagendeerd wordt.

Dit moet toelaten om te bepalen voor welke criminaliteits- en onveiligheidsfenomenen en/of -domeinen het protocol zal gelden.

De bedoeling is dat - voor zover de coronacrisis dit toelaat - tegen eind 2020 een protocol ondertekend wordt voor alle 69 gemeenten.

Wat het project PAALCO NAMEN betreft, bestaat er nog geen effectief samenwerkingsovereenkomst van dit type over de uitwisseling van informatie.

Ondertussen werden er wel twee ontwerp-protocollen uitgewerkt maar die zijn vandaag nog niet volledig gefinaliseerd.

- een ontwerpprotocol over de samenwerking tussen de verschillende gerechtelijke actoren, politie en administraties op basis van het artikel 458*ter* van het Strafboek om controleacties uit te voeren op die sectoren die beïnvloed kunnen zijn door de georganiseerde criminaliteit;

- een ontwerpovereenkomst tussen het centrum PAALCO NAMEN en de lokale administratieve overheden van de provincie Namen om de uitwisseling van administratieve informatie te organiseren tussen PAALCO NAMEN en de lokale entiteiten door middel van de creatie van lokale contactpunten.

DO 2019202003266

Question n° 514 de monsieur le député Steven Matheï du 29 avril 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Différences entre les ARIEC.

Les Centres régionaux d'expertise et d'information d'arrondissement (ARIEC) du Limbourg, d'Anvers et de Namur ont pour objectif de sensibiliser les pouvoirs locaux à l'approche administrative, de les soutenir au travers de méthodes et d'une expertise juridique, de véhiculer les meilleures pratiques, d'assurer un suivi des phénomènes supralocaux et de promouvoir une approche uniforme pour l'ensemble de la province.

Dans le Limbourg et à Namur, l'ARIEC est rattaché à l'autorité administrative, c'est-à-dire à la province. À Anvers, l'ARIEC fait partie de la direction de coordination et d'appui déconcentrée (DCA) de la police.

DO 2019202003266

Vraag nr. 514 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 29 april 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Verschillen ARIEC's.

De Arrondissementele Informatie- en Expertisecentra (ARIEC's) in Limburg, Antwerpen en Namen, hebben tot doel lokale besturen te sensibiliseren omtrent de bestuurlijke aanpak, hen te ondersteunen met methodieken en juridische expertise, *best practices* te verspreiden, bovenlokale fenomenen op te volgen en een uniforme aanpak voor de hele provincie te promoten.

In Limburg en Namen is het ARIEC ondergebracht bij de bestuurlijke overheid, de provincie. In Antwerpen maakt het ARIEC deel uit van de gedeconcentreerde coördinatie- en steundirectie (CSD) van de politie.

1. Pourquoi a-t-on choisi de rattacher l'ARIEC limbourgeois et namurois à la province et l'ARIEC anversois à la police?

2. Quels en sont les effets sur le fonctionnement des ARIEC?

3. En cas d'extension/ancrage du projet pilote, se dirige-t-on vers une approche uniforme? Dans l'affirmative, quelle forme sera privilégiée? Et pourquoi? Dans la négative, veuillez expliquer pourquoi il n'en sera pas ainsi.

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 514 de monsieur le député Steven Matheï du 29 avril 2020 (N.):

1. Les trois projets - subventionnés par des fonds européens - sont des projets pilotes qui mettent l'accent sur la forme expérimentale. Dès le début, il a été possible d'expérimenter différentes formes d'organisation. Cela a permis d'identifier les forces et les faiblesses des différentes options.

Le choix d'héberger le centre régional d'expertise et d'information d'arrondissement (ARIEC) Anvers dans les bâtiments de la Direction de Coordination et d'Appui de la police fédérale (DCA Anvers) s'est fait après concertation avec les partenaires qui, à ce moment-là, n'étaient pas prêts à intégrer l'ARIEC dans leur propre organisation.

L'ARIEC contribue à la réalisation du rôle que le directeur coordonnateur (DirCo) administratif assume dans l'arrondissement judiciaire. L'ARIEC entretient des contact réguliers avec les pouvoirs locaux et la police locale de l'arrondissement judiciaire. Il fournit un appui aux autorités locales afin de garantir l'ordre et la sécurité publics en offrant des instruments préventifs et réactifs.

L'intégration d'ARIEC à la DCA d'Anvers contribue à une plus grande et meilleure interaction avec la police judicaire fédérale d'Anvers (PJF Anvers) ainsi l'information (policière), sise au niveau du service d'information et de communication d'arrondissement (SICAD), est mieux et plus facilement accessible.

Le modèle conceptuel ARIEC Limbourg et PAALCO Namur part de la vision que l'approche administrative est fondée sur l'idée que l'approche administrative doit être principalement ascendante, c'est-à-dire qu'elle doit être gérée par le pouvoir local.

1. Waarom werd ervoor gekozen om het ARIEC Limburg en Namen onder te brengen bij de provincie en het ARIEC Antwerpen bij de politie?

2. Welke impact heeft dit voor de werking van de ARIEC's?

3. Streeft men bij eventuele verlening/verankering van het proefproject naar een uniforme aanpak? Zo ja, aan welke vorm wordt de voorkeur gegeven? En waarom? Zo neen, waarom niet?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 514 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 29 april 2020 (N.):

1. De drie projecten - die gesubsidieerd worden met Europese fondsen - zijn proefprojecten met de nadruk op de experimentele vorm. Van bij de aanvang kon geëxperimenteerd worden met uiteenlopende organisatievormen. Dit laat toe de sterktes en zwaktes van de verschillende opties in kaart te brengen.

De keuze om het arrondissementele informatie- en expertisecentrum (ARIEC) Antwerpen te herbergen in de gebouwen van de Coördinatie- en Steundirectie van de federale politie Antwerpen (CSD Antwerpen) kwam er in navolging van gesprekken met partners die op dat ogenblik niet bereid waren het ARIEC onder te brengen binnen hun eigen organisatie.

Het ARIEC kan meehelpen bij het invullen van de rol die de CSD en de bestuurlijke directeur-coördinator (DirCo) dienen op te nemen binnen het gerechtelijk arrondissement. Zo heeft het ARIEC op regelmatige momenten contact met de lokale besturen en lokale politie binnen het gerechtelijk arrondissement en biedt het ondersteuning aan de lokale overheden bij het waarborgen van de openbare orde en veiligheid door preventieve en reactieve instrumenten aan te reiken.

Door het ARIEC in te bedden in de CSD Antwerpen komt overigens een grotere en betere interactie tot stand met de federale gerechtelijke politie Antwerpen (FGP Antwerpen) en is (politionele) informatie die zich binnen de communicatie- en informatiedienst van het arrondissement (SICAD) bevindt, beter en makkelijker toegankelijk.

Het conceptmodel van ARIEC Limburg en PAALCO Namen is opgebouwd vanuit de visie dat de bestuurlijke aanpak vooral bottom-up, met andere woorden vanuit het lokale bestuur, aansturing moet krijgen.

Les bourgmestres sont toujours forts concernés par les manifestations locales de la criminalité organisée. L'intégration du centre au niveau provincial, offre l'avantage d'une perception plus neutre dans les contacts avec les pouvoirs locaux; raisons pour lesquelles les centres sont 'physiquement' intégrés dans un bâtiment provincial, qu'ils disposent d'une adresse courriel provinciale et que les réunions et journées d'études sont essentiellement organisées à ces endroits. Ceci améliore l'accessibilité des pouvoir locaux et constitue un atout important dans la pratique.

Enfin, je souhaite souligner que les membres du personnel des deux ARIEC Anvers et Limbourg et du PAALCO Namur font partie intégrale de la police fédérale. Les membres du personnel sont tous des collaborateurs du cadre administratif et logistique (CALog) (niveau A ou B) en service (temporaire) à la police fédérale. En ce qui concerne leurs statut, gestion, suivi et coordination, ils relèvent de la compétence du DirCo concerné.

Le statut de personnel policier CALog (indépendamment de leur lieu de travail à la province ou chez le DirCo) leur donne accès aux informations judiciaires indispensables. Cela constitue une valeur ajoutée pour l'image et l'approche administrative de la criminalité organisée.

2. Les deux modèles conceptuels visent à briser la "pilarisation" entre les organisations partenaires ainsi que les silos d'information existants. Une approche multidisciplinaire forme le coeur de l'approche administrative. Les partenaires sont rassemblés et leurs connaissances/compétences sont réunies.

Dans la poursuite de cette "approche intégrale", les ARIEC/PAALCO poursuivent le même objectif mais à partir de points vue différents et avec d'autres accents.

Les différentes perspectives et l'organisation démontrent les forces de chaque système.

Citons comme points forts pour le concept Limbourg/Namur:

- position neutre (importante) d'ARIEC envers les pouvoirs locaux et partenaires multidisciplinaires;

- rôle de "meneur du jeu" neutre, sans être associé unilatéralement avec la police. La police n'est "qu'un" des partenaires multidisciplinaires;

- contacts souples et travail en réseau avec les communes, suite à l'intégration de l'ARIEC au niveau provincial.

- relation de confiance forte avec les points de contact unique communal (SPOC);

Burgemeesters worden van zeer dichtbij immer geconfronteerd met de lokale verschijningsvormen van georganiseerde criminaliteit. Het onderbrengen van de centra bij de provincie biedt het voordeel van een meer neutrale perceptie in de contacten met de lokale besturen; vandaar dat de centra fysiek ingebed zijn in het provinciegebouw, ze een mailadres van de provincie gebruiken en meetings en studiedagen voornamelijk vanop die locaties georganiseerd worden. Op die manier verlaagt de drempel voor de lokale besturen wat in de praktijk een belangrijke troef betreft.

Tot slot wens ik te benadrukken dat de personeelsformatie van beide ARIEC's Antwerpen, Limburg en van PAALCO Namur integraal deel uitmaakt van de federale politie. De personeelsleden zijn allemaal administratief en logistiek kader (CALog)-werknemers (niveau A of B) in (tijdelijke) dienst bij de federale politie. Qua personeelsstatuten, aansturing, opvolging en coördinatie vallen ze onder de bevoegdheid van de desbetreffende DirCo's.

De status van CALog-politiepersoneel (ongeacht hun standplaats bij provincie of DirCo) geeft hen toegang tot de noodzakelijke gerechtelijke informaties. Dat biedt een sterke meerwaarde bij de beeldvorming en bij de bestuurlijke handhaving van georganiseerde criminaliteit.

2. Beide conceptmodellen streven ernaar de "verzuiling" tussen partnerorganisaties alsook de bestaande informatiesilo's te doorbreken. Een multidisciplinaire benadering vormt de kern van bestuurlijke aanpak. Partners worden samengebracht en hun kennis/bevoegdheden gebundeld.

In het nastreven van deze "integrale aanpak" werken de ARIEC's/PAALCO aan dezelfde doelstelling, maar vanuit verschillende invalshoeken en met andere accenten.

De verschillende invalshoeken en organisatie tonen de sterke punten van elk systeem aan.

Als sterke punten voor het conceptmodel Limburg/Namur kunnen worden vermeld:

- de (belangrijke) neutrale positie van ARIEC naar de lokale besturen en multidisciplinaire partners toe;

- het vervullen van een rol van neutrale "spelverdeler", zonder eenzijdig met politie te zijn geassocieerd. Politie is "slechts" één van de multidisciplinaire partners;

- vlotte contacten en netwerking met de gemeentes, omwille van de situering van het ARIEC op het provinciale niveau;

- sterke vertrouwensband met de gemeentelijke unieke contactpunten (SPOC's);

- approche administrative (ou centre communal d'information et d'expertise - CCIE) suite aux relations administratives habituelles entre communes et province;

- une bonne structure *bottom-up*, qui permet aux pouvoirs locaux de poser leurs questions et casus auprès d'ARIEC. La plupart des cas sont gérés de cette façon, ce qui est considéré comme positif par les partenaires;

- la gestion commune de l'ARIEC par le gouverneur de province via le commissaire de l'arrondissement et le DirCo et en concertation avec le procureur du Roi;

- la discussion et présentation de l'approche administration aux conseils zonaux de sécurité.

Pour le modèle d'Anvers il y a également un nombre de point fort à mentionner:

- gestion uniforme d'ARIEC par le DirCo, comme composante de son rôle de coordination dans le cadre de la sécurité publique;

- présence du gestionnaire d'information ARIEC dans le carrefour d'information d'arrondissement (CIA) de la police fédérale;

- ligne courte tant entre les informations policières que les contacts directs avec la police judicaire fédérale.

Les deux modèles ont prouvé leur valeur et ont déjà amené des résultats concrets.

Un choix pertinent pour l'un ou l'autre modèle conceptuel ne s'impose pas.

Les résultats obtenus ne diffèrent pas selon le modèle conceptuel d'ARIEC appliqué. Après tout, le personnel et le fonctionnement interne d'ARIEC/PAALCO sont basés sur la même philosophie; l'ancrage et la méthode de gestion diffèrent.

Pour les deux modèles, les bourgmestres sont en mesure d'orienter (la prévention) des pratiques malveillantes qu'ils considèrent comme graves, quel que soit le lieu où se trouve l'ARIEC. Ils déterminent leur propre politique d'approche et jouent un rôle plus actif en ce qui concerne la sécurité générale et la qualité de vie dans leur commune. Ils reçoivent le soutien total de l'ARIEC/PAALCO.

Ainsi, les autorités locales se voient confier un rôle à part entière dans la lutte contre la criminalité organisée, de la prévention à la répression (administrative) en passant par l'application de la loi. La lutte contre la criminalité organisée sera une responsabilité partagée entre administration, police, services de contrôle et d'inspection, autres services gouvernementaux et pouvoir judiciaire.

- bestuurlijke handhaving (of de gemeentelijke informatie en expertise centra (GIEC's)) omwille van de vertrouwde bestuurlijke relaties tussen de gemeentes en de provincie;

- een goede bottom-up structuur, die de lokale besturen toelaat om hun vragen en cases bij het ARIEC weg te leggen. De meeste cases worden op die wijze gegenereerd, hetgeen door de partners als bijzonder positief wordt ervaren;

- de gezamenlijke aansturing ARIEC door provinciegouverneur via de arrondissementscommissaris en de DirCo, en in samenspraak met de procureur des Konings;

- de bespreking en toelichting van de bestuurlijke aanpak op de zonale veiligheidsraden.

Voor het conceptmodel Antwerpen kunnen eveneens een aantal sterke punten vermeld worden:

- de éénduidige aansturing van het ARIEC door de DirCo, als onderdeel van zijn coördinerende rol in het kader van publieke veiligheid;

- de aanwezigheid van de informatiebeheerder ARIEC in het arrondissementeel informatiekruispunt (AIK) van de federale politie;

- de korte lijn met de politionele informaties zoals de directe contacten met de federale gerechtelijke politie.

Beide conceptmodellen hebben hun waarde bewezen en hebben reeds zeer concrete resultaten opgeleverd.

Een pertinente keuze voor het ene dan wel het andere conceptmodel dringt zich niet op.

De behaalde resultaten verschillen onderling niet naargelang het ARIEC-conceptmodel dat werd toegepast. Immers, de personeelsbezetting en de interne werking van de ARIEC's/PAALCO is opgebouwd rond eenzelfde filosofie; de inbedding en de wijze van aansturing verschilt.

Voor beide modellen geldt dat burgemeesters zelf een stuk regie kunnen voeren over (het weren van) malafide praktijken, hetgeen ze als erg ervaren, ongeacht de inplantingsplaats van het ARIEC. Ze bepalen een eigen handhavingsbeleid, en spelen een meer actieve rol inzake de algemene veiligheid en leefbaarheid in hun gemeente. Daarbij ontvangen ze de volle ondersteuning van de ARIEC's/PAALCO.

Lokale besturen krijgen zo een volwaardige rol in de aanpak van georganiseerde criminaliteit, van preventie over handhaving tot (bestuurlijke) bestraffing. De aanpak van georganiseerde criminaliteit wordt een gedeelde verantwoordelijkheid voor bestuur, politie, controle- en inspectiediensten, andere overheidsdiensten én justitie.

3. Une étude visant à analyser l'approche administrative de la criminalité organisée (les projets ARIEC Limbourg, Anvers et PAALCO Namur) est actuellement en cours au sein de la police fédérale.

Cette étude est réalisée par le service d'audit interne de la police fédérale. Les résultats devraient être connus d'ici peu, après quoi un ancrage et un élargissement éventuels seront envisagés.

Il est par conséquent prématuré de répondre à vos questions concernant une prolongation éventuelle et la manière dont celle-ci devrait être organisée.

3. Momenteel loopt er binnen de federale politie een studie die de analyse van de bestuurlijke benadering van de georganiseerde criminaliteit (de projecten ARIEC Limburg, Antwerpen en PAALCO Namen) tot voorwerp heeft.

Deze studie wordt uitgevoerd door de interne auditdienst van de federale politie. De resultaten van de studie worden binnen een afzienbare tijd verwacht waarna men zich zal buigen over de eventuele verankering en uitbreiding.

Bijgevolg is het momenteel nog te voorbarig om antwoorden te geven op de door uw vragen met betrekking tot een eventuele verlenging en op welke manier deze zou moeten georganiseerd worden.

DO 2019202003267

Question n° 515 de monsieur le député Steven Matheï du 29 avril 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Projet pilote ARIEC.

Les Centres régionaux d'expertise et d'information d'arrondissement (ARIEC) du Limbourg, d'Anvers et de Namur ont pour objectif de sensibiliser les pouvoirs locaux à l'approche administrative, de les soutenir au travers de méthodes et d'une expertise juridique, de véhiculer les meilleures pratiques, d'assurer un suivi des phénomènes supralocaux et de promouvoir une approche uniforme pour l'ensemble de la province.

Depuis sa création en 2017, l'ARIEC limbourgeois a mis en place de nombreuses actions qui ont été couronnées de succès et a suscité une prise de conscience des pouvoirs communaux limbourgeois. Les administrations communales font de plus en plus appel à l'ARIEC. Le parquet soutient lui aussi le travail de l'ARIEC.

Le projet pilote, cofinancé par des fonds européens, court jusqu'en 2021.

1. Une évaluation de ces projets pilotes est-elle déjà prévue dans le Limbourg, à Anvers et à Namur?

2. Lorsque les projets pilotes du Limbourg, d'Anvers et de Namur prendront fin, est-il envisagé de les intégrer dans le fonctionnement normal? Dans l'affirmative, où ces projets seraient-ils situés? Un calendrier est-il déjà disponible? Dans la négative, pourquoi n'est-ce pas envisagé?

3. Est-il envisagé de lancer un projet similaire dans les autres provinces également? Dans l'affirmative, pour quelles provinces est-ce planifié et à quelle échéance? Dans la négative, pourquoi n'est-ce pas envisagé?

DO 2019202003267

Vraag nr. 515 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 29 april 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Proefproject ARIEC's.

De Arrondissementele Informatie- en Expertisecentra (ARIEC's) in Limburg, Antwerpen en Namen, hebben tot doel lokale besturen te sensibiliseren omtrent de bestuurlijke aanpak, hen te ondersteunen met methodieken en juridische expertise, *best practices* te verspreiden, bovenlokale fenomenen op te volgen en een uniforme aanpak voor de hele provincie te promoten.

Het ARIEC Limburg heeft sinds het ontstaan in 2017 al heel wat geslaagde acties op poten gezet en een bewustwording gecreëerd bij de Limburgse gemeentebesturen. De gemeentebesturen doen steeds vaker beroep op het ARIEC. Ook het parket staat achter de werking van het ARIEC.

Het proefproject, dat mee met Europese middelen gefinancierd wordt, loopt tot 2021.

1. Staat er reeds een evaluatie van deze proefprojecten in Limburg, Antwerpen en Namen gepland?

2. Zijn er intenties om het proefproject in Limburg, Antwerpen en Namen te verankeren in de reguliere werking wanneer het proefproject eindigt? Zo ja, waar zouden deze projecten ondergebracht worden? En is er reeds een timing gekend? Zo neen, waarom niet?

3. Zijn er intenties om ook in de andere provincies een gelijkaardig project op te starten? Zo ja, voor welke provincies zijn er plannen en op welke termijn? Zo neen, waarom niet?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 515 de monsieur le député Steven Matheï du 29 avril 2020 (N.):

Une étude visant à analyser l'approche administrative de la criminalité organisée (les projets ARIEC Limbourg, Anvers et PAALCO Namur) est actuellement en cours au sein de la police fédérale.

Cette étude est réalisée par le service d'audit interne de la police fédérale. Les résultats devraient être connus d'ici peu, après quoi un ancrage et un élargissement éventuels seront envisagés.

Il est par conséquent prématuré de répondre à vos questions.

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 515 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 29 april 2020 (N.):

Momenteel loopt er binnen de federale politie een studie die de analyse van de bestuurlijke benadering van de georganiseerde criminaliteit (de projecten ARIEC Limburg, Antwerpen en PAALCO Namen) tot voorwerp heeft.

Deze studie wordt uitgevoerd door de interne auditdienst van de federale politie. De resultaten van de studie worden binnen afzienbare tijd verwacht waarna men zich zal buigen over de eventuele verankering en uitbreiding.

Bijgevolg is het momenteel nog te voorbarig om antwoorden te geven op de door u gestelde vragen.

DO 2019202003275

Question n° 516 de madame la députée Kattrin Jadin du 29 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La mise en garde contre l'extrême droite.

Récemment, les services de renseignement belges ont mis en garde contre les groupuscules d'extrême droite opérant dans notre pays.

Dans le contexte actuel, ces groupes diffuseraient entre autres des théories sur le COVID-19 sur les réseaux sociaux qui mettent le coronavirus en lien avec l'immigration visant à diviser l'opinion publique et ainsi affaiblir nos gouvernements.

Il est évidemment important que les services de renseignement suivent ces groupuscules extrémistes de près et je m'interroge quant au nombre de personnes actives dans ces milieux.

1. Que comptez-vous faire des informations relayées dans le rapport établi par les services de renseignement?

2. Combien de groupuscules d'extrême droite agissent actuellement en Belgique?

3. Combien de membres comptent-ils? Combien d'entre eux sont estimés dangereux et surveillés de près?

4. L'interdiction de ce genre de groupuscules a-t-elle déjà été envisagée?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 516 de madame la députée Kattrin Jadin du 29 avril 2020 (Fr.):

DO 2019202003275

Vraag nr. 516 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 29 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Waarschuwing tegen extreemrechts.

De Belgische inlichtingendiensten hebben onlangs gewaarschuwd voor extreemrechtse splintergroeperingen die in ons land actief zijn.

In de huidige context zouden die groeperingen onder meer complottheorieën over de COVID-19-epidemie de wereld insturen via sociale media, waarin het coronavirus in verband gebracht wordt met immigratie. Hun doel is de publieke opinie te ontregelen en te verdelen en onze regeringen te verzwakken.

Het is uiteraard belangrijk dat de inlichtingendiensten deze extremistische splintergroeperingen van nabij volgen. Ik vraag mij af hoeveel personen zich in die milieus bewegen.

1. Wat zult u doen met de informatie in het rapport van de inlichtingendiensten?

2. Hoeveel extreemrechtse splintergroeperingen opereren er momenteel in België?

3. Hoeveel leden hebben zij? Hoeveel van hen worden als gevaarlijk beschouwd en geobserveerd?

4. Werd er al overwogen dergelijke splintergroeperingen te verbieden?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 516 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 29 april 2020 (Fr.):

1. La Sûreté de l'État a publié le rapport *Le danger caché derrière le COVID-19 - Extrémisme (de droite), ingérence potentielle et atteinte au potentiel économique et scientifique* sur son site internet, afin de sensibiliser le public aux campagnes de désinformation menées par des groupements extrémistes qui visent à polariser la société.

Les groupements, collectivités ou sites internet cités, tant d'extrême droite que d'extrême gauche, sont connus des services de police et de renseignement et leurs activités sont activement surveillées. L'Organe de coordination pour l'analyse de la menace (OCAM) suit en permanence la situation et la menace. Leurs évaluations, tant à court que long terme, m'ont également été remises.

Elles révèlent, entre autres, que les services observent effectivement une certaine virulence sur les médias sociaux de la part de groupes ou de personnes extrémistes ou terroristes de toutes sortes. Ces groupes tentent de récupérer la crise de COVID-19 et/ou les mesures pour renforcer leur récit, discours et faire passer dans leur "camp" d'éventuels sympathisants, autrement dit, les radicaliser.

Les groupes extrémistes ou terroristes essaient ainsi d'exploiter facilement le sentiment de peur, d'insécurité et de frustration des gens. Tout acte criminel fera systématiquement l'objet d'une enquête pénale.

À court terme, cela n'a pas provoqué une hausse du niveau de menace. Pour l'instant, l'OCAM a maintenu le niveau de menace au niveau 2. Leurs autres évaluations de la menace ne montrent actuellement aucun indice d'une menace terroriste sérieuse ou imminente.

Les analyses de l'OCAM sont transmises aux autorités telles que la Sûreté de l'État, le Centre de Crise et les services de police. Ces autorités se chargent alors de prendre, le cas échéant, les mesures de sécurité et de protection.

Comme vous le savez, pour un bon suivi et surtout la détection à temps des problèmes de radicalisation, nous avons créé des structures telles que les *task forces* locales (LTF) et les cellules de sécurité intégrales locales (CSIL) permettant:

- aux services de rassembler et échanger des information non seulement provenant des services de sécurité, mais également de toutes les couches de la société;
- une détection précoce;
- de mettre en place un ordre de priorité;
- de décider de quel service est le mieux placé pour prendre quelle mesure.

1. De Veiligheid van de Staat heeft het rapport *Het verborgen gevaar achter COVID-19 - (Rechts)extremisme, potentiële inmenging en een aantasting van het wetenschappelijk en economisch potentieel* gepubliceerd op haar website, om het publiek te sensibiliseren voor de desinformatiecampagnes uit extremistische hoek, die als doel hebben de maatschappij te polariseren.

De genoemde groeperingen, collectieven of websites, van rechts- zowel als van links-extremistische signatuur, zijn gekend bij politie- en inlichtingendiensten en hun activiteiten worden actief gemonitord. Het Coördinatieorgaan voor de dreigingsanalyse (OCAD) volgt continu de situatie en de dreiging op. Hun assessments, zowel op de korte als op de lange termijn, worden ook aan mij bezorgd.

Daaruit blijkt onder meer dat de diensten inderdaad een zekere virulentie op sociale media constateren van allerlei extremistische of terroristische groeperingen of personen. Die groeperingen porberen het COVID-19 virus en/of de maatregelen te recupereren om hun narratief, hun discours te versterken en eventuele sympathisanten in hun "kamp" te krijgen, oftewel te radicaliseren.

Extremistische of terroristische groeperingen proberen daarmee handig de gevoelens van angst, onzekerheid en frustratie van de mensen uit te buiten. Strafbare feiten zullen steeds het voorwerp uitmaken van een strafonderzoek.

Op de korte termijn heeft dat evenwel niet geleid tot een verhoging van het dreigingsniveau. Vooralsnog heeft het OCAD het algemene dreigingsniveau 2 gehandhaafd. Ook uit hun andere dreigingsanalyses blijkt niet dat er momenteel aanwijzingen zijn voor een imminent of acuut terroristisch gevaar.

De analyses van het OCAD worden overgemaakt aan de autoriteiten zoals de Nationale Veiligheidsraad, het crisiscentrum en de politiediensten. Die gaan daarmee aan de slag en nemen desgevallend beveiligings- of beschermingsmaatregelen.

Voor het goed opvolgen en vooral het tijdig detecteren van problemen van radicalisering weet u dat we structuren hebben gecreëerd zoals de lokale taskforces (LTF's) en de lokale integrale veilighdscellen (LIVC's) die het mogelijk maken

- dat diensten, niet alleen veiligheidsdiensten maar alle geledingen in de maatschappij, informatie verzamelen en uitwisselen;
- dat er aan vroegdetectie wordt gedaan;
- dat er wordt geprioritiseerd;
- dat er wordt afgesproken welke dienst het best geplaatst is om welke maatregel te nemen.

La prévention de la radicalisation, au sens le plus large du terme, est la responsabilité de nombreux acteurs et services, notamment au niveau régional et local. Au début, il s'agit en fait de détecter à temps des problèmes de toutes sortes chez des individus.

Dans notre pays, ce sont principalement les CSIL qui sont responsables de l'approche socio-préventive de la radicalisation.

2. La police suit actuellement douze groupements d'extrême droite et neuf groupements d'extrême gauche.

3. La police suit 2.480 personnes liées à un ou plusieurs de ces douze groupements d'extrême droite et 1.315 personnes liées à un ou plusieurs de ces neuf groupements d'extrême gauche.

La nature de ce suivi est déterminée en concertation avec tous les partenaires au niveau de l'arrondissement, dans le cadre des *local task forces*.

L'observation réelle de personnes ou groupes (méthode particulière de recherche) par la police, est uniquement autorisée dans le cadre d'une enquête pénale, elle n'est pas légalement possible en tant que mesure de police administrative. Bien entendu, la surveillance des lieux où l'ordre public peut être menacé est toujours possible.

Actuellement, la banque de données commune comptabilise 22 personnes qualifiées de propagandistes de haine s'inspirant du mouvement d'extrême droite. Fin janvier, une nouvelle catégorie est apparue: les extrémistes potentiellement violents. Cette catégorie est pour l'instant complétée et cinq individus émanant d'un courant d'extrême droite y sont actuellement enregistrés. Pour des raisons de sécurité évidentes, l'OCAM ne peut pas fournir de plus amples détails concernant la dangerosité de ces personnes.

4. Ce point a été envisagé à plusieurs reprises par le passé et plusieurs propositions de loi allant dans ce sens ont été soumises.

L'on constate cependant que l'arsenal légal actuel offre déjà de très nombreuses possibilités. Ainsi, il est punissable de "faire partie d'un groupement ou d'une association qui (de manière manifeste et répétée) prône la discrimination ou la ségrégation ou prête son concours à un tel groupement ou association" (ce qu'on appelle le délit d'association de la loi antiracisme).

Dans les cas extrêmes, l'on peut également avoir recours à la loi interdisant les milices privées (loi du 29 juillet 1934), ou aux dispositions reprises sous le dénominateur terrorisme dans le Code pénal.

Preventie van radicalisering, in de breedste zin van het woord, is in dit land een verantwoordelijkheid van vele actoren en diensten, niet in het minst het regionale en lokale niveau. In een vroeg stadium gaat dat eigenlijk over het tijdig detecteren van problemen van allerlei aard bij personen.

In ons land zijn het voornamelijk, de LIVC's, die verantwoordelijk zijn voor de sociopreventieve benadering van radicalisering.

2. De politie volgt momenteel twaalf groeperingen met een extreemrechtse en negen groeperingen met een extreemlinkse signatuur op.

3. De politie volgt 2.480 personen op die gelinkt zijn aan een of meerdere van deze twaalf groeperingen met een extreemrechtse signatuur en 1.315 personen die gelinkt zijn aan een of meerdere van deze negen groeperingen met een extreemlinkse signatuur.

De aard van de opvolging wordt in overleg met alle partners bepaald op arrondissementeel niveau, in het raam van de lokale taskforces.

Het daadwerkelijk observeren van personen of groeperingen (bijzondere opsporingsmethodes) door de politie, kan enkel in het kader van een strafonderzoek; als maatregel van bestuurlijke politie kan dit wettelijk niet. Toezicht houden op plaatsen waar de openbare orde mogelijks kan worden bedreigd is uiteraard wel steeds mogelijk.

Momenteel staan er in de gemeenschappelijke gegevensbank 22 personen geregistreerd met het label haatpropagandist geïnspireerd op rechts-extremistisch gedachtengoed. Eind januari kwam ook een nieuwe categorie in voege, namelijk de potentieel gewelddadige extremist. Deze wordt momenteel aangevuld en bevat voorlopig vijf personen uit rechts-extremistische hoek. Omwille van evidente veiligheidsredenen kan het OCAD geen verdere details geven over de gevaarlijkheid van personen.

4. Dat werd in het verleden al herhaaldelijk overwogen en er werden meerdere wetsvoorstellen in die richting ingediend.

Een vaststelling is wel dat het huidig wettelijk arsenaal al heel wat mogelijkheden biedt. Zo is het strafbaar om te "behoren tot een groep of vereniging die (kennelijk en herhaaldelijk) segregatie of discriminatie verkondigt, of zijn medewerking te verlenen aan dergelijke groep of vereniging" (het zogenaamde verenigingsmisdrijf uit de antiracismewet).

In extreme gevallen kan ook beroep gedaan worden op de wet die private milities verbiedt (wet van 29 juli 1934), of op de bepalingen onder de noemer terrorisme uit het Strafwetboek.

DO 2019202003276

Question n° 517 de madame la députée Kattrin Jadin du 29 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'extrême gauche.

Récemment, les services de renseignement belges ont mis en garde contre les groupuscules d'extrême droite opérant dans notre pays. Dans le contexte actuel, ces groupes diffuseraient entre autres des théories de complot sur l'épidémie du COVID-19.

Il me revient qu'au moins un groupe de la gauche extrême propage également de la désinformation à ce sujet pour atteindre le même objectif: diviser l'opinion publique afin d'affaiblir nos gouvernements.

Évidemment il est important que les services de renseignement suivent ces groupuscules extrémistes de près et je m'interroge quant au nombre de personnes actives dans ces milieux.

1. Le rapport établi par les services de renseignement met-il également en garde contre les groupuscules d'extrême gauche?

2. Combien de groupuscules d'extrême gauche agissent actuellement en Belgique?

3. Combien de membres comptent-ils? Combien d'entre eux sont estimés dangereux et surveillés de près?

4. L'interdiction de ce genre de groupuscules a-t-elle déjà été envisagée?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 517 de madame la députée Kattrin Jadin du 29 avril 2020 (Fr.):

1. La Sûreté de l'État a publié le rapport *Le danger caché derrière le COVID-19 - Extrémisme (de droite), ingérence potentielle et atteinte au potentiel économique et scientifique* sur son site internet, afin de sensibiliser le public aux campagnes de désinformation menées par des groupements extrémistes qui visent à polariser la société.

Les groupements, collectivités ou sites internet cités, tant d'extrême droite que d'extrême gauche, sont connus des services de police et de renseignement et leurs activités sont activement surveillées. L'Organe de coordination pour l'analyse de la menace (OCAM) suit en permanence la situation et la menace. Leurs évaluations, tant à court que long terme, m'ont également été remises.

DO 2019202003276

Vraag nr. 517 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 29 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Extreemlinks.

De Belgische inlichtingendiensten hebben onlangs gewaarschuwd voor extreemrechtse splintergroeperingen die in ons land actief zijn. In de huidige context zouden die groeperingen onder meer complottheorieën over de COVID-19-epidemie de wereld insturen.

Naar verluidt zou op zijn minst één extreemlinkse groepering eveneens desinformatie verspreiden over de pandemie, met hetzelfde doel: de publieke opinie ontregelen en verdelen om onze regeringen te verzwakken.

Het is uiteraard belangrijk dat de inlichtingendiensten deze extremistische splintergroeperingen van nabij volgen. Ik vraag mij af hoeveel personen zich in die milieus bewegen.

1. Wordt er in het rapport van de inlichtingendiensten ook gewaarschuwd voor extreemlinkse splintergroeperingen?

2. Hoeveel extreemlinkse splintergroeperingen opereren er momenteel in België?

3. Hoeveel leden hebben zij? Hoeveel van hen worden als gevaarlijk beschouwd en geobserveerd?

4. Werd er al overwogen dergelijke splintergroeperingen te verbieden?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 517 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 29 april 2020 (Fr.):

1. De Veiligheid van de Staat heeft het rapport *Het verborgen gevaar achter COVID-19 - (Rechts)extremisme, potentiële inmenging en een aantasting van het wetenschappelijk en economisch potentieel* gepubliceerd op haar website, om het publiek te sensibiliseren voor de desinformatiecampagnes uit extremistische hoek, die als doel hebben de maatschappij te polariseren.

De genoemde groeperingen, collectieven of websites, van rechts- zowel als van links-extremistische signatuur, zijn gekend bij politie- en inlichtingendiensten en hun activiteiten worden actief gemonitord. Het Coördinatieorgaan voor de dreigingsanalyse (OCAD) volgt continu de situatie en de dreiging op. Hun assessments, zowel op de korte als op de lange termijn, worden ook aan mij bezorgd.

Elles révèlent, entre autres, que les services observent effectivement une certaine virulence sur les médias sociaux de la part de groupes ou de personnes extrémistes ou terroristes de toutes sortes. Ces groupes tentent de récupérer la crise de COVID-19 et/ou les mesures pour renforcer leur récit, discours et faire passer dans leur "camp" d'éventuels sympathisants, autrement dit, les radicaliser.

Les groupes extrémistes ou terroristes essaient ainsi d'exploiter facilement le sentiment de peur, d'insécurité et de frustration des gens. Tout acte criminel fera systématiquement l'objet d'une enquête pénale.

À court terme, cela n'a pas provoqué une hausse du niveau de menace. Pour l'instant, l'OCAM a maintenu le niveau de menace au niveau 2. Leurs autres évaluations de la menace ne montrent actuellement aucun indice d'une menace terroriste sérieuse ou imminente.

Les analyses de l'OCAM sont transmises aux autorités telles que la Sûreté de l'État, le Centre de Crise et les services de police. Ces autorités se chargent alors de prendre, le cas échéant, les mesures de sécurité et de protection.

Comme vous le savez, pour un bon suivi et surtout la détection à temps des problèmes de radicalisation, nous avons créé des structures telles que les *task forces* locales (LTF) et les cellules de sécurité intégrales locales (CSIL) permettant:

- aux services de rassembler et échanger des information non seulement provenant des services de sécurité, mais également de toutes les couches de la société;
- une détection précoce;
- de mettre en place un ordre de priorité;
- de décider de quel service est le mieux placé pour prendre quelle mesure.

La prévention de la radicalisation, au sens le plus large du terme, est la responsabilité de nombreux acteurs et services, notamment au niveau régional et local. Au début, il s'agit en fait de détecter à temps des problèmes de toutes sortes chez des individus.

Dans notre pays, ce sont principalement les CSIL qui sont responsables de l'approche socio-préventive de la radicalisation.

2. La police suit actuellement douze groupements d'extrême droite et neuf groupements d'extrême gauche.

Daaruit blijkt onder meer dat de diensten inderdaad een zekere virulentie op sociale media constateren van allerlei extremistische of terroristische groeperingen of personen. Die groeperingen porberen het COVID-19 virus en/of de maatregelen te recupereren om hun narratief, hun discours te versterken en eventuele sympathisanten in hun "kamp" te krijgen, oftewel te radicaliseren.

Extremistische of terroristische groeperingen proberen daarmee handig de gevoelens van angst, onzekerheid en frustratie van de mensen uit te buiten. Strafbare feiten zullen steeds het voorwerp uitmaken van een strafonderzoek.

Op de korte termijn heeft dat evenwel niet geleid tot een verhoging van het dreigingsniveau. Vooralsnog heeft het OCAD het algemene dreigingsniveau 2 gehandhaafd. Ook uit hun andere dreigingsanalyses blijkt niet dat er momenteel aanwijzingen zijn voor een imminent of acuut terroristisch gevaar.

De analyses van het OCAD worden overgemaakt aan de autoriteiten zoals de Nationale Veiligheidsraad, het crisiscentrum en de politiediensten. Die gaan daarmee aan de slag en nemen desgevallend beveiligings- of beschermingsmaatregelen.

Voor het goed opvolgen en vooral het tijdig detecteren van problemen van radicalisering weet u dat we structuren hebben gecreëerd zoals de lokale taskforces (LTF's) en de lokale integrale veilighdscellen (LIVC's) die het mogelijk maken

- dat diensten, niet alleen veiligheidsdiensten maar alle geledingen in de maatschappij, informatie verzamelen en uitwisselen;
- dat er aan vroegdetectie wordt gedaan;
- dat er wordt geprioritiseerd;
- dat er wordt afgesproken welke dienst het best geplaatst is om welke maatregel te nemen.

Preventie van radicalisering, in de breedste zin van het woord, is in dit land een verantwoordelijkheid van vele actoren en diensten, niet in het minst het regionale en lokale niveau. In een vroeg stadium gaat dat eigenlijk over het tijdig detecteren van problemen van allerlei aard bij personen.

In ons land zijn het voornamelijk, de LIVC's, die verantwoordelijk zijn voor de sociopreventieve benadering van radicalisering.

2. De politie volgt momenteel twaalf groeperingen met een extreemrechtse en negen groeperingen met een extreemlinkse signatuur op.

3. La police suit 2.480 personnes liées à un ou plusieurs de ces douze groupements d'extrême droite et 1.315 personnes liées à un ou plusieurs de ces neuf groupements d'extrême gauche.

La nature de ce suivi est déterminée en concertation avec tous les partenaires au niveau de l'arrondissement, dans le cadre des *local task forces*.

L'observation réelle de personnes ou groupes (méthode particulière de recherche) par la police, est uniquement autorisée dans le cadre d'une enquête pénale, elle n'est pas légalement possible en tant que mesure de police administrative. Bien entendu, la surveillance des lieux où l'ordre public peut être menacé est toujours possible.

Actuellement, la banque de données commune comptabilise dix personnes qualifiées de Propagandistes de haine s'inspirant du mouvement d'extrême gauche. Pour des raisons de sécurité évidentes, l'OCAM ne peut pas fournir de plus amples détails concernant la dangerosité de ces personnes.

4. Ce point a été envisagé à plusieurs reprises par le passé et plusieurs propositions de loi allant dans ce sens ont été soumises.

L'on constate cependant que l'arsenal légal actuel offre déjà de très nombreuses possibilités. Ainsi, il est punissable de "faire partie d'un groupement ou d'une association qui (de manière manifeste et répétée) prône la discrimination ou la ségrégation ou prête son concours à un tel groupement ou association" (ce qu'on appelle le délit d'association de la loi antiracisme).

Dans les cas extrêmes, l'on peut également avoir recours à la loi interdisant les milices privées (loi du 29 juillet 1934), ou aux dispositions reprises sous le dénominateur terrorisme dans le Code pénal.

3. De politie volgt 2.480 personen op die gelinkt zijn aan een of meerdere van deze twaalf groeperingen met een extreemrechtse signatuur en 1.315 personen die gelinkt zijn aan een of meerdere van deze negen groeperingen met een extreemlinkse signatuur.

De aard van de opvolging wordt in overleg met alle partners bepaald op arrondissementeel niveau, in het raam van de lokale taskforces.

Het daadwerkelijk observeren van personen of groeperingen (bijzondere opsporingsmethodes) door de politie, kan enkel in het kader van een strafonderzoek; als maatregel van bestuurlijke politie kan dit wettelijk niet. Toezicht houden op plaatsen waar de openbare orde mogelijks kan worden bedreigd is uiteraard wel steeds mogelijk.

Momenteel staan er in de gemeenschappelijke gegevensbank tien personen geregistreerd met het label haatpropagandist geïnspireerd op links-extremistisch gedachtengoed. Omwille van evidente veiligheidsredenen kan het OCAD geen verdere details geven over de gevaarlijkheid van personen.

4. Dat werd in het verleden al herhaaldelijk overwogen en er werden meerdere wetsvoorstellen in die richting ingediend.

Een vaststelling is wel dat het huidig wettelijk arsenaal al heel wat mogelijkheden biedt. Zo is het strafbaar om te "behoren tot een groep of vereniging die (kennelijk en herhaaldelijk) segregatie of discriminatie verkondigt, of zijn medewerking te verlenen aan dergelijke groep of vereniging" (het zogenaamde verenigingsmisdrijf uit de antiracismewet).

In extreme gevallen kan ook beroep gedaan worden op de wet die private milities verbiedt (wet van 29 juli 1934), of op de bepalingen onder de noemer terrorisme uit het Strafwetboek.

DO 2019202003282

Question n° 518 de madame la députée Marijke Dillen du 29 avril 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La rédaction de l'arrêté royal n° 1 du 6 avril 2020.

Dans le cadre des arrêtés de pouvoirs spéciaux, l'arrêté royal n° 1 portant sur la lutte contre le non-respect des mesures d'urgence pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19 a été activé par la mise en place de sanctions administratives communales.

DO 2019202003282

Vraag nr. 518 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 29 april 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Redactie koninklijk besluit nr. 1 van 6 april 2020.

In het kader van de bijzondere volmachtbesluiten heeft u koninklijk besluit nr. 1 betreffende de bestrijding van de niet-naleving van de dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus te beperken door de invoering van gemeentelijke administratieve sancties in gebruik genomen.

Des experts externes ont-ils été consultés pour la rédaction de l'arrêté royal précité? Dans l'affirmative, lesquels? Quel est le montant de leurs honoraires?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 518 de madame la députée Marijke Dillen du 29 avril 2020 (N.):

Cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence du ministre de la Justice (question n° 638 du 31 août 2020).

Werd bij de redactie beroep werd gedaan op externe deskundigen? Zo ja, welke externe deskundigen? Wat was de kostprijs hiervan?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 518 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 29 april 2020 (N.):

Deze parlementaire vraag valt niet onder mijn bevoegdheden maar behoort tot die van de minister van Justitie (vraag nr. 638 van 31 augustus 2020).

DO 2019202003289

Question n° 519 de madame la députée Cécile Thibaut du 30 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'arme volée lors des émeutes à Anderlecht.

Lors des émeutes du 13 avril 2020 à Anderlecht, une camionnette de police a été pillée et une arme à feu policière a été subtilisée.

Il semble que cette arme appartenait à un jeune commissaire rentré récemment à la police de Bruxelles-Midi. Avec son chauffeur, ils ont vraisemblablement pris peur et ont préféré s'enfuir en abandonnant l'arme dans le véhicule.

1. L'arme subtilisée le 13 avril a-t-elle été retrouvée?

2. Une enquête disciplinaire est-elle en cours?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 09 juin 2020, à la question n° 519 de madame la députée Cécile Thibaut du 30 avril 2020 (Fr.):

1. Cette arme a été retrouvée par la zone de police Midi en date du 5 mai 2020.

2. Une enquête disciplinaire est en cours afin de connaître les circonstances détaillées du vol.

DO 2019202003289

Vraag nr. 519 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Cécile Thibaut van 30 april 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Diefstal van een wapen tijdens rellen in Anderlecht.

Tijdens de rellen van 13 april 2020 in Anderlecht werd er een politiebusje geplunderd en een vuurwapen van de politie gestolen.

Naar verluidt behoorde dat wapen toe aan een jonge commissaris die onlangs bij de Brusselse politiezone Zuid in dienst was getreden. Hijzelf en zijn chauffeur hebben waarschijnlijk gepanikeerd en hebben de benen genomen, waarbij ze het wapen in het voertuig achtergelaten hebben.

1. Werd het wapen dat op 13 april gestolen werd teruggevonden?

2. Loopt er een tuchtonderzoek?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 519 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Cécile Thibaut van 30 april 2020 (Fr.):

1. Dit wapen werd door de politiezone Zuid teruggevonden op 5 mei 2020.

2. Een tuchtonderzoek is lopende teneinde de gedetailleerde omstandigheden van de diefstal te kennen.

DO 2019202003335

Question n° 520 de madame la députée Cécile Thibaut du 04 mai 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La présence des policiers au lendemain du décès d'une personne suite à une intervention policière.

Le vendredi 13 avril 2020 à Anderlecht, un jeune homme est décédé dans des circonstances tragiques alors qu'il essayait d'échapper en scooter à un contrôle de police dans le cadre du respect des mesures de confinement lié à la crise du coronavirus.

Une enquête judiciaire du parquet est actuellement en cours suite au décès du chauffeur du scooter, le Comité P a été saisi dans le cadre de l'enquête judiciaire, mais aussi pour examiner la chaîne de décision lors de ce tragique événement.

Dès le lendemain, il semble que les policiers impliqués dans l'accident soient restés actifs sur le terrain et n'aient pas pris un peu de recul pour gérer l'état de choc et de fatigue dans lequel on imagine aisément qu'ils puissent être.

Cet état de fait est incompréhensible et constitue une prise de risque inutile pour leur sécurité et leur bien-être.

1. Quelle est la procédure de congé ou de mise à l'écart dans ce genre de situation?

2. Les policiers en question ont-ils bénéficié d'une quelconque aide ou soutien psychologique?

3. Cette présence est-elle liée à un manque d'effectifs dans la zone de Bruxelles-Midi?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 09 juin 2020, à la question n° 520 de madame la députée Cécile Thibaut du 04 mai 2020 (Fr.):

1. La suspension (provisoire) et l'attestation médicale stipulant une incapacité de travail règlent la mise à l'écart obligatoire d'un membre des services policiers dans ce genre de situation.

2. Les quatre policiers impliqués directement et indirectement dans l'accident ont, directement après les faits, eu un entretien avec le commissaire responsable de garde qui s'est rendu sur place. Leur supérieur direct s'est aussi rendu sur place pour apporter son aide et son soutien. Un soutien de notre service interne "aide aux victimes" leur a été proposé, ainsi que la possibilité de ne pas venir travailler le lendemain. Les intéressés ont manifesté leur volonté de reprendre le travail au plus vite.

DO 2019202003335

Vraag nr. 520 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Cécile Thibaut van 04 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Straatdienst voor politieagenten daags na het overlijden van een persoon ten gevolge van een politie-interventie.

Op vrijdag 13 april 2020 stierf in Anderlecht een jongeman in tragische omstandigheden toen hij op een scooter probeerde te ontsnappen aan een politiecontrole op de naleving van de lockdownmaatregelen tegen het coronavirus.

Het parket heeft een gerechtelijk onderzoek ingesteld naar het overlijden van de scooterbestuurder. Het Comité P werd geadieerd in het kader van dat gerechtelijk onderzoek en moet eveneens de bevelstructuur op het moment van die tragische gebeurtenis onderzoeken.

Naar verluidt hadden de bij het ongeval betrokken agenten de volgende dag alweer straatdienst en hebben ze niet even een beetje afstand genomen om de shock en vermoeidheid, die ze vermoedelijk ondervonden, te verwerken.

Die situatie is onbegrijpelijk en houdt een onnodig risico in voor hun veiligheid en hun welzijn.

1. Wat is de procedure voor verlof of uitsluiting in zulke situaties?

2. Hebben de politieagenten in kwestie enige psychologische bijstand of ondersteuning gekregen?

3. Houdt het feit dat zij meteen weer straatdienst hadden verband met het personeelstekort in de politiezone Zuid?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 520 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Cécile Thibaut van 04 mei 2020 (Fr.):

1. De (voorlopige) schorsing en het medisch attest met vermelding van een arbeidsongeschiktheid regelen het verplicht verwijderen van een lid van de politiediensten in dergelijke situaties.

2. De vier politiemensen die al dan niet rechtstreeks betrokken waren in het ongeluk hebben onmiddellijk na de feiten een onderhoud gehad met de verantwoordelijke commissaris van wacht, die ter plaatse ging. Hun onmiddellijke overste ging eveneens ter plaatse om zijn hulp en steun aan te bieden. Een steun van onze interne dienst "slachtofferhulp" werd hen aangeboden, alsook de mogelijkheid om de volgende dag niet te komen werken. Betrokkenen hebben de wens geuit om zo snel mogelijk weer aan het werk te gaan.

Le lendemain des faits, les quatre policiers ont été reçu par leur directeurs respectifs lors d'un débriefing, par le chef de corps et par son adjoint.

3. Les policiers ont effectué leur l'horaire prévu mais ils n'ont pas été prévus dans les opérations dans le quartier concerné pendant environ une semaine. Leur présence était donc nullement liée à un manque d'effectif quelconque.

De dag na de feiten werden de vier betrokken politiemensen voor een debriefing ontvangen door hun directeurs, door de korpschef en zijn adjunct.

3. De politiemensen hebben hun voorziene uurrooster gepresteerd, maar werden niet voorzien in de operaties in de betrokken wijk gedurende ongeveer een week. Hun aanwezigheid was dus helemaal niet gebonden aan een personeelsgebrek.

DO 2019202003347

Question n° 521 de monsieur le député Michel De Maegd du 05 mai 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La possibilité élargie de déposer des plaintes en ligne (QO 5747C).

Nous avons appris que, afin d'éviter des déplacements inutiles en cette période de crise sanitaire, les possibilités de dépôt de plainte en ligne étaient désormais élargies.

Concrètement, les actes suivants sont concernés: coups et blessures, menaces, faits de harcèlement, vols sans violence, cas d'escroquerie et pertes d'objets ou de documents, y compris la carte d'identité ou les documents de bord. Il s'agit là d'une nouvelle série d'infractions qui vient s'ajouter à celles pour lesquelles il était déjà possible de déposer plainte en ligne comme les vols de vélo, le vandalisme, les dégradations ou encore les vols à l'étalage.

À cette occasion, vous avez déclaré, je cite, que "l'élargissement de l'application Police-on-web est une étape extrêmement importante dans le cadre des services rendus aux citoyens. Les services sont ainsi non seulement joignables jour et nuit (...). Cette application nous permet en outre de mobiliser nos hommes et nos femmes encore plus efficacement sur le terrain plutôt qu'au bureau de police".

Envisagez-vous de conserver cette possibilité une fois la crise sanitaire passée? Bien sûr, il ne s'agirait plus d'empêcher tout contact entre policier et population à l'occasion du dépôt de plainte, mais de permettre à ceux qui le souhaitent de pouvoir réaliser ce dépôt en ligne, à toute heure du jour ou de la nuit, sans engorger davantage les commissariats.

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 09 juin 2020, à la question n° 521 de monsieur le député Michel De Maegd du 05 mai 2020 (Fr.):

DO 2019202003347

Vraag nr. 521 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 05 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Uitbreiding van het aantal misdrijven waarvoor er online een klacht kan worden ingediend (MV 5747C).

Wij hebben vernomen dat er vanaf nu voor meer misdrijven online een klacht kan worden ingediend, teneinde tijdens deze gezondheidscrisis onnodige verplaatsingen te vermijden.

Concreet gaat het over de volgende feiten: slagen en verwondingen, bedreigingen, stalking of belaging, diefstallen zonder geweld, oplichting en verlies van voorwerpen of documenten, met inbegrip van de identiteitskaart of de boorddocumenten. Het betreft een nieuwe reeks misdrijven ter aanvulling van de lijst van strafbare feiten waarvoor er reeds online een klacht kon worden ingediend, zoals fietsdiefstallen, vandalisme, vernielingen of winkeldiefstallen.

Bij die gelegenheid verklaarde u dat de verdere ontwikkeling van de applicatie Police-on-web een zeer belangrijke stap is in de verbetering van de dienstverlening aan de bevolking. De diensten zijn op die manier immers niet enkel dag en nacht te bereiken, zo zei u, maar deze webapplicatie biedt bovendien de mogelijkheid onze mannelijke en vrouwelijke agenten nog gerichter naar de plaatsen delict uit te sturen in plaats van hen in het politiekantoor te laten werken.

Overweegt u dit bredere gebruik van de applicatie ook na de gezondheidscrisis te behouden? Het is uiteraard niet de bedoeling om elk contact tussen de politie en de bevolking bij de indiening van een klacht te verhinderen, maar zo hebben de mensen die dat willen de mogelijkheid op elk uur van de dag en de nacht hun klacht online in te dienen, zonder de politiekantoren te overbelasten.

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 521 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 05 mei 2020 (Fr.):

L'intention d'étendre le guichet Police-on-web est en effet envisagé par la police intégrée. Un groupe de travail ad hoc (police locale et fédérale) a été constitué sous les auspices de la Commission permanente de la police locale et consulté avant de lancer le guichet digital temporaire. Ce groupe de travail se penche actuellement sur une extension permanente.

L'objectif est de poursuivre le système du Police-on-web d'avant les mesures COVID-19. La méthodologie utilisée consiste à présenter au citoyen un formulaire par type de délit afin de récolter toutes les informations nécessaires et bien limiter chaque déclaration au délit concerné.

En principe, les faits qui peuvent entrer en ligne de compte pour cette extension sont tous les délits prévus par la circulaire COL 8/2006 du Collège des procureurs généraux, c'est-à-dire tous les délits qui peuvent faire l'objet d'un procès-verbal simplifié ou d'un traitement autonome par la police.

En parallèle, l'évaluation du guichet digital temporaire est faite en *real time* par le même groupe de travail ad hoc.

Je peux encore ajouter que le formulaire de déclaration qui sera probablement le premier à être élaboré dans le cadre du guichet permanent étendu, sera celui du vol simple. Ce délit couvre également les vols dans voiture, vol à la tire, vol à l'étalage, etc. Ce projet pilote s'organise en collaboration directe avec quelques zones de police locales. Ce formulaire de déclaration de vol simple servira de test afin de pouvoir faire valider un projet d'extension plus large.

Une fiche qui reprend les détails du projet d'extension du guichet permanent, sera prochainement soumise au Comité de Coordination de la Police Intégrée (CCGPI).

Une attention particulière a été attribuée, dans cette fiche, à la déclaration des délits de haine. Je me suis d'ailleurs engagé devant le Parlement à ce que la police rende prioritaire le développement d'un formulaire de déclaration en ligne de ce type de fait.

Quant aux bénéfices de cette opération, je suis tout à fait d'accord avec vous qu'il est important de soulager au maximum les services d'accueil de la police et ce, aussi bien pendant l'actuelle période de crise sanitaire qu'en dehors de toute crise, de manière structurelle donc.

De geïntegreerde politie wenst inderdaad het loket Police-on-web uit te breiden. Er werd een ad hoc werkgroep (lokale en federale politie) opgericht, onder auspiciën van de Vaste Commissie van de Lokale Politie, die werd geraadpleegd voordat het tijdelijk digitaal loket is opgestart. Deze werkgroep buigt zich momenteel over een permanente uitbreiding van Police-on-web.

De bedoeling is om verder te gaan met het systeem van Police-on-web zoals het was voor de COVID-19-maatregelen. De methodologie bestaat erin de burger een formulier per type misdrijf aan te bieden om alle nodige informatie te verzamelen en zo elke aangifte voor het betrokken misdrijf te beperken.

De feiten die in aanmerking komen voor deze uitbreiding zijn in principe alle misdrijven zoals bepaald in de omzendbrief COL 8/2006 van het College van procureurs-generaal. Met andere woorden, alle misdrijven die voor een vereenvoudigd proces-verbaal of een autonome politionele afhandeling in aanmerking komen.

Tegelijkertijd maakt diezelfde ad hoc werkgroep in real-time een evaluatie van het tijdelijk digitaal loket.

Ik kan hier nog aan toevoegen dat het aangifteformulier voor gewone diefstal wellicht het eerste zal zijn dat in het kader van de uitbreiding van het permanente loket zal worden uitgewerkt. Dit misdrijf omvat eveneens diefstal uit auto's, gauwdiefstal, winkeldiefstal, enz. Het piloot-project wordt gerealiseerd in directe samenwerking met enkele lokale politiezones. Dit aangifteformulier voor gewone diefstal zal dienen als test, zodat een project tot verdere uitbreiding kan worden goedgekeurd.

Een fiche met de details over het uitbreidingproject van het permanente loket zal eerstdaags aan het Coördinatiecomité van de Geïntegreerde Politie (CCGPI) worden voorgelegd.

In deze fiche werd bijzondere aandacht besteed aan de aangifte van haatmisdrijven. Ik heb mij bovendien voor het Parlement ertoe verbonden dat de politie voorrang verleent aan de ontwikkeling van een online aangifteformulier voor dit soort feit.

Wat de voordelen van deze operatie betreft, ben ik het volledig met u eens dat het belangrijk is de onthaaldiensten van de politie zoveel mogelijk te ontlasten en dit structureel, dus zowel tijdens de huidige gezondheidscrisis als buiten iedere crisisperiode.

En effet, la déclaration de ce type de délits ne devrait pas entraîner d'intervention urgente et pourrait être traitée pendant les heures d'ouverture des bureaux des commissariats par une équipe dédicacée à ce type de dossiers. D'autre part, le citoyen a la possibilité d'introduire ses déclarations à sa meilleure convenance en mode 24 heures sur 24 et sept jours sur sept.

Il est aussi important de rappeler que souvent, ces déclarations servent, pour les citoyens, à obtenir des attestations (assurances, etc.) et servent, pour la police et les autorités responsables, à pouvoir se faire une image de ces types de phénomènes afin de pouvoir réagir que ce soit de manière préventive ou répressive.

Outre le CCGPI, les autres organes concernés par cette extension, comme par exemple le Collège des procureurs généraux, devront également être convaincus de son utilité. Ce même Collège des procureurs généraux devra aussi s'exprimer sur les types de délits proposés pouvant faire l'objet d'une telle déclaration.

Enfin, ce projet doit encore être repris dans les priorités budgétaires de la police intégrée en matière de développements informatiques.

De aangifte van dit soort misdrijven behoeft inderdaad geen dringende interventie en kan dus behandeld worden tijdens de kantooruren van de commissariaten door een specifiek team voor dit soort dossiers. Anderzijds beschikt de burger over de mogelijkheid om zijn aangiftes 24/7 in te dienen wanneer hem dat het beste past.

Het is ook belangrijk eraan te herinneren dat deze aangiftes vaak dienen, voor de burgers, om attesten (verzekeringen, enz.) te verkrijgen en, voor de politie en de verantwoordelijke overheden, om een beeld te kunnen krijgen van deze soorten fenomenen teneinde zowel preventief als repressief te reageren.

Naast het CCGPI zullen ook de andere organen die bij de uitbreiding betrokken zijn, zoals bijvoorbeeld het College van procureurs-generaal, overtuigd moeten zijn van het nut ervan. Datzelfde College van procureurs-generaal zal zich ook moeten uitspreken over de soorten misdrijven die voor een dergelijke aangifte in aanmerking kunnen komen.

Tot slot moet dit project nog vertaald worden in de budgettaire prioriteiten van de geïntegreerde politie op het vlak van informaticaontwikkelingen.

DO 2019202003359

Question n° 522 de madame la députée Barbara Pas du 05 mai 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'acquisition de la nationalité belge.

Pourriez-vous indiquer le nombre d'étrangers ayant acquis la nationalité belge en 2019? Comment se répartissent les chiffres entre les différentes procédures prévues à cet effet? Est-il, en outre, possible d'obtenir une ventilation des statistiques en fonction du domicile des intéressés (Flandre, Wallonie ou Région de Bruxelles-Capitale)?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 09 juin 2020, à la question n° 522 de madame la députée Barbara Pas du 05 mai 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003359

Vraag nr. 522 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 05 mei 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De verkrijging van de Belgische nationaliteit.

Hoeveel buitenlanders hebben in 2019 de Belgische nationaliteit verworven? Graag daarbij een opsplitsing tussen de diverse procedures die daartoe kunnen worden aangewend. Kunnen deze gegevens eveneens worden opgesplitst al naar gelang de betrokkenen hun woonplaats hebben in het Vlaams Gewest, het Brussels Hoofdstedelijk Gewest of het Waals Gewest?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 522 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 05 mei 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003360

Question n° 523 de monsieur le député Michael Freilich du 05 mai 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Rassemblements. - Obligation de motivation.

L'arrêté ministériel portant des mesures d'urgence pour limiter la propagation du coronavirus a été publié au *Moniteur belge* le 23 mars 2020.

Son article 5 introduit diverses interdictions, portant notamment sur les rassemblements et les activités à caractère privé ou public, de nature culturelle, sociale, festive, folklorique, sportive et récréative, etc. Par dérogation à l'alinéa 1er, sont toutefois autorisées les activités en cercle intime ou familial et les cérémonies funéraires, etc.

Le 22 mars 2020, une cérémonie commémorative sereine a été organisée à Bruxelles; y ont notamment assisté la première ministre Sophie Wilmès, le ministre de la Justice et plusieurs autres personnes, dont des représentants des associations de victimes. Une telle cérémonie commémorative, intime mais précieuse, peut courir le risque d'être considérée comme un rassemblement ou un déplacement non essentiel.

1. Comment la sécurité juridique des citoyens continue-t-elle à être garantie lorsque des fonctionnaires de police peuvent, sans obligation de motivation, qualifier des rassemblements de déplacements non essentiels? Cette obligation de motivation est-elle présente? Entendez-vous l'instaurer?

2. Confirmez-vous que la simple présence de personnes assistant à une cérémonie commémorative, par exemple en déposant une gerbe de fleurs dans le respect de la distanciation physique, ne constitue pas une motivation suffisante à une qualification de "rassemblement"?

3. Confirmez-vous que les agents constatateurs doivent s'assurer au préalable du contexte d'une réunion, avant de dresser un procès-verbal *post factum*, afin d'éviter tout arbitraire?

4. Avez-vous eu connaissance de procès-verbaux dressés à l'encontre de participants aux cérémonies du 22 mars?

5. Dans quelles circonstances spécifiques jugez-vous approprié que des fonctionnaires de police ou leurs autorités administratives dressent un procès-verbal *post factum*?

DO 2019202003360

Vraag nr. 523 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 05 mei 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Motivatieplicht samenscholing.

Op 23 maart 2020 verscheen in het *Belgisch Staatsblad* het ministerieel besluit houdende dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken.

In artikel 5 worden diverse verbodsbepalingen ingevoerd, een verbod op samenscholingen; en een verbod op privé- en publieke activiteiten van culturele, maatschappelijke, feestelijke, folkloristische, sportieve en recreatieve aard; enz. In afwijking van het eerste lid, worden echter toegestaan: activiteiten in intieme of familiale kring en begrafenisceremonies, enz.

Op 22 maart 2020 vond een serene herdenkingsgelegenheid plaats te Brussel waaraan onder andere premier Sophie Wilmès, de minister van Justitie en enkele anderen, zoals vertegenwoordigers van de slachtoffervereningingen aan deelnamen. Het gevaar bestaat dat zo'n intieme maar waardevolle herdenkingsceremonie zou beoordeeld kunnen worden als samenscholing of niet-essentiële verplaatsing.

1. Op welke manier blijft de rechtszekerheid van de burger gegarandeerd wanneer politieambtenaren zonder motivatieplicht bijeenkomsten kunnen kwalificeren als niet-essentiële verplaatsing? Bestaat motivatieplicht? Zult u dit invoeren?

2. Bevestigt u dat louter aanwezigheid van personen die een herdenkingsmoment houden, bijv. door bloemen neer te leggen, rekening houdend met *social distancing*, onvoldoende is als motivatie om te voldoen aan het begrip samenscholing?

3. Bevestigt u dat vaststellers zich vooraf voldoende dienen te vergewissen van de context van een bijeenkomst, alvorens post factum over te gaan tot opmaak van een proces-verbaal teneinde willekeur te vermijden?

4. Heeft u kennis of er tegen aanwezigen op 22 maart proces-verbaal werd opgemaakt?

5. In welke specifieke omstandigheden acht u het aangewezen dat post factum door politieambtenaren of hun bestuurlijke overheden overgegaan wordt tot de opmaak van een proces-verbaal?

6. Reconnaissez-vous le risque d'arbitraire si des procès-verbaux étaient dressés sur la base de cet arrêté ministériel "sur ordre d'un autre fonctionnaire de police ou d'une autorité administrative"? Le donneur d'ordre ne doit-il pas être précisé en ce cas?

7. Confirmez-vous que les cérémonies commémoratives (comme celles du 22 mars, ou à l'occasion d'une fête ou d'un événement historique important) relèvent bien des "activités en cercle intime" au sens de l'article 5?

8. Envisagez-vous d'apporter des précisions permettant l'organisation de cérémonies commémoratives en cercle intime, moyennant le respect des mesures de sécurité?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 09 juin 2020, à la question n° 523 de monsieur le député Michael Freilich du 05 mai 2020 (N.):

1 à 3. Les obligations légales et les principes du travail policier restent d'application. Conformément aux prescrits de la loi sur la fonction de police, les plaintes et dénonciations faites aux policiers, de même que les renseignements qu'ils ont obtenus et les constatations qu'ils ont faites au sujet d'infractions font l'objet de procès-verbaux qui sont transmis à l'autorité judiciaire compétente.

Ces procès-verbaux ont notamment pour finalité de relater les faits de manière circonstanciée, précise et complète de manière à motiver l'intervention policière et à démontrer tant l'infraction commise par le citoyen que la légalité de cette intervention.

La circulaire 6/2020 du Collège des procureurs généraux souligne également que si les services de police constatent le non-respect d'une des mesures imposées par l'arrêté ministériel du 23 mars 2020, ils dressent systématiquement un procès-verbal circonstancié (précisant le contexte de l'infraction) sauf en cas de bonne foi manifeste des personnes interpellées.

Pour apprécier le caractère essentiel ou non d'un déplacement ou d'une présence sur la voie publique, les policiers se basent sur l'arrêté ministériel en vigueur et l'interprétation qui en est donnée par FAQ du Centre de Crise.

Afin de garantir une action policière uniforme sur l'ensemble du territoire, des directives opérationnelles ont été émises par la *task force* de la police intégrée.

6. Erkent u gevaar voor willekeur als pv's die op basis van dit ministerieel besluit worden opgemaakt "in opdracht van een andere politieambtenaar of van een bestuurlijke overheid"? Dient in dit geval niet de opdrachtgever te worden vermeld?

7. Bevestigt u dat herdenkingsmomenten (zoals 22 maart, een feestdag of belangrijke historische gebeurtenissen) vallen onder "activiteiten in intieme kring", zoals in artikel 5?

8. Plant u verduidelijking zodat herdenkingen in intieme kring kunnen plaatsvinden, mits inachtname van veiligheidsmaatregelen?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 523 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 05 mei 2020 (N.):

1 tot 3. De wettelijke verplichtingen en principes van politiewerk blijven van toepassing. Zoals de wet op het politieambt het voorschrijft maken de klachten en aangiften ingediend bij de politie evenals de inlichtingen die zij hebben verkregen en de vaststellingen die zij gedaan hebben in verband met misdrijven, het voorwerp uit van processen-verbaal die aan de bevoegde gerechtelijke overheid worden overgezonden.

Deze processen-verbaal hebben onder meer als doel om een gedetailleerd, nauwkeurig en volledige weergave van de feiten te geven om het politieoptreden te rechtvaardigen en zowel het door de burger gepleegde strafbare feit als de wettigheid van dat optreden aan te tonen.

De omzendbrief 6/2020 van het College van procureurs-generaal benadrukt bovendien dat indien de politiediensten de niet-naleving van een van de door het ministerieel besluit van 23 maart 2020 opgelegde maatregelen vaststellen, systematisch een omstandig proces-verbaal wordt opgesteld (waarin toelichting over de omstandigheden van de inbreuk gegeven wordt), behalve wanneer er duidelijk sprake is van goede trouw bij de betrokken personen.

Teneinde het al dan niet essentieel karakter van een verplaatsing of van een aanwezigheid in de publieke ruimte te beoordelen, baseren de politiemedewerkers zich op het vingerende ministerieel besluit en de interpretatie ervan door de FAQ van het Nationaal Crisiscentrum.

Om een uniform politieoptreden over het hele grondgebied te garanderen, werden operationele richtlijnen door de taskforce van de geïntegreerde politie uitgevaardigd.

Celles-ci traduisent les mesures prévues dans l'arrêté ministériel en vigueur portant des mesures d'urgence pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19 et sont mises à jour et/ou complétés en fonction des travaux réglementaires du gouvernement.

Les attentats du 22 mars 2016 nous ont frappé durement et profondément touchés. La cérémonie de commémoration comportait une activité dans un cercle intime et certains y ont participé en raison de leur fonction.

4. Non.

5. Qu'il soit dressé en flagrant délit (police constate sur place) ou, a posteriori, sur la base d'une plainte, d'une dénonciation, d'éléments de preuve (images), un procès-verbal doit respecter les mêmes principes (voir supra).

Le fait que ce soit post-factum ne le rend pas illégal. Lorsqu'il y a commission d'une infraction, il y a procès-verbal. Je tiens également à souligner que les procès-verbaux sont sous autorité de l'autorité de police judiciaire et non de l'autorité de police administrative.

6. L'application stricte de l'arrêté ministériel en vigueur dans le respect de la circulaire 6/2020 du Collège des procureurs généraux et des directives opérationnelles émises par la *task force* de la police intégrée doit garantir une action policière exempte d'arbitraire.

7. Cela doit être évalué au cas par cas.

8. L'arrêté ministériel du 23 mars 2020 portant des mesures d'urgence pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19 est actuellement d'application, tel que dernièrement modifié par l'arrêté ministériel du 5 juin 2020.

Deze vertalen immers de maatregelen van het op dat moment geldende ministerieel besluit houdende dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken en worden permanent geactualiseerd en/of aangevuld in functie van de reglementaire werkzaamheden van de regering.

De aanslagen van 22 maart 2016 hebben ons hard getroffen en diep getekend. De herdenkingsplechtigheid betrof mijn inziens een activiteit in intieme kring en sommigen namen deel uit hoofde van hun ambt.

4. Neen.

5. Het opstellen van een proces-verbaal moet steeds dezelfde principes (zie supra) respecteren, ongeacht of het opgesteld werd na heterdaad (politie stelt het feit ter plaatse vast) of, a posteriori, op basis van een klacht, een aangifte of bewijselementen (beelden).

Het feit dat het postfactum is, maakt het niet illegaal. Na een overtreding, volgt een proces-verbaal. Ik wil eveneens benadrukken dat de processen-verbaal onder de bevoegdheid van de gerechtelijke politieoverheid vallen en niet van de overheid van bestuurlijke politie.

6. De strikte toepassing van het van kracht zijnde ministerieel besluit met respect voor de omzendbrief COL 6/2020 van het College van procureurs-generaal en van de operationele richtlijnen uitgevaardigd door de taskforce van de geintegreerde politie moet garanderen dat een politieactiviteit een arbitraire behandeling uitsluit.

7. Dit is geval per geval te beoordelen.

8. Momenteel geldt het ministerieel besluit van 23 maart 2020 houdende dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken, zoals laatst gewijzigd bij het ministerieel besluit van 5 juni 2020.

DO 2019202003362

Question n° 524 de madame la députée Cécile Thibaut du 05 mai 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

COVID-19. - Sanctions administratives communales en région bruxelloise.

Pour le mois d'avril 2020, pourriez-vous faire un inventaire précis des sanctions administratives communales délivrées dans les différentes communes de la région bruxelloise?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 09 juin 2020, à la question n° 524 de madame la députée Cécile Thibaut du 05 mai 2020 (Fr.):

DO 2019202003362

Vraag nr. 524 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Cécile Thibaut van 05 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

COVID-19. - Gemeentelijke administratieve sancties in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Kunt u me een nauwkeurig overzicht bezorgen van de gemeentelijke administratieve sancties die er in april 2020 in de verschillende gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest opgelegd werden?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 524 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Cécile Thibaut van 05 mei 2020 (Fr.):

Je ne suis pas en mesure de donner un aperçu des sanctions administratives communales (SAC) qui ont été infligées en avril 2020 dans les différentes communes de la région de Bruxelles-Capitale. Les villes et communes ne sont en effet pas tenues de faire rapport, ce qui explique pourquoi l'information n'est pas disponible de manière centralisée.

Elles ont en revanche une obligation de faire rapport tous les cinq ans, sur la base de l'article 52 de la loi du 24 juin 2013 relative aux SAC. Ce rapport contient un aperçu du nombre d'amendes administratives qui ont été infligées, réparties selon les catégories d'infractions, ainsi que des difficultés procédurales auxquelles l'application de ladite loi a donné lieu.

Les prochains rapports SAC sont prévus pour 2020 et ceux-ci auront trait aux dossiers SAC qui ont été traités au cours de la période du 1er janvier 2016 au 31 décembre 2019. La Direction générale Sécurité et Prévention s'active actuellement à préparer l'enquête qui sera lancée en septembre 2020.

J'ai demandé à cette administration d'examiner si, outre ladite enquête dans le cadre de l'article 52 de la loi SAC, un sondage supplémentaire spécifique pourrait également avoir lieu concernant le maintien administratif des mesures coronavirus 2020 (SAC sur la base de l'arrêté royal pouvoirs spéciaux n° 1). Les résultats de ce sondage seront ensuite transmis au Parlement.

Ik kan geen overzicht geven van de gemeentelijke administratieve sancties (GAS) die in april 2020 in de verschillende gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk gewest opgelegd werden. Steden en gemeenten hebben immers geen rapportageverplichting, wat maakt dat de informatie niet centraal voorhanden is.

Ze hebben wel een vijfjaarlijkse rapportageverplichting op basis van artikel 52 van de wet van 24 juni 2013 betreffende de GAS. Daarin wordt een overzicht gegeven van het aantal administratieve geldboetes die werden opgelegd, voor welke categorieën van inbreuken en de procedurele moeilijkheden waartoe de toepassing van de wet aanleiding heeft gegeven.

De volgende GAS-rapportering is voorzien voor 2020 en het heeft betrekking op de GAS-dossiers die behandeld werden in de periode van 1 januari 2016 tot 31 december 2019. De Algemene Directie Veiligheid en Preventie is momenteel volop bezig met de voorbereiding van deze bevraging, die in september 2020 zal gelanceerd worden.

Ik heb deze administratie gevraagd te onderzoeken of naast deze bevraging in het kader van artikel 52 van de GAS-wet, ook een specifieke, bijkomende bevraging kan plaatsvinden aangaande de bestuurlijke handhaving van de coronamaatregelen 2020 (GAS op basis van het koninklijk besluit volmachten nr. 1). De resultaten van deze bevraging zullen dan nadien aan het Parlement overgemaakt worden.

DO 2019202003366

Question n° 525 de madame la députée Yngvild Ingels du 05 mai 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Comprimés d'iode.

L'actuelle crise du COVID-19 démontre de manière douloureuse à quel point il est important d'investir dans la planification d'urgence et dans la constitution de stocks stratégiques.

Le 6 mars 2018, le Centre de crise a lancé une nouvelle campagne d'information sur le risque nucléaire à l'occasion de l'actualisation du plan national d'urgence nucléaire. L'une des mesures de protection pouvant être décrétée par l'autorité publique en cas de catastrophe nucléaire est la prise de comprimés d'iode. Dans cette optique, le précédent ministre de l'Intérieur a acheté 40 millions de comprimés. Ces comprimés ont une durée de conservation d'au moins dix ans.

DO 2019202003366

Vraag nr. 525 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Yngvild Ingels van 05 mei 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Jodiumtabletten.

De huidige COVID-19-crisis toont pijnlijk aan hoe belangrijk het is om te investeren in de noodplanning en in de aanleg van strategische stocks.

Op 6 maart 2018 lanceerde het Crisiscentrum een nieuwe informatiecampagne over het nucleair risico naar aanleiding van het geactualiseerde nationaal nucleair noodplan. Een van de mogelijke beschermingsmaatregelen die de overheid kan afkondigen bij een nucleaire ramp is de inname van jodiumtabletten. Er werden dan ook door de vorige minister van Binnenlandse Zaken 40 miljoen pillen aangekocht. Deze pillen hebben een houdbaarheid van minstens tien jaar.

Dans notre pays, la pré-distribution s'opère par le biais des pharmacies, où ces comprimés d'iode sont disponibles gratuitement. Les comprimés sont destinés en premier lieu à des groupes cibles spécifiques, tels que les enfants, les femmes enceintes ainsi que, bien entendu, les habitants et collectivités dans les zones de 20 kilomètres autour d'un site nucléaire. Deux mois après la campagne, le Centre de crise a fait savoir qu'environ 600 000 boîtes avaient été distribuées.

Outre la pré-distribution, un stock stratégique a également été prévu pour le cas où une distribution d'urgence serait jugée nécessaire dans l'hypothèse d'une situation d'urgence nucléaire.

1. Combien de boîtes de comprimés d'iode ont déjà été retirées dans les pharmacies depuis 2018? Veuillez opérer une ventilation par année et par province ou Région.

2. Dans combien de collectivités telles que des écoles, des crèches, etc. un stock de ces comprimés est-il présent? Veuillez, si possible, opérer une ventilation par collectivité.

3. Où se situe la réserve stratégique des comprimés d'iode? Combien de comprimés cette réserve contient-elle encore? Les circonstances dans lesquelles ces comprimés sont conservés font-elles l'objet d'une vigilance particulière? De quelle manière?

4. Un manuel a-t-il été établi pour la distribution urgente des comprimés au cas où une situation d'urgence nucléaire se présentait? Qui effectuera cette distribution d'urgence et comment sera-t-elle organisée?

5. Je suis convaincue qu'une répétition régulière de la campagne d'information est nécessaire afin de motiver nos concitoyens à retirer les comprimés d'iode. D'autres actions ou campagnes de ce type sont-elles prévues ou planifiées?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 09 juin 2020, à la question n° 525 de madame la députée Yngvild Ingels du 05 mai 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

De predistributie van deze jodiumpillen loopt in ons land via de apotheken, waar ze gratis ter beschikking liggen. De pillen zijn in eerste instantie gericht op specifieke doelgroepen, zoals kinderen, zwangere vrouwen en natuurlijk ook de inwoners en collectiviteiten in de 20 kilometer zones rond een nucleaire installatie. Twee maanden na de campagne liet het Crisiscentrum weten dat een kleine 600.000 doosjes werden verdeeld.

Naast de predistributie is er ook een strategische stock voorzien voor het geval een nooddistributie bij een nucleaire noodsituatie noodzakelijk wordt geacht.

1. Hoeveel doosjes jodiumtabletten werden al sinds 2018 afgehaald bij de apotheken? Graag uitgesplitst per jaar en per provincie of gewest.

2. In hoeveel collectiviteiten zoals scholen, kinderdagverblijven, enz., is er een voorraad van deze tabletten aanwezig? Gelieve, indien mogelijk, een uitsplitsing te maken per collectiviteit.

3. Waar bevindt zich de strategische reserve van de jodiumtabletten? Hoe groot is deze reserve nog? Is er aandacht voor de omstandigheden waarin deze bewaard worden? Op welke manier?

4. Is er een draaiboek opgemaakt voor de urgente verdeling van de tabletten in het geval er zich een nucleaire noodsituatie voordoet? Wie zal deze nooddistributie uitvoeren en hoe zal dit gebeuren?

5. Ik ben ervan overtuigd dat regelmatige herhaling van de infocampagne noodzakelijk is om mensen te motiveren de jodiumtabletten af te halen. Zijn er nog dergelijke acties of campagnes voorzien of gepland?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 525 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Yngvild Ingels van 05 mei 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003367

Question n° 526 de madame la députée Yngvild Ingels du 05 mai 2020 (N.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le Fonds des calamités.

Le gouvernement ayant reconnu un grand nombre de catastrophes naturelles en 2015, les citoyens touchés résidant dans les communes énumérées dans les différents arrêtés royaux ont pu introduire un dossier de sinistre, l'objectif étant d'obtenir une indemnisation du Fonds des calamités pour les dommages subis. Ces catastrophes furent les dernières à être reconnues par l'État fédéral, la sixième réforme de l'État ayant régionalisé cette compétence depuis le 1er juillet 2014.

La tempête du week-end de la Pentecôte qui a sévi du 7 au 9 juin 2014 est la catastrophe qui a généré, et de loin, le grand nombre de dossiers de sinistre. Le traitement de ces dossiers n'a pas été facile vu leur nombre et le fait que pas mal de personnel expérimenté dans ce type de dossiers avait déjà été transféré vers les régions. Dix collaborateurs temporaires supplémentaires ont été engagés et répartis entre les provinces en fonction du nombre de dossiers introduits.

1. Pourrais-je obtenir un aperçu du nombre de dossiers traités par province?

2. Certaines provinces ont-elles encore des dossiers ouverts? Dans l'affirmative, de combien de dossiers par province s'agit-il?

3. Pour quelles raisons ces dossiers n'ont-ils pas encore été traités?

4. Qu'est-il advenu des dix collaborateurs temporaires? Certains sont-ils toujours en service?

5. Quel est le montant global des indemnités versées? Pourrais-je obtenir une estimation de la somme totale qui doit encore être versée pour des dossiers ouverts?

6. À combien s'élève le solde de la Caisse nationale des Calamités (SPF Finances)?

7. Qu'adviendra-t-il, à terme, de cette Caisse?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 09 juin 2020, à la question n° 526 de madame la députée Yngvild Ingels du 05 mai 2020 (N.):

1. Ci-après, vous trouverez un récapitulatif du nombre de dossiers traités par province concernant la tempête de la Pentecôte qui a eu lieu du 7 au 9 juin 2014:

- Flandre occidentale: 1.713;
- Flandre orientale: 6.144;
- Anvers: 3.179;

DO 2019202003367

Vraag nr. 526 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Yngvild Ingels van 05 mei 2020 (N.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Het rampenfonds.

In 2015 erkende de regering een groot aantal natuurrampen zodat de getroffen burgers van de gemeenten opgesomd in de verschillende koninklijke besluiten een schadedossier konden indienen. Deze schadedossiers werden ingediend met het oog op uitbetaling van vergoeding voor de geleden schade vanuit het rampenfonds. Door de zesde staatshervorming waren deze de laatste rampen die nog federaal erkend werden, want de bevoegdheid is sinds 1 juli 2014 geregionaliseerd.

De ramp met veruit de grootste aantallen schadedossiers was de Pinksterstorm van 7 tot 9 juni 2014. De afhandeling van deze dossiers was niet eenvoudig gezien de grote aantallen en gezien het feit dat reeds veel personeelsleden die ervaring hadden met dit soort dossiers vertrokken waren naar de gewesten. Er werden tijdelijk tien extra personeelsleden aangeworven en verdeeld over de provincies naargelang het aantal ingediende dossiers.

1. Kunt u een overzicht geven van het aantal afgehandelde dossiers per provincie?

2. Zijn er provincies die nog openstaande dossiers hebben? Zo ja, over hoeveel dossiers per provincie gaat het dan?

3. Wat zijn de redenen dat deze dossiers nog niet zijn afgehandeld?

4. Wat is er met de tien tijdelijke werkkrachten gebeurd? Zijn er daarvan nog in dienst?

5. Wat is de totale som van de uitbetaalde schadevergoedingen? Kunt u een schatting maken van de totale som die nog verschuldigd is aan openstaande dossiers?

6. Wat is het saldo van de Nationale Kas voor Rampenschade (FOD Financiën)?

7. Wat zal er op termijn met deze Kas gebeuren?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 09 juni 2020, op de vraag nr. 526 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Yngvild Ingels van 05 mei 2020 (N.):

1. Hieronder vindt u het overzicht van het aantal afgehandelde dossiers per provincie, voor wat betreft de Pinksterstorm van 7-9 juni 2014:

- West-Vlaanderen: 1.713;
- Oost-Vlaanderen: 6.144;
- Antwerpen: 3.179;

- Brabant flamand: 753;
- Bruxelles: 469;
- Liège: 38;
- Luxembourg: 164;
- Namur: 31.

Un total de 12.491 dossiers de dommages ont été traités par les services provinciaux et le Service fédéral des Calamités.

2. Des dossiers sont encore ouverts dans les provinces suivantes:
- Flandre occidentale: 10;
- Flandre orientale: 6;
- Anvers: 62;
- Brabant flamand: 1.

3. Les dossiers ouverts n'ont pas encore été traités pour différentes raison: d'une part, certaines provinces devaient traiter un très grand nombre de dossiers, alors que d'autre part, seulement un nombre restreint de membres du personnel étaient encore actifs au services fédéraux du gouverneur. Les dossiers encore ouverts pour l'instant sont, pour la plupart, complexes. En outre, un certain nombre d'experts désignés ont même mis fin à leur mission et de nouveaux experts doivent donc être cherchés. En principe, tous les dossiers ouverts devraient pouvoir être traités d'ici fin 2020.

4. Aucun des dix collaborateurs temporaires n'est encore actuellement payé via la Caisse nationale des Calamités. Un certain nombre d'entre eux ont quitté le SPF Intérieur. Quelques autres ont entre-temps été engagés par le SPF Intérieur, sur autres budgets. Parmi ces derniers figurent également les deux collaborateurs des services fédéraux des gouverneurs des provinces de Flandre orientale et d'Anvers qui s'occupent des dossiers en suspens.

5. Suite à la tempête de la Pentecôte du 7 au 9 juin 2014, un total de 28.331.009,8 euros d'indemnités a été versé jusqu'à présent. Il est impossible de déterminer le montant exact des indemnités qui doivent encore être versées, étant donné que les dossiers doivent encore être traités et que les experts n'ont pas encore remis leurs avis.

6. Le solde de la Caisse nationale des Calamités, gérée depuis le 1er janvier 2020 par le SPF Intérieur, s'élève le 29 mai 2020 à 16.962.795,39 euros.

- Vlaams-Brabant: 753;
- Brussel: 469;
- Luik: 38;
- Luxemburg: 164;
- Namen: 31.

In totaal werden dus 12.491 schadedossiers afgehandeld door de provinciale diensten en de Federale Dienst Rampenschade.

2. De volgende provincies hebben nog openstaande dossiers:
- West-Vlaanderen: 10;
- Oost-Vlaanderen: 6;
- Antwerpen: 62;
- Vlaams-Brabant: 1.

3. De openstaande dossiers werden nog niet afgehandeld, omwille van verschillende redenen: enerzijds dienden een aantal provincies een enorm aantal dossiers te verwerken, terwijl er anderzijds slechts een beperkt aantal personeelsleden nog op de federale diensten van de gouverneur actief waren. De dossiers die momenteel nog open staan zijn over het algemeen complex van aard. Bovendien hebben een aantal aangestelde experten hun opdracht zelf stopgezet, waardoor nieuwe experten gezocht dienden te worden. In principe kunnen alle openstaande dossiers tegen eind 2020 afgehandeld worden.

4. Geen enkele van de tien tijdelijke werkkrachten wordt momenteel nog betaald via de Nationale Kas voor Rampenschade. Een aantal onder hen hebben de FOD Binnenlandse Zaken verlaten. Enkele anderen zijn ondertussen aangeworven door de FOD Binnenlandse Zaken, op andere budgetten. Bij deze laatsten zijn ook de twee medewerkers die op de federale diensten van de gouverneurs van de provincies Oost-Vlaanderen en Antwerpen de nog openstaande dossiers behandelen.

5. In het kader van de Pinksterstorm van 7-9 juni 2014 werd tot nu voor in totaal 28.331.009,8 euro aan schadevergoeding uitbetaald. Het is niet mogelijk om een exact bedrag aan nog uit te betalen schadevergoeding te bepalen, aangezien de dossiers nog behandeld dienen te worden; de experten moeten hun adviezen nog indienen.

6. Het saldo van de Nationale Kas voor Rampenschade, die sinds 1 januari 2020 door de FOD Binnenlandse Zaken beheerd wordt, bedraagt op datum van 29 mei 2020 nog 16.962.795,39 euro.

7. Dès que le gouverneur a signé une décision finale d'indemnisation, la personne lésée dispose d'encore trois ans pour obtenir l'ensemble des dommages-intérêts, sur la base de documents prouvant le réinvestissement intégral de l'indemnité, comme le prévoit l'article 12 de la loi du 12 juillet 1976 relative à la réparation de certains dommages causés à des biens privés par des calamités naturelles.

Cela signifie que la Caisse doit encore être active pendant au moins trois ans à partir du moment où la dernière décision est prise. Par ailleurs, cette Caisse paie également la réparation des dommages de guerre (Première et Deuxième Guerre mondiale) aux biens privés ou publics, conformément à l'arrêté royal du 23 février 1977 organique de la Caisse nationale des Calamités.

Cette Caisse sert également à rembourser les frais de fonctionnement (factures et indemnité kilométrique des experts, bpost, etc.). Enfin, un certain nombre de dossiers sont pendants devant le tribunal. Ces dossiers peuvent également donner lieu au paiement de dommages-intérêts.

7. Zodra de gouverneur een definitieve schadevergoedingsbeslissing heeft getekend, heeft de gedupeerde nog drie jaar de tijd om de volledige schadevergoeding te bekomen, op basis van bewijsstukken die de volledige wederbelegging van de schadevergoeding aantonen, zoals voorzien in artikel 12 van de Wet van 12 juli 1976 betreffende het herstel van zekere schade veroorzaakt aan private woningen door natuurrampen.

Dit betekent dat de Kas nog minstens drie jaar actief moet zijn, vanaf het moment waarop de laatste beslissing genomen wordt. Daarnaast wordt uit deze Kas ook de herstelling van oorlogsschade betaald (Eerste of Tweede Wereldoorlog) aan private of openbare goederen, volgens het koninklijk besluit van 23 februari 1977 tot inrichting van de Nationale Kas voor Rampenschade.

Verder worden via deze Kas ook de werkingskosten terugbetaald (facturen en kilometervergoeding experten, bpost, enz.). Tenslotte zijn ook nog een aantal dossiers hangende bij het gerecht, die mogelijks ook nog leiden tot het uitbetalen van een schadevergoeding.

DO 2019202003396

Question n° 530 de monsieur le député Emir Kir du 06 mai 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

COVID-19. - Moyens supplémentaires de la police.

La Belgique traverse actuellement une crise sanitaire d'une ampleur sans précédent. Pour y faire face, le gouvernement a pris des mesures drastiques visant à lutter contre la propagation du COVID-19 sur l'ensemble du territoire, à protéger les Belges et à endiguer le plus rapidement la pandémie: fermeture des bars, des restaurants, des cafés, des cinémas, des discothèques, de tous les lieux recevant du public non indispensables à la vie du pays et depuis le 18 mars 2020, un confinement de l'ensemble des Belges pour réduire au maximum les déplacements et limiter les contacts.

Malheureusement, certains citoyens belges n'ont pas pris la mesure de cette menace. Aucune raison ne saurait excuser cette attitude irresponsable qui propage une crise pandémique d'une telle gravité. Devant l'urgence, l'État et les régions doivent engager l'ensemble de leurs moyens humains et matériels afin de protéger les populations.

DO 2019202003396

Vraag nr. 530 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 06 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

COVID-19. - Bijkomende middelen voor de politie.

België maakt thans een gezondheidscrisis van een ongeziene omvang door. Om die crisis het hoofd te bieden heeft de regering drastische maatregelen genomen die ertoe strekken de verspreiding van het coronavirus op het hele grondgebied tegen te gaan, de Belgen te beschermen en de pandemie zo snel mogelijk in te dammen. Zo moeten bars, cafés, restaurants, bioscopen, discotheken, kortom alle plaatsen waar personen samenkomen en die niet essentieel zijn voor het leven in ons land sluiten. Sinds 18 maart 2020 geldt er een lockdown voor de volledige Belgische bevolking om de verplaatsingen en de contacten maximaal te beperken.

Jammer genoeg hebben sommige Belgische burgers het risico onderschat en de regels met voeten getreden. Zo een onverantwoordelijk gedrag, dat de verdere verspreiding van de pandemie net in de hand werkt, valt niet goed te praten. In noodsituaties moeten de Staat en de Gewesten alle menselijke en materiële middelen inzetten om de bevolking te beschermen.

1. Quels sont les moyens supplémentaires octroyés à la police afin de renforcer les mesures de contrôle et de sanction des infractions et les dérives d'un confinement indispensable?

2. Pourquoi n'envisagez-vous pas, eu égard aux faits relatés, un confinement plus strict?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 02 juin 2020, à la question n° 530 de monsieur le député Emir Kir du 06 mai 2020 (Fr.):

1. La police fédérale peut faire appel à la provision corona pour couvrir les frais supplémentaires découlant des mesures prises par le Conseil de Sécurité et pouvoir faire face aux contrôles par les forces de police.

Il n'est actuellement pas encore possible de déterminer le montant total annuel mais il y a déjà 1.037.000 euros de provision qui a été inscrit dans le budget de la police fédérale.

2. En tant que ministre de l'Intérieur et de la Sécurité, je fais respecter les mesures et décisions prises au sein du Conseil National de Sécurité.

DO 2019202003497

Question n° 567 de monsieur le député Emmanuel Burton du 12 mai 2020 (Fr.) au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le relâchement des mesures de protection.

Selon des chercheurs issus des universités belges, il y a un net relâchement dans le respect des mesures de protection et de distanciation sociale depuis les vacances de Pâques. Les données de la téléphonie mobile viennent étayer ces propos: "on a constaté que le nombre de déplacements extra-communaux lors du week-end de Pâques avait augmenté de 30 % par rapport aux week-ends précédents", complète Catherine Linard, géographe de la santé à l'université de Namur.

Les personnes ciblées sont souvent issues d'une tranche d'âge inférieur à 65 ans. Selon les chercheurs, l'un des risques provient principalement des personnes issues de la capitale, souvent considérés comme des foyers importants.

Un contrôle strict des personnes en déplacement se doit d'être maintenu afin de contrôler la propagation du virus ou du moins continuer à l'endiguer sous peine d'une recrudescence.

1. Les contrôles sont-ils toujours aussi fréquent pour les personnes?

1. Welke bijkomende middelen worden er toegekend aan de politie voor het verscherpen van de controles en van de bestraffing van de inbreuken en het wangedrag tijdens de lockdown, die absoluut noodzakelijk is?

2. Waarom overweegt u, in het licht van de feiten die aan het licht gekomen zijn, niet om de lockdownmaatregelen te verstrengen?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 02 juni 2020, op de vraag nr. 530 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 06 mei 2020 (Fr.):

1. De federale politie kan beroep doen op een coronaprovisie om de meerkosten die voortvloeien uit de door de Nationale Veiligheidsraad genomen maatregelen en het toezicht hierop door de politiediensten op te vangen.

Het totale jaarbedrag kan actueel nog niet bepaald worden maar er werd reeds 1.037.000 euro vanuit de provisie ingeschreven in de begroting van de federale politie.

2. Als minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, dien ik de maatregelen en beslissingen die binnen de Nationale Veiligheidsraad zijn genomen, te laten naleven.

DO 2019202003497

Vraag nr. 567 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 12 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Lossere omgang met de beschermingsmaatregelen.

Volgens onderzoekers aan Belgische universiteiten worden de beschermingsmaatregelen en de verplichting tot social distancing sinds de paasvakantie beduidend minder goed nageleefd. De gsm-data onderbouwen die uitspraken. Catherine Linard, gezondheidsgeografe aan de Universiteit van Namen, verklaart bovendien dat er vastgesteld werd dat het aantal verplaatsingen buiten de eigen gemeente in het paasweekend 30 % hoger lag dan in de voorgaande weekends.

Vaak zijn de betrokken personen jonger dan 65 jaar. Volgens de wetenschappers vormen hoofdzakelijk personen uit de hoofdstad een risico, aangezien hoofdsteden vaak als belangrijke besmettingshaarden beschouwd worden.

Personen die zich verplaatsen moet men streng blijven controleren om de verspreiding van het virus onder controle te kunnen houden of op zijn minst in te dammen, want anders is een heropflakkering onvermijdbaar.

1. Worden de personen die zich verplaatsen nog steeds even frequent gecontroleerd?

2. Des contrôles sont-ils organisés près des frontières entre les régions pour vérifier les déplacements lors de jours fériés ou lors des week-ends?

3. Combien de personnes ont été contrôlées depuis le début du confinement?

Réponse du ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 05 juin 2020, à la question n° 567 de monsieur le député Emmanuel Burton du 12 mai 2020 (Fr.):

1. Le contrôle relatif aux déplacements justifiés et entretemps élargis, est intégré dans le fonctionnement régulier; p. ex. lors des contrôles d'alcoolémie ou de prévention des cambriolages. Autrement dit, lors d'un contrôle de routine d'un véhicule par la police, celle-ci prêtera une attention supplémentaire au respect des mesures dans le cadre du COVID-19. Bien qu'un certain nombre d'assouplissements aient été accordés récemment (p. ex. visite de membres de la famille habitant dans un pays limitrophe), les contrôles frontaliers sont maintenus puisque les déplacements non-essentiels (à partir de et vers la Belgique) sont interdits jusqu'au 8 juin 2020 inclus.

2. Comme je l'ai déjà mentionné, les contrôles liés au caractère essentiel ou non du déplacement au sein de notre territoire, sont à présent intégrés dans le travail policier régulier. Des contrôles sont par conséquent également effectués lors des jours fériés ou des week-ends.

Les seules frontières pour lesquelles des contrôles spécifiques sont mis en place sont nos frontières nationales étant donné l'interdiction de voyages non essentiels - au départ ou vers - la Belgique.

3. À la date du 27 mai 2020, les services de police ont enregistré 102.026 infractions aux arrêtés ministériels édictés dans le cadre de la lutte contre le coronavirus, et ce à partir de l'introduction des mesures à dater du 14 mars 2020.

Il convient de remarquer que cet aperçu n'est toutefois pas complet. D'une part, en raison du retard dans l'alimentation de la Banque de données nationale générale (BNG) dans laquelle tous les procès-verbaux ne sont pas encore transmis et, d'autre part, parce que toutes les constatations ne sont pas encodées dans la BNG (p. ex. les sanctions administratives communales).

J'insiste sur le fait qu'il s'agit ici du nombre de personnes pour lesquelles un procès-verbal a effectivement été rédigé. Le nombre de personnes contrôlées est bien sûr plus élevé mais sur base de l'information en BNG il n'est pas possible de donner le nombre exact de personnes contrôlées lors d'un contrôle de police.

2. Worden er aan de gewestgrenzen controles uitgevoerd om de verplaatsingen op feestdagen of tijdens de weekends na te gaan?

3. Hoeveel personen werden er sinds het begin van de lockdown gecontroleerd?

Antwoord van de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 05 juni 2020, op de vraag nr. 567 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 12 mei 2020 (Fr.):

1. De controle van de verplaatsingen, met verruimde rechtvaardigingsgronden, werd ondertussen ingebed in de reguliere werking door bijvoorbeeld het uitvoeren van alcohol- of anti-inbraak controles. Met andere woorden, wanneer de politie een voertuig controleert in raam van haar reguliere werking, zal zij bijkomend ook aandacht hebben voor de maatregelen die nageleefd moeten worden inzake COVID-19. Hoewel recentelijk een aantal versoepelingen werden toegekend (bijv. familieleden die in buurlanden wonen bezoeken), blijven grenscontroles behouden aangezien alle niet-essentiële grensoverschrijdingen vanuit en naar België verboden zijn tot en met 8 juni 2020.

2. Zoals ik reeds aanhaalde worden controles met betrekking tot het al dan niet essentieel karakter van de verplaatsingen binnen ons grondgebied nu geïntegreerd in het reguliere politiewerk. Controles worden bijgevolg ook uitgevoerd op feestdagen en in het weekend.

De enige grenzen waarvoor specifieke controles worden ingesteld, zijn onze nationale grenzen. Alle niet-essentiële grensoverschrijdingen vanuit en naar België zijn immers nog steeds verboden.

3. Op datum van 27 mei 2020 hebben de politiediensten 102.026 inbreuken op de ministeriële besluiten die werden uitgevaardigd in de strijd tegen het coronavirus geregistreerd en dit vanaf de ingang van de maatregelen op 14 maart 2020.

Hierbij dient opgemerkt te worden dat dit beeld evenwel nog niet volledig is wegens enerzijds een vertraging bij de voeding van de Algemene Nationale Gegevensbank (ANG), waarbij nog niet alle processen-verbaal werden doorgestuurd naar de ANG en anderzijds worden ook niet alle vaststellingen gecapteerd in de ANG (bijv. gemeentelijke administratieve sancties).

Ik beklemtoon dat het hier gaat over het aantal gecontroleerde personen tegen wie ook effectief een proces-verbaal werd opgesteld. Het aantal gecontroleerde personen, ligt uiteraard hoger, maar op basis van de informatie in de ANG is het niet mogelijk om aan te geven hoeveel personen exact werden gecontroleerd tijdens politiecontroles.

La BNG n'est qu'une banque de données policière dans laquelle les faits sont enregistrés sur base des procès-verbaux.

De ANG is immers een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal.

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration

DO 0000201900628

Question n° 109 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 08 octobre 2019 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Résolution relative à la problématique des viols. - Evaluation.

Le 12 janvier 2017, la Chambre a adopté une résolution relative à la problématique des viols. Elle y demandait au gouvernement de prendre un certain nombre de mesures et de lui faire tous les deux ans rapport concernant la manière dont la résolution est mise en oeuvre.

Plus de deux ans se sont écoulés depuis et la résolution fêtera bientôt son troisième anniversaire.

1. a) Pouvez-vous fournir un aperçu des mesures relevant de votre compétence qui ont été prises depuis 2017?

b) Disposez-vous d'une évaluation établissant l'efficacité de ces mesures?

c) Quelles mesures supplémentaires sont nécessaires pour atteindre les objectifs?

2. a) Pouvez-vous fournir un aperçu des mesures relevant de votre compétence pour lesquelles aucune action n'a encore été entreprise?

b) Pourquoi aucune action n'a-t-elle été entreprise à ce sujet?

c) Quand avez-vous l'intention de mettre ces mesures en oeuvre?

3. La résolution préconise une évaluation et un rapport tous les deux ans.

a) Avez-vous procédé à une telle évaluation? Dans l'affirmative comme dans la négative, pourquoi?

b) Dans l'affirmative, quelles conclusions peut-on en tirer?

c) Qui coordonne les évaluations et les rapports?

4. Outre les mesures proposées dans la résolution, quelles mesures avez-vous prises pour lutter contre le viol et la violence liée au genre?

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie

DO 0000201900628

Vraag nr. 109 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 08 oktober 2019 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Resolutie over de problematiek van de verkrachtingen. - Evaluatie.

Op 12 januari 2017 nam de Kamer een resolutie aan over de problematiek van de verkrachtingen. Daarin werd de regering opgeroepen een aantal maatregelen te nemen, en om de twee jaar aan de Kamer te rapporteren en te evalueren over de wijze waarop de resolutie wordt uitgevoerd.

Intussen zijn we meer dan twee jaar na datum, en spoedig zal de resolutie ook haar derde verjaardag meemaken.

1. a) Kan u een overzicht bezorgen van de maatregelen, vallend onder uw bevoegdheid, die sinds 2017 werden genomen?

b) Beschikt u over een evaluatie van de doeltreffendheid van deze maatregelen?

c) Welke bijkomende maatregelen zijn nodig om de doelstellingen te bereiken?

2. a) Kan u een overzicht bezorgen van de maatregelen, vallend onder uw bevoegdheid, waarvoor nog geen actie werd ondernomen?

b) Waarom werd hiervoor geen actie ondernomen?

c) Tegen wanneer wil u deze maatregelen implementeren?

3. De resolutie vraagt om een tweejaarlijkse rapportage en evaluatie.

a) Heeft u werk gemaakt van zo een evaluatie? Waarom wel of waarom niet?

b) Zo ja, welke conclusies kunnen daaruit worden getrokken?

c) Wie coördineert de evaluatie en rapportage?

4. Welke maatregelen heeft u, naast deze die in de resolutie worden voorgesteld, nog genomen inzake de aanpak van verkrachtingen en gendergerelateerd geweld?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 02 juin 2020, à la question n° 109 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 08 octobre 2019 (N.):

Les initiatives suivantes, qui ont également été incluses en tant que mesure dans la résolution sur le problème du viol, ont été prises:

1. Depuis 2009, des cycles de formation sur les violences intrafamiliales et sexuelles à l'intention des prestataires de soins hospitaliers sont organisés. L'objectif de ces cycles de formation est d'améliorer la détection, le traitement et le suivi des victimes de violences intrafamiliales et sexuelles dans le cadre hospitalier.

Le dernier cycle de formation a eu lieu en 2017. Un nouveau cycle de formation pour les soignants hospitaliers, axé sur l'identification, le traitement et l'orientation des victimes de violences sexuelles, est prévu pour 2020.

2. Le contenu du Set d'Agression Sexuelle (SAS) et la manière dont il convient de le prendre sont inclus dans la "check-list de la prise en charge optimale des victimes de violence sexuelle au sein des hôpitaux belges".

Cette check-list a été réalisée à ma demande en 2015 et mise à jour en 2017 et redistribuée à tous les hôpitaux belges.

La prise du SAS a également fait l'objet de discussions lors de la formation continue sur les violences intrafamiliales et sexuelles dans le contexte hospitalier.

3. À l'automne 2017, à la demande de mon ancienne collègue secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes villes, trois projets pilotes de centres de soins après la violence sexuelle ont été lancés à Gand, Bruxelles et Liège.

Pour plus d'informations sur ces centres de soins après la violence sexuelle, vous pouvez vous adresser au ministre compétent.

4. L'étude de UN-MENAMAIS, commandée par Belspo, vise à une meilleure compréhension des mécanismes, de la nature, de l'ampleur et de l'impact de la violence sexuelle en Belgique. Cette étude est toujours en cours jusqu'au milieu de 2021.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 02 juni 2020, op de vraag nr. 109 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 08 oktober 2019 (N.):

Volgende initiatieven, die ook als maatregel waren opgenomen in de resolutie over de problematiek van de verkrachtingen, werden genomen:

1. Sinds 2009 worden er opleidingscycli betreffende intrafamiliaal en seksueel geweld voor zorgverleners van ziekenhuizen georganiseerd. Het doel van deze opleidingscycli is een betere detectie, behandeling en opvolging van slachtoffers van intrafamiliaal en seksueel geweld in de ziekenhuiscontext.

De laatste opleidingscyclus vond plaats in 2017. In 2020 staat een nieuwe opleidingscyclus gepland voor zorgverleners van ziekenhuizen die specifiek gericht is op een identificatie, behandeling en doorverwijzing van slachtoffers van seksueel geweld

2. De inhoud van de Seksuele Agressie Set (SAS) en hoe deze moet worden afgenomen is opgenomen in de "Checklist voor de optimale opvang van slachtoffers van seksueel geweld in Belgische ziekenhuizen".

Deze checklist werd in 2015 opgemaakt in mijn opdracht en werd in 2017 geactualiseerd en opnieuw verspreid naar alle Belgische ziekenhuizen.

De afname van de SAS kwam ook aan bod tijdens de voortgezette opleidingen betreffende intrafamiliaal en seksueel geweld in de ziekenhuiscontext.

3. In het najaar van 2017 werden, in opdracht van mijn toenmalige collega, de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke kansen, Personen met een beperking, Grootstedenbeleid en Wetenschapsbeleid, drie pilootprojecten Zorgcentra na Seksueel Geweld opgestart in Gent, Brussel en Luik.

Voor meer informatie over deze zorgcentra na seksueel geweld kan u zich richten naar de bevoegde minister.

4. Het onderzoek UN-MENAMAIS, dat uitgevoerd wordt in opdracht van Belspo, heeft tot doelstelling een beter begrip te krijgen van mechanismes, aard, omvang en impact van seksueel geweld in België. Dit onderzoek loopt nog tot midden 2021.

Toutes ces initiatives sont mises en oeuvre dans le cadre du Plan d'action national (PAN) de lutte contre toutes les formes de violence basée sur le genre 2015-2019. Le PAN '15-'19 prévoit une évaluation. Un groupe de pilotage, composé des cabinets des ministres participant au plan d'action, a été créé à cet effet. Celui-ci est chargé d'évaluer le plan sur base d'un rapport d'avancement du groupe de travail interdépartemental.

Pour plus d'informations sur cette évaluation, vous pouvez contacter la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargée de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées.

En outre, une règlementation est en cours d'élaboration par le biais de laquelle il sera possible pour l'assurance maladie de prendre en charge les coûts des interventions médicales nécessaires pour prélever l'échantillon sanguin ou réaliser le frottis buccal d'un suspect ou d'un tiers en vue de détecter la présence de maladies infectieuses telles que le VIH et l'hépatite.

Le but de ce prélèvement est de déterminer si la victime pourrait être infectée par une maladie contagieuse à la suite du viol dont elle a été victime. Le résultat de l'analyse de l'échantillon sanguin ou du frottis buccal du suspect pourra alors être pris en compte pour le traitement de la victime.

Cependant, une modification de la loi est nécessaire pour permettre à l'assurance maladie d'intervenir dans tous les frais médicaux requis. En raison de la chute du gouvernement fin 2018, cet amendement législatif n'a pas encore pu être réalisé. Une proposition de loi visant à régler cela a été déposée à nouveau au cours de cette législature (*http://www.lachambre.be/FLWB/PDF/55/0433/55K0433001.pdf*).

Al deze initiatieven worden uitgevoerd in het kader van het Nationaal Actieplan (NAP) ter bestrijding van alle vormen van gendergerelateerd geweld 2015-2019. Het NAP '15-'19 voorziet in een evaluatie. Hiervoor werd een stuurgroep opgericht, bestaande uit de kabinetten van de bij het actieplan betrokken ministers. Deze is belast met de evaluatie van het plan op basis van een voortgangsrapport van de interdepartementale werkgroep.

Voor meer informatie over deze evaluatie kan u zich richten tot de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking.

Daarnaast wordt er ook gewerkt aan een regeling waardoor de ziekteverzekering de kosten zal dragen van de medische tussenkomsten die nodig zijn om een bloedstaal of wangslijmvlies van de verdachte of een betrokken derde te onderzoeken op de aanwezigheid van besmettelijke ziekten zoals HIV en hepatitis.

De bedoeling van dit onderzoek is nagaan of het slachtoffer door de verkrachting kan zijn besmet met een besmettelijke ziekte. Met het resultaat van de analyse van het bloedstaal of wangslijmvlies van de verdachte, kan dan rekening worden gehouden bij de behandeling van het slachtoffer.

Om een tussenkomst van de ziekteverzekering in alle vereiste medische tussenkomsten mogelijk te maken, is evenwel een wetswijziging nodig. Door de val van de regering einde 2018 is deze wetswijziging nog niet afgerond. Een wetsvoorstel om dit te regelen is deze zittingsperiode opnieuw ingediend (*http://www.dekamer.be/FLWB/PDF/55/0433/55K0433001.pdf*)

DO 2019202002434

Question n° 464 de madame la députée Nawal Farih du 04 mars 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Maximum à facturer.

L'assurance-maladie obligatoire ne couvre pas tous les frais du patient. Les soins médicaux devant rester abordables, il existe une protection supplémentaire contre les frais médicaux exorbitants: le maximum à facturer. Pour calculer le maximum à facturer, la mutualité tient compte du revenu.

DO 2019202002434

Vraag nr. 464 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 04 maart 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Maximumfactuur.

De verplichte ziekteverzekering dekt niet alle kosten van de patiënt. Omdat medische zorg betaalbaar moet blijven, bestaat er een extra bescherming tegen torenhoge medische kosten: de maximumfactuur. Bij de berekening van de maximumfactuur houdt het ziekenfonds rekening met het inkomen.

Veuillez fournir les chiffres suivants à partir de 2015, ventilés par année et par province et ventilés sur la base du sexe, et exprimés tant en chiffres absolus qu'en chiffres relatifs.

1. Combien de patients ont-ils demandé un nouveau calcul du maximum à facturer?

2. Combien de personnes ont-elles fait appel au maximum à facturer dans les catégories d'âge suivantes:

- moins de 25 ans;
- entre 25 et 34 ans;
- entre 35 et 44 ans;
- entre 45 et 54 ans;
- entre 54 et 65 ans;
- plus de 65 ans?

3. Comment faut-il procéder pour demander un nouveau calcul du maximum à facturer? S'agit-il d'une demande automatisée ou doit-on introduire soi-même la demande?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 08 juin 2020, à la question n° 464 de madame la députée Nawal Farih du 04 mars 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Graag volgende cijfers vanaf 2015, opgesplitst per jaar en per provincie en met een opsplitsing op basis van geslacht, uitgedrukt in zowel absolute als relatieve cijfers.

1. Hoeveel patiënten hebben een herberekening van de maximumfactuur ingeroepen?

2. Hoeveel personen deden een beroep op de maximumfactuur in volgende leeftijdscategorieën:

- jonger dan 25 jaar;
- tussen 25 en 34 jaar;
- tussen 35 en 44 jaar;
- tussen 45 en 54 jaar;
- tussen 54 en 65 jaar;
- ouder dan 65 jaar?

3. Hoe gaat de aanvraag tot herberekening van de maximumfactuur in zijn werk? Is dit een geautomatiseerde aanvraag of moet men de aanvraag zelf indienen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 08 juni 2020, op de vraag nr. 464 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 04 maart 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202002575

Question n° 486 de madame la députée Caroline Taquin du 11 mars 2020 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

L'euthanasie.

Les déclarations d'euthanasie pour l'année 2019 semblent en hausse par rapport aux années précédentes.

1. Combien de déclarations d'euthanasie ont été introduites à la Commission fédérale de contrôle et d'évaluation ces cinq dernières années? Pourriez-vous détailler ces données par région et par province? Pourriez-vous indiquer la répartition des demandes selon le profil des patients (sexe, âge, maladie)?

2. Quelle est la part des déclarations anticipées? Combien de déclarations ont finalement été retirées? Pourriez-vous détailler ces données par région et par province?

DO 2019202002575

Vraag nr. 486 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Taquin van 11 maart 2020 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Euthanasie.

In 2019 was het aantal registratiedocumenten inzake euthanasie blijkbaar hoger dan de voorbije jaren.

1. Hoeveel registratiedocumenten inzake euthanasie werden er de voorbije vijf jaar ingediend bij de Federale Controle- en Evaluatiecommissie Euthanasie? Kunt u die gegevens uitsplitsen per gewest en per provincie? Kunt u die verzoeken opsplitsen volgens het profiel van de patiënten (geslacht, leeftijd, ziekte)?

2. Wat is het percentage voorafgaande wilsverklaringen? Hoeveel verklaringen werden er uiteindelijk ingetrokken? Kunt u die gegevens uitsplitsen per gewest en per provincie?

3. Combien d'euthanasies ont été réalisées à domicile, en milieu hospitalier et au sein de maisons de repos?

4. Combien d'euthanasies sur des mineurs non émancipés ont été réalisées?

5. Un protocole n'est pas strictement défini sur notre territoire, dès lors comment les méthodes et les produits sont-ils choisis?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 02 juin 2020, à la question n° 486 de madame la députée Caroline Taquin du 11 mars 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003230

Question n° 577 de madame la députée Ludivine Dedonder du 28 avril 2020 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Les aides-soignantes sans visa.

Depuis le 1er juillet 2014, la Fédération Wallonie-Bruxelles (FWB), la Communauté flamande et la Communauté germanophone gèrent l'enregistrement des aides-soignants. Le SPF Santé publique continue de délivrer le visa et est également compétent pour fixer les critères d'agrément.

Ce visa donne l'accès à la profession. Il s'agit d'une autorisation à pratiquer, les aides-soignantes en ont donc besoin pour pouvoir travailler.

Selon mes informations, depuis plusieurs années, des aides-soignantes expérimentées et diplômées ne peuvent plus exercer leur métier car, au moment du changement dans l'attribution des numéros de visa, elles n'exerçaient pas leur profession. Les aides-soignantes dépendantes de la FWB doivent par exemple effectuer 120 heures de cours pour obtenir leur visa.

En cette période de crise liée au coronavirus, les homes et hôpitaux sont débordés. Il serait donc bienvenu que ce personnel formé puisse obtenir son visa afin de pouvoir aider le personnel médical déjà en place.

3. Hoeveel euthanasiebehandelingen werden er thuis uitgevoerd, hoeveel in ziekenhuizen en hoeveel in rusthuizen?

4. In hoeveel gevallen werd er euthanasie uitgevoerd bij niet-ontvoogde minderjarigen?

5. Er is geen welomschreven protocol in ons land. Hoe worden de methoden en producten dan gekozen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 02 juni 2020, op de vraag nr. 486 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Taquin van 11 maart 2020 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003230

Vraag nr. 577 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ludivine Dedonder van 28 april 2020 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Zorgkundigen zonder visum.

Sinds 1 juli 2014 beheren de Franse Gemeenschap, de Vlaamse Gemeenschap en de Duitstalige Gemeenschap de registratie van de zorgkundigen. De FOD Volksgezondheid levert nog steeds de visa af en is tevens bevoegd voor de vaststelling van de erkenningscriteria.

Het visum verleent toegang tot het beroep. Het betreft dus een machtiging om het beroep uit te oefenen. Zonder visum kan de zorgkundige niet aan de slag gaan.

Volgens mijn informatie kunnen ervaren en gediplomeerde zorgkundigen al verscheidene jaren hun beroep niet meer uitoefenen omdat zij niet aan het werk waren toen de toekenning van de visumnummers werd gewijzigd. De zorgkundigen die onder de Franse Gemeenschap ressorteren, moeten bijvoorbeeld 120 lesuren hebben gevolgd om hun visum te kunnen verkrijgen.

Door de huidige coronacrisis zit het personeel van de woon-zorgcentra en de ziekenhuizen tot over de oren in het werk. Indien deze reeds opgeleide zorgkundigen hun visum zouden krijgen en het medisch personeel in die instellingen een handje zouden helpen, kan dat de druk van de ketel halen.

Vu le manque de personnel dans certains homes et hôpitaux, comptez-vous aborder le sujet avec les ministres responsables de cette matière au sein de la FWB, Communauté flamande et Communauté germanophone? Quelles initiatives pourraient être prises dans ce cadre?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 08 juin 2020, à la question n° 577 de madame la députée Ludivine Dedonder du 28 avril 2020 (Fr.):

L'aide-soignant a déjà été inscrit comme une profession réglementée dans la législation fédérale en août 2001; les critères d'enregistrement en tant qu'aide-soignant et les activités que les aides-soignants peuvent exercer ont été publiés au *Moniteur belge* le 3 février 2006.

Dès le début de l'enregistrement des aides-soignants, de larges mesures transitoires ont été prévues, tant pour le personnel soignant qualifié déjà en activité ou non, que pour le personnel non qualifié pouvant démontrer une expérience suffisante dans un établissement de soins. Pour les personnes qui ne pouvaient pas démontrer une expérience ou des qualifications suffisantes, un enregistrement provisoire était prévu, qui pouvait être converti en enregistrement définitif, sous réserve d'une formation supplémentaire de 120 heures. Cette formation ne s'adresse donc pas uniquement aux aides-soignants de la Communauté française. Depuis 2013, l'expérience dans le domaine des soins à domicile, sous réserve d'une formation complémentaire, peut également être prise en compte pour l'inscription en tant qu'aide-soignant.

L'enregistrement provisoire, et sa conversion en enregistrement définitif, étaient limités dans le temps. Le délai d'introduction de ces demandes avait déjà été prolongé à l'époque; la validité des enregistrements provisoires a également été prolongée jusqu'au 30 juin 2016 et les demandes de conversion de cet enregistrement provisoire en définitif via la formation de 120 heures que vous avez mentionnée pouvaient être introduites jusqu'à la fin de l'année 2015.

Zult u dit onderwerp, gezien het personeelsgebrek in bepaalde woon-zorgcentra en ziekenhuizen, bespreken met de bevoegde ministers van de Franse Gemeenschap, de Vlaamse Gemeenschap en de Duitstalige Gemeenschap? Welke initiatieven zouden er in dat verband kunnen worden genomen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 08 juni 2020, op de vraag nr. 577 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ludivine Dedonder van 28 april 2020 (Fr.):

Het beroep van zorgkundige werd reeds ingeschreven als gereglementeerd zorgberoep in de federale wetgeving in augustus 2001; de criteria voor de registratie als zorgkundige en de activiteiten die de zorgkundigen mogen uitvoeren werden op 3 februari 2006 gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad*.

Er werd vanaf de start van de registratie van de zorgkundigen voorzien in ruime overgangsmaatregelen, zowel voor het gekwalificeerd verzorgend personeel dat al dan niet reeds tewerkgesteld was als voor niet-gekwalificeerd personeel dat voldoende ervaring kon aantonen in een verzorgingsinstelling. Voor personen die niet voldoende ervaring of kwalificaties konden aantonen, werd een voorlopige registratie voorzien, die mits het volgen van een bijkomende opleiding van 120 uur kon omgezet worden in een definitieve registratie. Deze opleiding is dus niet enkel van toepassing voor zorgkundigen in de Franstalige Gemeenschap. Sinds 2013 kan verder ook ervaring in de thuiszorg, mits bijkomende opleiding, in rekening genomen voor een registratie als zorgkundige.

De voorlopige registratie, en de omzetting ervan naar een definitieve registratie, werden beperkt in de tijd. De termijn voor het indienen van deze aanvragen werd destijds reeds verlengd; de geldigheid van de voorlopige registraties werd eveneens verlengd tot en met 30 juni 2016 en de aanvragen om deze voorlopige registratie om te zetten in een definitieve registratie via de door u aangehaalde opleiding van 120 uur konden ingediend worden tot eind 2015.

Il y aura sans doute un groupe de personnel soignant qui n'a pas pu être enregistré provisoirement à l'époque ou qui n'a pas suivi dans les délais la formation complémentaire requise. Dans la plupart des cas, il s'agira de personnes qui n'ont pas les qualifications ou l'expérience suffisantes et qui n'ont pas suivi la formation complémentaire limitée, bien que 10 ans aient été alloués à cette fin. Ces personnes devront encore obtenir les qualifications et compétences nécessaires, éventuellement par le biais d'un parcours individuel raccourci, si elles souhaitent être enregistrées en tant qu'aide-soignant.

Je comprends votre inquiétude et votre demande de renforcement du personnel soignant à la lumière de la période de crise actuelle, mais la qualité des soins et la sécurité des patients ne doivent pas être négligées. De plus, les mesures transitoires ont été complètement clôturées depuis quatre ans; les redémarrer ou les adapter maintenant n'est pas envisagé.

Mon administration se réunit régulièrement avec les administrations des trois communautés pour discuter de ces dossiers à compétence partagée. Toutefois, ces réunions n'ont pas soulevé cette problématique; depuis un certain temps, aucun problème significatif n'a été signalé en ce qui concerne l'enregistrement des aides-soignants par les communautés. Si les communautés le jugent nécessaire, mon administration peut étudier d'autres mesures éventuelles.

Er zullen ongetwijfeld een groep verzorgenden zijn die destijds niet voorlopig geregistreerd konden worden of die de vereiste bijkomende opleiding niet tijdig hebben gevolgd. In de meeste gevallen zullen dit personen zijn die niet over afdoende kwalificaties of ervaring beschikken en die de beperkte bijscholing ook niet hebben gevolgd, ondanks het feit dat hiervoor tien jaar werd uitgetrokken. Deze personen zullen, mogelijk via een verkort individueel traject, alsnog de nodige kwalificaties en competenties moeten verkrijgen indien zij als zorgkundige wensen geregistreerd te worden.

Ik begrijp uw bezorgdheid en uw vraag om meer verzorgend personeel in het licht van de huidige crisisperiode, maar de kwaliteit van de zorg en de veiligheid van de patiënt mag niet uit het oog verloren worden. De overgangsmaatregelen zijn bovendien al vier jaar volledig afgesloten; deze nu heropstarten of aanpassen wordt niet overwogen.

Mijn administratie komt geregeld samen met de administraties van de drie gemeenschappen om dergelijke dossiers met een gedeelde bevoegdheid te bespreken. Op deze vergaderingen werd deze problematiek echter niet naar voor gebracht; sinds geruime tijd werden er ook geen noemenswaardige problemen gemeld bij het afleveren van de registraties van zorgkundigen door de gemeenschappen. Wanneer de gemeenschappen dit nodig achten, kan mijn administratie eventuele maatregelen verder onderzoeken.

DO 2019202003242

Question n° 582 de madame la députée Ellen Samyn du 28 avril 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Les déclarations Limosa pour les volontaires du système VIE français.

De nombreuses entreprises françaises emploient des travailleurs hors de France qu'elles appellent "volontaires internationaux" et les envoient dans leurs filiales et/ou leurs succursales à l'étranger.

Le volontariat international en entreprise (VIE) représente l'une des formes de volontariat civil créées en France par la loi du 14 mars 2000. Le système est organisé et géré par Business France, l'agence nationale pour l'internationalisation de l'économie française. En 2016, on comptait ainsi 9573 volontaires en mission hors de France, dont 1208 en Belgique.

DO 2019202003242

Vraag nr. 582 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Limosa-aangiftes voor Franse VIE-vrijwilligers.

Veel Franse bedrijven maken gebruik van personeel buiten Frankrijk dat zij "internationale vrijwilligers" noemen en sturen naar hun buitenlandse dochterondernemingen en/of filialen.

Internationaal bedrijfsvrijwilligerswerk, gewoonlijk VIE genoemd, is in Frankrijk een van de vormen van burgervrijwilligerswerk die door de wet van 14 maart 2000 in het leven zijn geroepen. Dit systeem wordt georganiseerd en beheerd door Business France, het nationale agentschap voor de internationalisering van de Franse economie. Zo waren er in 2016 9.573 vrijwilligers in opdracht buiten Frankrijk, waarvan 1.208 in België.

Au moment où un(e) volontaire entre en service, il n'existe aucune relation contractuelle entre le (la) volontaire et l'entreprise qui le (la) prend en service. Mais il existe par contre deux liens contractuels entre l'entreprise de droit français et Business France, d'une part, et entre Business France et le (la) volontaire de l'autre. Business France est l'employeur officiel du (de la) volontaire et l'agence le (la) met à disposition de l'entreprise française pour une mission à l'étranger dans une filiale locale de l'entreprise française. L'indemnité d'un(e) volontaire est payée par Business France et ce coût est ensuite facturé à l'entreprise française par Business France.

Les administrations françaises qui organisent le système VIE présentent celui-ci comme un stage en entreprise pour justifier le non-paiement de charges de sécurité sociale dans le pays où la mission est exécutée.

C'est ce qui ressort d'une réponse commune de Business France, de la DG Finances et du *Department of Companies and International Economy* à une résolution de l'Assemblée des Français de l'étranger au sujet de l'extension du système VIE qui indique que pour permettre la dispense de certains paiement dans les pays hôtes, pour éviter de payer localement les cotisations de sécurité sociale des volontaires et pour faciliter l'obtention de permis de travail, le VIE est souvent présenté par Business France comme un stage en entreprise. La résolution ajoute qu'il semble cependant pour le moins compliqué de présenter des trentenaires comme des stagiaires (résolution n° 2 de la Commission Commerce extérieur, Développement durable Emploi et Formation de l'Assemblée des Français de l'étranger de mars 2015).

Un employeur étranger qui veut détacher l'un de ses collaborateurs en Belgique doit effectuer obligatoirement une déclaration électronique, appelée Limosa.

Une entreprise de droit français qui veut envoyer un volontaire dans l'une de ses filiales de droit belge afin d'accomplir une mission doit-elle obligatoirement effectuer une déclaration électronique Limosa? Dans l'affirmative, l'administration a-t-elle pris des mesures afin de contrôler les filiales de sociétés de droit français pour vérifier si ces obligations sont respectées?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 08 juin 2020, à la question n° 582 de madame la députée Ellen Samyn du 28 avril 2020 (N.):

Op het moment dat een vrijwilliger in dienst wordt genomen, is er geen contractuele relatie tussen de vrijwilliger en het bedrijf dat hem of haar in dienst heeft. Er zijn echter twee contractuele banden tussen enerzijds het bedrijf naar Frans recht en Business France en anderzijds tussen Business France en de vrijwilliger. Business France is de officiële werkgever van de vrijwilliger en stelt hem/haar ter beschikking van het Franse bedrijf voor een missie in het buitenland in een lokale dochteronderneming van het Franse bedrijf. De vergoeding van een vrijwilliger wordt betaald door Business France en de kosten van deze vergoeding worden vervolgens door Business France gefactureerd aan de Franse onderneming.

De Franse administraties die het VIE organiseren presenteren dit systeem als een stage in een bedrijf om de niet-betaling van sociale zekerheidsbijdragen te rechtvaardigen in het land waar de missie wordt uitgevoerd.

Dit blijkt uit het gezamenlijke antwoord van Business France, het DG Financiën en het Department of Companies and International Economy op een resolutie van de Vergadering van Fransen in het buitenland over de uitbreiding van de VIE-regeling: "Om vrijstelling van betaling van RI in de gastlanden mogelijk te maken, om te voorkomen dat er lokaal wordt betaald voor de sociale zekerheid van vrijwilligers en om het verkrijgen van werkvergunningen te vergemakkelijken, wordt het VIE door Business France vaak voorgesteld als een stage in een bedrijf. Het lijkt echter op zijn zachtst gezegd ingewikkeld om 30-jarige personen als stagiaires voor te stellen" (resolutie nr. 2 van de commissie Buitenlandse Handel, Duurzame Ontwikkeling, Werkgelegenheid en Opleiding, maart 2015, van de Vergadering van Fransen in het buitenland).

Een buitenlandse werkgever die een van zijn werknemers in België wil detacheren, moet een verplichte elektronische verklaring invoeren, Limosa genaamd.

Moet een onderneming naar Frans recht die een vrijwilliger naar een van haar dochterondernemingen naar Belgisch recht wil sturen om een opdracht uit te voeren, een verplichte elektronische Limosa-aangifte invoeren? Zo ja, heeft de administratie maatregelen genomen om toezicht te houden op de dochterondernemingen van vennootschappen naar Frans recht teneinde na te gaan of deze verplichtingen zijn nageleefd?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 08 juni 2020, op de vraag nr. 582 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 28 april 2020 (N.):

1. Depuis le 1er juillet 2013, la déclaration Limosa n'est obligatoire que pour les travailleurs salariés et les indépendants, et ce, suite à un arrêt de la Cour de justice européenne dans lequel celle-ci a jugé que le champ d'application de la déclaration obligatoire était trop large (Affaire C-577/10 du 19 décembre 2012).

En France, il existe un statut appelé "Volontariat International en Entreprise" (V.I.E.). Il s'agit d'une forme de service civil volontaire. Ce statut est accessible aux jeunes de 18 à 28 ans. Les volontaires ayant le statut V.I.E. n'ont pas de contrat de travail et ne sont ni travailleurs salariés ni indépendants. En France, les volontaires ayant le statut V.I.E. perçoivent une indemnité mensuelle pour couvrir le maintien de leurs besoins et dépendent de la sécurité sociale française.

Par conséquent, une société de droit français qui entend envoyer un volontaire V.I.E. dans l'une de ses filiales de droit belge pour y effectuer une mission, ne doit pas établir de déclaration Limosa électronique obligatoire.

2. Étant donné la réponse négative au point 1, il n'y a pas lieu d'approfondir le sujet.

DO 2019202003311

Question n° 592 de monsieur le député Georges Dallemagne du 30 avril 2020 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Taux de survie patients COVID-19 (QO 5462C).

1. Sur le nombre de patients entrés aux soins intensifs, combien en sont sortis? Combien sont décédés? Combien sont toujours en soins intensifs?

2. Sur le nombre de patients qui ont été placés sous respirateur, combien en sont sortis? combien sont décédés? Combien sont toujours sous respirateur?

3. Sur le nombre de patients qui ont été placés sous ECMO, combien en sont sortis? Combien sont décédés? Combien sont toujours sous ECMO?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 03 juin 2020, à la question n° 592 de monsieur le député Georges Dallemagne du 30 avril 2020 (Fr.):

1. De Limosa-meldingsplicht geldt sinds 1 juli 2013 enkel voor werknemers en zelfstandigen. Dit is het gevolg van een arrest van het Europese Hof van Justitie, waarbij geoordeeld werd dat het toepassingsgebied van de meldingsplicht te breed was (Zaak C-577/10 van 19 december 2012).

Frankrijk kent het statuut van de zogenaamde V.I.E.-vrijwilligers. Het *Volontariat International en Entreprise* is een vorm van vrijwillige burgerdienst. Het staat open voor jongeren van 18 tot 28 jaar. De betrokken V.I.E.-vrijwilligers hebben geen arbeidsovereenkomst en zijn noch werknemer, noch zelfstandige. De V.I.E.-vrijwilligers krijgen van Frankrijk een maandelijkse vergoeding voor hun onderhoudsbehoeften en vallen onder de Franse sociale zekerheid.

Bijgevolg zal een onderneming naar Frans recht, die een V.I.E.-vrijwilliger naar een van haar dochterondernemingen naar Belgisch recht wil sturen om een opdracht uit te voeren, geen elektronische Limosa-melding moeten verrichten.

2. Gezien het antwoord op punt 1 negatief is, moet hier niet verder op worden ingegaan.

DO 2019202003311

Vraag nr. 592 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 30 april 2020 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Overlevingscijfer bij COVID-19-patiënten (MV 5462C).

1. Hoeveel van de patiënten die op de intensive care opgenomen werden, zijn er genezen? Hoeveel zijn er overleden? Hoeveel patiënten liggen er nog steeds op de ic-afdelingen?

2. Hoeveel van de patiënten die beademd werden, zijn er genezen? Hoeveel zijn er overleden? Hoeveel patiënten worden er nog beademd?

3. Hoeveel van de patiënten die een ECMO-behandeling kregen, zijn er genezen? Hoeveel zijn er overleden? Hoeveel patiënten liggen er nog aan een hart-longmachine?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 03 juni 2020, op de vraag nr. 592 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 30 april 2020 (Fr.):

Nous collectons des données individuelles à l'admission et à la sortie des patients COVID-19 hospitalisés avec une couverture de 70 % des patients hospitalisés. Les données USI, ventilation invasive et ECMO sont renseignées dans le questionnaire de sortie. Nous n'avons donc pas ces informations durant l'hospitalisation du patient mais après. Nous avons analysé les données de sortie pour les patients admis et diagnostiqués jusqu'au 5 avril 2020, afin de permettre suffisamment de recul pour que les données de sortie des patients avec une longue durée d'hospitalisation soient enregistrées.

1. Parmi les patients sortis de l'hôpital ayant séjourné aux soins intensifs, 37 % sont décédés et 63 % étaient sortis vivants de l'hôpital.

2. Parmi les patients sortis de l'hôpital ayant eu une ventilation invasive, 48 % sont décédés et 52 % étaient sortis vivants de l'hôpital.

3. Parmi les patients sortis de l'hôpital ayant été mis sous ECMO, 42 % sont décédés et 58 % étaient sortis vivants de l'hôpital.

We verzamelen individuele gegevens over opname en ontslag van 70 % van de gehospitaliseerde COVID-19-patiënten. Gegevens over opname in ICU, invasieve beademing en gebruik van ECMO worden ingevuld in de vragenlijst die wordt ingevuld bij ontslag uit het ziekenhuis. Deze informatie hebben we dus niet tijdens de ziekenhuisopname van de patiënt, maar pas daarna. We hebben de ontslaggegevens geanalyseerd van patiënten die tot 5 april 2020 zijn opgenomen en gediagnosticeerd, zodat er voldoende tijd is om de ontslaggegevens van patiënten die lange tijd gehospitaliseerd zijn te registreren.

1. Van de patiënten die het ziekenhuis verlieten na een verblijf op de intensive care, stierf 37 % en was dus 63 % in leven bij ontslag.

2. Van de patiënten die het ziekenhuis verlieten na een behandeling met invasieve beademing, stierf 48 % en verliet dus 52 % het ziekenhuis levend.

3. Van de patiënten die het ziekenhuis verlieten na een behandeling met ECMO, stierf 42 % en heeft 58 % het ziekenhuis levend verlaten.

DO 2019202003483

Question n° 627 de monsieur le député Steven Matheï du 12 mai 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Les postes de garde de médecine générale du Limbourg (QO 3482C).

Avec l'ouverture d'un nouveau centre médical à Bree, nous bénéficierons également d'un nouveau poste médical de garde. Les habitants de Bree, Kinrooi et Maaseik pourront y trouver un médecin de garde le weekend.

Le nouveau poste médical de garde n'aurait pas été autorisé à recevoir des patients pendant les nuits du weekend obligeant les habitants de Bree, Kinrooi et Maaseik à se rendre à Pelt à ces moments-là. Il faut compter une heure de route depuis certains endroits de Kinrooi et de Maaseik jusqu'au poste de garde de Pelt.

1. Pourquoi le poste médical de garde de Bree n'a-t-il pas été autorisé à recevoir des patients pendant les nuits du weekend?

2. Pourquoi n'est-il pas possible d'utiliser le poste médical de garde aménagé dans l'hôpital de Maaseik?

3. De quelle façon le problème de la longueur du trajet jusqu'au poste médical de garde de Pelt pendant les nuits du weekend est-il envisagé?

DO 2019202003483

Vraag nr. 627 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 12 mei 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Huisartsenwachtposten in Limburg (MV 3482C).

Met de opening van het nieuwe medisch centrum in Bree zal men ook over een nieuwe huisartsenwachtpost beschikken. Inwoners van Bree, Kinrooi en Maaseik kunnen hier in het weekend terecht voor een dokter van wacht.

De nieuwe huisartsenwachtpost zou geen toelating hebben om tijdens de nachten van het weekend patiënten te helpen waardoor inwoners van Bree, Kinrooi en Maaseik op die momenten naar Pelt moeten afzakken. Vanuit bepaalde plekken in Kinrooi en Maaseik is het een uur rijden om de wachtpost in Pelt te bereiken.

1. Waarom heeft de huisartsenwachtpost van Bree geen toelating om tijdens de nachten in het weekend patiënten te helpen?

2. Waarom kan geen gebruik gemaakt worden van de ingerichte huisartsenwachtpost van het ziekenhuis van Maaseik?

3. Op welke manier wordt dit probleem van lange reistijden naar de huisartsenwachtpost van Pelt tijdens de weekendnachten aangepakt?

4. La prochaine mise en place du numéro d'appel 1733 sur tout le territoire belge peut-elle offrir une solution de nature à résoudre le problème de la longueur du trajet jusqu'au poste médical de garde de Pelt pendant les nuits du weekend? Dans l'affirmative, comment?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 08 juin 2020, à la question n° 627 de monsieur le député Steven Matheï du 12 mai 2020 (N.):

1 à 3. Je peux communiquer que le poste de garde de médecine générale de Bree a effectivement commencé ses activités le 3 avril 2020. L'option de ne pas ouvrir pendant la nuit a été prise par les responsables du projet eux-mêmes et, par ailleurs, le poste de garde de Bree est également situé dans la zone géographique plus large. Cette perspective a également été systématiquement prise en compte dans le processus décisionnel qui a conduit au financement du poste.

En effet, pendant une période de quatre mois, il sera demandé à ce poste de garde et aux postes de garde de la région de mettre en place un enregistrement spécifique de leurs activités et de la portée de celles-ci. Pour les consultations, le code postal et l'heure d'arrivée seront enregistrés pour chaque patient. Pour les visites, le temps d'attente du patient sera enregistré.

Sur la base de ces données, les modifications à apporter à l'organisation globale des soins non programmables seront examinées en concertation avec les postes de garde et les hôpitaux. Ces modifications peuvent conduire à des ajustements des heures d'ouverture des postes ou à des postes de garde supplémentaires en fonction des besoins avérés de la population.

Au départ, l'idée était que cet enregistrement commence le 3 avril 2020, mais en raison de l'impact de la crise du coronavirus sur le fonctionnement des postes de garde, il a été décidé de commencer l'enregistrement plus tard, peut-être le 1er juillet 2020.

4. Le 1733 prévoit un triage téléphonique des appels au poste de garde de médecine générale. Après ce triage téléphonique, l'opérateur pourra proposer plusieurs actions:

- renvoyer le patient à l'aide médicale urgente, c'est-à-dire au service des urgences;
- renvoyer le patient au service de garde de médecine générale par le biais d'une visite à domicile ou d'une visite au poste de garde;
- suggérer au patient de reporter les soins et le renvoyer à son médecin généraliste pendant les heures de consultation normales.

4. Kan de naderende implementatie van het nummer 1733 in heel België een oplossing bieden voor het probleem van lange reistijden naar de huisartsenwachtpost van Pelt tijdens de weekendnachten? Zo ja, hoe?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 08 juni 2020, op de vraag nr. 627 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 12 mei 2020 (N.):

1 tot 3. Ik kan meedelen dat de huisartsenwachtpost in Bree inderdaad zijn werking heeft gestart op 3 april 2020. De optie om niet te openen tijdens de nacht werd genomen door de projectverantwoordelijken zelf en op die manier is de wachtpost in Bree ook gesitueerd in het de ruimere geografische omgeving. Dit perspectief is ook systematisch meegegeven in de besluitvorming die tot de financiering van de post heeft geleid.

Gedurende een periode van vier maanden zal inderdaad aan deze wachtpost en aan de wachtposten in de regio gevraagd worden een specifieke registratie op te zetten van hun activiteiten en hun bereik. Voor de consultaties zal voor elke patiënt het postnummer en de aanrijtijd geregistreerd worden, voor de bezoeken zal de wachttijd voor de patiënt geregistreerd worden.

Op basis van deze gegevens zal nagegaan worden welke wijzigingen moeten worden aangebracht in de globale organisatie van de niet-planbare zorg, en dat in overleg met de wachtposten en de ziekenhuizen. Deze wijzigingen kunnen leiden tot aanpassingen in de openingsuren van de posten of tot bijkomende wachtposten, in functie van aangetoonde noden van de bevolking.

Oorspronkelijk was het de bedoeling dat deze registratie zou aanvatten op 3 april 2020, maar vanwege de impact van de coronacrisis op de werking van de wachtposten werd beslist de registratie later te laten opstarten, wellicht op 1 juli 2020.

4. 1733 voorziet in een telefonische triage van de oproepen aan de huisartsenwacht. Na deze telefonische triage zal de operator een aantal acties kunnen voorstellen:

- de patiënt verwijzen naar de dringende geneeskundige hulpverlening;
- de patiënt verwijzen naar de wachtdienst huisartsgeneeskunde via een huisbezoek of een bezoek aan de wachtpost;
- de patiënt een uitstel van zorg voorstellen en verwijzen naar de eigen huisarts tijdens de normale consultatietijden.

Ce triage téléphonique n'a donc aucune incidence sur les temps de parcours vers et depuis le poste de garde.

DO 2019202003494

Question n° 630 de monsieur le député Emmanuel Burton du 12 mai 2020 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Les cas d'hypoxie provoqués par le COVID-19.

Ces derniers jours, un phénomène inquiétant a été rapporté dans certains hôpitaux, y compris en Belgique. Des patients, atteints du COVID-19, ont viré au bleu, sans pour autant présenter de difficultés à respirer. Le taux d'oxygène dans le sang de ces malades indiquait toutefois que la situation était grave.

La maladie a provoqué une baisse du taux d'oxygène dans le sang. Alors que le niveau normal est de 95 %, il est passé à 70-80 % chez certains patients, voire 50 % chez les cas les plus graves. Dans tous les cas observés jusqu'alors d'hypoxie suite à des maladies pulmonaires, les personnes touchées étaient dans un état critique. Selon les médecins, avec une pneumonie ou une embolie pulmonaire, ils ne seraient pas capables de s'assoir dans leur lit et de parler avec eux. Or, ici, une euphorie liée au manque d'oxygène est plutôt observé.

1. Des études liées à cette hypoxie sont-elles ou vont-elles être organisées dans les hôpitaux?

2. Des chiffres sur le nombre de cas ayant eu ces symptômes sont-ils disponibles?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 02 juin 2020, à la question n° 630 de monsieur le député Emmanuel Burton du 12 mai 2020 (Fr.):

1. Actuellement, à notre connaissance, et après concertation avec plusieurs centres hospitaliers universitaires, il n'y a pas d'étude sur cette thématique en cours ou prévue.

2. Dans certaines publications, on cite l'hypoxie silencieuse comme une forme clinique "fréquente", particulièrement chez les personnes âgées mais seuls quelques cas cliniques sont retrouvés dans la littérature scientifique. Des témoignages de médecins de premières lignes sur ce phénomène sont également retrouvés dans la presse écrite.

Deze telefonische triage heeft dus geen invloed op reistijden van en naar een huisartsenwachtpost.

DO 2019202003494

Vraag nr. 630 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 12 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Door COVID-19 veroorzaakte hypoxie.

De jongste dagen werd er in bepaalde ziekenhuizen, ook Belgische, een zorgwekkend fenomeen gerapporteerd. Sommige COVID-19-patiënten kregen een blauwachtige huidskleur, zonder evenwel ademhalingsmoeilijkheden te vertonen. Het lage zuurstofgehalte van het bloed van die zieken wees echter op een ernstige situatie.

De ziekte heeft een daling van het zuurstofgehalte van het bloed veroorzaakt. Terwijl het normale zuurstofniveau 95 % procent bedraagt, is dat bij sommige patiënten tot 70-80 % teruggelopen, en zelfs tot 50 % bij de meest ernstige gevallen. In alle tot dusver geobserveerde gevallen van hypoxie ten gevolge van longziekten verkeerden de getroffen personen zich in kritieke toestand. Volgens de artsen zouden patiënten met een longontsteking of een longembolie niet rechtop in hun bed kunnen zitten en met hen kunnen praten. In dit geval stelt men echter euforie ten gevolge van het zuurstoftekort vast.

1. Wordt er in de ziekenhuizen onderzoek naar deze vorm van hypoxie gedaan, of zullen er studies opgestart worden?

2. Zijn er cijfers over het aantal patiënten met dergelijke symptomen beschikbaar?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 02 juni 2020, op de vraag nr. 630 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 12 mei 2020 (Fr.):

1. Op dit moment zijn er, voor zover wij weten en na raadpleging van verschillende universitaire ziekenhuiscentra, geen studies over dit onderwerp lopend of gepland.

2. In sommige publicaties wordt stille hypoxie aangehaald als een "frequente" klinische vorm, vooral bij oudere personen maar in de wetenschappelijke literatuur worden slechts enkele klinische gevallen aangetroffen. Er zijn ook getuigenissen van eerstelijnsartsen over dit fenomeen in de pers verschenen.

Globalement, ce phénomène reste à l'heure actuelle non-quantifié. Les chiffres sur son incidence manquent et le profil des personnes présentant cette forme de tableau clinique reste méconnu. Les surveillances en place en Belgique, dont la surveillance des cas COVID-19 hospitalisés, ne contiennent pas les variables permettant de réaliser une estimation correcte.

Néanmoins, les personnes présentant une hypoxie silencieuse font partie des personnes reprises dans la catégorie de "COVID-19 sévère", voire même dans la catégorie "COVID-19 critique", et ils ne forment donc qu'un sous-groupe parmi les 14 % ou 5 % estimés respectivement pour ces deux catégories.

Globaal beschouwd is het fenomeen op dit moment nog niet gekwantificeerd. Cijfers over de incidentie ervan ontbreken en het profiel van de personen met dit klinisch beeld blijft onbekend. De bestaande surveillances in België, waaronder de surveillance van de opgenomen COVID-19-gevallen, bieden geen variabelen die een schatting mogelijk maken.

Niettemin vallen personen met stille hypoxie onder de categorie van personen met "ernstige COVID-19" of zelfs "kritieke COVID-19" en vormen zij dus sowieso maar een subgroep van deze twee categorieën die op respectievelijk 14 % en 5 % worden geschat.

DO 2019202003539

Question n° 635 de madame la députée Leen Dierick du 13 mai 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

La liste fédérale de contacts des infirmiers à domicile indépendants (QO 5890C).

Dans le cadre de la crise du coronavirus, les administrations locales pouvaient obtenir auprès des autorités fédérales la liste des infirmiers à domicile indépendants enregistrés sur leur territoire. Il nous revient de diverses sources que ces listes sont incomplètes et comportent des erreurs.

1. Pourriez-vous fournir un récapitulatif des listes de contact qui ont été transmises par votre cabinet/administration aux autorités locales dans le cadre de la crise du coronavirus?

2. Est-il exact que la liste des infirmiers indépendants est incomplète et comporte des erreurs? Avez-vous reçu des messages à ce sujet de la part des autorités locales et dans l'affirmative, combien?

3. Avez-vous reçu d'autres notifications ayant trait à des lacunes et/ou erreurs dans d'autres listes de contact envoyées aux autorités locales? Dans l'affirmative, combien de notifications avez-vous reçues et quelles sont les listes de contact concernées?

4. Quelles dispositions prendrez-vous afin de remédier à ces lacunes et à ces erreurs?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 03 juin 2020, à la question n° 635 de madame la députée Leen Dierick du 13 mai 2020 (N.):

DO 2019202003539

Vraag nr. 635 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 13 mei 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Federale contactlijst van zelfstandig thuisverpleegkundigen (MV 5890C).

De lokale besturen mochten vanuit de federale overheid de contactlijst ontvangen van zelfstandige thuisverpleegkundigen die geregistreerd staan op hun grondgebied naar aanleiding van de coronacrisis. We krijgen via verschillende kanalen te horen dat deze lijst onvolledig is en fouten bevat.

1. Kunt u een overzicht bezorgen van de contactlijsten die werden bezorgd aan de lokale besturen vanuit uw kabinet/administratie naar aanleiding van de coronacrisis?

2. Klopt het dat de contactlijst van zelfstandige thuisverpleegkundigen onvolledig is en fouten bevat? Heeft u hierover meldingen ontvangen vanuit de lokale besturen, zo ja, hoeveel?

3. Heeft u nog meldingen mogen ontvangen over andere contactlijsten die werden doorgestuurd naar de lokale besturen met betrekking tot onvolledigheid en/of fouten? Zo ja, over hoeveel meldingen gaat het en over welke contactlijsten?

4. Welke maatregelen zult u nemen om de onvolledigheden en fouten te verhelpen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 03 juni 2020, op de vraag nr. 635 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 13 mei 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003586

Question n° 642 de monsieur le député Björn Anseeuw du 14 mai 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

COVID-19. - Contrôles par les inspecteurs de l'ONSS.

Même en cette période de crise du coronavirus, certaines entreprises et certaines personnes abusent de la situation et ne respectent pas les règles.

1. Combien de contrôles physiques l'Office national de sécurité sociale (ONSS) a-t-il effectués sur des chantiers ou des lieux de travail depuis l'entrée en vigueur des mesures liées au coronavirus? Merci de bien vouloir fournir les chiffres depuis la mise en oeuvre des mesures anti-coronavirus jusqu'à ce jour, en les comparant aux chiffres de la même période de l'année dernière et en les ventilant par Région.

2. Combien de contrôles numériques l'ONSS a-t-il effectués depuis l'entrée en vigueur des mesures anti-coronavirus?

3. Combien d'infractions ont été constatées lors des contrôles physiques?

4. Combien d'infractions ont été constatées lors des contrôles numériques?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 08 juin 2020, à la question n° 642 de monsieur le député Björn Anseeuw du 14 mai 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003586

Vraag nr. 642 van de heer volksvertegenwoordiger Björn Anseeuw van 14 mei 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

COVID-19. - Controles door inspecteurs RSZ.

Ook tijdens deze coronacrisis zijn er bedrijven en personen die misbruik maken van de situatie en zich niet aan de regels houden.

1. Hoeveel fysieke controles heeft de Rijksdienst voor sociale zekerheid (RSZ) al uitgevoerd op werven of werkplaatsen sinds de coronamaatregelen van kracht zijn? Graag telkens cijfers sinds de start van de coronamaatregelen tot nu in vergelijking met cijfers van dezelfde periode vorig jaar, opgesplitst per gewest.

2. Hoeveel digitale controles heeft de RSZ al uitgevoerd sinds de coronamaatregelen van kracht zijn?

3. Hoeveel inbreuken werden vastgesteld bij de fysieke controles?

4. Hoeveel inbreuken werden vastgesteld bij de digitale controles?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 08 juni 2020, op de vraag nr. 642 van de heer volksvertegenwoordiger Björn Anseeuw van 14 mei 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003587

Question n° 643 de monsieur le député Björn Anseeuw du 14 mai 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

COVID-19. - Contrôles par les inspecteurs du SCA.

Même en cette période de crise du coronavirus, certaines entreprises et certaines personnes abusent de la situation et ne respectent pas les règles.

1. Combien de contrôles physiques le Service du contrôle administratif (SCA) a-t-il effectués sur des chantiers ou des lieux de travail depuis l'entrée en vigueur des mesures liées au coronavirus? Merci de bien vouloir fournir les chiffres depuis la mise en oeuvre des mesures anti-coronavirus jusqu'à ce jour, en les comparant aux chiffres de la même période de l'année dernière et en les ventilant par Région.

2. Combien de contrôles numériques le SCA a-t-il effectués depuis l'entrée en vigueur des mesures anti-coronavirus?

3. Combien d'infractions ont été constatées lors des contrôles physiques?

4. Combien d'infractions ont été constatées lors des contrôles numériques?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 08 juin 2020, à la question n° 643 de monsieur le député Björn Anseeuw du 14 mai 2020 (N.):

1. J'ai comparé, en ce qui concerne les enquêtes de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité relatives aux activités non autorisées par des assurés en incapacité de travail, les chiffres de la période du 13 mars au 31 mai 2020 avec la même période en 2019. Vous trouverez le nombre d'enquêtes dans le tableau ci-dessous:

DO 2019202003587

Vraag nr. 643 van de heer volksvertegenwoordiger Björn Anseeuw van 14 mei 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

COVID-19. - Controles door inspecteurs DAC.

Ook tijdens deze coronacrisis zijn er bedrijven en personen die misbruik maken van de situatie en zich niet aan de regels houden.

1. Hoeveel fysieke controles heeft de Dienst voor administratieve controle (DAC) al uitgevoerd op werven of werkplaatsen sinds de coronamaatregelen van kracht zijn? Graag telkens cijfers sinds de start van de coronamaatregelen tot nu in vergelijking met cijfers van dezelfde periode vorig jaar, opgesplitst per gewest.

2. Hoeveel digitale controles heeft de DAC al uitgevoerd sinds de coronamaatregelen van kracht zijn?

3. Hoeveel inbreuken werden vastgesteld bij de fysieke controles?

4. Hoeveel inbreuken werden vastgesteld bij de digitale controles?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 08 juni 2020, op de vraag nr. 643 van de heer volksvertegenwoordiger Björn Anseeuw van 14 mei 2020 (N.):

1. Ik heb, voor wat betreft de onderzoeken van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering naar niet toegelaten activiteiten door arbeidsongeschikten, de cijfers voor de periode van 13 maart tot en met 31 mei 2020 vergeleken met dezelfde periode in 2019. U vindt het aantal onderzoeken in de onderstaande tabel:

Nombre d'enquêtes "physiques" par région/ *Aantal 'Fysieke' onderzoeken per Gewest*	13 mars - 31 mai 2019/ *13 mei - 31 mei 2019*	13 mars - 31 mai 2020/ *13 maart - 31 mei 2020*
Flandre/*Vlaanderen*	173	102
Wallonie/*Wallonië*	104	92
Bruxelles/*Brussel*	20	17
Autre/*Andere*	2	1
Total/*Totaal*	299	212

2. 49 enquêtes digitales ont été clôturées entre le 13 mars et le 31 mai 2020.

2. Er werden 49 digitale onderzoeken afgerond tussen 13 maart en 31 mei 2020.

3. 91 infractions à l'assurance maladie-invalidité ont été constatées suite aux enquêtes physiques réalisées dans la période concernée (dont 78 procès-verbaux de constatation et 13 avertissements).

4. 39 infractions à l'assurance maladie-invalidité ont été constatées suite aux enquêtes digitales effectuées dans la période concernée (dont 38 procès-verbaux de constatation et un avertissement).

DO 2019202003593

Question n° 645 de monsieur le député Emir Kir du 14 mai 2020 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

La réquisition du personnel soignant.

L'Union Générale des Infirmiers de Belgique (UGIB) s'est joint, le 7 mai 2020, au mécontentement exprimé la veille par le front syndical francophone à propos de la publication de deux de vos arrêtés royaux.

En effet, pour l'UGIB, la publication rapide de ces arrêtés est très mauvaise pour le secteur. Elle regrette que ses conseils et contributions n'ont pas été pris en compte et exige d'être entendue. Ces arrêtés royaux portent sur la réquisition du personnel soignant par les gouverneurs des provinces en cas de pénurie grave du personnel ainsi que sur l'extension de la délégation d'actes médicaux à d'autres professionnels de la santé. Leur durée de validité est limitée au 31 décembre 2020.

Cette décision est très mal vécue sur le terrain par le personnel soignant car ce type de mesures risque de mettre en péril leur capacité de travail face à la pandémie.

Envisagez-vous le retrait de ces arrêtés? Si oui, dans quel délai? Si non, pourriez-vous détailler votre réponse?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 03 juin 2020, à la question n° 645 de monsieur le député Emir Kir du 14 mai 2020 (Fr.):

Les deux arrêtés royaux en question ont été retirés ce 29 mai 2020.

3. Er werden 91 inbreuken op de ziekte- en invaliditeitsreglementering vastgesteld bij de fysieke onderzoeken in de vermelde periode (van wie 78 processen-verbaal van vaststelling en 13 waarschuwingen).

4. Er werden 39 inbreuken op de ziekte- en invaliditeitsreglementering vastgesteld bij de digitale onderzoeken in de vermelde periode (van wie 38 processen-verbaal van vaststelling en een waarschuwing).

DO 2019202003593

Vraag nr. 645 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 14 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Opvordering van zorgpersoneel.

De Algemene Unie van Verpleegkundigen van België (AUVB) heeft zich op 7 mei 2020 aangesloten bij het ongenoegen dat het Franstalige vakbondsfront de dag voordien had geuit over de publicatie van twee van uw koninklijke besluiten.

Voor de AUVB is de snelle publicatie van die besluiten immers zeer slecht voor de sector. Ze betreurt dat er geen rekening werd gehouden met haar adviezen en bijdragen en eist dat er naar haar geluisterd wordt. Deze koninklijke besluiten hebben betrekking op de opvordering van gezondheidszorgbeoefenaars door de provinciegouverneurs in geval van een ernstig personeelstekort en op de uitbreiding van de delegatie van medische handelingen tot andere beroepsbeoefenaars in de gezondheidszorg. Ze blijven van kracht tot 31 december 2020.

Deze beslissing is bij het zorgpersoneel zeer slecht aangekomen, aangezien dergelijke maatregelen hun vermogen om de pandemie het hoofd te bieden in gevaar dreigt te brengen.

Overweegt u de intrekking van die besluiten? Zo ja, binnen welke termijn? Zo niet, kunt u die weigering nader toelichten?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 03 juni 2020, op de vraag nr. 645 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 14 mei 2020 (Fr.):

De twee koninklijke besluiten in kwestie zijn op 29 mei 2020 ingetrokken.

DO 2019202003633

Question n° 653 de monsieur le député Emmanuel Burton du 19 mai 2020 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

La santé mentale.

Selon plusieurs experts, la santé mentale des belges a été négligée durant la crise du coronavirus.

Depuis l'apparition du COVID-19 et des mesures de confinement, les troubles psychologiques sont dans le viseur de nombreux chercheurs. Peur de la maladie, peur du contact, problèmes d'isolement, deuil difficile avec, comme corollaire, de l'anxiété, des troubles du sommeil, des dépressions, ces éléments peuvent donc provoquer un sentiment de malaise et d'abandon chez les citoyens.

Parmi les éléments positifs à retenir, désormais les consultations vidéo avec un psychologue seront remboursées comme des séances classiques. Cette initiative permettra aux personnes en souffrance de toujours suivre un spécialiste malgré la crise. En effet, une étude de l'UCLouvain menée rapidement après l'apparition de l'épidémie montrait un grand mal-être dans la population: 52 % des Belges souffraient psychologiquement du confinement.

Selon une association de psychologues, un euro investi dans la santé mentale en rapporte quatre à l'État. Sur base de cette analyse, un soutien aux psychologues serait intéressant à moyen-terme pour ce qui est des retombées. De plus, ils estiment qu'un grand nombre de personnes auront besoin d'un spécialiste après la crise.

1. Un plan de financement pour les psychologues est-il prévu? Quid des autres professions libérales liées à la santé?

2. Pensez-vous que la crise actuelle aura des effets psychologiques à moyen ou long terme sur les belges?

3. Une plateforme d'aide sera-t-elle mise en place par l'État afin d'aider les personnes affectées durant la crise? Cette plateforme pourrait réunir les différentes professions liées à la santé afin d'aider les citoyens.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 08 juin 2020, à la question n° 653 de monsieur le député Emmanuel Burton du 19 mai 2020 (Fr.):

DO 2019202003633

Vraag nr. 653 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 19 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Geestelijke gezondheid.

Volgens verschillende experts werd de geestelijke gezondheid van de Belgen veronachtzaamd tijdens de coronacrisis.

Sinds de uitbraak van COVID-19 en de afkondiging van de lockdownmaatregelen hebben tal van onderzoekers research gedaan naar psychische problemen: angst voor de ziekte, contactvrees, problemen met het isolement, moeizame rouwverwerking, met angst, slaapstoornissen en depressie tot gevolg. Al deze factoren kunnen een gevoel van onbehagen en van verlatenheid triggeren bij de bevolking.

Een van de positieve punten is dan weer dat videoconsultaties bij een psycholoog voortaan terugbetaald worden zoals klassieke sessies. Dankzij dat initiatief zullen personen die psychisch lijden ondanks de crisis steeds terechtkunnen bij een specialist. Uit een studie van de UCL die kort na het uitbreken van de epidemie werd uitgevoerd, bleek dat het onbehagen bij de bevolking groot is: 52 % van de Belgen leed mentaal onder de lockdown.

Volgens een vereniging van psychologen brengt elke euro die in de geestelijke gezondheid wordt geïnvesteerd de Staat vier euro op. Op grond van die analyse zou steun voor de psychologen op middellange termijn een interessante beleidsoptie zijn, gezien de positieve effecten. De psychologen menen bovendien dat veel mensen de hulp van een specialist nodig zullen hebben na de crisis.

1. Werd er voorzien in een financieringsplan voor de psychologen? Hoe zit het met de andere vrije beroepen in de gezondheidssector?

2. Denkt u dat de huidige crisis op middellange of lange termijn psychische gevolgen zal hebben voor de Belgen?

3. Zal de Staat een steunplatform oprichten om personen die erg onder de crisis lijden te helpen? De verschillende gezondheidszorgberoepen zouden in dat platform de krachten kunnen bundelen om de mensen te helpen.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 08 juni 2020, op de vraag nr. 653 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 19 mei 2020 (Fr.):

À l'heure actuelle, une convention INAMI est en cours et durera jusqu'en 2022. Dans le cadre de cette convention, il est possible de procéder au remboursement des consultations par un psychologue de première ligne ou un orthopédagogue de première ligne pour des troubles psychiques légers. Un accompagnement scientifique et une évaluation doivent permettre de faire des choix fondés afin de valoriser le rôle essentiel de ce type de soins au sein de nos soins de santé. C'est précisément du fait que je suis pleinement consciente que la crise COVID-19 aura des répercussions sur le bien-être psychique de la population que les autorités fédérales ont accepté ma proposition d'élargir cette convention à l'ensemble de la population. En effet, tant les personnes âgées que les enfants et les jeunes ont souffert suite aux mesures qui ont été prises en vue de lutter contre la pandémie.

Nous avons convenu avec les communautés, au sein de la Conférence interministérielle, de communiquer de manière proactive au sujet de nos initiatives mutuelles. Vu que la prévention et la détection précoce sont des matières qui relèvent des compétences des communautés, je vous invite à leur adresser vos questions concernant les initiatives auxquelles vous faites référence.

Op dit moment loopt een RIZIV-conventie die tot 2022 zal duren, waarin de terugbetaling kan gebeuren van consultaties door een eerstelijnspsycholoog of -orthopedagoog voor milde psychische problemen. Wetenschappelijke begeleiding en evaluatie moet zorgen voor onderbouwde keuzes om deze belangrijke zorg een meer volwaardige plaats te geven binnen onze gezondheidszorg. Net omdat ik me er terdege van bewust ben dat de COVID-19 crisis een effect zal hebben op het psychisch welbevinden van de bevolking, heeft de federale overheid op mijn voorstel deze conventie uitgebreid naar de gehele bevolking. Ook ouderen en kinderen en jongeren hebben namelijk te lijden onder de maatregelen die we moesten nemen om de pandemie in te dijken.

Binnen de Interministeriële Conferentie heb ik met de gemeenschappen afgesproken dat we proactief zullen communiceren over elkaars initiatieven. Gezien hun verantwoordelijkheid van preventie en vroegdetectie zijn de initiatieven die u opnoemt dan ook bij hun te bevragen.

DO 2019202003636

Question n° 654 de monsieur le député Emmanuel Burton du 19 mai 2020 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

COVID-19. - Nombre de personnes infectées.

Désormais, le nombre total de cas confirmés de COVID-19 s'élève à 53.779 dans notre pays. Même si la capacité de tests a été augmentée, cette donnée ne reflète pas la propagation réelle du virus dans le pays, car l'ensemble de la population n'est pas testé, reconnaissent les autorités sanitaires.

Jusqu'il y a peu, en effet, seuls les cas sévères bénéficiaient d'un test. Alors, combien de personnes au total ont contracté le COVID-19 durant l'épidémie dans notre pays?

Selon les calculs effectués par un docteur en physique mathématique travaillant pour une entreprise spécialisée dans l'analyse de données, le chiffre serait d'environ un demi-million de personnes. Plus précisément, selon ses chiffres les plus récents, arrêtés au 26 avril 2020, le nombre de personnes infectées par le nouveau coronavirus en Belgique est de 467.657.

DO 2019202003636

Vraag nr. 654 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 19 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

COVID-19. - Aantal besmettingen.

Het totale aantal bevestigde COVID-19-besmettingen in ons land bedraagt nu 53.779. Hoewel de testcapaciteit intussen opgeschaald werd, geven de gezondheidsautoriteiten toch toe dat dit cijfer de reële verspreiding van het virus niet weerspiegelt, aangezien niet de hele bevolking getest wordt.

Tot nu toe werden enkel personen met ernstige symptomen getest. Hoeveel mensen liepen er dan in totaal COVID-19 op tijdens de epidemie in ons land?

Volgens de berekeningen van een doctor in de wiskundige natuurkunde die voor een in data-analyse gespecialiseerd bedrijf werkt, zou het aantal besmettingen ongeveer een half miljoen bedragen. Volgens de meest recente cijfers (26 april 2020) zouden er in België meer bepaald 467.657 mensen besmet zijn geraakt met het nieuwe coronavirus.

Bien que ces chiffres soient des estimations statistiques, ils peuvent inquiéter la population durant cette phase de déconfinement après la période de crise.

1. Avez-vous d'autres estimations concernant le nombre de personnes infectées en Belgique?

2. Quel nombre est attendu pour la fin de l'année?

3. Quel pourcentage de personnes infectées développe des anticorps contre le COVID-19?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 03 juin 2020, à la question n° 654 de monsieur le député Emmanuel Burton du 19 mai 2020 (Fr.):

1. Sur base des études de séroprévalence, on estime que 5 % (95 % CI 3.6-6.8 %) de la population a développé des anticorps contre le COVID-19. Cela correspond à 575.000 Belges mais toutes les personnes qui entrent en contact avec le virus ne développent pas forcément des anticorps. L'estimation de 575.000 est donc une sous-estimation du nombre total.

2. Ce nombre dépendra d'une éventuelle résurgence du virus. Nous ne savons actuellement pas encore clairement s'il y aura résurgence et si c'est le cas, quand elle se produira. Des recherches supplémentaires devront montrer quelle proportion de la population est restée sensible au COVID-19. Dans ce cadre, tant l'immunité via les cellules T que les anticorps doivent être examinés.

3. Une majorité de personnes développe des anticorps après une infection symptomatique par COVID-19. Selon une étude réalisée par Zhao et al, parmi les 173 cas de COVID-19 confirmés par PCR et présentant des syndromes d'infection respiratoire aiguë et/ou des anomalies sur les images de CT de la poitrine, le taux de séroconversion était de 93,1 %, 82,7 % et 64,7 % pour le total des anticorps totaux, les IgM et les IgG respectivement.

Les données sur les taux de séroconversion chez les patients peu symptomatiques ou asymptomatiques restent rares, et la durée de persistance des anticorps circulants contre le CoV-2-SARS n'est pas encore connue. Il reste également à étudier si la présence d'anticorps spécifiques du CoV-2-SARS confère une immunité contre une infection ultérieure (portage ou maladie) chez l'homme.

Hoewel die cijfers slechts statistische schattingen zijn, kunnen ze de bevolking in deze exitfase van de coronacrisis verontrusten.

1. Beschikt u over andere schattingen van het aantal besmettingen in België?

2. Hoe hoog zal dat cijfer naar verwachting oplopen tegen het einde van het jaar?

3. Hoeveel procent van de besmette personen maakt er antistoffen aan tegen SARS-CoV-2?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 03 juni 2020, op de vraag nr. 654 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 19 mei 2020 (Fr.):

1. Gebaseerd op seroprevalentiestudies wordt geschat dat 5 % (95 % CI 3.6-6.8 %) van de bevolking antilichamen heeft tegen COVID-19. Omgerekend komt dit neer op 575.000 Belgen, maar niet iedereen die in aanraking komt met het virus maakt antilichamen aan. De schatting van 575.000 is dus een ondergrens van het totale aantal.

2. Dit aantal is afhankelijk van een eventuele heropflakkering van het virus. Het is momenteel nog zeer onduidelijk of dit zal gebeuren en indien ja wanneer. Bijkomend onderzoek zal moeten uitwijzen welke proportie van de bevolking vatbaar gebleven is voor COVID-19. Hierbij moet zowel naar T-cel immuniteit als naar antistoffen worden gekeken.

3. Een meerderheid van de personen ontwikkelt antilichamen na een symptomatische COVID-19-infectie. Uit een studie van Zhao et al blijkt dat de seroconversiepercentages voor het totaal van de totale antilichamen, de IgM en de IgG respectievelijk 93,1 %, 82,7 % en 64,7 % bedroegen bij de 173 COVID-19-gevallen bevestigd door PCR en met syndromen van een acute respiratoire infectie en/of anomalieën op de CT-scans van de borst.

De gegevens over de seroconversiepercentages bij asymptomatische of nauwelijks symptomatische patiënten blijven zeldzaam en de duur van de persistentie van de circulerende antilichamen tegen CoV-2-SARS is nog niet bekend. Er moet ook nog worden bestudeerd of de aanwezigheid van specifieke antilichamen van CoV-2-SARS immuniteit biedt tegen latere infectie (dragerschap of ziekte) bij de mens.

Sciensano étudie également l'incidence des anticorps chez le personnel de santé qui a eu des symptômes légers de COVID-19 au cours des derniers mois, avec ou sans test PCR positif au moment des symptômes (environ 300 membres du personnel de l'hôpital Jessa). Les premiers résultats sont attendus dans le courant du mois de juin.

Sciensano bestudeert bovendien de incidentie van de antilichamen bij het gezondheidspersoneel met lichte symptomen van COVID-19 in de afgelopen maanden en al dan niet met een positieve PCR-test op het moment van de symptomen (ongeveer 300 personeelsleden van het Jessa Ziekenhuis). De eerste resultaten worden in de loop van juni verwacht.

DO 2019202003720

Question n° 667 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 27 mai 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

La candidature de la Croatie à l'espace Schengen (QO 3814C).

La Croatie est candidate à l'adhésion à l'espace Schengen. En octobre 2019, la Commission européenne jugeait encore que le pays pouvait prétendre à cette adhésion même si, à l'époque déjà, des informations relatives à la pratique de refoulement de réfugiés aux frontières du pays nous étaient revenues.

1. Où en est le dossier d'adhésion de la Croatie à l'espace Schengen?

2. Quel est le point de vue de la Belgique au sujet de cette candidature?

3. Que pensez-vous du refoulement systématique de migrants notamment vers la Bosnie? Ces pratiques sont confirmées par de nombreux rapports et organisations: UNHCR, Amnesty, Human Rights Watch, la Médiatrice croate, le Conseil de l'Europe et des ONG locales. Les documents évoquent la présence de réfugiés provenant de pays en guerre (Afghanistan, Irak, Érythrée). Ces personnes ont droit à la protection. D'aucuns font parfois état de violences.

4. La Belgique est-elle disposée à exiger l'arrêt des pratiques de refoulement en échange d'un soutien à la candidature croate à l'espace Schengen? En effet, le Code Schengen implique également le respect de conditions minimales en matière d'asile et de migration. La Croatie remplit-elle ces critères?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 28 mai 2020, à la question n° 667 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 27 mai 2020 (N.):

Je vous prie de vous adresser pour la réponse à mon collègue, le ministre Koen Geens, en charge des Affaires européennes (question n° 632 du 20 août 2020).

DO 2019202003720

Vraag nr. 667 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 27 mei 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Kandidatuur Kroatië Schengenzone (MV 3814C).

Kroatië is kandidaat om toe te treden tot de Schengenzone. In oktober 2019 bevond de Europese Commissie het land nog geschikt om toe te treden tot Schengen, ook al waren er toen al berichten over *pushback*-praktijken aan de grenzen van het land.

1. Wat is de stand van zaken wat betreft de toetreding van Kroatië tot Schengen?

2. Wat is het Belgische standpunt over deze kandidatuur?

3. Hoe kijkt u naar de systematische praktijken van *pushbacks* van migranten onder andere naar Bosnië? Er is een stroom aan organisaties en rapporten die dit bevestigen: UNHCR, Amnesty, Human Rights Watch, de Kroatische Ombudsvrouw, de Raad van Europa, en plaatselijke ngo's. In de rapporten is sprake van mensen uit oorlogslanden (Afghanistan, Irak, Eritrea). Die mensen hebben recht op bescherming. Soms is er ook sprake van geweld.

4. Is België bereid om de stopzetting van de *pushbacks* als voorwaarde te hanteren voor steun voor de Kroatische kandidatuur bij de Schengenzone? De Schengencode impliceert immers ook naleving van minimumvoorwaarden inzake asiel- en migratiebeleid. Voldoet Kroatië aan die voorwaarden?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 28 mei 2020, op de vraag nr. 667 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 27 mei 2020 (N.):

Ik verwijs u voor het antwoord graag door naar mijn collega minister Koen Geens, bevoegd voor Europese Zaken (vraag nr. 632 van 20 augustus 2020).

DO 2019202003726

Question n° 668 de madame la députée Kathleen Depoorter du 27 mai 2020 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration:

Professeurs d'université néerlandais. - Changement de statut.

En vertu de la loi néerlandaise sur la normalisation de la position juridique des fonctionnaires et à compter du 1er janvier 2020, la plupart des professeurs d'université ne sont plus considérés comme des fonctionnaires au regard du droit néerlandais. Pour ces professeurs qui travaillent à la fois dans une université néerlandaise et une université belge, cette mesure peut avoir entraîné une modification du système de sécurité sociale qui leur est applicable (Règlement 883/04 UE).

1. Pouvez-vous indiquer combien de professeurs d'université résidant et/ou travaillant en Belgique ont subi un changement de régime en matière de sécurité sociale à la suite de la modification législative susmentionnée?

2. Quelle en est l'incidence sur leur revenu net? A-t-il augmenté, diminué ou est-il resté stable? Pouvez-vous traduire en pourcentage l'effet d'une modification du revenu net? Quelle en est l'incidence sur les coûts salariaux de l'employeur?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration du 09 juin 2020, à la question n° 668 de madame la députée Kathleen Depoorter du 27 mai 2020 (N.):

Tout d'abord, je voudrais apporter quelques précisions sur la réforme qui est entrée en vigueur aux Pays-Bas.

La loi néerlandaise sur la fonction publique a été remplacée par une nouvelle loi de 2017 à compter du 1er janvier 2020 (*Ambtenarenwet*). Selon la loi néerlandaise sur la fonction publique, toutes les personnes employées par un employeur public sont considérées comme des fonctionnaires. Néanmoins, la loi de 2017 a opéré des modifications dans la liste des employeurs publics.

Ainsi, à dater du 1er janvier 2020, les universités publiques ne sont plus considérées comme des employeurs publics. Par conséquent, depuis le 1er janvier 2020, les employés des universités publiques ne sont plus considérés comme des fonctionnaires.

En vertu de l'article 1*er*, d), du règlement n° 883/2004, le terme "fonctionnaire" désigne toute personne considérée comme fonctionnaire ou assimilé par l'État membre dont relève l'administration qui l'emploie.

DO 2019202003726

Vraag nr. 668 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kathleen Depoorter van 27 mei 2020 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie:

Nederlandse hoogleraren. - Statuutwijziging.

Op grond van de wet normalisering rechtspositie ambtenaren zijn met ingang van 1 januari 2020 de meeste hoogleraren naar Nederlands recht niet langer aan te merken als ambtenaar. Voor die hoogleraren die zowel aangesteld zijn aan een Nederlandse als Belgische universiteit, kan dit geleid hebben tot een wijziging in het voor hen toepasselijke socialeverzekeringsrecht (Vo. 883/04 EU).

1. Kunt u aangeven hoeveel in België wonende en/of actieve hoogleraren een wijziging in hun sociale verzekeringspositie hebben ondergaan door voornoemde wetswijziging?

2. Wat zijn de gevolgen op hun netto inkomenspositie? Is hun netto inkomen toegenomen, afgenomen of gelijk gebleven? Kunt u percentagegewijs aangeven wat het effect is van een netto inkomenswijziging? Wat zijn de gevolgen voor de loonkosten van de werkgever?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 668 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kathleen Depoorter van 27 mei 2020 (N.):

In de eerste plaats wil ik de hervorming die in Nederland van kracht is geworden verduidelijken.

De Ambtenarenwet is met ingang van 1 januari 2020 vervangen door een nieuwe Ambtenarenwet van 2017. Volgens de Ambtenarenwet worden alle personen die in dienst zijn van een publieke werkgever beschouwd als ambtenaren. De wet van 2017 heeft echter wijzigingen aangebracht in de lijst van publieke werkgevers.

Vanaf 1 januari 2020 worden publieke universiteiten dus niet langer beschouwd als publieke werkgevers. Daarom worden werknemers van openbare universiteiten met ingang van 1 januari 2020 niet langer als ambtenaren beschouwd.

Volgens artikel 1, d), van Verordening (EG) nr. 883/2004 wordt onder "ambtenaar" verstaan eenieder die door de lidstaat waartoe de dienst waarbij hij werkzaam is, behoort, als ambtenaar of daarmee gelijkgestelde persoon wordt beschouwd.

Plusieurs cas de figure peuvent se présenter. Notamment celui des professeurs d'universités hollandaises qui ont perdu leur statut de fonctionnaire et sont également actifs en Belgique.

La législation de sécurité sociale qui leur est applicable ne sera plus déterminée en vertu de l'article 11, § 3, b) du Règlement 883/2004, mais en vertu de l'article 13 du même règlement.

Ce changement de règle applicable peut conduire à l'assujettissement des personnes concernées en Belgique (p. ex. si la Belgique est l'État membre de résidence et qu'une activité substantielle y est menée ou encore si une activité en tant que fonctionnaire est poursuivie en Belgique).

En outre, conformément à l'article 13, § 5 du règlement 883/2004, ces personnes sont traitées, aux fins de la législation déterminée conformément à l'article 13, comme si elles exerçaient l'ensemble de leurs activités et percevaient la totalité de leurs revenus dans l'État membre compétent, à savoir, le cas échéant, en Belgique.

1. Il n'est pas possible pour l'Office national de sécurité sociale (ONSS) de savoir combien de résidents belges ont vu leur situation de sécurité sociale changer à la suite de l'introduction de la WNRA néerlandaise (*wet normalisering rechtspositie ambtenaren*, soit la loi sur la normalisation du statut des fonctionnaires).

En effet, il s'agit de personnes dont les prestations complètes ont été déclarées à la sécurité sociale néerlandaise jusqu'au 31 décembre 2019 inclus et qui doivent être déclarées à l'ONSS à partir du 1er janvier 2020. Effectivement, en vertu de la législation néerlandaise et en particulier à la suite de la WNRA, elles ne sont plus considérées comme des fonctionnaires, mais comme des travailleurs.

Il n'existe pas de filtres permettant de vérifier quels sont les travailleurs nouvellement déclarés à partir du 1er janvier 2020 qui ont été transférés du régime de sécurité sociale néerlandais ou vers le régime de sécurité sociale belge sur la base de la WNRA néerlandaise.

Cependant, je suis en mesure de vous fournir la réponse à une question parlementaire qui a été posée au parlement néerlandais en rapport avec les "Effets de frontière de la loi sur la normalisation des parlementaires (WNRA)".

Er zijn verschillende situaties mogelijk. Met name Nederlandse universiteitsprofessoren die hun ambtenarenstatus zijn kwijtgeraakt en ook in België actief zijn.

De socialezekerheidswetgeving die op hen van toepassing is, wordt niet langer bepaald op grond van artikel 11, lid 3, b), van Verordening (EG) nr. 883/2004, maar op grond van artikel 13 van die verordening.

Deze wijziging van de toepasselijke regel kan ertoe leiden dat de betrokkenen in België belastingplichtig zijn (bijv. als België de woonstaat is en daar een substantiële activiteit wordt uitgeoefend of als een activiteit als ambtenaar in België wordt uitgeoefend).

Bovendien worden deze personen overeenkomstig artikel 13, lid 5, van Verordening (EG) nr. 883/2004 voor de toepassing van de overeenkomstig artikel 13 vastgestelde wetgeving behandeld alsof zij al hun werkzaamheden hebben verricht en al hun inkomsten hebben ontvangen in de bevoegde lidstaat, dit wil zeggen, indien van toepassing, in België.

1. Het is voor de Rijksdienst voor sociale zekerheid (RSZ) niet mogelijk om na te gaan hoeveel Belgische inwoners er door de invoering van de Nederlandse WNRA (wet normalisering rechtspositie ambtenaren) een wijziging in hun sociale verzekeringspositie hebben ondergaan.

Het gaat immers om personen van wie de volledige prestaties tot en met 31 december 2019 bij de Nederlandse sociale zekerheid werden aangegeven en die vanaf 1 januari 2020 bij de RSZ aangegeven moeten worden, doordat zij ingevolge de WNRA naar Nederlands recht niet langer als ambtenaar, maar als werknemer worden beschouwd.

Er bestaan geen filters die kunnen nagaan welke van de vanaf 1 januari 2020 nieuw aangegeven werknemers overgekomen zijn van de Nederlandse sociale zekerheid of naar de Belgische sociale zekerheid zijn overgekomen op basis van de Nederlandse WNRA.

Wel kan ik u het antwoord op een parlementaire vraag overmaken die in de Nederlandse Kamer gesteld werd in verband met de "Grenseffecten van de Wet normalisering amtenaren (WNRA)".

Selon une estimation globale de VSNU (l'Association des universités néerlandaises) et de NFU (la Fédération néerlandaise des centres médicaux universitaires), 3.000 à 3.500 employés d'institutions publiques (universités et hôpitaux universitaires) vivent à l'étranger. Ils estiment qu'environ 450 à 550 de ces employés pourraient devoir faire face à un changement de sécurité sociale.

Toutefois, ces chiffres ne concernent pas seulement les professeurs belges, mais aussi tous les employés étrangers travaillant dans les universités et les hôpitaux universitaires néerlandais.

2. Dans les situations où la Belgique est désignée comme État membre compétent en vertu de l'article 13 du Règlement 883/2004, l'ensemble des rémunérations ou traitements perçus par les personnes concernées seront déclarés dans le régime belge de sécurité sociale.

Toutefois, afin d'apporter les précisions demandées par vous concernant les coûts salariaux correspondants découlant de ce changement de législation applicable, il faut procéder à une comparaison avec les données correspondantes provenant des Pays-Bas.

L'ONSS ne dispose pas de ces données. En outre, les éléments fiscaux ne relèvent pas de ma compétence et votre question doit également être posée auprès de mon collègue, monsieur Alexander De Croo, vice-premier ministre et ministre des Finances.

Daarin wordt gesteld dat op basis van een globale inschatting van VSNU (de Vereniging van Nederlandse universiteiten) en NFU (de Nederlandse Federatie van Universitaire medische centra) er in totaal 3.000 tot 3.500 medewerkers van openbare instellingen (universiteiten en universitaire ziekenhuizen) in het buitenland wonen. Zij schatten in, dat hiervan ongeveer 450 tot 550 medewerkers te maken kunnen krijgen met een socialezekerheidsswitch.

Deze aantallen hebben echter niet alleen betrekking op Belgische hoogleraren, maar op alle buitenlandse medewerkers verbonden aan Nederlandse universiteiten en universitaire ziekenhuizen.

2. In situaties waarin België is aangewezen als de bevoegde lidstaat uit hoofde van artikel 13 van Verordening 883/2004, worden alle door de betrokkenen ontvangen bezoldigingen of salarissen aangegeven in het Belgische socialezekerheidsstelsel.

Om de door u gevraagde verduidelijking van de overeenkomstige salariskosten als gevolg van deze wijziging in de toepasselijke wetgeving te kunnen geven, moet echter een vergelijking worden gemaakt met de overeenkomstige gegevens uit Nederland.

De RSZ beschikt niet over deze gegevens. Bovendien vallen de fiscale elementen niet onder mijn bevoegdheid en moet uw vraag ook aan mijn collega, de heer Alexander De Croo, vice-eersteminister en minister van Financiën, worden gesteld.

Ministre des Pensions

DO 2019202003619

Question n° 69 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.) au ministre des Pensions:

COVID-19. - Télétravail.

En conséquence de la crise du coronavirus, les entreprises, les services publics et les administrations recourent autant que possible au télétravail.

Pourriez-vous fournir les informations suivantes pour les SPF et les SPP qui relèvent de votre compétence?

1. Dans le cadre de cette crise du coronavirus, le télétravail est-il autorisé au sein de vos services? Dans l'affirmative, combien de membres du personnel travaillent-ils à domicile? Dans la négative, pourquoi le télétravail n'est-il pas autorisé?

Minister van Pensioenen

DO 2019202003619

Vraag nr. 69 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.) aan de minister van Pensioenen:

COVID-19. - Telewerk.

Als gevolg van de coronacrisis wordt er in de bedrijven, overheidsdiensten en administraties zoveel mogelijk overgeschakeld op telewerk.

Kunt u voor de FOD's en POD's die onder uw bevoegdheid vallen het volgende meedelen?

1. Wordt in het kader van deze coronacrisis telewerk bij uw dienst(en) toegestaan? Zo ja, hoeveel personeelsleden werken van thuis uit? Zo neen, waarom wordt telewerk niet toegestaan?

2. Combien de membres du personnel sont-ils encore attendus au bureau? Combien de membres du personnel choisissent-ils sur une base volontaire de se rendre au bureau?

3. Combien de membres du personnel ont-ils dû s'absenter à cause du coronavirus?

Réponse du ministre des Pensions du 04 juin 2020, à la question n° 69 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.):

Je renvoie l'honorable membre vers la réponse qui sera donnée par le vice-premier ministre et ministre du Budget et de la Fonction publique, chargé de la Loterie nationale et de la Politique scientifique (question n° 84 du 19 mai 2020).

2. Hoeveel personeelsleden worden nog op kantoor verwacht? Hoeveel personeelsleden kiezen er vrijwillig voor om naar kantoor te komen?

3. Hoeveel personeelsleden zijn omwille van corona uitgevallen?

Antwoord van de minister van Pensioenen van 04 juni 2020, op de vraag nr. 69 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.):

Ik verwijs het geachte lid naar het antwoord dat gegeven zal worden door de vice-eerste minister en minister van Begroting en van Ambtenarenzaken, belast met de Nationale Loterij en Wetenschapsbeleid (vraag nr. 84 van 19 mei 2020).

Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable

DO 0000201900075

Question n° 2 de monsieur le député Kurt Ravyts du 11 juillet 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Tarifs du réseau de transmission en Flandre. - L'impact du projet Ventilus.

Le gestionnaire du réseau de haute tension Elia considère le raccordement de 2.000 KW de capacité éolienne offshore complémentaire comme une priorité. Ce raccordement revêt en effet une grande importance sociétale dans le cadre de la réalisation des objectifs climatiques. L'ambition de réaliser une capacité éolienne offshore de 4 GW d'ici à 2030 s'inscrit dans le cadre des objectifs pour le climat définis dans le Plan national Énergie-Climat.

Le calendrier pour le raccordement de cette capacité de production offshore complémentaire dépend de deux paramètres importants: l'organisation d'une procédure d'adjudication et le nécessaire renforcement du maillage onshore. Vous avez approuvé le Plan de développement fédéral 2020-2030 d'Elia le 30 avril 2019. Le plan proposé prévoit de poursuivre le développement du réseau 380 kV à très haute tension compte tenu de trois objectifs: le renforcement du réseau électrique belge, l'intégration de la production éolienne offshore additionnelle et l'optimalisation de la capacité d'interconnexion.

Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling

DO 0000201900075

Vraag nr. 2 van de heer volksvertegenwoordiger Kurt Ravyts van 11 juli 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Transmissienettarieven in Vlaanderen. - Impact van het Ventilus-project.

Hoogspanningsnetbeheerder Elia beschouwt de aansluiting van 2000 MW bijkomende offshore windcapaciteit als prioritair. Deze is immers van maatschappelijk belang voor het behalen van de klimaatdoelstellingen. De ambitie om 4 GW offshore windcapaciteit gerealiseerd te hebben tegen 2030 maakt deel uit van de klimaatobjectieven in het Nationaal Energie- en Klimaatplan.

De timing voor het aansluiten van deze bijkomende offshore productiecapaciteit hangt af van twee belangrijke parameters: het opzetten van een *tendering*-procedure en de nodige netversterkingen onshore. Het Federaal Ontwikkelingsplan 2020-2030 van Elia werd op 30 april 2019 door u goedgekeurd. Het voorgestelde plan voorziet in de verdere uitbouw van het 380 kV ultrahoogspanningsnet op basis van drie belangrijke drijfveren: de versterking van het Belgische elektriciteitsnet, de integratie van toenemende offshore windproductie en de optimalisatie van de interconnectiecapaciteit.

Les nouveaux corridors électriques constituent deux des principaux projets concernés. Il s'agit de Ventilus (le maillon entre Zeebrugge et Avelgem) et de la Boucle du Hainaut (le maillon entre Avelgem et Courcelles). Le plan prévoit également l'extension du réseau offshore (MOG II). L'adoption de la loi offshore par le Parlement le 4 avril 2019 a constitué une étape importante dans la réalisation de ce projet. Mais le plan permettra également les renforcements nécessaires du réseau de 380 kV existant aux fins d'une exploitation maximale du potentiel.

Le projet Ventilus d'Elia tend au raccordement de l'énergie éolienne produite en Mer du Nord à une nouvelle autoroute électrique en Flandre occidentale. Grâce à des raccordements avec d'autres projets du réseau, Ventilus constituera un réseau électrique robuste qui permettra le transport d'énergie durable. Ce projet s'inscrit dans le cadre d'un développement de réseau plus large prévu par Elia entre 2020 et 2030.

Grâce à Ventilus, de nouvelles installations de production en Flandre occidentale pourront également être raccordées au réseau. Le maillage de cette liaison avec l'axe Stevin renforcera également la fiabilité du réseau dans la région et en Belgique. Enfin, Ventilus permettra la réalisation d'une deuxième liaison avec le Royaume-Uni.

Ce projet fera l'objet d'un plan régional d'aménagement du territoire prévoyant une étude d'impact sur l'environnement dans le but d'obtenir les autorisations nécessaires d'ici fin 2024 et d'achever les infrastructures d'ici fin 2017. Dans le cadre de la vaste phase de notification organisée autour de la note de départ du projet, qui s'est achevée le 27 juin 2019, les différents pouvoirs locaux ont émis un avis négatif.

Elles s'opposent à l'installation de nouvelles lignes à haute tension (22 kilomètres d'infrastructure nouvelle sous la forme de lignes aériennnes, selon la formule alternative préférentielle) et l'on plaide pour une alternative intégralement souterraine et l'utilisation de courant continu plutôt que de courant alternatif. Cette solution alternative est indubitablement plus coûteuse.

Dans le cadre du projet Ventilus, l'impact sur les tarifs de transmission futurs d'une alternative intégralement souterraine, telle que proposée par les pouvoirs locaux concernés, ne m'apparaît pas clairement. Par ailleurs, l'impact sur les tarifs de transmission des investissements par le biais du tarif préférentiel n'est pas clair non plus.

Twee van de belangrijkste projecten die hieronder vallen zijn de nieuwe corridors voor elektriciteit: Ventilus (link tussen Zeebrugge en Avelgem) en Boucle du Hainaut (link tussen Avelgem en Courcelles). Het plan omvat ook de uitbreiding van het offshore-netwerk (MOG II). De goedkeuring van de offshore-wet, gestemd door het Parlement op 4 april 2019, maakte het mogelijk om een belangrijke mijlpaal voor dit project te bereiken. Maar ook het bestaande 380 kV net zal door het plan de nodige upgrades krijgen zodat het maximale potentieel kan benut worden.

Met het project Ventilus wil Elia de windenergie van op de Noordzee op een nieuwe elektriciteitssnelweg in West-Vlaanderen aansluiten. Via verbindingen met andere netprojecten zal Ventilus een sterk elektriciteitsnetwerk realiseren dat het transport van duurzame energie mogelijk maakt. Dit project kadert binnen de ruimere netontwikkeling door Elia die voorzien wordt tussen 2020 en 2030.

Ook nieuwe productie-installaties in West-Vlaanderen zullen met de komst van Ventilus aansluiten op het elektriciteitsnet. Door de vermazing van deze verbinding met de Stevin-as, zal het project ook bijdragen tot een verhoogde betrouwbaarheid van het net in de regio én België. Ten slotte maakt Ventilus een tweede overzeese verbinding met het Verenigd Koninkrijk mogelijk.

Voor dit project wordt een gewestelijk ruimtelijk uitvoeringsplan met een geïntegreerd plan milieu effect rapport opgemaakt met als doel dit project tegen eind 2024 vergund te krijgen en de infrastructuur klaar te hebben tegen 2027. In het kader van de brede kennisgevingsfase rond de publieke startnota die op 27 juni 2019 eindigt hebben verschillende lokale besturen een negatief advies gegeven.

Hierbij verzet men zich tegen de komst van nieuwe hoogspanningslijnen (22 kilometer aan nieuwe infrastructuur via bovengrondse lijnen in het voorkeursalternatief) en pleit men voor een volledig ondergronds alternatief en het gebruik van gelijkstroom in plaats van wisselstroom. Dit is ontegensprekelijk een duurder alternatief.

Het is mij in het kader van het Ventilus-project niet duidelijk wat het effect is van een dergelijk volledig ondergronds alternatief op de toekomstige transmissienettarieven. Maar ook het effect van de investeringen via het voorkeursalternatief op de transmissienettarieven is momenteel niet duidelijk.

L'impact des investissements en réseau sur les tarifs s'inscrit évidemment dans un cadre régulateur détaillé établi par le régulateur fédéral, la Commission pour la Régulation de l'Électricité et du Gaz (la CREG). En vue de la détermination de ces tarifs, un nombre important de paramètres sont pris en compte. Dans le traitement du dossier tarifaire, la CREG attend que les investissements intégrés dans le plan de développement fédéral d'Elia soient le fruit d'une politique responsable de cette dernière afin de réaliser ces projets compte tenu d'un bon rapport coûts-efficience.

Le gestionnaire du réseau de transmission (Elia) soumet en principe tous les quatre ans ses tarifs à l'approbation de la Commission pour la Régulation de l'Électricité et du Gaz (la CREG), en appliquant une méthodologie tarifaire définie par la CREG qui comporte des règles qu'il y a lieu de respecter dans le cadre de la préparation, du calcul et de la présentation des tarifs. La CREG se base sur cette méthodologie tarifaire pour approuver les tarifs de transmission d'Elia.

La proposition tarifaire pour 2020-2023 a été soumise à la CREG par Elia le 10 mai 2019. Selon le calendrier prévu, la CREG demanderait des informations complémentaires à Elia le 19 juin 2019, l'objectif étant de prendre une décision finale concernant une proposition de tarif (adaptée) vers la fin novembre 2019.

Le Plan de développement fédéral 2020-2030 entend faire face au défi qui consiste à continuer à garantir l'approvisionnement en électricité à des prix abordables. Il souffre toutefois d'un manque de transparence en ce qui concerne l'impact qu'auront les investissement prévus, en ce compris les interconnexions, sur le prix final de l'électricité pour les familles et les acteurs industriels.

1. La proposition tarifaire 2020-2023 présentée par Elia tient-elle déjà compte de l'impact de ces investissements en réseau programmés - en l'occurrence le projet Ventilus? Dans l'affirmative, desquels?

2. Elia dispose-t-il d'estimations de la manière dont les tarifs de transmission seront impactés en Flandre par le projet Ventilus et ce, compte tenu de la diversité des alternatives listées dans la note de départ?

3. S'agissant du projet Ventilus, Elia a-t-il déjà examiné le coût d'une alternative intégralement souterraine (avec courant continu) et quel en serait l'impact sur les tarifs de transmission futurs en Flandre?

4. L'analyse des coûts et profits sociaux (ACPS) prévue tient-elle compte de l'aspect de l'impact sur les tarifs de transmission et de quelle manière?

Uiteraard maakt de impact van netinvesteringen op de tarieven deel uit van een gedetailleerd regulatoir kader opgesteld door de federale regulator, de Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas (CREG). Ter bepaling van deze tarieven wordt een veelheid aan parameters in rekening gebracht. In de behandeling van het tariefdossier verwacht de CREG dat investeringen die opgenomen zijn in het federaal ontwikkelingsplan van Elia het gevolg zijn van verantwoord beleid door Elia om deze projecten kosten-efficiënt te realiseren.

De transmissienetbeheerder voor elektriciteit (Elia) legt haar tarieven, in principe om de vier jaar, ter goedkeuring voor aan de CREG met toepassing van een tariefmethodologie die de CREG heeft bepaald en die regels bevat die moeten worden nageleefd bij de voorbereiding, de berekening en de indiening van de tarieven. De CREG baseert zich op deze tariefmethodologie om de transmissietarieven van Elia goed te keuren.

Op 10 mei 2019 werd het tariefvoorstel 2020-2023 door Elia bij de CREG neergelegd. Volgens het voorziene tijdspad zou de CREG op 19 juni 2019 bijkomende informatie aan Elia opvragen waarbij het de bedoeling is om rond half november 2019 een eindbeslissing te nemen rond een (aangepast) tariefvoorstel.

Het Federaal Ontwikkelingsplan 2020-2030 wil de uitdaging aangaan om een elektriciteitsvoorziening tegen betaalbare prijzen in stand te houden. Het geciteerde plan is weinig transparant rond het effect dat de geplande investeringen, met inbegrip van de interconnecties, zullen hebben op de eindprijs van elektriciteit voor de gezinnen en de industriële spelers.

1. Is er in het ingediende tariefvoorstel 2020-2023 van Elia al een impact van deze geplande netinvesteringen - in casu het Ventilus-project? Zo ja, welke?

2. Beschikt Elia over ramingen hoe de transmissienettarieven in Vlaanderen zullen worden geïmpacteerd door het Ventilus-project en dit volgens de verscheidenheid aan alternatieven die in de startnota worden opgelijst?

3. Heeft Elia met betrekking tot het Ventilus-project de kostprijs van een volledig ondergronds alternatief (met gelijkstroom) onderzocht en welke zou hier de impact zijn op de toekomstige transmissienettarieven in Vlaanderen?

4. Komt het aspect van de impact op de transmissienettarieven aan bod in de voorziene maatschappelijke kostenbatenanalyse (MKBA) en op welke wijze?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 2 de monsieur le député Kurt Ravyts du 11 juillet 2019 (N.):

Introduction

La proposition tarifaire pour la période 2020-2023 a été déposée par Elia auprès de la Commission de Régulation de l'Électricité et du Gaz (CREG) le 10 mai 2019. Cette proposition tarifaire est encore en cours d'analyse et, selon la planification, la CREG doit remettre une décision finale d'ici la mi-novembre 2019.

Les informations techniques et financières transmises par Elia dans le cadre de la proposition tarifaire relative au projet Ventilus se basent sur les meilleures connaissances disponibles au moment de la rédaction de la proposition tarifaire. Toutefois, des incertitudes demeurent, étant donné que le tracé final et les technologies utilisées ne sont pas encore définis. Les budgets sont, par définition, des estimations établies sur la base des faits connus et des meilleures prévisions possible selon Elia.

La CREG entend, au moyen de sa méthodologie tarifaire, inciter Elia à gérer et développer son réseau dans l'objectif de viser un optimum technico-économique pour tous les consommateurs belges. Elia doit garantir un niveau de fiabilité du réseau suffisant tout en limitant les coûts. Il existe par ailleurs des règles relatives à la politique de public acceptance et celles-ci limitent notamment les compensations qui peuvent être accordées à des personnes (publiques et individuelles) susceptibles de subir un préjudice découlant de la construction d'une nouvelle infrastructure de réseau et qui doivent être supportées par l'ensemble des consommateurs d'électricité en Belgique. Elia a par conséquent tenu compte de ces éléments lors de sa recherche de l'optimum technico-économique.

1. Le projet Ventilus est repris dans la proposition tarifaire 2020-2023. Pour les années 2020 et 2021, seuls les coûts de développement sont budgétisés pour, notamment, la réalisation d'études et le respect des procédures d'autorisation.

La phase d'exécution du projet doit commencer en 2022. Elia tient donc compte des coûts d'investissement prévus pour 2022 et 2023. Ces coûts permettent de réaliser les premières études détaillées, l'achat et l'installation du premier matériel nécessaire pour la construction réelle dans le cadre du projet. L'impact du projet est exposé ci-dessous.

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 2 van de heer volksvertegenwoordiger Kurt Ravyts van 11 juli 2019 (N.):

Inleiding

Het tariefvoorstel voor de periode 2020-2023 werd door Elia op 10 mei 2019 ingediend bij de Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas (CREG). Het tariefvoorstel wordt nog steeds geanalyseerd en, volgens de planning, moet de CREG tegen half november 2019 een eindbeslissing nemen.

De door Elia verstrekte technische en financiële informatie bij het tariefvoorstel voor het Ventilus-project is opgesteld op basis van de beste kennis die op het moment van de opstelling van het tariefvoorstel beschikbaar was. Rond de informatie blijft echter onzekerheid bestaan omdat het eindtracé en de technologieën die zullen worden ingezet, nog niet zijn vastgesteld. De budgetten zijn, per definitie, ramingen vastgesteld op basis van de bekende feiten en de best mogelijke toekomstige voorspellingen volgens Elia.

Via haar tariefmethodologie wil de CREG Elia ertoe aanzetten om haar net te beheren en te ontwikkelen met als doelstelling het nastreven van een technisch-economisch optimum voor alle Belgische consumenten. Elia moet zorgen voor een toereikend betrouwbaarheidsniveau van het net waarbij tegelijkertijd de kosten worden beperkt. Er bestaan bovendien regels met betrekking tot het public acceptance-beleid en die met name de compensaties beperken die kunnen worden toegekend aan (openbare en particuliere) personen die benadeeld zouden kunnen worden door de bouw van nieuwe netinfrastructuur en die gedragen moeten worden door alle elektriciteitsverbruikers in België. Er wordt door Elia dan ook rekening gehouden met deze elementen bij haar zoektocht naar het technisch-economisch optimum.

1. Het Ventilus-project is meegenomen in het tariefvoorstel 2020-2023. Voor de jaren 2020 en 2021 zijn enkel ontwikkelingskosten begroot voor, onder andere, de uitvoering van studies en het doorlopen van vergunningsprocedures.

De uitvoeringsfase van het project moet van start gaan in 2022. Elia houdt daarom ook rekening met verwachte investeringskosten voor 2022 en 2023. Via deze kosten worden met name de eerste detailstudies, de aankoop en de plaatsing van het eerste materiaal noodzakelijk voor de daadwerkelijke bouw in verband met het project mogelijk gemaakt. De impact van het project wordt hieronder uiteengezet.

2. Les budgets affectés par Elia et repris dans la proposition tarifaire sont déterminés sur la base de l'alternative de référence (lignes en surface). L'impact spécifique du projet sur les tarifs de transport d'électricité n'a pas été détaillé. Nous signalons que la majeure partie des dépenses d'investissement pour le projet Ventilus sera réalisée pendant la période tarifaire 2024-2027, période pour laquelle les règles relatives au calcul des tarifs ne sont pas encore connues. Il convient également de tenir compte du fait que les coûts d'investissement relatifs au réseau de transport 2 sont répartis entre tous les consommateurs d'électricité en Belgique, ainsi que de la durée de vie comptable de l'infrastructure (50 ans selon les règles actuelles).

Pendant les réunions de travail en 2019, Elia a proposé à la CREG une série de solutions alternatives concernant les tracés et les technologies. Soit ces alternatives sont moins avantageuses d'un point de vue technico-économique, soit elles ne répondent pas à tous les besoins identifiés et entraînent des risques opérationnels pour le réseau.

Dans le cadre de la proposition tarifaire, Elia a comparé la solution de référence et deux solutions alternatives au moyen d'une analyse des coûts-bénéfices (ACB).

La première alternative prévoit l'aménagement souterrain d'une portion limitée de 8 km, la partie restante se prolongeant en surface. Cette alternative est conforme aux études mentionnées dans la note de départ qui montrent que pour des raisons liées aux déperditions électriques et à la stabilité de la tension, une portion maximale de 8 km peut être raisonnablement aménagée sous terre.

La deuxième solution alternative concerne l'interconnexion en courant continu entre Bruges et Izegem. Cette variante ne répond pas au besoin de développement local. Pour répondre à ce besoin, une solution multiterminale est nécessaire (à savoir plusieurs stations de conversion afin de réaliser un maillage entre le réseau 380 kV et le réseau 150 kV), technologie qui n'est pas encore mature et qui ne satisfait pas aux normes internationales. Le budget proposé couvre donc uniquement une liaison point à point sans station de conversion supplémentaire. Cette solution elle aussi ne crée pas de boucle avec la ligne à haute tension Stevin, ce qui est nécessaire pour éviter le risque de phénomènes indésirables sur le réseau pouvant mener à des problèmes de stabilité.

L'ACB comprend deux catégories de paramètres. La première catégorie se rapporte aux coûts, la deuxième catégorie est liée aux aspects qualitatifs.

2. De door Elia uitgetrokken budgetten opgenomen in het tariefvoorstel zijn bepaald op basis van het referentiealternatief (bovengrondse lijnen). De specifieke impact van het project op de transmissienettarieven is niet gedetailleerd uitgewerkt. We wijzen erop dat het grootste deel van de investeringsuitgaven voor Ventilus zal worden gedaan tijdens de tariefperiode 2024-2027, periode waarvoor de regels inzake berekening van de tarieven nog niet bekend zijn. Er moet ook rekening worden gehouden met het feit dat de investeringskosten met betrekking tot het transmissienet 2 verdeeld worden over alle elektriciteitsverbruikers in België alsook over de boekhoudkundige levensduur van de infrastructuur (50 jaar volgens de huidige regels).

Tijdens werkvergaderingen in 2019 heeft Elia aan de CREG een reeks alternatieve oplossingen voorgesteld op het gebied van tracés en technologieën. Deze alternatieven zijn ofwel minder gunstig vanuit een technisch-economisch oogpunt, ofwel komen ze niet tegemoet aan alle geïdentificeerde behoeften en leiden ze tot operationele risico's voor het net.

Elia heeft, in het kader van het tariefvoorstel, de referentieoplossing en twee alternatieve oplossingen met elkaar vergeleken aan de hand van een kosten-batenanalyse (KBA).

Het eerste alternatief voorziet in de ondergrondse aanleg van een beperkt gedeelte van 8 km waarbij het resterende deel bovengronds wordt doorgetrokken. Dit alternatief is in lijn met de in de startnota vermelde technische studies die aantonen dat, om redenen die verband houden met elektrische verliezen en spanningsstabiliteit, een maximaal gedeelte van 8 km redelijkerwijs ondergronds kan worden aangelegd.

Het tweede alternatief heeft betrekking op een ondergrondse gelijkstroomverbinding tussen Brugge en Izegem. Deze variant komt niet aan de lokale ontwikkelingsbehoefte tegemoet. Om in deze behoefte te voorzien, is een multiterminaloplossing noodzakelijk (namelijk met verschillende conversiestations om netvermazing te realiseren tussen het 380 kV-net en het 150 kV-net), een technologie die nog niet rijp is en buiten de internationale normen valt. Het opgegeven budget dekt dus enkel een punt-tot-punt-verbinding zonder bijkomend conversiestation. Dit alternatief creëert eveneens geen lus met de Stevin-hoogspanningsverbinding, wat noodzakelijk is om het risico te vermijden op ongewenste netgerelateerde fenomenen die tot stabiliteitsproblemen kunnen leiden.

De KBA bevat twee categorieën van parameters. De eerste categorie heeft betrekking op de kosten, de tweede categorie houdt verband met kwalitatieve aspecten.

La première solution alternative présente donc des coûts légèrement plus élevés (+16 %) par rapport à la référence, une fiabilité plus faible ainsi qu'un risque accru pour la stabilité du réseau. Les chances de cette alternative sont toutefois plus élevées (faisabilité), car le public acceptera plus largement cette solution.

La deuxième alternative est beaucoup plus coûteuse (+200 %) et ne répond pas aux besoins identifiés: elle est moins fiable - disponibilité réduite et risque de phénomènes indésirables sur le réseau - et moins flexible - cette alternative ne permet pas de réaliser le maillage nécessaire avec le réseau 150 kV, car la technologie n'est pas mature dans le domaine de l'interconnexion en courant continu de cette configuration.

En conclusion à cette analyse, Elia accorde sa préférence à la solution de référence. La première alternative offre des possibilités (meilleure acceptation du public et surcoût limité), mais elle implique aussi des risques pour la stabilité du réseau. La deuxième alternative ne répond pas aux objectifs de base du projet et ses coûts sont exorbitants.

3. Voir la réponse à la deuxième question.

Selon la note de départ et les études universitaires qui y sont reprises, en cas de liaison d'une longueur de 50 à 100 km avec courant alternatif, la longueur souterraine maximale acceptable pour la stabilité du réseau est de 8 km (voir première solution alternative de l'ACB). Une solution totalement souterraine doit donc être réalisée en courant continu (voir deuxième alternative de l'ACB). Cependant, comme cela a déjà été dit, une telle solution ne répond pas aux besoins identifiés.

4. L'ACB tiendra compte du prix de revient des différentes variantes.

L'impact des différentes options de l'ACB sur les tarifs n'est pas décrit expressément dans la proposition tarifaire d'Elia, mais peut être déduit de l'impact sur les coûts.

Dans le cadre de la première variante, la différence de coût de revient est principalement liée aux coûts de développement et de construction (+18 %), et donc aux coûts d'investissement qui seront supportés par les tarifs selon l'amortissement. Nous notons également une légère hausse des déperditions électriques.

Het eerste alternatief laat zien dat er sprake is van iets hogere kosten (+16 %) ten opzichte van de referentie, een lagere betrouwbaarheid alsook van een verhoogd risico voor de stabiliteit van het net. De kansen van dit alternatief nemen echter toe (haalbaarheid) omdat het publiek deze oplossing in ruimere mate aanvaardt.

Het tweede alternatief is aanzienlijk duurder (+200 %) en komt niet tegemoet aan de geïdentificeerde behoeften: het is minder betrouwbaar - lagere beschikbaarheid en risico op ongewenste netgerelateerde fenomenen - en is minder flexibel - dit alternatief maakt het niet mogelijk om de noodzakelijke netvermazing met het 150kV-net te realiseren, door de onrijpe technologie op het gebied van gelijkstroomverbinding van deze configuratie.

Ter afsluiting van deze analyse geeft Elia de voorkeur aan de referentieoplossing. Het eerste alternatief biedt mogelijkheden (betere publieke aanvaarding en beperkte meerkosten) maar houdt ook risico's in voor de stabiliteit van het net. Het tweede alternatief voldoet niet aan de basisdoelstellingen van het project en de kosten zijn torenhoog.

3. Zie antwoord op de tweede vraag.

Volgens de startnota en de daarin opgenomen academische studies bedraagt, in het geval van een verbinding tussen 50 en 100 km met wisselstroom, de maximale ondergrondse lengte die 3 aanvaardbaar is voor de stabiliteit van het net 8 km (zie eerste alternatief van de KBA). Een volledig ondergrondse oplossing dient dan ook met gelijkstroom te worden gerealiseerd (zie tweede alternatief van de KBA). Zoals reeds gezegd, komt een dergelijke oplossing echter niet tegemoet aan de geïdentificeerde behoeften.

4. Binnen de KBA zal rekening worden gehouden met de kostprijs van de verschillende varianten.

De impact, van de verschillende alternatieven van de KBA op de tarieven, wordt niet uitdrukkelijk beschreven in het tariefvoorstel van Elia maar kan worden afgeleid uit de impact op de kosten.

Bij de eerste variant houdt het verschil in kostprijs voornamelijk verband met de ontwikkelings- en bouwkosten (+18 %), dus met de investeringskosten die gedragen zullen worden door de tarieven naargelang de afschrijving. We noteren ook een lichte stijging van de elektrische netverliezen.

La deuxième option implique des coûts d'investissement plus élevés (+197 %), mais aussi des coûts d'entretien beaucoup plus élevés que pour les autres alternatives. Les stations de conversion nécessaires pour convertir le courant alternatif en courant continu et inversement exigent plus d'entretien et entraînent plus de déperditions électriques.

Het tweede alternatief omvat hogere investeringskosten (+197 %) maar ook veel hogere onderhoudskosten ten opzichte van de andere alternatieven. Conversiestations, die noodzakelijk zijn om wisselstroom om te zetten in gelijkstroom en omgekeerd, vereisen meer onderhoud en veroorzaken meer elektrische verliezen.

DO 0000201900080

Question n° 13 de madame la députée Kattrin Jadin du 06 septembre 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Le respect du règlement REACH.

Selon l'Institut allemand d'évaluation des risques, 32 % des produits chimiques fabriqués ou importés en Europe ne sont pas conformes au Règlement REACH de l'Union européenne, adopté pour mieux protéger la santé humaine et l'environnement contre les risques liés aux substances chimiques, tout en favorisant la compétitivité de l'industrie chimique européenne.

Le fait de ne pas enregistrer un produit selon ce règlement empêche l'Agence européenne des produits chimiques de prendre des mesures sanitaires liées à certaines molécules chimiques.

Or, certains produits sont cancérigènes, mutagènes, perturbateurs endocriniens ou encore neurotoxiques.

Le Bureau européen de l'environnement mentionne également que des millions de tonnes de ces substances ont été utilisées dans la fabrication de produits dont l'exposition à ceux-ci est l'une des principales causes des taux croissants de maladies métaboliques telles que le diabète, des cancers ou des maladies neurodéveloppementales.

1. Comment l'État belge veille-t-il à ses obligations dans le cadre du Règlement REACH? Comment vérifier que les entreprises belges se conforment à ce dernier?

2. Des sanctions sont-elles possibles envers des entreprises qui ne respectent pas ce règlement? Dans l'affirmative, quelles sont-elles?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 13 de madame la députée Kattrin Jadin du 06 septembre 2019 (Fr.):

DO 0000201900080

Vraag nr. 13 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 06 september 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Naleving van de REACH-verordening.

Volgens het Duitse federale instituut voor risicobeoordeling is 32 % van de chemische producten die in Europa worden gefabriceerd of ingevoerd niet conform de REACH-verordening van de Europese Unie, die werd aangenomen om de gezondheid van de mens en het milieu beter te beschermen tegen de risico's die chemische stoffen kunnen opleveren en tegelijkertijd het concurrentievermogen van de chemische industrie in de EU te verbeteren.

Wanneer een product niet volgens die verordening wordt geregistreerd, kan het Europees Agentschap voor chemische stoffen geen beschermings- en gezondheidsmaatregelen nemen in verband met bepaalde chemische stoffen.

Sommige producten zijn echter kankerverwekkend, mutageen, hormoonontregelend of neurotoxisch.

Het Europese Milieubureau meldt voorts dat er miljoenen tonnen van die stoffen gebruikt werden bij de fabricage van producten. De blootstelling aan die stoffen is een van de belangrijkste oorzaken van de grotere incidentie van stofwisselingsziekten zoals diabetes, van kanker of van neurologische ontwikkelingsstoornissen.

1. Hoe ziet de Belgische Staat erop toe dat hij zijn verplichtingen in het kader van de REACH-verordening naleeft? Hoe kan er worden nagegaan of de Belgische bedrijven die verordening naleven?

2. Kunnen er sancties worden uitgevaardigd tegen bedrijven die de verordening niet naleven? Zo ja, welke?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 13 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 06 september 2019 (Fr.):

1. Il est du ressort de l'Agence européenne des produits chimiques (ECHA) de veiller à ce que les dossiers d'enregistrement répondent aux prescriptions du règlement REACH (article 41 de REACH).

Suite aux résultats de la REACH *Review* (mars 2018), un plan d'action commun (publié en juin 2019) a été établi par l'ECHA et la Commission européenne pour s'attaquer au manque de conformité des dossiers d'enregistrement et pour inciter l'industrie à améliorer les données de sécurité de ses substances chimiques: *https://echa.europa.eu/documents/10162/21877836/final_echa_com_reach_evaluation_action_plan_en/0003c9fc-652e-5f0b-90f9-dff9d5371d17*

Concrètement, la Commission proposera une adaptation de REACH visant à porter à 20 % l'objectif minimum actuel consistant à ce que l'Agence sélectionne, par catégorie de volume, au moins 5 % du nombre total de dossiers reçus pour un contrôle du respect de la législation. Ceci implique qu'environ 30 % de toutes les substances enregistrées seront vérifiées. En outre, toute une liste de points d'action a été proposée.

Il va de soi que la Belgique soutient ces actions proposées.

2. Lorsqu'une entreprise reste en défaut quant à une réponse à une décision de l'ECHA de mettre l'enregistrement en conformité avec les exigences d'information correspondantes dans un délai fixé, l'ECHA en informe l'État membre concerné. Sur cette base, l'inspecteur peut constater une infraction. Les sanctions pour celles-ci sont décrites à l'article 17 de la loi relative aux normes de produits:

http://www.ejustice.just.fgov.be/cgi_loi/change_lg.pl?language=nlla=Ntable_-name=wetcn=1998122141.

DO 0000201900108

Question n° 5 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 juillet 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Pollution atmosphérique - Effets nocifs our la santé.

L'*European Heart Journal* a récemment divulgué dans ses pages une étude intéressante. Celle-ci déclare que la pollution de l'air serait à l'origine de 790 000 décès en Europe pour l'année 2015, ce qui diminuerait l'espérance de vie de l'homme d'au moins deux ans.

1. Het is de bevoegdheid van de Europees Chemicaliën Agentschap (ECHA) om te waarborgen dat de registratiedossiers aan de voorschriften van de REACH verordening voldoen (artikel 41 van REACH).

Als gevolg van de resultaten van de REACH *Review* (maart 2018) werd een gemeenschappelijk actieplan opgesteld door ECHA en de Commissie (gepubliceerd in juni 2019) om het gebrek aan naleving van de registratiedossiers aan te pakken en om industrie aan te moedigen om de veiligheidsdata van hun chemische stoffen te verbeteren: *https://echa.europa.eu/documents/10162/21877836/final_echa_com_reach_evaluation_action_plan_en/0003c9fc-652e-5f0b-90f9-dff9d5371d17*

Concreet zal de Commissie een aanpassing aan REACH voorstellen om het huidige minimum doel waarbij het Agentschap per hoeveelheidsklasse ten minste 5 % van het totaal aantal ontvangen dossiers voor nalevingscontrole selecteert tot 20 % te verhogen. Dit betekent dat ongeveer 30 % van alle geregistreerde stoffen zal worden nagekeken. Verder werd nog een hele lijst met actiepunten voorgesteld.

België ondersteunt uiteraard deze voorgestelde acties.

2. Wanneer een firma in gebreke blijft met betrekking tot een antwoord op een beslissing van ECHA om de registratie aan de desbetreffende informatie-eisen te laten voldoen binnen een bepaalde termijn, informeert ECHA de betrokken lidstaat hierover. De inspecteur kan op basis daarvan een inbreuk vaststellen. De sancties hiervoor staan beschreven in artikel 17 van de wet productnormen:

(http://www.ejustice.just.fgov.be/cgi_loi/change_lg.pl?language=nlla=Ntable_-name=wetcn=1998122141).

DO 0000201900108

Vraag nr. 5 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 juli 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Luchtvervuiling - Schadelijke effecten voor de gezondheid.

Onlangs berichtte het *European Heart Journal* over een interessante studie waarin wordt gesteld dat er in 2015 in Europa 790.000 mensen zijn gestorven aan de gevolgen van luchtvervuiling. De Europeanen leven gemiddeld twee jaar minder lang als gevolg van de luchtvervuiling.

La principale cause pointée du doigt serait les maladies cardiovasculaires. Thomas Münzel, professeur de l'université de Mayence, rajoute que "(...) la pollution de l'air provoque plus de décès par an que le tabagisme".

1. Qu'en est-il de la Belgique? Avez-vous des chiffres précis du taux de mortalité dû à la pollution atmosphérique?

2. Avez-vous des alternatives afin d'améliorer la qualité de l'air belge? Dans l'affirmative, lesquelles?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 09 juin 2020, à la question n° 5 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 juillet 2019 (Fr.):

La pollution de l'air provoque une surmortalité estimée de 10.000 à 12.000 cas par an (CFDD 12/10/2018). On parle ici d'effet statistique sur une population et dont les résultats dépendent fortement de ce que l'on définit comme air "sain".

Cette définition dépend de 2005, elle est basée sur la valeur guide de l'Organisation mondiale de la Santé. À ce propos de nouvelles valeurs guides sont attendues ce mois de mai 2020. Sauf retard, lié à la situation épidémique actuelle, ces nouvelles valeurs guide permettront la révision de la directive 2008/50/UE, qui définit les normes de qualité de l'air et les critères d'exposition à la pollution de la population tolérés, à respecter. Cette directive, en Belgique est transposée par les trois régions.

En Belgique, ce sont surtout les NOx issus principalement du transport routier (60 %) et les particules fines PM2.5 majoritairement issues du chauffage (55 %).

En ce qui concerne le transport routier, l'Union européenne est rentrée dans un processus de correction des normes qui doit aboutir d'ici 2021 à une plus grande corrélation entre les normes d'émission des moteurs mesurés au banc d'essais et les émissions réelles.

Au-delà, nous plaidons pour que l'Union envisage un nouveau cycle renforçant des normes d'émissions des véhicules afin de les rendre compatibles à un usage possible dans les zones de faibles émissions, au risque d'en être définitivement exclues.

C'est particulièrement critique de se conformer à la directive 2008/50/UE une fois révisée.

Compte tenu de la répartition des compétences, l'administration fédérale de l'environnement agit principalement sur les appareils de chauffage qui sont vendus en Belgique.

Hart- en vaatziekten zouden de belangrijkste oorzaak zijn. Thomas Münzel, professor aan de universiteit van Mainz, voegt er aan toe dat "(...) de luchtvervuiling jaarljks meer overlijdens veroorzaakt dan tabak".

1. Hoe is de toestand in België? Hebt u precieze cijfers over de sterfte ten gevolge van luchtvervuiling?

2. Hebt u alternatieven om de luchtkwaliteit in België te verbeteren? Zo ja, welke?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 09 juni 2020, op de vraag nr. 5 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 juli 2019 (Fr.):

Luchtvervuiling veroorzaakt een oversterfte die geraamd wordt op 10.000 à 12.000 gevallen per jaar (FRDO 12/10/2018). We spreken hier van een statistisch effect op een populatie, waarvan de resultaten sterk afhangen van wat men als "gezonde" lucht definieert.

Deze definitie dateert van 2005 en is gebaseerd op de richtwaarde van de Wereldgezondheidsorganisatie. Er worden nieuwe richtwaarden verwacht in mei 2020. Behoudens vertraging door de huidige epidemie zal het dankzij deze nieuwe richtwaarden mogelijk zijn richtlijn 2008/50/EU te herzien waarin de na te leven luchtkwaliteitsnormen en de criteria voor aanvaardbare blootstelling aan verontreiniging voor de bevolking zijn vastgelegd. Deze richtlijn is in België door de drie gewesten omgezet.

In België gaat het vooral om stikstofoxiden die voornamelijk afkomstig zijn uit het wegvervoer (60 %) en om fijn stof PM2.5 dat hoofdzakelijk afkomstig is uit verwarming (55 %).

Wat het wegvervoer betreft, is de Europese Unie gestart met een proces om de normen te corrigeren dat tegen 2021 tot een grotere correlatie moet leiden tussen de uitstootnormen van op de testbank gemeten motoren en de reële uitstoot.

Daarnaast pleiten we ervoor dat de Unie een nieuwe cyclus overweegt om de uitstootnormen van voertuigen aan te scherpen om deze verenigbaar te maken met een mogelijk gebruik in lage emissiezones, op gevaar af er definitief van te worden uitgesloten.

Het is zeer belangrijk om te voldoen aan richtlijn 2008/50/EU zodra deze herzien is.

Rekening houdend met de verdeling van de bevoegdheden werkt de federale administratie voor leefmilieu voornamelijk in op verwarmingstoestellen die in België verkocht worden.

Nous disposons déjà d'une législation renforcée, eu égard à la densité de population. Ces législations concernent tant les poêles que leurs combustibles qu'ils soient liquides, solides ou gazeux.

Le processus de révision de ces législations est engagé. Pour cette révision, nous avons entamé l'étude des différents scénarii d'évolution des émissions du chauffage qui tient compte des aspects énergétiques, la directive ecodesign et les émissions de CO2.

Cette modélisation doit nous permettre d'identifier les leviers d'actions et les priorités pour cette révision.

We beschikken reeds over een versterkte wetgeving, gelet op de bevolkingsdichtheid. Deze wetgevingen hebben zowel betrekking op kachels als hun brandstoffen, of het nu gaat om vloeibare, vaste of gasvormige brandstoffen. Het proces om deze wetgevingen te herzien is aan de gang.

Voor deze herziening zijn we begonnen met het bestuderen van de verschillende scenario's over de evolutie van de uitstoot voor verwarming waarbij rekening wordt gehouden met de energieaspecten, de ecodesign-richtlijn en de CO2-uitstoot.

Dit model moet ons in staat stellen de hefbomen en de prioriteiten voor deze herziening te identificeren.

DO 0000201900109

Question n° 6 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 juillet 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Les importations d'huile de soja.

Selon le journal *Le Soir*, la Belgique a décuplé ses importations d'huile de soja en 2018. Cette huile est notamment mélangée au diesel pour le rendre plus vert.

Toutefois, de nombreuses ONG dénoncent les conséquences environnementales et humaines qu'engendre la production de cette huile.

À cet égard, des chiffres ont été dégagés en prenant en compte les déclarations des vendeurs de carburants. Selon ces derniers, chaque belge a consommé 11 litres d'huile de soja sous la forme de diesel.

1. Quelle est la contribution de l'huile de soja dans le diesel?

2. Quelle est la consommation globale d'huile de soja en Belgique? À combien équivalent nos importations?

3. D'autres alternatives plus durables encore existent-elles?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 6 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 juillet 2019 (Fr.):

La consommation de biocarburants à base d'huile de soja a atteint 144.175 m3 en 2018.

Cela représente 20 % du volume total de biocarburants et 28 % du volume de biodiesel. En 2017, ce chiffre était de 15.042 m³, ce qui représente 2 % du volume total de biocarburants et 3 % du volume de biodiesel.

DO 0000201900109

Vraag nr. 6 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 juli 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Invoer van sojaolie.

Volgens *Le Soir* is de invoer van sojaolie in België in 2018 vertienvoudigd. Deze olie wordt onder meer toegevoegd aan diesel om deze brandstof milieuvriendelijker te maken.

Vele ngo's hekelen echter de impact van de sojaolieproductie op de mens en het milieu.

Er is op dit vlak ook cijfermateriaal beschikbaar, mede gebaseerd op de verklaringen van de brandstofverkopers. Volgens de verkopers bedroeg het verbruik van sojaolie in de vorm van biodiesel 11 liter per Belg.

1. Hoeveel sojaolie wordt er toegevoegd aan diesel?

2. Hoe hoog is de globale consumptie van sojaolie in België? Hoeveel voeren wij in?

3. Bestaan er nog duurzamere alternatieven?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 6 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 juli 2019 (Fr.):

Het verbruik van biobrandstoffen op basis van sojaolie bedroeg in 2018 144.175 m3.

Dit vertegenwoordigt 20 % van het totale biobrandstoffenvolume en 28 % van het biodieselvolume. In 2017 15.042 m3, wat resulteert in 2 % van het totale biobrandstoffenvolume en 3 % van het biodieselvolume.

S'agissant de la question relative à la consommation globale d'huile de soja en Belgique et aux quantités importées par la Belgique, je vous renvoie à ma collègue des Affaires économiques.

Les biocarburants à base d'huile de soja vendus en Belgique en 2018 avaient une intensité moyenne d'émission de gaz à effet de serre de 34 grammes CO2eq/MJ (hors émissions résultant de l'affectation indirecte des sols). Des intensités moyennes similaires d'émissions de gaz à effet de serre ont été observées pour d'autres biodiesels produits à partir de cultures vivrières (huile de colza et huile de palme).

À titre de comparaison avec le diesel fossile: l'intensité d'émission de gaz à effet de serre du diesel fossile est de 95 grammes CO2eq/MJ.

En termes d'émissions de gaz à effet de serre, on peut dire de manière générale que le bioéthanol et le biodiesel à base d'huiles de cuisson usagées et de déchets animaux obtiennent de meilleurs résultats que le biodiesel à base d'huile de soja. Du fait des émissions indirectes plus faibles de gaz à effet de serre, les biocarburants à base d'huile de colza et d'huile de tournesol obtiennent également de meilleurs résultats.

En ce qui concerne les autres aspects relatifs à la durabilité, le cadre réglementaire européen, transposé en législation nationale, comprend depuis 2009 des critères de durabilité. Ces critères se rapportent, entre autres, à la biodiversité, aux terres riches en carbone et aux tourbières. De même, les émissions de gaz à effet de serre résultant de l'affectation indirecte des sols font partie des critères de durabilité pour les biocarburants depuis 2015.

La comparaison des différents types de biocarburants sur le plan de la durabilité au sens large est moins aisée que sur le plan de l'intensité d'émission de gaz à effet de serre. Plusieurs aspects y jouent un rôle, comme la biodiversité, la qualité des sols, le respect des principes de hiérarchie des déchets et d'utilisation en cascade de la biomasse.

En outre, la limitation du mélange de biocarburants de première génération s'inscrit dans le cadre de la consolidation de la politique en matière de biocarburants.

Enfin, je tiens à souligner qu'outre les aspects relatifs au climat et à la durabilité, il ne faut pas perdre de vue la dimension sociale et sociétale de la politique menée en matière de biocarburants.

Voor de vraag over de globale consumptie van sojaolie in België en hoeveel België invoert, verwijs ik u graag door naar mijn collega van Economische Zaken.

De in 2018 in België verkochte biobrandstoffen op basis van sojaolie hadden een gemiddelde broeikasgasintensiteit van 34 gram CO2eq/MJ (exclusief de emissies ten gevolge van indirect landgebruik). Gelijkaardige gemiddelde broeikasgasintensiteiten werden genoteerd voor andere voedselgewas-gebaseerde biodiesels (koolzaad en palmolie).

Ter vergelijking met fossiele diesel: de broeikasgasintensiteit van fossiele diesel bedraagt 95 gram CO2eq/MJ.

Op het vlak van broeikasgasemissies kan algemeen gesteld worden dat bioethanol en biodiesels op basis van gebruikte bakolie en dierlijk afval beter scoren dan biodiesel op basis van sojaolie. Door lagere indirecte broeikasgasemissies scoren ook biobrandstoffen op basis van koolzaad- en zonnebloemolie beter.

Voor wat de andere duurzaamheidsaspecten betreft, bevat het Europese regelgevend kader, omgezet in nationale wetgeving, sinds 2009, duurzaamheidscriteria. Deze criteria hebben betrekking op onder andere biodiversiteit, koolstofrijke gronden en veengebied. Ook broeikasgasemissies ten gevolge van indirect landgebruik, maken sinds 2015 deel uit van de duurzaamheidscriteria voor biobrandstoffen.

Vergelijking van de verschillende types biobrandstoffen op het vlak van de brede duurzaamheid is minder eenvoudig dan op het vlak van de broeikasgasemissieintensiteit. Verschillende aspecten spelen daarin een rol, zoals biodiversiteit, bodemkwaliteit, respect voor de principes van afvalhiërarchie en biomassacascadering.

Verder kadert ook de beperking van de bijmenging van eerste generatie biobrandstoffen in de verduurzaming van het biobrandstoffenbeleid.

Tot slot wil ik ook nog opmerken dat naast de klimaat- en duurzaamheidsaspecten ook de sociale en maatschappelijke dimensie van het biobrandstofbeleid niet uit het oog verloren mag worden.

DO 0000201900110

Question n° 7 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 juillet 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Les normes concernant les objets en plastique recyclé.

Récemment, des chercheurs mandatés par les ONG environnementales européennes Ipen, Heal et Arnika ont testé des produits de consommation courante en Europe.

Selon cette étude, 25 % de produits sur les 430 analysés contenaient des taux élevés de retardateurs de flamme bromés, issus de déchets électroniques.

Or, ces substances sont considérées comme des perturbateurs endocriniens et seraient toxiques pour la santé humaine, notamment en ce qui concerne le fonctionnement de la thyroïde, les troubles neurologiques et des déficits d'attention chez l'enfant.

Des substances telles que l'octaBDE et le décaBDE, visées par la Convention de Stockholm visant à interdire certains polluants, ont été retrouvées dans des produits achetés en Belgique.

Ainsi, les chercheurs estiment qu'il est nécessaire de revoir les normes appliquées aux produits en plastique recycle, qui sont bien plus laxistes que celles appliquées aux produits neufs comme l'estime la fédération Inter-Environnement Wallonie (IEW).

1. Qu'en est-il de la législation belge à propos du traitement des objets recyclés?

2. Confirmez-vous que les normes européennes régissant les plastiques recyclés sont plus laxistes que celles des plastiques neufs comme l'estime l'IEW? Une révision de ces normes est-elle envisageable, notamment dans le cadre de la refonte des dérogations pour le recyclage des polluants organiques persistants (POP)?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 7 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 juillet 2019 (Fr.):

1. Le traitement des déchets contenant des polluants organiques persistants (POPs) est régi par le règlement EU 2019/1021 (article 7). Il s'agit d'une compétence régionale au niveau belge. Il convient donc de s'adresser aux autorités compétentes pour plus de détails à ce propos.

DO 0000201900110

Vraag nr. 7 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 juli 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Normen voor voorwerpen van gerecycleerd plastic.

Onlangs hebben onderzoekers in opdracht van de Europese niet-gouvernementele milieuorganisaties IPEN, HEAL en Arnika consumptieproducten getest die in Europa courant worden gebruikt.

Uit die studie blijkt dat 25 % van de 430 geanalyseerde producten een hoog gehalte aan gebromeerde vlamvertragers uit elektronisch afval bevatten.

Die stoffen worden beschouwd als hormoonverstoorders. Ze zouden giftig zijn en de menselijk gezondheid en met name de werking van de schildklier aantasten. Ook zouden ze neurologische stoornissen en aandachtsstoornissen bij kinderen veroorzaken.

In in België aangekochte producten werden er stoffen zoals octaBDE en decaBDE aangetroffen, die onder het Verdrag van Stockholm inzake het verbod op bepaalde verontreinigende stoffen vallen.

De onderzoekers zijn dan ook van mening dat de normen voor producten van gerecycleerd plastic moeten worden herzien. Die normen zijn volgens de Fédération Inter-Environnement Wallonie (IEW) veel lakser dan de normen voor nieuwe producten.

1. Wat zegt de Belgische wetgeving op het stuk van de verwerking van gerecycleerde voorwerpen?

2. Kunt u bevestigen dat de Europese normen voor gerecycleerd plastic lakser zijn dan die voor nieuw plastic, zoals de IEW stelt? Kunnen de normen worden herzien, met name in het kader van de herziening van de afwijkingen voor de recyclage van persistente organische verontreinigende stoffen (POP's)?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 7 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 juli 2019 (Fr.):

1. De verwerking van afval dat persistente organische verontreinigende stoffen (POP's) bevat, wordt geregeld in Verordening EU 2019/1021 (artikel 7). Het betreft een regionale bevoegdheid op Belgisch niveau. U moet zich bijgevolg tot de bevoegde autoriteiten wenden voor meer details hierover.

2. L'ancien règlement sur les POPs (règlement 850/2004 abrogé depuis le 15 juillet 2019 par le règlement 2019/1021) autorisait effectivement la production, la mise sur le marché et l'utilisation des articles contenant des POP-BDEs (tetra, penta, hexa et hepta BDE) en concentrations inférieures à 0,1 % en masse lorsqu'ils étaient produits partiellement ou totalement à partir de matériaux recyclés ou de matériaux composés de déchets préparés en vue d'une réutilisation.

Cette disposition est prévue par la Convention de Stockholm sur les POPs (partie IV et V de l'annexe A de la Convention) jusqu'en 2030 au plus tard mais elle n'a pas été reprise dans le cadre de la refonte du règlement POP. Les normes européennes régissant les plastiques recyclés contenant des POP-BDEs sont donc similaires à celles des plastiques neufs depuis l'entrée en vigueur du règlement 2019/1021.

2. De vroegere POP-verordening (verordening 850/2004 opgeheven sinds 15 juli 2019 door verordening 2019/1021) stond inderdaad de productie, het in de handel brengen en het gebruik van voorwerpen toe die POP-BDE's (tetra, penta, hexa en hepta BDE) in lagere concentraties dan 0,1 massa % bevatten wanneer ze geheel of gedeeltelijk uit gerecycleerde materialen of materialen uit voor hergebruik opgewerkt afval zijn vervaardigd.

Deze bepaling is uiterlijk tot 2030 opgenomen in het Verdrag van Stockholm inzake POP's (delen IV en V van bijlage A bij het Verdrag), maar is niet opgenomen in het kader van de herziening van de POP-verordening. De Europese normen voor gerecycleerd plastic dat POP-BDE's bevat, zijn dus vergelijkbaar met die voor nieuwe plastics sinds de inwerkingtreding van Verordening 2019/1021.

DO 0000201900111

Question n° 8 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 juillet 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Les sytèmes de compensation des émissions CO2 par les compagnies aériennes.

Dans un article du journal *Le Soir*, il est indiqué que peu de voyageurs sont au courant qu'il est possible de compenser les émissions CO2 émises par leurs vols. Ces compensations se font par une contribution volontaire à des projets qui visent à réduire les émissions CO2 dans le monde. Elles ne coutent que quelques euros et sont calculées en fonction des vols et du type de classe.

Or, sur les sites des compagnies aériennes, cette option personnelle est peu mise en avant, tant sur la page principale qu'au niveau du processus de paiement. Seuls environ 1.500 voyageurs ont contribué à ces compensations alors que plus de 30 millions de personnes ont utilisé l'avion comme moyen de transport.

Compte tenu du nombre record de personnes qui ont fréquenté les aéroports belges lors de l'année 2018, la possibilité d'obtenir des compensations pour réduire l'empreinte carbone pourrait s'avérer plus qu'intéressante.

1. En quoi consiste réellement ce principe de compensation? Quels sont ses effets et ses bienfaits? Comment est réinvesti l'argent versé par les compensateurs?

DO 0000201900111

Vraag nr. 8 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 juli 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Systemen van luchtvaartmaatschappijen voor de compensatie van CO2-uitstoot.

Volgens een artikel in de krant *Le Soir* zijn er maar weinig reizigers die weten dat het mogelijk is om de CO2-uitstoot van hun vlucht te compenseren. Die compensatie gebeurt via een vrijwillige gift aan één van de projecten die werden opgezet om de CO2-uitstoot in de wereld terug te dringen. Zo'n compensatie kost maar enkele euro's en wordt berekend in functie van de vlucht en de klasse.

Op de websites van de luchtvaartmaatschappijen wordt deze mogelijkheid echter niet voldoende onder de aandacht gebracht, noch op de hoofdpagina, noch tijdens het betalingsproces. Er hebben slechts ongeveer 1.500 reizigers een compensatiebijdrage betaald, terwijl er vorig jaar meer dan 30 miljoen mensen via onze luchthavens hebben gevlogen.

Aangezien er in 2018 een recordaantal mensen gebruikmaakten van de Belgische luchthavens, zou een compensatie voor de koolstofvoetafdruk zeer interessant kunnen zijn.

1. Hoe werkt dit compensatiesysteem precies? Wat levert het op? Waarvoor wordt het geld van de compensaties gebruikt?

2. Des solutions sont-elles envisagées pour augmenter le principe de compensation? Est-il possible de contraindre les compagnies aériennes de mettre en avant la possibilité de compenser ces vols? Des campagnes de sensibilisation pourraient-elles être envisagées?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 8 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 juillet 2019 (Fr.):

Le mécanisme de compensation offre aux personnes qui achètent un billet d'avion la possibilité - sur base volontaire - de compenser les émissions générées par leur vol, via l'achat de ce que l'on appelle des crédits d'émission. Les crédits d'émission reflètent des réductions d'émissions générés par un investissement délibéré dans un projet, dans le but de créditer cette réduction d'émissions et de revendre celui-ci par la suite. La théorie sous-jacente à un tel mécanisme est que les émissions liées au fait de prendre l'avion peuvent être compensées par des réductions d'émissions générées par ailleurs. Dans la pratique, il n'existe cependant aucune garantie que ces émissions soient effectivement compensées par une véritable réduction additionnelle d'émissions.

Dans un rapport du Groupe d'experts intergouvernemental sur l'évolution du climat (GIEC) publié récemment à propos d'un réchauffement de 1,5°C, il est clairement déclaré que les émissions nettes de gaz à effet de serre doivent être ramenées à zéro d'ici 2050 pour limiter l'élévation de température à 1,5°C. Ceci signifie que les objectifs actuels du secteur aérien (qui sont de stabiliser les émissions au niveau de 2020 via la compensation des émissions supplémentaires, après 2020, au moyen de crédits d'émission) ne sont pas compatibles à terme avec l'objectif de température de l'Accord de Paris et qu'il faut viser une réduction significative des émissions au sein du secteur lui-même. De même, le Committee on Climate Change au Royaume-Uni a émis au début de cette année la recommandation de ramener les émissions du secteur aérien britannique d'ici 2050 au niveau de 2005. L'utilisation de crédits d'émission pour compenser les émissions ne peut, en ce sens, qu'être une mesure transitoire sur la voie de réductions d'émissions plus ambitieuses au sein du secteur lui-même.

2. Worden er meer initiatieven voor CO2-compensatie overwogen? Is het mogelijk om de luchtvaartmaatschappijen ertoe te verplichten meer ruchtbaarheid te geven aan de mogelijkheid tot CO2-compensatie voor de vluchten? Kunnen er sensibiliseringscampagnes worden overwogen?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 8 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 juli 2019 (Fr.):

Via een compensatiemechanisme krijgen mensen die een vliegtuigticket kopen de kans om - op vrijwillige basis - de uitstoot die gepaard gaat met de door hen geboekte vlucht, te compenseren via de aankoop van zogenaamde emissiekredieten. Emissiekredieten zijn bewijzen van een uitstootvermindering die bekomen werd via een doelbewuste investering in een project, met als doel deze uitstootvermindering te registreren onder de vorm van een krediet en deze nadien ook door te verkopen. De theorie achter zo'n mechanisme is dat de uitstoot die gepaard gaat met het nemen van het vliegtuig gecompenseerd kan worden met emissieverminderingen elders. In de praktijk is er vaak geen absolute garantie dat de uitstoot daadwerkelijk gecompenseerd wordt door een echte en additionele uitstootvermindering.

In het recent gepubliceerde IPCC-rapport over een opwarming van 1,5°C wordt duidelijk aangegeven dat de netto uitstoot van broeikasgassen naar 0 moet worden herleid tegen 2050 om de temperatuursstijging te beperken tot 1,5°C . Dit betekent dat de huidige doelstellingen van de luchtvaartsector om de uitstoot te stabiliseren op het niveau van 2020 door de bijkomende uitstoot post-2020 te compenseren door middel van emissiekredieten op termijn niet in lijn zijn met de temperatuurdoelstelling van de Overeenkomst van Parijs en dat er ook moet gestreefd worden naar significante uitstootvermindering binnen de sector zelf. Ook het Committee on Climate Change in het Verenigd Koninkrijk heeft begin dit jaar de aanbeveling gedaan om de Britse luchtvaartemissies tegen 2050 terug te brengen naar het niveau van 2005. Het gebruik van emissiekredieten om de uitstoot te compenseren kan in die zin enkel een overgangsmaatregel zijn naar meer ambitieuze emissiereducties binnen de sector zelf.

L'origine de la croissance toujours plus forte du secteur aérien - avec l'augmentation des émissions qui y est liée - est à rechercher en partie dans la vaste offre de billets bon marché. Ces billets à bas prix sont la conséquence de deux imperfections dans le fonctionnement du marché:

- les coûts externes de l'industrie aéronautique (pollution atmosphérique, changement climatique, etc.) ne sont pas répercutés dans le prix des billets;
- contrairement à d'autres moyens de transport plus respectueux du climat, le secteur aérien est exonéré de toutes sortes de taxes, ce qui induit une distorsion de concurrence:

o actuellement, il ne faut pas payer de TVA sur les billets d'avion, alors que c'est le cas pour les billets de train.

o le kérosène utilisé par les avions est exonéré de taxes et d'accises, contrairement aux carburants des véhicules automobiles ou à l'électricité/au carburant utilisé par les trains.

Une prise en charge efficace de l'impact climatique du secteur aérien ne sera possible que si nous parvenons à éliminer ces distorsions du marché, afin de créer (au minimum) un terrain de jeu égal (*level playing field*) pour les différentes formes de transport.

Le problème du marché volontaire pour l'achat de crédits d'émission est qu'il n'existe pas de règles communes garantissant l'additionnalité des réductions d'émissions. Il est donc difficile d'établir quelle réduction d'émissions a été réalisée par un projet, et si cela s'est produit grâce au financement issu de la vente de crédits (principe d'additionnalité). En outre, aucun contrôle n'est exercé sur d'autres aspects de ces projets (non liés au CO2), comme le respect des droits humains et d'autres principes de droit international, la biodiversité, l'implication de parties prenantes locales, les objectifs de développement durable, etc. En d'autres termes, de grandes différences de qualité existent entre les différents crédits disponibles sur le marché volontaire. Certes, il se trouve des instances qui délivrent des certificats de qualité à l'issue d'un processus de contrôle étendu (p. ex. The Gold Standard), mais la mise en oeuvre de ce processus a pour effet que ces crédits sont plus chers que les autres.

De oorzaak voor de toenemende groei van de luchtvaartsector - en de daarmee gepaard gaande toename in de uitstoot - kan gedeeltelijk gezocht worden in het ruime aanbod aan goedkope tickets. Deze lage ticketprijzen zijn het gevolg van twee onvolkomenheden in de marktwerking:

- de externe kosten van de luchtvaartindustrie (luchtvervuiling, klimaatverandering, enz.) worden niet mee verrekend in de ticketprijzen;
- in tegenstelling tot andere, meer klimaatvriendelijke vervoersmiddelen, is de luchtvaartsector vrijgesteld van verschillende soorten heffingen, wat tot een concurrentieverstoring lijdt:

o momenteel moet er geen btw betaald worden op een vliegtuigtickets, terwijl dat voor treintickets wel zo is.

o de kerosine die getankt wordt voor vliegtuigen is vrijgesteld van heffingen en accijnzen, dit in tegenstelling tot de brandstof voor auto's of de elektriciteit/brandstof voor treinen.

Een kostenefficiënte aanpak van de klimaatimpact van de luchtvaartsector zal alleen mogelijk zijn als we deze marktverstoringen kunnen wegwerken, ten einde (minimaal) een zogenaamd *level playing field* te creëren voor de verschillende transportvormen.

Het probleem bij veel van de vrijwillige projecten die emissiekredieten produceren is dat er geen gemeenschappelijke regels zijn die de additionaliteit van de emissiereducties garanderen en het dus moeilijk is om vast te stellen welke emissiereductie een project heeft gerealiseerd en of dit is gebeurd door de financiering vanuit de verkoop van kredieten (het additionaliteitsprincipe). Bovendien is er geen controle op andere (niet CO2-gerelateerde) aspecten van deze projecten, zoals het respect voor de mensenrechten en andere internationale rechtsbeginselen, de biodiversiteit, de betrokkenheid van lokale stakeholders, de duurzame ontwikkelingsdoelstellingen, enz. Er bestaan met andere woorden grote kwaliteitsverschillen tussen de verschillende beschikbare kredieten op de markt. Weliswaar zijn er instanties die na een uitgebreid controleproces kwaliteitscertificaten uitreiken (bijv. The Gold Standard), maar het doorlopen van dit proces zorgt ervoor dat deze kredieten duurder zijn dan de andere.

Les compagnies aériennes qui proposent des crédits sont souvent peu transparentes sur le type de crédits qu'elles offrent à leurs clients et la plupart du temps - vu le surcoût - elles n'investissent pas dans les crédits les plus durables. C'est pourquoi la valeur ajoutée du système actuel est plutôt à rechercher dans la sensibilisation de la population à l'impact de leurs déplacements sur les émissions de CO2 et le changement climatique, avec l'objectif de changer les comportements des gens dans leurs choix de déplacements.

Néanmoins, notre devoir est d'essayer que les crédits aient pour résultat une réelle réduction d'émissions sur le terrain, de déterminer quels types de crédits les compagnies aériennes doivent acheter et de mettre en place un système pour le suivi (la vérification) de ces achats. En sachant qu'à terme, nous devons développer et mettre en oeuvre des technologies à faible émission de carbone au sein du secteur aérien lui-même.

Les crédits sont en général achetés auprès d'entreprises spécialisées. Ceci implique qu'une partie (significative) de la somme payée par le consommateur pour la compensation des émissions de son vol est versée à des acteurs intermédiaires.

Je partage votre avis qu'il serait utile de pouvoir contrôler de quelle manière les compagnies aériennes réinvestissent cet argent: le montant est-il intégralement reversé pour l'achat de crédits? Quel type de crédits achète-t-on? À quelles normes de qualité ces crédits répondent-ils? Ce que nous savons est qu'une majorité de crédits sont générés par le secteur de la sylviculture. Mais cet élément en soi rend encore plus complexe la vérification de l'additionnalité d'une réduction (nette) des émissions. En outre, un risque existe de créer des incitants pervers, comme le fait d'abattre des parcelles de forêts ou détruire d'autres zones naturelles de grande valeur pour ensuite (re-)boiser ces lots de terres et vendre l'absorption de carbone de ces jeunes arbres en tant que crédit d'émission.

L'achat de crédits d'émission pour compenser un voyage en avion s'effectue pour l'instant de façon tout à fait volontaire, sans règles.

De luchtvaartbedrijven die de kredieten aanbieden zijn vaak niet transparant inzake het type kredieten ze hun klanten aanbieden en investeren - gezien de meerkost - meestal niet in het meest duurzame type. Daarom is de toegevoegde waarde van het huidige systeem eerder te zoeken in de sensibilisatie van de bevolking over de impact van verplaatsingen op de CO2-uitstoot en de klimaatverandering, ultiem gericht op een wijziging in het verplaatsingsgedrag van mensen.

Niettemin moeten we ervoor proberen te zorgen dat kredieten een reële emissiereductie betekenen en vastleggen welk type kredieten de luchtvaarmaatschappijen moeten kopen en een systeem opzetten voor de opvolging (verificatie) van deze aankopen. Op termijn moeten we binnen de luchtvaartsector zelf lage koolstof technologieën ontwikkelen en implementeren.

De kredieten worden over het algemeen aangekocht bij gespecialiseerde bedrijven. Dit impliceert dat een (significant) deel van het geld dat de consument betaalt voor de compensatie van de uitstoot van zijn vlucht wordt betaald aan tussenpersonen.

Ik ben het met u eens dat het nuttig zou zijn om te kunnen controleren op welke manier de luchtvaartbedrijven dit geld herinvesteren: wordt het bedrag integraal doorgestort voor de aankoop van kredieten? Welk type kredieten wordt gekocht? Aan welke kwaliteitsstandaarden voldoen deze kredieten? Wat we weten is dat de meeste afkomstig uit projecten in de bosbouwsector. Maar dat gegeven op zich maakt het nog ingewikkelder om de additionaliteit van een (netto-)emissiereductie na te gaan. Bovendien is er een risico op een perverse stimulans om stukken bos te kappen of ander waardevol natuurgebied te vernietigen, om deze stukken land daarna te gaan (her)beplanten en de koolstofabsorptie van deze jonge bomen als emissiekrediet te verkopen.

De aankoop van emissiekredieten ter compensatie van een vliegtuigtrip gebeurt momenteel op volledig vrijwillige basis, zonder regels.

Au sein de l'Organisation de l'aviation civile internationale (OACI), il a cependant été décidé en 2016 d'adopter le *Carbon Offsetting and Reduction Scheme for International Aviation* (CORSIA) qui oblige les opérateurs aériens à acheter des crédits carbone pour compenser, à partir de 2021, l'augmentation de leurs émissions de CO2 et maintenir de la sorte leurs émissions au niveau de 2020 (*Carbon Neutral Growth 2020*). La phase pilote (de 2021 à 2023 inclus) et la première phase (de 2024 à 2026 inclus) de ce mécanisme ne s'appliqueront toutefois qu'aux opérateurs aériens dont l'autorité nationale participe au mécanisme à titre volontaire. Ce n'est que lors de la deuxième phase (de 2027 à 2035 inclus) que le système sera obligatoire pour tous les pays, à l'exception de ceux où le secteur aérien est fort peu développé, les pays les moins avancés, les petits états insulaires et les pays en développement enclavés.

Puisque les émissions des pays exemptés ne seront pas compensées par un effort supplémentaire des autres pays, le CORSIA ne compensera que 80 % de la croissance des émissions mondiales de l'aviation. Les règles de mise en oeuvre du CORSIA ont été développées au cours des trois dernières années au sein du conseil de l'OACI et de certains de ses groupes de travail. Il s'agit notamment des critères pour les crédits carbone (*Emission Unit Criteria*) et de la mise en place de l'organe chargé de l'application de ces règles (*Technical Advisory Body* - TAB).

Aucun accord n'a toutefois pu être trouvé jusqu'à présent quant à l'ancienneté maximale (*vintage*) des projets et crédits éligibles. L'absence d'une règle à cet égard peut véritablement compromettre l'intégrité environnementale du système. Il en va de même pour la rigueur avec laquelle le *Emission Unit Criteria* sera appliqué aux programmes de réduction d'émissions, ainsi que la manière dont les crédits d'émissions utilisés par les compagnies aériennes seront inscrits dans la comptabilisation des émissions des pays dans le contexte de la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques.

Lorsque la totalité du *package* de mise en oeuvre du CORSIA aura été finalisée - après la 40ème assemblée générale de l'OACI (24 septembre - 4 octobre 2019), la Commission européenne en fera une analyse et émettra une proposition pour la mise en oeuvre du CORSIA. L'intégrité environnementale du CORSIA doit faire partie intégrante de cette analyse.

Binnen de International Civil Aviation Organisation (ICAO) werd in 2016 echter beslist tot de aanname van de *Carbon Offsetting and Reduction Scheme for International Aviation* (CORSIA) dat luchtvaartoperatoren verplicht om koolstofkredieten aan te kopen om vanaf 2021 de verdere stijging van hun CO2-uitstoot te compenseren en op die manier de CO2-uitstoot van de luchtvaartsector op het niveau van 2020 te houden (*Carbon Neutral Growth 2020*). De pilootfase (2021 tot en met 2023) en eerste fase (2024 tot en met 2026) van dit mechanisme zal evenwel enkel van toepassing zijn op luchtvaartoperatoren wiens nationale overheid vrijwillig deelneemt. Pas in de tweede fase (2027 tot en met 2035) wordt dit verplicht voor alle landen, met uitzondering van die landen waar de luchtvaartsector amper ontwikkeld is, de minst ontwikkelde landen, kleine eilandstaten en door land ingesloten ontwikkelingslanden.

Aangezien de emissies van de vrijgestelde landen niet zullen gecompenseerd worden door een bijkomende inspanning van de andere landen, zal de CORSIA slechts 80 % van de groei in globale luchtvaartemissies compenseren. De implementatieregels voor de CORSIA werden in de afgelopen drie jaar uitgewerkt door de ICAO-raad en enkele van haar werkgroepen. Het betreft onder andere de Criteria voor Koolstofkredieten (*Emission Unit Criteria*) en het oprichten van het orgaan dat deze regels moet toepassen op kandidaat-projecten (*Technical Advisory Body* - TAB).

Er werd tot op heden evenwel geen akkoord gevonden over de maximale ouderdom (vintage) van projecten en kredieten die in aanmerking komen. De afwezigheid van een vintage-regel kan echter de milieu-integriteit van het systeem doen staan of vallen. Hetzelfde geldt voor de manier waarop, en de strengheid waarmee de *Emission Unit Criteria* worden toegepast op de emissiereductieprogramma's en voor de manier waarop de door luchtvaartmaatschappijen gebruikte emissiereductiekredieten worden ingeschreven in de koolstofboekhouding van landen onder het *United Nations Framework Convention on Climate Change*.

Eens het volledige implementatiepakket van de CORSIA afgerond is - na de 40ste algemene vergadering van de ICAO (24 september - 4 oktober 2019) - zal de Europese Commissie hier een analyse van maken en een voorstel lanceren voor de implementatie van de CORSIA. De milieu-integriteit van de CORSIA moet integraal deel uitmaken van deze analyse.

La mise en oeuvre de CORSIA au niveau de l'Union européenne pourrait se dérouler via le système EU-ETS. Á cet égard il conviendra d'éviter que ne soit décidé, lors de la 40ème assemblée générale de l'OACI, que CORSIA deviendra le mécanisme de marché unique et exclusif pour l'aviation internationale.

Pour les opérateurs aériens belges et européens, la participation au CORSIA sera obligatoire dès 2021. Son coût sera fort probablement répercuté dans le prix du billet d'avion. Toutefois, puisque le CORSIA ne permettra de compenser que les émissions qui excèdent le niveau de 2020, une grande partie des émissions ne sera pas couverte par des crédits d'émission. On pourrait encourager les passagers à compenser complémentairement, à titre volontaire, cette partie restante et/ou obliger les compagnies aériennes à proposer cela automatiquement à leurs clients.

Je suis cependant plutôt partisane que la Belgique plaide en faveur d'un relèvement de l'ambition dans le cadre du CORSIA ou du système EU ETS, avec pour effet d'exiger de compenser une plus grande partie des émissions.

Une mesure qui pourrait être adoptée au niveau belge est l'instauration d'une taxe kérosène ou taxe avion. Les Pays-Bas ont récemment lancé une mesure de ce genre, et des taxes similaires existent déjà en Allemagne, en France, en Italie, en Suède, au Royaume-Uni, en Autriche et en Norvège. Les Pays-Bas essaient en ce moment d'initier une approche européenne et ont organisé à cet effet une grande conférence fin juin. La Belgique a inscrit cette question à l'ordre du jour du Conseil européen Environnement du 5 mars, et a reçu le soutien de la plupart des pays limitrophes. Le Luxembourg tente également de lancer ce débat au niveau européen. En outre, la nouvelle présidente de la Commission européenne, Ursula von der Leyen, a annoncé que les efforts climatiques du secteur aérien devaient être renforcés.

Les recettes issues de mesures de ce genre pourraient être affectées à des mesures de compensation sociale, au développement de technologies à faible émission de carbone pour le secteur aérien et/ou à des investissements dans des moyens de transport alternatifs plus durables.

De implementatie van de CORSIA zou binnen de EU via het EU ETS kunnen verlopen. Daartoe dient wel vermeden te worden dat tijdens de 40ste algemene vergadering van de ICAO beslist wordt dat de CORSIA het enige en exclusieve marktmechanisme voor internationale luchtvaart is.

Voor Belgische en Europese luchtvaartoperatoren zal deelname aan CORSIA verplicht zijn vanaf 2021. De kostprijs hiervan zal hoogstwaarschijnlijk verrekend worden in de ticketprijs. Vermits CORSIA echter enkel betrekking heeft op de emissies hoger dan het niveau in 2020 zal een groot deel van de emissies niet afgedekt zijn door emissiekredieten. Men zou passagiers kunnen aanmoedigen om op vrijwillige basis dit overblijvende deel bijkomend te compenseren en/of luchtvaartmaatschappijen verplichten om dit automatisch aan te bieden aan hun klanten.

Ik ben er echter eerder voorstander van dat België zou pleiten voor het verhogen van de ambitie onder CORSIA of het EU ETS waardoor een groter aandeel van de emissies zou moeten gecompenseerd worden.

Een maatregel die op Belgisch niveau zou kunnen genomen worden, is het invoeren van een kerosine- of vliegtaks. Nederland heeft onlangs een dergelijke maatregel gelanceerd, en gelijkaardige heffingen bestaan reeds in Duitsland, Frankrijk, Italië, Zweden, het Verenigd Koninkrijk, Oostenrijk en Noorwegen. Nederland probeert momenteel om een gecoördineerde Europese aanpak te lanceren enheeft daartoe een grote conferentie georganiseerd eind juni. België heeft deze kwestie geagendeerd op de Europese Raad Leefmilieu van 5 maart en kreeg hiervoor steun van de meeste buurlanden. Ook Luxemburg probeert het debat mee op gang te trekken op Europees niveau. Daarenboven heeft de nieuwe Commissievoorzitter, Ursula von der Leyen, aangegeven dat de klimaatinspanningen van de luchtvaartsector moeten opgeschroefd worden.

De inkomsten van een dergelijke maatregelen zouden kunnen gebruikt worden voor sociaal corrigerende maatregelen, voor de ontwikkeling van lagekoolstoftechnologieën voor de luchtvaartsector en/of voor investeringen in alternatieve, meer duurzame, vervoersmiddelen.

Il est assurément utile, voire indispensable, de sensibiliser la population à l'impact des différents moyens de transport sur les émissions de CO2, d'inciter les citoyens à utiliser d'autres moyens de transport plus respectueux du climat (le train, éventuellement combiné à la voiture ou au vélo) ou à réduire et limiter les déplacements (prévention). La prise de conscience de l'impact de nos déplacements, et en particulier des déplacements en avion, est actuellement encore insuffisante au sein de la population. Une campagne de sensibilisation peut s'avérer utile à cet égard, notamment dans le contexte des différentes manifestations pour le climat et de l'attention accordée en ce moment au climat dans la société.

Het is zeker nuttig, misschien zelfs noodzakelijk, om de bevolking te sensibiliseren over de impact van de verschillende transportmiddelen op de CO2-uitstoot, om de burgers aan te sporen andere, meer klimaatvriendelijke vervoersmiddelen te gebruiken (trein, eventueel gecombineerd met de auto of de fiets) of, om de verplaatsingen te verminderen en beperken (preventie). Het bewustzijn over de impact van al onze verplaatsingen, en in het bijzonder van de verplaatsingen per vliegtuig, is momenteel nog onvoldoende groot onder de bevolking. Een bewustmakingscampagne kan hierbij helpen, in het bijzonder in de context van de verschillende klimaatbetogingen en de huidige maatschappelijke aandacht voor het klimaat.

DO 0000201900122

Question n° 9 de madame la députée Barbara Creemers du 23 juillet 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Le commerce illégal du bois.

Ces dernières années, de multiples initiatives ont été prises pour lutter contre le commerce illégal du bois. Il ressort toutefois d'un article signé Koen Vidal et publié le 13 juillet dans le quotidien flamand *De Standaard* qu'une entreprise chinoise, soupçonnée d'abattage illégal de bois, aurait importé du bois du Gabon pendant quatre ans via le port d'Anvers.

Dans le cadre du suivi de la résolution du 28 janvier 2016 relative à la lutte contre le commerce illégal du bois et de l'échange de vues du 22 mai 2018 en commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la société, je souhaiterais vous poser les questions suivantes.

1. a) Entre 2016 et le premier semestre 2019, combien de contrôles (ordinaires et approfondis) ont-ils été effectués en Belgique?

b) Combien d'avertissements ont-ils été adressés à cette occasion?

c) Combien de sanctions ont-elles été infligées? Pourriez-vous fournir un récapitulatif de la nature des sanctions et du montant des amendes?

d) Quel est l'effectif actuel de l'équipe chargée des contrôles des importations de bois?

DO 0000201900122

Vraag nr. 9 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Creemers van 23 juli 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Illegale houthandel.

De voorbije jaren gebeurde er heel wat in de strijd tegen de illegale houthandel. Toch blijkt uit een artikel van Koen Vidal op 13 juli in De Standaard dat een Chinees bedrijf dat verdacht wordt van illegale houtkap, vier jaar lang hout uit Gabon via de haven van Antwerpen zou hebben ingevoerd.

Als opvolging van de resolutie van 28 januari 2016 betreffende de strijd tegen de illegale houthandel en de daaropvolgende gedachtewisseling in de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing op 22 mei 2018, wens ik u dan ook de volgende vragen te stellen.

1. a) Hoeveel (gewone en uitgebreide) controles zijn er in ons land gebeurd in 2016, 2017, 2018 en de eerste helft van 2019?

b) Hoeveel waarschuwingen vloeiden hieruit voort?

c) Hoeveel sancties vloeiden hieruit voort? Graag een overzicht van de aard van de sancties en de hoogte van de opgelegde boetes.

d) Hoeveel personeel werkt momenteel aan de controles in het hout-team?

e) En 2018, les services de contrôle avaient manifesté l'intention de procéder à des contrôles additionnels des lots stockés afin de vérifier la concordance entre la taxinomie et l'origine du bois. Combien de contrôles supplémentaires de ce type ont-ils été effectués et quels en ont été les résultats?

2. La coopération avec les parquets près les tribunaux belges a-t-elle été officialisée?

Au cours de la période concernée, pourriez-vous préciser le nombre de dossiers transmis au parquet?

3. Dans le cadre du Plan d'action FLEGT, comment se déroule la coopération entre l'équipe 'Bois' de la DG Environnement et la Commission européenne?

4. Quelles sont les actions entreprises afin de mieux informer les consommateurs sur l'origine et la durabilité par le biais de l'étiquetage ou d'autres outils de sensibilisation?

5. Le 22 mai 2018, vous annonciez votre intention de dresser un nouvel état des lieux après six mois. L'avez-vous fait? Dans l'affirmative, quels en sont les résultats et pourrions-nous en prendre connaissance?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 9 de madame la députée Barbara Creemers du 23 juillet 2019 (N.):

1. a) Le nombre de contrôles EUTR (*European Union Timber Regulation*) s'est élevé à sept en 2016 et à cinq en 2017. Fin 2017, la capacité de l'inspection a été accrue, ce qui a entraîné une augmentation du nombre de contrôles à 22 en 2018 et, après un nouveau recrutement en 2019, à 29 contrôles cette année-là. En 2020, quatre contrôles ont été effectués à ce jour.

b) Pour l'instant, 28 avertissements ont été émis.

c) Conformément à la procédure, deux procès-verbaux ont été transmis en 2018 aux parquets compétents du procureur du Roi. En 2019, il y en avait deux, alors que 2020 en comptait un. En cas d'abandon des poursuites par le parquet, le procès-verbal est transmis au fonctionnaire dirigeant du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement en vue du lancement d'une procédure d'amende administrative. Sur les cinq procès-verbaux, un a été clôturé par le parquet avec une probation prétorienne et deux ont été transmis au fonctionnaire dirigeant en vue d'une amende administrative. Entre-temps, ces deux amendes d'un montant respectif de 12.000 et 133.000 euros ont été infligées. L'amende de 12.000 euros a depuis lors été payée. Les procès-verbaux restants sont encore en cours de traitement.

e) In 2018 namen de controlediensten zich voor om extra controles van de loten in stock te doen naar de overeenstemming tussen taxonomie en oorsprong van het hout. Hoeveel extra controles werden uitgevoerd en wat is daarvan het resultaat?

2. In welke mate is de samenwerking met de Belgische parketten geformaliseerd?

Hoeveel dossiers werden overgemaakt aan het parket? Graag de cijfers voor 2016, 2017, 2018 en de eerste helft van 2019.

3. Hoe verloopt de samenwerking tussen het hout-team van DG Leefmilieu en de Europese Commissie in het kader van het FLEGT-actieplan?

4. Welke acties zijn ondernomen om de consument beter voor te lichten via etikettering of andere sensibilisering over de oorsprong en de mate van duurzaamheid?

5. Op 22 mei 2018 nam u zich voor om na zes maanden een nieuwe stand van zaken op te maken. Is dat gebeurd? Zo ja, wat zijn daarvan de resultaten en kunnen deze ter beschikking worden gesteld?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 9 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Creemers van 23 juli 2019 (N.):

1. a) Het aantal EUTR-controles (*European Union Timber Regulation*) bedroeg zeven in 2016 en vijf in 2017. Eind 2017 werd de inspectiecapaciteit uitgebreid wat leidde tot een verhoging van het aantal controles tot 22 in 2018 en, na een nieuwe aanwerving begin 2019, tot 29 controles in dit jaar. Voor 2020 werden tot op heden vier controles uitgevoerd.

b) Voorlopig zijn er 28 waarschuwingen gegeven.

c) Conform de procedure werden in 2018 twee processen-verbaal overgemaakt aan de bevoegde parketten van de procureur des Konings. In 2019 waren dit er twee, terwijl 2020 een proces-verbaal omvatte. Bij niet-vervolging door het parket, wordt het proces-verbaal overgemaakt aan de leidende ambtenaar van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu met het oog op het opstarten van een procedure tot administratieve boete. Van de vijf processen-verbaal werd er één door het parket afgesloten met een praetoriaanse probatie en twee overgemaakt aan de leidende ambtenaar voor een administratieve boete. Inmiddels werden hiervoor bedragen van respectievelijk 12.000 en 133.000 euro opgelegd. De boete van 12.000 euro werd ondertussen betaald. De resterende proces-verbalen zijn nog in behandeling.

d) L'équipe "Bois" se compose actuellement de quatre personnes, dont deux inspecteurs chargés à temps plein du contrôle du règlement (UE) n° 995/2010, dénommé "Règlement européen sur le Bois". Les deux autres membres du personnel sont affectés à temps partiel à cette législation et à ces contrôles.

e) Les chiffres mentionnés des contrôles effectués comprennent également des contrôles dans le port d'Anvers. Lors de cette action, des échantillons ont été prélevés destinés à vérifier la taxonomie et l'origine du bois. Ces échantillons sont toujours en analyse pour l'instant dans les labos du Jardin botanique de Meise et du Musée royal d'Afrique centrale, de sorte qu'aucun résultat n'est encore disponible. Au total, il s'agit ici de 35 échantillons différents qui sont soumis à des analyses morphologiques et moléculaires.

2. L'équipe Bois a déjà mené des actions visant à informer/sensibiliser les parquets au Règlement sur le Bois et continuera de le faire à l'avenir. Une collaboration aussi bonne que possible est entretenue avec le parquet compétent lorsque celui-ci décide de poursuivre; celle-ci peut prendre la forme de questions complémentaires concernant le dossier, ou de précisions supplémentaires pour apporter des preuves. Quatre dossiers au total ont déjà été transmis au parquet, tous en 2018.

3. Pour le suivi du plan d'action *Forest Law Enforcement, Governance and Trade* (FLEGT), cinq réunions formelles du groupe d'experts FLEGT/EUTR ont lieu chaque année, précédées d'une réunion informelle. Lors de ces réunions, les États membres et la Commission traitent principalement de la mise en oeuvre des règlements FLEGT et EUTR, et la Belgique y participe activement. En dehors de ce cadre également, une collaboration avec la Commission a lieu lorsque la situation l'exige (p. ex. échange d'informations).

4. Il est travaillé au renouvellement de l'accord sectoriel visant à augmenter l'offre de produits à base de bois certifié issu de forêt gérées durablement (2019-2024) qui, après une consultation légale de la Commission, pourra être signé bientôt. Cet accord entend promouvoir l'utilisation de bois certifié dans un vaste assortiment de bois et de produits à base de bois, le champ d'action par rapport à l'accord précédent étant étendu à des produits secondaires à base de bois (meubles, planches pour parquets, etc.) ainsi qu'à la pulpe et au papier. L'un des principaux objectifs est de sensibiliser les membres des fédérations professionnelles et systèmes de certification concernés, leurs fournisseurs et leurs consommateurs aux avantages liés à l'utilisation de bois certifié d'origine durable.

d) Het "hout"-team bestaat momenteel uit vier personen, waarvan twee voltijds inspecteurs belast met de handhaving van verordening (EU) nr. 995/2010, de zogenaamde Houtverordening. De overige twee personeelsleden zijn deeltijds betrokken bij deze wetgeving en controles.

e) In de net vermelde cijfers betreffende uitgevoerde controles zijn eveneens controles vervat in de haven van Antwerpen. Gedurende deze actie werden stalen genomen die dienen om de taxonomie en oorsprong van het hout te verifiëren. Deze stalen worden momenteel nog geanalyseerd in de labo's van de Plantentuin Meise en Koninklijk Museum voor Midden Afrika, waardoor nog geen resultaten beschikbaar zijn. In totaal betreft het hier 35 verschillende stalen die morfologische en moleculaire analyses ondergaan.

2. Het hout-team heeft al actie ondernomen om de parketten te informeren/sensibiliseren aangaande de Houtverordening en zal dat in de toekomst ook verder blijven doen. Er wordt zo goed mogelijk samengewerkt met het bevoegde parket wanneer het beslist te vervolgen, dit kan de vorm aannemen van bijkomende vragen aangaande het dossier, of verdere verduidelijkingen bij de bewijsvoering. Er werden in totaal reeds vier dossiers overgemaakt aan het parket, allen in 2018.

3. Voor de opvolging van het *Forest Law Enforcement, Governance and Trade* (FLEGT)-actieplan vinden er jaarlijks een vijftal formele vergaderingen plaats van de FLEGT/EUTR expertgroep, voorafgegaan door een informele vergadering. Tijdens deze vergaderingen behandelen de lidstaten en de Commissie in hoofdzaak de implementatie van de FLEGT- en EUTR-Verordening, waaraan België actief deelneemt. Ook daarbuiten vindt samenwerking met de Commissie plaats als de situatie dat vraagt (bijv. informatie-uitwisseling).

4. Er is gewerkt aan een hernieuwing van het sectoraal akkoord ter verhoging van het aanbod van producten op basis van gecertificeerd hout uit duurzaam beheerde bossen (2019-2014), dat na een wettelijke consultatie van de Commissie weldra ondertekend kan worden. Dit akkoord wil het gebruik van gecertificeerd hout in een ruim assortiment van hout en houtproducten promoten, waarbij de scope tegenover het vorige akkoord is uitgebreid met secundaire houtproducten (meubelen, parketplanken, enz.) en pulp en papier. Eén van de voornaamste doelstellingen is de leden van de betrokken beroepsfederaties en certificatiesystemen, hun leveranciers en hun consumenten te sensibiliseren over de voordelen verbonden aan het gebruik van gecertificeerd hout van duurzame oorsprong.

5. Au cours de mon mandat de ministre, la lutte contre le commerce illégal de bois s'est sensiblement renforcée et a été soumise à une évaluation permanente. J'ai encore procédé récemment à un ajustement par l'engagement d'un inspecteur Bois à temps plein qui a commencé le 1er janvier 2019. Dans l'intervalle, une équipe motivée a été constituée qui s'occupe au quotidien de la lutte contre le commerce illégal de bois. Une preuve que cette équipe est sur la bonne voie est la décision de la Commission du 11 avril de suspendre la procédure en infraction contre la Belgique pour application inadéquate de l'EUTR.

5. Onder mijn ministerschap werd de strijd tegen de illegale houthandel gevoelig opgevoerd en aan een continue evaluatie onderworpen. Ook recent heb ik nog bijgestuurd met de aanwerving van een voltijds houtinspecteur die gestart is op 1 januari 2019. Ondertussen staat er een gemotiveerd team dat dagdagelijks bezig is met de strijd tegen de illegale houthandel. Dat ze op de goede weg zijn getuige de beslissing van de Commissie van 11 april om de inbreukprocedure tegen België voor een onjuiste toepassing van EUTR op te schorten.

DO 0000201900236

Question n° 10 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 14 août 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Demandes formulées par des parlementaires dans le cadre d'interventions personnelles.

Récemment, le président du Parlement flamand a dû démissionner pour être intervenu dans un dossier personnel en sa qualité de parlementaire. Dans le cadre de ce dossier, il s'était adressé à l'ancien ministre Kris Peeters en vue d'obtenir l'accélération d'une procédure.

Une telle demande est contraire au code de déontologie du Parlement flamand. Or il ressort des réactions de différents (anciens) parlementaires que pareilles pratiques seraient monnaie courante.

1. Pourriez-vous donner un aperçu, pour les cinq dernières années et pour les administrations, les services et les fonds qui relèvent actuellement de votre compétence, de toutes les demandes personnelles formulées par des parlementaires ou par des ministres en vue d'obtenir l'accélération d'une procédure? Il s'agit en l'occurrence de demandes formulées par courrier électronique ou par courrier ordinaire, oralement ou par le biais de toute autre intervention personnelle.

2. Pourriez-vous préciser à combien de ces demandes vous avez donné suite en prenant contact avec les administrations, les services ou les fonds concernés?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 10 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 14 août 2019 (Fr.):

Je vous renvoie à la réponse donnée par la première ministre à la question n° 4 du 14 août 2019 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2019, n° 3).

DO 0000201900236

Vraag nr. 10 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 14 augustus 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Vragen van Parlementsleden voor persoonlijke tussenkomsten.

Recent moest de voorzitter van het Vlaams Parlement ontslag nemen na een zaak waarin hij als Parlementslid is tussengekomen in een persoonlijk dossier. In dat dossier had hij voormalig minister Kris Peeters aangeschreven om een procedure te versnellen.

Het stellen van die vraag gaat in tegen de deontologische code van het Vlaams Parlement. Toch blijkt uit de reacties van verscheidene (oud-) parlementsleden dat deze praktijken schering en inslag zouden zijn.

1. Kunt u voor de voorbije vijf jaar, voor de administraties, diensten en fondsen die momenteel onder uw bevoegdheid vallen, een overzicht geven van alle persoonlijke vragen van Parlementsleden of ministers die er toe aanzetten om een procedure te bespoedigen? Het gaat hierbij om vragen per mail, schriftelijk, mondeling of op eender welke andere persoonlijke manier.

2. Kunt u meegeven hoeveel van die vragen een gevolg hebben gehad in die zin dat u de betreffende administraties, diensten of fondsen heeft gecontacteerd?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 10 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 14 augustus 2019 (Fr.):

Ik verwijs naar het antwoord gegeven door de eerste minister op vraag nr. 4 van 14 augustus 2019 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019, nr. 3).

DO 0000201900330

Question n° 49 de madame la députée Ellen Samyn du 19 février 2020 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

La déforestation de l'Amazonie.

Même s'il y a ce lien avec l'actualité, ce ne sont pas les importants incendies auxquels la forêt amazonienne est en proie qui m'amènent à vous poser les questions suivantes concernant la déforestation de l'Amazonie et la responsabilité des entreprises européennes en la matière.

Dans un rapport publié au mois d'avril 2019, l'association Amazon Watch fait notamment le rapprochement entre la déforestation au Brésil et le financement de cette activité de déboisement par des sociétés établies dans l'Union européenne et aux États-Unis.

Le rapport indique aussi que la société britannique Nordisk Timber Eireli, qui importe et commercialise des bois indigènes coupés en Amazonie, compte plusieurs importantes sociétés fournisseuses de bois dur en Belgique, au Royaume-Uni, aux Pays-Bas et aux États-Unis parmi ces clients. Entre 2017 et 2018, Nordisk Timber Eireli s'est vu infliger une amende de non moins de 3,9 millions de dollars pour avoir manqué aux obligations de contrôle environnemental sur les bois commercialisés.

1. Connaissez-vous les noms des sociétés concernées en Belgique? Dans l'affirmative, existe-t-il une liste, et peut-on y avoir accès? Dans quelle mesure ces sociétés portent-elles une responsabilité?

2. Le fournisseur de bois Nordisk Timber Eireli a-t-il, malgré cette amende, encore su obtenir un certificat lui permettant de commercialiser des produité dérivés du bois sur le marché européen?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 09 juin 2020, à la question n° 49 de madame la députée Ellen Samyn du 19 février 2020 (N.):

Pour l'importation de bois en provenance du Brésil, c'est le Règlement européen Bois 995/2010 qui est d'application (outre celui-ci, le Règlement FLEGT s'applique aux produits dérivés du bois originaires d'Indonésie et certaines espèces de bois sont protégées dans le cadre de la convention CITES), Règlement qui est entré en vigueur en mars 2013.

DO 0000201900330

Vraag nr. 49 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 februari 2020 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Amazonewoud. - Ontbossing.

Niet naar aanleiding van de massale bosbranden in het Amazonewoud, doch niet geheel los ervan, heb ik een aantal vragen over de ontbossing van het Amazonewoud en de verantwoordelijkheid van Europese bedrijven ter zake.

In een rapport van april 2019 van Amazon Watch wordt onder andere het verband gelegd tussen de ontbossing in Brazilië en de financiering hiervan door bedrijven in de Europese Unie en de Verenigde Staten.

In het rapport staat ook te lezen dat het Britse bedrijf Nordisk Timber Eireli, dat inheems hout uit de Amazone haalt en commercialiseert, aan een aantal toonaangevende hardhoutbedrijven levert in België, het Verenigd Koninkrijk, Nederland en de Verenigde Staten. Nordisk Timber Eireli kreeg tussen 2017 en 2018 een boete van maar liefst 3,9 miljoen dollar wegens gebrek aan milieutoezicht op verhandeld hout.

1. Weet u over welke bedrijven in België dit gaat? Zo ja, werd er een oplijsting gemaakt en kan deze lijst worden verkregen? Welke verantwoordelijkheid dragen de bedrijven in kwestie?

2. Verkreeg het toeleveringsbedrijf Nordisk Timber Eireli - na dergelijke boete - nog een certificaat om houtproducten op de Europese markt te brengen?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 09 juni 2020, op de vraag nr. 49 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 februari 2020 (N.):

Voor de invoer van hout afkomstig uit Brazilië is de Europese Houtverordening 995/2010 van toepassing (daarnaast is de FLEGT-Verordening van toepassing op houtproducten uit Indonesië en worden bepaalde houtsoorten beschermd onder de CITES-conventie), die in maart 2013 in voege is getreden.

Ce Règlement interdit la mise sur le marché de bois d'origine illégale et stipule que les opérateurs économiques qui mettent pour la première fois sur le marché européen du bois ou des produits dérivés, doivent appliquer toute une série de procédures et de mesures, connues sous le nom de système de diligence raisonnée, pour s'assurer que le risque de bois abattu illégalement dans leur chaîne d'approvisionnement soit négligeable. Ils sont tenus de vérifier et d'évaluer ce système à des moments précis.

Par ailleurs, une obligation de traçabilité s'applique aux négociants (pour le commerce de produits déjà sur le marché européen).

Le Règlement Bois situe donc la responsabilité d'éviter l'entrée dans l'UE de bois provenant de sources à risque, comme le suggère le rapport d'Amazon Watch pour les produits dérivés du bois de Nordisk Timber Eireli, auprès des entreprises importatrices qui mettent les produits sur le marché.

Lorsqu'un importateur ne peut pas (plus) garantir via son système de diligence raisonnée que le risque soit négligeable que les produits d'un fournisseur précis contiennent du bois abattu illégalement, il doit arrêter la mise sur le marché de produits provenant de ce fournisseur ou prendre des mesures ciblées et efficaces de réduction des risques afin de minimaliser le risque.

Le Règlement Bois n'autorise pas la délivrance de certificats officiels affirmant que des entreprises agissent conformément aux exigences du règlement. Il n'existe donc pas de certificat octroyant éventuellement à Nordisk Timber Eireli un accès au marché européen.

En Belgique, ce sont les inspecteurs de la DG Environnement du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement qui sont chargés du contrôle du respect du Règlement Bois.

L'inspection s'effectue sur la base d'une analyse de risque. Lors de celle-ci, on utilise notamment les données douanières des produits dérivés du bois qui sont mis sur le marché pour répertorier de la sorte les opérateurs économiques belges pertinents. Ces données douanières ne contiennent de façon standard aucune information sur les fournisseurs (mais bien le volume, le type de produit, le pays d'origine, entre autres). Il n'existe aucune liste d'entreprises belges important des produits de Nordisk Timber Eireli.

Les opérateurs économiques doivent toutefois, dans le cadre de leur système de diligence raisonnée, tenir un registre des lots qu'ils importent, dans lequel ils doivent enregistrer les fournisseurs. Ils doivent pouvoir mettre ce registre à disposition lors d'un contrôle.

Deze Verordening verbiedt illegaal hout op de markt te brengen en schrijft voor dat marktdeelnemers die hout(producten) voor het eerst op de EU-markt brengen, een geheel van procedures en maatregelen moeten toepassen, het zogenaamde stelsel van zorgvuldigheidseisen, om te verzekeren dat het risico op illegaal gekapt hout in hun toeleveringsketen verwaarloosbaar is. Dat stelsel moeten ze op gezette tijden handhaven en evalueren.

Daarnaast geldt een traceerbaarheidsplicht voor handelaars (handel in producten die al op de EU-markt zijn).

De Houtverordening legt de verantwoordelijkheid om te vermijden dat er hout van risicovolle bronnen de EU binnenkomt, zoals het rapport van Amazon Watch suggereert voor houtproducten van Nordisk Timber Eireli, derhalve bij invoerende bedrijven die de producten op de markt brengen.

Wanneer een invoerder via zijn stelsel van zorgvuldigheidseisen niet (langer) kan verzekeren dat het risico verwaarloosbaar is dat de producten van een bepaalde toeleverancier illegaal gekapt hout bevatten, dan moet hij stoppen met producten van deze toeleverancier op de markt te brengen of gerichte, doeltreffende risicobeperkende maatregelen treffen om het risico te minimaliseren.

De Houtverordening laat niet toe dat er officiële certificaten worden afgeleverd die claimen dat bedrijven handelen overeenkomstig de eisen van de Verordening. Er bestaat dus geen certificaat dat Nordisk Timber Eireli al dan niet toegang verleent tot de EU-markt.

In België zijn de inspecteurs van DG Leefmilieu van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu belast met het toezicht op de naleving van de Houtverordening.

Inspectie gebeurt op basis van een risicoanalyse. Daarbij wordt onder andere gebruik gemaakt van douanedata van houtproducten die op de markt worden gebracht om zo de relevante Belgische marktdeelnemers in kaart te brengen. Deze douanedata bevatten standaard geen informatie over leveranciers (wel onder andere massa, type product, land van oorsprong). Er bestaat geen lijst van Belgische bedrijven die producten van Nordisk Timber Eireli importeren.

Marktdeelnemers moeten in het kader van hun stelsel van zorgvuldigheidseisen wel een register bijhouden van hun ingevoerde partijen waarin ze de leveranciers moeten opnemen. Dat register moeten ze ter beschikking kunnen stellen bij controle.

Il va sans dire que les inspections se concentrent dans une mesure importante sur les opérateurs économiques qui importent du bois ou des produits dérivés depuis des zones à risque, dont l'Amazonie brésilienne, et qu'il est tenu compte à cet égard des informations disponibles sur les entreprises qui se livrent à des pratiques illégales.

Het spreekt voor zich dat de inspecties zich in belangrijke mate toespitsen op marktdeelnemers die hout(producten) invoeren uit risicovolle gebieden, waaronder de Braziliaanse Amazone, en dat daarbij rekening wordt gehouden met beschikbare informatie over bedrijven die zich inlaten met illegale praktijken.

DO 0000201900342

Question n° 11 de madame la députée Barbara Pas du 30 août 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Composition des cabinets.

Les différentes autorités imposent des quotas et prennent des mesures pour augmenter le taux d'emploi des femmes, des étrangers et des personnes handicapées.

C'est pourquoi je souhaite connaître la composition du personnel de votre cabinet.

1. Combien de personnes sont-elles employées au sein de votre cabinet?

2. Combien de membres du personnel sont-ils détachés?

3. Quelle est la proportion de francophones et de néerlandophones?

4. Quelle est la proportion d'hommes et de femmes?

5. Combien de personnes handicapées sont-elles employées?

6. Combien de personnes étrangères sont-elles employées?

7. De combien de véhicules de service votre cabinet dispose-t-il?

Je souhaite obtenir si possible un aperçu pour les années 2017, 2018 et 2019 (situation actuelle).

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 11 de madame la députée Barbara Pas du 30 août 2019 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 0000201900342

Vraag nr. 11 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 30 augustus 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Samenstelling kabinet.

Vanuit de diverse overheden worden quota opgelegd en maatregelen genomen om meer vrouwen, allochtonen en personen met een beperking aan het werk te krijgen.

Graag had ik daarom vernomen hoe de personeelssamenstelling van uw kabinet er uitziet.

1. Hoeveel personen worden op uw kabinet tewerkgesteld?

2. Hoeveel daarvan zijn gedetacheerden?

3. Wat is de taalverhouding (F/N)?

4. Wat is de man/vrouw-verhouding?

5. Hoeveel personen met een handicap zijn er tewerkgesteld?

6. Hoeveel allochtonen zijn er tewerkgesteld?

7. Over hoeveel dienstwagens beschikt uw kabinet?

Indien mogelijk graag een oplijsting hiervan voor de jaren 2017, 2018 en 2019 (huidige situatie).

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 11 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 30 augustus 2019 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 0000201900355

Question n° 12 de monsieur le député Kris Verduyckt du 03 septembre 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Le Fonds de transition énergétique (QO 30C).

Le point suivant figurait à l'ordre du jour du Conseil des ministres du 5 avril 2019: "Fonds de transition énergétique : octroi d'une aide financière aux projets sélectionnés suite à l'appel à propositions d'août 2018".

Il apparaît toutefois qu'à l'issue de cette réunion, aucune décision n'a été prise à propos des projets qui bénéficieront ou non d'une aide. Depuis, le point n'a pas été réinscrit à l'ordre du jour du Conseil des ministres.

Le texte du projet de loi ouvrant des crédits provisoires pour les mois d'avril à juillet 2019 annonce pourtant que le Conseil des ministres devait se prononcer sur la sélection des projets dans le courant du mois de mars 2019.

La totalité des crédits devait donc être disponible dès le courant du deuxième trimestre, de sorte à pouvoir fixer les subventions allouées aux projets sélectionnés. Toute référence à un calendrier précis a disparu dans le projet de loi ouvrant des crédits provisoires pour les mois d'août à octobre 2019. Il y est écrit que le Conseil des ministres statuera "prochainement".

1. Pourquoi aucune décision n'a-t-elle été prise lors du Conseil des ministres du 5 avril 2019? La discussion des projets y a-t-elle concrètement été engagée?

2. À quelle date les projets de l'appel à propositions d'août 2018 retenus pour l'attribution d'une aide financière dans le cadre du Fonds de transition énergétique seront-ils connus?

3. Est-il exact, comme le mentionne le projet de loi ouvrant les crédits provisoires, que l'appel à propositions d'août 2018 a recueilli 36 projets? Combien ont-ils été déclarés recevables par votre administration et seront donc soumis au Conseil des ministres?

4. Trouve-t-on parmi ces propositions des projets ayant un lien avec le secteur nucléaire?

5. Lorsque le montant des projets déclarés recevables dépasse les ressources financières disponibles, quels sont finalement les critères d'attribution déterminants?

DO 0000201900355

Vraag nr. 12 van de heer volksvertegenwoordiger Kris Verduyckt van 03 september 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Energietransitiefonds (MV 30C).

Op de agenda van de Ministerraad van 5 april 2019 lezen we het volgende: "Energietransitiefonds: toekenning van steun aan de geselecteerde projecten na de oproep tot voorstellen van augustus 2018".

Achteraf blijkt er op de Ministerraad van 5 april echter geen beslissing te zijn genomen over welke projecten al dan niet steun zullen krijgen. Sindsdien vinden we het onderwerp niet meer terug op de agenda van de Ministerraad.

Nochtans lezen we in het wetsontwerp tot opening van voorlopige kredieten voor de maanden april tot juli 2019 dat de Ministerraad zich naar verwachting reeds in maart zou uitspreken over de selectie van de projecten.

Alle kredieten moesten dan ook reeds in de loop van het tweede kwartaal beschikbaar zijn om de subsidies voor de geselecteerde projecten vast te leggen. In het wetsontwerp tot opening van voorlopige kredieten voor de maanden augustus tot oktober 2019 is geen sprake meer van een exacte timing. "Binnenkort" zal de Ministerraad zich uitspreken, staat daar.

1. Waarom werd er geen beslissing genomen op de Ministerraad van 5 april 2019? Werden de projecten daar wel reeds besproken?

2. Wanneer valt de beslissing dan wel over welke projecten uit de oproep van augustus 2018 steun krijgen in het kader van het energietransitiefonds?

3. Werden er inderdaad, zoals te lezen is in het wetsontwerp voor de voorlopige kredieten, 36 projecten ingediend naar aanleiding van de oproep van augustus 2018? Hoeveel daarvan zijn ontvankelijk verklaard door uw administratie en zullen dus voorliggen bij bespreking op de Ministerraad?

4. Zitten daar projecten bij die te maken hebben met de nucleaire sector?

5. Welke toekenningscriteria wegen uiteindelijk het zwaarste door in de selectie, wanneer er meer projecten ontvankelijk zijn verklaard dan er geld beschikbaar is?

6. Le site du SPF affiche une liste de tous les projets qui ont bénéficié d'une aide financière lors de précédents appels à propositions. Merci de fournir un récapitulatif des objectifs de réduction de CO2 des projets sélectionnés respectivement lors des appels à propositions de juin et de décembre 2017. Pourriez-vous, en outre, indiquer par projet l'aide financière allouée à cet effet? La liste précitée ne mentionne en effet par cette information.

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 12 de monsieur le député Kris Verduyckt du 03 septembre 2019 (N.):

1. Le dossier n'était pas soumis au Conseil des ministres parce que il y avait encore une discussion en groupe de travail intercabinet.

2. Le 6 septembre 2019, le Conseil des ministres a donné son accord pour l'octroi des subsides demandés aux 17 propositions de projet reprises ci-dessous et pour l'imputation de ceux-ci à concurrence de 29.112.382,98 euros sur le crédit des dépenses du fonds budgétaire Fonds de transition énergétique sous le programme 42/9 du Budget général des dépenses 2019 du SPF Économie:

6. Op de website van de FOD is een lijst terug te vinden van alle projecten die bij eerdere oproepen reeds steun kregen toegekend. Graag een overzicht van de CO2-reductie die deze geselecteerde projecten uit respectievelijk de oproep van juni 2017 en december 2017 beoogden te realiseren. Graag ook per project een overzicht van de financiële steun die daar tegenover stond. Dat is immers niet terug te vinden als detail bij die lijst.

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 12 van de heer volksvertegenwoordiger Kris Verduyckt van 03 september 2019 (N.):

1. Het dossier werd niet voorgelegd aan de Ministerraad omdat het nog besproken werd in interkabinettenwerkgroep.

2. Op 6 september 2019 heeft de Ministerraad zijn akkoord verleend voor de toekenning van de gevraagde subsidies aan de 17 onderstaande projectvoorstellen en voor de aanrekening hiervan ten belope van 29.112.382,98 euro op de uitgavenkredieten van het begrotingsfonds Energietransitiefonds onder het programma 42/9 van de algemene uitgavenbegroting 2019 van de FOD Economie:

1. STAB-SLAK
2. BEST: Belgian Energy SysTem
3. INTEGRATION
4. PHAIRYWIND
5. FREEWIND
6. PRIME
7. MAXWIND
8. Etude de faisabilité pour le transport de matériaux radioactifs par les eaux intérieures/ *Haalbaarheidsstudie voor het transport van radioactieve materialen via binnenwater*
9. FlexWATTer
10. FATCOR
11. Emballage déchets radioactifs lors du démantèlement/ *Verpakking hoogactief afval bij ontmanteling*
12. WINDSOIL
13. Développement d'un four de fusion mobile/ *Ontwikkeling van een mobiele smeltoven*
14. ADABEL
15. AD-LIBIO
16. Procura
17. Omnibus

3. Voici la confirmation qu'en réponse à l'appel à l'introduction des propositions de projet du 20 août 2018, 36 propositions de projets ont été reçues en date du 31 octobre 2018. En application de l'article 3, § 6, de l'arrêté royal du 9 mai 2017 fixant les modalités d'utilisation du Fonds de transition énergétique, en date du 15 février 2019 un avis a été transmis par la Direction générale de l'Énergie au ministre de l'Énergie (sur l'octroi de soutien dans le cadre du fonds de transition énergétique aux participants à l'appel aux propositions de projet du 20 août 2018 en vue de l'octroi de subsides en 2019).

Dans l'avis susvisé du 15 février 2019, il a été constaté par la Direction générale de l'Energie que 10 des 36 propositions de projets ne répondaient manifestement pas à un ou plusieurs critères de sélection, sur base de quoi la Direction générale de l'Energie a formulé la recommandation de ne pas déclarer recevables les dix projets susvisés et, dès lors, de déclarer recevables les 26 autres projets.

4. Oui.

5. Dans l'appel du 20 août 2018, les critères d'octroi ont été fixés et publiés, étant entendu que tous les critères d'octroi sont prépondérants dans la même mesure lors de l'appréciation finale (aucune pesée parmi les critères n'a été prévue dans l'appel, et n'a été appliquée non plus lors de l'évaluation).

6. Comme nous ne voudrions pas une distorsion de la concurrence, ce n'est pas souhaitable de communiquer la liste par les montants de subside attribués.

À l'heure actuelle, nous n'avons aucune vue sur la réduction de CO2 par projet.

DO 0000201900409

Question n° 14 de monsieur le député Kurt Ravyts du 11 septembre 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

La gestion des déchets en mer.

Le 26 août 2019, une concertation a eu lieu entre le gouverneur de Flandre occidentale et le directeur général de la direction générale (DG) Environnement du SPF Santé publique, Sécurité de la chaîne alimentaire et Environnement.

3. Hierbij de bevestiging dat er ingevolge de oproep tot indiening van projectvoorstellen van 20 augustus 2018, 36 projectvoorstellen werden ontvangen op 31 oktober 2018. Met toepassing van artikel 3, § 6, van het koninklijk besluit van 9 mei 2017 tot vaststelling van de gebruiksvoorwaarden van het Energietransitiefonds, werd op 15 februari 2019 door de Algemene Directie Energie een advies afgeleverd aan de minister van Energie (over de steuntoekenning in het kader van het energietransitiefonds aan de deelnemers van de oproep tot projectvoorstellen van 20 augustus 2018 met het oog op subsidieverlening in 2019).

In voornoemd advies van 15 februari 2019 werd door de Algemene Directie Energie vastgesteld dat door tien van de 36 projectvoorstellen kennelijk niet voldaan is aan één of meerdere selectiecriteria, op grond waarvan de Algemene Directie Energie de aanbeveling heeft geformuleerd om voornoemde tien projecten niet ontvankelijk te verklaren en zodoende 26 projecten wel ontvankelijk te verklaren.

4. Ja.

5. In de oproep van 20 augustus 2018 werden de toekenningscriteria vastgelegd en bekendgemaakt waarbij alle toekenningscriteria op gelijke wijze doorwegen in de eindbeoordeling (er werd dus geen weging tussen de criteria voorzien in de oproep en ook niet toegepast bij de evaluatie).

6. Aangezien we geen concurrentieverstoring willen is het niet wenselijk de subsidiebedragen mede te delen.

Op de CO2 reductie per project hebben wij momenteel geen zicht.

DO 0000201900409

Vraag nr. 14 van de heer volksvertegenwoordiger Kurt Ravyts van 11 september 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Afvalbeheer op zee.

Op 26 augustus 2019 vond een overleg plaats tussen de West-Vlaamse gouverneur en de directeur-generaal van het Directoraat-generaal (DG) Leefmilieu van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu.

Lors de cette concertation, la problématique de la gestion des déchets en mer et en provenance de la mer a été débattue sous un angle pragmatique. Différents points d'action ont été définis et seront mis en oeuvre à court terme.

1. Quels points d'action seront-ils mis en oeuvre à court terme par les services publics fédéraux concernés?

2. Quel calendrier a-t-il été fixé dans ce cadre?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 14 de monsieur le député Kurt Ravyts du 11 septembre 2019 (N.):

La réponse à ces questions concerne la politique relative au milieu marin et relève de la compétence du ministre de la mer du Nord, Philippe De Backer (question n° 272 du 2 septembre 2020).

Tijdens het overleg werd de problematiek rond afvalbeheer op en vanuit zee besproken vanuit een pragmatisch oogpunt. Uiteindelijk werden verschillende actiepunten geïdentificeerd waar op korte termijn zal worden op ingezet.

1. Wat zijn de verschillende actiepunten waar op korte termijn op zal worden ingezet door de betrokken federale overheidsdienst?

2. Wat is hierbij het tijdspad?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 14 van de heer volksvertegenwoordiger Kurt Ravyts van 11 september 2019 (N.):

Het antwoord op deze vragen valt onder het mariene milieubeleid en is dus een bevoegdheid van de minister van Noordzee, Philippe De Backer (vraag nr. 272 van 2 september 2020).

DO 0000201900491

Question n° 15 de monsieur le député Steven Creyelman du 25 septembre 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

L'aide ou la coopération avec l'Afrique du Sud.

L'Afrique du Sud est l'une des plus grandes puissances économiques et politiques du continent africain. Ce pays représente dès lors un partenaire économique majeur en Afrique pour la Belgique et ses entreprises.

Les liens tissés avec ce pays ne se limitent toutefois pas aux seuls domaines économiques, culturels et historiques. Exception faite de quelques pays du continent européen, l'Afrique du Sud est avec les États-Unis et le Canada, le pays qui accueille le plus grand nombre de nos compatriotes.

1. Les départements relevant de vos attributions ont-ils développé une quelconque forme directe ou indirecte d'aide ou de coopération avec le gouvernement sud-africain?

a) Dans l'affirmative, quelle est la forme revêtue par cette aide ou cette coopération?

b) Quel en est l'objectif?

c) S'il s'agit d'une aide ou d'une coopération indirecte, quels sont les partenaires qui y sont associés?

d) Quel est le coût de cette aide ou de cette coopération?

e) Depuis quand l'aide ou la coopération a-t-elle été initiée et - le cas échéant - à quelle date se termine-t-elle?

DO 0000201900491

Vraag nr. 15 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 25 september 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Zuid-Afrika. - Steun of samenwerking.

Zuid-Afrika is een van de belangrijkste economische en politieke machten van Afrika. Voor ons land en onze ondernemingen is Zuid-Afrika dan ook een belangrijke economische partner op het Afrikaanse continent.

Ons land heeft echter niet enkel economische en cultuurhistorische banden met het land. Zuid-Afrika is - afgezien van enkele landen op het Europese continent - samen met de Verenigde Staten en Canada ook het land waar het grootste aantal landgenoten woont.

1. Is er vanuit de departementen binnen uw bevoegdheid enige vorm van directe of indirecte steun aan of samenwerking met de Zuid-Afrikaanse regering?

a) Indien ja, waaruit bestaat deze steun of samenwerking?

b) Wat is het doel van deze steun of samenwerking?

c) Indien het over indirecte steun of samenwerking gaat, welke zijn de partners waarmee wordt samengewerkt?

d) Wat is de kostprijs van deze steun of samenwerking?

e) Sinds wanneer is deze steun of samenwerking lopende en - indien van toepassing - wanneer loopt deze af?

2. Les départements relevant de vos attributions ont-ils développé une quelconque forme directe ou indirecte d'aide ou de coopération avec des ONG ou d'autres organisations en Afrique du Sud?

a) Dans l'affirmative, quelle forme revêt cette aide ou cette coopération?

b) Quel en est l'objectif?

c) S'il s'agit d'une aide ou d'une coopération indirecte, quels sont les partenaires qui y sont associés?

d) Quel est le coût de cette aide ou de cette coopération?

e) Depuis quand l'aide ou la coopération a-t-elle été initiée et - le cas échéant - à quelle date se termine-t-elle?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 15 de monsieur le député Steven Creyelman du 25 septembre 2019 (N.):

Je vous renvoie à la réponse donnée par le ministre de la Coopération au développement (question n° 48 du 25 octobre 2020, *Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, nr. 4).

2. Is er vanuit de departementen binnen uw bevoegdheid enige vorm van directe of indirecte steun aan of samenwerking met ngo's of andere organisaties in Zuid-Afrika?

a) Indien ja, waaruit bestaat deze steun of samenwerking?

b) Wat is het doel van deze steun of samenwerking?

c) Indien het over indirecte steun of samenwerking gaat, welke zijn de partners waarmee wordt samengewerkt?

d) Wat is de kostprijs van deze steun of samenwerking?

e) Sinds wanneer is deze steun of samenwerking lopende en - indien van toepassing - wanneer loopt deze af?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 15 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 25 september 2019 (N.):

Ik verwijs u naar het antwoord van de minister van Ontwikkelingssamenwerking (vraag nr. 48 van 25 oktober 2020, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 4)

DO 0000201900512

Question n° 16 de madame la députée Eliane Tillieux du 26 septembre 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Le coût énergétique du numérique et des futures antennes 5G (QO 141C).

Les antennes 5G ne sont pas encore là qu'elles suscitent déjà beaucoup de débats. Au-delà des émissions des ondes, l'impact du numérique sur l'environnement est lui une certitude. En effet, chaque ordinateur, smartphone, objet connecté, data center ou antenne téléphonique fonctionne grâce à l'électricité. À tel point que selon le *think tank* Shift Project, "le numérique émettrait aujourd'hui 4 % des gaz à effet de serre du monde, soit plus que l'aviation civile".

La croissance exponentielle de leur puissance, qui répond à des usages de plus en plus poussés, implique une consommation d'énergie toujours plus grande à l'avenir. Une évolution qui ne devrait certainement pas s'interrompre avec l'arrivée de la 5G dont les capacités d'échanges de données seront sans commune mesure avec la 4G.

DO 0000201900512

Vraag nr. 16 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Eliane Tillieux van 26 september 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Energievoetafdruk van de digitale technologie en de toekomstige 5G-antennes. (MV 141C)

Nog vóór hun installatie zijn de 5G-antennes al het voorwerp van tal van controverses. Ze veroorzaken niet alleen straling maar die digitale technologie heeft ook een impact op het milieu. Alle computers, smartphones, wearables, datacenters en telefoonantennes werken immers op elektriciteit. Volgens de denktank Shift Project zou de digitale technologie thans goed zijn voor 4 % van alle broeikasgassen, wat meer is dan de burgerluchtvaart.

De zendkracht groeit exponentieel als gevolg van de steeds geavanceerdere toepassingen, waardoor het energieverbruik in de toekomst ongetwijfeld zal blijven toenemen. Die ontwikkeling zal uiteraard niet stilvallen met de komst van 5G, waarvan de gegevensuitwisselingscapaciteit die van 4G vele malen zal overstijgen.

Depuis son avènement, le développement fulgurant du numérique n'a sans doute pas permis de prendre la mesure de son impact global, encore moins de l'encadrer. Pourtant, le secteur des nouvelles technologies doit lui aussi s'inscrire dans une perspective durable si l'on souhaite répondre au défi du réchauffement climatique.

L'arrivée prochaine des antennes 5G est l'occasion d'anticiper l'augmentation annoncée de consommation énergétique qu'elle induira. Que ce soit au niveau régional, fédéral et même européen, les responsables politiques doivent autant soutenir qu'encadrer l'essor des nouvelles technologies afin qu'elles continuent à servir l'intérêt général.

Des experts proposent des pistes de solutions: mode veille pour les antennes inactives, suppression graduelle de la fréquence 2G, alimentation d'antennes depuis des sources d'énergie durable, partage d'antennes entre opérateurs, etc.

1. L'impact énergétique des futurs antennes 5G est-il connu? Quel est-il par rapport à une antenne 4G?

2. Existe-t-il des normes, au niveau européen ou parmi d'autres États membres, qui visent à encadrer la consommation énergétique présente et à venir des antennes téléphoniques?

3. Dans une perspective d'efficacité énergétique, les propositions de veilles en cas d'inactivité, de suppression graduelle des générations anciennes de fréquences, de partage d'antennes, d'alimentation issues de sources durables des antennes sont-elles envisagées avec les régions?

4. Existe-t-il une évaluation de l'impact environnemental des technologies numériques en Belgique?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 16 de madame la députée Eliane Tillieux du 26 septembre 2019 (Fr.):

Dans tous les secteurs, le développement du numérique et la connectivité accrue de nombreux objets tels que les voitures par exemple, entre autres liés à la 5G, constituent en effet un véritable enjeu par rapport à la croissance de la consommation énergétique qui y est liée. Il s'agit d'une part, de contrôler au maximum cette consommation d'électricité et, d'autre part, de faire évoluer l'ensemble de la production d'électricité vers un système basé exclusivement sur des sources d'énergie renouvelables afin de garantir la neutralité carbone à long terme.

Door de razendsnelle ontwikkeling van de digitale technologie is het sinds de invoering ervan welhaast onmogelijk gebleken de wereldwijde impact ervan te beoordelen, laat staan te beheersen. De sector van de nieuwe technologieën moet echter ook duurzame oplossingen aanreiken als men de uitdaging van de opwarming van de aarde wil aangaan.

De nakende installatie van de 5G-antennes is een kans om te anticiperen op de aangekondigde toename van het energieverbruik die dit met zich mee zal brengen. Op gewestelijk, federaal en zelfs Europees niveau moeten de politici de ontwikkeling van de nieuwe technologieën reguleren en ondersteunen zodat die het algemeen belang blijven dienen.

Deskundigen stellen mogelijke oplossingen voor: waakstand voor inactieve antennes, geleidelijke afschaffing van de 2G-frequentie, toevoer van uit duurzame energiebronnen afkomstige stroom naar de antennes, delen van antennes tussen operators, enz.

1. Is de energie-impact van de toekomstige 5G-antennes bekend? Hoe verhoudt die zich tot die van de 4G-antennes?

2. Bestaan er op Europees niveau of in andere lidstaten normen om het huidige en toekomstige energieverbruik van telefoonantennes te reguleren?

3. Wordt er met het oog op de energie-efficiëntie samen met de Gewesten onderzocht of inactieve installaties op waakstand kunnen overschakelen, frequenties van de oudere generaties geleidelijk afgeschaft kunnen worden, antennes gedeeld kunnen worden en de antennes met uit duurzame energiebronnen afkomstige stroom gevoed kunnen worden?

4. Bestaat er in België een milieueffectbeoordeling van de digitale technologieën?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 16 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Eliane Tillieux van 26 september 2019 (Fr.):

In alle sectoren vormen de snelle digitale ontwikkeling en toenemende connectiviteit van tal van objecten, zoals wagens, die onder meer verbonden zijn met 5G, een heuse uitdaging voor het groeiende energieverbruik dat ermee verbonden is. Het is daarom enerzijds zaak dit elektriciteitsverbruik maximaal te beheersen en anderzijds het geheel van de elektriciteitsproductie te doen evolueren naar een systeem dat exclusief op hernieuwbare energiebronnen is gebaseerd om op lange termijn het halen van de koolstofneutrale doelstelling te garanderen.

À ce jour, mon administration ne connait pas d'étude sur l'impact énergétique de la 5G.

Il n'y a pas non plus de norme ni européenne, ni belge limitant la consommation énergétique.

Il n'y a donc aucun projet de limitation du même ordre avec les régions qui sont compétentes pour le placement de ces antennes.

Quant à l'impact environnemental des technologies numériques en général, il existe effectivement plusieurs études qui tentent à montrer que, actuellement, cet impact est déjà important tant au niveau énergétique que CO2.

Je vous renvoie vers le rapport des pouvoirs publics français : *https://www.ademe.fr/sites/default/files/assets/documents/guide-pratique-face-cachee-numerique.pdf*

Ces données peuvent être extrapolées pour la Belgique.

Mais, des normes de tests existent ou sont en voie de préparation pour les "base stations" (y inclus la technologie 5G). Les organisations de standardisations internationales, *www.itu.int*, et européennes, *www.etsi.org*, s'en occupent.

Déjà publié pour les "Base Stations" mais spécifiquement pour 5G:

TS 102 706-2

Environmental Engineering (EE); Metrics and Measurement Method for Energy Efficiency of Wireless Access Network Equipment; Part 2: Energy Efficiency - dynamic measurement method

Energy efficiency of wireless access network equipment - dynamic

https://portal.etsi.org/webapp/WorkProgram/Report_WorkItem.asp?WKI_ID=44558

EN 303 472

Environmental Engineering (EE); Energy Efficiency measurement methodology and metrics for RAN equipment

Energy Efficiency measurement methodology and metrics for RAN equipment

https://portal.etsi.org/webapp/WorkProgram/Report_WorkItem.asp?WKI_ID=50094

Trois normes standards, spécifiquement sur 5G et efficacité énergétique sont en préparation :

RES/EE-EEPS34 (ES 203 228) - Revision to consider 5G (TA-ITU:L.1331)

RES/EE-EEPS37 (ES 202 706-1) - 5G base station energy performance KPI's

DTS/EE-EEPS39 (TS) - Dynamic energy performance measurement method of 5G Base Station (BS)

Il y a au moins deux normes ITU sur efficacité énergétique et indicateurs environnementaux:

Tot op heden heeft mijn administratie geen weet van een studie over de energie-impact van 5G.

Er is geen standaard, noch Europees noch Belgisch, voor de beperking van het energieverbruik.

Er is dus geen enkel project voor een beperking in die zin met de gewesten die bevoegd zijn voor het plaatsen van die antennes.

Wat de milieu-impact van de digitale technologie in het algemeen betreft, bestaan er verschillende studies die trachten aan te tonen dat op dit moment de impact reeds groot is zowel op het vlak van energie als van CO2.

Ik verwijs hiervoor naar het rapport van de Franse overheid: *https://www.ademe.fr/sites/default/files/assets/documents/guide-pratique-face-cachee-numerique.pdf*

Die gegevens kunnen worden geëxtrapoleerd naar België.

Maar er bestaan teststandaarden, of ze zijn in voorbereiding, voor "base stations" (met inbegrip van 5G-technologie). De internationale, *www.itu.int*, en Europese, *www.etsi.org*, normalisatie-organisatie zorgen hiervoor.

Reeds gepubliceerd voor de "base stations", maar niet specifiek voor 5G:

TS 102 706-2

Environmental Engineering (EE); Metrics and Measurement Method for Energy Efficiency of Wireless Access Network Equipment; Part 2: Energy Efficiency - dynamic measurement method

Energy efficiency of wireless access network equipment - dynamic

https://portal.etsi.org/webapp/WorkProgram/Report_WorkItem.asp?WKI_ID=44558

EN 303 472

Environmental Engineering (EE); Energy Efficiency measurement methodology and metrics for RAN equipment

Energy Efficiency measurement methodology and metrics for RAN equipment

https://portal.etsi.org/webapp/WorkProgram/Report_WorkItem.asp?WKI_ID=50094

Er worden drie standaarden voorbereid specifiek voor 5G en energie-efficiëntie:

RES/EE-EEPS34 (ES 203 228) - Revision to consider 5G (TA-ITU:L.1331)

RES/EE-EEPS37 (ES 202 706-1) - 5G base station energy performance KPI's

DTS/EE-EEPS39 (TS) - Dynamic energy performance measurement method of 5G Base Station (BS)

Er bestaan ten minste twee ITU-standaarden voor energie-efficiëntie en milieu-indicatoren:

TD480-R3 (A.1) - Energy efficiency and Slicing of IMT2020/5G (https://www.itu.int/itu-t/workprog/wp_item.aspx?isn=14534)

TD479-R3 (A.1) - Environmental KPIs/metrics for 5G architectures (https://www.itu.int/ITU-T/workprog/wp_item.aspx?isn=14533)

Ces normes sont des prérequis pour fixer des limites de performance et efficacité pour les équipements et appareils dans les réseaux 5G au niveau européen. Ceci pourrait se faire par biais de la législation Eco-conception.

DO 2019202000753

Question n° 17 de madame la députée Leen Dierick du 21 octobre 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

La simplification du cadre réglementaire pour la délivrance de permis (QO 215C).

Le cadre réglementaire organisant la délivrance de permis fédéraux pour la construction d'installations de transport de l'électricité doit être revu.

L'objectif du groupe de travail simplification administraitve était de revoir les bases légale et réglementaire ayant trait à ces permis délivrés par l'État fédéral pour la construction d'installations de transport de l'électricité.

1. Où en sont les travaux du groupe de travail simplification administrative?

2. Quelle en est la composition et à quelle fréquence se réunit-il?

3. Le groupe de travail a-t-il déjà finalisé une proposition d'adaptation du cadre réglementaire? Dans l'affirmative, quelle en est la teneur et pouvons-nous en prendre connaissance? Dans la négative, à quelle échéance une proposition sera-t-elle disponible?

TD480-R3 (A.1) - Energy efficiency and Slicing of IMT2020/5G (https://www.itu.int/itu-t/workprog/wp_item.aspx?isn=14534)

TD479-R3 (A.1) - Environmental KPIs/metrics for 5G architectures (https://www.itu.int/ITU-T/workprog/wp_item.aspx?isn=14533)

Die standaarden zijn basisvoorwaarden voor het bepalen van de grenzen van de prestatie en efficiëntie voor de uitrusting en apparaten in 5G-netwerken op Europees niveau. Die zouden kunnen worden bepaald op basis van de ecodesign-wetgeving.

DO 2019202000753

Vraag nr. 17 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 21 oktober 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Afleveren van vergunningen. - Vereenvoudiging regelgevend kader (MV 215C).

Het regelgevend kader om federale vergunningen af te leveren voor de bouw van installaties voor de transmissie van elektriciteit is aan herziening toe.

De werkgroep voor administratieve vereenvoudiging had als doel de wettelijke en reglementaire basis te herzien met betrekking tot deze vergunningen die door de federale Staat worden afgeleverd voor de oprichting van installaties voor de transmissie van elektriciteit.

1. Wat is de stand van zaken van de werkzaamheden van de werkgroep administratieve vereenvoudiging?

2. Wie maakt deel uit van deze werkgroep en hoe vaak komt deze werkgroep samen?

3. Heeft de werkgroep een voorstel klaar om het regelgevend kader aan te passen? Zo ja, wat is het voorstel en kunnen wij dit voorstel bekomen? Zo neen, wanneer zal er een voorstel klaar zijn?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 17 de madame la députée Leen Dierick du 21 octobre 2019 (N.):

La législation relative au transport d'électricité repose actuellement sur la loi du 10 mars 1925 sur les distributions d'énergie. Cette loi a permis de réguler le transport d'électricité en Belgique mais requiert une mise à jour, menée dans un souci d'efficacité et de simplification administrative. L'objectif est de remplacer le système actuel des permissions de voirie et déclarations d'utilité publique (DUP), dont la mise en oeuvre est assez lourde, par un nouveau système inspiré de celui en vigueur depuis 1965 dans le secteur du transport de gaz.

Un groupe de travail, constitué de représentants de la Direction générale Énergie, d'Elia et d'Infrabel a été mis en place en 2017 afin d'étudier les possibilités de simplification administrative de la législation de base fédérale en matière d'octroi des autorisations relatives aux installations de transport d'électricité. Ceci concerne, au niveau fédéral, la loi du 10 mars 1925 ainsi que ses arrêtés d'exécution (l'arrêté royal du 26 novembre 1973 relatif aux permissions de voirie et l'arrêté royal du 27 août 1925 relatif aux déclarations d'utilité publique).

En outre, l'adoption dans un but de simplification administrative de ces nouvelles dispositions légales permettra d'établir de nouveaux arrêtés d'exécution, qui remplaceront les actuels arrêtés qui comportent beaucoup de dispositions obsolètes.

L'objectif est d'apporter les modifications suivantes:

- alignement du régime du transport d'électricité sur celui de la loi du 12 avril 1965 relative au transport de produits gazeux et autres par canalisations, en intégrant le régime des autorisations de transport d'électricité au sein de la loi du 29 avril 1999 relative à l'organisation du marché de l'électricité dans un souci de cohérence juridique;

- maintien de la base légale de l'arrêté royal du 10 mars 1981 rendant obligatoire le Règlement général sur les installations électriques pour les installations domestiques et certaines lignes de transport et de distribution d'énergie électrique;

- intégration des installations du réseau de traction ferroviaire d'Infrabel dans le régime d'autorisation;

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 17 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 21 oktober 2019 (N.):

De wetgeving betreffende het vervoer van elektriciteit rust momenteel op de wet van 10 maart 1925 op de elektriciteitsvoorziening. Deze wet liet toe om het vervoer van elektriciteit in België te reguleren, maar ze vereist een update met het oog op efficiëntie en administratieve vereenvoudiging. De bedoeling bestaat erin het huidige systeem van de wegvergunningen en de verklaringen van openbaar nut, waarvan de implementatie redelijk zwaar is, te vervangen door een nieuw systeem dat geïnspireerd is op wat geldt sinds 1965 voor de gasvervoerssector.

Er werd een werkgroep, bestaande uit vertegenwoordigers van de Algemene Directie Energie, Elia en Infrabel in 2017 opgericht om de mogelijkheden tot administratieve vereenvoudiging van de federale basiswetgeving op het vlak van de toekenning van de vergunningen betreffende de installaties voor het vervoer van elektriciteit, te bestuderen. Op het federaal niveau gaat het om de wet van 10 maart 1925, alsook haar uitvoeringsbesluiten (het koninklijk besluit van 26 november 1973 betreffende de wegvergunningen en het koninklijk besluit van 27 augustus 1925 betreffende de verklaringen van openbaar nut).

Bovendien zal de aanneming van deze nieuwe wettelijke bepalingen met het oog op administratieve vereenvoudiging toelaten om nieuwe uitvoeringsbesluiten op te stellen die de huidige besluiten zullen vervangen die veel overtollige bepalingen bevatten.

De bedoeling bestaat erin volgende wijzigingen aan te brengen:

- harmonisering van de regeling van het vervoer van elektriciteit met die van de wet van 12 april 1965 betreffende het vervoer van gasachtige producten en andere door middel van leidingen, door de integratie van de vergunningsregeling voor het vervoer van elektriciteit in de wet van 29 april 1999 betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt, met het oog op juridische samenhang;

- behoud van de wettelijke basis van het koninklijk besluit van 10 maart 1981 waarbij het Algemeen Reglement op de elektrische installaties voor de huishoudelijke installaties en sommige lijnen van transport en verdeling van elektrische energie bindend wordt verklaard;

- integratie van de installaties van het tractienet spoor van Infrabel in de vergunningsregeling;

- modification à des dispositions de l'article 9 de la loi du 12 avril 1965 précitée relatif au déplacement des canalisations;

- intégration de dispositions renforçant la possibilité d'échanges d'informations entre le cadastre et les titulaires d'autorisations.

Le projet de loi est finalisé en concertation avec Elia, Fluxys, Fetrapi, Synergrid et Infrabel. Le projet de loi a été soumis à l'avis de l'inspecteur des Finances qui a rendu un avis positif. Le projet de loi est actuellement bloqué à la suite des affaires courantes.

DO 2019202000754

Question n° 18 de monsieur le député Thierry Warmoes du 21 octobre 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Sécurité de fonctionnement des centrales nucléaires (QO 1044C).

Un incident à la centrale nucléaire de Golfech au sud-ouest de la France s'est produit en octobre 2019 lors d'opérations de vidange d'un réacteur.

La dégradation de l'exploitation a été récemment pointée du doigt dans un rapport de l'Autorité de sûreté nucléaire. Certains dénoncent "un silence assourdissant et une communication tardive et lénifiante" de la part des autorités.

Les deux réacteurs de la centrale nucléaire de Golfech ont été mis en service en 1991 et en 1994, soit 15 ans après les réacteurs qui sont actuellement prolongés en Belgique. Une erreur humaine est à l'origine de l'incident. Le risque zéro concernant les erreurs humaines n'existe pas.

L'Autorité de sûreté nucléaire française avait affirmé que la qualité de l'exploitation de la centrale de Golfech s'était "dégradée" en 2018. Cette détérioration, qui porte surtout sur la surveillance en salle de commande, s'est traduite par la déclaration de nombreux incidents.

Heureusement, cela n'a pour l'instant donné lieu à aucune conséquence grave. Néanmoins, il est utile de rappeler que les incidents de Tchernobyl et, plus récemment, de Fukushima ont eu lieu alors que les normes de sécurité étaient respectées et jugées comme suffisamment bonnes par les autorités.

- wijziging van de bepalingen van artikel 9 van de voornoemde wet van 12 april 1965 met betrekking tot de verplaatsing van de leidingen;

- integratie van bepalingen ter versterking van de mogelijkheid tot uitwisseling van informatie tussen het kadaster en de houders van vergunningen.

Het wetsontwerp wordt gefinaliseerd in overleg met Elia, Fluxys, Fetrapi, Synergrid en Infrabel. Het wetsontwerp werd voorgelegd ter advies van de inspecteur van Financiën die een positief advies heeft gegeven. Het wetsontwerp is nu geblokkeerd door de lopende zaken.

DO 2019202000754

Vraag nr. 18 van de heer volksvertegenwoordiger Thierry Warmoes van 21 oktober 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Veilige werking van de kerncentrales. (MV 1044C)

In oktober 2019 heeft er zich in de kerncentrale te Golfech in Zuidwest-Frankrijk een incident voorgedaan tijdens het legen van een reactor.

In een verslag van de Franse Autorité de sûreté nucléaire werd er onlangs gewezen op de verslechtering van de exploitatie. Sommigen hekelen de oorverdovende stilte en de laattijdige en sussende communicatie van de autoriteiten.

De twee reactors van de kerncentrale te Golfech werden in 1991 en 1994 in gebruik genomen, dus 15 jaar na de Belgische reactors waarvan de levensduur verlengd werd. Het incident werd veroorzaakt door een menselijke fout. Inzake menselijke fouten bestaat er geen nulrisico.

De Franse Autorité de sûreté nucleaire heeft verklaard dat de kwaliteit van de exploitatie van de centrale te Golfech in 2018 'verslechterd' is. Die verslechtering, die vooral betrekking heeft op de monitoring in de controlekamer, heeft tot tal van incidenten geleid.

Gelukkig heeft dit nog geen ernstige gevolgen gehad. Men mag niet vergeten dat de incidenten in Tsjernobyl en meer recentelijk in Fukushima plaatsgevonden terwijl de veiligheidsnormen nageleefd en door de autoriteiten als voldoende beschouwd werden.

1. Vu la vétusté des installations nucléaires belges par rapport aux installations françaises, les risques liés à des incidents vont devenir de plus en plus grand. Les conséquences vont potentiellement, elles aussi, devenir de plus en plus grandes et dangereuses pour la population et les travailleurs.

Sans aucune expérience précédente, que ce soit au niveau national ou même international, comment pouvez-vous garantir que les normes de sécurité mises en place garantissent elles-mêmes une sécurité suffisante?

2. La sécurité a un coût. Aujourd'hui, cette sécurité pèse déjà énormément dans la balance financière et à juste titre. Concernant l'aspect financier, comme le commissaire européen l'avait rappelé lors d'une audition "les technologies existent, il manque les investissements".

Sur le long terme, que les lobbys du nucléaire l'acceptent ou pas, nous allons devoir sortir du nucléaire. Comment ces faits (sécurité = coût énorme, et les technologies existantes dans le but de faire face à la crise climatique) peuvent-ils être pris en compte dans la politique énergétique de la prochaine législature?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 18 de monsieur le député Thierry Warmoes du 21 octobre 2019 (Fr.):

Je vous informe que la réponse à cette question relève des compétences de monsieur Pieter De Crem, ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé du Commerce extérieur (question n° 760 du 1er septembre 2020).

1. Daar de Belgische nucleaire installaties in vergelijking met de Franse sterk verouderd zijn, zullen de aan de incidenten verbonden risico's steeds groter worden. De gevolgen voor de bevolking en de werknemers zullen ook steeds ernstiger en gevaarlijker worden.

Hoe kunt u, zonder enige voorafgaande ervaring op nationaal of zelfs internationaal niveau, garanderen dat de ingevoerde veiligheidsnormen op zichzelf voor voldoende veiligheid zorgen?

2. Veiligheid heeft een prijs. Die veiligheid weegt nu al zwaar op het financieel evenwicht, en terecht. Wat het financieel aspect betreft, heeft de Europees commissaris er tijdens een hoorzitting op gewezen dat de technologieën bestaan, maar de investeringen ontbreken.

Of de nucleaire lobby's dat nu aanvaarden of niet, op lange termijn zullen we uit de kernenergie moeten stappen. Hoe kunnen deze feiten (veiligheid = enorme kosten, en bestaande technologieën om de klimaatcrisis het hoofd te bieden) tijdens de volgende legislatuur in het energiebeleid meegenomen worden?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 18 van de heer volksvertegenwoordiger Thierry Warmoes van 21 oktober 2019 (Fr.):

Ik deel u mee dat het antwoord op deze vraag behoort tot de bevoegdheden van de heer Pieter De Crem, minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met Buitenlandse Handel (vraag nr. 760 van 1 september 2020).

DO 2019202000771

Question n° 19 de monsieur le député Michel De Maegd du 22 octobre 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Saisies d'espèces animales interdites.

En 2017, une cellule d'inspection "Espèces" a été créée au sein de la DG5 du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement. Elle est chargée de contrôler la bonne application de différentes législations en matière, notamment, d'espèces animales protégées.

Après un an, un premier bilan faisait état de plus de cent inspections réalisées.

1. Soutenant cette initiative, pourrais-je vous demander de faire un nouveau point sur la situation?

2. La cellule mise en place, a-t-elle évolué en termes de personnel depuis sa mise en oeuvre?

DO 2019202000771

Vraag nr. 19 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 22 oktober 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Inbeslagneming van verboden diersoorten.

In 2017 werd er bij het DG5 van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu een inspectiecel "Soorten" opgericht. Die cel is belast met het toezicht op de correcte toepassing van de verschillende regelgevingen ter zake, met wat de beschermde diersoorten betreft.

Na een jaar was er in een eerste balans sprake van meer dan 100 uitgevoerde inspecties.

1. Ik sta achter dat initiatief. Kunt ter zake een nieuwe stand van zaken geven?

2. Is het aantal personeelsleden van de cel sinds de oprichting ervan geëvolueerd?

3. Concernant plus spécifiquement le trafic d'animaux, pour les années 2017 et 2018:

a) quel est le nombre total de contrôles effectués;

b) quel est le nombre total de procès-verbaux dressés en la matière;

c) quel est le nombre d'animaux vivants saisis?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 09 juin 2020, à la question n° 19 de monsieur le député Michel De Maegd du 22 octobre 2019 (Fr.):

1. 111 inspections ont été réalisées dans le cadre de la législation CITES en 2017, en partie par la cellule d'inspection "Espèces" créée cette année-là. En 2018 et 2019, respectivement 325 et 304 inspections ont été réalisées pour cette même législation.

La cellule "Espèces" est également compétente pour contrôler la bonne application du Règlement bois de l'Union européenne (EUTR). Cinq contrôles avaient déjà été effectués en 2017. Ce chiffres est passé à 22 en 2018, et à 29 en 2019.

2. Depuis janvier 2019, un inspecteur supplémentaire a été recruté spécifiquement pour EUTR. La cellule "Espèces" est actuellement composée de sept inspecteurs et de deux contrôleurs.

3. a) Voir ci-dessus.

b) 53 procès-verbaux d'infraction ont été établis par l'inspection fédérale de l'environnement dans le cadre de la législation CITES en 2017, ainsi que 21 procès-verbaux d'avertissement. 16 dossiers ont par ailleurs donné lieu à des saisies cette année-là.

En 2018, un total de 134 procès-verbaux d'infraction et de 45 procès-verbaux d'avertissement ont été rédigés. 61 dossiers ont donné lieu à des saisies ou à des abandons volontaires de spécimens.

En 2019, 115 procès-verbaux d'infraction et 32 procès-verbaux d'avertissement ont été établis par la cellule "Espèces" dans le cadre de la CITES. 52 dossiers ont donné lieu à des saisies ou abandons volontaires.

c) En 2017, 30 animaux vivants (20 reptiles et 10 perroquets) ont été saisis ou abandonnés volontairement, en partie dans le cadre de dossiers de la cellule "Espèces".

En 2018, 41 animaux vivants ont été saisis ou abandonnés volontairement. Parmi ceux-ci, on comptait 31 perroquets et 4 reptiles.

En 2019, 52 animaux vivants ont été saisis ou abandonnés volontairement (39 reptiles, 9 oiseaux de proies et 4 perroquets).

3. Kunt u specifiek voor de dierensmokkel voor 2017 en 2018 meedelen:

a) hoeveel controles er in totaal uitgevoerd werden;

b) hoeveel processen-verbaal er ter zake in totaal opgemaakt werden;

c) hoeveel levende dieren er in beslag genomen werden?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 09 juni 2020, op de vraag nr. 19 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 22 oktober 2019 (Fr.):

1. Er werden in 2017 111 inspecties uitgevoerd in het kader van de CITES-wetgeving, waarvan een deel door de inspectiecel "Soorten" die dat jaar was opgericht. In 2018 en 2019 werden respectievelijk 325 en 304 inspecties uitgevoerd omwille van dezelfde wetgeving.

De cel "Soorten" is ook bevoegd voor de controle op de degelijke toepassing van de Houtverordening van de Europese Unie (EUTR). Er werden al vijf controles uitgevoerd in 2017. Dit aantal is in 2018 gestegen naar 22, en in 2019 naar 29.

2. Sinds januari 2019 werd één extra inspecteur aangeworven specifiek voor controles rond EUTR. De cel "Soorten" bestaat op dit moment uit zeven inspecteurs en twee controleurs.

3. a) Zie antwoord bovenstaande.

b) In 2017 werden er 53 processen-verbaal van inbreuk en 21 processen-verbaal van waarschuwing opgesteld door de federale milieu-inspectie in het kader van de CITES-wetgeving. 16 dossiers daarvan gaven in datzelfde jaar trouwens aanleiding tot inbeslagnames.

In 2018 werden er in totaal 134 processen-verbaal van inbreuk en 45 processen-verbaal van waarschuwing opgesteld. 61 dossiers daarvan gaven aanleiding tot inbeslagnames of vrijwillige afgiftes van specimenen.

In 2019 werden er 115 processen-verbaal van inbreuk en 32 processen-verbaal van waarschuwing opgesteld door de cel "Soorten" in het kader van de CITES-wetgeving. 52 dossiers daarvan gaven aanleiding tot inbeslagnames of vrijwillige afgiftes.

c) In 2017 werden er 30 levende dieren (20 reptielen en 10 papegaaien) in beslag genomen of vrijwillig afgestaan, deels in het kader van de dossiers van de cel "Soorten".

In 2018 werden er 41 levende dieren in beslag genomen of vrijwillig afgestaan. Daaronder waren er 31 papegaaien en 4 reptielen.

In 2019 werden er 52 levende dieren in beslag genomen of vrijwillig afgestaan (39 reptielen, 9 roofvogels en 4 papegaaien).

Pour rappel, les douanes et l'AFSCA, en coopération avec l'organe de gestion de la CITES, jouent également un rôle dans l'interception des espèces protégées vu leur importante position aux postes frontières. Je vous renvoie aux ministres responsables pour plus d'informations sur les saisies par ces services.

Ter herinnering, de douane en het FAVV spelen, in samenwerking met het bestuursorgaan van CITES, ook een rol in de onderschepping van beschermde soorten gezien hun belangrijke positie aan de grensovergangen. Als u meer informatie over de inbeslagnames uitgevoerd door die diensten wenst, verwijs ik u graag door naar de daarvoor bevoegde ministers.

DO 2019202000776

Question n° 20 de monsieur le député Bert Wollants du 23 octobre 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Marchés énergétiques. - Délit d'initié ou autre manipulation du marché.

Aux Pays-Bas, l'Autoriteit Consument en Markt (ACM) a jusqu'à présent reçu, en 2019, dix signalements de manipulation du marché ou de délit d'initié sur les marchés de gros pour l'électricité et le gaz. Les enquêtes y relatives sont en cours et trois dossiers se trouveraient - d'après les informations communiquées - à un stade avancé.

Même s'il est important que nous restions également attentifs à ce problème dans notre pays, on ne peut évidemment pas non plus ignorer que nous connaissons, dans ce secteur en particulier, un marché fortement interconnecté. Il ne fait donc aucun doute que des manipulations de ce genre donnent également lieu à des distorsions à l'égard des pratiques du marché en Belgique.

1. Combien de signalements ont déjà été effectués, au cours des cinq dernières années, auprès de notre propre régulateur? Est-il systématiquement fait rapport à ce sujet à vos services?

2. Dans combien de cas a-t-il également été procédé à un constat effectif ayant donné lieu à une décision du régulateur? Pouvez-vous donner les chiffres par année pour les cinq années écoulées?

3. De quelle manière notre régulateur réserve-t-il une suite favorable aux signalements de ce genre provenant de marchés interconnectés? Les abus ainsi signalés font-ils l'objet d'un rapport ainsi que d'une enquête, dans la mesure où ils ont un impact sur le fonctionnement du marché à l'intérieur des frontières de la Belgique?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 09 juin 2020, à la question n° 20 de monsieur le député Bert Wollants du 23 octobre 2019 (N.):

1. Notifications à la CREG via le *Suspicious Transaction Report* (STR):

DO 2019202000776

Vraag nr. 20 van de heer volksvertegenwoordiger Bert Wollants van 23 oktober 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Energiemarkten. - Handel met voorkennis of andere marktmanipulatie.

In Nederland heeft de Autoriteit Consument en Markt (ACM) in 2019 tot hiertoe tien meldingen ontvangen over marktmanipulatie of handel met voorkennis op de groothandelsmarkten voor elektriciteit en gas. De onderzoeken daarover lopen, waarbij er voor drie dossiers wordt aangegeven dat deze vergevorderd zijn.

Enerzijds is het niet onbelangrijk dat we hiervoor ook de ogen open houden in dit land, maar tegelijk is het natuurlijk ook zo dat we in deze sector in het bijzonder met een sterk geïnterconnecteerde markt zitten. Dit soort manipulaties leiden dus ongetwijfeld ook tot marktvervalsing voor binnenlandse marktpartijen.

1. Hoeveel meldingen werden de laatste vijf jaar reeds gedaan aan onze eigen regulator? Vindt hierover een systematische rapportage plaats aan uw diensten?

2. In hoeveel gevallen werd ook een effectieve vaststelling gedaan die heeft geleid tot een beslissing door de regulator? Graag cijfers per jaar voor de afgelopen vijf jaar?

3. Op welke manier worden dit soort meldingen uit geïnterconnecteerde markten ook opgevolgd door onze regulator? Wordt hierover gerapporteerd en wordt hiernaar eveneens onderzoek gevoerd, voor zover dit impact heeft op de marktwerking die zich ook binnen de grenzen van België afspeelt?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 09 juni 2020, op de vraag nr. 20 van de heer volksvertegenwoordiger Bert Wollants van 23 oktober 2019 (N.):

1.Meldingen aan CREG via *Suspicious Transaction Report* (STR):

- 2015: 1 notification;
- 2016: 4 notifications;
- 2017: 7 notifications;
- 2018: 7 notifications;
- 2019: 3 notifications.

Total: 22 notifications au cours des cinq dernières années.

Via ACER, les différents régulateurs sont régulièrement interrogés sur l'état d'avancement des enquêtes en cours. Le nombre de rapports reçus chaque année, la ventilation par pays, le type d'infraction, l'origine des rapports, la qualité et l'exhaustivité des rapports, la phase de l'enquête et le nombre de dossiers clôturés sont examinés. Les résultats sont résumés par ACER et partagés avec l'ensemble des régulateurs.

2.Jusqu'à présent, le régulateur n'a pris aucune décision qui a mené à une condamnation. Jusqu'à présent, les enquêtes ont toujours été clôturées parce qu'il n'y avait aucune infraction au règlement REMIT ou parce que l'acteur du marché a apporté une correction pour se conformer au règlement REMIT.

Un certain nombre d'enquêtes sont toujours en cours.

3. Les notifications destinées aux régulateurs sont traitées au moyen du REMIT *Case Management Tool* (CMT) de ACER. Les notifications reçues directement via ACER apparaissent également dans cet outil. ACER examine ces notifications et examine quels pays peuvent être impliqués dans un cas particulier.

Les régulateurs concernés sont ensuite contactés et on choisit le régulateur qui a le lead de l'enquête. Les autres régulateurs soutiennent le cas, par exemple en partageant l'information. À la demande des régulateurs concernés, des réunions sont également organisées pour faire le point sur la situation, discuter des conclusions et de la suite de l'enquête.

DO 2019202001013

Question n° 22 de monsieur le député Steven Creyelman du 14 novembre 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

La cybersécurité.

J'aurais souhaité obtenir les informations suivantes concernant la cybersécurité du (des) département(s) faisant partie de vos attributions.

- 2015: 1 melding;
- 2016: 4 meldingen;
- 2017: 7 meldingen;
- 2018: 7 meldingen;
- 2019: 3 meldingen.

Totaal: 22 meldingen in de afgelopen vijf jaar.

Via ACER wordt er regelmatig rondvraag gedaan bij de verschillende regulatoren over de huidige stand van zaken van de lopende onderzoeken. Er wordt gekeken naar het aantal meldingen dat ieder jaar binnenkomt, opdeling per land, type van inbreuk, oorsprong van de meldingen, kwaliteit en volledigheid van de meldingen, fase van het onderzoek en het aantal zaken dat werd afgesloten. De resultaten worden samengevat door ACER en gedeeld met alle regulatoren.

2.Tot nu toe is er nog geen beslissing geweest van de regulator die heeft geleid tot een veroordeling. Tot nu toe zijn de onderzoeken altijd gesloten geweest omdat er geen grond was voor een inbreuk op de REMIT-verordening of omdat de marktspeler een correctie heeft uitgevoerd om terug in lijn te zijn met de REMIT-verordening.

Er zijn nog een aantal onderzoeken lopende.

3. Meldingen aan regulatoren worden behandeld via de REMIT *Case Management Tool* (CMT) van ACER. Ook meldingen die rechtstreeks via ACER binnenkomen verschijnen in deze tool. ACER bekijkt deze meldingen en gaat na welke landen mogelijk betrokken zijn voor een specifiek geval.

Vervolgens worden de betrokken regulatoren gecontacteerd en kiest men de regulator die de lead is voor het onderzoek. De andere regulatoren bieden ondersteuning aan de case, bijvoorbeeld delen van informatie. Op vraag van de betrokken regulatoren zijn er ook vergaderingen voor het melden van de stand van zaken, bespreken van de conclusies en over het verdere verloop van het onderzoek.

DO 2019202001013

Vraag nr. 22 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 14 november 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Cyberveiligheid.

In het kader van de cyberveiligheid van het (de) departement(en) onder uw bevoegdheid, vernam ik graag volgende gegevens.

1. Quelles sont les dispositions prises pour garantir la cybersécurité et à qui cette mission est-elle confiée?

2. Avez-vous pris, dernièrement ou non, des initiatives visant à accroître la cybersécurité?

3. Entre le 1er janvier 2014 et aujourd'hui, combien de cyberattaques ont-elles visé votre (vos) département(s)?

4. Quelle en était la cible précise?

5. a) Pour autant que votre (vos) département(s) ai(en)t été victime(s) de cyberattaques, quelle en a été l'origine (fuite OS, ingénierie sociale, etc.)?

b) Quel a été le préjudice subi?

c) Quelles ont été les solutions mises en oeuvre?

d) A-t-il été possible de retrouver l'auteur ou les auteurs ou des soupçons pèsent-ils sur un ou des auteurs?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 09 juin 2020, à la question n° 22 de monsieur le député Steven Creyelman du 14 novembre 2019 (N.):

Je vous informe que la réponse à cette question relève des compétences de madame la ministre Muylle, ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargée de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées (voir réponse à la question n° 149 du 14 novembre 2019, *Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 8).

1. Op welke manier en door wie wordt de cyberveiligheid gewaarborgd?

2. Heeft u, al dan niet recent, initiatieven genomen om de cyberveiligheid te verbeteren?

3. Hoeveel cyberaanvallen heeft (hebben) uw departement(en) ondergaan sinds 1 januari 2014 tot op heden?

4. Wat werd er bij die cyberaanvallen precies geviseerd?

5. a) Gegeven uw departement(en) cyberaanvallen heeft (hebben) ondergaan, wat was de oorzaak van de aanvallen (OS-lek, *social engineering*, enz.)?

b) Wat was de schade die hierbij werd geleden?

c) Welke oplossing werd geïmplementeerd?

d) Heeft u de dader(s) kunnen traceren of is er een vermoeden van de dader(s)?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 09 juni 2020, op de vraag nr. 22 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 14 november 2019 (N.):

Ik deel u mee dat het antwoord op deze vraag tot de bevoegdheden van mevrouw de minister Muylle, minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking behoort (zie antwoord op vraag nr. 149 van 14 november 2019, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 8).

DO 2019202001014

Question n° 23 de madame la députée Barbara Pas du 14 novembre 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

L'accès de non-Belges à la fonction publique.

L'article 10, deuxième alinéa de la Constitution belge dispose que seuls les Belges sont admissibles aux emplois civils et militaires.

En vertu d'une jurisprudence du Conseil d'État (arrêt 226.980 du 31 mars 2014), l'accès à la fonction publique a été partiellement étendu, fût-ce de manière inconstitutionnelle, à des ressortissants d'États membres de l'espace économique européen, de la Confédération suisse et à un nombre restreint d'autres catégories. La jurisprudence précitée confirme cependant que les ressortissants de pays tiers n'ont généralement pas accès à la fonction publique.

DO 2019202001014

Vraag nr. 23 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 14 november 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Tewerkstelling van niet-Belgen in het openbaar ambt.

Artikel 10, tweede lid van de Grondwet stelt dat alleen Belgen benoembaar zijn tot de burgerlijke en militaire bedieningen.

Bij uitbreiding is dit inmiddels, zij het op ongrondwettige wijze, gedeeltelijk opengetrokken tot burgers van de Europese Unie, tot onderdanen van de Europese Economische Ruimte, de Zwitserse Bondsstaat en nog enkele beperkte andere categorieën, overeenkomstig een bepaalde rechtspraak van de Raad van State (arrest 226.980 van 31 maart 2014). Volgens deze rechtspraak blijft het openbaar ambt echter in de regel gesloten voor derdelanders.

1. Pourriez-vous indiquer, indépendamment de leur statut (nommé, contractuel), le nombre de personnes employées dans les différentes administrations placées sous votre tutelle qui ne possèdent pas la nationalité belge et en préciser la nationalité?

2. Quelles sont parmi ces personnes celles qui sont employées en violation de la Constitution et de la jurisprudence du Conseil d'État en la matière?

3. Quelles seront les mesures prises face à cette possible inconstitutionnalité?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 23 de madame la députée Barbara Pas du 14 novembre 2019 (N.):

En ce qui concerne le SPF Économie, P.M.E., Classes moyennes et Énergie, je vous renvoie vers la réponse apportée par ma collègue, la ministre de l'Économie, à la question n° 150 du 14 novembre 2019 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 8.)

1. Kunt u voor alle administraties die onder uw bevoegdheid vallen meedelen hoeveel personen in dienst zijn, ongeacht hun statuut (vast benoemd, contractueel, enz.), die niet over de Belgische nationaliteit beschikken, en preciseren om welke nationaliteiten het daarbij gaat?

2. Welke van deze personen zijn in dienst in strijd met de Grondwet en de rechtspraak ter zake van de Raad van State?

3. Welke maatregelen worden genomen in verband met deze gebeurlijke ongrondwettigheid?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 23 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 14 november 2019 (N.):

Wat betreft de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie verwijs ik naar het antwoord van mijn collega, de minister van Economie, op vraag nr. 150 van 14 november 2019 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 8).

DO 2019202001015

Question n° 24 de madame la députée Marijke Dillen du 14 novembre 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

L'assistance de cabinets d'avocats pour la rédaction de projets de loi .

Dans le cadre de la rédaction d'un projet de loi, le ministre sollicite régulièrement des avocats en vue d'obtenir une assistance juridique, les avis requis à propos d'un projet de loi, voire pour rédiger l'intégralité du projet de loi.

1. Pourriez-vous fournir un récapitulatif des projets de loi pour lesquels, depuis le début de la précédente législature en 2014, un cabinet d'avocats a été sollicité? Merci de répartir ces données par exercice budgétaire.

2. Pourriez-vous préciser, par projet de loi, les avocats et/ou cabinets d'avocats qui ont été sollicités?

3. Quel a été, par dossier, le coût de cette assistance juridique?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 24 de madame la députée Marijke Dillen du 14 novembre 2019 (N.):

DO 2019202001015

Vraag nr. 24 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 14 november 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Redactie wetsontwerpen. - Bijstand advocatenkantoren.

Bij het opstellen van een wetsontwerp wordt door de minister regelmatig beroep gedaan op advocaten voor juridische ondersteuning, het geven van gevraagde adviezen en zelfs voor het opstellen van het volledige wetsontwerp.

1. Kunt u een overzicht bezorgen, sinds het begin van de vorige legislatuur in 2014, van de wetsontwerpen waarbij beroep gedaan werd op een advocatenkantoor? Graag een opsplitsing per begrotingsjaar.

2. Kunt u mededelen, per wetsontwerp, op welke advocaten en/of advocatenkantoren beroep werd gedaan?

3. Wat was de kostprijs per dossier?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 24 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 14 november 2019 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202001075

Question n° 25 de madame la députée Kattrin Jadin du 21 novembre 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Biocarburants.

La presse s'est récemment faite l'écho d'une décision du Conseil des ministres d'augmenter la proportion de biocarburants dans la composition du carburant à la pompe (diesel et essence) dès janvier 2020 dans le but de respecter deux directives européennes en la matière.

S'il s'agit d'une bonne nouvelle dans le cadre de la transition énergétique, la Fédération belge des Négociants en Combustibles et Carburants (BRAFCO) va plus loin en annonçant pouvoir à l'avenir remplacer totalement les énergies fossiles par des biocarburants sans aucune modification technique sur les moteurs.

Selon mes informations, un tel remplacement serait en outre possible sans conséquences pour l'agriculture. En effet, si les biocarburants de première génération sont principalement composés de composants alimentaires, la deuxième génération de biocarburants est caractérisée par des composants ne provenant pas de terres agricoles cultivables.

1. À ce jour, quelle est la proportion de véhicules circulant aux biocarburants en Belgique? S'attend-t-on à une augmentation de cette proportion dans les prochaines années?

2. Une étude d'impact a-t-elle déjà été réalisée sur la diminution de la production de CO2 que procurerait la généralisation de ces biocarburants? Si oui, avec quels résultats? Quid de la quantité de déchets nécessaires à leurs productions?

3. Outre une aide directe au secteur, une diminution des accises sur ces biocarburants serait-elle envisageable afin de faire baisser leurs coûts à la pompe?

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202001075

Vraag nr. 25 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 21 november 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Biobrandstoffen.

Zoals men onlangs in de pers kon lezen heeft de ministerraad beslist vanaf januari 2020 het aandeel van de biobrandstoffen in de samenstelling van brandstoffen aan de pomp (diesel en benzine) op te drijven teneinde tegemoet te komen aan twee Europese richtlijnen ter zake.

Dat is alvast goed nieuws in het raam van de energietransitie. De Belgische Federatie van Brandstoffenhandelaars (BRAFCO) gaat nog een stap verder en kondigt aan in de toekomst fossiele brandstoffen volledig te kunnen vervangen door biobrandstoffen, zonder dat er enige technische aanpassing van de motoren nodig is.

Volgens mijn informatie zou die vervanging bovendien geen gevolgen hebben voor de landbouw. Immers, biobrandstoffen van de eerste generatie werden voornamelijk gemaakt van voedingsgewassen, maar voor de tweede generatie wordt biomassa gebruikt van planten die niet op bebouwbare landbouwgrond geteeld worden.

1. Hoeveel voertuigen rijden er momenteel in België op biobrandstoffen? Verwacht men dat dit aandeel de komende jaren zal stijgen?

2. Werd er al een effectenstudie uitgevoerd over de vermindering van de CO2-uitstoot als gevolg van een algemeen gebruik van deze biobrandstoffen? Zo ja, wat waren daarvan de conclusies? Wat valt er te melden over de hoeveelheid biomassa die er nodig is voor de productie van die brandstoffen?

3. Zou een vermindering van de accijnzen op biobrandstoffen een rechtstreekse steun voor de sector kunnen betekenen, maar ook een middel om de prijs aan de pomp te doen dalen?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 25 de madame la députée Kattrin Jadin du 21 novembre 2019 (Fr.):

Avant de répondre à votre question, j'aimerais revenir sur votre affirmation qu'un remplacement complet des carburants fossiles par des biocarburants est sans conséquence pour l'agriculture parce que les biocarburants de la deuxième génération sont produits à partir de matières premières qui ne proviennent pas de terres agricoles fertiles.

Je vous signale que les matières premières à partir desquelles les biocarburants avancés sont fabriqués, sont souvent des résidus de plantes agricoles, comme la paille ou les restes d'épis de maïs. L'élimination de ces matières premières des terres agricoles peut avoir un impact sur la qualité des terres arables.

1. La question du nombre de voitures capables de rouler aux biocarburants relève de la réglementation relative aux obligations d'incorporation de biocarburants et de son champ d'application. Veuillez consulter la DG Énergie.

Toutes les voitures roulent sur du biocarburant, notamment du B7, E5 et du E10, originaires du Diesel, Euro super ou super95 et le Super98, contiennent d'origines maximalement 7 %, 5 % et 10 % de biocarburants

2. Non, une étude d'impact sur la réduction de la production de CO2 qui résulterait d'une généralisation de l'usage des biocarburants n'a pas encore été réalisée à ce jour. De même, des données sur les quantités de déchets nécessaires pour la production de ces biocarburants de la dernière génération ne sont pas immédiatement disponibles.

3. La réglementation sur les accises est une compétence du SPF Finances.

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 25 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 21 november 2019 (Fr.):

Vooraleer op uw vraag te antwoorden wil ik even ingaan op uw stelling dat een volledige vervanging van fossiele brandstoffen door biobrandstoffen geen gevolgen heeft voor de landbouw omdat biobrandstoffen van de tweede generatie geproduceerd wordt uit grondstoffen die niet afkomstig zijn van vruchtbare landbouwgronden.

Ik merk op dat de grondstoffen op basis waarvan geavanceerde biobrandstoffen vervaardigd worden, vaak resten van landbouwgewassen zijn zoals stro of resten van maiskolven. Het verwijderen van deze grondstoffen van de landbouwgronden kan een impact hebben op de kwaliteit van de landbouwgronden.

1. De vraag over het aandeel aan wagens die op biobrandstoffen rijdt, is een vraag die betrekking heeft op de regelgeving inzake de biobrandstofbijmengverplichtingen en het toepassingsgebied daarvan.

Alle wagens rijden op biobrandstoffen, namelijk B7, E5 en E10, wat respectievelijk staat voor Diesel, Eurosuper of super 95 en Super 98, bevatten respectievelijk maximaal 7 %, 5 % en 10 % biobrandstoffen.

2. Neen, een impactstudie inzake de vermindering van de CO2-productie die een veralgemening van het gebruik van biobrandstoffen met zich mee zou brengen, werd tot op heden niet uitgevoerd. Ook gegevens over de hoeveelheden afval nodig voor de productie van deze laatste biobrandstoffen zijn niet direct beschikbaar.

3. Accijnsregelgeving is de bevoegdheid van de FOD Financiën.

DO 2019202001190

Question n° 26 de madame la députée Kattrin Jadin du 02 décembre 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

CREG Scan non disponible en langue allemande (QO 1261C).

La Commission de Régulation de l'Électricité et du Gaz (CREG) vient récemment de mettre en ligne le CREG Scan afin de permettre aux consommateurs de tester le caractère concurrentiel de leurs contrats de fourniture d'énergie et potentiellement leur permettre des économies sur leurs factures. Or, il n'est actuellement pas disponible en langue allemande, ce qui peut potentiellement poser problème aux consommateurs dépendant uniquement de cette langue nationale quant à leur accès à l'énergie.

1. Pour quelles raisons le CREG Scan n'est-il pas disponible en langue allemande?

2. La mise à disposition de ce service en langue allemande est-elle à l'ordre du jour? Si oui, sous quel agenda?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 26 de madame la députée Kattrin Jadin du 02 décembre 2019 (Fr.):

Le Parlement fédéral exerce directement le contrôle de la Commission de Régulation de l'Électricité et du Gaz (CREG). Lors de l'examen annuel du budget de la CREG, il convient de lui poser directement votre question.

DO 2019202001190

Vraag nr. 26 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 02 december 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Het ontbreken van een Duitstalige versie van de CREG Scan (MV 1261C).

Onlangs heeft de Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas (CREG) de CREG Scan online geplaatst. Daarmee kunnen consumenten nagaan hoe concurrentieel hun energiecontracten zijn, zodat ze in de toekomst mogelijk minder betalen. De CREG Scan is vooralsnog niet beschikbaar in het Duits, wat problematisch kan zijn voor consumenten die enkel in die landstaal hun energievoorziening kunnen regelen.

1. Waarom is de CREG Scan niet beschikbaar in het Duits?

2. Zal de vergelijkingstool in het Duits ter beschikking gesteld worden? Zo ja, wat is het geplande tijdpad?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 26 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 02 december 2019 (Fr.):

Het federaal Parlement oefent de directe controle uit over de Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas (CREG) en het is aangewezen om tijdens de jaarlijkse herziening van het budget van de CREG uw vraag te stellen.

DO 2019202001221

Question n° 29 de monsieur le député Kris Verduyckt du 04 décembre 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Trafic illégal de bois - Contrôles. (QO 1779C).

L'on sait que la Belgique constitue depuis des années déjà une plaque tournante du trafic du bois. Ce commerce illégal, qui représente des milliards d'euros, est aux mains d'un milieu criminel qui a manifestement été peu contrôlé par le passé.

L'été dernier, vous avez toutefois fait savoir que le nombre de contrôles avait fortement augmenté à la suite de la création, au sein du service d'inspection, d'une cellule spécialisée. Le nombre de contrôles devrait d'ailleurs encore augmenter à l'avenir.

1. Merci de fournir un aperçu du nombre de contrôles effectués au cours des années 2017, 2018 et 2019.

DO 2019202001221

Vraag nr. 29 van de heer volksvertegenwoordiger Kris Verduyckt van 04 december 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Controles illegale houthandel (MV 1779C).

Het is geweten dat België al jaren een spil is in de illegale houthandel. Deze miljardenhandel is een belangrijke milieucriminaliteit die in het verleden blijkbaar weinig gecontroleerd werd.

U heeft vorige zomer echter gecommuniceerd dat het aantal controles flink opgedreven werd omdat bij de inspectie een cel werd opgericht en dat het aantal controles nog zou stijgen in de toekomst.

1. Graag een overzicht van het aantal controles in de jaren 2017, 2018 en 2019.

2. Quels types de contrôles ont été effectués?

3. Des infractions ont-elles été constatées? Dans l'affirmative, lesquelles? Et combien? Les contrevenants ont-ils été sanctionnés (pour autant que vous disposiez de ces informations).

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 29 de monsieur le député Kris Verduyckt du 04 décembre 2019 (N.):

1. Le nombre de contrôles EUTR (Règlement Bois de l'UE) s'est élevé à sept en 2016 et cinq en 2017. Fin 2017, la capacité de l'inspection a été étendue, ce qui a entraîné une augmentation du nombre de contrôles à 22 en 2018 et, après un nouveau recrutement début 2019, 29 cette année. En 2020, quatre contrôles ont été effectués à ce jour (30 avril 2020).

2. Au début de chaque année calendrier, différentes campagnes d'inspection sont définies. Celles-ci résultent d'une analyse des risques, qui examine où se situent les plus gros risques en matière d'infractions au règlement EUTR. Ces campagnes peuvent se concentrer sur un secteur précis de négociants en bois (p. ex. le secteur du meuble, du bois brut, etc.), ainsi que sur des pays d'exportation présentant un facteur de risque particulier (sur la base de comptes rendus dans l'actualité, de rapports d'ONG qui dénoncent des pratiques illégales dans certains pays). Dans le courant de l'année, ces campagnes sont alors mises en oeuvre par le biais d'un certain nombre de contrôles spécifiques, pouvant revêtir des formes diverses.

Dans la plupart des cas, il s'agit d'un contrôle sur place, à savoir la vérification du fonctionnement du système de diligence raisonnée *Due Diligence System* (DDS). Lors de ce contrôle, la documentation générale de ce système est réclamée, de même qu'un bref exposé de la manière dont celui-ci est mis en pratique. Enfin, lors de contrôles de ce genre, l'application de ce système DDS à quelques envois spécifiques est demandée.

Un deuxième type de contrôle est le recontrôle. Les opérateurs économiques qui ont été insuffisamment en mesure de démontrer le fonctionnement d'un système DDS lors d'un premier contrôle, et qui ont reçu pour cela un avertissement ou un procès-verbal, obtiennent un délai pour se conformer au règlement EUTR. À l'expiration de cette période, ces opérateurs économiques font l'objet d'une nouvelle visite pour vérifier s'ils ont tenu compte des remarques afin de mettre en place un DDS plus performant/opérationnel.

2. Wat voor soort controles werd uitgevoerd?

3. Werden er inbreuken vastgesteld? Zo ja, welke? En hoeveel? Werden de overtreders gesanctioneerd (voor zover u daar zicht op heeft)?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 29 van de heer volksvertegenwoordiger Kris Verduyckt van 04 december 2019 (N.):

1. Het aantal EUTR-controles (Europese Houtverordening) bedroeg zeven in 2016 en vijf in 2017. Eind 2017 werd de inspectiecapaciteit uitgebreid wat leidde tot een verhoging van het aantal controles tot 22 in 2018 en, na een nieuwe aanwerving begin 2019, 29 controles dit jaar. Voor 2020 werden tot op heden (30 april 2020) vier controles uitgevoerd.

2. Aan de start van elk kalenderjaar worden verschillende inspectiecampagnes opgesteld. Deze zijn het gevolg van een risicoanalyse, die nagaat waar de grootste risico's betreffende inbreuken tegen de EUTR verordening zich bevinden. Deze campagnes kunnen een focus leggen op een bepaalde sector van houthandelaars (bijv. meubelsector, onbewerkt hout, enz.), evenals landen van export waar een bepaalde risicofactor aanwezig is (gebaseerd op verslagen in het nieuws, ngo-rapporten die illegale praktijken in bepaalde landen aankaarten). Gedurende het jaar worden deze campagnes dan ingevuld met een aantal specifieke controles, die verschillende vormen kunnen aannemen.

In de meeste gevallen gaat het om een controle ter plaatse, wat wil zeggen het nagaan van het functioneren van het stelsel van zorgvuldigheidseisen *Due Diligence System* (DDS). Hierbij wordt de algemene documentatie van dit stelsel opgevraagd, evenals een korte uiteenzetting over hoe dit in de praktijk wordt gebracht. Tenslotte wordt tijdens dergelijke controles de toepassing van dit DDS op enkele specifieke zendingen opgevraagd.

Een tweede soort controle is een hercontrole. Marktdeelnemers die onvoldoende de werking van een DDS konden aantonen in een eerste controle, en hiervoor een waarschuwing of proces-verbaal ontvingen krijgen een termijn om zich in regel te brengen met de EUTR verordening. Na deze periode worden deze marktdeelnemers opnieuw bezocht om na te gaan of de opmerkingen in acht zijn genomen, om zo een beter/functionerend DDS op te stellen.

En outre, en 2019, quelques prélèvements d'échantillons ont été réalisés dans le port d'Anvers. Une première action a fait appel à une collaboration avec la douane pour sélectionner des envois en vue d'un échantillonnage. Une deuxième action dans le port résultait d'une préoccupation sérieuse (*substantiated concern*), et a consisté à prélever des échantillons sur deux envois suspects.

Enfin, 2019 a également vu le début de contrôles auprès de revendeurs (*traders*), qui sont des entreprises qui elles-mêmes ne mettent pas pour la première fois des produits à base de bois sur le marché européen, mais qui commercialisent toutefois des produits à base de bois. Les exigences que l'EUTR impose à ce genre de revendeurs sont plus limitées, et les contrôles se déroulent d'une autre manière (principalement, sur le plan administratif). Ces contrôles auprès de revendeurs s'inscrivaient dans le cadre de la campagne relative aux contrôles de l'e-commerce.

3. Cinq procèes-verbaux ont été délivrés entre 2017 et aujourd'hui.

- un qui a été clôturé par le parquet avec une probation prétorienne;
- un où le parquet a décidé de poursuivre, l'affaire n'a pas encore été inscrite au rôle;
- un où le procès-verbal vient d'arriver au parquet, nous n'avons pas encore reçu de décision à ce sujet;
- deux procès-verbaux qui ont été transmis au fonctionnaire dirigeant (du service juridique du SPF Santé publique), qui a infligé une amende administrative.

DO 2019202001248

Question n° 30 de monsieur le député Tomas Roggeman du 09 décembre 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Les importations illégales de bois.

La Belgique a longtemps eu la réputation d'être une importante voie d'accès pour les importations illégales de bois (tropicaux durs) sur le marché européen. Rien de surprenant, sachant qu'autrefois, ces importations illégales n'étaient que sporadiquement contrôlées. Une petite comparaison : en 2018, à peine cinq contrôles ont été effectués, alors qu'une centaine l'ont été aux Pays-Bas.

De plus, ces contrôles n'ont pas été confiés à l'inspection de l'environnement, mais aux membres de l'administration chargés de la politique sylvicole (soit un fonctionnaire et demi).

Verder werden in 2019 eveneens enkele staalnames uitgevoerd in de haven van Antwerpen. Een eerste actie maakte gebruik van een samenwerking met de douane om zo zendingen te selecteren voor staalname. Een tweede actie in de haven was het gevolg van een *substantiated concern*, en hield staalname in van twee verdachte zendingen.

Tenslotte zag 2019 eveneens een start van controles bij *traders*, dit zijn bedrijven die zelf geen houtproducten voor de eerste keer op de Europese markt brengen, maar die wel houtproducten verhandelen. De vereisten die de EUTR oplegt aan dergelijke traders zijn beperkter, en de controles verlopen op een andere manier (voornamelijk administratief). Deze controles bij traders kaderde binnen de campagne betreffende controles op e-commerce.

3. Er werden vijf processen-verbaal uitgeschreven tussen 2017 en heden.

- een door parket afgesloten met een praetoriaanse probatie;
- een waar het parket besloot te vervolgen, de zaak is nog niet voorgekomen;
- een waar het proces-verbaal pas het parket bereikt heeft, een beslissing hierover hebben wij nog niet mogen ontvangen;
- twee processen-verbaal die overgemaakt werden aan de leidende ambtenaar, die een administratieve boete oplegde.

DO 2019202001248

Vraag nr. 30 van de heer volksvertegenwoordiger Tomas Roggeman van 09 december 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Illegale import hout.

België stond lange tijd bekend als een belangrijke toegangsweg voor illegaal (tropisch hard)hout naar de Europese markt. Dit verbaast niemand als je weet dat ons land in het verleden slechts sporadische controles uitvoerde op deze illegale import. Een kleine vergelijking: in ons land werden voor 2018 slechts vijf controles uitgevoerd per jaar, terwijl Nederland zo'n honderd controles per jaar uitvoerde.

De controles werden daarnaast niet door de milieuinspectie uitgevoerd, maar wel door wie bij de administratie bevoegd was voor het houtbeleid (zijnde anderhalve ambtenaar).

Une nouvelle cellule a été créée l'année dernière au sein de l'inspection de l'environnement. Les inspecteurs étaient censés effectuer davantage de contrôles tout en suivant aussi des formations.

1. Quel est l'effectif de la nouvelle cellule installée au sein de l'inspection de l'environnement? Quelles formations ses membres ont-ils suivies dans le cadre de leur nouvelle fonction et des nouvelles mesures?

2. Combien de contrôles ont-ils été effectués en 2018 et 2019 (jusqu'à présent)?

3. Au cours de cette même période, combien d'infractions ont-elles été constatées?

4. À combien de reprises les auteurs ont-ils été interceptés? Ont-ils fait l'objet de poursuites?

5. Quelles étaient les destinations présumées de ces essences (de bois tropical dur) illégales?

6. Qu'est-il advenu du bois illégal saisi après constatation de ces infractions?

7. L'inspection de l'environnement observe-t-elle une incidence de la hausse du nombre de contrôles sur les importations d'essences (de bois tropical dur) illégales? De quelle nature?

8. Pourriez-vous me fournir un état des lieux des éventuels accords sectoriels relatifs à l'utilisation durable du bois?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 30 de monsieur le député Tomas Roggeman du 09 décembre 2019 (N.):

1. L'équipe "Bois" se compose actuellement de quatre personnes, dont deux inspecteurs à temps plein chargés de veiller à l'application du règlement (UE) n° 995/2010, également appelé Règlement Bois. Les deux autres collaborateurs sont concernés à temps partiel par cette législation et ces contrôles.

Dès leur entrée en service, les inspecteurs ont suivi une période de formation intensive et sont en contact étroit avec les autorités des autres États membres. Différentes initiatives sont prises en vue de coordonner la mise en oeuvre du règlement de l'UE dans le domaine du bois (EUTR) au niveau européen, à laquelle nos services participent activement. La Commission organise ainsi quelques fois par an des réunions formelles et informelles et, en marge de cela, des conférences et des journées d'étude ont lieu pour échanger des informations et des pratiques. Mes agents ont également déjà participé à des stages de courte durée auprès de leurs collègues des Pays-Bas et du Danemark. Enfin, les deux inspecteurs ont suivi en 2019 une formation intitulée *Auditor, lead assessor course ISO 9001*.

Er werd vorig jaar een nieuwe cel opgericht bij de milieu-inspectie. De inspecteurs moesten sindsdien vaker controles uitvoeren en zouden in tussentijd ook opleidingen volgen.

1. Uit hoeveel personen bestaat deze nieuw opgerichte cel bij de milieu-inspectie intussen? Welke opleidingen hebben zij in het kader van hun job en de nieuwe maatregelen gevolgd?

2. Hoeveel controles werden er in 2018 en in 2019 (tot op heden) uitgevoerd?

3. Hoeveel overtredingen werden vastgesteld (in 2018 en in 2019 tot op heden)?

4. In hoeveel gevallen werden de daders gevat? Werden zij vervolgd?

5. Wat waren de vermoedelijke bestemmingen van dit illegaal (tropisch hard)hout?

6. Wat gebeurde er na ontdekking van deze overtredingen met het illegaal hout?

7. Merkt de milieu-inspectie dat de verhoging van controles een effect heeft op de import van illegaal (tropisch hard)hout? In welke zin?

8. Kan u mij een stand van zaken geven omtrent eventuele sectorakkoorden inzake duurzaam gebruik van hout?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 30 van de heer volksvertegenwoordiger Tomas Roggeman van 09 december 2019 (N.):

1. Het "hout"-team bestaat momenteel uit vier personen, waarvan twee voltijds inspecteurs belast met de handhaving van verordening (EU) nr. 995/2010, de zogenaamde Houtverordening. De overige twee personeelsleden zijn deeltijds betrokken bij deze wetgeving en controles.

De inspecteurs hebben bij hun aantreden een intensieve opleidingsperiode doorlopen en staan in nauw contact met autoriteiten van andere lidstaten. Er worden verschillende initiatieven genomen om de implementatie van de houtverordening van de Europese Unie (EUTR) op EU-niveau te coördineren, waaraan onze diensten consequent en actief deelnemen. Zo organiseert de Commissie enkele malen per jaar formele en informele vergaderingen en daarnaast vinden regelmatig conferenties en studiedagen plaats om informatie en praktijken uit te wisselen. Mijn mensen hebben ook al korte stages gelopen bij hun collega's in Nederland en Denemarken. Tenslotte volgden beide inspecteurs in 2019 een opleiding getiteld *Auditor, lead assessor course ISO 9001* .

2. En 2018, 22 contrôles ont été réalisés; depuis début 2019, l'équipe d'inspection s'est agrandie d'un inspecteur supplémentaire, de sorte que le nombre de contrôles en 2019 a été porté à 29 (compte tenu d'une période de formation pour le nouvel inspecteur). En 2020, quatre contrôles ont été effectués à ce jour (30 avril 2020).

3. En 2018, une infraction a été constatée auprès de 15 contrôles.

En 2019, une infraction a été constatée auprès de 13 contrôles. Il faut noter que plusieurs dossiers sont encore en cours de traitement.

En 2020, une infraction et été constatée auprès de deux contrôles. Il faut noter que plusieurs dossiers sont encore en cours de traitement.

4. Sur les 15 infractions signalées en 2018, deux ont débouché sur un procès-verbal. Ces dossiers ont entretemps été clôturés, respectivement avec une probation prétorienne et avec une amende administrative. Sur les 13 infractions signalées en 2019, deux ont débouché sur un procès-verbal. Ces dossiers sont encore en cours de traitement. En 2020, un procès-verbal a été rédigé, Il est également en cours de traitement.

5. Dans aucun des cas susmentionnés, les infractions ne concernaient la présence de bois illégal. À ce jour, toutes les infractions en Belgique sont liées à l'absence ou à la mise en place déficiente d'un système de diligence raisonnée (comme exigé en vertu du règlement (UE) n° 995/2010).

6. Comme il a été déclaré, le service d'inspection n'a jusqu'ici pas rencontré de bois illégal.

7. L'augmentation des contrôles engendre effectivement un changement dans la manière dont les importateurs gèrent l'achat de bois et de produits à base de bois. On constate une amélioration graduelle dans l'organisation des systèmes de diligence raisonnée au sein des entreprises contrôlées.

8. En 2011, un premier accord sectoriel a été conclu en vue d'augmenter systématiquement la part de marché du bois exploité durablement pour la fin 2018. Une évaluation intermédiaire a révélé que les objectifs de cet accord avaient été atteints bien avant la date finale. C'est pourquoi, en vue d'un prolongement après 2018, j'ai commandé en 2016 la réalisation d'une étude visant à cartographier le marché belge du bois et les scénarios possibles et à formuler des recommandations.

2. In 2018 werden 22 controles uitgevoerd, sinds begin 2019 werd het inspectieteam uitgebreid met een extra inspecteur, waardoor het aantal controles in 2019 toenam tot 29 (rekening gehouden met een opleidingsperiode voor de nieuwe inspecteur). Voor 2020 werden tot op heden (30 april 2020) vier controles uitgevoerd.

3. In 2018 werd bij 15 van de controles een overtreding vastgesteld.

In 2019 werd bij 13 van de controles een overtreding vastgesteld. Hierbij dient vermeld te worden dat verschillende dossiers nog in behandeling zijn.

In 2020 werd bij twee van de controles een overtreding vastgesteld. Hierbij dient vermeld te worden dat verschillende dossiers nog in behandeling zijn.

4. Van de 15 vermelde overtredingen in 2018 resulteerden twee in een proces-verbaal. Deze dossiers zijn ondertussen afgehandeld, respectievelijk als een praetoriaanse probatie, en een administratieve boete. Van de 13 vermelde overtredingen in 2019 resulteerden twee in een proces-verbaal. Deze dossiers zijn nog in behandeling. Voor 2020 werd een proces-verbaal opgesteld, dat eveneens nog in behandeling is.

5. In geen van bovenvermelde gevallen betroffen de overtredingen de aanwezigheid van illegaal hout. Tot nu toe zijn alle overtredingen in België gerelateerd aan het afwezig zijn van, of niet goed ingericht zijn van een stelsel van zorgvuldigheidseisen (zoals vereist onder verordening (EU) nr. 995/2010).

6. Zoals reeds vermeld werd tot op heden geen illegaal hout aangetroffen door de inspectiedienst.

7. Het verhogen van controles bewerkstelligd wel degelijk een verandering in de manier waarop importeurs omgaan met de aankoop van hout en houtproducten. Er is een graduele verbetering te bemerken in de organisatie van de stelsels van zorgvuldigheidseisen binnen de gecontroleerde bedrijven.

8. In 2011 werd een eerste sectorakkoord gesloten om het marktaandeel duurzaam hout systematisch te verhogen tegen eind 2018. Uit een tussentijdse evaluatie bleek dat de doestellingen van dit akkoord al ruim voor de einddatum werden gehaald. Met het oog op een vervolg na 2018 heb ik daarom in 2016 de opdracht gegeven om een studie uit te voeren teneinde de Belgische houtmarkt en de mogelijke scenario's in kaart te brengen alsook aanbevelingen te formuleren.

Les résultats de cette étude ont constitué la base de négociation d'un nouvel accord sectoriel, avec comme objectifs de sensibiliser les professionnels du secteur aux avantages environnementaux et sociaux de l'utilisation de bois exploité durablement dans le cadre de l'économie circulaire et en tant que matière première renouvelable, de même qu'à l'importance d'une certification d'une gestion durable des forêts. Le nouvel accord aura donc une portée plus large: outre le bois brut et scié et les panneaux, il visera aussi le papier et le carton et un certain nombre de produits secondaires à base de bois, comme p.ex. les meubles en bois et les emballages à base de bois.

Le projet d'accord sectoriel a entre-temps accompli les procédures d'avis et de notification requises et est prêt pour signature par un gouvernement de plein exercice.

De resultaten van deze studie vormden de basis voor de onderhandeling van een nieuw sectorakkoord met als doelstellingen de beroepsmensen uit de sector en consumenten te sensibiliseren voor de milieu- en sociale voordelen van het gebruik van duurzaam hout in het kader van de circulaire economie en als hernieuwbare grondstof, alsook over het belang van certificatie voor duurzaam bosbeheer. Het nieuwe akkoord zal ook een uitgebreidere scope hebben: naast onbewerkt- en gezaagd hout en plaatmateriaal richt het zich ook op papier en karton en een aantal secundaire houtproducten zoals bv. houten meubels en verpakkingsmiddelen van hout.

Het ontwerp van sectorakkoord heeft intussen de vereiste advies- en notificatieprocedures doorlopen en is klaar voor ondertekening.

DO 2019202001276

Question n° 31 de madame la députée Florence Reuter du 10 décembre 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Suremballage (QO 1546C).

Selon Ecoconso, à l'heure actuelle, les Belges consomment approximativement 21 milliards d'emballages à usage unique chaque année. Un Belge utilise donc plus de 2.500 emballages par an, ce qui lui coûte environ 250 euros chaque année.

Ces déchets d'emballage représentent environ 50 % du volume et 25 % en poids de la poubelle ménagère non triée. Ces emballages ont, comme mentionné ci-dessus, un coût pour nos citoyens mais causent surtout des problèmes de quantité de déchets, notamment sauvages, mais également de surconsommation de nos ressources naturelles.

De nombreuses enseignes ont été critiquées à cause de leur politique de suremballage. Un simple exemple: est-il nécessaire qu'un tube de dentifrice soit emballé dans une boîte elle-même recouverte de plastique? Face à la critique, Delhaize place d'ailleurs depuis février 2019 des bacs de collecte aux caisses où leurs clients peuvent laisser leurs emballages en plastique.

De telles actions ont-elles été menées au niveau fédéral? Que pourrions-nous mettre en place afin d'encourager nos supermarchés à limiter leurs emballages?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 31 de madame la députée Florence Reuter du 10 décembre 2019 (Fr.):

DO 2019202001276

Vraag nr. 31 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Florence Reuter van 10 december 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Omverpakking (MV 1546C).

Volgens Écoconso verbruiken de Belgen tegenwoordig jaarlijks bijna 21 miljard verpakkingen voor eenmalig gebruik. Een Belg gebruikt dus jaarlijks meer dan 2.500 verpakkingen per jaar, wat hem jaarlijks ongeveer 250 euro kost.

Dit verpakkingsafval vertegenwoordigt ongeveer 50 % van het volume en 25 % van het gewicht van de restafvalzak. Deze verpakkingen leiden dus tot kosten voor onze burgers, maar vooral tot grote hoeveelheden afval - met name zwerfafval - en tot verspilling van onze natuurlijke grondstoffen.

Heel wat fabrikanten kregen kritiek op hun beleid van omverpakking. Een eenvoudig voorbeeld: moet het doosje rond een tube tandpasta zelf nog eens verpakt worden met een plasticfolie? Als antwoord op de kritiek plaatste Delhaize in februari 2019 verzamelbakken aan de kassa waar klanten de plasticverpakking kunnen achterlaten.

Werden er dergelijke acties op het federale niveau uitgevoerd? Wat kunnen we doen om onze supermarkten aan te moedigen hun hoeveelheid verpakking te verminderen?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 31 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Florence Reuter van 10 december 2019 (Fr.):

Dans la lutte contre les emballages et les produits à usage unique, la Belgique estime que les actions européennes sont les plus efficaces et a donc soutenu activement les développements de la Directive (UE) 2019/904 relative à la réduction de l'incidence de certains produits en plastique sur l'environnement. Cette Directive interdit une série de produits et d'emballages plastiques à usage unique comme les bâtonnets de coton-tige; les couverts (fourchettes, couteaux, cuillères, baguettes); les assiettes; les pailles; les bâtonnets mélangeurs pour boissons; les tiges destinées à être fixées, en tant que support, à des ballons de baudruche, les récipients pour aliments en polystyrène expansé et les récipients et gobelets pour boissons en polystyrène expansé). Ces interdictions vont stimuler les alternatives qui, espérons-le, serons plus durables.

Concernant des programmes spécifiques de reprise de certains déchets, je tiens à préciser que les politiques de déchets sont de la compétence des régions.

La prévention quantitative et la collecte des déchets d'emballage sont de la responsabilité des autorités régionales. L'action du fédéral, au travers de sa compétence relative à la mise sur le marché, se concentre sur la prévention dite qualitative, en fixant des règles visant à favoriser la réduction du poids des emballages, leur réutilisation, leur recyclabilité, la réduction de substances dangereuses, etc. bref des mesures liées à la conception et à la fabrication des emballages visant à faciliter leur traitement en fin de vie.

In de strijd tegen wegwerpproducten en -verpakkingen is België van oordeel dat de Europese acties het meest doeltreffend zijn en heeft het dus actief zijn steun verleend aan de ontwikkelingen van Richtlijn (EU) 2019/904 betreffende de vermindering van de effecten van bepaalde kunststofproducten op het milieu. Die Richtlijn verbiedt een reeks wegwerpverpakkingen en producten uit plastic, zoals wattenstokjes; bestek (vorken, messen, lepels, eetstokjes); borden; rietjes; roerstaafjes voor dranken; stokjes bedoeld om te worden bevestigd, als ondersteuning, aan ballonnen, voedselverpakkingen gemaakt van geëxpandeerd polystyreen en drankverpakkingen en drinkbekers gemaakt van geëxpandeerd polystyreen). Dat verbod zal ertoe aan te zetten om alternatieven te gebruiken die, laat ons hopen, duurzamer zullen zijn.

Wat betreft specifieke programma's voor de terugname van bepaalde soorten afval wil ik verduidelijken dat het afvalbeleid een bevoegdheid is van de gewesten.

De kwantitatieve preventie en de inzameling van verpakkingsafval vallen onder de bevoegdheid van de gewestelijke autoriteiten. De activiteiten van de federale bestuur, dat verantwoordelijk is voor het op de markt brengen, zijn gericht op de zogenaamde kwalitatieve preventie, middels het bepalen van regels ter bevordering van de vermindering van het gewicht, het hergebruik, de recycleerbaarheid van verpakkingen, de vermindering van gevaarlijke stoffen, enz. kortom, maatregelen die verbonden zijn aan de ontwikkeling en de productie van verpakkingen voor een vlottere verwerking daarvan aan het einde van hun levenscyclus.

DO 2019202001296

Question n° 33 de monsieur le député Albert Vicaire du 12 décembre 2019 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Le mécanisme de rémunération de la capacité.

La loi du 22 avril 2019 a mis en place un mécanisme de rémunération de capacité (CRM), autrement dit un moyen d'assurer la sécurité de l'approvisionnement en électricité pour les charges de pointe.

DO 2019202001296

Vraag nr. 33 van de heer volksvertegenwoordiger Albert Vicaire van 12 december 2019 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Capaciteitsvergoedingsmechanisme.

Bij de wet van 22 april 2019 werd er een capaciteitsvergoedingsmechanisme (CRM) ingevoerd. Dat is een instrument om de stroomvoorziening tijdens de piekuren te waarborgen.

À mon sens, il est préférable d'encourager nos concitoyens à adapter leur consommation pendant ces courtes périodes pour diminuer au maximum le coût du mécanisme CRM. Au lieu de cela, tout est fait comme si aucune économie d'énergie n'était nécessaire et on prévoit de mettre en place un système très coûteux pour espérer répondre à une demande d'électricité maximale, ce qui représente à peine quelques heures par an.

Les moyens importants mis à disposition pour financer ce mécanisme pourraient être investis dans les énergies renouvelables et dans des moyens de gestion de la demande qui seront encore utilisés après 2030.

Au-delà de ce point de vue sur le principe même du CRM, je m'interroge plus particulièrement sur son coût (la somme évoquée est seulement d'une quinzaine d'euros par an).

1. Combien le CRM va-t-il exactement coûter?

2. Comment sera réparti ce coût total entre les différentes parties: État, ménages, entreprises, etc.?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 33 de monsieur le député Albert Vicaire du 12 décembre 2019 (Fr.):

Je tiens à vous rappeler que la législation secondaire relative au mécanisme de rémunération est en cours de préparation et que la loi du 22 avril 2019 prévoit l'élaboration d'un mécanisme au coût minimal. À ce propos, un arrêté royal sur le financement devra être rédigé. Une piste envisagée est de baser le financement du mécanisme sur les pics de consommations, offrant ainsi une opportunité de motiver les fournisseurs (et indirectement les consommateurs finaux) de diminuer leurs pics de consommation. Affirmer d'emblée que le mécanisme ne favorise pas les réductions de consommation est donc faux.

Ensuite je le rappelle, le mécanisme se doit d'être technologiquement neutre. Ceci sous-entend donc que tant la gestion de la demande que les énergies renouvelables que vous mentionnez en particulier, pourront participer aux enchères du mécanisme visant à assurer notre sécurité d'approvisionnement.

Naar mijn mening is het verkieslijk om onze medeburgers te stimuleren om hun consumptiepatroon tijdens die korte periodes aan te passen en zo de kosten van het CRM-mechanisme maximaal te drukken. In plaats daarvan doet men alsof spaarzaam met energie omspringen helemaal niet nodig is en wil men een erg duur systeem invoeren in de hoop dat men aan de maximale vraag naar elektriciteit kan voldoen tijdens die luttele uren in het jaar dat dat mechanisme in werking zou moeten treden.

De grote budgetten die geoormerkt worden om dat mechanisme te financieren zouden geïnvesteerd kunnen worden in hernieuwbare energie en in instrumenten om de vraag te sturen, die ook nog na 2030 gebruikt zullen worden.

Naast deze bedenking over het principe zelf van het CRM stel ik me in het bijzonder vragen over het kostenplaatje van dat systeem (men gewaagt van slechts een vijftiental euro per jaar).

1. Hoeveel zal het CRM-systeem precies kosten?

2. Hoe zullen die totale kosten verdeeld worden onder de verschillende actoren: de Staat, de huishoudens, de bedrijven, enz.?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 33 van de heer volksvertegenwoordiger Albert Vicaire van 12 december 2019 (Fr.):

Ik hou eraan u in herinnering te brengen dat de secundaire wetgeving betreffende het vergoedingsmechanisme momenteel in voorbereiding is en dat de wet van 22 april 2019 voorziet in de uitwerking van een mechanisme tegen minimale kost. Meer bepaald moet een koninklijk besluit betreffende de financiering worden opgesteld. Een piste die overwogen wordt is om de financiering van het mechanisme te baseren op de verbruikspieken, wat de mogelijkheid biedt om de leveranciers (en onrechtstreeks de finale verbruikers) aan te zetten om hun verbruikspieken te verminderen. Meteen stellen dat het mechanisme niet aanzet tot het verminderen van het verbruik is dus onjuist.

Vervolgens breng ik in herinnering dat het mechanisme technologieneutraal moet zijn. Dit betekent dus dat zowel vraagbeheer als hernieuwbare energie, zoals door u specifiek aangehaald, zullen kunnen deelnemen aan de veilingen van het mechanisme dat als doel heeft onze bevoorradingszekerheid te verzekeren.

Pour le coût du mécanisme, PWC avait fait des estimations en mars 2018. Selon les hypothèses prises, le coût était de 345 millions d'euros par an. Le coût véritable dépendra évidemment des paramètres de design définitivement adoptés dans la législation secondaire. Enfin, pour ce qui est de la répartition du coût, je vous invite à vous informer des décisions que le gouvernement de plein exercice suivant prendra en termes de dégressivité possible.

Wat de kost van het mechanisme betreft heeft PWC ramingen gemaakt in maart 2018. Volgens de toen genomen hypothesen bedroeg de kost 345 miljoen euro per jaar. De werkelijke kost zal uiteraard afhangen van de in de secundaire wetgeving definitief gekozen parameters van het design. Tot slot, wat de verdeling van de kosten betreft, nodig ik u uit om de beslissingen op te volgen die de volgende regering met volheid van bevoegdheid omtrent een mogelijke degressiviteit zal nemen.

DO 2019202001361

Question n° 34 de monsieur le député Kris Verduyckt du 20 décembre 2019 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Fonds pour l'assainissement des sols contaminés par l'épanchement de réservoirs à mazout de chauffage.

Sur le site internet de l'OVAM (*Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij),*on peut lire la législation adoptée relative au fonctionnement d'un fonds pour l'assainissement des sols contaminés par l'épanchement de réservoirs à mazout de chauffage qui devrait permettre à ce fonds de fonctionner au niveau des trois régions et au niveau fédéral.

Le fonds pour le mazout aidera le propriétaire ou l'utilisateur d'un réservoir à mazout à assainir le sol en cas de contamination provoquée par une fuite dans le réservoir ou les canalisations.

Selon l'OVAM, ce fonds mazout a été créé par le secteur qui cherche actuellement à faire aboutir un dossier d'agrément.

1. La procédure d'agrément est-elle toujours en cours? Ou l'agrément a-t-il déjà été obtenu?

2. Quelle est l'instance décisionnelle dans ce dossier ou quel est le déroulement de la procédure de décision?

3. Quel est le calendrier attendu? Avez-vous une idée à cet égard?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 34 de monsieur le député Kris Verduyckt du 20 décembre 2019 (N.):

DO 2019202001361

Vraag nr. 34 van de heer volksvertegenwoordiger Kris Verduyckt van 20 december 2019 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Het fonds bodemsanering gasolietanks verwarming.

Op de website van de Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij (OVAM) lezen we de goedgekeurde wetgeving voor de werking van een fonds bodemsanering gasolietanks verwarming die het mogelijk zal maken dat dit in de drie gewesten en op federaal niveau kan werken.

Het gasoliefonds zal de eigenaar of gebruiker van een gasolietank financieel ondersteunen bij de bodemsanering indien er bodemverontreiniging is, veroorzaakt door een lek in deze opslagtank of de leidingen.

De sector heeft dat gasoliefonds opgericht en, zo vermeld OVAM, zou bezig zijn met een erkenningsdossier.

1. Is dit erkenningsdossier reeds lopende? Is de erkenning reeds gebeurd?

2. Wie neemt een beslissing in deze procedure of hoe verloopt die?

3. Wat is de te verwachten timing? Heeft u daar zicht op?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 34 van de heer volksvertegenwoordiger Kris Verduyckt van 20 december 2019 (N.):

1. Les dernières années, des négociations ont eu lieu entre l'autorité fédérale et les différentes régions, qui ont abouti à l'Accord de coopération du 18 juillet 2018 relatif à la création d'un Fonds d'assainissement des sols pollués par les citernes de gasoil à des fins de chauffage. Un tel fonds peut intervenir dans les frais liés à l'assainissement du sol pollué par une citerne de mazout.

Dans ce cadre, il appartient au secteur pétrolier concerné, à savoir le secteur du gasoil de chauffage, de créer un tel fonds qui répond aux conditions de reconnaissance.

Les fédérations du secteur pétrolier Informazout, la Fédération pétrolière belge et la Fédération belge des négociants en combustibles et carburants (Brafco) ont créé l'ASBL Promaz. Promaz a initié les préparations en vue d'introduire un dossier de reconnaissance en tant que fonds d'assainissement des citernes de gasoil. A ce jour, aucun dossier n'a été introduit.

2. L'ASBL doit introduire le dossier de reconnaissance auprès de la Commission interrégionale de l'assainissement du sol (CIA). La CIA dispose d'un délai de quatre mois pour accorder à l'ASBL Promaz la reconnaissance en tant que Fonds d'assainissement des sols pollués par les citernes de gasoil à des fins de chauffage.

3. L'autorité fédérale, mais également les régions, aimeraient que le secteur introduise le plus vite possible, une proposition définitive ou un dossier de reconnaissance afin de mettre en oeuvre les dispositions de l'accord de coopération.

Le moment où l'arrêté de reconnaissance du fonds de mazout (pris par la CIA) sera publié au *Moniteur belge*, sera la date de démarrage du fonds. Ce sera également la date de démarrage de la période de demande de trois ans pour s'inscrire effectivement au fonds.

1. De afgelopen jaren is er tussen de federale overheid en de verschillende gewesten gesleuteld aan een samenwerkingsakkoord dat uiteindelijk het Samenwerkingsakkoord van 18 juli 2018 is geworden en dat voorziet in de oprichting van een Fonds voor de bodemsanering van gasolietanks voor verwarmingsdoeleinden. Dergelijk fonds kan dan tussenkomen in de kosten voor bodemverontreiniging door een mazouttank.

Hierbij is het aan de betrokken oliesector, de sector van de gasolie verwarming, om zulk fonds op te richten dat voldoet aan de erkenningsvoorwaarden.

De oliesectorfederaties Informazout, de Belgische Petroleum Federatie en de Belgische Federatie der Brandstoffen-handelaars (Brafco) hebben de vzw Promaz opgericht. Promaz is gestart met de voorbereidingen om een erkenningsdossier als fonds voor de bodemsanering van gasolietanks in te dienen. Op vandaag is er nog geen erkenningsdossier ingediend.

2. De vzw moet het erkenningsdossier indienen bij de Interregionale Bodemsaneringscommissie (IBC). De IBC beschikt over een termijn van vier maanden om aan de vzw Promaz de erkenning te verlenen als Fonds voor de bodemsanering van gasolietanks voor verwarmingsdoeleinden.

3. De federale overheid, maar ook de gewesten, verwachten graag zo snel mogelijk van de sector om definitief voorstel of erkenningsdossier in te dienen dat een invulling geeft aan de bepalingen van het samenwerkingsakkoord.

Het tijdstip dat het erkenningsbesluit (genomen door de IBC) van het stookoliefonds in het *Belgisch Staatsblad* gepubliceerd wordt, is de startdatum van het fonds. Dit is tegelijk ook de startdatum van de aanvraagperiode van drie jaar om zich effectief aan te melden bij het fonds.

DO 2019202001518

Question n° 35 de monsieur le député Philippe Tison du 10 janvier 2020 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Aide d'État. - PIIEC. - Secteur prioritaire des batteries.

La Commission européenne vient d'autoriser la Belgique et six autres États membres à soutenir un projet important d'intérêt européen commun (PIIEC) via l'octroi d'aides d'État à hauteur de 3,2 milliards d'euros. Celui-ci concerne le secteur de la production de batteries en Europe avec pour objectif de développer des activités de recherche et d'innovation pour toute la chaîne de valeur (depuis l'extraction des matières premières jusqu'au recyclage en passant par la création de nouveaux éléments et systèmes intelligents) en tenant compte des aspects environnementaux et des principes de l'économie circulaire. Ce projet, qui devrait mobiliser les investisseurs privés, semble revêtir selon la Commission un caractère stratégique pour l'économie mais également pour l'emploi en Europe.

1. De quelle manière les 80 millions octroyés par la Belgique dans le cadre d'une aide d'État seront-ils distribués?

2. Quel sera le montant de la contrepartie investie par les industriels belges afin de soutenir la mise en oeuvre du PIIEC?

3. Comment et quand sera mis en oeuvre le mécanisme de *claw-back* pour éventuellement récupérer une partie de l'argent public au profit des contribuables qui aurait servi à générer des bénéfices plus élevés que prévus dans les entreprises concernées?

4. Les effets sur les emplois directs et indirects de cet investissement public ont-ils été évalués pour tout le secteur belge?

5. De nouvelles activités économiques vont-elles émerger le long de la chaîne de valeur des batteries et se traduire en création d'entreprises?

6. De quelle manière l'utilisation des fonds publics sera-t-elle évaluée par la Belgique et par l'Europe?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 35 de monsieur le député Philippe Tison du 10 janvier 2020 (Fr.):

DO 2019202001518

Vraag nr. 35 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Tison van 10 januari 2020 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Staatssteun. - IPCEI. - Prioritair focusgebied accu's.

De Europese Commissie heeft België en zes andere lidstaten recentelijk toestemming verleend om een project van gemeenschappelijk Europees belang (IPCEI) met staatssteun te financieren voor een bedrag van 3,2 miljard euro. Het project heeft betrekking op de sector van de accuproductie in Europa en strekt ertoe voor de hele waardeketen (van de ontginning van grondstoffen over de productie van geavanceerde chemische materialen en slimme systemen tot de recycling van gebruikte accu's) onderzoeks- en ontwikkelingsactiviteiten te ontwikkelen waarbij er rekening wordt gehouden met de milieuaspecten en de beginselen van de circulaire economie. Het project, dat particuliere investeerders zou moeten aantrekken, is volgens de Commissie van strategisch belang voor de economie, maar ook voor de werkgelegenheid in Europa.

1. Hoe zal de 80 miljoen euro staatssteun van België worden verdeeld?

2. Welk bedrag zullen de Belgische industriëlen in ruil daarvoor investeren om de verwezenlijking van het IPCEI te ondersteunen?

3. Hoe en wanneer zal het terugvorderingsmechanisme (*clawback*) worden geïmplementeerd om eventueel een deel van het overheidsgeld dat de betrokken bedrijven kregen en dat ertoe zou hebben bijgedragen dat ze meer winst maakten dan verwacht, te laten terugvloeien naar de belastingbetaler?

4. Werden de effecten van die overheidsinvestering op de directe en indirecte werkgelegenheid geëvalueerd voor de gehele Belgische sector?

5. Zullen er in de gehele waardeketen voor accu's nieuwe economische activiteiten worden ontwikkeld en zal dat zich vertalen in de oprichting van nieuwe bedrijven?

6. Hoe zullen België en Europa toezien op de aanwending van het overheidsgeld?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 35 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Tison van 10 januari 2020 (Fr.):

Je vous informe que la réponse à cette question relève des compétences de la ministre Muylle, ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargée de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées (question n° 209 du 10 janvier 2020, *Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 10).

DO 2019202001664

Question n° 36 de monsieur le député Tom Van Grieken du 20 janvier 2020 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

APETRA.

En 2018, l'Union européenne a adapté le calcul de l'obligation de stockage de pétrole brut en imposant le stockage d'un volume plus stable par an. L'Agence internationale de l'énergie (AIE) a également fait part de son intention d'évaluer l'obligation de stockage internationale.

Dans son rapport concernant le fonctionnement d'APETRA en 2017, la Cour des comptes indique que pour cette année-là, ladite société a rempli son obligation de stockage à hauteur de 100,9 %.

Le contrat de gestion initial conclu entre APETRA et l'État belge a été reconduit en 2012 jusqu'à la conclusion d'un nouveau contrat de gestion. Aucune initiative n'a été prise en 2017 étant donné qu'une actualisation de la politique en matière de crise pétrolière était alors attendue. En 2018 et 2019, deux arrêtés royaux ont été publiés afin de concrétiser la politique en matière de crise pétrolière mais il reste encore à prendre des arrêtés définissant les utilisateurs prioritaires et le plan de mesures d'urgence. Ce n'est qu'alors qu'un nouveau contrat de gestion pourra être conclu avec APETRA.

APETRA entend apurer ses dettes. Fin 2017, sa dette financière s'élevait à 1.220 milions d'euros, un montant qui pèse également sur la dette de l'État. Comme les recettes tirées des stocks pétroliers sont tributaires des prix du pétrole sur le marché international, APETRA n'est pas en mesure de réduire sa dette de manière durable. C'est pourquoi elle plaide pour une contribution minimale, indépendante du prix du pétrole sur le marché international, et qui soit fonction de l'allègement des dettes précitées.

1. L'AIE a-t-elle déjà clôturé l'évaluation de l'obligation de stockage internationale? Dans l'affirmative, quelles en sont les conséquences pour la Belgique en matière d'obligation de stockage?

Ik deel u mee dat het antwoord op deze vraag tot de bevoegdheden van minister Muylle de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking behoort (vraag nr. 209 van 10 januari 2020, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 10).

DO 2019202001664

Vraag nr. 36 van de heer volksvertegenwoordiger Tom Van Grieken van 20 januari 2020 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

APETRA.

De Europese Unie heeft in 2018 de berekening van de voorraadplicht van ruwe aardolie hervormd, zodat die een stabieler volume per jaar voorschrijft. Het Internationaal Energieagentschap (IEA) kondigde ook aan de internationale voorraadverplichting te zullen evalueren.

Volgens het verslag van het Rekenhof betreffende de werking van APETRA in 2017, voldeed APETRA voor dat jaar aan de voorgeschreven voorraadplicht met 100,9 %.

In 2012 werd het beheerscontract tussen APETRA en de Belgische Staat verlengd, in afwachting van een nieuw beheerscontract. Daartoe waren in 2017 nog geen stappen ondernomen omdat er op een oliecrisisbeleid gewacht moest worden. In 2018 en 2019 werden twee koninklijke besluiten gepubliceerd om vorm te geven aan dat oliecrisisbeleid, maar het bepalen van de prioritaire gebruikers en van het programma met noodmaatregelen moet nog in besluiten worden gegoten. Pas dan kan er een nieuw beheerscontract met APETRA worden gesloten.

APETRA streeft naar een afbouw van haar schulden. APETRA had eind 2017 1.220 miljoen euro aan openstaande schuld, een bedrag dat ook op de staatsschuld weegt. Omdat de inkomsten uit de olievoorraad afhankelijk zijn van de internationale olieprijs, kan APETRA haar schuldenberg niet duurzaam verminderen. Daarom pleit APETRA voor een minimumbijdrage, onafhankelijk van de internationale olieprijs en in functie van het verminderen van de genoemde schulden.

1. Is de evaluatie van de internationale voorraadverplichting door het IEA reeds afgerond? Zo ja, wat zijn de gevolgen voor de Belgische voorraadverplichting?

2. APETRA respectait-elle l'obligation de stockage en 2018 et 2019? Dans l'affirmative comme dans la négative, à quelle hauteur?

3. À combien se monte actuellement la dette impayée d'APETRA?

4. Avez-vous déjà entrepris des démarches pour instaurer une contribution APETRA minimale? Dans la négative, quelles autres initiatives avez-vous prises pour réduire durablement les dettes d'APETRA?

5. Quelles initiatives ont-elles déjà été prises pour finaliser la politique en matière de crise pétrolière?

6. Si les démarches nécessaires ont déjà été entreprises, quels secteurs essentiels auront accès à la réserve de pétrole obligatoire en cas de besoin? Combien de temps ce stock leur permettra-t-il de fonctionner sans devoir importer du pétrole?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 36 de monsieur le député Tom Van Grieken du 20 janvier 2020 (N.):

1. En effet, l'Agence Internationale de l'Énergie (AIE) a effectué une évaluation de l'obligation de stockage et elle a soumis une série de propositions aux États membres. Cependant, aucun consensus n'a été atteint par les états membres en vue de l'adaptation de l'*International Energy Program* (IEP) - le document fixant l'obligation de stockage.

Dès lors, pour l'AIE, il n'y a pas d'implication pour l'obligation belge de stockage.

2. En 2018 et 2019, la Belgique a respecté l'obligation internationale de stockage - tant l'obligation de stockage de l'UE que de l'AIE. Le volume minimal s'élève pour les deux organisations à 90 jours d'importation nette; cependant, l'AIE utilise une définition plus large de "stocks de sécurité".

Selon la méthode de calcul de l'AIE:

- en 2019, la Belgique disposait de l'équivalent de 133 jours d'importation nette de stocks de sécurité;

- en 2018, la Belgique disposait de l'équivalent de 159 jours d'importation nette de stocks de sécurité.

Selon la méthode de calcul de l'UE:

- le 31 décembre 2018, la Belgique disposait de l'équivalent de 90 jours d'importation nette;

- en juillet 2019, la Belgique disposait de l'équivalent de 104 jours d'importation nette.

3. Les dettes d'APETRA s'élevaient fin 2019 (et à l'heure actuelle) à 1.140 millions d'euros, donc 1,14 milliard d'euros.

2. Voldeed APETRA aan de voorraadplicht in 2018 en 2019? Met welk percentage al dan niet?

3. Wat is de actuele openstaande schuld van APETRA?

4. Heeft u reeds stappen ondernomen om een minimumbijdrage aan APETRA in te voeren? Zo neen, welke andere stappen heeft u ondernomen om de schulden van APETRA duurzaam te verminderen?

5. Welke stappen zijn reeds genomen om het oliecrisisbeleid te finaliseren?

6. Indien de nodige stappen reeds genomen zijn, welke essentiële sectoren worden in geval van nood door de verplichte aardolievoorraad ondersteund? Hoelang kunnen ze dankzij die voorraad zonder olie-import functioneren?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 36 van de heer volksvertegenwoordiger Tom Van Grieken van 20 januari 2020 (N.):

1. Het International Energy Agency (IEA) heeft inderdaad een evaluatie van de voorraadverplichting gedaan, en enkele voorstellen aan de lidstaten voorgelegd. Er werd echter geen consensus bereikt door de lidstaten om het *International Energy Program*(IEP) - het document dat de voorraadplicht vastlegt - aan te passen.

Er zijn dus geen implicaties voor de Belgische voorraadverplichting voor het IEA.

2. België voldeed in 2018 en 2019 aan de internationale voorraadplicht - zowel de voorraadplicht van de EU als van het IEA. Het minimumvolume is voor beide organisaties 90 dagen netto import, het IEA hanteert evenwel een bredere definitie van "veiligheidsvoorraden".

Voor de berekenmethode van het IEA:

- in 2019 had België het equivalent van 133 dagen netto import aan veiligheidsvoorraden;

- in 2018 had België het equivalent van 159 dagen netto import aan veiligheidsvoorraden.

Voor de berekenmethode van de EU:

- op 31 december 2018 had België het equivalent van 90 dagen netto import;

- in juli 2019 had België het equivalent van 104 dagen netto import.

3. De schulden van APETRA bedroegen per eind 2019 (en nu): 1.140 miljoen euro, dus 1,14 miljard euro.

4. Une première réflexion a déjà eu lieu au sein de l'administration quant à la nécessité ou non d'implémenter un système de contribution minimale pour garantir les revenus d'APETRA ou, plus globalement, un résultat SEC95 positif. En raison de la crise sanitaire sans précédent, et des conséquences économiques qui en résultent, la réflexion a été ralentie. En effet, actuellement, il serait très délicat d'entamer un tel débat au sein d'un secteur qui semble, particulièrement touché par cette crise du COVID-19. Même si, vu cette période de confinement où les volumes de mise à la consommation tout comme les cours du pétrole ont chuté d'une manière significative, le mode actuel du calcul des contributions risque d'impacter les recettes d'APETRA.

Il est cependant trop tôt pour affirmer que les recettes d'APETRA seront insuffisantes en 2020 pour couvrir ses obligations.

5. Comme vous l'avez remarqué à juste titre, les deux dernières années, un progrès considérable a été enregistré dans la mise en oeuvre d'une politique de crise opérationnelle. En premier lieu, l'arrêté royal relatif au Bureau national de pétrole (BNP) a été révisé et un arrêté royal relatif à l'utilisation des stocks de sécurité a été élaboré.

En outre, les membres du BNP ont été nommés au cours des derniers mois, des FAQ ont été mises au point et la rédaction de manuels de crise a été initiée. Dans ce cadre, une attention particulière a été prêtée à l'identification et à la valorisation de synergies entre la politique de crise pour les différents vecteurs énergétiques (p. ex. méthodologie, approche).

Bien que la politique de crise pétrolière ne soit pas encore finalisée, des démarches importantes ont été faites afin de pouvoir anticiper une situation de crise. Dans les mois et les années à venir, mon administration, avec le soutien d'APETRA, continuera à y prêter une attention particulière.

4. Binnen de administratie vond reeds een eerste reflectie plaats over het feit of het al dan niet noodzakelijk is een systeem van minimale bijdrage te implementeren om de inkomsten van APETRA of, meer algemeen, een positieve SEC95 te garanderen. Wegens de gezondheidscrisis zonder precedent en de economische gevolgen die daaruit voortvloeien, werd die reflectie on hold gezet. Het zou momenteel immers zeer delicaat zijn een dergelijk debat op te starten binnen een sector die uitermate geraakt blijkt te zijn door deze COVID-19-crisis. Ook al dreigt de huidige berekeningswijze voor de bijdrage een zware impact te hebben op de APETRA-ontvangsten nu de tot verbruik uitgeslagen volumes net zoals de aardoliequoteringen aanzienlijk gedaald zijn wegens de quarantaine.

Toch is het nog te vroeg om te bevestigen dat de APETRA-ontvangsten in 2020 niet zullen volstaan om aan haar verplichtingen te voldoen.

5. Zoals u terecht opmerkte werd de voorbije twee jaar aanzienlijke vooruitgang geboekt in het uitwerken van een operationeel crisisbeleid. Zo werd in de eerste plaats het koninklijk besluit met betrekking tot het Nationaal Oliebureau (NOB) herzien en werd een koninklijk besluit voor het aanwenden van de veiligheidsvoorraden uitgewerkt.

Bovendien werden de voorbije maanden de leden van het NOB benoemd, werden FAQ's uitgewerkt en werd met de uitwerking van crisishandboeken opgestart. Hierbij werd ook ingezet op het identificeren en valoriseren van synergieën tussen het crisisbeleid voor de verschillende energievectoren (bijv. methodologie, opbouw).

Hoewel het oliecrisisbeleid dus nog niet werd gefinaliseerd, werden wel belangrijke stappen gezet om op een crisissituatie te kunnen anticiperen. Mijn administratie, met de steun van APETRA, zal hier ook in de komende maanden en jaren verder op blijven inzetten.

6. Bien qu'un pays puisse essayer de plusieurs façons de limiter une perturbation de l'approvisionnement pétrolier, la Belgique a choisi d'utiliser d'abord les stocks de sécurité existants gérés par APETRA. Dans ce cadre, on s'efforce d'injecter ces volumes le plus haut possible dans la chaîne afin de continuer à alimenter le plus possible les filières d'approvisionnement. Par cet approche, pour laquel les cadres législatif et opérationnel ont déjà été élaborés, l'impact de la pénurie sur le consommateur belge et sur l'économie est limité autant que possible. En effet, sauf dans des conditions extrêmes, les stocks de sécurité actuels suffisent pour combler l'approvisionnement pendant plusieurs mois.

Dans une phase ultérieure de la mise en oeuvre de la politique de crise, on envisagera des possibilités pour intervenir du côté de la demande et pour développer des mesures pouvant faire face aux difficultés d'approvisionnement locales. Dans cette réflexion, l'identification des secteurs essentiels constituera un élément crucial. Cependant, il est important de souligner que l'impact de ces mesures sur le citoyen et sur l'économie sera plus radical.

6. Hoewel een land op meerdere manieren een verstoring van de oliebevoorrading kan proberen in te dijken, werd er in België voor geopteerd om in de eerste plaats gebruik te maken van de bestaande veiligheidsvoorraden, die door APETRA worden beheerd. Hierbij wordt gestreefd om deze volumes zo hoog mogelijk in de keten te injecteren om de bestaande bevoorradingslijnen zo veel mogelijk te blijven voeden. Bij deze aanpak, waarvoor reeds het wetgevende en operationele kader werd uitgewerkt, wordt de impact van de schaarste op de Belgische consument en economie zo veel mogelijk beperkt. Tenzij onder extreme omstandigheden, voldoen de huidige veiligheidsvoorraden namelijk om de bevoorrading gedurende meerdere maanden aan te vullen.

In een volgende fase van de uitwerking van het crisisbeleid zal meer gekeken worden naar mogelijkheden om in te grijpen langs de vraagzijde en maatregelen te ontwikkelen voor lokale bevoorradingsproblemen. In deze reflectie zal de identificatie van essentiële sectoren een cruciaal onderdeel vormen. Het is evenwel belangrijk om mee te geven dat de impact van deze maatregelen op de burger en de economie veel ingrijpender zal zijn.

DO 2019202001683

Question n° 37 de madame la députée Kattrin Jadin du 20 janvier 2020 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Biogaz GNC (QO 2128C).

La récente actualité a été marquée par la mise en service de la première pompe à carburant équipée de gaz vert, le bio-GNC, résultant de la compression de gaz naturel issu de la biomasse. Ce carburant d'origine 100 % renouvelable présente un bilan environnemental nettement plus propre que les carburants d'origine fossile, lesquels comportent l'émission de davantage de dioxyde de carbone et de particules fines. Selon mes informations, la production du bio-GNC est cependant quatre fois plus onéreuse que l'énergie fossile.

1. La Belgique dispose de 150 unités de biométhanisation, lesquelles sont à la base de la fabrication de bio-GNC. Est-il envisageable d'augmenter ce nombre?

2. La création d'un cadre légal soutenant la filière belge de biométhanisation est-elle envisageable?

DO 2019202001683

Vraag nr. 37 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 20 januari 2020 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Bio-cng (MV 2128C).

Een recent nieuwsfeit was de ingebruikname van de eerste brandstofpomp met zogenaamd groengas of bio-cng, d.i. gecomprimeerd gas van aardgaskwaliteit uit biomassa. Groengas wordt gewonnen uit een volledig hernieuwbare energiebron en is een veel schonere en milieuvriendelijkere brandstof dan fossiele brandstoffen, die bij verbranding meer CO2 en fijnstof uitstoten. Volgens mijn informatie is de productie van bio-cng evenwel vier keer duurder dan de productie van fossiele brandstoffen.

1. In België zijn er 150 biomethaaninstallaties waarmee groengas geproduceerd wordt. Kan dat aantal nog worden opgetrokken?

2. Kan er overwogen worden een wettelijk kader te creëren ter ondersteuning van de biomethaanproductie in België?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 37 de madame la députée Kattrin Jadin du 20 janvier 2020 (Fr.):

La transition vers une économie bas carbone aura des implications importantes pour la composition du mix énergétique belge. Cependant, il est clair que le gaz a également un rôle nécessaire à jouer dans la transition énergétique. Cependant, afin de pouvoir atteindre simultanément des objectifs climatiques de plus en plus ambitieux, un verdissement du secteur gazier est nécessaire. Le biogaz et le biométhane peuvent contribuer de plus en plus à ce verdissement.

Cependant, la répartition des compétences en Belgique en matière d'écologisation du secteur gazier est complexe. C'est pourquoi, à l'initiative du gouvernement fédéral et en concertation avec les régions, une analyse juridique de cette répartition des compétences est en cours de réalisation pour servir de base au développement d'une politique cohérente.

Dans le cadre du *Green Deal* européen, la Commission européenne proposera un "paquet de décarbonisation" pour le secteur du gaz, qui inclura les aspects d'une future politique européenne sur le biogaz et le biométhane. Dans la préparation de ce paquet de décarbonisation, la coopération entre le gouvernement fédéral et les régions sur ce point au sein de CONCERE a déjà été lancé en 2019, mais sera encore renforcée dans les mois à venir.

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 37 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 20 januari 2020 (Fr.):

De transitie naar een koolstofarme economie zal belangrijke implicaties hebben voor de samenstelling van de Belgische energiemix. Daarbij is echter duidelijk dat in de energietransitie ook voor gas een noodzakelijke rol is weggelegd. Om tegelijkertijd te kunnen voldoen aan de steeds ambitieuzere klimaatdoelstellingen, is een vergroening van de gassector evenwel noodzakelijk. Biogas en biomethaan kunnen in deze vergroening een toenemende bijdrage leveren.

De bevoegdheidsverdeling in België inzake de vergroening van de gassector is echter complex. Daarom wordt momenteel, op initiatief van de federale overheid en in samenspraak met de gewesten, een juridische analyse gemaakt van deze bevoegdheidsverdeling, als basis voor de verdere ontwikkeling van een coherent beleid.

In het kader van de Europese *Green Deal* zal de Europese Commissie een "decarbonisatiepakket" voor de gassector voorstellen, dat onder meer aspecten van een toekomstig beleid op EU-niveau rond biogas en biomethaan zal behelzen. Bij de voorbereiding van dit decarbonisatiepakket zal de samenwerking tussen de federale overheid en de gewesten (al opgestart in 2019) op dit punt binnen ENOVER verder worden versterkt.

DO 2019202001844

Question n° 38 de monsieur le député Wouter Vermeersch du 30 janvier 2020 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

SPF. - Intérêts de retard.

Lorsqu'il s'agit de payer leurs factures, les services publics ne font malheureusement guère preuve de diligence.

1. Quel a été le délai moyen de paiement d'une facture, en 2019?

2. Quel a été, toujours en 2019, le nombre total de factures et le nombre total de factures payées tardivement? Concernant les factures payées tardivement (ou impayées), de quel type de factures s'agit-il principalement (frais d'avocats, etc.)?

3. De quels montants s'agit-il (pour l'ensemble des factures comme pour les paiements tardifs)?

DO 2019202001844

Vraag nr. 38 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Vermeersch van 30 januari 2020 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

FOD's. - Verwijlintresten.

Overheidsdiensten blinken helaas vaak niet uit in het tijdig betalen van hun facturen.

1. Wat is de gemiddelde termijn voor de betaling van een factuur voor het jaar 2019?

2. Wat was in 2019 het totaal aantal facturen en hoeveel daarvan werden laattijdig betaald? Wat de laattijdig (of niet) betaalde facturen betreft, over welk soort facturen gaat het vooral (advocatenkosten, enz.)?

3. Om welke bedragen gaat het daarbij (zowel van het totaal aantal facturen als van de laattijdig betaalde)?

4. À combien s'élèvent les intérêts de retard versés en conséquence?

5. Des intérêts de retard ont-ils été payés pour chaque paiement tardif, comme le prévoit la réglementation? Ces intérêts ont-ils été versés automatiquement ou après mise en demeure? Pourriez-vous me fournir des précisions concernant le rapport entre ces deux éléments?

6. Une indemnisation forfaitaire a-t-elle été payée en cas de paiement tardif, comme le prévoit la réglementation, et cette indemnisation a-t-elle été systématique?

7. Combien d'actions en justice ont-elles été intentées en la matière et quels étaient les montants concernés?

8. À combien s'élèvent les frais d'avocats réglés par le service public fédéral (SPF) à cet effet?

9. Ces frais d'avocats ont-ils été payés à temps et, dans la négative, à combien s'élèvent les frais d'avocats impayés?

10. Quelles sont les mesures qui ont été et qui seront prises, le cas échéant, pour faire en sorte que les factures soient désormais réglées à temps?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 09 juin 2020, à la question n° 38 de monsieur le député Wouter Vermeersch du 30 janvier 2020 (N.):

Je renvoie à mon collègue du gouvernement David Clarinval, ministre du Budget pour les points 1 à 4 et 10 (voir la réponse à la question n° 54 du 30 janvier 2020, *Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, nr. 15)

Je renvoie aux réponses que donneront mes collègues du gouvernement en charge de ces départements Maggie De Block, ministre des Affaires sociales et de la Santé publique (question n° 332 du 30 janvier 2020) et Nathalie Muylle, ministre de l'Emploi de l'Économie et des consommateurs pour les autres points (question n° 246 du 30 janvier 2020).

4. Hoeveel verwijlinteresten werden daarvoor betaald?

5. Werd in alle gevallen van laattijdigheid verwijlinterest betaald zoals bepaald door de regelgeving? Gebeurde dit automatisch dan wel na ingebrekestelling? Graag verdere precisering daarover voor wat de verhoudingen tussen die twee betreft.

6. Werd er een forfaitaire vergoeding betaald bij laattijdige betaling zoals reglementair bepaald en gebeurde dat op systematische wijze?

7. Hoe vaak werd in dit verband geprocedeerd en om welke bedragen ging het daarbij?

8. Hoeveel heeft dit de FOD gekost aan advocatenkosten?

9. Werden deze advocatenkosten tijdig betaald, en zo neen, wat zijn de achterstallen op dat vlak?

10. Welke maatregelen worden desgevallend genomen om ervoor te zorgen dat facturen voortaan tijdig worden betaald?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 09 juni 2020, op de vraag nr. 38 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Vermeersch van 30 januari 2020 (N.):

Ik verwijs u door naar mijn collega David Clarinval, minister van Begroting voor de punten 1 tot 4 en 10 (zie antwoord op vraag nr. 54 van 30 januari 2020, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 15).

Ik verwijs u door naar de antwoorden die gegeven zullen worden door mijn collega Maggie De Block, minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid (vraag nr. 332 van 30 januari 2020) en mijn collega Nathalie Muylle, minister van Werk, Economie en Consumenten voor de anderen punten (vraag nr. 246 van 30 januari 2020).

DO 2019202001845

Question n° 39 de madame la députée Marijke Dillen du 30 janvier 2020 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Nombre de membres du personnel souffrant d'un handicap ou d'une maladie chronique.

Depuis des années, on s'efforce de donner aux personnes souffrant d'un handicap ou d'une maladie chronique davantage de chances d'exercer une activité professionnelle. Cependant, il semble que les objectifs fixés ne soient pas ou à peine atteints.

DO 2019202001845

Vraag nr. 39 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 30 januari 2020 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Aantal personeelsleden met een beperking of met een chronische aandoening.

Reeds jaren wordt er geijverd om personen met een beperking of met een chronische aandoening meer kansen te geven om professioneel actief te zijn. Nochtans blijkt dat de vooropgezette doelstellingen niet of amper worden gehaald.

1. Quels efforts particuliers ont été consentis au cours des années 2015-2019 pour promouvoir l'emploi des personnes handicapées ou souffrant d'une maladie chronique?

2. Combien de personnes souffrant d'un handicap ou d'une maladie chronique travaillent actuellement dans l'ensemble des services et des institutions qui dépendent de votre département? Pourriez-vous détailler votre réponse par service et par institution?

3. Quelles mesures d'accompagnement particulières ont été prises pour faciliter éventuellement l'emploi de personnes souffrant d'un handicap ou d'une maladie chronique?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 09 juin 2020, à la question n° 39 de madame la députée Marijke Dillen du 30 janvier 2020 (N.):

Je renvoie à mes collègues du gouvernement en charge de ces départements: Maggie De Block, ministre des Affaires sociales et de la Santé publique (question n° 333 du 30 janvier 2020) et Nathalie Muylle, ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs (voir réponse à la question n° 247 du 30 janvier 2020, *Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 16).

1. Welke bijzondere inspanningen werden in de periode van 2015 tot en met 2019 geleverd om de tewerkstelling van personen met een beperking of met een chronische aandoening te bevorderen?

2. Hoeveel personen met een beperking of met een chronische aandoening werken vandaag in alle diensten en instanties die afhankelijk zijn van uw departement? Graag gedetailleerd opgesplitst.

3. Welke bijzondere flankerende maatregelen zijn er genomen om de tewerkstelling van personen met een beperking of met een chronische aandoening mogelijk te faciliteren?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 09 juni 2020, op de vraag nr. 39 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 30 januari 2020 (N.):

Ik verwijs u door naar mijn collega's van de regering van volgende departementen: Maggie De Block, minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid (vraag nr. 333 van 30 januari 2020) en Nathalie Muylle, minister van Werk, Economie en Consumenten (zie antwoord op vraag nr. 247 van 30 januari 2020, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 16).

DO 2019202001860

Question n° 40 de monsieur le député Thierry Warmoes du 30 janvier 2020 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Prolongation de réacteurs nucléaires. - Déchets.

Si la sortie du nucléaire est retardée de dix ans en Belgique et que trois réacteurs sont prolongés de dix ans (Doel 3 et 4, ainsi que Tihange 3), pourriez-vous donner une estimation de la quantité et du volume de déchets que cela représenterait en plus de ce qui a déjà été produit comme déchets?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 09 juin 2020, à la question n° 40 de monsieur le député Thierry Warmoes du 30 janvier 2020 (Fr.):

La question porte sur un scénario de prolongation au-delà de 2025, date après laquelle toute nos centrales nucléaires doivent être mise à l'arrêt.

Je ne dispose pas des chiffres pour le scénario que vous proposez c'est- à-dire la prolongation de dix ans des réacteurs de Doel 3 et 4, ainsi que Tihange 3.

DO 2019202001860

Vraag nr. 40 van de heer volksvertegenwoordiger Thierry Warmoes van 30 januari 2020 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Verlenging van de levensduur van kerncentrales. - Afval.

Indien de kernuitstap in België tien jaar uitgesteld wordt en de levensduur van drie reactors (Doel 3 en 4 en Tihange 3) met tien jaar verlengd wordt, kunt u dan een raming geven van de hoeveelheid en het volume afval dat er zou geproduceerd worden boven op het bestaande afval?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 09 juni 2020, op de vraag nr. 40 van de heer volksvertegenwoordiger Thierry Warmoes van 30 januari 2020 (Fr.):

De vraag gaat over een uitbreidingsscenario na 2025, waarna al onze kerncentrales moeten worden stilgelegd.

Ik beschik niet over de cijfers voor het door u voorgestelde scenario, namelijk de verlenging met tien jaar van de reactoren van Doel 3 en 4 en Tihange 3.

En termes de volume, la plus grande partie des déchets nucléaires est liée au démantèlement des centrales nucléaires. Par rapport à ce volume, les déchets nucléaires supplémentaires provenant du report hypothétique de l'arrêt de ces centrales sera relativement faible.

DO 2019202002000

Question n° 42 de monsieur le député Tom Van Grieken du 06 février 2020 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

La planification stratégique des ressources humaines.

La Cour des comptes a présenté son 176e Cahier au début du mois de décembre 2019. Dans la partie III, sous la rubrique "Audits financiers et thématiques", un chapitre est consacré à la planification stratégique des ressources humaines de l'administration fédérale.

La Cour des comptes a analysé l'évolution de l'effectif de l'administration fédérale ces dernières années et a vérifié dans quelle mesure il existe une planification stratégique des ressources humaines. L'emploi dans l'administration fédérale a en effet connu de nombreuses modifications et évolutions: l'effectif a été réduit de plus d'un cinquième, l'âge moyen des fonctionnaires a augmenté et le profil du fonctionnaire fédéral a considérablement changé.

Le besoin en personnel hautement qualifié et spécialisé augmente constamment. Les tâches des SPF continueront à évoluer au cours des prochaines années. Une planification stratégique des ressources humaines à moyen terme est, dès lors, indispensable.

Les SPF et les SPP peuvent décider eux-mêmes de leur politique RH dans les limites de leur enveloppe budgétaire annuelle, dans le respect des dispositions du plan de personnel des comités de direction compétents (ou des organes de gestion), approuvé par le ministre compétent.

La Cour des comptes conclut que la planification des ressources humaines est encore principalement conçue comme un processus budgétaire qui privilégie une confrontation annuelle des besoins en personnel aux budgets alloués. La planification du personnel basée sur une analyse systématique et méthodique à moyen et à long terme des objectifs de l'organisation dans son ensemble n'est pas encore suffisamment pratiquée. De même, des améliorations importantes peuvent être apportées en ce qui concerne le rôle et la contribution de la mesure de la charge de travail en tant qu'instrument de planification des besoins en personnel.

Wat het volume betreft, heeft het grootste deel van het kernafval te maken met de ontmanteling van kerncentrales. In vergelijking met dit volume zal het extra kernafval als gevolg van het hypothetische uitstel van de sluiting van deze centrales relatief klein zijn.

DO 2019202002000

Vraag nr. 42 van de heer volksvertegenwoordiger Tom Van Grieken van 06 februari 2020 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Strategische personeelsplanning.

Begin december 2019 presenteerde het Rekenhof zijn 176e Boek. In deel III vinden we onder "Financiële en thematische audits" een hoofdstuk over de strategische personeelsplanning van de federale overheidsdiensten.

Het Rekenhof onderzocht het ambtenarenbestand van de laatste jaren, en ging na in welke mate er sprake is van een strategische personeelsplanning. Er zijn immers heel wat zaken in de federale overheidstewerkstelling veranderd en geëvolueerd: het ambtenarenbestand is met meer dan een vijfde gekrompen, de gemiddelde leeftijd is gestegen en vooral is het profiel van de federale ambtenaar veranderd.

Er is steeds meer nood aan hoog gekwalificeerd en gespecialiseerd personeel. De evolutie in het takenpakket van de FOD's zal de komende jaren niet stoppen. Daarom is een strategische personeelsplanning op middellange termijn onontbeerlijk.

Binnen de jaarlijkse budgettaire personeelsenveloppe kunnen de FOD's en POD's hun eigen HR-beleid voeren, conform de bepalingen van het personeelsplan van de relevante directiecomités (of beheersorganen) dat door de bevoegde minister goedgekeurd wordt.

Het Rekenhof concludeerde dat de personeelsplanning meestal benaderd wordt als een budgettair proces met een jaarlijkse toetsing van de personeelsbehoeften aan de personeelsbudgetten. Er ontbreekt meestal een visie op basis van een systematische en methodische analyse van de strategische doelstellingen op middellange tot lange termijn. De rol en bijdrage van de werklastmeting in de personeelsbehoeftenplanning kan meestal ook sterk verbeterd worden.

1. Avez-vous déjà procédé à une mesure de la charge de travail dans les services relevant de vos compétences? Dans l'affirmative, avez-vous reçu un appui (suffisant) du SPF Stratégie et Appui (BOSA) pour réaliser cet exercice de manière optimale?

2. Quels sont les services placés sous votre tutelle qui disposent d'un plan de personnel?

a) Dans la négative, pourquoi le service concerné n'en dispose-t-il pas?

b) Dans l'affirmative, s'agit-il pour le service concerné d'une planification stratégique des ressources humaines à long terme et pas exclusivement établie sur la base des budgets actuellement disponibles?

Dans la négative, avez-vous déjà pris des initiatives en vue d'une gestion stratégique du personnel du service concerné? Dans la négative, pourquoi?

c) Dans l'affirmative, avez-vous sollicité un soutien externe pour l'élaboration d'un plan de personnel pour le service concerné?

Avez-vous recruté des consultants externes pour l'élaboration d'un plan de personnel?

Avez-vous fait appel au SPF BOSA pour élaborer un plan de personnel? Dans l'affirmative, êtes-vous satisfait du soutien obtenu?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 09 juin 2020, à la question n° 42 de monsieur le député Tom Van Grieken du 06 février 2020 (N.):

En ce qui concerne le SPF Économie, P.M.E., Classes moyennes et Énergie, je vous renvoie vers la réponse apportée par ma collègue, la ministre de l'Économie, à la question n° 279 du 6 février 2020 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 14).

1. Heeft u reeds werklastonderzoeken uitgevoerd in de diensten die onder uw bevoegdheid vallen? Zo ja, heeft u (voldoende) ondersteuning gekregen van de FOD Beleid en Ondersteuning (BOSA) om een gedegen werklastmeting uit te voeren?

2. Welke diensten onder uw bevoegdheid hebben een personeelsplan?

a) Zo niet, waarom op de relevante dienst niet?

b) Zo wel, betreft het voor de relevante dienst een strategisch personeelsplan, op langere termijn en niet enkel op basis van de huidige beschikbare budgetten?

Zo neen, heeft u al stappen gezet tot strategische personeelsbenadering voor de relevante dienst? Zo neen, waarom niet?

c) Zo wel, heeft u voor de relevante dienst een beroep gedaan op externe ondersteuning voor de uitwerking van een personeelsplan?

Heeft u externe consultants ingehuurd voor de uitwerking van een personeelsplan?

Heeft u beroep gedaan op de FOD BOSA voor de uitwerking van een personeelsplan? Zo ja, bent u daarin voldoende ondersteund door de FOD BOSA?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 09 juni 2020, op de vraag nr. 42 van de heer volksvertegenwoordiger Tom Van Grieken van 06 februari 2020 (N.):

Wat betreft de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie verwijs ik u naar het antwoord van mijn collega, de minister van Economie, op vraag nr. 279 van 6 februari 2020 *(Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 14).

DO 2019202002081

Question n° 45 de monsieur le député Michel De Maegd du 11 février 2020 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Les ambitions de la Belgique en matière de protection des mers et océans.

La Belgique est particulièrement active en termes de protection des mers et océans.

En février 2019, la Belgique organisait, par exemple, la première Conférence internationale *Climate Change and Oceans Preservation*, à votre initiative et à celle de votre collègue Philippe De Backer. L'accent y a été, notamment, mis sur les menaces qui pèsent sur la biodiversité marine et sur la nécessité de réduire les émissions des navires.

Récemment, Greenpeace a publié son nouveau rapport sur le sujet: *30x30 - In hot water: the climate crisis and the urgent need for ocean protection*. Les données qui y sont présentées ne font que confirmer une réalité déjà assimilée: la situation est critique et des mesures importantes doivent être prises.

Dans ce rapport, Greenpeace appelle les autorités à sanctuariser, via un réseau de réserves marines, 30 % des océans d'ici 2030. Une pétition mise en place par l'organisation en ce sens a, en outre, recueilli à ce jour plus de 2,6 millions de signatures à travers le monde.

1. Avez-vous déjà pris connaissance de ce rapport? Quelle en est votre analyse politique?

2. Sur base de celui-ci, estimez-vous que de nouvelles mesures puissent être prises au niveau belge?

3. Quel regard portez-vous sur cette volonté de sanctuarisation de 30 % des océans?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 45 de monsieur le député Michel De Maegd du 11 février 2020 (Fr.):

Ce rapport m'est effectivement parvenu.

1. Le renforcement de la résilience des océans est une priorité absolue pour la Belgique. Les aires marines protégées, y compris les réserves naturelles marines, représentent à cet égard un outil essentiel, raison pour laquelle mon collègue Philippe De Backer a, au nom de la Belgique, exprimé son soutien à l'initiative *30by30*. Il s'agit d'un soutien que nous avons d'ailleurs réitéré en différentes occasions, entre autres à des réunions aux Nations Unies, au niveau de l'Union européenne et lors de différents *Blue Leaders Events* que nous avons co-organisés avec d'autres pays.

DO 2019202002081

Vraag nr. 45 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 11 februari 2020 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Streefdoelen van België inzake de bescherming van de zeeën en oceanen.

België zet zich sterk in voor de bescherming van de zeeën en oceanen.

Zo organiseerde ons land in februari 2019 bijvoorbeeld de eerste internationale conferentie *Climate Change and Oceans Preservation*, op uw initiatief en dat van uw collega Philippe De Backer. Het accent werd toen met name gelegd op de bedreigingen voor de mariene biodiversiteit en de noodzaak om de uitstoot van schepen te verminderen.

Greenpeace heeft onlangs een nieuw rapport hierover gepubliceerd: *30x30 - In Hot Water: The Climate Crisis and the Urgent Need for Ocean Protection*. De gegevens die erin gepresenteerd worden bevestigen wat we al wisten: de situatie is kritiek en er moeten doortastende maatregelen worden genomen.

In het rapport roept de milieuorganisatie de regeringen ertoe op tegen 2030 30 % van de oceanen te beschermen door een netwerk van zeereservaten te creëren. Voorts werd een Greenpeace-petitie in die zin tot nu toe wereldwijd meer dan 2,6 miljoen keer ondertekend.

1. Hebt u kennisgenomen van dat rapport? Welke beleidsanalyse verbindt u eraan?

2. Kunnen er op grond daarvan volgens u nieuwe maatregelen worden genomen op Belgisch niveau?

3. Hoe staat u tegenover het streven om 30 % van de oceanen te beschermen?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 45 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 11 februari 2020 (Fr.):

Ik heb dit rapport inderdaad ontvangen.

1. Het verhogen van de weerbaarheid (*resilience*) van de oceaan is voor België absoluut prioritair. Mariene beschermde gebieden, inclusief mariene reservaten, zijn hiervoor een essentiële tool en de reden waarom mijn collega Philippe De Backer in mei 2019 in naam van België zijn steun heeft uitgesproken voor het *30by30* initiatief. Deze steun hebben we overigens bij verschillende gelegenheden bevestigd, onder andere tijdens vergaderingen bij de Verenigde Naties, de Europese Unie en tijdens de diverse *Blue leader events* die wij samen met andere landen hebben georganiseerd.

Un autre *Blue Leaders Event* devait avoir lieu lors de la conférence des Nations Unies sur les océans, prévue en juin 2020 à Lisbonne. Mais, suite à la crise du coronavirus, cette conférence a été annulée. Ce qui n'empêchera pas la Belgique de continuer à promouvoir l'importance de la résilience des océans et, en attendant qu'une nouvelle date soit fixée pour la Conférence sur les océans, notre pays mènera une action en ligne autour de l'initiative *30by30*.

2. À l'échelon national, je tiens à souligner que, dans le cadre du Plan d'aménagement des espaces marins 2020-2026, pas moins de 37 %, soit 1.311 km², de la partie belge de la mer du Nord ont acquis le statut de "zone marine protégée". Il s'agit de zones reconnues conformément aux directives européennes Habitat et Oiseaux. Des objectifs de conservation contraignants ont été définis à l'égard de ces zones protégées et doivent être réalisés conformément à différents plans spécifiques de gestion.

Il reste évidemment possible de mener certaines activités au sein de ces zones, moyennant ce que l'on appelle une évaluation appropriée, qui s'assure de façon scientifique que les activités en question n'ont pas d'incidence ou pas d'incidence négative sur les habitats protégés ou les espèces protégées. L'état de la partie belge de la mer du Nord fait en outre l'objet d'une surveillance et d'un suivi permanents, conformément aux dispositions de la Directive-cadre "Stratégie pour le milieu marin".

L'administration compétente a, de surcroît, été chargée de réaliser, pour l'ensemble des parties prenantes, une évaluation approfondie du fondement légal de la protection de la partie belge de la mer du Nord, à savoir la loi du 20 janvier 1999 visant la protection du milieu marin. La mission d'étude a débuté en février et j'espère prendre connaissance des résultats de cette évaluation avant l'été.

À l'échelon européen et international, la Belgique a également un rôle à jouer et notre appel à la protection des mers et des océans est porté par l'Envoyé spécial pour l'océan (*special envoy for the ocean*). Nous sommes certes un petit pays, mais dans le domaine de la protection de l'environnement marin, nous jouons une nouvelle fois un rôle moteur.

3. La Belgique apporte non seulement un soutien actif à l'initiative *30by30*, mais elle fait également partie de l'alliance internationale (Allemagne, Royaume-Uni, Portugal, Costa Rica, etc.) qui collabore dans ce cadre. Notre pays promeut du reste cette initiative de façon permanente au sein de différents forums internationaux, dans l'espoir que d'autres pays rejoignent l'alliance.

Een nieuw *Blue leaders event* stond gepland voor de VN Oceaanconferentie in juni 2020 in Lissabon. Deze conferentie werd echter geschrapt omwille van het coronavirus. België blijft echter het belang van de weerbaarheid van de oceaan ondersteunen en zal in afwachting van een nieuwe datum voor de Ocean Conference online een actie uitvoeren rond *30by30*.

2. Op nationaal vlak wens ik er toch op de te wijzen dat niet minder dan 37 % , ofwel 1.311 km², van het Belgisch deel van de Noordzee aangeduid werd als marien beschermd gebied in het Marien Ruimtelijk Plan 2020-2026. Het gaat om gebieden erkend overeenkomstig de EU Habitat- en Vogelrichtlijn. Voor deze beschermde gebieden werden bindende instandhoudingsdoelstellingen bepaald die volgens specifieke beheersplannen dienen gerealiseerd te worden.

Activiteiten in deze gebieden blijven uiteraard mogelijk maar zijn onderworpen aan een zogenaamde "passende beoordeling" die op wetenschappelijke wijze nagaat of de activiteit geen of geen negatieve effecten heeft voor het beschermde habitat of de beschermde soort. De toestand van onze Belgische Noordzee wordt verder ook voortdurend gemonitord en opgevolgd en dit volgens de voorschriften van de Kaderrichtlijn Mariene Strategie.

Daarnaast werd aan de bevoegde administratie de opdracht gegeven de wettelijke basis voor de bescherming van het Belgische Deel van de Noordzee, de wet op de bescherming van het mariene milieu van 20 januari 1999 grondig en met betrekking van alle stakeholders te evalueren. Deze studieopdracht werd opgestart in februari en ik verwacht de resultaten van deze evaluatie nog voor de zomer.

Ook op Europees en internationaal vlak heeft België echter een rol te spelen en wordt onze oproep voor de bescherming van zeeën en oceanen uitgedragen door de *special envoy for the ocean*. We zijn misschien een klein land, maar op het gebied van bescherming van het mariene milieu spelen we opnieuw een voortrekkersrol.

3. België ondersteunt actief het *30by30* initiatief en maakt bovendien deel uit van de internationale alliantie (Duitsland, Verenigd Koninkrijk, Portugal, Costa Rica, enz.) die hierrond samenwerkt. België promoot dit initiatief ook voortdurend binnen verschillende internationale fora, in de hoop dat ook andere landen zich bij de alliantie aansluiten.

La Belgique d'ores et déjà organisé plusieurs initiatives visant à promouvoir celle-ci, comme le *Blue Leaders Event* à New York, en marge du sommet climatique des Nations Unies et la Conférence des Parties "Climat" que j'ai organisé à Madrid en décembre 2019 en marge de la COP25.

2020 a été proclamée année des océans et c'est également cette année que deux processus essentiels sont appelés à fusionner pour permettre la réalisation de l'initiative *30by30*.

Tout d'abord, la Belgique coopère activement au processus dit *Biodiversity Beyond National Juridiction* (BBNJ). Les négociations devant faire émerger un nouvel accord international contraignant dans le cadre de la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer en ce qui concerne la biodiversité au-delà des zones sous juridiction des États devraient être finalisées en 2020. C'est grâce à cette convention que l'on pourra créer des zones marines protégées en pleine mer. Si l'on veut pouvoir atteindre l'objectif de protection de 30 % des océans, il faudra en effet également définir des zones marines protégées au-delà des zones sous juridiction des États, en plus des zones marines protégées sous juridiction des États.

La dernière conférence intergouvernementale était prévue en mars 2020, mais à cause de la crise COVID-19, elle a elle aussi été reportée à une date encore indéterminée. En attendant qu'elle ait lieu, la Belgique organisera le *High Seas Treaty Dialogue*, en collaboration avec les autorités monégasques et costariciennes, l'Institut Nobel norvégien et la *High Seas Alliance*. Ces dialogues virtuels visent à éviter de louper le coche et de rapprocher les différentes délégations en attendant la conférence intergouvernementale. Cette initiative, qui a reçu un accueil particulièrement chaleureux, met en avant le rôle actif que la Belgique joue dans le cadre du processus BBNJ.

Il s'impose en outre d'adopter une nouvelle stratégie en matière de biodiversité pour la Convention sur la diversité biologique. En effet, il faudra, lors de la prochaine Conférence des Parties (date à confirmer; crise COVID-19), adopter la stratégie post-2020 et, dans ce cadre, fixer non seulement des objectifs visant à éviter la pollution et à protéger certaines espèces, mais aussi un objectif en ce qui concerne les zones marines protégées. À ce niveau également, la Belgique joue un rôle de premier plan. Elle plaide en faveur non seulement d'un objectif quantitatif de 30 %, mais également d'un contrôle de qualité (entre autres à l'aide d'indicateurs clairs), afin d'éviter le phénomène des "parcs virtuels".

België organiseerde rond dit thema reeds diverse wervende initiatieven zoals het *Blue Leaders event in New York* in de marge van de VN Klimaattop en tijdens de Klimaat-COP in Madrid in december 2019.

Het jaar 2020 is uitgeroepen tot jaar van de oceaan en tevens het jaar waarin twee essentiële processen moeten samensmelten om de verwezenlijking van *30by30* mogelijk te maken.

Ten eerste werkt België actief mee binnen het zogenaamde BBNJ-proces (*Marine Biodiversity of Areas Beyond National Jurisdiction*). Deze onderhandeling van een nieuw internationaal bindend akkoord onder het VN zeerechtverdrag over biodiversiteit buiten nationale jurisdictie moet in 2020 gefinaliseerd worden. Het is via dit verdrag dat het mogelijk zal worden om mariene beschermde gebieden op volle zee te kunnen creëren. Om die 30 % oceaanbescherming te halen, zullen er immers ook mariene beschermde gebieden buiten nationale jurisdictie moeten worden aangeduid en dit bovenop de mariene beschermde gebieden binnen nationale jurisdictie.

De laatste intergouvernementele conferentie stond gepland voor maart 2020, maar ook deze werd omwille van de COVID-19 crisis uitgesteld naar een nog nader te bepalen datum. In afwachting van deze conferentie organiseert België in samenwerking met de overheden van Monaco en Costa Rica, het Noors Nobelprijsinstituut en de *High Seas Alliance, de High Seas Treaty Dialogue.* Het doel van deze virtuele dialogen is om het momentum niet te verliezen en de verschillende delegaties dichter bij elkaar te brengen in afwachting van de intergouvernementele conferentie. Dit initiatief werd zeer warm onthaald en onderstreept de actieve rol die België speelt binnen het BBNJ proces.

Daarnaast dringt ook de aanname van een nieuwe biodiversiteitsstrategie voor het Biodiversiteitsverdrag zich op. Tijdens de volgende COP (datum nog te bevestigen; COVID-19 crisis) zal immers de post-2020 strategie aangenomen moeten worden, waaronder naast een aantal doelstellingen rond pollutievermijding en soortenbescherming, er ook een doelstelling moet aangenomen worden rond mariene beschermde gebieden. Ons land speelt ook hier een vooraanstaande rol waarbij we niet alleen pleiten voor een kwantitatieve doelstelling van 30 %, maar ook voor een kwaliteitscheck (onder andere met duidelijke indicatoren), teneinde de zogenaamde *paper parks* te vermijden.

DO 2019202002409

Question n° 50 de monsieur le député Hugues Bayet du 03 mars 2020 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Fonds pour une transition juste. - Répartition des sommes reçues.

Dans le cadre de son *Green Deal*, la Commission européenne a prévu un mécanisme pour une transition juste. Ce mécanisme est destiné à accompagner les régions qui, d'un point de vue économique et social, seront les plus affectées par la transition. Il devrait mobiliser quelques 100 milliards d'euros sur la période 2021-2027.

Au sein de ce mécanisme, un nouveau fonds européen verra le jour, à savoir le Fonds pour une transition juste, et sera doté, d'une enveloppe de 7,5 milliards d'euros. Bien que cette enveloppe soit répartie entre tous les États membres, c'est ceux d'entre eux qui sont les plus dépendants des activités polluantes qui en bénéficieront le plus. Selon cette logique, la Belgique n'obtiendra au maximum que 68 millions d'euros.

La question qui se pose désormais est celle de la répartition de cet argent au sein des États eux-mêmes. La Commission a publié un avis à cet effet, en désignant les régions de notre pays qui selon elle, devrait être privilégiées pour bénéficier de ces 68 millions.

Dans cet avis, elle identifie le Hainaut, et plus particulièrement, les arrondissements de Charleroi, de Mons et de Tournai. Ces arrondissements affichent en effet la plus haute intensité de gaz à effet de serre d'origine industrielle, intensité notamment liée à la production de ciment, d'électricité et de matières chimiques. Dès lors, ces régions, déjà fragilisées, risquent de souffrir davantage encore de la décarbonation prévue par le *Green Deal*, en termes économique et social.

1. Les régions de Charleroi, Mons et Tournai risquant de souffrir fortement des mesures prises dans le cadre du *Green Deal*, ne devrait-on pas suivre l'avis de la Commission et leur réserver une part conséquente des fonds susmentionnés?

DO 2019202002409

Vraag nr. 50 van de heer volksvertegenwoordiger Hugues Bayet van 03 maart 2020 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Just Transition Fund. - Verdeling van de ontvangen bedragen.

In het kader van haar *Green Deal* heeft de Europese Commissie in een mechanisme voor een rechtvaardige transitie voorzien. Dat mechanisme strekt ertoe de regio's die in economisch en sociaal opzicht het zwaarst te lijden hebben onder de transitie, te ondersteunen. In de periode 2021-2027 zou het mechanisme circa 100 miljard euro aan investeringen moeten genereren.

Binnen dat mechanisme zal er een nieuw Europees fonds worden opgericht, namelijk het *Just Transition Fund*, waarvoor er een enveloppe van 7,5 miljard euro wordt uitgetrokken. Hoewel die enveloppe verdeeld wordt over de lidstaten, zullen de landen die het afhankelijkst zijn van vervuilende activiteiten het meeste geld ontvangen. Als die redenering wordt gevolgd, zal België hooguit 68 miljoen euro ontvangen.

De vraag is nu hoe dat geld verdeeld zal worden in de lidstaten zelf. De Commissie heeft een advies hierover gepubliceerd, waarin ze vermeldt aan welke regio's in ons land die 68 miljoen euro volgens haar in de eerste plaats ten goede zou moeten komen.

In dat advies worden Henegouwen en meer bepaald de arrondissementen Charleroi, Bergen en Doornik gepinpoint. In die arrondissementen is de broeikasgasemissieintensiteit van de industrie, die meer bepaald samenhangt met de productie van cement, elektriciteit en chemicaliën, immers het hoogst. Die regio's, die al kwetsbaar zijn, dreigen het in economisch en sociaal opzicht dus nog moeilijker te krijgen door de decarbonisering in het kader van de *Green Deal*.

1. Zou men, aangezien de regio's Charleroi, Bergen en Doornik vermoedelijk zwaar zullen lijden onder de maatregelen in het kader van de *Green Deal*, het advies van de Commissie niet moeten volgen en een aanzienlijk deel van de bovenvermelde fondsen aan die regio's moeten toekennen?

2. En ce qui concerne plus particulièrement les travailleurs des industries touchées dans ces arrondissements, ne conviendrait-il pas d'ores et déjà de prévoir des investissements en vue d'assurer leur subsistance et leur reconversion? À cet égard, l'accent ne devrait-il pas être mis sur la formation, en concertation avec les entités fédérées et les agences régionales de l'emploi?

3. Dans cet avis, quelle est la répartition exacte des fonds?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 02 juin 2020, à la question n° 50 de monsieur le député Hugues Bayet du 03 mars 2020 (Fr.):

Selon l'avis publié par la Commission européenne, la Belgique se verrait en effet allouer quelque 68 millions d'euros du fonds de transition juste (JTF) pour soutenir les régions "NUTS3" qui sont les plus impactées par la transition vers la neutralité climatique.

Je voudrais attirer votre attention sur le fait que ces propositions ont été faites avant la crise sanitaire et que les montants éventuels s'inscrivent dans le cadre du nouveau cadre financier pluriannuel.

Une nouvelle proposition concernant ce dernier est attendue début mai. Réserver une partie de fonds qui n'ont pas encore fait l'objet d'une décision au niveau européen, ne me semble donc pas faisable, et est pour le moins prématuré.

En effet, le JTF servira, entre autres, à accompagner et à former les travailleurs dans les secteurs tels que l'industrie, qui seront les plus touchés par la transition. Les subventions et les autres moyens de financement de l'Union Européenne, devront être considérés selon une perspective bien plus large, qui est celle des investissements massifs nécessaires pour la transition climatique.

Cependant, les perspectives de financement européen ne seront pas suffisantes, les fonds d'investissement et autres mesures régionaux et nationaux ont également un rôle crucial à jouer dans la transition, et ce pas uniquement dans les secteurs et régions identifiés dans le contexte du *Just Transition Mechanism* (JTM).

Et comme je l'ai déjà dit, si nous voulons que la Belgique puisse tirer profit des opportunités considérables que peut engendrer la transition climatique, nous devons intégrer cette réflexion dans la perspective plus large de la mise en oeuvre de notre stratégie à long terme et de notre plan national énergie-climat.

2. Zou het, in het bijzonder met betrekking tot de werknemers van de getroffen industrieën in die arrondissementen, niet verstandig zijn nu al werk te maken van investeringen om ervoor te zorgen dat die mensen hun inkomen niet verliezen en zich kunnen omscholen? Zou het accent in dat verband niet op opleiding moeten worden gelegd, in overleg met de deelgebieden en de gewestelijke diensten voor arbeidsbemiddeling?

3. Welke verdeling van de middelen wordt er precies voorgesteld in dat advies?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 02 juni 2020, op de vraag nr. 50 van de heer volksvertegenwoordiger Hugues Bayet van 03 maart 2020 (Fr.):

Volgens het gepubliceerde advies van de Europese Commissie zou België inderdaad zo'n 68 miljoen euro uit het overgangsfonds toegewezen krijgen, louter ter ondersteuning de "NUTS3"-regio's die het meest worden getroffen door de overgang naar klimaatneutraliteit.

Ik wil uw aandacht erop vestigen dat deze voorstellen vóór de gezondheidscrisis zijn gedaan en dat de mogelijke bedragen binnen het nieuwe meerjarig financieel kader vallen.

Begin mei wordt daarover een nieuw voorstel verwacht. Een deel van de middelen reserveren waarover op Europees niveau nog geen besluit is genomen, lijkt mij daarom niet haalbaar en is op zijn minst voorbarig.

Het *Just Transition Fund* (JTF) zal onder meer dienen voor de ondersteuning en opleiding van werknemers in sectoren zoals de industrie die het meest te lijden zullen hebben onder de transitie. Subsidies en andere financieringsmiddelen van de Europese Unie zullen vanuit een veel breder perspectief moeten worden bekeken, namelijk dat van de massale investeringen die nodig zijn voor de klimaattransitie.

De Europese financieringsvooruitzichten zullen echter niet volstaan; investeringsfondsen en andere regionale en nationale maatregelen spelen ook een cruciale rol in de overgang, en niet alleen in de sectoren en regio's die in het kader van het *Just Transition Mechanism* (JTM) zijn geïdentificeerd.

Zoals ik al zei, als we willen dat België de aanzienlijke kansen benut die de klimaattransitie kan bieden, moeten we deze reflectie integreren in het bredere perspectief van de uitvoering van onze langetermijnstrategie en ons nationale energie-klimaatplan.

Cela impose une vision plus large sur les investissements que les différentes autorités compétentes de notre pays doivent faciliter, encourager et soutenir, afin de développer de nouvelles industries et activités en Belgique, notamment dans les régions et secteurs où la transition vers de nouveaux modes de production et vers les industries du 21e siècle aura un impact profond sur le tissu industriel et l'activité économique existante, mais aussi dans le développement de notre politique économique en général.

Ceci est d'autant plus d'actualité dans le contexte de la relance économique post-corona.

Pour ce qui est de la dimension sociale de cette transition, qui est évidemment une considération importante dans ce contexte, nous ne devons pas seulement viser les régions les plus affectées par la transition, mais également aligner plus généralement nos politiques de formation et du marché de travail avec la transition vers une société climatiquement neutre.

Et nous devons fournir également aux travailleurs les compétences nécessaires dans le cadre de la transition pour qu'ils puissent jouer leur rôle dans les industries et les activités du futur. Une politique forte de *reskilling* et d'*upskilling* des travailleurs, qui s'inscrive dans une vision à long terme cohérente et stable, est dès lors essentielle.

Dans l'annexe D du Rapport 2020 pour la Belgique du Semestre européen, la Commission mentionne effectivement qu'il semble justifié que le Fonds pour une transition juste concentre son intervention sur les arrondissements de Mons, Charleroi et Tournai. Ce document précise également qu'il s'agit d'un avis préliminaire.

Toutes les entités belges souhaitent pouvoir bénéficier des possibilités du mécanisme de transition juste, dont le fonds de transition juste fait partie intégrante. Afin de bénéficier des ressources du mécanisme, l'État membre doit disposer d'un plan territorial de transition juste approuvé. Pour élaborer ces importants plans territoriaux, l'État fédéral, sous la direction de la première ministre et soutenu par les éléments introduits par les entités fédérées, a déposé une demande d'assistance technique auprès de la DG REFORM de la Commission européenne le 31 mars 2020. La Commission européenne avait en effet explicitement demandé de soumettre une seule demande d'assistance technique par État membre.

Dat vraagt om een bredere visie op de investeringen die de verschillende bevoegde overheden in ons land zullen moeten faciliteren, aanmoedigen en ondersteunen om nieuwe industrieën en activiteiten in België te ontwikkelen, vooral in regio's en sectoren waar de overgang naar nieuwe productiemethoden en industrieën van de 21e eeuw een grote impact zal hebben op het industriële weefsel en de bestaande economische activiteit, maar ook op de ontwikkeling van ons economisch beleid in het algemeen.

Dat is des te relevanter in het kader van het economisch herstel na corona.

Wat de sociale dimensie van deze overgang betreft, die uiteraard een belangrijke overweging is in deze context, moeten we ons niet alleen richten op de regio's die het zwaarst worden getroffen door de transitie, maar ook ons opleidings- en arbeidsmarktbeleid meer in het algemeen afstemmen op de overgang naar een klimaatneutrale samenleving.

We moeten de werknemers ook de nodige vaardigheden aanreiken als onderdeel van de overgang, zodat ze een rol kunnen opnemen in de industrieën en activiteiten van de toekomst. Een sterk beleid van omscholing en bijscholing van werknemers, als onderdeel van een coherente en stabiele langetermijnvisie, is daarom essentieel.

In bijlage D van het verslag 2020 voor België van het Europees semester vermeldt de Commissie inderdaad dat het gerechtvaardigd lijkt dat het Fonds voor een rechtvaardige overgang zijn interventie concentreert op de districten Bergen, Charleroi en Doornik. In dit document wordt ook gepreciseerd dat het om een voorlopig advies gaat.

Alle Belgische instanties wensen gebruik te maken van de mogelijkheden van het *Just Transition Mechanism*, waarvan het JTF integraal deel uitmaakt. Om te kunnen profiteren van de middelen van het mechanisme, moet de lidstaat een goedgekeurd territoriaal plan voor een rechtvaardige overgang kunnen voorleggen. Om deze belangrijke territoriale plannen te ontwikkelen, heeft de federale staat, onder leiding van de eerste minister en gesteund door de elementen die door de deelstaten zijn aangevoerd, op 31 maart 2020 een verzoek om technische bijstand ingediend bij het DG REFORM van de Europese Commissie. De Europese Commissie had namelijk uitdrukkelijk gevraagd om slechts één verzoek om technische bijstand per lidstaat in te dienen.

La Commission a présélectionné la demande belge d'assistance technique pour la préparation des plans territoriaux de transition juste. La décision finale sera confirmée plus tard cette semaine. Cette assistance technique prendra la forme d'une consultance, qui permettra d'élaborer les plans territoriaux conjointement entre la Commission, l'État fédéral et les entités fédérées. Cette étape n'aura pas lieu avant l'été.

Le plan devra donner un aperçu du processus de transition jusqu'en 2030, dans des domaines tels que le développement, la reconversion, les besoins de restauration de l'environnement, un calendrier de transition, etc. et devra être conforme aux objectifs du Plan national énergie-climat et à l'objectif européen de neutralité climatique d'ici 2050.

La répartition finale sera donc basée sur un dialogue entre la Commission et la Belgique. Dans ces négociations également, la Belgique est représentée à la fois par l'État fédéral et les entités fédérées.

De Commissie heeft het Belgische verzoek om technische bijstand voor de voorbereiding van de territoriale plannen voor een rechtvaardige overgang in zijn preselectie opgenomen. De definitieve beslissing zal later deze week worden bevestigd. De technische bijstand zal worden verleend in de vorm van consultancy, waardoor de territoriale plannen door de Commissie, de federale staat en de deelstaten samen kunnen worden uitgewerkt. Deze fase zal niet voor de zomer plaatsvinden.

Het plan moet een overzicht geven van het transitieproces tot 2030, voor gebieden als ontwikkeling, omschakeling, behoeften aan milieuherstel, een tijdschema voor de transitie enz., en het moet in overeenstemming zijn met de doelstellingen van het Nationaal energie-klimaatplan en de Europese doelstelling van klimaatneutraliteit tegen 2050.

De definitieve toewijzing zal dus gebaseerd zijn op een dialoog tussen de Commissie en België. Ook bij deze onderhandelingen wordt België vertegenwoordigd door zowel de federale staat als de deelstaten.

DO 2019202002488

Question n° 51 de monsieur le député Peter Mertens du 06 mars 2020 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Les visiteurs dans les cabinets ministériels.

Les cabinets ministériels accueillent régulièrement des visiteurs: lobbyistes, représentants de la société civile, autres responsables politiques, citoyens inquiets, hôtes étrangers, etc. La transparence qui entoure ces différentes rencontres est extrêmement limitée.

Je souhaiterais dès lors obtenir, pour 2019, les chiffres suivants concernant le cabinet que vous dirigez actuellement.

1. Le nombre de visiteurs de votre propre parti politique, ventilé entre parlementaires, membres de la direction du parti et collaborateurs (non employés par votre cabinet).

2. Le nombre de visiteurs issus d'autres partis politiques membres du gouvernement d'affaires courantes, ventilé entre parlementaires, membres de la direction du parti et collaborateurs.

3. Le nombre de visiteurs issus de partis politiques de l'opposition, ventilé entre parlementaires, membres de la direction du parti et collaborateurs.

4. Le nombre de visiteurs représentant le monde économique.

5. Le nombre de visiteurs représentant des organisations patronales.

DO 2019202002488

Vraag nr. 51 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Mertens van 06 maart 2020 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Ontmoetingen op kabinet.

De kabinetten van ministers ontvangen regelmatig personen: lobbyisten, vertegenwoordigers van het maatschappelijk middenveld, andere politici, bezorgde burgers, buitenlandse gasten, enz. Er is bijzonder weinig transparantie over het geheel van deze ontmoetingen.

Daarom graag de volgende cijfers voor het kabinet dat u momenteel leidt, voor het jaar 2019.

1. Het aantal bezoekers van uw eigen politieke partij, onderverdeeld in parlementsleden, partijleiding en werknemers (die niet op uw kabinet tewerkgesteld zijn).

2. Het aantal bezoekers van andere politieke partijen van de regering in lopende zaken, onderverdeeld in parlementsleden, partijleiding en werknemers.

3. Het aantal bezoekers van politieke partijen uit de oppositie, onderverdeeld in parlementsleden, partijleiding en werknemers.

4. Het aantal bezoekers die het bedrijfsleven vertegenwoordigen.

5. Het aantal bezoekers die patronale organisaties vertegenwoordigen.

6. Le nombre de visiteurs issus d'organisations syndicales.

7. Le nombre de visiteurs issus de mutualités.

8. Le nombre de visiteurs issus de la société civile.

9. Le nombre de visiteurs issus de mouvements citoyens.

10. Le nombre de visiteurs représentant des gouvernements ou des parlements étrangers.

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 51 de monsieur le député Peter Mertens du 06 mars 2020 (N.):

Je vous renvoie à la réponse donnée par la première ministre à la question n° 3 du 6 mars 2020 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 17).

6. Het aantal bezoekers van de vakbonden.

7. Het aantal bezoekers van mutualiteiten.

8. Het aantal bezoekers van het middenveld.

9. Het aantal bezoekers van burgerbewegingen.

10. Het aantal bezoekers van buitenlandse regeringen of parlementen.

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 51 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Mertens van 06 maart 2020 (N.):

Ik verwijs naar het antwoord van de eerste minister op vraag nr. 34 van 6 maart 2020 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 17).

DO 2019202002513

Question n° 53 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 09 mars 2020 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Le Fonds de transition énergétique.

Le Fonds de transition énergétique vise à encourager et à soutenir la recherche, le développement et l'innovation dans le domaine de l'énergie. Dans le cadre du Fonds de transition énergétique, la Direction générale de l'Énergie organise chaque année un appel à propositions conformément à l'article 3, §1er de l'arrêté royal du 9 mai 2017 fixant les modalités d'utilisation du Fonds de transition énergétique.

L'appel à propositions en vue de l'octroi de subventions en 2020 expirait le 31 janvier 2020. Cet appel visait à soutenir des projets innovants dans le cadre des compétences énergétiques fédérales suivantes:

- l'énergie renouvelable dans la zone économique exclusive belge en mer du Nord;
- les biocarburants;
- l'énergie nucléaire;
- la sécurité d'approvisionnement;
- l'équilibre du réseau de transport.

Le budget du Fonds de transition énergétique pour l'année 2020 s'élève à 25 millions d'euros, lequel pourrait être accordé à titre de subside à des projets qui remplissent tous les critères concernés et qui ont trait à la recherche et au développement, à l'investissement dans des infrastructures de recherche ou à l'innovation par des PME.

1. Combien de projets ont-ils été introduits dans le cadre de cet appel à propositions?

DO 2019202002513

Vraag nr. 53 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 09 maart 2020 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Energietransitiefonds.

Het Energietransitiefonds beoogt onderzoek, ontwikkeling en innovatie op het vlak van energie aan te moedigen en te ondersteunen. In het kader van het Energietransitiefonds organiseert de Algemene Directie Energie elk jaar een oproep tot voorstellen overeenkomstig artikel 3, § 1 van het koninklijk besluit van 9 mei 2017 tot vaststelling van de gebruiksvoorwaarden van het Energietransitiefonds.

De oproep met het oog op subsidieverlening in 2020 liep tot 31 januari 2020. Deze oproep beoogde innoverende projecten te ondersteunen op vlak van:

- hernieuwbare energie in de Belgische exclusieve economische zone in de Noordzee;
- biobrandstoffen;
- kernenergie;
- bevoorradingszekerheid;
- netevenwicht.

Het budget van het Energietransitiefonds voor het jaar 2020 bedraagt 25 miljoen euro, dat als subsidie kan worden toegekend aan projecten die aan alle betreffende voorwaarden voldoen en betrekking hebben op onderzoek en ontwikkeling, investering in onderzoeksinfrastructuur of op innovatie door kmo's.

1. Hoeveel projecten werden voor deze projectoproep ingediend?

Pourriez-vous, par projet, préciser les éléments suivants:
- titre du projet;
- identité du (des) auteur(s);
- synthèse du contenu du projet;
- type de projet (recherche et développement, infrastructure de recherche ou innovation par des PME) et domaine (énergie renouvelable, biocarburants, énergie nucléaire, sécurité d'approvisionnement ou équilibre du réseau de transport);
- durée et lieu d'exécution du projet;
- coût total du projet;
- montant de la subvention demandée par projet?

2. Combien de projets ont-ils obtenu des subventions?
Pourriez-vous préciser les données suivantes pour les différents projets approuvés:
- titre du projet;
- identité du (des) auteur(s);
- synthèse du contenu du projet;
- type de projet (recherche et développement, infrastructure de recherche ou innovation par des PME) et domaine (énergie renouvelable, biocarburants, énergie nucléaire, sécurité d'approvisionnement ou équilibre du réseau de transport);
- durée et lieu d'exécution du projet;
- coût total du projet;
- montant de la subvention octroyée au projet;
- motivation de l'octroi de la subvention?

3. Combien de projets ont-ils été rejetés?
Merci de préciser les données suivantes par projet refusé:
- titre du projet;
- identité du (des) auteur(s);
- synthèse du contenu du projet;
- type de projet (recherche et développement, infrastructure de recherche ou innovation par des PME) et domaine (énergie renouvelable, biocarburants, énergie nucléaire, sécurité d'approvisionnement ou équilibre du réseau de transport);
- durée et lieu d'exécution du projet;
- coût total du projet;
- montant de la subvention demandée pour le projet;
- motivation du refus de la subvention?

4. Si les 25 millions d'euros prévus ne sont pas épuisés, quelle sera l'affectation du reliquat?

Graag een overzicht per project met volgende gegevens:
- titel van het project;
- naam van de indiener(s);
- samenvattende inhoud van het project;
- type project (onderzoek en ontwikkeling, onderzoeksinfrastructuur of innovatie door kmo's) en domein (hernieuwbare energie, biobrandstoffen, kernenergie, bevoorradingszekerheid of netevenwicht);
- looptijd en plaats waar het project zal worden uitgevoerd;
- totale kostprijs van het project;
- gevraagd steunbedrag voor het project.

2. Aan hoeveel projecten werd steun toegekend?
Graag een overzicht per aanvaard project met volgende gegevens:
- titel van het project;
- naam van de indiener(s);
- samenvattende inhoud van het project;
- type project (onderzoek en ontwikkeling, onderzoeksinfrastructuur of innovatie door kmo's) en thema (hernieuwbare energie, biobrandstoffen, kernenergie, bevoorradingszekerheid of netevenwicht);
- looptijd en plaats waar het project zal worden uitgevoerd;
- totale kostprijs van het project;
- toegekend steunbedrag voor het project;
- reden voor toekenning steunbedrag.

3. Aan hoeveel projecten werd steun geweigerd?
Graag een overzicht per geweigerd project met:
- titel van het project;
- naam van de indiener(s);
- samenvattende inhoud van het project;
- type project (onderzoek en ontwikkeling, onderzoeksinfrastructuur of innovatie door kmo's) en thema (hernieuwbare energie, biobrandstoffen, kernenergie, bevoorradingszekerheid of netevenwicht);
- looptijd en plaats waar het project zou worden uitgevoerd;
- totale kostprijs van het project;
- aangevraagd steunbedrag voor het project;
- reden voor weigering van het project.

4. Wat zal er met het resterende bedrag gebeuren indien het voorziene bedrag van 25 miljoen euro niet volledig wordt opgebruikt?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 03 juin 2020, à la question n° 53 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 09 mars 2020 (N.):

1. Étant donné que les propositions de projets présentées doivent encore faire l'objet de la discussion en Conseil des ministres réglementairement prescrite, les détails des propositions de projets présentées sont traités de manière confidentielle pour le moment. Je vous informe par la présente qu'en vertu de l'appel du 31 octobre 2019 dans le délai d'introduction maximal (31 janvier 2020), 42 propositions de projets ont été présentées, lesquelles couvrent toutes les différentes compétences fédérales en matière d'énergie. Dès que des subsides auront été attribués par arrêté royal à partir de fin mai 2020, un aperçu des projets retenus sera ensuite publié sur le site Internet du SPF Économie, sur le lien suivant:

https://economie.fgov.be/sites/default/files/Files/Energy/Overzicht-gesubsidieerde-projecten-energietransitie-fonds.pdf.

2 et 3. En vertu de l'article 3, § 6, de l'arrêté royal du 9 mai 2017 fixant les modalités d'utilisation du Fonds de transition énergétique:

au plus tard le 30 avril de chaque année, la Direction générale de l'Énergie rend son avis, concernant l'octroi de l'aide pour chaque projet et transmet, au ministre, une liste des projets sur la base de:

- l'évaluation si, et dans quelle mesure, les critères de sélection sont remplis;

- l'évaluation si, et dans quelle mesure, les critères d'attribution sont remplis;

- il est en principe décidé au plus tard le 31 mai de chaque année, par arrêté royal délibéré en Conseil des ministres et sur proposition du ministre, de l'octroi d'une aide aux projets présentés.

4. Ce qui suit a été décidé lors du Conseil des ministres du 1er décembre 2017:

"Le Conseil des ministres approuve l'augmentation du plafond des dépenses en 2018-2019 à raison de dix millions d'euros chaque année de sorte que la dépense annuelle s'élève à 30 millions d'euros durant cette période. À partir de 2020, le plafond des dépenses est un montant annuel de cinq millions s'ajoutera aux 20 millions prévus jusqu'à épuisement des réserves".

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 03 juni 2020, op de vraag nr. 53 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 09 maart 2020 (N.):

1. Aangezien de ingediende project-voorstellen nog het voorwerp moeten uitmaken van de reglementair voorgeschreven bespreking in de Ministerraad, worden de details over de ingediende projectvoorstellen momenteel als vertrouwelijk behandeld. Ik informeer u hierbij wel dat ingevolge de oproep van 31 oktober 2019 binnen de uiterlijke indieningsdatum (31 januari 2020) 42 projectvoorstellen werden ingediend die de verschillende federale energiebevoegdheden allen bestrijken. Zodra bij formeel koninklijk besluit subsidies vanaf eind mei 2020 zullen worden toegekend, zal nadien een overzicht van de weerhouden projecten worden gepubliceerd op de website van de FOD Economie op de volgende link:

https://economie.fgov.be/sites/default/files/Files/Energy/Overzicht-gesubsidieerde-projecten-energietransitie-fonds.pdf.

2 en 3. Overeenkomstig artikel 3, § 6, van het koninklijk besluit van 9 mei 2017 tot vaststelling van de gebruiksvoorwaarden van het Energietransitiefonds:

adviseert de Algemene Directie Energie, de minister uiterlijk op 30 april van elk jaar over de toekenning van steun voor ieder project en maakt het een lijst van projecten over aan de minister op grond van:

- de beoordeling of voldaan is aan de selectiecriteria en in welke mate;

- de beoordeling of voldaan is aan de toekenningscriteria en in welke mate;

- wordt in principe ieder jaar uiterlijk op 31 mei bij koninklijk besluit, vastgesteld na overleg in de Ministerraad en op voorstel van de minister beslist over de toekenning van steun aan de ingediende projecten.

4. Bij Ministerraad van 1 december 2017 werd het volgende beslist:

"*Le Conseil des ministres approuve l'augmentation du plafond des dépenses en 2018-2019 à raison de 10 millions d'euro chaque année de sorte que la dépense annuelle s'élève à 30 millions d'euro durant cette période. À partir de 2020, le plafond des dépenses est un montant annuel de cinq millions s'ajoutera aux 20 millions prévus jusqu'à épuisement des réserves*".

À la lumière de la décision précitée du Conseil des ministres du 1er décembre 2017, un solde éventuel (montant non attribué à des subsides) sera transféré aux années suivantes et ce solde fera ainsi partie des réserves constituées dans le cadre du Fonds de transition énergétique, dont chaque année à concurrence de cinq millions d'euros ou, le cas échéant, le montant restant des réserves de moins de cinq millions d'euros, sera ajouté au budget annuel pour l'octroi de subventions de 20 millions d'euros.

In het licht van bovenstaande beslissing van de Ministerraad van 1 december 2017, zal een eventueel saldo (niet toegekend bedrag aan subsidies) worden overgeheveld naar de komende jaren en zal dergelijk saldo zodoende deel uitmaken van de opgebouwde reserves binnen het Energietransitiefonds, waarvan ieder jaar ten belope van vijf miljoen euro, of desgevallend het overblijvende bedrag van de reserves lager dan vijf miljoen euro, zal worden toegevoegd aan het jaarlijks budget voor subsidieverlening van 20 miljoen euro.

DO 2019202003094

Question n° 62 de monsieur le député Daniel Senesael du 22 avril 2020 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

COVID-19. - Pollution atmosphérique (QO 4858C).

Selon l'Organisation mondiale de la Santé, la pollution atmosphérique détériore notre santé (problèmes cardiaques et respiratoires, asthme, allergies) et est responsable de la mort prématurée de 5 à 9 millions de personnes par an dans le monde, dont quelque 400.000 en Europe.

Et, d'après une récente étude de la Harvard T.H. Chan School of Public Health, la pollution de l'air serait aussi justement liée à des taux de mortalité significativement plus élevés chez les personnes atteintes du COVID-19. En effet, les personnes vivant dans des zones polluées seraient beaucoup plus susceptibles de mourir du coronavirus que celles vivant dans des zones plus propres.

Cette étude est par ailleurs corroborée par une analyse de la Société italienne de médecine environnementale qui tire, elle aussi, les mêmes conclusions. Elle démontre ainsi que la courbe épidémique sans cassure, dans le sud de l'Italie, reflète les transmissions interhumaines. À l'inverse des provinces situées dans la vallée du Pô, très polluées par les particules fines, où la courbe épidémique présente des accélérations corrélées avec des pics de pollution atmosphériques.

Les scientifiques ont ainsi déclaré que leurs résultats pourraient être utilisés pour garantir que les zones à forte pollution atmosphérique prennent davantage de précautions pour ralentir la propagation du virus et déployer des ressources supplémentaires pour faire face à l'épidémie.

DO 2019202003094

Vraag nr. 62 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 22 april 2020 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

COVID-19. - Luchtvervuiling (MV 4858C).

Volgens de Wereldgezondheidsorganisatie is de luchtvervuiling slecht voor onze gezondheid (hart- en ademhalingsproblemen, astma, allergieën) en is ze wereldwijd verantwoordelijk voor de vroegtijdige dood van 5 tot 9 miljoen mensen per jaar, onder wie zo'n 400.000 in Europa.

Volgens een recente studie van de Harvard T.H. Chan School of Public Health zou de luchtvervuiling ook leiden tot aanzienlijk hogere sterftecijfers onder de COVID-19-patiënten. Mensen die in vervuilde gebieden wonen zouden immers veel meer kans hebben om te sterven aan het coronavirus dan mensen die in schonere gebieden wonen.

Die studie wordt bovendien bevestigd door een analyse van de Italiaanse vereniging voor milieugeneeskunde, die tot dezelfde conclusies komt. Ze toont aan dat de gelijkmatige epidemiecurve in Zuid-Italië de overdracht van mens op mens weerspiegelt. In de provincies in de Povlakte, die sterk vervuild zijn door fijnstof, vertoont de epidemiecurve daarentegen versnellingen die samenhangen met pieken in de luchtvervuiling.

Volgens de wetenschappers zouden hun resultaten gebruikt kunnen worden om ervoor te zorgen dat de regio's met een hoge luchtvervuiling meer voorzorgsmaatregelen nemen om de verspreiding van het virus te vertragen en extra middelen inzetten om de epidemie het hoofd te bieden.

1. Cette corrélation entre la pollution atmosphérique et le niveau de mortalité due au COVID-19 a-t-elle pu être constatée sur le territoire de notre pays? Certaines zones, certaines régions sont-elles plus affectées par ce fait-là?

2. Le cas échéant, quelles leçons en tirez-vous? Envisagez-vous des mesures spécifiques dans l'immédiat comme pour l'avenir?

3. Peut-on d'ores et déjà précisément calculer l'impact des mesures prises dans le contexte du COVID-19 pour le niveau de pollution de l'air en Belgique?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 04 juin 2020, à la question n° 62 de monsieur le député Daniel Senesael du 22 avril 2020 (Fr.):

1. Á ce stade, nous n'avons pas suffisamment de recul: l'évaluation épidémiologique des données récoltées est à ce jour insuffisamment documentée. Il faut, en outre, clarifier les causes de mortalité et discerner la mortalité liée à la pollution de l'air parmi la surmortalité bien plus importante pendant la période de confinement que pour les autres causes, avant de tirer des conclusions définitives. Des preuves matérielles observées sur le terrain pourraient également être apportées. L'analyse des mortalités et données de morbidité à l'échelle réduite de la Belgique prend tout simplement plus de temps, et à l'échelle de la pandémie, les données sont disparates dans leurs modalités de comptabilisation, un temps de recul est donc là aussi nécessaire, mais cette corrélation semble possible puisqu'elle est constatée par exemple pour la grippe saisonnière.

2. L'établissement du lien de cause à effet est donc encore sujet à discussion et nécessite un temps d'analyse long. Il n'est pas clairement établi pour la grippe saisonnière alors que la corrélation est confirmée depuis 2015. Les effets connus de la pollution aux particules fines sont-ils des facilitateurs d'infection? Les particules facilitent-elles la dispersion des virus? La réponse à toutes ces questions permettrait d'éclairer la nature du mécanisme de l'effet, ont des conséquences de gestion sanitaire et d'hygiène, c'est seulement une fois élucidée que des actions efficaces pourraient être envisagées. Gageons d'ici là que la pandémie sera terminée.

1. Kon die correlatie tussen de luchtvervuiling en de mortaliteitsgraad als gevolg van COVID-19 in ons land waargenomen worden? Worden bepaalde zones, bepaalde regio's, daar meer door getroffen?

2. Zo ja, welke lessen trekt u daaruit? Overweegt u op korte en langere termijn specifieke maatregelen te nemen?

3. Kan men de impact van de maatregelen die in het kader van COVID-19 genomen werden, op de luchtverontreiniging in België al nauwkeurig berekenen?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 04 juni 2020, op de vraag nr. 62 van de heer volksvertegenwoordiger Daniel Senesael van 22 april 2020 (Fr.):

1. In dit stadium is het plaatje nog niet volledig: de epidemiologische evaluatie van de ingezamelde gegevens is tot nu toe onvoldoende gedocumenteerd. Om definitieve conclusies te kunnen trekken moeten onder andere de doodsoorzaken opgehelderd worden en moet er een onderscheid gemaakt worden tussen enerzijds het sterftecijfer dat verband houdt met luchtvervuiling en anderzijds de oversterfte die in de lockdownperiode veel hoger ligt dan voor de andere oorzaken. Er zouden ook materiële bewijzen kunnen worden aangeleverd die op het terrein zijn waargenomen. De analyse van sterftecijfer en morbiditeitsgegevens op de kleinere schaal van België duurt gewoon langer, en op de schaal van de pandemie zijn de gegevens verschillend in hun wijze van boeking, dus ook hier is er voldoende tijd nodig om het volledige plaatje te kunnen zien, maar die correlatie zou kunnen bestaan aangezien ze werd vastgesteld voor seizoensgriep.

2. De vaststelling van het verband tussen oorzaak en gevolg vormt dus nog een voorwerp van discussie en vergt een lang analysetijd. Het is nog niet vastgesteld voor seizoensgriep terwijl de correlatie al sinds 2015 vaststaat. Is de bekende impact van vervuiling door fijne deeltjes bevorderlijk voor infecties? Bevorderen deeltjes de verspreiding van virussen? Deze vragen zouden licht kunnen werpen op de aard van het mechanisme, en zijn van belang voor het sanitair beheer en beheer van hygiëne. We kunnen pas doeltreffende acties bedenken wanneer al deze vragen opgehelderd zijn. De pandemie zal wellicht al voorbij zijn wanneer het zover is.

3. Quantifier exactement la proportion de cette diminution due aux mesures de confinement par rapport à l'impact d'autres facteurs, est un exercice difficile. En effet, évaluer la qualité de l'air sur une aussi courte période peut amener à des conclusions imparfaites. Ainsi les concentrations de NO2 pour les points de mesure de Bruxelles sur la semaine du 16 au 22 mars par rapport à la même période de l'an dernier montre une diminution de 35 %. Mais le même calcul pour la semaine du 18 au 24 février, donc avant le confinement, donne une diminution encore plus importante, presque 60 %. Il faut toutefois noter que la météo de février (forte dispersion et précipitations importantes) était particulièrement propice à des concentrations basses. L'analyse fine par localité n'a pas été effectuée.

Concrètement, ici je me réfère au document de la cellule inter-régionale de l'environnement qui rassemble les données collectées par les trois régions. Et déjà, ils ont analysé les données du 19 mars, début de la période de confinement, au 28 mars:

"les concentrations des polluants directement liés au trafic, tels que le NO2, ont fortement diminué et sont proches en semaine des niveaux rencontrés habituellement le week-end, en particulier pour les points de mesure à proximité du trafic. Cependant, cette diminution doit être nuancée par le fait qu'en fonction d'autres facteurs, dont notamment la météo, les concentrations en semaine peuvent également être soit inférieures soit supérieures à ces valeurs moyennes observées le week-end".

CELINE rapporte également un épisode de pollution aux particules fines (PM2,5 et PM10) du vendredi 27 au samedi 28 mars dans les régions:

"on a observé des concentrations élevées de particules fines (PM2,5 et PM10) dans l'air [...]. Ces concentrations élevées étaient la combinaison de plusieurs facteurs:

- formation de particules inorganiques secondaires par combinaison entre l'ammoniaque (NH3) provenant des épandages agricoles et le dioxyde d'azote (NO2) émis par les processus de combustion (trafic et chauffage domestique) ce qu'on appelle le smog printanier;
- les émissions de PM liées au chauffage au bois;
- l'importation d'air continental chargé en polluants;

- une possible contribution de pollen ou sable désertique (Sahara) également.".

3. Het is moeilijk om nauwkeurig te bepalen hoe de daling door de lockdownmaatregels teweeggebracht werd zich verhoudt ten opzichte van de daling die door andere factoren werd beïnvloed. Het evalueren van de luchtkwaliteit over zulke korte termijn kan immers tot gebrekkige conclusies leiden. Zo is de NO2-concentratie voor de meetpunten in Brussel van de week van 16 tot 22 maart ten opzichte van dezelfde periode van vorig jaar met 35 % afgenomen. Maar dezelfde berekening voor de week van 18 tot 24 februari, dus voorafgaand aan de lockdown, geeft een nog aanzienlijkere daling van bijna 60 % als resultaat. Er zij op gewezen dat het weer van februari (sterke verspreiding en zware neerslag) buitengewoon bevorderlijk was voor lage concentraties. Er werd geen gedetailleerde analyse per localiteit uitgevoerd.

Concreet verwijs ik hier naar het document van de intergewestelijke cel voor het leefmilieu die de door de drie gewesten vergaarde gegevens verzamelt. Ondertussen hebben ze de gegevens van 19 maart, het begin van de lockdownperiode, tot en met 28 maart al geanalyseerd:

"De concentraties van verontreinigende stoffen die rechtstreeks verband houden met het verkeer, zoals NO2, zijn sterk gedaald en liggen tijdens de week dicht bij de niveaus die gewoonlijk in het weekend worden aangetroffen, in het bijzonder voor de meetpunten in de buurt van het verkeer. Deze daling moet echter worden genuanceerd door het feit dat, afhankelijk van andere factoren, waaronder onder meer het weer, de concentraties tijdens de week ook lager of hoger kunnen zijn dan de gemiddelde waarden die in het weekend worden waargenomen."

CELINE meldt ook een fase van vervuiling van fijne deeltjes (PM2,5 en PM10) van vrijdag 27 tot en met zaterdag 28 maart in de gewesten:

"er zijn hoge concentraties van fijne stofdeeltjes (PM2,5 en PM10) in de lucht waargenomen [...]. Deze hoge concentraties waren een combinatie van verschillende factoren:

- de vorming van secundaire anorganische deeltjes door de combinatie van ammoniak (NH3) uit de agrarische verspreiding en stikstofdioxide (NO2) die wordt uitgestoten door verbrandingsprocessen (verkeer en huisverwarming), wat men "voorjaarssmog" noemt;
- de uitstoot van PM door het stoken van hout;
- de invoer van continentale lucht met verontreinigende stoffen;
- een mogelijk aandeel van stuifmeel of woestijnzand (Sahara) ook.".

DO 2019202003096

Question n° 64 de monsieur le député Thierry Warmoes du 22 avril 2020 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Précarité énergétique (QO 4913C).

La Plateforme de lutte contre la précarité énergétique (gérée par la Fondation Roi Baudouin - FRB) estime que la précarité énergétique va augmenter malgré les mesures prises par les gouvernements. Pour le PTB, la santé des gens doit passer avant les intérêts économiques. En Belgique, plus d'un ménage sur cinq est déjà en situation de précarité énergétique. La FRB considère que la précarité énergétique va continuer sa progression avec les mesures prises actuellement.

Les citoyens, confinés chez eux, consomment plus d'énergie, tandis que certains perdent une partie de leurs revenus. Des mesures sont prises par les régions et les fournisseurs pour limiter le montant des factures et éviter les coupures d'énergie des ménages les plus précaires. Cependant, la crise du coronavirus aura un impact économique important et le nombre de ménages qui auront des difficultés à payer leurs factures une fois la période critique passée risque d'augmenter.

Le gouvernement va-t-il tenir compte de l'avis des experts de la Plateforme de lutte contre la précarité énergétique et instaurer des mesures supplémentaires pour lutter contre la précarité énergétique?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 09 juin 2020, à la question n° 64 de monsieur le député Thierry Warmoes du 22 avril 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003096

Vraag nr. 64 van de heer volksvertegenwoordiger Thierry Warmoes van 22 april 2020 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Energiearmoede (MV 4913C).

Volgens het Platform tegen Energiearmoede (dat beheerd wordt door de Koning Boudewijnstichting - KBS) zal de energiearmoede toenemen, ondanks de regeringsmaatregelen. De PVDA vindt dat de gezondheid van de mensen moet primeren op de economische belangen. In België leeft meer dan een op de vijf gezinnen al in energiearmoede. De KBS is van oordeel dat de energiearmoede zich in stijgende lijn zal blijven bewegen en dat de huidige maatregelen daar niets zullen aan afdoen.

De burgers, die thuiszitten, verbruiken meer energie, terwijl sommigen een deel van hun loon verliezen. De Gewesten en de leveranciers nemen maatregelen om de bedragen van de facturen te beperken en om te voorkomen dat de energietoevoer bij de kwetsbaarste gezinnen wordt afgesloten. De coronacrisis zal inderdaad een grote economische impact hebben en het aantal gezinnen dat moeilijkheden zal hebben om hun factuur te betalen als de kritieke periode eenmaal voorbij is, dreigt op te lopen.

Zal de regering rekening houden met het advies van het Platform tegen Energiearmoede en bijkomende maatregelen nemen om energiearmoede tegen te gaan?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 09 juni 2020, op de vraag nr. 64 van de heer volksvertegenwoordiger Thierry Warmoes van 22 april 2020 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003097

Question n° 65 de monsieur le député Bert Wollants du 22 avril 2020 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

COVID-19. - Réaction aux préoccupations de la FEBEG (QO 4890C).

La Fédération Belge des Entreprises Électriques et Gazières (FEBEG) a remis aux députés et sans doute à votre cabinet une note dans laquelle elle évoque un certain nombre de défis qui sont inhérents à l'approvisionnement en énergie et auxquels est confronté ce secteur. Cette note laisse transparaître une certaine inquiétude face aux importantes difficultés que pourraient éprouver divers fournisseurs dans les mois à venir en raison de la crise du coronavirus. Ces difficultés sont dues notamment à la chute soudaine de la demande et à la baisse des prix qui en découle sur les marchés de l'énergie. Dans le passé, un certain nombre de fournisseurs ont déjà jeté l'éponge, de sorte que cette question pourrait redevenir préoccupante.

Les auteurs de la note épinglent un certain nombre de points qui relèvent du fédéral, tels que le préfinancement de la TVA mais aussi la tarification du réseau de transmission, la cotisation fédérale.

1. Votre cabinet a-t-il déjà planifié des concertations avec la FEBEG sur ces points préoccupants?

2. Dans le cadre des mesures liées au coronavirus, prévoit-on des mesures d'accompagnement qui tiennent compte spécifiquement de la situation particulière des entreprises énergétiques?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 09 juin 2020, à la question n° 65 de monsieur le député Bert Wollants du 22 avril 2020 (N.):

1. Comme déjà mentionné, la Fédération Belge des Entreprises Électriques et Gazières (FEBEG) rapporte l'impact des prix bas, la faible demande et le risque d'une augmentation des factures impayées. Elle souligne l'augmentation de la charge de travail des *callcenters*. Les problèmes financiers conduisent au préfinancement de certains coûts.

Il y a des contacts réguliers entre mes services et la FEBEG. La dernière rencontre avait lieu jeudi 28 mai 2020 à 16 heures.

DO 2019202003097

Vraag nr. 65 van de heer volksvertegenwoordiger Bert Wollants van 22 april 2020 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

COVID-19. - Reactie op de bezorgdheden van FEBEG (MV 4890C).

De Federatie van de Belgische Elektriciteits- en Gasbedrijven (FEBEG) bezorgde de parlementsleden en ongetwijfeld ook uw kabinet een nota met een aantal uitdagingen in deze sector die specifiek zijn aan energievoorziening. Dit schrijven straalt een zekere bezorgdheid uit dat verschillende leveranciers het als gevolg van de coronacrisis wel eens zeer moeilijk zouden kunnen gaan krijgen in de komende maanden. Dit is onder andere te wijten aan de bruuske daling van de vraag en bijbehorende prijsdaling op de energiemarkten. In het verleden zijn er al een aantal leveranciers die er de brui aan hebben gegeven, waardoor dit toch opnieuw een aandachtspunt zou kunnen worden.

Zij halen hierin een aantal punten aan die zich situeren op federaal niveau, ik denk dan aan de prefinanciering van btw, maar ook van transmissienettarieven, federale bijdrage, enz.

1. Heeft uw kabinet reeds een overleg gepland met FEBEG over deze bezorgheden?

2. Worden in het kader van de coronamaatregelen begeleidende maatregelen voorzien die specifiek de bijzondere situatie van de energiebedrijven mee in rekening nemen?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 09 juni 2020, op de vraag nr. 65 van de heer volksvertegenwoordiger Bert Wollants van 22 april 2020 (N.):

1. Zoals reeds vermeld maakt de Federatie van de Belgische Elektriciteits- en Gasbedrijven (FEBEG) melding van de impact van de lage prijzen, de lage vraag en het risico op een toename van onbetaalde facturen. Ze wijst op de toegenomen werkdruk van de callcenters. De liquiditeitsproblemen van de bedrijven leiden tot de prefinanciering van bepaalde kosten. Er werd een verzoek om risicospreiding ingediend.

Er zijn regelmatige contacten tussen mijn diensten en de FEBEG. De laatste bijeenkomst vond plaats op donderdag 28 mei 2020 om 16.00 uur.

La FEBEG doit nous fournir des chiffres pour évaluer l'impact de la crise. Les chiffres de la FEBEG concernant l'augmentation des plans de paiement, des factures impayées et le risque de *bad debt* sont clairs. Ils demandent que chaque entité prenne une part de responsabilité.

La Commission de Régulation de l'Électricité et du Gaz va devoir clarifier l'impact attendu.

2. Le *Economic Risk Management Group* examine l'impact économique de la crise du COVID-19 sur les secteurs économiques, y compris le secteur de l'énergie. Il est prématuré de communiquer sur ce sujet à ce stade.

De FEBEG moet cijfers verstrekken om de impact van de crisis te beoordelen. De cijfers van FEBEG over de stijging van het aantal betaalplannen, onbetaalde facturen en het risico van *bad debt* zijn duidelijk. Zij vragen dat elke entiteit een deel van de verantwoordelijkheid zou nemen.

De Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas zal de verwachte impact moeten verduidelijken.

2. De *Economic Risk Management Group* onderzoekt de economische impact van de COVID-19-crisis op economische sectoren, waaronder de energiesector. Het is voorbarig om in dit stadium over dit onderwerp te communiceren

DO 2019202003102

Question n° 68 de monsieur le député Albert Vicaire du 22 avril 2020 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

La hausse des plaintes auprès du Service de Médiation de l'Énergie (QO 3351C).

En 2019, le Service de Médiation de l'Énergie a reçu au total 7.055 plaintes, soit 5 % de plus qu'en 2018 et 22 % de plus qu'en 2017. Selon le Service de Médiation de l'Énergie, cette hausse permanente du nombre de plaintes est due à deux éléments.

D'abord, les hausses des prix de l'énergie et tous les problèmes de paiement qui peuvent en découler. Ensuite, et surtout, les pratiques de ventes, parfois douteuses, des fournisseurs d'énergie et les changements de fournisseurs non désirés qui en sont souvent la conséquence.

La Commission de régulation de l'électricité et du gaz (CREG), dans les conclusions de son monitoring annuel des prix du marché de l'électricité et du gaz pour les ménages et les petits consommateurs professionnels, ne manque pas de rappeler que "les consommateurs qui veulent changer de produit et/ou de fournisseur font toujours face à la difficulté de trouver les informations suffisamment accessibles et compréhensibles pour faire des choix objectifs et robustes". Ainsi, malgré les efforts de la CREG, la confusion règne encore au sein du marché de l'énergie et au bout du compte, ce sont nos concitoyens qui se retrouvent lésés par des fournisseurs pas toujours très scrupuleux.

1. Qu'entendez-vous entreprendre pour renforcer la transparence des prix sur le marché de l'électricité et pour contraindre les fournisseurs à se montrer moins zélés?

DO 2019202003102

Vraag nr. 68 van de heer volksvertegenwoordiger Albert Vicaire van 22 april 2020 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Toename van het aantal klachten bij de Ombudsdienst voor Energie (MV 3351C).

In 2019 heeft de Ombudsdienst voor Energie in totaal 7.055 klachten ontvangen. Dat waren er 5 % meer dan in 2018 en 22 % meer dan in 2017. Volgens de Ombudsdienst liggen twee factoren ten grondslag aan die aanhoudende stijging van het aantal klachten.

Ten eerste de stijging van de energieprijzen en alle problemen die daaruit kunnen voortvloeien. De tweede en belangrijkste factor betreft de soms dubieuze verkoopspraktijken die de energieleveranciers erop nahouden en de ongewenste leverancierswissels waartoe die praktijken vaak aanleiding geven.

De Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas (CREG) herinnert er in de conclusies van zijn jaarlijkse monitoring van de prijzen op de elektriciteits- en gasmarkt voor gezinnen en kleine professionele verbruikers aan dat "de consument die van product en/of leverancier wenst te veranderen (...) nog steeds moeilijkheden (ondervindt) om voldoende toegankelijke en begrijpbare informatie te vinden om objectieve en robuuste keuzes te maken". Ondanks de inspanningen van het CREG is het op de energiemarkt nog steeds verwarring troef. Uiteindelijk zijn onze medeburgers de dupe van leveranciers die het niet zo nauw nemen.

1. Wat zult u doen om de elektriciteitsprijzen transparanter te maken en om de leveranciers ertoe te verplichten zich terughoudender op te stellen?

2. Comment la CREG compte-t-elle parvenir à de meilleurs résultats afin de diminuer le nombre de plaintes enregistrées auprès du Service de Médiation?

3. Prévoyez-vous de mettre en oeuvre une large campagne d'information sur l'usage des comparateurs de prix de l'énergie?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 04 juin 2020, à la question n° 68 de monsieur le député Albert Vicaire du 22 avril 2020 (Fr.):

1. La protection du consommateur, et donc les pratiques commerciales, relève de ma collègue en charge de l'Économie et du Consommateur.

Au cours de la législature précédente, le gouvernement, à l'initiative du ministre en charge de l'Économie, a réformé avec succès l'accord sectoriel "le consommateur dans le marché libéralisé de l'électricité et du gaz" avec la collaboration des *stakeholders*.

2. La Commission de Régulation de l'Électricité et du Gaz (CREG) s'attache à rendre les informations qu'elle publie claires et compréhensibles pour le consommateur. De cette façon, ce dernier peut opérer de meilleurs choix sur le marché de l'énergie. Dans ses communications sur les prix de l'électricité et du gaz naturel, la CREG fait une distinction entre les produits fixes et variables, aussi bien dans les infographies mensuelles que dans les résultats du CREG Scan. L'explication des contrats, mais surtout aussi des différences fondamentales entre les produits spot, forward et fixes, aide le consommateur à faire de meilleures comparaisons de prix et de meilleurs choix. Dans cette optique, la CREG continuera de développer et d'affiner ses activités de contrôle.

Afin de transmettre l'information au consommateur plus rapidement et plus facilement, la CREG utilisera plusieurs canaux: soit directement (p. ex. publications, lettres d'informations, communiqués de presse ou autres canaux de communication), soit par l'intermédiaire d'organisations (p. ex. CPAS, fédérations professionnelles) qui sont plus proches de certains (groupes de) consommateurs.

2. Hoe wil de CREG naar betere resultaten streven en zo het aantal klachten bij de Ombudsdienst doen dalen?

3. Zult u een grote informatiecampagne op touw zetten rond prijsvergelijkers voor de energiemarkt?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 04 juni 2020, op de vraag nr. 68 van de heer volksvertegenwoordiger Albert Vicaire van 22 april 2020 (Fr.):

1. De bescherming van de consument, en dus ook handelspraktijken, is de bevoegheid van mijn collega die verantwoordelijk is voor Economie en Consumentenzaken.

Tijdens de vorige legislatuur heeft de regering, op initiatief van de minister bevoegd voor Economie, de sectorale overeenkomst "de consument in de geliberaliseerde elektriciteits- en gasmarkt" met succes hervormd met samenwerking van de *stakeholders*.

2. De Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas (CREG) maakt verder werk van duidelijke en begrijpbare gepubliceerde informatie voor de consument. Op die manier kan deze betere keuzes maken op de energiemarkt. De CREG maakt in de communicatie over elektriciteits- en aardgasprijzen een opsplitsing tussen vaste en variabele producten, zowel in de maandelijkse infografieken als in de resultaten van de CREG Scan. Het uitleggen van de overeenkomsten maar zeker ook de fundamentele verschillen tussen spot, forward en vaste producten helpt de consument om betere prijsvergelijkingen en keuzes te maken. In die optiek zal de CREG de monitoring activiteiten verder uitbouwen en verfijnen.

Om de informatie sneller en gemakkelijker bij de consument te krijgen, zal de CREG meerdere kanalen gebruiken: rechtstreeks (bijv. publicaties, nieuwsbrieven, persberichten of andere communicatiekanalen) dan wel via organisaties (bijv. OCMW, professionele federaties) die dichter bij bepaalde consumenten(groepen) staan.

La CREG constate que la complexité du marché de détail pour les ménages et les petits professionnels continue d'augmenter en 2019. Forte de son engagement, qui est de permettre à un consommateur bien informé de participer activement au marché de l'énergie, la CREG se demande également si cette complexité accrue, qui se traduit par une diminution de la transparence, ne devrait pas mener à doter le marché d'un certain nombre de règles supplémentaires. Dans un marché libéralisé, un incitant commercial est évidemment indispensable. Toutefois, il ne peut pas entraîner un flou artistique (conscient), qui rend très difficile pour le consommateur de faire des choix éclairés.

Dans le courant de 2019, les coopératives et les achats groupés ont été ajoutés au CREG Scan qui contient désormais 100 % des contrats conclus par les ménages et les petits professionnels. Tous les consommateurs peuvent ainsi mieux situer leur contrat par rapport à l'offre actuelle sur le marché et consulter un comparateur de prix de manière plus éclairée. En ce qui concerne les achats groupés, la loi du 9 mai 2019 élargit le contrôle exercé par la CREG sur le marché belge de l'énergie aux intermédiaires en achats groupés. Outre l'ajout de leur prix au CREG Scan, la CREG met en oeuvre cette nouvelle compétence en élargissant les principes de la charte aux achats groupés.

La CREG s'engage à continuer à suivre les évolutions des sites internet de comparaison de prix et des achats groupés, et de les encourager à souscrire à la charte de la CREG. En cas de problèmes avérés ou constatés par rapport à ceux-ci, la CREG propose au gouvernement d'analyser les mesures opportunes à prendre, en particulier législatives, pour remédier aux éventuels dysfonctionnements.

Fin octobre 2019, la CREG a lancé une campagne d'information via les médias sociaux (Facebook, Google Add Words) concernant le CREG Scan. Cette campagne se poursuit en 2020 et elle sera précisée pour atteindre une portée maximale.

De CREG stelt vast dat de complexiteit van de kleinhandelsmarkt voor gezinnen en kleine professionelen verder blijft toenemen in 2019. Met het engagement van de CREG om een goed geïnformeerde consument actief te laten deelnemen aan de energiemarkt, kan de vraag gesteld worden of deze toename van de complexiteit, met een afnemende transparantie tot gevolg, geen bijkomende omkaderende spelregels vergt. In een geliberaliseerde markt is een commerciële drijfveer uiteraard onontbeerlijk. Alleen mag ze niet leiden tot een (bewuste) flou artistique waardoor het voor de consument zeer moeilijk wordt om bewuste keuzes te maken.

In de loop van 2019 werden de coöperatieven en de groepsaankopen toegevoegd aan de CREG Scan die nu 100 % van de door de gezinnen en kleine professionelen afgesloten contracten bevat. Zo kunnen alle consumenten nog beter inschatten waar hun contract zich situeert ten opzichte van het huidige aanbod op de markt en beter geïnformeerd een prijsvergelijker consulteren. Wat de groepsaankopen betreft, verruimt de wet van 9 mei 2019 de controlebevoegdheid van de CREG op de Belgische energiemarkt met de tussenpersonen inzake groepsaankopen. Naast de toevoeging van hun prijzen aan de CREG Scan, werkt de CREG deze nieuwe bevoegdheid verder uit door de principes van het charter uit te breiden naar de groepsaankopen.

De CREG engageert zich om de evoluties van de prijsvergelijkingswebsites en de groepsaankopen verder op te volgen en om hen aan te moedigen het Charter van de CREG te onderschrijven. Indien blijkt dat dit problemen oplevert, stelt de CREG aan de regering voor te analyseren welke - in het bijzonder wetgevende - maatregelen genomen moeten worden om eventuele stoornissen te verhelpen.

Eind oktober 2019 lanceerde de CREG een informatiecampagne via sociale media (Facebook, Google Add Words) over de CREG Scan. Deze campagne loopt verder in 2020 en wordt verder verfijnd om een maximaal bereik te bekomen.

3. Le SPF Économie communique régulièrement sur l'utilité de comparer les différents contrats d'énergie et fournisseurs d'énergie, ce qui encourage les citoyens à utiliser les comparateurs de prix des régulateurs. Le SPF Économie le fait principalement par le biais des média sociaux tels que sa page Facebook et son compte Twitter. De cette façon, la campagne " Osez comparer! " de 2012 est régulièrement à la une. De plus, les liens vers les différents comparateurs de prix sont disponibles sur le site Internet du SPF Économie, des conseils y sont donnés et une brochure y est à la disposition du citoyen pour l'aider à utiliser les comparateurs et à interpréter les résultats des différents fournisseurs.

3. Op geregelde tijdstippen communiceert de FOD Economie over het nut van het vergelijken van de verschillende energiecontracten en energieleveranciers, dat de burgers aanspoort om de prijsvergelijkers van de regulatoren te gebruiken. De FOD Economie doet dit voornamelijk via sociale mediakanalen zoals de Facebookpagina en twitter account van de FOD Economie. Op deze wijze wordt de campagne "durf vergelijken" van 2012 regelmatig in de kijker gezet. Bovendien zijn op de website van de FOD Economie de linken van de verschillende prijsvergelijkers terug te vinden, worden tips mee gegeven en is een brochure ter beschikking die de burger helpt in het gebruiken van de vergelijkers hoe de resultaten van de verschillende leveranciers te interpreteren.

DO 2019202003180

Question n° 69 de madame la députée Kattrin Jadin du 27 avril 2020 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Les incendies de forêt à Tchernobyl.

Depuis quelques jours, des incendies de forêt ravagent la région de Tchernobyl en Ukraine. Dans cette région frappée par la catastrophe nucléaire dans les années 80, les terres sont toujours en partie radioactives.

Les craintes de la population ukrainienne, mais également européenne, face à des conséquences à cause de ces incendies augmentent. Ainsi, certains pays ont déjà envoyé des experts sur place afin d'analyser si les nuages issus des feux portent la radioactivité et dans ce cas peuvent être nocifs pour les européens.

1. Les incendies dans la région radioactive de Tchernobyl ont-ils des conséquences pour les européens?

2. Les nuages issus des incendies ne répandent-ils pas la radioactivité à travers le continent? Dans l'affirmative, quelles dispositions ont été prises?

3. La Belgique a-t-elle envoyé des experts sur place pour mesurer les éventuels effets nocifs?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 02 juin 2020, à la question n° 69 de madame la députée Kattrin Jadin du 27 avril 2020 (Fr.):

Je renvoie à la réponse que donnera mon collègue du gouvernement en charge de cette politique, M. Pieter De Crem, ministre de la Sécurité et de l'Intérieur (question n° 730 du 5 août 2020).

DO 2019202003180

Vraag nr. 69 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 27 april 2020 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Bosbranden in de regio rond Tsjernobyl.

Sinds enkele dagen woeden er hevige bosbranden in de regio rond Tsjernobyl, in Oekraïne. Na de kernramp in Tsjernobyl in de jaren 80 zijn delen van het gebied nog altijd radioactief vervuild.

De ongerustheid over de mogelijke gevolgen van die branden neemt toe onder de Oekraïense bevolking, maar ook in Europa. Een aantal landen hebben al experts naar het gebied uitgezonden om de radioactiviteit van de rookwolken te meten en na te gaan of de rook schadelijk kan zijn voor de Europese bevolking.

1. Hebben de branden in de regio rond Tsjernobyl, waar er nog steeds radioactieve straling gemeten wordt, gevolgen voor de Europese bevolking?

2. Wordt er radioactieve rook over het Europese continent gevoerd? Zo ja, welke maatregelen werden er getroffen?

3. Heeft ons land experts naar de regio gestuurd om eventuele schadelijke effecten te meten?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 02 juni 2020, op de vraag nr. 69 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 27 april 2020 (Fr.):

Ik verwijs u door naar het antwoord dat zal gegeven worden door mijn collega Pieter De Crem, minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken die voor dit beleid verantwoordelijk is (vraag nr. 730 van 5 augustus 2020).

DO 2019202003619

Question n° 73 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

COVID-19. - Télétravail.

En conséquence de la crise du coronavirus, les entreprises, les services publics et les administrations recourent autant que possible au télétravail.

Pourriez-vous fournir les informations suivantes pour les SPF et les SPP qui relèvent de votre compétence?

1. Dans le cadre de cette crise du coronavirus, le télétravail est-il autorisé au sein de vos services? Dans l'affirmative, combien de membres du personnel travaillent-ils à domicile? Dans la négative, pourquoi le télétravail n'est-il pas autorisé?

2. Combien de membres du personnel sont-ils encore attendus au bureau? Combien de membres du personnel choisissent-ils sur une base volontaire de se rendre au bureau?

3. Combien de membres du personnel ont-ils dû s'absenter à cause du coronavirus?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 02 juin 2020, à la question n° 73 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.):

Je vous renvoie à la réponse qui sera donnée par le ministre de la Fonction publique (question n° 84 du 19 mai 2020).

DO 2019202003619

Vraag nr. 73 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

COVID-19. - Telewerk.

Als gevolg van de coronacrisis wordt er in de bedrijven, overheidsdiensten en administraties zoveel mogelijk overgeschakeld op telewerk.

Kunt u voor de FOD's en POD's die onder uw bevoegdheid vallen het volgende meedelen?

1. Wordt in het kader van deze coronacrisis telewerk bij uw dienst(en) toegestaan? Zo ja, hoeveel personeelsleden werken van thuis uit? Zo neen, waarom wordt telewerk niet toegestaan?

2. Hoeveel personeelsleden worden nog op kantoor verwacht? Hoeveel personeelsleden kiezen er vrijwillig voor om naar kantoor te komen?

3. Hoeveel personeelsleden zijn omwille van corona uitgevallen?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 02 juni 2020, op de vraag nr. 73 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.):

Ik verwijs naar het antwoord dat gegeven zal worden door de minister van Ambtenarenzaken (vraag nr. 84 van 19 mei 2020).

DO 2019202003749

Question n° 78 de madame la députée Greet Daems du 28 mai 2020 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

La liaison ferroviaire avec le port de Bruxelles (QO 3735C).

La SNCB envisage de démanteler les lignes ferroviaires du site de Schaerbeek-Formation (liaison ferroviaire 26A). La liaison ferroviaire revêt une importance stratégique considérable, étant donné qu'elle relie l'ensemble du site à l'entièreté du réseau ferroviaire. L'immense gare de triage couvre une superficie de 40 hectares et s'étend de la gare de Schaerbeek jusqu'au-delà de Haren. Selon les estimations, la suppression de la liaison ferroviaire 26A amènerait 3 500 camions supplémentaires par semaine dans le trafic bruxellois.

DO 2019202003749

Vraag nr. 78 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Greet Daems van 28 mei 2020 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Spoorlijn haven Brussel (MV 3735C).

De NMBS is van plan om de spoorlijnen op het terrein Schaarbeek-Vorming te ontmantelen (spoorverbinding 26A). De spoorverbinding is van groot strategisch belang, gezien het de hele site Schaarbeek-Vorming verbindt met het gehele spoornetwerk. Het enorme rangeerterrein is goed voor een oppervlakte van 40 ha en strekt zich uit van het station van Schaarbeek tot voorbij Haren. Door het afschaffen van spoorverbinding 26A zouden er naar schatting 3.500 vrachtwagens per week extra rondrijden in het Brusselse verkeer.

La décision de démanteler les voies est donc mauvaise pour le trafic, pour la qualité de l'air et pour le climat. Cette décision est aussi contraire au Plan national Énergie-Climat (PNEC) qui vient d'être adopté. L'un des fers de lance en matière de mobilité du volet fédéral du PNEC est la promotion du transport ferroviaire de marchandises.

Comme vous le savez sans aucun doute déjà, notre groupe a déposé une résolution en commission de la Mobilité visant à mettre immédiatement fin, par tous les moyens possibles, aux travaux de démantèlement ferroviaire sur le site de Schaerbeek-Formation.

1. Confirmez-vous l'importance stratégique de la liaison ferroviaire 26A?

2. Reconnaissez-vous que les travaux de démantèlement des voies sont contraires au PNEC?

3. En tant que ministre de l'Environnement et du Développement durable, qu'allez-vous entreprendre pour annuler cette décision? Insisterez-vous auprès de votre collègue, M. Bellot, ministre de la Mobilité en charge de la SNCB, pour annuler cette décision?

4. Soutenez-vous notre résolution qui appelle à la cessation immédiate des travaux de démantèlement des voies sur le site de Schaerbeek-Formation et à la promotion et au développement du transport ferroviaire de marchandises?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 04 juin 2020, à la question n° 78 de madame la députée Greet Daems du 28 mai 2020 (N.):

Je renvoie à mon collègue du gouvernement en charge de cette politique François Bellot, ministre de la Mobilité (question n° 607 du 3 septembre 2020).

De beslissing tot spoorontmantelingswerken is dus slecht voor het verkeer, slecht voor onze luchtkwaliteit en slecht voor het klimaat. Deze beslissing is ook in strijd met het net aangenomen Nationaal Energie- en Klimaatplan (NEKP). Een van de speerpunten inzake mobiliteit van het federale luik van het NEKP is het bevorderen van spoorwegvervoer voor goederen.

Zoals u ongetwijfeld al weet heeft onze fractie in de commissie Mobiliteit een resolutie ingediend om met alle mogelijke middelen de spoorontmantelingswerken op het terrein Schaarbeek-Vorming meteen te stoppen.

1. Bevestigt u het strategisch belang van de spoorverbinding 26A?

2. Erkent u dat de spoorontmantelingswerken in strijd zijn met het NEKP?

3. Wat gaat u, als minister van Leefmilieu en Klimaat, ondernemen om deze beslissing terug te draaien? Gaat u aandringen bij uw collega Bellot, minister van Mobiliteit en verantwoordelijk voor de NMBS, om deze beslissing terug te draaien?

4. Steunt u onze resolutie die oproept de spoorontmantelingswerken op het terrein van Schaarbeek-Vorming meteen te stoppen en goederenvervoer per spoor te promoten en uit te bouwen?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 04 juni 2020, op de vraag nr. 78 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Greet Daems van 28 mei 2020 (N.):

Ik verwijs u door naar mijn collega François Bellot, minister van Mobiliteit (vraag nr. 607 van 3 september 2020).

Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

DO 2019202002376

Question n° 341 de madame la députée Nawal Farih du 03 mars 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Consommation de drogues au volant.

Les zones de police du Limbourg sont inquiètes. Le nombre de personnes contrôlées positives au test de dépistage de drogues lors de contrôles routiers connaît une forte augmentation. Sur une durée de deux mois, 111 conducteurs ont été testés positifs quant à l'usage de drogues. 169 conducteurs contrôlés avaient trop bu. Ces chiffres sont inquiétants dans la mesure où les contrôles ont à chaque fois été effectués durant la semaine de travail et en plein jour.

La zone de police Limbourg Région Capitale confirme que la consommation de drogues au volant est en augmentation. On y assiste apparemment à une modification du rapport entre la consommation d'alcool et celle de drogues. Les différences deviennent minimes, ce qui constitue une évolution inquiétante. Auparavant, le problème se situait principalement dans le cadre de la vie nocturne, mais la situation a désormais changé. Il faut agir plus sévèrement contre la consommation de drogues et d'alcool au volant.

1. Recevez-vous des signaux similaires émanant d'autres zones de police? Dans l'affirmative, avez-vous déjà pris des mesures afin de combattre ce phénomène? Dans la négative, allez-vous prendre des mesures de manière proactive afin de lutter contre la consommation de drogues au volant?

2. Combien de contrôles routiers en vue du dépistage d'alcool et de drogues ont-ils été effectués au cours de l'année écoulée?

a) Combien de conducteurs ont-ils été contrôlés positifs au test de dépistage d'alcool dans les catégories d'âge suivantes:

- moins de 25 ans;
- entre 25 et 35 ans;
- entre 35 et 45 ans;
- entre 45 et 55 ans;
- plus de 55 ans?

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen

DO 2019202002376

Vraag nr. 341 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 03 maart 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Drugs in het verkeer.

De politiezones in Limburg maken zich zorgen. Er zijn veel meer mensen die positief testen op drugs tijdens verkeerscontroles. In twee maanden tijd hebben 111 bestuurders positief getest op drugs. 169 gecontroleerde bestuurders hadden te veel gedronken. Het onrustwekkende aan deze cijfers is dat de controles steeds doorheen de werkweek op klaarlichte dag waren.

De politiezone Limburg Regio Hoofdstad (LRH) bevestigt dat druggebruik in het verkeer toeneemt. Volgens hen is de verhouding alcohol ten opzichte van drugs aan het wijzigen. De verschillen worden minimaal en dat is een onrustwekkende evolutie. Het probleem situeerde zich vroeger vooral in het uitgaansleven, maar dat is nu veranderd. Er moet strenger worden opgetreden tegen drug- en alcoholgebruik in het verkeer.

1. Krijgt u gelijkaardige signalen uit andere politiezones? Indien ja, heeft u al maatregelen voor ogen om hier tegen op te treden? Indien neen, gaat u proactief maatregelen nemen om druggebruik in het verkeer tegen te gaan?

2. Hoeveel verkeerscontroles op drank en drugs zijn er in het afgelopen jaar uitgevoerd?

a) Hoeveel bestuurders testten hierbij positief op alcohol in volgende leeftijdscategorieën:

- jonger dan 25 jaar;
- tussen 25 en 35 jaar;
- tussen 35 en 45 jaar;
- tussen 45 en 55 jaar;
- ouder dan 55 jaar?

b) Combien de conducteurs ont-ils été contrôlés positifs au test de dépistage de drogues dans les catégories d'âge suivantes:

- moins de 25 ans;
- entre 25 et 35 ans;
- entre 35 et 45 ans;
- entre 45 et 55 ans;
- plus de 55 ans?

Veuillez fournir les chiffres à partir de 2015 jusqu'à ce jour, en les ventilant par catégorie d'âge et par province et en les ventilant sur la base du sexe, exprimés à la fois en chiffres absolus et en chiffres relatifs.

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 341 de madame la députée Nawal Farih du 03 mars 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202002406

Question n° 344 de madame la députée Els Van Hoof du 03 mars 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La conduite sous l'influence de drogues.

Ma question vise à obtenir une actualisation des données fournies dans les réponses à de précédentes questions écrites portant sur la conduite sous l'influence de drogues.

1. Combien de contrôles relatifs à la conduite sous l'influence de drogues ont-ils été réalisés entre 2016 et 2019 inclus? Pourriez-vous ventiler ces chiffres par province et par centre urbain flamand?

2. Entre 2016 et 2019 inclus, combien de procès-verbaux ont-ils été dressés pour conduite sous l'influence de drogues? Pourriez-vous fournir une répartition par province et par centre urbain flamand?

3. Quel était l'âge des conducteurs interceptés pour conduite sous l'influence de drogues? Pourriez-vous ventiler ces chiffres par province et par catégorie d'âge pour la période concernée?

b) Hoeveel bestuurders testten hierbij positief op drugs in volgende leeftijdscategorieën:

- jonger dan 25 jaar;
- tussen 25 en 35 jaar;
- tussen 35 en 45 jaar;
- tussen 45 en 55 jaar;
- ouder dan 55 jaar?

Graag cijfers vanaf 2015 tot nu, opgesplitst per jaar, per leeftijdsgroep en per provincie en met een opsplitsing op basis van geslacht, uitgedrukt zowel in absolute als relatieve cijfers.

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 341 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 03 maart 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202002406

Vraag nr. 344 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 03 maart 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Drugsgebruik achter het stuur.

Mijn vraag betreft een update van eerdere schriftelijke vragen over het drugsgebruik achter het stuur.

1. Hoeveel controles op het rijden onder invloed van drugs werden uitgevoerd in de periode van 2016 tot en met 2019? Graag een opdeling per provincie en per Vlaamse centrumstad.

2. Hoeveel processen-verbaal zijn er in de periode van 2016 tot en met 2019 opgemaakt betreffende rijden onder invloed van drugs? Graag een opdeling per provincie en per Vlaamse centrumstad.

3. Wat is de leeftijd van chauffeurs die betrapt worden op het rijden onder invloed van drugs? Graag een opdeling per provincie en per leeftijdscategorie voor dezelfde periode.

4. Sur une base annuelle, quel est le nombre d'accidents de la route engendrés par la consommation de drogues? Pourriez-vous ventiler ces chiffres par province et par catégorie d'âge pour la période concernée?

5. Combien de ces accidents ont-ils entraîné des blessés et combien ont-ils eu une issue fatale? Combien de victimes souffrent-elles de lésions permanentes et combien de personnes sont-elles décédées? Pourriez-vous ventiler ces chiffres par province et par catégorie d'âge pour la période concernée?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 344 de madame la députée Els Van Hoof du 03 mars 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

4. Wat is het aantal verkeersongevallen op jaarbasis waarbij drugsgebruik aan de oorzaak ligt? Graag de jaarcijfers voor dezelfde periode en een opdeling per provincie en per leeftijdscategorie.

5. Hoeveel van deze ongevallen gingen gepaard met gewonden of dodelijke afloop? Hoeveel slachtoffers hebben een blijvend letsel en hoeveel mensen kwamen om? Graag een opdeling per provincie en per leeftijdscategorie voor dezelfde periode.

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 344 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 03 maart 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202002489

Question n° 352 de monsieur le député Peter Mertens du 06 mars 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les missions à l'étranger ou les visites de travail effectuées par votre cabinet ministériel.

Dans le cadre de leur fonction ministérielle, les ministres sont souvent appelés à se rendre à l'étranger. Ils y effectuent des visites d'État, entretiennent des contacts diplomatiques, participent à des réunions de travail, etc. La transparence quant à l'objectif, la composition de la délégation et le coût de ces déplacements fait, toutefois, souvent défaut.

Pourriez-vous pour préciser pour chaque voyage ou visite officielle effectué en 2019 par chacun des membres de votre cabinet (vous compris):

- la destination;
- le titre auquel vous ou le membre de votre cabinet avez effectué le voyage;
- l'objectif du voyage;
- la composition de la délégation;
- la participation ou non de partenaires privés et lesquels, le cas échéant;

DO 2019202002489

Vraag nr. 352 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Mertens van 06 maart 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Dienstreizen of werkbezoeken van uw kabinet.

Ministers moeten vaak naar het buitenland voor het uitoefenen van hun opdracht. Het betreft dan staatsbezoeken, diplomatieke contacten, werkoverleg, enz. Vaak ontbreekt het echter nog aan transparantie rond de doelstelling, omvang of kosten van die reizen.

Kunt u voor het jaar 2019 oplijsten voor elke officiële reis of bezoek aan het buitenland die gemaakt werd door elk lid van uw huidig kabinet (inclusief uzelf):

- de bestemming;
- in welke hoedanigheid u of uw kabinetsmedewerker reisde;
- de doelstelling van de reis;
- de omvang van de delegatie;
- waren er private partners betrokken, en zo ja, welke;

- le coût du voyage ou de la visite?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 352 de monsieur le député Peter Mertens du 06 mars 2020 (N.):

L'honorable membre trouvera ci-après, pour chaque voyage officiel effectué à l'étranger en 2019, les renseignements suivants: la date du voyage, la destination, l'objectif du voyage, la composition de la délégation, le moyen de transport utilisé et le coût du voyage:

1. - le 12 février 2019;
- Paris;
- réunion bilatérale avec la ministre française des Transports, madame Elisabeth Borne;
- le ministre, le chef de cabinet, deux chefs de cabinet adjoints et un conseiller. La conjointe du ministre, qui a également accompagné la délégation, a pris en charge personnellement tous les frais pour son voyage;
- le Thalys;
- 1.562,06 euros.

2. - les 5 et 6 juin 2019;
- Luxembourg;
- Conseil européen TTE (Transports, Télécommunications et Énergie);
- le ministre et un conseiller;
- la voiture et le train;
- 518,32 euros.

3. - les 12 et 13 juin 2019;
- Vilnius;
- *High Level Meeting on Connected and Automated Mobility*;
- un chef de cabinet adjoint;
- l'avion;
- 431,78 euros.

4. - les 18 et 19 juin 2019;
- Paris (Le Bourget);
- le 53ème salon international de l'aéronautique et de l'espace;
- le ministre, le chef de cabinet, un chef de cabinet adjoint, un porte-parole, deux conseillers et deux chauffeurs. La conjointe du ministre, qui a également accompagné la délégation, a pris en charge personnellement tous les frais pour son voyage;
- la voiture;
- 3.184,3 euros.

5. - les 9 et 10 juillet 2019;

- de kost voor die reis of dat bezoek?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 352 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Mertens van 06 maart 2020 (N.):

Voor elke officiële reis van 2019 naar het buitenland vindt het geachte lid hieronder de volgende inlichtingen: de datum van de reis, de bestemming, de doelstelling van de reis, de samenstelling van de delegatie, het gebruikte vervoermiddel en de kost van de reis:

1. - 12 februari 2019;
- Parijs;
- bilaterale vergadering met de Franse minister van Vervoer, mevrouw Elisabeth Borne;
- de minister, de kabinetschef, twee adjunct-kabinetschefs en een adviseur. De partner van de minister, die eveneens deel uitmaakte van de delegatie, heeft alle kosten van haar reis zelf gedragen;
- met de Thalys;
- 1.562,06 euro.

2. - 5 en 6 juni 2019;
- Luxemburg;
- Europese Raad TTE (Vervoer, Telecommunicatie en Energie);
- de minister en een adviseur;
- met de wagen en de trein;
- 518,32 euro.

3. - 12 en 13 juni 2019;
- Vilnius;
- *High Level Meeting on Connected and Automated Mobility*;
- een adjunct-kabinetschef;
- met het vliegtuig;
- 431,78 euro.

4. - 18 en 19 juni 2019;
- Parijs (Le Bourget);
- 53ste Internationale Beurs van de Lucht- en Ruimtevaart;
- de minister, de kabinetschef, een adjunct-kabinetschef, een woordvoerder, twee adviseurs en twee chauffeurs. De partner van de minister, die eveneens deel uitmaakte van de delegatie, heeft alle kosten van haar reis zelf gedragen;
- met de wagen;
- 3.184,3 euro.

5. - 9 en 10 juli 2019;

- Berlin;
- groupe de travail trilatéral (Belgique, Pays-Bas, Allemagne) sur le tracé "3RX" du Rhin d'acier;
- un conseiller;
- l'avion;
- 570,69 euros.

6. - du 16 au 19 novembre 2019;
- Dubaï;
- *Airshow*;
- le ministre et le chef de cabinet;
- l'avion;
- zéro euro: la mission faisait suite à une invitation des autorités aéronautiques.

7. - les 19 et 20 novembre 2019;
- Barcelone;
- *Smart City Expo World Congress*;
- le ministre, le chef de cabinet et un chef de cabinet adjoint;
- l'avion;
- 1.981,73 euros.

8. - du 9 au 11 décembre 2019;
- Budapest;
- *Asia-Europe Meeting - 5th Transport Ministers' Meeting* (ASEM - TMM5);
- le ministre, le chef de cabinet et un conseiller;
- l'avion;
- 3.326,97 euros.

DO 2019202002548

Question n° 375 de monsieur le député Frank Troosters du 10 mars 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'accident dû à l'angle mort à Gistel (QO 3317C).

Le 11 décembre 2019, un nouvel accident occasionné par l'angle mort d'un camion a été recensé. À Gistel, un camion a entraîné dans sa course un adolescent de 16 ans qui se rendait à l'école à vélo.

Lors de la séance plénière du 28 novembre 2019, je vous ai interpellé à propos des accidents occasionnés par l'angle mort des camions et vous ai encouragé à entreprendre les actions nécessaires en la matière.

- Berlijn;
- trilaterale werkgroep (België, Nederland, Duitsland) over het "3RX"-tracé van de IJzeren Rijn;
- een adviseur;
- met het vliegtuig;
- 570,69 euro.

6. - van 16 tot 19 november 2019;
- Dubai;
- Airshow;
- de minister en de kabinetschef;
- met het vliegtuig;
- nul euro: de missie was op uitnodiging van de luchtvaartautoriteiten.

7. - 19 en 20 november 2019;
- Barcelona;
- *Smart City Expo World Congress*;
- de minister, de kabinetschef en een adjunct-kabinetschef;
- met het vliegtuig;
- 1.981,73 euro.

8. - van 9 tot 11 december 2019;
- Boedapest;
- *Asia-Europe Meeting - 5th Transport Ministers' Meeting* (ASEM - TMM5);
- de minister, de kabinetschef en een adviseur;
- met het vliegtuig;
- 3.326,97 euro.

DO 2019202002548

Vraag nr. 375 van de heer volksvertegenwoordiger Frank Troosters van 10 maart 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Dodehoekongeval Gistel (MV 3317C).

Op 11 december 2020 viel opnieuw een dodehoekongeval met een vrachtwagen te betreuren. In Gistel werd een jongeman van 16 jaar die met de fiets op weg was naar school meegesleurd door een vrachtwagen.

Tijdens de plenaire zitting van 28 november 2019 heb ik een vraag gesteld over de problematiek van de dodehoekongevallen met vrachtwagens en spoorde u aan tot het ondernemen van de nodige actie ter zake.

1. Quelles ont été, depuis lors, les initiatives ou actions que vous avez entreprises pour remédier au problème des accidents causés par l'angle mort des camions? Quels en sont les résultats?

2. Quelles initiatives ou actions ultérieures prendrez-vous encore à l'avenir dans ce domaine?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 375 de monsieur le député Frank Troosters du 10 mars 2020 (N.):

La législation nationale doit être en conformité avec les législations européenne et internationale. À cet égard, la législation relative aux conditions techniques auxquelles un véhicule doit répondre est établie par la Commission européenne et par la Commission économique pour l'Europe des Nations unies. Différents groupes de travail composés d'experts techniques se penchent sur cette réglementation pour garantir la sécurité routière et la protection des usagers de la route. Toute nouvelle norme applicable ne peut être imposée aux véhicules qui ont déjà été mis en circulation.

Tant qu'il n'y a pas de technologie miracle au niveau international pour couvrir l'ensemble des angles morts d'un véhicule, il est important de maintenir les campagnes de sensibilisation et de prévention sur ce thème. Il s'agit toutefois d'une compétence régionale. Par exemple, avec la région bruxelloise, l'institut Vias a inauguré une aire de réglage des rétroviseurs pour poids lourds sur le site de la Maison de la sécurité routière à Bruxelles. Même si ce n'est pas de mon ressort, il me semble important de multiplier les actions de ce type.

1. Welke initiatieven of acties ten aanzien van de dodehoekproblematiek met vrachtwagens heeft u sindsdien genomen? Met welk resultaat?

2. Welke initiatieven of acties ten aanzien van de dodehoekproblematiek met vrachtwagens zal u in de toekomst nog nemen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 375 van de heer volksvertegenwoordiger Frank Troosters van 10 maart 2020 (N.):

De nationale wetgeving moet conform zijn met de Europese en de internationale wetgeving. In dat verband wordt de wetgeving betreffende de technische eisen waaraan een voertuig moet voldoen, opgesteld door de Europese Commissie en door de Economische Commissie voor Europa van de Verenigde Naties. Deze reglementering wordt behandeld door verschillende werkgroepen van technische experten om de verkeersveiligheid en de bescherming van de weggebruikers te waarborgen. Wanneer een nieuwe norm van toepassing is, kan deze niet worden opgelegd aan voertuigen die al in het verkeer zijn gebracht.

Zolang er op internationaal vlak geen mirakeltechnologie bestaat die zicht geeft op alle dode hoeken van een voertuig, blijven sensibiliserings- en preventiecampagnes hierover belangrijk. Dit is evenwel een regionale bevoegdheid. Samen met het Brussels gewest heeft Vias institute bijvoorbeeld een spiegelafstelplaats voor vrachtwagens ingericht op de site van het huis van de verkeersveiligheid in Brussel. Hoewel dit niet tot mijn bevoegdheid behoort, komt het mij belangrijk voor om nog meer soortgelijke acties op touw te zetten.

DO 2019202002550

Question n° 376 de monsieur le député Peter Mertens du 10 mars 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Personnel et tâches du cabinet en période d'affaires courantes.

Le gouvernement actuel est en affaires courantes depuis le 9 décembre 2018. Il y a lieu de présumer qu'un tel gouvernement ne fonctionne pas de la même façon qu'un gouvernement de plein exercice. Il en va de même pour les cabinets.

DO 2019202002550

Vraag nr. 376 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Mertens van 10 maart 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Personeel en taken kabinet in lopende zaken.

De huidige regering is in lopende zaken sinds 9 december 2018. Het is aannemelijk dat een dergelijke regering anders functioneert dan een regering met volle bevoegdheid. Hetzelfde geldt voor de kabinetten.

1. De combien d'équivalents temps plein disposait votre cabinet en novembre 2018 (juste avant la chute du gouvernement)? De combien d'ETP dispose-t-il aujourd'hui?

2. Combien de projets de loi votre cabinet a-t-il élaborés en 2018? Combien en 2019?

3. En 2019, y a-t-il eu un changement significatif sur le plan des tâches du personnel responsable pour le contenu? Dans l'affirmative, quelles tâches sont-elles devenues sensiblement plus importantes?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 376 de monsieur le député Peter Mertens du 10 mars 2020 (N.):

1. Le 1er novembre 2018, mon cabinet disposait de 41 membres du personnel, correspondant à 37 équivalents temps plein. Mon cabinet dispose aujourd'hui de 36 membres du personnel, correspondant à 31,2 équivalents temps plein.

2. Mon cabinet a élaboré dix projets de loi en 2018 et un projet de loi en 2019.

3. Il n'y a pas eu de changement significatif en 2019 sur le plan des tâches du personnel responsable pour le contenu.

1. Hoeveel voltijdequivalente inhoudelijke medewerkers telde uw kabinet in november 2018 (net voor de val van de regering)? Hoeveel is dat vandaag?

2. Hoeveel wetsontwerpen schreef uw kabinet in 2018? Hoeveel waren dat er in 2019?

3. Was er in 2019 een significante verschuiving in het takenpakket van de inhoudelijke medewerkers? Zo ja, welke taken zijn significant belangrijker geworden?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 376 van de heer volksvertegenwoordiger Peter Mertens van 10 maart 2020 (N.):

1. Op 1 november 2018 telde mijn kabinet 41 personeelsleden, wat overeenstemde met 37 voltijdequivalenten. Mijn kabinet telt vandaag 36 personeelsleden, wat overeenstemt met 31,2 voltijdequivalenten.

2. Mijn kabinet schreef tien wetsontwerpen in 2018 en een wetsontwerp in 2019.

3. Er was in 2019 geen significante verschuiving in het takenpakket van de inhoudelijke medewerkers.

DO 2019202002553

Question n° 377 de monsieur le député Josy Arens du 10 mars 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Park and ride Viville (QO 3064C).

Nous entendons beaucoup d'informations, parfois contradictoires et en tous cas disparates qu'il me semble opportun de rassembler concernant le *park and ride* de Viville.

Le *park and ride* de Viville fait l'objet d'un accord de coopération entre la Région wallonne et l'État fédéral. Il est explicitement repris à l'annexe n° 1 de l'accord de coopération du 5 octobre 2018. Un cofinancement régional est prévu à côté du financement fédérale classique.

Malgré cet accord, vous avez assumé le fait que ce projet ne serait pas réalisé avant 2025/2026. Ce n'est pas très précis.

DO 2019202002553

Vraag nr. 377 van de heer volksvertegenwoordiger Josy Arens van 10 maart 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Park-and-ride te Viville (MV 3064C).

Er circuleert heel wat uiteenlopende en soms zelfs tegenstrijdige informatie over de park-and-ride te Viville. Het lijkt me dan ook opportuun om die informatie samen te brengen.

Over de park-and-ride van Viville hebben het Waalse Gewest en de federale Staat een samenwerkingsovereenkomst gesloten. Dat project wordt uitdrukkelijk vermeld in bijlage 1 van het samenwerkingsakkoord van 5 oktober 2018. Naast de klassieke federale financiering wordt er ook in een gewestelijke cofinanciering voorzien.

Ondanks die overeenkomst ging u ervan uit dat dat project niet voor 2025-2026 verwezenlijkt zou worden. Dat is betrekkelijk vaag.

1. Pourriez-vous donner plus de détails à ce sujet? Avez-vous un projet planifié et budgété? Si oui, lequel?

2. L'argument principal qui reporte ce projet semble être le fait que les travaux d'infrastructure doivent être terminés sur la ligne 162 avant d'espérer un passage d'IC plus régulier qui justifieraient les travaux à Viville. Il me semble que l'un n'empêche pas l'autre. Pourquoi l'aménagement du *park and ride* ne peut-il commencer afin d'être prêt à temps?

3. Le Grand-Duché est demandeur de ce *park and ride* et prêt à fournir l'aide nécessaire à sa réalisation. Qu'en est-il de l'accord à ce sujet?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 377 de monsieur le député Josy Arens du 10 mars 2020 (Fr.):

Selon la SNCB, une extension de l'offre de parking à la gare de Viville ne se justifie pas actuellement.

Le parking de la gare d'Arlon, accessible gratuitement aux abonnés de la SNCB effectuant le trajet Arlon - Luxembourg, a été agrandi début 2018: 165 places de parking y ont été aménagées, portant la capacité totale à 765 emplacements. Ce parking avait été rendu gratuit après un test qui avait pour objectif d'encourager les automobilistes se rendant au Grand-Duché de Luxembourg à prendre le train.

Un accord a également été conclu avec les autorités communales et provinciales afin que les voyageurs puissent utiliser le parking de la Maison de la Culture, situé à moins de dix minutes à pied de la gare d'Arlon. Ce parking n'est actuellement utilisé que par une dizaine de navetteurs. Des places de parking sont donc encore disponibles à la Maison de la Culture.

En outre, compte tenu des travaux en cours sur l'axe 3, la SNCB n'est pas en mesure de mettre en oeuvre une offre qui soit suffisamment attrayante pour le navetteur en direction du Luxembourg en comparaison de l'offre ferroviaire disponible à Arlon.

Par ailleurs, la gare de Viville dispose déjà d'un parking qui n'est pas saturé. Un suivi particulier est en cours pour évaluer la nécessité de prévoir ou non des mesures complémentaires.

1. Kunt u ons meer details daarover geven? Hebt u een tijdpad en een budget voor dat project? Zo ja, welk tijdpad en welk budget?

2. Het voornaamste argument dat naar voren geschoven wordt om dat project uit te stellen is dat de infrastructuurwerken op lijn 162 afgerond moeten zijn alvorens men mag hopen op een regelmatigere IC-verbinding, die de werken in Viville zou rechtvaardigen. Volgens mij staat het ene het andere niet in de weg. Waarom kan er nog niet gestart worden met de inrichting van de park-en-ride, zodat die op tijd klaar zou zijn?

3. Het Groothertogdom Luxemburg is vragende partij voor die park-and-ride en is bereid de nodige ondersteuning te bieden om dat project te verwezenlijken. Is er een overeenkomst dienaangaande?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 377 van de heer volksvertegenwoordiger Josy Arens van 10 maart 2020 (Fr.):

Volgens de NMBS is een uitbreiding van het parkeeraanbod aan het station van Viville momenteel niet te verantwoorden.

De stationsparking in Aarlen, die gratis toegankelijk is voor NMBS-abonnees die het traject Aarlen - Luxemburg afleggen, werd begin 2018 uitgebreid: er werden 165 parkeerplaatsen aangelegd, waardoor de totale capaciteit op 765 plaatsen werd gebracht. De kosteloosheid van die parking kwam er na een test om de naar het Groothertogdom Luxemburg rijdende automobilisten aan te moedigen de trein te nemen.

Met de gemeentelijke en provinciale overheden werd tevens een akkoord gesloten om de reizigers gebruik te laten maken van de parking van het Maison de la Culture, op minder dan tien minuten stappen van het station van Aarlen. Momenteel gebruiken amper een tiental pendelaars die parking. Er zijn dus nog parkeerplaatsen beschikbaar aan het Maison de la Culture.

Rekening houdend met de huidige werken op as 3 kan de NMBS bovendien, vergeleken met het spooraanbod dat in Aarlen beschikbaar is, geen aanbod implementeren dat voldoende aantrekkelijk is voor de pendelaar die naar Luxemburg spoort.

Voorts beschikt het station van Viville al over een parking die niet verzadigd is. Er wordt momenteel een bijzondere opvolging uitgevoerd om na te gaan of er al dan niet bijkomende maatregelen nodig zijn.

DO 2019202002638

Question n° 384 de monsieur le député Hugues Bayet du 16 mars 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

PANG dans la région de Charleroi.

L'ASBL Navetteurs.be a mis à jour son cadastre relatif à l'état des points d'arrêt non-gardés (PANG), autrement dit, des petites gares et points d'arrêt où il n'y a pas de personnel. L'ASBL a établi son analyse sur base d'un certain nombre de critères, tels que l'accessibilité, l'équipement (automates, abris, éclairages, etc.) ou l'information aux voyageurs. Une note sur dix a été attribuée sur cette base à chacun des 209 PANG qui ont été pris en compte dans le cadastre.

Malheureusement, la lecture des notes octroyées par ledit cadastre nous informe sur le piteux état de certaines petites gares situées en région carolo. On peut citer la gare de Charleroi-Ouest, qui s'en sort avec 2,5 sur 10, notamment du fait de l'insalubrité qui y règne, de l'éclairage insuffisant ou de l'absence d'abri fonctionnel sur les quais. On peut également citer les gares de Marchienne-zone et d'Erquelinnes-village, qui obtiennent respectivement les notes de 2,7 et 4,6 sur 10, pour des raisons relativement similaires.

À côté de cela, on peut relever d'autres gares qui obtiennent des notes moyennes dans ce classement, mais où des améliorations sont possibles, tels que les gares de Couillet, de Pont-à-Celles et de Gouy-lez-Piéton, avec des scores oscillant entre 6 et 6,2 sur 10.

1. Des travaux sont-ils prévus dans les gares ayant obtenu un score particulièrement bas, tels que celles de Charleroi-Ouest, Erquelinnes-village et Marchienne-zone? Si oui, quelles sont les priorités retenues dans ces travaux?

2. Concernant les gares dont la note est moyenne, des aménagements sont-ils également programmés?

3. Si des travaux sont prévus, un calendrier a-t-il été établi?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 384 de monsieur le député Hugues Bayet du 16 mars 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202002638

Vraag nr. 384 van de heer volksvertegenwoordiger Hugues Bayet van 16 maart 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Onbewaakte stopplaatsen in de regio Charleroi.

De vzw Navetteurs.be heeft haar overzicht van de onbewaakte stopplaatsen bijgewerkt. Dat zijn kleine stations en stopplaatsen zonder personeel. De vzw heeft haar analyse uitgevoerd op basis van criteria zoals toegankelijkheid, voorzieningen (automaten, wachthuisjes, verlichting enz.) en de reizigersinformatie. Op basis daarvan kregen alle 209 onbewaakte stopplaatsen een score op tien, waarmee rekening gehouden werd in het overzicht.

Helaas blijkt uit het overzicht dat bepaalde kleine stations in de regio Charleroi in een erbarmelijke staat verkeren. Zo krijgt Charleroi-Ouest een score van 2,5 op 10, met name door het gebrek aan netheid, verlichting en functionele wachthuisjes op de perrons. De stations Marchienne-zone en Erquelinnes-village krijgen respectievelijk 2,7 en 4,6 op 10, om vrij gelijklopende redenen.

Daarnaast zijn er andere stations die gemiddeld scoren, maar die opgeknapt kunnen worden, zoals Couillet, Pont-à-Celles en Gouy-lez-Piéton. Hun scores schommelen tussen 6 en 6,2 op 10.

1. Zullen er werken uitgevoerd worden in de stations die een zeer lage score kregen, zoals Charleroi-Ouest, Erquelinnes-village en Marchienne-zone? Zo ja, waaraan zal er voorrang gegeven worden?

2. Zijn er ook aanpassingswerken gepland in de stations die een gemiddelde score kregen?

3. Als er werken gepland zijn, wat is dan het voorziene tijdpad?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 384 van de heer volksvertegenwoordiger Hugues Bayet van 16 maart 2020 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202002873

Question n° 401 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 02 avril 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Déplacements domicile-travail en train.

La loi du 27 juillet 1962 établissant une intervention des employeurs dans la perte subie par la SNCB par l'émission d'abonnements pour ouvriers et employés constitue la base du remboursement des abonnements de train pour les travailleurs salariés.

Par la convention collective de travail (CCT) 19/9, le Conseil National du Travail (CNT) a remplacé, en avril 2019, la CCT 19*octies*. La CCT fixe l'intervention minimale forfaitaire de l'employeur dans le prix des titres de transport pour les déplacements entre le domicile et le lieu de travail. Le CNT demande dans la CCT que les arrêtés royaux pris en exécution de la loi du 27 juillet 1962 soient mis en concordance avec les nouveaux montants fixés dans la CCT 19/9.

Conformément à l'article 20 du contrat de gestion, la SNCB prend en outre à sa charge la quote-part des travailleurs qui se rendent au travail en train (éventuellement en combinaison avec la STIB).

L'arrêté royal du 19 novembre 2017 fixant les règles provisoires concernant le contrat de gestion prévoit que l'État fédéral paie à la SNCB, à titre de compensation, une dotation établie à 28,7 millions d'euros pour 2020.

En vue du décompte précis de la dotation versée à titre de compensation des déplacements domicile-travail, la SNCB rédige pour le 30 avril de chaque année un rapport adressé au ministre des Entreprises publiques, indiquant l'utilisation et l'évolution du nombre de clients par secteur (secteur public, secteur privé, entreprise publique autonome) et en ce qui concerne le secteur privé, conformément au code NACE.

1. Prévoyez-vous une adaptation des arrêtés royaux pris en exécution de la loi du 27 juillet 1962 afin de mettre les montants prévus dans les arrêtés royaux en concordance avec la CCT 19/9?

a) Quel est l'état actuel de la situation?

b) Quel est le calendrier ultérieur?

2. Combien de travailleurs ont-ils bénéficié, en 2017, 2018 et 2019, du transport en train entièrement ou partiellement gratuit?

DO 2019202002873

Vraag nr. 401 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 02 april 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Woon-werkverkeer met de trein.

De wet van 27 juli 1962 tot vaststelling van de werkgeversbijdrage in het verlies geleden door de NMBS ingevolge de uitgifte van abonnementen voor werklieden en bedienden, vormt de basis van de terugbetaling van treinabonnementen voor werknemers.

Met de collectieve arbeidsovereenkomst (cao) 19/9 heeft de Nationale Arbeidsraad (NAR) in april 2019 de cao 19*octies* vervangen. De cao legt de minimale forfaitaire bijdrage van de werkgever vast in de prijs van vervoersbewijzen voor woon-werkverkeer. De NAR vraagt in de cao dat ook de koninklijke besluiten in uitvoering van de wet van 27 juli 1962 in overeenstemming worden gebracht met de nieuwe bedragen in de cao 19/9.

De NMBS neemt bovendien, zoals bepaald in artikel 20 van het beheerscontract, de werknemersbijdrage te haren laste van werknemers die met de trein (eventueel gecombineerd met MIVB) naar het werk gaan.

Het koninklijk besluit van 19 november 2017 tot vaststelling van voorlopige regels aangaande het beheerscontract bepaalt dat de federale Staat ter compensatie daarvoor aan de NMBS een toelage betaalt, die voor 2020 vastgelegd werd op 28,7 miljoen euro.

Met het oog op de precieze afrekening van de toelage ter compensatie van de woon-werkverplaatsingen maakt de NMBS voor 30 april van elk jaar een rapport op ten behoeve van de minister van Overheidsbedrijven met vermelding van het gebruik en de evolutie van het aantal klanten, volgens sector (openbare sector, privésector, autonoom overheidsbedrijf) en wat de privésector betreft, volgens de NACE-code.

1. Plant u een aanpassing van de koninklijke besluiten in uitvoering van de wet van 27 juli 1962 om de bedragen in de koniklijke besluiten in overeenstemming te brengen met de cao 19/9?

a) Wat is de stand van zaken?

b) Wat is de verdere timing?

2. Hoeveel werknemers genoten in 2017, 2018 en 2019 van volledig of gedeeltelijk kosteloos vervoer met de trein?

a) Veuillez opérer une ventilation par secteur et selon la quote-part gratuite ou non (80/20) du transport: services publics fédéraux, ministères, autres SPF, autres (Communauté flamande, administrations locales et régionales), ministères non SPF, entreprises publiques autonomes (Proximus, BIAC, Belgocontrol, bpost), entreprises privées.

b) Pour combien de ces travailleurs s'agissait-il d'une combinaison de titres de transport SNCB et STIB?

c) Quelle était la dotation octroyée à ce titre à la SNCB en 2017, 2018 et 2019, sur la base du rapport tel que prévu à l'article 74 du contrat de gestion?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 03 juin 2020, à la question n° 401 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 02 avril 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

a) Graag een opsplitsing per sector en al dan niet kosteloos (80/20) vervoer: federale overheidsdiensten, ministeries, overige FOD's, overige (Vlaamse Gemeenschap, lokale en regionale besturen), ministeries niet FOD, autonome overheidsbedrijven (Proximus, BIAC, Belgocontrol, bpost), privéondernemingen.

b) Bij hoeveel van die werknemers ging het om een combinatie van vervoersbewijs NMBS en MIVB?

c) Wat was de toelage die daarvoor aan de NMBS gegeven werd in 2017, 2018 en 2019, op basis van het rapport zoals voorzien in artikel 74 van het beheerscontract?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 03 juni 2020, op de vraag nr. 401 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 02 april 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202002985

Question n° 405 de monsieur le député Eric Thiébaut du 16 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les conditions de travail du personnel des ateliers de la SNCB à Cuesmes.

C'est la boule au ventre que les travailleurs des ateliers de la SNCB, à Cuesmes, se rendent sur leur lieu de travail.

Dans une lettre ouverte rédigée par le syndicat indépendant Metisp-Protect, celui-ci souligne l'impossibilité pour les travailleurs de respecter les distanciations sociales et le danger que cela représente.

Le syndicat déplore, entre autres, le rappel de personnel pour confectionner des visières de protection aux travailleurs. Ils préféreraient plutôt que soit instauré un service minimum.

Pour eux, les tâches de modernisation de voitures ne sont pas essentielles et pourraient être reportées. Ils menacent d'un arrêt de travail si cela ne change pas.

DO 2019202002985

Vraag nr. 405 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 16 april 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Arbeidsomstandigheden in de centrale werkplaats van de NMBS in Cuesmes.

Het hart bonst de werknemers van de centrale werkplaats van de NMBS in Cuesmes tegenwoordig in de keel als ze naar het werk gaan.

In een open brief onderstreept de onafhankelijke vakbond Metsip-Protect dat het voor de werknemers onmogelijk is om de regels inzake *social distancing* in acht te nemen, met alle risico's van dien.

De vakbond betreurt onder meer dat er personeel werd opgeroepen om spatmaskers te vervaardigen voor de werknemers. Er zou beter een minimale dienstverlening worden ingesteld, vinden de werknemers.

Werkzaamheden voor de modernisering van rijtuigen vormen geen essentiële activiteit en zouden kunnen worden uitgesteld. Ze dreigen met werkonderbrekingen als er niet naar deze verzuchtingen geluisterd wordt.

1. Quelle suite donnez-vous aux demandes du personnel des ateliers de Cuesmes?

2. Des mesures de protection renforcées sont-elles mises en place?

3. Un service minimum, avec un nombre moins élevé de travailleurs sur place et une révision des tâches essentielles, est-il envisagé?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 405 de monsieur le député Eric Thiébaut du 16 avril 2020 (Fr.):

1. La SNCB comprend la crainte du personnel, à l'instar de beaucoup d'entre nous en cette période. Avec le Comité de Pilotage qui suit la situation au quotidien et en respectant au plus près les recommandations du SPF Santé Publique, la SNCB, a adapté un certain nombre d'activités tout en maintenant celles afférentes au service des trains d'intérêt national.

Le personnel de l'atelier de Cuesmes travaille sur les M6 (matériel essentiel pour ce service d'intérêt National) et M5 (matériel de réserve devant être disponible à la reprise des activités qui est entretemps effective). Les travaux moins essentiels tels que les modernisations des I6 sont suspendus et les révisions intermédiaires des M6 ont été allégées en cette période mais de manière à maintenir le matériel roulant opérationnel. En l'occurrence, il n'a jamais été question de menace de grèves de la part du personnel de cet atelier.

2. Un nettoyage systématique avec des produits virucides est opéré au minimum une fois par jour dans tous les espaces communs par le service de maintenance de l'atelier. Le personnel a été sensibilisé par un courrier nominatif des précautions à prendre et de la possibilité de signaler un éventuel défaut à la règle de distanciation sociale. Des mesures de limitation du nombre de personnes présentes ont été instaurées dans les lavoirs et réfectoires.

En outre, là où la distanciation sociale n'est pas possible de par la spécificité de certains métiers, des équipements de protection ont été mis à disposition. L'ensemble de ces éléments a été mis en place à la suite d'une analyse de risques spécifiques COVID-19 en collaboration avec les conseillers en prévention de la SNCB.

3. Un absentéisme pour maladie plus élevé a été observé.

1. Zult u ingaan op de verzuchtingen van het personeel van de centrale werkplaats in Cuesmes?

2. Zullen er verscherpte voorzorgsmaatregelen worden getroffen?

3. Wordt er nagedacht over een minimale dienstverlening, met minder werknemers in de werkplaats en een herijking van de essentiële taken?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 405 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 16 april 2020 (Fr.):

1. De NMBS begrijpt dat het personeel bezorgd is, net als velen van ons op dit moment. Samen met het Sturingscomité, dat de situatie dagelijks opvolgt, en in nauwe overeenstemming met de aanbevelingen van de FOD Volksgezondheid, heeft de NMBS een aantal activiteiten aangepast met behoud van de activiteiten die verband houden met de treindienst van nationaal belang.

Het personeel van de werkplaats van Cuesmes werkt aan de M6 (essentieel materieel voor deze dienst van nationaal belang) en M5 (reservematerieel dat beschikbaar moet zijn wanneer de activiteiten worden hervat). Minder essentiële werkzaamheden zoals de modernisering van de I6 zijn opgeschort en de tussentijdse revisies van de M6 zijn in deze periode afgebouwd, maar zo dat het rollend materieel wel nog operationeel blijft. Er is nooit sprake geweest van stakingsdreiging door het personeel van deze werkplaats.

2. De onderhoudsdienst van de werkplaats reinigt alle gemeenschappelijke ruimtes systematisch minstens één keer per dag met virusdodende producten. Het personeel is door middel van een persoonlijk aan hen gerichte brief gewezen op de te nemen voorzorgsmaatregelen en de mogelijkheid om een eventueel probleem met de naleving van de social distancing-regel te melden. Er zijn maatregelen genomen om het aantal aanwezigen in de sanitaire ruimtes en eetruimtes te beperken.

Daarnaast zijn er, daar waar geen social distancing mogelijk is vanwege de specifieke aard van bepaalde beroepen, beschermingsmiddelen beschikbaar gesteld. Al deze elementen werden ingevoerd na een specifieke risicoanalyse in het kader van COVID-19, in overleg met de preventieadviseurs van de NMBS.

3. Er was een hoger ziekteverzuim vast te stellen.

DO 2019202002989

Question n° 406 de monsieur le député Malik Ben Achour du 16 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Conditions de travail dans les ateliers de la SNCB.

Dans le cadre de la mise en place des mesures préconisées par le Conseil National de Sécurité, la SNCB avait revu l'organisation du travail de ses conducteurs, ses accompagnateurs, ainsi que des ouvriers oeuvrant dans ses ateliers. Concernant ces derniers, des rotations avaient été organisées; une des équipes demeurant en disponibilité pendant que la seconde travaillait.

Il me revient que, depuis le 2 avril 2020, l'entièreté du personnel des ateliers aurait été rappelé. La quantité de travail n'a pourtant pas augmenté puisque les trains circulent moins. Qui plus est, les tâches effectuées rendent difficiles l'application des règles de la distanciation sociale.

Je suis également interpellé par la situation des guichetiers qui sont présents sur leur lieu de travail alors que les clients sont peu nombreux et que les automates représentent une alternative qui pourrait être privilégiée.

1. Pour quelles raisons le personnel des ateliers de la SNCB travaille-t-il à nouveau en effectif complet?

2. Les trains sont-ils nettoyés avant leur arrivée en atelier et après leur sortie afin de préserver la santé des travailleurs et des usagers?

3. Pourquoi ne pas fermer les guichets et demander aux clients d'utiliser les automates ou d'avoir recours à la vente en ligne?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 406 de monsieur le député Malik Ben Achour du 16 avril 2020 (Fr.):

1. Dans le contexte du COVID-19, afin que la SNCB puisse répondre à ses obligations de maintien d'un plan de transport il était important de continuer à assurer la maintenance de l'ensemble des trains. Afin d'exécuter ses activités, tous les agents disponibles doivent être planifiés pour maintenir des équipes homogènes et assurer que l'ensemble du matériel roulant reste opérationnel.

DO 2019202002989

Vraag nr. 406 van de heer volksvertegenwoordiger Malik Ben Achour van 16 april 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Arbeidsomstandigheden in de werkplaatsen van de NMBS.

In het kader van de door de Nationale Veiligheidsraad voorgestane maatregelen heeft de NMBS de werkregeling van de treinbestuurders, de treinbegeleiders en de arbeiders in de werkplaatsen gereorganiseerd. Voor die laatste categorie werd er een beurtsysteem ingesteld, waarbij bij toerbeurt de ene ploeg op non-actief staat en de andere aan het werk is.

Naar verluidt werden alle werknemers van de werkplaatsen sinds 2 april 2020 weer opgeroepen. Het werkvolume is nochtans niet toegenomen, aangezien er minder treinen rijden. Door de aard van het werk is het bovendien niet gemakkelijk om de regels inzake *social distancing* na te leven.

Ook de situatie van de loketbeambten baart me zorgen: zij moeten op het werk aanwezig zijn, terwijl de weinige klanten ook zouden kunnen gebruikmaken van de ticketautomaten.

1. Waarom is het personeel van de werkplaatsen van de NMBS weer voltallig aan de slag?

2. Worden de treinen voor en na een onderhoudsbeurt of herstelling in de werkplaats schoongemaakt, om de gezondheid van de werknemers en van de reizigers te beschermen?

3. Waarom worden de stationsloketten niet gesloten en vraagt men de klanten niet om gebruik te maken van de ticketautomaten of hun vervoersbewijs online te kopen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 406 van de heer volksvertegenwoordiger Malik Ben Achour van 16 april 2020 (Fr.):

1. Opdat NMBS in de context van COVID-19 aan haar verplichtingen met betrekking tot het behoud van een vervoersplan kon tegemoetkomen, was belangrijk om alle treinen te blijven onderhouden. Om haar activiteiten te kunnen uitvoeren, dient al het beschikbare personeel te worden ingepland teneinde homogene teams te behouden en ervoor te zorgen dat al het rollend materieel operationeel blijft.

La SNCB a bien entendu d'abord veillé à assurer un environnement permettant le maintien des activités demandées et un travail en toute sécurité et ce, en agissant sur les méthodes de travail, le travail à pauses, les outils, les moyens de protection individuelle, un rappel fréquent des règles individuelles de sécurité, etc. et en mettant en oeuvre, tel que prévu par l'arrêté royal pour les entreprises des secteurs cruciaux, dans la mesure du possible, les règles de distanciation sociale.

Dans les cas où les règles de distanciation sociale ne pourraient être respectées, après les premières mesures déjà prises, une étude de risques a été faite afin d'identifier les éventuels moyens de protections/méthodes/outils supplémentaires qui pourraient être mis en place pour réduire encore plus ce risque.

Parmi les premières actions, des *buff* (en lieu et place de masques chirurgicaux réservés aux cliniques) ont été distribués aux agents dès le mois de mars, des nettoyages/désinfections supplémentaires ont été organisés.

Les agents ont donc été appelés à revenir travailler dans un contexte où les risques ont été évalués et les mesures prises pour assurer un maximum de protection.

2. Dès le début du mois de mars 2020, la SNCB a pris des mesures complémentaires de nettoyage de ses trains. Ces mesures couvrent le choix des produits, l'intensification des actions de nettoyage, mais aussi l'assurance de disposer d'eau dans au moins une toilette (pour offrir la possibilité de pouvoir se laver les mains).

Au début du mois de mai, la SNCB avait déjà dépensé 3,5 millions d'euros en matériel de protection et produits de nettoyage. Tous les trains sont entièrement désinfectés chaque jour et sont nettoyés une seconde fois durant la journée. Des centaines de personnes nettoieront en permanence les boutons, les poignées et les espaces de travail.

Toutes ces actions et mesures d'hygiène ont été prises en concertation avec les spécialistes "Sécurité Bien-Être" de la SNCB et les recommandations du SPF.

3. Je prie l'honorable membre de bien vouloir se référer à ma réponses faite à la question orale n° 55004598C (Le coronavirus et le maintien des guichets) posée par madame Laurence Zanchetta, lors de la commission Mobilité du 14 avril 2020 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2019-2020, CRIV 55 COM 144, pages 26 et 27).

Uiteraard heeft NMBS er in de eerste plaats op toegezien dat een omgeving werd gecreëerd waarin de gevraagde activiteiten konden worden behouden en waar in alle veiligheid kon worden gewerkt, door de aanpassing van de werkmethoden, shiftwerk, persoonlijke beschermingsmiddelen, de individuele veiligheidsregels veelvuldig te herhalen, enz. en door, zoals in het koninklijk besluit voorzien is voor bedrijven in cruciale sectoren, de regels inzake social distancing zoveel mogelijk toe te passen.

In gevallen waarin de regels inzake social distancing niet konden worden nageleefd, werd na de eerste maatregelen te hebben genomen, een risicoanalyse uitgevoerd om na te gaan welke aanvullende beschermingsmiddelen/ methoden/tools zouden kunnen worden ingezet om dit risico verder te verkleinen.

Als een van de eerste acties werden in maart al *buffs* (in plaats van de voor de klinieken gereserveerde chirurgische maskers) aan de personeelsleden uitgedeeld en werd de schoonmaak/ desinfectie versterkt.

De context waarin de personeelsleden gevraagd is om terug te komen werken, is er dus een waarin de risico's geëvalueerd waren en er maatregelen genomen waren om een maximale bescherming te waarborgen.

2. Sinds begin maart 2020 heeft NMBS aanvullende maatregelen genomen voor de schoonmaak van haar treinen. Deze maatregelen hebben betrekking op de keuze van de producten, de intensivering van de schoonmaak, maar ook op de garantie dat er water beschikbaar is in minstens een toilet (om de mogelijkheid te bieden om de handen te wassen).

Begin mei had NMBS al 3,5 miljoen euro uitgegeven aan beschermingsmateriaal en poetsproducten. Alle treinen worden dagelijks volledig gedesinfecteerd en ze krijgen doorheen de dag nog een tweede poetsbeurt. Honderden mensen zullen continu knoppen, handvatten en werkruimtes schoonmaken.

Al deze acties en hygiënemaatregelen werden genomen in overleg met de specialisten 'Welzijn en Veiligheid' van NMBS en volgens de aanbevelingen van de FOD.

3. Ik verwijs het geachte lid naar mijn antwoord op mondelinge vraag nr. 55004598C (Het coronavirus en het openhouden van de loketten), die door mevrouw Laurence Zanchetta gesteld werd tijdens de commissie Mobiliteit op 14 april 2020 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2019-2020, CRIV 55 COM 144, blz. 26 en 27).

DO 2019202003018

Question n° 408 de monsieur le député Wouter Raskin du 20 avril 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

COVID-19. - La suspension des examens de réintégration pour les personnes condamnées à une interdiction de conduire.

Toute personne condamnée à une interdiction de conduire ne peut récupérer son permis de conduire qu'après avoir réussi un "examen de réintégration". Cet examen a pour but de tester l'aptitude de la personne à la conduite et consiste en une épreuve psychologique et/ou médicale.

La crise du coronavirus ayant entraîné la suspension des examens de réintégration au moins jusqu'au 19 avril 2020, certains conducteurs se voient privés de permis de conduire durant une période nettement plus longue que celle imposée par le juge.

1. Est-il envisageable de faire passer tout de même les tests médicaux et psychologiques en toute sécurité? Cette piste est-elle examinée?

2. Si, dans un premier temps, les examens ont été suspendus jusqu'au 19 avril 2020, les mesures anti-coronavirus seront probablement toujours d'application après cette date. La suspension des examens sera-t-elle également prolongée?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 03 juin 2020, à la question n° 408 de monsieur le député Wouter Raskin du 20 avril 2020 (N.):

Conformément à la dernière modification, apportée le 8 mai 2020, à l'arrêté ministériel du 23 mars 2020 portant des mesures d'urgence pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19, les centres psycho-médico-sociaux pour la réintégration dans le droit de conduire sont rouverts depuis le 11 mai 2020.

En tant que services non essentiels, ces centres entrent dans le champ d'application de l'article 2 de l'arrêté ministériel.

L'article 2, §4 de l'arrêté ministériel a été modifié et dispose à présent que les services non essentiels sont accessibles au public. Avant cette modification, les locaux des entreprises n'étaient accessibles au public que dans le cadre des relations entre professionnels et entre professionnels et pouvoirs publics.

DO 2019202003018

Vraag nr. 408 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 20 april 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

COVID-19. - Opschorting herstelonderzoeken voor personen met een rijverbod.

Wie door de rechter veroordeeld is tot een rijverbod, kan zijn ingetrokken rijbewijs pas terugkrijgen na het afleggen van een zogenaamd herstelonderzoek. Dat onderzoek test de rijgeschiktheid van de bestuurder en bestaat uit een psychologische en/of medische proef.

Door de coronacrisis zijn de herstelonderzoeken opgeschort tot minstens 19 april 2020, waardoor sommige bestuurders veel langer zonder rijbewijs zitten dan de periode die door de rechter werd opgelegd.

1. Bestaat er een mogelijkheid om de medische en psychologische onderzoeken toch te laten doorgaan onder veilige omstandigheden? Wordt dit onderzocht?

2. De onderzoeken zijn voorlopig opgeschort tot 19 april 2020, maar naar alle waarschijnlijkheid zullen de coronamaatregelen daarna nog steeds van kracht zijn. Zal ook de opschorting van de onderzoeken verlengd worden?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 03 juni 2020, op de vraag nr. 408 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 20 april 2020 (N.):

Overeenkomstig de laatste wijziging van 8 mei 2020 van het ministerieel besluit van 23 maart 2020 houdende dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken, zijn de psycho-medische-sociale centra voor het herstel in het recht tot sturen sinds 11 mei 2020 opnieuw openen.

Als niet-essentiële dienst vallen deze centra onder het toepassingsgebied van artikel 2 van het ministerieel besluit.

Artikel 2, §4 van het ministerieel besluit is gewijzigd en bepaalt nu dat de niet-essentiële diensten toegankelijk zijn voor het publiek. Voor deze wijziging waren de lokalen van de ondernemingen enkel toegankelijk voor het publiek in het kader van relaties tussen professionelen onderling en tussen professionelen en overheden.

Les centres peuvent donc de nouveau accueillir les citoyens qui doivent subir un examen de réintégration moyennant le respect des règles de sécurité. Mon administration en a informé les centres par écrit.

Le centre devra prendre les mesures de prévention nécessaires pour garantir au maximum le respect des règles de distanciation sociale, en particulier le maintien d'une distance de 1,5 mètre entre les personnes.

Comme la distanciation sociale ne peut pas toujours être maintenue lors d'un examen de réintégration, les centres sont tenus d'offrir un niveau de protection au moins équivalent. Ils doivent élaborer une procédure pour la mise en place de mesures de sécurité, conformément au guide générique pour lutter contre la propagation du COVID-19 au travail.

Il a également été demandé aux centres de prendre en compte la situation du citoyen pour la planification des examens de réintégration.

Dans l'arrêté royal du 23 avril 2020, le SPF Mobilité et Transports prévoit notamment la prolongation automatique des permis de conduire probatoires en cas de réintégration provisoire à la suite d'examens médicaux et/ou psychologiques de réintégration.

Plus précisément, la durée de validité des catégories figurant sur un permis de conduire expirant après le 15 mars 2020 est automatiquement prolongée jusqu'au 30 septembre 2020. Par conséquent, les conducteurs auxquels s'applique cette mesure transitoire ne doivent pas immédiatement subir un examen de réintégration pour pouvoir conduire de manière réglementaire.

Mon administration a insisté pour que soient traités en priorité les dossiers des conducteurs auxquels ne s'applique pas la mesure transitoire et qui n'ont pas eu la possibilité d'être réintégrés dans leur droit de conduire en raison de la fermeture des centres.

De centra kunnen dus opnieuw burgers ontvangen die een herstelonderzoek moeten afleggen met respect voor de veiligheidsvoorschriften. Mijn administratie heeft de centra hiervan schriftelijk op de hoogte gesteld.

Het centrum zal de nodige preventiemaatregelen moeten treffen om de maximale naleving van de regels van social distancing te garanderen, in het bijzonder het behoud van een afstand van 1,5 meter tussen elke persoon.

Aangezien de social distancing niet steeds aan te houden is tijdens een herstelonderzoek zijn de centra verplicht minstens een gelijkwaardig niveau van bescherming te bieden. Zij moeten een procedure van veiligheidsmaatregelen uitwerken, overeenkomstig de zogenaamde generieke gids om de verspreiding van COVID-19 op het werk tegen te gaan.

Bij het inplannen van de herstelonderzoeken is aan de centra eveneens gevraagd rekening te houden met de situatie van de burger.

De Fod Mobiliteit en Vervoer voorziet in het koninklijk besluit van 23 april 2020 onder meer in de automatische verlenging van tijdelijke rijbewijzen in geval van een voorlopig herstel na medische en/of psychologische herstelonderzoeken.

Meer bepaald, de geldigheidsduur van de categorieën op het rijbewijs die na 15 maart 2020 verstrijkt, wordt automatisch verlengd tot en met 30 september 2020. De chauffeurs die onder deze overgangsmaatregel vallen, moeten dus niet onmiddellijk een herstelonderzoek afleggen om reglementair te kunnen rijden.

Mijn administratie heeft erop aangedrongen de dossiers van chauffeurs die niet onder de overgangsmaatregel vallen en wegens de sluiting van de centra niet in de mogelijkheid waren zich te herstellen in het recht tot sturen, eerst te behandelen.

DO 2019202003062

Question n° 413 de madame la députée Anneleen Van Bossuyt du 21 avril 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'annulation de réservations de groupe.

De nombreuses compagnies aériennes annulent leurs vols, à juste titre et fort logiquement, en raison de la crise du coronavirus. Lorsqu'une compagnie annule un vol, elle doit prévoir un remboursement ou une réservation sur un nouveau vol. Actuellement, les transporteurs aériens proposent cependant souvent un bon à valoir qui permet aux clients de réserver de nouveaux services de voyage pendant un an pour le même montant et auprès de la même compagnie.

Ces bons à valoir sont cependant toujours nominatifs alors que les billets effectifs ont souvent été réservés en grand nombre et en groupe, par exemple par des mouvements de jeunesse ou par des écoles qui organisaient un voyage bien spécifique pour un groupe d'une classe d'âge bien spécifique. En cas d'annulation, ces bons à valoir sont également émis au nom des personnes inscrites alors que ces dernières ne peuvent souvent plus effectuer ce voyage ultérieurement. Pour ces groupes, il serait dès lors préférable que les bons à valoir soient émis au nom de l'organisation.

Avez-vous conscience de ce problème? Est-il envisageable d'émettre les bons à valoir au nom d'une organisation et non au nom des voyageurs individuels? Dans la négative, allez-vous lancer une concertation à ce sujet pour permettre la mise en oeuvre d'une telle procédure?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 413 de madame la députée Anneleen Van Bossuyt du 21 avril 2020 (N.):

1. Les détails des transactions commerciales ne nous sont pas connus, mais nos services seront dorénavant attentifs à cette problématique. Cela reste cependant une question contractuelle liée aux conditions générales de vente, qui incluent les conditions de remboursement.

Dans ce cas particulier de l'usage d'un *voucher* par la compagnie plutôt que d'un remboursement, la recherche d'une solution à l'amiable entre l'organisateur du voyage de groupe et la compagnie reste la solution la plus efficace.

DO 2019202003062

Vraag nr. 413 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anneleen Van Bossuyt van 21 april 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Annulatie van groepsboekingen.

Door de coronacrisis annuleren heel wat vliegtuigmaatschappijen hun vluchten. Een begrijpelijke en terechte maatregel. Wanneer een vliegtuigmaatschappij haar vlucht annuleert dient ze te voorzien in een terugbetaling of omboeking. Momenteel bieden ze nu echter vaak een voucher aan, waarmee men gedurende een jaar lang nieuwe reisdiensten kan boeken bij dezelfde maatschappij voor eenzelfde bedrag.

Dergelijke vouchers staan steeds op naam. Maar vaak werden de effectieve tickets geboekt in grote getale en in groep, bijvoorbeeld door jeugdverenigingen of scholen die een welbepaalde reis organiseren voor een welbepaalde leeftijdsgroepen. Bij annulatie worden ook deze vouchers uitgeschreven op naam van de ingeschreven personen, maar vaak zullen zij deze reis niet kunnen hernemen. Voor deze groepen zou het dan ook beter zijn als de vouchers zouden kunnen uitgeschreven worden op naam van de organisatie.

Bent u zich bewust van dit probleem? Bestaat de mogelijkheid om vouchers uit te schrijven op naam van een organisatie in plaats van op naam van de individuele reiziger? Zo niet, zal u hierover overleg plegen om deze mogelijkheid alsnog te voorzien?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 413 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anneleen Van Bossuyt van 21 april 2020 (N.):

1. De details van de handelstransacties zijn ons niet bekend, maar onze diensten zullen van nu af aan aandacht besteden aan dit probleem. Dit blijft echter een contractuele aangelegenheid die verband houdt met de algemene verkoopsvoorwaarden, waaronder de terugbetalingsvoorwaarden.

In dit specifieke geval waarbij de maatschappij voorziet in een voucher in plaats van een terugbetaling, blijft het vinden van een minnelijke schikking tussen de organisator van de groepsreis en de maatschappij de meest doeltreffende oplossing.

2 et 3. Au moment présent, la pratique des *vouchers* n'est pas encore légalisée, et se fait de commun accord entre passager et compagnie aérienne. Mes services sensibiliseront ces compagnies à cette problématique.

DO 2019202003127

Question n° 418 de monsieur le député Steven Creyelman du 23 avril 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La sécurité du personnel du service Inspection Sûreté de la Direction générale Transport aérien.

Début 2019, Brussels Airport Company (BAC) a décidé unilatéralement de désarmer les agents du service Inspection Sûreté de la Direction générale Transport aérien (DGTA-Sûreté), apparemment sans aucune modification de la réglementation en la matière. Le transfert au corps de sécurité de la police fédérale (DAB) de toutes les missions de patrouille dans le périmètre de l'aéroport a été le motif invoqué pour justifier cette décision.

BAC souhaitait confier de nouveau ces patrouilles aux agents de la DGA-Sûreté, mais désormais désarmés, à partir du 24 mars 2020. Or le protocole d'accord en la matière est formel et stipule que dans le contexte actuel, cette tâche incombe à la DAB. La DAB doit être présente lors de chaque intervention de la DGA-Sûreté dans toute zone aux confins entre la zone terrestre et aéroportuaire, mais sur le terrain, cette règle n'est que rarement voire pas appliquée.

1. Quel est votre avis à propos du désarmement unilatéral du service Inspection Sûreté de la Direction générale Transport aérien?

2. Que pensez-vous de l'obligation pour le service Inspection Sûreté de la Direction générale Transport aérien de reprendre ces mêmes tâches, mais cette fois désarmé?

3. Prendrez-vous des initiatives afin d'armer de nouveau les agents de la DGA-Sûreté? Quels sont vos arguments pour justifier ces dispositions?

4. Quelles dispositions prendrez-vous pour veiller à ce que le personnel de la DGA-Sûreté puisse accomplir son travail en toute sécurité sans devoir dépendre à cet égard de la DAB?

2 en 3. Op dit moment is de praktijk van de vouchers nog niet gelegaliseerd en gebeurt deze in onderling overleg tussen de passagier en de luchtvaartmaatschappij. Mijn diensten zullen deze maatschappijen bewust maken van dit probleem.

DO 2019202003127

Vraag nr. 418 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De veiligheid van het personeel Inspectie Beveiliging van het directoraat-generaal Luchtvaart.

Begin 2019 werd de Inspectie Beveiliging van het directoraat-generaal Luchtvaart eenzijdig ontwapend door de Brussels Airport Company (BAC), naar verluidt zonder wijziging in de desbetreffende regelgeving. De aangehaalde reden zou het feit zijn dat alle perimeterpatrouilletaken werden overgeheveld naar het veiligheidskorps van de federale politie (DAB).

Met ingang van 24 maart 2020 wou BAC deze perimeterpatrouilletaken opnieuw laten uitvoeren door de Inspectie Beveiliging van het directoraat-generaal Luchtvaart, weliswaar ongewapend. Het protocolakkoord dienaangaande is nochtans formeel en stelt dat dit in de huidige context de taak is van de DAB. De DAB moet bij elke interventie van de Inspectie Beveiliging op een grens land-luchtzijde aanwezig zijn, maar dat blijkt in de praktijk zelden tot nooit het geval.

1. Welk standpunt neemt u in inzake de eenzijdige ontwapening van de Inspectie Beveiliging van het directoraat-generaal Luchtvaart?

2. Welk standpunt neemt u in inzake het feit dat de Inspectie Beveiliging van het directoraat-generaal Luchtvaart dezelfde taken nu ongewapend dient uit te voeren?

3. Plant u initiatieven om de Inspectie Beveiliging van het directoraat-generaal Luchtvaart opnieuw te bewapenen? Welke argumenten haalt u hiervoor aan?

4. Hoe zal u het voor het personeel van de Inspectie Beveiliging van het directoraat-generaal Luchtvaart mogelijk maken om hun takenpakket op een veilige manier te vervullen zonder daarbij afhankelijk te zijn van de DAB?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 418 de monsieur le député Steven Creyelman du 23 avril 2020 (N.):

Le personnel de l'Inspection Sûreté de la Direction générale Transport aérien (DGTA) n'a jamais été armé. Avec un effectif d'une dizaine de personnes, ils n'effectuent pas non plus de tâches de patrouille de périmètre. Il y a une confusion manifeste quant au service concerné et ces questions ne sont pas applicables à l'Inspection Sûreté de la DGTA.

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 418 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 23 april 2020 (N.):

Het personeel Inspectie Beveiliging van het directoraat-generaal Luchtvaart (DGLV) is nooit gewapend geweest. Met een staf van ongeveer tien personen voeren ze ook geen perimeterpatrouilletaken uit. Er is duidelijk verwarring over welke afdeling betrokken is en deze vragen kunnen niet worden toegepast op de Inspectie Beveiliging van het DGLV.

DO 2019202003136

Question n° 419 de monsieur le député Wouter Raskin du 23 avril 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le plan de transport 2020-2023 de la SNCB.

Le gouvernement fédéral a adopté le nouveau plan de transport de la SNCB pour la période 2020-2023. Celui-ci prévoit 25 projets supplémentaires, ainsi qu'une hausse de l'offre.

1. La SNCB a étudié l'option d'une liaison IC plus rapide entre Hasselt et Anvers dans le cadre du nouveau plan de transport. Cette liaison sera-t-elle concrétisée? Quels sont les résultats de l'étude de la SNCB?

2. Quelles sont les autres modifications du nouveau plan de transport qui intéressent les navetteurs limbourgeois?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 03 juin 2020, à la question n° 419 de monsieur le député Wouter Raskin du 23 avril 2020 (N.):

La sélection définitive des projets qui ont été repris dans le nouveau plan de transport 12/2020-2023 a été réalisée sur la base de critères stratégiques dont l'input des *stakeholders*, les demandes des clients (potentiels), la disponibilité et la capacité de l'infrastructure, ainsi que les possibilités financières et opérationnelles.

Le plan de transport 12/2020-2023 a été validé fin décembre 2019 par le conseil d'administration de la SNCB et a reçu l'approbation du Conseil des ministres le 11 avril 2020.

DO 2019202003136

Vraag nr. 419 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Het vervoersplan 2020-2023.

De federale regering heeft het nieuwe vervoersplan van de NMBS voor de periode 2020-2023 goedgekeurd. Het plan voorziet in 25 bijkomende projecten en een stijging van het aanbod.

1. In het kader van het nieuwe vervoersplan onderzocht de NMBS de mogelijkheid van een snellere IC-verbinding tussen Hasselt en Antwerpen. Komt deze verbinding er? Wat is het resultaat van het NMBS-onderzoek?

2. Welke andere wijzigingen bevat het nieuwe vervoersplan voor de Limburgse pendelaar?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 03 juni 2020, op de vraag nr. 419 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 23 april 2020 (N.):

De uiteindelijke selectie van de projecten die werden opgenomen in het nieuwe vervoersplan 12/2020-2023 gebeurde op basis van strategische criteria, waaronder de input van de stakeholders, de vraag van de (potentiële) klanten, de beschikbaarheid en capaciteit van infrastructuur en de financiële en operationele mogelijkheden.

Het vervoersplan 12/2020-2023 werd eind december 2019 goedgekeurd door de raad van bestuur van NMBS en recent, op 11 april 2020, gaf ook de Ministerraad zijn goedkeuring aan het plan.

Le plan s'appuie sur une extension phasée de l'offre de trains (sur une période de trois ans) en fonction de la finalisation par Infrabel d'un certain nombre de travaux d'infrastructure et de la disponibilité du nouveau matériel roulant avec la livraison des voitures M7 à deux niveaux. Ces deux éléments seront toutefois impactés par la pandémie liée au COVID-19.

Lors des consultations organisées en juin-juillet 2019, il avait été expliqué qu'une seconde série de *roadshows* aurait lieu en mai 2020, lors desquels le plan de transport 12/2020-2023 serait largement présenté et où la SNCB reviendrait plus en détail sur les projets spécifiques et les choix posés.

La SNCB se voit malheureusement contrainte d'annuler ces *roadshows* prévus en mai en raison de la crise actuelle.

Si les circonstances le permettent, la SNCB organisera ces rencontres dans chaque province en septembre-octobre afin de vous fournir de plus amples explications concrètes.

Les autorités locales, les *stakeholders*, etc. auront bien entendu également la possibilité de poser des questions.

Het plan gaat uit van een gefaseerde uitbreiding van het treinaanbod (over een periode van drie jaar) in functie van het beëindigen van een aantal infrastructuurwerken door Infrabel en het beschikbaar komen van nieuw rollend materieel met de levering van M7-nieuwe dubbeldeksrijtuigen. Deze twee bouwstenen zullen evenwel door de COVID-19 pandemie geïmpacteerd worden.

Tijdens de roadshows van juni-juli 2019 werd eenieder ingelicht dat een tweede reeks roadshows zou plaatsvinden in de maand mei, waarop het vervoersplan 12/2020-2023 uitgebreid zou worden voorgesteld en meer in detail zou worden ingegaan op de specifieke projecten en de gemaakte afwegingen.

Helaas moet NMBS deze roadshows van mei afschaffen wegens de huidige crisis.

Als de omstandigheden het toelaten, zal NMBS deze bijeenkomsten in elke provincie organiseren tijdens de maanden september-oktober om u verdere concrete toelichtingen te verschaffen.

Lokale overheden, stakeholders, enz. zullen, vanzelfsprekend, tevens uitgebreid de mogelijkheid krijgen om vragen te stellen.

DO 2019202003137

Question n° 420 de monsieur le député Wouter Raskin du 23 avril 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

COVID-19. - Incidence sur le nombre de contrôles d'alcoolémie et de drogue.

Des missions supplémentaires ont été confiées à nos policiers dans le cadre de la crise du coronavirus: ils sont en effet chargés de contrôler le respect des mesures ayant trait à la distanciation saine. Cela signifie qu'ils ont probablement moins de temps pour accomplir d'autres tâches policières. Il nous revient que les contrôles d'alcoolémie et de drogues auraient été supprimés, la circulation routière ayant diminué et les établissements horeca ayant été contraints de fermer leurs portes.

1. Est-il exact que les différents services de police n'effectuent plus de contrôles d'alcoolémie et de drogue depuis l'instauration du confinement le 14 mars 2020?

2. a) Dans la négative, combien de ces contrôles ont été organisés depuis le 14 mars? Merci de fournir les chiffres par zone de police.

DO 2019202003137

Vraag nr. 420 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

COVID-19. - Impact op het aantal alcohol- en drugscontroles.

Als gevolg van de coronacrisis hebben onze politiemensen er nieuwe taken bij gekregen: zij moeten immers controles uitvoeren op de naleving van de maatregelen in verband met *social distancing*. Dat betekent dat zij mogelijk minder tijd kunnen besteden aan andere politionele opdrachten. Omdat er minder verkeer op de baan is en horecagelegenheden verplicht de deuren gesloten houden, zouden er momenteel geen alcohol- en drugscontroles uitgevoerd worden.

1. Klopt het dat er sinds het begin van de *lockdown* op 14 maart 2020 door de diverse politiediensten geen alcohol- en drugscontroles worden uitgevoerd?

2. a) Zo neen, hoeveel alcohol- en drugscontroles werden er sinds 14 maart georganiseerd? Graag cijfers opgesplitst per politiezone.

b) Pourriez-vous comparer ces chiffres à ceux de la même période de l'année dernière et les répartir aussi par zone de police?

3. a) Combien d'éthylotests positifs ont été recensés depuis le 14 mars?

b) Pourriez-vous comparer ces chiffres à ceux de la même période de l'année dernière et les répartir aussi par zone de police?

4. a) Combien de tests salivaires positifs ont été recensés depuis le 14 mars?

b) Pourriez-vous comparer ces chiffres à ceux de la même période de l'année dernière et les répartir aussi par zone de police?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 420 de monsieur le député Wouter Raskin du 23 avril 2020 (N.):

Cette matière relève de la compétence du ministre de l'Intérieur (question n° 763 du 3 septembre 2020).

b) Kunt u dit aantal vergelijken met dezelfde periode vorig jaar? Opnieuw graag cijfers opgesplitst per politiezone.

3. a) Hoeveel positieve ademtesten werden er sinds 14 maart afgelegd?

b) Kunt u dit aantal vergelijken met dezelfde periode vorig jaar? Graag cijfers opgesplitst per politiezone.

4. a) Hoeveel positieve speekseltesten werden er sinds 14 maart afgelegd?

b) Kunt u dit aantal vergelijken met dezelfde periode vorig jaar? Graag cijfers opgesplitst per politiezone.

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 420 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 23 april 2020 (N.):

Deze aangelegenheid behoort tot de bevoegdheid van de minister van Binnenlandse Zaken (vraag nr. 763 van 3 september 2020).

DO 2019202003138

Question n° 421 de monsieur le député Wouter Raskin du 23 avril 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

COVID-19. - Incidence sur le nombre de contrôles de vitesse.

La circulation routière a considérablement diminué depuis l'apparition de la crise du coronavirus. Cette situation a des répercussions positives sur les embouteillages et la pollution atmosphérique, mais elle a malheureusement aussi un effet pervers. Il semble en effet que certains automobilistes ignoreraient les limitations de vitesse.

1. a) Depuis le début du confinement le 14 mars 2020, à combien de contrôles de vitesse ont procédé les différents services de police? Merci de fournir les chiffres par zone de police.

b) Pourriez-vous comparer ces chiffres à ceux de la même période de l'année dernière et les répartir aussi par zone de police?

2. a) Par catégorie de véhicule, combien d'excès de vitesse ont été constatés depuis le début du confinement, le 14 mars 2020. Merci de fournir les chiffres par zone de police.

DO 2019202003138

Vraag nr. 421 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

COVID-19. - Impact op aantal snelheidscontroles.

Als gevolg van de coronacrisis is er opvallend minder verkeer op onze wegen. Dat heeft een positieve impact op fileleed en luchtvervuiling, maar helaas ook een keerzijde. Sommige bestuurders zouden immers de snelheidslimieten negeren.

1. a) Hoeveel snelheidscontroles organiseerden de diverse politiediensten sinds het begin van de *lockdown* op 14 maart 2020? Graag cijfers opgesplitst per politiezone.

b) Kunt u dit aantal vergelijken met dezelfde periode vorig jaar? Opnieuw graag cijfers opgesplitst per politiezone.

2. a) Hoeveel snelheidsovertredingen werden per categorie voertuig vastgesteld sinds het begin van de *lockdown* op 14 maart 2020? Graag cijfers opgesplitst per politiezone.

b) Pourriez-vous comparer ces chiffres à ceux de la même période de l'année dernière et les répartir aussi par zone de police?

3. Quel est en moyenne le dépassement, exprimé en kilomètres, de la vitesse limite constaté dans les diverses zones de police? Pourriez-vous comparer ces chiffres à ceux de la même période de l'année dernière et les répartir aussi par zone de police?

4. Quel est le montant des amendes infligées pour excès de vitesse? Pourriez-vous comparer ces chiffres à ceux de la même période de l'année dernière et les répartir aussi par zone de police?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 421 de monsieur le député Wouter Raskin du 23 avril 2020 (N.):

1. Ni le nombre de contrôles, ni les heures de contrôle, ni les actions ne sont enregistrés de manière centralisée. Par conséquent, ces données ne peuvent être communiquées.

2 et 3. Les chiffres ne sont pas encore disponibles.

4. Je vous invite à vous adresser à mon collègue le ministre de la Justice.

b) Kunt u dit aantal vergelijken met dezelfde periode vorig jaar? Opnieuw graag cijfers opgesplitst per politiezone.

3. Hoeveel kilometer wordt gemiddeld te snel gereden in de verschillende snelheidszones? Graag cijfers voor dezelfde periode en opgesplitst per politiezone.

4. Welk bedrag aan snelheidsboetes werd uitgeschreven? Graag cijfers voor dezelfde periode en opgesplitst per politiezone.

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 421 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 23 april 2020 (N.):

1. Noch het aantal controles, noch de controle-uren, noch de acties worden op gecentraliseerde wijze geregistreerd. Bijgevolg kunnen deze gegevens niet worden meegedeeld.

2 en 3. De cijfers zijn nog niet beschikbaar.

4. Ik nodig u uit om u tot mijn collega de minister van Justitie te richten.

DO 2019202003167

Question n° 423 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 avril 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La lutte contre les nuisances sonores causées par les trains.

Parmi les défis du réseau ferroviaire, nous pouvons sans doute compter la réduction significative des nuisances sonores causées par les trains. Afin de respecter les normes d'émissions de bruit pour le matériel roulant qui ont été définies au niveau européen, la Belgique a également dû se mettre en ordre.

Moyennant de nouvelles techniques de meulage ou en équipant des rails avec de nouvelles semelles isolantes, la qualité acoustique a déjà pu être améliorée par endroits. D'autres technologies permettent également de réduire les nuisances sonores, notamment un type de bloc de frein a été imposé pour les nouveaux wagons qui seront désormais mis en service.

1. Pouvez-vous indiquer l'état de progression dans la lutte contre les nuisances des trains en Belgique?

DO 2019202003167

Vraag nr. 423 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 april 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Vermindering van geluidsoverlast door het treinverkeer.

Een van de challenges van de spoorwegen is het significant beperken van de door het treinverkeer veroorzaakte geluidshinder. Ook ons land heeft maatregelen moeten treffen om in orde te zijn met de Europese geluidsnormen voor rollend materieel.

Op verschillende plaatsen kon de geluidsbelasting al verminderd worden dankzij de plaatsing van nieuwe railpads of dankzij nieuwe technieken voor het preventief slijpen van de sporen. Er zijn nog andere technologieën om geluidshinder te beperken, zoals het gebruik van een ander type van remblok dat voortaan op alle nieuwe rijtuigen gemonteerd zal worden.

1. Welke vooruitgang wordt er geboekt in de aanpak van door het treinverkeer veroorzaakte geluidshinder in België?

2. Combien de kilomètres de rails ont déjà été équipés avec des semelles isolantes? Combien de murs antibruit ont été installés?

3. Disposez-vous du nombre de trains SNCB déjà équipé avec ces blocs de frein? Quid des autres utilisateurs des chemins de fer belge?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 03 juin 2020, à la question n° 423 de madame la députée Kattrin Jadin du 23 avril 2020 (Fr.):

1. En ce qui concerne le secteur ferroviaire, les principales améliorations résultent de la modernisation du matériel roulant conformément à la réglementation européenne (STI NOISE: Spécification Technique d'Interopérabilité bruit) qui détermine les normes à respecter pour le nouveau matériel roulant ainsi que pour la modernisation via le *retrofit* des wagons de marchandises appelés à circuler sur les principaux axes marchandises aux niveaux belge et européen.

Comme gestionnaire d'infrastructure, Infrabel prend des mesures pour limiter le niveau sonore à la source, spécifiquement pour ce qui concerne directement l'infrastructure ferroviaire elle-même:

- pose de *railpads* (semelles sous rail);

- meulage optimisé des rails mis en oeuvre structurellement;

- réalisation de divers ouvrages limitant le bruit lors de grands projets d'infrastructures.

2. 234 km de *railpads* ont été posés jusque fin 2019.

Infrabel ne tient pas un inventaire du nombre de murs antibruit. Les ouvrages concernés de natures diverses (murs en béton, parois absorbantes, tunnels, etc.) sont principalement posés lors de grands travaux d'aménagement dans le cadre des mesures prises dans les études d'incidences.

3. Non.

2. Hoeveel kilometer spoor werd er al uitgerust met railpads? Hoeveel geluidsschermen of -wallen werden er geplaatst?

3. Hoeveel treinen van de NMBS werden er al uitgerust met de nieuwe remblokken? Wat doen de andere operatoren die gebruikmaken van het Belgische spoorwegnet?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 03 juni 2020, op de vraag nr. 423 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 23 april 2020 (Fr.):

1.Wat de spoorwegsector betreft, komen de voornaamste verbeteringen voort uit de modernisering van het rollend materieel overeenkomstig de Europese reglementering (TSI NOISE: Technische Specificatie inzake Interoperabiliteit Geluid) die geluidsnormen oplegt voor het nieuw rollend materieel, alsook voor de modernisering met *retrofit* van de goederenwagens die op de belangrijkste goederenassen van het Belgische en Europese spoornet rijden.

Als infrastructuurbeheerder neemt Infrabel maatregelen om het geluidsniveau aan de bron te beperken, specifiek voor wat de spoorinfrastructuur zelf betreft:

- het plaatsen van *railpads* (onderleggers onder de spoorstaaf);

- het structureel gladslijpen van de spoorstaven;

- het plaatsen van diverse geluidswerende infrastructuur tijdens grote infrastructuurprojecten.

2. Eind 2019 was 234 km spoor uitgerust met *railpads*.

Infrabel houdt geen inventaris van het aantal geluidsmuren bij. De geluidswerende infrastructuur (betonmuren, geluidwerende wanden, tunnels, enz.) wordt voornamelijk tijdens grote werven geplaatst, als onderdeel van de maatregelen in de effectenrapporten.

3. Neen.

DO 2019202003332

Question n° 425 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 mai 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Retards des projets d'aménagement en province de Liège.

En raison de la crise sanitaire, Infrabel a dû annuler un tiers de ses chantiers planifiés et ce pour plusieurs raisons évidentes. Alors que les travaux essentiels ont été maintenus, ceux non urgents en matière de sécurité ont été postposées.

Suite à la réorganisation des tâches et de l'application des mesures de sécurité, les chantiers ont peu à peu repris. Cependant, le planning a dû être revu. Pour certains chantiers, quelques semaines de retard sont estimées, mais pour ceux planifiés longtemps à l'avance, un nouveau calendrier devrait par contre être établi.

1. Quels projets en province de Liège ont dû être reportés en raison de la crise sanitaire?

2. L'annulation de ces chantiers aura-t-elle des conséquences sur le calendrier de l'aménagement de la gare d'Eupen?

Dans l'affirmative, pouvez-vous déjà m'informer quelle nouvelle échéance a été prévue pour le projet d'Eupen?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 03 juin 2020, à la question n° 425 de madame la députée Kattrin Jadin du 04 mai 2020 (Fr.):

1. L'analyse de l'impact de la crise COVID-19 est toujours en cours de réalisation.

2. Il n'y a pas eu d'impact COVID-19 sur le chantier de la gare d'Eupen étant donné que ce dernier n'a pas encore démarré.

Le permis sera normalement introduit rapidement pour réaliser les travaux l'année prochaine (quais et couloir sous voies).

DO 2019202003332

Vraag nr. 425 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Vertragingen in aanpassingswerken in de provincie Luik.

Vanwege de gezondheidscrisis moest Infrabel om verschillende, voor de hand liggende redenen een derde van zijn geplande werkzaamheden afblazen. Belangrijke werkzaamheden worden nog steeds uitgevoerd, maar uit veiligheidsoogpunt niet dringende werkzaamheden werden uitgesteld.

Na de herschikking van de taken en met toepassing van veiligheidsmaatregelen werden de werkzaamheden geleidelijk aan hervat. Het tijdpad moest echter worden herzien. Voor bepaalde werkzaamheden wordt er een vertraging van enkele weken verwacht, maar voor de ruim van tevoren geplande werkzaamheden zou er een nieuw tijdschema moeten worden vastgesteld.

1. Welke projecten in de provincie Luik moesten er wegens de gezondheidscrisis worden uitgesteld?

2. Zal de opschorting van die werkzaamheden een impact hebben op het tijdpad voor de herinrichting van het station Eupen?

Zo ja, welke nieuwe termijn werd er voor het project in Eupen bepaald?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 03 juni 2020, op de vraag nr. 425 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 04 mei 2020 (Fr.):

1. De analyse van de impact van de COVID-19-crisis is momenteel nog aan de gang.

2. De COVID-19-crisis had geen impact op de werf in het station van Eupen aangezien de werken nog niet begonnen waren.

De vergunningsaanvraag wordt normaal gezien snel ingediend om de werken volgend jaar te kunnen uitvoeren (perrons en onderdoorgang).

DO 2019202003369

Question n° 427 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 05 mai 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les statistiques de ponctualité de la SNCB pour la Campine.

1. Pourriez-vous me transmettre les statistiques de ponctualité relatives aux lignes Turnhout-Binche, Turnhout-Anvers et Mol-Anvers pour la période allant du 1er avril 2020 jusqu'à la date la plus récente possible? Pourriez-vous ventiler les données par mois et en fonction des critères jours de semaine/week-ends et heures de pointe/heures creuses?

2. Pourriez-vous me communiquer le nombre de trains supprimés sur les lignes Turnhout-Binche, Turnhout-Anvers et Mol-Anvers pour la période allant du 1er avril 2020 jusqu'à la date la plus récente possible? Pourriez-vous ventiler les données par mois et en fonction des critères jours de semaine/week-ends et heures de pointe/heures creuses?

3. Pourriez-vous me fournir les statistiques de ponctualité relatives aux lignes Binche-Turnhout, Anvers-Turnhout et Anvers-Mol pour la période allant du 1er avril 2020 jusqu'à la date la plus récente possible? Pourriez-vous ventiler les données par mois et en fonction des critères jours de semaine/week-ends et heures de pointe/heures creuses?

4. Pourriez-vous me communiquer le nombre de trains supprimés sur les lignes Binche-Turnhout, Anvers-Turnhout et Anvers-Mol pour la période allant du 1er avril 2020 jusqu'à la date la plus récente possible? Pourriez-vous ventiler les données par mois et en fonction des critères jours de semaine/week-ends et heures de pointe/heures creuses?

5. Pourriez-vous me fournir les statistiques de ponctualité relatives à la liaison P entre Bruxelles et Mol et me communiquer le nombre de trains supprimés sur cette liaison pour la période allant du 1er avril 2020 jusqu'à la date la plus récente possible? Pourriez-vous ventiler les données par mois et en fonction des critères jours de semaine/week-ends et heures de pointe/heures creuses?

6. Pourriez-vous me fournir les statistiques de ponctualité relatives à la liaison P entre Mol et Bruxelles et me communiquer le nombre de trains supprimés sur cette liaison pour la période allant du 1er avril 2020 jusqu'à la date la plus récente possible? Pourriez-vous ventiler les données par mois et en fonction des critères jours de semaine/week-ends et heures de pointe/heures creuses?

DO 2019202003369

Vraag nr. 427 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 05 mei 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Stiptheidscijfers Kempen.

1. Kan u de stiptheidscijfers geven van de lijnen Turnhout-Binche, Turnhout-Antwerpen en Mol-Antwerpen, vanaf 1 april 2020 tot zo recent mogelijk? Kan u dit opsplitsen per maand, tussen weekends en werkdagen, en tussen de spits, buiten de spits en in de daluren?

2. Kan u het aantal afgeschafte treinen geven van de lijnen Turnhout-Binche, Turnhout-Antwerpen en Mol-Antwerpen, vanaf 1 april 2020 tot zo recent mogelijk? Kan u dit opsplitsen per maand, tussen weekends en werkdagen, en tussen de spits, buiten de spits en in de daluren?

3. Kan u de stiptheidscijfers geven van de lijnen Binche-Turnhout, Antwerpen-Turnhout en Antwerpen-Mol, vanaf 1 april 2020 tot zo recent mogelijk? Kan u dit opsplitsen per maand, tussen weekends en werkdagen, en tussen de spits, buiten de spits en in de daluren?

4. Kan u het aantal afgeschafte treinen geven van de lijnen Binche-Turnhout, Antwerpen-Turnhout en Antwerpen-Mol, vanaf 1 april 2020 tot zo recent mogelijk? Kan u dit opsplitsen per maand, tussen weekends en werkdagen, en tussen de spits, buiten de spits en in de daluren?

5. Kan u de stiptheidscijfers en het aantal afgeschafte treinen geven van de P-lijn Brussel-Mol vanaf 1 april 2020 tot zo recent mogelijk? Kan u dit opsplitsen per maand, tussen weekends en werkdagen, en tussen de spits, buiten de spits en in de daluren?

6. Kan u de stiptheidscijfers en het aantal afgeschafte treinen geven van de P-lijn Mol-Brussel vanaf 1 april 2020 tot zo recent mogelijk? Kan u dit opsplitsen per maand, tussen weekends en werkdagen, en tussen de spits, buiten de spits en in de daluren?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 03 juin 2020, à la question n° 427 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 05 mai 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 03 juni 2020, op de vraag nr. 427 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 05 mei 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003372

Question n° 429 de monsieur le député Eric Thiébaut du 05 mai 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La mise en application des règles de distanciation sociale dans les trains.

La reprise graduelle des déplacements depuis le 4 mai s'accompagne d'un lot d'interrogations, pour ne pas dire de craintes, de la part des utilisateurs de trains.

Ces derniers s'interrogent sur les conditions dans lesquelles ils pourront voyager et souhaitent des garanties quant à la bonne application des règles de distanciation sociale.

Si le port du masque obligatoire pour chaque voyageur âgé de plus de 12 ans constitue une première réponse, cela n'est pas suffisant. Le nombre maximum de sièges mis à disposition dans les trains constitue aussi une condition indispensable pour garantir la sécurité. Or, contrairement à ce qui s'applique dans les bus TEC ou les trams de la STIB, aucune indication à ce propos n'a été émise de la part des autorités de la SNCB.

1. Est-ce qu'un nombre maximum de sièges mis à disposition des voyageurs dans les trains sera d'application? Si oui, pourriez-vous donner des précisions sur les modalités d'application?

2. Pourriez-vous préciser quels sont les moyens mis en place pour faire respecter le port du masque et le contrôle des distances entre voyageurs?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 429 de monsieur le député Eric Thiébaut du 05 mai 2020 (Fr.):

DO 2019202003372

Vraag nr. 429 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 05 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Social distancing in de trein.

Sinds 4 mei komt het land geleidelijk weer op gang en verplaatst men zich opnieuw meer. Bij de treinreizigers roept dit toch een aantal vragen, om niet te zeggen angstgevoelens op.

Zij vragen zich met name af in welke omstandigheden zij de trein zullen kunnen nemen, en willen garanties krijgen over de correcte toepassing van de regels inzake social distancing.

Het verplicht dragen van een mondmasker vanaf de leeftijd van 12 jaar is een eerste maatregel om die angst weg te nemen, maar dat volstaat niet. Ook een maximaal aantal aangeboden zitplaatsen is een conditio sine qua non om een maximaal veiligheidsniveau te garanderen. In tegenstelling tot de situatie in de bussen van de TEC en de trams van de MIVB is er in de treinen niets in die zin bepaald door de NMBS.

1. Zal er een maximaal aantal zitplaatsen worden aangeboden in de treinen? Zo ja, kunt u meer toelichting geven over de concrete toepassing van die maatregel?

2. Hoe zal men toezien op de inachtneming van de regels inzake het dragen van een mondmasker en social distancing?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 429 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 05 mei 2020 (Fr.):

En effet, depuis le lundi 4 mai 2020, l'offre de trains de la SNCB est quasi maximale et la composition de trains est maximale, ce qui devrait permettre au voyageur de pouvoir respecter la distanciation sociale, vu le faible taux d'occupation des trains. Cette mesure s'accompagne du port obligatoire du masque dans les infrastructures de la gare et dans le train pour toute personne de plus de 12 ans.

Entretemps, la SNCB continue à sensibiliser les voyageurs au respect des mesures sanitaires via notamment les accompagnateurs de trains lors du trajet et les agents Securail sur le terrain. Ils sont soutenus dans cette tâche par la police des chemins de fer. Cela se fait aussi au moyen d'annonces sonores, d'affiches et d'autocollants.

La SNCB continue à suivre le taux d'occupation des trains de très près en prévision de la réouverture des écoles mais également en préparation des phases ultérieures de déconfinement.

Dans ce nouveau contexte, la SNCB poursuit aussi sa mission, en portant la plus grande attention à la sécurité de tous.

Sinds maandag 4 mei 2020 is het treinaanbod van NMBS bijna maximaal en de treinsamenstelling maximaal. Hierdoor zou de reiziger de social distancing moeten kunnen naleven, gezien de lage bezettingsgraad van de treinen. Bovenop deze maatregel moet elke persoon ouder dan 12 jaar verplicht een mondmasker dragen in de stationsinfrastructuur en in de trein.

Intussen blijft NMBS de reizigers aansporen om de gezondheids-maatregelen na te leven, via de treinbegeleiders tijdens de rit en de Securail-agenten op het terrein. Ze worden bij deze taak ondersteund door de spoorwegpolitie. Er wordt ook herinnerd aan de gezondheids-maatregelen via omgeroepen berichten, affiches en stickers.

NMBS blijft de bezettingsgraad van de treinen van zeer nabij opvolgen met het oog op de heropening van de scholen, maar ook in voorbereiding van de latere fasen van de afbouw.

Ook in deze nieuwe context zet NMBS haar opdracht voort, met de grootste aandacht voor ieders veiligheid.

DO 2019202003391

Question n° 431 de monsieur le député Emir Kir du 06 mai 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La campagne de sensibilisation contre la distraction au volant.

Selon une toute nouvelle enquête de l'institut Vias, plus d'un jeune conducteur sur six envoie des messages ou poste des photos sur les réseaux sociaux et plus d'un jeune sur cinq lit des messages en conduisant. 13 % d'entre eux prennent des selfies au volant.

En effet, afin de sensibiliser les conducteurs aux dangers du smartphone au volant, l'institut Vias et Baloise Insurance lancent une nouvelle campagne "Volant en main, GSM éteint". Le visage de cette campagne est la double championne du monde de gymnastique, qui a également participé au spot bientôt diffusé à la télévision.

1. Quel est votre point de vue sur cette initiative de manière globale?

2. Combien de personnes en Belgique ont été sélectionnées pour participer à cette enquête? Pourriez-vous ventiler ces choix en fonction de l'âge, du sexe et des régions?

DO 2019202003391

Vraag nr. 431 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 06 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Sensibiliseringscampagne tegen afleiding achter het stuur.

Uit een recente enquête van Vias institute blijkt dat meer dan een op de zes jonge chauffeurs tijdens het rijden berichten stuurt of foto's op sociale media plaatst, en dat meer dan een op vijf tijdens het rijden berichten leest. 13 procent van hen neemt selfies achter het stuur.

Om chauffeurs bewust te maken van de gevaren van het gebruik van een smartphone achter het stuur lanceren Vias institute en Baloise Insurance een nieuwe campagne getiteld *Wagen in, gsm uit*. Het gezicht van de campagne is de Belgische tweevoudig wereldkampioene turnen, die ook meedoet in een spotje dat binnenkort op televisie zal worden uitgezonden.

1. Wat is in het algemeen uw standpunt over dit initiatief?

2. Hoeveel personen in België werden er geselecteerd om aan die enquête deel te nemen? Kunt u een overzicht geven per leeftijd, geslacht en Gewest?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 03 juin 2020, à la question n° 431 de monsieur le député Emir Kir du 06 mai 2020 (Fr.):

1. Les résultats de l'enquête sont très inquiétants, il est tout à fait clair que de nombreux conducteurs, y compris les cyclistes, ne sont pas conscients des dangers de ce comportement à risque, en plus des dangers plus familiers que représentent les excès de vitesse et la conduite sous l'influence de l'alcool ou de drogues.

Des études sur les accidents indiquent d'ailleurs que la distraction joue un rôle dans 10 à 12 % des accidents, mais ce pourcentage est probablement sous-évalué. Néanmoins, si on se base sur cette estimation minimale, le nombre d'accidents corporels dus à l'utilisation du smartphone serait d'au moins 4.000, le nombre de blessés de 5.000 et le nombre de tués d'environ 60.

En outre, le problème est plus visible chez les jeunes. Cette tendance est à la hausse en raison de la popularité générale des smartphones et des médias sociaux dans la société.

En effet, avec le succès grandissant des smartphones à écran tactile, l'utilisation du téléphone portable est devenue encore plus dangereuse au volant. La surface lisse de l'écran tactile entraîne l'impossibilité pour les utilisateurs de localiser les touches, exigeant de leur part davantage d'attention visuelle.

Du reste, le smartphone offre bien plus de fonctionnalités au conducteur que les appels et les SMS.

Je me félicite donc de cette campagne, dans laquelle l'implication d'une personnalité connue peut avoir une influence positive pour contrecarrer cette situation.

2. Les chiffres proviennent de l'Enquête nationale d'Insécurité routière à laquelle 5.953 personnes ont participé. Cet échantillon était représentatif du sexe, de l'âge, de la région et de l'urbanisation de la population. Voici la répartition exacte en fonction de l'âge, du sexe et de la région:

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 03 juni 2020, op de vraag nr. 431 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 06 mei 2020 (Fr.):

1. De resultaten van de enquête zijn erg verontrustend, het is overduidelijk dat vele bestuurders, ook fietsers, zich niet bewust zijn van de gevaren van dit risicogedrag, naast de meer bekende gevaren van snelheid en rijden onder invloed van alcohol of drugs.

Uit ongevallenstudies blijkt dat bij 10 tot 12 % van de ongevallen afleiding een rol speelt, maar dit percentage wordt waarschijnlijk onderschat. Op basis van deze minimale schatting zou het aantal letselongevallen als gevolg van smartphonegebruik echter ten minste 4.000 bedragen, het aantal gewonden 5.000 en het aantal dodelijke slachtoffers ongeveer 60.

De problematiek is bovendien sterker zichtbaar bij jongeren. Deze trend beweegt in stijgende lijn door de algemene populariteit van smartphones en sociale media in de maatschappij.

Met het groeiende succes van smartphones met aanraakscherm is het gebruik van mobiele telefoons achter het stuur zelfs nog gevaarlijker geworden. Het gladde oppervlak van het aanraakscherm maakt het onmogelijk voor gebruikers om de toetsen te lokaliseren, wat meer visuele aandacht vereist.

Bovendien biedt de smartphone de chauffeur veel meer functionaliteiten dan bellen en sms'en.

Ik verheug mij dus over deze campagne, waarbij de betrokkenheid van een bekend figuur wellicht van positieve invloed kan zijn om hier tegenin te gaan.

2. De cijfers komen uit de Nationale Verkeersonveiligheidsenquête waaraan 5.953 mensen deelnamen. De steekproef was representatief voor het geslacht, de leeftijd, de regio en de verstedelijking van de bevolking. De exacte verdeling naar leeftijd, geslacht en regio is als volgt:

L'âge/*Leeftijd*		
18-34	1 649	28%
35-54	2 204	37%
55+	2 100	35%
Sexe/*Geslacht*		
Hommes	2 937	49%
Femmes	3 016	51%
Régions/*Regio*		
Flandre/*Vlaanderen*	3 154	58%
Wallonie/*Wallonië*	2 218	32%
Bruxelles/*Brussel*	581	10%

DO 2019202003392

Question n° 432 de monsieur le député Emir Kir du 06 mai 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les accidents impliquant les voitures autonomes.

La surmédiatisation de certains accidents impliquant des voitures autonomes a malheureusement un impact négatif sur la confiance du public envers ces véhicules.

Ainsi, selon une nouvelle enquête de l'institut Vias, le pourcentage de personnes qui estiment qu'elles ne parviendront pas à éviter un accident est passé de 20 à 29 % en trois ans. Plus de quatre Belges sur dix (et même un Wallon sur deux) pensent même qu'elles ne verront jamais le jour.

1. Comment et sous quel angle évaluez-vous les chiffres publiés par l'institut Vias? Quelles sont les principales causes de cette évolution négative?

2. Quelles mesures sont actuellement prises (ou envisagées) pour convaincre les Belges de l'impact positif des voitures autonomes?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 432 de monsieur le député Emir Kir du 06 mai 2020 (Fr.):

DO 2019202003392

Vraag nr. 432 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 06 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Ongevallen met zelfrijdende wagens.

De overdreven media-aandacht voor ongevallen met zelfrijdende wagens geeft het vertrouwen van het publiek in die voertuigen helaas een flinke knauw.

Volgens een nieuw onderzoek van Vias institute is het percentage mensen dat denkt dat ze een ongeval niet zullen kunnen voorkomen, in drie jaar tijd gestegen van 20 naar 29 %. Meer dan vier op de tien Belgen (en zelfs één op de twee Walen) denken zelfs dat ze nooit zullen doorbreken.

1. Hoe en vanuit welke hoek evalueert u de cijfers van het Vias institute? Wat zijn de voornaamste redenen voor die negatieve evolutie?

2. Welke maatregelen worden er momenteel genomen (of zullen er genomen worden) om de Belgen te overtuigen van de positieve impact van zelfrijdende wagens?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 432 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 06 mei 2020 (Fr.):

Il est encore trop tôt pour parler de véhicules autonomes. Pour l'instant, la technologie n'est pas assez avancée pour cela. Il existe bien sûr sur le marché des véhicules équipés de toutes sortes de gadgets, mais il s'agit en fait de systèmes d'aide à la conduite. Après tout, il faut toujours un chauffeur qui puisse intervenir si nécessaire. Malheureusement, en partie à cause d'un marketing assez soutenu de certains constructeurs, nous nous laissons parfois embarqué dans l'histoire des véhicules "autonomes". Cependant, nous arrivons rapidement à la conclusion que le degré "d'autonomie" est en réalité moindre. Il est donc logique que cela n'augmente pas la confiance dans l'automatisation des véhicules.

En outre, les accidents survenus lors des essais effectués en vue du développement de véhicules autonomes ne sont pas non plus vraiment propices à la confiance.

Ce sera surtout la technologie elle-même qui devra convaincre les gens. Le gouvernement ne peut qu'essayer de renforcer la confiance dans la technologie automobile la plus récente en créant un cadre pour que des projets pilotes puissent être organisés. C'est précisément pour cette raison qu'en 2016, en collaboration avec les régions et d'autres parties prenantes, un code de bonnes pratiques a été élaboré pour faciliter les essais avec des véhicules automatisés, de manière structurée et contrôlée. Ainsi il y a eu des tests avec des navettes "autonomes" à Braine-l'Alleud, Han-sur-Lesse, et au Parc de la Woluwe, qui permettent aux gens de découvrir par eux-mêmes le potentiel que représente une autonomie étendue des véhicules.

Het is een vergissing om nu al over autonome voertuigen te praten. De technologie is daarvoor nog niet geavanceerd genoeg. Natuurlijk zijn er voertuigen op de markt met allerlei gadgets, maar het zijn eigenlijk rijhulpsystemen. Er is immers altijd een chauffeur nodig die kan ingrijpen als dat nodig is. Helaas worden velen onder ons, gedeeltelijk door de vaak uitgebreide marketing van sommige constructeurs, soms iets te gemakkelijk meegesleept in het verhaal van "autonome" voertuigen. Echter, al snel komt men tot de vaststelling dat de mate van "autonomie" in werkelijkheid wat minder is. Het is logisch dat dit het vertrouwen in de automatisering van voertuigen niet vergroot.

Bovendien zijn de ongevallen die gebeuren tijdens de tests in het kader van de ontwikkeling van autonome voertuigen ook niet echt bevorderlijk voor het vertrouwen.

Het zal vooral de technologie zelf zijn die de mensen moet overtuigen. De overheid kan alleen proberen vertrouwen te wekken in de nieuwste voertuigtechnologie door het voorzien van een kader waarbinnen proefprojecten kunnen worden georganiseerd. Precies daarom werd in 2016, in samenwerking met de regio's en andere stakeholders, een *code of practice* ontwikkeld die het testen met geautomatiseerde voertuigen op een gestructureerde en gecontroleerde manier mogelijk maakt. Zo zijn er de testen met "autonome" bussen in Braine-l'Alleud, Han-sur-Lesse en het Park van Woluwe die mensen zelf het potentieel van voertuigen met een hoge mate van autonomie laten ervaren.

DO 2019202003397

Question n° 433 de monsieur le député Emir Kir du 06 mai 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

COVID-19. - Situation des salariés du transport routier.

Le secteur du transport joue actuellement un rôle essentiel particulièrement stratégique en assurant la circulation des denrées, matières premières et produits finis de première nécessité.

Les salariés du transport sont cependant confrontés, comme tous les autres salariés, à deux situations distinctes. Il y a ceux qui ont été placés par leurs entreprises au chômage temporaire et ceux qui travaillent de manière soutenue pour assurer les livraisons vitales.

DO 2019202003397

Vraag nr. 433 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 06 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

COVID-19. - Situatie van de werknemers in de wegvervoerssector.

De transportsector speelt momenteel een cruciale en vooral strategische rol: deze sector staat in voor het vervoer van levensmiddelen, grondstoffen en levensnoodzakelijke afgewerkte producten.

Niettemin worden de werknemers van die sector, zoals alle andere werknemers, met twee uiteenlopende situaties geconfronteerd: sommigen werden door hun bedrijf tijdelijk werkloos gesteld, terwijl anderen onafgebroken aan het werk zijn om de levensnoodzakelijke leveringen te verzekeren.

Ceux qui travaillent toujours, quel que soit leur niveau d'activité, sont toujours confrontés à des conditions de travail particulièrement dégradées au regard des risques sanitaires qu'ils encourent, faute d'équipements de protection adéquats, ou encore pour accéder aux équipements sanitaires, se restaurer et se reposer, ce qui génère une anxiété importante parmi les chauffeurs routiers.

Quelles sont les mesures prises par le gouvernement en accord avec les sociétés de logistiques et de transport pour débloquer de toute urgence les situations à risques?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 03 juin 2020, à la question n° 433 de monsieur le député Emir Kir du 06 mai 2020 (Fr.):

Les mesures de prudence dans le contexte de la lutte contre le coronavirus sont, pour toutes les activités, principalement déterminées par l'arrêté ministériel du 23 mars 2020 (régulièrement adapté), pris par le ministre de l'Intérieur. Cet arrêté se réfère entre autres. au guide générique du SPF Emploi, Travail et Concertation sociale (ETCS) en vue de lutter contre la propagation du COVID-19 au travail. Les inspecteurs sociaux de la Direction générale du bien-être au travail du SPF ETCS sont chargés d'informer et d'accompagner les employeurs et les travailleurs, ainsi que de veiller au respect des obligations à respecter.

Les problèmes spécifiques dans le secteur du transport routier me sont bien connues et ils méritent toute notre attention. Dans les limites de mes compétences, j'ai dès lors pris plusieurs actions afin d'y remédier.

Il va de soi que ces problèmes sont les plus aigus pour les voyages de plusieurs jours et qu'ils ont donc un ampleur international. J'ai explicitement porté cette problématique à l'attention des ministres européens des transports lors d'une visioconférence le 28 avril.

À cette occasion, j'ai plaidé pour que tous les états membres de l'UE prennent les précautions nécessaires afin de garantir aux chauffeurs du secteur du transport routier que les facilités sanitaires adéquates restent au moins ouvertes sur les autoroutes européennes principales et qu'ils puissent utiliser les facilités sanitaires aux lieux de chargement et de déchargement. En même temps, j'ai insisté sur la nécessité urgente d'avoir des règles harmonisées pour la protection personelle des chauffeurs.

Zij die nog steeds, in welke mate dan ook, aan de slag zijn, werken in erbarmelijke omstandigheden: hun gezondheid loopt gevaar door een gebrek aan geschikt beschermingsmateriaal. Ook maken de vrachtwagenchauffeurs zich ernstige zorgen over het gebrek aan toegankelijke voorzieningen voor en de mogelijke risico's bij een toiletbezoek, een lunch- of een rustpauze.

Welke maatregelen heeft de regering in samenspraak met de logistieke en transportbedrijven genomen om de risico's zo snel mogelijk weg te werken?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 03 juni 2020, op de vraag nr. 433 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 06 mei 2020 (Fr.):

Voor alle activiteiten worden de voorzichtigheidsmaatregelen in de strijd tegen het coronavirus in de eerste plaats bepaald door het (regelmatig aangepaste) ministerieel besluit van 23 maart 2020, uitgevaardigd door de minister van Binnenlandse Zaken. Dit besluit refereert onder meer naar de gids van de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg (WASO) om de verspreiding van COVID-19 op de werkplaats tegen te gaan. De sociaal inspecteurs van de Algemene Directie Toezicht op het Welzijn op het Werk van de FOD WASO zijn belast met het informeren en het begeleiden van de werkgevers en werknemers, alsook met het toezicht op de na te leven verplichtingen.

De specifieke problemen van de werknemers in de transportsector zijn mij welbekend en zij verdienen al onze aandacht. Binnen de perken van mijn bevoegdheid heb ik dan ook diverse acties ondernomen om hieraan te verhelpen.

Deze problemen stellen zich uiteraard het scherpst bij meerdaagse ritten en hebben dus een internationale draagwijdte. Ik heb deze problematiek uitdrukkelijk onder de aandacht gebracht van alle Europese transportministers tijdens een videoconferentie van 28 april.

Hierbij heb ik ervoor gepleit dat alle EU-lidstaten de nodige voorzorgen zouden nemen om minstens op de Europese hoofdwegen de adequate sanitaire voorzieningen open te houden voor de chauffeurs van de transportsector en hen tevens toe te laten gebruik te maken van de sanitaire voorzieningen op de laad- en losplaatsen. Tevens heb ik erop aangedrongen dat er dringend geharmoniseerde regels moeten komen voor de persoonlijke bescherming van de chauffeurs.

Pendant les semaines passées, une partie des chauffeurs a dû livrer des prestations supplémentaires afin de répondre aux besoins des secteurs vitaux. Ceci a été accompagné d'une relaxation temporaire du régime des temps de conduite et de repos, toutefois avec le maintien d'un repos de compensation obligatoire pour chaque repos hebdomadaire réduit.

J'ai également temporairement enlevé l'interdiction de passer le repos hebdomadaire normal à bord du véhicule, pour autant que le véhicule dispose d'une cabine de couchage. Cette mesure a été prise afin d'éviter que les chauffeurs soient exposés à un risque accru de contamination et en l'absence d'alternatives sûres pendant le pic de la crise corona.

Pour des raisons de santé, le nombre de contrôles routiers effectués en Belgique a substantiellement diminué et des procédures adaptées ont été mises en place afin de faire dérouler ces contrôles d'une manière sûre pour les chauffeurs tant que pour les agents de contrôle.

Een deel van de chauffeurs heeft de voorbije weken extra moeten presteren om tegemoet te komen aan de noden van de vitale sectoren. Dit ging gepaard met een tijdelijke versoepeling van het rij- en rusttijdenregime doch met behoud van een verplichte inhaalrust telkens een verkorte wekelijkse rust werd genomen.

Ook heb ik het verbod om de normale wekelijkse rusttijd in het voertuig door te brengen tijdelijk opgeheven mits het voertuig voorzien is van een slaapcabine. Deze maatregel werd genomen om te voorkomen dat de chauffeurs zich tijdens lange reizen zouden blootstellen aan een verhoogd besmettingsgevaar en omwille van het gebrek aan veilige alternatieven tijdens het hoogtepunt van de coronacrisis.

Uit gezondheidsoverwegingen werden in België in de voorbije weken ook beduidend minder wegcontroles uitgevoerd en werden aangepaste procedures toegepast om die controles, zowel voor de chauffeurs als voor de controleambtenaren, op een veilige manier te laten verlopen.

DO 2019202003491

Question n° 439 de monsieur le député Emmanuel Burton du 12 mai 2020 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les nouvelles pistes cyclables bruxelloises et leurs impacts.

La Région bruxelloise a décidé de créer 40 km de pistes cyclables supplémentaires afin de permettre aux usagers d'utiliser plus facilement leur vélo après la crise du coronavirus. En plus de proposer une alternative à la STIB, ceci permettra aux utilisateurs d'avoir moins de contacts et donc de risques de contagions.

Cependant, bien que cette décision soit prise par la ministre de la Mobilité bruxelloise, elle peut avoir des impacts ailleurs. En effet, certaines rues vont se voir privées d'une bande de circulation afin d'en faire une nouvelle piste cyclable, dont la rue de la Loi.

Certaines rues sont fréquemment embouteillées aux heures de pointe, une telle modification devrait créer des files sur le réseau bruxellois et sur les moyens d'accéder à Bruxelles. De plus, l'institut Vias ne s'est pas encore exprimé sur le sujet mais une étude de leur part pourrait être cohérente au vu des risques pour les usagers de la route, tant cyclistes qu'automobilistes.

DO 2019202003491

Vraag nr. 439 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 12 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Impact van de nieuwe fietspaden in Brussel.

Het Brussels Gewest heeft beslist om 40 kilometer extra fietspaden aan te leggen, zodat het makkelijker fietsen wordt in Brussel na de coronacrisis. Zo hebben de weggebruikers niet alleen een alternatief voor de MIVB, maar kunnen ze ook het aantal contacten en dus het besmettingsrisico beperken.

Hoewel die beslissing genomen werd door de Brusselse minister van Mobiliteit, kan ze ook elders gevolgen hebben. In bepaalde straten, zoals de Wetstraat, wordt een rijstrook namelijk herbestemd voor het fietsverkeer.

In bepaalde straten zijn er vaak files tijdens de spitsuren. Een dergelijke herinrichting zou dan ook moeten leiden tot files op het Brusselse wegen- en stratennet en op de Brusselse invalswegen. Bovendien heeft Vias institute zich er nog niet over uitgesproken. Een studie van het instituut zou nochtans een logische stap zijn, gezien de risico's voor de weggebruikers, zowel de fietsers als de automobilisten.

1. Selon vous, est-ce que réduire les bandes de grandes rues bruxelloises pour en faire des pistes cyclables plus grandes permettra-t-il de désengorger les transports en commun ou cela va créer encore plus de problèmes de mobilité?

2. Avez-vous été consulté avant cette décision concernant les grands axes bruxellois?

3. Allez-vous demander une étude de la part de l'institut Vias sur la question de ces nouvelles pistes cyclables?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 439 de monsieur le député Emmanuel Burton du 12 mai 2020 (Fr.):

La décision prise par le gouvernement bruxellois de créer des pistes cyclables supplémentaires et de réduire le nombre de bandes de circulation sur certaines voiries l'a été dans le cadre strict de ses compétences.

Je ne dispose à ce jour d'aucun indice me permettant de penser que les règlements complémentaires pris pour concrétiser la mesure ne respecteraient pas les règles du Code de la route, notamment en termes de signalisation et de marquages. Il ne m'appartient donc pas de me prononcer sur l'opportunité de la mesure ni d'en demander l'évaluation.

Bien entendu, j'imagine que les autorités bruxelloises s'en chargeront.

1. Denkt u dat het openbaar vervoer ontlast zal worden wanneer er op grote Brusselse verkeersassen rijstroken moeten wijken voor bredere fietspaden of vreest u net dat dat nog meer verkeersproblemen zal veroorzaken?

2. Werd u in deze beslissing gekend?

3. Zult u Vias institute vragen om een studie uit te voeren over die nieuwe fietspaden?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 439 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 12 mei 2020 (Fr.):

De beslissing van de Brusselse regering om bijkomende fietspaden te creëren en het aantal rijstroken op bepaalde wegen te verminderen, is gebeurd binnen het kader van haar bevoegdheden.

Tot op heden heb ik geen aanwijzingen dat de aanvullende reglementen die zijn genomen om de maatregel ten uitvoer te leggen, niet in overeenstemming zouden zijn met de regels van de wegcode, met name wat betreft de signalisatie en de markeringen. Het is dus niet aan mij om mij uit te spreken over de wenselijkheid van de maatregel of om een evaluatie ervan te verzoeken.

Let wel, ik ga er vanuit dat de Brusselse autoriteiten dat zullen doen.

DO 2019202003555

Question n° 442 de monsieur le député Wouter Raskin du 13 mai 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

COVID-19. - Impact sur les travaux d'électrification des lignes ferroviaires 15 et 19.

Je vous avais demandé de faire le point sur l'état d'avancement des travaux d'électrification des lignes ferroviaires 15 et 19 dans le Limbourg (question n° 315 du 19 février 2020, *Questions et réponses écrites*, Chambre, 2019-2020, n° 13). Vous m'avez répondu à cet égard que le calendrier prévu serait respecté. La ligne 19 devrait donc être complètement électrifiée d'ici fin 2020, la ligne 15 en 2022.

La crise du coronavirus a un impact sur de nombreux travaux d'infrastructure. Est-ce également le cas pour les travaux aux lignes ferroviaires susmentionnées? Quel est l'impact de la crise sur le calendrier et l'avancement des travaux d'électrification?

DO 2019202003555

Vraag nr. 442 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 13 mei 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

COVID-19. - Impact op elektrificatiewerken spoorlijnen 15 en 19.

Ik vroeg u naar een stand van zaken van de elektrificatiewerken aan de Limburgse spoorlijnen 15 en 19 (vraag nr. 315 van 19 februari 2020, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 13). U deelde mij toen mee dat de voorziene timing voor beide spoorlijnen nageleefd zou worden. Lijn 19 zou dus volledig geëlektrificeerd zijn tegen eind 2020 en lijn 15 zou klaar zijn in 2022.

De coronacrisis heeft een impact op tal van infrastructuurwerken. Geldt dat ook voor de werken aan de hierboven vermelde spoorlijnen? Welke impact heeft de crisis op de timing en voortgang van de elektrificatiewerken?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 03 juin 2020, à la question n° 442 de monsieur le député Wouter Raskin du 13 mai 2020 (N.):

- Ligne 19: en raison de la crise liée au coronavirus, une entrée en service à la fin de l'année 2020 n'est plus possible. Celle-ci est reportée vraisemblablement à juin 2021.
- Ligne 15: pour l'instant le planing des travaux reste d'actualité et la crise liée au coronavirus n'a qu'un impact limité.

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 03 juni 2020, op de vraag nr. 442 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 13 mei 2020 (N.):

- Lijn 19: wegens de coronacrisis zal de indienststelling eind 2020 niet meer haalbaar zijn. Deze wordt uitgesteld naar juni 2021.
- Lijn 15: momenteel blijven de werken op schema en heeft de coronacrisis een beperkte impact.

DO 2019202003602

Question n° 444 de madame la députée Kim Buyst du 15 mai 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le nouveau modèle de Stint.

En 2018, un vélo triporteur électrique conçu pour le transport d'enfants, mieux connu sous le nom de Stint, a été impliqué dans un accident mortel. Si, à l'époque, plusieurs structures d'accueil d'enfants utilisaient ces engins, les Pays-Bas et la commune belge de Haecht les interdisent aujourd'hui pour des raisons de sécurité.

Ces derniers mois, les fabricants ont présenté un nouveau modèle de vélo, baptisé Buszy, qui respecterait les normes de sécurité renforcées imposées par les autorités néerlandaises. Ce modèle est ainsi équipé, entre autres, d'un deuxième frein à disque et de ceintures de sécurité.

Nombre de structures d'accueil d'enfants, y compris en Belgique, marquent toujours de l'intérêt pour ce type de triporteurs; un nouveau modèle amélioré pourrait être une bonne solution pour assurer le transport de petits groupes d'enfants.

1. Les autorités néerlandaises ont renforcé les normes de sécurité. Ce nouveau modèle respecte-t-il également les normes de sécurité belges?

2. Ce nouveau modèle serait plus large que le précédent. Dépasse-t-il la largeur maximale prévue par le Code de la route pour les engins de déplacement, à savoir 1 mètre? Dans l'affirmative, quelles mesures comptez-vous prendre pour que ces vélos triporteurs puissent aussi circuler en Belgique?

DO 2019202003602

Vraag nr. 444 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kim Buyst van 15 mei 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Nieuw model Stint.

In 2018 deed zich een dodelijk ongeval voor met een elektrische bolderkar, beter bekend als Stint. Deze karren werden tot dan door verschillende kinderopvanginitiatieven gebruikt voor het vervoeren van kinderen. Deze Stints werden om veiligheidsredenen verboden in Nederland en in de Belgische gemeente Haacht.

De voorbije maanden presenteerden de fabrikanten een nieuw model onder een nieuwe naam, Buszy. Deze zou voldoen aan de verstrengde veiligheidsregels die werden opgelegd door de Nederlandse overheid. Zo beschikken ze over een tweede schijfrem, zijn er veiligheidsgordels voorzien, enz.

De aandacht voor dit soort bolderkarren bij heel wat kinderopvanginitiatieven, ook in België, is gebleven; een nieuw en beter model zou een goede mobiliteitsoplossing zijn voor het vervoeren van een klein groepje kinderen.

1. De Nederlandse overheid stelde strengere veiligheidsnormen op. Voldoet dit nieuwe model ook aan de Belgische veiligheidsnormen?

2. Dit nieuwe model zou breder zijn dan voorheen. Overschrijdt dit de maximale breedte die voor voortbewegingstoestellen is voorzien in de wegcode, namelijk 1 meter? Zo ja, welke maatregel overweegt u zodat deze bolderkarren ook in België kunnen rijden?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 03 juin 2020, à la question n° 444 de madame la députée Kim Buyst du 15 mai 2020 (N.):

1. Le Stint n'entre pas dans le champ d'application de l'homologation (Règlement n° 168/2013 du Parlement européen et du Conseil du 15 janvier 2013 relatif à l'homologation et à la surveillance du marché des véhicules à deux ou trois roues et des quadricycles). Toutefois, le véhicule est soumis à la directive dite "Machines", qui fixe un certain nombre de conditions auxquelles ces véhicules doivent satisfaire. Il est vrai que ces conditions concernent davantage la sécurité du produit lui-même (p. ex. que la batterie ne puisse pas prendre feu) que la sécurité routière. Pour plus d'informations sur cette directive et sur la mesure dans laquelle le (nouveau) Stint s'y conforme, je vous renvoie au ministre de l'Économie.

2. Le statut du Stint aux Pays-Bas est différent de celui de la Belgique. Aux Pays-Bas, il s'agit d'un "cyclomoteur spécial" tandis qu'en Belgique, il est considéré comme un engin de déplacement motorisé. Les décisions du gouvernement néerlandais d'imposer des exigences techniques supplémentaires au Stint n'ont pas d'impact direct sur la situation belge. Il est bien sûr vrai que les exigences supplémentaires imposées par le gouvernement néerlandais auront également un impact sur les Stints vendus en Belgique. On peut supposer que le constructeur de ces véhicules appliquera ces exigences supplémentaires à tous les Stints produits.

Stint Urban Mobility mentionne sur son site web que le Stint type BSO, avec lequel dix enfants peuvent être transportés, a une largeur de 1,10m. Cela signifie que ces véhicules dépassent la largeur maximale de 1 m prévue par le code de la route et ne peuvent donc pas être utilisés sur la voie publique.

Cette largeur maximale de 1 mètre est exactement la largeur des véhicules (vélos, cycles à trois et quatre roues) qui sont admis sur les pistes cyclables. En outre, la largeur maximale pour utiliser le trottoir est également limitée, bien qu'implicitement, aux engins de déplacement motorisé n'exigeant pas un espace plus large que celui nécessaire aux piétons.

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 03 juni 2020, op de vraag nr. 444 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kim Buyst van 15 mei 2020 (N.):

1. De Stint valt buiten het toepassingsgebied van homologatie (Verordening nr. 168/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 15 januari 2013 betreffende de goedkeuring van en het markttoezicht op twee- of driewielige voertuigen en vierwielers). Het voertuig valt wel onder de zogenaamde Machinerichtlijn die een aantal voorwaarden bepaalt waaraan deze voertuigen moeten voldoen. Het gaat weliswaar eerder over zaken die te maken hebben met de veiligheid van het product op zich (bijv. dat de batterij geen vuur kan vatten) dan wel om zaken die te maken hebben met de verkeersveiligheid. Voor meer informatie over deze richtlijn en over de mate waarin de (nieuwe) Stint daaraan voldoet, verwijs ik u door naar de minister van Economie.

2. Het statuut van de Stint in Nederland is verschillend van dat in België. In Nederland gaat het om een "speciale bromfiets" terwijl het in België als een gemotoriseerd voortbewegingstoestel wordt beschouwd. Beslissingen van de overheid in Nederland om bijkomende technische eisen op te leggen aan de Stint hebben geen rechtstreekse impact op de Belgische situatie. Het is natuurlijk wel zo dat de bijkomende eisen die de Nederlandse overheid oplegt ook zullen doorwerken op de Stints die in België verkocht worden. We mogen aannemen dat de fabrikant van die voertuigen die bijkomende eisen immers op alle geproduceerde Stints zal toepassen.

Stint Urban Mobility vermeldt op haar website dat de Stint type BSO, waarmee tien kinderen kunnen vervoerd worden, een breedte heeft van 1,10m. Dat betekent dat deze voertuigen de in de wegcode bepaalde maximumbreedte van 1 meter overschrijden en dus niet op de openbare weg mogen worden gebruikt.

Die maximum breedte van 1 meter is precies de breedte van voertuigen (fietsen, drie- en vierwielige rijwielen) die toegelaten worden tot de fietspaden. Daarnaast is ook de maximale breedte om gebruik te maken van het trottoir, weliswaar impliciet, beperkt tot voortbewegingstoestellen die niet meer dan de voor de voetgangers vereiste ruimte innemen.

Bien sûr, fixer une largeur maximale est toujours un peu arbitraire, mais en même temps, il est de la plus haute importance d'assurer la sécurité sur des pistes cyclables et des trottoirs de plus en plus fréquentés. Il n'est donc pas approprié de prévoir une exception à cette règle, qui devrait d'ailleurs s'appliquer à tous les usagers des trottoirs et des pistes cyclables.

Les constructeurs de toutes sortes de nouveaux véhicules, que j'applaudis dans le cadre d'une mobilité plus durable, feraient bien de se confirmer aux réglementations en vigueur. Elles sont là pour une raison, en l'occurrence pour la sécurité et la convivialité sur les pistes cyclables et les trottoirs. L'intention ne peut être de modifier la législation chaque fois qu'un constructeur souhaite mettre sur le marché un véhicule qui n'est pas couvert par le système de réception de l'UE. Que se passerait-il si un constructeur souhaitait introduire un véhicule similaire d'une largeur de 1,5 mètre, etc.

Bien entendu, cela ne nous empêche pas de réfléchir davantage à cette question. Dans ce contexte, je me réfère au projet de modification du code de la route, qui vise à autoriser les remorques de 1,2 mètre dans les conditions fixées par les régions dans le cadre de projets pilotes. Ce projet se trouve au Conseil d'État pour avis. Nous envisageons que ces projets pilotes permettront d'apprendre quelque chose sur la largeur des véhicules et leur position sur la voie publique.

Een maximumbreedte bepalen is vanzelfsprekend altijd een beetje arbitrair, maar tegelijk wel van het grootste belang om de veiligheid op de steeds drukker wordende fiets- en voetpaden te waarborgen. Het is bijgevolg niet opportuun om daarop een uitzondering te voorzien, die daarenboven voor alle gebruikers van voet- en fietspaden zou moeten gelden.

Fabrikanten van allerhande nieuwsoortige voertuigen, die ik overigens toejuich in het kader van meer duurzame mobiliteit, doen er goed aan zich te confirmeren aan de vigerende reglementering. Die is er om een reden, in casu voor de veiligheid en de leefbaarheid op fiets- en voetpaden. Het kan niet de bedoeling zijn dat de wetgeving telkens wordt aangepast wanneer een fabrikant een voertuig, dat niet onder het systeem van de EU goedkeuring valt, op de markt wil brengen. Wat indien een fabrikant een gelijkaardig voertuig met een breedte van 1,5 meter wil introduceren, enz.

Dat belet ons natuurlijk niet om verder na te denken over deze problematiek. In dit kader verwijs ik naar het ontwerp tot aanpassing van het verkeersreglement dat ertoe strekt om in het kader van proefprojecten aanhangwagens van 1,2 meter toe te laten onder de door de gewesten bepaalde voorwaarden. Dit ontwerp bevindt zich voor advies bij de Raad van State. We gaan er vanuit dat uit die proefprojecten het een en ander zal kunnen geleerd worden met betrekking tot de breedte van voertuigen alsook over hun plaats op de openbare weg.

DO 2019202003619

Question n° 448 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

COVID-19. - Télétravail.

En conséquence de la crise du coronavirus, les entreprises, les services publics et les administrations recourent autant que possible au télétravail.

Pourriez-vous fournir les informations suivantes pour les SPF et les SPP qui relèvent de votre compétence?

1. Dans le cadre de cette crise du coronavirus, le télétravail est-il autorisé au sein de vos services? Dans l'affirmative, combien de membres du personnel travaillent-ils à domicile? Dans la négative, pourquoi le télétravail n'est-il pas autorisé?

DO 2019202003619

Vraag nr. 448 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

COVID-19. - Telewerk.

Als gevolg van de coronacrisis wordt er in de bedrijven, overheidsdiensten en administraties zoveel mogelijk overgeschakeld op telewerk.

Kunt u voor de FOD's en POD's die onder uw bevoegdheid vallen het volgende meedelen?

1. Wordt in het kader van deze coronacrisis telewerk bij uw dienst(en) toegestaan? Zo ja, hoeveel personeelsleden werken van thuis uit? Zo neen, waarom wordt telewerk niet toegestaan?

2. Combien de membres du personnel sont-ils encore attendus au bureau? Combien de membres du personnel choisissent-ils sur une base volontaire de se rendre au bureau?

3. Combien de membres du personnel ont-ils dû s'absenter à cause du coronavirus?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 09 juin 2020, à la question n° 448 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.):

Je renvoie l'honorable membre à la réponse qui sera donnée par le ministre de la Fonction publique à sa même question écrite n° 84 du 19 mai 2020.

2. Hoeveel personeelsleden worden nog op kantoor verwacht? Hoeveel personeelsleden kiezen er vrijwillig voor om naar kantoor te komen?

3. Hoeveel personeelsleden zijn omwille van corona uitgevallen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 09 juni 2020, op de vraag nr. 448 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.):

Ik verwijs het geachte lid naar het antwoord dat zal gegeven worden door de minister van Ambtenarenzaken op haar identieke schriftelijke vraag nr. 84 van 19 mei 2020.

Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale, chargé des Grandes villes

DO 2019202002197

Question n° 142 de madame la députée Barbara Creemers du 18 février 2020 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale, chargé des Grandes villes:

Plan fédéral Abeilles 2017-2019. - Bee Best Check.

Conscient des nombreux défis auxquels sont confrontées les abeilles, l'État fédéral a mis en oeuvre les plans Abeilles 2012-2014 et 2017-2019. Le dernier plan comprend diverses mesures qui ont été prises auparavant par le gouvernement ainsi que des actions qui devaient être réalisées au cours des trois dernières années.

Je voudrais vous poser quelques questions concernant le deuxième point d'action du Plan Abeilles 2017-2019 - Bee Best Check, qui vise à "développer des outils pour améliorer la lutte contre les maladies apicoles".

1. Combien d'apiculteurs se sont vu proposer des pistes d'amélioration personnalisées? Comment ces dernières ont-elles été évaluées par les apiculteurs?

2. Quelles réponses le projet a-t-il permis d'apporter aux questions de recherche ci-dessous?

a) Quelles sont les pratiques actuelles de gestion apicole mises en oeuvre par les apiculteurs et les taux de mortalité constatés par ceux-ci?

b) Certaines pratiques apicoles sont-elles plus associées que d'autres à la mortalité des abeilles?

Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw, en Maatschappelijke Integratie, belast met Grote Steden

DO 2019202002197

Vraag nr. 142 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Creemers van 18 februari 2020 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw, en Maatschappelijke Integratie, belast met Grote Steden:

Bijenplan 2017-2019. - Bee Best Check.

De federale overheid heeft de bijenplannen 2012-2014 en 2017-2019 geïmplementeerd omdat de uitdagingen voor de bijen talrijk zijn. In het laatste plan bevinden zich zowel verschillende maatregelen die voordien door de regering genomen zijn als acties die in de in de voorbije drie jaar zouden moeten gerealiseerd zijn.

In het kader van het tweede actiepunt uit het Bijenplan 2017-2019 - Bee Best Check, namelijk "tools ontwikkelen om de bestrijding van bijenziektes te verbeteren", heb ik volgende vragen.

1. Voor hoeveel imkers zijn er individuele/gepersonaliseerde verbeteringspistes voorgesteld? Hoe werden deze door de imkers geëvalueerd?

2. Welke antwoorden heeft het project op de volgende onderzoeksvragen gegeven?

a) Wat zijn de huidige praktijken voor het beheer van de bijenteelt die worden geïmplementeerd door de imkers en wat is het door hen vastgestelde mortaliteitspercentage?

b) Zijn sommige bijenteeltpraktijken meer gelinkt dan andere aan de mortaliteit van de bijen?

c) Comment développer un système de scores permettant de rapporter de manière synthétique les pratiques de gestion apicole des apiculteurs?

d) Peut-on concevoir un système de check-list permettant d'enregistrer les pratiques apicoles en ligne (Bee Best Check), de les évaluer automatiquement et de proposer des pistes d'amélioration personnalisées à chaque apiculteur (système d'auto-évaluation qui tient compte de la situation spécifique de chaque apiculteur)?

e) Quels sont les déterminants qui induisent le choix par un apiculteur d'un mode de gestion plutôt qu'un autre (analyse sociologique)?

f) Pour une sélection d'apiculteurs, peut-on démontrer qu'une modification des pratiques apicoles peut modifier la note globale obtenue et par voie de conséquence, le taux de mortalité des abeilles?

g) Quelles recommandations peuvent être édictées en matière de bonnes pratiques apicoles en vue de diminuer la mortalité des abeilles en Belgique?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale, chargé des Grandes villes du 02 juin 2020, à la question n° 142 de madame la députée Barbara Creemers du 18 février 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

c) Hoe kan er een scoresysteem worden ontwikkeld, waardoor de praktijken voor het beheer van de bijenteelt van de imkers op een synthetische manier zouden kunnen worden gerapporteerd?

d) Kan er een checklist-systeem worden ontwikkeld, waardoor de bijenteeltpraktijken online zouden kunnen worden geregistreerd (Bee Best Check), deze automatisch zouden kunnen worden geëvalueerd en er voor elke imker gepersonaliseerde verbeteringspistes zouden kunnen worden voorgesteld (auto-evaluatiesysteem dat rekening houdt met de specifieke situatie van elke imker)?

e) Wat zijn de bepalende factoren die ervoor zorgen dat een imker voor een bepaalde wijze van beheer kiest (sociologische analyse)?

f) Kan men, voor een selectie van imkers, aantonen dat een wijziging van de bijenteeltpraktijken de algemeen verkregen score kan wijzigen en bijgevolg het mortaliteitspercentage van de bijen kan wijzigen?

g) Welke aanbevelingen kunnen er worden uitgeschreven op het vlak van goede bijenteeltpraktijken teneinde de mortaliteit van de bijen in België te doen dalen?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw, en Maatschappelijke Integratie, belast met Grote Steden van 02 juni 2020, op de vraag nr. 142 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Creemers van 18 februari 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord

DO 2019202002164

Question n° 98 de madame la députée Barbara Pas du 17 février 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Bpost - Bureaux de poste bruxellois - Personnel.

1. Pouvez-vous me fournir, pour la Région de Bruxelles-Capitale, le nombre total, réparti par rôle linguistique, de personnes employées par bureau de poste ou par cluster au 1er janvier 2020?

2. Pouvez-vous préciser, sur la base du même critère de répartition, le nombre d'employés titulaires d'un brevet linguistique du Selor?

3. Pouvez-vous, toujours sur la base du même critère de répartition, indiquer le nombre d'employés qui perçoivent une prime linguistique?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 08 juin 2020, à la question n° 98 de madame la députée Barbara Pas du 17 février 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bu*lletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee

DO 2019202002164

Vraag nr. 98 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 17 februari 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Bpost. - Brusselse postkantoren. - Personeel.

1. Kunt u een overzicht geven van het aantal personeelsleden per taalrol (en in totaal) per postkantoor of cluster in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest op datum van 1 januari 2020?

2. Kan, volgens dezelfde opsplitsingen, worden meegedeeld hoeveel van de betrokkenen over een taalbrevet, behaald bij Selor, beschikken?

3. Kan eveneens volgens dezelfde opsplitsingen worden meegedeeld hoeveel van de betrokkenen een taalpremie krijgen?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 08 juni 2020, op de vraag nr. 98 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 17 februari 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202002248

Question n° 101 de monsieur le député Albert Vicaire du 20 février 2020 (Fr.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

L'appel d'offre pour la seconde zone d'implantation d'éoliennes offshore.

Puis-je obtenir l'appel d'offre, dans sa version actuelle, destiné à attribuer la seconde zone d'implantation d'éoliennes offshore?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 08 juin 2020, à la question n° 101 de monsieur le député Albert Vicaire du 20 février 2020 (Fr.):

En vue de la réalisation d'une capacité supplémentaire de production renouvelable offshore de 1,75 GW pour 2030, on envisage à l'heure actuelle la publication d'une mise en concurrence en 2023 afin de permettre la mise en service des premières nouvelles installations à partir de 2025-2026. À cette fin, les premières études préliminaires nécessaires seront organisées dans la période 2020-2021 et, en 2022 au plus tard, les arrêtés d'exécution nécessaires seront pris en vertu de la loi cadre du 12 mai 2019. Il s'agit notamment d'un arrêté royal déterminant les règles du jeu de la mise en concurrence ainsi que d'un arrêté ministériel déterminant les lots (localisation, volume et nombre) reprenant en annexe les conclusions principales des études préliminaires. La rédaction des arrêtés d'exécution nécessaires est actuellement en cours.

En fonction des études préliminaires, un appel d'offres a été lancé, entretemps, en vue de l'adjudication d'un marché public comprenant un marché de coordination extérieur. Par ailleurs, un appel d'offres public sera lancé prochainement en vue de l'adjudication d'un marché public comprenant un marché de certification.

DO 2019202002248

Vraag nr. 101 van de heer volksvertegenwoordiger Albert Vicaire van 20 februari 2020 (Fr.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Offerteaanvraag voor de tweede offshorewindenergiezone.

Kunt u me de huidige versie van de offerteaanvraag voor de toewijzing van de tweede offshorewindenergiezone bezorgen?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 08 juni 2020, op de vraag nr. 101 van de heer volksvertegenwoordiger Albert Vicaire van 20 februari 2020 (Fr.):

Met het oog op de realisatie van bijkomende offshore hernieuwbare productiecapaciteit van 1,75 GW tegen 2030, wordt momenteel beoogd om de publicatie van een tender te voorzien in 2023 teneinde de indienststelling van de eerste nieuwe productie-installaties vanaf 2025-2026 mogelijk te maken. Daartoe zullen eerst de nodige voorstudies worden georganiseerd in de periode 2020-2021 en zullen uiterlijk in 2022 de nodige uitvoeringsbesluiten worden genomen krachtens de kaderwet van 12 mei 2019. Het betreft onder meer een koninklijk besluit dat de spelregels van de tender zal bepalen alsook een ministerieel besluit ter identificatie van de kavels (locatie, omvang en aantal) met in bijlage de belangrijkste conclusies van de voorstudies. De opmaak van de nodige uitvoeringsbesluiten wordt momenteel volop voorbereid.

In functie van de voorstudies, werd inmiddels een openbare aanbesteding gelanceerd voor de toewijzing van een overheidsopdracht bestaande uit een externe coördinatieopdracht. Daarnaast zal eerstdaags eveneens een openbare aanbesteding worden gelanceerd voor de toewijzing van een overheidsopdracht bestaande uit een certificeringsopdracht.

Entretemps, le gestionnaire du réseau a continué à affiner le design conceptuel *offshore grid* (MOG2) pour aboutir à deux scénarios potentiels et il a donné les explications nécessaires à ce sujet. Le design du tracé final sera déterminé, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, après avis de la Commission de Régulation de l'Électricité et du Gaz, par le ministre de l'Énergie et le ministre chargé du milieu marin et de l'aménagement des espaces marins.

Cependant, le calendrier prévu dépend notamment de deux facteurs incertains: 1) les résultats des études *Natura 2000 studies* actuellement en cours (dans le cadre des Directives "Oiseaux" et "Habitats") et 2) le processus de l'octroi d'autorisation du renforcement du réseau *onshore* (projets Ventilus et Boucle du Hainaut).

Inmiddels heeft de netbeheerder het conceptueel offshore *grid design* (MOG2) verder verfijnd tot twee mogelijke scenario's en daarover de nodige toelichting verschaft. Het finale tracédesign zal, bij een besluit, vastgesteld na overleg in de Ministerraad, na advies van de Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas, worden bepaald door de minister van Energie en de minister bevoegd voor het mariene milieu en de mariene ruimtelijke planning.

De vooropgestelde timing is weliswaar afhankelijk van onder meer de volgende twee onzekere factoren: 1) de resultaten van de momenteel lopende *Natura 2000 studies* (in het kader van de Europese "Vogel"- en "Habitat"-richtlijn) en 2) het vergunningsproces van de *onshore* netversterking (projecten Ventilus en Boucle du Hainaut).

DO 2019202003172

Question n° 157 de madame la députée Melissa Depraetere du 27 avril 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Rapport annuel du Service de Médiation pour le Secteur Postal. - Plaintes sur le service à la clientèle de bpost.

Selon le Rapport annuel du Service de Médiation pour le Secteur Postal, les plaintes liées à la distribution du courrier postal diminuent, ce qui est logique, vu le volume décroissant de courriers en circulation sur les dernières années. La très vaste majorité des plaintes - 92 % - concerne bpost. Face à cette proportion très élevée, les autres entreprises postales continuent à ne s'attirer qu'un nombre extrêmement limité de plaintes.

Le Service de Médiation pour le Secteur Postal a également reçu de nombreuses plaintes sur la piètre accessibilité du service à la clientèle de bpost. Le site Internet serait trop compliqué, les renvois extrêmement nombreux, les délais d'attente très longs, etc. C'est la raison pour laquelle de nombreuses plaintes en réalité destinées à bpost aboutissent au Service de Médiation.

1. Pensez-vous que les clients sont suffisamment informés de la possibilité d'introduire une plainte au sujet de plusieurs entreprises postales? Comment expliquez-vous la différence de volume entre les plaintes concernant bpost et les plaintes concernant les autres entreprises postales?

DO 2019202003172

Vraag nr. 157 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Melissa Depraetere van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Jaarverslag Ombudsdienst postsector. - Klachten klantendienst bpost.

Het aantal klachten over brieven daalt volgens het jaarverslag van de Ombudsdienst voor de postsector. Dat is niet zo verwonderlijk, gezien het volume brieven de voorbije jaren ook bleef dalen. Het grootste aantal klachten, namelijk 92 % gaat over bpost. Een zeer hoog percentage, de andere postbedrijven blijven een zeer klein aantal klachten optekenen.

De Ombudsdienst kreeg ook heel wat klachten binnen over de slechte bereikbaarheid van de klantendienst van bpost. De website zou te moeilijk zijn, er wordt heel veel doorgewezen, er zijn lange wachttijden, enz. Op die manier komen veel klachten, die eigenlijk rechtstreeks voor bpost zijn bedoeld, bij de Ombudsdienst terecht.

1. Bent u van mening dat consumenten voldoende op de hoogte zijn van de mogelijkheid om klachten in te dienen over meerdere postbedrijven? Hoe verklaart u het verschil tussen het aantal klachten over bpost en de andere cijfers?

2. Envisagez-vous la possibilité de reprendre dans le sixième contrat de gestion des conditions supplémentaires portant sur le service à la clientèle? Il pourrait par exemple s'agir de conditions additionnelles d'accessibilité du service à la clientèle et de la possibilité de suivi des plaintes.

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 09 juin 2020, à la question n° 157 de madame la députée Melissa Depraetere du 27 avril 2020 (N.):

1. D'une manière générale, on peut dire que les opérateurs opérant sur le marché postal et des colis font les efforts nécessaires pour garantir le bon traitement des plaintes, tout en informant leurs clients des possibilités offertes par le Service de Médiation pour le secteur postal. Les règles convenues à cet égard sont largement respectées, notamment:

- mettre en place au niveau interne une procédure transparente, simple et peu onéreuse pour le traitement équitable et rapide des réclamations des utilisateurs;

- informer les utilisateurs des services postaux sur leur site Internet et sur tous leurs contrats commerciaux de cette procédure ainsi que de la possibilité de recours auprès du Service de Médiation pour le secteur postal;

- informer tous les membres du personnel et en particulier les membres du personnel des services commerciaux, relations clients et services d'information, des voies de recours des utilisateurs auprès du prestataire lui-même et auprès du service de médiation;

- fournir, à la demande de l'utilisateur, les coordonnées du service de médiation.

Le fait que le Service de Médiation ait enregistré le plus grand nombre de plaintes pour bpost remonte à la situation du marché des services postaux. bpost est le plus grand opérateur et, depuis l'arrêt des activités de TBC-Post, de nouveau le seul opérateur.

2. Il convient tout d'abord de noter que le service client de bpost peut être joint de différentes manières: par écrit (bpost, boîte postale 5000 1000 Bruxelles), par téléphone (02.278.50.44) et via le site internet (*www.bpost.be*).

De plus, bpost met tout en oeuvre pour fournir au client autant d'informations que possible (informations produit sur le site, rubrique questions fréquentes, outils de suivi, etc.) afin qu'il ne soit plus toujours nécessaire de contacter un représentant du service client.

2. Ziet u een mogelijkheid om in het zesde beheerscontract extra voorwaarden in verband met de klantendienst op te leggen? Dit zou dan bijvoorbeeld over extra voorwaarden over de toegankelijkheid van de klantendienst en over de opvolging van klachten kunnen gaan.

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 09 juni 2020, op de vraag nr. 157 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Melissa Depraetere van 27 april 2020 (N.):

1. In het algemeen kan men stellen dat de operatoren die op de post-en pakjesmarkt actief zijn de nodige inspanningen doen om de behandeling van eventuele klachten op een vlotte manier te laten verlopen en daarbij ook hun klanten te wijzen op de mogelijkheden die de Ombudsdienst voor de Postsector biedt. De regels die hierover afgesproken zijn, worden in grote mate gerespecteerd met name:

- het ter beschikking stellen van een transparante, eenvoudige en niet te dure procedure invoeren voor de billijke en snelle behandeling van klachten van gebruikers;

- het inlichten van de gebruikers van de postdiensten via hun website en via al hun commerciële contracten over deze procedure alsook over de beroepsmogelijkheid bij de Ombudsdienst voor de postsector.

- alle personeelsleden en in het bijzonder de personeelsleden van de commerciële diensten, klantenrelaties en informatiediensten, inlichten over de beroepsmogelijkheden van de gebruikers bij de aanbieder zelf en bij de ombudsdienst;

- op verzoek van de gebruiker de contactgegevens van de ombudsdienst verschaffen.

Dat de Ombudsdienst het grootste aantal klachten optekende voor bpost is terug te leiden tot de situatie in de markt voor postdiensten. bpost is de grootste operator en, sinds de stopzetting van de activiteiten van TBC-Post, terug de enige operator.

2. Vooreerst moet opgemerkt worden dat de klantendienst van bpost op verschillende manieren bereikbaar is: schriftelijk (bpost, Postbus 5000 1000 Brussel), telefonisch (02.278.50.44) en via de website (*www.bpost.be*).

Daarnaast doet bpost inspanningen om zoveel mogelijk informatie ter beschikking te stellen van de klant (productinformatie op de website, een rubriek veel gestelde vragen, opvolgingstools enz.) zodat het niet meer altijd noodzakelijk is om een medewerker van de klantendienst te contacteren.

Comme d'habitude, une évaluation aura lieu lors de la conclusion du prochain contrat de gestion et des ajustements seront apportés si nécessaire.

DO 2019202003173

Question n° 158 de madame la députée Melissa Depraetere du 27 avril 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Le rapport annuel du Service de médiation pour le secteur postal et les plaintes relatives aux colis.

Étant donné le nombre croissant de colis postaux et de plaintes y afférant, le rapport annuel du Service de médiation pour le secteur postal leur est en grande partie consacré.

1. En 2019, 1 219 colis ont été signalés disparus, le plus souvent à bpost. Ce chiffre élevé surprend, sachant que les possibilités de suivi électronique sont de plus en plus performantes. Au terme de la recherche, le colis est le plus souvent considéré comme définitivement perdu et la société est incapable d'en expliquer la raison. Les étiquettes d'expédition meilleur marché sont plus difficiles à tracer, elles ne sont pas numérisées séparément, sont expédiées en vrac, ne sont pas photographiées, ne reçoivent pas de numéro d'envoi traçable, etc.

La procédure d'expédition d'une entreprise postale devrait être impeccable. Êtes-vous d'avis que le sixième contrat de gestion doit contenir plus d'exigences pour des procédures d'expédition complètes, telles qu'un numéro d'envoi traçable?

2. Des colis traçables peuvent cependant aussi disparaître sans raison du circuit sans laisser de traces. C'est souvent au moment de la remise en main propre qu'un problème se fait jour. Un livreur qui ne sonne pas à la porte reste l'un des principaux motifs de plainte. Un livreur qui n'a jamais présenté de colis à l'adresse de livraison est, dans cette catégorie, la plainte la plus commune.

a) Voyez-vous dans la charge de travail croissante, qui ne laisse aux facteurs que quelques secondes pour remettre un envoi recommandé ou un colis, une cause expliquant en partie le nombre croissant de plaintes liées à la livraison? Dans l'affirmative, quelles possibilités le nouveau modèle de distribution peut-il offrir pour y remédier?

Zoals gebruikelijk zal bij de totstandkoming van het volgende beheerscontract een evaluatie gebeuren en zal indien nodig worden bijgestuurd.

DO 2019202003173

Vraag nr. 158 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Melissa Depraetere van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Jaarverslag Ombudsdienst postsector. - Klachten postpakketten.

Het jaarverslag van de Ombudsdienst voor de postsector focust voor een groot deel op de postpakketten, gezien het stijgende volume en het daarbij stijgend aantal klachten.

1. In 2019 werden 1.219 pakketten als verdwenen opgegeven, meestal bij bpost. Het hoog aantal verbaast, aangezien de mogelijkheden tot elektronische opvolging toch steeds performanter worden. Het eindresultaat is vaak dat een pakket als definitief verloren beschouwd wordt en het bedrijf dit niet kan verklaren. Goedkopere verzendetiketten zijn moeilijker traceerbaar, ze worden niet apart gescand, in bulk verstuurd, geen foto's genomen, krijgen geen traceerbaar zendnummer, enz.

Een verzendprocedure bij een postbedrijf zou sluitend moeten zijn. Bent u van mening dat het zesde beheerscontract meer vereisten rond sluitende verzendprocedures, zoals een traceerbaar zendnummer, moet opnemen?

2. Ook traceerbare pakketten kunnen echter spoorloos verdwijnen in het circuit, zonder verklaring. Het loopt vaak fout bij de uitreiking. Het niet aanbellen bleef één van de belangrijkste redenen om een klacht in te dienen. De meest voorkomende klacht in deze categorie is dat het pakket nooit werd aangeboden op het bestemmingsadres.

a) Ziet u de stijgende werkdruk waarbij postbodes maar een paar seconden de tijd krijgen om een aangetekende zending of pakket uit te reiken, als deel van de verklaring voor het stijgend aantal klachten over de uitreiking? Indien ja, welke mogelijkheden kan het nieuw distributiemodel bieden om hier iets aan te doen?

b) Le Service de médiation recommande de mener une enquête spécifique pour la disparition de colis au sein du réseau interne de la compagnie et de prendre des mesures opérationnelles afin que les colis ne puissent plus disparaître aussi simplement. Quelles mesures peuvent-elles être prises?

3. Ce qui ressort particulièrement des chiffres en 2019, ce sont les 229 plaintes relatives à la qualité du traitement des colis internationaux par les agences en douane des opérateurs postaux. A titre comparatif, en 2018, seules 40 plaintes liées à cette thématique avaient été recensées.

Comment expliquer cette augmentation? Quelles démarches pouvez-vous entreprendre afin de vous attaquer au problème? Les consommateurs sont-ils suffisamment informés?

4. Le Service de médiation signale que le destinataire et l'expéditeur ont droit à une enquête et à un dédommagement correct en cas de disparition d'un colis. Quel montant en dédommagements est-il payé chaque année? Combien d'enquêtes ont-elles été lancées? Merci de fournir un relevé pour les cinq dernières années.

5. Il y a 229 plaintes concernant l'imputation de frais de douane, de TVA et de dédouanement. De nombreux commerçants de boutiques en ligne ne mentionnent pas ces frais. Il convient en premier lieu d'informer les acheteurs ou les consommateurs. Ils reçoivent souvent une facture plusieurs semaines ou plusieurs mois après la livraison. À ce moment là, ils ont déjà accepté le bien et l'ont déjà étrenné. Ils ne peuvent donc plus le refuser. Le nombre de plaintes portant spécifiquement sur un manque de communication s'élève à 121.

Comment la communication peut-elle être améliorée? Envisagez-vous d'inclure des passages à ce sujet dans le nouveau contrat de gestion? Serait-il possible par exemple d'accélérer l'acheminement de l'envoi postal?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 03 juin 2020, à la question n° 158 de madame la députée Melissa Depraetere du 27 avril 2020 (N.):

1. Tous les produits colis de bpost au nombre de sept sont pourvus d'une fonction *track et trace* permettant au client de suivre le cheminement de l'envoi.

b) De Ombudsdienst beveelt aan om specifiek onderzoek te doen naar het verdwijnen van pakketten binnen het eigen netwerk en operationele maatregelen te nemen zodat pakketten niet zomaar kunnen verdwijnen. Welke maatregelen kunnen genomen worden?

3. Opvallend voor 2019 zijn de 229 klachten over de afhandeling van inboundzendingen door de douane-agentschappen van de postbedrijven. In 2018 was dit soort klachten beperkt tot 40.

Hoe valt deze stijging te verklaren? Welke stappen kan u ondernemen om dit probleem aan te pakken? Zijn consumenten voldoende geïnformeerd?

4. De Ombudsdienst geeft mee dat de bestemmeling en de afzender recht hebben op een onderzoek en een correcte schadevergoeding bij het verdwijnen van pakketten. Hoeveel schadevergoedingen worden jaarlijks uitbetaald? Hoeveel onderzoeken werden geopend? Graag een overzicht van de voorbije vijf jaar.

5. 229 klachten gaan over de aanrekening van douanekosten, btw en een inklaringsvergoeding. Vele e-commerce handelaars vermelden deze kosten niet. In eerste plaats is er nood aan informeren van de aankoper, consument. Vaak krijgen ze weken of maanden na de levering alsnog een factuur. Op dat moment hebben ze het goed al aanvaard en in gebruik genomen en kunnen ze niet meer weigeren. 121 klachten gaan specifiek over gebrekkige communicatie.

Hoe kan de communicatie hierover beteren? Overweegt u hierover passages op te nemen in het nieuwe beheerscontract? Zou de afhandeling bijvoorbeeld sneller kunnen?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 03 juni 2020, op de vraag nr. 158 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Melissa Depraetere van 27 april 2020 (N.):

1. Alle zeven pakjesproducten van bpost zijn voorzien van een *tracktrace*-functie zodat de klant het traject kan volgen.

2. La distribution à domicile est une des options proposées par bpost aux clients. Ceux-ci peuvent aussi choisir de se faire livrer directement dans un point d'enlèvement, dans un distributeur automatique de colis ou bien indiquer où le colis peut être déposé en cas d'absence (chez des voisins ou dans un lieu sûr). Dans le cadre de la livraison à domicile, on prévoit que l'agent des postes sonne et attende jusqu'à ce que le client ouvre la porte. Les organisations de services prévoient le temps nécessaire pour cela. Ne pas sonner constitue une faute qui donne lieu à une intervention. Le nouveau modèle de distribution ne modifie en rien cette procédure.

Bpost veille à la sécurité et à l'intégrité du tri et de la distribution des envois et colis confiés à l'entreprise. La rétention ou le détournement d'envoi représentent des fautes professionnelles graves qui sont aussi sanctionnées comme telles. Il n'est pas possible pour des raisons évidentes de communiquer plus de détails quant aux dispositions de sécurité ou aux mesures à prendre pour encore les améliorer.

3 et 5. L'augmentation de ce type de plaintes s'explique probablement par la croissance très importante du secteur de l'e-commerce. En outre, il n'est pas toujours possible de déterminer clairement d'où vient le produit commandé en ligne et le consommateur est parfois trop peu au courant des droits d'importation qui peuvent lui être réclamés. Les opérateurs tels que bpost appliquent la loi. Les boutiques en ligne doivent aussi informer leurs clients au sujet des droits d'importation qui peuvent être dus.

4. Toutes les informations relatives au dédommagement par type de produit sont disponibles sur le site web de bpost. L'entreprise ne fournit pas d'information quant aux nombres ou aux montants. Si bpost était le seul opérateur à le faire, il s'agirait en effet d'un désavantage concurrentiel.

2. De uitreiking aan huis is een van de mogelijkheden die bpost aanbiedt aan de klanten. Men kan ook kiezen voor een levering rechtstreeks in een ophaalpunt, in een pakjesautomaat of men kan aangeven waar het pakje kan afgegeven in het geval men niet thuis is (bij de buren of op een veilige plaats). Bij de uitreiking aan huis is voorzien dat wordt aangebeld en gewacht wordt tot de klant open doet. Hiervoor is de nodige tijd voorzien in de dienstenorganisaties. Het niet aanbellen is een fout waartegen ook wordt opgetreden. Het nieuwe distributiemodel wijzigt deze procedure niet.

Bpost waakt over de veiligheid en de integriteit van de sortering en de uitreiking van zendingen en pakjes die aan het bedrijf werden toevertrouwd. Het achterhouden of vervreemden van zendingen is een zware beroepsfout die als dusdanig ook wordt gesanctioneerd. Meer details over de veiligheidsvoorzieningen of te nemen maatregelen om deze nog te verbeteren kunnen vanzelfsprekend niet worden meegedeeld.

3. en 5. De toename van dit soort klachten is wellicht te verklaren door de zeer uitgesproken groei van de e-commerce-sector. Het is bovendien niet altijd duidelijk vanwaar het product komt dat men online bestelt en de consument is zich soms te weinig bewust van invoerrechten die kunnen verschuldigd zijn. De operatoren zoals bpost passen de wetgeving toe. Ook de webshops dienen hun klanten goed te informeren over de invoerrechten die mogelijk verschuldigd kunnen zijn.

4. Alle informatie over schadevergoeding is per type product beschikbaar op de website van bpost. Het bedrijf geeft geen informatie over aantallen of bedragen. Indien bpost dit als enige operator zou doen, zou dit immers een concurrentieel nadeel betekenen.

DO 2019202003203

Question n° 161 de monsieur le député Michael Freilich du 27 avril 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

L'(in)accessibilité du service clientèle de bpost.

Il ressort du rapport du Service de Médiation de bpostque parmi les 8.520 demandes de médiation introduites en 2019, pas moins de 4.906 ont été déclarées non recevables par le Service de Médiation.

DO 2019202003203

Vraag nr. 161 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

De (on)bereikbaarheid van de klantendienst van bpost.

Uit het verslag van de Ombudsdienst van bpost blijkt dat in 2019 van de 8.520 aanvragen tot bemiddeling maar liefst 4.906 vragen door de Ombudsdienst niet ontvankelijk werden verklaard.

La cause de loin la plus importante de la non-recevabilité des plaintes provient de la constatation que celles-ci n'ont pas encore été introduites auprès de l'entreprise elle-même. Les plaintes en mentionnent souvent la cause, à savoir: "Je n'arrive pas à joindre le service à la clientèle de bpost". En 2019, le Service de Médiation a fait office de portail vers le service à la clientèle de bpost pour plus de 4.000 demandes.

C'est pourquoi le Service de Médiation recommande à bpost de rendre son service à la clientèle plus accessible afin que chaque usager ait la possibilité de demander une information, de signaler un problème et d'obtenir un suivi approprié de sa plainte.

1. Quelles démarches ont été entreprises afin de rendre le service à la clientèle plus facilement accessible pour tous les clients?

2. Reconnaissez-vous qu'il existe un sérieux problème avec le service à la clientèle de bpost, 57 % des demandes introduites auprès du Service de Médiation se révélant être, en fait, des questions qui auraient dû être traitées par un service à la clientèle?

3. Reconnaissez-vous que la facilité d'accès (en ligne, par téléphone, e-mail, chat) de bpost et une communication plus claire sont nécessaires?

4. Êtes-vous d'accord d'imposer à bpost, en tant que *key performance indicator*, de ramener à zéro le nombre de plaintes destinées au service à la clientèle de bpost qui aboutissent au Service de Médiation?

5. Combien de plaintes qui étaient en réalité destinées au service à la clientèle le Médiateur a-t-il reçues en 2019, 2018, 2017, 2016 et 2015?

6. Eu égard au nombre de plaintes non recevables qui ont abouti au Médiateur, jugez-vous nécessaire d'élargir le service à la clientèle de bpost? Dans l'affirmative, à concurrence de combien de collaborateurs? Dans la négative, comment va-t-on alors résoudre ce problème?

7. La société bpost planifie-t-elle une campagne de grande ampleur afin de faire connaître plus largement, en ligne, dans l'ensemble de ses points de vente et par le biais d'éventuels autres canaux d'information, les coordonnées de son service à la clientèle?

8. Allez-vous recommander l'introduction d'une *chatbox* sur le site internet de bpost afin d'optimiser la communication directe et l'interaction avec le client? Dans la négative, pourquoi pas?

Veruit de belangrijkste reden waarom klachten niet ontvankelijk zijn, is de vaststelling dat ze nog niet ingediend werden bij het bedrijf zelf. In de klachten lezen we vaak de oorzaak, namelijk "ik kan de klantendienst van bpost niet bereiken". De Ombudsdienst fungeerde in 2019 voor meer dan 4.000 aanvragen als een toegangspoort naar de klantendienst van bpost.

Om die redenen beveelt de Ombudsdienst bpost aan zijn klantendienst toegankelijk te maken, zodat elke gebruiker de mogelijkheid heeft informatie te vragen, een probleem te melden en een opvolging mag verwachten.

1. Welke concrete acties werden ondernomen om de klantendienst vlotter bereikbaar te maken voor alle klanten?

2. Erkent u dat er een ernstig probleem is bij de klantendienst van bpost nu blijkt dat 57 % van de aanvragen bij de Ombudsdienst in feite kwesties zijn die door een klantendienst hadden moeten worden afgehandeld?

3. Erkent u dat de vlotte bereikbaarheid (online, telefoon, mail, chat) van bpost noodzakelijk is en dat er een duidelijkere communicatie nodig is?

4. Gaat u akkoord om als *key performance indicator* aan bpost op te leggen dat het aantal klachten bestemd voor de klantendienst bij bpost die terecht komen bij de Ombudsman tot nul wordt herleid?

5. Hoeveel klachten ontving de Ombudsman van bpost in 2019, 2018,2017, 2016 en 2015 die eigenlijk voor de klantendienst bestemd waren?

6. Op basis van het aantal niet-ontvankelijke klachten die bij de Ombudsman terecht kwamen, acht u het noodzakelijk om de klantendienst van bpost uit te breiden? Zo ja, met hoeveel medewerkers? Zo neen, hoe gaat men dit probleem dan oplossen?

7. Plant bpost een brede campagne om online, in al hun verkooppunten en via andere mogelijke informatiekanalen de contactgegevens van hun klantendienst breder bekend te maken?

8. Zal u de introductie van een *chatbot* op de website van bpost adviseren teneinde de directe communicatie en interactie met de klant te optimaliseren? Zo neen, waarom niet?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 04 juin 2020, à la question n° 161 de monsieur le député Michael Freilich du 27 avril 2020 (N.):

Réponse complémentaire du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord, relative à la réponse du 6 mai 2020 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 18*).*

1. Il convient tout d'abord de noter que le service client de bpost peut être joint de différentes manières: par écrit (bpost, boîte postale 5000 1000 Bruxelles), par téléphone (022 012345 pour les clients résidentiels et 022 011111 pour les clients professionels) et via le site internet (*www.bpost.be*).Toutes les informations sur les coordonnées du service client sont également disponibles dans les bureaux de poste. Bpost fait référence, par exemple, aux deux millions de contacts téléphoniques traités par le service client au cours de l'année 2019 pour démontrer son accessibilité. Bpost continue à investir dans l'amélioration des différents canaux d'information mis à disposition de la clientèle, que ce soit le sit web, les notifications pour avertir de la livraison des colis, le suivi des colis en ligne, etc.

2. Le fait que des requêtes soient envoyées à tort au Service de Médiation du secteur postal ne peut être réduit uniquement à une question d''accessibilité du service client de bpost. Par exemple, certains clients soumettent leur requête directement au Service de Médiation (sans avoir préalablement contacté le service client de l'entreprise) ou adressent simultanément leur requête au service client de bpost et au Service de Médiation.

3. Une accessibilité facile du service client est en effet nécessaire. Avec une croissance du marché des colis, également caractérisé par une très grande réactivité des clients, il devient nécessaire de compléter l'accessibilité traditionnelle par de nouveaux canaux de mise à disposition de l'information.

4. Comme d'habitude, une évaluation aura lieu lors de la conclusion du prochain contrat de gestion et des ajustements seront apportés si nécessaire.

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 04 juni 2020, op de vraag nr. 161 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 27 april 2020 (N.):

Aanvullend antwoord van de minister van Digitale agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee bij het antwoord van 6 mei 2020 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 18).

1. Vooreerst moet opgemerkt worden dat de klantendienst van bpost op verschillende manieren bereikbaar is: schriftelijk (bpost, Postbus 5000 1000 Brussel), telefonisch (022 012345 voor de residentiële klanten en 022 011111 voor de professionele klanten) en via de website (*www.bpost.be*). Ook in de postkantoren is alle informatie over de contactgegevens van de klantendienst beschikbaar. Bpost verwijst naar bijvoorbeeld de ongeveer twee miljoen telefonische contacten die de klantendienst in de loop van 2019 heeft afgehandeld om de bereikbaarheid ervan aan te tonen. Bpost blijft investeren in de verbetering van de verschillende informatiekanalen die ter beschikking zijn van de klanten zoals de website, de notificaties die de klant informeren over de levering van een pakje, de opvolging van het pakje in het netwerk enz.

2. Het feit dat vragen ten onrechte bij de Ombudsdienst voor de postsector terechtkomen, kan niet alleen herleid worden tot een vraag over de toegankelijkheid van de klantendienst van bpost. Er zijn bijvoorbeeld klanten die hun vraag rechtstreeks voorleggen aan de Ombudsdienst (zonder eerst de klantendienst van het bedrijf gecontacteerd te hebben) of die hun vraag tegelijk richten naar klantendienst én Ombudsdienst.

3. Een vlotte bereikbaarheid is inderdaad noodzakelijk. De groeiende pakjesmarkt die trouwens gekenmerkt wordt door zeer mondige klanten maakt het noodzakelijk om de traditionele toegangskanalen aan te vullen met nieuwe kanalen die informatie ter beschikking stellen.

4. Zoals gebruikelijk zal bij de totstandkoming van het volgende beheerscontract een evaluatie gebeuren en zal indien nodig worden bijgestuurd.

5. Le Service de Médiation a reçu le nombre figurant ci-dessous de plaintes prématurées dans la période 2015-2019, pour tous les services postaux pour lesquels elle est compétente. Des plaintes prématurées sont des demandes de médiation auprès du Service de Médiation pour des problèmes qui n'ont pas encore été signalés par le demandeur au service postal concerné. Ces demandes non recevables sont transférées par le Service de Médiation au service postal respectif avec la demande de fournir une réponse directement au parti concerné.

5. De Ombudsdienst ontving onderstaand aantal voorbarige klachten in de periode 2015 - 2019, voor alle postbedrijven waarvoor ze bevoegd is. Voorbarige klachten zijn aanvragen tot bemiddeling bij de Ombudsdienst voor problemen die de aanvrager nog niet gemeld heeft aan het betrokken postbedrijf. Deze niet-ontvankelijke aanvragen worden door de Ombudsdienst bezorgd aan het respectievelijke postbedrijf met de vraag een rechtstreeks antwoord te bezorgen aan de betrokkene.

Plaintes prématurées/*Voorbarige klachten*	
2019	4 268
2018	4 564
2017	2 522
2016	1 888
2015	1 315

En 2018, en raison de la forte augmentation, le Service de Médiation a analysé les chiffres et a fait une recommandation structurelle à bpost pour augmenter l'accessibilité de son service client. Vous pouvez retrouver l'analyse ainsi que la recommandation à la page 34 - 36 du rapport annuel 2018.

6. En 2019 le nombre d'équivalents temps plein du service client de bpost était de 320.Le phénomène des plaintes non-recevable n'est pas nécessairement lié aux ressources mises en oeuvre au sein du Service Clientèle. Il résulte aussi du fait qu'un certain nombre de questions ne peuvent pas trouver réponse (comme p. ex. la demande de savoir où se trouve un colis non-muni d'un code-à-barres et donc non traçable). Ces situations peuvent causer de la frustration chez les destinataires dont certains entre eux s'adressent alors au Service de Médiation.

7. Bpost investit dans l'amélioration de son site afin de permettre aux clients de pouvoir être mieux servis, 24/24 7/7.

8. Bpost dispose déjà de plusieurs *chatbots* accessibles à ses clients, dont un pour les paquets. Un *chatbot* unique pour tous les services de bpost n'est pas pour tout de suite en raison de la vaste offre de produits et services de l'entreprise, mais fait partie du chantier de digitalisation de l'entreprise.

In 2018 heeft de Ombudsdienst, wegens de sterke stijging, de cijfers geanalyseerd en een structurele aanbeveling aan bpost gericht om de toegankelijkheid van haar klantendienst te verhogen. De analyse en aanbeveling is terug te vinden op blz. 34 - 36 van het jaarverslag 2018.

6.In 2019 telde de klantendienst van bpost 320 voltijdequivalenten. Het fenomeen van de niet-ontvankelijke klachten is niet noodzakelijk gelinkt aan de middelen die ingezet worden bij de klantendienst. Ze zijn ook het gevolg van vragen waarvoor geen antwoord kan worden gevonden (zoals bijv. de vraag om een pakje zonder barcode te traceren). Dit kan aanleiding geven tot frustraties bij de klanten waarvan sommigen zich tot de Ombudsdienst wenden.

7. Bpost investeert in de verbetering van de website en de online-diensten om de klanten zo goed mogelijk en 24/24 7/7 te bedienen.

8. Bpost beschikt reeds over verschillende chatbots waaronder een voor pakjes. Eén enkele chatbot voor alle diensten van bpost wordt nu niet in het vooruitzicht gesteld vanwege het zeer brede aanbod van producten en diensten van het bedrijf maar is wel een van de punten op de digitale agenda van de onderneming.

DO 2019202003280

Question n° 164 de monsieur le député Gilles Vanden Burre du 29 avril 2020 (Fr.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

L'absence de distributeur automatique de billets dans la commune d'Engis.

Le 1er janvier 2020, la dernière banque bpost a fermé à Engis (province de Liège) et avec elle, le dernier distributeur automatique de billets (DAB) encore disponible sur la commune.

La présence d'un tel DAB est primordial pour nos citoyens, qui doivent parfois parcourir des kilomètres afin de se fournir en argent liquide, en particulier dans les zones rurales. C'est également un point essentiel pour les commerçants.

Rappelons que le contrat de gestion de bpost s'engage à maintenir au moins 350 DAB dans les bureaux de poste et s'assurer la présence de cet équipement dans toutes les communes du pays où ce service n'est pas offert par une autre institution financière.

Suite à une interpellation du collège communal d'Engis, bpost a indiqué que l'installation d'un DAB était bien prévue, mais pas avant le début de l'année 2021.

Le délai d'un an est long, d'autant que les retours du terrain nous indiquent que les commerçants se doivent de "jouer au banquier". En effet, beaucoup de citoyens font une demande d'argent liquide en supplément à l'occasion de leurs courses. Mais il s'agit d'une situation qui est loin d'être idéale et qui n'est pas tenable.

Comptez-vous agir afin que l'installation d'un DAB dans la commune d'Engis se fasse au plus vite?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 03 juin 2020, à la question n° 164 de monsieur le député Gilles Vanden Burre du 29 avril 2020 (Fr.):

DO 2019202003280

Vraag nr. 164 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Vanden Burre van 29 april 2020 (Fr.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Verdwijnen van de laatste geldautomaat in de gemeente Engis.

Op 1 januari 2020 sloot het laatste bpost bankkantoor in Engis (provincie Luik). Daarmee verdween ook de laatste geldautomaat in de gemeente.

Een geldautomaat is van groot belang voor de mensen, die vooral in rurale gebieden soms kilometers ver moeten rijden om geld uit de muur te halen. De aanwezigheid van een geldautomaat in de buurt is ook een kapitaal issue voor de handelaars.

Krachtens het beheerscontract moet bpost ten minste 350 geldautomaten in postkantoren beschikbaar stellen en een geldautomaatservice aanbieden in alle gemeenten waar die dienstverlening niet door een andere financiële instelling aangeboden wordt.

Hierover geïnterpelleerd door het gemeentecollege van Engis gaf bpost aan dat de plaatsing van een geldautomaat wel in de planning is opgenomen, maar dat dat niet voor begin 2021 zou gebeuren.

Een jaar is lang, temeer daar wij uit lokale bronnen vernemen dat de handelaars noodgedwongen 'bankier spelen'. Veel mensen vragen nu immers bij het afrekenen van hun boodschappen aan de kassa extra cash geld op. Die situatie is allesbehalve ideaal en is ook niet houdbaar.

Zult u actie ondernemen opdat er zo spoedig mogelijk een geldautomaat in de gemeente Engis wordt geplaatst?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 03 juni 2020, op de vraag nr. 164 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Vanden Burre van 29 april 2020 (Fr.):

La demande de la commune d'Engis d'installer un distributeur de billets est parvenue à bpost au cours du mois novembre 2019. À ce moment, les budgets pour ces travaux d'exécution pour 2020 étaient déjà fixés. L'installation de ce distributeur de billets est donc prévue en 2021 (la commune en a déjà été informée), mais un planning plus détaillé n'est pas encore disponible.

De vraag van de gemeente Engis om een geldautomaat te installeren bereikte bpost in de loop van november 2019. Op dat moment waren de budgetten voor dergelijke uitvoeringswerken voor het jaar 2020 reeds vastgelegd. De installatie voor deze geldautomaat wordt dus gepland in 2021 (de gemeente werd hier reeds van geïnformeerd) maar een meer gedetailleerde planning is nog niet beschikbaar.

DO 2019202003290

Question n° 165 de monsieur le député Gilles Vanden Burre du 30 avril 2020 (Fr.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

La disponibilité des données des administrations publiques fédérales.

Ecolo est favorable à la mise en place d'une politique systématique d'open data dans toutes les administrations publiques afin que nos concitoyens puissent avoir facilement et rapidement accès à leurs données personnelles.

La Belgique se situe seulement en 22e position (avec un score de 52 %) dans le *Global Open Data Index*(avec une forte progression en 2015), loin derrière la Grande-Bretagne, la France ou bien encore la Finlande.

Les avantages d'une politique de données ouvertes sont nombreux. D'abord, elle contribue à la transparence et la démocratie en permettant l'implication des citoyennes et citoyens. Ensuite, la publicité des données et leur possible exploitation, notamment par les journalistes, permettent d'améliorer la compréhension et la connaissance des institutions démocratiques par les citoyens. Enfin, la mise à disposition des données se révèle aussi bénéfique pour les autorités publiques elles-mêmes, et représente un gain de temps et d'argent pour l'État.

DO 2019202003290

Vraag nr. 165 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Vanden Burre van 30 april 2020 (Fr.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Beschikbaarheid van de data van de federale overheidsdiensten.

Ecolo is voor de invoering van een systematisch opendatabeleid in alle overheidsdiensten, zodat de burgers gemakkelijk en snel toegang kunnen krijgen tot hun persoonlijke gegevens.

België staat slechts op de 22ste plaats (met een score van 52 %) in de *Global Open Data Index* (met een sterke stijging in 2015), ver achter Groot-Brittannië, Frankrijk en Finland.

Een opendatabeleid biedt tal van voordelen. In de eerste plaats draagt het bij aan de transparantie en de democratie door de burgers bij het beleid te betrekken. Ten tweede maakt de openbaarheid van de gegevens en het mogelijke gebruik ervan, met name door de journalisten, het mogelijk om het begrip en de kennis van de burgers over de democratische instellingen te verbeteren. Ten slotte heeft de overheid ook baat bij de terbeschikkingstelling van de gegevens omdat de Staat zo tijd en geld kan sparen.

La récente crise de l'épidémie du COVID-19 a mis en lumière l'importance de cet enjeu crucial. En effet, pour pouvoir combattre une pandémie, un diagnostic précis et transparent de la situation est précieux, et cela passe par un accès aux données. Pourtant, au début de cette crise, plusieurs scientifiques ont dénoncé leurs difficultés à accéder aux différentes données chiffrées sur l'évolution de la situation. Ils leur a été dès lors plus difficile de travailler efficacement à la recherche des réponses appropriées à la pandémie. Aujourd'hui, certaines données sont disponibles sur le site internet de Sciensano.

L'accord gouvernemental 2014-2018 stipulait que le gouvernement s'attellera à l'ouverture des données du secteur public (politique open data). Le Conseil des ministres du 24 juillet 2015 donnait son feu vert pour une stratégie fédérale open data. L'ouverture des données publiques est désormais la règle. Une *task force* composée du SPF Stratégie et Appui direction générale Transformation digitale et de l'Agence pour la Simplification Administrative a été mise en place avec comme mission la mise en oeuvre de la stratégie fédérale.

Enfin, dans le récent rapport de la coalition AI 4 Belgium (initiative fédérale), il est indiqué que des "actions nécessaires pour faciliter l'accès responsable aux données" seront entreprises, notamment "renforcer les initiatives open data et augmenter la transparence sur les objectifs et des banques de données existantes non publiées".

1. Où en est la politique fédérale open data à ce jour? Des avancées ont-elles été faites? Si oui, dans quel domaine? Si non, pourquoi?

2. Toutes les données des administrations publiques fédérales sont-elles aujourd'hui disponibles en open data? Quelles données le sont, quelles données ne le sont pas? Quels SPF communiquent leurs données?

3. Pourquoi les autorités publiques belges n'ont pas directement mis à disposition les données qui concernaient l'épidémie du COVID-19 en open data? Toutes les données sont-elles aujourd'hui accessibles?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 09 juin 2020, à la question n° 165 de monsieur le député Gilles Vanden Burre du 30 avril 2020 (Fr.):

De recente crisis van de COVID-19-epidemie heeft nogmaals het buitengewoon belang van die openheid aangetoond. Om een pandemie te kunnen bestrijden is een nauwkeurige en transparante analyse van de situatie immers zeer belangrijk. Daartoe moeten de data toegankelijk zijn. Aan het begin van deze crisis hebben verschillende wetenschappers echter de moeilijkheden gehekeld die ze ondervonden om toegang te krijgen tot de verschillende cijfers over de evolutie van de situatie. Daardoor konden ze minder efficiënt werken en werd hun zoektocht naar passende antwoorden op de pandemie bemoeilijkt. Momenteel zijn er bepaalde gegevens op de website van Sciensano beschikbaar.

In het regeerakkoord 2014-2018 stond er dat de regering werk zou maken van het openstellen van data van de overheid (opendatabeleid). De Ministerraad heeft op 24 juli 2015 groen licht gegeven voor een federale opendatastrategie. Openheid van overheidsdata is voortaan de regel. Er werd een taskforce bestaande uit het directoraat-generaal Digitale Transformatie van de FOD Beleid en Ondersteuning en de Dienst Administratieve Vereenvoudiging opgericht die met de uitvoering van de federale strategie belast werd.

Ten slotte wordt er in het recente verslag van de AI 4 Belgium (een federaal initiatief) gesteld dat er "nog andere maatregelen die een veilige toegang tot gegevens kunnen vergemakkelijken" zullen worden genomen, met name "het opdrijven van open data initiatieven en de transparantie verhogen over bestaande maar niet gepubliceerde databanken."

1. Hoe staat het thans met het federale opendatabeleid? Werd er vooruitgang geboekt? Zo ja, op welk gebied? Zo niet, waarom niet?

2. Zijn alle data van de federale overheidsdiensten thans in open data beschikbaar? Welke data zijn er aldus beschikbaar en welke niet? Welke FOD's verstrekken er hun gegevens?

3. Waarom heeft de Belgische overheid de gegevens over de COVID-19-epidemie niet onmiddellijk in open data beschikbaar gesteld? Zijn alle gegevens thans toegankelijk?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 09 juni 2020, op de vraag nr. 165 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Vanden Burre van 30 april 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003294

Question n° 166 de monsieur le député Steven Matheï du 30 avril 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Le respect de la vie privée des utilisateurs de plates-formes d'appel vidéo.

En raison de la crise du coronavirus, diverses plates-formes d'appel vidéo sont abondamment utilisées. L'une d'entre elles est Zoom. Le choix s'est également porté sur cette plate-forme pour les commissions de la Chambre.

Cette plate-forme ne serait, paraît-il, pas en mesure de garantir constamment le respect de la vie privée de ses utilisateurs. Le ministère allemand des Affaires étrangères notamment aurait ainsi limité l'utilisation de Zoom; SpaceX et la NASA l'auraient interdite et Letitia James, procureur à New York, aurait annoncé avoir lancé une enquête visant les problèmes de sécurité et de respect de la vie privée liés à Zoom.

Le 1er avril 2020, le dirigeant de Zoom, Eric Yuan, a mis un billet de blog en ligne dans lequel l'entreprise présentait ses excuses et promettait une amélioration. L'entreprise admettait avoir failli aux attentes en matière de sécurité et de respect de la vie privée et annonçait suspendre le développement de nouvelles fonctionnalités pour pouvoir se concentrer sur ce problème.

1. La plate-forme Zoom est-elle utilisée au sein des administrations fédérales?

2. Quelles recommandations ont-elles été formulées à l'adresse des administrations fédérales concernant les plates-formes d'appel vidéo? Quels groupes de travail ont-ils été mis sur pied pour le support technique du télétravail?

3. Ces recommandations ont-elles été communiquées aux services de la Chambre? Les services de la Chambre ont-ils été invités à participer à ces groupes de travail techniques?

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003294

Vraag nr. 166 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 30 april 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Privacy bij het gebruik van platformen voor videobellen.

Naar aanleiding van de huidige coronacrisis worden allerlei platformen voor videobellen veelvuldig gebruikt. Een van de veelgebruikte platformen is Zoom. Ook voor de commissies van de Kamer werd er geopteerd gebruik te maken van Zoom.

Naar verluidt zou dit platform de privacy van de gebruikers niet continu kunnen garanderen. Zo zou onder andere het Duitse ministerie van Buitenlandse Zaken het gebruik van Zoom beperkt hebben, zouden SpaceX en NASA het gebruik van Zoom verboden hebben en zou Letitia James, openbaar aanklager in New York, aangekondigd hebben een onderzoek in te stellen naar veiligheids- en privacy problemen van Zoom.

Op 1 april 2020 plaatste Zoom-topman Eric Yuan een blogpost online, waarin het bedrijf zich excuseerde en beterschap beloofde. Ze gaven toe dat ze tekortschoten in de verwachtingen rond veiligheid en privacy en gaven aan de ontwikkeling van nieuwe features stop te zetten om hierop te kunnen focussen.

1. Wordt Zoom gebruikt binnen de federale administraties?

2. Welke aanbevelingen werden er gedaan aan de federale administraties met betrekking tot platformen voor videobellen? Welke werkgroepen werden opgericht met betrekking tot technische ondersteuning van telewerk?

3. Werden deze aanbevelingen gedeeld met de diensten van de Kamer? Worden de diensten van de Kamer uitgenodigd bij dergelijke technische werkgroepen?

4. L'Autorité de protection des données a-t-elle déjà reçu des plaintes relatives à l'utilisation de Zoom ou d'autres plates-formes d'appel vidéo?

5. L'Autorité de protection des données a-t-elle contrôlé le respect de la législation en matière de respect de la vie privée par les plates-formes d'appel vidéo? La plate-forme Zoom a-t-elle aussi été contrôlée? Quels résultats ces contrôles ont-ils donnés? Des sanctions ont-elles déjà été imposées?

6. Quelles autres initiatives l'Autorité de protection des données a-t-elle mises en place pour sensibiliser les utilisateurs de plates-formes d'appel vidéo à la question du respect de la vie privée pendant la crise du coronavirus?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 08 juin 2020, à la question n° 166 de monsieur le député Steven Matheï du 30 avril 2020 (N.):

1. Au sein des administrations fédérales Skype Business est installé de façon standard pour ses réunions virtuelles et voire recommandé.

2 et 3. J'ai connaissance de la *task force Data Technology against Corona* que le gouvernement a mis en place. Elle est composée de représentants des ministres de la Santé publique et de l'Agenda numérique et de la Protection de la vie privée, du SPF Santé publique, de Sciensano, de la plateforme eHealth et du président de l'autorité de protection des données.

Cette *task force* a analysé (notamment sur le plan de la sécurité et du respect de la vie privée) différentes plateformes pour vérifier si elles étaient adaptées à une consultation par un prestataire des soins, sans contact physique. Les critères ou les bonnes pratiques ont été apportés par la chambre Sécurité sociale et Santé du comité de sécurité de l'information. Sur son site web, la *task force* indique pour chaque plateforme si elle la conseille ou pas (*https://www.ehealth.fgov.be/fr/esante/task-force-data-technology-against-corona/plates-formes-utiles-pour-une-consultation-sans-contact-physique*).

4. L'autorité de protection des données a reçu six demandes d'informations au sujet de telles plateformes, mais pas encore de plaintes.

4. Ontving de Gegevensbeschermingsautoriteit reeds klachten over het gebruik van Zoom of andere platformen voor videobellen?

5. Controleerde de Gegevensbeschermingsautoriteit platformen voor videobellen op het naleven van de privacywetgeving? Werd het platform Zoom ook gecontroleerd? Wat waren de resultaten van deze controles? Werden er reeds sancties opgelegd?

6. Welke extra initiatieven worden door de Gegevensbeschermingsautoriteit opgezet om tijdens deze coronacrisis gebruikers van platformen voor videobellen te sensibiliseren in verband met privacy?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 08 juni 2020, op de vraag nr. 166 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 30 april 2020 (N.):

1. Binnen de federale administratie is Skype Business standaard geïnstalleerd voor haar virtuele vergaderingen en wordt dit ook aanbevolen.

2 en 3. Ik heb kennis van de taskforce *Data Technology against Corona* die de regering oprichtte. Deze is samengesteld uit vertegenwoordigers van de ministers van Volksgezondheid en Digitale Agenda en Privacy, van de FOD Volksgezondheid, van Sciensano, van het eHealth-platform en de voorzitter van de Gegevensbeschermingsautoriteit.

Deze taskforce analyseerde (onder andere op het vlak van veiligheid en privacy) verschillende platformen vanuit de invalshoek of deze geschikt zouden zijn voor een raadpleging door een zorgverlener zonder fysiek contact. De criteria of goede praktijken werden verstrekt door de kamer Sociale Zekerheid en Gezondheid van het Informatieveiligheidscomité. Op haar website geeft de taskforce voor de verschillende platformen aan welke zij aanbeveelt en welke niet (*https://www.ehealth.fgov.be/nl/egezondheid/task-force-data-technology-against-corona/nuttige-platformen-voor-een-raadpleging-zonder-fysiek-contact*).

4. De Gegevensbeschermingsautoriteit ontving over dergelijke platformen een zestal informatievragen, maar nog geen klachten.

En revanche, une autorité de contrôle d'un autre État membre de l'Union européenne a déjà reçu une plainte concernant une telle plateforme et l'autorité de protection des données en a été informée - par le biais du mécanisme de coopération européen qui a été instauré dans le prolongement du règlement général sur la protection des données.

5. De telles plateformes n'ont pas encore été examinées par le service d'inspection de l'autorité de protection des données. Les responsables du traitement de ces plateformes n'ont en outre généralement pas leur établissement principal en Belgique, de sorte que ce n'est en principe pas l'autorité de protection des données qui joue le rôle d'autorité de contrôle chef de file, mais bien les autorités de contrôle d'autres États membres de l'Union européenne.

Comme indiqué plus haut, l'autorité de protection des données a été effectivement informée de l'ouverture d'un dossier de plainte contre une telle plateforme auprès de l'autorité de contrôle chef de file d'un autre État membre européen.

6. Il n'y a pas eu de sensibilisation complémentaire via le propre site web de l'autorité de protection des données, mais les personnes qui ont demandé des renseignements ont été orientées vers des sites spécifiques contenant des informations sur la réalisation d'appels vidéo durant la crise du coronavirus.

Een toezichthoudende autoriteit van een andere lidstaat van de Europese Unie ontving wel al een klacht tegen een dergelijk platform en de Gegevensbeschermingsautoriteit is hier - via het Europese samenwerkingsmechanisme dat ingevolge de Algemene Verordening Gegevensbescherming is ingevoerd - van in kennis gesteld.

5. Vanuit de inspectiedienst van de Gegevensbeschermingsautoriteit zijn dergelijke platformen nog niet onderzocht. De verwerkingsverantwoordelijken van deze platformen hebben meestal ook geen hoofdvestiging in België, waardoor in principe niet de Gegevensbeschermingsautoriteit, maar wel de toezichthoudende autoriteiten van andere lidstaten van de Europese Unie de rol van leidende toezichthoudende autoriteit opnemen.

Zoals hoger aangehaald, werd de Gegevensbeschermingsautoriteit effectief in kennis gesteld van het openen van een klachtendossier tegen een dergelijk platform bij de leidende toezichthoudende autoriteit van een andere Europese lidstaat.

6. Er werd niet extra gesensibiliseerd via de eigen website van de Gegevensbeschermingsautoriteit, maar de informatievragers werden wel gewezen op specifieke sites met informatie over videobellen tijdens de coronacrisis.

DO 2019202003326

Question n° 168 de monsieur le député Michael Freilich du 04 mai 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Suspension par Proximus du déploiement de la 5G dans certaines communes.

Les journaux de la partie francophone du pays ont révélé ces derniers jours que Proximus suspendait l'extension de son réseau 5G *light* pour une durée indéterminée dans certaines communes. Il s'avère en effet que plusieurs communes wallonnes se montrent réticentes à l'arrivée de cette nouvelle technologie. Les opposants sont d'avis que la 5G émet des radiations "dangereuses" et certains scénarios extrêmes font même état de théories complotistes qui vont également jusqu'à établir un lien entre la propagation du coronavirus et la technologie 5G.

DO 2019202003326

Vraag nr. 168 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 04 mei 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Opschorting uitrol 5G in bepaalde gemeenten door Proximus.

Franstalige kranten meldden de voorbije dagen dat Proximus de uitbreiding van het 5G-light netwerk voor onbepaalde tijd opschort in bepaalde gemeenten. Er blijkt namelijk weerstand bij Waalse gemeenten tegen de nieuwe technologie. Tegenstanders menen dat 5G "gevaarlijke" stralingen uitstuurt en in extreme gevallen zijn er zelfs complottheorieën die zover gaan om ook de verspreiding van het coronavirus te linken aan de 5G-technologie.

Ces théories ne se fondent toutefois sur aucune base scientifique et divers experts se sont déjà exprimés en ce sens à plusieurs reprises, y compris lors de débats parlementaires. L'Organisation mondiale de la Santé et la Commission européenne abondent, elles aussi, dans ce sens.

Il n'y a pas qu'en Wallonie que la 5G n'est pas bien accueillie, son déploiement pose également un problème à Bruxelles. Ces difficultés s'expliquent par les normes extrêmement astreignantes imposées en matière de rayonnement, qui sont d'ailleurs beaucoup plus strictes que la norme de sécurité prescrite par les organisations internationales. Ce sont principalement les partis francophones qui bloquent le déploiement de la 5G à Bruxelles.

1. Connaissez-vous les raisons précises pour lesquelles certaines communes de ce pays se sont opposées au déploiement de la 5G *light* par Proximus?

2. Combien de communes, et lesquelles, ont exprimé leur opposition à Proximus et sur quelles bases?

3. À présent qu'il semble que Proximus ait décidé de suspendre l'extension en Wallonie, allez-vous demander que la capacité libérée pour le déploiement de la 5G (*light*) soit en priorité mise à la disposition des communes intéressées?

4. Demanderez-vous à Proximus de permettre aux communes de se porter candidates pour accueillir la 5G?

5. Pensez-vous que les opérateurs, les pouvoirs publics et d'autres parties prenantes devraient lancer une campagne de communication afin d'informer correctement les citoyens?

6. Pouvez-vous confirmer le déploiement de la 5G n'est pas arrêté pour des motifs de santé, de quelque nature que ce soit?

7. Des mesures spécifiques seront-elles prises pour protéger les mâts 5G, qui font actuellement l'objet d'incendies criminels et de vandalisme tant à l'étranger que dans notre pays? Dans l'affirmative, lesquelles?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 08 juin 2020, à la question n° 168 de monsieur le député Michael Freilich du 04 mai 2020 (N.):

Réponse complémentaire du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord, relative à la réponse du 6 mai 2020 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 18).

Nochtans bestaat hier geen enkele wetenschappelijke basis voor, en hebben verschillende experts zich in deze zin reeds meermaals uitgesproken, zo ook tijdens parlementaire debatten. Ook de Wereldgezondheidsorganisatie en de Europese Commissie beamen dat.

Niet alleen in Wallonië wordt 5G niet warm onthaald, ook in Brussel stelt zich een probleem voor de uitrol ervan. Reden hiervoor zijn de extreem strenge stralingsnormen, die bovendien veel strenger zijn dan wat door internationale organisaties wordt voorgeschreven als veilige norm. Het zijn vooral de Franstalige partijen die in Brussel 5G blokkeren.

1. Bent u op de hoogte van de concrete redenen waarom bepaalde gemeenten in dit land bezwaar maakten tegen de uitrol van Proximus 5G-light?

2. Hoeveel gemeenten, en welke, maakten bezwaar bij Proximus en waarop was dit gebaseerd?

3. Nu het erop lijkt dat Proximus beslist de uitbreiding in Wallonië op te schorten, zult u vragen de vrijgekomen capaciteit voor de uitrol van 5G (light) prioritair toe te kennen aan gemeenten die wel zelf interesse hebben?

4. Zult u aan Proximus vragen dat gemeenten zich hier zelf kandidaat voor kunnen stellen?

5. Meent u dat er vanuit de operatoren, overheidszijde en andere stakeholders een communicatiecampagne moet komen teneinde burgers correct te informeren?

6. Kunt u bevestigen dat er geen gezondheidsredenen zijn van welke aard dan ook die verantwoorden dat 5G wordt tegen gehouden?

7. Zullen er specifieke maatregelen genomen worden ter bescherming van 5G-masten, momenteel voorwerp van brandstichting en vandalisme zowel in het buitenland als bij ons? Zo ja, welke?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 08 juni 2020, op de vraag nr. 168 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 04 mei 2020 (N.):

Aanvullend antwoord van minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de Sociale Fraude, Privacy en Noordzee, bij het antwoord van 6 mei 2020 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 18).

1. Proximus a contacté la plupart des communes où la 5G a été déployée et un certain nombre d'arguments ont été soulevés par celles-ci. Ces arguments portent principalement sur l'anxiété d'une partie de leurs citoyens face à un impact potentiel de la 5G sur la santé (humaine et/ou animale), les citoyens ayant été très critiques envers leur bourgmestre face à une telle situation.

Proximus, et de nombreuses autres sources et organisations, ont partagé des informations transparentes sur le consensus scientifique concernant la 5G, à savoir qu'il n'existe aucune preuve d'impact négatif si l'on reste en conformité avec les normes internationales, mais certaines communes ont cependant demandé à fermer les sites 5G.

Afin de donner à la région et aux communes le temps d'informer leurs citoyens, Proximus a accepté de suspendre temporairement le déploiement dans certaines zones du pays.

Malheureusement, beaucoup d'informations trompeuses se répandent autour de la 5G et il est important que les citoyens obtiennent leurs informations de sources fiables et vérifiées, au lieu de fonder leurs opinions sur les médias sociaux sur lesquels circulent beaucoup d'informations sur la 5G, mais aussi sur d'autres sujets tels que les vaccins et les coronavirus, ne reposant sur aucune base scientifique.

2. Aujourd'hui, nous savons qu'une vingtaine de communes ont exprimé leur opposition à la 5G, même, dans certains cas, il s'agit même de communes où aucun site 5G n'était présent. Elles sont situées pour la plupart en Wallonie, mais pas seulement.

Par ailleurs, comme vous l'avez mentionné, beaucoup d'autres communes ont accueilli favorablement le déploiement de la 5G, car elles voient le potentiel que cette technologie ouvre pour le développement économique et la qualité des réseaux dans leur région.

Il est important que les communes et les citoyens reçoivent des informations fiables et transparentes sur la 5G, en particulier de la part de sources scientifiques indépendantes telles que les universités et les autorités publiques. Nous sommes maintenant conscients que ce problème est beaucoup plus vaste que le territoire belge. Nous voyons la même opposition, basée de manière similaire sur des arguments non scientifiques et des informations trompeuses diffusées par les médias sociaux, apparaître dans d'autres pays, comme les Pays-Bas, le Royaume-Uni et la Suisse.

1. Proximus heeft contact opgenomen met de meeste gemeenten waar 5G werd uitgerold. Deze laatsten hebben een aantal argumenten geopperd, die vooral betrekking hebben op de bezorgdheid van een deel van hun burgers over de potentiële gevolgen van 5G voor de gezondheid (van mens en/of dier). De burgers stonden in het licht van een dergelijke situatie zeer kritisch tegenover hun burgemeester.

Proximus en vele andere bronnen en organisaties hebben transparante informatie gedeeld over de wetenschappelijke consensus over 5G, namelijk dat er geen enkel bewijs is voor negatieve gevolgen wanneer de internationale normen worden nageleefd, maar sommige gemeenten hebben toch gevraagd om de 5G-sites te sluiten.

Om het gewest en de gemeenten de tijd te geven om hun burgers te informeren, heeft Proximus ermee ingestemd om de uitrol in bepaalde gebieden van het land tijdelijk op te schorten.

Helaas doet veel misleidende informatie de ronde over 5G. Het is belangrijk dat de burgers hun informatie uit betrouwbare en gecontroleerde bronnen halen in plaats van zich te baseren op de sociale media, waarop veel informatie over 5G, maar ook over andere onderwerpen zoals vaccins en coronavirussen te vinden is die geen enkele wetenschappelijke basis heeft.

2. Vandaag weten we dat een twintigtal gemeenten tegen 5G gekant is. In sommige gevallen gaat het zelfs om gemeenten waar geen enkele 5G-site aanwezig is. De meeste ervan bevinden zich in Wallonië, maar niet allemaal.

Bovendien hebben, zoals u vermeld hebt, veel andere gemeenten de uitrol van 5G gunstig onthaald, omdat ze het potentieel zien dat deze technologie biedt voor de economische ontwikkeling en de kwaliteit van de netwerken in hun regio.

Het is belangrijk dat de gemeenten en de burgers betrouwbare en transparante informatie over 5G ontvangen, vooral van onafhankelijke wetenschappelijke bronnen zoals universiteiten en overheden. We zijn ons er nu van bewust dat dit probleem het Belgische grondgebied overschrijdt. We zien dezelfde weerstand, die op gelijkaardige wijze gebaseerd is op niet-wetenschappelijke argumenten en misleidende informatie die via de sociale media wordt verspreid, ook opduiken in andere landen, zoals Nederland, het Verenigd Koninkrijk en Zwitserland.

3 et 4. Proximus est une entreprise autonome libre de ses choix stratégiques et opérationnels. Il ne me revient pas de définir son plan de déploiement 5G. Proximus a effectivement suspendu temporairement son déploiement, essentiellement en Wallonie, afin de laisser du temps aux administrations communales d'obtenir tous les éclaircissements qu'ils souhaitent et d'informer ensuite de manière complète et transparente leurs concitoyens. Il ne s'agit donc pas d'un arrêt du déploiement mais d'une mise temporaire "sur pause". Le déploiement est donc destiné à se poursuivre ultérieurement, conformément au plan tel qu'établi par Proximus, dans le respect le plus strict des règles environnementales et urbanistiques.

5. Proximus est bien consciente que certains bourgmestres, échevins, citoyens se posent des questions sur la 5G. Ceci est totalement légitime et Proximus met tout en oeuvre pour y répondre.

Proximus a ainsi mis en place des réponses aux questions sur son site Web et a pris contact avec les communes afin de leur fournir les informations complémentaires leur permettant d'également répondre à leurs citoyens.

En parallèle, certaines communes wallonnes ont demandé à Proximus de suspendre l'activation de la technologie 5G sur leur territoire afin de permettre une période d'information de leur population à propos de la 5G.

Pour pouvoir mener ces discussions de manière sereine, Proximus a accepté de suspendre temporairement son déploiement dans ces communes. Une carte de couverture actualisée des communes concernées sera publiée d'ici peu sur le site *Proximus.be*.

Cette suspension temporaire permettra à Proximus d'échanger de façon constructive avec la région wallonne et les communes sur ce que peut apporter la 5G et partager des informations concernant les aspects santés et environnementaux de cette nouvelle technologie.

Ceci étant dit, vous comprendrez que l'évolution technologique doit se poursuivre au bénéfice des citoyens et entreprises belges. En Belgique, le déploiement s'effectue dans le respect des normes en vigueur dans chacune des régions.

3 en 4. Proximus is een autonoom bedrijf dat vrij is zijn eigen strategische en operationele keuzes te maken. Het is niet aan mij om zijn plan voor de uitrol van 5G te bepalen. Proximus heeft zijn uitrol inderdaad tijdelijk opgeschort, vooral in Wallonië, om de gemeentelijke overheden de tijd te geven alle gewenste informatie in te winnen en vervolgens de burgers volledig en transparant te informeren. De uitrol wordt dus niet stopgezet, maar "on hold" geplaatst. Het is dus de bedoeling dat de uitrol op een later tijdstip wordt voortgezet, zoals gepland door Proximus en in de striktste naleving van de milieu- en stedenbouwkundige regels.

5. Proximus is er zich terdege van bewust dat sommige burgemeesters, schepenen en burgers zich vragen stellen bij 5G. Dit is volkomen legitiem en Proximus doet er alles aan om deze vragen te beantwoorden.

Proximus heeft op zijn website dan ook antwoorden op de vragen gepubliceerd en heeft contact opgenomen met de gemeenten om hun bijkomende informatie te verstrekken zodat ze ook de vragen van hun burgers kunnen beantwoorden.

Parallel hebben bepaalde Waalse gemeenten Proximus gevraagd om de activering van de 5G-technologie op hun grondgebied op te schorten om hun de tijd te laten om hun bevolking te informeren over 5G.

Om deze besprekingen in alle rust te laten plaatsvinden, heeft Proximus ermee ingestemd om zijn uitrol in deze gemeenten tijdelijk op te schorten. Er zal binnenkort een geactualiseerde dekkingskaart van de betrokken gemeenten worden gepubliceerd op de website *Proximus.be*.

Deze tijdelijke schorsing zal Proximus in staat stellen om op constructieve wijze met het Waalse Gewest en de gemeenten van gedachten te wisselen over wat 5G te bieden heeft en om informatie te delen over de gezondheids- en milieuaspecten van deze nieuwe technologie.

U zult echter begrijpen dat de technologische evolutie in het belang van de Belgische burgers en bedrijven moet worden verdergezet. In België gebeurt de uitrol in naleving van de normen die in elk van de gewesten van kracht zijn.

6. Proximus n'a rien modifié en termes de puissance d'émission (ondes) et respecte les normes environnementales actuellement en vigueur dans chaque région, ce qui a été attesté par les autorités régionales responsables. Il n'y a donc pas d'émissions supplémentaires dans le cadre de ce lancement initial de la 5G. Les aspects sanitaires des radiofréquences, en particulier celles utilisées dans la téléphonie mobile, font l'objet d'études scientifiques depuis plus de 30 ans.

Sur la base de ces études, aucun lien n'a été démontré entre les émissions d'ondes et des quelconques dangers sur la santé, à condition que ces émissions d'ondes restent dans les limites recommandées par l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS). Les normes qui sont actuellement d'application dans les trois régions belges sont beaucoup plus strictes que les normes recommandées par l'OMS Dans nos pays voisins (Allemagne, France, Pays-Bas), les normes sont, quant à elles, alignées avec les normes internationales.

7. Proximus reste vigilante par rapport à ce risque et a sensibilisé ses équipes opérationnelles et de sécurité.

Proximus effectue une surveillance centralisée de toutes les antennes, de sorte qu'elle est rapidement informée d'un éventuel problème.

L'impact sur la couverture mobile et l'accès aux services d'urgence est relativement limité si une antenne est détruite, les antennes voisines prenant partiellement le relais de la couverture mobile extérieure.

L'antenne est réparée dès que possible afin de minimiser l'impact sur les clients.

6. Proximus heeft niets veranderd aan het zendvermogen (golven) en voldoet aan de milieunormen die momenteel van kracht zijn in elk gewest, wat door de bevoegde gewestelijke overheden wordt bevestigd. Daarom is er bij deze eerste 5G-lancering geen extra straling. De gezondheidsaspecten van radiogolven, meer bepaald die welke worden gebruikt voor mobiele telefonie, worden al meer dan 30 jaar wetenschappelijk onderzocht.

Deze studies hebben geen enkel verband aangetoond tussen straling en eventuele gevaren voor de gezondheid zolang deze straling binnen de door de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) aanbevolen grenzen blijft. De normen die momenteel van toepassing zijn in de drie Belgische gewesten zijn veel strenger dan de normen die worden aanbevolen door de WHO. In onze buurlanden (Duitsland, Frankrijk, Nederland) stemmen de normen trouwens overeen met de internationale normen.

7. Proximus blijft waakzaam voor dit risico en heeft zijn operationele en veiligheidsteams gesensibiliseerd.

Proximus bewaakt alle antennes centraal, waardoor het snel op de hoogte wordt gebracht van eventuele problemen.

Wanneer een antenne vernield wordt, is de impact op het mobiele bereik en de toegang tot de hulpdiensten relatief beperkt aangezien naburige antennes het mobiele bereik buitenshuis gedeeltelijk overnemen.

De antenne wordt zo snel mogelijk hersteld om de impact op de klanten te beperken.

DO 2019202003461

Question n° 183 de monsieur le député François De Smet du 11 mai 2020 (Fr.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

IBPT. - Droits d'utilisation provisoires pour la bande 3600-3800 MHz (QO 5841C).

Le 31 janvier 2020, l'Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT) a publié une communication appelant les parties intéressées par des droits d'utilisation provisoires pour la bande 3600-3800 MHz à soumettre leur candidature auprès de l'IBPT.

DO 2019202003461

Vraag nr. 183 van de heer volksvertegenwoordiger François De Smet van 11 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

BIPT. - Voorlopige gebruiksrechten in de 3600-3800 MHz-band (MV 5841C).

Op 31 januari 2020 publiceerde het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie (BIPT) een oproep tot kandidaatstelling voor de voorlopige gebruiksrechten in de frequentieband van 3600-3800 MHz.

Le 23 mars, elle a organisé dans le même temps une consultation publique concernant l'octroi des droits d'utilisation provisoires. Le 24 mars, l'IBPT a communiqué les noms des candidats à la licence provisoire. Le 21 avril 2020, l'IBPT a communiqué sur son site internet un prolongement du délai de trois jours. À la demande de diverses parties prenantes, le Conseil de l'IBPT a décidé de prolonger la période de consultation jusqu'au vendredi 24 avril 2020 à 10 h 00.

Toutes les autres données de la consultation restent inchangées. L'IBPT a lancé un consultation publique avec une adresse email comme unique canal de communication. Il nous revient que cette boite email a été saturée à deux reprises au minimum.

1. S'agissant de la consultation, quelles sont les raisons d'une consultation avec une adresse email comme unique canal de communication? Combien d'emails a reçu l'IBPT? Combien d'entre eux ont été retenus comme valables et sur base de quels critères?

2. S'agissant de la prolongation, pourquoi la période de consultation a-t-elle été prolongée? Qui sont les parties prenantes demanderesses de la prolongation?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 04 juin 2020, à la question n° 183 de monsieur le député François De Smet du 11 mai 2020 (Fr.):

1. Lorsque l'Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT) organise une consultation publique relative à un projet de décision, à chaque fois, seule une adresse e-mail est communiquée, via laquelle les différentes parties prenantes peuvent envoyer leur contribution dans un certain délai.

Les parties prenantes de l'IBPT sont mentionnées dans son plan stratégique 2020-2022. Il s'agit tant d'utilisateurs, d'opérateurs, de fabricants, d'institutions et organisations institutionnelles, d'organisations représentatives des travailleurs et des employeurs que d'institutions et entités politiques.

En ce qui concerne la consultation publique relative aux projets de décision concernant l'attribution de droits d'utilisation provisoires dans la bande 3600-3800 MHz, plus de 5.000 contributions ont été reçues via e-mail. Il est difficile de donner un nombre exact étant donné que plusieurs répondants ont envoyé plusieurs contributions ou des doubles contributions.

Op 23 maart organiseerde het BIPT meteen ook een openbare raadpleging over de toewijzing van de voorlopige gebruiksrechten. Op 24 maart maakte het BIPT de namen van de kandidaten voor een voorlopige licentie bekend. Op 21 april 2020 meldde het BIPT op zijn website dat de termijn met drie dagen verlengd werd. Op vraag van verschillende betrokken partijen besliste de Raad van het BIPT om de raadplegingsperiode te verlengen tot vrijdag 24 april 2020 om 10 uur.

Alle andere gegevens met betrekking tot de raadpleging blijven onveranderd. Bij de lancering van de openbare raadpleging heeft het BIPT een e-mailadres opgegeven als enige communicatiekanaal. Naar verluidt was die mailserver al minstens tweemaal overbelast.

1. Waarom werd er voor de reacties op de openbare raadpleging slechts een e-mailadres gebruikt? Hoeveel e-mails heeft het BIPT ontvangen? Hoeveel e-mails werden er als geldig beschouwd en op basis van welke criteria?

2. Waarom werd de raadplegingsperiode verlengd? Welke betrokken partijen hebben daarom gevraagd?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 04 juni 2020, op de vraag nr. 183 van de heer volksvertegenwoordiger François De Smet van 11 mei 2020 (Fr.):

1. Wanneer het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie (BIPT) een openbare raadpleging organiseert over een ontwerpbesluit wordt telkens enkel een e-mailadres opgegeven waar de verschillende stakeholders voor een bepaalde deadline hun bijdragen kunnen naar versturen.

De stakeholders van het BIPT worden weergegeven in haar strategisch plan 2020-2022. Het betreft zowel gebruikers, operatoren, fabrikanten, institutionele instellingen en organisaties, werknemers- en werkgeversorganisaties als politieke instellingen en politieke entiteiten.

Voor de openbare raadpleging betreffende de ontwerpbesluiten betreffende de toekenning van voorlopige gebruiksrechten in de 3600-3800 MHz-band werden meer dan 5.000 bijdragen ontvangen via e-mail. Een exact aantal is moeilijk weer te geven, aangezien verschillende respondenten meerdere bijdragen of dubbele bijdragen hebben toegestuurd.

La prise en compte de toutes les parties prenantes et l'identification de leurs inquiétudes sont au centre des préoccupations d'une organisation qui souhaite se consacrer à sa responsabilité sociale. Par conséquent, l'IBPT accepte toutes les contributions à une consultation publique qu'il organise. Toutes les contributions sont lues et tous les arguments sont pris en compte lors de la rédaction d'une décision définitive du conseil de l'IBPT. Naturellement, l'IBPT peut uniquement tenir compte des arguments portant sur les compétences de l'Institut.

2. Étant donné que diverses parties prenantes, allant d'utilisateurs aux communes, avaient demandé par téléphone et par e-mail de prolonger la consultation parce qu'ils n'avaient pas terminé la rédaction de leur réponse ou parce que leur réponse n'avait pas pu être envoyée à l'IBPT en raison d'un problème technique (boîte e-mail saturée), l'IBPT a répondu positivement à la demande et a prolongé la période de consultation publique de quelques jours.

Rekening houden met alle stakeholders en het identificeren van hun bezorgdheden staan centraal als een organisatie zich wil toeleggen op haar maatschappelijke verantwoordelijkheid. Het BIPT aanvaardt dan ook alle bijdragen op een door haar gehouden openbare raadpleging. Alle bijdragen worden gelezen en met alle argumenten wordt rekening gehouden bij het opstellen van een definitief besluit van de raad van het BIPT. Uiteraard kan het BIPT enkel rekening houden met de argumenten die slaan op de bevoegdheden van het Instituut.

2. Aangezien verschillende stakeholders, van gebruikers tot gemeenten via telefoon en via e-mail hadden gevraagd om de raadpleging te verlengen aangezien ze nog niet volledig klaar waren met het opstellen van hun antwoord of het antwoord wegens een technisch probleem niet konden doorsturen naar het BIPT (overvolle e-mailbox), werd op de vraag ingegaan door het BIPT en de periode voor openbare raadpleging met enkele dagen verlengd.

DO 2019202003537

Question n° 189 de monsieur le député Michael Freilich du 13 mai 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Les masques rejetés (QO 5699C).

Il ressort d'articles parus dans la presse que selon les laboratoires agréés (Mensura et IDEWE), 36 à 40 % des masques FFP2 testés ne sont pas adaptés à leur utilisation par le personnel médical. Toujours selon des informations glanées dans la presse, entre 13 à 15 % des masques sont agréés sans condition tandis que 45 à 51 % des masques requièrent une adaptation. Du côté des masques chirurgicaux, environ un quart n'est pas conforme.

Ce constat n'est évidemment pas sans conséquences économiques pour les importateurs des masques précités.

1. Depuis quand les laboratoires Mensura et IDEWE sont-ils habilités à effectuer de tels tests?

2. Il nous revient que Mensura teste également des masques chirurgicaux ordinaires à 3 plis, même si le laboratoire indique ne pas être habilité à le faire.

3. Qu'advient-il des masques non conformes?

4. Etes-vous favorable à leur intégration dans le circuit des "masques de confort" de sorte à limiter le préjudice économique?

DO 2019202003537

Vraag nr. 189 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 13 mei 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Afgekeurde mondmaskers (MV 5699C).

Uit artikels in de pers vernemen we dat: "De erkende laboratoria (Mensura en IDEWE) verklaren 36 tot 40 % van de geteste FFP2-maskers ongeschikt voor gebruik door medisch personeel. 13 tot 15 % wordt zonder voorwaarden goedgekeurd, 45 tot 51 % heeft een aanpassing nodig voor gebruik. Bij de chirurgische mondmaskers voldoet ongeveer een kwart niet".

Dit heeft natuurlijk een belangrijke economische impact op de invoerders van dergelijke maskers.

1. Sinds wanneer zijn Mensura en IDEWE geschikt om zulke testen uit te voeren?

2. Wij vernemen dat Mensura ook gewone *3-ply* chirurgische maskers test ook al zeggen ze dat ze er zelf niet voor bevoegd zijn.

3. Wat gebeurt er met maskers die niet voldoen?

4. Staat u achter het idee van re-labeling om deze maskers in te zetten als "comfort of *community mask*" om de economische schade te beperken?

5. Plusieurs grossistes belges se sentent dupés par des fournisseurs chinois et souhaitent renvoyer les masques à l'expéditeur afin de récupérer leur mise. Peuvent-ils le faire et êtes-vous favorable à une telle approche?

6. Reconnaissez-vous que les importateurs belges ont agi de bonne foi et ignoraient dans la plupart des cas que les produits livrés et les certificats n'étaient pas conformes et qu'ils ne doivent, dès lors, pas de surcroît être sanctionnés ou interpellés par les autorités publiques?

7. Quelles seront les doléances transmises par notre pays aux autorités chinoises à propos du nombre considérable de masques déclarés non conformes produits dans leur pays?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 08 juin 2020, à la question n° 189 de monsieur le député Michael Freilich du 13 mai 2020 (N.):

1. Un grand nombre de masques FFP2 ne sont pas munis des certificats nécessaires et des rapports de tests. Dans des conditions normales, ces masques ne sont pas diffusés, car la santé de l'utilisateur ne peut pas être garantie.

Il a été décidé de quand-même mettre à disposition du personnel médical les masques qui sont techniquement sûrs, même s'ils ne sont pas conformes au niveau administratif.

Un protocole de test alternatif (PTA) a été développé, qui permet de mesurer la qualité des masques. Le 3 avril 2020, les premiers masques ont été livrés à IDEWE pour tester selon le PTA. Depuis le 13 avril, Mensura teste également selon le PTA.

Entretemps, d'autres laboratoires ont suivi.

Cependant, ce PTA reste l'exception sur l'arrêt habituel qui sera réintroduit après ces temps de crise.

2. Mensura teste uniquement les masques FFP2. De temps en temps, ils reçoivent des masques qui sont chirurgicaux en soi, mais qui ont été offert avec une attestation FFP2. À la demande explicite du client, ils seront quand-même testés sur leurs qualités FFP2.

3. En fonction du résultat, les masques sont répartis dans différentes classes.

- Les masques avec moins de 70 % de capacité de filtrage ne sont jamais diffusés et doivent être renvoyés ou détruits.

5. Verschillende Belgische groothandelaars voelen zich gedupeerd door Chinese leveranciers en willen de maskers terugsturen naar het land van herkomst om hun kosten te recupereren, is dat een mogelijkheid en steunt u deze aanpak?

6. Bent u het eens dat de Belgische invoerders te goeder trouw handelden en in de meeste gevallen niet wisten dat er iets mis was met de aangeboden producten en certificaten en daarop niet nogmaals moeten worden beboet of aangepakt door de overheid?

7. Welke bezorgdheid zal ons land overmaken aan China over het groot aantal afgekeurde maskers die in hun land geproduceerd zijn?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 08 juni 2020, op de vraag nr. 189 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 13 mei 2020 (N.):

1. Een groot aantal FFP2 maskers zijn niet voorzien van de nodige certificaten en testrapporten. Die maskers worden onder normale omstandigheden niet vrijgegeven omdat de gezondheid van de gebruiker niet kan worden gegarandeerd.

Er werd beslist dat maskers die technisch veilig zijn, toch nog ter beschikking van medisch personeel kunnen worden gesteld, ook al zijn ze administratief niet conform.

Er werd een alternatief testprotocol (ATP) ontwikkeld waarmee de kwaliteit van de maskers wordt gemeten. Op 3 april 2020 werden de eerste maskers aan IDEWE bezorgd om te testen volgens ATP. Sinds 13 april test ook Mensura volgens het ATP.

Intussen zijn er nog andere labo's gevolgd.

Deze ATP blijft evenwel een uitzondering op de normale stopfunctie die na deze crisistijd opnieuw zal worden ingevoerd.

2. Mensura test enkel FFP2 maskers. Soms komen er echter maskers binnen die op zich chirurgisch zijn maar die met een attest FFP2 worden aangeboden. Op expliciete vraag van de klant worden deze dan toch getest op hun FFP2 kwaliteit.

3. Afhankelijk van het resultaat worden de maskers in verschillende klassen ingedeeld.

- Maskers met minder dan 70 % filtercapaciteit worden nooit vrijgegeven en moeten teruggestuurd of vernietigd worden.

- Les masques avec au moins 70 %, mais moins de 95 % de capacité de filtrage sont déclassés en tant que masque de confort et ne peuvent pas être utilisés par des personnes qui entrent en contact avec des patients COVID-19.

- Les masques avec un bon matériel de filtrage, mais un moins bon ajustement au visage (souvent dû aux différences de morphologie entre les visages chinois et les visages européens), peuvent être utilisés par le personnel médical entrant en contact avec des patients COVID-19 moyennant des adaptations. Une partie de ces masques doivent être scellés autour du nez. Ces masques ne sont pas utilisés s'il y en a d'autres de disponibles. Si ces masques sont tous utilisés, eux aussi, on peut utiliser des masques qu'il faut entièrement sceller ou ceux nécessitant des accessoires pour les ajuster au visage.

Attention, ce sont toujours des masques qui ne sont pas conformes à la réglementation européenne, qui ne sont pas admis sur le marché en temps habituels, mais qui - conformément aux recommandations européennes - peuvent être mis à disposition du personnel médical pendant la crise du coronavirus.

4. C'est un point délicat. Des masques sur lesquels il est indiqué qu'ils sont conformes avec les normes européennes et chinoises, qui ont l'air d'être des masques de protection conformes, trompent l'utilisateur. Un tel ré-étiquetage de ces masques est impossible et ne peut être accepté pour des masques destinés au grand public. Ça ne peut pas être l'intention que les importateurs soient quand-même encore rémunérés de cette manière pour l'importation de produits non-conformes.

Néanmoins, une distribution contrôlée par le gouvernement dans un circuit fermé - p. ex. les fonctionnaires fédéraux - est possible, pour autant que les utilisateurs professionnels sont clairement informés sur les restrictions des masques et leur utilisation permise.

5. Bien sûr, les fournisseur peuvent renvoyer leurs masques aux fournisseurs. En fonction des contrats avec ces fournisseurs ils pourront récupérer leurs frais ou non.

- Maskers met minstens 70 % maar minder dan 95 % filtercapaciteit worden gedeclasseerd tot comfortmasker en mogen niet gebruikt worden door personen dat in aanraking komt met covid-patiënten.

- Maskers met goed filtermateriaal, maar met een minder goede pasvorm (vaak te wijten aan verschillen in morfologie tussen Chinese en Europese gezichten), kunnen mits aanpassing gebruikt worden door medisch personeel dat in aanraking komt met COVID-19-patiënten. Voor een deel van de maskers moet hiervoor het masker rond de neus worden afgeplakt. Dergelijke maskers worden pas gebruikt als er geen andere beschikbaar zijn. Als ook deze masker op zouden zijn, kunnen maskers worden gebruikt die men volledig moet afplakken of die men met hulpstukken kan laten aansluiten op het gelaat.

Let wel, het blijven maskers die niet conform zijn met de Europese reglementering, die normaal gezien niet op de markt mogen worden toegelaten, maar die - overeenkomstig een Europese aanbeveling - tijdens de coronacrisis ter beschikking gesteld mogen worden van medisch personeel.

4. Dit is een delicaat punt. Maskers waarop gedrukt staat dat ze conform zijn met een Europese of Chinese norm, die er uit zien als conforme, beschermende maskers misleiden de gebruiker. Een degelijke re-labeling van zulke maskers is onmogelijk en kan niet toegestaan worden voor maskers die bestemd zijn voor het grote publiek.Het kan ook niet de bedoeling zijn dat invoerders op deze manier toch nog beloond worden voor het invoeren van niet conforme producten.

Een gecontroleerde verdeling door de overheid in een gesloten circuit - bijv. federale ambtenaren - kan wel, voor zover deze professionele gebruikers duidelijk ingelicht worden over de beperkingen van de maskers en het toegestane gebruik.

5. Leveranciers kunnen zeker hun maskers terugsturen naar de leveranciers. Of zij hun kosten kunnen recupereren zal afhangen van de contracten met deze leveranciers.

6. Je ne peux pas juger si quelqu'un a agi de bonne foi. Nous constatons que de nombreux nouveaux importateurs de masques de protection ne sont pas familiarisés avec ces produits et qui étaient jusqu'à il y a quelques semaines par exemple encore des importateurs de gadgets. Nous constatons qu'ils ne sont pas familiarisés avec les produits, les certificats et les rapports de tests. Certaines de ces firmes concernées semblent malheureusement être incorrigibles et ne veulent que s'emparer rapidement de larges bénéfices sans respect scrupuleux des règles qui doivent protéger la santé de notre personnel médical. Une approche stricte pour ces entreprises est donc recommandée.

7. La Chine est au courant de la problématique et a déjà pris certaines mesures pour renforcer le matériel médical et de limiter l'exportation. Des mesures ont également été prises contre le fabricants des produits non conformes qui sont rapportés aux autres États membres et ensuite aussi à la Chine.

6. Ik kan er niet over oordelen of iemand te goeder trouw heeft gehandeld. We zien dat veel nieuwe invoerders van beschermende maskers helemaal niet vertrouwd zijn met deze producten en tot een paar weken geleden bijvoorbeeld nog invoerders van gadgets waren. We stellen vast dat ze niet vertrouwd zijn met, de producten, de certificaten en de testrapporten. Een aantal van de betrokken firma's blijkt jammer genoeg hardleers en is vermoedelijk vooral uit op het maken van snelle en hoge winsten, zonder het al te nauw te nemen met de regels die de gezondheid van ons medisch personeel moeten beschermen. Een strenge aanpak voor deze bedrijven is aangewezen.

7. China is op de hoogte van de problematiek en heeft al een aantal maatregelen getroffen om de controle op medisch materiaal te verscherpen en de uitvoer te beperken. Ook worden maatregelen genomen tegen fabrikanten van niet conforme producten die aan de andere lidstaten en vervolgens ook aan China gemeld worden.

DO 2019202003581

Question n° 190 de monsieur le député Nabil Boukili du 14 mai 2020 (Fr.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Coût des données télécom et de l'appli Corona.

Le grand public l'ignore sans doute mais les autorités utilisent déjà les données télécom (anonymes) de la population dans la lutte contre le COVID-19. A cette fin, les autorités font appel à Dalberg Data Insights, une société spécialisée dans le *big data*. Vous avez également mis en place la *task force* "Data Against Corona", notamment pour analyser les candidats potentiels à une appli corona.

1. Quel est le coût total du contrat conclu avec Dalberg Data Insights? Vous avez déclaré en commission, le 6 mai 2020, que Dalberg Data Insights était rémunéré par jour ouvré. À combien se monte le coût par jour ouvré? Quelle est l'échéance du contrat avec Dalberg Data Insights?

2. Le gouvernement a-t-il déjà investi une partie de l'impôt dans le développement d'une appli candidate au traçage dans le cadre de la lutte contre le coronavirus? Dans l'affirmative, quel montant a-t-il investi? Pouvez-vous lister toutes les dépenses liées à une appli corona (recherche, développement, évaluation, test, etc.)?

DO 2019202003581

Vraag nr. 190 van de heer volksvertegenwoordiger Nabil Boukili van 14 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Kostprijs telecomdata en corona-app.

Het is misschien publiek nog niet algemeen geweten maar de overheid gebruikt vandaag de dag al (anonieme) telecomgegevens van de bevolking in de bestrijding van het COVID-19-virus. De overheid doet hier beroep voor op Dalberg Data Insights, een bedrijf gespecialiseerd in big data. U richtte tevens de taskforce "Data Against Corona" op, onder andere voor het analyseren van potentiële kandidaten voor een corona-app.

1. Wat is de totale kostprijs van het contract met Dalberg Data Insights? U zei in de commissie van 6 mei 2020 dat Dalberg Data Insights vergoed wordt per gepresteerde dag. Was is de kostprijs per gepresteerde dag? Hoe lang loopt het contract met Dalberg Data Insights nog?

2. Heeft de overheid al belastinggeld geïnvesteerd in de ontwikkeling van een kandidaat corona-app? Zo ja, hoeveel? Kunt u alle uitgaven met betrekking tot (de zoektocht naar, de ontwikkeling van, het beoordelen van, het testen van, enz.) een corona-app oplijsten?

3. Les membres de la *task force* "Data Against Corona" sont-ils rémunérés? Dans l'affirmative, quel est le coût total et le coût par personne de la rémunération de la *task force* "Data Against Corona"?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 28 mai 2020, à la question n° 190 de monsieur le député Nabil Boukili du 14 mai 2020 (Fr.):

1. Le travail avec Dalberg Data Insights a été finalisé. Les analyses qu'ils ont effectuées ensemble avec la *task force* ont eu un impact et les principaux indicateurs sont maintenant formalisés entre Sciensano et les opérateurs pour la modélisation de l'évolution de l'épidémie pendant la crise. Le management/les partenaires de Dalberg Data Insights coûtent 1.100 euros par jour. L'équipe coûte 750 euros par jour. Avec environ 39, 68 et 14 jours pour les mois de mars, avril et mai 2020, cela revient à un total d'environ 110.000 euros.

2. Non. Les régions et les communautés sont compétentes pour le *contact tracing*. Elles décident de la mise en place d'une application et du comment, et elles portent donc également les frais. Les analyses des différentes options et de la recherche scientifique a été faite au sein des cabinets et avec des experts volontaires.

3. À part Dalberg Data Insights qui a mis une équipe à temps plein à disposition, personne n'a été rémunéré. Je suis très reconnaissant pour toute l'énergie et le temps que les personnes des différents cabinets, Sciensano, le SPF Santé publique, les académiciens, le comité éthique y ont consacré volontairement.

3. Worden de leden van de taskforce "Data Against Corona" geremunereerd? Zo ja, wat is de totale kostprijs en de kostprijs per persoon voor de remuneratie van de taskforce "Data Against Corona"?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 28 mei 2020, op de vraag nr. 190 van de heer volksvertegenwoordiger Nabil Boukili van 14 mei 2020 (Fr.):

1. Het werk met Dalberg Data Insights is nu afgerond. De analyses die ze samen met de taskforce hebben uitgevoerd hebben impact gehad en de voornaamste indicatoren worden nu geformaliseerd tussen Sciensano en de operatoren om tijdens de crisis de evolutie van de epidemie te modelleren. Het management/partners van Dalberg Data Insights kosten 1.100 euro per dag. Het team kost 750 euro per dag. Met ongeveer 39, 68 en 14 dagen voor de maanden maart, april en mei 2020 komt dit op een totaal van ongeveer 110.000 euro.

2. Neen. De gewesten en gemeenschappen zijn bevoegd voor *contact tracing*. Zij beslissen of en hoe een app opgezet moet worden, en dragen dus ook de kost. De analyses van de verschillende opties en het juridisch onderzoek is gedaan binnen de kabinetten en met vrijwillige experten.

3. Buiten Dalberg Data Insights die een voltijds team ter beschikking hebben gesteld, is niemand verder geremunereerd. Ik ben zeer dankbaar voor al de energie en tijd die verschillende mensen van kabinetten, Sciensano, de FOD Volksgezondheid, academici, het ethisch comité, enz. hier vrijwillig in hebben gestoken.

DO 2019202003595

Question n° 192 de monsieur le député Emir Kir du 14 mai 2020 (Fr.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Le dépistage des travailleurs engagés dans les missions essentielles.

Pour lutter contre le coronavirus, la Belgique a mis en place un arrêté ministériel indiquant quelles sont les activités jugées essentielles lors de cette crise sanitaire. Toutes les entreprises qui ne rentrent pas dans cette liste doivent obligatoirement mettre en place du télétravail à domicile, quelle que soit leur taille, pour tous les membres du personnel dont la fonction s'y prête.

Pour les fonctions auxquelles le télétravail ne peut s'appliquer, les entreprises doivent prendre les mesures nécessaires pour garantir le respect des règles de distanciation sociale, en particulier le maintien d'une distance de 1,5 mètre entre chaque personne. Cette règle est également d'application pour les transports organisés par l'employeur.

Toutefois, dans la lutte contre cette pandémie, il est aussi essentiel d'identifier les porteurs asymptomatiques, pour ensuite les isoler en les mettant en quarantaine. Malheureusement, en l'absence de dépistage systématique des travailleurs, le risque de contamination perdure, d'où l'importance de tester comme l'a rappelé lors d'une conférence de presse, Tedros Adhanom Ghebreyesus, le directeur général de l'Organisation mondiale de la Santé: "J'ai un message très simple pour tous les pays: tester, tester, tester. Il faut tester chaque cas suspect".

Allez-vous conseiller au Groupe d'Experts en charge de l'*Exit Strategy* de tester les travailleurs qui sont dans les missions essentielles? Si oui, pourriez-vous donner un calendrier des initiatives prévues? Si non, pourriez-vous détailler votre réponse?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 09 juin 2020, à la question n° 192 de monsieur le député Emir Kir du 14 mai 2020 (Fr.):

DO 2019202003595

Vraag nr. 192 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 14 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Screening van werknemers die essentiële activiteiten verrichten.

In het kader van de bestrijding van het coronavirus heeft België een ministerieel besluit uitgevaardigd met de lijst van de activiteiten die in het kader van de gezondheidscrisis als essentieel beschouwd worden. Alle bedrijven, ongeacht hun grootte, die activiteiten verrichten die niet op die lijst staan moeten hun personeelsleden thuis laten telewerken als hun functie zich daartoe leent.

Voor de functies die zich niet lenen voor telethuiswerk moeten de bedrijven de nodige maatregelen treffen om de naleving van de regels inzake social distancing, in het bijzonder de afstand van 1,5 meter tussen elke persoon, te garanderen. Die regel is eveneens van toepassing op het door de werkgever georganiseerde vervoer.

In het kader van de bestrijding van de pandemie is het echter ook cruciaal dat de asymptomatische dragers van het virus opgespoord worden, zodat ze in thuisisolatie kunnen worden geplaatst. Bij gebrek aan een systematische screening van de werknemers blijft het besmettingsrisico bestaan, wat verklaart waarom het zo belangrijk is om te testen, zoals de directeur-generaal van de Wereldgezondheidsorganisatie, Tedros Adhanom Ghebreyesus, tijdens een persconferentie in herinnering bracht: "Mijn boodschap aan alle landen is eenvoudig: testen, testen, testen. Bij een vermoeden van besmetting moet er getest worden."

Zult u de GEES, de groep van experts die belast is met de exitstrategie, adviseren alle werknemers die essentiële activiteiten verrichten te testen? Zo ja, wat is het tijdpad voor de geplande initiatieven? Zo niet, kunt u uw antwoord toelichten?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 09 juni 2020, op de vraag nr. 192 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 14 mei 2020 (Fr.):

Le directeur général de l'Organisation mondiale de la Santé, le Dr. Tedros, a effectivement attiré l'attention sur l'importance des tests dans la lutte contre l'épidémie du COVID-19 mais comme indiqué, il s'agit de tester les personnes présentant des symptômes éventuels de la maladie (et pas les personnes asymptomatiques), et de chercher les personnes de leur entourage potentiellement contaminées. "*Test every suspected case and find the people they have been in contact with*". En plaçant le malade et ses proches contacts en quarantaine, on peut éviter de nouvelles contaminations et interrompre les chaînes de transmission.

Dans le cadre de la stratégie de sortie, on a par conséquent misé dès le début de l'assouplissement des mesures sur une définition de cas très large des cas possibles de COVID-19 (voir site web de Sciensano: *https://covid-19.sciensano.be/sites/default/files/Covid19/COVID-19_Case%20definition_Testing_FR.pdf*).C'est une définition beaucoup plus large que celle de l'*EC declaration of conformity* (ECDC) qui conseille de tester uniquement en cas de problèmes d'infection des bronches. Les travailleurs de services essentiels peuvent donc également être testés dès qu'ils ont des problèmes pouvant indiquer une infection COVID-19. Un dépistage de tous les travailleurs sans symptômes n'a aucune utilité.

Un test n'est qu'un instantané. Ce n'est pas parce qu'une personne a un test négatif le jour X qu'elle ne pourra pas être positive le jour X+1 ou X+2. Un dépistage du personnel devrait donc théoriquement être effectué tous les jours ou au moins, tous les deux ou trois jours. Les tests ne sont de plus pas parfaits: un test négatif n'exclut pas le virus à 100 % (résultat faussement négatif possible). De la même manière, un test positif ne signifie pas que la personne est contagieuse.

De l'ARN viral mort peut rester présent pendant longtemps et provoquer un test faiblement positif sans que la personne en question soit contagieuse. Ces limitations ne posent pas de problème si les tests sont effectués pour les bonnes indications (comme chez les personnes présentant des symptômes) et si les médecins peuvent les interpréter dans un contexte plus grand, mais ils posent en revanche problème si nous testons au hasard des personnes asymptomatiques. Une combinaison entre le dépistage des personnes symptomatiques, la recherche des contacts et les mesures d'hygiène continuera d'être importante dans la lutte contre le virus.

De algemeen directeur van de Wereldgezondheidsorganisatie, Dr. Tedros heeft inderdaad gewezen op het belang van het testen in de strijd tegen de COVID-19 epidemie, maar zoals aangegeven gaat dit over testen van personen met mogelijke symptomen van de ziekte (en niet van personen zonder symptomen), waarbij dan gezocht moet worden naar de personen in hun omgeving, die mogelijk besmet werden "*Test every suspected case and find the people they have been in contact with*". Door de zieke en zijn nauwe contacten in quarantaine te plaatsen kan men nieuwe besmettingen vermijden, en transmissieketens onderbreken.

In het kader van de exitstrategie werd daarom van bij de start van het versoepelen van de maatregelen ingezet op het gebruik van een zeer brede gevalsdefinitie van een mogelijk geval van COVID-19 (zie website van Sciensano: *http://covid-19.sciensano.be/sites/default/files/Covid19/COVID-19_Case%20definition_Testing_NL.pdf*). Deze is veel breder dan de definitie van *EC Declaration of Conformity* (ECDC), waarbij enkel aanbevolen wordt om te testen indien er klachten zijn van een luchtweginfectie. Werknemers van essentiële diensten kunnen dus ook getest worden van zodra ze klachten hebben die mogelijk wijzen op COVID-19. Een screening van alle werknemers zonder klachten heeft geen nut.

Een test is slechts een momentopname. Het is niet omdat een persoon op dag X een negatieve test heeft, dat hij op dag X+1 of dag X+2 niet positief kan zijn. Het testen van al het personeel zou dus theoretisch dagelijks moeten gebeuren, of minstens om de paar dagen. De testen zijn ook niet perfect: een negatieve test sluit het virus niet voor 100 % uit (vals negatief resultaat mogelijk). Evenmin wil een positieve test zeggen dat iemand besmettelijk is.

Dood viraal RNA kan nog lange tijd aanwezig blijven en een zwak-positieve test veroorzaken, zonder dat de persoon in kwestie besmettelijk is. Deze beperkingen zijn geen probleem als de testen voor de juiste indicaties worden ingezet (zoals bij personen die symptomen vertonen) en de artsen ze kunnen interpreteren in een breder plaatje, maar ze worden wel problematisch als we lukraak personen zonder symptomen gaan testen. Een combinatie van maatregelen zoals testen van personen met symptomen, contactonderzoek en hygiënische maatregelen zal belangrijk blijven in de verdere strijd tegen het virus.

DO 2019202003686

Question n° 199 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

La production de masques en Belgique.

Un accord en vue de la production hebdomadaire de millions de masques a été conclu avec deux entreprises belges. Des masques pourraient ainsi être proposés à l'ensemble de la population. Il s'agit à la fois de masques chirurgicaux et de type FFP2. Il ne reste plus qu'à attendre que les machines destinées à leur production arrivent en Belgique. Dès lors que les masques doivent remplir certaines conditions, il faut, en outre, obtenir l'accord de l'UE.

1. À quelle date pouvons-nous espérer la production des premiers masques?

2. Il a été provisoirement décidé de limiter la production de masques FFP2 à dix millions par an, alors que c'est précisément ce type de masque qui est le plus nécessaire. Quelles sont les raisons de cette décision?

3. Comment la distribution des masques sera-t-elle organisée? Combien de masques seront-ils destinés aux Régions pour la distribution dans les établissements de soins? Combien de masques le gouvernement fédéral réservera-t-il à l'approvisionnement des hôpitaux?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 08 juin 2020, à la question n° 199 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.):

Pour la réponse à vos questions, je vous redirige vers mes réponses à ce sujet durant les commissions Santé des 12 et 19 mai 2020 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2019-2020, CRIV 55 COM 176 et COM 180).

DO 2019202003686

Vraag nr. 199 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Belgische productie mondmaskers.

Er is een akkoord gevonden met twee Belgische bedrijven om miljoenen mondmaskers per week te maken. Op die manier zouden alle inwoners van ons land voorzien kunnen worden van mondmaskers. Het gaat zowel om chirurgische als FFP2-mondmaskers. Het is voorlopig nog wachten tot de machines om deze mondmaskers te maken arriveren in België. Daarnaast is het ook nog wachten op goedkeuring van Europa. De maskers moeten immers aan bepaalde voorwaarden voldoen.

1. Wanneer worden de eerste mondmaskers verwacht?

2. Voorlopig is er besloten om de productie van FFP2-mondmaskers te beperken tot 10 miljoen per jaar. Dit terwijl deze maskers net het meest nodig zijn. Waarom is deze beslissing genomen?

3. Hoe zal de verdeling van deze mondmaskers verlopen? Hoeveel gaan er naar de regio's om te verdelen in de zorginstellingen? Hoeveel maskers zal de federale overheid inzetten om te verdelen in ziekenhuizen?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 08 juni 2020, op de vraag nr. 199 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.):

Voor het antwoord op uw vragen verwijs ik naar mijn antwoorden hieromtrent gedurende de commissies Volksgezondheid van 12 en 19 mei 2020 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2019-2020 CRIV 55 COM 176 en COM 180).

DO 2019202003687

Question n° 200 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

La capacité de test.

Ces dernières semaines, les experts et les professionnels de la santé ont souligné l'importance de la réalisation de tests à grande échelle. D'ambitieux projets ont été présentés. La réalisation de 25.000 tests quotidiens était annoncée pour le 4 mai 2020, une capacité qui pourrait passer ultérieurement à 45.000.

La réalité est néanmoins bien différente. En dehors d'un léger pic le 30 avril et le 1er mai, nous n'atteignons pas encore 20.000 tests par jour. Cette semaine, le chiffre est même retombé à moins de 10.000 tests quotidiens. Ceci en dépit de l'importance de ces tests.

1. À quelle date la capacité de test projetée sera-telle réalisée? Nous restons encore largement sous les objectifs fixés.

2. Pourriez-vous préciser la clé de répartition de ces tests? Combien de tests respectivement PCR, sérologiques? Les tests sérologiques sont-ils déjà pratiqués en Belgique?

3. Disposons-nous de suffisamment de produits chimiques pour les pratiquer?

4. Les tests seront-ils prioritairement effectués dans certains groupes de population?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 08 juin 2020, à la question n° 200 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.):

Pour la réponse à vos questions, je vous redirige vers mes réponses à ce sujet durant les commissions Santé des 12 et 19 mai 2020 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2019-2020, CRIV 55 COM 176 et COM 180).

DO 2019202003687

Vraag nr. 200 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Testcapaciteit.

De afgelopen weken benadrukten de experts en zorgkundigen het belang van veelvuldig testen. Er werden grootse plannen uitgerold. Op 4 mei 2020 zouden er 25.000 tests per dag kunnen worden uitgevoerd en dat zou later nog opgeschaald worden naar 45.000.

De cijfers geven een ander beeld. Buiten een kleine piek op 30 april en 1 mei, halen we nog steeds geen 20.000 tests per dag. Deze week zakte dat aantal zelfs terug naar minder dan 10.000 tests per dag. Dit ondanks het belang van die testing.

1. Wanneer wordt de beoogde testcapaciteit gerealiseerd? We zitten nog altijd ver onder onze beoogde doelstellingen.

2. Kunt u verduidelijken wat de verdeelsleutel is van deze testen? Hoeveel PCR-tests? Hoeveel serologische tests? Worden de serologische tests al gebruikt in ons land?

3. Hebben we genoeg chemische stoffen om deze tests uit te voeren?

4. Zijn er groepen die prioriteit krijgen bij het testen?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 08 juni 2020, op de vraag nr. 200 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.):

Voor het antwoord op uw vragen verwijs ik naar mijn antwoorden hieromtrent gedurende de commissies Volksgezondheid van 12 en 19 mei 2020 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2019-2020 CRIV 55 COM 176 en COM 180).

DO 2019202003688

Question n° 201 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Tests de dépistage faussement négatifs.

La capacité de test augmente dans notre pays. De plus en plus de Belges sont testés chaque jour, ce qui est réjouissant. On constate néanmoins qu'un test sur trois donne un résultat faussement négatif. Autrement dit, un certain nombre de cas sont considérés erronément comme non contaminés.

L'explication pourrait résider dans le fait que l'écouvillon nasal donne souvent un résultat positif, chez les personnes testées, au début de l'infection, mais que tel n'est plus le cas après une semaine, alors que le virus est présent dans leurs poumons. Les tests seraient donc utiles pour donner une vue d'ensemble, mais cette utilité est faible au niveau individuel.

1. Combien de patients ont-ils déjà effectivement subi un test de dépistage qui s'est révélé faussement négatif?

2. Ces patients font-ils l'objet d'un quelconque suivi?

3. Les tests négatifs sont relativement fréquents en cette période de pénurie. Cela est-il dû aux modes d'emploi qui ne sont pas clairs, à la formation du personnel ou à la qualité des tests?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 08 juin 2020, à la question n° 201 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.):

Pour la réponse à vos questions, je vous redirige vers mes réponses à ce sujet durant les commissions Santé des 12 et 19 mai 2020 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2019-2020, CRIV 55 COM 176 et COM 180).

DO 2019202003688

Vraag nr. 201 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Valsnegatieve testen.

De testcapaciteit in ons land stijgt. Er worden elke dag meer en meer Belgen getest en dat is goed nieuws. Toch blijkt dat een op de drie testen een valsnegatief resultaat oplevert. Dit betekent dat er een aantal gevallen ten onrechte als niet besmet wordt beschouwd.

Dit zou kunnen omdat personen in het begin van de infectie vaak positief testen op het neusuitstrijkje, maar dat dit na een week niet meer het geval is terwijl het virus wel in hun longen zit. De tests zouden dus nuttig zijn om een globaal beeld te geven, maar op individueel niveau is dit nut beperkt.

1. Hoeveel patiënten zijn effectief al valsnegatief getest?

2. Is er enige opvolging van deze patiënten?

3. De negatieve tests liggen tamelijk hoog in deze tijden van schaarste. Ligt dit aan de gebruiksaanwijzingen die niet duidelijk zijn, de scholing van het personeel of aan de kwaliteit van de tests?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 08 juni 2020, op de vraag nr. 201 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.):

Voor het antwoord op uw vragen verwijs ik naar mijn antwoorden hieromtrent gedurende de commissies Volksgezondheid van 12 en 19 mei 2020 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2019-2020 CRIV 55 COM 176 en COM 180).

DO 2019202003689

Question n° 202 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Test sérologique.

Le géant pharmaceutique suisse Roche a mis au point un nouveau test sérologique, dont le résultat est connu dans les 18 minutes. Ce test permet de prouver avec 99,8 % de certitude la présence d'anticorps du COVID-19 dans le sang. Etant donné que notre pays dispose du marquage CE, le test sera également distribué dans les laboratoires de notre pays.

1. Ces tests ont-ils déjà été utilisés dans notre pays?
2. Combien de tests de ce type circulent dans notre pays?
3. Quels autres tests sérologiques sont utilisés dans notre pays?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 08 juin 2020, à la question n° 202 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.):

Pour la réponse à vos questions, je vous redirige vers mes réponses à ce sujet durant les commissions Santé des 12 et 19 mai 2020 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2019-2020, CRIV 55 COM 176 et COM 180).

DO 2019202003689

Vraag nr. 202 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Serologische test.

De Zwitserse farmareus Roche heeft een nieuwe serologische test ontwikkeld waarvan het resultaat binnen 18 minuten bekend is. De test kan met 99,8 % zekerheid zeggen of er antilichamen in ons bloed aanwezig zijn tegen COVID-19. Omdat ons land de CE-markering heeft, zal de test ook in ons land verdeeld worden in de laboratoria.

1. Zijn deze testen al gebruikt in ons land?
2. Hoeveel testen van deze soort test zijn in ons land in omloop?
3. Welke serologische testen worden nog gebruikt in ons land?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 08 juni 2020, op de vraag nr. 202 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.):

Voor het antwoord op uw vragen verwijs ik naar mijn antwoorden hieromtrent gedurende de commissies Volksgezondheid van 12 en 19 mei 2020 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2019-2020 CRIV 55 COM 176 en COM 180).

DO 2019202003690

Question n° 203 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Vente de masques dans les supermarchés.

L'association des pharmaciens s'est dite choquée par l'annonce que les supermarchés peuvent également vendre des masques. Alors qu'auparavant seuls les pharmaciens étaient habilités à vendre des masques en raison de leur expertise en la matière, dorénavant tous les supermarchés sont autorisés à commercialiser des masques. C'est irresponsable selon les pharmaciens.

DO 2019202003690

Vraag nr. 203 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Verkoop mondmaskers in supermarkten.

De apothekersvereniging reageert geschokt op de mededeling dat de supermarkten ook mondmaskers mogen verkopen. Terwijl voordien enkel een apotheek bevoegd was om mondmaskers te verkopen, wegens hun expertise hierover, krijgen nu alle supermarkten de toestemming om mondmaskers te verkopen. Onverantwoord volgens de apothekers.

En outre, ils se sont emportés parce qu'il avait été dit initialement que les masques chirurgicaux pouvaient être distribués rapidement par les pharmaciens, qui contrairement aux supermarchés peuvent se prévaloir d'une expertise et d'un accompagnement lors de la vente.

1. Un prix maximum n'a-t-il pas été fixé pour les masques? La concurrence avec les pharmaciens a-t-elle fait l'objet d'une réflexion?

2. Les pharmaciens ont-ils été consultés sur la distribution de masques? Quelle est la genèse de cette décision?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 08 juin 2020, à la question n° 203 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.):

Pour la réponse à vos questions, je vous redirige vers mes réponses à ce sujet durant les commissions Santé des 12 et 19 mai 2020 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2019-2020, CRIV 55 COM 176 et COM 180).

Daarnaast reageren zij ook kwaad omdat er in eerste instantie werd gezegd dat chirurgische mondmaskers op een snelle manier via apothekers konden worden verdeeld. Dit met expertise en begeleiding in tegenstelling tot de verkoop in supermarkten.

1. Er is geen maximumprijs vastgelegd voor de mondmaskers? Is er nagedacht over de concurrentie met apothekers?

2. Is er overleg geweest met de apothekers rond de verspreiding van de mondmaskers? Hoe is deze beslissing tot stand gekomen?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 08 juni 2020, op de vraag nr. 203 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.):

Voor het antwoord op uw vragen verwijs ik naar mijn antwoorden hieromtrent gedurende de commissies Volksgezondheid van 12 en 19 mei 2020 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2019-2020 CRIV 55 COM 176 en COM 180).

DO 2019202003691

Question n° 204 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

Pénuries d'oxygène.

Le 14 avril 2020, l'Association Pharmaceutique Belge a envoyé une recommandation à ses affiliés. En raison de la demande croissante d'oxygène, des pénuries risquaient d'en compromettre l'approvisionnement et la livraison. Il a ainsi été demandé aux affiliés de ne plus constituer de réserves nulle part et d'informer le fournisseur d'oxygène sans délai de tous les concentrateurs d'oxygène inutilisés et de toutes les bonbonnes d'oxygène vides. De cette manière, les manques imminents devaient être absorbés. Des recommandations concernant les patients ont également été diffusées.

1. Où en est actuellement l'approvisionnement en oxygène?

2. Des pénuries sont-elles toujours imminentes? Les stocks sont-ils suffisants?

DO 2019202003691

Vraag nr. 204 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

Tekorten zuurstof.

Op 14 april 2020 verstuurde de Algemene Pharmaceutische Bond een aanbeveling naar haar leden. Door de stijgende vraag naar zuurstof dreigden er tekorten te komen in de zuurstofbevoorrading en -belevering. Zo werd er aan de leden gevraagd om nergens meer reserves aan te leggen en alle ongebruikte zuurstofconcentratoren en lege zuurstofflessen onmiddellijk te melden aan de zuurstofleverancier. Op die manier moesten de dreigende tekorten worden opgevangen. Ook werden er aanbevelingen verspreid op het niveau van de patiënten.

1. Hoe staat het momenteel met de zuurstofbevoorrading?

2. Dreigen er nog steeds tekorten? Is er voldoende voorraad aanwezig?

3. L'oxygène est-elle toujours livrée à temps aux hôpitaux et aux maisons de repos et de soins? La Défense a-t-elle déjà été mobilisée afin de faciliter la livraison d'oxygène?

4. Les recommandations sont-elles toujours valables?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 08 juin 2020, à la question n° 204 de madame la députée Nawal Farih du 25 mai 2020 (N.):

Pour la réponse à vos questions, je vous redirige vers mes réponses à ce sujet durant les commissions Santé des 12 et 19 mai 2020 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2019-2020, CRIV 55 COM 176 et COM 180).

3. Wordt de zuurstof nog steeds tijdig geleverd aan de ziekenhuizen en woonzorgcentra? Is Defensie al vaak ingeschakeld om te helpen met de levering van zuurstof?

4. Is het advies nog geldig?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 08 juni 2020, op de vraag nr. 204 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 25 mei 2020 (N.):

Voor het antwoord op uw vragen verwijs ik naar mijn antwoorden hieromtrent gedurende de commissies Volksgezondheid van 12 en 19 mei 2020 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2019-2020 CRIV 55 COM 176 en COM 180).

DO 2019202003829

Question n° 212 de madame la députée Ellen Samyn du 05 juin 2020 (N.) au ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord:

COVID-19. - Cabinets. - Télétravail.

À la suite de la crise du coronavirus, les entreprises, les services publics et les administrations recourent autant que possible au télétravail.

Pourriez-vous fournir les informations suivantes pour votre cabinet?

1. Dans le cadre de la crise du coronavirus, le télétravail est-il autorisé au sein de votre cabinet? Dans l'affirmative, combien de membres du personnel travaillent-ils à domicile? Dans la négative, pourquoi le télétravail n'est-il pas autorisé?

2. Combien de membres du personnel sont-ils encore attendus au bureau? Combien de membres du personnel choisissent-ils sur une base volontaire de se rendre au bureau?

3. Combien de membres du personnel ont-ils dû s'absenter à cause du coronavirus?

Réponse du ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord du 09 juin 2020, à la question n° 212 de madame la députée Ellen Samyn du 05 juin 2020 (N.):

DO 2019202003829

Vraag nr. 212 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 05 juni 2020 (N.) aan de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee:

COVID-19. - Kabinetten. - Telewerk.

Als gevolg van de coronacrisis wordt er in de bedrijven, overheidsdiensten en administraties zoveel mogelijk overgeschakeld op telewerk.

Kunt u voor wat betreft uw kabinet het volgende meedelen?

1. Wordt, in het kader van deze coronacrisis, telewerk bij uw kabinet toegestaan? Zo ja, hoeveel personeelsleden werken van thuis uit? Zo neen, waarom wordt telewerk niet toegestaan?

2. Hoeveel personeelsleden worden nog op kantoor verwacht? Hoeveel personeelsleden kiezen er vrijwillig voor om naar kantoor te komen?

3. Hoeveel personeelsleden zijn, omwille van corona, uitgevallen?

Antwoord van de minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee van 09 juni 2020, op de vraag nr. 212 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 05 juni 2020 (N.):

1. Le télétravail a été recommandé pendant cette crise. Chaque membre du cabinet avait l'opportunité de travailler de la maison.

2. Personne n'est attendu en personne. Certains membres du cabinet se sont rendus volontairement au bureau pour des raisons pratiques.

3. Aucun.

1. Telewerk werd aanbevolen gedurende deze crisis. Ieder kabinetslid kon van thuis uit werken.

2. Niemand werd fysiek verwacht. Enkele kabinetsleden kwamen toch vrijwillig omwille van praktische omstandigheden.

3. Geen.

Ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées

DO 2019202001881

Question n° 253 de madame la députée Leen Dierick du 31 janvier 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Extension du tarif social de l'énergie.

De nombreuses personnes peinent à payer leurs factures d'énergie. La précarité énergétique mérite donc une attention particulière de notre part. Notre pays dispose d'un système unique de tarif social, qui protège les personnes à revenus modestes ou en situation précaire. Au lieu du tarif normal - plus élevé -, celles-ci bénéficient d'un tarif social - réduit - pour le gaz et l'électricité.

Le 25 avril 2019, ma proposition de loi visant d'une part, à actualiser le cadre légal des tarifs sociaux et d'autre part, à l'étendre aux réseaux de chaleur, a été approuvée. Cette mise à jour nous a permis de rectifier la situation d'inégalité qui existait lorsqu'il s'agissait de logement social dans des immeubles à appartements dotés d'un système de chauffage collectif fonctionnant au gaz naturel. La loi est entrée en vigueur le 1er janvier 2020.

L'extension ne concerne que les appartements chauffés au gaz au moyen d'une chaudière collective dans l'immeuble, comme c'était déjà le cas jusqu'à aujourd'hui pour de tels appartements mis en location par des sociétés de logement social. L'extension concerne celui qui donne l'appartement en location, à savoir désormais également les agences immobilières sociales et les CPAS.

Minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking

DO 2019202001881

Vraag nr. 253 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 31 januari 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Uitbreiding sociaal energietarief.

Heel wat mensen ondervinden moeilijkheden om hun energiefactuur te betalen. Energiearmoede verdient dan ook onze bijzondere aandacht. Ons land beschikt over een uniek systeem om mensen met een laag inkomen of in een kwetsbare situatie te beschermen via het sociaal tarief. Zij krijgen in plaats van het normaal hoger tarief, een lager sociaal tarief voor gas en elektriciteit aangerekend.

Op 25 april 2019 werd mijn wetsvoorstel goedgekeurd om het wettelijk kader rond de sociale tarieven enerzijds te actualiseren en anderzijds uit te breiden naar warmtenetten. Met de actualisering hebben we de ongelijke situatie rechtgetrokken als het aankomt op sociale huisvesting in appartementsgebouwen met een collectieve verwarmingsinstallatie op aardgas. De wet is op 1 januari 2020 in werking getreden.

De uitbreiding slaat enkel op appartementen, aangesloten op een collectieve gasketel in het gebouw, zoals al tot vandaag gold voor zulke appartementen die in huur werden gegeven door sociale huisvestingsmaatschappijen. De uitbreiding slaat op diegene die het appartement in huur geeft, zijnde vanaf nu ook sociale verhuurkantoren en OCMW's.

Pour l'extension du tarif social à la fourniture de chaleur par l'intermédiaire de réseaux de chaleur, il n'est pas encore clairement établi s'il devra s'agir de réseaux de chaleur publics ou s'il pourra également s'agir de réseaux de chaleur privés. Des arrêtés d'exécution doivent encore être pris.

1. Quel est l'état d'avancement des arrêtés d'exécution qui doivent encore être pris?

2. Le tarif social a été étendu aux réseaux de chaleur. Ces réseaux doivent-ils être publics ou peuvent-ils également être privés?

3. Supposons qu'un particulier donne son appartement en location à une agence immobilière et que cette agence le donne, à son tour, en location à un ayant droit. L'immeuble est alimenté par un réseau de chaleur privé. Le fournisseur d'énergie facture les frais de chauffage selon le tarif social à l'occupant ayant droit. Comment les fournisseurs d'énergie verront-ils la différence entre les frais de chauffage réels et les frais de chauffage facturés aux ayants droit?

4. Le CPAS met un locataire (ayant droit) dans un appartement appartenant à un propriétaire privé. Si le CPAS n'est pas lui-même locataire, cet ayant droit pourra-t-il prétendre au tarif social?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 253 de madame la députée Leen Dierick du 31 janvier 2020 (N.):

1. Comme le prévoit la loi gaz, mon prédécesseur a demandé à la Commission de la Régulation de l'Electricité (CREG) de remettre un avis par rapport à l'arrêté d'exécution relatif aux réseaux de chaleur.

À ce stade, les contacts avec les régions sont poursuivis par la CREG. Vu le fait qu'il s'agit d'une matière complexe, un résultat de cette concertation est attendue pour l'automne.

2. Le champ d'application sera étudié dans le cadre de l'arrêté d'exécution.

3. Si les règles du gaz naturel sont reprises lors de l'application du tarif social pour les réseaux de chaleur, le tarif social pour le locataire d'un appartement loué à des fins sociales ne sera possible que si le chauffage est fourni par une installation commune. Si aucune installation commune n'a été prévue, le locataire doit lui-même faire partie de l'une des catégories telles qu'énumérées dans la loi gaz.

Bij de uitbreiding van het sociaal tarief voor de levering van warmte via warmtenetten is het nog niet duidelijk of dit zowel voor openbare warmtenetten zal zijn of ook voor privé-warmtenetten. Er moeten nog uitvoeringsbesluiten komen.

1. Wat is de stand van zaken van de uitvoeringsbesluiten die nog genomen moeten worden?

2. Het sociaal tarief werd uitgebreid naar warmtenetten. Moeten dit openbare warmtenetten zijn of kan dit ook privé zijn?

3. Stel een privépersoon geeft een appartement in huur aan een verhuurkantoor en dit kantoor verhuurt het appartement aan een rechthebbend persoon. In het gebouw bevindt zich een privé-warmtenet. De energieleverancier rekent de warmtekosten volgens het sociaal tarief aan de rechthebbende bewoner. Hoe zullen de energieleveranciers het verschil zien tussen de werkelijke warmtekosten en de aangerekende warmtekosten voor rechthebbende personen?

4. Het OCMW stuurt een (rechthebbende) huurder naar een appartement van een privé eigenaar. Als het OCMW niet zelf huurt, heeft deze rechthebbende dan recht op het sociaal tarief?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 253 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 31 januari 2020 (N.):

1. Overeenkomstig de wet heeft mijn voorganger de Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas (CREG) gevraagd een advies uit te brengen over het uitvoeringsbesluit met betrekking tot de warmtenetten.

In dit stadium worden de contacten met de gewesten voortgezet door de CREG. Gelet op het feit dat het een complexe materie betreft, wordt een resultaat van dit overleg tegen de herfst verwacht.

2. Het toepassingsgebied zal bestudeerd worden in het kader van het uitvoeringsbesluit.

3. Als de regels van aardgas worden overgenomen bij de toepassing van het sociaal tarief voor warmtenetten, dan zal het sociaal tarief voor een huurder van een appartement dat verhuurd wordt voor sociale doeleinden, enkel mogelijk zijn als de verwarming voorzien wordt door een gemeenschappelijke installatie. Indien er geen gemeenschappelijk installatie is voorzien, dan dient de huurder op zich te behoren tot een categorie zoals opgesomd in de gaswet.

4. Si une application simultanée du tarif social pour l'électricité et le gaz naturel est prévue pour les réseaux de chaleur, un locataire appartenant aux catégories d'ayants droit spécifiques peut bénéficier du tarif social lorsqu'une installation individuelle fournit le chauffage.

DO 2019202002000

Question n° 279 de monsieur le député Tom Van Grieken du 06 février 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

La planification stratégique des ressources humaines.

La Cour des comptes a présenté son 176e Cahier au début du mois de décembre 2019. Dans la partie III, sous la rubrique "Audits financiers et thématiques", un chapitre est consacré à la planification stratégique des ressources humaines de l'administration fédérale.

La Cour des comptes a analysé l'évolution de l'effectif de l'administration fédérale ces dernières années et a vérifié dans quelle mesure il existe une planification stratégique des ressources humaines. L'emploi dans l'administration fédérale a en effet connu de nombreuses modifications et évolutions: l'effectif a été réduit de plus d'un cinquième, l'âge moyen des fonctionnaires a augmenté et le profil du fonctionnaire fédéral a considérablement changé.

Le besoin en personnel hautement qualifié et spécialisé augmente constamment. Les tâches des SPF continueront à évoluer au cours des prochaines années. Une planification stratégique des ressources humaines à moyen terme est, dès lors, indispensable.

Les SPF et les SPP peuvent décider eux-mêmes de leur politique RH dans les limites de leur enveloppe budgétaire annuelle, dans le respect des dispositions du plan de personnel des comités de direction compétents (ou des organes de gestion), approuvé par le ministre compétent.

4. Als er voor warmtenetten wordt voorzien in een gelijkaardige toepassing van het sociaal tarief voor elektriciteit en aardgas, dan kan een huurder die behoort tot de specifieke rechthebbende categorieën genieten van het sociaal tarief wanneer er met een individuele installatie wordt verwarmd.

DO 2019202002000

Vraag nr. 279 van de heer volksvertegenwoordiger Tom Van Grieken van 06 februari 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Strategische personeelsplanning.

Begin december 2019 presenteerde het Rekenhof zijn 176e Boek. In deel III vinden we onder "Financiële en thematische audits" een hoofdstuk over de strategische personeelsplanning van de federale overheidsdiensten.

Het Rekenhof onderzocht het ambtenarenbestand van de laatste jaren, en ging na in welke mate er sprake is van een strategische personeelsplanning. Er zijn immers heel wat zaken in de federale overheidstewerkstelling veranderd en geëvolueerd: het ambtenarenbestand is met meer dan een vijfde gekrompen, de gemiddelde leeftijd is gestegen en vooral is het profiel van de federale ambtenaar veranderd.

Er is steeds meer nood aan hoog gekwalificeerd en gespecialiseerd personeel. De evolutie in het takenpakket van de FOD's zal de komende jaren niet stoppen. Daarom is een strategische personeelsplanning op middellange termijn onontbeerlijk.

Binnen de jaarlijkse budgettaire personeelsenveloppe kunnen de FOD's en POD's hun eigen HR-beleid voeren, conform de bepalingen van het personeelsplan van de relevante directiecomités (of beheersorganen) dat door de bevoegde minister goedgekeurd wordt.

La Cour des comptes conclut que la planification des ressources humaines est encore principalement conçue comme un processus budgétaire qui privilégie une confrontation annuelle des besoins en personnel aux budgets alloués. La planification du personnel basée sur une analyse systématique et méthodique à moyen et à long terme des objectifs de l'organisation dans son ensemble n'est pas encore suffisamment pratiquée. De même, des améliorations importantes peuvent être apportées en ce qui concerne le rôle et la contribution de la mesure de la charge de travail en tant qu'instrument de planification des besoins en personnel.

1. Avez-vous déjà procédé à une mesure de la charge de travail dans les services relevant de vos compétences? Dans l'affirmative, avez-vous reçu un appui (suffisant) du SPF Stratégie et Appui (BOSA) pour réaliser cet exercice de manière optimale?

2. Quels sont les services placés sous votre tutelle qui disposent d'un plan de personnel?

a) Dans la négative, pourquoi le service concerné n'en dispose-t-il pas?

b) Dans l'affirmative, s'agit-il pour le service concerné d'une planification stratégique des ressources humaines à long terme et pas exclusivement établie sur la base des budgets actuellement disponibles?

Dans la négative, avez-vous déjà pris des initiatives en vue d'une gestion stratégique du personnel du service concerné? Dans la négative, pourquoi?

c) Dans l'affirmative, avez-vous sollicité un soutien externe pour l'élaboration d'un plan de personnel pour le service concerné?

Avez-vous recruté des consultants externes pour l'élaboration d'un plan de personnel?

Avez-vous fait appel au SPF BOSA pour élaborer un plan de personnel? Dans l'affirmative, êtes-vous satisfait du soutien obtenu?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 279 de monsieur le député Tom Van Grieken du 06 février 2020 (N.):

Het Rekenhof concludeerde dat de personeelsplanning meestal benaderd wordt als een budgettair proces met een jaarlijkse toetsing van de personeelsbehoeften aan de personeelsbudgetten. Er ontbreekt meestal een visie op basis van een systematische en methodische analyse van de strategische doelstellingen op middellange tot lange termijn. De rol en bijdrage van de werklastmeting in de personeelsbehoeftenplanning kan meestal ook sterk verbeterd worden.

1. Heeft u reeds werklastonderzoeken uitgevoerd in de diensten die onder uw bevoegdheid vallen? Zo ja, heeft u (voldoende) ondersteuning gekregen van de FOD Beleid en Ondersteuning (BOSA) om een gedegen werklastmeting uit te voeren?

2. Welke diensten onder uw bevoegdheid hebben een personeelsplan?

a) Zo niet, waarom op de relevante dienst niet?

b) Zo wel, betreft het voor de relevante dienst een strategisch personeelsplan, op langere termijn en niet enkel op basis van de huidige beschikbare budgetten?

Zo neen, heeft u al stappen gezet tot strategische personeelsbenadering voor de relevante dienst? Zo neen, waarom niet?

c) Zo wel, heeft u voor de relevante dienst een beroep gedaan op externe ondersteuning voor de uitwerking van een personeelsplan?

Heeft u externe consultants ingehuurd voor de uitwerking van een personeelsplan?

Heeft u beroep gedaan op de FOD BOSA voor de uitwerking van een personeelsplan? Zo ja, bent u daarin voldoende ondersteund door de FOD BOSA?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 279 van de heer volksvertegenwoordiger Tom Van Grieken van 06 februari 2020 (N.):

Le SPF Économie reconnait l'importance d'un planning stratégique du personnel en tant qu'instrument de gestion dans le cadre d'une administration rentable. Afin d'utiliser le plus efficacement possible la marge budgétaire restante, le SPF Économie a besoin d'objectiver les actuels et futurs besoins en personnel. En visant une approche stratégique et intégrée, l'organisation va au-delà de la simple répartition budgétaire classique.

Cette approche intégrée permet d'anticiper les évolutions actuelles et futures et fournit des informations essentielles dans le cadre de la préparation politique du planning stratégique du personnel.

Grâce à l'aspect de la mesure de la charge du travail, le SPF Économie peut encore mieux définir en connaissance de cause les besoins en personnel, tout en tenant compte du contexte et des priorités, et peut les justifier auprès du gouvernement. La mesure de la charge du travail sert ainsi d'outil lors des discussions et des négociations sur les objectifs et les moyens, aussi bien entre les directions et le management de l'organisation qu'entre l'organisation et son ministre de tutelle et le ministre du Budget.

La mesure de la charge de travail au sein d'une organisation doit cependant être mise en place avec toute la prudence nécessaire. La diversité des tâches et activités, le risque d'évaluation subjective du temps de travail qui y a été consacré, la charge administrative que représente le fait d'enregistrer le temps et les activités ainsi que le sentiment de contrôle hiérarchique de la productivité ne sont que quelques éléments qui rendent inutilement complexe l'implémentation de la mesure de la charge de travail au sein d'une organisation.

1. Sur la base de l'accord gouvernemental de Michel Ier et de la note politique du ministre Vandeput (chargé de la Fonction publique d'octobre 2014 à novembre 2018) concernant la mise en place d'une mesure administrativement simple de la charge de travail pour l'ensemble de l'administration fédérale, le SPF Économie s'est engagé dans son contrat d'administration 2016-2018 à élaborer une méthode de mesure de la charge de travail et à la mettre à la disposition de tous les services d'encadrement et directions générales du SPF.

Le contrat d'administration 2016-2018 reprend par conséquent l'objectif suivant pour le service d'encadrement Personnel et Organisation (PO):

De FOD Economie onderschrijft het belang van een strategische personeelsplanning als managementinstrument in het kader van een kostenefficiënte overheid. Om de voorhanden zijnde budgettaire marge zo efficiënt mogelijk te kunnen benutten heeft de FOD Economie nood aan een objectivering van de huidige en toekomstige personeelsbehoeften. Door te streven naar een strategische en geïntegreerde benadering overstijgt de organisatie het loutere klassieke budgettaire allocatievraagstuk.

Deze geïntegreerde aanpak laat toe om te anticiperen op huidige en toekomstige evoluties en levert essentiële informatie in het kader van de beleidsvoorbereiding inzake strategische personeelsplanning.

Het aspect werklastmeting laat de FOD Economie toe met nog meer kennis van zaken de personeelsbehoeften te bepalen, rekening houdend met de context en hun prioriteiten, en deze te verantwoorden bij de regering. Werklastmeting is zo een hulpmiddel bij de dialoog en onderhandelingen over doelstellingen en middelen, zowel tussen de directies en de top van de organisatie als tussen de organisatie en haar voogdijminister en de minister van Begroting.

Het inzetten van een werklastmeting in een organisatie dient echter met de nodige voorzichtigheid te worden aangepakt. De verscheidenheid aan taken en activiteiten, het risico op subjectieve inschatting van de besteedde werktijd, de administratieve werklast van het registreren van tijd en activiteiten en het gevoel van hiërarchische controle over de productiviteit zijn maar enkele elementen die de implementatie van een organisatiewijde werklastmeting nodeloos complex maken.

1. Naar aanleiding van het regeerakkoord van Michel I en de beleidsnota van minister Vandeput (belast met Ambtenarenzaken oktober 2014 tot november 2018) met betrekking tot het inzetten van een administratief eenvoudige werklastmeting voor de gehele federale overheid engageerde de FOD Economie in zijn bestuursovereenkomst 2016-2018 om een werklastmetingsmethodologie te ontwerpen en ter beschikking te stellen voor alle stafdiensten en algemene directies binnen de FOD.

In de bestuursovereenkomst 2016-2018 werd voor de stafdienst Personeel en Organisatie (PO) bijgevolg volgende doelstelling opgenomen:

"18.4: Le service d'encadrement PO s'engage à développer une méthodologie visant à mesurer la charge de travail et à la mettre à disposition de tous les services d'encadrement et directions générales du SPF. La méthodologie se base sur les instructions du SPF PO. Tous les services d'encadrement et directions générales concernés peuvent faire appel au soutien du service d'encadrement PO lors de l'application et de l'implémentation de cette méthodologie".

Au cours de cette période, le service d'encadrement PO du SPF Économie a élaboré une méthode et un instrument de mesure de la charge de travail sur base de l'enregistrement du temps via des *timesheets* et les a mis à la disposition de toute l'organisation.

Les résultats de cette mesure de la charge de travail ont été présentés dans un courrier (novembre 2018) adressé au président *ad interim* du comité de direction du SPF Stratégie et Appui (BOSA).

Pendant cette période, le SPF BOSA a coordonné un réseau interfédéral sur la mesure de la charge de travail, l'objectif étant que les membres partagent leur vision et leurs connaissances. Les participants n'ont toutefois pas reçu de méthodologie ou de soutien sur le terrain.

2. a) Le SPF Économie réalise un plan de personnel sur base de la méthodologie SEPP (méthodologie du SPF BOSA) selon le rythme décrit dans les circulaires relatives au monitoring fédéral du risque de dépassement des crédits de personnel et des enveloppes de personnel, à savoir sur base des données de paiement de mai et de décembre.

b) Le service d'encadrement PO du SPF Économie a développé en 2019 son propre instrument de gestion budgétaire afin d'assurer le suivi des crédits de personnel et de pouvoir répondre à la forte diminution des effectifs. Sur base d'une méthodologie intégrée, l'instrument calcule la marge budgétaire pour de nouveaux mouvements de personnel en tenant compte de paramètres spécifiques à l'organisation. Cette méthode, validée par l'Inspection des Finances, offre une marge de recrutement supplémentaire comparé à la méthodologie SEPP standard du SPF BOSA.

"18.4 : De stafdienst PO engageert zich er toe om een werklastmetingsmethodologie te ontwerpen en ter beschikking te stellen voor alle directies en stafdiensten binnen de FOD. De methodologie is gebaseerd op de instructies van FOD PO. Betrokken directies en stafdiensten kunnen beroep doen op ondersteuning van de stafdienst PO bij de toepassing en implementatie van deze methodologie.".

In deze periode heeft de stafdienst PO van de FOD Economie een werklastmetingsmethodologie en werklastmetingsinstrument gebaseerd op het registreren van tijd via *timesheets* ontwikkeld en ter beschikking gesteld binnen de organisatie.

De resultaten van deze werklastmeting werden toegelicht in een brief (november 2018) gericht aan de voorzitter ad interim van het directiecomité van FOD Beleid en Ondersteuning (BOSA).

De FOD BOSA coördineerde tijdens deze periode een interfederaal netwerk omtrent werklastmeting met als doel om visie en kennis te delen onder de leden. De deelnemers kregen echter geen methodologie of ondersteuning op het terrein aangeboden.

2. a) De FOD Economie maakt een personeelsplan op basis van de SEPP-methodologie (methodologie FOD BOSA) volgens het ritme zoals beschreven in de omzendbrieven met betrekking tot de federale monitoring van het risico op overschrijding van de personeelskredieten en de personeelsenveloppes, nl. op basis van de betaalgegevens van mei en de betaalgegevens van december.

b) De stafdienst PO van de FOD Economie heeft in 2019 een eigen budgettair beheersinstrument ontwikkeld om de personeelskredieten te monitoren en om een antwoord te kunnen bieden aan het sterk dalend personeelsbestand. Op basis van een geïntegreerde methodologie berekent het instrument een budgettaire marge voor nieuwe personeelsbewegingen rekening houdend met organisatie-specifieke parameters. Deze door de Inspectie van Financiën gevalideerde methode leidt tot extra marge voor aanwervingen in vergelijking met de standaard SEPP methodologie van de FOD BOSA.

Grâce à cet instrument de gestion, il est possible de faire régulièrement rapport des réalisations relatives au budget de personnel. Il fournit des informations essentielles qui permettent au comité de direction de prendre, en toute connaissance de cause, les décisions stratégiques nécessaires sur le plan du planning stratégique du personnel. Les risques qui menacent l'organisation lors de la réalisation de sa mission et de ses objectifs peuvent ainsi être mieux contrôlés.

La priorisation des besoins en personnel est établie par le comité de direction. Afin de soutenir le comité de direction dans cette tâche, le service d'encadrement PO a lancé un projet "planning stratégique du personnel". L'objectif est d'essayer de disposer au sein des différents services d'encadrement et directions générales du SPF Économie d'une méthode uniforme et standardisée en vue de définir la future occupation souhaitée du personnel.

Cet instrument de gestion intègre les différentes sources de données existantes et permet à l'organisation d'avoir un aperçu de l'actuelle occupation du personnel. L'actuelle occupation du personnel (fonctions) est alors comparée avec les processus existants de l'organisation.

En outre, cet instrument permet de définir les futures occupations souhaitées du personnel (sur base ou non de *workdrivers* et du volume) sur une période de un, trois et cinq ans. Grâce à l'intégration des autres paramètres connus en matière de mouvements de personnel, des perspectives plus réalistes sont également effectuées en ce qui concerne la future occupation prévue du personnel.

Enfin, l'instrument prévoit une évaluation des besoins en personnel avec la marge budgétaire disponible, et une priorisation de ceux-ci.

c) En ce qui concerne l'élaboration de l'instrument de gestion budgétaire, il a été fait appel à un consultant externe. Le SPF BOSA (équipe SEPP) a été consulté à ce propos. Concernant l'instrument de gestion du planning stratégique du personnel, le service d'encadrement PO fait appel seulement dans une certaine mesure à l'expertise d'un consultant externe, plus précisément pour fournir l'intégration technique des sources de données dans un instrument. Le SPF BOSA n'est pas directement impliqué dans ce développement. Le concept a bien été présenté au réseau des directeurs PO.

Dankzij dit beheersinstrument kan er op regelmatige basis gerapporteerd worden inzake de realisaties met betrekking tot het personeelsbudget. Dit verschaft essentiële informatie om met de vinger aan de pols de nodige beleidsbeslissingen te kunnen nemen door het directiecomité op het vlak van strategische personeelsplanning. De risico's die de organisatie bedreigen bij de uitvoering van haar opdrachten en de verwezenlijking van haar doelstellingen kunnen hierdoor beter onder controle worden gehouden.

De prioritering van de personeelsbehoeften wordt bepaald in het directiecomité. Om het directiecomité hierin te ondersteunen is de stafdienst PO gestart met een project "strategische personeelsplanning". Dit met als doel om binnen de verschillende stafdiensten en algemene directies van de FOD Economie te streven naar een uniforme en gestandaardiseerde methodiek om de gewenste toekomstige personeelsbezetting te bepalen.

Dit beheersinstrument integreert de bestaande verschillende databronnen en laat de organisatie toe om een zicht te krijgen op de huidige personeelsbezetting. De huidige personeelsbezetting (functies) wordt hierbij afgezet tegen de bestaande processen van de organisatie.

Bovendien laat het instrument toe om toekomstige gewenste personeelsbezettingen (al dan niet op basis van *workdrivers* en volume) te bepalen over een periode van een, drie en vijf jaar. Dankzij de integratie van andere gekende parameters inzake personeelsbewegingen worden ook meer realistische prognoses uitgevoerd met betrekking tot de toekomstige verwachtte personeelsbezetting.

Ten slotte voorziet het instrument een aftoetsing van de personeelsbehoeften met de beschikbare budgettaire marge, en een priorisering ervan.

c) Voor de uitwerking van het budgettair beheersinstrument werd er beroep gedaan op een externe consultant. De FOD BOSA (SEPP-team) werd hiervoor geconsulteerd. Voor het beheersinstrument strategische personeelsplanning doet de stafdienst PO enkel in beperkte mate beroep op de expertise van een externe consultant, meer bepaald om de technische integratie van de databronnen te verzekeren. De FOD BOSA is niet rechtstreeks betrokken bij de ontwikkeling. Het concept werd wel voorgesteld in het netwerk van de PO directeur.

DO 2019202002664

Question n° 347 de madame la députée Sophie Thémont du 17 mars 2020 (Fr.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Plan d'action national 2020-2024. - Mesures contre les loverboys.

Récemment, je vous ai questionné à propos de la problématique des *loverboys*. Derrière ce joli nom, se cachent des prédateurs qui profitent de la corde affective pour soumettre des jeunes filles vulnérables.

Ces *loverboys* prennent les premiers contacts via les réseaux sociaux, ou rôdent près des lieux où les jeunes se rencontrent. C'est ainsi qu'ils parviennent à repérer des adolescentes fragiles, souvent isolées et qui rencontrent des problèmes familiaux. Les *loverboys* les abordent en se faisant passer pour des jeunes en quête d'amour. À force de compliments, de promesses et de cadeaux, ils parviennent à créer l'illusion d'une véritable histoire d'amour.

Petit à petit, les *loverboys* isolent ces jeunes ados de leurs proches, créant une situation de dépendance affective et financière. Ils les contrôlent, se montrent un jour agressifs, le lendemain "gentils", et les incitent à consommer des stupéfiants. Une fois dépendantes, les *loverboys* leur révèlent qu'ils ont des "difficultés" et qu'elles doivent rembourser les frais qu'ils ont engagés pour elles. Ils finissent par leur demander de se prostituer, même si l'acte n'est jamais explicitement évoqué.

Lorsque je vous ai questionné à ce sujet, vous avez mentionné vouloir introduire quelques pistes de réflexion dans le Plan d'action national 2020-2024.

Pourriez-vous expliciter quelles seront les principales lignes directrices visant à combattre ce fléau qu'est le *loverboy*?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 347 de madame la députée Sophie Thémont du 17 mars 2020 (Fr.):

DO 2019202002664

Vraag nr. 347 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie Thémont van 17 maart 2020 (Fr.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Nationaal actieplan 2020-2024. - Maatregelen tegen loverboys.

Ik heb u recent vragen gesteld over de problematiek van de loverboys. Achter die mooie benaming gaan heuse pooiers schuil, die misbruik maken van de affectieve band die ze met kwetsbare jonge meisjes opbouwen om hen in hun netten te vangen.

Deze loverboys leggen de eerste contacten via de sociaalnetwerksites of hangen rond op plaatsen waar jongeren elkaar ontmoeten. Op die manier spotten ze kwetsbare tienermeisjes, die vaak geen groot sociaal netwerk hebben en uit een moeilijke gezinssituatie komen. De loverboys doen zich bij hen voor als jongeren die op zoek zijn naar liefde. Door de meisjes met complimenten en geschenken te overladen en met beloften te paaien, slagen ze erin de illusie van een echte liefdesrelatie te voeden.

Langzaamaan weken de loverboys deze jonge tieners los van hun naaste omgeving en creëren ze zo een toestand van affectieve en financiële afhankelijkheid. Ze hebben hen in hun macht, reageren de ene dag agressief en zijn de volgende dag weer "vriendelijk", en sporen hun slachtoffers ertoe aan verdovende middelen te gebruiken. Zodra de meisjes emotioneel afhankelijk zijn, hangen de loverboys een verhaal op over hun "problemen" en verplichten ze de meisjes om de uitgaven die zij voor hen hebben gedaan terug te betalen. Het draait er uiteindelijk op uit dat er de meisjes gevraagd wordt zich te prostitueren, ook al wordt dat nooit met zoveel woorden gezegd.

Toen ik u over dit onderwerp vragen stelde, hebt u gezegd enkele denksporen te willen opnemen in het Nationaal Actieplan 2020-2024.

Kunt u verduidelijken wat de voornaamste krachtlijnen zullen zijn in de strijd tegen het akelige fenomeen van de loverboys?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 347 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie Thémont van 17 maart 2020 (Fr.):

La problématique des *loverboys* retient tout particulièrement mon attention. Le Plan d'action national de lutte contre les violences basées sur le genre 2015-2019 comprend certaines mesures spécifiques liées à ce phénomène insidieux. Ces mesures dépendent essentiellement des communautés. La Flandre a ainsi notamment commandité une étude spécifique auprès de Child Focus et d'autres mesures de sensibilisation, de prévention ou de formation ont été entreprises sur cette base.

Un *addendum* au Plan d'action national "Lutte contre la traite des êtres humains 2015-2019" portant sur les victimes mineures de la traite des êtres humains a été élaboré en août 2018. Il couvre notamment la problématique des *loverboys* et reprend les initiatives en la matière dont l'organisation d'une approche opérationnelle au niveau du parquet ce qui signifie une coopération et une communication optimales entre les magistrats de référence des différents parquets. Je vous renvoie à la compétence de mon collègue, le ministre de la Justice pour davantage d'explications sur la mise en oeuvre de cet *addendum*.

En tant que ministre fédérale à l'Égalité des Chances, je souhaite que le prochain Plan d'action national de lutte contre les violences basées sur le genre (PAN) intègre également certains aspects.

L'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes élabore actuellement à ma demande un projet de PAN 2020-2024 en collaboration avec les administrations fédérales, communautaires et régionales impliquées dans la lutte contre la violence basée sur le genre.

Diverses recommandations concernent plus spécifiquement la question des *loverboys*. Il s'agit notamment de recommandations portant sur une politique intégrée en vue de lutter contre les proxénètes d'adolescents, la collecte de données qualitatives et quantitatives sur la problématique, la prévention de cette pratique, le soutien et la protection des victimes, et l'examen, la poursuite et l'adoption de mesures de protection. Ces recommandations seront discutées prochainement avec l'ensemble des départements concernés.

Sur la base de ce travail préparatoire, l'objectif est de mener les négociations politiques entre l'État fédéral, les communautés et les régions afin d'adopter le PAN 2020-2024. Il convient toutefois de ne pas chevaucher inutilement les différents plans d'action dont nous disposons. Cela nécessitera donc une concertation étroite avec mes collègues ministres fédéraux, communautaires et régionaux.

Ik ben zeer aandachtig voor de problematiek van de loverboys. Het Nationaal Actieplan ter bestrijding van gendergerelateerd geweld 2015-2019 bevat enkele specifieke maatregelen met betrekking tot dit verraderlijke fenomeen. Deze maatregelen vallen in de eerste plaats onder de verantwoordelijkheid van de gemeenschappen. Vlaanderen heeft zo bijvoorbeeld een specifieke studie laten uitvoeren door Child Focus en op basis daarvan zijn andere sensibiliserings-, preventie- en opleidingsmaatregelen genomen.

In augustus 2018 werd een addendum opgesteld bij het Nationaal Actieplan "Bestrijding van mensenhandel 2015-2019" over minderjarige slachtoffers van mensenhandel. Dit heeft met name betrekking op de problematiek van loverboys en omvat initiatieven op dit gebied, waaronder de organisatie van een operationele aanpak op het niveau van het parket waardoor optimaal wordt samengewerkt en gecommuniceerd tussen de referentiemagistraten van de parketten onderling. Voor meer uitleg over de uitvoering van dit addendum verwijs ik u door naar de bevoegdheid van mijn collega, de minister van Justitie.

Als federaal minister van Gelijke Kansen hoop ik dat het volgende Nationaal Actieplan ter bestrijding van gendergerelateerd geweld (NAP) ook bepaalde aspecten zal omvatten.

Het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen, werkt op mijn vraag momenteel aan een ontwerp voor het NAP 2020-2024 in samenwerking met de federale, gemeenschaps- en gewestelijke administraties die betrokken zijn bij de strijd tegen gendergerelateerd geweld.

Verschillende aanbevelingen hebben meer specifiek betrekking op de kwestie van de loverboys. Het gaat onder meer om aanbevelingen op het gebied van een geïntegreerd beleid voor de strijd tegen tienerpooiers, het verzamelen van kwalitatieve en kwantitatieve gegevens over de problematiek, de preventie van de praktijk, de ondersteuning en bescherming van de slachtoffers en het onderzoeken, voortzetten en aannemen van beschermingsmaatregelen. Zij zullen binnenkort met alle betrokken departementen worden besproken.

Op basis van deze voorbereidende werkzaamheden is het de bedoeling om politieke onderhandelingen te voeren tussen de federale staat, de gemeenschappen en de gewesten met het oog op de goedkeuring van het NAP 2020-2024. Het is echter belangrijk om onze verschillende actieplannen niet onnodig te laten overlappen. Dit vereist dan ook nauw overleg met mijn collega-ministers op federaal, gemeenschaps- en gewestelijk niveau.

Par ailleurs, il est actuellement prématuré de déterminer l'issue précise de ces négociations étant donné la période d'affaires courantes au niveau fédéral.

DO 2019202002738

Question n° 365 de madame la députée Melissa Depraetere du 25 mars 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

COVID-19. - Maintien du tarif social.

Il faut remplir certaines conditions pour avoir droit au tarif social sur le contrat d'électricité ou de gaz naturel.

Plusieurs familles ne sont actuellement pas en mesure de respecter ces conditions en raison de la crise du coronavirus. Par exemple, un enfant adulte handicapé doit séjourner de façon permanente dans l'institution en raison des mesures contre le coronavirus, ce qui signifie que le nombre requis de jours qu'il reste à la maison n'est pas atteint.

Ces familles peuvent-elles être rassurées? Leur tarif social sera-t-il maintenu jusqu'au retour à une situation normale?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 365 de madame la députée Melissa Depraetere du 25 mars 2020 (N.):

Selon les données dont dispose le SPF Économie, l'allocation perçue, qui ouvre le droit au tarif social, n'est pas arrêtée. Dans le cas présent, il s'agit de l'allocation d'intégration via le SPF Sécurité sociale, Direction générale Personnes handicapées. Il se peut que cette allocation soit réduite dans certaines situations, comme lors d'un séjour en institution. Les conditions pour le droit au tarif social ne sont dès lors pas compromises. Le tarif social est donc maintenu et appliqué comme d'habitude.

Gezien de periode van lopende zaken op federaal niveau is het echter nog te vroeg om de precieze uitkomst van deze onderhandelingen te bepalen.

DO 2019202002738

Vraag nr. 365 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Melissa Depraetere van 25 maart 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

COVID-19. - Behoud sociaal tarief.

Om van het sociaal tarief op je elektriciteits- of aardgascontract te kunnen genieten, moet je voldoen aan een aantal voorwaarden.

Verschillende gezinnen kunnen momenteel deze bepaalde voorwaarden niet naleven omwille van de coronacrisis. Een volwassen kind met een handicap moet bijvoorbeeld door de coronamaatregelen permanent in de instelling verblijven waardoor het aantal vereiste dagen thuis wonen niet wordt bereikt.

Kunnen deze gezinnen gerustgesteld worden en zeker zijn dat hun sociaal tarief behouden blijft totdat de situatie zich weer genormaliseerd heeft?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 365 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Melissa Depraetere van 25 maart 2020 (N.):

Volgens de gegevens waarover de FOD Economie beschikt, wordt de ontvangen tegemoetkoming, die recht geeft op het sociaal tarief, niet stopgezet. In dit geval gaat het om de integratietegemoetkoming via de FOD Sociale Zekerheid, Directie-generaal Personen met een handicap. Het is mogelijk dat deze tegemoetkoming in bepaalde situaties, zoals bij het verblijven in een instelling, wordt verminderd. De voorwaarden voor het recht op het sociaal tarief komen hierdoor niet in het gedrang. Het sociaal tarief wordt dus behouden en toegepast zoals gewoonlijk.

DO 2019202002910

Question n° 405 de madame la députée Valerie Van Peel du 08 avril 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

L'ouverture de nouveaux CPVS (QO 3863C).

Vous avez l'intention d'ouvrir quatre nouveaux centres de prise en charge des victimes des violences sexuelles (CPVS) en Flandre occidentale, dans le Limbourg, à Namur et au Luxembourg. Avec ces quatre centres supplémentaires, notre pays comptera dix CPVS sur l'ensemble du territoire. Nous sommes évidemment favorables à la création de nouveaux CPVS.

Les trois premiers CPVS ont été ouverts en 2017 à Gand, à Bruxelles et à Liège par la secrétaire d'État de l'époque, Zuhal Demir. Depuis leur création, ce sont au total 2.244 victimes qui y ont été accueillies, soit trois par jour en moyenne. Aujourd'hui, 5 mars 2020, cela fait exactement un an que le ministre de l'époque, Kris Peeters, annonçait la création de nouveaux centres de prise en charge à Charleroi, Anvers et Louvain. Dans sa réponse à une question de Mme Van Hoof, en mars 2019, il avait annoncé que ces centres devaient ouvrir leurs portes dans un délai d'un an.

Vous voulez à présent dégager 15 millions d'euros pour créer quatre CPVS supplémentaires de même que les trois centres qui avaient été annoncés l'année dernière. Vous avez en outre l'intention d'élargir les trois CPVS existants, afin que chaque province en compte un, ce qui permettra d'accueillir au mieux les victimes, à proximité de chez elles. C'est une ambition que nous soutenons.

1. L'année dernière, la création de trois CPVS a été annoncée. Votre prédécesseur avait promis leur ouverture dans l'année. Les négociations avec les hôpitaux, la police et le parquet concernés dans ces régions ont-elles déjà débuté? Qu'en est-il ressorti? Au sein de quels hôpitaux ces centres seront-ils créés? Quel sera leur rayon d'action initial: la province entière, ou à l'instar des CPVS existants, une seule zone de police? Quel est le calendrier prévu pour l'ouverture et pour l'éventuelle extension du rayon d'action à toute la province?

DO 2019202002910

Vraag nr. 405 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 08 april 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

De opening van nieuwe ZSG (MV 3863C).

U wilt vier nieuwe zorgcentra na seksueel geweld (ZSG) oprichten in West-Vlaanderen, Limburg, Namen en Luxemburg. Met deze vier nieuwe bijkomende centra zouden er in totaal tien ZSG zijn verspreid over het land. Wij zijn uiteraard voorstander van de opening van nieuwe ZSG.

De drie eerste ZSG in Gent, Brussel en Luik werden in 2017 opgericht door toenmalig staatssecretaris Zuhal Demir. Sinds de oprichting werden er in totaal 2.244 slachtoffers geholpen: dat zijn drie slachtoffers per dag. Vandaag (5 maart 2020) exact één jaar geleden werd nog aangekondigd door toenmalig minister Kris Peeters dat ook in Charleroi, Antwerpen en Leuven nieuwe zorgcentra zouden worden opgericht. Bovendien gaf hij tijdens zijn antwoord op een vraag van mevrouw Van Hoof in maart 2019 aan dat deze nieuwe centra binnen een jaar zouden openen.

U wilt nu 15 miljoen euro vrijmaken om vier nieuwe en de drie (vorig jaar) aangekondigde ZSG op te richten. Daarnaast wilt u de drie bestaande ZSG uitbreiden. De ambitie is om in elke provincie één ZSG te krijgen om de slachtoffers op de best mogelijke manier, dicht bij huis, te begeleiden. Dat is een ambitie die wij onderschrijven.

1. Vorig jaar werd de oprichting van drie ZSG aangekondigd. Uw voorganger beloofde deze binnen het jaar te openen, maar zijn de gesprekken met de betrokken ziekenhuizen, politie en parket in die regio's hiervoor al gestart? Wat komt daaruit voort? In welke ziekenhuizen zullen deze worden opgericht? Wat zal het werkingsgebied van deze centra bij de opstart zijn: de hele provincie of zoals de huidige gestart zijn met één politiezone? Wat is de timing voor de opening en de eventuele uitbreiding naar de hele provincie?

2. Vous avez l'intention d'ouvrir quatre nouveaux CPVS. Dans quelles régions seront-ils créés? Les négociations avec les hôpitaux, la police et le parquet concernés dans ces régions ont-elles déjà débuté? Qu'en est-il ressorti? Au sein de quels hôpitaux ces centres seront-ils créés? Quel sera leur rayon d'action initial: la province entière, ou à l'instar des CPVS existants, une seule zone de police? Quel est le calendrier prévu pour l'ouverture et pour l'éventuelle extension du rayon d'action à toute la province?

3. Vous avez dégagé une enveloppe de 15 millions d'euros pour la création de sept centres et l'extension des trois centres existants. Comment envisagez-vous ceci, concrètement, en affaires courantes? D'où ces fonds proviennent-ils?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 405 de madame la députée Valerie Van Peel du 08 avril 2020 (N.):

Les centres de prise en charge des violences sexuelles (CPVS) ont toujours été une priorité pour moi. Le succès des trois CPVS déjà existants confirme la forte nécessité d'étendre leurs services. Il démontre le besoin de disposer de services couvrant l'ensemble du territoire. L'idée de départ est de disposer d'un centre de prise en charge dans chaque arrondissement judiciaire, ce qui signifie qu'il y aura au minimum sept nouveaux CPVS.

Pour ce faire, il faut tout d'abord créer un cadre réglementaire. J'ai donc rédigé un projet d'arrêté royal, sur base duquel l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes peut lancer un appel à subvention d'un CPVS et peut créer, reconnaître et soutenir financièrement les nouveaux centres de prise en charge. Comme les CPVS ont été lancés en tant que projet pilote, il était encore nécessaire de prévoir un cadre réglementaire correct. Ce dossier sur l'extension des CPVS, ainsi que la feuille de route y associée, ont été approuvés par le Conseil des ministres du 16 mai 2020.

L'appel à subventions sera lancé avant l'été et adressé à tous les hôpitaux belges, à l'exception de ceux situés dans les arrondissements judiciaires des trois centres existants, c'est-à-dire Bruxelles, Flandre orientale et Liège.

2. U wilt vier nieuwe ZSG oprichten. In welke regio's komen deze centra? Zijn de gesprekken met de betrokken ziekenhuizen, politie en parket in die regio's hiervoor al gestart? Wat komt daaruit voort? In welke ziekenhuizen zullen deze worden opgericht? Wat zal het werkingsgebied van deze centra bij de opstart zijn? De hele provincie of zoals de huidige gestart zijn met één politiezone? Wat is de timing voor de opening en de eventuele uitbreiding naar de hele provincie?

3. U maakt in totaal 15 miljoen euro vrij voor de oprichting van zeven en de uitbreiding van de drie bestaande centra. Hoe ziet u dit concreet in lopende zaken? Waar komt het geld vandaan?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 405 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 08 april 2020 (N.):

De zorgcentra na seksueel geweld (ZSG's) zijn voor mij steeds een prioriteit geweest. Het succes van de drie reeds bestaande ZSG's, bevestigt de grote noodzaak aan uitbreiding van de dienstverlening van de ZSG's. Dit toont de noodzaak aan van een gebiedsdekkende dienstverlening. Het uitgangspunt daarbij is dat er een zorgcentrum per gerechtelijk arrondissement dient te zijn. Dat betekent dat er minstens zeven nieuwe zorgcentra zullen bijkomen.

Allereerst dient daartoe een reglementair kader te worden gecreëerd. Daarom heb ik een ontwerp van koninklijk besluit opgemaakt, op basis waarvan het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen een subsidieoproep voor een ZSG kan lanceren en de nieuwe zorgcentra kan oprichten, erkennen en financieel ondersteunen. Omdat de ZSG's als een pilootproject werden opgestart, was het nodig om nog voor een correct reglementair kader te zorgen. Dit dossier tot uitbreiding van de ZSG's, met het bijbehorende stappenplan, werd op de Ministerraad van 16 mei 2020 goedgekeurd.

Dit voorjaar zal de subsidieoproep gericht aan alle Belgische ziekenhuizen, behalve in de gerechtelijke arrondissementen van de bestaande drie centra namelijk Brussel, Oost-Vlaanderen en Luik, nog worden gelanceerd.

Cet automne encore, l'Institut, en collaboration avec un jury d'experts, procédera à l'attribution des candidatures reçues. Après l'attribution, les négociations par arrondissement judiciaire avec toutes les parties prenantes concernées débuteront et la phase de lancement commencera. La reconnaissance en tant que département CPVS se fera par phases. Comme cela a déjà été annoncé, on créera d'abord un CPVS dans les régions de Louvain, d'Anvers et de Charleroi.

Pour vous donner un timing concret, cette année, les trois CPVS existants à Gand, Liège et Bruxelles seront encore étendus, passant d'un fonctionnement avec une zone de police à un fonctionnement avec les zones de police de l'arrondissement judiciaire entier. Les CPVS d'Anvers, de Louvain et de Charleroi démarreront également cette année. Dans une première phase, il n'y aura de coopération qu'avec une seule zone de police. Le démarrage des autres CPVS est prévu pour 2021. En 2023, les dix CPVS devraient être pleinement opérationnels, c'est-à-dire en coopération avec les zones de police de l'arrondissement judiciaire entier.

La crise relative au coronavirus a sans doute également un impact sur l'extension des CPVS. L'impact précis est cependant particulièrement difficile à évaluer pour le moment.

Dans une phase ultérieure, une approbation parlementaire sera nécessaire pour accorder le budget nécessaire pour permettre à l'Institut de réaliser une extension à dix CPVS. Dans ce contexte, je compte sur la bonne volonté des groupes politiques du Parlement, qui m'ont déjà invitée à travailler sur l'élargissement nécessaire.

Het Instituut zal samen met een jury van experts nog dit najaar de gunning doen van de ontvangen kandidaturen. Na de gunning worden per gerechtelijk arrondissement de onderhandelingen met alle betrokken stakeholders gestart en vat de opstartfase aan. De erkenning als ZSG-afdeling zal gefaseerd verlopen. Zoals reeds aangekondigd zal gestart worden met ZSG in de regio's Leuven, Antwerpen en Charleroi.

Om u een concrete timing mee te geven, worden dit jaar de bestaande drie ZSG's te Gent, Luik en Brussel verder uitgebreid, van een werking met één politiezone naar een werking met de politiezones van het hele gerechtelijke arrondissement. De ZSG's te Antwerpen, Leuven en Charleroi zullen ook dit jaar nog opstarten. In een eerste fase zal er maar met een politiezone samengewerkt worden. De opstart voor de overige ZSG's wordt voorzien voor 2021. In 2023 zouden de tien ZSG's volledig operationeel moeten zijn, dit wil zeggen met samenwerking met de politiezones van het hele gerechtelijk arrondissement.

Ongetwijfeld zal de coronacrisis ook een impact hebben op de uitbreiding van de ZSG's. De precieze impact is op dit ogenblik evenwel bijzonder moeilijk in te schatten.

In een volgende fase zal een parlementaire goedkeuring nodig zijn om het noodzakelijk budget toe te kennen dat het Instituut in staat stelt uit te breiden naar tien ZSG's. Hierbij reken ik op de goede wil van de politieke fracties in het Parlement, die mij reeds allen aanspoorden om van de noodzakelijke uitbreiding werk te maken.

DO 2019202002926

Question n° 411 de madame la députée Valerie Van Peel du 08 avril 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Les prèlèvements effectués au moyen du SAS et les formations concernant la violence sexuelle (QO 4192C).

Il nous est revenu que les hôpitaux de la région de Malines compétents pour effectuer les prélèvements au moyen du SAS (Set d'Agression Sexuelle) ne le feraient pas pour les victimes de violences sexuelles et ce, pour deux raisons: d'une part, un manque de personnel disposant de l'expertise requise pour utiliser les SAS et, d'autre part, la création à Anvers d'un Centre de Prise en Charge des Violences Sexuelles (CPVS) qui disposerait bien quant à lui de l'expertise requise.

Il y a plus d'un an, le ministre de l'époque, Kris Peeters, avait annoncé la création d'un CPVS à Anvers et promis que ce centre ouvrirait ses portes dans l'année. Il n'en est toutefois pas encore question. Les victimes de violences sexuelles qui se présentent aujourd'hui dans un hôpital dans la région de Malines sont adressées pour les prélèvements au moyen d'un SAS à l'UZ de Louvain. Ce déplacement supplémentaire d'une distance relativement importante est tout sauf agréable pour des victimes qui viennent de subir une agression sexuelle. Je comprends qu'un CPVS puisse proposer des soins plus complets aux victimes d'agressions sexuelles mais attendre la création d'un tel centre à Anvers ne constitue pas une option.

Des formations autour de la violence sexuelle ont déjà été organisées par le passé dans des hôpitaux. Mais tant lors de la dernière formation de base organsée en 2017, qui accordait une attention spécifique à la violence sexuelle, que lors de la dernière formation d'approfondissement organisée en 2015, au programme de laquelle figuraient les prélèvements au moyen d'un SAS, aucun des participants ne venait d'un hôpital anversois.

1. Êtes-vous au courant de cette problématique? Pouvez-vous confirmer la situation actuelle telle que présentée ci-dessus? Dans l'affirmative, que cela signifie-t-il concrètement pour une victime de violences sexuelles qui se présente à un hôpital dans la région de Malines? Sera-t-elle renvoyée sans discussion à Louvain où elle devra se rendre par ses propres moyens ou y sera-t-elle accompagnée?

DO 2019202002926

Vraag nr. 411 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 08 april 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

De afname van de SAS en de opleidingen rond seksueel geweld (MV 4192C).

Wij ontvingen de melding dat ziekenhuizen in de regio Mechelen bevoegd voor de set seksuele agressie (SAS) deze niet zouden afnemen bij slachtoffers van seksueel geweld. De reden hiervoor zou tweeledig zijn: enerzijds een gebrek aan personeel met expertise over de SAS en anderzijds het gegeven dat er een zorgcentrum na seksueel geweld (ZSG) in Antwerpen wordt opgericht dat dan de nodige expertise zou bevatten voor de afname van de SAS bij slachtoffers van seksueel geweld.

Meer dan één jaar geleden kondigde toenmalig minister Kris Peeters de oprichting van een ZSG in Antwerpen af. Daarbij beloofde hij deze binnen het jaar te openen. Echter, hier is nog geen sprake van. Slachtoffers van seksueel geweld die nu aankomen bij een ziekenhuis in de regio Mechelen worden doorverwezen naar het UZ Leuven voor de afname van een SAS. Deze bijkomende verplaatsing van een behoorlijke afstand is voor de slachtoffers na de feiten van seksueel geweld allerminst aangenaam. Ik begrijp dat een ZSG een meer omvattende zorg kan bieden voor slachtoffers van seksueel geweld. Maar wachten tot de oprichting van een ZSG in Antwerpen is geen optie.

In het verleden werden reeds opleidingen rond seksueel geweld georganiseerd in ziekenhuizen. Maar aan zowel de laatste basisopleiding van 2017, waarbij er specifiek aandacht werd besteed aan seksueel geweld, als tijdens de laatste verdiepingsopleiding in 2015 waarbij de afname van de SAS werd opgenomen, zou geen enkele participant uit een Antwerps ziekenhuis hebben deelgenomen.

1. Heeft u weet van deze problematiek? Kan u de huidige situatie zoals geschetst bevestigen? Zo ja, wat betekent dit concreet als slachtoffers van seksueel geweld zich vandaag aanbieden in een ziekenhuis in de regio Mechelen? Worden ze resoluut doorverwezen en moeten ze zelf in Leuven zien te geraken of worden ze begeleid naar Leuven gebracht?

2. Quelles mesures (intermédiaires) entendez-vous prendre pour que les prélèvements au moyen d'un SAS puissent être effectués auprès des victimes de violences sexuelles dans la région de Malines et que l'on puisse éviter de les envoyer à l'UZ de Louvain?

3. Comment chercherez-vous à renforcer l'expertise en matière de violences sexuelles du personnel soignant des hôpitaux anversois?

4. Sait-on déjà précisément quel hôpital anversois hébergera le CPVS? Des discussions ont-elles déjà démarré avec les partenaires concernés (hôpital, police et parquet)? Sur quelles initiatives ces discussions débouchent-elles? Quel est le calendrier pour l'ouverture du CPVS?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 411 de madame la députée Valerie Van Peel du 08 avril 2020 (N.):

Le succès des centres de prise en charge des violences sexuelles (CPVS) confirme la forte nécessité d'étendre les services des CPVS et démontre le besoin de disposer de services couvrant l'ensemble du territoire.

C'est la raison pour laquelle un appel à subvention des CPVS sera lancé encore ce printemps. Cet appel s'adresse à tous les hôpitaux belges, à l'exception des hôpitaux qui se situent dans les arrondissements judiciaires des trois centres existants, à savoir Bruxelles, Flandre orientale et Liège, puisque l'idée de départ est de disposer d'un centre de prise en charge dans chaque arrondissement judiciaire. Cela signifie qu'il y aura au minimum sept nouveaux CPVS.

Après l'attribution des nouveaux CPVS, la reconnaissance d'un département CPVS se fera par phases. Les CPVS d'Anvers, de Louvain et de Charleroi vont encore démarrer cette année. La phase de lancement visera à mettre en place l'infrastructure nécessaire et à former le personnel des CPVS. Dans une première phase, il n'y aura de coopération qu'avec une seule zone de police. Le démarrage des autres CPVS est prévu pour 2021. En 2023, les dix CPVS devraient être pleinement opérationnels, c'est-à-dire avec une coopération avec les zones de police de l'arrondissement judiciaire entier. La crise relative au coronavirus aura sans doute également un impact sur l'extension des CPVS. Son impact précis est cependant particulièrement difficile à évaluer pour le moment.

2. Welke (tussentijdse) maatregelen wilt u nemen zodat een SAS afgenomen kan worden bij slachtoffers van seksueel geweld in de regio Mechelen en een doorverwijzing naar UZ Leuven vermeden kan worden?

3. Op welke manier wilt u ervoor zorgen dat de expertise over seksueel geweld van zorgpersoneel in Antwerpse ziekenhuizen toeneemt?

4. Is het al duidelijk welk Antwerps ziekenhuis het ZSG zal huisvesten? Zijn er al gesprekken opgestart met de betrokken partners (ziekenhuis, politie en parket)? Wat komt daaruit voort? Wat is de timing voor de opening?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 411 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 08 april 2020 (N.):

Het succes van de reeds bestaande zorgcentra na seksueel geweld (ZSG) bevestigt de grote noodzaak aan de uitbreiding van de dienstverlening van de ZSG's en toont de noodzaak aan van een gebiedsdekkende dienstverlening.

Daarom zal er een subsidieoproep voor ZSG's dit voorjaar nog worden gelanceerd. Deze oproep wordt gericht aan alle Belgische ziekenhuizen, met uitzondering van de ziekenhuizen gelegen in de gerechtelijke arrondissementen van de bestaande drie centra namelijk Brussel, Oost-Vlaanderen en Luik. Het uitgangspunt daarbij is dat er een zorgcentrum per gerechtelijk arrondissement dient te zijn. Dit betekent dat er minstens zeven nieuwe zorgcentra zullen bijkomen.

Na de gunning van de nieuwe ZSG's zal de erkenning van een ZSG-afdeling gefaseerd verlopen. De ZSG's te Antwerpen, Leuven en Charleroi zullen dit jaar nog opstarten. Tijdens de opstartfase zal de noodzakelijke infrastructuur worden voorzien en zal het ZSG-personeel worden opgeleid. In een eerste fase zal er maar met een politiezone samengewerkt worden. De opstart voor de overige ZSG's wordt voorzien voor 2021. In 2023 zouden de tien ZSG's volledig operationeel moeten zijn, dit wil zeggen met samenwerking met de politiezones van het hele gerechtelijk arrondissement. De corona-crisis zal ongetwijfeld ook een impact hebben op de timing van de uitbreiding van de ZSG's. De precieze impact is op dit ogenblik evenwel bijzonder moeilijk in te schatten.

En outre, il convient de souligner que les soins et les examens médicaux et médico-légaux réalisés au sein des CPVS se déroulent de façon multidisciplinaire et holistique, sur base d'une feuille de route médico-légale. Cette procédure est différente du set d'agression sexuelle (SAS). Par exemple, à la différence du SAS, cette feuille de route médico-légale prévoit la réalisation d'un examen médico-légal qu'il y ait ou non un dépôt de plainte, et les échantillons sont conservés six mois pour les victimes majeures, et de manière illimitée pour les victimes mineures, lorsque la victime ne dépose pas plainte lors du signalement. Lors de l'élaboration de la feuille de route médico-légale, la procédure relative au prélèvement et à la collecte de preuves a donc fait l'objet d'une révision, afin d'améliorer la prise en charge des victimes et la collecte des preuves.

De plus, l'Institut étudie la façon d'intégrer les CPVS dans les futurs réseaux hospitaliers, ce qui permettra, par le biais des trajets de soins, de garantir la qualité des soins proposés entre les hôpitaux. Pour ce faire, un exercice de réflexion a notamment commencé, en collaboration avec le Conseil fédéral des Établissements hospitaliers, un organe d'avis du SPF Santé publique.

Le département SPF Santé publique signale que cette année, dans la foulée d'initiatives antérieures similaires, un cycle de formation complémentaire est organisé dans dix hôpitaux-clés répartis dans tout le pays. Le thème central de ce cycle de formation est "l'identification, le traitement et le renvoi des victimes de violences sexuelles". Cette formation sera également accessible aux prestataires de soins provenant d'autres hôpitaux qui se situent dans la région des hôpitaux-clés en question. Pour de plus amples informations, je vous renvoie vers ma collègue, la ministre de la Santé publique.

Verder dient benadrukt te worden dat de zorgverstrekking en het medisch en forensisch onderzoek in de ZSG's op een multidisciplinaire en holistische wijze worden uitgevoerd op basis van een forensisch stappenplan. Dit verschilt van de seksuele agressie set (SAS). Zo zal er door middel van het forensisch stappenplan - anders dan bij de SAS - een forensisch onderzoek plaatsvinden ongeacht of er een klacht wordt neergelegd en worden de stalen bij meerderjarigen voor zes maanden en bij minderjarigen onbeperkt bewaard indien het slachtoffer geen klacht neerlegt bij aanmelding. Tijdens de opmaak van het forensisch stappenplan werd dus de procedure rond afname en verzameling van bewijsmateriaal herzien, teneinde een betere zorgverlening en bewijsvoering voor slachtoffers te organiseren.

Daarnaast wordt onderzocht hoe de ZSG's ingeschakeld kunnen worden in de toekomstige ziekenhuisnetwerken, waardoor via de zorgpaden de kwaliteit van de geboden zorg tussen de ziekenhuizen kan verzekerd worden. Daartoe wordt onder meer een denkoefening opgestart in samenwerking met de Federale Raad voor Ziekenhuisvoorzieningen, een adviesorgaan van de FOD Volksgezondheid.

Het departement FOD Volksgezondheid meldt dat dit jaar, in navolging van eerdere gelijkaardige initiatieven, in tien kernziekenhuizen over het gehele land een bijkomende opleidingscyclus wordt georganiseerd. Het centrale thema van deze opleidingscyclus is "identificatie, behandeling en doorverwijzing van slachtoffers van seksueel geweld". De opleiding zal ook opengesteld worden voor zorgverleners uit andere ziekenhuizen die zich in de regio van de kernziekenhuizen bevinden. Voor verdere informatie verwijs ik graag door naar mijn collega-minister van Volksgezondheid.

DO 2019202003079

Question n° 430 de madame la députée Karin Jiroflée du 21 avril 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

COVID-19. - Gestion des violences intrafamiliales.

Le coronavirus est un ennemi invisible, mais un autre ennemi se cache dans son sillage: celui de la violence intrafamiliale. Les experts des *Family Justice Center*s, de la centrale d'appel 1712 et du centre d'expertise flamand sur la maltraitance des enfants (VECK) mettent en garde contre une augmentation des violences intrafamiliales en ces temps de crise sanitaire.

Il s'agit également de la priorité numéro un de la Conférence interministérielle "Droits des femmes", présidée par Nawal Ben Hamou, convoquée sur la question le 2 avril 2020. La présidente demande une intervention coordonnée et des moyens de soutien pour protéger au maximum les victimes de violences intrafamiliales. La conférence devait aussi se pencher sur les problèmes des femmes isolées, leur situation sociale et économique et l'accès aux soins de santé sexuelle et reproductive.

Il ressort aujourd'hui clairement des statistiques de la ligne d'écoute 1712 qu'il y a bien lieu de s'inquiéter sérieusement: on dénombre 70 % d'appels en plus par rapport à la première semaine de confinement. Les appels concernant la violence ont doublé. En réaction à la crise du coronavirus, la centrale 1712 étend les heures d'ouverture du groupe de discussion et de sa permanence téléphonique, augmente sa capacité interne et lance une campagne sur la violence familiale.

Quels sont concrètement les résultats de la Conférence interministérielle "Droits des femmes" du 2 avril? Quelles actions seront-elles prises à la suite de celle-ci?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 430 de madame la députée Karin Jiroflée du 21 avril 2020 (N.):

Depuis le début de mon mandat, je suis très attentive à la problématique de la violence intrafamiliale, et je le suis d'autant plus pendant la crise du coronavirus.

Un groupe de travail s'est en effet réuni les 2 et 17 avril 2020 par le biais de vidéo-conférences en vue de préparer la Conférence Interministérielle (CIM) Droits des femmes qui a eu lieu le 8 mai 2020.

DO 2019202003079

Vraag nr. 430 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 21 april 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

COVID-19. - Aanpak intrafamiliaal geweld.

Het COVID-19-virus is een onzichtbare vijand, maar de crisis brengt nog een verborgen vijand met zich mee: deze van het intrafamiliaal geweld. Experten van Family Justice Center, hulplijn 1712 en expertisecentrum kindermishandeling, waarschuwen voor een toename van intrafamiliaal geweld in deze tijden van corona.

Dit is ook prioriteit nummer een nu bij de Interministeriële Conferentie Vrouwenrechten onder leiding van Nawal Ben Hamou, die op 2 april 2020 is samengeroepen over de kwestie. De voorzitter vraagt gecoördineerde interventie en ondersteuningsvormen om slachtoffers van intrafamiliaal geweld zoveel mogelijk te beschermen. De conferentie zou zich ook buigen over de problemen bij alleenstaande vrouwen, hun sociaal economische situatie en de toegang tot seksuele en reproductieve gezondheidszorg.

Cijfers van de hulplijn 1712 tonen nu wel degelijk aan dat er reden is tot grote bezorgdheid: 70 % meer oproepen dan tijdens de eerste week van de lockdown-maatregelen. Hierbij was er een verdubbeling van telefoontjes die gingen over geweld. Als antwoord op de coronacrisis breidt 1712 zijn chat- en telefonische openingsuren en interne capaciteit uit en lanceert de hulplijn een campagne over familiaal geweld.

Wat heeft de Interministeriële Conferentie Vrouwenrechten van 2 april concreet opgeleverd? Welke acties zullen hieruit voortvloeien?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 430 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 21 april 2020 (N.):

Sinds het begin van mijn mandaat ben ik zeer aandachtig voor de problematiek van intrafamiliaal geweld, en ik ben dit nog meer tijdens de COVID-19-crisis.

Op 2 en 17 april 2020 kwam, via een videoconferentie, een werkgroep samen ter voorbereiding van de Interministeriële Conferentie (IMC) Vrouwenrechten die op 8 mei 2020 plaats vond.

Sous la présidence de la secrétaire d'État bruxelloise à l'Egalité des chances Nawal Ben Hamou, douze ministres se sont réunis pour la première fois afin d'établir un état des lieux sur la pandémie du COVID-19 et ses implications sur la vie quotidienne des femmes, avec un focus spécial sur les violences intrafamiliales.

En outre, la CIM s'est également penchée sur les problèmes des femmes isolées, leur situation socio-économique et l'accès aux soins en matière de santé sexuelle et reproductive.

La CIM vise à renforcer la coordination et la coopération entre les différents niveaux de pouvoir pour garantir les droits des femmes dans tous les domaines de la vie quotidienne.

Vous trouverez ci-après les mesures que j'ai prises en tant que ministre fédérale de l'Égalité des chances dans la lutte contre les violences sexuelles et familiales.

Même dans cette période de crise du COVID-19, je prévois une réponse holistique pour les victimes de violence sexuelle au travers des trois centres de prise en charge des violences sexuelles (CPVS). Ces centres sont reliés aux hôpitaux et offrent tous les services aux victimes de violences sexuelles.

Les victimes peuvent toujours se rendre dans les centres de prise en charge 24 heures sur 24. Cependant, depuis la crise du COVID-19, moins de victimes s'enregistrent. Par conséquent, une communication a été diffusée par le biais de divers canaux, afin de faire savoir aux victimes que les CPVS leur resteront également accessibles pendant cette période. Je travaille également ardemment aujourd'hui pour étendre les CPVS.

L'objectif est que l'entièreté du territoire soit couvert à terme, afin que chaque victime en Belgique puisse facilement se rendre dans un CPVS. Afin de réaliser cela, j'ai soumis un dossier au sein du gouvernement.

Concernant les lignes d'assistance qui relèvent de ma compétence, la ligne de *chat* pour les victimes de violences sexuelles (mise en place en avril 2018) est liée au site *www.seksueelgeweld.be/violencessexuelles.be*. Cette ligne de discussion a été créée pour abaisser davantage le seuil d'accès aux centres de prise en charge ou à toute autre assistance, et est dotée de psychologues.

Nous avons constaté une augmentation notable du nombre de connexions depuis l'entrée en vigueur des mesures corona: entre septembre 2019 et mars 2020, il y a eu en moyenne 86 appels par mois. Depuis la crise du COVID-19, il y a eu en moyenne 136 appels par mois (soit une augmentation de 58 %).

Onder het voorzitterschap van de Brusselse staatssecretaris voor Gelijke Kansen Nawal Ben Hamou zaten de twaalf ministers voor de eerste keer samen om een evaluatie op te maken van de COVID-19-pandemie en de gevolgen ervan voor het dagelijks leven van vrouwen, met speciale aandacht voor huiselijk geweld.

Bovendien, heeft de IMC zich ook gebogen over problemen voor alleenstaande vrouwen, hun sociaaleconomische situatie en de toegang tot seksuele en reproductieve gezondheidszorg.

De IMC heeft tot doel de coördinatie en de samenwerking tussen de verschillende machtsniveaus te versterken om de rechten van de vrouw op alle gebieden van het dagelijks leven te waarborgen.

In wat volgt, geef ik u de maatregelen mee die ik als federale minister voor Gelijke Kansen nam in de strijd tegen seksueel en familiaal geweld.

Ook in coronatijden voorzie ik een holistisch antwoord voor slachtoffers van seksueel geweld via de drie Zorgcentra na Seksueel Geweld (ZSG). Het gaat om centra die verbonden zijn aan ziekenhuizen en alle diensten aanbieden voor slachtoffers van seksueel geweld.

Slachtoffers kunnen nog steeds 24 uur op 24 terecht in de Zorgcentra. Sinds de coronacrisis, merk ik echter dat minder slachtoffers zich aanmelden. Er werd daarom reeds een communicatie verspreid via verschillende kanalen, om slachtoffers duidelijk te maken dat ook in deze periode de zorgcentra voor hen bereikbaar blijven. Ik werk bovendien vandaag hard aan de uitbreiding van de ZSG's.

De bedoeling is dat de werking van de ZSG's gebiedsdekkend wordt over het hele land, zodat elk slachtoffer in België gemakkelijk een ZSG kan bereiken. Om dit te kunnen realiseren, heb ik een dossier voorgelegd binnen de regering.

Wat betreft de hulplijnen die ressorteren onder mijn bevoegdheid, is er de chatlijn voor slachtoffers van seksueel geweld (opgericht in april 2018) gelinkt aan de website *www.seksueelgeweld.be/violencessexuelles.be*. Deze chatlijn is er gekomen om de drempel naar de zorgcentra of andere hulpverlening verder te verlagen, en wordt bemand door psychologen.

Intussen werd een opvallende stijging vastgesteld in het aantal aanmeldingen sinds de coronamaatregelen in voege zijn: tussen september 2019 en maart 2020 was er een gemiddelde van 86 oproepen per maand. Sinds de COVID-19 crisis zijn er gemiddeld 136 oproepen per maand (dit is een stijging van 58 %).

Dans le contexte de l'augmentation du nombre d'appels et de l'augmentation de la charge au sein du projet *chat* après violence sexuelle, j'ai décidé d'allouer un budget supplémentaire à cette ligne d'assistance.

Il s'agit d'un budget de 80.000 euros qui permet l'engagement d'un employé à temps plein qui renforcera l'équipe de *chat*, soutiendra la formation des psychologues de *chat* sur le conseil en traumatologie, augmentera le nombre de séances individuelles avec un psychologue externe pour les psychologues de *chat* et une campagne sur les réseaux sociaux visant à atteindre les groupes vulnérables.

Dans le cadre d'un déconfinement progressif, les ministres ont convenu de poursuivre leur travail de soutien aux femmes à chaque niveau de pouvoir et ce, tant en matière de prévention, de protection, de poursuites, que de politiques intégrées et de collecte des données.

La CIM se réunira à nouveau en juin 2020 pour assurer le suivi des mesures décidées et leur éventuelle adaptation aux différentes phases du plan de déconfinement et des mesures de relance qui seront mises en place dans la foulée.

En tant que ministre fédérale en charge de l'Égalité des chances, j'espère que nous pourrons développer des formes coordonnées d'intervention et de soutien pour l'ensemble de la Belgique, afin de protéger au mieux toutes les victimes de violence intrafamiliale.

Door het verhoogd aantal oproepen en de verhoogde belasting bij de chatlijn na seksueel geweld, heb ik beslist om extra budget toe te kennen aan deze hulplijn.

Het gaat om een budget van 80.000 euro. Hiermee wordt het een voltijdse medewerker voorzien die het chatteam komt versterken, een ondersteunende vorming voor de chatpsychologen rond traumabegeleiding, verhoogd aantal individuele sessies met een externe psycholoog voor de chatpsychologen en een sociale media campagne waarmee men kwetsbare groepen poogt te bereiken.

In het kader van een geleidelijke versoepeling van de quarantaine-maatregelen, zijn de ministers overeengekomen hun werkzaamheden ter ondersteuning van vrouwen op alle bevoegdheidsniveaus voort te zetten op het gebied van preventie, bescherming, vervolging, geïntegreerd beleid en gegevensverzameling.

De IMC zal in juni 2020 opnieuw bijeenkomen om te zorgen voor de follow-up van de vastgestelde maatregelen en de eventuele aanpassing ervan aan de verschillende fasen van het exitplan en de herstelmaatregelen die in een volgende fase zullen worden genomen.

Als federaal minister van Gelijke Kansen hoop ik dan ook dat we gecoördineerde interventie- en ondersteuningsvormen kunnen uitwerken voor heel België, om alle slachtoffers van intrafamiliaal geweld zo goed mogelijk te beschermen.

DO 2019202003081

Question n° 431 de madame la députée Kattrin Jadin du 21 avril 2020 (Fr.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Les CBD-shops.

Au cours de ces deux dernières années, les *CBD-shops* étaient nombreux à ouvrir dans nos villes. Cependant, suite à une décision du SPF Finances de taxer les produits vendus au même niveau que le tabac, les fermetures ont été nombreuses faute de marge bénéficiaire.

1. Disposez-vous du nombre de *CBD-shops* qui existent encore actuellement en Belgique?

2. Combien d'enseignes ont dû fermer suite à la décision du SPF Finances? Combien ont dû fermer pour cause d'infraction à la loi?

DO 2019202003081

Vraag nr. 431 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 21 april 2020 (Fr.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

CBD-shops.

De voorbije twee jaar werden er tal van CBD-shops geopend in onze steden. Sinds de FOD Financiën besliste de producten die er worden verkocht even zwaar te belasten als tabak deden heel wat van die winkels de deuren dicht omdat de winstmarge te klein was geworden.

1. Weet u hoeveel CBD-shops er momenteel nog bestaan in België?

2. Hoeveel winkels moesten er sluiten ten gevolge van de beslissing van de FOD Financiën? Hoeveel moesten er sluiten wegens het niet-naleven van de wet?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 431 de madame la députée Kattrin Jadin du 21 avril 2020 (Fr.):

1. Mon administration ne dispose pas de chiffres sur le nombre de CBD-shops car il n'existe pas d'élément qui permette de les isoler dans les sources de données disponibles:

2. Compte tenu de la réponse à la question précédente, il n'est pas possible de dire combien de CBD-shops ont cessé leurs activités suite à la décision du SPF Finances.

Mon administration n'a pas effectué de contrôles spécifiques dans les CBD-shops. Il n'est donc pas possible de dire combien étaient en infraction par rapport à la loi.

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 431 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 21 april 2020 (Fr.):

1. Mijn administratie beschikt niet over cijfers over het aantal CBD-winkels, want er zijn geen elementen beschikbaar om dit type winkel te isoleren in de beschikbare databronnen.

2. Gezien het antwoord op de vorige vraag is het niet mogelijk te zeggen hoeveel CBD winkels hun activiteiten hebben stopgezet als gevolg van de beslissing van de FOD Financiën.

Mijn administratie heeft geen specifieke controles uitgevoerd in CBD winkels. Het is dus niet mogelijk te zeggen hoeveel van hen de wet overtreden hebben.

DO 2019202003295

Question n° 450 de madame la députée Maria Vindevoghel du 30 avril 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Les violences intrafamiliales en période de confinement.

En Belgique, une femme sur cinq est un jour victime de violences conjugales. Le confinement aggrave le phénomène ainsi que les tensions intrafamiliales. Ces deux dernières semaines dans notre pays, le numéro vert Ecoute Violences Conjugales a enregistré une hausse de 30 % du nombre d'appels. En Flandre, les appels ont même augmenté de 70 %.

Le stress, l'alcool et les problèmes financiers sont considérés comme des facteurs déclencheurs des violences conjugales. Ces trois facteurs seront amplifiés par les mesures liées à la quarantaine. De plus, à l'heure du confinement et de la distance saine, l'accès facile à une aide est extrêmement limité.

À l'exception de la ligne d'écoute francophone Écoute Violences Conjugales, les lignes d'écoute téléphonique existantes (1712, SOS Viol, AWEL) ne sont pas accessibles tous les jours 24 heures sur 24. En d'autres termes, en dehors des heures ouvrables, les victimes néerlandophones et leurs enfants n'ont personne à qui s'adresser. Pourtant, en période de confinement et de distance saine, ces numéros sont souvent le seul moyen d'appel à l'aide pour les victimes potentielles.

DO 2019202003295

Vraag nr. 450 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Maria Vindevoghel van 30 april 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Intrafamiliaal geweld tijdens de lockdown.

Een op de vijf vrouwen in België krijgt ooit te maken met partnergeweld. De lockdown verergert partnergeweld en spanningen binnen het gezin. Het aantal oproepen voor de hulplijn voor partnergeweld nam in ons land de afgelopen twee weken met 30 % toe. In Vlaanderen kwamen zelfs 70 % meer oproepen binnen.

Stress, alcohol en financiële problemen worden beschouwd als triggers voor huiselijk geweld. De quarantainemaatregelen zullen deze drie factoren versterken. Bovendien is laagdrempelige hulpverlening in tijden van lockdown en social distancing maar zeer beperkt beschikbaar.

Op uitzondering van de Franstalige hulplijn Écoute Violences Conjugales zijn de bestaande hulplijnen (1712, SOS Viol, AWEL) niet 24/7 beschikbaar. Dit betekent dat Nederlandstalige slachtoffers en kinderen buiten de kantooruren nergens terecht kunnen. Deze hulplijnen zijn nochtans in periodes van social distancing en lockdown vaak de enige mogelijkheid voor potentiële slachtoffers om hulp te zoeken.

De plus, il est pour l'heure impossible de prendre contact par SMS avec ces numéros. Or pour les victimes potentielles, le SMS est un moyen pour envoyer discrètement des messages et obtenir une réaction rapide. Nous demandons, dès lors, instamment que ces lignes d'écoute téléphonique pour les victimes de violences conjugales et sexuelles soient joignables tous les jours 24 heures sur 24 et qu'elles soient en outre dotées d'un numéro de téléphone portable pour pouvoir les contacter également par SMS.

1. Depuis le début du confinement, le 18 mars 2020, combien de signalements de violences intrafamiliales ont-ils été recensés par les différentes lignes d'écoute téléphonique (1712, SOS Viol, Écoute Violences Conjugales, AWEL)? Quel est, depuis cette date, pour ces différents numéros, le pourcentage de hausse ou de baisse du nombre de signalements par rapport à la période qui a précédé le confinement?

2. Avez-vous l'intention d'étendre l'accessibilité des lignes d'écoute téléphonique afin de les rendre joignables tous les jours et 24 heures sur 24? Les doterez-vous, par ailleurs, d'un numéro mobile afin de permettre également un contact par SMS?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 450 de madame la députée Maria Vindevoghel du 30 avril 2020 (N.):

Je suis très attentive à la problématique de la violence intrafamiliale, et ce également durant la crise du coronavirus.

Quant aux chiffres relatifs à la violence domestique, les lignes d'assistance téléphonique et les services d'aide via *chat* indiquent qu'ils ont reçu davantage d'appels concernant la violence intrafamiliale depuis le début de la crise du coronavirus.

Les communautés et les régions effectuent régulièrement un monitoring des lignes d'assistance téléphonique et des services d'aide via *chat*, et je vous renvoie donc vers mes collègues de ce niveau de pouvoir pour obtenir les chiffres en question.

En ce qui concerne ma compétence, j'ai affecté plus de 80.000 euros supplémentaires à la ligne de *chat* destinée aux victimes de violences sexuelles.

Het is bovendien ook momenteel niet mogelijk om via sms contact op te nemen met de hulplijnen. Nochtans kunnen potentiële slachtoffers via sms discreet berichten sturen en kan er snel een reactie ontvangen worden. Wij vragen dan ook met aandrang dat u de hulplijnen voor intrafamiliaal en seksueel geweld 24.00 op 24.00 uur en 7 dagen op 7 dagen beschikbaar maakt en de hulplijnen uitbreidt met een mobiel telefoonnummer zodat contact via sms ook mogelijk is.

1. Hoeveel meldingen van intrafamiliaal geweld kwamen er binnen bij de verschillende hulplijnen (1712, SOS Viol, Écoute Violences Conjugales, AWEL) sinds de start van de lockdown op 18 maart 2020? Wat is de procentuele toename of afname van het aantal meldingen tijdens de lockdown ten opzichte van voor de lockdown voor de verschillende hulplijnen?

2. Gaat u de beschikbaarheid van de hulplijnen uitbreiden zodat deze 24/7 beschikbaar zijn? Gaat u de hulplijnen uitbreiden met een mobiel nummer zodat contact via sms mogelijk is?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 450 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Maria Vindevoghel van 30 april 2020 (N.):

Ik ben zeer aandachtig voor de problematiek van intrafamiliaal geweld, ook tijdens de coronacrisis.

Wat betreft cijfers over huiselijk geweld, melden de telefonische hulplijnen en hulpchats dat ze meer oproepen over intrafamiliaal geweld ontvangen, sinds de start van de coronacrisis.

De gemeenschappen en de gewesten monitoren de telefonische hulplijnen en hulpchats regelmatig, waardoor ik u voor cijfers graag naar mijn collega's op dit niveau verwijs.

Voor wat betreft mijn bevoegdheid, trok ik ruim 80.000 euro extra uit voor de chatlijn voor slachtoffers van seksueel geweld. De bedoeling is om hiermee het chatteam te versterken.

Cet argent servira à engager du personnel supplémentaire, à former les psychologues de la ligne de *chat* en matière d'accompagnement des traumatismes, à mettre en place une supervision supplémentaire pour ces psychologues et à lancer une campagne sur les réseaux sociaux afin d'atteindre les groupes vulnérables.

DO 2019202003320

Question n° 452 de madame la députée Kattrin Jadin du 30 avril 2020 (Fr.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

La chute du prix de mazout. - Conséquences.

De nombreuses personnes ont encore régulièrement recours au mazout. Lorsqu'une personne commande une plus grande quantité, elle doit attendre plusieurs semaines avant qu'elle ne soit approvisionnée.

Cependant, dans le contexte actuel où le prix pétrolier est fort bas, le cas de figure suivant m'a été rapporté. En effet, les livreurs de mazout facturent leurs livraisons au prix tel qu'il était à la date de la commande - peu avant la crise sanitaire par exemple - alors qu'entretemps la valeur pour le mazout a tellement chuté.

Le consommateur se sent dupé car, selon les fournisseurs, ils doivent payer 15 centimes par litre de plus par rapport au prix actuel. Au profit des livreurs qui semblent avoir fait l'affaire en or.

1. Qu'en est-il de la facturation du mazout et autres pétroles?

2. Les livreurs doivent-ils tenir compte du prix actuel ou peuvent-ils facturer la livraison au prix du marché tel qu'il était au jour de la commande?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 452 de madame la députée Kattrin Jadin du 30 avril 2020 (Fr.):

1. Le prix du mazout, comme celui des autres produits pétroliers, fait l'objet d'un contrat-programme entre les ministres de l'Économie et de l'Énergie et la Fédération Pétrolière Belge (FPB).

Zo gaat het geld naar extra personeel, de opleiding van de chatpsychologen op het gebied van traumabegeleiding, de bijkomende supervisie voor hen en de lancering van een sociale netwerkcampagne om kwetsbare groepen te bereiken.

DO 2019202003320

Vraag nr. 452 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 30 april 2020 (Fr.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Daling van de stookolieprijs. - Gevolgen.

Heel wat personen bestellen nog regelmatig stookolie. Wanneer iemand een tamelijk grote hoeveelheid bestelt, moet hij enkele weken wachten op de levering.

De olieprijs is vandaag extreem laag en dat heeft, zo is mij gemeld, aanleiding gegeven tot de volgende situatie. De stookolieleveranciers factureren hun leveringen namelijk tegen de prijs die op de dag van de bestelling gold - kort vóór de gezondheidscrisis, bijvoorbeeld -, terwijl de stookolieprijs ondertussen is gekelderd.

De consument voelt zich gedupeerd, omdat hij 15 cent per liter moet toeleggen op de huidige dagprijs. Ten voordele van de leveranciers, die een slaatje uit de situatie lijken te slaan.

1. Hoe zit het precies met de facturatie van stookolie en andere olieproducten?

2. Moeten de leveranciers rekening houden met de huidige prijs of mogen ze de levering factureren tegen de marktprijs op de dag waarop de bestelling werd geplaatst?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 452 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 30 april 2020 (Fr.):

1. De prijs voor stookolie, net zoals deze van andere petroleumproducten, maakt het voorwerp uit van een programmaovereenkomst gesloten tussen de ministers van Economie en Énergie en de Belgische Petroleum Federatie (BPF).

Ce contrat fixe les prix maximum des produits pétroliers les plus courants et la façon dont ces prix peuvent changer. Il reprend les éléments constitutifs et les formules de calcul sur la base desquelles leur prix maximum est déterminé. Le SPF Économie calcule chaque jour le prix maximum des produits pétroliers et publie sur son site les nouveaux prix et leur évolution.

Les revendeurs peuvent toujours accorder des ristournes par rapport à ce prix maximum autorisé.

2. Le prix du mazout à payer par l'acheteur, qu'il soit consommateur privé ou professionnel, est le prix en vigueur à la conclusion du contrat. C'est-à-dire le jour de la commande par le consommateur. En aucun cas, le vendeur ne peut réclamer un prix plus élevé en se basant sur le nouveau prix maximum supérieur éventuellement publié.

De même, l'acheteur ne peut exiger de payer un prix inférieur, parce que le prix maximum aurait baissé depuis le jour de la conclusion du contrat.

DO 2019202003342

Question n° 455 de madame la députée Karin Jiroflée du 04 mai 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Masques buccaux. - Tests.

Les utilisateurs de masques buccaux (hôpitaux, MRS, institutions pour personnes handicapées, etc.) peuvent faire tester ces masques par les laboratoires désignés à cet effet par le SPF Économie et par l'Agence fédérale des médicaments et des produits de santé selon le protocole ATP (*Alternative Test Protocol*).

1. Combien de tests ont-ils été effectués selon le protocole ATP entre le 15 mars 2020 et le 25 avril 2020?

2. Combien de ces tests se sont révélés négatifs?

3. Combien de lots de ces masques ayant fait l'objet d'un test négatif ont-ils été rappelés?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 455 de madame la députée Karin Jiroflée du 04 mai 2020 (N.):

Deze overeenkomst stelt de maximumprijs van de meest courante petroleumproducten vast en de wijze waarop deze prijzen mogen wijzigen. Zij herneemt de essentiële bestanddelen en de berekeningsformules op basis waarvan hun maximumprijs vastgesteld wordt. De FOD Economie berekent dagelijks de maximumprijs van petroleumproducten en publiceert op zijn site de nieuwe prijzen en hun evolutie.

De wederverkopers kunnen altijd kortingen toekennen met betrekking tot deze toegelaten maximumprijs.

2. De door de koper te betalen stookolieprijs, of hij nu consument is of beroepsmatig handelt, is de prijs die geldt op het moment van de contractsluiting, met andere woorden de dag van bestelling door de consument. In geen geval mag de verkoper een hogere prijs eisen door zich op de nieuwe, hogere maximumprijs te baseren die eventueel gepubliceerd zou zijn.

De koper mag evenmin eisen om aan een lagere prijs te betalen omdat de maximumprijs gedaald zou zijn sinds de dag van contractsluiting.

DO 2019202003342

Vraag nr. 455 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 04 mei 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Mondmaskers. - Testen.

Gebruikers van mondmaskers (ziekenhuizen, WZC's, instellingen gehandicapten, enz.) kunnen aan door de FOD Economie en het Federaal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten aangestelde labo's hun aangeschafte mondmaskers laten testen volgens het ATP-principe (*Alternative Test Protocol*).

1. Hoeveel testen werden via dit ATP-protocol uitgevoerd tussen 15 maart 2020 en 25 april 2020?

2. Hoeveel van die tests waren negatief?

3. Hoeveel van die ladingen negatief geteste mondmaskers werden teruggeroepen?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 455 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karin Jiroflée van 04 mei 2020 (N.):

L'*Alternative Test Protocol* (ATP) est un protocole de test simplifié. Un tel protocole existe autant pour les masques chirurgicaux que pour les masques FFP2/FFP3. Pour les réponses relatives aux masques chirurgicaux, je vous renvoie vers madame De Block, ministre des Affaires sociales, de la Santé publique, de l'Asile et de la Migration.

1. Entre le 15 mars 2020 et le 25 avril 2020, 88 tests ATP ont été réalisés pour les masques FFP2/FFP3:

- 39 dans le cadre de contrôles en coopération avec les douanes pour les produits bloqués à la frontière, et ce à la demande des importateurs;

- 49 dans le cadre de contrôles internes sur l'achat par les autorités fédérales commandité par le SPF Santé publique.

Par ailleurs, à la demande des opérateurs économiques ou des hôpitaux, des tests ATP ont aussi été réalisés. Je ne dispose pas des chiffres complets à ce sujet.

2. 16 de ces tests avaient un résultat ATP positif et l'ajustement était suffisamment bon.

28 de ces tests avaient un résultat ATP positif dont l'ajustement des masques n'était pas assez bon au niveau du pont nasal. Il sont appelés *tape nose*.

12 de ces tests avaient un résultat ATP positif dont l'ajustement des masques n'était pas assez bon. Ils sont appelés *tape all*.

32 de ces tests avaient un résultat ATP négatif.

3. Un type de masques buccaux a été rappelé dans le cadre de l'achat par les autorités fédérales.

Les masques buccaux avec un résultat ATP négatif dans le cadre d'un contrôle douanier, ont été déclassés en masque de confort et uniquement libérés à condition que l'avertissement imposé ait été apposé sur l'emballage de vente au détail au moyen d'un autocollant conçu à cet effet par le SPF Économie.

Les masques buccaux libérés sont considérés comme des équipements de protection individuelle non-conformes et peuvent - vu la situation d'urgence actuelle et afin de réduire les grandes pénuries en masques - être uniquement distribués aux professionnels de la santé qui n'ont pas besoin d'un masque qui offre une protection élevée.

Het *Alternative Test Protocol* (ATP) is een vereenvoudigd testprotocol. Er bestaat een dergelijk protocol zowel voor chirurgische maskers als voor FFP2/FFP3-maskers. Voor de antwoorden met betrekking tot de chirurgische maskers verwijs ik naar mijn collega mevrouw De Block, minister van Sociale Zaken, Volksgezondheid, Asiel en Migratie.

1. Tussen 15 maart 2020 en 25 april 2020 werden 88 ATP-testen uitgevoerd voor FFP2/FFP3 maskers:

- 39 in het kader van controles in samenwerking met de douane voor geblokkeerde producten aan de grens, dit op vraag van de invoerders;

- 49 in het kader van interne controles op de aankoop van de federale overheid in opdracht van de FOD Volksgezondheid.

Daarnaast worden op vraag van de marktdeelnemers of ziekenhuizen ook ATP-testen uitgevoerd. Ik beschik niet over volledige cijfers hierover.

2. 16 van deze testen had een positief ATP-resultaat en de pasvorm was voldoende goed.

28 van deze testen had een positief ATP-resultaat waarbij de pasvorm (*fit*) van de maskers niet goed genoeg is ter hoogte van de neusbrug. Deze worden *tape nose* benoemd.

12 van deze testen had een positief ATP-resultaat waarbij de pasvorm (*fit*) van de maskers niet goed genoeg is. Deze worden *tape all* benoemd.

32 van deze testen had een negatief ATP-resultaat.

3. Er werd een type mondmaskers teruggeroepen in het kader van de aankoop van de federale overheid.

Mondmaskers met een negatief ATP-resultaat in het kader van een douanecontrole, werden gedeclasseerd als comfortmasker en enkel vrijgegeven mits de opgelegde waarschuwing aangebracht werd op de kleinhandelsverpakking met een daartoe door de FOD Economie ontworpen sticker.

De vrijgegeven mondmaskers worden beschouwd als niet conforme persoonlijke beschermingsmiddelen en mogen - gezien de huidige noodsituatie en om de grote tekorten aan maskers te verminderen - enkel worden verdeeld onder gezondheidswerkers die geen masker met hoge bescherming nodig hebben.

DO 2019202003351

Question n° 456 de madame la députée Ellen Samyn du 05 mai 2020 (N.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Les mutilations génitales.

Les mutilations génitales constituent une pratique malheureusement encore présente dans certaines parties de l'Afrique, de l'Asie et du Moyen-Orient. À travers le monde, environ 200 millions de filles et femmes auraient ainsi subi cet acte cruel, réalisé en dehors de toute indication thérapeutique et qui donne lieu à de fréquentes complications pouvant entraîner la mort.

Des filles et des femmes vivant dans notre pays sont elles aussi exposées au risque de mutilation génitale. Les périodes les plus critiques sont les vacances scolaires, lorsque ces filles accompagnent leurs parents dans leur pays d'origine.

Disposez-vous de données sur le nombre de filles et de femmes, en Belgique, qui ont subi des mutilations génitales dans leurs pays d'origine?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 456 de madame la députée Ellen Samyn du 05 mai 2020 (N.):

En février 2019, l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes, le SPF Santé publique, Sécurité de la chaîne alimentaire et Environnement et le Groupe pour l'Abolition des Mutilations Sexuelles (GAMS) Belgique ont publié une mise à jour de l'étude sur l'estimation de la prévalence des filles et femmes ayant subi ou à risque de subir une mutilation génitale féminine (MGF) vivant en Belgique, à la suite des nouvelles données reçues du Commissariat général aux réfugiés et apatrides. Selon la dernière estimation de la prévalence des filles et femmes ayant subi ou à risque de subir un MGF vivant en Belgique, 70.576 filles et femmes originaires d'un pays où se pratique les MGF résidaient en Belgique. Parmi elles, 25.917 sont concernées par les MGF dont 9.164 mineures. Chaque année, il y a 1.419 femmes excisées nécessitant une prise en charge appropriée qui accouchent dans une maternité belge.

DO 2019202003351

Vraag nr. 456 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 05 mei 2020 (N.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Genitale verminking.

Helaas komt genitale verminking nog voor in delen van Afrika, Azië en het Midden-Oosten. Naar verluidt zijn er wereldwijd zo'n 200 miljoen meisjes en vrouwen genitaal verminkt. Deze gruwelijke ingreep heeft overigens geen enkele medische reden. Bovendien treden er vaak complicaties op met de dood tot gevolg.

Ook meisjes en vrouwen in ons land lopen het risico genitaal verminkt te worden. De meisjes lopen vooral risico tijdens schoolvakanties als ze mee op reis gaan naar het land van herkomst van hun ouders.

Beschikt u over cijfers over het aantal meisjes en vrouwen in België die genitaal verminkt werden in hun land van herkomst?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 456 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 05 mei 2020 (N.):

In februari 2019 publiceerde het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen, de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu en de *Group for the abolition of female genital mutilation* (GAMS) België een update van de studie over de schatting van de prevalentie van in België wonende meisjes en vrouwen die vrouwelijke genitale verminking (VGV) ondergingen of het risico lopen om verminkt te worden, met nieuwe cijfers van het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen. Volgens die laatste schatting, telde ons land 70.576 meisjes en vrouwen uit een land waar VGV wordt uitgeoefend. Daarvan zijn er naar schatting 25.917 die effectief te maken hebben met de praktijk van VGV, waaronder 9.164 minderjarigen. Elk jaar zijn er 1.419 besneden vrouwen die aangepaste zorg nodig hebben en/of zullen bevallen in een Belgische kraamkliniek.

Des associations spécialisées dans la prévention des MGF font un travail de sensibilisation auprès des communautés concernées, dont en particulier le GAMS Belgique. Le monde médical a également un rôle majeur à jouer afin d'une part, de traiter des complications occasionnées par les MGF et d'autre part, d'empêcher ces dernières. Or, en pratique, les professionnels peuvent éprouver des difficultés lorsqu'ils/elles sont confrontés à un cas de MGF. C'est pour cette raison qu'au début de l'année, l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes a informé le monde médical de l'existence d'un code de signalement approuvé par l'Ordre belge des Médecins. Ce code de signalement permet aux médecins d'intervenir activement et avec attention en cas de soupçons de MGF.

En tant que ministre fédérale en charge de l'Égalité des chances, j'espère que le prochain Plan d'action national de lutte contre les violences basées sur le genre (PAN) accordera également de l'attention aux MGF. L'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes élabore actuellement un projet de PAN 2020-2024 en collaboration avec les administrations fédérales, communautaires et régionales impliquées dans la lutte contre la violence basée sur le genre. Différentes recommandations portent plus spécifiquement sur la question des MGF, notamment la recommandation visant à actualiser l'étude relative à la prévalence des MGF en Belgique. Toutes les recommandations feront prochainement l'objet d'une discussion avec tous les départements concernés.

Verenigingen die gespecialiseerd zijn in de preventie van VGV sensibiliseren de betrokken gemeenschappen. De medische wereld speelt ook een belangrijke rol, enerzijds bij de behandeling van complicaties als gevolg van VGV en anderzijds bij het voorkomen ervan. In de praktijk kunnen professionals echter moeilijkheden ondervinden wanneer ze geconfronteerd worden met een geval van VGV. Om die reden bracht het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen begin dit jaar de medische wereld op de hoogte van het bestaan van een door de Belgische Orde der Artsen goedgekeurde meldcode. Die meldcode stelt artsen in staat om actief en zorgzaam in te grijpen bij vermoedens van VGV.

Als federaal minister van Gelijke Kansen hoop ik dat het volgende Nationaal Actieplan ter bestrijding van gendergerelateerd geweld (NAP) ook aandacht heeft voor VGV. Het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen werkt momenteel aan een ontwerp voor het NAP 2020-2024 in samenwerking met de federale, gemeenschaps- en gewestelijke administraties die betrokken zijn bij de strijd tegen gendergerelateerd geweld. Verschillende aanbevelingen hebben meer specifiek betrekking op de kwestie van VGV, zoals de aanbeveling om de prevalentiestudie van VGV in België te actualiseren. Alle aanbevelingen zullen binnenkort met alle betrokken departementen worden besproken.

DO 2019202003368

Question n° 459 de monsieur le député Gilles Vanden Burre du 05 mai 2020 (Fr.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

La mise en conformité des ascenseurs anciens.

Les ascenseurs à gaine ouverte (qui datent d'avant 1930) sont rares en Belgique. Pourtant, ces ascenseurs peuvent faire l'objet d'une reconnaissance historique ou d'un classement, et sont repris à l'inventaire du patrimoine architectural des régions. Parfois, il s'agit de véritable pièces d'art.

Selon plusieurs acteurs du terrain, le dispositif légal qui concerne la modernisation des ascenseurs les mettent en danger.

DO 2019202003368

Vraag nr. 459 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Vanden Burre van 05 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Modernisering van oude liften.

België telt slechts weinig liften met een open schacht (die van voor 1930 dateren). Niettemin kunnen die liften als historisch erfgoed erkend of geklasseerd worden en dan worden ze in de inventarissen van het architectuurerfgoed van de gewesten opgenomen. Soms zijn het echte kunstwerken.

Volgens verschillende actoren op het terrein vormt de wetgeving inzake de modernisering van liften echter een bedreiging voor die installaties.

Pour assurer la sécurité des utilisateurs et celle des tiers (monteurs, agents d'entretien, inspecteurs ou contrôleurs), les ascenseurs doivent en effet répondre à un certain nombre d'exigences techniques. L'arrêté royal du 9 mars 2003 relatif à la sécurité des ascenseurs prévoit des exigences pour leur utilisation. Les ascenseurs mis en service avant le 1er janvier 1958 doivent être modernisés au plus tard le 31 décembre 2022.

Or, les propriétaires de ce type d'ascenseur sont confrontés aux effets pervers d'une analyse de risque standardisée effectuée par les 12 services externes pour les contrôles techniques sur le lieu de travail (SECT) agréés. Une méthode de contrôle standardisée adaptée aux seuls ascenseurs modernes emmurés. Or, des méthodes d'évaluation alternatives existent, comme la méthode Kinney.

À titre d'exemple, un rideau électronique invisible à rayon infrarouge peut permettre d'arrêter la cabine dès qu'il est interrompu par un objet. Un système efficace et peu cher. Pourtant, les rideaux électroniques sont aujourd'hui menacés d'interdiction par le SPF Économie. Grilles ouvragées, balustrades ornementales et cabines miroitantes doivent également disparaître derrière les cloisons pour respecter les lois. Par ailleurs, fermer les gaines de ces ascenseurs représente souvent une moins-value esthétique et financière pour les immeubles.

1. Pourriez-vous clarifier la situation, adapter la législation, et reporter la demande de modernisation initialement prévue le 31 décembre 2022, en particulier dans le contexte actuel complexe de l'épidémie du COVID-19?

2. Pourquoi la méthode d'évaluation Kinney n'est-elle pas préférée?

3. Pourriez-vous marquer votre accord de principe sur l'utilisation des rideaux électroniques, capteurs ou autres formes de détecteurs comme solution alternative équivalente de sécurité dans les gaines ouvertes?

4. Pourquoi s'investir dans la gaine ouverte, alors que selon les retours de terrain, les barrières existantes autour des trois facettes de la gaine ont fait leurs preuves?

5. Des pourparlers ont été mis en place entre la Région bruxelloise et le SPF Économie sur le sujet en décembre 2019. Qu'ont donné ces discussions? La Région bruxelloise ne peut-elle pas mettre en place son propre service de contrôle?

Om de veiligheid van de gebruikers en van derden (monteurs, onderhoudstechnici, inspecteurs of controleurs) te waarborgen moeten de liften immers aan een aantal technische vereisten voldoen. Het koninklijk besluit van 9 maart 2003 betreffende de beveiliging van liften voorziet in bepaalde vereisten voor het gebruik ervan. De liften die vóór 1 januari 1958 in bedrijf gesteld werden, moeten uiterlijk op 31 december 2022 gemoderniseerd worden.

De eigenaars van dat type van liften worden echter geconfronteerd met de perverse effecten van een gestandaardiseerde risicoanalyse die door de 12 erkende externe diensten voor technische controle op de werkplaats (EDTC) uitgevoerd worden. Zij hanteren namelijk een gestandaardiseerde controlemethode die afgestemd is op de moderne liften met een gesloten schacht. Er bestaan echter wel alternatieve beoordelingsmethodes, zoals de Kinney-methode.

Een liftkabel kan bijvoorbeeld stilgelegd worden wanneer een voorwerp een onzichtbaar elektronisch lichtgordijn van infraroodstralen onderbreekt. Dat is een efficiënt en goedkoop systeem. De FOD Economie zou de elektronische gordijnen echter willen verbieden. Om de wet na te leven moeten ook de hekwerken in siersmeedwerk, sierlijke balustrades en schitterende liftcabines achter schotten verdwijnen. Overigens vermindert het dichtmaken van de schachten van zo een lift vaak ook de esthetische en financiële waarde van het gebouw.

1. Kunt u de situatie ophelderen, de wetgeving aanpassen en de deadline voor de modernisering, aanvankelijk vastgelegd op 31 december 2022, uitstellen, in het bijzonder gezien de huidige moeilijke context van de corona-epidemie?

2. Waarom geniet de Kinney-methode niet de voorkeur?

3. Kunt u zich principieel akkoord verklaren met het gebruik van lichtgordijnen, sensoren of andere vormen van detectoren als evenwaardige alternatieve veiligheidsoplossing voor de open schachten?

4. Waarom focust men zo op de open schachten, terwijl uit de bevindingen op het terrein blijkt dat de bestaande afschermingen aan drie kanten van de schacht hun deugdelijkheid bewezen hebben?

5. In december 2019 werden er door het Brussels Gewest en de FOD Economie besprekingen over dat thema aangevat. Wat is het resultaat daarvan? Kan het Brussels Gewest geen eigen controledienst oprichten?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 459 de monsieur le député Gilles Vanden Burre du 05 mai 2020 (Fr.):

Concernant vos questions sur la modernisation des anciens ascenseurs dans une gaine ouverte, je peux généralement vous répondre ce qui suit.

Il y a différents exemples d'ascenseurs ayant une valeur patrimoniale qui ont été complètement modernisés selon les règles de l'arrêté royal du 9 mars 2003 relatif à la sécurité sans porter atteinte à la valeur patrimoniale (p. ex. Hôtel Métropole, Bruxelles). Si les propriétaires sont prêts à investir, il existe toujours des possibilités de moderniser en gardant la valeur patrimoniale de leur ascenseur.

Il n'est pas correct de dire que le SPF Économie a promulgué une interdiction générale sur l'emploi des rideaux de sécurité électroniques. Au contraire, le SPF Économie a cherché avec les services externes pour les contrôles techniques sur le lieu de travail (SECT) comment pouvoir intégrer ces rideaux de sécurité électroniques en toute sécurité dans des ascenseurs anciens, afin de trouver une solution pour les ascenseurs ne permettant pas l'installation d'une porte de cage.

Sur les cinq points spécifiques que vous citez, je peux répondre ce qui suit.

1. Le but de l'arrêté royal (AR) du 9 mars 2003 relatif à la sécurité des ascenseurs était de créer un niveau minimum univoque de sécurité pour tous les ascenseurs en Belgique, faisant suite à la recommandation 95/216/CE. Prendre maintenant la décision de modifier cet AR pour que certains ascenseurs ne doivent pas satisfaire à ces exigences minimales de sécurité, irait à l'encontre du but poursuivi par l'AR.

Pour ce qui est du report du délai: cet AR a été publié en 2003, et il semble peu crédible qu'un confinement de quelques mois ait un grand impact sur le respect d'un délai annoncé il y a près de 20 ans.

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 459 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Vanden Burre van 05 mei 2020 (Fr.):

Betreffende uw vragen over de modernisering van oude liften in een open schacht kan ik algemeen het volgende antwoorden.

Er zijn verschillende voorbeelden van liften met een erfgoedwaarde die volledig volgens de regels van het koninklijk besluit van 9 maart 2003 betreffende de veiligheid gemoderniseerd zijn zonder aan erfgoedwaarde in te boeten (bijv. Hotel Metropole, Brussel). Indien de eigenaars bereid zijn te investeren, zijn er altijd mogelijkheden om te moderniseren waarbij de erfgoedwaarde van hun lift wordt behouden.

Het klopt niet dat de FOD Economie een algemeen verbod heeft uitgevaardigd op het gebruik van elektronische veiligheidsgordijnen. Integendeel, de FOD Economie heeft samen met de externe diensten voor technische controle op de werkplaats (EDTC) naar manieren gezocht waarop deze elektronische veiligheidsgordijnen op een veilige manier in oude liften geïntegreerd kunnen worden, om een oplossing te vinden voor liften waar het niet mogelijk was om een kooideur te installeren.

Op de vijf specifieke punten die u aanhaalt kan ik het volgende antwoorden.

1. Het doel van het koninklijk besluit (KB) van 9 maart 2003 betreffende de veiligheid van liften was het scheppen van een eenduidig minimaal niveau van veiligheid voor alle liften in België, in navolging van de aanbeveling 95/216/EG. Nu de beslissing nemen om dit KB aan te passen opdat bepaalde liften niet aan deze minimale veiligheidseisen zouden moeten voldoen staat haaks op het doel van het KB.

Wat betreft het uitstellen van de deadline: dit KB is gepubliceerd in 2003, en het lijkt weinig aannemelijk dat een lockdown van enkele maanden een grote impact heeft op het halen van een deadline die bijna 20 jaar geleden werd aangekondigd.

2. En 2005, à la demande des SECT et en coopération avec ceux-ci, le SPF Économie a établi un guide pour la réalisation d'une analyse de risques d'un ascenseur. Le SPF Économie n'accorde aucune préférence à une méthode par rapport à une autre, et cela ne relève en outre pas de sa compétence. Il s'agit d'une décision laissée entièrement à l'expertise du SECT. La majorité des SECT propose une analyse de risques selon la méthode Kinney.

3. L'AR relatif à la sécurité des ascenseurs indique un certain nombre de risques existant dans les ascenseurs anciens et il faut y remédier. L'AR ne se prononce pas sur la méthode utilisée à cet effet. Cela relève de l'expertise des SECT. Ce sont les SECT qui décident si une certaine construction offre un niveau de sécurité suffisamment élevé. Chaque solution approuvée par un SECT reçoit en principe l'approbation du SPF Économie.

4. L'AR relatif à la sécurité des ascenseurs décrit uniquement qu'il faut empêcher les utilisateurs de pouvoir entrer en contact avec les parties mobiles d'un ascenseur. Il incombe aux propriétaires d'opérer un choix des modalités pratiques qu'ils souhaitent appliquer en vue de résoudre ce problème.

5. Pendant la concertation, il a été convenu que la Région de Bruxelles-Capitale aiderait les propriétaires à proposer des solutions techniques alternatives, après quoi le SPF Économie les soumettrait aux SECT pour obtenir ainsi une approbation du principe de ces solutions. Jusqu'à présent, la Région de Bruxelles-Capitale n'a transmis aucune proposition de solution technique.

En ce qui concerne la question sur les contrôles exécutés par la Région de Bruxelles-Capitale: la sécurité des produits étant une compétence fédérale, les contrôles sont donc effectués par des agents fédéraux.

2. De FOD Economie heeft in 2005 op vraag van en in samenwerking met de EDTC's een gids opgesteld voor het uitvoeren van een risicoanalyse van een lift. De FOD Economie geeft op geen enkele manier de voorkeur aan een methode boven een andere, en dit is bovendien niet de bevoegdheid van de FOD Economie. Dit is een beslissing die volledig aan de expertise van de EDTC wordt overgelaten. De meerderheid van de EDTC's biedt een risicoanalyse volgens de Kinney-methode aan.

3. Het KB betreffende de veiligheid van liften geeft een aantal risico's aan die bestaan in oudere liften en die verholpen moeten worden. Het KB spreekt zich niet uit op de methode die hiervoor gebruikt wordt. Dit is de expertise van de EDTC's. Het zijn de EDTC's die beslissen of een bepaalde constructie een voldoende hoog niveau van veiligheid geeft. Elke oplossing die goedgekeurd wordt door een EDTC heeft in principe de goedkeuring van de FOD Economie.

4. Het KB betreffende de veiligheid van liften beschrijft enkel dat het onmogelijk moet zijn dat gebruikers in contact kunnen komen met de bewegende delen van een lift. Het is aan de eigenaars om een keuze te maken over hoe ze dit in de praktijk wensen op te lossen.

5. Tijdens het overleg is overeengekomen dat het Brussels Hoofdstedelijk Gewest de eigenaars zou helpen om met alternatieve technische oplossingen te komen, waarna dat de FOD Economie deze zou voorleggen aan de EDTC's om op die manier een goedkeuring van het principe van deze oplossingen te verkrijgen. Tot op heden heeft het Brussels Hoofdstedelijk Gewest geen voorstellen voor technische oplossingen overgemaakt.

Wat betreft de vraag over controles uitgevoerd door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest: productveiligheid is een federale bevoegdheid, en dus worden de controles uitgevoerd door federale ambtenaren.

DO 2019202003523

Question n° 470 de monsieur le député Benoît Friart du 12 mai 2020 (Fr.) à la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées:

Annulation de la loi relative à la relance économique et au renforcement de la cohésion sociale.

Le 23 avril 2020, la Cour constitutionnelle a annulé totalement la loi du 18 juillet 2018, relative à la relance économique et au renforcement de la cohésion sociale.

Cette loi avait pour objectif de lutter contre le travail au noir, stimuler l'entrepreneuriat et une nouvelle forme d'économie (économie collaborative) et créer la possibilité d'exercer une activité limitée sans avoir de nombreuses obligations administratives.

Elle permettait, sous certaines conditions, à toute personne désirant effectuer des activités complémentaires rémunérées pendant son temps libre, de gagner jusqu'à 6.000 euros par année civile (montant indexé annuellement) sans devoir s'acquitter de cotisations fiscales ou sociales. Les activités concernées devaient entrer dans le cadre de l'économie collaborative, des services de citoyen à citoyen et du travail associatif.

En ce qui concerne les citoyens participant à l'économie collaborative, leur statut d'emploi trouve sa source dans la loi-programme du 1er juillet 2016. Sans nouvelle disposition légale votée par le législateur, les revenus de l'économie collaborative seront donc de nouveau soumis au taux de 10 % de taxation à partir du 1er janvier 2021.

1. Quelles sont vos intentions concernant ce retour en arrière forcé alors que ce type d'activités s'est particulièrement développé au cours des dernières années?

2. Pouvez-vous mesurer l'impact de l'annulation de cette loi-programme?

3. À propos du travail associatif, la Cour justifie l'annulation de la loi notamment par le fait qu'il n'est pas possible de définir que les activités, énumérées aux articles 3 et 20 de la loi du 18 juillet 2018, apporteraient une plus-value sociale plus importante que d'éventuelles autres activités. Les personnes concernées par le travail associatif, quant à elles, ne tomberont pas sous la loi-programme du 1er juillet 2016.

a) Pouvez-vous chiffrer le nombre de citoyens et d'associations ou d'administrations publiques directement concernés?

b) À combien s'élève la totalité des revenus de ceux-ci?

DO 2019202003523

Vraag nr. 470 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 12 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking:

Vernietiging van de wet betreffende de economische relance en de versterking van de sociale cohesie.

Op 23 april 2020 heeft het Grondwettelijk Hof de wet van 18 juli 2018 betreffende de economische relance en de versterking van de sociale cohesie in haar geheel vernietigd.

Die wet strekte ertoe zwartwerk te bestrijden, het ondernemerschap en een nieuwe vorm van economie (deeleconomie) te stimuleren en de mogelijkheid te creëren om een beperkte activiteit uit te oefenen zonder een hele reeks administratieve formaliteiten te moeten vervullen.

Op grond van die wet kon iedereen die in zijn vrije tijd wilde bijklussen op bepaalde voorwaarden tot 6.000 euro per kalenderjaar (jaarlijks geïndexeerd bedrag) bijverdienen zonder fiscale of sociale bijdragen te moeten betalen. De betrokken activiteiten moesten verricht worden in het kader van de deeleconomie, van dienstverlening tussen burgers onderling en van het verenigingswerk.

Het arbeidsstatuut van natuurlijke personen die actief zijn in de deeleconomie werd oorspronkelijk ingevoerd bij de programmawet van 1 juli 2016. Als de wetgever geen nieuwe wettelijke bepaling uitvaardigt, zullen de inkomsten uit de deeleconomie vanaf 1 januari 2021 dus weer belast worden aan 10 %.

1. Wat zult u ondernemen nu er beslist is dat die wet moet worden teruggedraaid, terwijl dat type van activiteiten zich de voorbije jaren bijzonder sterk ontwikkeld heeft?

2. Kunt u een inschatting maken van de impact van de vernietiging van die programmawet?

3. Wat het verenigingswerk betreft, voert het Grondwettelijk Hof meer bepaald als reden voor de vernietiging van de wet aan dat niet blijkt dat de activiteiten die in artikelen 3 en 20 van de wet van 18 juli 2018 worden opgesomd, een grotere maatschappelijke meerwaarde zouden hebben dan mogelijke andere activiteiten. De personen die verenigingswerk verrichten zullen echter niet onder de programmawet van 1 juli 2016 vallen.

a) Op hoeveel burgers en verenigingen of overheidsinstellingen heeft de vernietiging direct betrekking?

b) Over hoeveel inkomsten gaat het in totaal?

c) Quelles solutions envisagez-vous pour que ces personnes obtiennent un statut leur permettant d'exercer leur activité sans basculer dans l'économie au noir?

Réponse de la ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées du 28 mai 2020, à la question n° 470 de monsieur le député Benoît Friart du 12 mai 2020 (Fr.):

Cette question ne relève pas de ma compétence, mais de la compétence du ministre des Finances (question n° 523 du 31 août 2020).

c) Welke oplossingen overweegt u om in een statuut voor die personen te voorzien, opdat ze hun activiteit zouden kunnen blijven uitoefenen en dat niet in het zwart zouden doen?

Antwoord van de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking van 28 mei 2020, op de vraag nr. 470 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 12 mei 2020 (Fr.):

Deze vraag valt niet onder mijn bevoegdheid, maar onder die van de minister van Financiën (vraag nr. 523 van 31 augustus 2020).

Ministre des Affaires étrangères et de la Défense

DO 2019202002723

Question n° 249 de madame la députée Séverine de Laveleye du 24 mars 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Le rapatriement des ressortissants belges en Haïti.

Plusieurs belges se trouvent encore en Haïti dans des conditions de sécurité préoccupantes. En effet, en plus d'une situation instable, un des deux premiers cas de COVID-19 en Haïti serait un belge, ce qui fait peser une forte pression sur nos ressortissants.

Dans un courrier de notre ambassade à La Havane daté du 19 mars 2020, il est explicitement mentionné: "Nous vous recommandons fortement, par mesure de précaution, de ne pas vous déplacer demain". Cette recommandation reste d'actualité à ce jour.

Les ressortissants se tiennent dès lors cachés pour leur sécurité.

1. Où en sont les démarches pour les faire rapatrier?

2. Dans quel délai espérez-vous pouvoir les faire revenir?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 249 de madame la députée Séverine de Laveleye du 24 mars 2020 (Fr.):

Minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie

DO 2019202002723

Vraag nr. 249 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Séverine de Laveleye van 24 maart 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Repatriëring van Belgen in Haïti.

Er zijn momenteel nog verschillende Belgen in Haïti, waar de veiligheidstoestand zorgwekkend is. De situatie is er instabiel, en bovendien zou een van de eerste twee COVID-19-patiënten in Haïti een Belg zijn. Onze landgenoten ter plaatse staan dan ook erg onder druk.

In een brief van 19 maart 2020 raadt de Belgische ambassade in Havana onze landgenoten uitdrukkelijk aan om zich de volgende dag uit voorzorg niet te verplaatsen. Die aanbeveling is tot op vandaag geldig.

Onze landgenoten blijven dan ook binnen voor hun eigen veiligheid.

1. Welke stappen werden er gezet om de betrokkenen te repatriëren?

2. Wanneer hoopt u hen te kunnen repatriëren?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 249 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Séverine de Laveleye van 24 maart 2020 (Fr.):

Tous les Belges de passage en Haïti au moment de l'apparition du COVID-19 qui se sont manifestés soit auprès de l'ambassade soit sur Travellers Online ont été rapatriés: 22 Belges le 27 mars 2020 sur un vol d'évacuation français et les quatre Belges restants, qui n'avaient pas pu embarquer sur le vol français en raison d'un confinement suite à un cas d'infection au COVID-19, le 30 mars 2020 via les États-Unis.

Tous les autres Belges résidant en Haïti et inscrits à l'ambassade ont également été contactés, mais ils ont choisi de rester sur place. Il n'y a donc actuellement plus de Belges qui souhaitent rentrer d'Haïti ni de rapatriement organisé.

Quant à la situation sécuritaire, l'ambassade de Belgique à La Havane ainsi que le consul honoraire de Belgique à Port-au-Prince entretiennent des contacts réguliers avec les Belges résidents enregistrés. Ils sont régulièrement informés sur la situation sécuritaire sur place et les lieux à éviter. Les Belges qui résident ou travaillent en Haïti sont cependant très au fait de la situation et prennent les précautions nécessaires.

Alle Belgen die tijdelijk in Haïti waren op het moment van de uitbraak van COVID-19 en zich bij de ambassade meldden of op Travellers Online inschreven, werden gerepatrieerd: 22 Belgen op 27 maart 2020 met een Franse evacuatievlucht en de vier overgebleven Belgen, die door quarantaine na een COVID-19-besmetting niet op de Franse vlucht konden vertrekken, op 30 maart 2020 met een vlucht via de Verenigde Staten.

Alle andere Belgen die in Haïti wonen en bij de ambassade bekend zijn, werden ook benaderd, maar kozen ervoor om ter plaatse te blijven. Er zijn dus momenteel geen Belgen meer die terug willen keren uit Haïti en geen georganiseerde repatriëringen meer.

Wat de veiligheidssituatie betreft, onderhouden de Belgische ambassade in Havana en de Belgische ereconsul in Port-au-Prince regelmatig contact met de in Haïti geregistreerde Belgen. Ze worden regelmatig geïnformeerd over de veiligheidssituatie ter plaatse en de te vermijden plaatsen. Belgen die in Haïti wonen of werken, zijn zich echter terdege bewust van de situatie en nemen de nodige voorzorgsmaatregelen.

DO 2019202002847

Question n° 273 de monsieur le député Michel De Maegd du 01 avril 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Cambodge. - Situation politique.

La situation politique au Cambodge est, depuis de nombreux mois, extrêmement complexe. Pour de nombreux cambodgiens, la situation sur place est comparable à celle existante à l'époque du régime de khmers rouges.

Les associations de défense des droits de l'homme décrivent depuis plusieurs années le simulacre que représentent les élections. Le fait de bafouer des libertés individuelles, la collusion des pouvoirs et les persécutions contre l'opposition ont plusieurs fois alerté les démocraties occidentales sans que la réponse apportée dépasse la remontrance verbale.

1. Quelles actions concrètes pouvons-nous mener afin de faire pression sur le régime en place pour faire un pas dans le sens de la démocratie? Je sais que les États membres de l'Union européenne sont divisés sur la question et qu'il est difficile de parvenir à un consensus. Ne pouvons-nous néanmoins pas, à notre niveau, agir en faveur de la démocratie au Cambodge?

DO 2019202002847

Vraag nr. 273 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 01 april 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Cambodja. - Politieke situatie.

De politieke situatie in Cambodja is al maandenlang uiterst complex. Voor veel Cambodjanen is de situatie vergelijkbaar met die onder het Rode Khmerregime.

Volgens de mensenrechtenorganisaties zijn de verkiezingen al jaren een schijnvertoning. De schending van de individuele vrijheden, de collusie van de machten en de vervolging van de oppositie hebben de westerse democratieën herhaaldelijk gealarmeerd, maar de reactie bleef bij een mondelinge terechtwijzing.

1. Welke concrete maatregelen kunnen we nemen om druk uit te oefenen op het huidige regime en het ertoe te bewegen op te schuiven naar meer democratie? Ik weet dat de lidstaten van de Europese Unie over die kwestie verdeeld zijn en dat het moeilijk is om een consensus te bereiken. Kunnen we echter op ons niveau niets ondernemen ter ondersteuning van de democratie in Cambodja?

2. Est-il envisageable d'adopter des sanctions telles que le gel des avoirs pour le régime en place et/ou une interdiction de voyage vers notre pays? Ce type de sanctions impacterait directement sur le régime.

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 05 juin 2020, à la question n° 273 de monsieur le député Michel De Maegd du 01 avril 2020 (Fr.):

Cette question est identique à la question écrite n° 201 du 12 février 2020 à laquelle il a déjà été répondu (*Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 17).

2. Zouden er sancties opgelegd kunnen worden, zoals het bevriezen van de tegoeden van het huidige regime en/of een verbod om naar ons land te reizen? Dergelijke sancties zouden een rechtstreeks impact op het regime hebben.

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 05 juni 2020, op de vraag nr. 273 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 01 april 2020 (Fr.):

Deze vraag is identiek aan de schriftelijke vraag nr. 201 van 12 februari 2020 waarop reeds geantwoord werd (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 17).

DO 2019202003034

Question n° 289 de monsieur le député Christophe Lacroix du 20 avril 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

La Turquie.

Face aux inquiétudes croissantes vis-à-vis de la propagation du COVID-19 dans les prisons, le gouvernement turc a annoncé vouloir accélérer l'élaboration d'un projet de loi qui devrait permettre de libérer jusqu'à 100.000 détenus.

Cette actualité me permet de revenir une nouvelle fois vers vous concernant la situation des journalistes, des défenseurs des droits humains et des personnes incarcérées simplement pour avoir exercé leurs droits, en effet, ces personnes seraient exclues de la série de mesures telles qu'elles sont prévues par le gouvernement.

Pourriez-vous indiquer, tant dans nos relations bilatérales qu'au sein du Conseil de l'Europe comment la Belgique continue de mettre cette question cruciale - et plus largement celle de la défense des droits humains - à l'ordre du jour?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 289 de monsieur le député Christophe Lacroix du 20 avril 2020 (Fr.):

DO 2019202003034

Vraag nr. 289 van de heer volksvertegenwoordiger Christophe Lacroix van 20 april 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Turkije.

In het licht van de toenemende ongerustheid als gevolg van de verspreiding van COVID-19 in de gevangenissen heeft de Turkse regering aangekondigd dat ze snel werk wil maken van een wetsontwerp dat het mogelijk moet maken tot 100.000 gedetineerden vrij te laten.

Ik grijp dit bericht aan om u eens te meer te ondervragen over de situatie van de journalisten, de mensenrechtenactivisten en de personen die werden opgesloten enkel en alleen omdat ze hun rechten hebben uitgeoefend. Die personen zouden immers niet in aanmerking komen voor de maatregelen met betrekking tot de gevangenissen die de regering heeft gepland.

Op welke manier blijft ons land die cruciale kwestie - en meer in het algemeen het thema van de eerbiediging van de mensenrechten - in het kader van onze bilaterale betrekkingen en in de Raad van Europa aan de orde stellen?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 289 van de heer volksvertegenwoordiger Christophe Lacroix van 20 april 2020 (Fr.):

Afin de limiter la propagation du COVID-19, la Turquie a en effet adopté des mesures législatives (il s'agit en l'occurrence d'amendements au code d'exécution des peines et aux dispositions concernant la probation) qui ont eu pour conséquence d'entraîner la sortie de prison d'environ 90.000 individus. Les modifications législatives excluant explicitement les personnes condamnées ou poursuivies pour des crimes liés au terrorisme, à l'espionnage ou aux crimes contre les services de renseignement, les mesures de libération n'ont pas concerné les journalistes, défenseurs des droits humains ou activistes de la société civile, qui ont été la plupart du temps condamnés - ou sont poursuivis - pour ces faits.

Comme vous le savez, la dégradation des droits humains en Turquie est une préoccupation majeure de la Belgique. Cette question est suivie de près par nos postes à Ankara et à Istanbul, ainsi que par mes services à Bruxelles. Nous maintenons des contacts étroits avec la société civile turque. Par le passé mon prédécesseur n'a pas manqué d'aborder nos inquiétudes en matière des droits humains auprès des autorités turques et je compte suivre la même politique.

Lors de la session du Conseil des Droits de l'Homme de mars et de juin 2019, la Belgique a évoqué la situation en Turquie. Nous avons fait part de nos inquiétudes concernant les atteintes à la liberté d'expression et des medias, aux activités et à l'intégrité physique des défenseurs des droits humains, des journalistes et des opposants politiques.

La Belgique a participé à l'Examen Périodique Universel (EPU) de la Turquie de janvier 2020 avec trois recommandations exprimant notre inquiétude quant à la détérioration des droits humains et des libertés fondamentales par rapport au précédent EPU, notamment en ce qui concerne l'indépendance du pouvoir judiciaire, l'utilisation de la loi anti-terroriste et les mariages précoces et forcés.

Om de verspreiding van COVID-19 te beperken, heeft Turkije inderdaad wetgevende bepalingen aangenomen (in dit geval gaat het over amendementen op het wetboek van tenuitvoerlegging van de straffen en van de bepalingen inzake de voorwaardelijke invrijheidstelling), die hebben geleid tot de vrijlating van ongeveer 90.000 personen uit de gevangenissen. De wetswijzigingen sluiten nadrukkelijk mensen uit die veroordeeld werden of vervolgd worden wegens misdaden in verband met terrorisme, spionage of misdaden tegen de inlichtingendiensten en hebben derhalve geen betrekking gehad op journalisten, mensenrechtenverdedigers of activisten van burgerlijke maatschappij die meestal werden veroordeeld of vervolgd voor voormelde feiten.

Zoals u weet, is de verslechtering van de mensenrechten in Turkije een belangrijk element van bezorgdheid voor België. Deze kwestie wordt op de voet gevolgd door onze posten in Ankara en Istanbul, evenals door mijn diensten in Brussel. We onderhouden nauwe contacten met het Turkse maatschappelijk middenveld. In het verleden heeft mijn voorganger niet nagelaten om onze bezorgdheden in verband met mensenrechten aan te kaarten met de Turkse autoriteiten en ik ben van plan hetzelfde beleid te volgen.

Tijdens de zitting van de Mensenrechtenraad in maart en juni 2019 heeft België de situatie in Turkije ter sprake gebracht. We hebben onze bezorgdheden overgemaakt met betrekking tot de aanvallen op de vrijheid van meningsuiting, op de media, op de activiteiten en de fysieke integriteit van verdedigers van de mensenrechten, van journalisten en van politieke tegenstanders.

België heeft deelgenomen aan de Universele Periodieke Toetsing (UPR) van Turkije in januari 2020 met drie aanbevelingen waarin we onze bezorgdheid geuit hebben over de verslechtering van de mensenrechten en van de fundamentele vrijheden in vergelijking met de vorige UPR, met name wat betreft de onafhankelijkheid van de rechterlijke macht, het gebruik van antiterreurwet en de vroegtijdige en gedwongen huwelijken.

Le Comité des Ministres du Conseil de l'Europe débat régulièrement de la situation en Turquie, notamment pour faire état des progrès des différentes initiatives prises dans le cadre du Conseil de l'Europe. Des déclarations, soit au nom de la Délégation de l'UE ou au nom des 27 États Membres, abordent régulièrement la situation des journalistes, des droits humains ou encore l'exécution par Ankara des décisions de la Cour européenne des Droits de l'Homme. Notre position concernant le respect de la Convention européenne des droits de l'homme est claire: en ratifiant la Convention, les États parties s'engagent à être tenus par les dispositions qui y figurent, en ce compris l'obligation de mettre en oeuvre les arrêts de la Cour européenne des droits de l'homme.

L'observation de procès de défenseurs des droits humains est un des outils auxquels nous avons recours pour venir en soutien à ces personnes. La Belgique est particulièrement active dans ce domaine, en coordination avec les autres États membres de l'Union européenne. Nos diplomates ont ainsi assisté ou suivi de près un nombre important de procès en Turquie. Notre présence indique clairement aux autorités turques tout l'intérêt que nous portons à une affaire et elle nous permet aussi de tirer certaines conclusions qui complètent notre analyse de la procédure dans son ensemble. Sur la base des informations de première source que nous avons ainsi récoltées, nous sommes ensuite en mesure d'aborder ces dossiers avec les autorités turques avec une plus grande connaissance de cause dans le cadre de notre dialogue bilatéral ou européen avec la Turquie.

Het Comité van Ministers van de Raad van Europa bespreekt regelmatig de situatie in Turkije, met name om de voortgang te evalueren van de verschillende initiatieven die in het kader van de Raad van Europa werden genomen. Verklaringen, hetzij namens de EU-delegatie, hetzij namens de 27 lidstaten, gaan regelmatig in op de situatie van journalisten, van de mensenrechten en van de uitvoering door Ankara van beslissingen van het Europees Hof voor de Rechten van de Mens. Ons standpunt met betrekking tot de naleving van het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens is duidelijk: door de ratificatie van het Verdrag verbinden de verdragstaten zich ertoe de bepalingen van het verdrag na te leven; met inbegrip van de verplichting om de uitspraken van het Europees Hof voor de Rechten van de Mens te implementeren.

Het waarnemen van rechtszaken tegen mensenrechtenverdedigers is één van de instrumenten die we gebruiken om deze mensen te ondersteunen. België is bijzonder actief op dit gebied; in coördinatie met de andere lidstaten van de Europese Unie. Onze diplomaten hebben derhalve een groot aantal rechtszaken in Turkije ofwel zelf bijgewoond ofwel op de voet gevolgd. Onze aanwezigheid maakt het de Turkse autoriteiten duidelijk hoe zeer wij geïnteresseerd zijn in een bepaalde rechtszaak en zij stelt ons ook in staat om bepaalde conclusies te trekken die onze analyse van de procedure in haar geheel aanvullen. Op basis van de primaire broninformatie die we zo hebben verzameld, kunnen we vervolgens deze gevallen met een grotere kennis van zaken bespreken met de Turkse autoriteiten in het kader van onze bilaterale of Europese dialoog met Turkije.

DO 2019202003070

Question n° 292 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 21 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

La situation à la frontière gréco-turque (QO 3915C).

Les tensions persistent à Edirne, à la frontière gréco-turque. Après l'annonce de l'ouverture des frontières par le gouvernement turc, beaucoup de migrants et de réfugiés espèrent pouvoir poursuivre leur voyage vers l'Union européenne. Dans le même temps, ils sont toujours plus nombreux à tenter de nouveau la traversée vers des îles grecques telles que Lesbos et Chios.

1. Quels sont les contacts pris avec la Turquie dans la perspective de la restauration d'une relation de travail constructive?

DO 2019202003070

Vraag nr. 292 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 21 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Situatie aan de Turks-Griekse grens (MV 3915C).

De gespannen situatie aan de Turks-Griekse grens bij Edirne blijft aanhouden. Vele migranten en vluchtelingen hopen te kunnen doorreizen naar de Europese Unie na aankondigingen van de Turkse regering. Ondertussen wagen alsmaar meer mensen opnieuw de overtocht over zee naar Griekse eilanden als Lesbos en Chios.

1. Welke contacten zijn er met Turkije om opnieuw naar een constructieve werkrelatie te gaan?

2. La Belgique dénoncera-t-elle aux échelons européen et/ou bilatéral le recours à la violence par les autorités grecques?

3. Comment la Belgique s'assurera-t-elle du respect des droits des migrants et des réfugiés, que ceux-ci se trouvent à la frontière gréco-turque ou déjà en Grèce?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 292 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 21 avril 2020 (N.):

Je vous réfère pour vos questions au vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des Bâtiments, et ministre des Affaires européennes (question n° 644 du 3 septembre 2020).

2. Zal België het gebruik van geweld door de Griekse autoriteiten aankaarten op Europees en/of bilateraal vlak?

3. Hoe zal België er mee over waken dat de rechten van migranten en vluchtelingen worden gewaarborgd, zowel van zij die zich aan de grens bevinden, als van zij die al in Griekenland zijn?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 292 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 21 april 2020 (N.):

Ik verwijs u voor uw vragen door naar de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken (vraag nr. 644 van 3 september 2020).

DO 2019202003086

Question n° 294 de madame la députée Ellen Samyn du 21 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Contribution de la Belgique à l'OMS.

Malgré les critiques croissantes dont fait l'objet le fonctionnement de l'Organisation mondiale de la Santé (OMS), le gouvernement belge maintient sa confiance dans cette organisation. À mon avis, il y a lieu d'adopter une position plus critique vis-à-vis de l'OMS, qui a tardé à admettre la gravité du COVID-19. À cet égard, l'OMS s'est apparemment surtout basée sur les informations des autorités chinoises et a ignoré les cris d'alarme des médecins qui dénonçaient les faits ainsi que les voix critiques qui se sont élevées.

1. Quelle est la contribution annuelle de la Belgique à l'OMS?

2. En quoi consiste concrètement la coopération?

3. Quelle est la contribution annuelle de l'Union européenne à l'OMS?

4. Quelle est la contribution annuelle de la Chine à l'OMS?

5. L'OMS connaîtrait des difficultés financières. Le confirmez-vous? Dans l'affirmative, quelle est l'ampleur de ces problèmes financiers et quelle en est la cause? Il me paraît inconcevable que ces chiffres ne soient pas disponibles.

DO 2019202003086

Vraag nr. 294 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 21 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Bijdrage België aan de WHO.

Ondanks de aanzwellende kritiek op de werking van de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) behoudt de Belgische regering vertrouwen in het instituut. Mijns inziens mag er een meer kritische houding ingenomen worden aangezien de WHO laattijdig de ernst van COVID-19 heeft ingezien. De WHO heeft zich hiervoor blijkbaar voornamelijk verlaten op Chinese overheidsinformatie en de noodroep van klokkenluidende artsen en kritische stemmen naast zich neergelegd.

1. Wat is de jaarlijkse bijdrage van België aan de WHO?

2. Waaruit bestaat de samenwerking concreet?

3. Wat is de jaarlijkse bijdrage van de Europese Unie aan de WHO?

4. Wat is de jaarlijkse bijdrage van China aan de WHO?

5. De WHO zou in financiële problemen zitten. Kunt u dit bevestigen? Zo ja, hoe groot zijn deze financiële problemen en wat is de oorzaak daarvan? Ik kan me niet voorstellen dat die cijfers niet bekend zouden zijn.

6. Les États-Unis menacent de suspendre leur contribution de 50 milliards de dollars par an à l'OMS. D'autres pays pourraient-ils vouloir suspendre leur contribution?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 294 de madame la députée Ellen Samyn du 21 avril 2020 (N.):

Cette contribution est payée par le budget géré par mon collègue De Croo (question n° 533 du 4 septembre 2020).

La coopération concrète avec l'Organisation mondiale de la Santé relève de la compétence de ma collègue De Block (question n° 1015 du 4 septembre 2020).

DO 2019202003129

Question n° 300 de monsieur le député Steven Creyelman du 23 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

COVID-19. - Les contaminations au sein de l'appareil militaire.

1. Combien de contaminations ont été constatées au sein de la Défense, parmi le personnel civil, d'une part, et parmi le personnel militaire, d'autre part?

2. Combien de contaminations ont été constatées parmi le personnel en mission à l'étranger?

3. Quelle procédure est suivie lorsqu'une contamination est constatée, parmi le personnel civil, d'une part, et parmi le personnel militaire, d'autre part?

4. Quelle procédure est suivie lorsqu'une contamination est constatée parmi le personnel en mission à l'étranger? Cette procédure est-elle différente selon qu'il s'agit de personnel civil ou militaire? Dans l'affirmative, en quoi diffère-t-elle?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 28 mai 2020, à la question n° 300 de monsieur le député Steven Creyelman du 23 avril 2020 (N.):

1. En date du 15 mai 2020, 200 cas avérés positifs étaient comptabilisés au sein de la Défense. Ce chiffre est uniquement basé sur les certificats médicaux et/ou sur une confirmation individuelle du malade lui-même.

6. De Verenigde Staten dreigen ermee hun bijdrage van 50 miljard dollar per jaar aan de WHO te schrappen. Zijn er nog landen die mogelijks hun bijdrage niet meer willen betalen?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 294 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 21 april 2020 (N.):

Deze bijdrage wordt betaald vanuit het budget beheerd door mijn collega De Croo (vraag nr. 533 van 4 september 2020).

Concrete samenwerking met de Wereldgezondheidsorganisatie behoort tot de bevoegdheid van collega De Block (vraag nr. 1015 van 4 september 2020).

DO 2019202003129

Vraag nr. 300 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 23 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

COVID-19. - Besmettingen binnen het militaire apparaat.

1. Hoeveel besmettingen zijn er vastgesteld binnen Defensie, enerzijds bij het burgerpersoneel en anderzijds bij het militair personeel?

2. Hoeveel van de besmettingen werden vastgesteld bij personeel op buitenlandse missie?

3. Welke procedure wordt gevolgd wanneer er een besmetting wordt vastgesteld, enerzijds bij het burgerpersoneel en anderzijds bij het militair personeel?

4. Welke procedure wordt gevolgd wanneer er een besmetting wordt vastgesteld bij personeel op buitenlandse missie? Is deze procedure anders naargelang het zou gaan over burgerpersoneel of militair personeel? Indien zo, welke zijn de verschillen?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 28 mei 2020, op de vraag nr. 300 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 23 april 2020 (N.):

1. Het aantal bevestigde positieve gevallen binnen Defensie bedroeg 200 op datum van 15 mei 2020. Dit cijfer is enkel gebaseerd op medische attesten en/of op een individuele bevestiging door de zieke zelf.

En d'autres mots, il restera toujours un certain nombre de malades non comptabilisés (dans le cas où la maladie n'est pas stipulée explicitement sur le certificat ou si le malade ne communique pas l'origine de sa maladie à la médecine du travail - AMT).

172 personnes ont démontré des symptômes mais n'ont pas été testées, 105 personnes ont été placées en quarantaine par mesure de prévention et 11 personnes ont été hospitalisées.

La comptabilisation a été effectuée de manière globale depuis le début de la crise. Les chiffres faisant la différence entre le personnel militaire et civil au sein de la Défense ne sont donc pas disponibles.

2. En date du 15 mai 2020, cinq cas avérés de contamination COVID-19 ont été constatés parmi l'ensemble des militaires belges déployés à l'étranger.

3. Les procédures en cas d'une contamination confirmée sont identiques à celles préconisées au sein de la société civile. En conséquence, il n'y a aucune différence de procédure entre le personnel militaire et civil au sein de la Défense. La règle de base est qu'une personne symptomatique reste à la maison et contacte son médecin.

4. Le personnel civil est envoyé en mission à l'étranger de façon marginale. Néanmoins, lorsque c'est le cas, ce personnel est considéré comme faisant partie du détachement et ils sont donc soumis aux mêmes règles que les militaires du détachement.

Tout le personnel qui se rend en opération est préalablement placé en isolement, suivi et testé selon des procédures médicales strictes.

Lors d'une suspicion de contamination en mission à l'étranger, le patient est suivi de très près au niveau médical. L'opportunité et les conditions d'un éventuel rapatriement en Belgique sont analysées en étroite collaboration avec les spécialistes en Belgique. Dans tous les cas, ces patients sont isolés et toutes les mesures de prévention possibles sont prises afin d'éviter au maximum la propagation de la contamination.

Met andere woorden, er zal steeds een zeker aantal niet gemelde zieken blijven bestaan (in het geval waar het medisch attest de ziekte niet expliciet specifieert of als de zieke de reden van zijn ziekte niet doorgeeft aan de cel arbeidsgeneeskunde - AMT).

172 personen hebben symptomen vertoond maar werden niet getest, 105 personen werden uit voorzorg in quarantaine geplaatst en 11 personen werden gehospitaliseerd.

Sinds het begin van de crisis worden de aantallen voor Defensie uitgedrukt in een globaal cijfer, er zijn dus geen cijfers beschikbaar die het onderscheid maken tussen militair en burgerpersoneel.

2. Er werden vijf bevestigde COVID-19-besmettingen vastgesteld bij Belgische militairen ontplooid in het buitenland op datum van 15 mei 2020.

3. De procedures bij een bevestigde besmetting zijn identiek aan deze die opgelegd zijn in de burgermaatschappij. Bijgevolg wordt er geen onderscheid gemaakt in de procedure tussen militair en burgerpersoneel van Defensie. De basisregel is dat een symptomatisch persoon thuisblijft en zijn arts contacteert.

4. Burgerpersoneel gaat slechts heel sporadisch op buitenlandse missie. Indien wel, worden zij beschouwd als deel uitmakend van het detachement en gelden voor hen dezelfde regels als voor de militairen van dat detachement.

Al het personeel dat vertrekt in buitenlandse operaties wordt voorafgaand aan het vertrek in isolatie gezet, gescreend en getest volgens strikte medische procedures.

Bij een vermoedelijke besmetting tijdens een buitenlandse missie, wordt de patiënt strikt medisch opgevolgd. De opportuniteit en de voorwaarden van een eventuele repatriëring worden geanalyseerd in nauwe samenwerking met de specialisten in België. In alle gevallen, worden deze patiënten geïsoleerd en worden alle mogelijke maatregelen genomen om een verdere verspreiding van de besmetting maximaal te vermijden.

DO 2019202003168

Question n° 303 de monsieur le député Georges Dallemagne du 23 avril 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Corps médical européen (QO 4469C).

Le mécanisme de protection civile européen prévoit un corps médical européen afin de venir en aide aux pays membres de l'Union en situation d'urgence. Il s'agit d'équipes médicales d'urgence qui fournissent des soins médicaux directs aux personnes touchées.

1. Ce processus est-il activé afin de venir en aide à des pays comme l'Italie ou l'Espagne afin de faire face au coronavirus?

2. Pourquoi la création d'une telle équipe n'est pas mise en place, quand on voit les services médicaux complètement débordés dans certaines régions et pays comme l'Italie, l'Espagne et la France?

3. La Belgique est-elle prête à contribuer à un tel corps médical européen? Le cas échéant, dans quelle forme et avec quels moyens?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 303 de monsieur le député Georges Dallemagne du 23 avril 2020 (Fr.):

Pour les réponses à vos questions, je vous renvoie au vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des Bâtiments, et ministre des Affaires européennes (question n° 645 du 3 septembre 2020).

DO 2019202003168

Vraag nr. 303 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 23 april 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Europees medisch korps. (MV 4469C)

Het Europees mechanisme voor civiele bescherming voorziet in een Europees medisch korps om de EU-lidstaten in noodsituaties bij te staan. Het betreft medische noodteams die rechtstreekse medische zorg verlenen aan de getroffenen.

1. Wordt die procedure geactiveerd om landen zoals Italië en Spanje te helpen bij het bestrijden van het coronavirus?

2. Waarom wordt er zo'n team niet opgericht terwijl de medische diensten in sommige regio's en landen zoals Italië, Spanje en Frankrijk totaal overbelast zijn?

3. Is België bereid om aan een dergelijk Europees medisch korps mee te werken? Zo ja, in welke vorm en met welke middelen?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 303 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 23 april 2020 (Fr.):

Voor het antwoord op uw vragen verwijs ik u door naar de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken (vraag nr. 645 van 3 september 2020).

DO 2019202003186

Question n° 305 de monsieur le député Michael Freilich du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

La contribution de la Défense à la gestion de la crise du coronavirus.

La pandémie du COVID-19 et les mesures prises par le gouvernement ont également des implications pour la Défense. Le Chef de la Défense a donc pris les dispositions nécessaires afin de garantir la continuité des opérations nationales et à l'étranger tout en maintenant une capacité nécessaire pour prêter assistance à la nation, le cas échéant.

Eu égard à l'évolution de la pandémie, il me revient que la Défense a déjà prêté main-forte à différents endroits, notamment dans les maisons de repos et de soins, mais aussi ailleurs.

DO 2019202003186

Vraag nr. 305 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

De bijdrage van Defensie aan het managen van de coronacrisis.

De COVID-19-epidemie en de maatregelen van de regering hebben ook implicaties voor Defensie. Daarom werden door de chief of defence de noodzakelijke maatregelen genomen om de continuïteit van de operaties in binnen- en buitenland te garanderen maar ook om de nodige capaciteit beschikbaar te houden om steun te kunnen leveren aan de natie, wanneer de nood zich stelt.

Gezien de evolutie van de epidemie, verneem ik dat de steun van Defensie reeds in diverse domeinen werd geleverd, onder meer in de woonzorgcentra, maar ook elders.

1. Depuis le début de la crise du coronavirus, combien de membres du personnel de la Défense ont été mobilisés et combien d'heures/hommes ont été effectuées dans le cadre de l'assistance à la nation? Pourriez-vous répartir ces données selon la nature de l'assistance (transport, personnel, matériel, etc.)?

2. Lorsqu'un pouvoir local "requiert" l'assistance de la Défense, les instructions stipulent que celle-ci doit être réglée "en coordination avec les autorités fédérales compétentes". À combien de reprises et par quel pouvoirs locaux, l'assistance a-t-elle été sollicitée? Serait-il possible de ventiler ces demandes, par commune, région ou province en précisant le nombre de militaires déployés?

3. Combien de médecins de la composante médicale participent actuellement à l'assistance dans les hôpitaux, par exemple, les MRS ou prêtent une autre forme d'assistance? Combien d'heures/hommes ont été effectuées dans ce cadre?

4. Dans quelle mesure l'effectif de la Défense est-il lui-même affecté par la crise sanitaire?

a) Combien de membres du personnel ont été testés?

b) Combien ont été placés en quarantaine à leur domicile par un médecin à titre préventif, sans avoir été testés?

c) Combien de tests se sont avérés positifs?

d) Combien de membres du personnel ont dû être hospitalisés?

e) Combien de membres du personnel ont dû être admis dans une unité de soins intensifs?

f) Quel a été, aux mois de mars et avril 2020, le taux d'absentéisme (hebdomadaire) par rapport aux mêmes périodes de 2019, 2018, 2017 et 2016?

Pourriez-vous répartir les chiffres inclus dans les réponses aux questions précédentes par région, province et/ou domicile en précisant s'il s'agit d'un membre du personnel administratif ou militaire?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 02 juin 2020, à la question n° 305 de monsieur le député Michael Freilich du 27 avril 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

1. Hoeveel manschappen van Defensie en hoeveel manuren werden door Defensie sinds de start van de coronacrisis gepresteerd onder de noemer steun aan de natie? Kan u deze gegevens opsplitsen per specifieke vorm van steun (transport, leveren van personeel, materialen, enz.)?

2. Wanneer een lokale overheid bijstand "vordert" van Defensie dan is de richtlijn dat dit gebeurt "in coördinatie met de bevoegde federale autoriteiten". Hoe vaak en door welke lokale overheden werden er aanvragen gedaan voor bijstand. Kan u deze aanvragen tot bijstand opsplitsen per gemeente, regio of provincie en aangeven hoeveel personeelsleden van Defensie hiervoor geografisch worden ingezet?

3. Hoeveel artsen, van de medische component, nemen momenteel deel aan de ondersteuning bijvoorbeeld in ziekenhuizen, woonzorgcentra of in een andere vorm van ondersteuning? Hoeveel manuren werden gepresteerd?

4. In welke mate heeft het personeelsbestand van Defensie zelf te lijden onder de coronacrisis?

a) Hoeveel personeelsleden werden getest?

b) Hoeveel personeelsleden werden door een arts, preventief in thuisquarantaine geplaatst, zonder test?

c) Hoeveel personeelsleden werden positief getest?

d) Hoeveel personeelsleden dienden te worden gehospitaliseerd?

e) Hoeveel personeelsleden dienden op intensieve zorg te worden verzorgd?

f) Wat was het ziekteverzuim bij Defensie in de maanden maart, april 2020 (graag cijfers per week), in vergelijking met dezelfde periodes in 2019, 2018, 2017 en 2016.

Graag een antwoord op bovenstaande vragen, gesplitst op regio, provincie en of woonplaats en mededeling of het gaat om administratief dan wel militair personeel.

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 02 juni 2020, op de vraag nr. 305 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 27 april 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003218

Question n° 312 de madame la députée Els Van Hoof du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Stratégie européenne de sortie du confinement (QO 5048C).

Le 15 avril 2020, la Commission européenne a présenté sa feuille de route européenne pour la levée des mesures de confinement liées à la pandémie de coronavirus. Tout en tenant compte des différences régionales, la stratégie vise à fixer un cadre commun aux États membres afin de coordonner la suppression graduelle de ces mesures. Il s'agit notamment de coordonner la réouverture des frontières ou la relance de certains secteurs économiques spécifiques.

La Commission recommande de se focaliser sur les perspectives en matière de santé publique: le détricotage des mesures de confinement est seulement envisageable s'il est basé sur une assise scientifique et si la capacité sanitaire est suffisante.

Sur la base de cette feuille de route, la Commission européenne entend établir un plan de relance à long terme, fondé sur un cadre financier pluriannuel remanié.

1. Quelle est votre position par rapport à la stratégie européenne de sortie de confinement? La feuille de route de la Commission européenne est-elle une bonne base pour une sortie coordonnée?

2. Comment cette feuille de route sera-t-elle mise en pratique, un Conseil européen a-t-il déjà été convoqué à ce sujet?

3. Comment l'Union européenne parviendra-t-elle à élaborer une stratégie de sortie coordonnée en dépit des différences nationales?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 312 de madame la députée Els Van Hoof du 27 avril 2020 (N.):

Je vous réfère pour vos questions au vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des Bâtiments, et ministre des Affaires européennes (question n° 643 du 2 septembre 2020).

DO 2019202003218

Vraag nr. 312 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Europese exitstrategie (MV 5048C).

Op 15 april 2020 presenteerde de Europese Commissie haar *European Roadmap Towards Exiting From the COVID-19 Pandemic*. De strategie erkent de regionale verschillen, maar wil door een gezamenlijk kader de graduele afbouw van coronamaatregelen tussen de lidstaten coördineren. Het gaat dan onder meer om het coördineren van het weer openen van de grenzen of de herstart van specifieke economische sectoren.

De Commissie beveelt aan om het gezondheidsperspectief centraal te zetten: afbouw van de maatregelen kan enkel als wetenschappelijk onderbouwd en indien de gezondheidscapaciteit dit aankan.

De Europese Commissie wil op basis van deze roadmap een langetermijn herstelplan opstellen, gebaseerd op een herwerkt Meerjarig Financieel Kader.

1. Hoe staat u tegenover de Europese exitstrategie, vormt de roadmap van de Europese Commissie een goede basis voor een gecoördineerde exit?

2. Hoe zal deze roadmap in de praktijk gebracht worden, is hierover al een Europese Raad belegd?

3. Hoe zal de Europese Unie erin slagen om ondanks de verschillende nationale situaties toch te gaan naar een gecoördineerde exitstrategie?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 312 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 27 april 2020 (N.):

Ik verwijs u voor uw vragen door naar de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken (vraag nr. 643 van 2 september 2020).

DO 2019202003223

Question n° 318 de madame la députée Anneleen Van Bossuyt du 27 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

L'adhésion de la Bulgarie à l'euro (QO 5168C).

Pas plus tard qu'en février 2020, le premier ministre bulgare, Borissov, avait laissé entendre qu'il voulait reporter l'adhésion au mécanisme de taux de change européen (MTC II) en raison d'un ralliement insuffisant du public. La Bulgarie fait à présent comprendre qu'au vu des généreuses mesures de soutien au sein de la zone, le moment était venu d'entrer dans cette antichambre de l'euro. Les Bulgares entendent aussi le faire rapidement et attendent pour la fin du mois une décision qui liera le lev à l'euro. Ils ont recapitalisé leur banque d'investissement pour pouvoir simultanément adhérer à l'union bancaire.

1. Le gouvernement a-t-il été contacté par des membres du gouvernement bulgare en vue d'une adhésion accélérée au MTC II et d'un *fast-track* vers l'euro?

2. En rejoignant maintenant l'union bancaire et le MTC, de quels avantages la Bulgarie peut-elle encore bénéficier dans le cadre des fonds de relance mis à disposition pour absorber le choc de la pandémie?

3. Le gouvernement estime-t-il encore opportun d'accorder à la Bulgarie un accès rapide à ce mécanisme dans les circonstances actuelles? Les membres sont-ils prêts à un élargissement du MTC II dans le contexte actuel? Le gouvernement estime-t-il que la Bulgarie est prête, ou bien aimerait-il que d'autres conditions lui soient imposées?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 318 de madame la députée Anneleen Van Bossuyt du 27 avril 2020 (N.):

L'objet de la question n'appartient pas à la compétence de mon département mais à celle du département des Finances (question n° 530 du 2 septembre 2020).

DO 2019202003223

Vraag nr. 318 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anneleen Van Bossuyt van 27 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Toetreding van Bulgarije tot de euro (MV 5168C).

Bulgaars premier Borissov liet in februari 2020 nog uitschijnen een toetreding tot het Europees Wisselkoersmechanisme (WKM II) te willen uitstellen, bij gebrek aan draagvlak. Nu laat Bulgarije verstaan, dat na de genereuze steunmaatregelen binnen de eurozone gezien te hebben, het tijd is om toe te treden tot deze wachtkamer voor de euro. Ze willen hier ook snel werk van maken en beogen voor het einde van de maand al een beslissing die de lev aan de euro zal koppelen. Ze herkapitaliseerden hun investeringsbank om simultaan tot de Bankunie te kunnen toetreden.

1. Werd de regering gecontacteerd door haar Bulgaarse tegenhanger om tot een versnelde toetreding van WKM II te komen en een *fast-track* naar de euro?

2. Welke voordelen kan Bulgarije nog genieten door nu nog toe te treden tot de Bankunie en WKM, in herstelfondsen die ter beschikking worden gesteld om de schok van COVID-19 op te vangen?

3. Acht de regering het opportuun om Bulgarije in deze omstandigheden nog snel toegang te verlenen? Is de groep klaar voor een uitbreiding in deze omstandigheden? Is Bulgarije klaar, of zou de regering graag nog bijkomende voorwaarden opgelegd zien?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 318 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anneleen Van Bossuyt van 27 april 2020 (N.):

Het voorwerp van de vraag behoort niet tot de bevoegdheid van mijn departement maar tot die van het departement Financiën (vraag nr. 530 van 2 september 2020).

DO 2019202003231

Question n° 319 de monsieur le député Jan Briers du 28 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Le visa pour étudier en Belgique.

Sur les plus de 10.000 demandes de visa d'étude reçues tous les ans par la Belgique, 20 % proviennent du Cameroun. Tant pour notre ambassade sur place que pour l'Office des étrangers (OE), ce chiffre élevé rend malaisé le traitement des demande dans des délais raisonnables. Mais d'autres facteurs seraient-ils en jeu?

Rien qu'en 2019, le Médiateur fédéral a reçu une centaine de plaintes, soit le double de l'année précédente.

Sur la base d'une analyse détaillée des demandes de visa en 2018, le Médiateur fédéral a fait plusieurs constatations complétées, au demeurant, par celles de 2019 et, bien sûr, nourries par une réflexion menée avec notre ambassade à Yaoundé, l'OE et la Direction des Affaires consulaires du SPF Affaires étrangères.

Il est clair que la procédure peut facilement durer quatre mois pour deux raisons: une mauvaise coordination entre nos différents services et la mise en service peu efficace de Campus Belgique. Ce service a été établi sur le modèle français, et se trouve d'ailleurs dans la même organisation que Campus France, mais ses objectifs ont été fixés avec beaucoup moins de précision. La structure française sert à simplifier la collaboration entre le département des Affaires étrangères et celui de l'Enseignement et à renforcer les procédures. Les objectifs, définis chez nous avant tout par l'OE, sont entièrement différents. L'accent y est mis sur la lutte contre la fraude fiscale.

Néanmoins, en prenant de la hauteur, nous constatons que Campus Belgique, ce maillon intermédiaire entre l'ambassade, le SPF et l'OE, est à l'origine d'un retard important en raison d'accords imprécis. Des délais considérables sur le plan des demandes en résultent. Ils peuvent amener l'étudiant à s'inscrire trop tard et non seulement l'empêcher d'entamer ses études, mais lui faire perdre les frais administratifs, somme toute assez élevés, qu'il a payés et qui ne sont pas remboursés.

1. Qu'a entrepris l'OE pour répondre, d'une part, à l'analyse approfondie et assez pertinente de l'ensemble de la procédure par le Médiateur fédéral et, d'autre part, aux recommandations de celui-ci?

2. L'OE s'est-il entre-temps concerté avec tous les acteurs (les communautés et les écoles), impliqués dans la procédure d'autorisation d'étudier en Belgique accordée aux étudiants étrangers afin:

DO 2019202003231

Vraag nr. 319 van de heer volksvertegenwoordiger Jan Briers van 28 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Visum om in België te komen studeren.

Van de meer dan 10.000 aanvragen die België jaarlijks krijgt om hier te komen studeren, komt 20 % uit Kameroen. Dat grote aantal zorgt ervoor dat het voor zowel onze ambassade ter plaatse als voor onze dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) moeilijk is om deze binnen een redelijke termijn te behandelen. Of is er meer aan de hand?

Alleen al in 2019 ontving de federale Ombudsman een honderdtal klachten, het dubbele van het jaar voordien.

Op basis van een grondige analyse van de visumaanvragen in 2018, deed de federale Ombudsman verschillende vaststellingen, aangevuld trouwens met de vaststellingen van 2019 en natuurlijk na reflectie met onze ambassade in Yaoundé, de DVZ en de Directie-generaal Consulaire Zaken van de FOD Buitenlandse Zaken.

Duidelijk is dat de procedure gemakkelijk vier maanden kan duren, door een slechte afstemming tussen onze verschillende diensten, maar ook door het weinig efficiënt inschakelen van de Campus Belgique. Campus Belgique, opgericht naar het Franse voorbeeld, trouwens binnen dezelfde organisatie als Campus France, maar dan met een veel minder duidelijk doel voor ogen. De Franse structuur is er om de samenwerking tussen het departement Buitenlandse Zaken en Onderwijs te vereenvoudigen, om de procedure te versterken. Bij ons liggen de doelstellingen, vooral uitgetekend door de DVZ, totaal anders, namelijk met de nadruk op fraudebestrijding.

Globaal gezien echter stellen we vast dat deze tussenschakel, Campus Belgique, tussen de ambassade, de FOD en de DVZ, voor belangrijke vertraging zorgt, door onduidelijke overeenkomsten. Gevolg: de aanvragen leiden enorme vertraging, waardoor de student zich te laat kan inschrijven en hij niet alleen niet kan starten met zijn studies, maar ook nog zijn toch niet kleine administratieve bijdrage verloren ziet gaan: hij krijgt geen terugbetaling.

1. Wat heeft de DVZ ondertussen gedaan met de aanbevelingen van de federale Ombudsman na haar toch bijzonder efficiënte doorlichting van de hele procedure?

2. Had de DVZ ondertussen een overleg met alle actoren (de gemeenschappen en de scholen), die betrokken zijn bij de procedure van toelating van een buitenlands student tot studies in België om:

a) d'évaluer l'utilité de Campus Belgique et de redéfinir le cas échéant sa mission;

b) d'envisager la procédure dans l'optique de la directive 2016/801 dont le premier objectif reste d'attirer et de stimuler des compétences et des connaissances;

c) de veiller à ce que le service soit rendu en accord avec les règles et à ce qu'il respecte les droits des demandeurs et les normes de la bonne gouvernance (en particulier le devoir d'information active, les délais raisonnables, le principe de diligence et la motivation suffisante)?

3. Un remboursement des frais administratifs à l'étudiant est-il effectué si le service pour lequel ils ont été imputés n'est pas rendu en raison d'un problème au sein de nos administrations?

a) À l'avenir, l'OE sera-t-il en mesure de se tenir à une date limite pour l'envoi des dossiers par la poste et de s'engager à prendre une décision avant cette date afin qu'aucun dédommagement ne doive être payé?

b) L'OE remboursera-t-il les frais perçus pour les demandes de visa déposées au Cameroun en vue de faire des études si ces demandes n'ont pas été examinées quant au fond car aucune décision n'a pu être prise avant la date limite d'inscription?

c) D'autre pays sont-ils confrontés à des problèmes similaires?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 319 de monsieur le député Jan Briers du 28 avril 2020 (N.):

L'objet de la question n'appartient pas à la compétence de mon département mais à celle des départements de l'Intérieur (question n° 762 du 3 septembre 2020) et Asile et Migration (question n° 1014 du 3 septembre 2020).

a) het nut van de campus Belgique te evalueren: in voorkomend geval zijn opdracht te herdefiniëren;

b) de procedure te bekijken in het perspectief van richtlijn 2016/801 waarvan het eerste doel blijft om vaardigheden en kennis aan te trekken en te stimuleren;

c) erover te waken dat de dienstverlening gebeurt in overeenstemming met de reglementering, de rechten van de aanvragers eerbiedigt en de normen van behoorlijk bestuur (in het bijzonder de actieve informatieverplichting, de redelijke termijn, het beginsel van zorgvuldigheid en de afdoende motivering)?

3. Wordt overgegaan tot de terugbetaling van de administratieve bijdrage aan de student, als de dienst waarvoor deze werd gevraagd niet is verleend door een probleem bij onze administraties?

a) Zal in dat verband de DVZ zich in de toekomst aan een uiterste datum kunnen houden voor de toezending van de dossiers per post en zich ertoe verbinden voor die datum een beslissing te nemen zodat geen vergoeding betaald moet worden?

b) Zal de DVZ de bijdragen terugbetalen die ze heeft ontvangen voor in Kameroen ingediende visumaanvragen met het oog op studies, die niet ten gronde zijn onderzocht omdat er geen beslissing kon genomen worden voor de uiterste inschrijvingsdatum?

c) Zijn er andere landen waar we met gelijkaardige problemen kampen?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 319 van de heer volksvertegenwoordiger Jan Briers van 28 april 2020 (N.):

Het voorwerp van de vraag behoort niet tot de bevoegdheid van mijn departement maar tot die van de departementen Binnenlandse Zaken (vraag nr. 762 van 3 september 2020) en Asiel en Migratie (vraag nr. 1014 van 3 september 2020).

DO 2019202003241

Question n° 323 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Les Ouïghours (QO 4052C).

En 2016, plus d'un million d'Ouïghours de la province chinoise du Xinjiang ont été enfermé dans des camps d'internement par le gouvernement chinois. Selon des témoins, les Ouïghours y sont maltraités et rééduqués.

DO 2019202003241

Vraag nr. 323 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Oeigoeren (QO 4052C).

In 2016 werden meer dan een miljoen Oeigoeren uit de Chinese province Xinjiang door de Chinese regering in interneringskampen opgesloten. Volgens getuigen worden de Oeigoeren er mishandeld en heropgevoed.

Depuis lors, de nombreux Ouïghours ont fui vers d'autres pays. Parmi ces pays on compte la Belgique, qui a accueilli plusieurs centaines d'Ouïgours en leur accordant l'asile politique.

D'après Amnesty International, la Chine continue d'intimider les Ouïghours par les ambassades chinoises à l'étranger via des applications de messagerie et lors d'appels téléphoniques, même lorsqu'ils ont quitté le pays.

1. Quelle est la position de la Belgique à cet égard?

2. Comment la Belgique peut-elle aider les Ouïghours à sortir de cette période difficile?

3. Quelles mesures ont été prises afin de protéger les Ouïghours présents en Belgique contre tout acte d'intimidation?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 323 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2020 (Fr.):

Comme je l'ai déjà mentionné à plusieurs reprises, je partage vos préoccupations concernant la situation des droits humains au Xinjiang et en particulier le sort des Ouïghours. Mes services suivent cette situation de près. La Belgique n'hésite pas à exprimer ses préoccupations dans les différentes enceintes concernées.

Dans le cadre de nos relations bilatérales avec la China, ce sujet est régulièrement abordé lors de réunions. Ce fut également le cas lors de la récente mission économique belge en Chine.

Notre pays est également intervenu lors de l'Examen Périodique Universel (EPU) de la Chine en novembre 2018. Il s'agit d'un mécanisme unique qui permet aux autres États membres d'examiner cycliquement la situation des droits humains dans chaque État membre des Nations unies. La Belgique a recommandé de mettre fin à la pratique consistant à emprisonner les minorités ethno-religieuses qui n'ont pas été légalement condamnées pour une infraction pénale dans des camps de rééducation et de libérer les personnes détenues dans ces conditions. La Belgique s'est également enquise des intentions de la Chine de répondre aux préoccupations exprimées par les Nations unies à cet égard.

La Belgique aborde également la situation des droits humains des Ouïghours en Chine au niveau multilatéral. Par exemple, dans le cadre du Conseil des droits de l'homme en juillet 2019 et lors de l'Assemblée générale des Nations Unies en novembre 2019, notre pays a soutenu des déclarations publiques sur la situation des droits de l'Homme en Xinjiang, en coopération avec plus de 20 autres pays like-minded.

Sindsdien zijn talrijke Oeigoeren gevlucht naar andere landen, waaronder België. Ons land heeft honderden Oeigoeren opgevangen en politiek asiel verleend.

Volgens Amnesty International blijft China de Oeigoeren intimideren zelfs nadat ze het land hebben verlaten. Deze intimidatie gebeurt door de Chinese ambassades in het buitenland via berichtenapps en tijdens telefoongesprekken.

1. Wat is het standpunt van België hierover?

2. Hoe kan België de Oeigoeren helpen om deze moeilijke periode te boven te komen?

3. Welke maatregelen werden er getroffen om de in België aanwezige Oeigoeren te beschermen tegen iedere vorm van intimidatie?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 323 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2020 (Fr.):

Zoals ik al meerdere keren heb aangegeven, deel ik uw bezorgdheid inzake de mensenrechtensituatie in Xinjiang en met name wat de situatie van de Oeigoeren betreft. Mijn diensten volgen dit van nabij op. België aarzelt niet om zijn bezorgdheid hierover te uiten in de verschillende relevante fora.

In het kader van onze bilaterale betrekkingen met China wordt dit onderwerp regelmatig aangekaart tijdens ontmoetingen. Dit was bijvoorbeeld ook het geval tijdens de recente Belgische economische missie in China.

Ons land is ook tussengekomen tijdens de Universele Periodieke Toetsing (UPR) van China in november 2018. Dit is een uniek mechanisme dat toestaat dat de mensenrechtensituatie van elke VN-lidstaat cyclisch onder de loep wordt genomen door alle andere lidstaten. België heeft hierbij de aanbeveling geformuleerd om een einde te maken aan de praktijk om etnisch-religieuze minderheden die niet rechtmatig veroordeeld zijn voor een strafbaar feit op te sluiten in heropvoedingskampen, en om de personen vrij te laten die onder deze omstandigheden worden vastgehouden. België vroeg ook naar China's intenties om tegemoet te komen aan de bezorgdheden hieromtrent geuit door de Verenigde Naties.

België kaart de mensenrechten-situatie van Oeigoeren in China ook op multilateraal niveau aan. Zo heeft ons land in het kader van de Mensenrechtenraad in juli 2019 en in het kader van de VN Algemene Vergadering in november 2019 publieke verklaringen over de mensenrechtensituatie in Xinjiang gesteund, in samenwerking met meer dan 20 gelijkgestemde landen.

Enfin, les droits humains constituent l'un des principaux piliers des relations UE-Chine. La situation des Ouïghours et des autres minorités est activement évoquée avec les autorités chinoises. Par exemple, la situation des minorités ethno-religieuses est discutée lors du dialogue annuel de l'UE avec la Chine sur les droits de l'Homme et est invariablement mentionnée lors des sessions du Conseil des droits de l'homme.

Votre troisième question concernant les mesures prises afin de protéger les Ouïghours en Belgique ne relève pas de ma compétence.

Tot slot vormen mensenrechten een van de belangrijkste pijlers in de relatie tussen de EU en China. De situatie van Oeigoeren en andere minderheden wordt actief aangekaart bij de Chinese overheid. Zo wordt de situatie van etnisch religieuze minderheden besproken tijdens de jaarlijkse EU-China mensenrechtendialoog en wordt deze steevast aangekaart tijdens sessies van de Mensenrechtenraad.

Uw derde vraag met betrekking tot maatregelen ter bescherming van Oeigoeren in België valt niet onder mijn bevoegdheid.

DO 2019202003301

Question n° 332 de monsieur le député Samuel Cogolati du 30 avril 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Gedhun Choekyi Nyima (QO 4734C).

En 1995, alors âgé de six ans, Gedhun Choekyi Nyima avait été déclaré comme la réincarnation du Panchen Lama par le Dalaï Lama. Il avait été aussitôt arrêté par les autorités et n'a pas été revu depuis. Pékin avait immédiatement désigné à la place son propre Panchen Lama, onzième du titre. Il n'a plus été vu ou entendu depuis 25 ans et il symbolise aux yeux des Tibétains la répression du régime communiste au Tibet. Ce 25 avril, il aura 31 ans.

1. Quelle est la position de la Belgique sur cette disparition forcée en Chine?

2. Pour commémorer les 25 ans de sa disparition, la Belgique compte-t-elle envoyer un message fort à la Chine pour libérer le Panchen Lama?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 332 de monsieur le député Samuel Cogolati du 30 avril 2020 (Fr.):

Je partage votre inquiétude concernant la situation des droits humains au Tibet, en particulier le droit des Tibétains à la liberté de religion ou de conviction ainsi que concernant la disparition forcée de Gedhun Choekyi Nyima, il y a 25 ans. Il appartient à la communauté religieuse tibétaine elle-même de désigner le *panchen lama*, sans interférence des autorités laïques.

DO 2019202003301

Vraag nr. 332 van de heer volksvertegenwoordiger Samuel Cogolati van 30 april 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Gedhun Choekyi Nyima. (MV 4734C)

In 1995 werd de toen zesjarige Gedhun Choekyi Nyima door de dalai lama aangewezen als de reïncarnatie van de panchen lama. Hij werd onmiddellijk gearresteerd door de autoriteiten en werd sindsdien niet meer gezien. Peking heeft hem onmiddellijk vervangen door zijn eigen panchen lama, de elfde met die titel. Gedhun Choekyi Nyima is al 25 jaar spoorloos en symboliseert voor de Tibetanen de onderdrukking van het communistisch regime in Tibet. Op 25 april wordt hij 31 jaar oud.

1. Wat is het standpunt van België over die gedwongen verdwijning in China?

2. Is België van plan om ter gelegenheid van de 25ste verjaardag van zijn verdwijning een sterk signaal aan China af te geven en de vrijlating van de panchen lama te eisen?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 332 van de heer volksvertegenwoordiger Samuel Cogolati van 30 april 2020 (Fr.):

Ik deel uw bezorgdheid met betrekking tot de mensenrechten-situatie in Tibet, met name het recht voor de Tibetanen op godsdienstvrijheid of geloofs-overtuiging alsook met betrekking tot de gedwongen verdwijning van Gedhun Choekyi Nyima 25 jaar geleden. Het komt aan de Tibetaanse geloofsgemeenschap toe om de *panchen lama* aan te wijzen, zonder inmenging van wereldlijke autoriteiten.

Comme vous le savez, la Belgique aborde régulièrement la situation des droits humains au Tibet avec le gouvernement chinois, tant dans le cadre de contacts bilatéraux qu'au niveau multilatéral. Par exemple, notre pays est intervenu lors de l'Examen Périodique Universel (EPU) sur la Chine fin 2018. La Belgique a interrogé la Chine sur ses intentions de répondre aux préoccupations exprimées par l'ONU concernant le traitement des minorités ethno-religieuses au Tibet et lui a en outre demandé d'adresser une invitation permanente aux procédures spéciales ainsi que de répondre positivement aux demandes, encore en suspens, des rapporteurs spéciaux de se rendre dans le pays. Cela s'applique, entre autres, au rapporteur spécial sur la liberté de religion ou de conviction et au groupe de travail sur les disparitions forcées.

Les droits humains sont également l'un des piliers les plus importants dans les relations UE-Chine. L'UE exprime régulièrement ses préoccupations concernant les restrictions à la liberté de religion ou de conviction et appelle la Chine à respecter les droits des minorités ethno-religieuses, en particulier au Xinjiang et au Tibet. Cela se fait bilatéralement, dans le cadre du dialogue UE-Chine sur les droits humains, et aussi dans le cadre du Conseil des droits de l'homme et de la Troisième Commission de l'Assemblée générale des Nations unies.

Je peux vous assurer que je continuerai à suivre avec attention la situation des droits humains au Tibet. La Belgique continuera également à contribuer de manière constructive à une position coordonnée de l'UE.

Zoals u weet, kaart België de mensenrechtensituatie in Tibet regelmatig aan bij de Chinese regering, zowel in bilaterale contacten als op multilateraal niveau. Zo is ons land bijvoorbeeld tussengekomen tijdens de Universele Periodieke Toetsing (UPR) van China eind 2018. België vroeg hierbij naar China's intenties om tegemoet te komen aan de bezorgdheden geuit door de VN inzake de behandeling van etnisch religieuze minderheden in Tibet en heeft ook de vraag geformuleerd met betrekking tot het richten van een permanente uitnodiging aan de VN speciale procedures, alsook om positief te antwoorden op uitstaande vragen van speciale rapporteurs om het land te bezoeken. Dit laatste is onder andere van toepassing op de VN speciale rapporteur inzake de vrijheid van religie of geloofsovertuiging en de werkgroep inzake gedwongen verdwijningen.

Mensenrechten vormen ook een van de belangrijkste pijlers in de relaties tussen de EU en China. De EU spreekt regelmatig haar bezorgdheid uit over de beperkingen inzake vrijheid van religie of geloofsovertuiging en roept China op de rechten van etnisch religieuze minderheden te respecteren, met name in Xinjiang en Tibet. Dit gebeurt bilateraal, in het kader van de EU-China mensenrechtendialoog en in het kader van de Mensenrechtenraad en de Derde Commissie van de VN Algemene Vergadering.

Ik kan u verzekeren dat ik de mensenrechtensituatie in Tibet van nabij blijf opvolgen. België zal ook constructief blijven bijdragen tot een gecoördineerd EU standpunt.

DO 2019202003309

Question n° 340 de madame la députée Barbara Creemers du 30 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

L'évaluation de la régionalisation de la phase d'initiation militaire.

Jusqu'il y a peu, la phase d'initiation militaire dans notre pays incombait à deux centres de formation militaire: le CBOS Noord (Bourg-Léopold) et le CIBE Sud francophone (Arlon). Depuis 2019, des unités supplémentaires, qui ont une répartition géographique claire sur le territoire, ont été désignées pour assurer la formation des jeunes militaires, le but étant de faire face à l'aggravation de la pénurie de personnel et à la diminution du nombre de candidats, et d'accroître l'attractivité d'une carrière à l'armée.

DO 2019202003309

Vraag nr. 340 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Creemers van 30 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Evaluatie regionaliseren van de militaire initiatiefase.

Tot voor kort waren twee militaire opleidingscentra verantwoordelijk voor de militaire initiatiefase in ons land: het Nederlandstalige CBOS Noord (Leopoldsburg) en Franstalige CIBE Sud (Aarlen). Sinds 2019 zijn er bijkomende eenheden aangeduid om jonge militairen op te leiden met een duidelijke geografische spreiding over het grondgebied om het hoofd te bieden aan het groeiend personeelstekort, het dalend aantal sollicitanten en om de attractiviteit van het beroep van militair te verhogen.

Destinée à limiter les déplacements quotidiens des militaires en formation et des instructeurs, cette mesure avait été pensée pour assurer un meilleur équilibre entre vie professionnelle et privée. C'est ainsi que deux unités supplémentaires chargées de la formation de jeunes militaires ont vu le jour à Bourg-Léopold : BVR/5Li et 1C/1Gr.

À la suite de cette mesure, plusieurs militaires de Bourg-Léopold sont amenés à cumuler leurs tâches habituelles avec la formation des jeunes recrues. Ces instructeurs étaient toutefois investis d'autres tâches dont ils doivent encore toujours s'acquitter. C'est le cas, notamment, de militaires affectés en tant que "*fighters*" à la surveillance de la centrale nucléaire. Cette surcharge de travail vient contrecarrer l'esprit de la mesure initiale, à savoir l'amélioration de l'équilibre entre travail et famille.

1. Quelle évaluation a-t-elle été faite de la régionalisation de la phase d'initiation militaire? Quel est le pourcentage de candidats militaires qui termine la formation prématurément et comment ce chiffre a-t-il évolué après la régionalisation de la phase d'initiation militaire?

2. Quelles mesures d'accompagnement comptez-vous prendre pour augmenter le nombre de militaires en formation?

3. Quelles mesures comptez-vous prendre pour rééquilibrer la charge de travail pesant sur les militaires concernés de Bourg-Léopold?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 02 juin 2020, à la question n° 340 de madame la députée Barbara Creemers du 30 avril 2020 (N.):

1. L'utilisation des centres de formation régionaux a été introduite début 2019. Cette décision a été prise sur base des bons résultats de quatre tests réalisés en 2018, notamment au centre d'entraînement commando, au bataillon de chasseurs ardennais, au bataillon d'artillerie et une deuxième fois au centre d'entraînement commando.

Cette initiative fait partie des mesures de lutte contre l'attrition en organisant la formation militaire de base de manière décentralisée, ce qui rendrait moins pénibles les déplacements entre le domicile et le lieu de travail qui pourraient être l'une des nombreuses causes d'une possible attrition.

Bedoeling van die maatregel was om het woon-werkverkeer van militairen in opleiding en instructeurs te beperken in functie van een aangename *work-life* balans. In Leopoldsburg werden daardoor twee bijkomende eenheden belast met het opleiden van jonge militairen: BVR/5Li en 1C/1Gr.

In de praktijk moeten verschillende militairen in Leopoldsburg door bovenstaande maatregel bovenop hun takenpakket opleiding geven aan jonge militairen. Die instructeurs hadden echter een ander takenpakket dat ze nog steeds moeten uitvoeren. Er wordt bijvoorbeeld verwacht van militairen die als *fighter* aan de kerncentrale werken dat ze eveneens opleiding geven. Die extra personeelsbelasting heeft dus het omgekeerde resultaat van de oorspronkelijke doelstelling om de *work-life* balans van de militairen te verbeteren.

1. Welke evaluatie is er gebeurd met betrekking tot het regionaliseren van de militaire initiatiefase? Wat is het percentage kandidaat-militairen dat de opleiding vroegtijdig beëindigd en hoe is dat percentage geëvolueerd na het regionaliseren van de militaire initiatiefase?

2. Welke flankerende maatregelen plant u te nemen om het aantal militairen in opleiding te verhogen?

3. Welke maatregelen gaat u nemen om de personeelsbelasting in Leopoldsburg van de militairen in kwestie terug in evenwicht te krijgen?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 02 juni 2020, op de vraag nr. 340 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Creemers van 30 april 2020 (N.):

1. Het gebruik van de regionale vormingscentra werd ingevoerd begin 2019. Deze beslissing werd genomen op basis van de goede resultaten van vier testen die in 2018 werden uitgevoerd, namelijk in het trainingscentrum voor commando's, het bataljon ardense jagers, het bataljon artillerie en een tweede maal het trainingscentrum voor commando's.

Dit initiatief kadert in de maatregelen om de attritie tegen te gaan door op een gedecentraliseerde manier de militaire basisopleiding te organiseren waardoor het woon-werkverkeer minder belastend zou zijn hetgeen één van de vele oorzaken is van mogelijke attritie.

Pour faciliter la gestion structurelle de ce projet, un groupe pilote a été mis en place au sein de la Défense. Tous les aspects ont été étroitement suivis en mettant l'accent sur la standardisation, sur la coordination, mais surtout aussi sur l'attrition. Afin d'assurer la standardisation des formations dans les différents centres régionaux de formation, une attention particulière a été portée dès le départ à la formation pédagogique et au coaching des cadres accompagnant un peloton.

Des directives claires ont également été données aux centres régionaux de formation afin qu'ils s'organisent pour cette mission. Le plan d'instruction est géré de manière centralisée afin que le contenu et la manière dont il est transmis aux nouvelles recrues, soient les mêmes pour tous.

Des visites de contrôle à caractère de soutien (coaching) sont effectuées à partir de ce point central. Concernant l'attrition, les données demandées se trouvent dans le tableau en annexe à la présente réponse.

Bien que les chiffres pour 2019 ne puissent pas être simplement comparés aux années précédentes (nombre de candidats beaucoup plus important et procédures de sélection modifiées), il peut néanmoins être établi que ces chiffres sont conformes à ceux des années précédentes. Une exit-interview est prévue pour chaque départ et les résultats de ces interviews sont exploités.

2. Afin d'attirer l'attention sur les postes vacants et d'intéresser davantage de jeunes à un emploi, la Défense mène chaque année plusieurs campagnes de communication complémentaires.

D'une part, il y a les actions de marketing, qui sont diffusées par les médias de masse, les médias numériques et sociaux à travers des publicités, des petits spots et des modes de communication créatifs.

D'autre part, les journalistes reçoivent des informations sur le nombre de postes vacants et sont invités à rendre une visite lors d'un *jobday* ou d'un job-événement.

Ces activités journalistiques sont organisées au niveau national et par la suite, les centres d'information prennent l'initiative d'inviter les médias régionaux et de leur fournir les informations nécessaires sur les emplois dans la région. L'année de recrutement débute traditionnellement au cours de la seconde quinzaine de septembre avec une *Employer Brand campagne*, c'est-à-dire une campagne générale dans laquelle la Défense est présentée comme un employeur important et fiable.

Om de structurele aansturing van dit project mogelijk te maken werd er een steeringgroep opgericht binnen Defensie. Alle aspecten werden van nabij opgevolgd met vooral oog voor de standaardisatie, de coördinatie, maar vooral ook de attritie. Om de standaardisatie van de vormingen in de verschillende regionale vormingscentra te verzekeren werd van in het begin speciaal aandacht geschonken aan de pedagogische vorming en coaching van de kaderleden die een peloton begeleiden.

Duidelijke richtlijnen werden eveneens gegeven aan de regionale vormingscentra om zich te organiseren voor deze opdracht. Het leerplan wordt centraal beheerd zodat de inhoud en de manier waarop deze aan de nieuwe rekruten wordt overgebracht hetzelfde is voor iedereen.

Controlebezoeken met ondersteunend karakter (coaching) gebeuren vanuit dit centraal punt. Wat betreft attritie, de gevraagde gegevens bevinden zich in de tabel als bijlage bij dit antwoord.

Alhoewel de cijfers van 2019 niet zomaar met de voorgaande jaren kunnen worden vergeleken (veel groter aantal kandidaten en aangepaste selectieprocedures), kan er toch worden vastgesteld dat deze cijfers in de lijn liggen van deze van de voorgaande jaren. Voor elke vertrekkende is er een exitinterview voorzien en de resultaten daarvan worden uitgebaat.

2. Teneinde de vacatures onder de aandacht te brengen en meer jongeren warm te maken voor een job, voert Defensie elk jaar verscheidene complementaire communicatiecampagnes.

Enerzijds zijn er de marketingacties, die door middel van advertenties, spotjes en creatieve communicatie uitingen verspreid worden via de massamedia, de digitale en sociale media.

En anderzijds krijgen journalisten informatie toegestuurd over het aantal vacatures en krijgen ze een uitnodiging om een bezoek te brengen aan een *jobday* of jobevenement.

Die journalistieke activiteiten worden nationaal georganiseerd en aansluitend nemen de Informatiecentra het initiatief om de regionale media uit te nodigen en hen de nodige informatie over de jobs in de regio te verschaffen. Het wervingsjaar start traditioneel tijdens de tweede helft van september met een *Employer Brand campagne*, met andere woorden een algemene campagne waarbij Defensie als grote en betrouwbare werkgever wordt voorgesteld.

Cette campagne de marketing s'accompagne d'un événement presse destiné aux médias nationaux, suivi de visites de presse régionales dans les unités. Au cours des mois suivants, quatre campagnes sont menées spécifiquement pour les postes vacants difficiles à pourvoir: par exemple, actuellement, le recrutement de techniciens, le recrutement de fonctions d'appui et le recrutement de soldats et de matelots.

Il y a aussi une campagne pour faire la publicité des *Open Campus Days*, qui ont généralement lieu en avril. Ces dernières années, les médias sociaux ont été largement utilisés: Facebook, Instagram et toutes les informations sont disponibles sur le site internet *www.mil.be*. En outre, une grande attention est accordée à la communication en face à face via les neuf centres d'information dans les provinces et pendant les *jobdays*, dans les unités militaires et les villes.

La Défense organise des journées d'initiation et de prise de connaissance dans les écoles militaires pour informer les jeunes des opportunités de formation. Les militaires y parlent aux jeunes et leur expliquent la vie de militaire, les missions et la vie quotidienne dans la caserne. Il s'agit de leur donner une image réaliste du métier de militaire.

Les consultants des centres d'information donnent des briefings aux élèves et étudiants des écoles et universités de toutes les provinces. Cette année et probablement les prochaines années, l'attention sera principalement portée sur les postes techniques vacants ainsi que sur le fait que les postes vacants sont ouverts aux hommes et aux femmes. Il existe de nombreuses initiatives et des contacts étroits avec les organisations régionales de l'emploi.

Dans toutes les provinces, par exemple, il existe une coopération intensive avec le VDAB, le FOREM, Actiris, les centres PMS, les administrations communales, le Rotary, les agences de développement, le Carrefour Emploi, l'ADEPS, la Cité des Métiers, les écoles et les universités. La Défense participe avec les centres d'information à tous les salons SIEP et SID en Belgique.

Par ailleurs, parallèlement à la décision de commencer la formation dans des centres régionaux (ce qui a déjà un impact positif en raison de la localisation), certaines décisions ont également été prises pour encourager les jeunes recrues à débuter à la Défense. Ainsi, une approche progressive de la vie militaire a été intégrée durant la phase militaire initiale.

Die marketingcampagne gaat gepaard met een persevenement dat gericht is naar de nationale media, gevolgd door regionale persbezoeken in de eenheden. De maanden daarop worden er een viertal campagnes gevoerd die specifiek gericht zijn op moeilijk in te vullen vacatures: het gaat bijvoorbeeld momenteel over de rekrutering van technici, over de rekrutering van ondersteunende functies en over de rekrutering van soldaten en matrozen.

Er is ook een campagne om publiciteit te maken voor de *Open Campus Days* van de militaire scholen, die meestal in april plaatsvinden. Er wordt de laatste jaren intensief gebruik gemaakt van de sociale media: Facebook, Instagram en alle informatie is beschikbaar op de website *www.mil.be*. Bovendien wordt een grote aandacht besteed aan de face-to-face communicatie via de negen Informatiecentra in de provincies en tijdens *jobdays* in militaire eenheden en steden.

Defensie organiseert kennismakings- en verkenningsdagen in de militaire scholen om jongeren te informeren over de vormingsmogelijkheden. Militairen staan de jongeren te woord en vertellen over het leven als militair, de opdrachten en het dagdagelijkse leven in de kazerne. Dit om hen een realistisch beeld te geven over de job als militair.

De consulenten van de informatiecentra geven briefings aan leerlingen en studenten in scholen en universiteiten van alle provincies. Er wordt dit jaar en vermoedelijk ook de jaren daarop vooral aandacht besteed aan de technische vacatures en ook aan het feit dat de vacatures openstaan voor mannen en vrouwen. Er zijn talrijke initiatieven en nauwe contacten met de regionale organisaties voor tewerkstelling.

Zo is er in alle provincies een intensieve samenwerking met de VDAB, FOREM, Actiris, de CLB-centra, de gemeentelijke administraties, Rotary, agences de développement, Carrefour Emploi, ADEPS, Cité des Métiers, scholen en universiteiten. Defensie neemt met de informatiecentra deel aan alle SIEP en SID-in beurzen in België.

Anderzijds, samen met de beslissing om de vorming te starten in regionale centra (die al een positieve impact hebben door de lokalisatie), werden ook enkele beslissingen genomen om jonge rekruten aan te moedigen te starten bij Defensie. Zo werd in de militaire initiatiefase een progressiviteit in de overgang naar het militaire leven ingebouwd.

Les candidats ont droit à une soirée libre par semaine et peuvent rentrer chez eux les premiers week-ends. L'horaire du lundi et du vendredi a été ajusté afin de donner aux candidats la possibilité de profiter d'un week-end complet.

3. Donner cours est inhérent au métier de militaire. La Défense prévoit donc la formation nécessaire à cet effet. Les bataillons de combat qui doivent remplir la mission d'un centre de formation régional ont créé une compagnie ou un détachement d'instruction.

Les militaires qui sont employé dans ces détachements, peuvent et doivent se concentrer exclusivement sur cette tâche. Pour les parties spécifiques de la formation, il est fait appel à des spécialistes au sein de la Défense.

De kandidaten krijgen één avond vrij per week en kunnen de eerste weekends terug naar huis. Het uurrooster op maandag en vrijdag is aangepast om aan de kandidaten de mogelijkheid te geven van een volledig weekend te genieten.

3. Lesgeven is inherent aan de taak van een militair. Defensie voorziet daarvoor dan ook de nodige opleidingen. De gevechtsbataljons die de opdracht van een regionaal vormingscentrum moeten invullen hebben een instructiecompagnie of -detachement opgericht.

De militairen die in deze detachementen tewerkgesteld worden, kunnen en moeten zich exclusief concentreren op deze taak. Voor specifieke delen van de vorming wordt beroep gedaan op specialisten binnen Defensie.

DO 2019202003310

Question n° 341 de madame la députée Barbara Creemers du 30 avril 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

La sécurisation des casernes limbourgeoises.

À terme, la surveillance des casernes abritant des unités de combat sera confiée à des sociétés de gardiennage privées. D'autres tâches non strictement militaires devant être effectuées dans les casernes, telles que la restauration et l'entretien des espaces verts, seront également externalisées à terme. Au titre de mesure transitoire, toutes les casernes d'unités de combat abandonneront les gardes à tour de rôle dans le courant de 2020 et feront désormais appel à des militaires dédiés à la sécurisation des sites.

Ces mesures sont nécessaires si nous voulons faire face à la pénurie croissante de personnel et permettre aux militaires de se concentrer sur les missions strictement militaires pour lesquelles ils ont été formés.

1. Combien d'équivalents temps plein (ETP) supplémentaires viendront se charger de la sécurisation des casernes de Kleine Brogel et de Bourg-Léopold? Combien d'ETP rejoindront les casernes de Kleine Brogel et de Bourg-Léopold pour y effectuer d'autres tâches ne pouvant être considérées comme strictement militaires? Dans quel délai?

2. Selon une interview du colonel Geert Bouchez parue dans le quotidien *Het Belang van Limburg* du 29 janvier 2020, l'externalisation de tâches non strictement militaires dans nos casernes permet déjà actuellement d'économiser un montant de 2 millions d'euros par an.

Quelle est l'incidence financière de l'externalisation de la sécurisation et d'autres tâches non strictement militaires à Kleine Brogel et à Bourg-Léopold?

DO 2019202003310

Vraag nr. 341 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Creemers van 30 april 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Beveiliging Limburgse kazernes.

Op termijn zal de bewaking van de kazernes met gevechtseenheden gebeuren door privé beveiligingsfirma's. Ook andere niet strikt militaire taken in kazernes, zoals catering en onderhoud van plantsoenen, zullen op termijn geoutsourcet worden aan derden. Als overgangsmaatregel schakelen in de loop van 2020 alle kazernes met gevechtseenheden voor hun beveiliging over van een beurtrol naar militairen die niets anders doen.

Bovenstaande maatregelen zijn noodzakelijk om het groeiend personeelstekort op te vangen zodat militairen zich kunnen focussen op het vervullen van strikt militaire taken waarvoor ze zijn opgeleid.

1. Hoeveel voltijdequivalenten (VTE's) zullen er voor de beveiliging van de kazernes in Kleine Brogel en Leopoldsburg bijkomen? Hoeveel VTE's zullen er voor andere niet strikt militaire taken in de kazernes van Kleine Brogel en Leopoldsburg bijkomen? Binnen welke termijn?

2. Volgens een interview met kolonel Geert Bouchez in *Het Belang van Limburg* van 29 januari 2020 is de outsourcing van reeds vervangen niet strikt militaire taken in onze kazernes een besparingsoperatie die op dit moment 2 miljoen euro per jaar opbrengt.

Wat is de financiële impact van het outsourcen van de beveiliging en andere niet strikt militaire taken in Kleine Brogel en Leopoldsburg?

3. Quels investissements prévoyez-vous de réaliser avec le montant de ces économies? Quel pourcentage du montant économisé dans ces casernes sera réinvesti dans les casernes de Kleine Brogel et de Bourg-Léopold?

4. Ces mesures suffiront-elles à compenser la pénurie croissante de personnel à l'armée? Quelles autres mesures prévoyez-vous de prendre pour engager des militaires et leur dispenser une formation spécialisée à court terme?

5. Quelles mesures prendrez-vous en vue de compenser les jours de congé auxquels peuvent prétendre les militaires après une garde de 24 heures dès que le gardiennage sera assuré par des sociétés privées?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 28 mai 2020, à la question n° 341 de madame la députée Barbara Creemers du 30 avril 2020 (N.):

1. Actuellement, les tâches non militaires telles que la garde, la restauration et la maintenance des infrastructures dans les quartiers de la Défense sont progressivement externalisées selon un planning étalé sur près de dix ans. Dans l'attente de l'externalisation, ces tâches continueront d'être exécutées par des militaires là où c'est nécessaire. L'externalisation de la garde à Kleine Brogel et à Bourg-Léopold n'est pas planifiée dans les cinq premières années. En attendant, la garde à Kleine Brogel et Bourg-Léopold sera entièrement remplie, pour Bourg-Léopold encore avant les vacances d'été, au maximum par des militaires qui sont déjà actifs sur place aujourd'hui, mais qui seront désormais employés à temps plein dans le système de garde.

2. À l'heure actuelle, aucune tâche non militaire n'a été externalisée dans les quartiers précités, de sorte alors qu'aucune économie n'a encore été réalisée.

3. Les économies résultant de l'externalisation de tâches non militaires sont récupérées dans l'enveloppe globale de la Défense et non affectées à des projets spécifiques.

3. Welke investeringen plant u uit te voeren met het bespaarde bedrag? Hoeveel % van het bespaarde bedrag in die kazernes vloeit terug naar de kazernes van Kleine Brogel en Leopoldsburg?

4. Zullen deze maatregelen volstaan om het groeiend personeelstekort in het leger op te vangen? Welke andere maatregelen plant u om op korte termijn militairen aan te werven en op te leiden tot specialisten?

5. Welke maatregelen neemt u om de verlofdagen van militairen na een wacht van 24 uur te compenseren van zodra de beveiliging door privéfirma's gebeurt?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 28 mei 2020, op de vraag nr. 341 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Creemers van 30 april 2020 (N.):

1. Momenteel worden niet-militaire taken zoals de wacht, de catering en het onderhoud van de infrastructuur in de kwartieren van Defensie geleidelijk aan uitbesteed volgens een planning die gespreid is over een kleine tien jaar. In afwachting van de uitbesteding blijven deze taken daar waar nodig uitgevoerd door militairen. De uitbesteding van de wacht in Kleine Brogel en in Leopoldsburg is niet ingepland binnen de eerste vijf jaar. Intussen zal de wacht in Kleine Brogel volledig en in Leopoldsburg maximaal nog voor de zomervakantie ingevuld worden door militairen die vandaag al ter plaatse actief zijn, maar voortaan fulltime zullen tewerkgesteld worden in het wachtsysteem.

2. Momenteel werden in de aangehaalde kwartieren nog geen niet-militaire taken uitbesteed, waardoor er dus ook nog geen besparing gerealiseerd werd.

3. De besparing die de uitbesteding van de niet-militaire taken oplevert wordt gerecupereerd in de globale enveloppe van Defensie en niet toegewezen aan specifieke projecten.

4. Afin de combler au maximum la pénurie de personnel au sein de la Défense ces dernières années, en plus d'externaliser les tâches non militaires, le recrutement de personnel militaire du cadre actif a été considérablement augmenté, passant d'une enveloppe de 700 équivalents temps plein (FTE) en 2015 à une enveloppe de 2.035 FTE en 2019. Une enveloppe de recrutement de 2.035 FTE a également été prévue pour 2020. Les militaires qui atteignent l'âge de la retraite sont plus activement encouragés à prolonger leur carrière sur la base d'une prestation volontaire d'encadrement (PVE). Au 1er janvier 2019, 243 militaires étaient employés comme prestataires d'une PVE. Au 1er janvier 2020, cela représentait déjà 471 militaires. La Défense fait également de plus en plus appel aux militaires de réserve. En 2018, 93 militaires de réserve ont été recrutés, contre déjà 140 en 2019. De plus, 24 militaires de réserve sont actuellement employés à temps plein à la Défense.

En outre, le recrutement de personnel civil permanent a été considérablement augmenté, passant d'un plan de recrutement annuel de 50 en 2017 à 150 en 2019. Un plan de recrutement de 150 fonctionnaires est également prévu pour 2020. Par ailleurs, le nombre de jeunes en convention de premier emploi (Rosetta) au sein de la Défense est passé de 7 début 2019 à 39 fin 2019. Cette année, le recrutement supplémentaire de 61 premiers emplois sera également prévu afin d'offrir à 100 jeunes au total, la possibilité d'acquérir une expérience de travail au sein de la Défense via une convention de premier emploi. Enfin, un dossier est actuellement encore à l'étude pour attirer 100 personnes via l'internalisation.

5. Après la sous-traitance, les militaires qui étaient chargés de ces tâches, se sont vus attribuer une autre fonction. Les militaires qui ont accumulé des heures de compensation dans un système de garde, auront bien sûr la possibilité de les utiliser et de les réduire dans leur nouvelle fonction.

4. Om het personeelstekort binnen Defensie maximaal op te vangen werd in de afgelopen jaren, naast de uitbesteding van de niet-militaire taken, de werving van militairen van het actief kader gevoelig opgedreven van een enveloppe van 700 voltijdequivalenten (FTE) in 2015 naar een enveloppe van 2.035 FTE in 2019. Ook voor 2020 werd een wervingsenveloppe van 2.035 FTE voorzien. De militairen die de pensioengerechtigde leeftijd bereiken worden actiever aangespoord om hun loopbaan te verlengen op basis van een vrijwillige encadreringsprestatie (VEP). Op 1 januari 2019 waren 243 militairen tewerkgesteld als VEP. Op 1 januari 2020 liep dit reeds op tot 471 militairen. Defensie doet ook meer en meer beroep op reservemilitairen. In 2018 werden 93 reservemilitairen gerekruteerd, in 2019 waren dat er reeds 140. Bovendien zijn er momenteel 24 reservemilitairen tijdelijk voltijds tewerkgesteld binnen Defensie.

Verder werd de werving van vast burgerpersoneel gevoelig opgedreven van een jaarlijks wervingsplan van 50 in 2017 naar 150 in 2019. Ook in 2020 is een wervingsplan van 150 ambtenaren voorzien. Daarnaast werd ook het aantal jongeren in een startbaanovereenkomst (Rosetta) binnen Defensie gevoelig opgedreven van 7 begin 2019 naar 39 eind 2019. Dit jaar wordt bovendien de bijkomende aanwerving van 61 startersbanen ingepland om zo in totaal aan 100 jongeren de kans te bieden om via een startbaanovereenkomst werkervaring op te doen binnen Defensie. Tenslotte ligt momenteel nog een dossier ter studie om via *insourcing* 100 personen aan trekken.

5. Na de uitbesteding krijgen de militairen aan wie deze taken toevertrouwd werden een andere functie toegewezen. Militairen die in een wachtsysteem compensatie uren opgebouwd hebben, krijgen dan uiteraard de mogelijkheid om die in hun nieuwe functie te gebruiken en terug af te bouwen.

DO 2019202003520

Question n° 347 de monsieur le député Benoît Friart du 12 mai 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Le rôle de la Défense dans la lutte contre la propagation du COVID-19.

La crise du COVID-19 nous pousse à mobiliser toute une série de moyens financiers et humains afin de pouvoir y répondre de la manière la plus efficace et équilibrée possible. À cet égard, la Défense a été amenée à intervenir dans plusieurs maisons de repos, à distribuer du matériel de *testing* destiné aux médecins généralistes ou encore à distribuer des masques pour différentes composantes médicales. C'est également elle qui a été chargée de lancer un marché public pour commander les 12 millions de masques destinés à nos concitoyens.

1. Quelles sont les maisons de repos pour lesquelles la Défense est intervenue? En quoi consistait le travail de nos militaires sur le terrain?

2. Quelles sont les autres missions confiées à la Défense dans le cadre de la lutte contre le COVID-19? Pouvez-vous les lister et donner une explication?

3. Est-ce que des missions à l'étranger visant à lutter contre le coronavirus sont actuellement en cours? Le cas échéant, quels en sont les objectifs?

4. Quel rôle comptez-vous faire jouer à la Défense dans le déconfinement?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 02 juin 2020, à la question n° 347 de monsieur le député Benoît Friart du 12 mai 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2019202003520

Vraag nr. 347 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 12 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Rol van Defensie in de strijd tegen de verspreiding van het coronavirus.

De coronacrisis noopt ons ertoe een reeks financiële en personele middelen in te zetten om zo efficiënt en evenwichtig mogelijk op de crisis te kunnen reageren. In die context heeft Defensie in meerdere woon-zorgcentra bijgesprongen, testmateriaal verdeeld voor huisartsen en mondmaskers voor verschillende medische eenheden uitgedeeld. Defensie werd ook belast met het uitschrijven van een overheidsopdracht voor de bestelling van de beloofde 12 miljoen mondmaskers voor onze medeburgers.

1. In welke woon-zorgcentra is Defensie bijgesprongen? Welke taken hebben onze militairen daar precies verricht?

2. Welke andere taken werden er aan Defensie toevertrouwd in het kader van de strijd tegen het coronavirus? Kunt u me daar een lijst van bezorgen en een toelichting geven?

3. Lopen er momenteel buitenlandse missies om het coronavirus te bestrijden? Zo ja, wat zijn de doelstellingen ervan?

4. Welke rol ziet u weggelegd voor Defensie in de exitstrategie?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 02 juni 2020, op de vraag nr. 347 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 12 mei 2020 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2019202003617

Question n° 352 de monsieur le député John Crombez du 15 mai 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

COVID-19. - Aperçu des contrats.

Je souhaiterais obtenir un aperçu exhaustif de tous les engagements/contrats et du montant budgétisé y afférent avec des consultants externes spécifiquement recrutés dans le cadre de la crise de la COVID-19 en lien avec vos domaines de compétence.

Pour toute clarté, ma question porte sur tous les engagements intervenus depuis le 1er mars 2020, indépendamment de la question de savoir si la facturation est effectuée directement à l'ordre d'une cellule stratégique ou, le cas échéant, par le biais du SPF ou du SPP.

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 352 de monsieur le député John Crombez du 15 mai 2020 (N.):

Il n'y a pas eu d'engagement de consultants spécifiquement dédiés au COVID-19 par le SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement.

DO 2019202003617

Vraag nr. 352 van de heer volksvertegenwoordiger John Crombez van 15 mei 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

COVID-19. - Overzicht contracten.

Graag had ik een exhaustief overzicht gekregen van alle engagementen/contracten en de gebudgetteerde som die er tegenover staat met externe consultants die specifiek werden aangenomen in het kader van de COVID-19-crisis met betrekking tot uw bevoegdheidsdomeinen.

Voor de duidelijkheid betreft de vraag alle engagementen sinds 1 maart 2020 en los van het gegeven of de facturatie gebeurt rechtstreeks aan een beleidscel of desgevallend via de FOD of de POD.

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 352 van de heer volksvertegenwoordiger John Crombez van 15 mei 2020 (N.):

Er werden geen externe consultants specifiek aangenomen in het kader van de COVID-19 voor FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking.

DO 2019202003619

Question n° 353 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

COVID-19. - Télétravail.

En conséquence de la crise du coronavirus, les entreprises, les services publics et les administrations recourent autant que possible au télétravail.

Pourriez-vous fournir les informations suivantes pour les SPF et les SPP qui relèvent de votre compétence?

1. Dans le cadre de cette crise du coronavirus, le télétravail est-il autorisé au sein de vos services? Dans l'affirmative, combien de membres du personnel travaillent-ils à domicile? Dans la négative, pourquoi le télétravail n'est-il pas autorisé?

2. Combien de membres du personnel sont-ils encore attendus au bureau? Combien de membres du personnel choisissent-ils sur une base volontaire de se rendre au bureau?

3. Combien de membres du personnel ont-ils dû s'absenter à cause du coronavirus?

DO 2019202003619

Vraag nr. 353 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

COVID-19. - Telewerk.

Als gevolg van de coronacrisis wordt er in de bedrijven, overheidsdiensten en administraties zoveel mogelijk overgeschakeld op telewerk.

Kunt u voor de FOD's en POD's die onder uw bevoegdheid vallen het volgende meedelen?

1. Wordt in het kader van deze coronacrisis telewerk bij uw dienst(en) toegestaan? Zo ja, hoeveel personeelsleden werken van thuis uit? Zo neen, waarom wordt telewerk niet toegestaan?

2. Hoeveel personeelsleden worden nog op kantoor verwacht? Hoeveel personeelsleden kiezen er vrijwillig voor om naar kantoor te komen?

3. Hoeveel personeelsleden zijn omwille van corona uitgevallen?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 353 de madame la députée Ellen Samyn du 19 mai 2020 (N.):

Je vous renvoie à la réponse qui sera donnée par monsieur David Clarinval, vice-premier ministre et ministre du Budget et de la Fonction publique, chargé de la Loterie Nationale et de la Politique scientifique (question n° 84 du 19 mai 2020).

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 353 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 19 mei 2020 (N.):

Ik verwijs naar het antwoord dat zal gegeven worden door de heer David Clarinval, vice-eersteminister en minister van Begroting en van Ambtenarenzaken, belast met de Nationale Loterij en Wetenschapsbeleid (vraag nr. 84 van 19 mei 2020).

DO 2019202003647

Question n° 354 de monsieur le député Albert Vicaire du 19 mai 2020 (Fr.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Consultation du contrat d'achat des F-35.

J'ai bien pris connaissance de la réponse apportée à ma question écrite n° 210 du 20 février 2020 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 14) concernant le contrat des F-35, ainsi que celle fournie à la question orale n° 28184 de Madame Julie Fernandez Fernandez (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2018-2019, CRIV 54 COM 1016).

Malgré ces réponses, je m'interroge encore grandement sur les termes du contrat d'achat des F-35 conclu entre l'État belge et le gouvernement américain. Je souhaite donc y avoir accès.

Comment puis-je consulter ce contrat?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 02 juin 2020, à la question n° 354 de monsieur le député Albert Vicaire du 19 mai 2020 (Fr.):

Les documents du marché sont des accords conclus de gouvernement à gouvernement en matière de défense et de sécurité qui, par nature, ne sont pas publics et pour lesquels la diffusion et la consultation sont strictement limitées à un usage officiel et bilatéral entre la Belgique et les États-Unis.

En outre, pour pouvoir accéder à l'information nécessaire dans le cadre du marché de remplacement du F-16, la Défense s'est engagée au travers de *non-disclosure agreements* à assurer la protection des informations reçues et à ne la diffuser que sous certaines conditions strictes.

DO 2019202003647

Vraag nr. 354 van de heer volksvertegenwoordiger Albert Vicaire van 19 mei 2020 (Fr.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

Raadpleging van het aankoopcontract voor de F-35's.

Ik heb kennisgenomen van het antwoord op mijn schriftelijke vraag nr. 210 van 20 februari 2020 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 14) over hetaankoopcontract voor de F-35's, alsmede van het antwoord op de mondelinge vraag nr. 28184 van mevrouw Julie Fernandez Fernandez (*Integraal Verslag*, Kamer, 2018-2019, CRIV 54 COM 1016).

Ondanks die antwoorden zit ik nog met veel vragen over de voorwaarden van het contract voor de aankoop van de F-35's dat er tussen de Belgische Staat en de Amerikaanse regering gesloten werd. Ik zou daar dus graag toegang toe krijgen.

Hoe kan ik dat contract raadplegen?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 02 juni 2020, op de vraag nr. 354 van de heer volksvertegenwoordiger Albert Vicaire van 19 mei 2020 (Fr.):

De documenten van de opdracht zijn overeenkomsten gesloten van regering tot regering betreffende defensie en veiligheid die, van nature, niet openbaar zijn en waarvan de verspreiding en raadpleging strikt beperkt is tot het officieel en bilateraal gebruik tussen België en de Verenigde Staten.

Bovendien, om toegang te krijgen tot de nodige informatie in het kader van het F-16 vervangingscontract, heeft Defensie zich door middel van *non-disclosure agreements*, ertoe verbonden de bescherming van de ontvangen informatie te waarborgen en het alleen onder bepaalde strikte voorwaarden te verspreiden.

Toutefois, dans le souci d'assurer une transparence adéquate vis-à-vis de la Chambre des représentants, la commission spéciale des achats et des ventes militaires a eu l'occasion, lors de la phase d'attribution, de pouvoir consulter plusieurs documents du marché.

Vu que le besoin a à nouveau été exprimé via le président de la commission, dans un courrier qui m'a été adressé ce 27 mai 2020, la même procédure sera appliquée dans les meilleurs délais.

La Cour des comptes a par ailleurs mené un audit détaillé portant sur le marché de remplacement du F-16. Dans ce cadre, les auditeurs de la Cour des comptes en charge de cet audit disposant des habilitations requises, ont eu accès à l'ensemble des documents et donc également aux dispositions contractuels.

Les résultats de cet audit ont été consignés dans un rapport daté du 20 mars 2019 qui peut être consulté par les membres de la commission.

Echter, om voldoende transparantie te verzekeren ten opzichte van de Kamer van volksvertegenwoordigers, heeft de bijzondere commissie Legeraankopen en -verkopen tijdens de gunningsfase de mogelijkheid gehad om verschillende documenten van deze opdracht te raadplegen.

Aangezien de behoefte opnieuw via de voorzitter van de commissie is geuit in een brief die mij op 27 mei 2020 is toegezonden, zal dezelfde procedure zo spoedig mogelijk worden toegepast.

Het Rekenhof heeft ook een gedetailleerde audit uitgevoerd aangaande de opdracht voor de vervanging van de F-16. In dit kader hebben de controleurs van het Rekenhof, belast met deze audit en beschikkend over de nodige machtigingen, toegang gekregen tot alle documenten en dus ook tot alle contractuele bepalingen.

De resultaten van deze audit zijn vastgelegd in een rapport van 20 maart 2019 dat kan worden geraadpleegd door de leden van de commissie.

DO 2019202003684

Question n° 361 de madame la députée Ellen Samyn du 25 mai 2020 (N.) au ministre des Affaires étrangères et de la Défense:

Les relations entre la Turquie et l'Union européenne (QO 3877C).

Alors que d'éminents membres de l'Union européenne plaident en faveur de moyens supplémentaires dans le cadre de l'accord sur les réfugiés conclu avec la Turquie, le lundi 2 mars 2020, le président turc Erdogan a dédaigneusement refusé le supplément d'un milliard d'euros que - selon ses dires - lui proposait l'UE.

Certains responsables politiques européens envisagent un accroissement des moyens financiers accordés à la Turquie, mais proposeraient qui plus est d'accueillir en Europe davantage de Syriens actuellement en Turquie - dans le cadre ou non de la "coalition des volontaires".

De son côté, Frontex enverrait des renforts en Grèce.

1. Est-il exact - comme le prétend Erdogan - que l'UE lui aurait déjà proposé plus d'argent? Dans l'affirmative, combien? Quelles sont, à cet égard, la contribution et la position de la Belgique?

DO 2019202003684

Vraag nr. 361 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 25 mei 2020 (N.) aan de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie:

De relatie tussen Turkije en de Europese Unie (MV 3877C).

Terwijl door sommige vooraanstaanden in de Europese Unie wordt gepleit om extra te investeren in de vluchtelingendeal, wees de Turkse president Erdogan op maandag 2 maart 2020 hooghartig het extra miljard euro dat de EU hem - naar eigen zeggen - had aangeboden af.

Door sommige beleidsmakers wordt niet alleen extra geld voor Turkije in het vooruitzicht gesteld, maar circuleert ook het aanbod om meer Syriërs uit Turkije naar Europa te halen - al dan niet in het kader van een zogenaamde "coalitie van bereidwilligen".

Frontex zou dan weer extra manschappen naar Griekenland sturen.

1. Klopt het dat - zoals Erdogan beweerd - door de EU reeds extra geld werd aangeboden? Zo ja, hoeveel? Wat is ter zake het aandeel en het standpunt van België?

2. Etes-vous informé de la proposition de certains pays de transférer des migrants en provenance respectivement de Turquie et de Grèce? La proposition a-t-elle déjà été discutée à l'échelon européen? Quelle est l'attitude du gouvernement belge à ce sujet? Collaborerez-vous à cette initiative ou vous rangerez-vous aux côtés du chancelier autrichien Kurz?

3. À l'occasion de la crise à la frontière gréco-turque, quelles ont été les autres propositions européennes abordées lors du Conseil de l'UE et quelle a été la position adoptée par la Belgique?

4. La dépendance économique de la Turquie à l'égard de l'Union européenne est importante. Etes-vous disposé à plaider auprès de vos partenaires européens pour que l'UE utilise concrètement sa puissance économique afin de mettre un terme à la politique du chantage pratiquée par la Turquie? Dans l'affirmative, quelles mesures envisageriez-vous?

5. Dans le cadre de la crise aux frontières extérieures de l'UE, les responsables de l'agence Frontex ont-ils déjà demandé à la Belgique une assistance en moyens humains? Le gouvernement belge est-il disposé à envoyer du personnel pour renforcer le dispositif Frontex en Grèce?

6. En dépit de l'absence totale de perspective d'une éventuelle adhésion à l'UE, laquelle serait absolument indéfendable après la nouvelle politique du chantage pratiquée par la Turquie, le pays du Bosphore reçoit chaque année environ 600 millions d'euros d'aide dans le cadre d'une pré-adhésion. Seriez-vous prêt à en prôner la suppression immédiate auprès de vos collègues européens?

Réponse du ministre des Affaires étrangères et de la Défense du 09 juin 2020, à la question n° 361 de madame la députée Ellen Samyn du 25 mai 2020 (N.):

Je vous renvoie pour vos questions au vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des Bâtiments, et ministre des Affaires européennes (question n° 647 du 4 septembre 2020).

2. Heeft u weet van het aanbod van een aantal landen om over te gaan tot het invliegen van migranten vanuit Turkije, respectievelijk vanuit Griekenland? Werd dergelijk voorstel reeds op Europees niveau besproken? Wat is ter zake het standpunt van de Belgische regering? Zult u daar aan meewerken of sluit u zich aan bij het standpunt van de Oostenrijkse kanselier Kurz?

3. Welke andere voorstellen werden, naar aanleiding van de crisis aan de Grieks-Turkse grens, nog op de Europese Raad besproken en wat was ter zake het Belgische standpunt?

4. Turkije is in grote mate economisch afhankelijk van de Europese Unie. Bent u bereid om er op Europees niveau voor te pleiten dat Europa zijn economische macht daadwerkelijk zou gebruiken als hefboom om de Turkse chantagepolitiek te stoppen? Zo ja, aan welke maatregelen had u gedacht?

5. Kwam er reeds een vraag van Frontex om Belgische personele bijstand te verlenen naar aanleiding van de crisis aan onze buitengrenzen? Is de Belgische regering bereid manschappen in het kader van Frontex naar Griekenland te sturen?

6. Jaarlijks wordt er aan Turkije zo'n 600 miljoen pré-toetredingssteun betaald, alhoewel er geen enkel EU-toekomstperspectief is en zoiets na deze nieuwste chantagepolitiek in alle opzichten absoluut onverdedigbaar zou moeten zijn. Bent u bereid op Europees niveau te pleiten voor de onmiddellijke schrapping van de Europese pré-toetredingssteun aan Turkije?

Antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie van 09 juni 2020, op de vraag nr. 361 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 25 mei 2020 (N.):

Ik verwijs u voor uw vragen door naar de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken (vraag nr. 647 van 4 september 2020).

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
				* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord	
				Première ministre, chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales **Eerste minister, belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen**	
2019202003178	27-04-2020	41	**Kattrin Jadin**	* L'interdiction d'évènements jusque fin août 2020. Het tot eind augustus 2020 geldende verbod op het organiseren van evenementen.	13
2019202003200	27-04-2020	42	**Steven Matheï**	La cybersécurité pendant la crise du coronavirus. Cyberveiligheid tijdens coronacrisis.	77
2019202003352	05-05-2020	43	**Jean-Marie Dedecker**	Destruction du stock stratégique de masques buccaux. Vernietiging van de strategische voorraad mondmaskers.	81
2019202003619	19-05-2020	49	**Ellen Samyn**	COVID-19. - Télétravail. COVID-19. - Telewerk.	82
				Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Régie des bâtiments, et ministre des Affaires européennes **Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Regie der Gebouwen, en minister van Europese Zaken**	
2019202001605	15-01-2020	225	**Dominiek Sneppe**	La boîte à bébé. Vondelingenschuif.	82
2019202001733	23-01-2020	240	**Marijke Dillen**	Législation relative à l'avortement. - Incrimination des médecins. Abortuswetgeving. - Strafbaarstelling geneesheren.	84
2019202001739	23-01-2020	246	**Marijke Dillen**	Départs des agents pénitentiaires. Ontslag penitentiaire beambten.	84
2019202002495	06-03-2020	332	**Nabil Boukili**	La journée internationale de lutte pour les droits des femmes. Internationale Vrouwendag.	85
2019202002567	11-03-2020	337	**Valerie Van Peel**	La castration chimique des délinquants sexuels. Zedendelinquenten. - Chemische castratie.	87
2019202002580	11-03-2020	339	**Caroline Taquin**	Le harcèlement. Pestgedrag.	90
2019202002590	11-03-2020	340	**Kattrin Jadin**	Le port du masque médical (QO 4029C). Dragen van mondmaskers. (MV 4029C)	90
2019202002681	18-03-2020	348	**Vincent Scourneau**	Commissaire aux comptes. - Notariat. Commissaris van de rekeningen. - Notariaat.	93
2019202002707	20-03-2020	352	**Kattrin Jadin**	Le nombre de traducteurs jurés. Aantal beëdigde vertalers.	95
2019202002899	07-04-2020	360	**Marco Van Hees**	Dubaï Papers. - Lutte contre la criminalité financière. Dubai Papers. - Strijd tegen financiële criminaliteit.	97
2019202002939	09-04-2020	363	**Jessika Soors**	Rapport de l'ECRI. - Droits des travailleurs en séjour irrégulier (QO 4224C). Rapport ECRI. - Rechten van onregelmatig verblijvende arbeiders (MV 4224C).	100

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
				* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord	
2019202002943	09-04-2020	365	**Karin Jiroflée**	Résolution relative au problème des viols (QO 4024C). Resolutie rond problematiek van verkrachtingen (MV 4024C).	102
2019202002983	16-04-2020	374	**Marijke Dillen**	COVID-19. - Application de la procédure accélérée. COVID-19. - Toepassing snelrecht.	104
2019202003011	20-04-2020	375	**Michel De Maegd**	Parc du Cinquantenaire. - État des terrains de sports (QO 3078C). Jubelpark.- Staat van de sportterreinen (MV 3078C).	106
2019202003083	21-04-2020	397	**Kattrin Jadin**	Mesures prises par le gouvernement hongrois. Maatregelen van de Hongaarse regering.	108
2019202003147	23-04-2020	403	**Marijke Dillen**	* Loi sur les appartements. - Assemblée générale des copropriétaires en ligne. Appartementswet. - Algemene vergadering mede-eigenaars online.	14
2019202003148	23-04-2020	404	**Marijke Dillen**	* Arrêté royal n° 2 du 9 mars 2020. - Explications orales après délibéré écrit. Koninklijk besluit nr. 2 van 9 maart 2020. - Mondelinge toelichting na schriftelijk beraad.	14
2019202003149	23-04-2020	405	**Marijke Dillen**	* L'envoi à l'adresse électronique fonctionnelle du greffe et l'arrêté royal n° 2. Koninklijk besluit nr. 2. - Neerlegging via functioneel mailadres van de griffie.	15
2019202003150	23-04-2020	406	**Marijke Dillen**	Arrêté royal n° 2 du 9 mars 2020. - Impossibilité de requérir un jugement par défaut. Koninklijk besluit nr. 2 van 9 maart 2020. - Onmogelijkheid tot het vorderen van verstek.	109
2019202003151	23-04-2020	407	**Marijke Dillen**	L'arrêté royal n° 2 et les justiciables sans conseil. Koninklijk besluit nr. 2. - Rechtzoekende zonder raadsman.	110
2019202003152	23-04-2020	408	**Marijke Dillen**	Le caractère obligatoire de la prorogation des délais. Verlenging termijnen. - Verplicht gebruik.	112
2019202003153	23-04-2020	409	**Marijke Dillen**	Arrêté royal n° 3. - Non-prorogation des délais. Koninklijk besluit nr. 3. - Geen verlenging van de termijnen.	113
2019202003154	23-04-2020	410	**Marijke Dillen**	* Interruption de peine. - Automatisme. Strafonderbreking. - Automatisme.	16
2019202003155	23-04-2020	411	**Marijke Dillen**	* Interruption de peine. - Situation urgente et humanitaire. Strafonderbreking. - Dringende en humanitaire omstandigheden.	16
2019202003156	23-04-2020	412	**Marijke Dillen**	Arrêté royal n° 3. - Conditions liées à l'interruption de peine. Koninklijn besluit nr. 3. - Voorwaarden strafonderbreking.	115
2019202003157	23-04-2020	413	**Marijke Dillen**	* Arrêté royal n° 3. - Libération anticipée. Koninklijk besluit nr. 3. - Vervroegde invrijheidsstelling.	17
2019202003160	23-04-2020	416	**Marijke Dillen**	* La consultation numérique des dossiers pénaux. Digitale inzage strafdossiers.	17

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
				* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord	
2019202003161	23-04-2020	417	**Marijke Dillen**	* Arrêté royal n° 2. - Nécessité. Koninklijk besluit nr. 2. - Noodzaak.	18
2019202003162	23-04-2020	418	**Marijke Dillen**	Arrêté royal n° 3. - Question relative à sa nécessité. Koninklijk besluit nr. 3. - Vraag tot noodzaak.	117
2019202003163	23-04-2020	419	**Marijke Dillen**	Rédaction des arrêtés royaux n°s 2, 3 et 4 du 9 mars 2020. Redactie koninklijke besluiten nr. 2, 3 en 4 van 9 maart 2020.	119
2019202003192	27-04-2020	420	**Ben Segers**	* Nationalité belge pour les enfants palestiniens. Belgische nationaliteit voor Palestijnse kinderen.	19
2019202003206	27-04-2020	421	**Joy Donné**	* L'interprétation et l'application de la circulaire COVID-19. COVID-19. - Interpretatie en toepassing omzendbrief.	20
2019202003208	27-04-2020	423	**Joy Donné**	* Les procès-verbaux afférents aux infractions commises dans le cadre de la lutte contre le coronavirus. Processen-verbaal coronamaatregelen.	20
2019202003209	27-04-2020	424	**Jessika Soors**	* Infox concernant le COVID-19 et la 5G. Fake news over COVID-19 en 5G.	21
2019202003210	27-04-2020	425	**Katleen Bury**	Fonctionnement du service Changement de nom. Werking dienst naamsverandering.	120
2019202003211	27-04-2020	426	**Stefaan Van Hecke**	* Offre en ligne de jeux de hasard gratuits. Online aanbieden van gratis kansspelen.	22
2019202003228	28-04-2020	427	**Tim Vandenput**	Le contrôle judiciaire des mesures contre le coronavirus. Coronamaatregelen. - Gerechtelijke handhaving.	121
2019202003229	28-04-2020	428	**Tim Vandenput**	* Le contrôle judiciaire des mesures contre le coronavirus pour les entreprises. Coronamaatregelen voor ondernemingen. - Gerechtelijke handhaving.	23
2019202003247	28-04-2020	429	**Barbara Pas**	* La déchéance de la nationalité belge. De vervallenverklaring van de Belgische nationaliteit.	24
2019202003254	28-04-2020	430	**Tomas Roggeman**	* L'état des bâtiments judiciaires gérés par la Régie des Bâtiments. Toestand van de gerechtsgebouwen in beheer van de Regie der Gebouwen.	24
2019202003259	28-04-2020	432	**Kattrin Jadin**	* La saisie lors de perquisition. Inbeslagneming bij huiszoekingen.	25
2019202003260	28-04-2020	433	**Kattrin Jadin**	* Les saisies d'armes à feu. Inbeslagnemingen van vuurwapens.	26
2019202003279	29-04-2020	435	**Yoleen Van Camp**	* COVID-19. - Les libérations de criminels en séjour illégal. COVID-19. - Vrijlatingen uit gevangenissen van illegalen.	26
2019202003281	29-04-2020	436	**Ben Segers**	* Interprètes, traducteurs et experts judiciaires. Gerechtelijke tolken, vertalers en gerechtsdeskundigen.	27
2019202003283	29-04-2020	437	**Marijke Dillen**	* La rédaction de la proposition de loi n° 1145. Redactie wetsvoorstel nr. 1145.	30

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
				* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord	
2019202003284	29-04-2020	438	**Marijke Dillen**	* Attribution d'un avocat dans le cadre de l'aide juridique de deuxième ligne et octroi de l'assistance juridique gratuite. Toekennen advocaat juridische tweedelijnsbijstand en kosteloze rechtsbijstand.	31
2019202003285	29-04-2020	439	**Marijke Dillen**	* L'instauration d'un guichet unique pour l'obtention de l'assistance judiciaire et de l'aide juridique de deuxième ligne. Invoeren van één loket voor het bekomen van rechtsbijstand en juridische tweedelijnsbijstand.	31
2019202003286	29-04-2020	440	**Marijke Dillen**	* Paiement dans les temps de l'indemnité due aux avocats dans le cadre de l'aide juridique de deuxième ligne. Tijdige vergoeding advocaten juridische tweedelijnsbijstand.	32
2019202003287	29-04-2020	441	**Marijke Dillen**	* Une rémunération correcte pour les avocats de l'aide juridique de deuxième ligne. Correcte vergoeding advocaten juridische tweedelijnsbijstand.	32
2019202003288	29-04-2020	442	**Marijke Dillen**	* Le paiement électronique au greffe. Elektronische betaling aan de griffie.	33
2019202003359	05-05-2020	451	**Barbara Pas**	L'acquisition de la nationalité belge. De verkrijging van de Belgische nationaliteit.	123
2019202003464	11-05-2020	459	**Kristien Van Vaerenbergh**	Retard au niveau du casier judiciaire central (QO 5595C). Achterstand bij het centraal strafregister (MV 5595C).	124
2019202003466	11-05-2020	461	**Zakia Khattabi**	Soins de santé dans les prisons (QO 5460C). Gezondheidszorg in de gevangenissen (MV 5460C).	125
2019202003467	11-05-2020	462	**Zakia Khattabi**	Encadrement de la petite enfance dans les prisons (QO 5429C). Voorzieningen voor kleine kinderen in de gevangenissen (MV 5429C).	127
2019202003468	11-05-2020	463	**Zakia Khattabi**	Blocage des budgets des prisons (QO 5428C). Bevroren budgetten van de gevangenissen (MV 5428C).	129
2019202003524	13-05-2020	464	**Marijke Dillen**	Les tribunaux de police. - Dossiers. Politierechtbanken. - Dossiers.	131
2019202003525	13-05-2020	465	**Marijke Dillen**	Justice - La préparation de la stratégie de déconfinement. Justitie. - Voorbereiding exitstrategie.	132
2019202003526	13-05-2020	466	**Marijke Dillen**	Le matériel de protection pour la justice en vue de préparer la stratégie de déconfinement. Voorbereiden exitstrategie. - Beschermingsmateriaal voor justitie.	133
2019202003527	13-05-2020	467	**Marijke Dillen**	L'avis du CCM sur la stratégie de sortie. ARM. - Advies inzake exitstrategie.	133
2019202003544	13-05-2020	470	**Raoul Hedebouw**	GSK. - Atteintes à la liberté d'expression (QO 3230C). GSK. - Inbreuken op de vrijheid van meningsuiting (MV 3230C).	134
2019202003612	15-05-2020	481	**Ellen Samyn**	Les vacances dans l'Union européenne. Vakantie in de EU.	136

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
				* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord	
2019202003619	19-05-2020	484	**Ellen Samyn**	COVID-19. - Télétravail. COVID-19. - Telewerk.	137
2019202003664	20-05-2020	491	**Ludivine Dedonder**	Palais de justice de Tournai. - Bail du SPF Justice à la rue du Château à Tournai (QO 1907C). Gerechtsgebouw van Doornik - Huurovereenkomst van de FOD Justitie voor een gebouw in de rue du Château te Doornik (MV 1907C).	138
2019202003665	20-05-2020	492	**Ludivine Dedonder**	Le palais de justice de Tournai (QO 1992C). Gerechtsgebouw te Doornik (MV 1992C).	139
2019202003667	20-05-2020	494	**Emir Kir**	Travail en bureau satellite au sein de la Régie des Bâtiments (QO 2541C). Werken in een satellietkantoor bij de Regie der Gebouwen. (MV 2541C)	140
2019202003668	20-05-2020	495	**Sarah Schlitz**	L'ancien bâtiment du BAJ à Liège (QO 6128C). Gewezen gebouw van het BJB te Luik. (MV 6128C)	142
2019202003669	20-05-2020	496	**Sarah Schlitz**	La consommation électrique du palais de justice de Liège (QO 6129C). Elektriciteitsverbruik in het Luikse gerechtsgebouw. (MV 6129C)	143

Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale, et ministre de la Coopération au développement
Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude, en minister van Ontwikkelingszaken

2019202002890	07-04-2020	302	**Wouter Vermeersch**	Imposition des indemnités forfaitaires. De belasting van forfaitaire vergoedingen.	145
2019202003175	27-04-2020	329	**Kattrin Jadin**	Le rôle des assurances en cas d'annulation d'évènements. Rol van de verzekeringen in geval van annuleringen van evenementen.	146
2019202003177	27-04-2020	330	**Séverine de Laveleye**	La dette des pays tiers à l'égard de la Belgique. Schuld van derde landen ten aanzien van België.	147
2019202003224	28-04-2020	331	**Dieter Vanbesien**	Le rôle de Fortis dans la mise en place d'arbitrages fiscaux et d'arbitrages de dividendes illégaux et immoraux. Rol Fortis bij het opzetten van illegale en immorele belastingarbitrage en dividendstrippen.	148
2019202003226	28-04-2020	333	**Dieter Vanbesien**	Rôle de BNP Paribas. - Affaire CumEx. Rol BNP Paribas. - CumEx-affaire.	151
2019202003227	28-04-2020	334	**Dieter Vanbesien**	Droits d'auteur. - Régime fiscal. Auteursrechten. - Fiscale regeling.	153
2019202003251	28-04-2020	335	**André Flahaut**	* Enabel (QO 1340C). Enabel (MV 1340C).	33
2019202003253	28-04-2020	337	**Ben Segers**	Le besoin de protection des réfugiés dans la région syrienne (QO 3661C). De nood aan bescherming van vluchtelingen in de Syrische regio (MV 3661C).	154

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2019202003262	28-04-2020	338	**Nahima Lanjri**	L'épargne-pension des femmes. Pensioensparen door vrouwen.	158
2019202003277	29-04-2020	340	**Servais Verherstraeten**	Les régimes transitoires existants en matière d'emprunts hypothécaires. De bestaande overgangsregimes inzake hypothecaire leningen.	161
2019202003321	04-05-2020	341	**Michel De Maegd**	La suspension des crédits à la consommation (QO 4448C). Opschorting van de aflossing van consumentenkredieten (MV 4448C).	162
2019202003325	04-05-2020	342	**Jan Bertels**	Les plateformes collaboratives. Deelplatformen.	163
2019202003336	04-05-2020	343	**Katrien Houtmeyers**	Mesures fiscales dans le cadre de la crise du coronavirus. - Secteur touristique. Fiscale coronamaatregelen. - Toeristische sector.	166
2019202003346	05-05-2020	345	**Christian Leysen**	Traitement d'une scission partielle exonérée dans la formule de déclaration. Belastingtechnische verwerking belastingvrije splitsing.	167
2019202003560	13-05-2020	366	**Benoît Piedboeuf**	TVA. - But de lucre. Btw. - Winstoogmerk.	169

Vice-premier ministre et ministre du Budget et de la Fonction publique, chargée de la Loterie Nationale et de la Politique scientifique
Vice-eersteminister en minister van Begroting en van Ambtenarenzaken, belast met de Nationale Loterij en Wetenschapsbeleid

2019202003193	27-04-2020	80	**Ellen Samyn**	COVID-19. - Chômage technique chez le personnel de la fonction publique. COVID-19. - Technische werkloosheid bij overheidspersoneel.	171

Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

2019202003139	23-04-2020	490	**Barbara Pas**	La fraude à l'amitié. Vriendschapsfraude.	174
2019202003165	23-04-2020	492	**Kattrin Jadin**	Les Belges ayant rejoint l'YPG. Belgen die zich bij de YPG aangesloten hebben.	175
2019202003169	23-04-2020	493	**Daniel Senesael**	Le vote en ligne (QO 3412C). Online stemmen bij verkiezingen. (MV 3412C)	177
2019202003170	23-04-2020	494	**Daniel Senesael**	Bénéfice de l'assistance juridique pour les policiers dans l'exercice de leurs fonctions (QO 3410C). Juridische bijstand voor politieagenten bij de uitoefening van hun ambt (MV 3410C).	178
2019202003181	27-04-2020	495	**Ludivine Dedonder**	L'utilisation de la scancar dans le cadre du contrôle de stationnement (QO 4119C). Inzet van scanauto's bij parkeercontroles (MV 4119C).	180

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2019202003185	27-04-2020	496	**Gaby Colebunders**	Les contaminations dans les rangs des polices fédérale et locale. Besmettingen bij federale en lokale politie.	182
2019202003187	27-04-2020	497	**Ortwin Depoortere**	Les zones de la plage d'Ostende. Strandzones Oostende.	184
2019202003195	27-04-2020	500	**Gaby Colebunders**	Les sanctions infligées pour infractions aux mesures prises dans le cadre de la lutte contre le COVID-19. COVID-19. - Sancties overtredingen maatregelen.	185
2019202003196	27-04-2020	501	**Gaby Colebunders**	La procédure pour les visites domiciliaires. Procedure woonstbetreding.	186
2019202003205	27-04-2020	503	**Vanessa Matz**	Confiscation de gsm privé de policiers dans la zone de police Hesbaye-Ouest (QO 3595C). Beslaglegging op de privé-gsm van politieagenten in de zone Hesbaye-Ouest (MV 3595C).	189
2019202003243	28-04-2020	505	**Barbara Pas**	La déradicalisation. Deradicalisering.	190
2019202003244	28-04-2020	506	**Barbara Pas**	Le numéro d'urgence 112. Het noodnummer 112.	193
2019202003245	28-04-2020	507	**Barbara Pas**	Délits sexuels. Seksuele delicten.	193
2019202003246	28-04-2020	508	**Barbara Pas**	La perte ou le vol de matériel de police. Verlies of diefstal van politiematerieel.	194
2019202003257	28-04-2020	509	**Kattrin Jadin**	La formation d'agents de gardiennage. Opleiding van bewakingsagenten.	195
2019202003258	28-04-2020	510	**Kattrin Jadin**	Les interventions de la police fédérale à la SNCB. Interventies van de federale politie bij de NMBS.	195
2019202003259	28-04-2020	511	**Kattrin Jadin**	La saisie lors de perquisition. Inbeslagneming bij huiszoekingen.	196
2019202003260	28-04-2020	512	**Kattrin Jadin**	Les saisies d'armes à feu. Inbeslagnemingen van vuurwapens.	197
2019202003264	29-04-2020	513	**Steven Matheï**	Échange d'informations dans le cadre de l'application des règles administratives. Informatiedeling bij bestuurlijke handhaving.	197
2019202003266	29-04-2020	514	**Steven Matheï**	Différences entre les ARIEC. Verschillen ARIEC's.	199
2019202003267	29-04-2020	515	**Steven Matheï**	Projet pilote ARIEC. Proefproject ARIEC's.	203
2019202003275	29-04-2020	516	**Kattrin Jadin**	La mise en garde contre l'extrême droite. Waarschuwing tegen extreemrechts.	204
2019202003276	29-04-2020	517	**Kattrin Jadin**	L'extrême gauche. Extreemlinks.	207
2019202003282	29-04-2020	518	**Marijke Dillen**	La rédaction de l'arrêté royal n° 1 du 6 avril 2020. Redactie koninklijk besluit nr. 1 van 6 april 2020.	209
2019202003289	30-04-2020	519	**Cécile Thibaut**	L'arme volée lors des émeutes à Anderlecht. Diefstal van een wapen tijdens rellen in Anderlecht.	210

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2019202003335	04-05-2020	520	**Cécile Thibaut**	La présence des policiers au lendemain du décès d'une personne suite à une intervention policière. Straatdienst voor politieagenten daags na het overlijden van een persoon ten gevolge van een politie-interventie.	211
2019202003347	05-05-2020	521	**Michel De Maegd**	La possibilité élargie de déposer des plaintes en ligne (QO 5747C). Uitbreiding van het aantal misdrijven waarvoor er online een klacht kan worden ingediend (MV 5747C).	212
2019202003359	05-05-2020	522	**Barbara Pas**	L'acquisition de la nationalité belge. De verkrijging van de Belgische nationaliteit.	214
2019202003360	05-05-2020	523	**Michael Freilich**	Rassemblements. - Obligation de motivation. Motivatieplicht samenscholing.	215
2019202003362	05-05-2020	524	**Cécile Thibaut**	COVID-19. - Sanctions administratives communales en région bruxelloise. COVID-19. - Gemeentelijke administratieve sancties in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.	217
2019202003366	05-05-2020	525	**Yngvild Ingels**	Comprimés d'iode. Jodiumtabletten.	218
2019202003367	05-05-2020	526	**Yngvild Ingels**	Le Fonds des calamités. Het rampenfonds.	220
2019202002342	06-05-2020	527	**Steven Matheï**	Mules bancaires (QO 2115C). Geldezels (MV 2115C).	173
2019202003396	06-05-2020	530	**Emir Kir**	COVID-19. - Moyens supplémentaires de la police. COVID-19. - Bijkomende middelen voor de politie.	222
2019202003497	12-05-2020	567	**Emmanuel Burton**	Le relâchement des mesures de protection. Lossere omgang met de beschermingsmaatregelen.	223

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, et de l'Asile et la Migration
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, en van Asiel en Migratie

0000201900628	08-10-2019	109	**Stefaan Van Hecke**	Résolution relative à la problématique des viols. - Evaluation. Resolutie over de problematiek van de verkrachtingen. - Evaluatie.	225
2019202002434	04-03-2020	464	**Nawal Farih**	Maximum à facturer. Maximumfactuur.	227
2019202002575	11-03-2020	486	**Caroline Taquin**	L'euthanasie. Euthanasie.	228
2019202003134	23-04-2020	574	**Nawal Farih**	* Étude sur la transmission du COVID-19 de l'homme vers l'animal (QO 4778C). Studie COVID-19 van dieren op mensen (MV 4778C).	34
2019202003213	27-04-2020	576	**Darya Safai**	* Contaminations au coronavirus dans les centres d'asile. Coronabesmettingen in de asielcentra.	35
2019202003230	28-04-2020	577	**Ludivine Dedonder**	Les aides-soignantes sans visa. Zorgkundigen zonder visum.	229

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
				* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord	
2019202003234	28-04-2020	578	**Karin Jiroflée**	* Les problèmes liés à l'intervention majorée pour les appareils auditifs des jeunes de moins de 18 ans (QO 4230C). Problemen met hogere tegemoetkoming hoorapparaten - 18 jaar (MV 4230C).	36
2019202003236	28-04-2020	580	**Karin Jiroflée**	* Vaccination contre la grippe (QO 3083C). Griepvaccinatie (MV 3083C).	36
2019202003237	28-04-2020	581	**Karin Jiroflée**	* L'encens (QO 2933C). Wierook (MV 2933C).	37
2019202003242	28-04-2020	582	**Ellen Samyn**	Les déclarations Limosa pour les volontaires du système VIE français. Limosa-aangiftes voor Franse VIE-vrijwilligers.	231
2019202003249	28-04-2020	583	**Steven Creyelman**	* COVID-19. - Médecine traditionnelle chinoise. COVID-19. - Traditionele Chinese geneeskunde.	38
2019202003250	28-04-2020	584	**Steven Creyelman**	* COVID-19. - Offre de tests en ligne. COVID-19. - Online-aanbod van testen.	39
2019202003261	28-04-2020	585	**Darya Safai**	* Le nombre de demandeurs d'asile en Flandre et en Belgique. Het aantal asielzoekers in Vlaanderen en België.	40
2019202003265	29-04-2020	586	**Wouter Raskin**	* Le centre pour demandeurs d'asile de Bilzen. - Convention d'accueil entre Fedasil et la Rode Kruis-Vlaanderen. Asielcentrum Bilzen. - Opvangconventie tussen Fedasil en het Rode Kruis.	40
2019202003269	29-04-2020	587	**Ellen Samyn**	* COVID-19. - Visa touristique. COVID-19. - Toeristenvisum.	41
2019202003273	29-04-2020	588	**Michel De Maegd**	* Le financement des tests COVID-19. Financiering van de COVID-19-tests.	42
2019202003279	29-04-2020	589	**Yoleen Van Camp**	* COVID-19. - Les libérations de criminels en séjour illégal. COVID-19. - Vrijlatingen uit gevangenissen van illegalen.	42
2019202003311	30-04-2020	592	**Georges Dallemagne**	Taux de survie patients COVID-19 (QO 5462C). Overlevingscijfer bij COVID-19-patiënten (MV 5462C).	233
2019202003483	12-05-2020	627	**Steven Matheï**	Les postes de garde de médecine générale du Limbourg (QO 3482C). Huisartsenwachtposten in Limburg (MV 3482C).	234
2019202003494	12-05-2020	630	**Emmanuel Burton**	Les cas d'hypoxie provoqués par le COVID-19. Door COVID-19 veroorzaakte hypoxie.	236
2019202003539	13-05-2020	635	**Leen Dierick**	La liste fédérale de contacts des infirmiers à domicile indépendants (QO 5890C). Federale contactlijst van zelfstandig thuisverpleegkundigen (MV 5890C).	237
2019202003586	14-05-2020	642	**Björn Anseeuw**	COVID-19. - Contrôles par les inspecteurs de l'ONSS. COVID-19. - Controles door inspecteurs RSZ.	238
2019202003587	14-05-2020	643	**Björn Anseeuw**	COVID-19. - Contrôles par les inspecteurs du SCA. COVID-19. - Controles door inspecteurs DAC.	239

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2019202003593	14-05-2020	645	**Emir Kir**	La réquisition du personnel soignant. Opvordering van zorgpersoneel.	240
2019202003633	19-05-2020	653	**Emmanuel Burton**	La santé mentale. Geestelijke gezondheid.	241
2019202003636	19-05-2020	654	**Emmanuel Burton**	COVID-19. - Nombre de personnes infectées. COVID-19. - Aantal besmettingen.	242
2019202003720	27-05-2020	667	**Wouter De Vriendt**	La candidature de la Croatie à l'espace Schengen (QO 3814C). Kandidatuur Kroatië Schengenzone (MV 3814C).	244
2019202003726	27-05-2020	668	**Kathleen Depoorter**	Professeurs d'université néerlandais. - Changement de statut. Nederlandse hoogleraren. - Statuutwijziging.	245
			Ministre des Pensions Minister van Pensioenen		
2019202003619	19-05-2020	69	**Ellen Samyn**	COVID-19. - Télétravail. COVID-19. - Telewerk.	247
			Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling		
0000201900075	11-07-2019	2	**Kurt Ravyts**	Tarifs du réseau de transmission en Flandre. - L'impact du projet Ventilus. Transmissienettarieven in Vlaanderen. - Impact van het Ventilus-project.	248
0000201900108	23-07-2019	5	**Kattrin Jadin**	Pollution atmosphérique - Effets nocifs our la santé. Luchtvervuiling - Schadelijke effecten voor de gezondheid.	255
0000201900109	23-07-2019	6	**Kattrin Jadin**	Les importations d'huile de soja. Invoer van sojaolie.	257
0000201900110	23-07-2019	7	**Kattrin Jadin**	Les normes concernant les objets en plastique recyclé. Normen voor voorwerpen van gerecycleerd plastic.	259
0000201900111	23-07-2019	8	**Kattrin Jadin**	Les sytèmes de compensation des émissions CO2 par les compagnies aériennes. Systemen van luchtvaartmaatschappijen voor de compensatie van CO2-uitstoot.	260
0000201900122	23-07-2019	9	**Barbara Creemers**	Le commerce illégal du bois. Illegale houthandel.	266
0000201900236	14-08-2019	10	**Raoul Hedebouw**	Demandes formulées par des parlementaires dans le cadre d'interventions personnelles. Vragen van Parlementsleden voor persoonlijke tussenkomsten.	269
0000201900342	30-08-2019	11	**Barbara Pas**	Composition des cabinets. Samenstelling kabinet.	272
0000201900355	03-09-2019	12	**Kris Verduyckt**	Le Fonds de transition énergétique (QO 30C). Energietransitiefonds (MV 30C).	273

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
0000201900080	06-09-2019	13	**Kattrin Jadin**	Le respect du règlement REACH. Naleving van de REACH-verordening.	254
0000201900409	11-09-2019	14	**Kurt Ravyts**	La gestion des déchets en mer. Afvalbeheer op zee.	275
0000201900491	25-09-2019	15	**Steven Creyelman**	L'aide ou la coopération avec l'Afrique du Sud. Zuid-Afrika. - Steun of samenwerking.	276
0000201900512	26-09-2019	16	**Eliane Tillieux**	Le coût énergétique du numérique et des futures antennes 5G (QO 141C). Energievoetafdruk van de digitale technologie en de toekomstige 5G-antennes. (MV 141C)	277
2019202000753	21-10-2019	17	**Leen Dierick**	La simplification du cadre réglementaire pour la délivrance de permis (QO 215C). Afleveren van vergunningen. - Vereenvoudiging regelgevend kader (MV 215C).	280
2019202000754	21-10-2019	18	**Thierry Warmoes**	Sécurité de fonctionnement des centrales nucléaires (QO 1044C). Veilige werking van de kerncentrales. (MV 1044C)	282
2019202000771	22-10-2019	19	**Michel De Maegd**	Saisies d'espèces animales interdites. Inbeslagneming van verboden diersoorten.	283
2019202000776	23-10-2019	20	**Bert Wollants**	Marchés énergétiques. - Délit d'initié ou autre manipulation du marché. Energiemarkten. - Handel met voorkennis of andere marktmanipulatie.	285
2019202001013	14-11-2019	22	**Steven Creyelman**	La cybersécurité. Cyberveiligheid.	286
2019202001014	14-11-2019	23	**Barbara Pas**	L'accès de non-Belges à la fonction publique. Tewerkstelling van niet-Belgen in het openbaar ambt.	287
2019202001015	14-11-2019	24	**Marijke Dillen**	L'assistance de cabinets d'avocats pour la rédaction de projets de loi . Redactie wetsontwerpen. - Bijstand advocatenkantoren.	288
2019202001075	21-11-2019	25	**Kattrin Jadin**	Biocarburants. Biobrandstoffen.	289
2019202001190	02-12-2019	26	**Kattrin Jadin**	CREG Scan non disponible en langue allemande (QO 1261C). Het ontbreken van een Duitstalige versie van de CREG Scan (MV 1261C).	291
2019202001221	04-12-2019	29	**Kris Verduyckt**	Trafic illégal de bois - Contrôles. (QO 1779C). Controles illegale houthandel (MV 1779C).	291
2019202001248	09-12-2019	30	**Tomas Roggeman**	Les importations illégales de bois. Illegale import hout.	293
2019202001276	10-12-2019	31	**Florence Reuter**	Suremballage (QO 1546C). Omverpakking (MV 1546C).	296
2019202001296	12-12-2019	33	**Albert Vicaire**	Le mécanisme de rémunération de la capacité. Capaciteitsvergoedingsmechanisme.	297

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2019202001361	20-12-2019	34	**Kris Verduyckt**	Fonds pour l'assainissement des sols contaminés par l'épanchement de réservoirs à mazout de chauffage. Het fonds bodemsanering gasolietanks verwarming.	299
2019202001518	10-01-2020	35	**Philippe Tison**	Aide d'État. - PIIEC. - Secteur prioritaire des batteries. Staatssteun. - IPCEI. - Prioritair focusgebied accu's.	301
2019202001664	20-01-2020	36	**Tom Van Grieken**	APETRA. APETRA.	302
2019202001683	20-01-2020	37	**Kattrin Jadin**	Biogaz GNC (QO 2128C). Bio-cng (MV 2128C).	305
2019202001844	30-01-2020	38	**Wouter Vermeersch**	SPF. - Intérêts de retard. FOD's. - Verwijlintresten.	306
2019202001845	30-01-2020	39	**Marijke Dillen**	Nombre de membres du personnel souffrant d'un handicap ou d'une maladie chronique. Aantal personeelsleden met een beperking of met een chronische aandoening.	307
2019202001860	30-01-2020	40	**Thierry Warmoes**	Prolongation de réacteurs nucléaires. - Déchets. Verlenging van de levensduur van kerncentrales. - Afval.	308
2019202002000	06-02-2020	42	**Tom Van Grieken**	La planification stratégique des ressources humaines. Strategische personeelsplanning.	309
2019202002081	11-02-2020	45	**Michel De Maegd**	Les ambitions de la Belgique en matière de protection des mers et océans. Streefdoelen van België inzake de bescherming van de zeeën en oceanen.	311
0000201900330	19-02-2020	49	**Ellen Samyn**	La déforestation de l'Amazonie. Amazonewoud. - Ontbossing.	270
2019202002409	03-03-2020	50	**Hugues Bayet**	Fonds pour une transition juste. - Répartition des sommes reçues. Just Transition Fund. - Verdeling van de ontvangen bedragen.	314
2019202002488	06-03-2020	51	**Peter Mertens**	Les visiteurs dans les cabinets ministériels. Ontmoetingen op kabinet.	317
2019202002513	09-03-2020	53	**Vincent Van Quickenborne**	Le Fonds de transition énergétique. Energietransitiefonds.	318
2019202003094	22-04-2020	62	**Daniel Senesael**	COVID-19. - Pollution atmosphérique (QO 4858C). COVID-19. - Luchtvervuiling (MV 4858C).	321
2019202003096	22-04-2020	64	**Thierry Warmoes**	Précarité énergétique (QO 4913C). Energiearmoede (MV 4913C).	324
2019202003097	22-04-2020	65	**Bert Wollants**	COVID-19. - Réaction aux préoccupations de la FEBEG (QO 4890C). COVID-19. - Reactie op de bezorgdheden van FEBEG (MV 4890C).	325
2019202003102	22-04-2020	68	**Albert Vicaire**	La hausse des plaintes auprès du Service de Médiation de l'Énergie (QO 3351C). Toename van het aantal klachten bij de Ombudsdienst voor Energie (MV 3351C).	326

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2019202003180	27-04-2020	69	**Kattrin Jadin**	Les incendies de forêt à Tchernobyl. Bosbranden in de regio rond Tsjernobyl.	329
2019202003619	19-05-2020	73	**Ellen Samyn**	COVID-19. - Télétravail. COVID-19. - Telewerk.	330
2019202003749	28-05-2020	78	**Greet Daems**	La liaison ferroviaire avec le port de Bruxelles (QO 3735C). Spoorlijn haven Brussel (MV 3735C).	330
			Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen		
2019202002376	03-03-2020	341	**Nawal Farih**	Consommation de drogues au volant. Drugs in het verkeer.	332
2019202002406	03-03-2020	344	**Els Van Hoof**	La conduite sous l'influence de drogues. Drugsgebruik achter het stuur.	333
2019202002489	06-03-2020	352	**Peter Mertens**	Les missions à l'étranger ou les visites de travail effectuées par votre cabinet ministériel. Dienstreizen of werkbezoeken van uw kabinet.	334
2019202002548	10-03-2020	375	**Frank Troosters**	L'accident dû à l'angle mort à Gistel (QO 3317C). Dodehoekongeval Gistel (MV 3317C).	336
2019202002550	10-03-2020	376	**Peter Mertens**	Personnel et tâches du cabinet en période d'affaires courantes. Personeel en taken kabinet in lopende zaken.	337
2019202002553	10-03-2020	377	**Josy Arens**	Park and ride Viville (QO 3064C). Park-and-ride te Viville (MV 3064C).	338
2019202002638	16-03-2020	384	**Hugues Bayet**	PANG dans la région de Charleroi. Onbewaakte stopplaatsen in de regio Charleroi.	340
2019202002873	02-04-2020	401	**Jef Van den Bergh**	Déplacements domicile-travail en train. Woon-werkverkeer met de trein.	341
2019202002985	16-04-2020	405	**Eric Thiébaut**	Les conditions de travail du personnel des ateliers de la SNCB à Cuesmes. Arbeidsomstandigheden in de centrale werkplaats van de NMBS in Cuesmes.	342
2019202002989	16-04-2020	406	**Malik Ben Achour**	Conditions de travail dans les ateliers de la SNCB. Arbeidsomstandigheden in de werkplaatsen van de NMBS.	344
2019202003018	20-04-2020	408	**Wouter Raskin**	COVID-19. - La suspension des examens de réintégration pour les personnes condamnées à une interdiction de conduire. COVID-19. - Opschorting herstelonderzoeken voor personen met een rijverbod.	346
2019202003062	21-04-2020	413	**Anneleen Van Bossuyt**	L'annulation de réservations de groupe. Annulatie van groepsboekingen.	348
2019202003127	23-04-2020	418	**Steven Creyelman**	La sécurité du personnel du service Inspection Sûreté de la Direction générale Transport aérien. De veiligheid van het personeel Inspectie Beveiliging van het directoraat-generaal Luchtvaart.	349

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
				* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord	
2019202003136	23-04-2020	419	**Wouter Raskin**	Le plan de transport 2020-2023 de la SNCB. NMBS. - Het vervoersplan 2020-2023.	350
2019202003137	23-04-2020	420	**Wouter Raskin**	COVID-19. - Incidence sur le nombre de contrôles d'alcoolémie et de drogue. COVID-19. - Impact op het aantal alcohol- en drugscontroles.	351
2019202003138	23-04-2020	421	**Wouter Raskin**	COVID-19. - Incidence sur le nombre de contrôles de vitesse. COVID-19. - Impact op aantal snelheidscontroles.	352
2019202003166	23-04-2020	422	**Kattrin Jadin**	* Les personnes sur les voies. Spoorlopers.	43
2019202003167	23-04-2020	423	**Kattrin Jadin**	La lutte contre les nuisances sonores causées par les trains. Vermindering van geluidsoverlast door het treinverkeer.	353
2019202003332	04-05-2020	425	**Kattrin Jadin**	Retards des projets d'aménagement en province de Liège. Vertragingen in aanpassingswerken in de provincie Luik.	355
2019202003369	05-05-2020	427	**Yoleen Van Camp**	Les statistiques de ponctualité de la SNCB pour la Campine. NMBS. - Stiptheidscijfers Kempen.	356
2019202003372	05-05-2020	429	**Eric Thiébaut**	La mise en application des règles de distanciation sociale dans les trains. Social distancing in de trein.	357
2019202003391	06-05-2020	431	**Emir Kir**	La campagne de sensibilisation contre la distraction au volant. Sensibiliseringscampagne tegen afleiding achter het stuur.	358
2019202003392	06-05-2020	432	**Emir Kir**	Les accidents impliquant les voitures autonomes. Ongevallen met zelfrijdende wagens.	360
2019202003397	06-05-2020	433	**Emir Kir**	COVID-19. - Situation des salariés du transport routier. COVID-19. - Situatie van de werknemers in de wegvervoerssector.	361
2019202003491	12-05-2020	439	**Emmanuel Burton**	Les nouvelles pistes cyclables bruxelloises et leurs impacts. Impact van de nieuwe fietspaden in Brussel.	363
2019202003555	13-05-2020	442	**Wouter Raskin**	COVID-19. - Impact sur les travaux d'électrification des lignes ferroviaires 15 et 19. COVID-19. - Impact op elektrificatiewerken spoorlijnen 15 en 19.	364
2019202003602	15-05-2020	444	**Kim Buyst**	Le nouveau modèle de Stint. Nieuw model Stint.	365
2019202003619	19-05-2020	448	**Ellen Samyn**	COVID-19. - Télétravail. COVID-19. - Telewerk.	367

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur		Objet Voorwerp	Page Blz.

* Question sans réponse
* Vraag zonder antwoord

Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale, chargé des Grandes villes
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw, en Maatschappelijke Integratie, belast met Grote Steden

2019202002197	18-02-2020	142	**Barbara Creemers**		Plan fédéral Abeilles 2017-2019. - Bee Best Check. Bijenplan 2017-2019. - Bee Best Check.	368
2019202003131	23-04-2020	180	**Nawal Farih**	*	La fraude dans le cadre des études sur le glyphosate (QO 3506C). Fraude studies glyfosaat (MV 3506C).	44
2019202003190	27-04-2020	182	**Ellen Samyn**	*	COVID-19. - Augmentation des demandes de revenu d'intégration COVID-19. - Stijging aanvragen leefloon.	45

Ministre de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste, chargé de la Simplification administrative, de la Lutte contre la fraude sociale, de la Protection de la vie privée et de la Mer du Nord
Minister van Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee

2019202002164	17-02-2020	98	**Barbara Pas**		Bpost - Bureaux de poste bruxellois - Personnel. Bpost. - Brusselse postkantoren. - Personeel.	370
2019202002248	20-02-2020	101	**Albert Vicaire**		L'appel d'offre pour la seconde zone d'implantation d'éoliennes offshore. Offerteaanvraag voor de tweede offshorewindenergie-zone.	371
2019202003172	27-04-2020	157	**Melissa Depraetere**		Rapport annuel du Service de Médiation pour le Secteur Postal. - Plaintes sur le service à la clientèle de bpost. Jaarverslag Ombudsdienst postsector. - Klachten klanten-dienst bpost.	372
2019202003173	27-04-2020	158	**Melissa Depraetere**		Le rapport annuel du Service de médiation pour le secteur postal et les plaintes relatives aux colis. Jaarverslag Ombudsdienst postsector. - Klachten postpak-ketten.	374
2019202003199	27-04-2020	160	**Karin Jiroflée**	*	La coopération européenne pour les marchés publics de dispositifs médicaux. Europese samenwerking in het aanbesteden van medische hulpmiddelen.	45
2019202003203	27-04-2020	161	**Michael Freilich**		L'(in)accessibilité du service clientèle de bpost. De (on)bereikbaarheid van de klantendienst van bpost.	376
2019202003280	29-04-2020	164	**Gilles Vanden Burre**		L'absence de distributeur automatique de billets dans la commune d'Engis. Verdwijnen van de laatste geldautomaat in de gemeente Engis.	380
2019202003290	30-04-2020	165	**Gilles Vanden Burre**		La disponibilité des données des administrations publiques fédérales. Beschikbaarheid van de data van de federale overheids-diensten.	381

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2019202003294	30-04-2020	166	**Steven Matheï**	Le respect de la vie privée des utilisateurs de plates-formes d'appel vidéo. Privacy bij het gebruik van platformen voor videobellen.	383
2019202003326	04-05-2020	168	**Michael Freilich**	Suspension par Proximus du déploiement de la 5G dans certaines communes. Opschorting uitrol 5G in bepaalde gemeenten door Proximus.	385
2019202003461	11-05-2020	183	**François De Smet**	IBPT. - Droits d'utilisation provisoires pour la bande 3600-3800 MHz (QO 5841C). BIPT. - Voorlopige gebruiksrechten in de 3600-3800 MHz-band (MV 5841C).	389
2019202003537	13-05-2020	189	**Michael Freilich**	Les masques rejetés (QO 5699C). Afgekeurde mondmaskers (MV 5699C).	391
2019202003581	14-05-2020	190	**Nabil Boukili**	Coût des données télécom et de l'appli Corona. Kostprijs telecomdata en corona-app.	394
2019202003595	14-05-2020	192	**Emir Kir**	Le dépistage des travailleurs engagés dans les missions essentielles. Screening van werknemers die essentiële activiteiten verrichten.	396
2019202003686	25-05-2020	199	**Nawal Farih**	La production de masques en Belgique. Belgische productie mondmaskers.	398
2019202003687	25-05-2020	200	**Nawal Farih**	La capacité de test. Testcapaciteit.	399
2019202003688	25-05-2020	201	**Nawal Farih**	Tests de dépistage faussement négatifs. Valsnegatieve testen.	400
2019202003689	25-05-2020	202	**Nawal Farih**	Test sérologique. Serologische test.	401
2019202003690	25-05-2020	203	**Nawal Farih**	Vente de masques dans les supermarchés. Verkoop mondmaskers in supermarkten.	401
2019202003691	25-05-2020	204	**Nawal Farih**	Pénuries d'oxygène. Tekorten zuurstof.	402
2019202003829	05-06-2020	212	**Ellen Samyn**	COVID-19. - Cabinets. - Télétravail. COVID-19. - Kabinetten. - Telewerk.	403

Ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé de la Lutte contre la pauvreté, de l'Égalité des chances et des Personnes handicapées
Minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Armoedebestrijding, Gelijke Kansen en Personen met een beperking

2019202001881	31-01-2020	253	**Leen Dierick**	Extension du tarif social de l'énergie. Uitbreiding sociaal energietarief.	404
2019202002000	06-02-2020	279	**Tom Van Grieken**	La planification stratégique des ressources humaines. Strategische personeelsplanning.	406
2019202002664	17-03-2020	347	**Sophie Thémont**	Plan d'action national 2020-2024. - Mesures contre les loverboys. Nationaal actieplan 2020-2024. - Maatregelen tegen loverboys.	411

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
				* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord	
2019202002738	25-03-2020	365	**Melissa Depraetere**	COVID-19. - Maintien du tarif social. COVID-19. - Behoud sociaal tarief.	413
2019202002910	08-04-2020	405	**Valerie Van Peel**	L'ouverture de nouveaux CPVS (QO 3863C). De opening van nieuwe ZSG (MV 3863C).	414
2019202002926	08-04-2020	411	**Valerie Van Peel**	Les prèlèvements effectués au moyen du SAS et les formations concernant la violence sexuelle (QO 4192C). De afname van de SAS en de opleidingen rond seksueel geweld (MV 4192C).	417
2019202003079	21-04-2020	430	**Karin Jiroflée**	COVID-19. - Gestion des violences intrafamiliales. COVID-19. - Aanpak intrafamiliaal geweld.	420
2019202003081	21-04-2020	431	**Kattrin Jadin**	Les CBD-shops. CBD-shops.	422
2019202003164	23-04-2020	439	**Ellen Samyn**	* Travail frontalier. Grensarbeid.	47
2019202003174	27-04-2020	440	**Melissa Depraetere**	* Les plaintes relatives aux achats à l'étranger. Klachten over aankopen in het buitenland.	48
2019202003179	27-04-2020	441	**Florence Reuter**	* Presse automobile. Automobielpers.	49
2019202003183	27-04-2020	442	**Steven Matheï**	* Le droit passerelle. Het overbruggingsrecht.	50
2019202003184	27-04-2020	443	**Anneleen Van Bossuyt**	* Le manque de clarté des informations au sujet des décisions du Conseil national de sécurité dans le cadre du Coronavirus. COVID-19. - Onvoldoende duidelijke informatie over beslissingen Veiligheidsraad.	51
2019202003201	27-04-2020	444	**Nadia Moscufo**	* Situation dans les entreprises de travail adapté. Situatie in de maatwerkbedrijven.	52
2019202003212	27-04-2020	445	**Eric Thiébaut**	* COVID-19. - Impact sur les primes d'assurance auto. COVID-19. - Weerslag op de autoverzekeringspremies.	53
2019202003233	28-04-2020	446	**Wouter Vermeersch**	* Fiche 281.10 - Imputation du précompte professionnel en ce qui concerne les volontaires. Formulier 281.10 bedrijfsvoorheffing vrijwilligers.	54
2019202003268	29-04-2020	447	**Philippe Tison**	* Le manque de clarté sur les activités autorisées pendant le confinement. Onduidelijkheid over de toegestane activiteiten tijdens de lockdown.	55
2019202003274	29-04-2020	448	**Ellen Samyn**	* Les chauffeurs freelance dans le secteur du transport. Freelance chauffeurs in de transportsector.	56
2019202003295	30-04-2020	450	**Maria Vindevoghel**	Les violences intrafamiliales en période de confinement. Intrafamiliaal geweld tijdens de lockdown.	423
2019202003320	30-04-2020	452	**Kattrin Jadin**	La chute du prix de mazout. - Conséquences. Daling van de stookolieprijs. - Gevolgen.	425
2019202003342	04-05-2020	455	**Karin Jiroflée**	Masques buccaux. - Tests. Mondmaskers. - Testen.	426
2019202003351	05-05-2020	456	**Ellen Samyn**	Les mutilations génitales. Genitale verminking.	428

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2019202003368	05-05-2020	459	**Gilles Vanden Burre**	La mise en conformité des ascenseurs anciens. Modernisering van oude liften.	429
2019202003523	12-05-2020	470	**Benoît Friart**	Annulation de la loi relative à la relance économique et au renforcement de la cohésion sociale. Vernietiging van de wet betreffende de economische relance en de versterking van de sociale cohesie.	433
			Ministre des Affaires étrangères et de la Défense Minister van Buitenlandse Zaken, en van Defensie		
2019202002723	24-03-2020	249	**Séverine de Laveleye**	Le rapatriement des ressortissants belges en Haïti. Repatriëring van Belgen in Haïti.	434
2019202002847	01-04-2020	273	**Michel De Maegd**	Cambodge. - Situation politique. Cambodja. - Politieke situatie.	435
2019202003034	20-04-2020	289	**Christophe Lacroix**	La Turquie. Turkije.	436
2019202003070	21-04-2020	292	**Wouter De Vriendt**	La situation à la frontière gréco-turque (QO 3915C). Situatie aan de Turks-Griekse grens (MV 3915C).	438
2019202003086	21-04-2020	294	**Ellen Samyn**	Contribution de la Belgique à l'OMS. Bijdrage België aan de WHO.	439
2019202003128	23-04-2020	299	**Steven Creyelman**	* COVID-19. - Rapatriement de compatriotes. COVID-19. - Repatriëring landgenoten.	57
2019202003129	23-04-2020	300	**Steven Creyelman**	COVID-19. - Les contaminations au sein de l'appareil militaire. COVID-19. - Besmettingen binnen het militaire apparaat.	440
2019202003133	23-04-2020	301	**Meryame Kitir**	* Les habilitations de sécurité pour le personnel de Brussels Airport (QO 3079C). De veiligheidsmachtigingen voor het personeel van Brussels Airport (MV 3079C).	58
2019202003140	23-04-2020	302	**Ellen Samyn**	* L'état des lieux dans le dossier des relations UE-Turquie. Turkije. - Stand van zaken.	59
2019202003168	23-04-2020	303	**Georges Dallemagne**	Corps médical européen (QO 4469C). Europees medisch korps. (MV 4469C)	442
2019202003186	27-04-2020	305	**Michael Freilich**	La contribution de la Défense à la gestion de la crise du coronavirus. De bijdrage van Defensie aan het managen van de corona-crisis.	442
2019202003188	27-04-2020	306	**Darya Safai**	* La stratégie de l'Europe pour l'Afrique. Europese Afrikastrategie.	61
2019202003202	27-04-2020	308	**Goedele Liekens**	* L'éradication de la maladie du sommeil en République démocratique du Congo (QO 4003C). De uitroeiing van de slaapziekte in de Democratische Republiek Congo (MV 4003C).	62
2019202003204	27-04-2020	309	**Els Van Hoof**	* Le problème de la libéralisation du régime des visas pour le Kosovo (QO 3640C). Visa-problematiek Kosovo (MV 3640C).	63

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur		Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord			
2019202003215	27-04-2020	310	**Sander Loones**	*	Réouverture des écoles. - Problèmes de frontières. Heropening van de scholen. - Grensproblematiek.	64
2019202003216	27-04-2020	311	**Séverine de Laveleye**	*	Position de la Belgique au niveau européen. - Autorisation de la nouvelle génération d'OGM (QO 3926C). Standpunt van België op Europees niveau. - Toelating van de nieuwe generatie ggo's (MV 3926C).	65
2019202003218	27-04-2020	312	**Els Van Hoof**		Stratégie européenne de sortie du confinement (QO 5048C). Europese exitstrategie (MV 5048C).	444
2019202003217	27-04-2020	313	**Annick Ponthier**	*	Juges activistes à la Cour européenne des droits de l'homme (QO 3802C). Activistische rechters bij het EVRM (MV 3802C).	66
2019202003219	27-04-2020	314	**Els Van Hoof**	*	Situation en Haïti (QO 4028C). Situatie Haïti (MV 4028C).	67
2019202003220	27-04-2020	315	**Ellen Samyn**	*	Les craintes de Malte d'assister à un flux migratoire important vers l'Europe (QO 4954C). De vrees van Malta van een grote migratiestroom richting Europa (MV 4954C).	68
2019202003221	27-04-2020	316	**Ellen Samyn**	*	Le nouvel épisode de la politique turque de chantage (QO 5012C). Turkse chantagepolitiek in nieuwe fase (MV 5012C).	69
2019202003222	27-04-2020	317	**Wouter De Vriendt**	*	La mort de Kizito Mihigo (QO 3948C). Dood van Kizito Mihigo (MV 3948C).	70
2019202003223	27-04-2020	318	**Anneleen Van Bossuyt**		L'adhésion de la Bulgarie à l'euro (QO 5168C). Toetreding van Bulgarije tot de euro (MV 5168C).	445
2019202003231	28-04-2020	319	**Jan Briers**		Le visa pour étudier en Belgique. Visum om in België te komen studeren.	446
2019202003238	28-04-2020	320	**Nabil Boukili**	*	Nouveau rapport du CEPR sur les élections en Bolivie (QO 3938C). Nieuw verslag van het CEPR over de verkiezingen in Bolivia. (MV 3938C)	71
2019202003239	28-04-2020	321	**Nabil Boukili**	*	L'agression américaine contre le Venezuela (QO 4524C). Amerikaanse daad van agressie ten aanzien van Venezuela (MV 4524C).	72
2019202003240	28-04-2020	322	**Theo Francken**	*	L'opération Irini de l'EUNAVFOR MED (QO 4441C). EUNAVFOR MED Irini (MV 4441C).	73
2019202003241	28-04-2020	323	**Kattrin Jadin**		Les Ouïghours (QO 4052C). Oeigoeren (QO 4052C).	447
2019202003255	28-04-2020	324	**Kattrin Jadin**	*	La forte augmentation de la piraterie dans le Golfe de Guinée. Forse toename van de piraterij in de Golf van Guinee.	74
2019202003271	29-04-2020	325	**Michel De Maegd**	*	Rapport annuel d'activité de la commissaire au droit de l'homme du Conseil de l'Europe. Jaarlijks activiteitenverslag van de mensenrechtencommissaris van de Raad van Europa.	74
2019202003301	30-04-2020	332	**Samuel Cogolati**		Gedhun Choekyi Nyima (QO 4734C). Gedhun Choekyi Nyima. (MV 4734C)	449

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2019202003309	30-04-2020	340	**Barbara Creemers**	L'évaluation de la régionalisation de la phase d'initiation militaire. Evaluatie regionaliseren van de militaire initiatiefase.	450
2019202003310	30-04-2020	341	**Barbara Creemers**	La sécurisation des casernes limbourgeoises. Beveiliging Limburgse kazernes.	454
2019202003520	12-05-2020	347	**Benoît Friart**	Le rôle de la Défense dans la lutte contre la propagation du COVID-19. Rol van Defensie in de strijd tegen de verspreiding van het coronavirus.	457
2019202003617	15-05-2020	352	**John Crombez**	COVID-19. - Aperçu des contrats. COVID-19. - Overzicht contracten.	458
2019202003619	19-05-2020	353	**Ellen Samyn**	COVID-19. - Télétravail. COVID-19. - Telewerk.	458
2019202003647	19-05-2020	354	**Albert Vicaire**	Consultation du contrat d'achat des F-35. Raadpleging van het aankoopcontract voor de F-35's.	459
2019202003684	25-05-2020	361	**Ellen Samyn**	Les relations entre la Turquie et l'Union européenne (QO 3877C). De relatie tussen Turkije en de Europese Unie (MV 3877C).	460